

تاريخ يهود مصر

في الفترة العثمانية

(١٥١٧ - ١٩١٤)

تحرير

يعقوب لاندوا

ترجمة

جمال أحمد الرفاعي أحمد عبد اللطيف حماد

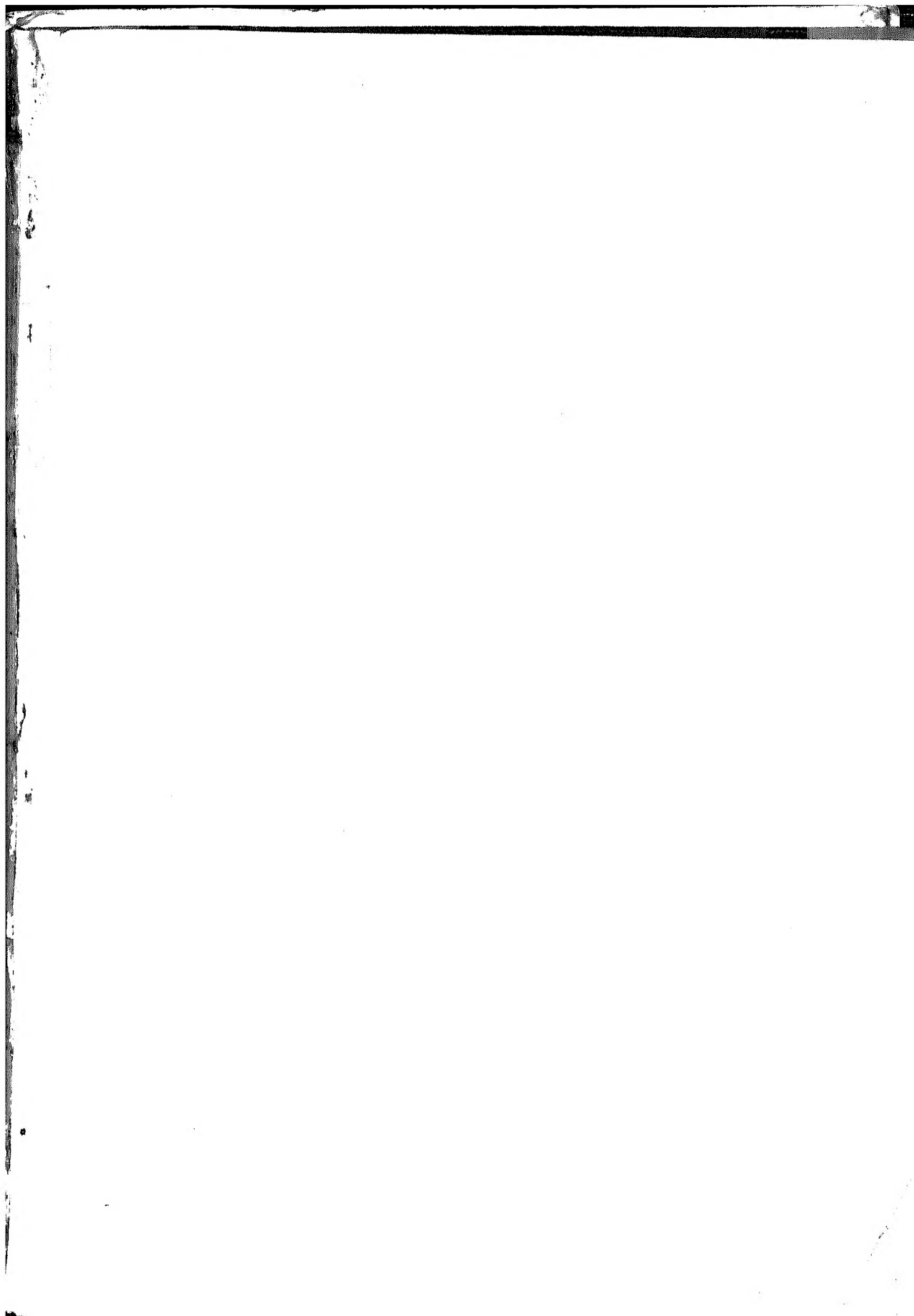
تقديم ومراجعة

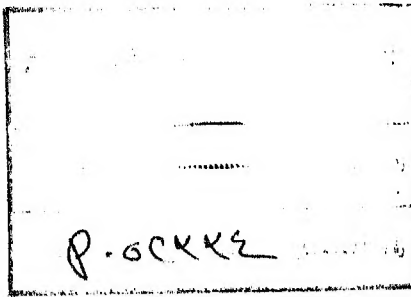
محمد خليفة حسن



المشروع القومي لترجمة







٥٤٩. ٥٥٩

24062

لاد

ت

المشروع القومي للترجمة

تاريخ يهود مصر

في الفترة العثمانية

(١٥١٧ - ١٩١٤)

تحرير

يعقوب لاندو

ترجمة

جمال أحمد الرفاعي أحمد عبد اللطيف حماد

تقديم ومراجعة

محمد خليفة حسن

BIBLIOTHECA ALEXANDRINA
مكتبة الاسكندرية



٢٠٠٠

هذه ترجمة كاملة لكتاب

תולדות

יהודי מצרים

בתקופה העות'מאנית

(1517–1914)

בעריכת יעקב מ' לנדאו

משגב ירושלים • תשמ"ח — 1988



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مقدمة

تواجه الدارس للتاريخ اليهودى عدة مشاكل منهجية تجعل الكتابة فى التاريخ اليهودى من المهام الصعبة . فالتاريخ اليهودى ليس تاريخاً تقليدياً لأن اليهود لم يعيشوا فى تاريخهم الطويل حياة الدولة التى يمكن تتبع مسيرتها السياسية بشيء من الدقة طالما توفرت المصادر التاريخية والوثائق السياسية ، والاجتماعية ، والاقتصادية التى تمكن المؤرخ من كتابة تاريخ شامل للدول والممالك . اليهود فى التاريخ يمثلون جماعة بشرية ليس لها كيان سياسى مستقل ، واتصف تاريخها بالتبعية المستمرة لحكومات الدول التى عاشت بينها الطوائف اليهودية ، ولذلك فتاريخها - فى الحقيقة - تاريخ تابع لتواريخ الدول والأمم الأخرى . ولا يمكن كتابته بشكل مستقل عن تواريخ الشعوب فى الماضى والحاضر .

ومن الممكن حصر المشاكل المنهجية التى تقف عقبة فى طريق كتابة التاريخ اليهودى كتابة تاريخية موضوعية فيما يلى :

أولاً : مشكلة مصادر التاريخ اليهودي

يعانى التاريخ اليهودى من أزمة فى المصادر الخاصة بفترات التاريخ القديم ، كما تمثل مشكلة تنوع المصادر وتعددتها بالنسبة للتاريخ الحديث قضية أخرى بالإضافة إلى مسألة أحادية المصادر أى كونها يهودية فى معظمها الأمر الذى يعرض الموضوعية العلمية للخطر الشديد . ويضاف إلى كل هذا قضية لغة المصادر اليهودية . فاليهود كتبوا فى معظم لغات العالم فكل طائفة أو جالية يهودية سجلت تاريخها بلغتها أو لهجتها . فتعددت لغة المصادر ولهجاتها وأصبحت صعبة على المؤرخ غير اليهودى وبخاصة فى حالة المصادر المكتوبة بلهجات يهودية خاصة مثل اليدش واللادينو واللهجات اليهودية العربية والفارسية وغيرها . وفى كثير من الأحوال يستخدم اليهود الحرف العبرى فى كتابة تواريخهم وتراثهم الخاص فى اللغات المختلفة فاللغة المستخدمة مثلاً هى العربية

ولكنها مكتوبة بالحرف العبري وليس بالحرف العربي ، الأمر الذى يجعل قراءتها سهلة على اليهودى صعبة على غير اليهودى الذى عليه أن يتعلم الحرف العبرى ويتقنه حتى يستطيع قراءة المصادر .

وبالنسبة للتاريخ اليهودى القديم يعتبر كتاب العهد القديم المصدر الوحيد لهذه الفترة القديمة . وهو بطبيعة الحال مصدر يهودى خالص اعتمدت عليه عملية الكتابة فى التاريخ اليهودى اعتماداً أساسياً عند كل المؤرخين يهوداً كانوا أو غير يهود . والمآخذ على العهد القديم كمصدر للتاريخ كثيرة من أهمها أنه نص دينى ومصدر لليهودية وليس مصدراً للتاريخ . والمادة التاريخية الموجودة بالفعل مقدمة بشكل يخدم الديانة ويؤكد على علاقة لليهود بالشعوب الأخرى تقوم على أساس من الشعور بالتمييز والاختيار وتنتهى إلى التعامل العنصرى مع بقية البشرية . والمنظور التاريخى المسيطر على كتاب العهد القديم تجاه الأمم والشعوب الأخرى منظور سلبي يقوم على أساس التعالى والاضطهاد ، أو التمييز وما يسمى بالمعاداة لليهود . ويقدم الشعوب الأخرى فى صورة مشوهة على أنهم أعداء جماعة الرب . ومن المآخذ الأخرى على كتاب العهد القديم كمصدر تاريخى أنه متأثر بالفكر الأسطورى الذى تسرب إلى التراث اليهودى من التراث الأسطورى عند شعوب الشرق الأدنى القديم ولذلك يتتاب الغموض والإبهام الكثير من مادته التاريخية والدينية . وهو يعطى فلسفة للتاريخ البشرى والإسرائيلى تدور حول الإعلاء من الشأن الإسرائيلى فى التاريخ القديم ، وتجعل من التاريخ الإنسانى مقدمة إلى التاريخ الإسرائيلى .

ويرتبط بمشكلة مصادر التاريخ اليهودى أن هناك فترات فى هذا التاريخ ليس لها مصادر سوى المصادر اليهودية التى تعبر عن وجهة النظر اليهودية فى تاريخ اليهود وفى علاقاتهم بالشعوب الأخرى ، وتسيطر عليها نزعة العداء للأمم الأخرى وعدم الموضوعية فى عرض أحداث تاريخ الجماعات اليهودية فى العالم . فالآراء المعروضة هى الآراء اليهودية ولا توجد وجهات نظر أخرى يمكن مقابلتها بالآراء اليهودية ومقارنتها لمعرفة الصحيح فيها من غير الصحيح .

ومن المشاكل الأخرى مشكلة لغة المصادر اليهودية . فهذه المصادر مكتوبة باللغة العبرية وباللهجات التى طورها اليهود فى البلاد التى عاشوا فيها ، وأصبحت لهجات خاصة لا يعرفها إلا اليهود ، فقد طور اليهود فى كل بلد عاشوا فيه لهجة خاصة كما

طوروا طريقة للكتابة خاصة بهم تقوم على أساس استخدام الحرف العبرى حتى لا يتمكن أهل اللغة التى يستخدمونها من الإطلاع على ما يكتبونه . ففى عصور اضمحلال اللغة العبرية استخدم اليهود لغات البلاد التى عاشوا فيها وكتبوا هذه اللغات بالحرف العبرى حتى لا يتمكن من قراءتها أحد سواهم . فاللغة العربية فى العصر الوسيط تكتب بالحرف العبرى حتى لا يقرأها العرب ، واللغة الفارسية تكتب بالحرف العبرى لنفس السبب . كما طورت لهجات يهودية خالصة مثل لهجة اليبديش عن يهود شرق أوروبا ، والتى خلطت بين العبرية والألمانية ، وكذلك لهجة اللادينى التى مزجت بين العبرية والإيطالية . وبطبيعة الحال المصادر المكتوبة بهذه اللهجات ليست متاحة للمؤرخ العام غير اليهودى على الرغم من أهميتها فى التعرف على تاريخ اليهود وفكرهم فى العصور المختلفة .

ومن ناحية أخرى كتب اليهود فى معظم لغات العالم ولهجاته وذلك بسبب تشتتهم بين الشعوب وتعلمهم اللغات واللهجات المختلفة وكتبت كل جماعة يهودية تاريخها وفكرها بلغة البلد الذى تعيش فيه فأصبح هناك تنوع وتعدد فى المصادر يصعب على الدارس للتاريخ اليهودى الإحاطة بها . فضلا عن خصوصية هذه المصادر وصعوبتها بالنسبة للمؤرخ غير اليهودى وكونها مكتوبة فى لغات ولهجات غير مشهورة ولم تترجم إلى اللغات العالمية المعروفة .

ثانياً : مشكلة الخلط بين الدين والتاريخ

يصادف الباحث فى التاريخ اليهودى مشكلة أساسية فى دراسة هذا التاريخ ، وهى الخلط بين الدين والتاريخ . ويلاحظ هذا بشكل واضح فى كتاب العهد القديم الذى تختلط فيه المادة التاريخية بالمادة الدينية . كما يتم فهم الأحداث التاريخية من منظور دينى خالص . وقد أثر منهج الكتابة التاريخية فى العهد القديم على المؤرخ اليهودى ، فنجدته يميل دائما إلى تفسير أحداث التاريخ تفسيرا دينيا لا يعترف فيه بالأسباب والعلل التاريخية الإنسانية . فالأحداث التاريخية ليس لها قيمة حقيقية عنده وهو لا يهتم بالوصف التاريخى العلمى الدقيق ولا بالتحليل التاريخى وعمليات النقد التاريخية . كما أنه يعلل الأحداث تعليلا دينيا ويربط الحدث التاريخى بالعقيدة والدين مما يؤثر على الصفة التاريخية للحدث . وهذا التعليل الدينى للأحداث تم فى وقت متأخر من زمن وقوع الحدث مما يحدث اضطرابا فى الكتابة التاريخية ويؤدى إلى عدم الدقة وعدم القدرة

على التمييز التاريخي بين زمن وقوع الحدث وزمن تعليل الحدث تعليلاً دينياً . ولذلك فكل الأحداث الواردة في العهد القديم تخضع لهذه الظاهرة وهي ظاهرة المسافة الزمنية الفاصلة بين وقوع الحدث وتفسيره . وهي مسافة زمنية قد تصل إلى ألف عام تقريباً محصورة بين تاريخ نزول التوراة كوحى على موسى عليه السلام في القرن الثالث عشر قبل الميلاد وزمن اكتمال العهد القديم وتثبيت نصوصه وذلك قبل الميلاد بقرنين أو ثلاثة على أبعد تقدير . خلال هذه الفترة المذكورة كان كتاب العهد القديم في حالة نشأة وتطور كنص تاريخي وديني معاً اختلطت فيه أحداث التاريخ بمفاهيم الدين وأصبح من الصعب الفصل بينهما وأصبح المؤرخ اليهودي لا يدون أحداثاً تاريخية فقط وإنما يدون أيضاً أحداثاً دينية واختلط عنده تاريخ الجماعة اليهودية بتاريخ الديانة اليهودية وأصبحت القيمة الدينية للحدث أهم عند المؤرخ اليهودي من الحدث ذاته . بل إن الحدث يمكن ابتداعه ليقدم هدفاً دينياً معيناً الأمر الذي أدى إلى ضرورة النظر إلى كثير من أحداث العهد القديم بشيء من الحذر الشديد للتأكد من صحتها التاريخية ومن موضوعيتها ومن عدم استغلالها دينياً .

ثالثاً : مشكلة التفسير الديني للتاريخ

ويرتبط بالمشكلة السابقة وهي الخلط بين الدين والتاريخ الاتجاه الغالب إلى التفسير الديني للتاريخ ويقوم هذا التفسير الديني للتاريخ اليهودي على أساس من النظر إلى التاريخ اليهودي على أنه تاريخ مقدس في مواجهة تاريخ الشعوب وهو من وجهة النظر اليهودية تاريخ غير مقدس . فالتاريخ اليهودي هو تاريخ جماعة الرب المختارة والداخلية في عهد مقطوع مع الرب وهو تاريخ يستند إلى الوحي الإلهي ممثلاً في التوراة وبقيّة كتب العهد القديم وهو ليس مصدراً عادياً للتاريخ إنما هو مصدر مقدس باعتبار أن العهد القديم كتاب اليهود المقدس ومصدره إلهي حسب الاعتقاد اليهودي . والنظرة اليهودية للتاريخ تعتمد على قسمة البشرية إلى يهود وغير يهود . وهي قسمة دينية إلى شعب مقدس وشعوب دنسة غير مقدسة . ولذلك تسيطر هذه النظرة الدينية على علاقة اليهود بغير اليهود . ويصبح غير اليهودي موضوعاً دائماً للعداء والكراهية والويلات واللعنات ونبوءات الهلاك والدمار وهي النظرة المسيطرة على مؤرخي العهد القديم . وقد يصبح أعداء اليهود عصا الرب المؤدبة لبنى إسرائيل في حالة انحرافهم وخروجهم على عبادة يهوه . ولا يفسر وقوع اليهود تاريخياً تحت سيادة القوى الكبرى في التاريخ

القديم على أنه نتيجة سياسية وعسكرية بل يفهم داخل إطار مفهوم العقاب الإلهي لبنى إسرائيل بسبب نكثهم للعهد ومعصيتهم الدينية والأخلاقية . وهنا يستخدم الرب القوى العظمى لتأديب جماعته حتى تتذكر إلهها وتعود إلى سابق عهدها معه .

ولأن التاريخ اليهودي - حسب الفهم اليهودي - تاريخ مقدس فإنه من ناحية أخرى لا يخضع لمقاييس النقد التاريخي . فهو تاريخ فوق النقد ولا يقبل أن يخضع للمعطيات النقدية الإنسانية أو العقلية . ولا تنطبق عليه الموضوعية العلمية . والحقيقة أن بعض المؤرخين اليهود لم يخرجوا على هذا الإجماع على قداسة التاريخ اليهودي وعدم خضوعه للنقد إلا بعد أن تركوا اليهودية وانخرطوا في العلمانية الغربية باتجاهها العقلاني وبدءوا ينظرون إلى التاريخ اليهودي على أنه تاريخ إنساني عادي وغير مقدس وبالتالي فهو موضوع للنقد التاريخي ويتم الشك في موضوعيته والتزامه بأصول الكتابة التاريخية العلمية النقدية .

رابعاً : التاريخ اليهودي تاريخ طوائف وأقليات وجماعات

يختلف التاريخ اليهودي عن التاريخ الإنساني العام بأنه تاريخ طوائف وأقليات موزعة على بلدان العالم المختلفة وهذا يعني أنه لا يوجد تاريخ يهودي عام بالمعنى التقليدي . ولا يوجد تاريخ سياسي عام حسب الفهم التاريخي المعروف فتاريخ أى شعب أو أمة يفهم سياسياً من خلال الدول التى أسسها هذا الشعب فى تاريخه القديم والوسيط والحديث . والتاريخ اليهودي لا تنطبق عليه هذه القاعدة ، وغياب الدولة فى التاريخ اليهودي جعل هذا التاريخ تاريخاً تابعاً وليس تاريخاً مستقلاً . فالتبعية السياسية هى القاعدة فى التاريخ اليهودي وليس العكس . والعصور السياسية التى يقسم إليها التاريخ اليهودي ليست عصوراً يهودية أو نابعة من داخل التاريخ اليهودي بل هى عصور تاريخية لشعوب أجنبية أخضعت اليهود لها . ولذلك عادة ما يقسم التاريخ اليهودي حسب تواريخ الشعوب الأخرى فيقال مثلاً التاريخ اليهودي فى العصر الآشورى والبابلي والفارسي واليوناني والروماني والمسيحي والإسلامي . أو أن يقسم تقسيماً إقليمياً حسب البلدان التى عاش فيها اليهود ، فيقال مثلاً تاريخ اليهود فى إنجلترا ، أو فرنسا ، أو ألمانيا ، أو الولايات المتحدة الأمريكية ، أو تاريخ يهود العراق ، أو اليمن ، أو فارس إلى غير ذلك من التقسيمات التى تشير إلى تبعية التاريخ اليهودي وعدم استقلاليته فى التاريخ .

التاريخ اليهودى إذاً ليس تاريخاً سياسياً لدولة أو مجموعة دول فى التاريخ وهو ليس تاريخ شعب أو أمة لها عصورها السياسية فى التاريخ ، ولعل أنسب وصف للتاريخ اليهودى هو أنه تاريخ جماعة تابعة سياسياً لغيرها أو أنه تاريخ طائفة بالمعنى الدينى إذا أخذنا فى الاعتبار أن الدين هو العامل الموحد للجماعات اليهودية فى العالم أو يمكن اعتباره تاريخ أقلية موزعة على بلدان العالم . ولا يمكن دراسة التاريخ اليهودى إلا من خلال هذا المنظور فهو تاريخ جماعات أو أقليات أو طوائف مشتتة فى الأقاليم المختلفة . ولا يكون هذا التاريخ الخاص للأقليات أو الطوائف اليهودية تاريخاً واحداً لشعب واحد . وكذلك القول بأن اليهود يكونون شعباً واحداً زعم لا يستند إلى دليل تاريخى . فالجماعات اليهودية تخضع لنظم سياسية مختلفة ، ولخصارات متعددة ، ولأجناس متباينة تتحدث بلغات ولهجات كثيرة وتخضع لعادات وتقاليد مختلفة . ولا يجمع هذه الجماعات المتنافرة سوى الدين الذى يختلف هو الآخر من جماعة يهودية إلى أخرى حيث يغلب الاتجاه الحاخامى الاورثوذكسى فى البلدان الشرقية بينما يغلب الاتجاه التجديدى والإصلاحى فى البلاد الغربية بالإضافة إلى تأثير الفكر العلمانى الغربى الذى أدى إلى تشتت الفكر الدينى اليهودى بتشتت جماعاته وطوائفه . وجمع بعض الشتات اليهودى فى إسرائيل الحالية لم يؤد بعد إلى خلق جماعة واحدة أو شعب واحد على الرغم من الشكل السياسى الذى اتخذته وهو شكل الدولة . حتى الدين اليهودى لم يعد سبباً لارتباط اليهود داخل إسرائيل . فالصراع بين المتدينين والعلمانيين على أشده فى الوقت الحالى ومهدد لمستقبل إسرائيل كدولة . ولا يجمع هذا الشتات فى إسرائيل سوى الشعور بالخطر وتوقع الأزمات ، والمصير المشترك . وهى مسائل شكلت حياة الدولة فى إسرائيل حول الحرب كأساس للحياة ، والعنف والعدوان كأساس للعلاقة مع الدول المحيطة وسياسة الأمن كمبدأ يأتى قبل السلام وعلى حساب الحياة الطبيعية .

خامساً : ظاهرة الشتات وتحكمها فى مسيرة التاريخ اليهودى

يمكن وصف التاريخ اليهودى ببساطة بأنه تاريخ شتات . فالشتات يمثل الظاهرة الأساسية والسمة الواضحة للتاريخ اليهودى . والشتات صبغ التاريخ اليهودى بصبغته فجعله تاريخ جماعات وأقليات وطوائف وليس تاريخ شعب أو أمة كما ذكرنا من قبل . ومن أهم الصعوبات التى وضعها الشتات فيما يتعلق بكتابة التاريخ اليهودى أنه أولاً من الصعب كتابة تاريخ يهودى شامل حتى فى فلسطين ذاتها والتى يدعى اليهود أنها

موطنهم الأصلي . فمن الصعب كتابة تاريخ اليهود في فلسطين حتى تم نفي اليهود منها وسيبهم إلى عدة بلاد مثل آشور وبابل . كما هاجر أو فر منهم أعداد كبيرة إلى بلاد أخرى خارج بلاد السبي فاتجهت جماعات منهم إلى شبه الجزيرة العربية وإلى الجنوب من فلسطين ، ومصر وبقية بلدان الشمال الأفريقي وإلى بلاد فارس . وبعد السبي الروماني حدث الشتات اليهودي العام إلى كل بلاد العالم القديم داخل الإمبراطورية الرومانية وخارجها . وفي التاريخ القديم أيضا هاجرت جماعة بنى إسرائيل إلى مصر واستقرت فيها لمدة أربعة قرون ونصف تقريبا ولذلك فتاريخ اليهود في فلسطين لا يمكن كتابته ولا يوجد في الحقيقة تاريخ لليهود في فلسطين في فترات كثيرة قبل فترة الوجود الإسرائيلي في مصر من زمن يعقوب ويوسف عليهما السلام إلى زمن الخروج على يد موسى عليه السلام . ولا يوجد تاريخ لليهود في فلسطين من زمن الخروج وحتى قيام دولة داوود وسليمان عليهما السلام حيث كان الإسرائيليون في عصر القضاة بدواً رحل ينتقلون من مكان إلى آخر . ولا يوجد تاريخ يهودي في فلسطين في زمن السبي الآشوري والبابلي من ٧٢٢ - ٥٣٨ ق.م حيث انتقل مركز الحياة اليهودية من فلسطين إلى آشور وبابل . وهناك وجود يهودي متقطع في العصرين الفارسي واليوناني ثم يحدث السبي الروماني فيشتت اليهود إلى خارج فلسطين ويتوزعوا على بلاد العالم القديم . مثل هذا الوضع الشتاتي لا يسمح أبداً بكتابة تاريخ متكامل لليهود .

ومن ناحية أخرى فإن الشتات أدى إلى تحديد إقامة اليهود في المجتمعات الأوروبية داخل أماكن محدودة في بعض المدن وقد أطلق على هذه الأماكن اسم الجيتو أو الحارة اليهودية المحاطة بسور يمنع خروج اليهود من الجيتو إلى مجتمع المدينة الكبير . وهذا الوضع يجعل تسجيل حياة اليهود داخل الجيتو أمراً في غاية الصعوبة . وحتى إذا تمكن بعض المؤرخين اليهود من القيام بهذه المهمة فإن التاريخ الذي جمعه هو في النهاية تاريخ جيتو أي تاريخ حارات اليهود في المدن المختلفة . ولا يمكن تكوين صورة عامة للتاريخ اليهودي من هذه الصور التاريخية الجيتوية وإذا حدث هذا المستحيل فإن التاريخ الذي تم التوصل إليه ليس تاريخ شعب أو أمة ولكنه تاريخ مجموعة حارات مشتتة لليهود في العالم .

ويضاف إلى هذه الصعوبة أن الجيتو اليهودي في المدينة الأوروبية جيتو أو حارة مغلقة على نفسها ولا أحد يعلم ماذا يدور بداخلها وليس بمسموح لأحد من خارجها بالدخول إليها . وهذا يجعل أمر تسجيل حياة الحارة محصوراً في أيدي المؤرخين اليهود

وليس يمكننا بالنسبة للمؤرخ غير اليهودى ولذلك استمرت تواريخ الجيتوات اليهودية من الأمور الغامضة بل والسرية فى تاريخ المدن الأوروبية . والوصف اليهودى للحارة اليهودية لا يمكن الاعتماد عليه كلية كمادة وحيدة ويهودية فى نفس الوقت . وهى لا تعطى صورة موضوعية لتاريخ الحارة اليهودية من ناحية ولا لعلاقات اليهود داخل الحارة بالمجتمع المسيحى خارج الحارة من ناحية أخرى . فالمجتمعات المغلقة على نفسها يصبح تاريخها تاريخاً سرىا وغامضاً وغير مفهوم إلى حد كبير .

سادساً : سيطرة التفسير الاضطهادى للتاريخ اليهودي

وبالإضافة إلى سيطرة ظاهرة الشتات على التاريخ اليهودى يلاحظ الدارس لهذا التاريخ سيطرة ظاهرة أخرى يستند إليها المؤرخون اليهود فى كتابة التاريخ اليهودى ، وهى ظاهرة الاضطهاد ونجدهم أحياناً يؤرخون لتاريخهم بعصور اعتبروها ممثلة لهذا الاضطهاد فى تاريخهم . فحادثة الخروج من مصر والخلاص من العبودية المصرية تعتبر أحد المعالم التاريخية الواضحة ، وحادثة السبى الآشورى والبابلى والرومانى كذلك تستخدم لقسمة عصور التاريخ اليهودى فيقال ما قبل السبى وما بعد السبى ، وكذلك خراب الهيكل الأول وخراب الهيكل الثانى .

وتسيطر على المؤرخ اليهودى مجموعة مصطلحات تشير إلى هذا التاريخ الاضطهادى وتعتبر من المصطلحات الرئيسية فى هذا التاريخ مثل مصطلحات السبى والمنفى والشتات والخراب . وفى التاريخ اليهودى الحديث تسيطر مصطلحات الكارثة والنكبة والمحرقه والهولوكوست . وفى تحديد علاقة اليهود بغير اليهود تسيطر أيضاً مصطلحات المعاداة للسامية وكراهية اليهود ، والأغيار والجويم والأدناس . وفى التاريخ القديم تنتشر لغة نبوءات الويل واللعنات والدمار . وتشير كل هذه المصطلحات إلى علاقة سلبية بالشعوب الأخرى ، وردود فعل يهودية تفسر كل شئ على أساس الاضطهاد . والتاريخ المعطى من خلال هذه التصورات تاريخ سلبى يهمل كل عصور العلاقات الجيدة بين اليهود والشعوب ، ويركز على عصور الاضطهاد ، ويفسر التاريخ على أساسها .

سابعاً : الصهيونية وإعادة كتابة التاريخ اليهودى الحديث

من المشاكل المهمة فى كتابة التاريخ اليهودى الحديث محاولات إعادة كتابة هذا

التاريخ بواسطة المؤرخين اليهود من وجهة نظر متأخرة في الزمن حيث يتم إسقاط أيديولوجية ما على هذا التاريخ في مراحل المختلفة لإثبات وجهة نظر تاريخية معينة . ويمكن القول إن التاريخ اليهودي أعيدت كتابته مرتين من وجهة نظر معينة تعبر عن أفكار وأيديولوجيات معينة . فمؤرخو العهد القديم أعادوا صياغة التاريخ القديم من وجهة نظرهم وقد ساعدتهم على هذا أن التوراة وبقية أسفار العهد القديم لم يتم تثبيت نصوصها إلا بعد قرون من وجود النصوص الأصلية التي ضاعت وتم خلق نص جديد يعكس أفكار ومفاهيم عصر متأخر . ونعتقد أن كل الأفكار القومية والعنصرية قد أقحمت على النصوص الأصلية وعملت مدارس دينية وفكرية كثيرة على هذه النصوص من أجل تغييرها وتوجيهها لخدمة المفاهيم الجديدة . ونظرية مصادر التوراة والعهد القديم تعطى دليلا واضحا على ما حدث قديما من إعادة كتابة التاريخ اليهودي في مرحلته القديمة .

والمحاولة المهمة الثانية لإعادة كتابة التاريخ اليهودي وقعت على يد الحركة الصهيونية في العصر الحديث . فالصهيونية كحركة سياسية قومية أعادت تفسير النصوص التوراتية ونصوص العهد القديم وصاغت عصور التاريخ اليهودي صياغة جديدة لتثبت الفكرة القومية اليهودية ولتقنع الإنسان اليهودي بأهمية الصهيونية ومشروعيتها وعلاقتها بالتراث الديني اليهودي السابق عليها . وقد استغلت الصهيونية الدين من أجل تحقيق هذه الأهداف . كما أنها استغلت التاريخ لتؤكد على ضرورة الصهيونية وأنها ليست حركة دخيلة على الدين والتاريخ اليهودي . وقد قام المؤرخون الصهاينة بإعادة كتابة تاريخ الشرق الأدنى القديم من أجل إثبات دعاوى الصهيونية الخاصة بالحقوق الدينية والتاريخية لليهود في فلسطين . فكتب تاريخ الشرق الأدنى القديم من جديد وكتب التاريخ اليهودي والتاريخ الفلسطيني من وجهة نظر صهيونية تثبت دعوتى الحق الديني والتاريخي لليهود ، وتنفي عروبة فلسطين والقدس في التاريخ القديم . ولم يكتف المؤرخون الصهاينة بتوظيف علم التاريخ وعلم الآثار لخدمة هذا الهدف القومى الصهيونى بل إنهم فسروا تاريخ فلسطين في كل العصور تفسيرا يهوديا صهيونيا يجعل من فلسطين بلدا يهوديا في كل العصور في محاولة جزئية لتزييف التاريخ وتشويهه . وقد فعل المؤرخون الصهاينة نفس الشيء مع التاريخ الحديث لفلسطين حيث ادعوا أن فلسطين أرض بلا شعب وأن الوجود اليهودي في فلسطين كان وجودا دائما وهو أمر غير حقيقى ومتناقض مع حقيقة التاريخ الفلسطينى بل ويتناقض مع

الفهم الصهيونى للتاريخ اليهودى والذى وصف بأنه تاريخ شتات واضطهاد و«
ونفى إلى غير ذلك من المصطلحات الدالة على عدم استمرارية الوجود اليهودى
فلسطين عبر العصور .

والمشكلة التى يمثلها هذا الوضع بالنسبة للمؤرخ الموضوعى هى أن هذا المؤرخ
نفسه أمام مادة تاريخية مزيفة وغير حقيقية وأمام تفسيرات متناقضة تجعل من الص
كتابة التاريخ اليهودى فى كل عصوره كتابة تاريخية علمية وموضوعية . ويمكن ال
بأن التاريخ اليهودى لم يكتب حتى الآن كتابة موضوعية وذلك لسيطرة المؤرخين الي
على حركة الكتابة العلمية فى هذا المجال ، وعدم وجود متخصصين غير يهود فى التار
اليهودى بالإضافة إلى العقبات الكثيرة التى ذكرناها والتى تجعل من المستحيل
التاريخ اليهودى من وجهة نظر غير يهودية أى من وجهة نظر علمية وموضوعية

والكتاب الذى نقدمه اليوم تظهر فيه كل الخصائص والسمات سالفة الذكر .
يعالج التاريخ اليهودى فى ظل الخلافة العثمانية حيث يتناول الموضوع الأول لأفرا
دافيد دراسة مراكز تجمعات اليهود فى مصر خلال القرنين السادس عشر والسابع
وذلك من خلال الاستعانة بأوراق الجنيزا التى تغطى فترة زمنية ممتدة من القرن الع
حتى القرن التاسع عشر الميلادى . وقد حاول دافيد رسم خريطة للتوزيع السك
لليهود فى مصر تغطى الفترة الزمنية الممتدة من خروج اليهود من الأندلس حتى
القرن السابع عشر .

وقد اتضح من هذه الدراسة أن اليهود الخارجين من شبه الجزيرة الأيبيرية فض
الاتجاه إلى مصر والإقامة فيها لأسباب عائلية أو لرغبتهم فى تحقيق الثراء أو حرصاً
البقاء بجوار حاخامات مصر أو لعدم قدرتهم على التكيف مع الظروف المعيشية فى
أخرى . وقد استقرت أعداد منهم فى المدن الساحلية وعلى ضفاف النيل . وقد س
لهم بشراء الأراضى ومع ذلك لم يكن شائعاً لديهم العمل بالزراعة حيث عمل معظم
بالعمل التجارى وبالأعمال المالية المختلفة . وقد سكن عدد كبير من اليهود فى القا
والإسكندرية ورشيد ودمياط وكانت هناك أعداد أقل فى بعض مدن الدلتا . ويا
البحث بعض مراكز التجمعات اليهودية مثل أبو قير والخانكة والطور والإسكند
والمنصورة ، وبلييس والبرلس وبنا ودومو ودمياط والمحلة الكبرى والسويس و
والفيوم والقاهرة ورشيد بالإضافة إلى بعض الأماكن الأخرى غير المعروفة بالتح

ومنها الجدياته وهى قرية جنوبي رشيد وجوجر وهى تقع إلى الشمال من المحلة الكبرى ، وطبول الواقعة بين منطقتى رشيد وفوه ، ومليج جنوبى الدلتا وإلى الشمال الغربى من بنها . وهناك بعض المناطق المجهولة مثل نقائص وفهيل وحب والملكى وقطيا بين منطقتى العريش ورمانه .

ويتابع الباحث سرجيو ديلا برجولا الحديث عن التحولات الاجتماعية والديموغرافية التى مرت بها التجمعات اليهودية فى مصر خلال القرنين التاسع عشر والعشرين . وقد أثبت هذا البحث أن الطائفة اليهودية فى مصر شغلت مكانة وسطى بين بلدان شمال أفريقيا والشرق الأوسط وبين البلدان الأوروبية من جهة أخرى . وهى حقيقة تتفق مع وضع مصر الجغرافى والثقافى .

ويعطى الباحث مجموعة إحصاءات للجماعة اليهودية فى مصر مع نهاية القرن الثامن عشر ، وخلال القرن التاسع عشر توضح تأثر أعداد اليهود زيادة ونقصانا بالأوضاع التى مرت بها مصر من تدهور الوضع الزراعى وحدوث بعض الكوارث الطبيعية وحدوث بعض الاضطرابات التى أدت إلى انخفاض فى أعداد السكان فى مصر . وقد زادت النسبة السكانية فى عهد محمد على وكذلك فى النصف الثانى من القرن التاسع عشر . فقد شهدت هذه الفترة بشائر الحداثة وتحسن طرق الرى ، وافتتاح قناة السويس ، وتوسع البنية الاقتصادية وتدفق أعداد المهاجرين إلى مصر من اليهود وغيرهم من الباحثين عن آفاق جديدة للاستثمار . وازداد عدد سكان مصر زيادة مطردة من ٣, ٥ مليون مع بداية القرن التاسع عشر إلى خمسة ملايين ونصف مع منتصف القرن التاسع عشر إلى عشرة ملايين مع نهاية القرن . وقد تدرج عدد اليهود فى مصر عام ١٨٠٠ من خمسة آلاف يهودى إلى سبعة آلاف يهودى عام ١٨٥٠ إلى عشرة آلاف فى نهاية ١٨٨٢ إلى خمسة وعشرين ألفا فى عام ١٨٩٧ . كما يشتمل هذا الإحصاء على تحديد لأعداد اليهود حسب انتماءاتهم الدينية وتوزعهم بين غالبية ربانية وأقلية قرائية . وقد اهتم الباحث أيضا بالتوزيع الجغرافى لليهود حيث تركز السكان اليهود فى المدن الكبرى وبخاصة فى القاهرة والإسكندرية . وقد شكل يهود القاهرة نصف عدد اليهود فى مصر تقريبا . وشكل يهود القاهرة والإسكندرية ما يقرب من ٩٠٪ من عدد اليهود . وقد ضاقت الفجوة فى تعداد يهود القاهرة والإسكندرية خلال الحرب العالمية الأولى نتيجة لهجرة أعداد كبيرة من اليهود من فلسطين إلى الإسكندرية ، كما كانت هناك

زيادة نسبية في أعداد يهود المدن الأخرى . وقد أتت الحرب العالمية الثانية وحرب ١٩٤٨ بانخفاض ملموس في أعداد اليهود .

وقد أعطى الباحث الكثير من التفاصيل الخاصة بالسكان اليهود في المدن المصرية الرئيسية مثل القاهرة والإسكندرية وفي مراكز التجمعات اليهودية الأخرى في بورسعيد ودمياط وطنطا والمنصورة . وقد اهتم الباحث بإعطاء بيانات عن الجنس والعمر والزواج والوضع العائلي ، ومعدلات الولادة والوفاة ونسب المتزوجين والأرامل ، والزواج المختلط ، والطلاق ، والإنجاب ، والأمراض والأوضاع الصحية بين اليهود بشكل عام ، ونسب ذوى العاهات . كما اهتم أيضا برصد بعض السمات الاجتماعية والاقتصادية منها التمتع بنظام الامتيازات ، والحصول على رعاية القوى العظمى ، وأعطى بعض الإحصائيات التى توزع يهود مصر حسب الجهة الأجنبية الراعية وقد وصلت نسبة الحاصلين على الرعاية الأجنبية في عام ١٨٩٧ بما يقرب من ٥٠٪ من عدد السكان اليهود . وكان معظم يهود مصر من رعايا فرنسا وبريطانيا وإيطاليا واليونان وتركيا . وقد اهتم الباحث برصد المستوى التعليمي والثقافي لليهود وطرق التعليم اليهودي ، وأهم المدارس اليهودية التى أسستها الطوائف اليهودية ، وأعداد التلاميذ اليهود ، والتعددية اللغوية في البرامج التعليمية . كما اهتم أيضا بالتوزيع المهني وأنواع الأعمال التى اشتغل بها اليهود ، والوضع اليهودي في الحياة الاقتصادية والاجتماعية في مصر ، والنشاط اليهودي في المجال التجارى . وقد خرج الباحث بعدة نتائج مهمة منها انتماء اليهود إلى شريحة المثقفين ذات التوجه الثقافي الأوروبى .

وعن الحياة الاقتصادية لليهود في مصر خلال الفترة من القرن السادس عشر وحتى الثامن عشر قدم الباحث إلحازار باشان بحثاً تناول فيه وضع اليهود في الاقتصاد المصرى ودورهم في التجارة المحلية والدولية . ويركز الباحث على اندماج اليهود وتكيفهم داخل منظومة العمل التجارى في مصر ، وتحقيقهم لنجاح ملحوظ بفضل قدرتهم على التكيف ، وتحليلهم بروح المبادرة ، وخبرتهم وتقاليدهم المهنية . وقد وضح الباحث طبيعة الدور اليهودي كدور وسيط بين الأوروبيين والمصريين ، وتأثير هذا الدور على العلاقات التجارية بين أوروبا ومصر . وقد اهتم الباحث برصد وسائل وطرق التجارة مثل الشراكة ونظام المبعوثين والتمثيل التجارى والتمويل البحرى والتأمين ، وطرق التمويل والمخاطر ، والطوائف المهنية والأسعار . كما تتبع أيضا العلاقات التجارية بين

مصر وفلسطين وسوريا والمغرب واليمن والهند وكريت ورودس والأناضول والبلقان وإيطاليا . وأعطى المزيد من التفاصيل عن اليهود كرجال أموال ووساطة ومترجمين ، ومقدمى معلومات عن التجارة والتجار ، وعن الأعمال المالية المختلفة بما فيها الأنشطة المالية الإضافية مثل الإقراض والتعامل بالربا والعمل بالجمارك وسك العملة والإدارة المالية والعمل في الموانئ . كما ذكر بعض المخاطر التى تعرض لها اليهود التى تولدت عن هذه الأعمال والأنشطة المالية والتجارية المختلفة . وختم الباحث بإعطاء وصف للمهن المختلفة التى اشتغل بها اليهود مثل مهنة الطب وبعض الحرف والخدمات المرتبطة بالأطعمة والمشروبات الروحية ، وصناعة الجبن ، وطحن القمح ، وبعض الصناعات الخفيفة مثل الصياغة ، واشتغال بعض النساء اليهوديات من الفقراء فى منازل الأجانب ، كما نوه إلى عدم اهتمام اليهود بالعمل الزراعى .

ويضيف سلومون سطمبولى فى بحثه عن أنشطة يهود مصر الاقتصادية مزيدا من المعلومات عن مجالات النشاط اليهودى وبخاصة فى التجارة والأعمال الحرفية ، والصرافة والجمارك والترجمة . وقد ركز على النشاط اليهودى خلال الفترة الممتدة من عصر محمد على وحتى عام ١٩١٧ . ويؤكد فى بحثه على الحريات التى تمتع بها اليهود فى عصر محمد على الذى خلص اليهود من الاضطهاد الذى عانوه خلال فترة الحكم العثمانى . وقد اهتم سطمبولى بالإسكندرية كمحور للتنمية الاقتصادية خلال هذه المرحلة وتعرض لذكر بعض العائلات اليهودية ذات الأهمية على المستوى الاقتصادى مثل عائلة موصيرى وعائلة قطاوى الذى شغل أحد أبنائها وزارة المالية فى أول حكومة تشكلت عام ١٩٢٢ ومنها عائلة سوارتس وعائلة سموحة وعدس . . وغيرها . وأشار إلى الرعاية الأجنبية التى منحت لليهود وفوائد هذه الرعاية على المستوى المالى والقضائى . وقد شهد فى النهاية باندماج اليهود فى المجتمع المصرى وتكيفهم السريع معه ، وعدم تعرضهم لأى اضطهاد ، وتحقيقهم لمكانة اقتصادية ممتازة ولمكانة اجتماعية راقية .

وفى دراسة عن الطائفة اليهودية ومؤسساتها فى مصر قدمت الباحثة ليث بورشتاين تحليلا جيدا لوضع هذه الطائفة ، ونظامها الداخلى ، وبنيتها الأساسية . وقد تعرضت للحديث عن القيادة الطائفية والمؤسسة الحاخامية ، وصفات الحاخامات ومهاراتهم وكيفية تعيينهم ، ومدة ولايتهم وصلاحياتهم ، ووظائفهم وأعمالهم داخل الطائفة .

كما تحدثت عن المحاكم اليهودية وصلاحياتها ، وعن القضاة ومؤهلاتهم وأجورهم . وذكرت أيضا بعض التفاصيل الخاصة بنظم المحاكم وطبيعة العمل فيها وطرق التحرى وجباية الشهود ، وتسجيل الشهادات والمداويل وإدارة الدفاتر ، ومواعيد الجلسات ومدتها ، ومهام المحاكم فى أمور التشريع والنظر فى أمور الحلال والحرام ، والأحوال الشخصية مثل الزواج والطلاق ، والعقوبات . كما تعرضت للقيادة المدنية ودورها فى الاتصالات بين الطوائف والسلطات المحلية ، وصلاحياتها فى إدارة شؤون الطوائف ، ووظيفة رئيس الطائفة ، وأهم أعماله . كما تناولت بعض الوظائف المنوطة بخدمة الطائفة مثل الجزار والمفتش ، وكاتب الطائفة ، وكاتب المحكمة والمنشد ، وأمين الطائفة ، والمحاسب ، ونافق البوق ، ومعلم الأطفال ، وخادم المعبد ، والأفراد الذين يقومون بإجراء عمليات الختان . وتناولت الدراسة أيضا الأمور المالية والضرائب ودخول الطوائف ، وصناديق الصدقة ، وصندوق الجماعة ، والأوقاف ، والأمور المرتبطة بالمقابر ، ودفن الموتى ، وافتداء الأسرى ، واحتفالات الزفاف ، والخدمات الصحية والاجتماعية مثل مساعدة المسجونين ، واستضافة الزائرين ، وما يتعلق بالمكتبات والمنظمات اليهودية . وتعرضت أيضا للأمور الخاصة بتنظيم الطائفة وعلاقة الطوائف اليهودية ببعضها البعض ، ومظاهر التعاون بينها ، وعلامات الخلاف ، ونزعات الانفصال . ومراكز التجمعات اليهودية والتوزيع الطبقي للطائفة ، والمؤسسات التعليمية ونظم التعليم .

أما الباحث ميخائيل ليتمان فقد عالج موضوع العائلة اليهودية فى مصر وما تعرضت له من تغيرات وأسلوب بناء الأسرة ، ومراحل الارتباط بين الرجل والمرأة ، ومراسم الزواج وعاداته وتقاليده ، وشروط الزواج ، ومسائل تعدد الزوجات ، والزواج غير الشرعى ، وفسخ الزواج ، والختان ، والاحتفال ببلوغ سن الرشد بالنسبة للأبناء والصوم وعادات الدفن والحداد والحزن .

وعن النتاج الفكرى ليهود مصر قدم الباحث شلومو زلمان دراسة وضح فيها ارتباط الإنتاج الفكرى ليهود مصر بالخلفية الروحية للطائفة اليهودية . وقد وصف هذه الحياة الروحية بالفقر ، وبالتالي لم يكن هناك تميز فى دراسة التوراة ، واختفت المؤسسات التعليمية المتخصصة فى تدريس الشريعة اليهودية ، وغابت روح الإبداع فى الإنتاج الفكرى ، وعادت أصول العديد من الحاخامات إلى بلاد أجنبية ، ولم يتشكل مركز يوفر ظهور حاخامات مصريين . وقدم الباحث الإنتاج الفكرى لليهود ممثلا فى رصد

الكتب المؤلفة والسجلات التاريخية ، والتفاسير التوراتية والتلمودية ، وتفسير خاصة بكتاب موسى بن ميمون « تثنية التوراة » ، وكذلك بعض كتب الشريعة وأدب الفتاوى وأهم مجموعات الفتاوى . وقد تحدث عن أهم الحاخامات الذين ظهروا من اليهود في مصر ، وأهم أعمالهم وأنشطتهم . كما تعرض للإنتاج الشعري وكتب الصلاة .

ويتناول الباحث دافيد كاسوتو وصف المعابد الخاصة بطائفة اليهود الريانيين من بينها بعض المعابد القديمة التي لم يعد لها وجود في الوقت الحالي مثل معبد المصريين ومعبد دمويه ومعبد تركيه ومعبد ربي دافيد بن أبي زماره ومعبد ذو المعجزة ومعبدى الحاخام إسماعيل والحاخام يعقوب أبو شعره ومعبد البرتغاليين ، ومعبد تلمود توراة ، ومعبد حايم كافوسى ، ومعبد شعر شاماييم ومعبد حنان . كما اختص معبد الفلسطينيين المسمى بمعبد عزرا الكاتب بدراسة خاصة وهو المعبد الذى تم اكتشاف الجنيزا المشهورة فيه .

وفى دراسة عن علاقات اليهود بالسلطات والمجتمع غير اليهودى قدم الباحث ميخائيل فينتر عرضاً تاريخياً من خلال عدة مصادر مهمة من بينها وثائق من الأرشيفات العثمانية والمصرية والأوروبية ، وأوصاف الرحالة ، وكتابات المسلمين ، وكتب الفتاوى ، والسجلات التاريخية . وقد اهتم الباحث بعرض النظرة إلى اليهود فى الفترة الأولى من التاريخ العثمانى ، وعلاقتهم بالانكشارية ، والنظرة إليهم كرجال مال ، وكصيافة ، وتجار ورجال جمارك . كما اهتم بتحديد علاقة اليهود بالسلطات المصرية من حكام وغيرهم ، كما تعرض لبعض نواحي الحياة الاجتماعية لليهود والأوضاع اليهودية فى المدن المصرية الكبيرة .

وعن الأحياء اليهودية بالقاهرة والإسكندرية وعن موقف المسلمين والمسيحيين من اليهود ، وعن علاقة فرنسا بيهود مصر قدم الباحث مينا روزن تحليلاً للعلاقات خلال الفترة من ١٦٨٣ إلى عام ١٨٠١ . وذلك اعتماداً على مصادر مهمة من أهمها أرشيف فرنسا الوطنى ، وأرشيف مكتب مرسيليا التجارى ، وكتب الرحلات . وقد تعرض الباحث للتعاون التجارى بين الفرنسيين واليهود ، ومشاركة اليهود فى الأنشطة الفرنسية ، وتأثير مبادئ الثورة الفرنسية فى تغيير أوضاع اليهود فى أوروبا وفى الإمبراطورية العثمانية .

أما الموضوع الذى اختاره محرر الكتاب يعقوب لاندوا فهو تدهور الطائفة اليهودية

بالقاهرة ، وتدمير الحى اليهودى ، وذلك من خلال عدد من الوثائق . كما قدم الباحث يوسف الجميل دراسة عن اليهود القرائين خلال الفترة العثمانية الممتدة من ١٥١٧ - ١٩١٨ م حيث بدأ بعرض تاريخ الطائفة القرائية فى مصر والعلاقات بين القرائين والربانيين والسامريين مع عرض لأهم الشخصيات والأسر القرائية فى مصر ، وأهم الحاخامات ، ومؤسسات الطائفة التعليمية والخيرية ، وأهم المنظمات والجمعيات ، وكذلك التعريف بالمعابد القرائية ، ونبذة عن الأدب القرائى .

وفى النهاية يقدم الباحث يعقوب دافيد حسون دراسة عن اتجاهات التحديث بين اليهود فى مصر خلال الفترة من ١٨٧٠ إلى ١٩١٨ موضحاً تناقضات المجتمع اليهودى فى مصر ، وعلاقة اليهود بالاتجاه إلى الغرب ، ومشاكل التعليم اليهودى وأهم المدارس اليهودية وتأثير الثقافة الأوروبية على اليهود . ويوضح الكاتب تسفى زوهر ردود الفعل اليهودية تجاه التحديث، والتطورات التى أصابت الحياة اليهودية فى المجال المادى ، وفى المجال الاجتماعى كما تبدو فى الملبس والمظهر الخارجى لدى الرجال والنساء وطرق قضاء أوقات الفراغ واللهو .

وإذا نظرنا إلى هذا العمل فى تاريخ يهود مصر فى عصر الخلافة العثمانية فى ضوء القضايا المنهجية التى سبق طرحها فى هذه المقدمة لوجدنا أنفسنا أمام تاريخ طائفة دينية تحكمت فيها ظاهرة الشتات . فمعظم اليهود الذين عاشوا فى ظل الخلافة العثمانية (١٥١٧ - ١٩١٤ م) كانوا من اليهود الفارين من أسبانيا المسيحية بعد عصور من الاضطهاد المسيحى لليهود والمسلمين أدت إلى وضع نهاية للحكم الإسلامى فى الأندلس فى عام ١٥٩٤ م . ولم يجد اليهود أمامهم سوى بلد إسلامى آخر ليفروا إليه من الاضطهاد المسيحى بعد قرون من الاستقرار فى الأندلس . وقد اتجهت أفواج من اليهود إلى بلاد المغرب العربى بينما نزحت أعداد كبيرة إلى بلاد الخلافة العثمانية حيث بدأوا مرحلة جديدة من الاستقرار دامت لعدد من القرون اضطرت بعدها إلى الهجرة من جديد إما إلى فلسطين بعد استيلاء الصهاينة عليها أو إلى أوروبا والولايات المتحدة الأمريكية بعد أن أفسدت الصهيونية العلاقات اليهودية العربية ومارست الضغوط الشديدة لدفع يهود البلاد العربية إلى الهجرة منها على الرغم من استقرارهم السياسى والاقتصادى والاجتماعى .

ولذلك يظهر واضحاً فى معالجة تاريخ يهود مصر فى عصر الخلافة العثمانية أننا أمام

تاريخ تسيطر على مسيرته ظاهرة الشتات التي اتسم بها التاريخ اليهودى على وجه العموم فتحول إلى تاريخ طوائف دينية موزعة بفعل الشتات على بلدان العالم ولسنا أمام تاريخ سياسى أو تاريخ يهودى عام بالمعنى التقليدى وأنا أمام تاريخ تابع وليس تاريخاً مستقلاً . ويظهر هنا دور الدين فى تماسك الجماعة اليهودية وفى استمراريتها فى التاريخ .

وهذا يجعل من هذا التاريخ تاريخاً دينياً وليس تاريخاً سياسياً . كما أنه تاريخ دينى طائفى وذلك بسبب عدم وجود وحدة دينية تجمع اليهود فأصبح هذا التاريخ الدينى موزعاً داخلياً إلى عدة تواريخ دينية لكل طائفة يهودية تاريخها الدينى المستقل عن الطائفة الأخرى . وهنا يجمع هذه الطوائف الدينية المتناثرة التبعية السياسية لدولة واحدة أو لأمة واحدة . ولذلك اضطر بعض المشتركين فى هذا العمل إلى الحديث عن الفرق اليهودية مثل القرائين والسامريين والربانيين بشكل مستقل . كما أنهم كانوا موضوعين فى عرض تاريخ هذه الفرق وعلاقاتها ببعض عرضاً موضوعياً يشير إلى النزاع الحاد والاختلافات الواضحة بين هذه الفرق والذي وصل فى بعض الأحيان إلى عدم الاعتراف والتكفير المتبادل ، والعزلة التامة .

وتثبت هذه الدراسة - عن غير قصد - أن اليهود لا يكونون شعباً واحداً ، كما تدعى الصهيونية الحديثة . فقد مزقهم الشتات شرمزق ، وقطعهم فى الأرض أرباباً ، وفرقتهم العنصرية الدينية وجعلتهم فى حالة نزاع دينى متواصل حول أى الفرق الدينية تمثل إسرائيل الحقيقية ، فالكل يدعى أنه إسرائيل الحقيقية فى مواجهة الآخر اليهودى .

ويلاحظ القارئ لهذا الكتاب سيطرة مصطلحات الشتات والاضطهاد ، والإبادة ، والمعاداة للسامية ، والنكبة ، والكارثة على اللغة التاريخية المستخدمة للتعبير عن التاريخ اليهودى عموماً . وعلى الرغم من أن حياة اليهود فى المجتمع الإسلامى خلت تقريباً - وفى معظم الأحوال - من ظاهرة الاضطهاد التى كانت سمة الحياة اليهودية فى أوروبا ، ولكن تناول مسيرة اليهود من بلد إلى بلد لا يمكن أن يتم بدون استخدام هذه المصطلحات . فالاستقرار الواضح لليهود فى مجتمعات الخلافة العثمانية - وبخاصة فى المجتمع المصرى - سبقه طرد من أسبانيا المسيحية ، ولحق به تهجير إجبارى مارسه الصهيونية وفرضته على الجماعات اليهودية فى العالم الإسلامى ، وتخلله بعض

الاضطهاد هنا وهناك لأسباب يهودية خالصة أو أحياناً لأسباب مفتعلة . وخلال هذه الحركة أو المسيرة وعند تسجيلها تاريخياً نجد المؤرخ اليهودى والصهيونى يميل إلى استخدام هذه اللغة الشتاتية الاضطهادية التشاؤمية حيث تسيطر مصطلحات السبى ، والنفى ، والطرده ، والخراب ، والدمار ، والأغيار ، والأجانب والأدناس . وتغلب عبارات « المعاداة للسامية » و« كراهية اليهود » و« النكبة » و« الكارثة » . وهى مصطلحات تشير إلى علاقة سلبية بالعالم قسمته إلى الأنا والآخر ، وتشير أيضاً إلى ردود فعل يهودية تجاه تاريخ العالم يتم تفسيره على أساس من نظرية الاضطهاد والشتات والنظرة السلبية إلى الآخر .

ويلاحظ أيضاً غلبة الاتجاه إلى كتابة تاريخ يهود مصر على أنه تاريخ جيتوى أى تاريخ حارات يهودية تصور على أنها منعزلة عن المجتمع المصرى ، وذلك على الرغم من أن مفهوم الحارة اليهودية مفهوم أوروبى وليس مفهوماً شرقياً ، وبالتأكيد ليس مفهوماً عربياً إسلامياً . فالجيتو والحارة اليهودية تطور داخل المجتمع الأوروبى المسيحى ليعكس طبيعة العلاقة بين المسيحيين واليهود فى مجتمع أوروبا العصور الوسطى . وقد نشأ فى ظل رغبة مسيحية فى الحفاظ على اليهودى لأسباب لاهوتية مع الحرص أيضاً على عدم الاندماج معه أو الاختلاط به ولا يتحقق هذا إلا من خلال عزله داخل المجتمع بتحديد إقامته داخل حى خاص يسكنه يسمى بالجيتو . وكانت هناك أيضاً أسباب يهودية للحياة داخل الجيتو . فالعزلة داخل الجيتو تحقق عدم الاندماج والاختلاط بالمسيحيين باعتبار اليهود جماعة غتارة نقية الدم والعرق ، ولا يجب عليها الاختلاط بالأغيار حرصاً على الاختيار ونقاوة الدم . وفى نفس الوقت حقق الجيتو لليهودى نوعاً من الحياة اليهودية شبه القومية حيث وصف الجيتو بأنه دولة داخل الدولة يمارس فيها اليهودى كل أنشطته بدون تدخل فى المجتمع الكبير . وهكذا كانت هناك رغبة متبادلة ومشتركة بين اليهود والمسيحيين فى أوروبا العصور الوسطى فى أن يبقى اليهودى ولكن منعزلاً عن المجتمع المسيحى .

هذا الوضع العام للحياة اليهودية فى أوروبا العصور الوسطى يسقطه المؤرخ اليهودى - كما هو واضح فى هذا الكتاب - على وضع اليهودى فى المدينة الإسلامية على الرغم من اختلاف المواقف والرؤى والظروف . فالمدينة الإسلامية لم تعرف الحى اليهودى بالمفهوم الجيتوى الأوروبى القائم على أساس من الاعتراف بضرورة العزلة

وعدم اختلاط اليهودى بالمجتمع المسيحى . فالمدينة الإسلامية مدينة مفتوحة لكل سكانها بصرف النظر عن دينهم أو عرقهم أو لونهم . وهو موقف يعكس الرؤية الإسلامية العامة للآخر غير المسلم يهوديا كان أو مسيحيا أو غير ذلك . وقد قامت الحياة الإسلامية على أساس من الاندماج والاتصال والاختلاط انطلاقا من مبدأ الأخوة البشرية ووحدة الدين وعالمية الإله . وهى مبادئ لم تقف عند حدودها النظرية - كما حدث فى بعض الأديان الأخرى - ولكنها مورست فى الحياة العملية وأصبحت علما على حياة المجتمع الإسلامى فى كل العصور . كما ميز الإسلام اليهود والمسيحيين عن غيرهم بصفتهم موحدىن وأهل كتاب وأهل ذمة مع المسلمين الأمر الذى فتح أبواب التعامل معهم على أساس من الاعتراف الدينى وقبول التعددية الدينية ومن ثم التسامح والاعتراف بحقوق المواطنة وواجباتها داخل المجتمع المسلم . هذا الوضع المتميز لم يكن يسمح بنشأة الحى اليهودى بالمفهوم الجيتوى الانعزالى السابق الذكر فالمجتمع المسلم مجتمع مفتوح لكل مواطنيه ، ولا توجد حدود عازلة بين أبناء المجتمع الواحد ، والأهم من هذا وذاك أنه لا توجد أسباب دينية إسلامية تدفع اليهودى أو المسيحى إلى الاعتزال فى حى أو حارة كما أن الحساسيات الدينية التى وجدت بين المسيحية واليهودية وأثرت على علاقاتهما لم يكن لها وجود فى ظل الإسلام . فالرفض اليهودى للمسيحية والرفض المسيحى لليهودية يقابله اعتراف إسلامى بالدينين . كما أن الإسلام عالج خلافاً اليهودية مع المسيحية ، وحقق المعادلة الصعبة فى التوفيق بين الدينين من خلال مواقف دينية وسطية قضت على الغلو الذى سيطر على علاقة الدينين ببعضهما منذ بداية القرن الأول الميلادى وحتى الآن . وهو غلو نتج عنه موقف دينى متطرف تبلور فى شكل عدم الاعتراف والرفض بل والتكفير المتبادل .

وعلى الرغم من اعتراف معظم الذين شاركوا فى كتابة هذا العمل باختلاف الحياة اليهودية فى المجتمع الإسلامى عنها فى المجتمع الأوروبى المسيحى فإن تناولهم لهذه الحياة لم يخرج عن إطار الكتابة التاريخية اليهودية العامة التى سيطرت عليها مفاهيم الاضطهاد والعزلة الجيتوية والشتات . وفى حالة الحديث عن حارة اليهود فى القاهرة أو فى بعض المدن المصرية الكبيرة لم يهتم هؤلاء المؤرخون والباحثون بتوضيح الفارق بين الجيتو الأوروبى والحى اليهودى أو الحارة اليهودية فى المدينة المصرية من حيث أولاً أنها لم تكن حارة مغلقة على أهلها تحيط بها أسوار تمنع من الدخول أو الخروج من وإلى المجتمع

الكبير ، كما أنها في كثير من الأحيان لم تكن حارة يهودية خالصة بل عاش فيها مسلمون ومسيحيون بجوار اليهود ، والأهم من هذا وذاك أن الرغبة في العزلة لم تكن متوفرة في اليهودى المصرى ، فنجدته يعيش في أحياء خارج الحارة اليهودية ، ولم يكن ملزماً بالحياة داخل هذه الحارة . وكان من الواجب العلمى ، والتزاماً بالموضوعية وتجنباً للبس أن تتم التفرقة بين الجيتو الأوروبى والذى اليهودى في مجتمع القاهرة وغيرها من مدن مصر . فالتجمع في حارة فرضته ظروف طبيعية جداً وهى وجود المعبد اليهودى الذى تدور حوله الأنشطة الخاصة في اليهودية وأهمها النشاط الدينى والاجتماعى . فأينما وجد المعبد تكونت حوله تجمعات يهودية عن رغبة دينية ، وعن حاجة إنسانية إلى الاجتماع . ولا ننسى نزعة الأقلية في أى بلد إلى التجمع في منطقة ما لتيسير سبل الاتصال بين أفرادها والذين يكونون في كثير من الأحوال أسرا بينها قرابات ومصاهرات تحب إليها الاجتماع في حى واحد أو في أماكن متقاربة . كما يكونون في نفس الوقت جماعة دينية واحدة تنتمى إلى فرقة دينية أو أكثر ولتيسير حياتها الدينية وممارستها لعباداتها فضلت أن تكون قريبة من بعضها البعض .

هذه هى الأسباب الحقيقية لوجود تجمعات يهودية في بعض أحياء القاهرة والمدن المصرية الكبرى . وهى تجمعات تعيش في مجتمع مفتوح ، فالذى اليهودى ليس مغلقاً ولا تحيط به أسوار ولا ينفرد اليهود بالحياة فيه كما أن حياتهم ليست محدودة فيه بل ممكنة في الأحياء الأخرى التى يغلب عليها سكان مسلمون أو مسيحيون أو الاثنان معا .

ولذلك نلاحظ أن تاريخ يهود مصر خلال الحقبة المذكورة - بل ومن قبلها - ليس تاريخ حارات يهودية ، بل هو تاريخ جماعة مصرية دينها اليهودية ، ومندمجة في المجتمع المسلم والمسيحى ومختلطة به وليست منعزلة عنه .

ولا شك في أن ترجمة هذا العمل الضخم إلى اللغة العربية تمثل أهمية كبيرة بالنسبة للقارئ العربى . فالمكتبة العربية تخلو من المؤلفات في هذا المجال نظراً للصعوبات سالفه الذكر وليس أماننا سوى ترجمة بعض الأعمال الجيدة والتى يعتبر هذا العمل من أفضلها على الإطلاق وذلك لعدة أسباب أهمها تغطيته الشاملة لتاريخ اليهود في عصر الخلافة العثمانية وكذلك لتعدد مؤلفيه الأمر الذى أتاح الفرصة للحصول على تقييم موضوعى لهذا التاريخ . فقد اختلفت المعالجات وتعددت المناهج . وفي بعض الأحوال وجدنا

تناقضات واضحة في الرؤى أدت إلى حدوث توازن علمي في تناول الموضوع الأمر الذي ضمن لنا قدراً من الموضوعية في المعالجة .

ويسعدني في نهاية هذا التقديم أن أوجه الشكر الكبير إلى الأستاذين اللذين تحملا عبء ترجمة هذا العمل الضخم إلى اللغة العربية وهما : الأستاذ الدكتور أحمد حماد أستاذ اللغة العبرية الحديثة وآدابها بقسم اللغة العبرية بكلية الآداب جامعة عين شمس ، والأستاذ الدكتور جمال الرفاعي أستاذ اللغة العبرية الحديثة المساعد بكلية الألسن جامعة عين شمس . ولاشك في أن المجهود المبذول منهما في ترجمة هذا العمل بمجهود عظيم . وقد تمت الترجمة في لغة عربية رصينة وفي أسلوب سلس يدل على تمكن كبير من اللغتين العربية والعبرية . وبفضل هذه الترجمة أصبح هذا العمل المهم متاحاً في العربية للمتخصصين في عدة مجالات من أهمها : التاريخ اليهودي ، والديانة اليهودية ، وتاريخ الخلافة العثمانية ، وتاريخ مصر الحديث ، وتاريخ الفرق اليهودية بالإضافة إلى التاريخ السياسي والإقتصادي والاجتماعي لكل من الخلافة العثمانية ومصر الحديثة ، والعلاقات اليهودية الإسلامية وكذلك العلاقات اليهودية المسيحية في ظل الخلافة العثمانية .

محمد خليفة حسن

مقدمة المترجمين

قليلة تلك الكتب التى يشعر المرء عند مطالعتها فى لغاتها الأجنبية أنه من الضروري الإسراع بنقلها إلى اللغة العربية ، ويتمى هذا الكتاب الذى نسعد بتقديمه إلى القارئ العربى إلى هذه النوعية من الكتب ، فيتناول هذا العمل والذى أشرف على إعداده البروفيسور يعقوب لاندائو تاريخ الطائفة اليهودية فى مصر منذ منتصف القرن الخامس عشر وحتى الربع الأول من القرن العشرين . وقد شارك فى إعداد هذا العمل أربعة عشر باحثا عكف كل منهم على دراسة جزئية معينة من تاريخ الطائفة .

ولا تكمن قيمة هذا الكتاب فى طرافة الموضوع الذى يتناوله أو فى إثارته لغريزة القارئ فى معرفة تاريخ إحدى الطوائف التى أقامت فى مصر منذ وقت مبكر وحتى منتصف القرن العشرين بقدر ما تكمن فى طبيعة المنهج الذى اتبعه من دونوا هذا العمل .

وعند مطالعة هذا العمل فسوف يلاحظ المتخصص وغير المتخصص فى التاريخ اليهودى أن هذا العمل لا يأخذ بوجهة النظر التقليدية التى ترى أن التاريخ لا يعدو عن كونه سجلا للأحداث أو مجرد سرد للأحداث ذاتها وإنما يأخذ بوجهة النظر الاجتماعية فى التاريخ التى ترى أن التاريخ يدرس كل ما فعله الإنسان ، أو فكر فيه ، أو أحس به ، أو تمناه . وفى إطار هذه الرؤية أو الواجهة فإن التاريخ يعد سجلا لكل ما حدث داخل نطاق الإدراك البشرى .

وانطلاقا من هذه الرؤية فقد عكف باحثو هذا العمل على دراسة كل ما يتعلق بتاريخ يهود مصر الاجتماعى ، ملقّين الضوء على كل ما يتعلق بالبنية التنظيمية للطائفة ، ونظمها الاقتصادية والاجتماعية والتعليمية . ولم يقتصر جهد الباحثين على دراسة الشق التنظيمى والداخلى من حياة الطائفة إذ أولوا قدرا كبيرا من الاهتمام إلى طبيعة العلاقات التى سادت بين اليهود والسلطة .

وتكمن أهمية هذا العمل فى تحليله بالنزاهة العلمية فى كتابة التاريخ وهذا على خلاف عدد كبير من الكتابات الإسرائيلية المغرضة التى يروق لأصحابها التحدث عن يهود

الشرق على نحو يوحى بأنهم تعرضوا إلى الاضطهاد على أيدي العرب والمسلمين . أما هذا العمل فإنه يؤكد على أن يهود مصر كانوا جزءا لا يتجزأ من نسيج المجتمع المصرى يتفاعلون معه ويؤثرون فيه ويتأثرون به .

ويوضح هذا العمل أن الطائفة اليهودية فى مصر كانت شديدة التباين عن سائر الطوائف اليهودية التى أقامت فى أوروبا ، وتمثلت أوجه التباين فى اندماج يهود مصر فى المجتمع ، واشتغالهم بمعظم المهن التى عمل بها غير اليهود ، فقد عملوا بالعديد من الحرف كالصباغة وصياغة الذهب والفضة والنحاس ، ومارسوا كافة أنواع الأنشطة التجارية مثل تجارة العطارة والأعشاب والأدوية بالإضافة إلى تجارة المنسوجات والحرير ، كما عملوا أيضا فى مجال الصرافة وأعمال الربا .

وعلاوة على اندماج اليهود الاقتصادى والاجتماعى فى مجتمعهم فقد شارك بعض اليهود فى الحركة الوطنية المصرية المناهضة للاحتلال البريطانى ، بل وشكلوا بعض المنظمات المناهضة لنشر الفكرة الصهيونية فى مصر .

وفى الختام فلا يتبقى أمامنا سوى الإشارة إلى أننا نأمل أن يسهم هذا العمل الذى أقدمنا على ترجمته فى إلقاء مزيد من الضوء على تاريخ الطائفة اليهودية فى مصر ، تلك الطائفة التى كانت جزءا لا يتجزأ من نسيج المجتمع المصرى ، والتى رحل معظم أبنائها عن مصر خلال عقد الخمسينيات من القرن العشرين .

المترجمان

جمال أحمد الرفاعى
أحمد عبد اللطيف حماد

مقدمة المحرر

لم يتناول أى مؤلف علمى تاريخ وحياة ونتاج الطوائف اليهودية فى مصر خلال الفترة الممتدة من عام ١٥١٧ م حتى الحرب العالمية الأولى ، غير أنه قد صدرت خلال الآونة الأخيرة عدة كتيبات تناول أصحابها جوانب بعينها من تاريخ اليهود فى مصر فى القرن التاسع عشر . و تناولت هذه الكتيبات إما شخصية بعينها مثل الحاخام ديفيد بن زماره ، والحاخام ديفيد بن آقى زماره أو أحد الأعمال المميزة مثل كتاب الفتاوى المعروف باسم « حديقة الورد » أو جوانب معينة من تاريخ اليهود مثل علاقات يهود مصر بيهود فلسطين . وأسهم يهود مصر أيضا فى الكشف أيضا عن بضعة جوانب من تاريخهم فنشروا مذكرات ووثائق وبحوث ، ومجموعات من المقالات والصور فى بعض الدوريات المتخصصة فى تاريخهم وثقافتهم والتى كان من بينها مجلة « نهار متسرايم » التى تصدر باللغة الفرنسية فى باريس منذ عام ١٩٨٠ والتى يقوم بتحريرها يعقوب ديفيد حسون .

وقد كان لانهيار الطوائف اليهودية فى مصر منذ عقد الخمسينيات فى القرن العشرين ، وتشنت أبنائها فى إسرائيل وأوروبا ، وأمريكا الشمالية تأثير سىء على تمسك يهود مصر بماضيهم . فقد اكتفى بعض الباحثين بدراسة جانب بعينه من تاريخ يهود مصر وكان هذا إما لاستقلالهم مهمة مراجعة أحداث كل الفترة العثمانية ، أو لأن المصادر المتنوعة (التى تتضمن أدب الفتاوى ، والأرشفات العامة ، وكتب الرحلات وغيرها) لم تحظ بعد بالاهتمام الكافى من قبل الباحثين ، أو لأن تعدد اللغات التى دونت بها هذه المصادر ، (تلك اللغات التى شملت العبرية والعربية والتركية ولغات أوروبية أخرى) شكلت عائقا حقيقيا حال بدوره دون إعداد دراسة شاملة وافية .

وبعد هذا الكتاب بمثابة محاولة أولى لبحث عدة جوانب رئيسية من تاريخ يهود مصر فى العصر العثماني ، ولا يدعى هذا الكتاب أنه سيعطى الموضوع من كل جوانبه ، أو الإجابة على كل الإشكاليات المتعلقة بتاريخ اليهود فى ظل هذه الفترة التى يتناولها البحث . إن الهدف الذى يضعه هذا الكتاب نصب عينيه يتمثل فى أن يقدم للقارئ مجموعة بحوث عن بعض القضايا الرئيسية ، تلك البحوث التى تشكل على تنوعها منظومة متكاملة بقدر الإمكان . وعكف على إعداد هذه البحوث باحثون

متخصصون في مجالات عدة. وتتناول هذه البحوث خمس وحدات رئيسية وهي : الديموغرافيا والاقتصاد ، وتنظيم الطائفة والحياة الفكرية ، وعلاقات اليهود مع جيرانهم ، واليهود القراءوون ، وبشائر الحداثة . ويتضمن الثبت الببليوجرافي الوارد في نهاية الكتاب قائمة تشمل كل المصادر والبحوث التي تمت الإشارة إليها في متن الدراسة .

واستلزم تقسيم هذا الكتاب إلى موضوعات مختلفة توزيع أفكار البحث على أكثر من باحث خاصة أن المؤلفين أرادوا تناول الموضوعات التي تعد من صميم اختصاصهم ، ومن جهة أخرى فقد تم التطرق إلى بعض الموضوعات في أكثر من دراسة . فتم بحث الموضوع الخاص بالحياة الاقتصادية في الفصل الخاص بالأنشطة الاقتصادية وفي ذلك المتعلق بعلاقات اليهود بجيرانهم من غير اليهود . ولم يحرص محرر الكتاب على طرح رؤية أحادية عند تفسير الظواهر التاريخية المختلفة ، ومن هنا فقد توصل الباحثان اللذان تطرقا إلى قضيتي العائلة اليهودية في مصر ، وردود فعل الشريعة على قضية الحداثة إلى استنتاجات متناقضة بشأن موقف حاخامات يهود مصر تجاه بعض الشرائع القديمة ، وموقفهم في التوفيق بين متطلبات الحياة اليهودية في مصر وبين دواعي الحداثة . وتوصل كل باحث إلى رؤية خاصة به معتمدا على أدلته وبراهينه .

وفيما يتعلق أيضا بالفترة الزمنية التي يتناولها البحث فلم يكن من الممكن الاكتفاء دائما ببحث فترة الحكم العثماني فقط والتي تقدر بأربعمئة عام ، لذلك تطرق الباحثان اللذان تناولوا علاقات اليهود بالسلطات والمجتمع غير اليهودي وأوضاع اليهود القرائين إلى الفترة السابقة لعام ١٥١٧ بشكل مختصر . وفي المقابل فإن البحث الذي تناول أوضاع اليهود الديموغرافية خلال القرن التاسع عشر ومطلع القرن العشرين تجاوز في بعض الأحيان الحدود الزمنية للحرب العالمية الأولى . وكان هذا التجاوز بغرض توضيح صورة الأوضاع الديموغرافية . ولم يكن من الممكن أيضا قصر البحث دائما على مصر إذ كان من الضروري في بعض الأحيان مقارنة أوضاع يهود مصر بسائر الطوائف اليهودية في الإمبراطورية العثمانية التي كانت وحدة سياسية واحدة لم تعرف الحدود بين الأقاليم المختلفة . ومن هنا فقد تم عقد بعض المقارنات في ذلك البحث الخاص بتنظيم الطائفة ومؤسساتها .

ويود المحرر أن يتوجه بالشكر إلى مؤسسة « ميسجاف يروشالايم » ، وبخاصة إلى

الدكتور افراهم حايم والبروفيسور رثوفان بونفيل والدكتور افرايم حازان ، ولؤلؤى
البحوث ، والمصحح السيد يحزقال حوفف ، ولطبعة « داف نوى » ومديرها فيلكس
دان لتعاونه . وعند ظهور هذا العمل وفائدته لجمهور القراء فإن الفضل يعود إلى كل
من أشرت إليه .

يعقوب لاندواو
القدس . ١٩٨٦

أفراهام ديفيد مراكز تجمعات اليهود خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر

أ - مدخل

كان تاريخ يهود مصر طيلة العصور الوسطى موصد الأبواب بالكامل ، غير أن الكشف عن عشرات الآلاف من وثائق الجنيزا (*) التي يعود تاريخها إلى الفترة الممتدة من القرن العاشر حتى القرن الثالث عشر ألقى الضوء على حياة الطوائف اليهودية في مصر وخاصة على حياة الطائفتين اليهوديتين الكبيرتين في القاهرة (الفسطاط) والإسكندرية^(١) وقد حظى تاريخ يهود مصر خلال الفترة المملوكية بقدر كبير من اهتمام الدارسين الذين اعتمدوا في دراساتهم على بعض وثائق الجنيزا وعلى بعض المراجع الثانوية^(٢) ، كما صدرت أيضا ثلاثة أبحاث مهمة عن مراكز تجمعات اليهود في مصر في العصور الوسطى ، وتساعدنا هذه البحوث في التعرف على مراكز تجمعات اليهود إبان تلك الفترة^(٣) . وتسعى هذه الدراسة إلى رسم خريطة لمراكز تجمعات السكان اليهود في مصر في فترة تحول بالغة الأهمية في تاريخ يهود مصر ، وتمتد هذه الفترة من خروج اليهود من الأندلس وحتى نهاية القرن السابع عشر .

(*) تعنى لفظة الجنيزا خزانة الأسفار البالية من الاستعمال ، غير أنها تعنى اصطلاحا مجموع الوثائق العبرية والآرامية والعربية التي تم اكتشافها خلال القرن التاسع عشر في معبد بن عزرا في الفسطاط . وتكمن أهمية هذه الوثائق في أنها ألفت الضوء على طبيعة حياة اليهود في البلدان العربية خلال العصور الوسطى . « المترجمان » .

(١) تناولت بحوث كثيرة جوانب عديدة من تاريخ يهود مصر في ذات الفترة . ونجد نخبة مختارة منها في كتاب « اليهود في ظل الإسلام » للباحث مارك كوهين . انظر . « اليهود في مصر » للمؤلف مان . و « مجتمع حوض البحر الأبيض المتوسط » للباحث جويتين .

(٢) انظر الدراسة المستفيضة للباحث اشتور في كتاب « مصر وسوريا » .

(٣) انظر . « نويشتايط » ص ٢١٦ - ٢٥٥ . اشتور . « عدد اليهود » . المجلد الثامن عشر (١٩٦٧) ص ٩ - ٤٢ والمجلد التاسع عشر (١٩٦٨) ص ١ - ٢٢ ، وجولب . المجلد الرابع والعشرون (١٩٦٥) ص ٢٥١ - ٢٧٠ ، والمجلد الثالث والعشرون (١٩٧٤) ص ١١٦ - ١٤٩

وقد ارتحلت أعداد كبيرة من يهود شبه الجزيرة الأيبيرية إلى مصر عقب طردهم منها قبيل نهايات القرن الخامس عشر إلى مصر ، ورغم أن قطاعا عريضا منهم اعتزم عند مجيئه إلى مصر الرحيل إلى فلسطين للاستيطان بها ^(١) فإن الكثيرين منهم أرجأوا قرار الرحيل نظراً للظروف المعيشية الصعبة التي عمت فلسطين آنذاك ، مفضلين الانتظار حتى تتحسن هذه الظروف في فلسطين . وكانت مصر تعد قبل هذا الحين نقطة انتظار لليهود شبه الجزيرة الأيبيرية الراغبين في دخول فلسطين ، وكان هؤلاء يدخلون إلى مصر إما عن طريق البحر حتى ميناء الإسكندرية ^(٢) أو عن طريق البر ، وفي هذه الحالة فقد كان المهاجرون يقطعون الطريق الذي يجتاز جبال الأطلس . وكما يبدو فقد سلك يهود شمال أفريقيا ، الذين كان من بينهم عدد كبير من يهود شبه الجزيرة الأيبيرية ، ذلك الطريق البري ^(٣) . وقد قدم الحاخام ديفيد بن زماره في إحدى فتاويه وصفا جيدا لهذا الوضع ، إذ جاء في إحدى فتاوى هذا الحاخام « إن معظم الحاخامات يرتحلون إلى مصر استعداداً للذهاب إلى إسرائيل » ^(٤) . ومن الواضح أن أعداداً كبيرة من المهاجرين الذين كان من بينهم بعض الحاخامات فضلت العودة إلى مصر إما لأسباب عائلية أو بسبب عجزهم عن التكيف مع الظروف المعيشية في فلسطين ، أو لرغبتهم في تحقيق الثراء في مصر ، كما أن بعضهم حرص حقا على البقاء بجوار حاخامات مصر ^(٥) ، فقد جاء في إحدى فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره أنه « قد أصبح من المعتاد أن نرى أبناء فلسطين ^(٦) هنا في مصر » .

(١) اشتور . مصر وسوريا . المجلد الثاني . ص ٤٣٨ وما يليها .

(٢) وصل الحاخام مشولام من فولترا خلال عام ١٤٨١ على هذا النحو من إيطاليا ، كما وصل على نفس النحو الحاخام عوفديا من برتنورا خلال عام ١٤٨٨ ، ووصف كلاهما على ذات النحو رحلتهم البرية إلى فلسطين . انظر . رحلة مشولام من فولترا ص ٤٥ - ٧١ ورحلة الحاخام عوفديا من برتنورا ، وراجع كتاب « رسائل من أرض فلسطين » للباحث « يعرى » . ص ١١٣ - ١٢٧

(٣) انظر ديفيد . العلاقات . ص ٧٦

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى أ .

(٥) عن علاقات يهود مصر بفلسطين خلال القرن السادس عشر راجع . « هكر » العلاقات . ص ٢٤١ - ٢٥٠ ، و « افراهام هكوهين » . مصر وفلسطين . ص ٢٣٢ - ٢٤٠ ، وكذلك « ديفيد » . شهادات .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى أ .

وعلى أية حال فمن الواضح أن أعدادا كبيرة من يهود الأندلس أقامت في أوساط يهود مصر وخاصة في المدن الساحلية الهامة وفي القاهرة ، كما أقام بعضهم على ضفاف النيل بل وأسس طوائف مستقلة . ومع هذا فلا تتضمن المصادر المتاحة لدينا أية معلومات عن أى وجود لليهود في القرى . ومن المرجح أن مرجع هذا الأمر يكمن في أنه قد صدر في عام ١٣٥٤ مرسوم قضى بمنع أهل الذمة^(١) من شراء الأراضي ، ومع هذا فمن الواضح أن هذا المرسوم لم يسد لفترة طويلة إذ تفيد بعض المصادر أن اليهود عاودوا شراء الأراضي^(٢) بعد مضي بضعة سنوات على صدور هذا المرسوم ، وقد أكد الحاخام بن زماره أنه لم يكن شائعا في أوساط اليهود الاشتغال بالزراعة فقد ذكر هذا الحاخام في إحدى فتاويه : « لم يحرص اليهود في هذا البلد على شراء الحقول أو الحدائق ، بل إنهم لم يحاولوا ولأسباب كثيرة السير في هذه الوجهة . وهذه الظاهرة معروفة لدى غير اليهود حتى أن بعض الحمقى منهم يقولون ساخرين إنه حتى لو زرع اليهود فإن زرعهم لن ينبت »^(٣) .

وتكشف الكثير من المصادر العبرية (التي نذكر من بينها أدب الفتاوى ، ووثائق الجنيزا) والإسلامية على حد سواء أن أعدادا كبيرة من يهود مصر عملت منذ النصف الثاني من القرن الخامس عشر^(٤) في مجال التجارة و« الالتزام » ، ومن ثم فلا غرابة في أن غالبية يهود مصر أقامت بالقرب من المراكز التجارية المهمة ، وخاصة في المدن الساحلية وفي المدن المطلة على النيل . وقد كتب الحاخام ابن زماره بخصوص هذا الشأن وفي إطار حديثه عن مدينة دمياط المطلة على ساحل البحر الأبيض المتوسط : « تقطن أعداد كبيرة من اليهود في دمياط نظرا لوقوعها على ساحل البحر . أما المدن التي لا تطل على البحر فإن اليهود لا يقطنون بها »^(٥) . ويتضح من كافة المصادر المتعلقة بمراكز التجمعات السكنية في مصر - رغم عدم دقتها - أن أعدادا كبيرة من يهود مصر أقامت

(١) اشتور . مصر وسوريا . ص ٢٢١

(٢) المرجع السابق . ديفيد . الوضع الاقتصادي . ص ٩٥

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره

(٤) أشتور . مصر وسوريا . المجلد الثاني . ص ١٥٧ - ١٧٩ . ديفيد . الوضع الاقتصادي .

ص ٨٧ - ٩٥ . أ. كوهين . مصر وفلسطين . ص ٢٣٢ - ٢٤٠

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره

في كل من القاهرة والإسكندرية ودمياط ورشيد . ومع هذا فقد كانت لليهود طوائف أخرى في مدن أخرى في الدلتا .

ويتضح من المادة الوثائقية التي لدينا أنه كان لليهود مصر وجود ملحوظ في حوالى ثلاثين منطقة في مصر بل وفي شبه جزيرة سيناء ، ولكن المشكلة التي تواجه الباحث تتمثل في أنه ليس من المعروف ما إذا كان يهود مصر قد أقاموا حقا في هذه المناطق ، أم هم تواجدوا على نحو مؤقت وعابر في بعض هذه الأماكن . ومن الصعوبة بمكان حقا حسم مثل هذه القضية .

ب - مراكز التجمعات اليهودية

أبو قير

تقع هذه المدينة في الجزء الشمالى من الدلتا بالقرب من الإسكندرية . وجاء ذكر هذه المنطقة في أحد كتب الفتاوى ^(١) الخاصة بالحاخام ديفيد بن زماره ، كما تضمنت بعض وثائق الجنيزا التي يعود تاريخها إلى القرنين السادس عشر والسابع عشر ألقابا مثل « أبو الخير » ^(٢) أو « أبو الخير » ^(٣) . أو « بولخير » ^(٤) . وتشير كل هذه الألقاب إلى أصل هذه العائلة ^(٥) .

الجيداليه

يقع هذا المركز السكانى جنوبى رشيد . وقد جاء في إحدى وثائق المحكمة اليهودية

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره

(٢) ورد ذكر « ديفيد أبو الخير » في مجموعة وثائق الجنيزا المحفوظة في مدرسة الحاخامات في نيويورك ، ونجد ذكره في الوثيقة رقم ٣٤٢٨ ENA NS

(٣) ورد ذكر اسم « يهودا أبو الخير » في مجموعة وثائق الجنيزا المحفوظة في جامعة كمبريدج . ونجد ذكره في الوثيقة رقم ٢٢٦١٨٤ TS NS

(٤) ورد ذكر سعديا بو الخير في الوثيقة المحفوظة في جامعة كمبريدج ورقمها ٦٢١

(٥) يعتقد الباحث « م . بنيهو » أن هذا الاسم يعنى صاحب الخيار . انظر . « بنيهو » وثائق . ص ٢٣١ - ٢٣٢ . ولا أسلم بما تصوره بنيهو .

في مدينة رشيد والتي يعود تاريخها إلى عام ١٥٦٣^(١) : « ذهبنا إلى قرية الجدياته لأداء مهمتنا ثم رجعنا منها إلى رشيد » . ويمكننا تصور أن هذه المنطقة ليست بعيدة عن رشيد ، كما يمكننا تصور أن اليهود أقاموا بهذه المنطقة أو كانوا يتوجهون إليها للعمل بها .

الخانكة

تقع هذه المدينة شمال شرق القاهرة ، وقد جاء ذكرها في كتاب « رحلة إلى أرض فلسطين » الذي أصدره الخاخام مشولام من فولترا في عام ١٤٨١^(٢) ، حيث ورد فيه : « إن الخانكة تبعد عن مصر^(٣) بحوالى عشرين ميلا ، ويوجد بها حوالى عشرين بيتا يهوديا » .

الطور

تقع هذه المدينة الساحلية على خليج السويس بجنوب شبه جزيرة سيناء ، وتفيد شهادة المقاتل الصليبي بيير بلون الذي أقام في هذه المنطقة خلال عام ١٥٤٧ أن اليهود أقاموا في هذه المنطقة بل وفي أحياء كل من المسلمين واليهود^(٤) . ويتضح من نصوص المراسيم التي وصلت إلى نائب القاضى ، ولمثل السلطة العثمانية في الطور خلال أعوام ١٥٦٣ ، ١٥٦٦ ، و١٥٨١ أنه قد وقعت عدة مصادمات بين اليهود وبين الرهبان المسيحيين ، ونشبت هذه المواجهات القاسية بسبب وجود اليهود في هذه المدينة^(٥) .

الإسكندرية

كان لليهود وجود قوى وراسخ في مدينة الإسكندرية ، ويعود تاريخ وجود اليهود في هذه المدينة إلى فترة قديمة للغاية ، ولا غرابة في هذا الوضع نظرا لما عرف عن

(١) انظر الوثيقة التي بجامعة كمبريدج والتي رقمها TS13 J٤

(٢) رحلة مشولام من فولترا . ص ٦٠ . أنظر أيضا اشتور . مصر وسوريا . المجلد الثانى .

ص ٤٢٣

(٣) كانت هذه الكنية شائعة في القاهرة في هذه الفترة

(٤) بلون . ملاحظات . ص ٢٨٩ . (٥) فينتر . يهود مصر . ص ١٢ - ١٣

الإسكندرية من أهمية اقتصادية في عالم التجارة بحوض البحر الأبيض المتوسط ^(١) . وقد ورد ذكر الإسكندرية كثيرا في الوثائق اليهودية التي يعود تاريخها إلى الفترة الممتدة من نهايات القرن الخامس عشر حتى نهايات القرن السابع عشر ، كما ورد ذكرها كثيرا سواء في الكتابات الخاصة بالشريعة اليهودية ^(٢) أو في وثائق الجنيزا المختلفة ^(٣) . ويتضح من كل هذه الوثائق أنه كان لليهود وجود نشط في هذه المدينة . وكان يطلق على هذه المدينة في الوثائق اليهودية اسم « نا آمون » ^(٤) التي ورد ذكرها في العهد القديم ^(٥) خاصة في الفقرة الخامسة والعشرين من الإصحاح السادس والأربعين من سفر ارميا . وفي الفقرة الثامنة من الإصحاح الثالث بسفر ناحوم بالعهد القديم . ويرى الباحثون منذ أمد بعيد أن هذا المسمى يطلق في الوثائق اليهودية على الإسكندرية ^(٦) .

الملكى

لا نعرف أين يقع هذا المكان الذى ورد ذكره في أحد الأسئلة التي أرسلت إلى الحاخام ديفيد بن زماره ، فقد كتب السائل : « وكتب لنا شهادة تنازل في الملكى » ^(٧) .

المنصورة

تعد المنصورة واحدة من أهم مدن مصر ، وتقع المنصورة بجوار فرع النيل الموصل إلى دمياط . ولا نعرف شيئا عن أى وجود لليهود في هذه المدينة حتى القرن السادس عشر . وقد وصل إلى أيدي الباحثين صك بيع تم التوقيع عليه في المنصورة ^(٨) في عام

(١) اشتور . مصر وسوريا . وراجع اشتور . عدد اليهود . المجلد التاسع عشر (١٩٦٨) ص ٨ -

(٢) فتاوى الحاخام جافيزون . ص ٣٧٣

(٣) كثر في وثائق الجنيزا التي يعود تاريخها إلى فترة متأخرة الحديث عن هذه الطائفة .

(٤) راجع مجلد الفتاوى المعروف باسم « درخى نوعام » .

(٥) انظر سفر ارميا ٤٦ : ٢٥ ، وسفر ناحوم ٣ : ٨

(٦) راجع جولب . المجلد الخامس والعشرون . (١٩٦٥) ص ٢٦٧ ، والمجلد الثالث

والثلاثون (١٩٧٤) ص ١١٧

(٧) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٣٨٩

(٨) انظر . توليدانو . مخزون الجنيزا . ص ٥٢

١٥٨٣ ، كما ورد في كتاب الفتاوى للهاخام يعقوف كاسترو^(١) ذكر أحد سندات البيع التي يعود تاريخها إلى عام ١٥٩٧ ، وقد ورد به اسم تاجر من المنصورة ، ولكن ليس من المعروف ما إذا كان هذان التاجران من مدينة المنصورة ذاتها أم أنهما أقاما بها فترة وجيزة . كما جاء في إحدى الرسائل التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٢٥ أن أحد اليهود اشتغل بالصرافة فجاء بالرسالة : « إنه كان نقادا بصرف المنصورة بالتزام الأمير »^(٢) .

بولاق

إحدى ضواحي القاهرة المطلة على النيل ، وكان يوجد بهذه المنطقة ميناء ضخم ، وتفيد الفتاوى^(٣) اليهودية ووثائق الجنيزا^(٤) أنه كان لليهود وجود في هذه المنطقة منذ القرن السادس عشر^(٥) . ومن الواضح أن اليهود أقاموا في هذه المنطقة نظرا لأنهم كانوا يشتغلون فيها في مجال التجارة والأموال^(٦) .

برلس

تقع هذه المنطقة بشمالى مصر ، وتوجد بها بحيرة تعرف ببخيرة البرلس ، وقد ورد في فتاوى الهاخام جافيزون^(٧) اسم حاخام يدعى « يعقوف فرانكو عمال »^(٨) برلس .

(١) راجع مجلد الفتاوى المعروف باسم « اوهلى يعقوف » (أى خيم يعقوب) . الفتوى رقم ٥٢

(٢) مجموع وثائق الجنيزا المحفوظة في كلية دروبسى .

(٣) راجع فتاوى الهاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ١٥٩ ، وفتاوى الهاخام جافيزون .

ص ٥٩

(٤) راجع على سبيل المثال رسالة الهاخام ديفيد بدوسى المحفوظة في جامعة كمبريدج ، وتحمل

هذه الرسالة رقم TS13 J916

(٥) من الوارد ألا يكون اليهود أقاموا في هذه المنطقة خلال القرن الخامس عشر . ولم يتحدث أى

مصدر من هذه الفترة عن هذا المكان . وعلاوة على هذا فإذا كان الهاخام مشولام من فولترا قد أشار إلى

هذا المكان في كتب رحلاته إلا أنه لم يشر إلى وجود اليهود فيه .

(٦) تضمن مصدر عبرى يعود تاريخه إلى القرن السادس عشر ذكر محصل ضرائب من بولاق

يدعى « ياسيف » . راجع كتاب مصر وفلسطين للباحث « أ . كوهين » ص ٢٣٦

(٧) فتاوى جافيزون . فتوى رقم ١٤

(٨) محصل ضرائب

بليس

تقع بليس بجنوب شرق الدلتا ، وكان لليهود وجود في هذه المنطقة طوال القرون الماضية^(١) ، فقد أشار الحاخام مشولام من فولترا إلى هذا المكان في كتاب « رحلة إلى فلسطين » الذى صدر فى عام ١٤٨١ فقد ورد بكتابه أنه يوجد فى هذه المنطقة حوالى خمسين عائلة يهودية وجميع أبنائها من الشرفاء ، وجميعهم يعملون^(٢) . كما جاء ذكر هذه المدينة فى الرسالة التى بعث بها الحاخام عوفديا من برطنوراه من القدس والتى يعود تاريخها إلى عام ١٤٨٨ حيث جاء برسالته : « يوجد حوالى ثلاثين بيتا يهوديا »^(٣) . ويدل تضاؤل عدد العائلات اليهودية فى هذه المدينة على أن الوجود اليهودى أخذ يتضاءل فى هذا المكان حتى اختفى كلية .

بنها العسل

تقع هذه المنطقة على الضفة النيل فى نهاية الدلتا ، وتقع بشمالى القاهرة ، وتبعد عنها أربعة وخمسين كيلو متر . وقد كان لليهود وجود فى هذه المنطقة خلال القرون الماضية^(٤) . ويتضح من حديث الحاخام جافيزون فى إحدى فتاويه أنه كان لليهود وجود فى هذه المدينة خلال نهايات القرن السادس عشر وبدايات القرن السابع عشر^(٥) .

جوجر

تقع هذه المدينة على الضفة الغربية من نهر النيل شمالى المحلة الكبرى . ويعود

(١) راجع . اشتور . مصر وسوريا . راجع اشتور أيضا . عدد اليهود . المجلد الثامن عشر . (١٩٦٧) ص ٢٣ - ٢٧ ، والمجلد التاسع عشر (١٩٦٨) ص ١٤ ورجع جوبل . المجلد الثالث والثلاثون . (١٩٧٤) ص ١٢١

(٢) رحلة مشولام من فولترا . ص ٦٠

(٣) راجع يعرى . رحلات فلسطين . ص ١٢٤

(٤) راجع . اشتور . مصر وسوريا . المجلد الأول . ص ٢٤٩ . اشتور . عدد اليهود المجلد الثامن عشر . (١٩٦٧) ص ٢٣ ، والمجلد التاسع عشر . (١٩٦٨) ص ١٤ ، وجوبل . المجلد الثالث والثلاثون . (١٩٧٤) ص ١٢٠ - ١٢١

(٥) فتاوى جافيزون . الفتوى الثامنة .

تاريخ وجود اليهود في هذه المدينة إلى عهد الحاخام والفيلسوف اليهودي موسى بن ميمون . وجاء في أحد أعمال المؤرخ المقرئى أنه كان يوجد في هذه المدينة خلال النصف الأول من القرن الخامس عشر^(١) معبد يهودى . كما تفيد إحدى وثائق الجنيزا التى يعود تاريخها إلى النصف الثانى من القرن الخامس عشر أنه كان لليهود وجود في هذه المدينة . وجاء في أحد أعمال المؤرخ اليهودي يوسف سمبرى الذى عاش خلال القرن السابع عشر أنه كان يوجد في هذه القرية معبد يهودى ، يطلقون عليه الياهو نظرا لأن بنحاس بن العازر بن أهارون ولد به ، ولكنه أصبح خريا ، وتوجد حاليا في مصر عائلة تدعى عائلة الجورجى^(٢) . ويتضح مما جاء في هذا العمل أنه لم يكن لليهود في عهد سمبرى (أى خلال القرن السابع عشر) وجود في المدينة .

دموه

تقع هذه المدينة على الضفة الغربية للنيل جنوبى القاهرة . وتفيد بعض التقاليد التى سادت خلال العصور الوسطى سواء في أوساط اليهود أو المسلمين أن موسى عليه السلام قد صلى في أحد الأديرة التى تقع في هذه المدينة ، ولذلك يسمى هذا الدير « كنيس موسى » ، ومن هنا فقد اكتسب هذا المكان قدرا كبيرا من القداسة تمثلت مظاهرها في توجه اليهود والمسلمين إليه^(٣) تبركا به . وكانت توجد طائفة يهودية في هذه المدينة طيلة العصور الوسطى^(٤) ، وتفيد بعض المصادر أنه كان لليهود وجود في هذه المدينة خلال القرنين الخامس عشر والسادس عشر فقد جاء في رسالة الحاخام عوفديا من برطنورا التى يعود تاريخها إلى عام ١٤٨٨ :

لم تتح لى فرصة الذهاب إلى « دموه » التى تقع خارج مصر ، ويروى البعض أن

(١) اشتور . مصر وسوريا . المجلد الأول . ص ٢٤٩ - ٢٥٠ . اشتور . عدد اليهود . المجلد الثامن عشر . (١٩٦٧) ص ٤١ . جولب . المجلد الثالث والثلاثون . (١٩٧٤) ص ١٣١
(٢) نشر اشتور إحدى الرسائل في المجلد الثالث من كتاب مصر وسوريا . ص ١٢٣ - ١٢٥
(٣) راجع . آساف . معبد دموه . ص ١٨ - ٢٥ . اشتور . مصر وسوريا . المجلد الأول . ص ٢٤٥ - ٢٤٦ والمجلد الثانى . ص ٣٨٥ . راجع أيضا . جولب . المجلد الرابع والعشرون . (١٩٦٥) ص ٢٥٥ - ٢٥٩ .

(٤) اشتور . عدد اليهود . المجلد الثامن عشر . (١٩٦٧) ص ١٨

موسى عليه السلام قد صلى في هذه المدينة ، ويوجد هناك ^(١) معبدان أحدهما للربانيين والآخر للقرائن . وقد علمت من البعض أن بعض ممالك الملك يرعون خيولهم في هذا الطريق ، ومن هنا فمن الخطورة بمكان الذهاب إلى هناك خاصة أن الممالك يسلبون ويحتقرون اليهود والمسلمين ^(٢) على حد سواء .

ويفيد أحد المصادر العربية أن بعض غلاة المسلمين ^(٣) أحرقوا المعبد اليهودي في هذه المدينة في عام ١٤٩٨ ، ومع هذا فمن الواضح أن هذا المعبد لم يفن بالكامل ^(٤) إذ ظل لليهود وجود في هذه المنطقة . ويتضح من أحد الأسئلة التي أرسلت إلى الحاخام ليفى بن حبيب ^(٥) أن هذه المدينة كانت على قدر كبير من الأهمية خلال القرن السادس عشر . وقد عاشت خلال القرن السادس عشر عدة شخصيات يهودية كان لقبها « الدموى » مما يدل على أنها كانت من هذه المدينة ، وكان من بينهم الحاخام موشيه دموى من القاهرة الذى عاش خلال ذلك الوقت ^(٦) .

دمياط

تقع هذه المدينة التجارية الهامة بالقرب من ساحل البحر الأبيض المتوسط . وكان لليهود طائفة ضخمة في هذه المدينة منذ القرن العاشر الميلادى ^(٧) . وتفيد كثرة المعلومات الخاصة بأبناء هذه الطائفة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر أن هذه

(١) في مدينة « دموه »

(٢) راجع « يعرى » رسائل فلسطين ، ص . ١٢٤ . راجع أيضا إحدى وثائق الجنيزا التى يعود تاريخها إلى عام ١٤٨٢ ، والتى نشرها اشتور في المجلد الثالث من كتاب مصر وسوريا ص ١١٢ - ١١٥ .

(٣) راجع . اشتور . المرجع السابق . المجلد الثانى . ص ٥٠٣ .

(٤) المرجع السابق .

(٥) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السادسة والعشرون .

(٦) راجع لمزيد من المعلومات . شوحطمان . المدخل . ص ٨٤

(٧) راجع . اشتور . مصر وسوريا . المجلدان الأول والثانى ، واشتور . عدد اليهود . المجلد التاسع عشر . (١٩٦٨) . ص ٢ - ٣ . وجولب . المجلد الثالث والثلاثون . (١٩٧٤) ص ١٢٦

الطائفة كانت على قدر كبير من الأهمية^(١) حتى ذلك الحين . ومن الملاحظ أن اليهود اعتادوا أن يطلقوا على هذه المدينة الاسم التوراتي كفتور .

حب

أرسل الحاخام يوسف من حب رسالة خاصة ببعض المسائل التجارية خلال القرن السادس عشر من هذا المكان المعروف باسم حب^(٢) ، ويدل اسمه على أنه كان من منطقة لا نعرف على وجه الدقة موقعها .

طبول

تقع هذه المدينة في المنطقة الواقعة بين منطقتي رشيد وفوه^(٣) . وقد ورد ذكر هذه المدينة في رسالة كانت قد أرسلت من عدن إلى الحاخام يوسف بن شنجو^(٤) في مصر . وقد أشار كاتب الرسالة الذي لا نعرف على وجه التحديد هويته « كيف أتيت من مدينة طبول إلى « شلو » هنا في عدن . . وكيف لم أجد في طبول مرادى » . ومن المحتمل أن يكون كاتب هذه الرسالة قد أقام في المدينة ، وأن يكون قد مر بها فقط للتجارة .

المحلة الكبرى

تقع هذه المدينة في وسط الدلتا ، وكانت هذه المدينة تعد مركزا تجاريا مهما في منطقة الدلتا ، وتقع هذه المدينة على مفترق طرق مهم بين القاهرة والإسكندرية . وتفيد وثائق الجنيزا^(٥) أنه كانت توجد في هذه المدينة طائفة يهودية ضخمة على قدر كبير من

(١) ورد ذكر هذه الطائفة في أدب الفتاوى اليهودي . انظر قائمة مراكز تجمعات اليهود . ص ٣٧٠ راجع فتاوى جافيزون . ص ٣٧٣ . راجع إحدى وثائق الجنيزا المحفوظة في جامعة كمبريدج والتي تحمل رقم TS8 J ٦٢٠ . وتوجد بجامعة كمبريدج أيضا رسالة كانت قد أرسلت من القاهرة إلى رؤساء الطائفة اليهودية في دمياط ، ورقم هذه الرسالة TS Glass ١٢٣٢٣ .

(٢) توجد هذه الرسالة في مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد ، ورقمه Heb b ١١١٨٢٨٧٤

(٣) راجع رحلة مشولام من فولترا . ص ٥١

(٤) نشر الباحث « آساف » في كتاب من مصر إلى عدن والهند إحدى مخطوطات الجنيزا المحفوظة في مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد ورقمها ٢٨٠٧

(٥) اشتور . مصر وسوريا . اشتور . عدد اليهود . المجلد الثامن عشر (١٩٦٧) ص ٣٨ -

٤١ . بن زئيف . وثائق ص ٢٦٦ وجولب . المجلد الثالث والثلاثون . (١٩٧٤) ص ١٣٢

الأهمية خلال العصور الوسطى . وقد وصلت إلى أيدي الباحثين معلومات مفادها أنه كان لليهود طائفة ضخمة في هذه المدينة خلال الفترة الممتدة من القرن الخامس عشر حتى القرن السابع عشر ^(١) .

مليح

تقع هذه المدينة جنوبي الدلتا ، وشمال غرب بنها العسل ^(٢) . وعاشت طائفة يهودية على قدر كبير من الأهمية ^(٣) في هذه المدينة خلال القرون الوسطى . وتفيد إحدى وثائق الجنيزا ^(٤) أنه كان لليهود وجود في هذه المدينة خلال عام ١٤٩٢ ^(٥) .

المنزلة

تقع هذه المدينة على بحيرة المنزلة في منطقة دمياط التي تطل على ساحل البحر الأبيض المتوسط . وتفيد المصادر التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر وبدايات القرن السابع عشر ^(٦) أنه كانت توجد طائفة يهودية في تلك المدينة خلال هذين القرنين .

(١) ورد ذكر هذا المكان في إحدى وثائق الجنيزا التي يعود تاريخها إلى القرن الخامس عشر ، والمحفوظة في مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد ورقمها Heb C ٧٢٢٥ . وكذلك فتاوى همييط . الفتوى رقم ١٦٩ ، وفتاوى جافيزون . الفتوى رقم ١٨

(٢) انظر ما تقدم

(٣) راجع اشتور . عدد اليهود . المجلد الثامن عشر (١٩٦٧) ص ٢٧ - ٢٩ ، والمجلد التاسع عشر (١٩٦٨) ص ١٥ ، وجولب . المجلد الثالث والثلاثون (١٩٧٤) ص ١٣٣

(٤) اشتور . مصر وسوريا . المجلد الثالث والثلاثون . ص ١١٩ - ١٢٠

(٥) يوجد سند مدون بالعربية في مكتبة الحاخامات في نيويورك ورقمه (٣٤) L ٢٥٦٢ ENA

(٦) انظر فتاوى خيام يعقوب ، الفتوى الحادية والستون ، وأيضا وثيقة الجنيزا التي رقمها ١٥٣ TS AS تلك الوثيقة التي تتضمن الرسالة التي بعثها الحاخام موشيه بهلول إلى ابنه شموئيل من المنزلة خلال النصف الثاني من القرن السادس عشر . ومن الوارد أن يكون أصل « يعزر مونزلاو » من هذه المدينة . انظر شوحطمان . ص ٧١ . وتتضمن إحدى وثائق الجنيزا المحفوظة في مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد والتي رقمها Heb d ٨٠٤٤ رسالة موجهة إلى اليسع الذي كان من المنزلة . وقد أشار كاتب الرسالة إلى أنه قد زار هذا المكان .

نقائص

لا نعرف أين يقع هذا المكان في مصر ، ومع هذا فقد ورد ذكره في إحدى وثائق الزواج اليهودية التي يعود تاريخها إلى عام ١٤٩٢^(١) .

السويس

لا تتضمن المصادر العبرية أية إشارة إلى أنه كان لليهود وجود في هذه المدينة الساحلية خلال العصور الوسطى ، ومع هذا فتفيد بعض المصادر الإسلامية التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر أنه كان لليهود وجود في هذه المدينة وأنهم اشتغلوا بالتجارة^(٢) .

فاو

تقع هذه القرية في صعيد مصر على ضفة النيل الشرقية ونستدل على وجود اليهود في هذه المدينة من أحد دفاتر الحسابات التي يعود تاريخها إلى عام ١٤٩٨ والتي كانت من بين وثائق الجنيزا فقد ورد في هذا السجل اسم يعقوف الفاوى الأمر الذى يدل على أن هذا الشخص كان من منطقة فاو^(٣) .

فهيلى

لا نعرف أين تقع هذه المنطقة في مصر ، ومع هذا فقد ورد اسم هذه المنطقة في إحدى رسائل الجنيزا التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر . فقد ذكر الكاتب في رسالته « ذهب إلى فهيلى »^(٤) (ومع هذا فليس من المؤكد أنه كان لليهود وجود في هذه المنطقة) .

(١) راجع مجموعة كمبريدج للجنيزا TsGlasS ١٦١٢٥

(٢) انظر . فينتر . يهود مصر . ص ١١ - ١٢

(٣) أشتور . المرجع السابق . ص ١٢٣

(٤) انظر وثيقة الجنيزا المحفوظة في مكتبة كلية الحاخامات في نيويورك ، والتي رقمها ٣٨٧١٤

فوه

تقع هذه المدينة الصغيرة جنوبى رشيد . وقد كان لليهود خلال العصور الوسطى^(١) وجود فى هذه المدينة . وسجل بعض الرحالة اليهود مثل الحاخام مشولام من فولترا ، وعوفديا من برتنورا - اللذين قاما خلال الربع الأخير من القرن الخامس عشر بالسفر إلى فلسطين - فى مذكراتهما أنهما مرا بهذه المنطقة خلال طريقهما من رشيد إلى القاهرة^(٢) ، ولم تتضمن سجلاتهما شيئا عن وجود اليهود فى هذه المدينة ، ومن المحتمل أنه لم يكن لليهود فى هذا الحين أى وجود فى هذه المدينة . ومع هذا فمن المحتمل أنه كان لليهود وجود فى هذه المنطقة خلال القرن السادس عشر لاسيما أن اسم هذه المدينة ورد فى إحدى فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره^(٣) .

الفيوم

تقع هذه المدينة جنوب غرب القاهرة . وكانت توجد خلال القرون الوسطى^(٤) طائفة يهودية بالغة الأهمية فى هذه المدينة ، وقد ورد اسم هذه المدينة فى تفسير الحاخام إسحاق عرامه^(٥) لأسفار المكتوبات بالعهد القديم فقد جاء بتفسيره « لقد كتبت هذا التفسير لسيدى الحاخام يعقوف زماط^(٦) ، وكتبت هذا التفسير فى شهر تيفيت فى مدينة الفيوم » .

(١) انظر اشتور . عدد اليهود . المجلد التاسع عشر . (١٩٦٨) ص ٧ . انظر أيضا جولب . المجلد الثالث والثلاثون . (١٩٧٤) ص ١٢٩
(٢) رحلة مشولام من فولترا . ص ٥٠ - ٥٢ ، ورسالة الحاخام عوفديا من برتنورا من القدس التى يرجع تاريخها إلى عام ١٤٨٨ ، وورد نص هذه الرسالة فى كتاب رسائل من فلسطين للمؤلف ايود يعرى . ص ١١٧

(٣) فتاوى الحاخامات ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٣٢١
(٤) انظر . اشتور . عدد اليهود . المجلد الثامن عشر (١٩٦٧) ص ١٦ - ١٧ . وانظر أيضا . جولب . المجلد الثالث والثلاثون (١٩٧٤) ص ١٢٧ - ١٢٨
(٥) هذا المخطوط محفوظ فى مكتبة كلية الحاخامات فى نيويورك ، ورقمه ١٦٢٣ ENA . ص ٥٣

(٦) من الوارد أن يكون هذا الشخص هو الحاخام يعقوف زماطى الذى كثيرا ما ورد ذكره فى وثائق الجنيزا . انظر . شوحطمان . ص ٧٩ ، وأيضا . ديفيد . ههدات .

القاهرة

القاهرة عاصمة مصر . وقد عاشت طائفة يهودية ضخمة فى هذه المدينة منذ العصر الفاطمى . وتكمن أهمية القاهرة فى تركز كل السلطات والمؤسسات الإدارية بها ، وقد تأسست القاهرة العتيقة التى كانت تدعى الفسطاط فى عام ٦٤١ م . وقد استقر اليهود بها بعد مضى فترة وجيزة على تأسيسها ، وأقاموا بها طائفة يهودية ضخمة ضمت فى صفوفها أبناء الطوائف اليهودية من فلسطين ، وبعض يهود بابل ، وعاشت فى القاهرة منذ القرن العاشر الميلادى طائفة قرائية . وبعد دخول الفاطميين لمصر فى عام ٩٦٩ م تأسست القاهرة الجديدة ، وتشكلت بها طائفة يهودية . وقد أشعل أبناء هذه المدينة الحرائق فى أجزاء كبيرة من الفسطاط ^(١) فى عام ١١٦٨ م إذ كان الحريق يعد وسيلة فى حينه للحيلولة دون الغزو الصليبي ، وأسفر هذا الحريق عن هجرة أعداد كبيرة من سكان الفسطاط بمن فيهم اليهود إلى المدينة الجديدة . وبالرغم من أن بعض اليهود فضلوا البقاء فى الفسطاط إلا أنه لم يعد لليهود وجود فى الفسطاط منذ القرن الخامس عشر . وتفيد المصادر اليهودية التى يعود تاريخها إلى نهايات العصور الوسطى أن القاهرة كانت تدعى مصر فقد جاء فى إحدى رسائل الحاخام مشولام من فولترا التى يعود تاريخها إلى عام ١٤٨١ م : « إن مصر القديمة التى يدعوها بابل أصبحت خربة ، ويقطنها عدد قليل للغاية من الناس ، ويوجد بها معبد النبي إياهو » ^(٢) ، كما أشار الحاخام مشولام فى رسالته إلى أنه يوجد فى مصر حوالى ثمانى مائة منزل يهودى ربانى ^(٣) ، ومائة وخمسين منزلا قرائيا ، وخمسين منزلا خاصا بالسامريين . ^(٤) ويقيم اليهود الذين يحرصون على الحفاظ على كل من الشريعة المكتوبة والشريعة الشفهية معا ، ولهم ستة ^(٥) معابد ^(٦) .

(١) تناولت بحوث كثيرة تاريخ الطائفة اليهودية فى الفسطاط ، وفى العصور الحديثة . انظر مان . يهود مصر . المجلدان الأول والثانى . اشتور . مصر وسوريا . اشتور . الطائفة اليهودية . ص ٦١ - ٨٧ ، ١٢٨ - ١٥٧ . جويتين . مجتمع حوض البحر الأبيض المتوسط . المجلدات الخمسة الأولى .

(٢) رحلة مشولام من فولترا . ص ٥٤

(٣) أصحاب المنازل (٤) رحلة مشولام من فولترا . ص ٥٧

(٥) نشر المقرئ الذى توفى فى عام ١٤٤٢ م وفى سياق حديثه عن القاهرة إلى أنه كان يوجد بالقاهرة القديمة أى فى الفسطاط معبدان ربانيان ومعبد للقرائين . انظر . اشتور . المرجع السابق . ص ٥٧ - ٥٨

(٦) رحلة مشولام من فولترا . ص ٥٧

وأشار الحاخام عوفديا من برتنورا في رسالته الأولى التى بعث بها من القدس في عام ١٤٨٨ إلى أنه يوجد في مصر حوالى سبعمائة منزل يهودى . خمسون من بينهم للسامريين الذين يدعون كوتيم ، ومائة وخمسون من بينهم للقرائين ، أما البقية فهى خاصة بالريانيين ^(١) . ويوجد في مصر حوالى خمسين بيتا للمتنصرين الذين هم من أصول أندلسية ، وأغلبهم من الفقراء الذين رحلوا عن ديارهم تاركين أموالهم ^(٢) . وفيما يتعلق بالقاهرة القديمة فقد ذكر الحاخام عوفديا : « يوجد في مصر القديمة معبد قديم بالغ الجمال مشيد على أعمدة ضخمة ، وهو منسوب إلى النبى إلياهو ، ويشعل اليهود الشموع في هذا المعبد ويقيمون صلواتهم ، ويدفعون راتبا لأحد المؤذنين » ^(٣) .

وفي واقع الأمر فقد تزايد تعداد اليهود في القاهرة منذ خروج اليهود من الأندلس إذ ارتفعت أعداد كبيرة من يهود الأندلس إلى القاهرة ، وبينما كان بعض اليهود يعتزم إكمال الرحيل إلى فلسطين إلا أن العديد منهم فضل الإقامة بها نظراً لجودة الظروف الاقتصادية والمعيشية بها ^(٤) . ورغم أن معظم يهود القاهرة كانوا من اليهود السفاراد فقد كانت توجد في القاهرة طائفة من اليهود المستعربين ، وطائفة يهودية شامية ، وطائفة أخرى اشكنازية ^(٥) . وأقام معظم اليهود في حى زويله ^(٦) . أما اليهود القراءون فقد أقاموا في حارة القرائين التى تقع في نفس الحى .

قطيا

يقع هذا المركز السكانى في شبه جزيرة سيناء ، ويقع على نحو الدقة بين منطقتى

(١) يعرى . رسائل فلسطين . ص ١١٩ . عند المقارنة بين ماذكره الحاخام مشولام من فولترا وبين ما ذكره الحاخام عوفديا من برتنورا نجد تباينا ملحوظا فيما بينهم فبينما يشير الحاخام عوفديا إلى أن العدد الاجمالى لليهود الريانيين والقرائين والسامريين يقدر بسبعمائة عائلة ، فإن الحاخام مشولام من فولترا يتحدث عن وجود ثمانى مائة عائلة .

(٢) يعرى . رسائل فلسطين . ص ١٢١

(٣) المرجع السابق . ص ١٢٣ - ١٢٤ . اشتور . مصر وسوريا . المجلد الثانى . ص ٤٢١

(٤) اشتور . المرجع السابق . ص ٤٣٨

(٥) انظر . ليتمان . العلاقات . ص ٢٩ - ٥٥ وخاصة ص ٣٠ - ٣٢

(٦) انظر . اشتور . مصر وسوريا . المجلد الأول . ص ٢٣٧ - ٢٤٥

العريش ورمانة . وتفيد بعض المصادر اليهودية ^(١) التى يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر أنه كان لليهود وجود فى هذه المدينة خلال هذا القرن . وكانت توجد فى مصر منذ القرن السابع عشر عائلة يهودية معروفة عرفت باسم عائلة قطاوي ^(٢) . ويدل اسم هذه العائلة على أن أصولها تعود إلى مدينة قطيا . وكان من بين أبناء هذه المنطقة الحاخام يوسف سمبرى الذى وقع بعض أعماله باسم يوسف بن إسحاق سمبرى من قطايا ^(٣) .

رشيد

تطل هذه المدينة على ساحل البحر الأبيض المتوسط ، وتقع شرقى الإسكندرية ، وكانت هذه المدينة مدينة تجارية هامة فى نهايات العصور الوسطى . وكما يبدو فقد أقام اليهود فى هذه المدينة خلال هذه الفترة ، ومع هذا فليست لدينا معلومات كثيرة ^(٤) عن وجودهم فيها . وبالرغم من أننا لا نعرف شيئا عن وجودهم فى هذه المدينة خلال القرن الخامس عشر فإنه كانت توجد فى هذه المدينة ^(٥) خلال القرنين السادس عشر والسابع

(١) انظر فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الرابعة والعشرون ، وفتاوى الحاخام يوم طوف . الفتوى الرابعة والأربعون . جاء فى الكثير من وثائق الجنيزا أنه كان لليهود وجود فى هذا المكان . وورد ذكر هذا المكان فى إحدى الرسائل التى بعثتها امرأة من القدس إلى أخيها الذى أقام فى مصر إما فى نهايات القرن الخامس عشر أو بدايات القرن السادس عشر . وهذه الرسالة محفوظة فى مجموعة وثائق الجنيزا بجامعة كامبريدج ، ورقمها TS Glass ١٦٢٦٠ . وورد ذكر هذه المدينة فى رسالة أرسلت من هذه المدينة إلى القاهرة ، وهذه الرسالة محفوظة فى مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد ، ورقمها Heb d ٤٤٨٠ . وقد أرسلت خلال النصف الأول من القرن السادس عشر رسالة من «قطيا» إلى الحاخام شلومو سكندرى المقيم بالقاهرة . وقد نشرت هذه الرسالة على أيدي الباحث جوتهيل - فوريل . ص ٢٢٨ - ٢٣٥

(٢) انظر . بن زئيف . شهادات . ص ٢٧٢

(٣) انظر . شتوير . مدخل . ص ٦

(٤) انظر . اشتور . عدد اليهود . المجلد التاسع عشر . (١٩٦٨) ص ٧ - ٨ . أنظر أيضا . المجلد الثالث والثلاثون . (١٩٧٤) ص ١٣٧

(٥) ذكر الحاخام مشولام من فولترا أنه عبر بهذا المكان ، غير أنه لم يشر إلى وجود اليهود فى هذه المدينة . وكما يبدو فلم تكن توجد أية طائفة يهودية بهذه المدينة ، غير أنه من الوارد أن يكون بعض اليهود المشتغلين بالتجارة قد أقاموا بها . انظر . رحلة مشولام من فولترا . ص ٥٠ - ٥١

عشر طائفة يهودية ضخمة ومهمة^(١) . ومن المحتمل أن يكون يهود الأندلس قد أسسوا بها هذه الطائفة التي عملت بالتجارة ، وقد ظهر في هذه المدينة العديد من حاخامات مصر^(٢) .

(١) يتضح هذا الأمر من خلال تردد أخبار كثيرة عن وجود اليهود في هذا المكان ، ويتضح هذا الأمر من خلال كتب الفتاوى التي يعود تاريخها إلى القرنين السادس عشر والسابع عشر . انظر قائمة مراكز التجمعات اليهودية . ص ٥٥ ، وفهرس فتاوى جافيزون . المجلد الثاني . وقد أشارت بعض وثائق الجنيزا إلى هذه المدينة ، ويتضح من بعض فتاوى الحاخامات أنه كان لليهود هذه المدينة عدة أنشطة تجارية . انظر على سبيل المثال الرسالة التي بعثها الحاخام « افراهام مونسون » والتي نشرها الباحث شموئيل آساف في كتاب المصادر والبحوث . ص ٢٠٦ - ٢٠٨ ، وانظر إحدى السندات المحفوظة في مجموعة وثائق الجنيزا بجامعة كمبريدج والتي رقمها TS ٨ J ٦٢١ ، والرسالة التي بعثها الحاخام يوسف هتسال إلى الحاخام شلوم حلفوتا ، تلك الرسالة المحفوظة في كلية الحاخامات في نيويورك ، والتي رقمها ENA ٢٨٥٥٢ ورسالة الحاخام موشيه بنيامين من رشيد إلى الحاخام إسحاق لوريا إشكنازي والمتعلقة ببعض الأمور التجارية ، وهذه الرسالة محفوظة في مجموعة وثائق الجنيزا بجامعة كمبريدج ، ورقمها TS ٦ J ٣٤٢ ، وتم نشر هذه الرسالة في كتاب « شوحطمان » ص ٥٦ - ٦٤ . وورد ذكر هذا المكان في رسالة الحاخام موشيه بن افيديرت التي يرجع تاريخها إلى النصف الثاني من القرن السادس عشر ، وهي محفوظة بجامعة كمبريدج ورقمها TSAS ٢٠٥٨٨ . وقد بعث شموئيل سيدى خلال القرن السابع عشر رسالة من هذا المكان إلى ديفيد كونفوتى ، وهذه الرسالة محفوظة بجامعة كمبريدج . ورقمها TS ١٠ J ١٦٢٤ .

(٢) ذكر الحاخام يوسف سمبرى أسماء ثلاثة من الحاخامات الذين عملوا في رشيد خلال القرن السادس عشر ، وهم : موشيه بن افودرهم ، ويهودا ميشعال ، وافراهام بن تسور . انظر . سمبرى . مختارات . ص ١٥٦ . وبما يذكر أنه كان من بين حاخامات رشيد خلال القرن السابع عشر الحاخام موردخاي هاليفى الذى ولد في رشيد في عام ١٦٢٠ ، والذي شغل منصب كبير الحاخامات في رشيد . ويعد كتاب « الطرق الجميلة » الذى تتضمن فتاويه من أبرز مؤلفاته .

سرجيو ديلا بيرجولا

السكان اليهود خلال القرنين التاسع عشر والعشرين

١ - مدخل

إن التعرف على السمات والتحولات الاجتماعية والديموغرافية التي شهدتها المجتمع اليهودي في مصر خلال الفترة الممتدة من القرن التاسع عشر حتى عقد الخمسينيات من القرن العشرين الذي أسدل فيه الستار على تاريخ يهود مصر يساعدنا على التعرف على تلك المكانة الخاصة التي حظى بها يهود مصر بالمقارنة بسائر الطوائف اليهودية في الشرق الأوسط وشمال إفريقيا ، بل وبالمقارنة بالإطار العام للسكان ، ولمجتمع الغالبية غير اليهودية في المنطقة .

وعند مقارنة الطائفة اليهودية في مصر بسائر الطوائف اليهودية نجد أن العصر الذي يمكننا أن نطلق عليه تعبير العصر الحديث في تاريخ يهود مصر كان قصيرا للغاية خاصة أنه لم يدم سوى حوالى مائة عام . وقد تجلت خلال هذه الفترة وعلى نحو مكثف عدة ظواهر من التحول والحداثة ، التي لا تكمن بداياتها أو نهايتها في مصر . إن العلاقات والاتصالات التي جرت خلال هذه الفترة بين مصر والبلدان المختلفة من جهة ، وبين المجتمع اليهودي في مصر وبين سائر الطوائف اليهودية لا تستلزم دراسة الاتجاهات الاجتماعية - الديموغرافية التي سادت في داخل مصر من منظور مقارن فحسب بقدر ما تستلزم البحث أيضا عن المعطيات المناسبة الخاصة بسائر البلدان . وفيما يتعلق بالجوانب المختلفة من التحولات التي شهدتها المجتمع اليهودي خلال القرن الماضي فإن الطائفة اليهودية المصرية تتسم بكونها طائفة تشغل مكانة وسطى بين بلدان شمال إفريقيا والشرق الأوسط من جهة وبين البلدان الأوروبية من جهة أخرى . وتتواكب هذه الحقيقة مع مكانة مصر الجغرافية في المنطقة .

ب - عدد السكان اليهود

١ - نهايات القرن الثامن عشر والقرن التاسع عشر

لا نعرف على وجه الدقة تعداد سكان مصر خلال القرنين الثامن عشر والتاسع

عشر . وبالرغم من أنه قد أجرى في عام ١٨٤٨ الإحصاء القومى الأول للسكان والذى أوضح أن تعداد سكان مصر يقدر بأربعة ملايين ونصف نسمة إلا أن ذلك الإحصاء غير واف . أما الإحصاء الثانى الذى أجرى في عام ١٨٨٢ الذى شهد سقوط مصر تحت الاحتلال الإنجليزى فلم تكن نتائجه وافية إذ خيمت على مصر في ذلك الحين وعقب سقوطها تحت الاحتلال حالة من التوتر وعدم الاستقرار . أما أول إحصاء حديث فقد أجرى في عام ١٨٩٧ ، وقد ضم هذا الإحصاء للمرة الأولى تعداد السكان وفقا لانتماءاتهم الدينية .^(١)

ورغم عدم توفر المعطيات الدقيقة إلا أنه من الممكن القول بأن تعداد السكان في مصر اتسم بالاستقرار على مدى مئات السنين ومن العصور الوسطى وحتى القرن الثامن عشر ، وكان شأنها في هذا الأمر شأن العديد من البلدان غير المتطورة . وفيما يتعلق بالفترات التى كان ينخفض فيها تعداد السكان بشكل ملحوظ فقد كان هذا الانخفاض إما نتيجة لتدهور الوضع الزراعى أو لبعض الكوارث الطبيعية الأخرى ، ومع هذا فسرعان ما كان يعود معدل السكان إلى طبيعته بعد انقضاء الأزمات . وفي مجمل الأمر فقد كان تعداد السكان في مصر يتراوح عادة بين ثلاثة ملايين وخمسة ملايين نسمة . ومع هذا فلم يتضاءل تعداد السكان في مصر خلال القرن الثامن عشر إلا نتيجة لبعض الاضطرابات التى عمت الإمبراطورية العثمانية في ذلك الحين ، وتفيد بعض التقديرات أن تعداد سكان مصر قدر خلال بدايات القرن التاسع عشر بثلاثة ملايين ونصف نسمة^(٢) .

وشهدت مصر خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر أى في ظل الفترة التى تولى فيها محمد على (١٨٠٥ - ١٨٤٩) مقاليد الحكم في مصر والتى بزغت فيها أولى بشائر الحداثة ، زيادة ملحوظة في تعداد السكان فقدر تعداد السكان خلال هذه الفترة بخمسة ملايين ونصف نسمة .

وقد شهد النصف الثانى من ذلك القرن تزايد نفوذ القوى الأوروبية مثل بريطانيا وفرنسا والنمسا والمجر وإيطاليا في شؤون مصر السياسية والاقتصادية ، كما شهدت

(١) للإلمام بمقاييس التطور التاريخى للسكان في مصر راجع . مكابدى - جونز . ص ٢٢٦ - ٢٢٩ .

(٢) المرجع السابق

تلك الفترة تحسنا ملموسا في طرق الرى ، وافتتاح قناة السويس ، وأسهمت هذه التطورات في توسع البنية الاقتصادية ، وفي ازدياد تعداد السكان في مصر . وقد ازداد معدل نمو السكان عقب تدفق أعداد كبيرة من المهاجرين على مصر ، وكانت هذه الهجرة مرتبطة في المقام الأول بالرغبة في البحث عن آفاق جديدة للاستثمار ، خاصة أنه قد أتيح للأجانب في ذلك الحين حق شراء الأراضي ، أضف إلى هذا أنهم حصلوا بموجب سياسة الامتيازات على العديد من المزايا الاقتصادية والقانونية . وقد قدر تعداد السكان في مصر في نهايات القرن التاسع عشر بعشرة ملايين نسمة ، كما ازداد في المقابل عدد الرعايا الأجانب في مصر .

وتأثر تعداد يهود مصر بكافة العوامل سالفة الذكر ، ومع هذا فقد كان معدل الزيادة في تعدادهم مختلفا عن نظيره في فئات المجتمع المصرى الأخرى (انظر جدول رقم ١) . ونظراً لعدم وجود أية معطيات دقيقة عن تعداد يهود مصر خلال نهايات القرن الثامن عشر ، والقرن التاسع عشر فليس أمامنا سوى الاعتماد على التقديرات المحلية ، وعلى كتب الرحالة الذين قاموا بزيارة مصر خلال هذه الفترة . ووفقاً لهذه التقديرات فقد تراوح تعداد يهود مصر خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر بين خمسة آلاف وثلثين ألفاً^(١) . ومن المتصور أنه من الأفضل أن نسلم بالتقديرات الأقل خاصة أنه يجب أن نضع في اعتبارنا تدهور أوضاع مصر الصحية والاقتصادية ، وحركة الهجرة من وإلى مصر .

ومن المتصور أن تعداد يهود مصر كان يقدر خلال عام ١٨٠٠ بخمسة آلاف نسمة ، ثم وصل في عام ١٨٥٠ إلى سبعة آلاف نسمة ، ومع هذا فقد اتسم النصف الثانى من القرن التاسع عشر بأن معدل الزيادة في تعداد اليهود أصبح أكثر ارتفاعاً بالمقارنة بتعداد السكان غير اليهود . وكانت تلك الزيادة في تعداد يهود مصر نتيجة لتزايد أعداد المهاجرين الذين قدموا من الغرب إلى مصر خلال فترة الازدهار الاقتصادى التى شهدتها مصر خلال فترة حكم الحديوى إسماعيل (١٨٦٣ - ١٨٧٩) . وإذا سلمنا هاهنا بالتقدير الذى مفاده أن تعداد يهود مصر قدر في عام ١٨٨٢ بعشرة آلاف نسمة ، وهذا كما يتضح مما هو معروف عن حجم الطوائف اليهودية في مراكز

(١) انظر . لنداو . اليهود في مصر . الفصل الأول

التجمعات المختلفة في مصر في هذه الفترة ^(١) فقد تضاعف هذا العدد ليقدّر في عام ١٨٩٧ بخمسة وعشرين ألفاً ومائتي نسمة . ووفقاً للتقدير المعدل الخاص بإحصاء ١٨٨٢ فقد ازداد عدد السكان غير اليهود في هذه السنوات بنسبة ٤٣٪ .

٢ - تعداد السكان خلال أعوام ١٨٩٧ - ١٩٤٧

استمرت الزيادة في تعداد السكان اليهود طيلة العشرين عاماً الأولى من القرن العشرين ، وكانت هذه الزيادة نتيجة لتدفق حركة الهجرة اليهودية على مصر من سوريا ، وسالونيك ، وسائر المدن التركية ، ومن بلدان البلقان ، ومن أوروبا الشرقية ، وإيطاليا ، والمغرب ، وفلسطين . وبلغ مقدار الزيادة في تعداد اليهود خلال الفترة الواقعة بين أعوام ١٨٩٧ و ١٩٠٧ (١٣,٥٠٠) يهودى أى أن تعدادهم ازداد بنسبة ٥٣٪ ، وفى المقابل فقد كانت نسبة الزيادة في أوساط غير اليهود تقدر بـ ١٥٪ . كما قدرت الزيادة في تعداد اليهود خلال الفترة الواقعة بين عامى ١٩٠٧ - ١٩١٧ بـ ٢١٠٠٠ يهودى ، أى أن نسبة الزيادة في تعدادهم قدرت بما يقرب من ٥٤٪ ، وفى المقابل فقد قدرت نسبة الزيادة في تعدد السكان غير اليهود بـ ١٤٪ .

وكان فرار اليهود من فلسطين إلى مصر خلال الحرب العالمية الأولى من أهم العوامل التى أسهمت في تزايد تعداد يهود مصر خلال الحرب العالمية الأولى ، وكانت حركة الهجرة اليهودية من فلسطين إلى مصر نتيجة لقيام السلطات العثمانية في فلسطين بترحيلهم ، هذا بالإضافة إلى أن قسوة الظروف الاقتصادية في فلسطين في ذلك الحين لم تشجعهم على البقاء . وكان لحركة الهجرة هذه بالطبع أكبر الأثر في تضائل تعداد اليهود في فلسطين ، فبينما قدر تعدادهم في عام ١٩١٤ بأربعة وتسعين ألف نسمة فقد قدر عددهم في نهايات عام ١٩١٨ بستة وخمسين ألف نسمة أى أن تعدادهم انخفض بنسبة ٤٠٪ ^(٢) .

وقد شهدت الفترة الواقعة بين شهر ديسمبر من عام ١٩١٤ ، وشهر ديسمبر من عام ١٩١٥ هجرة ١١٢٧٧ يهودياً من فلسطين إلى مصر التى نعموا فيها بالمساعدة الاقتصادية ^(٣) ، وبالرغم من أن بعض هؤلاء اليهود عادوا بعد انتهاء الحرب العالمية

(١) انظر . لنداو . المرجع السابق . الفصل الثاني

(٢) انظر . بيكى . سكان إسرائيل

(٣) انظر . لنداو . اليهود في مصر . الفصل الثالث

الأولى إلى فلسطين إلا أن بعضهم الآخر فضل البقاء في مصر مما أسهم في زيادة تعداد يهود مصر .

وشهدت فترة ما بعد الحرب العالمية الأولى ومع حصول مصر على استقلالها في عام ١٩٢٢ استمرار حركة الزيادة في تعداد السكان، وفي المقابل فقد اتسم تعداد السكان اليهود بالاستقرار ، فبينما قدر عدد اليهود في عام ١٩٢٧ بـ ٦٣٥٥٠ (الأمر الذى يدل على أن تعدادهم ازداد خلال عقد واحد بنسبة ٧٪) فقد قدر عددهم في عام ١٩٣٧ بـ ٦٢٩٥٣ (أى أن عددهم انخفض بنسبة ١٪) ثم ارتفع عددهم مرة أخرى ليقدر في عام ١٩٤٧ بـ ٦٥٦٤١ (أى أن الزيادة قدرت نسبتها بـ ٤٪) . ويمكننا في هذا المجال تصور أن هذه المتغيرات التى طرأت على تعداد اليهود تعد نتيجة لتقلص حركة الهجرة إلى مصر . ومن المتصور أيضا أن إلغاء سياسة الامتيازات في عام ١٩٣٧ أضعف مكانة الرعايا الأجانب الذين كان بعضهم من اليهود ، وشجع بعضهم على الهجرة .

وتدل المعطيات الخاصة بتعداد اليهود الذين ارتحلوا من مصر إلى فلسطين خلال فترة الانتداب أى في عقد الثلاثينيات (انظر جدول ٢) على أن هذه الفترة شهدت قدرا ما من الصحوة الصهيونية ، ومن المحتمل أن تكون هذه المعطيات بمثابة مؤشر على عودة اللاجئين اليهود إلى فلسطين . وفي المقابل فقد تزايدت خلال هذه الفترة قوة التأثير النسبى لميزان الحركة الطبيعية (معدل الولادة والوفيات) على اتجاهات تعداد السكان اليهود . وتجدر الإشارة في هذا المجال إلى أنه بالرغم من أن تعداد يهود مصر وصل إلى الذروة خلال عام ١٩٤٧ إلا أن تعدادهم كان آخذا في التضاؤل وعلى مدى بضعة عقود بالمقارنة بتعداد السكان في مصر فقد كان تعداد اليهود بالنسبة إلى تعداد غير اليهود يقدر في عام ١٩١٧ بـ ٤,٧ يهودى في مقابل كل ألف مصرى ، ومع حلول عام ١٩٤٧ أصبح تعداد اليهود يقدر بـ ٣ يهود في مقابل كل ألف مصرى (انظر جدول رقم ١) .

٣ - اليهود الربانيون والقراءون

تتضمن المصادر الخاصة بالسجلات الاجتماعية الديموغرافية ليهود مصر معلومات عديدة عن تعداد الفرق اليهودية في مصر ، خاصة فرقتى الربانيين والقرائين . وكان القراءون يشكلون خلال القرن التاسع عشر خمس تعداد المجتمع اليهودى ففى عام

١٨٤٠ بلغ تعدادهم ١٢٠٠ نسمة ، ثم قفز تعدادهم ليصل في عام ١٨٧٧ إلى ٢٠٠٠ نسمة^(١) . ومع هذا فإن الزيادة التي طرأت على تعداد المجتمع اليهودى كانت نتيجة لهجرة اليهود الربانين إلى مصر ، الأمر الذى أسفر بدوره عن تضائل تعداد اليهود القرائين .

وقدر عدد سكان حى القرائين خلال عام ١٩١٧ بـ ١٠٩٦ يهوديا^(٢) . وقد شهدت الفترة الواقعة بين أعوام ١٩٢٧ و ١٩٤٧ تغيرات فى مسيرة نمو المجتمع القرائى وهذا بالمقارنة بتعداد المجتمع اليهودي . فقد قدر عدد القرائين فى عام ١٩٢٧ بـ ٤٥٦٧ يهوديا (شكلوا بدورهم ١,٧٪ من تعداد يهود مصر) ، ثم ارتفع عددهم فى عام ١٩٣٧ ليقدر بـ ٥٢٦٤ (أى أنهم شكلوا ٤,٨٪ من مجمل تعداد اليهود الذين تضاءل عددهم خلال هذا العقد فى مصر) ثم انخفض عددهم ليقدر فى عام ١٩٤٧ بـ ٣٤٨٦ أى أنهم شكلوا ٥,٣٪ من تعداد يهود مصر . وبينما قدر عدد الرعايا الأجانب من القرائين فى عام ١٩٢٧ بـ ١٨٤٨ نسمة فقد قدر عددهم فى عام ١٩٣٧ بـ ١٧٣١ ، ثم انخفض عددهم مرة أخرى ليقدر فى عام ١٩٤٧ بـ ٣٢٢ نسمة . وتدل هذه المعطيات على أن الهجرة كانت بمثابة العامل الرئيسى الذى أسهم فى تقلص حجم هذه الطائفة خلال هذه السنوات .

ج - التوزيع الجغرافى والاستيطانى

١ - اتجاهات التمدن

كان اليهود أكثر حرصا بالمقارنة بسائر فئات المجتمع على التركز فى كبرى المدن وخاصة فى مدينتى القاهرة والإسكندرية . وبالرغم من أن الطائفة اليهودية فى الإسكندرية كانت طائفة صغيرة للغاية فإنه قد وفدت إليها مع مضى الوقت أعداد كبيرة من يهود القاهرة وسائر المدن^(٣) .

وكان تعداد الطائفة اليهودية فى القاهرة يقدر خلال عام ١٨٨٢ بـ ٥٠٠٠ يهودى ،

(١) انظر . لنداو . المرجع السابق . ص ٤

(٢) انظر . مصر إحصاء عام ١٩١٧ . الجزء الأول ص ١٠

(٣) انظر . لنداو . اليهود فى مصر . ص ٣١ - ٣٤ . طاراجان . طائفة الإسكندرية

وفي المقابل فقد كان تعداد طائفة الإسكندرية يقدر بـ ٣٠٠٠ نسمة ، ويمكننا في هذا المجال تصور أن تعداد اليهود في سائر مدن مصر لم يتجاوز ٢٠٠٠ نسمة . (انظر جدول ٤) . وقد أثرت الزيادة السريعة التي طرأت على تعداد يهود مصر خلال نهايات القرن التاسع عشر ، والعقدين الأول والثاني من القرن العشرين على تعداد يهود القاهرة والإسكندرية وعلى تعداد اليهود في سائر المدن ، فقد شكل يهود القاهرة خلال هذه الفترة حوالى نصف يهود مصر ، كما شكل يهود الإسكندرية ٤٠٪ من تعداد اليهود المصريين ، أما البقية المتبقية فقد أقامت في سائر المدن . وفيما يتعلق باليهود الذين أقاموا خارج هاتين المدينتين فقد تضاعف عددهم بشكل مطرد هذا بالرغم من أنه قد ازداد تعدادهم حتى فترة الحرب العالمية الأولى . وفي المقابل فبينما أقام ٩٠٪ من يهود مصر في القاهرة والإسكندرية فلم تضم هاتان المدينتان سوى ما يقل عن ١٠٪ من تعداد سكان مصر .

وقد شهدت الفترة التي دارت خلالها رحى الحرب العالمية الأولى ازدياد تعداد يهود الإسكندرية بالمقارنة بتعداد يهود القاهرة ، مما أسهم في تضيق الفجوة العددية مع تعداد يهود القاهرة . وكانت هذه الظاهرة نتيجة لهجرة أعداد كبيرة من يهود فلسطين إلى الإسكندرية التي شهدت خلال هذه الفترة نشاطا صهيونيا مكثفا كان من بين مظاهره أنه قد أقيم في شهر مارس من عام ١٩١٥ سلاح الكتائب الصهيوني^(١) . وقد أسهم تدفق أعداد كبيرة من اللاجئين على مصر خلال فترة الحرب العالمية الأولى في حدوث زيادة مؤقتة في عدد اليهود المقيمين خارج مدينتي القاهرة والإسكندرية .

وشهدت الفترة الواقعة بين الحربين العالميتين تزايد قوة اتجاهات التمدن في أوساط اليهود وغير اليهود على حد سواء ، فقد قفز عدد سكان القاهرة والإسكندرية خلال عام ١٩٢٧ بنسبة ١٢٪ ، ثم قفزت هذه النسبة لتقدر في عام ١٩٤٧ بـ ١٦٪ ، ثم وصلت في عام ١٩٦٠ إلى ١٩٪ . ولاشك أن تركز كل المؤسسات الإدارية في القاهرة ، وارتفاع معدلات الاستهلاك بها أسهما في أن القاهرة أصبحت أكبر مدن مصر . كما تحولت القاهرة إلى مركز رئيسى بالنسبة ليهود مصر فبينما كان تعداد يهود القاهرة يقدر في عام ١٩١٧ بـ ٢٩٢٠٧ فقد قدر عددهم في القاهرة في عام ١٩٤٧

(١) انظر . طاراجان . المرجع السابق . ص ١٢٠ - ١٢٢ . باترسون . ص ٣١ - ٤٧

بـ ٤١٨٦٠ ، أى أن هذه الطائفة أصبحت تضم ثلثى يهود مصر . وفى المقابل اتسم تعداد يهود الإسكندرية بالاستقرار ، ومع هذا فقد أخذ عدد يهود هذه المدينة يتضاءل حتى عشية الحرب العالمية الثانية ، كما تقلص عدد يهودها بشكل ملحوظ خلال أعوام الحرب . وفيما يتعلق بتعداد يهود سائر المدن فقد أخذ يتقلص بشكل مطرد .

وقد تضاءل عدد يهود مصر بشكل ملحوظ خلال عام ١٩٤٨ ، وكان هذا الانخفاض ملموسا وحادا للغاية فى أوساط الطوائف الصغرى .

٢ - الظروف البيئية ليهود القاهرة والإسكندرية

لاشك أن التغيرات التى طرأت على التوزيع الجغرافى ليهود القاهرة والإسكندرية تحتم علينا بحث بعض التغيرات التى طرأت على البنية الاجتماعية لهذه الطوائف .

(أ) القاهرة

كان الحى اليهودى القديم فى القاهرة يقع شمالى شرق المدينة أى فى منطقتى الجمالية^(١) والموسكى . وقد جاء فى أعمال الرحالة الذين زاروا هذا الحى خلال القرن التاسع عشر أن هذا الحى يعانى من التكدر ، وأن شوارع هذا الحى ضيقة للغاية للدرجة التى يصعب معها أن يجتاز شخصان الشارع فى نفس الوقت^(٢) .

وشهد القرن التاسع عشر بداية خروج اليهود من هذا الحى ، والنزوح إلى أحياء أخرى غير بعيدة عن الحى اليهودى القديم ، ومع هذا فقد نزع فقراء المهاجرين اليهود إلى الحى اليهودى القديم . وخلال عام ١٨٩٧ بلغ عدد اليهود الذين أقاموا فى حى اليهود الربانين الواقع فى منطقة الجمالية ٥٥٠١ يهودى (وقد شكلوا ٤٧,٤ ٪ من مجمل يهود القاهرة) ، وقدر عدد اليهود الذين أقاموا فى حى البرابرة الواقع فى منطقة الموسكى فى نفس العام بـ ١٩٨٦ يهوديا ، (وشكلوا ١٧,١ ٪ من تعداد يهود القاهرة) ، وأقام ١٠٣٨ يهودى فى حى الظاهر الواقع فى منطقة الوايلى^(٣) (وشكلوا ٨,٩ ٪ من يهود القاهرة) . وشكل يهود منطقة الجمالية فى عام ١٩٠٧

(١) سنكتفى هنا باستخدام تعبير حى . (٢) لنداو . اليهود فى مصر . ص ٢٩ - ٣١

(٣) انظر . برجون . يهود مصر . ص ٣٠٦

ما يربو على ثلثي يهود القاهرة ، كما شكلوا ١٢٪ من سكان الحى (انظر جدول رقم ٥) . وعاش الثلث الباقي من يهود القاهرة فى أحياء الموسيقى ، والأزبكية ، والدرب الأحمر . وبالإضافة إلى كل هذه الأماكن التى تجمع بها اليهود فقد كان لليهود قبل الحرب العالمية الأولى وجود فى كافة أحياء المدينة ، وخاصة فى تلك الأحياء التى شيدت شمالى شرق المدينة . وشهدت الفترة الواقعة بين الحربين العالميتين تضاًؤل تعداد اليهود فى منطقتى الجمالية والدرب الأحمر ، فقدّر عدد اليهود المقيمين فى حى اليهود الربانين فى عام ١٩١٧ بـ ٤٢٨٣ نسمة ، وفى المقابل فقد قدر عدد اليهود المقيمين فى حى اليهود القرائين بـ ١٠٩٦ شكلوا بدورهم ٩١٪ من مجمل سكان الحى . ومن الملاحظ أن اليهود كانوا حريصين على التمرکز فى بعض الأماكن حيث شكل يهود الوايلى ٤٥٪ من سكان الحى ، كما شكل يهود الدرب الأحمر ٣٨٪ من مجمل السكان ، وشكل يهود الموسيقى ٣٤٪ من السكان ، وشكل يهود العباسية الشرقية (الوايلى) ١٩٪ من مجمل السكان ، وشكل يهود الأزبكية ١٨٪ من السكان ، وشكل يهود باب الشعرية ١٧٪ من السكان ، وشكل يهود عابدين ١٥٪ من السكان ، وشكل يهود الأزبكية ١٥٪ من السكان . كما شكلوا فى مصر الجديدة - هليوبليس (الوايلى) ١٣٪ من مجمل السكان المحليين ^(١) .

وقدر عدد اليهود فى هذه الأحياء سالفه الذكر فى عام ١٩١٧ بـ ٢١١٣٧ يهوديا شكلوا بدورهم ٧٢٪ من تعداد يهود القاهرة . وحرص اليهود فى الأماكن التى أقاموا فيها على الحفاظ على تقاليدهم اليهودية ، وعلى الإقامة بجوار بعضهم البعض ، ومع هذا فقد أقام بعض اليهود فى أحياء أخرى من القاهرة كان غالبية سكانها من غير اليهود ففى عام ١٩٣٧ عاش ٢١١٥٥ (أى ٦٠٪ من يهود القاهرة) فى منطقة الوايلى التى كانت تضم هليوبليس ، وعابدين . وكان الانتقال إلى الأحياء الجديدة من أبرز سمات التحولات التى طرأت على المجتمع اليهودى فى العصر الحديث ، وفى المقابل فقد تضاعف عدد اليهود المقيمين فى أحياء القاهرة الرئيسية ، وكان هذا التضاًؤل مرتبطاً بظاهرة انخفاض تعداد اليهود بالمقارنة بتعداد السكان ، فبينما كانت نسبة اليهود بالمقارنة بالسكان تقدر فى عام ١٩١٧ بـ ٣٪ فقد قدرت هذه النسبة فى عام ١٩٣٧ بـ ٢٪ ، وكان هذا الانخفاض نتيجة للزيادة المطردة فى تعداد السكان . ويبرز جدول رقم ٥

(١) إحصاء عام ١٩١٧ . الجزء الأول .

طبيعة التغيرات التي طرأت على توزيع اليهود في القاهرة خلال عقدي العشرينيات والثلاثينيات .

وقد تبقى في القاهرة في عام ١٩٦١ حوالى ٥٦٥٨ يهوديا أقاموا في نفس الأحياء التي أقاموا بها منذ الحرب العالمية الثانية ، فأقام معظمهم في أحياء الوايل (وخاصة في الظاهر وهليوبليس) وعابدين .

(ب) الإسكندرية

ارتبطت ظاهرة الزيادة التي طرأت على تعداد اليهود في الإسكندرية بذلك التطور الذى طرأ على ميناء الإسكندرية ، وبحالة الازدهار الاقتصادى التى عاشتها هذه المدينة خلال القرن التاسع عشر . وكان من بين نتائج هذا الازدهار الاقتصادى هجرة أعداد كبيرة من الصيادين والتجار من رشيد ودمياط والقاهرة ، بل ومن بعض البلدان المطلة على حوض البحر الأبيض المتوسط بما فيها إيطاليا واليونان وتركيا إلى الإسكندرية . وإذا كان الزلزال الذى شهدته مدينة الإسكندرية خلال القرن الثامن عشر قد أسهم بطبيعة الحال فى تقلص حجم الوجود اليهودى بالمدينة إلا أن الوجود اليهودى بالإسكندرية قد ازداد قوة خلال النصف الثانى من القرن التاسع عشر ^(١) .

وكان الحى اليهودى بالإسكندرية يقع على مقربة من ساحل البحر ، ومن سوق السمك القديم الواقع فى حى الجمرك ^(٢) الذى قدر تعداد سكانه من اليهود فى عام ١٨٩٧ بـ ٣٨٤٨ شكلوا بدورهم ٣٩٪ من تعداد يهود الإسكندرية) . كما أقام ٢٧٤٦ فى المنشية (وقد شكلوا ٢٥٪ من يهود الإسكندرية) ، كما عاش ١٨١٤ يهوديا فى منطقة العطارين (شكلوا بدورهم ١٨٪ من يهود الإسكندرية) وعاش ١٠٨٥ يهوديا فى حى محرم بك ، وكانوا يشكلون ١١٪ من يهود المدينة .

وعاش حوالى ثلث يهود الإسكندرية فى عام ١٩٠٧ فى حى الجمرك ، كما شهدت هذه الفترة هجرة أعداد كبيرة من يهود الإسكندرية إلى حى المنشية والعطارين ، وإلى الأحياء الجديدة التى شيدت فى منطقة محرم بك . (انظر جدول رقم ٦) .

(١) لندار . اليهود فى مصر . ص ٣١ ، ٣٤ . طاراجان . طوائف الإسكندرية . ص ٢٩ - ٣٠

(٢) انظر . جباى . الإسكندرية . ص ٧٤ - ٧٨

وقد طرأت خلال عام ١٩١٧ زيادة ملحوظة على تعداد اليهود المقيمين سواء في الأحياء القديمة أو الجديدة من المدينة ، وتقدم المعطيات الواردة في الإحصاء الذى أجرى خلال ذلك العام صورة شبه مفصلة للأحياء التى شكل فيها اليهود قطاعات عريضة من السكان ، فقد قدر تعداد اليهود فى حى الجمرك ، وخاصة فى سوق السمك بـ ١٧٨٦ نسمة شكلوا ٥٠٪ من سكان الحى ، كما أقام ٩٠١ يهودى فى الحارة المدورة شكلوا ٣٠٪ من سكان الحارة ، وأقام ١٤٣٣ فى « أبو » الملاح شكلوا بدورهم ٢٤٪ من سكان الحى ، وأقام ١٠١٥ فى منطقة « أبو شوشه » وشكلوا ٢٢٪ من سكان المنطقة ، وأقام ٥٩٧ يهوديا فى جنوب الشمرى وشكلوا ١٩٪ من السكان ، وأقام ١٣٧٧ فى حى المنشية وشكلوا ٣٢٪ من السكان ، وأقام ٢٤٦٦ فى سوق الترك وشكلوا ٢٩٪ من السكان ، وأقام ٨٨٢ فى حى العطارين : باب شرق شكلوا ٣٧٪ من سكان الحى ، وأقام ٦٧٣ فى رشيد غرب وشكلوا ٢٣٪ من السكان ، وأقام ٤٦٨ فى المسلة وشكلوا ١٤٪ من السكان ، وأقام ١٧٢٤ فى الباب الجديد وشكلوا ١٣٪ من السكان ، وأقام فى حى اللبن : ورشة الطزوبجة ٦٠٦ وشكلوا ١٤٪ من السكان ، وأقام فى حى محرم بك : محرم بك غرب ١٥٩٨ يهودى شكلوا ٢٦٪ من سكان الحى .

ويمكننا بشكل عام القول بأن تعداد اليهود فى الأحياء الثلاثة عشرة السالفة الذكر قدر بـ ١٥٥٢٦ يهوديا ، وأنهم شكلوا ٦٦٪ من يهود الإسكندرية ، ولا يتضمن هذا الرقم تعداد يهود المخيمات الذين فروا من فلسطين .

وطرأت خلال عقدى العشرينيات والثلاثينيات زيادة ملحوظة على عدد اليهود المقيمين فى الأحياء الشمالية الشرقية بالإسكندرية والواقعة على امتداد ساحل البحر الأبيض المتوسط والتى نذكر من بينها محرم بك والرملة اللذين شيدت بهما مبان حديثة لأبناء الطبقة المتوسطة . وفى المقابل فقد تضاعف تدريجيا عدد اليهود فى المناطق القديمة الواقعة شمال غرب الإسكندرية ، وتلك المحيطة بالميناء . واتسم تعداد يهود الإسكندرية بالاستقرار بالمقارنة بتلك الزيادة السريعة التى طرأت على عدد المصريين فى المدينة ، والتى كان من بين نتائجها تضائل نسبة اليهود فى المجتمع ، فبينما شكل اليهود فى عام ١٩١٧ نسبة ٥٪ من مجموع سكان المجتمع فقد شكلوا فى عام ١٩٣٧ نسبة ٣٪ .

وعند مقارنة الوضع السكانى ليهود القاهرة بيهود الإسكندرية نجد أنه بينما عانى

المجتمع اليهودى فى القاهرة ، خاصة خلال الحرب العالمية الأولى من الزحام فلم يكن لمثل هذه الظاهرة أى وجود فى الإسكندرية ، كما كان من بين الظواهر المميزة لليهود الإسكندرية أن نسبة كبيرة منهم أقامت فى أحياء لم يكن معظم سكانها من اليهود .

ولا يمكننا تفسير هذه الظواهر إلا على ضوء الرجوع إلى حقيقة أن الإسكندرية ضمت - ونظرا لكونها مدينة ساحلية - العديد من الطوائف التى هاجرت من بلدان مختلفة .

ومع حلول عام ١٩٦١ نجد أنه بينما رحلت أعداد كبيرة من اليهود عن الإسكندرية فقد فضل البعض الآخر البقاء فى مسقط رأسهم ، ومن الملاحظ أن معظم يهود منطقة الجمرى قد نزحوا بالكامل من الإسكندرية ، وفى المقابل فقد تبقت أعداد محدودة من اليهود فى حى محرم بك خاصة فى منطقة الحضرة الواقعة على امتداد الساحل . ويدل هذا الأمر على أن اليهود الذين كانوا من أبناء الطبقة المتوسطة كانوا من آخر اليهود الذين خرجوا من مصر .

(ج) مراكز تجمعات أخرى

أقام اليهود فى مراكز تجمعات أخرى غير القاهرة والإسكندرية ، وقد أقامت فى تلك المراكز العديد من الطوائف المتوسطة والصغيرة ، ومن ثم فلم تتسن لها دائما ولضائلة حجمها إقامة طوائف حقيقية . وبينما كان لبعض هذه المراكز وجود قوى خلال القرن الثامن عشر وخلال النصف الأول من القرن التاسع عشر إلا أن تدفق أعداد كبيرة من المهاجرين اليهود إلى مصر ، هذا بالإضافة إلى حركة الهجرة الداخلية قد أسفرا عن اختفاء بعض الطوائف اليهودية ، وربما يكون خير دليل على هذا الأمر أنه بينما كان يقدر تعداد الطائفة اليهودية فى دمياط خلال عام ١٨٣٣ بما يتراوح بين ٣٠٠ - ٤٠٠ يهودى فلم يتعد تعداد اليهود فى دمياط فى عام ١٩٠٧ فردا واحدا فقط (١) .

ويظهر جدول رقم ٧ طبيعة الاتجاهات الإقليمية المختلفة التى شهدتها المجتمع اليهودى خارج مدينتى القاهرة والإسكندرية .

(١) لنداو . اليهود فى مصر . ص ٣٤ - ٥٠

وبينما تضاعل تعداد اليهود بشكل ملحوظ في بعض المحافظات إلا أن تعدادهم قد ارتفع في المقابل في مناطق أخرى ، ونذكر من بين هذه المناطق منطقة قناة السويس ، وخاصة مدينة بورسعيد التي قدر تعداد اليهود فيها في عام ١٩٢٧ بما يربو على الألف نسمة . وقد أقام يهود بورسعيد في الحى الأوروبى من المدينة ، وكان معظمهم من طوائف وأصول مختلفة ، فقد كان بعضهم من أصول يمنية ، وتركية وأسبانية ، وروسية ورومانية . ولم تكن هذه الطائفة طائفة غنية شأنها في هذا الأمر شأن العديد من الطوائف . وقد تقلص حجم الوجود اليهودى في هذه المدينة منذ عقد الثلاثينيات من القرن العشرين .

وكانت الطائفة اليهودية في مدينة طنطا واحدة من أكبر الطوائف اليهودية التي أقامت خارج مدينتى القاهرة والإسكندرية ، ويرجع تاريخ تأسيس هذه الطائفة إلى القرن السابع عشر أو ربما إلى فترة سابقة لهذا التاريخ ، وقد تزايد تعداد يهود هذه المدينة بعد أن تم تركيب خطوط السكك الحديدية التي تربط بين القاهرة والإسكندرية ، ووصل تعداد يهود طنطا إلى الذروة في عام ١٩١٧ إذ قدر تعداد اليهود آنذاك بـ ١١٨٣ نسمة ، ومع هذا فقد أعقب هذه الفترة حدوث تضائل ملحوظ في تعداد يهود طنطا ، كان من بين عوامله الهجرة اليهودية إلى فلسطين .

كما كانت توجد طائفة يهودية ضخمة في المنصورة التي قدر عدد سكانها من اليهود في عام ١٩١٧ بـ ٥٨٦ نسمة ، ومع هذا فقد تضاعل فيما بعد تعداد اليهود . والجدير بالذكر أن التعداد الكلى لليهود الدلتا قدر فى عام ١٩١٧ بـ ٣٢٨٧ نسمة ، وقدر هذا العدد في عام ١٩٤٧ بـ ٨٩٧ . ومع هذا فقد بدأت تتضاعل أعداد اليهود في بعض المحافظات ، مثل البحيرة والمنوفية والشرقية قبل الحرب العالمية الأولى .

وبالرغم من أن تعداد يهود الوجه القبلى كان ضئيلا بالمقارنة بتعداد اليهود في سائر المدن فإنه اتسم بالاستقرار ، وقد بلغ في عام ١٩١٧ تعداد اليهود في الوجه القبلى ١٣٦٢ نسمة ثم تقلص عددهم في عام ١٩٤٧ وأصبح ٧٩٠ نسمة . ويشمل هذا الرقم يهود الجيزة التي تعد في واقع الأمر جزءا مكملًا للقاهرة ، وقد بلغ تعداد اليهود الذين أقاموا في الجيزة خلال أعوام ١٩١٧ - ١٩٤٧ ما يتروح بين ٥٠٠ - ٦٠٠ يهودى .

وقد طرأ في أعقاب عام ١٩٤٨ تقلص ملحوظ في تعداد اليهود الذين كانوا يشكلون بعض الطوائف الصغيرة .

(د) ظواهر ديموغرافية

(١) الجنس والعمر

اتسمت بنية المجتمع اليهودى فى مصر من ناحية الجنس بقدر من الاستقرار والاتزان ، ومع هذا فقد كان هذا الاتزان عرضة بطبيعة الحال لبعض التغيرات والتقلبات التى كانت نتيجة لبعض العوامل التى يمكننا أن نذكر من بينها حركة الهجرة ، وحدث بعض التغيرات فى معدل الوفيات . ففى عام ١٩٢٧ كان الرجال يشكلون ٥١٪ من تعداد المجتمع اليهودى . وفى عام ١٩١٧ شكلوا ٤٩,٧٪ ، كما شكلوا فى عام ١٩٢٧ ، ٤٩,٢٪ ، ثم شكلوا فى عام ١٩٣٧ ٤٩,١٪ ، وفى عام ١٩٤٧ شكلوا ٤٩,٢٪ ، وفى عام ١٩٦١ شكلوا ٤٨,٩٪ . ومن الملاحظ أن الفترة السابقة للحرب العالمية الأولى اتسمت بأن أعمار غالبية الرجال كانت تتراوح بين العشرين والتاسعة والأربعين .

وتعد هذه الظاهرة نتيجة لحركة الهجرة التى يقدم عليها الشباب عادة أكثر من النساء والعجائز ، ومع هذا فقد كانت الفجوة فى العدد بين الرجال والنساء متواضعة للغاية ، الأمر الذى يدل على أن الفترة الواقعة بين نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين شهدت هجرة عائلات يهودية بالكامل إلى مصر .

وفى المقابل فقد اتسمت الفترة الواقعة بين الحربين العالميتين وحتى نهاية الحرب العالمية الثانية بزيادة طفيفة فى عدد النساء فى المجتمع اليهودى ، وكانت هذه الزيادة بالغة الوضوح فى أوساط الفتيات اللاتى تراوحت أعمارهن بين الخامسة عشرة والتاسعة والثلاثين ، ولكنها برزت على وجه الخصوص فى أوساط من تتراوح أعمارهن بين العشرين والرابعة والعشرين ، فقدّر عدد الفتيات اليهوديات فى عام ١٩٣٧ بـ ٣٤٣٩ فتاة ، وفى المقابل فقد قدر عدد الشباب اليهودى بـ ٢٥٨٦ شابا . وقد سادت فى عام ١٩٤٧ نفس الظاهرة إذ قدر عدد النساء بـ ٣٤٤٤ امرأة ، وفى المقابل فقد قدر عدد الرجال من اليهود بـ ٢٨٣٠ رجلا .

وكان لحركة الهجرة أثرها فى تحديد متوسط أعمار المجتمع اليهودى فى مصر (انظر جدول رقم ٨) ، ومع هذا فقد كانت التغيرات التى طرأت على مستوى الخصوبة والإنجاب بمثابة العامل الرئيسى الذى كان له تأثير ملموس على متوسط أعمار المجتمع

اليهودى . وكانت نسبة الأطفال اليهود الذين دون العاشرة حتى عام ١٩٠٧ أقل بكثير من نظيرها فى المجتمع غير اليهودى ، كما يدل معدل الإنجاب المتواضع على أن المجتمع اليهودى كان حريصا على تحديد النسل . كما كانت نسبة الشيوخ والعجائز فى المجتمع اليهودى ضئيلة للغاية . وفى المقابل فقد برزت نسبة البالغين من الشباب الذين كانت تتراوح أعمارهم بين الخامسة عشرة والتاسعة والعشرين ، ويعد ارتفاع هذه النسبة من بين نتائج حركة الهجرة اليهودية إلى مصر خلال هذه الفترة .

وانخفضت نسبة المواليد اليهود بشكل ملموس خلال عقدي العشرينيات والثلاثينيات من القرن العشرين على وجه الخصوص ، كما شهد هذان العقدان تزايد هجرة الشباب اليهودى إلى الخارج ، ومن ثم فإنه يمكننا على ضوء هذه الظواهر تفهم أسباب ارتفاع متوسط أعمار يهود مصر فى ذلك الحين . وقد انخفضت فى المجتمع اليهودى فى ذلك الحين وعلى نحو ملحوظ نسبة الأطفال الذين هم دون الرابعة ، فبينما قدرت نسبتهم فى عام ١٩٠٧ بـ ١١,٨٪ فقد انخفضت هذه النسبة لتصل فى عام ١٩٢٧ إلى ١٠,٧٪ ، ووصلت فى عام ١٩٣٧ إلى ٨,٢٪ .

وفىما يتعلق بعدد اليهود الذين كانوا فى عقد الأربعينيات ^(١) فقد كانت نسبتهم آخذة فى الارتفاع ، فبينما كانت هذه النسبة تقدر فى عام ١٩٠٧ بـ ٢٢,٤٪ فقد قدرت هذه النسبة فى عام ١٩٣٧ بـ ٢٥,٢٪ ، ثم قدرت فى عام ١٩٤٧ بـ ٢٧,٨٪ . وفى المقابل فقد كانت هذه النسبة فى أوساط غير اليهود آخذة فى الانحسار خاصة بعد الحرب العالمية الثانية .

وفى مقابل هذه الزيادة التى طرأت على عدد الشباب فى المجتمع اليهودى فقد تزايدت أيضا نسبة المسنين والعجائز ، فبينما كان من تعدوا الخمسين يشكلون ١٠,٤٪ من تعداد المجتمع اليهودى ، فقد قدرت هذه النسبة فى عام ١٩٣٧ بـ ١٤,٧٪ ، ثم قدرت فى عام ١٩٤٧ بـ ١٧,٤٪ .

(٢) - الزواج والوضع العائلى

تشكل عادات الزواج أحد الجوانب الهامة فى أية دراسة معنية بدراسة الجان

(١) إن استخدام تعبير متوسط السن يجعلنا نقسم السكان إلى نصفين أحدهما أصغر والآخر أكبر .

الديموغرافى لأية جماعة سكانية ، خاصة أن للزواج صلة وثيقة بالإنجاب . وكان معدل سن الزواج فى أوساط الطوائف اليهودية التى كانت شديدة التأثر بالعادات والتقاليد منخفضا للغاية ، ولكنه كان أكثر ارتفاعا بالمقارنة بنظيره فى المجتمع غير اليهودى ، بل ومن نظيره الذى ساد خلال عقد العشرينيات وحتى عقد الأربعينيات^(١) فى أوساط يهود اليمن والعراق . ويمكننا فى هذا المجال قول إن المجتمع اليهودى فى مصر كان مختلفا بعض الشيء عن سائر المجتمعات اليهودية فى الشرق ، وإنه كان أقرب فى سماته إلى سمات المجتمعات اليهودية فى أوروبا .

ويظهر جدول رقم ٩ بنية المجتمع اليهودى فى مصر خلال عام ١٩٠٧ وفقا للجنس والسن والوضع العائلى هذا بالمقارنة ببنية المجتمع غير اليهودى . وتمثل وجه الفرق الرئيسى بين اليهود وغير اليهود فى أن عدد غير المتزوجين سواء من ناحيتى الجنس أو السن كان أقل فى المجتمع غير اليهودى . ولا يدل مثل هذا الأمر على أن سن الزواج فى أوساط اليهود كان مرتفعا فحسب ، وإنما يدل على عدم الميل للزواج .

وقد تراوحت نسبة غير المتزوجين فى المجتمع اليهودى بين ٧ - ٩ ٪ أى أنها كانت ضعف النسبة التى سادت فى أوساط المجتمع غير اليهودى . وفى واقع الأمر فلم تكن هذه النسبة مرتفعة بالمقارنة بما كان الوضع عليه فى سائر الطوائف .

وفى المقابل فلم يكن هناك أى تباين بين المجتمعين اليهودى وغير اليهودى فى نسب الأرامل والمطلقين ، ومع هذا فمن الواجب أن نشير إلى أن هذه النسب كانت أكثر ارتفاعا فى أوساط النساء بالمقارنة بالرجال الأمر الذى يمكننا تفسيره على ضوء ارتفاع سن الرجل عن المرأة ، وعلى ضوء ميل الرجال للزواج مرة أخرى بعد وفاة أزواجهم أو تطليقهن . ويدل ارتفاع نسب الترميل فى أوساط النساء البالغات من العمر خمسين عاما على أن معدلات الوفيات فى مصر كانت مرتفعة فى بدايات القرن العشرين .

ويتضح مما تقدم أنه قد سادت فى مصر قبل الحرب العالمية الأولى عدة اتجاهات ديموغرافية متباينة كان من أبرزها ارتفاع معدل الوفيات ، الأمر الذى كان من أبرز سمات تاريخ الكثير من الطوائف قبل عصر الحداثة ، وكان من أبرز هذه السمات

(١) انظر . دليه برجولا . التغير الديموغرافى . ص ١٦٦ - ١٨٣

أيضا أن نظام الزواج في أوساط يهود مصر قد تأثر ببعض عادات المهاجرين الذين قدموا من بلدان أكثر رقيا مثل هؤلاء المهاجرين الذين قدموا من أوروبا إلى مصر بأعداد ضخمة .

وتظهر المعطيات المستمدة من الإحصائيات التي جرت خلال عامي ١٩٣٧ ، و١٩٤٧ أنه قد طرأت تغيرات محدودة على أوضاع اليهود العائلية ، وكان من أبرز هذه التغيرات ارتفاع نسبة المتزوجين والأرامل ، وكانت هذه الظاهرة نتيجة لارتفاع تعداد السكان اليهود . ويمكننا أيضا تصور أن عدم تحقق التوازن من ناحية الجنس في المجتمع اليهودي خلال الفترة الواقعة بين الحربين العالميتين أدى إلى أنه أصبح من الصعوبة بمكان إيجاد أزواج ، وخاصة للفتيات اليهوديات . ومن هنا فقد ارتفعت نسبة الفتيات غير المتزوجات ، وكان لهذا الأمر تأثير بالطبع على مستوى الإنجاب لدى يهود مصر .

وتوضح المعطيات الخاصة بالسجلات الديموغرافية لليهود المصريين الذين هاجروا إلى إسرائيل قبل إجراء الإحصاء الإسرائيلي في عام ١٩٦١ أنه كان لليهود مصر مكانة مميزة بالمقارنة بسائر الطوائف اليهودية ^(١) ، فقد كان معدل سن الزواج في أوساط اليهود المصريين الذين قدموا بعد إجراء ذلك الإحصاء مرتفعا (انظر جدول رقم ١٠) ، وكان أكثر قربا للنموذج اليهودي الأوروبي منه إلى النموذج السائد في أوساط الطوائف اليهودية في كل من آسيا وأفريقيا .

وهناك جانب آخر من أنماط الزواج ، ولا يقل هذا الجانب أهمية ليس فقط من الناحية الديموغرافية وإنما من الناحية المتعلقة بالتحويلات الاجتماعية ، ونعني بهذا الجانب ظاهرة شيوع الزواج المختلط (انظر جدول رقم ١١) . وبالرغم من أن هذه الظاهرة كانت نادرة الحدوث إلا أنها لم تكن منعقدة كلية ، فقد بلغت نسبة الزيجات المختلطة خلال عقد الثلاثينيات وخلال فترة الحرب العالمية الثانية في أوساط الرجال اليهود ٣٪ ، كما قدرت بـ ٥٪ في أوساط الفتيات اليهوديات . ومع هذا فلم تتعد هذه النسبة ٨٪ بأي حال من الأحوال . والجدير بالذكر أن هذه الظاهرة كانت أكثر شيوعا في النساء بالمقارنة بالرجال ، وكان من بين أسباب هذه الظاهرة أن عدد النساء

(١) انظر . شملتس . إحصاء عام ١٩٦١ ص ٤٩ - ٦٣ .

اليهوديات كان أكثر من عدد الرجال اليهود . وبالرغم من أن هذه الظاهرة قد تقلصت بشكل ملحوظ خلال أعوام ١٩٣٥ - ١٩٤٥ إلا أن المعطيات الأكثر تفصيلا تظهر أن هذه الظاهرة وصلت إلى أوج قوتها خلال عام ١٩٣٨ إذ قدرت نسبة الزيجات المختلطة بـ ١٠,٢٪ . من مجمل الزيجات التي كانت تتم بين اليهود (١) .

وفيما يتعلق بنسبة الطلاق في المجتمع اليهودي خلال عقد الثلاثينيات وبداية عقد الأربعينيات فقد كانت هذه النسبة مستقرة للغاية ، فكانت النسبة تقدر خلال الفترة الواقعة من عام ١٩٣٧ حتى عام ١٩٤٤ (٢) بما يتراوح بين ١١٪ إلى ١٦٪ . وبالرغم من أن هذا الرقم ليس بالرقم الضئيل إلا أنه يعد ضئيلا بالمقارنة بنسب الطلاق التي كانت تتم في الأوساط غير اليهودية التي كانت تتراوح نسب الطلاق فيها بين ٢٥٪ و ٣٠٪ . من مجمل الزيجات . ومع هذا فقد كانت نسبة المطلقين والمطلقات في الأوساط اليهودية وغير اليهودية تتدنى في بعض الأحيان نتيجة لانتشار ظاهرة الزواج مرة ثانية في أوساط من سبق لهم الزواج .

٢ - الإنجاب

أشرنا فيما تقدم إلى التغيرات التي طرأت على مستوى الإنجاب في أوساط يهود مصر خلال النصف الأول من القرن العشرين ، فكان متوسط المواليد اليهود يقدر في عام ١٩٠٧ بـ ٤٤٢ يهوديا سنويا ، ثم قدر في عام ١٩٣٧ بـ ٢٧٨ نسمة ، كما قدر في عام ١٩٤٧ بـ ٣٥٧ . وفي المقابل فقد كان متوسط المواليد غير اليهود يقدر في عام ١٩٠٧ بـ ٦٨١ مولودا ، كما أنه قدر في عام ١٩٣٧ بـ ٥٣٥ ، وقدر في عام ١٩٤٧ بـ ٥٤٦ .

وإذا كانت الفترة الواقعة بين الحربين العالميتين قد شهدت تضاوفا ملحوظا في معدل الإنجاب في أوساط اليهود إلا أن الفترة التالية للحرب شهدت زيادة ملحوظة في تعداد اليهود . وتوضح المعطيات الواردة في جدول رقم ١٠ أن معدل الإنجاب في أوساط النساء اليهوديات في مصر كان أدنى من نظيره في أوساط سائر الطوائف اليهودية في أوروبا .

(١) انظر . دليه برجولا . الزواج . ص ٢٩ ، ٤٣

(٢) مصر . كتاب الإحصاء السنوي . ١٩٤٣

٤ - الأمراض والوفيات

كان الوضع الصحى ليهود مصر فى مطلع القرن العشرين طيبا للغاية بالمقارنة بنظيره فى أوساط غير اليهود ، فقد كانت الأمراض أقل شيوعا فى أوساطهم ، كما أن معدل الوفيات كان منخفضا . وقد كانت أمراض العيون التى شاعت فى أوساط السكان فى شمال إفريقيا والشرق الأوسط أقل انتشارا فى أوساط اليهود ، فبينما قدرت نسبة المكفوفين اليهود فى عام ١٩١٧ بـ ٢٪ فقد بلغت هذه النسبة فى أوساط غير اليهود ٤٤٪ . وشكل المكفوفون من اليهود ٢,٨٪ من مجمل تعداد يهود القاهرة ، أما فى الإسكندرية فقد كانت نسبتهم ١,٢٪ ، أما فى الطوائف الصغيرة الواقعة فى كافة أنحاء مصر ^(١) فإن هذه النسبة قدرت بـ ١,٧٪ . ومع هذا فقد كانت نسبة المكفوفين فى حى اليهود الربانين تقدر بـ ٧,٠٤٪ ، ولكنها قدرت فى حى اليهود القرائين بـ ١٠,٨٪ ^(٢) .

والجدير بالذكر أنه كانت توجد فروق ضخمة فى نسبة ذوى العاهات بين اليهود المقيمين فى أحياء مختلفة ، وكان هذا الأمر مرتبطا بالظروف البيئية والاجتماعية وتلك المتعلقة بالصحة العامة . وقد قدرت فى ذات العام (أى فى عام ١٩١٧) نسبة الصم والبكم والمتخلفين عقليا فى أوساط اليهود بضعف نظيرتها فى أوساط غير اليهود ، ومع هذا فقد كانت أعدادهم ضئيلة للغاية . وتوضح نتائج الإحصاء الذى أجرى فى عام ١٩٣٧ أن عدد المتخلفين عقليا من اليهود ارتفع بعض الشيء . وقد يكون هذا الارتفاع ناجما عن التحسن الذى طرأ على عملية الإحصاء ، وفى المقابل فقد سجل هذا الإحصاء انخفاضاً ملموساً فى عدد ذوى العاهات مثل المكفوفين والصم والبكم .

ومع مضى الوقت فقد حدث انخفاض ملحوظ فى معدل وفيات الرضع والأطفال الذين أنجبته أمهات يهوديات . ويتضح من شهادات النساء اليهوديات المصريات اللاتى هاجرن إلى إسرائيل خلال أعوام ١٩٤٨ - ١٩٥٤ أن كثيرا من الأمهات اليهوديات فقدن خلال عقدى العشرينيات والثلاثينيات ما يتراوح بين ثلث وربع أطفالهن قبل بلوغهن سن الخامسة . ولم يكن وضع الطائفة اليهودية فى مصر من هذه

(١) إحصاء مصر . ١٩١٧ . الجزء الثانى

(٢) إحصاء مصر . ١٩١٧ . الجزء الأول

الناحية مختلفا عن نظيره في أوساط الطوائف اليهودية في آسيا وإفريقيا . ومع هذا فقد طرأ تحسن ملموس على هذا الوضع خلال عقد الأربعينيات .

وعند النظر إلى معدل الوفيات في أوساط المصريين سواء من الرضع والأطفال أو البالغين فقد كانت هذه النسبة بالغة الارتفاع . وتتضح الدلالة الاجتماعية لهذه الحقيقة من إحصاء عام ١٩٤٧ الذى يتبين منه أن نسبة الأيتام من الأطفال حتى سن السادسة عشرة كانت تقدر في الأوساط غير اليهودية بـ ١٤,٨٪ أى أنها كانت تقدر بأكثر من ضعف نظيرتها في الأوساط اليهودية إذ كانت نسبة اليتامى اليهود بـ ٦,٤٪ .

٥ - ميزان الحركة الطبيعية

ويمكننا في ختام دراستنا للواقع الديموغرافى ليهود مصر القول بأن بعض اتجاهات التغيير المتباينة التى ظهرت في نهايات القرن التاسع عشر قد تطورت فيما بعد على نحو مختلف . وكما يبدو فإن التغيرات التى طرأت على عادات الزواج ومعدلات الإنجاب - تلك التغيرات التى نجمت عن بعض التحولات الاقتصادية وعن مسيرة الحداثة التى شهدتها المجتمع اليهودى الذى كان متأثرا بشكل مباشر أو غير مباشر من الاتصال بالبلدان الأوروبية - قد حدثت على نحو أسرع من معدل التطور الذى طرأ على الأوضاع الصحية . (انظر جدول ١٢) . وإذا كان البطء قد اعترى مسيرة الزيادة الطبيعية في تعداد السكان اليهود حتى الحرب العالمية الأولى فقد أدى تزايد قوة حركة الهجرة من مصر إلى تضائل تعداد اليهود .

هـ . سمات اجتماعية واقتصادية

١ - الرعاية

لعبت الهجرة دورا بالغ الأهمية في التطور السريع للمجتمع اليهودى في مصر خلال النصف الثانى من القرن التاسع عشر وحتى نهايات الحرب العالمية الأولى ، وقد تعرضنا فيما تقدم إلى أثر الهجرة . وأسهمت هذه الهجرة الضخمة التى تدفقت على مصر خلال هذه السنوات والتي ضمت في صفوفها عددا كبيرا من اليهود في خلق جو «كوزموبوليتانى» ميز بدوره طبيعة الحياة في كبرى المدن خلال النصف الأول من القرن العشرين .

ومنح نظام الامتيازات مزايا عديدة للرعايا الأجانب ، ومن ثم فقد سعت أعداد كبيرة من اليهود وغير اليهود على حد سواء إلى الحصول على رعاية القوى العظمى . أما المهاجرون فقد احتفظوا بطبيعة الحال بجنسيتهم الأصلية . وأتاحت الرعاية الأجنبية للمتبعين بها فرصة الحفاظ على ممتلكاتهم ، وعدم التعرض إلى الاعتقال ، والإعفاء من واجب التجنيد .

وحصلت أعداد كبيرة من العائلات اليهودية في مصر على الرعاية الأجنبية^(١) . وتجدر الإشارة هنا إلى أنه كان قد جاء بقانون الرعاية المصرية الصادر في عام ١٩٢٩ « أنه يحق لكل مواطن أن يكون مصرياً طالما لم يثبت أنه ينعم برعاية جهة أخرى » ، وقد طرأت في مرحلة لاحقة بعض التغييرات على هذا القانون ، فأقرت الصيغة الجديدة للقانون « أنه يحق لكل من ولد جده في مصر أو من يثبت أن عائلته كانت موجودة في مصر منذ عام ١٨٤٩ وبشكل مستمر التمتع بالجنسية المصرية » . ومع هذا فلم ينل الآلاف الرعاية المصرية ، ومن هنا فقد ظلوا بلا رعاية^(٢) .

ويظهر الجدول رقم ١٣ توزيع يهود مصر وفقاً للجهة التي كانت توفر لهم الرعاية . وبينما كانت نسبة الأجانب من اليهود تقدر في عام ١٨٩٧ بما يقرب من ٥٠٪ من تعداد المجتمع اليهودي ، فقد ارتفعت هذه النسبة بشكل ملحوظ مع انتهاء الحرب العالمية الأولى إذ تدفقت أعداد ضخمة من المهاجرين واللاجئين اليهود على مصر عقب انتهاء هذه الحرب . ومع هذا فقد بدأت تقلص أعداد هؤلاء الأجانب في عقد العشرينيات من القرن العشرين حتى قدرت هذه النسبة في عام ١٩٣٧ بـ ٣٦٪ ، ثم قدرت هذه النسبة في عام ١٩٤٧ بـ ٢٣٪ . وكان هذا الانخفاض في عدد الأجانب نتيجة لهجرة البعض منهم أو لحصول بعضهم الآخر على حق المواطنة المصرية . وكانت نسبة اليهود المتمتعين بالرعاية الأجنبية مرتفعة للغاية ، بل وفاق عددهم عدد اليهود المصريين الذين لم تتعد نسبتهم نصفاً في المائة (انظر جدول ١) . وفي عام ١٩١٧ شكل يهود مصر الأجانب ١٧٪ من مجمل عدد الأجانب في مصر ، وانخفضت هذه النسبة تدريجياً بعد الحرب العالمية الأولى ، فأصبحت تقدر في عام ١٩٤٧ بحوالى ١٠٪ .

(١) لنداو . اليهود في مصر . ص ٢١ - ٢٤

(٢) كوهين . يهود الشرق الأوسط . ص ٥٣ ، ٧٢ - ٧٧

كان معظم يهود مصر من رعايا فرنسا (انظر جدول رقم ١٤) ، كما كان بعضهم الآخر من رعايا إيطاليا . وتضاءل خلال عقد الثلاثينيات بشكل ملحوظ عدد المتمتعين بالرعاية الأجنبية ، ولم يختلف وضع يهود مصر في هذا المجال عن يهود سائر البلدان . ومع هذا فقد كان عدد اليهود الذين تمتعوا برعاية بريطانيا واليونان مستقرا إلى حد كبير ، خاصة خلال الفترة الواقعة بين أعوام ١٩١٧ - ١٩٤٧ . كما كانت توجد في مصر خلال عام ١٩١٧ أعداد كبيرة من اليهود الذين كانوا من رعايا روسيا وفلسطين ، الأمر الذى يدل على أن هذه الفترة شهدت تدفق أعداد كبيرة من لاجئى فلسطين إلى مصر خلال فترة الحرب . وتضاءلت هذه الأعداد بشكل ملحوظ بدءا من عقد العشرينيات ، وقد ساد اتجاه شبيه في أوساط اليهود الحاملين للرعاية العثمانية (وفيما بعد التركية) خاصة بعد عام ١٩١٧ .

التعليم والمستوى الثقافى

كانت طريقة التعليم المتبعة والتى تلقاها أطفال يهود مصر خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر طريقة تقليدية إذ تلقى الأطفال في ذلك الحين تعليمهم في الأطر التعليمية التقليدية الممثلة فى « الحيدر » (الشبيه بالكتاب « مترجم ») وفى تلك المدارس التلمودية المتخصصة^(١) . وقد سارت الدراسة اليهودية في كل من القاهرة والإسكندرية على نحو منتظم ، وفى المقابل فقد كانت العملية التعليمية السائدة فى أوساط الطوائف اليهودية الصغيرة ترتبط بانتداب مدرسين يهود ، وتوفير الدعم المادى اللازم لتشغيلهم . واقتصرت مواضيع الدراسة على الصلوات ، وقراءة أحد أجزاء التوراة كل أسبوع ، ولكن الدراسة لم تتطرق إلى تفسير معانى النصوص الدينية .

أما العائلات اليهودية الثرية فقد أرسلت أبناءها إلى المؤسسات التعليمية المسيحية بل وأرسلت فى بعض الأحيان أبناءها إلى الخارج لتلقى المزيد من العلوم والمعارف . أما الفتيات اليهوديات فلم يتلقين أى تعليم يذكر .

ويرجع إلى « أ . كرميه » فضل تأسيس أولى المدارس اليهودية الحديثة فى عام ١٨٤٠ ، غير أن هذه المدارس توقفت فى كل من القاهرة والإسكندرية عن ممارسة

(١) كوهين . المرجع السابق . ص ١٠٦ - ١١٠ . لنداو . المرجع السابق . ص ٧١ - ٩١

أنشطتها التعليمية في عام ١٨٤٢ نظرا لبعض المعوقات الاقتصادية ، ومع هذا فقد أسست الطائفة اليهودية في الإسكندرية في عقد الخمسينيات من القرن التاسع عشر مدرسة يهودية متخصصة في الدراسات اليهودية ، كما تأسست في الإسكندرية في عام ١٨٦٢ أول مدرسة لتعليم الفتيات اليهوديات . كما قامت عائلة « أجيون » اليهودية في عام ١٨٦٥ بتوفير الوسائل المناسبة لإقامة العديد من المدارس التي عرفت باسم مدارس أجيون . وقد تأسست خلال الثلث الأخير من القرن التاسع عشر ، وفي السنوات الأولى من القرن العشرين بعض المدارس اليهودية المهنية ، وبعض المدارس اليهودية المتخصصة في الدراسات الدينية ، وكانت هذه المدارس مخصصة لخدمة المهاجرين اليهود الذين قدموا إلى مصر من شرق أوروبا خلال هذه الفترة ^(١) .

وتأسست في عام ١٨٩٦ في مدينة القاهرة أول مدرسة يهودية تابعة لجماعة « كل إسرائيل أصدقاء » Alliance Israelite Universelle (الاتحاد الاسرائيلي العالمي) ، كما أنشأت هذه الجماعة عدة مدارس في مدينتي الإسكندرية وطنطا . ومع هذا فقد دعا الاتجاه العام إلى إخضاع هذه المدارس لإشراف الطائفة ، ومن ثم فتم ضم المدرسة التي أسستها هذه الجماعة في القاهرة إلى الطائفة في عام ١٩١٢ ، كما حدث نفس الأمر في الإسكندرية في عام ١٩١٩ ^(٢) .

وشهدت هذه الفترة زيادة ملحوظة في عدد التلاميذ اليهود سواء في المدارس اليهودية أو غير اليهودية (انظر جدول رقم ١٥) فقدّر عدد التلاميذ اليهود في مدينتي القاهرة والإسكندرية خلال العام الدراسي ١٨٧٢ - ١٨٧٣ بما يربو على خمسمائة تلميذ وتلميذة ، ثم قفز هذا الرقم ليقدّر في العام الدراسي ١٨٨٣ - ١٨٨٤ بما يقرب من ثلاثة آلاف تلميذ وتلميذة ، ثم وصل هذا الرقم في العام الدراسي ١٩٠٧ - ١٩٠٨ إلى ما يربو على سبعة آلاف تلميذ وتلميذة درس ما يقرب من خمسمائة في مدارس يهودية .

وشهدت الفترة التي أعقبت الحرب العالمية الأولى زيادة ملحوظة في عدد التلاميذ اليهود ، فقدّر عددهم في العام الدراسي ١٩٢٤ - ١٩٢٥ بـ ١٣٦٩١ تلميذ ، وتلقى

(١) لنداو . المرجع السابق . ص ٧٤ - ٧٨

(٢) المرجع السابق . ص ٨٥ - ٩١

معظمهم تعليمه في المدارس اليهودية . واستمرت هذه الزيادة حتى عقد الثلاثينيات من القرن العشرين ، ومع هذا فقد شهدت فترة ما بعد الحرب العالمية الثانية ، وخاصة في العام الدراسي ١٩٤٥ - ١٩٤٦ انخفاضاً ملحوظاً في عدد التلاميذ اليهود . وكان هذا الانخفاض محصلة طبيعية لانخفاض عدد المواليد اليهود في تلك الفترة التي اتسمت بعدم وجود أى توازن بين عدد البنين والبنات في الهيئات التعليمية .

ولاشك أن اهتمام التقاليد اليهودية بالتعليم علاوة على وجود بنية مؤسسية قوية خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر قد أسهما في ارتفاع نسبة اليهود الذين كانوا على معرفة بقواعد القراءة والكتابة (انظر جدول رقم ١٦) ، فقد أجاد معظم الأطفال اليهود ممن تجاوزت أعمارهم الخمس سنوات في عام ١٩٠٧ قواعد القراءة والكتابة ، وفي المقابل فلم تعد هذه النسبة في أوساط غير اليهود ٦,٥ ٪ . ومع هذا فقد كانت هناك فروق شاسعة بين عدد البنين الملمين بالقراءة والكتابة وبين عدد البنات فبينما بلغت في عام ١٩٠٧ نسبة النساء - ممن تجاوزن العشرين عاماً - الملمات بقواعد القراءة والكتابة ٣٢,٣ ٪ ، فقد قدرت هذه النسبة في أوساط الفتيات اللاتي تتراوح أعمارهن بين الخامسة عشرة والتاسعة عشرة بـ ٥٠,٢ ٪ . وفي المقابل فقد قدرت هذه النسب في أوساط الرجال بـ ٦٧,٧ ٪ ، و ٧٠,٩ ٪ على التوالي ^(١)

وفيما يتعلق بالمقاييس الخاصة بعام ١٩١٧ ^(٢) فإنه يظهر على نحو قاطع أنه لم يطرأ أى تحول في أوساط السكان اليهود من ناحية تحسن معرفتهم بالقراءة والكتابة ، وكان هذا الأمر ناجماً عن الصعوبات المتعلقة بفترة الحرب ، وعن تدفق أعداد كبيرة من اللاجئين اليهود من ذوى المعرفة الضحلة . وبينما طرأ تحسن ملموس على نسبة النساء الملمات بالقراءة والكتابة فقد تضاءلت في المقابل نسبة الرجال الملمين بالقراءة والكتابة . وقد تضاءلت في نفس الحين قوة المسيرة التعليمية في أوساط غير اليهود . وقد شهد عقد العشرينيات كما سبقت الإشارة تزايد قوة الجهود التعليمية في الطائفة اليهودية إذ أصبح التعليم الأساسى أمراً إلزامياً . وقد بلغ في عام ١٩٤٧ عدد الملمين بالقراءة

(١) إحصاء مصر . عام ١٩٠٧ . ص ٩٩ .

(٢) راجع الملاحظة الواردة في أدنى الجدول السادس عشر الملحق بهذا الفصل .

والكتابة في أوساط الرجال اليهود ٩٠٪ ، كما أن ثلاثة أرباع النساء اليهوديات كن على معرفة بالقراءة والكتابة ، وفي المقابل فقد كانت هذه النسبة تقدر في أوساط الرجال غير اليهود بالثلث ، وبالثلث فقط في أوساط النساء .

وتجلت مظاهر التطور الذى طرأ على مستوى الثقافة في ارتفاع نسبة من أتموا تعليمهم الثانوى والجامعى . ويقدم الإحصاء الذى أجرته إسرائيل في عام ١٩٦١ وصفا للتحويلات التى طرأت على المجتمع اليهودى (انظر جدول ١٧) . لقد كان يهود مصر من ناحية مستواهم الثقافى - وكما سبق أن أشرنا بشأن سماتهم الديموغرافية - بمثابة حلقة الوصل بين يهود آسيا وإفريقيا وأوروبا . لقد كانت مسيرة تقدم الرجال مبكرة للغاية ، غير أنه حينما بدأت هذه المسيرة فقد بدأت معها أيضا مسيرة التحسن في مستوى معرفة النساء اليهوديات في مصر . .

وتلقى أطفال يهود مصر تعليمهم في إطار تعليمى اتسم بالتعددية اللغوية ، ومع هذا فقد كانت الغلبة في هذا الإطار للغة الفرنسية . وقد اتسمت البرامج التعليمية في المدارس اليهودية بمعرفة العديد من اللغات والانفتاح على ثقافات غربية مختلفة . وفي المقابل فلم تلق اللغة العبرية أى اهتمام يذكر ، كما أن اللغة العربية درست بوصفها لغة أجنبية . وقد أسهم هذا النظام التعليمى في إضفاء طابع ثقافى شديد الخصوصية على يهود مصر ، كما أنه أسهم في إجادة أعداد كبيرة منهم للغات الأجنبية ، الأمر الذى أتاح لهم فرصة تقلد العديد من المناصب في بعض الجهات التى كان من شروط العمل فيها إجادة اللغات الأجنبية . كما أسهم هذا النظام التعليمى في أن اليهود المصريين تمكنوا بعد هجرتهم من مصر في عام ١٩٤٨ من الاندماج سريعا في البلدان التى ارتحلوا إليها ، والتى نذكر من بينها فرنسا وإيطاليا ، وتلك البلدان الناطقة بالإنجليزية . وفي حقيقة الأمر كان المستوى الثقافى لليهود الذين ارتحلوا إلى الغرب يفوق بكثير نظيره لدى اليهود المصريين الذين فضلوا الهجرة إلى إسرائيل^(١) .

وقد برزت في أوساط يهود مصر الذين ارتحلوا إلى البلدان الغربية نزعة المزج بين التقاليد الدينية اليهودية وبين الفكر الدنيوى ، تلك النزعة التى تكمن جذورها في كل من طبيعة التعليم الذى تلقوه في مصر ، وفي الهوية اليهودية . وتفيد نتائج الأبحاث

(١) توجد هذه المصادر لدى وحدة الديموغرافيا والإحصاء بمعهد اليهودية المعاصرة التابع للجامعة العبرية بالقدس .

التي أجريت في بعض الأماكن^(١) أن الحفاظ على التقاليد الدينية لم يكن أمرا شائعاً في أوساط يهود مصر مقارنة باليهود الذين هاجروا من بلدان مثل المغرب ، وليبيا وإيران . غير أن اليهود الذين ارتحلوا عن مصر اندمجوا في الأنشطة الثقافية والاجتماعية الخاصة بالطوائف اليهودية المقيمة في البلدان التي ارتحلوا إليها ، بل وشغلوا مكانة بارزة في أوساطها القيادية .

٣ - التوزيع المهني

كان من أبرز السمات الاقتصادية للمجتمع اليهودي في مصر خلال تلك الفترة الواقعة بين نهايات القرن الثامن عشر والنصف الأول من القرن التاسع عشر أنه قد سادت هوة شاسعة بين معظم اليهود الذين كانوا يعيشون في حالة لا مثيل لها من الفقر والذين كانوا يعتمدون في معيشتهم على التبرعات وبين الأقلية التي كانت تعيش في المقابل في حالة لا مثيل لها من الثراء الفاحش والتي كانت تحظى بمكانة خاصة لدى السلطة^(٢) . وضمت هذه الشريحة الفقيرة الباعة الجائلين والحياطين وهؤلاء الذين عملوا بالصرافة والذين تعرضوا في كثير من الأحيان إلى النهب . وفي المقابل فقد ضمت الشريحة الأخرى اليهود الذين يعملون في الجمارك والعاملين في البنوك وكبار التجار الذين لعبوا دورا مهما في حياة مصر الاقتصادية (هذا بالرغم من أن مكانة موظفي الجمر ك تقلصت خلال النصف الثاني من القرن الثامن عشر) . وفي إطار القرن التاسع عشر الذي يمثل بدايات الحداثة في مصر ، والذي شهد تزايد قوة ارتباط مصر بالدول الأوروبية المختلفة ، طرأ تطور ملموس على أوضاع اليهود الاقتصادية ، وقد شمل هذا التطور على وجه الخصوص اليهود العاملين في البنوك ، والمشتغلين منهم بالصرافة ، وكان من بين مظاهر هذا التطور أيضا أنه قد أصبح يحق للتجار اليهود ممارسة أنشطتهم خارج المدن الكبرى ، وقد شملت تجارتهم منتجات عديدة كان من بينها الفواكه ، والتبغ ، والقطن ، والحرير ، والمنسوجات ، والسكر^(٣) .

(١) كان قد أجرى خلال عقد السبعينيات بحث ضخيم عن يهود فرنسا الذين من مواليد مصر ، وأوضح البحث أن ٣٠٪ منهم فقط مازالوا متمسكين بالدين ، وأن ٥٠٪ منهم يتمسكون بالطائفة ، وأن ٥٠٪ يتمسكون بالتقاليد التاريخية و ٨٪ بالتقاليد العائلية .

(٢) انظر . بار آشير . ص ١٥١ - ١٥٣ ، وراجع . لنداو . اليهود في مصر . ص ٩ - ١٥

(٣) لنداو . المرجع السابق . ص ١٠

ومع تطور بنية مصر الاقتصادية خلال النصف الثانى من القرن التاسع عشر تغيرت الأوضاع . وكان لمنح المزيد من الحقوق للأجانب عقب احتلال بريطانيا لمصر فى عام ١٨٨٢ دور فى جذب رؤوس الأموال . وقد شارك اليهود آنذاك فى تطوير شبكة السكك الحديدية ، وفى تجارة السكر ، وفى إرساء أسس العمل فى بورصة القطن ، وفى إقامة البنوك وإدارتها . وازدادت فى هذه الفترة أيضا أهمية التجارة فى العملات الأجنبية ، ودخل اليهود مجال التجارة الدولية الذى كان العمل فيه قبل تلك الفترة حكرا على المسيحيين . وكان يهودا قطاوى من أبرز اليهود آنذاك حيث عمل كبيرا للصيارفة فى مصر ، وتقلد أبناء عائلات يهودية أخرى مناصب مؤثرة فى الحياة المالية والاقتصادية والاجتماعية فى مصر^(١) ، كما كان لليهود وجود قوى فى الحياة الاقتصادية والاجتماعية فى مصر . وشهدت تلك الفترة أيضا زيادة ملحوظة فى عدد شباب اليهود المشتغلين فى المهن الحرة مثل الطب ، والمحاماة والهندسة الزراعية والعديد من المجالات الأخرى .

وفى المقابل فقد استمر صغار الباعة اليهود فى ممارسة أنشطتهم فعمل هؤلاء الباعة فى مهن عديدة مثل الجزارة ، بل وفى مجال بيع السجائر . ومع حلول نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين اتسعت حدة الهوة الاقتصادية الفاصلة بين الطبقتين الثرية والفقيرة فى المجتمع اليهودى . ولا يمكننا فى هذا المجال تجاهل حقيقة أن أزمة البورصة التى عصفت بالاقتصاد المصرى فى عام ١٩٠٧ أسفرت عن أن أعدادا كبيرة من أصحاب رؤوس الأموال فقدت ممتلكاتها ، كما سببت هذه الأزمة ضياع مدخرات أصحاب الدخول الصغيرة . وأسفر هذا الوضع عن تزايد حدة التوتر بين فقراء اليهود وبين هؤلاء الذين ازدادوا ثراء عن طريق عملهم فى مجال شراء وبيع الأراضى والعقارات . وقد تزايد فى المقابل عدد اليهود العاملين فى مجالات التجارة الخارجية والبورصة ، والوظائف الحكومية .

وبدأت منظومة مصر الاقتصادية فى التغير منذ نهاية عقد الثلاثينيات من القرن العشرين أى مع إلغاء سياسة الامتيازات وحتى نهاية عقد الأربعينيات أى مع إقرار أسس جديدة لإدارة اقتصاد الدولة ، تلك الأسس التى بدأ المصريون يباشرون مهام

(١) المرجع السابق . ص ١١

متزايدة بموجبها على الاقتصاد ، فقد أقر قانون الشركات الصادر في عام ١٩٤٧ أنه من الضروري أن يكون ٤٠٪ من أعضاء إدارة البنوك والبورصة من المصريين ، كما أقر أنه من الضروري أن يكون ٧٥٪ من العاملين في هذه المؤسسات من المصريين ، بل وأقر أنه من الضروري أن يصل ٦٥٪ من مجمل الأجر إلى أيدٍ مصرية^(١) . وأسفر هذا القانون عن فصل أعداد كبيرة من اليهود من إدارة البنوك ، وسائر المؤسسات الاقتصادية . ووصلت هذه الحملة إلى ذروتها خلال عامي ١٩٥٦ - ١٩٥٧ مما اضطر آلاف اليهود إلى الرحيل عن مصر تاركين ممتلكاتهم .

وفيما يتعلق بالمعطيات المنهجية المتعلقة بالتوزيع المهني لليهود مصر فإن تاريخها يعود إلى فترة متأخرة نسبيا من عقدى الثلاثينيات والأربعينيات (انظر جدول رقم ١٨) ، غير أن الصورة التي نحصل عليها من هذه المعطيات غير كاملة كما ينبغي ، خاصة أن هذه المعطيات معنية بمجالات العمل المختلفة دون أى تمييز سواء من ناحية المكانة في المهنة (حيث إن المعطيات لا تظهر ما إذا كان المشتغل صاحب عمل أو أجيرا) أو من ناحية الحرف الخاصة . ومع هذا فتبرز بعض العلامات المميزة لاقتصادات يهود مصر من أهمها أن اليهود كانوا ينتمون إلى الشريحة السكانية المقيمة في المدن ، وهذا على خلاف الشريحة السكانية العامة في مصر التي عمل ثلث عامليها حتى عقد الأربعينيات في مجال الزراعة .

وعند المقارنة بسكان مصر غير المشتغلين بالزراعة نجد أن يهود مصر اشتغلوا في مجالات التجارة ، فشكلوا خلال عام ١٩٣٧ ما يقدر بـ ٥٩,٥٪ من مجمل المشتغلين بالتجارة ، كما شكلوا خلال عام ١٩٤٧ حوالى ٥٧,٧٪ من المشتغلين بها . وكان أغلب هؤلاء من المديرين والموظفين ، وأصحاب المهن الحرة . وكانت نسبة اليهود في هذا المجال تقدر بضعف النسبة السائدة لدى السكان المصريين غير المشتغلين بالزراعة . وكان مجال الصناعة يشغل المرتبة الثانية من ناحية الحجم ، غير أن الفترة الواقعة بين أعوام ١٩٣٧ - ١٩٤٧ شهدت انخفاضا ملحوظا في عدد اليهود المشتغلين في هذا المجال ، وفي المقابل فقد شهدت نفس الفترة زيادة ملحوظة في عدد اليهود المشتغلين في مجال الخدمات الاجتماعية التي تشمل المهن الأكاديمية ، والمهن الحرة . وكان نصيب

(١) كوهين . يهود الشرق الأوسط . ص ٨٨

اليهود في مجال إدارة الخدمات العامة محدودا للغاية ، كما اشغلت نسب ضئيلة من اليهود في مجالى النقل والبناء .

وكانت غالبية المشتغلين من الرجال ، خاصة أن نسبة اشتراك النساء في قوة العمل كانت محدودة . وفي مقابل تضاؤل وجود المرأة في مجالى التجارة والصناعة بالمقارنة بالرجال فقد كان للنساء اليهوديات وجود أكبر في مجال الخدمات الاجتماعية ، ذلك المجال الذى كان يتطلب الاشتغال فيه التمتع على وجه العموم بمستوى رفيع من الثقافة . أما مجال الخدمات الشخصية الذى يميز الشريحة الاجتماعية الدنيا فقد شكلت النساء اليهوديات خمس قوة المشتغلات فيه . وكانت هذه الخدمات تمثل أحد مجالات عمل النساء المصريات غير المشتغلات بالزراعة .

وعند مقارنة الطائفة اليهودية في مصر بسائر الطوائف اليهودية المقيمة في الشتات نجد أنه توجد ثمة خصوصية في التوزيع المهني لليهود مصر ، فقد أظهر الإحصاء الإسرائيلي الذى أجري في عام ١٩٦١ والذى كان خاصا بالمهن التى اشتغل بها المهاجرون قبل مجيئهم إلى فلسطين أن مواليد مصر كانوا من بين الجماعات التى سجلت ارتفاعا ملحوظا في عدد المشتغلين فيها في المهن الحرة . (انظر جدول رقم ١٧) . ولم يكن عددهم مرتفعا بالمقارنة بالمهاجرين الذين قدموا من البلدان الآسيوية والإفريقية فحسب وإنما بالمقارنة أيضا بالمهاجرين الذين قدموا أيضا من البلدان الأوروبية . ولم يشتغل المهاجرون اليهود بالزراعة ، وفي المقابل فقد كانت نسبة التجار منهم منخفضة للغاية ، كما كانت نسبة المشتغلين منهم بالصناعة والنقل والخدمات من أدنى النسب ، هذا بالمقارنة بمن قدموا من سائر الطوائف اليهودية^(١) . وكانت نسبة المشتغلين بالمهن الحرة والإدارية والوظيفية في أوساط من هاجروا من اليهود إلى فرنسا وإيطاليا من أعلى النسب^(٢) . وكانت مجالات تخصص مهاجري مصر من اليهود الذين ارتحلوا إلى أوروبا خلال عقد الخمسينيات من القرن العشرين متمثلة في التجارة الخارجية (من استيراد وتصدير) ومراجعة الحسابات . وعند المقارنة بين التركيبة المهنية للمهاجرين الذين قدموا إلى إسرائيل وبين المهاجرين الذين ارتحلوا إلى بلدان أخرى نجد أن إسرائيل

(١) شملتس . . إحصاء عام ١٩٦١ . ص ٦١ - ٦٢

(٢) راجع هامش رقم (١) ص ٧٢ .

حصلت على غالبية الموظفين الذين يعرفون بلقب « ذوى الباقات البيضاء » ، وفي المقابل فقد استقبلت الطوائف اليهودية المقيمة في أوروبا وأمريكا غالبية المشتغلين في المجال الإدارى - التجارى المنتمين إلى الطبقة الوسطى والشريحة العليا بهذه الطبقة . ومن الواضح في كلتا الحالتين أن الاستيعاب المهنى للمهاجرى مصر كان ناجحا ، بل وكان ناجحا للغاية في بعض الحالات ، خاصة أن مهاراتهم كانت مطلوبة ، ومن الوارد أن تكون خبرتهم السابقة في مجتمعهم الذى اتسم بالتنوع فضلا عن إجادتهم للغات الأجنبية قد أسهمتا في نجاحهم .

(و) الخاتمة

حينما قدمنا هذا الوصف لبعض السمات الاجتماعية الديموغرافية الرئيسية الخاصة بيهود مصر خلال القرنين التاسع عشر والعشرين حرصنا على إبراز بعض الجوانب الخاصة من حياة هذه الطائفة خلال الفترة الحديثة والمعاصرة . ويمكننا أن نتعامل مع هذا الجانب من تاريخ السكان والمجتمع اليهودى في مصر من منظورين على الأقل .

لقد نرعت الطائفة اليهودية في مصر بالمقارنة بغالبية السكان غير اليهود إلى الانتماء لشريحة الانتلجنسيا (المثقفين) على نحو نسبى ، كما أنها كانت ذات توجهات ثقافية أوروبية أكثر اتساعا من حدود الساحة المصرية المحلية ، ومن سائر البلدان في شمال إفريقيا والشرق الأوسط . وفي إطار التحولات الديموغرافية والاجتماعية - الاقتصادية التى أثرت على نحو « انتقائى » وفعال على المجتمع المصرى بدءا من القرن التاسع عشر فقد عاصر معظم يهود مصر إن لم يكن جميعهم مسيرات سريعة من الحداثة والحراك الإيجابى . وقد توقفت هذه التحولات بعنف عند تغير الظروف القومية الداخلية في الدولة والمتعلقة بالنزاع العربى - الإسرائيلى ، غير أن هذا التغير كان ناجما أيضا عن بعض التغيرات القومية ، والتى كانت خارج سيطرة الطائفة اليهودية . وقد تجلّى على هذا النحو وعلى نحو مفاجئ « اغتراب » اليهود « في المجتمع الذى غالبية من المصريين - المسلمين . وقد اضطرت الطائفة اليهودية بأسرها إلى الرحيل عن مصر بالرغم من أن جذور البعض منهم تعود إلى مئات السنين ، وبالرغم من أنه كان لليهود دور غير هامشى في تطوير مصر الحديثة .

وعند التأمل مليا فى مجمل مسيرات التحول التى عمت الشتات اليهودى خلال القرنين الماضيين نجد أن المجتمع اليهودى فى مصر يشغل مكانة خاصة سواء من ناحية بقاء مؤسساته أو من ناحية تطورها فى ذات الحين . لقد عاش المجتمع اليهودى فى مصر فى مرحلة انتقالية بالغة التعقيد إذ عاصر هذا المجتمع عمليات تحول بالغة التعقيد على كافة الأصعدة الديموغرافية والاجتماعية والاقتصادية ، وكانت هذه التحولات الأكثر حدة من نظائرها لدى سائر الطوائف . ولم يكن بوسع الفسيفساء اليهودى الوصول إلى مرحلة راقية من الوحدة بسبب طبيعة الظروف التى تشكلت . وعقب اندثار هذه الطائفة أحس الجميع بالإسهام الخاص ليهود مصر ، وقد ساد هذا الإحساس فى كثير من الأماكن التى أقاموا فيها ، وفى حياة المجتمع والاقتصاد ، وفى الدول الغربية وفى دولة إسرائيل .



الجدول الأول

تعداد السكان اليهود وغير اليهود في مصر
خلال أعوام ١٨٠٠ - ١٩٨٥

نسبة اليهود لكل ألف من غير اليهود	السكان اليهود		السكان غير اليهود		السنة
	نسبة التغير	العدد	نسبة التغير	العدد بالآلاف	
١ر٤	-	٩ ٥٠٠٠	-	٣٥٠٠	١٨٠٠
١ر٣	+٤٠	٧٠٠٠	+٥٧	٥٥٠٠	١٨٥٠
١ر٣	+٤٣	١٠٠٠٠	+٣٨	٧٦٠٠٠	١٨٨٢
٢ر٦	+١٥٢	٢٥٢٠٠	+٤٣	٩٧٣٤	١٨٩٧
٣ر٥	+٥٣	٣٨٦٣٥	+١٥	١١١٩٠	١٩٠٧
٤ر٧	+٥٤	٥٩٥٨١	+١٤	١٢٧٠٩	١٩١٧
٤ر٥	+٧	٦٣٥٥٠	+١٢	١٤٢١٨	١٩٢٧
٤	-١	٦٢٩٥٣	+١٢	١٥٩٢١	١٩٣٧
٣ر٥	+٤	٦٥٦٣٩	+١٩	١٨٩٦٧	١٩٤٧
١ر٨	-٣٥	٤٢٥٠٠	+٢١	٢٣٠٠٠	١٩٥٥
٠ر٣	-٨٠	٨٥٦١	+١٣	٢٦٠٨٥	١٩٦٠
٠ر١	-٧١	٢٤٨٤	+١٥	٣٠٠٧٦	١٩٦٦
-	-٨٤	٤٠٠	+٢١	٣٦٤٢٠	١٩٧٥
-	-٥٠	٢٠٠	+ ٢٦	٤٦٠٠٠	١٩٨٥

١ - إحصائيات السكان الخاصة بأعوام ١٨٩٧ حتى عام ١٩٤٧ ، ١٩٦٠ ، ١٩٦٦ ، انظر إحصائيات مصر في الثيت السيليوغرافى .

* المصادر : إن المعلومات الخاصة بتعداد السكان في مصر خلال أعوام ١٨٥٠ ، ١٨٨٢ و استقيناها من دراسة مكيفيدى جونز . أما المعلومات الخاصة بالتعداد خلال أعوام ١٩٥٥ ، ١٩٧٥ ، ١٩٨٥ فإنها مستمدة من الكتاب الديمومغرافى السنوى الصادر عن الأمم المتحدة . وفيما يتعلق بالمعطيات الخاصة بتعداد اليهود خلال أعوام ١٨٥٠ و ١٩٥٥ انظر . لنداو . اليهود في مصر . كوهين . يهود الشرق الأوسط . وعن تعدادهم في عام ١٩٧٥ انظر . شايبيرا . السكان . وعن تعدادهم في عام ١٩٨٥ انظر شملتس دى فرجولا .

الجدول الثاني
الهجرة من مصر إلى فلسطين خلال أعوام

١٩٧٩ - ١٩١٩

السنوات	المهاجرون من مصر - آخر مكان للإقامة (١)	مواليد مصر الذين هاجروا إلى فلسطين وفقًا لسنة الهجرة - ١٩٤٨ (٢)
حتى عام ١٩٠٣	-	١٧
١٩٠٤ - ١٩١٨	-	١٣٥
١٩١٩ - ١٩٢٣	١٢١	٣٦٦
١٩٢٤ - ١٩٣١	٤٥٩	٣٩٨
١٩٣٢ - ١٩٣٨	٦٨٤	١٢٩٧
١٩٣٩ - ١٩٤٥	٣٧٤	٥٣٠
١٩٤٦ - ١٩٤٨	١٩٧	١٨٠٧
١٩٤٩ - ١٩٥٤	١٣١٤٧	-
١٩٤٩	٣١	-
١٩٥٠	٧٣١١	-
١٩٥١	٢٢٥٥	-
١٩٥٢	١٣٥٦	-
١٩٥٣	١٠٨٧	-
١٩٥٤	١١٠٧	-
١٩٥٥ - ١٩٥٩	١٥٧٥٣	-
١٩٥٥	٧٣٧	-
١٩٥٦	٩٤٢	-
١٩٥٧	١٣١١٣	-
١٩٥٨	٥٨٩	-
١٩٥٩	٣٧٢	-
١٩٦٠ - ١٩٦٤	١١٧٠	-
١٩٦٥ - ١٩٦٩	٦٤١	-
١٩٧٠ - ١٩٧٤	١٠٠	-
١٩٧٥ - ١٩٧٩	٢٢	-

١ - وفقًا للاستطلاع الخاص بالهجرة إلى إسرائيل ومعطيات لم تنشر .

٢ - وفقًا لسجل السكان .

الجدول الثالث
الهجرة اليهودية من مصر وفقا للبلدان التي هاجروا
إليها - مقاييس ١٩٤٨ - ١٩٦٦

السنوات	الإجمالي	إلى إسرائيل ^(١)	إلى بلدان أخرى ^(٢)	نسبة من هاجروا إلى إسرائيل
الإجمالي	٦٢٥٠٠	٣٠٠٠٠	٣٢٥٠٠	٤٨
١٩٥٥ - ١٩٤٨	٢٣٠٠٠	١٤٠٠٠	٩٠٠٠	٦١
١٩٥٦ - ١٩٥٩	٣٤٠٠٠	١٥٠٠٠	١٩٠٠٠	٤٤
١٩٦٠ - ١٩٦٦	٦٠٠٠	١٥٠٠	٤٥٠٠	٢٥

- ١ - المصدر . الجهاز المركزي للإحصاء . انظر الجدول الثاني .
٢ - المصدر . نعتد هنا على الاستطلاعات والإحصاءات الخاصة بالهجرة إلى البلدان المختلفة بما فيها إيطاليا . فرنسا . الولايات المتحدة الأمريكية . كندا . البرازيل . الأرجنتين . جنوب أفريقيا . واستراليا . واعتمدنا في هذه الإحصائيات على التقرير الديموغرافي والإحصائي الخاص باليهود ، والصادر عن معهد اليهودية المعاصرة التابع للجامعة العبرية بالقدس .

الجدول الرابع

توزيع السكان اليهود في مصر وفقاً لمكان إقامتهم الرئيسية
خلال أعوام ١٨٨٢ - ١٩٦٠

النسب				الأرقام				
أماكن أخرى	الإسكندرية	القاهرة	الإجمالي	أماكن أخرى	الإسكندرية	القاهرة	الإجمالي	السنة
٢٠	٣٠	٥٠	١٠٠	٢٠٠٠	٣٠٠٠	٥٠٠٠	١٠٠٠٠	١٨٨٢
١٤٩	٣٩	٤٦١	١٠٠	٣٧٦١	٩٨٣١	١١٦٠٨	٢٥٢٠٠	١٨٩٧
١٠	٣٧٥	٥٢٥	١٠٠	٣٨٧٩	١٤٤٧٥	٢٠٢٨١	٣٨٦٣٥	١٩٠٧
٩٣	٤١٧	٤٩	١٠٠	٥٥١٦	٢٤٨٥٨	٢٩٢٠٧	٥٩٥٨١	١٩١٧
٧٣	٣٩١	٥٣٦	١٠٠	٤٦١٨	٢٤٨٢٩	٣٤١٠٣	٦٣٥٥٠	١٩٢٧
٥٢	٣٩٢	٥٥٦	١٠٠	٣٢٤٩	٢٤٦٩٠	٣٥٠١٤	٦٢٩٥٣	١٩٣٧
٤	٣٢٢	٦٣٨	١٠٠	٢٦٥١	٢١١٢٨	٤١٨٦٠	٦٥٦٣٩	١٩٤٧
٢٥	٣٢٢	٦٥٣	١٠٠	٢١٤	٢٧٦٠	٥٥٨٧	٨٥٦١	١٩٦٠

* المصادر . عن إحصاء السكان الذي أجرى في عام ١٨٨٢ انظر . لنداء . عود مصر .
عن تعداد يهود مصر خلال أعوام ١٨٩٧ / ١٩٦٠ انظر إحصاءات السكان .

الجدول الخامس
توزيع اليهود في القاهرة وفقا للأحياء خلال أعوام ١٩٠٧ - ١٩١١

الحى	١٩٠٧		١٩١٧		١٩٢٧		١٩٣٧		١٩٤٦	
	العدد	النسبة من مجموع السكان	العدد	النسبة من مجموع السكان	العدد	النسبة من مجموع السكان	العدد	النسبة من مجموع السكان	العدد	النسبة من مجموع السكان
الإجمالى	(١) ٢٠٢٨١	٢١	٢٩٢٠٧	٣٧	٣٤١٠٣	٣٢	٣٥٠١٤	٢٧	(٢) ٥٦٥٨	٠١
عابدين	١٣٠٨	٢٥	٣٤١٨	٤٧	٥٣٣٨	٥٨	٨١٩١	٧٤	١٣٨٢	١٥
باب الشعبة	٨٥٣	١٥	٢٧٨٤	٤٣	٢٧٦٠	٣١	٢٨٦٨	٣٣	٢٨٣	٠٢
بولاق	١٩١	٠٢	٤٤٥	٠٤	٤٨٤	٠٢	٢٤١	٠٢	٢١٣	٠١
الدرب الأحمر	٢٠٤٨	٣١	١٥٤٤	٢٢	١١٩٠	١٥	٥٠٥	٠١	٤٠	-
الأزكية	٢٢٥١	٤٨	٣٩٢٧	٧	٣٩٢٣	٥٧	١٣٥٦	٣٥	٢٤٢	٠٢
النجارية	٢٩٥٠	١١	٦١٨٧	٩	٥٩٩٦	٨	٤٧٨٨	٢٤	٤٣٨	٠٣
النجارية	٨	٠	٣١	٠١	٧	-	-	-	-	-
الموسكى	٢٩١٨	١٣	٣٥٨٨	١٥	٣٥٩٣	١٣	٢٥٨٠	١٠	٣١٠	٠٣
المنسلاط	٦٧	٢	٨٠	٠٢	١٤٢	٠٢	٣٤١	٠٢	٨٨	-
السيدة زينب	٢١	٠	٨٧	٠١	٣١٣	٠٢	٦١٢	٠٢	٧٤	-
شبرا	١٥٣	٠٢	٦٨٣	٠٨	٨٥٧	٠٢	٥٧٦	٠٢	٤٣	-
الرويلى (٣)	٣٣٤٨	١٦	٦٤٣٣	٨	٩٥٠٠	٧	١٢٩٦٤	٣١	٢٢٨١	٠٣

- ١ - يشمل هذا الرقم حلوان التى كان عدد اليهود بها يقدر بمائة وخمسة وستين يهوديا .
 - ٢ - يشمل هذا الرقم الجيزة وحلوان . وكان عدد اليهود بهما يقدر بمائة وأربعة عشر يهوديا .
 - ٣ - يشمل هذا الرقم مليونيس .
- المصدر . إحصائيات السكان خلال أعوام ١٩٠٧ / ١٩٣٧ والمجلد الثانى من إحصائيات مصر الصادر عام ١٩٤١

الجدول السادس
توزيع يهود الإسكندرية وفقاً للأحياء خلال أعوام ١٨٩٧ - ١٩٦١

الحى	١٨٩٧			١٩١٧		١٩٢٧		١٩٣٧		١٩٦١	
	العدد	العدد	النسبة من مجمل السكان	العدد	النسبة من مجمل السكان	العدد	النسبة من مجمل السكان	العدد	النسبة من مجمل السكان	العدد	النسبة من مجمل السكان
(١) الإجمالى المطارين البحر كرموز البان المنشئة البيضاء ميناء البصل محرم بك الزمل في مساكن اللاجئين	٩٨٣١	١٤٤٧٥	٤ر٤	٢٤٨٥٨	٢٢٦	٢٤٨٩	٤ر٣	٢٤٤٩٠	٢ر٦	٢٧٤٦	٠ر٢
	١٨١٤	٢١٥١	٥ر٨	٥٢٠٤	٩ر٦	٤٩١٧	٨ر٥	٤٠٨٦	٧	٥٠٥	٠ر٧
	٣٨٤٨	٤٧٢٦	٦ر٦	٦٣٧٥	٧ر٦	٥٤٩٤	٦	٤٤٥٥	٤ر٦	٣٥	-
	-	١٦٤	٠ر٣	٦٢٩	٠ر٧	٦١٦	٠ر٥	٢١٢	٠ر١	٤	-
	١١٥	٧٣٥	١ر٧	١٤٣٣	٤	١٢١٠	٢ر٢	٦٢٠	١ر٩	٣٦	-
	٢٧٤٦	٣٦٧٣	١٤ر٧	٥٣٥٧	١٩ر١	٥٢٩٣	١٨ر٢	٤٤٤٠	٥ر٦١	٢٥٣	٠ر٦
	٢	-	-	-	-	٥	٠ر٢	٦	٠ر٥	-	-
	-	-	-	-	-	٢٠	٠ر٣	٢٤	٠	٤	٠
	٥٣	٣١	٠ر١	١٤٣	٠ر٢	٦٣٤٠	٧ر٧	٩٧٣٥	٧ر٥	١٥٩٢	٠ر٣
	١٠٨٥	٢٩٩٥	٥ر٧	٣٦٧٧	٧ر٧	٩٣٤	١ر٨	١١١٢	١ر٤	٣١٧	٠ر١
	١٦٨	-	-	٥٤١	١ر٧	-	-	-	-	-	-
	-	-	-	١٥٥٩	١٩ر٦	-	-	-	-	-	-

١ - يشمل هذا الرقم من كانوا على ظهر السفن .
المصدر - إحصائيات السكان خلال أعوام ١٨٩٧ / ١٩٣٧ والمجلد الثانى من إحصائيات مصر العامة الصادر عام ١٩٦١

الجدول السابع

توزيع السكان اليهود المقيمين خارج القاهرة والأسكندرية وفقاً للمحافظات

١٩٠٧ - ١٩٦٠

١٩٦٠	١٩٤٧	١٩٣٧	١٩٢٧	١٩١٧	١٩٠٧	١٨٩٧	المحافظة
٢١٤	٢٦٥١	٣٢٤٩	٤٦١٨	٥٥١٦	٣٨٧٩	٣٧٦١	الإجمالي ^(١)
٣١	٩٦٠ ^(٢)	٩٧٤	١٢٦٩	٨٤٦	٤٦٩	٥٦٧	الإدارات
٦	٨٦٤	٧٦٧	١٠٠٩	٥٩٤	٣٧٨	٤٠٠	بور سعيد
٩٣	٨٩٧	١٤٤٧	٢٣٠٢	٣٢٨٧	٣٠٥٧	٢٩٦٧	محافظة الدلتا
٢٥	٣٠٢	٤٢٧	٧٤٥	٨٨٧	٧٣٤	٨٢٨	الدقهلية
٣١	٣٢٠	٦٨٧	١١٢٣	١٥١٢	١٤٠٣	١٤٠٤	الغربية
٧٦	٧٩٠	٨٢٣	١٠٤٦	١٣٦٢	٣٥٣ ^(٣)	٢٢٧	محافظات الصعيد
٥٤	٥٨٧	٤٥١	٦٤٦	٤٨٢	٣٩	١٧	الجيزة
١٤	٤	٥	١	٣	-	-	مناطق الحدود

- ١ - يمثل هذا الرقم مجمل اليهود الذين أقاموا خارج القاهرة والإسكندرية .
- ٢ - يشمل هذا الرقم الإسماعيلية .
- ٣ - لا يشمل هذا الرقم حلوان .

الجدول الثامن
السكان اليهود وغير اليهود وفقا للسن خلال أعوام
١٩٠٧ - ١٩٤٧

غير اليهود			اليهود			السن
١٩٤٧	١٩٣٧	١٩٠٧	١٩٤٧	١٩٣٧	١٩٠٧	
١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠	العدد الكلى
١٣ر٧	١٣ر٣	١٥ر٨	١٠ر٣	٨ر٢	١١ر٨	٤ - ٠
١٢ر٧	١٣ر٩	١٤	٨	١٠	١١ر٦	٩ - ٥
١١ر٧	١٢	١٠ر٧	٨ر٢	١١ر٢	١١ر١	١٤ - ١٠
١٠	٨ر٥	٨ر٥	٩	١٠ر٦	١٠ر٦	١٩ - ١٥
١٥ر١	١٥ر٢	١٥ر٥	١٨ر٣	١٨ر١	٢٠ر١	٢٩ - ٢٠
١٣ر٩	١٤ر٧	١٣ر٤	١٦ر١	١٥ر٢	١٤ر٤	٣٩ - ٣٠
١٠ر٥	١٠ر١	٩ر١	١٢ر٧	١٢ر٢	١٠	٤٩ - ٤٠
٦ر٤	٥ر٩	-	٩ر٣	٨ر٢	-	٥٩ - ٥٠
٣ر٨	٦ر٤	١٣	٥ر٥	٦ر٣	١٠ر٤	٦٩ - ٦٠
٢ر٢	٦ر٤	١٣	٢ر٦	٦ر٣	١٠ر٤	+ ٧٠
٢١ر٣	٢١ر٧	٢٠ر٦	٢٧ر٨	٢٥ر٢	٢٢ر٤	متوسط السن

* المصدر . إحصائيات السكان . انظر التبت البيليوجرافى . مصر . إحصائيات .

النسبة المئوية
نسبة السكان اليهود وغير اليهود الأتقيين من العمر ١٥ عاماً ومايزيد وفقاً
للجنس والسن والوضع العائلي - ١٩٠٧ -

السن	السكان اليهود				غير اليهود			
	العدد الكلي	عزاب	متزوجون	أرامل ومطلون	العدد الكلي	عزاب	متزوجون	أرامل ومطلون
رجال								
العدد الكلي	١٠٠	٤١٠	٥٦٠	٢٩٩	١٠٠	٢٨	٦٨٥	٣٥٠
١٥ - ١٩	١٠٠	٩٧٦	١٠٩	٥٠٠	١٠٠	٩١٤	٨١	٥٠٠
٢٠ - ٢٩	١٠٠	٦٣٤	٣٥٥	١٠٠	١٠٠	٥٧٥	٢	٢
٣٠ - ٣٩	١٠٠	٢٠٨	٧٧	٢٢٢	١٠٠	٨٥	٨٨٧	٢٨
٤٠ - ٤٩	١٠٠	٨٤	٨٨١	٣٥٢	١٠٠	٣٩٩	٩٢٨	٣٣٢
٥٠ +	١٠٠	٧٣	٨٣٩	٨٨	١٠٠	٣٠	٨٣٤	٨٦
نسبة								
الإجمالي	١٠٠	٢٥٩	٥٨٤	١٥٧	١٠٠	١٠٢	٦٩٩	١٩٩
١٥ - ١٩	١٠٠	٨٠٣	١٨١	١٦١	١٠٠	٤٩٤	٤٨٣	٢٣٢
٢٠ - ٢٩	١٠٠	٢٤٥	٧١٧	٣٣٧	١٠٠	٧٢	٨٨٧	٤١
٣٠ - ٣٩	١٠٠	٦٩	٨٣	١٠١	١٠٠	٣٤	٨٨١	٨٥
٤٠ - ٤٩	١٠٠	٩	٦٥٧	٢٥٣	١٠٠	٣٧	٧٤٩	٢١٤
٥٠ +	١٠٠	٨٢	٣٧٧	٤٤١	١٠٠	٣٥	٣٧٦	٨٥٦

* المصدر - مصر - إحصاء عام ١٩٠٧ - ص ٩٣

الجدول العاشر

سكان إسرائيل الذين هاجروا قبل عام ١٩٦١ وفقاً للسجلات الديموغرافية
وجهة الميلاد ١٩٦١

جهة الميلاد					
العدد الكلى		العدد الكلى			
أوروبا		آسيا - إفريقيا		مصر	
رجال	نساء	رجال	نساء	رجال	نساء
٢٣٨٨	٢٧٢	١٩١	٢٤	٢١٣	٢٦٣
٢٤٧	٢٩٤	٢٠٢	٢٤٨	٢٣٠١	٢٧
سن الزواج فى الشتات (١) تزوجوا حتى ١٩٤٥ تزوجوا بين ١٩٤٦ - ١٩٦١					
٥٨	٤٠	٤٥٢	٢٥٦	٢١٣	٤١
٤٥	١٩	٣١٧	١٦٢	١٣٨	٥٠
نسبة الزواج فى سن صغير تزوجوا حتى ١٩٤٥ (٣) تزوجوا خلال ١٩٤٦ - ١٩٦١					
٢٥		٦٠	٤٣	٤٣	
		١٩	٦١	٤٥	
١٩		٥٧	٤١	٤٥	
				٤١	
عدد أطفال المرأة (٢) هاجروا فى سن الخمسين وما فوق هاجروا فى سن ٤٥ - ٤٩ هاجروا فى سن ٤٠ - ٤٤					
الأطفال الذين توفوا قبل سن الخامسة من بين كل ألف ولادة (مهاجرات ١٩٤٥ - ١٩٤٨) (١) فى سن الخمسين فما فوق هاجروا فى سن ٤٥ - ٤٩ هاجروا فى سن ٤٠ - ٤٤					
١٢٣		٢٧٩		٢٦٧ (٤)	
١٢٥		٢٧١		٣٣٨ (٤)	
١٢٦		٢٥٠		٢٤٣ (٤)	

- ١ - شملتس . إحصاء عام ١٩٦١ . الجدول الثالث والسابع والتاسع .
- ٢ - انظر الزواج والتكاثر .
- ٣ - تتعلق هذه الأرقام بالذكور حتى سن التاسعة عشرة . وبالإناث حتى سن السابعة عشرة .
- ٤ - إن هذه المعطيات تنطوى على قدر ما من الخطأ .

الجدول الحادى عشر

معدل شيوع الزواج المختلط فى أوساط يهود مصر
وفقاً للجنس وسنة الزواج خلال
أعوام ١٩٣٥ - ١٩٦١

نسبة الزيجات المختلطة	نسبة اليهود الذين تزوجوا من غير اليهود			سنة الزواج
	العدد الإجمالى	نساء	رجال	
٧ر٤	٣ر٨	٥	٢ر٦	١٩٣٥ - ١٩٣٧
٧ر١	٣ر٥	٥ر٢	٢ر١	١٩٣٨ - ١٩٤٠
٤ر٨	٢ر٥	٣ر٢	١ر٨	١٩٤١ - ١٩٤٣
٢ر٨	١ر٤	١ر٨	١ر١	١٩٤٥
٥ر٣	٢ر٧	٥ر٣	-	١٩٦١

المصدر . مصر . الإحصاء العام .

الجدول الثانى عشر
نسبة المواليد والوفيات من بين كل ألف فى أوساط
اليهود وغير اليهود خلال
أعوام ١٩٠٧ - ١٩٦١

السنوات	السكان اليهود			سائر السكان		
	معدل الولادة	معدل الوفاة	الزيادة الطبيعية	معدل الولادة	معدل الوفاة	الزيادة الطبيعية
١٩٠٧	٣٦ (١)	٣٦-٣١ (٢)	٥٠-٠	٤٣٠	٢٥٠ (٣)	١٧٥
١٩٢٧ - ١٩٢٩	٢٦٢	١٥٥	١٠٧	٤٣٩	٢٦٥	١٧٤
١٩٣٠ - ١٩٣٤	٢٣٠	١٥١	٧٩	٤٢٧	٢٧٠	١٥٧
١٩٣٥ - ١٩٣٩	٢١٠	١٤٦	٦٤	٤٢٨	٢٦٩	١٥٩
١٩٤٠ - ١٩٤٤	٢١٣	١٣٩	٧٤	٣٩٦	٢٦٨	١٢٨
١٩٤٥ - ١٩٤٧	٢٦٦	١١٦	١٥٠	٢٤٤	٢٣٠	١٨٦
١٩٦١	١٥٤	١٥٤	٠	٤٣٩	١٥٨	٢٨١

- ١ - يقوم هذا المقياس على التركيبة السنية وفقاً لإحصاء مصر عام ١٩٠٧ . وعلى معطيات مرجعية عن معدل وفيات الأطفال . وهذا على ضوء إحصاء تعداد السكان فى إسرائيل فى عام ١٩٦١ .
- ٢ - يقوم مقياسنا على معدل الوفيات العام المتمشى مع معدلات وفيات الأطفال .
- ٣ - ما دون المقياس
المصدر . مصر . الإحصاء العام .

الجدول الثالث عشر
توزيع السكان اليهود فى مصر وفقاً لجهة الرعاية خلال
أعوام ١٨٩٧ - ١٩٦٠

السنة	الإجمالى	العدد الكلى		نسبة الأجانب من مجملى السكان اليهود	نسبة اليهود من مجملى الأجانب
		رعايا مصر	عايا أجانب ^(١)		
١٨٩٧	٢٥٢٠٠	١٢٦٩٣	١٢٥٠٧	٤٩ر٦	-
١٩١٧	٥٩٥٨١	٢٤٩٨٠	٣٤٦٠١	٥٨ر١	١٦ر٨
١٩٢٧	٦٣٥٥٠	٣٢٣٢٠	٣١٢٣٠	٤٩ر١	١٣ر٨
١٩٣٧	٦٢٩٥٣	٤٠٣٠٠	٢٢٦٥٣	٣٦ر٠	١٢ر١
١٩٤٧	٦٥٦٣٩	٥٠٨٣١	١٤٨٠٨	٢٢ر٦	١٠ر١
١٩٦٠	٨٥٦١	٤٤٦٣	٤٠٩٨	٤٧ر٩	٢ر٩

١ - تشمل هذه الأرقام الذين لم تعرف جهة الرعاية التى كانوا يتبعونها .
المصدر . احصائيات السكان . انظر الثبى الببليوغرافى .

الجدول الرابع عشر
توزيع السكان اليهود المتمتعين بالرعاية
الأجنبية وفقاً للمواطنة خلال أعوام
١٩١٧ - ١٩٤٧

البلد	١٩١٧	١٩٢٧	١٩٣٧	١٩٤٧
الإجمالي	٣٤٦٠١	٣١٢٣٠	٢٢٦٥٣	١٤٨٠٨
فرنسا	٧٨٩١	٨٣٥٣	٦٦٥٥	٣٣٦٨
إيطاليا	٦٦٢٩	٧٥٧١	٦٠٣٤	٣٢٦٠
بريطانيا	٢٥٣٦	٢٩٩٨	٢٦٥٤	٢٢٩٢
تركيا	٦٠٧٩	١٦٦٣	٨١٠	٩٠١
اليونان	١	٣٠٧٦	٢٩٦٧	٢٢٨٧
سوريا	١	١٤٥٣	١٩١	٣١٨
فلسطين	١	١٤٥٣	١٩١	٢١١
جهات أخرى	١١٤٦٦	٦١١٦	٣٣٤٢	٢١٨١

المصدر . إحصائيات السكان . انظر الثبت البيلوغرافى .

الجدول الخامس عشر
التلاميذ اليهود في المدارس خلال أعوام
١٨٧٢ - ١٩٤٦

السنة في المدارس اليهودية	التلاميذ في المدارس اليهودية			العدد الإجمالي للتلاميذ			العام الدراسي
	الإجمالي	بنات	بنين	الإجمالي	بنات	بنين	
	٥٥٨ ^(١)			٣٠٠٠			١٨٧٢ - ١٨٧٣
							١٨٨٣ - ١٨٨٤
١٩٠٧ - ١٩٠٨	١٤١٠	٥٠٤	٩٠٦	٧١٤٩	٣١٤٩	٤٠٠٠	١٩٠٧ - ١٩٠٨
١٩١٢ - ١٩١٣	١٨٩٨	٧٤٤	١١٥٤	٨٣٣٨	٣٨١٥	٤٥٢٣	١٩١٢ - ١٩١٣
١٩٢٤ - ١٩٢٥	٧٢١٦	٣١١٩	٤٠٩٧	١٣٦٩١	٦٢٣٠	٧٤٦١	١٩٢٤ - ١٩٢٥
١٩٣٠ - ١٩٣١	٨٥١١	٣٩٦٩	٤٥٤٢	١٤٥٤٩	٦٦٢١	٧٩٢٨	١٩٣٠ - ١٩٣١
١٩٣٦ - ١٩٣٧	٨٤٣٤	٣٩٦٠	٤٤٧٤	١٤٢٩٢	٦٦٥٧	٧٦٣٥	١٩٣٦ - ١٩٣٧
١٩٤٥ - ١٩٤٦	٤٩٣٩	٢٠٥٦	٢٨٨٣	١٢١٠٧	٥٣٧٤	٦٧٣٣	١٩٤٥ - ١٩٤٦

١ - في القاهرة والإسكندرية .
لمزيد من التفاصيل عن عامي ١٨٧٢ - ١٨٧٣ راجع لنداو . يهود مصر . الطبعة الانجليزية
- ص ٧٥ - ٨٠ .
ولمزيد من التفاصيل راجع كوهين . يهود الشرق الأوسط ص ١٠٨

الجدول السادس عشر
نسبة من يجيدون القراءة والكتابة في أوساط اليهود
وغير اليهود من سن الخامسة
وما فوقه خلال عام ١٩٠٧ - ١٩٤٧

السنة	السكان اليهود			السكان غير اليهود		
	رجال	نساء	الإجمالي	رجال	نساء	الإجمالي
١٩٠٧	٦٣ر٣	٣٥ر٥	٤٩ر٧	١١ر٥	١ر٣	٦ر٥
١٩١٧	٥٨-٦٠	٤٠-٤٢	٤٩-٥١ (١)	١٣ر٦	٢ر١	٧ر٩
١٩٢٧	٨١ر٧	٦٣ر٩	٧٩٩	٢٢ر٩	٤ر٧	١٣ر٧
١٩٣٧	٨٣ر٣	٦٧ر٧	٧٥ر٤	٢٧ر٢	١٠	١٨ر٦
١٩٤٧	٨٨ر٨	٧٦ر٠	٨٢ر٣	٣٢ر٨	١٢ر٨	٢٢ر٨

١ - يفيد إحصاء عام ١٩٦٠ أن نسبة الرجال الملمين بالقراءة والكتابة كانت تقدر بـ ٥١٩٪ ، وأن نسبة النسوة الملمات بالقراءة والكتابة كانت تقدر بـ ٣٥٨٪ . وأن النسبة الكلية كانت تقدر بـ ٤٣٨٪ غير أن بحث المعطيات يثبت أن هذه النسب تتعلق بمجمل السكان اليهود . ولا تقتصر كما فعلنا على الأطفال .
المصدر . إحصائيات السكان . انظر موضوع مصر والإحصائيات في الثب
البيبلوجرافى .

الجدول السابع عشر
سكان اسرائيل الذين هاجروا قبل عام ١٩٦١ وفقاً لسماتهم
الاجتماعية والاقتصادية وجهة الميلاد ١٩٦١

نسبة الأفراد الذين لم يتلقوا تعليمهم في أية مدرسة		العدد الإجمالي		العدد الإجمالي أسيا - أفريقيا		العدد الإجمالي أوروبا	
		رجال		رجال		رجال	
		نساء		نساء		نساء	
من هم في سن الثلاثين		٦٧	١٤٩	٢٧٩	٦١٦	١٩	٥٤
أعمارهم من ٣٠ - ٤٠ سنة		٤٢	٣٦	١٩٧	٤٨٧	١	١٠٤
أعمارهم من ٥٤ - ٦٤ سنة		١١٨	٢٢٥	٣٣٧	٧١٤	١٨	٥
أعمارهم بين ٦٥ فما فوق		١٦٤	٥٣٢	٤٤١	٨٧٢	٥٥	١٠٢
نسبة الأفراد الذين درسوا ١٣ عاماً أو مايزيد في المدرسة							
من هم في سن الثلاثين		١٢٢	٤١	٥٦	١٣	١٥٥	٨٢
٣٠-٤٠		١٤٣	١٥٣	٦٥	١٧	١٤٦	٩٤
٤٥-٦٤		٩٥	٣٤	٤٩	١٠	١٦٢	٨٦
٦٥ فما فوق هذا السن		٦٤	-	٤٢	١٠٢	١٤٨	٣١
المهنة قبل الهجرة							
العدد الإجمالي		١٠٠	١٠٠	١٠٠	-	١٠٠	-
مهن حرة أو مديرون وموظفون		٤٤٠	-	١٧٢	-	٢٨٥	-
تجارة		٢٩٨	-	٥٣٣	-	٢٧٨	-
زراعة		-	-	١٩	-	٧٢	-
نقل أو بناء صناعة أو خدمات		٢٦٢	-	٤٧٤	-	٤١٠	-

١ - شملتس . إحصاء عام ١٩٦١ ، راجع كل من الجدول الثاني عشر والثالث عشر والخامس عشر .

السكان اليهود غير البالغين من العمر ٥ سنوات وما يزيد
وفقاً لـ مجال العمل ١٩٣٧ - ١٩٤٧

- ١ - لم تتغير النسبة بين الرجال والنساء خلال أعوام ١٩٣٧ / ١٩٤٧ .
- ٢ - بالآلاف .
- ٣ - يتضمن هذا الرقم الصناعة .
- ٤ - يتضمن هذا الرقم المشتغلين بالخدمات الإجتماعية ..
- المصدر . إحصائيات السكان . انظر البيت السيليفراني .

العازر باشان الحياة الاقتصادية خلال الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر

التجارة المحلية والدولية

١ - مدخل : اقتصاد مصر واليهود

أدى احتلال العثمانيين لمصر إلى تحسن وتطور الاقتصاد المصرى وهذا بعد أن عانى خلال نهايات العصر المملوكى من الركود الذى تجلت مظاهره فى انخفاض معدلات الإنتاج الزراعى والصناعى . ومع خضوع مصر للسيطرة العثمانية تحسنت الزراعة ، وتطورت وسائل الرى ، الأمر الذى أدى إلى زيادة حجم المحاصيل ، وقد اتسع فى تلك الفترة أيضا حجم الإشراف على المؤسسات المالية والإدارية . كما أن السلطات العثمانية كانت معنية بتدعيم حركة التجارة الدولية نظرا لاهتمامها بجلب مزيد من الأموال لخزانة السلطان . وعلى خلاف وضع الصناع وصغار التجار الذين خضعوا لإشراف السلطة نعم كبار التجار بالحرية والتسهيلات .

ونعم اليهود الذين عملت أعداد كبيرة منهم بالتجارة بهذا الوضع سواء فى مصر أو فى كافة أنحاء الإمبراطورية^(١) . وقد أتيحت للعثمانيين فى حقيقة الأمر فرصة بسط نفوذهم على الممرات التجارية فى البحرين المتوسط والأحمر المؤدية إلى المحيط الهندى بعد

(١) عن تدهور الأوضاع الاقتصادية فى العصر المملوكى راجع . اشتور . مصر وسوريا . المجلد الثانى . ص ١٥٤ - ١٥٥ ، لوباز . ص ١١٥ ، كوبر . الزراعة فى مصر . ص ٢٠٢ . كوهين . مصر وفلسطين . ص ٢٣٢ . اشتور . تجارة الشرق . ص ٤٣٤ . وفيما يتعلق بسياسة تشجيع حركة التجارة الدولية راجع . عمان . ص ٤٥ ، ستريلينج . العثمانيون . ص ٥١ ، هيد . شهادات عثمانية . ص ١٣٣ - ١٣٤ . السكندر سكو - درسكه . ص ٣٧٨ ، اينلجيك . انحطاط الإمبراطورية . ص ٣٤٨ ، اينلجيك . التأثير التركى . ص ٥٤ - ٥٦ . هينسين . النموذج الاقتصادى . ٤٧٣ - ٤٩١ . شموثليفيتش . يهود الإمبراطورية . ص ١٢٨ . بوشين . حرية التجارة . ص ١٠٥ - ١٦٦ . راجع أيضا فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . وخاصة الفتوى رقم ٢٤٨ . راجع أيضا . فينتر . الأشراف . ص ٣٠١

احتلالهم لكل من سوريا وفلسطين والعراق ومصر والحجاز والمغرب . وفي ظل ذلك الوضع أتيحت للعثمانيين فرصة استيراد التوابل والعديد من المنتجات الأخرى من جنوب الجزيرة العربية والهند . واندمج سكان مصر على هذا النحو في منظومة سياسية اقتصادية موحدة امتدت من فارس حتى المغرب .

وقد عم الأمن الطرق ، ونعم السكان من حركة التجارة التي كانت تمر عبر مصر بوصفها مركز التجارة الترانزيت بين الهند واليمن وإفريقيا ، وبين بلدان حوض البحر الأبيض المتوسط وأوروبا^(١) ، ومع هذا فقد تعرضت الحركة التجارية إلى قدر ما من الضرر نتيجة لأن بعض السفن كانت تقوم برحلاتها عبر طريق رأس الرجاء الصالح ، بدلا من توقفها في الموانئ المصرية .

وكان من بين منتجات « الترانزيت » التي صدرت عبر مصر : تجارة العبيد ، والذهب والأحجار الكريمة ، وريش النعام (الذي كان يستورد من إفريقيا) ، والحرير ، والمنسوجات والتوابل (وخاصة الفلفل الذي كان يستورد من جنوب الجزيرة العربية) . وقد كان هناك طلب ضخم على التوابل الأمر الذي أدى إلى تزايد حدة المنافسة بين البرتغاليين والعثمانيين على هذا المنتج طيلة القرنين الخامس عشر والسادس عشر . وانخفضت في أعقاب القرن السادس عشر أهمية الفلفل ، وظهر البن كمنتج بالغ الأهمية في مجال التصدير ، فأصبح البن في عام ١٧٠٠ من أهم المنتجات التي تأتي على رأس قائمة الصادرات . وكان من بين المنتجات المحلية التي يتم تصديرها : الكتان ، والجلود ، والأرز ، والقمح ، وقصب السكر ، والخيار . وكانت مصر تستورد في المقابل المعادن ، وخاصة الحديد والنحاس ، والمنتجات المعدنية ، والملابس الجاهزة من أوروبا ، والأخشاب من تركيا وسوريا^(٢) . . وقد تم

(١) ابن إياس . ص ٦٠ . كلدي - ناجي . الأسماء . ص ٢٩٩ ، هيس . فتح مصر ص ٧١ - ٧٢ . عيساوى . انحطاط التجارة . ص ٢٤٧ ، عيساوى . الإمبراطورية العثمانية . ص ٥٦ ، ١١١ ، حوراني . الخلفية العثمانية . ص ٦٦ . ريموند . الأزمة الاقتصادية . ص ٤٩٠ .
(٢) هيل . الإمبراطورية العثمانية . ص ٢٣٦ ، ٢٥٩ - ٢٦٢ ، بوكوك . وصف الشرق . المجلد الأول . ص ١٧ ، ١٢٥ ، ١٧٣ ، ٢٠٩ ، وصف الرحلة في الأقاليم . ص ١٣٢ - ١٣٣ . نيفوهر . رحلات في العالم العربي . المجلد الأول . ص ٩٦ - ٩٧ ، ٩٩ - ١٠٠ . براون . رحلات في إفريقيا . ص ٧٥ - ٧٦ . فيتمان . رحلات . ص ٣٤٥ ، ٣٧٥ - ٣٨٠ . جيب - باون . الجزء الأول . ص ٣٠٧ . كليمنت . الفرنسيون في مصر . ص ١٠١ - ١١٧ . عيساوى . تدهور =

استخدام بعض المواد الخام المحلية مثل ملابس الكتان ، والجلود سواء الأصفر أو الأحمر منها في أغراض الاستخدام المنزلى وغيرها ، كما تم استخدام بعضها لأغراض الإنتاج وللإستهلاك المحلى^(١) .

واندمج اليهود في هذه المنظومة الجديدة بفضل قدرتهم على التكيف . وأحرزت أعداد كبيرة منهم نجاحا ملحوظا بفضل قدرتهم على التكيف ، ولتحليلهم بروح المبادرة ، وخبرتهم فضلا عن تلك التقاليد المهنية التى كان يتحلّى بها اليهود والمهاجرون منهم على حد سواء . وإذا كان قد تضاعف نصيب بعضهم فى الإنتاج^(٢) إلا أنهم قد وجدوا رزقهم فى تلك المجالات التى من شأنها جلب دخول ضخمة ، وامتلاك القدرة على التأثير على السلطة ، فاشتغل غالبية اليهود فى تلك المهن المميزة للمجتمع المدنى ، وللأقليات الدينية الأخرى فعملوا فى مجالى التجارة المحلية والخارجية ، وفى الصفقات المالية على الصعيدين الخاص والعام^(٣) ، ومع هذا تفيد بعض الشهادات أنه كان لليهود وجود فى مجالات اقتصادية أخرى إذ كان بعضهم من المترجمين والأطباء والحرفيين^(٤) . وقد وصل وضع اليهود الاقتصادى إلى ذروة ازدهاره خلال الخمسين

= التجارة . ص ٢٥٥ - ٢٦٤ . ريموند . الأزمة الاقتصادية . ص ٦٨٨ - ٦٩٢ . شمويلفيتس . يهود الإمبراطورية . ص ١٣٩ . راجع أيضا فتاوى الحاخام « جافيزون » وخاصة الفتوى رقم ٨٠ . وعن تصدير التوابل إلى أوروبا راجع . لين . السفن ص ٢١٩ - ٢٣٩ . لين . تجارة التوابل . ص ٥٨١ - ٥٩٠ . اينلجيك . قمة الإمبراطورية . ص ٣٣٢ . اينلجيك . الإمبراطورية العثمانية . ص ١٢٦ - ١٢٧ . كوهين . اليهود تحت الحكم الإسلامى . ص ١٨٤ . كوهين . مصر وفلسطين . ص ٢٣٢ . هنسين . النموذج الاقتصادى . ص ٥١٦ . مقجوان . الحياة الاقتصادية . ص ٣٢ . (١) عن حركة الإنتاج والتصنيع فى القاهرة . انظر . براون . رحلات فى أفريقيا . ص ٧٧ . كلارجه . القاهرة . ص ٢٢٦ - ٢٩٦

(٢) كان لليهود دور كبير فى صناعة السكر بالقاهرة فى العصر المملوكى . انظر بولك . اليهود ودار ضرب العملات . ص ٢٦ . فينتر . يهود مصر . ص ٦ . (٣) أقام اليهود فى المدن التى نشطت بها حركة التجارة . راجع . فتاوى الحاخام . ديفيد بن زماره ، وخاصة الفتوى رقم ١٨٢ . بيدولف . ص ٧٢ . فالش . يوميات . ص ٢٦١ . اختارت الأقليات الاشتغال فى المهن التى لم يشتغل المسلمون بها ، وتناقلت بعض الأقليات الاشتغال فى مهن معينة . ونظرا لرغبة اليهود فى الحفاظ على استقلالهم فقد فضلوا الاشتغال فى المهن التى تتيح لهم الاستقلال عن غيرهم . راجع ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٢٢٧ - ٢٢٨ . (٤) ريموند . المرجع السابق . ص ٤٦٠

سنة الأولى من الحكم العثماني وحتى نهاية حكم السلطان سليمان ، غير أن الاضطرابات الاقتصادية والسياسية التي شهدتها الإمبراطورية في مرحلة لاحقة أثرت على أوضاع اليهود^(١) . ومع هذا فقد تزايد خلال الأجيال اللاحقة وحتى منتصف القرن الثامن عشر دورهم في الحياة الاقتصادية ، وهذا بالرغم من ضآلته بالمقارنة بسائر الجماعات العرقية في مصر ، وبالرغم من تدني مكانتهم القانونية الدينية^(٢) .

وتعد كتابات الرحالة الأجانب الذين قاموا بزيارة مصر خلال العهد العثماني مصدرا بالغ الأهمية لدراسة دور اليهود في اقتصاد مصر ، فقد أشار أحد الرحالة البولنديين الذي زار مصر خلال عام ١٥٩٨ إلى البرجوازية اليهودية المهيمنة ، بقوله إن البعض منهم يمتلك مخازن للأحجار الكريمة والذهب والفضة والمنسوجات ، وإن بعضهم الآخر يعمل بالطب والصيدلة وكبائعي أدوية^(٣) . كما أشار رحالة آخرون إليهم عند حديثهم عن الجهات المشتغلة بالتجارة والتي كانت في أغلبها مسيحية^(٤) . وكان لليهود دور حيوي في الاقتصاد المحلي ، وقدموا يد المساعدة للأجانب بفضل معارفهم وخبرتهم في التجارة . . كما شارك اليهود في التجارة الدولية ، وتفيد بعض التقديرات أن اليهود تحكموا في حركة التجارة الدولية سواء كمستقلين أو كوسطاء بين الأوروبيين وبين المحليين^(٥) وكما هو سائد في الشرق

-
- (١) لمزيد من المراجع عن هذه الأزمة راجع . باشان . الأزمة . ص ١٠٧-١١٥ ، وراجع فتاوى الحاخام يعقوب كاسترو الواردة في كتاب « خيام يعقوب » ، وخاصة الفتوى رقم ٥١ .
- (٢) قدر عدد يهود القاهرة خلال نهايات القرن السابع عشر بثلاثة آلاف يهودي في حين أن مجمل عدد الأجانب بها كان يقدر في ذلك الحين بأربعين ألف . راجع . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٥٢
- (٣) هران . رحلة في مصر . ص ٦٦-٦٧ . كاسوتو . رحلات . ص ٧٩
- (٤) لوزيتانوس ، بير . ص ٦٨ . بلون . ملاحظات . ص ١١٨ . نيسل . رحلات . ص ٤٩ . بارتين . مصر . ص ١٥٧ . بارتين . رحلات . ص ٩٢ . وايلد . رحلات في مصر ص ٤٧ . بلانت . رحلات . ص ٥٢٦ . ليندسي . خطابات . الجزء الأول . ص ٣١٢ . كوين . حرب الشريعة . ص ٣٢٨ . اوجيلي . أفريقيا . ص ١٢٣ . موريسون . رحلة في مصر . ص ١٨٣ - ١٨٤ . جرانجه . رحلة إلى مصر . ص ٢١٨ . سباري . خطابات . الجزء الثاني . ص ٢٨٩ . فولبول . مذكرات . ص ٤٠٦
- (٥) لعب اليهود دورا حيويا في مجال التجارة والترجمة راجع : جونزالس . رحلة ص ٢٨٤ . هيمندورف . رحلة . ص ٧٩ . روبرتس . ص ٩٩ . لفولي . رحلات وملاحظات . ص ٣٩٣ =

فقد كانت أية صفقة تتم عبر وسيط^(١) وكان كثير من هؤلاء من أصول أندلسية أو برتغالية^(٢).

وقد أثارت الأنشطة التجارية لليهود الذين نافسوا أكثر من مرة الأوروبيين ، فضلا عن ارتباط الأجانب باليهود كوسطاء انتقادات الأوروبيين العاملين في مصر، وتجلى أحد مظاهر هذه الانتقادات في تقرير لقنصل فينسيا في الإسكندرية يعود تاريخه إلى عقد الخمسينيات من القرن السادس عشر . وحتى يتم التخلص من الارتباط بأحد يهود القاهرة المشتغلين بالتوابل طلب مسئولو « فينسيا » الاشتغال بالتجارة على نحو مستقل ، ومنح لهم هذا الإذن في عام ١٥٥٢ . وذكر القنصل في تقرير كتب فيما بعد أنه بما يؤسف له أنه كان ضربا من الوهم سلب اليهود البرتغاليين السيطرة على التجارة . وقد اشترى « الفينيسيون » من الناحية العملية المنتجات التي يتم استيرادها إلى ميناء الإسكندرية عبر اليهود وبأسمائهم ، بغرض تجنب رسوم العمولة التي تقدر بـ ١٪ ، والتي كان يعفى منها العرب واليهود^(٣) .

١ = أ . براون . رحلات ومغامرات . ص ٢٠٧ ن ٣٢٤ . انطس . ص ١٩٦-١٩٧ ، برودل . ص ٥٤٨ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٦١ - ٤٦٢ . فيما يتعلق بسيطرة اليهود والمسيحيين على التجارة الأوروبية راجع : جيب - باون . ص ٣٠٨ - ٣٠٩٨ . ريفلين . السياسة الزراعية . ص ١٧٩ . فيما يتعلق بالاشتغال بالتجارة والتعرض للاحتقار من قبل المسلمين راجع : موريسون . رحلة في مصر ص ١٢٩ . بخصوص اشتغال اليهود كوسطاء راجع : بالرن . رحلة في مصر ص ٦٦ . كان كل الوسطاء في دمياط من اليهود . راجع أ . براون . رحلات ومغامرات . ص ٣٢٣ - ٣٢٤ ، هاسلكويس . رحلات . ص ١١٤ . هينس . رحلات . ص ٨٥ ، جيب - باون . المجلد الثاني . ص ٢٤٣ - ٢٤٤ . فيما يتعلق باشتغال اليهود والمسيحيين بالتجارة مع أوروبا راجع . ريموند . الأزمة الاقتصادية . ص ٦٩٥

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٤٦٨ ، وفتاوى الحاخام شلومو هكوهين . الفتوى رقم ٧٥ ، وفتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى رقم ٣٧ .

(٢) سلوشتنس . الاستيطان في فلسطين وسوريا . ص ٣٢٨ ، هيمندورف . الرحلة . ص ٧٩ ، تيبولنو . القناصل . ص ١٥-١٦

(٣) تيبولنو . القناصل . ص ١٥-١٦ ، لين . تجارة التوابل . ص ٥٨٢ . فيما يتعلق بكميات التوابل الضخمة التي اقتناها سكان فينسيا خلال القرن السادس عشر بالإسكندرية راجع . اينلجيك . الإمبراطورية العثمانية . ص ١٢٧

أما الفرنسيون فقد كانت لهم مصالح اقتصادية عديدة في مصر خلال القرن السادس عشر، وكانت علاقاتهم التجارية تتم بين « مرسيليا » ومصر . ولقد تعاملوا مع اليهود على نحو متحفظ . وقد حذر قنصلهم الأوروبيين الذين قدموا إلى مصر من اليهود ، ويتضح هذا الأمر مما جاء في أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى نهايات القرن السادس عشر^(١)، كما أعرب الفرنسيون خلال عقد التسعينيات من القرن السابع عشر عن استيائهم من اقتناء بعض التجار والصناع واليهود (كما يبدو من « ليفورنو ») لأسماء فرنسية لاستغلال تلك التسهيلات الجمركية التي كان يحظى بها الفرنسيون فقط بمقتضى الاتفاقية التي توصل إليها القنصل الفرنسي في استنبول « ج . جيراردين » في عام ١٦٨٦ . وفي حقيقة الأمر فقد استفاد الفرنسيون الذين كانوا يبيعون أسماءهم وذلك باقتسامهم للأرباح مع من يشترون هذه الأسماء . ورأى فرنسيون آخرون أن اليهود يعدون منافسين لهم^(٢) .

ويمكننا على ضوء هذه الخلفية تفهم الاتهامات التي وجهها تجار مرسيليا في عام ١٧٢٥ لليهود ، والتي كان مفادها أن اليهود الأوروبيين (الذين من ليفورنو) المشتغلين بالتجارة مع مصر يشتغلون بتهريب البضائع^(٣) ، ومع هذا فقد استعان الفرنسيون خلال القرنين السابع عشر والثامن عشر باليهود لما لديهم من خبرة^(٤) . وقد روى البريطاني « أ . براون » الذي زار مصر خلال نهايات عقد الستينيات من القرن

(١) عن حركة التجارة مع فرنسا خلال القرن السادس عشر راجع : هران . التجارة مع مصر . ص ٦٦ ، بنيهو . وثائق . ص ٢٣٢ ، وعن حركة التجارة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر راجع : كلمنت . الفرنسيون في مصر . ص ٥٢-٥٤ ، اينلجيك . النفوذ التركي . ص ٥٦ ، وعن حركة التجارة خلال القرن السابع عشر . راجع : ماسون . التجارة الفرنسية خلال القرن السابع عشر . ص ٣٩٧-٤١٥ ، مكجوان . الحياة الاقتصادية . ص ٢٧-٢٨ ، وعن حركة التجارة خلال القرن الثامن عشر راجع : جرانجه . رحلة إلى مصر ص ٢١٨ ، بورقونه . تجارة الفرنسيين . ص ١٢٨ ، ١٣٥ ، فيلنای . رحلات . ص ٢٠٨ ، نيفوهر . رحلات في البلدان العربية . المجلد الأول . ص ٩٧-٩٨ .

(٢) رامبر . مرسيليا . ص ٣٢٤ . كلمنت . الفرنسيون في مصر ص ١٤٣ ، روزان . يهود مصر وفلسطين . ص ٢٥٧-٢٥٨ ، روزان . مكتب التجارة في مرسيليا . ص ١٢٠-١٢١ . عن يهود ليفورنو في مصر راجع فتاوى الحاخام يوسف برجر . الفتوى رقم ١٧ ، ١٨ .

(٣) رامبر . مرسيليا . ص ٢٥٧-٢٥٨

(٤) فيليب . اليهود والمسيحيون العرب . ص ١٦١ . سويني . ص ٢٢٤-٢٣٢

السابع عشر أن هناك تاجرا يهوديا يدعى « افراهام » ، وأنه يجيد عدة لغات أجنبية ، وأن له علاقات بكل من قنصل فينسيا ، والقنصل الفرنسي ، وبعض المسئولين الأتراك . وأعرب عن تقديره له كإنسان مهذب وكفقيه في التوراة ^(١) .

ويتضمن أرشيف شركة « الشرق » شهادات يعود تاريخها إلى النصف الأول من القرن الثامن عشر عن اتصالات اليهود بالبريطانيين . وقد عمل الأخوان يعقوف وموشيه اشكنازى كوكيلين تجاريين بالإسكندرية لصالح أحد التجار الإنجليز في استنبول . كما اشترى تاجر منسوجات يهودى بالقاهرة يدعى « يوسف اشعيا » ، منسوجات من الإنجليز في عام ١٧٤٨ . وورد في العام التالى ذكر أنه كانت لأحد يهود القاهرة صفقات مع الإنجليز ^(٢) . وكان يوجد في مصر في هذه الفترة عدد من يهود ليفورنو الذين اشتغلوا كوكلاء للتجار البريطانيين ^(٣) . وجرت خلال عام ١٧٢٧ محاولة لإقامة جمعية من التجار اليهود في الإسكندرية بغرض استيراد وتصدير السلع بين مصر وبين البلدان الأوروبية ^(٤) . ونظرا لأن حركة التجارة الدولية تستلزم وجود قدر كبير من الثقة بين المعنيين بالأمر فقد كانت العلاقات مع الأقارب أو مع سائر اليهود المقيمين بالخارج من بين العوامل التى سهلت على اليهود الاشتغال في هذا المجال ^(٥) .

وتفيد تقديرات الرحالة المسيحيين الذين قاموا بزيارة مصر خلال تلك الفترة أن اليهود أحرزوا قدرا كبيرا من النجاح في أنشطتهم التجارية ، مما أسهم في تزايد ثرواتهم . وكانت الصورة النمطية الراسخة في أذهان هؤلاء الرحالة أن اليهود وصلوا إلى هذه المكانة بفضل ما عرف عنهم من دسائس ومؤامرات ومكر ^(٦) ، ومع هذا فقد

(١) أ . براون . رحلات ومغامرات . ص ٢٠٧

(٢) أرشيف الدولة . لندن . SP ١٠٥ - ١٧٩ ، ص ٣٦١ - ٣٦٥ . ١٤ مايو ١٧٤٨ .

(٣) رامير . كمرسليا . ص ٣٧٣

(٤) جريير . المبادرة والتجارة . ص ٥٠ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٦١ - ٤٦٢

(٥) جريير . المبادرة والتجارة . ص ٥٠ . براون . رحلات ومغامرات . ص ٣٢٤ - ٣٢٥

(٦) هيمندورف . رحلة . ص ٧٩ ، كاستله . رحلة في مصر . ص ١٨٥ ، د . أرييه .

ص ٣٠١ ، جونزاليس . رحلة . ص ٦٢-٦٣ ، براون . رحلات ومغامرات . ص ٢٠٧ ، ٣٢٣ -

٣٢٤ ، نوردين . مصر والتوبة . ص ٤٢-٤٣ ، وسنيني . رحلات في مصر . ص ٧٠ ، فلبول .

مذكرات . ص ٤٠٦ ، ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٦٢

رأى بعض الرحالة أن اليهود لم يحنوا أية ثروة من وراء أنشطتهم إذ إن المسلمين كانوا يستولون على أموالهم^(١) ، وتفيد بعض شهادات الرحالة أنه كان هناك العديد من فقراء اليهود^(٢) . وتتضمن بعض هذه الشهادات تمييزا بين اليهود القرائين والربانيين ، وتشير هذه الشهادات إلى أن أوضاع القرائين الاقتصادية كانت أكثر تدنيا^(٣) .

٢ - التجارة المحلية

كان معظم المشتغلين بحركة التجارة المحلية يعدون من أبناء الطبقة الوسطى أو الدنيا ، هذا بالرغم من أن بعضهم كان من ذوى الدخول المرتفعة ، وتمثلت أسباب ذلك التصور في قناعة البعض أن الاشتغال بحركة التجارة الدولية يجلب قدرا أكبر من الأموال . وكان لليهود تمثيل ووجود في مجالات التجارة المحلية المختلفة ، ويمكن تقسيمهم إلى الشرائح التالية :

(أ) أصحاب محال في الأسواق ، وكان بعضهم من الصناع الذين كانوا ينتجون منتجاتهم في المكان الذى يعملون فيه مثل الخياطين^(٤) .

(ب) باعة جائلون في الأسواق والشوارع^(٥) .

(ج) باعة جائلون في القرى ، وكانوا يرتحلون عن مدنهم لبضعة أيام وأسابيع ، وكانوا يعودون إلى منازلهم في أيام السبت والأعياد . وكانوا يبيعون في القرى منتجات المدينة من الجواهر والمنسوجات الحريرية والخردوات^(٦) .

(١) تينو . رحلة في الشرق . ص ٥٠٣

(٢) باليرن . رحلة في مصر . ص ١٧٠ ، كاستله . رحلة في مصر . ص ١٨٥ . عن اليهود في رشيد راجع : داريه . المجلد الأول . ص ٣٠١ ، هاسلكويست . رحلات . ص ١١٤ ، نيفوهر . رحلات في البلدان العربية . ص ١٤٣ ، دنون . رحلات . ص ٢١٢ - ٢١٣ .

(٣) نيفوهر . رحلات في البلدان العربية . المجلد الأول . ص ١٠٢ ، بتون . الثورة المصرية . ص ٨٠ .

(٤) سباري . خطابات . المجلد الثانى . ص ٢٨٩ ، فلبول . مذكرات . ص ٤٠٦ ، جيب - باون . ص ٣٠٩ ، ريفلين . السياسة الزراعية . ص ١٠٠ ، ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٥٠١ .

(٥) فتاوى الدروب الجميلة . الفتوى رقم ٦١

(٦) تفيد إحدى الشهادات التى يرجع تاريخها إلى عام ١٥٨٨ أن يهوديين توجهوا إلى إحدى =

(د) التجار المشتغلون بالتجارة بين المدن في مصر ^(١) ، وكانت المنتجات التي يشتغلون بتجارتها هي: المنسوجات والحرير والملابس وأدوات الزينة ، والأحجار الكريمة ، والمعادن من حديد وغيرها ، والنبذ والسمن والسكر والفلفل والخيار . وفي الوقت الذي كانت السلطة تحتكر فيه تجارة بعض السلع مثل القمح الذي كان اليهود يشترونه من الخزانة بغرض المتاجرة فيه ^(٢) .

وقد عمل بعض الحاخامات خلال القرن السادس عشر وخلال النصف الأول من القرن السابع عشر بالتجارة ، الأمر الذي أتاح لهم فرصة التمتع بالاستقلال الاقتصادي ، وعدم الاعتماد كلية على زعماء الطوائف ^(٣) .

٣ - تجارة العبيد

شاعت في أوساط يهود مصر منذ أجيال قديمة عادة الاحتفاظ بالعبيد والإماء ، وتتضمن مصادر القرن السادس عشر والقرون اللاحقة معلومات عديدة عن شراء وبيع العبيد ، وخاصة الإماء اللاتي كن يقدمن عادة كهدية للعروس عند زواجها ، وكان بعضهن يعتنق الديانة اليهودية بتشجيع من ذويهن ، ومن هنا كان يتم عتقهن . وكما يبدو فقد كانت ظروفهن المعيشية في أوساط اليهود طيبة للغاية ، ومن هنا كن يرفضن أن

= القرى المجاورة لرشيد ، راجع : فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى رقم ٦٦ ، وفتاوى خيام يعقوب الفتوى ٥٢ . وفيما يتعلق بالقرى المجاورة للإسكندرية راجع فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى ١٤ . (١) أى بين القاهرة والإسكندرية ، راجع فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى التاسعة ، وفتاوى عصا يوسف . الفتوى الرابعة . وكان قد تم بيع بعض الألواح الزجاجية بين هاتين المدينتين راجع . فتاوى حديقة الورد ، الفتوى الثالثة .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الأولى ، وفتاوى جافيزون . الفتوى رقم ٩٦ ، وراجع « بنيهو » . وثائق . ص ٢٣١ .

(٣) إسحاق لوريا . ص ٢٨١ - ٢٨٢ ، كنعانى . صفد . ص ١٧٢ ، آساف . مصادر وأبحاث . ص ٢٠٤-٢٠٥ ، تمر . الحاخام لوريا . ص ٢٣١ ، وسحتمان . مصادر حديثة . ص ٦٤-٥٦ ، بنيهو . وثائق . ص ٢٢٥ ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢٣٨٤ ، بن شمعون . خير مصر . ص ١٣ ، تسيملس . الحاخام ديفيد بن زماره . ص ١١ . شوحطمان . مدخل . ص ٧٦ ، هامش ٢٨٦ ، فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى رقم ٧١ ، شوحطمان . مصادر حديثة . ص ٥٧ .

يتم بيعهن للمسلمين^(١) . وكانت مصر في ذلك الحين مركزا لتجارة العبيد حتى تم إلغاء هذه التجارة خلال عقد الستينيات من القرن التاسع عشر .

وكان يباع في أسواق القاهرة والإسكندرية العبيد والإماء من السود ، وكانت أعداد كبيرة منهم من الصبية والفتيات الذين كان يتم جلبهم من شرق ووسط إفريقيا ، وكان بعضهم الآخر من السبايا المسيحيين البيض الذين كان يتم أسرهم في البحر المتوسط ، وكان بعضهم من السلافيين القادمين من أوروبا الشرقية وآسيا^(٢) . وكان السودان والحبشة يشكلان مصدرا هاما لجلب العبيد ، وكان من بينهم بعض الفلاشا الذين اشتراهم اليهود المصريون خلال النصف الأول من القرن السادس عشر ، أى في الوقت الذى لم تكن فيه هويتهم اليهودية معروفة^(٣) . وكان بعض العبيد من بين الأسرى المسيحيين الذين كانوا يسقطون في أيدي العثمانيين أثناء الحروب ، كما حدث عقب احتلال العثمانيين لقبرص في عام ١٥٧١ . ومن المعروف بخصوص هذا الصدد أن المحكمة الشرعية كانت تقوم بالتصديق على عملية شراء العبيد ، فكان القاضى يمنح المشتري سواء كان مسلما أو يهوديا وثيقة تؤكد ملكيته للعبد^(٤) .

(١) بيهو . الحاخام لوريا . ص ١٥٤ . فيما يتعلق بالإماء اللاتي كن لدى اليهود ، راجع : فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢١٢ ، وكتاب فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ٩٤ ، وفتاوى جافيزون ، الفتوى رقم ٣٣ .

(٢) كيخل . رحلات في مصر . ص ١٠٤ . فيما يتعلق بالوضع الذى ساد خلال عقد الأربعينيات من القرن السابع عشر راجع مونكونيس . رحلة في مصر . ص ١٤٩ . فيما يتعلق بعقد الثمانينيات من القرن السابع عشر راجع : فيشر . العبيد . ص ١٦١ - ١٦٢ ، وعن منتصف القرن الثامن عشر راجع : هاسلوكويست . رحلات . ص ٩٦ ، ١٠٢ ، وعن عقد التسعينيات من القرن الثامن عشر راجع : براون . رحلات في إفريقيا . ص ٢٩٩ . أشارت العديد من مصادر القرن التاسع عشر إلى هذا الواقع . يرجع فضل إلغاء العبيد في مصر إلى إسماعيل باشا الذى حكم مصر خلال أعوام ١٨٦٣ - ١٨٧٩ ، راجع . فيرمان . مصر . ص ٢٧٨ - ٢٧٩ .

(٣) كانت للمعلم إبراهيم في بداية القرن السادس عشر أمة اثيوبية ، راجع : فينتر . يهود مصر . ص ١٧ ، وفيما يتعلق بيهود مصر الذين اشتروا سبايا من اثيوبيا راجع : باسوله . ص ٨٨ ، وفتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢٩٠ ، وفتاوى خيام يعقوب . الفتوى رقم ١١ .

(٤) فتاوى الحاخام موسى بن يوسف طرنى . الفتوى رقم ١٩٩ ، وروزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ٢٢٨ - ٢٢٩ ، وشموئيلفيتش . يهود الإمبراطورية . ص ٣٧ ، وفتاوى الحاخام موسى بن يوسف طرنى . الجزء الثانى . الفتوى رقم ٧٨ .

وقد أشارت إحدى الوثائق اليهودية التي نشرها الباحث « ش . آساف » والتي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر أو القرن السابع عشر إلى أن تاجرا يهوديا يدعى « إسحاق اشكنازي » اشتغل في استيراد العبيد ، وأن وكيله يوسف بن عزرا كان يشتري لصالحه بعض العبيد من منطقة البحيرة وهم الذين كانوا يجلبون في قوافل من السودان وإثيوبيا . وجاء بالوثيقة أنه كان يبادل العبيد بالخيول ، وأنه كان يسدد للقاضي عشرة دراهم في مقابل شراء كل عبد . ومن المحتمل أن تسديد هذا المبلغ كان بمثابة رسم للتسجيل أو بمثابة الضريبة الخاصة المفروضة على أهل الذمة في مقابل السماح لهم بشراء العبيد (غير المسلمين) والاحتفاظ بهم ^(١) . أما العبيد البيض فقد كانوا يجلبون من منطقة القوقاز ومن سواحل البحر الأسود . وكان أحد هؤلاء يوسف الذي اختطف من منطقة القوقاز وهو في الثانية عشرة من عمره ، وجلب إلى القاهرة بغرض بيعه كعبد . وقد اشتراه الأخوان اليهوديان إسحاق ويوسف اللذان كانا يعملان في الجمرك وباعاه فيما بعد إلى أحد الحكام المالكي الذي شجعه على اعتناق الإسلام ^(٢) .

وكانت توجد بعض القيود على شراء العبيد فقد كان يسمح لليهود بشراء وبيع العبيد المسيحيين فقط ، ولم يسمح لهم في المقابل وبموجب القوانين الإسلامية بشراء أو بيع العبيد أو الإماماء المسلمين ^(٣) . ومع هذا فيتضح أن اليهود تجاوزوا هذا الحظر ^(٤) . وبالرغم من أنهم كانوا يشترون عبيدا غير مسلمين إلا أنهم كانوا يتشككون في أن يكونوا مسلمين ، وفي أن يكونوا مخادعين . ولم يشعر المسلمون بالارتياح لاعتناق العبيد للديانة اليهودية خشية أن يكون بعضهم من المسلمين ^(٥) . ويمكننا على ضوء

(١) آساف . العبيد . ص ٢٧٢ - ٢٧٣ ، ٢٧٧ - ٢٧٨ ، والمراجع السابق . الجزء الرابع . ص ١١٦ - ١١٧ ، غفشير . العبيد . ص ١٦٩ ، ابشتين . ص ١٤١ ، جريير . يهود الإمبراطورية . ص ١٢٠ . لم تكن هذه الضريبة معروفة في مصر غير أنه قد ورد ذكرها في مصدر واحد فقط ، راجع : فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى رقم ٢١ .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٣٤١

(٣) فتاوى الحاخام شموئيل دي مدينه . الفتوى رقم ١٩٥

(٤) اشترى يهودي كما يبدو أمة مسلمة . راجع فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٩٥٥

(٥) عن شرائع العبيد ، راجع فتاوى مرشد الطرق . الفتوى رقم ٢٦٧ ، راجع كتاب الحاخام يعقوف كاسترو . قيمة الخبز . ص ٤٨ . فيما يتعلق بالإمامة اللاتي اعتنقن الديانة اليهودية ، =

هذه الخلفية تفهم المراسيم السلطانية التي صدرت مرارا وتكرارا خلال عقدى الستينيات والسبعينيات من القرن السادس عشر والتي طالبت والى مصر بمنع أهل الذمة من شراء العبيد والإماء ، فقد جاء فى مرسوم يعود تاريخه إلى عام ١٥٧٣ : « نظرا لأن يهود القاهرة والإسكندرية يشترون إماء إثيوبيات مسلمات ويزعمون أنهم لسن بمسلمات فإن هذا المرسوم يلزم بوقف هذه الظاهرة ، وعلى المحتفظين بإماء مسلمات بيعهن للمسلمين » . ويمكننا أيضا على ضوء تلك الاضطرابات التى شهدتها مصر خلال فترة حكم والى مصر عويس باشا (١٥٨٧ - ١٥٩١) تفهم ذلك المرسوم الذى حظر على أهل الذمة شراء العبيد والاحتفاظ بهم ^(١) .

ومع هذا فقد تمكن بعض اليهود من تجاوز هذه القيود فقد ذكر الحاخام ديفيد بن زماره الذى كان واحدا من أبرز حاخامات مصر (ولد فى أسبانيا حوالى عام ١٤٧٩ ، وتوفى بعد عام ١٥٧١) أن اليهودى الذى يرغب فى اقتناء أمة من صديقه يمكنه أن يزعم شريطة وجود شاهدين مسلمين أنه سيؤجرها من أجل إرضاع ابنته ، ثم يستطيع فيما بعد أن يكتب صك بيع الأمة للإسرائيلى ^(٢) . وقد ذكر أحد الرحالة الفرنسيين الذين زاروا مصر خلال عامى ١٦٠٠ - ١٦٠١ أنه بالرغم من أنه لا يحق لليهود الإمبراطورية العثمانية الاحتفاظ بالإماء والعبيد إلا أن يهود مصر يحتفظون بعبيد ^(٣) . وقد صدرت خلال القرن الثامن عشر قيود جديدة ، فصدر فى عام ١٧٣٦ مرسوم حظر على أهل الذمة الاحتفاظ بالإماء السوداوات ، ثم طلب منهم بعد مضى خمسين عاما أى فى عام ١٨٧٦ بيع ما لديهم من عبيد . وبينما نفذ البعض هذا الأمر إلا أن الآخرين أودعوا ما لديهم من عبيد لدى معارفهم ^(٤) .

= راجع فتاوى الحاخام موسى بن يوسف طرنى . المجلد الثانى . الفتوى رقم ١٩٩ ، وفتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ١٥٧ ، وفتاوى خيام يعقوب . الفتوى الحادية عشرة ، وفولك . اليهود ودار سك العملة . ص ٢٩-٣٠ ، اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٢٣٦
(١) صدر خلال عام ١٥٦٨ مرسوم ملكى حظر على أهل الذمة اقتناء عبيد مسلمين . راجع . فينتر . يهود مصر . ص ١٦-١٨ ، آساف . العبيد . الجزء الرابع . ص ١١٣
(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ١٢١ . كان اليهود يشترون العبيد عبر بعض الوسطاء المسلمين . راجع متران . استنبول . ص ٥٠٨
(٣) كاستله . رحلة فى مصر . ص ١٨٥
(٤) فينتر . يهود مصر . ص ١٦ ، ١٨ . لم يكن يحق للمسيحيين اقتناء العبيد . راجع . فينى . رواد الشرق . ص ١٤٠

٤ - وسائل وطرق التجارة

الشراكة

كان تنفيذ بعض الأنشطة الاقتصادية مثل صفقات الأموال والصفقات الحرفية ، وتلك الخاصة بالتجارة المحلية أو الدولية يتم عن طريق الشراكة . وفى بعض الأحيان كان يشارك ما يتراوح بين شخصين أو أربعة أشخاص فى القيام بالعمليات الاقتصادية ، وكان هؤلاء الشركاء إما من الأخوة أو من الأقارب أو من الغرباء ^(١) . وكان يتم فى إطار الشراكة التى كان يتم صياغتها بكتابة سند وبأداء القسم إقرار كل التفاصيل المتعلقة بحجم الاستثمار الذى لم يكن دائما متساويا بين الشركاء (وفى بعض الأحيان كانوا يعملون بتمويل من آخرين) ، وفترة الشراكة ، وقيودها من ناحية مجال العمل ، وتوزيع المهام (وكان صاحب المال يعد بمثابة الشريك غير الفعال فى حين أن الطرف الآخر العامل كان يعد الشريك الفعال) . وفى بعض الأحيان كان يتم تحديد الممرات التجارية ، وأنواع البضائع التى يتعين على الشريك الفعال اقتناؤها (حيث إنه إذا غير بعض الشروط وحدثت أية كارثة فإن تحمل الخسارة يقع على عاتقه) ، ومدى المسئولية التى تقع على عاتق كل طرف من الأطراف المشاركة (وهذا فى حالة فقدان البضاعة نتيجة لغرق السفينة أو للسرقة) . ووفقا للقانون فقد كانت الشراكة تتعلق بالبضاعة فقط إلا إذا تم إقرار أمر آخر من البداية ، ولذلك فلم يكن الشريك يتحمل أى ضرر يلحق بشريكه أو مبعوثه من جراء أى حادث بالطريق ، ولم يكن ملزما بعلاجه ، كما أنه لم يتحمل أية نفقات مترتبة على تعرض شريكه لأى خداع أو للسجن أو للأسر ^(٢) . وكانت مثل هذه الارتباطات بالغة الحيوية ، خاصة فى مجال التجارة الدولية التى كان يقيم فيها أحد الشركاء فى مصر ويقيم فيها الشريك الآخر فى بلد آخر .

المبعوثون

وكانت توجد إمكانية أخرى تمثلت فى قيام الفرد بتسليم مبلغ من المال لمبعوث

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى السابعة ، والثامنة والتاسعة ، وبنيهو . وثائق . ص ٢٢٨ ، وفتاوى خيام يعقوب . الفتوى رقم ١٨ ، وفتاوى جافيزون ، وخاصة الفتوى السابعة .

(٢) فتاوى جافيزون . الفتوى السابعة ، وفيما يتعلق بتقسيم الأرباح بين الشريكين ، انظر المرجع السابق ، الفتوى رقم ٦٣٨

حتى يشتري له ما يريد من بضائع على أن يقوم بإرسالها إليه . وفي أحيان أخرى كان يتم تسليم البضائع لأحد المبعوثين لبيعها خارج مصر ، وكان المبعوث يحصل في المقابل على مبلغ من المال ، أو كان يقسم معه الربح ^(١) .

التمثيل التجاري

كانت طريقة التمثيل التجاري واحدة من بين الطرق التجارية الشائعة في هذه الفترة في مجال التجارة في حوض البحر الأبيض المتوسط ، فقد كان من الشائع حينئذ تنفيذ الصفقات التجارية إما عن طريق عميل أو مفوض Fattore . وكان هذا الطرف يقيم إما في مدينة ساحلية أو في مركز تجاري لتمثيل مصالح التجار المقيمين في مكان آخر والذين كانوا يرسلون بضائعهم إليه لبيعها . وكان هذا الشخص يقوم بعمليات البيع والشراء تنفيذا للتعليمات التي يتلقاها من التجار . وكانت البضائع تتنقل في بعض الأحيان عبر أكثر من طرف حيث يفيد أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى الثلث الأول من القرن الثامن عشر أن تاجرا من ليفورنو بعث بضاعته إلى ممثله في الإسكندرية ، وأن ذلك الطرف قام بإرسالها إلى ممثل آخر في القاهرة . وكان التاجر قد حدد عند إرسال بضاعته ثمن البضاعة ، والفترة اللازمة لبيعها ، كما حدد له بعض الأمور التي يتعين عليه اتباعها . وكان هذا الممثل يحصل وبمقتضى الاتفاق المبرم بينه وبين التاجر على نسبة ٢٪ من مجمل الربح ، ويتضح هذا الأمر من أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى القرن السابع عشر . وفي هذه الحالة يذكر أنه كان للوكيل مخزن حرص على تخزين البضائع به . وكانت النسبة ترتفع بالقدر الذي كان يحرص به على تأمين البضائع ^(٢) .

التمويل البحري

كان الشريك غير الفعال يقرض في إطار عملية الشراكة مبلغا من المال للشريك

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٠٩

(٢) فتاوى الحاخام موسى بن يوسف طرنى ، الفتوى السابعة ، وفتاوى الحاخام جافيزون ، الفتوى رقم ٨٠ ، وفتاوى الحاخام كبوسى ، الفتوى ٦٤ ، وفتاوى الطرق الجميلة ، الفتوى الثامنة . انظر أيضا . روزن . الإمبراطورية ، وشمونيلفيتش . يهود الإمبراطورية . ص ١٤٣ - ١٤٦

الفعال حتى يقوم بشراء البضاعة وبيعها في الخارج ، وكان المقرض يتحمل مسئولية تأمين البضاعة من التلف أو الضياع ، وفي المقابل فقد كان المدين يرد الأموال عقب وصول البضاعة أو بعد بيعها ، بزيادة تتراوح نسبتها بين ٨٪ - ٢٠٪ . وكانت هذه الطريقة تنطوي على الدمج بين القرض والتأمين ، وكانت تتجنب على هذا النحو تحريم الإقراض بالربا ^(١) . وكانت هناك أنواع مختلفة من هذه الطريقة . ونجد نموذجا قديما لهذا الأمر في مجموع فتاوى فقهاء يهود مصر الذي جاء به :

« قام رثوفان وشمعون بصفقة على هذا النحو فقد أقرض « ر » « ش » مبلغا من المال بغرض تمويل البضاعة التي أرسلها « ش » لوكيل « ر » . وكانت مسئولية البضاعة وهى في طريقها إلى فينيسيا تقع على « ر » . والتزم « ش » في مقابل هذا المبلغ بأن يعطى لـ « ر » مبلغا ، واتفقا فيما بينهما على أن يتم الدفع فى غضون أربعين يوما من وصول البضاعة لفينيسيا » ^(٢) .

وكان الوكيل أو مرسل البضاعة يعطى للحاخام الذى يرتن الكمبيالة التى تسمى « البوليصا Polisa di Cambio أو Lettera di Cambio التى كانت تتضمن تفاصيل شروط الصفقة . وكان من يمتلك الكمبيالة يقوم بتسليمها بعد وصول البضاعة . وكان يتم تسليم الكمبيالة بعد تنفيذ كل الشروط المالية الواردة بها ^(٣) .

التأمين

كان تقدير رسوم التأمين التى يتم تسديدها للبضاعة التى يتم تصديرها مستقلا عن

(١) ورد ذكر هذه الطريقة التى كانت متبعة فى إيطاليا منذ نهايات القرن الثانى عشر فى مصدر يهودى يرجع تاريخه إلى هذه الفترة . انظر . سبى . التأمين فى الشريعة . ص ٢٥-٢٦ ، شاعت هذه الطريقة فى حركة التجارة بمنطقة حوض البحر الأبيض المتوسط بعد طرد اليهود من أسبانيا ، انظر . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره ، الفتوى رقم ٩٤٦ ، وفتاوى الحاخام موسى بن يوسف طرنى ، الفتوى رقم ٣٢٤ ، وفتاوى خيام يعقوب ، الفتوى الخامسة . انظر أيضا . ماركس . إبدال السندات . ص ٦٠٩ - ٦١٤ ، بازاك . التأمين البحرى . ص ٤٣ - ٦٠ ، انجل . ص ٤٧ . فيما يتعلق بحركة التجارة بين فينيسيا والشرق فى ظل الفترة العثمانية راجع . سلى . التأمين فى الشريعة . ص ٣٦ - ٤٦

(٢) مخطوط أكسفورد . رقم ٨٤٥ ص ١٠٢

(٣) فتاوى عباس . ص ١٣٦ ، بنيهو . وثائق . ص ٢٤٣ ، فتاوى ماجين شاول . الفتوى السادسة .

« البوليصة » التى سبقت الإشارة إليها ، وقد كان يرتبط بحجم المسافة التى ستقطعها البضاعة ، فتفيد إحدى شهادات القرن السادس عشر أن رسوم التأمين التى سددت على بعض البضائع التى نقلت من الإسكندرية إلى ليفورنو قدرت بـ ١.٢٪ من قيمة البضاعة . ويفيد أحد مصادر القرن الثامن عشر أن رسوم التأمين التى سددت لبضاعة نقلت من الإسكندرية إلى استنبول قدرت بـ ٦٪ من قيمة البضاعة ^(١) .

طرق التمويل

كان البعض يقيض بضاعته ببضائع أخرى . ويفيد أحد المصادر اليهودية أن أحد اليهود اقتنى خلال النصف الأول من القرن السادس عشر أمة ، وسدد فى المقابل ثوبا مزركشا ^(٢) . وحينما كان يطلب التاجر تسديد ثمن بضاعته فقد كان من الجائز أن يتم تأجيل الدفع شريطة أن يقوم طرف ثالث بضمان تسديد مبلغ المشتريات ^(٣) .

المخاطر

تعرض التجار الذين اشتغلوا بالتجارة المحلية والعالمية إلى مخاطر عديدة مثل السجن الذى كانوا يودعون به إما لوقوع حادث أو لعجزهم عن تسديد أحد الديون ^(٤) ، وكان من بين المخاطر غرق السفن خلال إبحارها فى النيل ^(٥) . وفى حقيقة الأمر فقد اهتمت السلطات العثمانية بتأمين الممتلكات والبضائع التى تنقل فى مصر ، كما كانت تعاقب المجرمين الذين كانت تسول لهم نفوسهم الاستيلاء على بضائع اليهود ، بل كانت تعيد الممتلكات المسلوقة إلى ذويها . وحرصت السلطات أيضا

(١) كانت رسوم نقل البضائع من ليفورنو إلى نابولى تقدر بـ ٧٪ من قيمة البضائع ، أما رسوم النقل إلى صقلية كانت تقدر بـ ٨٪ من قيمة البضائع . انظر . روزنتال . البنوك والأمور المالية . ص ١٢٨ . وكانت رسوم النقل تقدر خلال القرن الثامن عشر بـ ٨٪ . انظر . سلى . التأمين فى الشريعة . ص ٣٦-٤٦

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٣٢

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى التاسعة ، والتاسعة والأربعون ، والخمسون .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى السابعة ، وفتاوى الدروب الجميلة . الفتوى الأولى .

(٥) فتاوى الأشقر . الفتوى رقم ٦٧ .

على تأمين الممرات البرية ، والنيلية ، ولذلك فقد كانت السلطات تنزل عقوبات جماعية على سكان القرى التي كانت تقع بجوارها جرائم نهب أو قتل للتجار عابري الطريق^(١) . ومع هذا فقد تعرض اليهود الذين كانت لهم بعض الأنشطة التجارية في القرى أو الذين كانوا يبحرون في النيل إلى العديد من الجرائم ، بل وقد لقي البعض منهم مصرعه على أيدي العاملين على ظهر السفينة ، أو من قبل السكان عند نزولهم على الساحل^(٢) . ويفيد أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٩٤ أن اليهود كانوا يقاتلون مجتمعين للصوص عند تعرض سفنهم إلى محاولات القرصنة ، غير أن هذا الوضع يعد وضعاً استثنائياً^(٣) .

وكان يتعرض كل من يقدم على اجتياز الصحراء الواقعة بين مصر وفلسطين إلى مخاطر شبيهة ، ومن هنا فقد جرى العرف على اجتياز الصحراء زمراً . ومن ثم فقد أقامت السلطات محطات حراسة على الطريق ، كما أنها فرضت عقوبة النفي على القبائل البدوية التي كانت تشن هجماتها على التجار^(٤) . أما التجار الذين اشتغلوا بالتجارة الدولية والذين كانت أنشطتهم في أعلى البحار فقد تعرضوا إلى مخاطر شبيهة كان من بينها احتمالات تعرض السفن إلى الغرق أو السطو على أيدي القراصنة . وكانت بضائع هذه السفن تتعرض للسرقة ، أما المسافرون عليها فكانوا يتعرضون للأسر مما كان يضطرهم للإقامة في الأسر حتى يتم افتدائهم . وكان بعضهم يلقي مصرعه خلال قتاله مع اللصوص^(٥) .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٤٠٤ ، و٦٣٨ ، وفتاوى الدروب الجميلة . الفتوى رقم ٣٤ .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٤٦٠ ، وفتاوى الحاخام موسى بن يوسف طرنى . الفتوى رقم ١٨ ، وفتاوى الحاخام بتسال اشكنازى . الفتوى رقم ٣٠ ، وفتاوى خيام يعقوب . الفتوى رقم ١٣ ، وفتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى رقم ٦٤ .

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الخامسة .

(٤) تفيد إحدى الشهادات أن يهوديين اشتغلا خلال عام ١٥٤٠ بالتجارة بين غزة ومصر . انظر فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢٤ . ويفيد مصدر يرجع تاريخه إلى عام ١٥٨١ أن البدو كانوا ينهبون عابري الطريق المسيحيين واليهود والأتراك . انظر ، باليرن . رحلة في مصر . ص ٢٠ ، وهيد . وثائق عثمانية . ص ٤٠ ، ٤٥ ، ٥٠ - ٥١ ، ٩٦ - ٩٩ ، ١٠١ ، ١٠٣ - ١٠٥ ، ١٠٩ - ١١١ ، ١١٧ ، ١٢٦ - ١٢٧ ، ١٨٥ - ١٨٦ .

(٥) فيما يتعلق بالسفن التي كانت تفرق في البحر ، انظر . فتاوى الحاخام موسى بن =

وكان للحروب التي نشبت بين تركيا وفينيسيا والعديد من الدول المسيحية الأخرى أثرها في عرقلة حركة التجارة مع الدول الأوروبية إذ كانت البضائع تصادر فضلا عن أن التجار كانوا يقعون في الأسر^(١) . وبالرغم من أن اللصوص كانوا يلحقون الأذى بأبناء كافة الأديان إلا أن اليهود كانوا عرضة أكثر من غيرهم للسرقة نظرا لأنه كان يسود اعتقاد عام مفاده أن معظم اليهود من الأثرياء ، علاوة على أن الأسرى كانوا يعلمون أن أقاربهم أو أن الطوائف اليهودية ستسدّد مبالغ باهظة لافتدائهم . وكان اليهود يرتدون في بعض الأحيان ملابس المسلمين حتى لا يكشفوا هويتهم^(٢) ، كما أن بعضهم لجأ إلى حيلة حفظ الأموال بالتخيط حولها في داخل ملابسهم^(٣) . وكان اليهود يطلقون في بعض الأحيان نساءهم قبل السفر حيث كان يتم الاتفاق على أنه يحق للزوجة الانفصال رسميا عن زوجها في حالة عدم عودة الزوج إلى منزله بعد مضي عامين على سفره^(٤) . وحتى يتم التقليل من المخاطر فقد كان البعض يلجأ إلى إرسال نصف البضاعة بالبحر ونصفها الآخر بالبر^(٥) .

٥ - الطوائف

سيطرت على مصر خلال الفترة العثمانية وحتى عام ١٨٨٠ تلك النزعة المميزة

= يوسف طرنى . الفتوى رقم ١٠٩ ، وفتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الخامسة ، وفيما يتعلق بالسفن التي كانت تبحر من دمياط إلى صيدا ، انظر فتاوى الخاخام يوم طوف تسهلون ، الفتوى رقم ١٠٩ . وفيما يتعلق بالسفن التي أبحرت من رشيد إلى رودس ، انظر فتاوى بئر مياه الحياة ، الفتوى رقم ٧٦ ، وفتاوى الدروب الجميلة ، الفتوى رقم ١٣ ، وفتاوى عباس . ص ٨٤ .
(١) ورد في إحدى الشهادات التي يعود تاريخها إلى عام ١٥٦٨ أن أهل فينيسيا أوقفوا البضائع التي أرسلت من الإسكندرية إلى فينيسيا بسبب الحرب . انظر فتاوى الخاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى رقم ١٤٢ .

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى رقم ١٦ ، انظر . جونزاليس . رحلة . ص ١٩٣ ، جيستل . رحلة في مصر . ص ١٣٤

(٣) فتاوى الخاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى السابعة

(٤) فتاوى الخاخام موسى بن يوسف طرنى . الفتوى رقم ٢٠١ ، فتاوى الخاخام جافيزون .

الفتوى رقم ٢٦ ، وفتاوى الخاخام مونسون . الفتوى رقم ٣١

(٥) طلب تاجر يهودى من عميله في حلب أن يرسل إليه بعض الملابس ، وأن يرسل نصف الكمية عبر البحر ، وأن يرسل نصفها الآخر من خلال البر . راجع . فتاوى نسل إبراهيم . الفتوى رقم ٢٤

للحكم العثماني والتي كان ينضم بموجبها كافة السكان وبغض النظر عن الفروق الدينية إلى الطوائف المهنية التي كانت تضم كل منها أصحاب المهنة الواحدة . ولم يستثن من هذا الوضع سوى ذوى الوظائف المرموقة ، وشريحة العلماء أى رجال الدين ^(١) . وكانت هذه الروابط أو الطوائف تخضع لما يتماشى مع طبيعة السياسة الاقتصادية المركزية العثمانية لإشراف السلطة . وكانت هناك عدة سمات مشتركة مميزة للروابط فى كل من تركيا ، وسوريا ومصر ، ومع هذا فقد كانت هناك بضعة فروق فيما بينها . ويعد كتاب الذخائر الذى يعود تاريخه إما إلى نهايات القرن السادس عشر أو إلى بدايات القرن السابع عشر ، والذى أعده شخص من طائفة الأطباء واحدا من أهم المصادر التى يستقى منها الباحثون المعلومات عن تاريخ الطوائف العثمانية فى مصر . ويتضمن هذا الكتاب الأسس التى قامت عليها الطائفة . كما يعد أيضا كتاب أوليا ضلبى الذى قام بزيارة مصر خلال عام ١٦٧٠ من أهم هذه المصادر ^(٢) .

وتثلت الأهداف الرئيسية لهذه الروابط فى الإشراف على السكان المقيمين فى المدن والحفاظ على الأمن والاستقرار ، وتأمين دفع الضرائب ، والقيام بالأعمال العامة بما يتماشى مع احتياجات السلطات ، والحيلولة دون المنافسة . وكان أصحاب بعض المهن يقيمون معا فى حى واحد أو فى شارع مستقل ، غير أنهم كانوا يلجئون إلى تشكيل رابطة خاصة بهم حينما كانوا لا يقيمون فى ذات الحى .

وكانت توجد فى داخل المهنة الواحدة العديد من التخصصات فكان يوجد فى أوساط المشتغلين بالصباغة من تخصص فى صباغة الحرائر ، ومن تخصص فى صباغة منسوجات بعينها ، ومن تخصص فى صباغة الجلود (ويتضح هذا الأمر من خلال قائمة روابط القاهرة التى يعود تاريخها إلى عام ١٨٠١) واتسمت بنية الروابط بالهيراركية حيث كان يرأس الرابطة الشيخ الذى كان ينتخب من قبل أعضاء الرابطة ، والذى كان يعين رسميا من قبل القاضى وبموافقة السلطات . وكان من بين مسئوليات الشيخ

(١) ليس من الواضح متى ظهرت هذه الروابط فى منطقة الشرق الأوسط . ، ويرفض الباحث « بر » تلك الرؤية التى مفادها أن هذه الروابط كانت موجودة خلال العصور الوسطى .

(٢) بر . قصيدة معادية لليهود . ص ٢٧ ، ضلبى . الرحلة . المجلد الأول . ص ٥٠٦ . بر .
الروابط المصرية . ص ٢-٣

إحصاء الممتلكات ، وجباية الضرائب من أعضاء الرابطة ، وكان مسئولاً أيضاً عن تصرفهم على نحو لائق فكان يحق له معاقبة الخارجين على القانون ، وتسوية المنازعات فيما بينهم ، ومنح التراخيص الجديدة لمزاولة المهنة .

أما أسعار المنتجات فقد كان يتم تحديدها من قبل « المحتسب » (المشرف على الأسواق) بالتعاون مع الشيخ ، وبالتشاور مع أعيان الطائفة . وكانت الشخصية التي تشغل المرتبة الثانية في هذه الهيراركية تتمثل في شخص النقيب الذي كان مسئولاً عن الاحتفالات التي كان يتم تنظيمها عند انتقال فرد في إحدى المهن من درجة إلى درجة . وكانت هذه الطوائف تضم في صفوفها اليهود والمسيحيين والمسلمين ، ومع هذا فقد كان الشيخ دائماً من المسلمين ، غير أنه كان لليهود بعض الطوائف الخاصة مثل طائفة الجزارين .

وكان مدى تدخل السلطات في شؤون هذه الطوائف يتفاوت من فترة إلى أخرى . وقد طرأت خلال القرن الثامن عشر عدة تغيرات في مجال الطوائف كان الغرض منها تأمين دفع الضرائب . وكانت هناك تفاوتات ضخمة بين الطوائف فكان بعضها فقيراً وبعضها الآخر ثرياً ، وكانت طوائف التجار ثرية للغاية ، وقد رأسها خلال القرن الثامن عشر شهبندر الذي كانت صلاحياته أوسع من صلاحيات شيخ سائر الطوائف . وكان من بين مظاهر هذه التفاوتات أيضاً أنه كانت توجد طوائف ضخمة وأخرى صغيرة .

وقد نظم التجار اليهود أنفسهم للدفاع عن مصالحهم ، ومن المعروف أن حركة التجارة الدولية كانت تدار من قبل التجار الأجانب (الأوروبيين) ووكلائهم من المسيحيين واليهود المحليين ، وكانت حركة التجارة هذه تخضع لاتفاقيات الامتيازات ، ومن ثم فلم تخضع لإشراف « الطوائف » والرقابة الحكومية . ومن الملاحظ أنه بينما كانت تقوم تركيا بتوزيع المواد الخام على أعضاء الطائفة تجنباً للمضاربة واستغلال نقص المواد الخام ، فلم يكن لهذا الأمر وجود في مصر ^(١) .

(١) تناولت بحوث كثيرة ظاهرة الروابط ، انظر . هرشليج . مدخل . ص ١٧-٢١ ، لويس . الروابط ، ريفلين . السياسة الزراعية . ص ١٧٩ ، كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ٢٣٣ ، برناي . الروابط ، منتران . البيئة المدنية . ص ١١٨ - ٣١٣ .

وقد تطرق مصدر يهودى يعود تاريخه إلى القرن السابع عشر لمسألة تشكيل إحدى جماعات التجار اليهود التى اشتغلت بتسويق الكتان خارج مصر لرابطة مستقلة . وكان استغلال المنتجين العرب للطلب على الكتان هو الذى استلزم قيام التجار والوكلاء اليهود بتشكيل تنظيم أو رابطة فيما بينهم للقضاء على التجاوزات التى طرأت على الأسعار . وقد كتب الحاخام موردخاى هاليفى الذى تولى منصب القاضى اليهودى فى القاهرة (الذى توفى عام ١٦٨٥) عن حادثتين من هذا النوع . وقد اتفق التجار اليهود الذين انخرطوا فى هذا التنظيم إثر تلك المحاولة التى قام بها المنتجون للتقليل من مقاس الأقمشة على ألا يشتروا الكتان إلا وفقا للكمية المحددة التى كانت محددة لهم فى الماضى . وكان هذا القرار مجديا إذ باع المنتجون لهم وفقا للمقاييس المتعارف عليها ، كما كان التجار اليهود يقللون من السعر حينما تكون قطعة القماش أقل من المقياس المعروف . وحينما رفع المنتجون فى مرحلة لاحقة الأسعار قرر اليهود سالفو الذكر قيام يهودى واحد بشراء كل الكتان وتوزيعه على التجار ^(١) للحيلولة دون المنافسة بين المشترين . وتعد هذه الحالة نموذجا لحرص اليهود على تنظيم أنفسهم مهنيا بغرض الحفاظ على مصالحهم المشتركة .

٦ - علاقات التجارة الدولية

(أ) - العلاقات التجارية بين مصر وفلسطين

شكلت مصر على مدى أجيال متعاقبة عمقا اقتصاديا للاستيطان اليهودى فى فلسطين ، واتسمت العلاقات التجارية بين مصر وفلسطين بالاستقرار بفضل انتظام حركة القوافل بين البلدين ، ولاستتباب الأمن على الطرق . ويعود تاريخ معظم المصادر التى تتناول هذه العلاقات إلى القرن السادس عشر أى إلى فترة حكم السلطان سليمان (١٥٢٠ - ١٥٦٦) . وشهدت هذه الفترة تزايد قوة حركة الهجرة اليهودية من مصر إلى فلسطين ، وانتعاش الحياة الاقتصادية فى مدينة صفد التى كانت مركزا اقتصاديا هاما فى فلسطين . وكان من بين مظاهر هذه الفترة أيضا قيام العديد من التجار بالرحيل من صفد والقدس وغزة قاصدين مصر ، وكان بعضهم يرسل شركاءه

(١) فتاوى الدروب الجميلة . الفتوى رقم ٣٥ ، روزانيس . الأحداث . ص ٣٧٤ - ٣٧٥

أومندوبيه الذين كانوا يقومون بشراء البضائع وإرسالها إلى فلسطين أو بيعها إلى دولة أخرى^(١) . وتناول الحاخام « موشيه بن يوسف طرنى » (١٥٠٠ - ١٥٨٠) الذى عمل قاضيا فى صفد على مدى أربعة وخمسين عاما فى إحدى فتاويه إحدى القضايا المتعلقة بتاجر اعتاد على إرسال البضائع إلى وكيله فى حلب ، وأنقرة ، والقاهرة ، وكانت معظم ممتلكاته فى حوزة هذا الوكيل^(٢) . وفى بعض الأحيان كانت بعض العمليات التجارية تتسم بالتعقيد ، ويتضح هذا الأمر من إحدى القضايا التى بحثها ثلاثة من حاخامات القرن السادس عشر ، وهم الحاخام ديفيد بن زماره ، والحاخام يوسف كارو ، والحاخام شموئيل قلعى . ويتضح من القضية التى عكفوا على بحثها أن مبعوث أحد التجار حصل على تفويض فى صفد لجباية دين يقدر بأربعة وخمسين عملة ذهبية من أحد اليهود ، ولكنه حصل فيما بعد على سبعين أوقية فينيسية . وحينما أتى المبعوث إلى القدس طلب منه التاجر أن يرسل المال إلى مصر ، وأن يسلم الربح إلى تاجر يهودى يدعى افراهام بن شانجى ، كما أعطاه ثمانى قطع من حرير أحمر وكلفه بالذهاب بها إلى مصر وأن يبيعها هناك . ولكن المبعوث لم يجد مشتريا ، ومع هذا فقد وجد فى نهاية الأمر مشتريا بادل الحرير بجلد جاموس ، ووافق المبعوث وأرسل الجلود إلى أنقونا^(٣) . وتتضمن فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون (١٥٥٩ - ١٦٣٨) المولود فى صفد معلومات عن شريكين قررا أن يبعث أحدهما حريرا إلى مصر ، وأن يشتري فى مقابلة بضاعة أخرى يقوم فيما بعد بجلبها إلى صفد أو دمشق^(٤) .

وكانت المنسوجات المصنوعة فى صفد من بين المنتجات التى كان يهود فلسطين يصدرونها إلى مصر خلال القرن السادس عشر ، وتفيد شهادات أخرى أنه كانت توجد حركة استيراد وتصدير بين البلدين ، فقد عرف عن يهود القدس اشتغالهم بتجارة الأرز الذى كان يتم استيراده من مصر ، ويتضح هذا الأمر من الوثائق المختلفة التى يعود

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٨٥١ ، هيك . العلاقات . ص ٢٤٦ ، كوهين . كاسترو . ص ٤٠٧ ، فتاوى الحاخام موشى بن يوسف طرنى . الفتوى رقم ٢٠٥ .

(٢) فتاوى الحاخام موشى بن يوسف طرنى . الفتوى رقم ١٠٩ ، شموئيلفيتش . يهود الإمبراطورية . ص ١٣٥

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٦٣٨ ، ليتمان . الهجرات إلى فلسطين . ص ٥٦

(٤) فتاوى الحاخام يعقوف تسفى . الفتوى رقم ٩٥

تاريخها إلى عقد الثلاثينيات من القرن السادس عشر والتي جاء بها على سبيل المثال أن تاجرا يهوديا بالقدس اشترى في عام ١٥٤٩ من تاجر مسلم بالقاهرة كميات كبيرة من الزنجبيل الذي كانت تستورده مصر من الشرق^(١) . أما فيما يتعلق بحركة التجارة من القدس إلى القاهرة فقد اشتغل يهود مصر في مجال استيراد كميات كبيرة من الصابون المصنع من زيت الزيتون في القدس ، وتفيد شهادات يعود تاريخها إلى الفترة الممتدة من عقد الخمسينيات حتى عقد السبعينيات من ذات القرن أنه كان من هؤلاء اليهود يهودى كان يعمل بالجمرك^(٢) . وسجل الحاخام حيا روبا (الذى توفي عام ١٦٢٠) في أحد أعماله أن شخصا يدعى رثوفين اشترى قمحا من مصر ، وأرسله مع خادمه إلى دمياط حتى يرسله من هناك إلى عكا^(٣) . كما جاء في إحدى الشهادات التى يعود تاريخها إلى القرن السابع عشر أن يهوديا من القدس أرسل قميصا من الحرير إلى مصر بغرض بيعه . وقد عرف هذا الأمر على ضوء الطلبات التى عرضت على المحكمة في مصر بشأن الإفراج عن القميص الذى صودر بسبب الدين المفروض على أخيه^(٤) . ويتضمن مصدر آخر يعود تاريخه إلى عقد الأربعينيات من القرن السابع عشر معلومات عن أن أحد اليهود كانت عليه بعض الديون المستحقة للأتراك وأنه قرر التوجه إلى مصر ، وقام من هناك بإرسال بضائع إلى وكيله في استنبول حتى يتمكن من أن يسدد الدين المستحق عليه من أرباحه^(٥) . ويتضمن مصدر آخر يعود تاريخه إلى النصف الأول من نفس القرن معلومات عن العلاقات التجارية بين يهود مصر وغزة^(٦) . وتتضمن إحدى الشهادات التى يعود تاريخها إما إلى نهايات القرن السابع عشر

(١) كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ٢٠٧ ، كوهين . مصر وفلسطين . ص ٢٣٤ ، فتاوى الحاخام يعقوف بن تسفى . الفتوى رقم ٢٣٢ ، هيد . وثائق عثمانية . ص ١٣٢ - ١٣٧ ، كوهين . السلطة . ص ٦١

(٢) كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ٢٠٥ - ٢٠٦ ، كوهين . مصر وفلسطين . ص ٢٣٤ - ٢٣٦

(٣) فيما يتعلق بتصدير مصر الشعير إلى فلسطين ، راجع . هيد . وثائق عثمانية . ص ١٢٨

(٤) روزن . الطائفة اليهودية بالقدس . ص ٢٢٧ ، ٤٩٢ - ٤٩٤

(٥) فتاوى « يعى حايم » ، الفتوى رقم ٨٧

(٦) فتاوى ارحا بن اليعازر . الفتوى التاسعة .

أوبدايات القرن الثامن عشر معلومات عن أن بعض اليهود اشتغلوا بالتجارة في الخيوط الحربية التي كان يتم تصديرها من مصر إلى فلسطين وتركيا^(١) . وفي الحقيقة فقد كانت فرصة جنى الأرباح في مصر تفوق نظيرتها في فلسطين ، وأسفر هذا الأمر عن قيام بعض يهود فلسطين الذين كان من بينهم بعض الأرامل بتقديم أموالهم إلى التجار في مصر حتى يستخدموها في تجارتهم شريطة أن يتم اقتسام الأرباح بين التجار والعائلات^(٢) .

(ب) سوريا

كانت دمشق وحلب وصيدا من المراكز التجارية المهمة ، وقد كان لسكانها علاقات تجارية مهمة مع يهود مصر ، وقد ارتحل بعض يهود سوريا إلى مصر ، بل واستقر بعضهم فيها . وتعرض فتاوى الحاخام موشيه بن يوسف طرنى نموذجاً للتعاون الاقتصادي الذي ساد بين يهود سوريا ومصر ، فقد جاء في أحد أعماله أن يهوديين مصريين قررا الدخول في شراكة ، وأنه قد جاء في صك الشراكة أن أحدهما سيقوم بالتوجه إلى سوريا شريطة أن يبقى الآخر في مصر لشراء البضائع اللازمة وإرسالها إلى دمشق التي كان سيتم نقل البضائع منها لتروييحها في حلب ، شريطة أن يقوم الشريك المتوجه إلى دمشق بشراء ما يكلفه شريكه في مصر بشرائه . وتضمن الصك أيضا أن الطرفين سيتحملان في حالة الخسارة المسئولية بالتساوي^(٣) . وتتحدث مصادر أخرى يعود تاريخها إلى نهايات القرن السادس عشر أو بدايات القرن السابع عشر عن أنشطة شبيهة ، فقد أرسلت ذات مرة كميات ضخمة من البضائع من دمشق إلى القاهرة ،

(١) فتاوى نسل إبراهيم . الفتوى التاسعة ، روزانس . الأحداث . ص ٣٣١ - ٣٣٢ . عن علاقات مصر التجارية بفلسطين خلال النصف الأول من القرن الثامن عشر ، راجع . فتاوى ثمرة الأرض . الفتوى الثانية ، براون . رحلات في إفريقيا . ص ٣٠٣

(٢) فتاوى الحاخام موشى بن يوسف طرنى . الجزء الثاني . الفتوى الثالثة والثلاثون .

(٣) يتضح من الفرماتات الكثيرة التي صدرت خلال القرن السادس عشر والمتعلقة بتأمين الممرات التجارية بين مصر وسوريا والتي كانت تمر عبر فلسطين أن السلطات أولت أهمية كبيرة لتأمين التجارة بين مصر ودمشق ، انظر الهامش رقم (٤) ص ١١٢ ، وفتاوى الحاخام موشى بن يوسف طرنى . الفتوى رقم ٣٢٤ .

جنى من شاركوا فيها أرباحا طائلة منها . ويتحدث مصدر آخر عن أن يهوديين سوريين افتتحوا محلا تجاريا على نحو الشراكة في مصر^(١) . وكانت مصر تستورد في ذلك الحين الحرير الخام من سوريا ، وكان اليهود يقومون بطلائه ، وإعادة تصديره إلى سوريا^(٢) . وجاء في مصدر يعود تاريخه إلى بداية القرن السابع عشر أن المنسوجات التي كان أحد يهود دمشق يصنعها كانت ترسل إلى صديقه في مصر^(٣) وتفيد إحدى الشهادات التي يعود تاريخها إلى بداية القرن السابع عشر معلومات عن أن أحد يهود دمشق كان يصدر الحرير إلى أحد التجار اليهود في مصر ، كما تفيد بعض المصادر التي يعود تاريخها إلى الثلث الأول من القرن الثامن عشر^(٤) أنه كان يتم تصدير المنسوجات من حلب إلى مصر . وكانت توجد صفقات شبيهة مع يهود صيدا خلال القرن السادس عشر ، ومطلع القرن السابع عشر ، حيث تطرق الحاخام موشيه الشيخ (١٥٠٨ - ١٥٩٧) في فتاويه إلى أن يهوديين توجهوا إلى مصر واشتريا على نحو الشراكة منسوجات وأرسلها بحرا إلى صيدا . ويبحث الحاخام « يوم طوف تسهلون » في إحدى فتاويه قضية شراكة تخص ثلاثة أفراد ، كان اثنان منهم في صيدا ، وكان الطرف الثالث في مصر ، وكانوا يقومون ببعض الصفقات^(٥) .

(ج) افريقيا

ورد في إحدى فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره أن أحد اليهود أرسل بضاعته على ظهر الجمال إلى أرض الزنوج ، غير أنه ليس من الواضح عن أى بلد يدور موضوع الفتوى ، ومع هذا فمن المحتمل أن يكون موضوع الفتوى متعلقا بالسودان . وقد زار

-
- (١) فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى رقم ٨٢ .
(٢) فيشتيسر . الروابط اليهودية . ص ١٣٩ ، فوكوك . وصف الشرق . الجزء الأول . ص ١٧٤ ، بارسونس . رحلات . ص ٩ ، براون . رحلات في افريقيا ، فولبول . مذكرات . ص ١٨ ، رافيق . علاقات اقتصادية . ص ٦٧٧ ، جيب - باون . الجزء الأول . ص ٣٠٤ .
(٣) فتاوى الحاخام يوم طوف . الجزء الأول . الفتوى رقم ٧٠ ، روزانيس . الأحداث . الجزء الثالث . ص ٣٢٨ - ٣٢٩ ، شوحتمان . مدخل . ص ٣٣-٣٤ ، ريفلين . دمشق . ص ٨٧ .
(٤) فتاوى نسل إبراهيم . الفتوى رقم ٢٤ .
(٥) فتاوى الشيخ . الفتوى رقم ٨١ ، ٨٢ ، فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى رقم

مصر في عقد الأربعينيات بالقرن السابع عشر سائح فرنسي كتب فيما بعد أن يهود هذه البلد يستوردون العيد من النوبة وإثيوبيا ^(١) .

(د) المغرب

اشترى يهودى خلال النصف الأول من القرن السابع عشر زيتا وملابس من مدينة « جربه » ، لإرسالها إلى مصر . ويتضمن مصدر آخر يعود تاريخه إلى نفس الفترة معلومات عن أنه تم شراء أصباغ من تونس وأنها قد نقلت من هناك إلى الإسكندرية ^(٢) ، وقد جاء في أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى النصف الثاني من القرن السابع عشر معلومات عن أن يهوديا اشترى ريش نعام وباعه في طرابلس ^(٣) .

(هـ) اليمن والهند

ليست لدينا سوى شهادة واحدة عن علاقات يهود مصر التجارية مع يهود اليمن والهند خلال الفترة العثمانية . ويفيد أحد الخطابات التي يعود تاريخها إما إلى نهايات القرن السادس عشر أو بدايات القرن السابع عشر أنه كان لأحد يهود مصر والذي كان يدعى يوسف شانجى ممثل تجارى في عدن وأنه كان يقوم بشراء وبيع البضائع له . وقد أخبره في ذلك الخطاب أنه اشترى وهو في طريقه إلى عدن كميات من الفلفل وأنه ابتاعها هناك بسبب ثمنها الباهظ . وقد أرسل شانجى إليه كحلا للعين ، وسلاسل من النحاس وخرزا مصنوعا من الزجاج . وقد تم بيع بعضها في اليمن ، وأخذ مندوبه ما تبقى لبيعه في الهند . وكان على هذا المندوب التوجه إلى الهند لاقتناء بضاعة أخرى ، خاصة أن البضائع لم تصل في ذلك الحين من الهند إلى عدن ^(٤) .

(و) كريت

تفيد بعض المعلومات التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر أو إلى الثلث الأول

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زمارة . الفتوى ٣٨

(٢) فتاوى الخيط المثلث . الجزء الثانى . الفتوى التاسعة عشرة ، آساف . مصادر وبحوث .

ص ٢٠٢

(٣) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الثانية والثلاثون .

(٤) آساف . مصادر وبحوث . ص ٢٥٨ - ٢٦١

من القرن السابع عشر أن مصر كانت تستورد أحد أنواع النبيذ الفاخر الذي كان يدعى Malvasia di Candia من كريت ، وأن ذلك النوع من النبيذ كان مفضلا لدى يهود مصر منذ الفترة السابقة للفترة العثمانية ^(١) .

(ز) رودس

توجد معلومات أكثر عن علاقات يهود مصر الاقتصادية بيهود جزيرة رودس ، وكانت المنسوجات - التي اشتهر يهود رودس بإنتاجها - ، والكبريت الذي كان يستخرج من المحاجر المحلية من بين المنتجات التي كانت رودس تصدرها إلى مصر . وكانت مصر تصدر في المقابل بضائع مختلفة كان الفلفل من بينها ^(٢) . وفي إطار حركة التجارة المتبادلة أثرت خلال عقد الستينيات من القرن السادس عشر قضية متعلقة بسعر « دوقط » الذهب الفينيسية في مواجهة عملة الفضة العثمانية المعروفة باسم « اكتشه » . وكان سعر الصرف في مصر يقدر بستين « اكتشه » « للدوقط » وهذا بموجب ما قرره السلطان سليم الثاني (١٥٦٦ - ١٥٧٤) في حين أن السعر كان يقدر بتسعة وخمسين في رودس . ومن هنا فقد كان من الممكن أن يتم الحصول في رودس على عملات ذهبية بسعر أرخص من نظيره في مصر . وقد شهدت الإمبراطورية العثمانية بدءا من الثلث الأخير بالقرن السادس عشر حالة من التضخم ، فهبطت قيمة العملات في مواجهة العملات الذهبية الأوروبية التي كانت متداولة في أوساط المشتغلين بالتجارة في حوض البحر الأبيض المتوسط ، ومن ثم فقد كانت توجد أهمية اقتصادية لسعر الصرف المتفاوت من مكان إلى آخر ^(٣) .

وقد استمرت العلاقات بين مصر ورودس للأجيال التالية ، ونعرض هنا عدة نماذج لهذه العلاقات فحينما تعرضت مصر خلال العقد الثاني من القرن الثامن عشر

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ١١١ ، فتاوى الحاخام شلومو كوهين . الجزء الثاني . الفتوى السابعة والعشرون ، فتاوى جافيزون . الفتوى الثالثة والستون ، ليمان . الاتصالات . ص ٥١ ، يعرى . رسائل من فلسطين . ص ١١٥ ، رحلة مشولام من فولترا . ص ٨١-٨٢ ، اشتور . تجارة الشرق . ص ٢٣٨ ، بنيهو . صفقات الكتب . ص ٢٥٧ - ٢٥٨ .
(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الأولى ، فتاوى الحاخام يوم طوف ، الفتوى رقم ١٤٠ ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره ، الفتوى ٢٠٩ .
(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢٥٧

إلى نقص في البن مما أدى إلى ارتفاع أسعاره استغل يهوديان من رودس كان لكل منهما شريك في مصر هذا الوضع ، فاشترى كل البن في رودس بثمن منخفض وأرسله إلى مصر . وكانت هذه الظاهرة ظاهرة استثنائية إذ كانت مصر من الدول المصدرة للبن^(١) .

وهاجر بعض يهود رودس إلى الإسكندرية واستقروا فيها ، وقد عقدوا خلال إقامتهم بها بعض الصفقات مع يهود رودس . ويتحدث أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى النصف الأول من القرن الثامن عشر عن أنه تم إرسال صفقة من الملابس الجاهزة من الإسكندرية إلى رودس ، كما يتحدث مصدر آخر عن صفقات خشب تم إرسالها من رودس للإسكندرية^(٢) . وكان لبعض يهود رشيد خلال هذه الفترة صفقات مع يهود رودس^(٣) . وكانت الصفقات تنفذ عامة عن طريق الشراكة فيتحدث أحد المصادر عن أن ثلاثة شركاء من رودس أرسلوا بضائع إلى شريك رابع أقام في مصر^(٤) . أما طريقة الدفع فكانت تتم عن طريق « البوليصة » تجنباً لمخاطر حمل النقود في الطرق البحرية^(٥) . ويفيد أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى نهايات القرن السابع عشر أو بدايات القرن الثامن عشر أن يهودا من رودس استأجروا وكيلا دائما ، وقعوا معه على اتفاق لثلاث سنوات بغرض أن يقيم في مصر ، وأن يشرف على أعمالهم ، وأن يتلقى حساباتهم^(٦) . وتتحدث إحدى الشهادات الموجودة في الأرشيف البريطاني عن دور اليهود في حركة التجارة بين مصر ورودس فتتحدث هذه الشهادة عن أن سفينة فرنسية محملة بالبضائع غادرت في الرابع من شهر مارس عام ١٧٤٨ ميناء الإسكندرية وهي في طريقها إلى رودس . وكان من بين التجار الذين أبحروا على متنها ستة يهود ، وسبعة

(١) فتاوى موسى . الجزء الثاني . الفتوى الحادية والأربعون ، روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص ٦٩ ، جرير . المبادرة والتجارة . ص ٥٠ .

(٢) فتاوى موردخاي . الفتوى الرابعة والعشرون ، فتاوى الحاخام كبوسي . الفتوى الرابعة والثلاثون .

(٣) تفيد إحدى الشهادات التي يرجع تاريخها إلى عام ١٦٦٨ أن أربعة يهود غادروا ميناء رشيد ، وأبحروا منه إلى رودس . راجع فتاوى الحاخام كبوسي . الفتوى الرابعة والثلاثون .

(٤) فتاوى بن يديد . ص ٤٤

(٥) فتاوى موشيه . الفتوى الثلاثون

(٦) فتاوى نسل إبراهيم . الفتوى الرابعة والعشرون .

أتراك ، ويوناني واحد . وتحدث هذه الشهادة أيضا عن أن السفينة سقطت لسوء الطالع في أيدي سفينة بريطانية مسلحة ، وأن بضائعها نهب^(١) .

(ح) الأناضول والبلقان

عقد يهود الإسكندرية ورشيد والقاهرة بعض الصفقات التجارية مع اليهود وغير اليهود في مدن استنبول وأديرنا ، وأزمير في الأناضول ، ومع سالونيك في البلقان . وكان يتم تصدير واستيراد السلع بين يهود مصر ويهود هذه المدن . وقد توافد بعض التجار من الأناضول والبلقان على مصر لممارسة أنشطتهم التجارية بها أو للاستقرار فيها . وهاجرت أعداد كبيرة من يهود سالونيك إلى مصر خلال نهايات القرن السادس عشر وخلال القرن السابع عشر ، وهذا في أعقاب الأزمة التي تعرضت لها صناعة المنسوجات في المدينة . واستمر هؤلاء المهاجرون خاصة من بين المشتغلين بالتجارة في ممارسة أنشطتهم التجارية الدولية ، وكان من بينهم افراهم بن حاييم ناثان الذي انتقل إلى رشيد في عام ١٦٩٥ ، والتي استقر بها على مدى ثلاثين عاما . وكان له بعض العملاء في تركيا والأناضول . كما ارتحل بعض يهود مصر إلى تركيا وعقدوا صفقاتهم منها^(٢) . وكانت الحركة البحرية بين المنطقتين تتم خلال الصيف ، وتستمر ، إلى أقصى تقدير ، إلى ما بعد عيد « المظال » . ويفيد أحد المصادر أن الفترة التي كانت تعقب عيد المظال كانت أفضل فترة للتجارة في مصر^(٣) .

وكانت الأقمشة والفواكه المجمدة والأفيون والأخشاب والمعادن مثل الحديد تمثل أهم المنتجات التي كانت تستوردها مصر من تركيا ، وفي المقابل فقد كانت مصر تصدر الجلود والأرز ، والحنطة ، والقهوة ، والسكر ، والعطور والعبيد إلى تركيا^(٤) .

(١) يرجع تاريخ هذه الوثيقة إلى الخامس عشر من شهر فبراير عام ١٧٤٨ . أرشيف الدولة . لندن . SP ١٠٥-١٨٣

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٠٩ ، وفتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الثمانون . عن البضائع التي تم إرسالها من مصر إلى استنبول خلال عام ١٦٤٦ راجع الفتاوى المعروفة باسم « بعي حاي » الفتوى السادسة والثمانون .

(٣) فتاوى باسن . الفتوى التاسعة . روزانس . الأحداث . الجزء الثالث . ص ٣١ ، شموئيل فيش . يهود الإمبراطورية . ص ١٢١ ، ١٣٦

(٤) موريسون . الطرق . الجزء الرابع . ص ١٢٢ ، فليس . عهد الانكشاريين . =

وتتضمن المصادر اليهودية ذكرا للمنتجات المختلفة التي كان يتم استيرادها وتصديرها بين البلدين غير أن بعض البضائع كانت تسير في وجهة واحدة في حين أن المنسوجات كانت تتناقل بين البلدين . وقد جاء في أحد مصادر القرن السادس عشر أنه كان يتم إرسال المنسوجات من سالونيك إلى مصر ، وهذا في مقابل استيراد العطور ، كما جاء في مصدر آخر يعود تاريخه إلى نفس الفترة أن أحد اليهود اشترى إحدى المواد المخصصة لصباغة المنسوجات والأقمشة من مصر^(١) ، وأن شخصا آخر أرسل رصاصا من سالونيك إلى مصر^(٢) . وقد اشتغل اليهود الذين كان بعضهم من سالونيك خلال النصف الثاني للقرن السادس عشر والذين سافروا إلى مصر بتصدير البن إلى البلقان . وورد في مصدر آخر أن شركاء من سالونيك ومصر اشتغلوا في تصدير هذا المنتج الذي ازداد الطلب عليه خلال القرن السابع عشر^(٣) . ووفقا لما جاء في إحدى الشهادات المحفوظة في سجلات شركة الشرق البريطانية أرسل الأخوان يعقوف وموشيه اشكنازي من الإسكندرية خلال عام ١٧١٢ عشرة طرود من البن والمنسوجات إلى تاجر بريطاني في استنبول ، ومع هذا فقد تعرضت كل بضائع السفينة إلى السرقة على أيدي القراصنة في مالطة^(٤) . وقد تم بعد مضي عامين على هذا الحادث بحث قضية خاصة بشخص يدعى « يهودا روزاليس » الذي أرسل « حجر شبه » من استنبول إلى مصر^(٥) . وكان يتم خلال النصف الثاني من القرن الثامن عشر تصدير التبغ الذي

= ص ١٢١ ، ١٣٦ ، هيل . الإمبراطورية . ص ٢٦١ ، فوكوك . وصف الشرق . الجزء الأول . ص ١٧٣ ، براون . رحلات في افريقيا . ص ٧٦ ، فلبول . مذكرات . ص ١٨ ، جيب - باون . الجزء الأول . ص ٣٠٤ ، هيد . شهادات عثمانية . ص ١٢٨ ، اينلجيك . الإمبراطورية العثمانية . ص ١٢٧-١٢٨ . اوكيار - اينلجيك . ص ١١٣ ، فلرشتاين . الإمبراطورية . ص ١١٩ ، ريموند . الأزمة الاقتصادية . ص ٦٨٩ ، مكوان . الحياة الاقتصادية . ص ٢٨ ، ٣٥ .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٠٩ ، فتاوى الأحكام الصادقة ، الفتوى العاشرة ، فتاوى الخبز الكبير . الفتوى ١٠٧ ، فتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى السابعة والخمسون .

(٢) فتاوى الحاخام موشى بن يوم طوف . الفتوى ٢٩٢

(٣) فتاوى تورا الحقيقة . الفتوى رقم ١٣١ ، روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص

١١٦ . عن شرب القهوة في مصر راجع فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الثانية والستون . عن شيوع القهوة في الإمبراطورية العثمانية راجع : منطران . الإمبراطورية . ص ١٧٤ .

(٤) أرشيف الدولة . لندن SP ١٠٥-١٧٩ ص ٣٦١

(٥) المرجع السابق . ص ٦٢٩ .

بنيت في مقدونيا من سالونيك إلى مصر^(١) ، كما أن الحاخام ديفيد باردو (١٧١٩ - ١٧٩٢) الذى عمل قاضيا في سراييفو سجل في أحد أعماله أنه تم في عام ١٧٦٤ إرسال شحنة من الزرنيخ من سراييفو إلى مصر^(٢) .

(ط) إيطاليا

كانت إيطاليا تعد بالمقارنة بسائر البلدان الأوروبية مركزا أوروبيا للعلاقات الاقتصادية مع مصر ، وكان لليهود مصر دور نشيط في حركة التجارة بين القاهرة والإسكندرية ورشيد ودمياط وبين اتقونا ، وفيرارا ، وفينيسيا ، كما كان هناك تبادل تجارى مع ليفورنو خلال القرنين السابع عشر والثامن عشر .

وكانت فينيسيا تعد قوة بحرية عظمى خلال القرنين السابع عشر والثامن عشر ، ومن ثم كانت لها مصالح في مصر ، فعينت بها عدة قناصل ، واعتمدت عليهم في تنفيذ أنشطتها التجارية . ومن المعروف أنه كان لقنصل « فينيسيا » خلال عقد السبعينيات بالقرن السادس عشر نائب يهودى في مدينة دمياط . وقد لعب دورا آخر في إدارة جباة الجمارك لدى السلطات المصرية^(٣) ، كما كانت لفينيسيا العديد من المخازن^(٤) . وتفيد المعلومات التى يعود تاريخها إلى عام ١٥٦١ أن فينيسيا كانت تصدر إلى مصر في ذلك الحين الحرير والقبعات والنحاس والقصدير والرصاص ، والزنك والورق^(٥) . وتتضمن المصادر اليهودية أيضا أنه كان يتم أيضا استيراد الخزف والصينى والمنسوجات من فينيسيا^(٦) . أما مصر فقد كان من أهم صادراتها إلى

(١) راجع الفتاوى المعروفة باسم « روش همشير » الجزء الثانى . الفتوى الرابعة والثلاثون ، تفيد إحدى المصادر التى يرجع تاريخها إلى عقد السبعينيات من القرن الثامن عشر أن مصر كانت تستورد التبغ من سوريا . راجع . سبارى . الرسائل . ص ١٦٢ .

(٢) راجع الفتاوى المعروفة باسم « ميختام لديفيد » الفتوى الثانية . عن تصدير مصر للكتان في عام ١٧٧٣ راجع فتاوى نسل إبراهيم . الفتوى الثامنة والخمسون .

(٣) فينون . رحلة في الشرق . ص ١٠٩

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٦٣٨ .

(٥) لين . تجارة التوابل . ص ٥٨٢ - ٥٨٣ ، ريموند . الأزمة الاقتصادية . ص ٧٠١ .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٨٤٨ .

فينيسيا : القطن والكتان والجلود ، والألوان ، وريش النعام ، والأرز ، والتوابل الشرقية والقهوة^(١) ، وتفيد المصادر اليهودية أنه كان لليهود نصيب في تصدير بعض هذه المنتجات .

وقد اشتغل الحاخام ديفيد بن زماره في شبابه بالتجارة ، فكان يصدر الغلة والفلو والجلود إلى فينيسيا ، ويتضح هذا الأمر من خلال أحد الخطابات التي بعثها خلال عقد العشرينيات بالقرن السادس عشر إلى مندوبه أو شريكه ، فقد طلب الحاخام بن زماره من مندوبه أن يعمل لدى السلطات حتى لا تتأخر البضاعة المشحونة على السفن^(٢) . وكتب الحاخام ديفيد بن زماره في أحد أعماله أن يهوديا من الإسكندرية شحن كميات ضخمة من الزنجبيل والكتان إلى فينيسيا ، وإلى ميناء أنقونا^(٣) ، وقد كان الكتان من المنتجات المهمة في التصدير ، وكان لليهود دور في بيع الكتان خلال القرن الثامن عشر ، وتصديره إلى ليفورنو خاصة .

وتضاءلت خلال نهايات القرن الثامن عشر أهمية الكتان ، خاصة بعد أن قامت أوروبا بزراعته في ذلك الحين^(٤) ومع هذا فكانت جلود الأبقار من بين المنتجات المهمة التي اشتهر اليهود بتصديرها إلى أنقونا ، وكان الحاخام هاأري واحدا من أبرز مصدري هذه الجلود . وقد ذكر الحاخام شموئيل دى مدينة (١٥٠٦ - ١٥٨٩) الذي كان واحدا من أهم حاخامات سالونيك أن يهوديا من بيرارا فوض صديقا له في القاهرة بالعمل له ، بل وأرسل له ملابس لمقايفضتها بالجلود ، وكان يتعين على ذلك الصديق

(١) تضمنت المذكرة التي كتبها W. Fawkenor الذى شغل منصب سفير بريطانيا في استنبول خلال أعوام ١٧٣٥ - ١٧٤٦ والمتعلقة بعلاقات مصر التجارية مع فينيسيا وليفورنو حصرا بأسماء المنتجات التي كانت مصر تصدرها ، وهذه المذكرة محفوظة في مكتبة المتحف البريطانى ورقمها P ٣٨٩٤ BMMS ، فوكوك . وصف الشرق . الجزء الأول . ص ١٧٣ ، ماريتى . رحلات . ص ٢٢٤ . جيب - بارن . الجزء الأول . ص ٣٠٧ . كلمنت . الفرنسيون في مصر . ص ٢٠٧ . (٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره ، الفتوى رقم ٧٨٤ . آساف . مصادر وبحوث . ص ١٩٩-٢٠٢ ، اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٦١ .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ١١٠ . روزن . الإمبراطورية . ص ١٠٥-

١٠٨ .

(٤) عيساوى . انحطاط التجارة . ص ٢٥٦-٢٥٧

إرسال الجلود إلى فينسيا ومنها إلى أنقونا^(١) . وقد اشتهر اليهود في ذلك الحين أيضا بتصدير بعض أنواع الفاكهة في مقابل استيراد الحرير من أوروبا^(٢) .

وتتناول مصادر أخرى طبيعة العلاقات التجارية دون الإشارة إلى نوعية المنتجات التي كان يتم استيرادها وتصديرها^(٣) . وقد تعاون اليهود المحليون مع يهود فينسيا الذين كانوا يجيئون إلى مصر لمتابعة أعمالهم ، غير أن بعضا من اليهود المحليين نافس يهود فينسيا . وقد حاول بعض اليهود - مثلهم مثل الآخرين - تهريب البضائع من الجمرك ، وتحدث الحاخام ديفيد بن زماره عن وقوع مثل هذا الأمر . ووفقا لأقواله فإن البضاعة التي فرض قنصل فينسيا الحظر عليها قام أحد اليهود بالإفراج عنها^(٤) . وقد تعرض اليهود حتى في ظل الفترة التي ألغيت فيها قنصلية فينسيا في القاهرة خلال أعوام (١٦٨٤ - ١٧٤٤) إلى تهمة تهريب البضائع^(٥) . وكان التهرب من دفع الرسوم الجمركية يتم بطرق عديدة مثل تقديم الرشاوى للعاملين في الجمرك أو عن طريق استغلال التخفيض نتيجة لوجود اتفاق خاص .

وشهد القرن الثامن عشر اتساع حركة التجارة بين مصر وليفورنو ، مقارنة بما كانت عليه خلال القرن السابع عشر ، بل قد فاق حجم التجارة مع ليفورنو نظيره مع فينسيا^(٦) . وتفيد المصادر اليهودية والأجنبية^(٧) أنه كان لليهود رشيد والإسكندرية

(١) فتاوى الحاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى رقم ١٤٦ ، وفتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٦٣٨ ، بنيهو . وثائق . ص ٢٢٨-٢٢٩ ، شموئيلفيتش . يهود الإمبراطورية . ص ١٣٥-١٣٩ .

(٢) فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى رقم ١٢٩ ، وفتاوى خيام يعقوب . الفتوى رقم ٤٥ ، روزن . مكتب التجارة في مرسيليا . ص ١٠٦ ، ١٠٩ .

(٣) فتاوى الحاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى رقم ١٤٢ ، فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الرابعة . ، فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى رقم ٣٩ .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٧٥

(٥) رامبير . مرسيليا . ص ٢٥٨

(٦) كان إلغاء منصب قنصل فينسيا في القاهرة خلال القرن الثامن عشر إحدى مظاهر تدهور مكانة فينسيا في حركة التجارة بحوض البحر الأبيض المتوسط . راجع . ايلكر . أزمير . ص ٢٢٨ .

(٧) فتاوى « ماجين جيوريم » . الفتوى ٧٢ ، بنيهو . المدارس الدينية بالقدس . ص ١٤ =

دور نشيط في هذا المجال غير أن هذه الظاهرة لم ترق للفرنسيين الذين شعروا أن اليهود يعدون جهة منافسة لهم^(١) هذا بالرغم من أن الفرنسيين كانوا يتكسبون من ممارسة اليهود للتجارة تحت رعاية القناصل الفرنسيين ، كما أنهم كانوا يسددون لهم الضرائب . وقد أعرب القنصل الفرنسي في الإسكندرية في عام ١٦٧٩ عن استيائه من يهود المدينة الذين فضلوا التخلي عن الرعاية الفرنسية في مقابل التمتع برعاية بريطانيا^(٢) . وتتضمن سجلات شركة الشرق البريطانية معلومات عديدة عن يهود الإسكندرية الذين كانت تربطهم علاقات تجارية وثيقة مع ليفورنو ، ومع التجار البريطانيين^(٣) .

وفي حقيقة الأمر كان لليهود وحتى منتصف القرن الثامن عشر دور كبير في حركة التجارة العالمية ، غير أن دورهم تضاعف منذ ذلك الحين ، وأكثت الريادة إلى جماعات عرقية أخرى وبخاصة إلى السوريين المسيحيين . وتفيد بعض المعلومات التي يعود تاريخها إلى نهايات القرن الثامن عشر أنه بينما قدر عدد اليهود الذين كانت لهم علاقات تجارية مع ليفورنو بثلاثة تجار فقط قدر عدد التجار السوريين المسيحيين بما يتراوح بين خمسة عشر وعشرين تاجرا^(٤) .

وخلاصة الأمر أن يهود مصر كانوا على صلة وثيقة بحركة التجارة الدولية مع العديد من الدول ، وأنه كانت لهم علاقات تجارية وثيقة مع الأناضول ، وبلدن البلقان ، وإيطاليا .

ب . اليهود كرجال أموال ووساطة

١ - المترجمون

كان اليهود الذين خرجوا من الأندلس والبرتغال على معرفة باللغات ، الأمر الذي

= ٢٤ ، فتاوى مونسون . الفتوى العشرون .

(١) ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٦١

(٢) كلمنت . الفرنسيون في الشرق . ص ١٢٢

(٣) أرشيف الدولة - لندن SP ص ٢٠١ - ٢٠١

(٤) جيب - باون . الجزء الأول . ص ٣١٢ ، شاو . حسين افندى . ص ١٢٦

ممكنهم من الاشتغال بالترجمة ، ونظرا لأن اليهود أقاموا في المراكز التجارية وفي المدن الساحلية التي نشط فيها الوجود الأجنبي ، فقد كان من الضروري أن يتوفر المترجمون . وقد أشار السياح الأوروبيون الذين زاروا الإسكندرية ورشيد والقاهرة خلال تلك الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر إلى أهمية دورهم ^(١) .

وقد كان غالبية المترجمين حتى النصف الثاني من القرن الثامن عشر من اليهود ، ولم يعمل السوريون المسيحيون والآخرون بالترجمة إلا فيما بعد ^(٢) ، ومع هذا تفيد بعض المعلومات أن اليهود استمروا في الاشتغال بهذه المهنة إلى أجيال لاحقة ، ولكن تضاعف عدد اليهود المشتغلين في هذا المجال عقب تدهور مكانة اليهود في المجتمع على نحو عام .

ولم يقتصر دور المترجم في ذلك الحين على نقل النصوص من لغة إلى أخرى إذ كان المترجم يقوم في بعض الأحيان باستضافة السائح أو التاجر الأجنبي ، بل ومرافقته في الانتقال من مدينة إلى أخرى أو من بلد إلى آخر ، كما كان يتولى حمايته ، ومساعدته في أنشطته الاقتصادية ، ومن ثم كان من الضروري أن يكون المترجم شخصا واسع الإطلاع ، وأن يكون على معرفة وثيقة بالأسعار وبنوعية البضائع . وكان المترجم يلعب أيضا دور الوسيط في عمليات الشراء والبيع في السوق ، ومن ثم فقد كانت كل الصفقات التجارية تتم دائما عبر طرف ثالث . وكان المترجم يقدم أيضا معلومات اقتصادية للتجار وللقناصل ، كما كان يرافقهم عند ذهابهم إلى السلطات والتجار المحليين . ويفيد أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٥٨ أن القنصل الفرنسي اصطحب مترجما يهوديا عند توجهه لحضور الحفل الذي نظمه أحد الباشوات بمناسبة توليه لهذا المنصب ^(٣) . وقد قام الفرنسيون والإنجليز والهولنديون والألمان بتشغيل اليهود كمترجمين . وعمل المترجمون اليهود حتى نهاية القرن الثامن عشر في خدمة

(١) بيلون . رحلة . ص ٩٦ ، لوزيتانوس . ص ٦٨ ، بينون . رحلة في الشرق . ص ٢٣٨ ، بلارتون . مصر . ص ١٥٧ ، برتون . رحلات . ص ٩٢ . سندرسون . رحلات . ص ٤٧ ، ليخطنشطين . ص ٥ ، هران . رحلة في مصر . ص ٧٨ ، مونكونيس . رحلة في مصر . ص ١٥ ، ٣٨ ، ١٢٣ ، ١٣٨ ، ١٤٣ - ١٤٤ . جونزاليس . رحلة . ص ١٥٨ ، ٢٨٤ ، نايطشيتس . وصف العالم . ص ١٩٨ ، قارري . رحلة . ص ١٦ .

(٢) جيب - باون . الجزء الأول . ص ٣١٠ ، ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٦٤

(٣) رامبير . مرسيليا . ص ٢٨٧ .

القناصل الفرنسيين ، فكان كبير المترجمين في عام ١٧٣٧ يهوديا ، وكان يدعى « المعلم يوسف » . وسجل أحد ضباط الأسطول الفرنسي الذى زار مصر خلال نهايات القرن الثامن عشر أنه كان يوجد يهودى بهذا الاسم وأنه عمل مترجما وعميلا لقنصل فرنسا العام في مصر (١) .

وكان للمترجم حق الاحتفاظ بهذه الوظيفة (مثله مثل سائر أصحاب المهن الأخرى الذين كانوا يحتفظون بوظائفهم) ، وقد تجلّى هذا الأمر في حق توريث الوظيفة . وكان المترجم التابع لإدارة قنصلية بعينها يتمتع بالمزايا المترتبة على اتفاقيات الامتيازات ، ومن ثم فكان يعفى من القيود المفروضة على أهل الذمة ، كما كان يحق لهم ارتداء ملابس الأوروبيين ، علاوة على أنه لم يكن خاضعا لقوانين السلطة العثمانية ، وإنما كان يخضع للقنصل ، ومن ثم فكان عليه أن يحمل دائما شهادة الحماية التى تفيد أنه ذو حيثية خاصة . واستعان الحكام المحليون أيضا بالمترجمين اليهود بل كانوا يكلفونهم في بعض الأحيان ببعض المهام الدبلوماسية . وكانوا يحصلون على أجر في مقابل هذه المهمة غير أن الاشتغال بها كان مرتبطا بالعديد من المخاطر ، فقد اعتقل خلال عقد الستينيات من القرن السابع عشر المترجم اليهودى العامل لدى البابا (٢) .

وكان على المترجم أن يجيد بجانب اللغتين العربية والتركية عدة لغات أوروبية ، وخاصة اللغتين الفرنسية والأسبانية ، وقد عرف بعضهم أيضا اللغة الألمانية . ونظرا لأن اللغة الإيطالية كانت بمثابة اللغة الدولية في منطقة حوض البحر الأبيض المتوسط حرص يهود مصر على إرسال أبنائهم إلى إيطاليا لإعدادهم للاشتغال بالترجمة ، ويتضح هذا الأمر من خلال أحد المصادر التى يعود تاريخها إلى مطلع القرن السابع عشر (٣) ، كما تعلم آخرون هذه اللغة من ذويهم أو من خلال الخبرة العلمية .

٢ - مقدمو معلومات

وفتحت الاتصالات مع الأجانب ، ومعرفة اللغات الأبواب أمام مزيد من

(١) البرخت . ص ٢٠١-٢٠٣ . فيليب . اليهود والمسيحيون العرب . ص ١٦١ .
سوينى . رحلات في مصر . ص ٢٢٤ - ٢٣٢

(٢) جونزاليس . رحلة . ص ١٥٨

(٣) كاستله . رحلة في مصر . ص ١٨٥

الأنشطة مثل العمل في نقل معلومات عن الأنشطة الاقتصادية غير المعروفة . وقد اتهم سائح من بوهيميا كان قد قام بزيارة مصر في عام ١٥٩٨ اليهود بتسريب المعلومات الخاصة بالتجار الأجانب ^(١) . وقد استعانت الدول الأوروبية التي تنافست فيما بينها على استيراد المنتجات من الشرق باليهود للحصول منهم على معلومات اقتصادية في مقابل مبلغ مناسب ، فقد اشتغل أحد اليهود لصالح لورانسو بيرس سفير البرتغال العامل لدى البابا خلال أعوام ١٥٥٩-١٥٦٢ ، ونقل له معلومات عديدة عن حركة تجارة التوابل ، وعن النشاط التجاري الدولي في مصر . وقدم السفير على ضوء تلك المعلومات التي تلقاها تقريراً إلى بلاده ، الأمر الذي أسهم في تزايد نفوذ البرتغال التجاري في الشرق . وقد اعتقل هذا الشخص اليهودي فيما بعد ، بل وصدر ضده حكم بالإعدام ، غير أن أصدقاءه اهتموا بإطلاق سراحه بفضل ماله . وقام ذلك الشخص فيما بعد ومع انتهاء سفير البرتغال من مهام منصبه بنقل المعلومات إلى قنصل البرتغال في فينسيا ^(٢) .

٣ - الأعمال المالية

كان لليهود دور كبير في الأعمال المالية التي شملت الصرافة ، وتقديم القروض ، وسك النقود ، وتحصيل الضرائب ، ورسوم الجمارك ، وقد برز دورهم في هذا المجال حتى النصف الثاني من القرن الثامن عشر ^(٣) . وكان اشتغالهم في مجال الأعمال المالية وليداً لخبرتهم العريقة في هذا المجال . ولاشك أن تحريم القرآن الكريم للربا حال دون اشتغال المسلمين في هذا المجال ^(٤) . وعلى خلاف الوضع الذي ساد في الأناضول والبلقان لم يكن يوجد في مصر مقرضون مسلمون متخصصون ^(٥) وتعرض اليهود الذين ازدادوا ثراء إلى الاضطهاد من قبل الحكام الذين صادروا أكثر من مرة أموالهم

(١) هران . رحلة في مصر . ص ٢٠٤

(٢) لين . تجارة التوابل . ص ٥٨٤-٥٨٦

(٣) فولك . اليهود ودارسك العملة . ص ٢٤-٢٦ ، اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ١٧٠ ، ديفيد . الوضع الاقتصادي . ص ٩٠ ، فيتر . يهود مصر . ص ٨-١٠

(٤) راجع القرآن الكريم (سورة البقرة) .

(٥) ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٢٨٠ ، جريير . الإقراض والربا . ص ١١٧

معتمدين على كونهم ذميين خاضعين لمشیئة الحاكم أكثر من المسلمين . وكان اليهود المشتغلون في هذا المجال أشبه بالقربان إذ كان الحاكم يضحون بهم عند اشتداد الأزمات أو عند ازدياد معدلات التضخم ، خاصة أنه كان من السهولة بمكان توجيه غضب الجماهير إلى الكفار الذين يلحقون الضرر باقتصاديات الدولة . ومن ثم فقد ارتاح الحاكم لتكليف اليهود بتولى المناصب الرئيسية في المجال المالي .

واشتغل اليهود في مجالات اقتصادية عديدة ، ونظرا لأن مصر كانت مركزا لحركة التجارة بين الشرق وبين بلدان البحر الأبيض المتوسط والبلدان الأوروبية ، فقد كان التجار الأجانب والمحليون في حاجة إلى استبدال العملات ، فكان التاجر يستخدم أنواعا مختلفة من العملات العثمانية والأوروبية التي كانت قيمتها تتفاوت من مكان إلى آخر في داخل الإمبراطورية العثمانية ^(١) . ونتيجة لحالة التضخم طرأت بدءا من الثلث الأخير من القرن السادس عشر عدة تحولات على قيم العملات المحلية مثل « الأقتشة » ، و « الباره » بالمقارنة بالعملات الذهبية المستقرة مثل « الألتون » (السلطاني) ، و « الدوقاط » الفينيسى . وكانت هذه التحولات إما نتيجة لأوامر السلطات أو نتيجة لما تحدده سياسة العرض والطلب في السوق . وكان من الضروري إذا الاستعانة بالخبراء المتخصصين في تقييم العملات ^(٢) .

وقد تخصص اليهود في ذلك الحين في مجال الصرافة ، تلك المهنة التي كانت تضمن على وجه العموم مكاسب مناسبة . وكان لتركز الأموال في أيدي الصيارفة دور في تمكينهم من القيام بأنشطة مالية إضافية مثل الإقراض بالربا ، والقيام بمهام الالتزام ، والعمل في الجمارك ، وإدارة دار سك العملة . ومن المعروف أن بعض اليهود اشتغلوا في بعض هذه المجالات ، وفي مجال التجارة الدولية ^(٣) . وكان هؤلاء من المخلصين الذين كان يودع المشتغلون بالتجارة الخارجية ما يشترونه لديهم في مقابل الحصول على

(١) شاو . حسين افندى . ص ١١٥ . فولك . اليهود ودار سك العملة . ميلر . القدس . ص ٥٣٥ . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الثلاثون .

(٢) بوشين . الأزمة . ص ١٠٧ . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٥٦٠ . فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى الرابعة عشرة .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٦٣٨ ، والفتوى رقم ١٦٨ . فيتر . يهود مصر ص ٩ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الرابعة .

نسبة من الربح^(١) . كما كان يهود مصر يودعون قبل هجرتهم إلى فلسطين أموالهم لدى هؤلاء الأفراد^(٢) . وبالرغم من اشتغال المسيحيين والمسلمين في مجال الصفقات المالية إلا أن نسبة اليهود الذين اشتغلوا في هذه الأمور بالمقارنة بحجمهم في المجتمع تعد ضخمة ، ووصل بعضهم إلى قدر كبير من القوة الاقتصادية .

٤ - القروض

تتضمن المصادر اليهودية خاصة تلك التي يعود تاريخها إلى القرنين السادس عشر والسابع عشر قدرا كبيرا من المعلومات عن تقديم اليهود للقروض سواء لليهود أو لغير اليهود^(٣) . وكتب الحاخام يعقوب كاسترو (١٥٢٥ - ١٦١٠) الذي كان قاضيا يهوديا في مصر أن شخصا كلف أحد موظفيه بالإشراف على ممتلكاته ، وعلى تنفيذ عمليات البيع والشراء ، وتقديم القروض وجبايتها^(٤) ، ومع هذا فلا تتضمن هذه المصادر شيئا عن اقتصر نشاط البعض على الاشتغال بالربا فقط . وحقا فقد مارس البعض مهنة تقديم القروض بجانب أعماله الأصلية ، وقد اشتغل بالقروض بعض دارسي التوراة والنساء^(٥) .

وكانت القروض تقدم عادة عبر طرف ثالث ، وهو الذي كان يؤدي دورا في مقابل حصوله على رسوم للأتعاب ، ومع هذا فقد كان مقدمو القروض ، ليضمنوا قروضهم ، يقومون في بعض الأحيان برهن الأحجار الكريمة أو أية بضائع أخرى^(٦) . وفي أحيان أخرى كان يتم رهن أموال الأوقاف أو الأموال المخصصة للأيتام والأرامل .

(١) فتاوى تورا الحقيقة . الفتوى رقم ١٣١ ، وفتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٦٣٨ .

(٢) راجع . ششورطش . ص ٦ . شوليم . شيتاي تسفى . ص ٢٩٤ .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى السادسة عشرة ، والفتوى المائة والسابعة عشرة . فتاوى يوم طوف تسهلون . الفتوى الثامنة والعشرون ، وفتاوى جافيزون . الفتوى الرابعة عشرة .

(٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الرابعة والعشرون ، وفتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى رقم ١٠١ .

(٥) فتاوى الحاخام الأشقر . الفتوى التاسعة عشرة . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ٤٦١ . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢٦١ .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى السادسة عشرة . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية والأربعون .

وحتى يضمن مقدمو القروض قيام المدين بتسديد ماعليه من ديون على نحو منتظم ، فقد جرى العرف خاصة منذ القرن السابع عشر على قيام التاجر بكتابة سند شراكة ، وكان التاجر يتعهد فيه بتسديد قدر محدد من الأرباح غير مرتبط بقيمة مكسبه ^(١) . ويفيد أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى عقد السبعينيات من القرن السابع عشر أن بعض يهود الإسكندرية قاموا بتقديم القروض إلى التجار الفرنسيين ^(٢) . ولم يقيم اليهود بتقديم القروض فقط إذ كان بعضهم يحتاج للحصول على قروض من غير اليهود ، ومن هنا فكان يضمن أحد اليهود تسديد القرض ^(٣) .

ولم يكن حجم الفائدة محددًا ، ومع هذا كانت الفائدة تقدر في القانون العثماني بحد أقصى ١٠٪ ، وفي حقيقة الأمر فقد كانت الفائدة مرتفعة بعض الشيء نظرا لعدم استقرار قيمة صرف العملة ، ولطبيعة المخاطر المرتبطة بالعمل في هذا المجال . وحينما كان اليهود يقرضون المسلمين ، فقد كانوا يتعرضون إلى خطر عدم تسديد القرض من تم إقراضهم بحجة أن اليهودي تحدث على نحو غير لائق عن الإسلام . وكان بعض اليهود البرتغاليين قد أقرضوا خلال عام ١٥٧٣ مبالغ مالية بفائدة تقدر قيمتها بـ ٤٠٪ ^(٤) . ومن الواضح أن المقرضين المسلمين كانوا يطالبون بقدر أكبر من الفائدة ، فقد قدم أحد التجار المسلمين خلال النصف الأول من القرن السادس عشر قرضا لبعض كبار المسؤولين بفائدة قدرت قيمتها بـ ٧٥٪ ^(٥) .

٥ - الإدارة المالية

تزايد نفوذ اليهود في وزارة الخزانة خلال القرن السادس عشر ، فعمل اليهود في بعض الوظائف التابعة لكل من الإدارتين المالية المحلية والمركزية . وعمل اليهود في مجال

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٨٥٧ ، وفتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى التاسعة والأربعون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الرابعة .

(٢) نفانتال . رحلات . ص ٢٧٧

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢٤٧ ، وفتاوى الأشقر . الفتوى السابعة والثمانون ، وفتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الأولى .

(٤) جريير . الإقراض والربا . ص ١١٥-١١٦

(٥) برودل . ص ٤٦٥ (٦) فولك . اليهود ودار سك العملة . ص ٢٦

تحصيل الضرائب ، بل وتقلد بعضهم بعض الوظائف المرموقة . وقام ملتزمو الضرائب والجمارك بتعيين ذوى الخبرة كجباة للضرائب فى المدن والمحافظات التابعة للملتزمين ، وكان من بين هؤلاء اليهود من قام بمتابعة الصفقات المالية لموكليهم^(١) . وحظى المشتغلون فى هذه الوظائف بحق الاحتفاظ بوظيفتهم ، وتم بموجب هذه الموافقة حظر الاقتراح الداعى إلى تسديد مبلغ أكبر للحصول على هذه الوظيفة^(٢) . واحتفظ البعض بالوظيفة بفضل بعض الخدمات الخاصة ، فتحدث الحاخام « موشيه بن يوسف طرنى » عن أن أحد الأطباء احتفظ بوظيفة « صراف » مدينتى المحلة الكبرى والمنصورة بفضل نجاحه فى علاج الباشا . وتوجه الطبيب بعد مضى عام على شغله لهذا المنصب إلى أحد اليهود الذين لهم خبرة فى هذا المجال ، وطلب منه القيام بهذه المهمة شريطة أن يقتسما الأرباح^(٣) .

وتتضمن المصادر اليهودية التى يعود تاريخها إلى القرنين السادس عشر والسابع عشر ذكرا لمهنة « صراف الديوان » التى كان يشغلها فرد أو اثنان أو ثلاثة من الذين كانوا يشاركون فى إدارة هذه المهنة^(٤) ، وكان الصراف باشى الذى عرف أيضا باسم صراف الديوان العالى يمثل قمة السلم الوظيفى بالنسبة لجباة الضرائب . وكانت مهمة كبير الصيارفة المسئول عن الخزنة فى مصر تتمثل فى الإشراف على الصيارفة ، وتقدير حجم الأموال التى تجنيها الخزنة من الضرائب ، كما كان الصراف مسئولاً عن نفقات الحاكم . وقد شغل بعض اليهود ذلك المنصب^(٥) .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٢٩ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ٢٢٧ . هيد . وثائق عثمانية . ص ١٦٤ . ريفلين . السياسة الزراعية . ص ٩٧-٩٨ . شاو . حسين أفندى . ص ١١٦

(٢) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى السادسة . روزانيس . الأحداث . الجزء الثالث . ص ٣١٨-٣١٩ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الرابعة والثلاثون . فتاوى جافيزون . الفتوى الثانية عشرة . (٣) فتاوى الحاخام يوم طوف . الجزء الثانى . الفتوى ١٦٩ . روزانيس . الأحداث الجزء الثانى . ص ٢٢٨ ، والجزء الثالث . ص ٣٥٨ - ٣٦٠ .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٢٢٨ . فتاوى الحاخام يوم طوف . الفتوى السابعة والأربعون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى السادسة والأربعون . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثامنة عشرة .

(٥) تينو . رحلة فى الخارج . ص ٤٨ . فتاوى الحاخام دافيزون . الفتوى السادسة والسبعون .

وتتضمن المصادر العربية أيضا شهادات عن شغل اليهود لبعض هذه الوظائف، ويرد في بعض الأحيان ذكرهم في إطار الاتهامات الموجهة إليهم . وقد صدر في عام ١٥٤١ مرسوم قضى باعتقال شخص يدعى يعقوب كان قد عمل مساعدا للصراف باشى في مصر ، كما صدر بعد أربعين عاما مرسوم قضى باعتقال شخص يدعى يوسف كان قد تولى مسئولية دخول حى بولاق ، وباعتقال شخص يدعى داوود كان يقوم بحماية الضرائب في حى باب النصر . وورد في عام ١٥٧٩ ذكر « عطيه بن صموئيل بن شيمش هكوهين » الذى شغل وظيفة كبير صيارفة حاكم مصر^(١) . وتعرض « شموئيل كوهين » إلى موقف شبيه خلال عقد التسعينيات من القرن السادس عشر^(٢) .

ولم يكن كل أصحاب هذه المناصب من اليهود المحليين حيث ذكر أحد المصادر التى يعود تاريخها إلى عام ١٦٤٠ أن أحد التجار اليهود المشتغلين بتجارة الحرير والذى كان من أسرة فيلسيد في استنبول كان ينتمى بصفة قرابة إلى شخص يدعى حسين الذى كان أحد العاملين في القصر . وحينما عين ذلك الشخص في منصب باشا مصر في عام ١٦٣٦ بدلا من أحمد باشا عين حسين باشا صديقه اليهودى في منصب صراف باشا . وعند تعيين ذلك الصديق في منصب الصراف باشا وقع نزاع بينه وبين اليهودى الذى شغل هذه الوظيفة من قبل ، ومع هذا فقد توصلا فيما بعد إلى اتفاق وأصبحا شريكين في العمل^(٣) .

ويسود تصور عام مفاده أن وضع الصيارفة اليهود قد تدهور خلال القرن السابع عشر^(٤) إلا أن كتابات المراقبين الأوروبيين تتضمن شهادات عن شغل اليهود لهذه الوظائف ، الأمر الذى يتناقض مع هذا التصور . وذكر مصدر فرنسى يعود تاريخه إلى عام ١٦٣٤ أنه قد جرى العرف على أن يكون الصراف باشى يهوديا ، وأن هذا الصراف

(١) كوهين . مصر وفلسطين . ص ٢٣٦ ، ٢٣٨

(٢) روزين . يهود مصر وفلسطين . ص ٢٥٥ . يعرى . رحلات فلسطين . ص ٢٤٦

(٣) فتاوى بوابات يهوشع . الفتوى السابعة والعشرون . روزانيس . الأحداث . الجزء الثالث . ص ١٥٧-١٥٨ ، ٣١٦ - ٣١٧ ، ٣٨١ - ٣٨٤ .

(٤) روزين . يهود مصر وفلسطين . ص ٢٥٥-٢٥٦

كان يستعين في عمله ببعض الصيارفة الذين كانت مهمتهم تتمثل في جباية الضرائب من سكان القاهرة والقرى^(١) . كما سجل السائح الفرنسى « دى تيفنو » الذى قام بزيارة مصر في منتصف القرن السابع عشر أن كل صيارفة هذه البلد من اليهود ، وأنهم يسيطرون على كافة الأمور المالية^(٢) . كما أشار سائح أسباني كان قد قام بزيارة مصر خلال عقد الستينيات بالقرن السابع عشر إلى أن معظم دخول مصر وأموال الخزائن تمر عبر اليهود^(٣) . وظهر اليهود نتيجة لهذا الوضع فى صورة من يستغلون الشعب ، ومن يعملون فى خدمة الباشا ، وظهروا فى صورة من يزدادون ثراء^(٤) .

٦ - دار ضرب النقود

كان اليهود على صلة وثيقة خلال العصرين المملوكى والعثمانى بدار ضرب النقود ، فعمل اليهود على تزويد هذه الدار بالمواد الخام من ذهب وفضة ، كما عملوا كموظفين بهذه الدار . وقد اعتادت السلطات حتى عام ١٧٦٩ على تعيين أحد رجال الأعمال كمدير للدار ، وكان يتعين على من يعين فى هذا المنصب أن يسدد مسبقا مبلغا من المال ، فى مقابل التعهد بتزويد السلطات بكمية معينة من العملات ، كما كان يحصل على ما يفيض من المواد الخام . وكان يحتكرو العمل فى هذا المجال يحققون مكاسب طائلة ، خاصة إذا وضعنا فى الاعتبار تلك التغيرات التى كانت تطرأ على قيمة العملة ، كما كانوا ينجون أرباحا طائلة من مزج بعض المعادن الرخيصة مع المعادن الثمينة . وفى حقيقة الأمر كان لهذا الشراء دور كبير فى تعريض المشتغلين فى هذا المجال لابتزاز الحاكم ، وكثيرا ما كانوا يتعرضون دائما للانتقادات من قبل الشعب الذى كان يرى أن اليهود يتحملون مسئولية تخفيض قيمة العملات . وكان اليهود يتعرضون لهذه الاتهامات فى ظل الفترة التى كانوا يتعاونون فيها مع الحكام الذين كانوا يتقاسمون الأرباح معهم .

(١) اوجيلبي . افريقيا . ص ١٣٩

(٢) تيفنو . الرحالة . الجزء الأول . ص ٢٥٧ . تيفنو . مجموع الرحلات . الجزء الثانى .

ص ٤٣٠ . شاو . حسين أفندى . ص ١١٥

(٣) جونزاليس . رحلة . ص ٢٨٤

(٤) براون . رحلات ومغامرات . ص ٣٢٥

وكان لهؤلاء الملتزمين المشتغلين في الأنشطة الاقتصادية المختلفة قوة مالية وسياسية ضخمة، وقد لعب بعضهم أدوارا عامة داخل الطائفة اليهودية سواء في مصر أو بخارجها^(١). وتمتع هؤلاء بالعديد من الامتيازات بالمقارنة بالوضع الذي كان عليه أهل الذمة، فقد كان يحق لهم على سبيل المثال امتطاء الخيول^(٢). وتتضمن المصادر اليهودية قدرا كبيرا من التفاصيل عن المشتغلين في هذا المجال كان من بينها أن فترة الالتزام كانت تقدر بثلاث سنوات^(٣)، وأن بعض الملتزمين قاموا بتشغيل اليهود، أو إشراكهم في إدارة دار ضرب النقود^(٤).

وكان أفراهام كاسترو من الشخصيات اليهودية ذائعة الصيت في هذا المجال، وقد عين الحاكم كاسترو الذي تعود أصوله إلى الأندلس في منصب مدير دار العملة خلال عام ١٥٢٠ أو ١٥٢١، أى في الفترة التي كان مسئولاً فيها عن الجمارك في بيروت وفي الإسكندرية أيضا. كما اشتغل بالتجارة. وتحسنت مكانته بعد أن رفض التعاون مع حاكم مصر أحمد باشا الذي طالبه في نهاية عام ١٥٢٣ أو بداية عام ١٥٢٤ بأن يصدر عملة تحمل اسمه كدليل على استقلاله عن السلطان سليمان، فسافر كاسترو إلى استنبول وأخبر السلطان سليمان بهذه المؤامرة، فأصدر السلطان أمرا بإعدام الحاكم أحمد باشا. وبالرغم من أن أحد المسلمين كان يتولى مهمة مدير دار سك النقود إلا أن كاسترو كان يعد بمثابة المدير الفعلي لهذه الدار. وتعرض كاسترو إلى سهام النقد فاتهمه المؤرخ ابن إياس الذي كان من معاصري هذه الفترة باستلاب أموال المسلمين. وإذا نتساءل عن أساس هذه الانتقادات نجد أن كاسترو عاش في ظل جو مفعم بالتناقضات فقد كان السلطان يطالب بسك كميات كبيرة من العملات من معادن غير باهظة خاصة

(١) نويشتايت، ص ٢٣٢-٢٣٤. اشتور، مصر وسوريا، ص ١٧٨-١٧٩، ٥٠٧-٥١٣، ٥٢١-٥٢٤. فولك، اليهود ودار سك العملة، ص ٢٤-٣٦، الجبرتي، الجزء الرابع، ص ٢٠٥. شاو، إدارة مصر، ص ٣٢٣. بن زئيف، وثائق، ص ٢٧٤. ديفيد، المكانة الاقتصادية، ص ٩٣-٩٥. بير، قصيدة معادية لليهود، ص ٢٣-٢٤.

(٢) اشتور، معطيات حديثة، ص ٩٠.

(٣) فتاوى الحاخام إسحاق بر رثوفان، الفتوى السادسة والعشرون.

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره، الفتوى ١٧٣. فتاوى الحاخام إسحاق بر رثوفان، الفتوى السادسة والعشرون. فتاوى الحاخام جافيزون، الفتوى الواحدة والستون.

أنه كان يتعين على الخزانة تمويل نفقات الإدارة والجيش الباهظة . وفي المقابل كان أصحاب الأجور مهتمين بالقيمة المرتفعة للعملات مما كان يستلزم سك العملات من معادن ثمينة . وعمل مدير سك النقود الذى كان مهتما بالرفع من قيمة دخوله ، وإطاعة الأوامر فى ذات الحين على التعايش بين الاتجاهات المتناقضة . ولم ترض نوعية العملات بشكل عام الشعب الذى أعرب عن سخطه على الإدارة . وقد خسر اليهود كثيرا من هذا الوضع ، خاصة أنهم كانوا على صلة وثيقة بصفقات الأموال والتجارة .

وكان لكاسترو دور نشيط فى حياة الجمهور اليهودى . وكان من بين التصورات التى طرحت أن نفوذ كاسترو الاقتصادى أهله للعب دور الزعيم السياسى للطائفة ، ذلك الدور الذى حل محل منصب « الناجيد » الذى ساد خلال العصور الوسطى . وكان كاسترو متفققا فى شؤون الشريعة والحكمة ، ومن هنا فكثيرا ما تبرع إلى « الإشيوفوت » أى إلى المدارس اليهودية المتخصصة فى الدراسات التلمودية ، كما تبرع بالمال لتشيد سور القدس الذى أقامه السلطان سليمان . وقد ارتحل كاسترو خلال عقد الثلاثينيات من القرن السادس عشر إلى القدس ، واستأجر أراضى فى المدينة ، وخارج سورها ، ويروى أنه كان له بيت فى القدس فى عام ١٥٥٨ . ومن المحتمل أن يكون قد عين فى نهاية عام ١٥٤٠ كمساعد للمسئول عن الضرائب فى القدس .

وشغلت عدة شخصيات يهودية هذا المنصب بعد « كاسترو » ، ولكن معلوماتنا عنها ضئيلة للغاية . ويتضح من إحدى الوثائق التى يعود تاريخها إلى عام ١٥٦٣ أن الحاخام « إسحاق دى مولينا » كان شريكا مع « شلومو الفرنجى » فى دار سك النقود . ويتضح من مرسوم يعود تاريخه إلى عام ١٥٧٧ أن شخصا يهوديا يدعى « شموئيل » كان مسئولا عن سك النقود ، وأنه كان مشرفا على دار سك النقود ، كما كان مشرفا على جباية الضرائب فى مينائى الإسكندرية ودمياط . ويفيد مصدر يعود تاريخه إلى عام ١٥٨٩ أن شريكين يهوديين يدعيان « إسحاق عزوز » ، و« خليف طميرى » احتكرا عملية تزويد الذهب اللازم لإنتاج العملة . وكان يهودى آخر يدعى « يهودا محب » ، يقوم أيضا بتوريد الذهب . وقام أحد اليهود فى عام ١٦١٠ وبناء على طلب الأمير بتزويد دار سك النقود بالنحاس اللازم لسك العملات الصغيرة . وتفيد شهادة سائح يهودى من إيطاليا كان قد قام بزيارة مصر خلال عقد الثلاثينيات من القرن الثامن عشر

بأن اليهود سيطروا على عملية سك العملة في مصر ، ومع هذا فمن الواجب أن نتعامل بحذر مع هذه الشهادة التي تتسم بالتعميم^(١) .

٧ - الملتزمون

كان الدور الهام للغاية الذى أداه اليهود فى المنظومة الاقتصادية متمثلا فى التزام الضرائب ، وخاصة التزام الجمارك . وفى الوقت الذى كان يدر فيه العمل فى هذا المجال دخلا وفيرا فقد كانت له أيضا العديد من الامتيازات التى تميزه عن سائر المجالات التى نذكر من بينها مجالى الاشتغال بالأموال والتجارة . والجدير بالذكر أن نصيب اليهود فى نظام الالتزام كان قاصرا على الدرجات التنفيذية مثل الجباة والموظفين^(٢) . وكانت طريقة الالتزام تقوم على رؤية مفادها أن كل العقارات ، والثروات الطبيعية ، والموانئ ، وحركة الإنتاج ، والخدمات ، وحركتى التصدير والاستيراد تتبع السلطان ، ومن ثم كان من الضرورى أن يسدد المستفيد من هذه الخدمات المال للخزانة . وحتى تتم الاستفادة القصوى من نظام الجباة تم تقسيم البلد إلى عدة مقاطعات ، وكانت كل مقاطعة تؤجر لمن يدفع أكثر . وعلاوة على هذا فقد كان يتعين على المستأجر أن يسدد مبلغا محددا فى مقابل تجديد تعيينه سنويا . وفى المقابل كان هذا الملتزم يحتكر مهمة جمع الضرائب بما يتماشى مع ظروف الوحدة الجغرافية ، أو مع طبيعة المهن التى كان مكلفا بالإشراف عليها . وكانت هذه الطريقة

(١) عن اشتغال الخاخام افراهم كاسترو كمحصل للجمارك انظر . باسوله . ص ٣٩ . هارثوفنى . ص ١٩ ، جوتيل - فوريل . ص ٢٣٦-٢٤٠ . فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٧٥ . قفشالى . الجزء الثانى . ص ١٤٧-١٨٤ . كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٣٣ . سميرى . مختارات . الجزء الأول . ص ١٤٤-١٤٥ ، ١٥٩ . سميرى . أحاديث يوسف . ص ٢٦١-٢٦٢ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ٢١٤-٢١٦ ، ٢٢٧-٢٢٨ . المرجع السابق . الجزء الرابع . ص ٤٩٥-٤٩٦ . جلانته . الأتراك واليهود . ص ٩٦-٩٧ . هولى . مصر . ص ٤٩ . بت يثور . يهود مصر . ص ٥٤ .

(٢) بن زئيف . على بيك . ص ٢٤٢ . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ١٧٧ . برودل . ص ٧٢٧-٧٢٨ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٦٠-٤٦٢ . جريير . المبادرة والتجارة . ص ٥٠ . كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ١٥٣ ، ٢٠٦ . فينتر . يهود مصر . ص ١٠

تتبع في مصر حتى عهد محمد علي . وكان كبار الملتزمين من الانكشاريين ، وأبناء كبار الأشراف ، وكان هؤلاء يقومون بتكليف اليهود بالعمل كملتزمين ^(١) .

وتتضمن المصادر اليهودية بعض المعلومات الخاصة بعملية الالتزام ، حيث تتضمن هذه المصادر على سبيل المثال أسماء الملتزمين اليهود خلال القرن السادس عشر ، كما أنها تقدم معلومات وتفاصيل عديدة عن تفاصيل عملية الالتزام ، مثل طريقة الدفع ، وفترة الالتزام ، والشركاء ، والموظفين الذين كان منهم الكتبة والمحصلون ، كما تتضمن المصادر معلومات عن حق احتفاظ الورثة بمهمة الالتزام ^(٢) . وكان يوجد كما هو معروف اتفاق يحظر على اليهود طرح رسوم التزام أكبر ، أو التعدي على حدود أى ملتزم آخر . وكان هذا الأمر حيويًا إذ كان بعض الملتزمين يبدون استعدادًا من فرط حبهم للمال لنقل حق الالتزام حتى في منتصف الفترة الواردة في الاتفاق ^(٣) .

وتقدم المصادر الأوروبية والعربية والتركية التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر هؤلاء اليهود في صورة شديدة السلبية إلا أنه يمكننا الاستعانة بها للتعرف على طبيعة الدور الذي لعبه اليهود في هذا المجال . وكتب السياح الأوروبيون الذين جاءوا إلى موانئ مصر أنهم التقوا بأحد اليهود العاملين في الجمرک ، وأنه فُتِش حقائبهم ، وطالبهم بتسديد رسوم جمركية . ونظرا لأن العاملين في الجمرک غير محبوبين على وجه العموم تزايد عداوة المسيحيين لليهود . وتم وصف العاملين في الجمرک من اليهود على

(١) ضلبى . رحلة . الجزء الأول . ص ٩٦ . اونجفيتير . ص ٢٤٧ ، انهجر . الجزء الأول . ص ٢١ ، فولك . اليهود ودار سك العملة . ص ٣٠ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثاني . ص ٢٢٦ - ٢٢٧ . شاو . إدارة مصر . ص ٩٨ - ١٤١ ، ٣٢٥ - ٣٢٨ . شاو . البلقان . ص ٥٧ - ٦٠ . شاو . تاريخ الإمبراطورية . الجزء الأول . ص ١٢١ . برودل . ص ٧٢٣ . اينلجيك . تدهور الإمبراطورية . ص ٣٤١ . ابشتاين . ص ١٠ - ١١ . برسوميان . ص ١٧٢ - ١٧٣ . فيتر . الأشراف . ص ٢٩٨ - ٢٩٩ . لمزيد من المعلومات عن تحصيل الضرائب في القرى راجع : هنسن . النموذج الاقتصادي . ص ٤٧٣ - ٥١٩ . شامير . أسعد باشا . ص ١ .

(٢) ابشتاين . ص ١١٥ ، ١٢٣ ، ١٣١ . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٣٦ . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة عشرة ، والسابعة والثلاثون .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى المئة . روزانيس . الأحداث . الجزء الثاني . ص ٢٢٧ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثالثة والخمسون . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الثالثة عشرة .

نحو يوحى بأن الرسوم التى كانوا يحصلونها من المسيحيين تفوق بكثير الرسوم المفروضة على غيرهم ، وبأنهم كانوا يخادعونهم ، ويفتشون أمتعتهم بدقة متناهية ^(١) . وقد أكد بعض السياح على أهمية دورهم وعلى سيطرة اليهود على جمارك مصر ، وعلى مكاسبهم الضخمة . ويتضح هذا الأمر من المصادر المختلفة التى يعود تاريخها إلى القرنين السابع عشر والثامن عشر ^(٢) . وتتضمن كتاباتهم مبررات لهذا الواقع ، وعلى حد أقوالهم فإن اليهود على حثكة بالأموال المالية ، وأن المواطنين المسلمين ينعمون بهذه الخدمات . وتفيد أقوالهم أيضا أنه نظرا لثراء اليهود فإنهم مؤهلون لعرض مبالغ أكبر فى مقابل رسوم الالتزام فضلا عن أنهم يقدمون الهدايا للباشا .

ومن الواضح بالطبع أن مثل هذه الآراء تنم عن إحساس المسيحيين فى ذلك الحين بالحق على اليهود ، ورغبتهم فى تشويه صورة الناجحين منهم ^(٣) . وتوضح وثائق أرشيف شركة الشرق البريطانية التى يعود تاريخها إلى أعوام ١٧٤٩ ، و ١٧٦٧ ، و ١٧٦٨ مدى ارتباط التجار الإنجليز على سبيل المثال بموظفى الجمرك من اليهود ^(٤) .

والتزم اليهود خلال القرن السادس عشر بضرائب بعض المنتجات كان من أهمها

(١) فتاوى جافيزون . الملحق الثانى . ص ٣٢٩ . باليرن . رحلة فى مصر . ص ٣٨ . بينون . رحلة فى الشرق . ص ١٤١ . سندرسون . رحلات . ص ١٣٥ . نيتسل . رحلة . ص ٤٨ . كيخل . رحلات فى مصر . ص ١٢٨ . هران . رحلة فى مصر . ص ٦٠-٦١ ، ٢٧٢ . كاستله . رحلة فى مصر . ص ١٨٥ . سنديس . رحلات . ص ٩٠ ، ١١٤ . عمان . ص ٨٢ ، كوين . رحلة . ص ٣٣٣ - ٤٨٨ . روبرتيس . الجزء الأول . ص ١١٠ . برموند . ص ٢٤ . مونكونيس . رحلة فى مصر . ص ٣٣ . داربيه . الجزء الأول . ص ١٦٠ . جونزاليس . رحلة . ص ٣٧٣ . روزن . مكتب التجارة فى مرسيليا . ص ١١٥ . براون . رحلات ومغامرات . ص ٣٢٣ - ٣٢٤ . فوكوك . وصف الشرق . الجزء الأول . ص ١٧٢ . هاسلكويست . رحلات . ص ١٠٣ . سبارى . خطابات . الجزء الثانى . ص ٢٢٩ . فيتر . يهود مصر . ص ١١ .

(٢) تفنو . رحلة فى الشرق . الجزء الأول . ص ٢٥٧ . روجير . الأرض المقدسة . ص ٣٧٧ . افنت . ص ١٢٥ . فيليب . اليهود والعرب النصارى . ص ١٥٢ ، ١٦١ . كاسوتو . رحلات . ص ٧٩ . نوردن . مصر والنوبة . ص ٤١-٤٤ . نيفوهر . رحلات فى البلدان العربية . الجزء الأول . ص ١٠٢ . بن زئيف . على بيك . ص ٢٤٢ . لوسينيان . تمرد على بيك . ص ١٥ . (٣) جونزاليس . رحلة . ص ١٦٦ . نوردون . مصر والنوبة . ص ٤١ ، ٤٣ . ريموند .

الحرفيون والتجار . ص ٦٢٥

(٤) أرشيف الدولة . لندن SP ٣٤ - ٩٧ . ص ٨٧ - ٩٩ .

التوابل ، وصناعة السكر في دمياط ، كما أصبحوا ملتزمى تجارة الملح بعد عام ١٥٨١^(١) . وفي عقد الثمانينيات من نفس القرن التزم يهودى يدعى ديفيد بجمع الضرائب المستحقة عن استيراد الصابون من القدس إلى مصر^(٢) . وكان تحصيل الضريبة على إنتاج « العرقى » الذى يعد من الخمور يمنح لليهود والمسيحيين^(٣) . وفي عقد الستينيات من القرن الثامن عشر كان شخص يهودى يدعى إسحاق يقوم بتحصيل الضريبة على كافة أنواع الغلة التى كانت تجلب إلى القاهرة^(٤) .

أما الأماكن التى عمل فيها موظفو الجمارك من اليهود خلال الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر فهى : السويس (بدءا من عام ١٥٧٧) ، والإسكندرية ورشيد ودمياط (حتى عام ١٧٦٩) وفى منطقة المعبر الواقعة بين مصر وفلسطين^(٥) .

وعمل بعض يهود مصر كملتزمين فى موانئ سوريا وفلسطين ، فيروى الخاخام سمحا بن يهوشع مزالا زئيس الذى أقام فى فلسطين خلال عامى ١٧٦٤ ، و١٧٦٥ أن ملتزم الجمارك فى يافا كان يهوديا مصريا . وكما يبدو فقد كان للملتزمين اليهود فى

(١) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٣٦ . شاو . إدارة مصر . ص ١٧٣ . باليرن . رحلة فى مصر . ص ٣٨

(٢) كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ٢٠٦

(٣) شاو . حسين افندى . ص ١٥٨-١٥٩

(٤) الجبرتى . الجزء الأول . ص ٣٠٩ . فولك . اليهود ودار سك العملة . ص ٣٢

(٥) فينتر . يهود مصر . ص ١١-١٢ . كاوفمان . دى روسى . ص ٤٩٨ . يعرى . رسائل من فلسطين . ص ١٨٧ . فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى المائة . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى التاسعة والعشرون . فون ليبزج . رحلة . ص ٣٩٨ . فينون . رحلة فى الشرق . ص ١٠٦ ، ١٤١ . روبرتيس . الجزء الأول . ص ١٠٠ . كوفين . رحلة . ص ١٣-١٤ . كيخل . رحلات فى مصر . ص ٣٣٣ . روزين . مكتب التجارة فى مرسيليا . ص ١١٥ . داربيه . ص ١٦٠ . رامبير . مرسيليا . ص ٣١٣ . تيفنو . رحلة فى الشرق . ص ١٢٢ . نيفوهر . رحلات فى البلدان العربية . الجزء الأول . ص ٣٥ ، ١٠٢ . تيفنو . الرحالة . ص ١٢٢ . هينس . رحلات . ص ٣٩-٤٠ . هيد . وثائق عثمانية . ص ٦٢-٦٣ . لوسينيان . تمرد على بيك . ص ٧٩ . روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص ٣٤٠ . براون . رحلات فى افريقيا . ص ١٥٤ . كوفين . الرحلة . ص ٢٩٥ .

الإسكندرية مكانة بارزة وقوية ، وتجلت مظاهر هذا الأمر في توقف الجمرك عن العمل أيام السبت الذى كان يتوقف فيه اليهود عن العمل باعتباره عطلة دينية ، ومع هذا فلم يعد الجمرك فيما بعد حكرا على اليهود كما حدث على سبيل المثال في عام ١٦٩٤^(١) .

ونعرف أسماء بعض موظفى الجمارك اليهود خلال القرن السادس عشر الذين كان من بينهم : موردخاى فرانسيس الذى كان خالا للحاخام هاآرى ، والذى كان ملتزما بجمرك جزيرة الروضة الواقعة غربى الفسطاط (وكانت ترسل من هذا الميناء البضائع إلى صعيد مصر) ، وقام هذا الملتزم بتشغيل العديدين من الجباة والموظفين^(٢) . وورد في عقد الستينيات من نفس القرن ذكر شلومو الأشقر الذى قدم الكثير من التبرعات لصالح بعض المدارس اليهودية الدينية في كل من مصر والقدس ، بل وتكفل بنفقات إحدى المدارس التلمودية فى مدينة صفد بفلسطين^(٣) .

وكان شموئيل كوهين عاملا بجمرك ميناء الإسكندرية ، وقد ورد ذكر اسمه في الأرشيف التركى بشأن حادث وقع عام ١٥٧٨ . وقد أصدر السلطان فرمانا بإقالته من منصبه عقب الشكاوى المتعلقة بأنه يأخذ جمركا أكبر مما هو سائد ، وأن تصرفاته مع نساء المسلمين لا تتماشى مع قواعد الأدب . وتدل حقيقة أنه لم تتم إقالته في الحال على المكانة التى كان يتمتع بها لدى السلطة ، وعلى حيوية دوره^(٤) . وورد في أحد سجلات شركة الشرق البريطانية التى يعود تاريخها إلى عام ١٧١٨ أنه كان يوجد في الإسكندرية وكيل تجارى يدعى « إسحاق بن يعقوف اشكنازى »^(٥) . وكان رئيس موظفى الجمرك في ذات الفترة يهوديا من سالونيكى يدعى « افراهام بن برحيه » ، وقد

(١) يعرى . رحلات في فلسطين . ص ٣٩٢ - ٣٩٣ . هيرشبرج . يافا . ص ٢٢٤ . بن تسفى . ص ٣١٧

(١) تيفنو . رحلة في الشرق . ص ١٢٢ . نيفوهر . رحلات في البلدان العربية . الجزء الأول . ص ١٠٢ .

(٢) بن شمعون . خير مصر . ص ٢٤ . بنيهو . الحاخام هاآرى . ص ١٥٢ - ١٥٤

(٣) بن شمعون . خير مصر . ص ٢٨ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ٢٠٦ ، والجزء الثالث . ص ٣١٥ . بنيهو . وثائق . ص ٢٣١ .

(٤) فينتر . يهود مصر . ص ١١

(٥) أرشيف الدولة . لندن SP ٥٦ - ٩٧ . ص ٢٦٢ - ٢٦٣

لقى بن برحيه مصرعه غرقا خلال إحدى الرحلات البحرية التي قام بها بين الإسكندرية ورشيد قبيل عام ١٧٢٨^(١). أما المستول عن جمر ك رشيد فقد كان يهوديا يدعى « يوسف هكوهين ديديع » ، وتولى ابنه إبراهيم هذه المهمة بعد وفاة أبيه^(٢).

٨ - القمع : الاعتقال والقتل

أثار تقلد اليهود للعديد من المناصب المهمة إحساسا بالحقق في نفوس البعض الذين لم يتوقفوا عن تكليل الاتهامات لليهود ، الأمر الذي أسفر عن اعتقال بعض اليهود ، بل ومقتل بعضهم الآخر . وفي حقيقة الأمر كان النشاط يعرض صاحبه في بعض الأحيان إلى المخاطر ، وسنقدم فيما يلي عدة نماذج للمخاطر التي تعرض لها اليهود ، فقد أصدر حاكم مصر خليل باشا في عام ١٦٣٣ مرسوما باعتقال وإعدام كبير الصرافين الذي كان من اليهود ، وهذا بعد أن أمضى خمسة عشر عاما في منصبه . وقد صدر هذا الحكم ضده بعد أن وجهت إليه تهمة اختلاس الأموال^(٣) . كما صدر في عام ١٦٦٩ حكم بالإعدام على رفائيل يوسف الذي تقلد في ذلك الحين منصب كبير الصيارفة ، والذي كان مسئولاً عن دار سك النقود ، وعن ميناء الإسكندرية . ومن المعروف أن رفائيل يوسف كان شخصية فعالة في الحياة العامة بوصفه زعيما فضلا عن سخائه إذ كان ينفق على الحاخامات ودعم الاستيطان اليهودي في القدس ، بل وكان دارسا للشرعة ، كما كانت تربطه صلات وثيقة بالحاخام « شبتاي تسفى » الذي تزعم آنذاك حركة القبالاة اليهودية^(٤) . وعند النظر إلى وضع كبير الصيارفة اليهود في عام

(١) فتاوى دفار موشيه . الجزء الأول . الفتوى الثالثة عشرة . روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص ٣٤٠

(٢) فتاوى حديقة الورد . الجزء الثاني . الفتوى الرابعة عشرة . روزانيس . الأحداث . الجزء الرابع . ص ٣٧٦ . بنيهو . المعارف . ص ٢٠٤ - ٢٠٥

(٣) فينتر . يهود مصر . ص ١٠

(٤) سميرى . أحاديث يوسف . ص ١٨٣ - ١٨٤ . روزانيس . الأحداث . الجزء الرابع . ص ٣٧٢ - ٣٧٧ . يعرى . مبعوثو فلسطين . ص ١٥٦ - ١٥٧ ، ٢٨١ ، ٢٨٨ . شوليم ، شبتاي تسفى . روزين . الطائفة اليهودية بالقدس . ص ٢٢٠ - ٢٢١ ، ٣١٣ ، ٤١٨ . روزين . يهود مصر وفلسطين . ص ٢٥٧

١٦٧٣ نجد أنه كان أوفر حظا إذ اتضح بعد أن وجهت له تهمة الاختلاس ، وبعد أن صودرت ممتلكاته أنه مديون ، ومن ثم فلم ينفذ فيه حكم الإعدام ^(١) .

وعلى أية حال فقد أسفرت حملة التحريض ضد اليهود عن نتائج خطيرة فيما بعد إذ قام أحمد باشا الذى حكم مصر خلال عامى ١٦٧٥ ، و ١٦٧٦ بإقالة كل الصيارفة اليهود من الديوان ، واستعان فى المقابل بصيارفة من الحجاز ، غير أن الانكشاريين عارضوا هذه الخطوة ، خاصة أنهم كانوا يجنون مكاسب أضخم من الصيارفة اليهود ، ومن ثم استعانت السلطة فى السنوات اللاحقة بالصيارفة اليهود ^(٢) .

ويشكل حادث مقتل « يوسف بن ليون سابير » نموذجا آخر للخطر الذى تعرض له اليهود عند شغلهم لمناصب رفيعة المستوى . وشغل « يوسف » الذى يعرف فى الشهادات الأوروبية باسم « ليون سابير » (Zaphyr) وظيفة كبير الصيارفة ، وكملتزم للعملة فى عهد على باشا (يونيو ١٦٩١ - سبتمبر ١٦٩٥) ولقى سابير مصرعه فى السابع والعشرين من شهر إبريل عام ١٦٩٥ .

وفىما يتعلق بمصيره وأنشطته توجد ثلاث روايات ، فتفيد إحدى الروايات أنه دعى إلى استنبول التى حصل فيها على حق الالتزام المتعلق بضرائب مصر ، وأنه تعهد بالعمل على جباية المزيد من الضرائب . وصدق الباشا على ذلك النشاط مما أثار غضب التجار والأشراف الذين طالبوا بتسليمه . واضطر الباشا بعد رفض مطلب تسليمه إلى اعتقاله حتى لا يتعرض إلى أى سوء من قبل الغاضبين ، ومع هذا فقد أعدمه الجنود بل وأحرقت الجماهير الثائرة جثته .

وقد وردت رواية أخرى فى قصيدة حجازى التى أوردها الجبرتى فى كتاب عجائب الآثار . وتفيد هذه الرواية أنه حينما قام بن ليون بزيارة استنبول صدقت السلطات على اقتراحه الداعى إلى إصلاح الأوضاع المالية فى مصر ، وإلى تغيير العملات بعملات أحدث ذات قيمة أقل ، وتمت هذه التسوية بالتنسيق مع الحاكم ، وتم اقتسام الأرباح فيما بينه وبين يوسف . أما الرواية الثالثة فتفيد أن بن ليون كان مسئولاً عن تزويد على

(١) فينتر . يهود مصر . ص ٩

(٢) ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٧٠

باشا بالمنسوجات ، وأنه حصل من السلطان على حق احتكار عمليات طحن البن ، وفرض الضرائب على هذا المنتج وعلى المنازل والمحال ، وأنه كان مسئولاً عن بيع المنسوجات المختومة بخاتم رسمى . وأثار هذا الوضع غضب السكان والتجار وقادة الجيش على وجه الخصوص ، خاصة أنهم كانوا يجنون مكاسب طائلة من الاشتغال فى مجال تجارة البن والمنسوجات .

وتعبر كافة الروايات المختلفة المتعلقة بطروف مقتل يوسف عن مدى إحساس البعض بالمرارة والحقد إزاء المكاسب التى يحققها اليهود ، وإزاء سيطرتهم على عمليات سك العملة ، وقيامهم بتحصيل الضرائب ، وعمليات تزويد السلطان بالمنسوجات والبن ، تلك الأنشطة التى كانت تدر عليهم مبالغ طائلة^(١) . وكتب أحد السياح الذين قاموا بزيارة الإسكندرية فى عام ١٧٣٧ أن أحد اليهود العاملين فى الجمرى لقى مصرعه على يدى أحد الأشخاص نظراً لأنه رفض التقليل من رسوم الجمرى ، وأن الجماهير الثائرة أحرقت منزله مما أسفر عن حرق كل من كان فيه . وأضاف هذا السائح أنه ليست لهذا الحادث أية صلة بظاهرة العداء لليهود ، وأن مثل هذه الحوادث تقع حتى حينما يكون العاملون فى الجمرى من غير اليهود^(٢) .

ولعب اليهود حتى منتصف القرن الثامن عشر دوراً كبيراً فى كل من النظامين المالى والجمرى فى مصر ، وقد شكلت فترة حكم على بك الأكبر نقطة تحول فى وضع اليهود ومكانتهم . وكان هذا الحاكم من نسل أسرة مسيحية فى منطقة القوقاز ، وقد أتى كأسير فى عام ١٧٢٨ إلى مصر حيث اشتراه فيما بعد الأخوان اليهوديان إسحاق ويوسف ليفى العاملين فى الجمرى فى عام ١٧٤٠ ، ثم ناعاه فيما بعد إلى شخصية مملوكية شجعتة فيما بعد على اعتناق الإسلام ، ثم وصل بعد ذلك إلى مكانة مرموقة حتى تمكن فى عام ١٧٦٨ من تولى مقاليد السلطة . وقام هذا الحاكم بعد مضى فترة

(١) الجبرتى . الجزء الأول . ص ٢٧-٢٨ . هولت . الجبرتى . ص ٤١-٤٢ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٨٧-٨٨ ، ٤٦٢ ، ٧٤٦-٧٤٧ . فينتر . يهود مصر . ص ٩-١٠ . بر . قصيدة معادية لليهود . ص ٢٣-٢٨ . مايه . وصف مصر . ص ٣٥-٣٦ . جلانته . وثائق . ص ٢٠١-٢٠٣ .

(٢) جوردن . مصر والنوبة . ص ٤٤

قصيرة على توليه مقاليد السلطة بالتنكيل باليهوديين العاملين في الجمر ك إثر تلك الضجة التي أثارها بعض السوريين المسيحيين والتي اتهموا خلالها اليهوديين بسرقة أموال المسيحيين ، فصدورت ممتلكاتهما ، واستدعى مدير الجمر ك اليهودى الذى كان يدعى يوسف إلى القاهرة التى تم جلده فيها حتى الموت . وقد تضاءلت مكانة اليهود منذ ذلك الحين فى الجمارك والبنوك ، وحل محلهم السوريون المسيحيون والأقباط ^(١) .

وكتب السائح الفرنسى سبارى فى إحدى رسائله التى بعث بها من مصر خلال عقدى السبعينيات والثمانينيات من القرن الثامن عشر أنه يرى أن هذا التحول الذى طرأ على وضع اليهود يعد بمثابة عقوبة أنزلها الحاكم على اليهود لإذلالهم للمسيحيين ، ومع هذا فقد جاء فى إحدى رسائله أن اليهود مازالوا يشتغلون بجانب المسيحيين واليونانيين فى الجمارك ^(٢) . وتفيد شهادة أخرى أن أحد اليهود كان يعمل موظفاً فى الجمر ك بالإسكندرية تحت سلطة على بك ^(٣) ، وتفيد إحدى الشهادات أيضا التى يعود تاريخها إلى عام ١٧٩٨ أن بعض اليهود كانوا يعملون بجانب الأقباط فى جمارك كبرى المدن فى مصر ^(٤) بيد أن مكانة اليهود تضاءلت بشكل ملحوظ خلال تلك الفترة ، ومع هذا كان لليهود حتى نهايات القرن الثامن عشر وجود فى مجالى الصرافة والبنوك فى مصر ^(٥) فقد

(١) الجبرتى . الجزء الأول . ص ٣٠٩ . لوسينيان . تمرد على بيك . ص ١٠٢ . بروس . الرحلات . الجزء الأول . ص ١٠٥ . ازولاي . الدائرة الطبية . ص ٥١ . فيلناى . رحلات . الجزء الأول . ص ٢٢٤ - ٢٢٥ . فولك . اليهود ودار سك العملة . ص ٣٢ . براون . رحلات فى افريقيا . ص ١٥٤ . كلارجه . القاهرة . الجزء الثانى . ص ٣٣٤ . جيب - باون . الجزء الأول . ص ٣١٠ - ٣١١ ، والجزء الثانى . ص ٢٤٣ - ٢٤٤ ، ٢٥٩ - ٢٦٠ . شاو . إدارة مصر . ص ١٠٣ . ليفينجسون . على بيك . ص ٢٢١ - ٢٢٨ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٢٨٢ ، ٤٥٩ ، ٤٦٢ - ٤٦٣ ، ٤٨٧ - ٤٩٠ ، ٦٢٥ ، ٦٣٢ . بن زئيف . على بيك . ص ٢٣٧ - ٢٤٩ . بت يثور . يهود مصر . ص ٥٥ - ٥٧ . فينتر . يهود مصر . ص ١٠ ، ١٣ . بيتون . الثورة المصرية . الجزء الأول . ص ٧٩

(٢) سبارى . خطابات . الجزء الثانى . ص ٢٢٩

(٣) بن زئيف . على بيك . ص ٢٤٢ . لوسينيان . ثورة على بيك . ص ٧٩

(٤) دنون . رحلات . الجزء الأول . ص ٢١٤

(٥) براون . رحلات فى افريقيا . ص ٣٥٧ - ٣٥٨ . بيتون . الثورة المصرية . الجزء الأول .

عمل أحدهم خلال عام ١٧٩٧ وكان يدعى يعقوب في استيراد التوابل والبهارات من جدة إلى السويس^(١).

وشهد النصف الثاني من القرن الثامن عشر تدهور أوضاع اليهود الاقتصادية ، وكان هذا التدهور محصلة للعديد من الأسباب التي نذكر منها :

(أ) منافسة السوريين المسيحيين والأقباط الرامية إلى تقلد المناصب الاقتصادية^(٢).

(ب) أفول نجم الانكشاريين الذين كان اليهود يحصلون منهم الضرائب^(٣).

وتدهورت أوضاع مصر الاقتصادية خلال القرن الثامن عشر للأسباب التالية :
عدم استقرار نظام الحكم ، والتزام المشتغلين في الإنتاج بالطابع المحافظ ، وتقلص حجم حركة التجارة الدولية عقب تزايد اقتحام الأوروبيين للمجالات التي اشتغل فيها المصريون لقرون طوال ، وإغراقهم الأسواق بالمنتجات الأوروبية الجاهزة ، وانتفاضة الانكشاريين والقرويين ، تلك الانتفاضة التي كانت نتيجة لتزايد قيمة الضرائب المفروضة عليهم ، الأمر الذي دفعهم للنزوح إلى المدن . وكان لهذا الوضع أكبر الأثر في تقلص حجم إنتاج الأغذية ، وارتفاع الأسعار ، وتزايد معدلات التضخم ، وانتشار الأوبئة وانخفاض تعداد السكان^(٤) . وطالبت السلطات آنذاك السكان ، وخاصة أهل الذمة بدفع المزيد من الضرائب ، التي كان الغرض منها الإنفاق على الحروب الداخلية التي كانت تنشب بين الأمراء المختلفين^(٥) . حقا لقد كانت العشرون سنة الأخيرة من

(١) ناحوم . مجموع فرمانات . ص ٦

(٢) ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٨٧

(٣) فينتر . يهود مصر . ص ٧ . شاو . إدارة مصر . ص ٣٢٥

(٤) ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٧٦٩ . أرشيف الخارجية . لندن FO ٧٨-٤ ص ١٦ . سستيني . الرحلة . ص ١٥٢ . كلمنت . الفرنسيون في مصر . ص ٢٠٩ . ريموند . الأزمة الاقتصادية . ص ٦٨٧-٧٠٧ . بيثير . القرية والمدينة . ص ٥٨ . بيثير . الفلاح في منطقة الشرق الأوسط . ص ٢٥٣

(٥) شاو . إدارة مصر . ص ٣٠٩ . شولتس . رحلات . ص ٤٦-٤٧ . ليفينجسون . على بيك . ص ٢٢٤-٢٢٥ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٩٨-٤٩٩ ، ٦٧١ .

القرن الثامن عشر بمثابة أصعب سنوات تلك الأزمة التي عصفت بمصر خلال القرن الثامن عشر .

ج . المهن المختلفة

١ - الأطباء

كانت مهنة الطب واحدة من أكثر المهن المرموقة في المجتمعين الإسلامى واليهودى ، وكان عدد الأطباء اليهود فى مصر خلال الفترة السابقة للاحتلال العثمانى ضحما للغاية ، الأمر الذى ولد إحساسا بالحقد فى نفوس البعض ، ومع هذا فلم تسفر تلك المشاعر عن حرمان الأطباء اليهود من الاشتغال فى القصر^(١) . وكما يبدو فقد شهدت الفترة العثمانية تدهورا فى مكانة الأطباء اليهود فى مصر حتى بالمقارنة بالوضع الذى ساد خلال القرن السادس عشر فى كل من الأناضول والبلقان . وتتحدث بعض المصادر عن أن بعض أطباء اليهود شغلوا عدة مناصب قيادية فى داخل الطائفة اليهودية ، فكانت قيادة طائفة اليهود المستعربين تضم فى عام ١٥٢٧ ثلاثة أطباء وهم : عبد الله الواحد هكوهين ، وعبد العزيز هروفي همازان ، وبار زكى^(٢) ، كما كان الطبيب شموئيل مجربى خلال عام ١٥٣٠ من بين قادة الطائفة ، كما كان هناك بعض الأطباء من القرائين^(٣) .

وكان من بين المهاجرين الذين قدموا من إسبانيا والبرتغال بعض الأطباء ، الذين كان بعضهم معروفا خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر ، وكان من بين العائلات التى هاجرت عائلة من الحاخامات والأطباء تزعمها الحاخام « يوسف من بيت هاسوفير » الذى أقام فى الإسكندرية التى انتقل منها إلى القاهرة التى عين بها قاضيا لطائفة المستعربين . أما ابنه إبراهيم وحفيده « اليعازر » فقد اشتغلا بالطب . وكتب الحاخام يوسف سمبرى فى أحد أعماله فى إطار حديثه عن « اليعازر : » من فرط

(١) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ١٧٣ - ١٧٥ . بيرلمان . الأطباء اليهود . ص ٣١٥ - ٣١٩

(٢) سمبرى . مختارات . ص ١٥٨ . شتاينشنايدر . الأطباء اليهود . ص ٦٣ - ٦٤ . هيرشبرج . الاتفاق . ص ٥٨١-٥٨٠

(٣) عن اليهود القرائين فى مصر انظر . شتاينشنايدر . الأطباء . ص ٧٠ ، ٧٨

حكيمته كان اليهود بل وغير اليهود يتوجهون إليه طالين الشفاء» (١). ويتفق ما سجله الحاخام سميرى مع شهادة سائح فرنسى كان قد زار مصر فى عام ١٥٨١ حيث أشار ذلك السائح إلى أن اليهود كانوا يعلمون المسلمين أصوليات مهنة الطب» (٢).

وحظى الأطباء اليهود بقدر كبير من الشهرة فى كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية ، وكان من بين العوامل التى شجعت اليهود على الاشتغال بهذه المهنة حرصهم على مطالعة كتب الطب اليونانية والعربية ، علاوة على أنهم توارثوا هذه المهنة أبا عن جد ، فضلا عن أن المشتغلين بهذه المهنة تمتعوا بمكانة اجتماعية اقتصادية مرموقة . وتحدث الحاخام ليفى بن حبيب الذى عمل فى القدس خلال الفترة الممتدة من عام ١٥٢٥ حتى عام ١٥٤١ عن أن طبيبا يهوديا تعاون مع طبيب غير يهودى فى رشيد عند معالجة أحد المرضى (٣).

وليس لدينا أية معلومات عن الأجر الذى كان يتقاضاه الأطباء ، ومع هذا يمكننا تصور أنه كان يتقاضى دخلا كبيرا ، فقد روى الحاخام ليفى بن حبيب أن سيدة مريضة اضطرت لبيع جزء من منزلها فى القدس بثمان بخس لتسديد الأتعاب اللازمة للطبيب (٤) ، كما روى الحاخام موشيه بن يوسف طرنى أن أحد الأطباء اليهود الذين عملوا فى خدمة الباشا حصل فى مقابل أتعابه على حق العمل « كصراف » فى منطقة بعينها ، كما كان يتم إعفاء الأطباء العاملين لدى السلطان أو الحكام من دفع الضرائب ، غير أنه كان يطلب من الأطباء فى بعض الحالات المشاركة فى تسديد الضرائب (٥).

(١) عن عائلة سكندرى راجع : سميرى . مختارات . ص ١٥٥-١٥٦ . سميرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٣-٢٥٤ . كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٤٩ . آساف . مصادر وبحوث . ص ٢١٨ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثالث . ص ٣١٦ . هيرشبرج . الاتفاق . ص ٥٧٧ . لفوى . رحلات . الجزء الثالث . ص ٣٩٣ ، ٥١١ . براون . رحلات ومغامرات . ص ٤١٨ ، ٤٢١ .

(٢) باليرن . رحلة فى مصر ص ٩٣-٩٤ . هاينز . رحلات . ص ٦١ .

(٣) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى ١١٧

(٤) المرجع السابق . الفتوى رقم ٧١ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ١٦٦-١٦٧

(٥) روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ٢٢٨ ، والجزء الثالث . ص ٣٥٨-٣٦٠ .

فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى السادسة والتسعون .

ونعرف أن بعض الأطباء كانوا كثيرى التنقل والترحال ، وأن بعضهم أقام فترة وجيزة في مصر ، وعلى سبيل المثال انتقل الطبيب دومينفو يروشالمى الذى ولد في القدس في عام ١٥٥٢ إلى القاهرة ، ولكنه ما لبث أن انتقل إلى استنبول التى اشتغل بها طبيا للسلطان مراد الثالث (١٥٧٤ - ١٥٩٥) ، ثم انتقل فيما بعد إلى متوفا ، وانتهى به المطاف بأن اعتنق الديانة المسيحية ^(١) . أما المحطة الأولى في طريق ترحال الحاخام والطبيب يوسف شلومو دلميديجو من كنديه (١٥٩١-١٦٥٥) فقد كانت القاهرة ^(٢) .

واعتنق بعض الأطباء اليهود الإسلام مما فتح أمامهم الكثير من الأبواب التى كانت موصدة أمامهم بوصفهم يهودا ، وحدث هذا الأمر خلال القرن السابع عشر إذ اعتنق طبيب يهودى في ذلك الحين الإسلام بعد أن تردد كثيرا على أحد المنازل التركية ^(٣) .

ويفيد أحد المؤلفات التى يعود تاريخها إما إلى نهايات القرن السادس عشر أو بدايات القرن السابع عشر ^(٤) أن الأطباء اليهود كانوا أعضاء في طائفة الأطباء ، وكان يتعين على كل من يرغب في أن يصبح طبيا في ذلك الحين أن يؤدى امتحانا أمام « الحكيم باشا » أى كبير أطباء السلطان حتى يحق له فيما بعد الاشتغال كطبيب ^(٥) .

وأثارت منجزات الأطباء اليهود غضب وكراهية الآخرين ، وتجلت مظاهر ذلك الغضب في إحدى القصائد التى يعود تاريخها إلى النصف الثانى من القرن السابع عشر والتى كان قد نظمها يوسف الشربى ضد اليهود والمسيحيين ، ومفاد هذه القصيدة أن اليهود تمكنوا من تقلد مناصبهم بفضل ما عرف عنهم من دهاء ومكر . ويعكس ما جاء في القصيدة الإحساس الشعبى الذى يتجاهل حقيقة أنه كان يوجد بعض الأطباء من المسلمين ، وأن أبناء الأقليات وصلوا إلى أماكن مرموقة نظرا لما بذلوه من جهد ، ولمهارتهم ^(٦) . ومع هذا فلم تنجح كراهية البعض في أن تقلل من مكانة الأطباء اليهود الذين استمروا في مزاولة مهنتهم في مصر ^(٧) .

(١) جلانته . الأطباء اليهود . ص ١١ (٢) ميتس . الأطباء اليهود . ص ٧٧-٧٨

(٣) مخطوط بمكتبة كلية الحاخامات في نيو يورك ، ورقمه ١٨٣٥

(٤) كتاب الذخائر . (٥) برارجون . ص ٤٢

(٦) الشربى . ص ١٥٧-١٥٩ . بيثير . الفلاح في مصر . ص ٢٢١-٢٥٦ .

(٧) ابن زئيف . وثائق . ص ٢٧٧ ، ٢٨٦ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٦٠ .

٢ - الحرف والخدمات

بالرغم من أن مجالى التجارة والأموال كانا يمثلان المجالين الرئيسيين لأنشطة اليهود فإن بعضا منهم عمل فى بعض الحرف ، وفى الإنتاج والخدمات . وكان المشتغلون منهم فى بعض الحرف يقومون بترويج منتجاتهم إما بأنفسهم أو عن طريق أحد الشركاء^(١) ، وسنعرض فيما يلى تلك المجالات التى عملوا فيها :

(أ) الأطعمة

استلزمت رغبة المجتمع اليهودى فى تناول أطعمة حلال اشتغال البعض فى مجالات إنتاج اللحوم والنبيد والمشروبات والجبن . وكما هو معروف فكان قضية المجتمع اليهودى يقومون بعد إجراء التحريات اللازمة بتعيين الجزائريين اليهود ، وكانوا يعملون تحت إشراف قيادة المجتمع اليهودى التى كان يحق لها فصلهم فى حالة عدم التزامهم بأوامر ونواهى الشريعة . وكان يحق للجزائريين توريث المهنة لأبنائهم . وبالإضافة إلى ما كانوا يحصلون عليه من أجر ، فقد كانوا يحصلون على نصيب من اللحوم ، وكان ذلك النصيب يدعى « الهدية » . وكانت توكل إلى الجزار فى بعض الأحيان مهمة فحص اللحوم . وكان يوجد بالقاهرة خلال القرن السابع عشر جزار لكل طائفة سواء كانت هذه الطائفة من المستعربين أو من أصول أندلسية أو عربية . وفيما يتعلق بالطوائف الصغيرة ، مثل تلك الطائفة اليهودية التى كانت تقيم فى مدينة المحلة الكبرى فكان الجزار يقوم بمهام عديدة إذ كان يقوم فى بعض الأحيان بدور ممثل الطائفة ، بل وبدور حاخام الطائفة . وفى المقابل فقد كان يوجد فصل واضح بين المناصب فى الإسكندرية إذ كان يحظر على « المنشد » الاشتغال بالذبح^(٢) .

وفيد أحد مصادر القرن السادس عشر أنه كان يوجد تنظيم للجزائريين^(٣) . وتفيد إحدى معلومات القرن السابع عشر أنه كانت توجد « طائفة » مستقلة تولى

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٣٥٠ .

(٢) فتاوى الحاخام . ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٨٠ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الرابعة والخمسون . فتاوى جافيزون . الفتوى الثامنة .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٧٧ .

إدارتها ثلاثة نقباء . وتحدث « أوليا ضلبي » عن وجود ثلاثين جزارا يهوديا في القاهرة^(١) .

(ب) النبيذ والمشروبات الكحولية

اشتغل اليهود في مجال إنتاج النبيذ حتى يتجنبوا احتساء النبيذ الذي ينتجه المسيحيون . وبالرغم من تحريم القرآن الكريم للنبيذ إلا أن بعض المسلمين كانوا يتوجهون إلى الحانات اليهودية لتناول النبيذ^(٢) . وتتضمن تلك المصادر اليهودية التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر ذكرا لتفاصيل متعلقة بهذا الشأن . وعلى سبيل المثال فقد اشتغل يهودى في إنتاج النبيذ بالاشتراك مع شخص غير يهودى كان يأخذ جزءا من الربح . واشتغل بعض اليهود القرائين لدى الربانين في إنتاج النبيذ^(٣) . وبالإضافة إلى اشتغالهم في إنتاج النبيذ فقد كانوا ينتجون أيضا الدبس المصنع من الزبيب ، والعرق المصنوع من التمر^(٤) .

(ج) الأجبان

كان اليهود يتوجهون إلى القرى لشراء الألبان حتى يمكنهم فيما بعد إنتاج أجبان نقية خالية من كافة المواد التي تحرم الديانة اليهودية استخدامها ، وكانوا يصنعون الجبن في القرى ويرسلونه إلى المدن عبر بعض الأجراء من غير اليهود^(٥) .

(١) كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ١٦٤ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٣١٢ .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الثانية . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ١٥٨ .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الثانية والسبعون .

(٤) المرجع السابق . الفتوى ٧٢٩ . شاو . إدارة مصر . ص ١٤٠

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٤٨٧ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى . روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص ٣٣١-٣٣٢ . بيتون . الثورة المصرية . الجزء الثانى . ص ٢٩٠ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٥٢٤ .

(د) طحن القمح

تفيد بعض مصادر القرنين السادس عشر والسابع عشر أن بعض اليهود كانوا يمتلكون عدة مطاحن للقمح ، وأنهم كانوا يشتغلون فيها وكان الأجراء من غير اليهود يعملون فيها^(١) . وفي كل المهن سالفة الذكر كان اليهود يعملون فيها بأنفسهم أحيانا ، وكانوا يلجأون في أحيان أخرى إلى تشغيل أجراء غير يهود^(٢) .

(هـ) الصناعة الخفيفة

اشتغل اليهود في صناعة الغزل والنسيج ، وفي صباغة المنسوجات ، وفي الخياطة^(٣) .

(و) الصياغة

اشتغل اليهود في العديد من المهن التي لها صلة بالمعادن ، فاشتغلوا في مجال تنقية المعادن واختبارها ، وإعداد الأنسجة المطرزة من الذهب والفضة والتي كانت تستخدم في صناعة الفساتين ، كما اشتغلوا في صناعة الملابس ، وإعداد العملات ، وصناعة المجوهرات المرصعة بالأحجار الكريمة . ووفقا لما ذكره شموئيل القرائي الذي قام بزيارة مصر خلال عام ١٦٤١ فإن أعدادا كبيرة من القرائين اشتغلت بمهنة الصياغة . وعلى حد قوله فإن هذه المهنة لا تزيد أصحابها ثراء^(٤) . وكانت هذه المهن يتم الاشتغال فيها إما في إطار الصناعة المنزلية أو في محل بالسوق يتم استخدامه كورشه .

(١) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى السادسة عشرة . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ١٥٢ .

(٢) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٣٧١ .

(٣) المرجع السابق . الفتوى الثالثة والعشرون . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ١٥١ . فتاوى الخاخام جافيزون . الفتوى الثامنة عشرة . سباري . الرسائل . الجزء الثاني . ص ٢٩٠ . لفينجسون . على بيك . ص ٢٢٦ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٢٢٧-٢٢٨ ، ٤٦٠ .

(٤) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ١٥٢ . فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٩٨ . برتن . مصر . ص ١٥٧ . برتن . الرحلات . ص ٩٢ . يعرى . رحلات فلسطين . ص ٢٣٢ . سباري . الرسائل . ص ٢٨٩ . فيشنيتر . الروابط اليهودية . ص ١٣٩ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٢٢٨ ، ٤٦٠ ، ٥٢٤ .

(ز) النساء

عملت بعض النساء اليهوديات الفقيرات ومنذ العصر المملوكى فى منازل الأجانب ، وقد اشتغلن وحتى العصر العثمانى فى مهنة التطريز . ونظرا لأن أماكن عملهن كانت بعيدة عن منازلهن فقد كن يقضين ثلاثة أو أربعة أيام متواصلة فى أماكن العمل . ونظرا لطبيعة المخاطر التى كانت تحيط بهن فى أماكن عملهن أصدر الحكام منذ نهاية العصر المملوكى مرسوما قضى بأنه يحق للنساء بدءا من سن الأربعين فقط العمل فى هذه المهنة . وأثارت هذه الظاهرة التى امتدت حتى القرن السادس عشر المعارضة ، غير أن الحاخام ديفيد بن زماره الذى طلب منه أن يدلى بدلوه فى هذا الموضوع صدق على هذا التعديل بدعوى أن النساء اللاتى تعدين الأربعين لا خطر عليهن^(١) . ويتحدث أحد المصادر التى يعود تاريخها إلى نهايات القرن الثامن عشر عن اشتغال امرأة يهودية كعميلة وكوسيلة فى تسويق أدوات الزينة ، كما يتحدث المصدر عن اشتغال صيارفة أقباط ويهود فى البازار فى القاهرة^(٢) . وقد كتب « أوليا ضلبى » بخصوص « الطوائف » التى كانت فى مصر أن اليهود كانوا أعضاء فى روابط السمكرة ، وتحويل الأشياء الصلبة إلى أشياء ملساء ، وأيضا فى روابط صناع الزرائر^(٣) .

(ح) مهن مختلفة

ذكر خلال نهايات القرن السادس عشر أن بعض اليهود اشتغلوا فى إنتاج العطور ، وقد عرفوا باسم « جاليا »^(٤) . وتحدث تاجر بريطانى كان قد قام بزيارة مصر خلال عقد الستينيات من القرن السابع عشر عن أن اليهود يشتغلون فى إنتاج التماثيل والحلى^(٥) . وقد عرف خلال عقد الثلاثينيات من القرن الثامن عشر اشتغال

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٩١٩ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ٢٢٩ . نويشتات . ص ٢٣٥ . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ١٥٣

(٢) بيتون . الثورة المصرية . الجزء الثانى . ص ٢٨٤ ، ٢٩١

(٣) بيثير . الروابط المصرية . ص ٦

(٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والعشرون . روزانيس . الأحداث . الجزء الثالث .

ص ٣١٨

(٥) براون . رحلات ومغامرات . ص ٣٢٣-٣٢٤

اليهود بإنتاج البارود^(١) وكان هؤلاء الحرفيون ينتمون على وجه العموم إلى الشريحة الوسطى المتدنية . وكما يبدو فقد عمل أبناء الطبقة الفقيرة في مسارج العرائس خلال شهر رمضان ، الأمر الذى يتضح مما كتبه شخصان هولنديان عند زيارتهما لمدينة رشيد خلال النصف الأول من القرن الثامن عشر^(٢) . وقد أشار مستشرق ألماني كان قد قام بزيارة القاهرة خلال عقد الستينيات من القرن الثامن عشر إلى وجود واقع مشابه ، فقد شارك اليهود الفقراء على حد قوله في العروض التى كانت تنظم في شوارع القاهرة^(٣) .

٣ - الزراعة ، وامتلاك الأراضي

لم يشتغل اليهود بالزراعة ، كما أنه لم يكن من الشائع في أوساطهم شراء الحقول والمزارع ، فقد جاء في إحدى فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره : « ليس من الشائع قيام اليهود بشراء الحقول والمزارع ، ومع هذا فقد انتشر هذا الأمر في أوساط غير اليهود ، بل ويذكر بعض الحمقى أنه لو اشترى اليهود الأراضي فلإنها لن تنبت »^(٤) . ومع هذا فتفيد بعض مصادر القرن السادس عشر أن بعض اليهود كانوا يمتلكون بعض الحقول والمزارع ، بل ويفيد أحد هذه المصادر أن بعض اليهود امتلكوا بعض مزارع الزيتون^(٥) . ويفيد أحد أخبار القرن السادس عشر أن بعض يهود الإسكندرية كانوا يمتلكون بعض المزارع التى كانت تبعد ساعتين عن هذه المدينة ، وأنهم قد فروا إليها خلال الفترات التى كانت تتفشى فيها الأوبئة^(٦) ، ومع هذا فقد اشتغل غير اليهود في هذه المزارع . وتفيد بعض مصادر القرن السادس عشر أن بعض اليهود حرصوا على شراء العقارات ، والشقق والمحال . وتتناول هذه الشهادات قضايا الشراء والبيع لليهود وغير اليهود ، ومسائل أخرى مثل المهر الذى تقدمه المرأة إلى زوجها ، والميراث ،

(١) كاسوتو . رحلات . ص ٧٩ . براون . رحلات في افريقيا . ص ٧٧

(٢) هايمان . الجزء الثانى . ص ١٤٢

(٣) نيفوهر . رحلات في البلدان العربية . الجزء الأول ص ١٤٣ .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٠٨

(٥) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٢١ .

(٦) فتاوى كول الياهو . الفتوى السادسة عشرة . روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص

والتركة ، وتخصيص المكان كوقف للفقراء ^(١) . وتحدث مصادر أخرى عن ملكية اليهود لبعض المنازل التي تم شراؤها من خزانة السلطان أو من جهات خاصة ، غير أنها تتحدث عن هذا الموضوع في إطار بيع اليهود لهذه المنازل أو إيجارها ^(٢) . ومن الوارد أن تكون هذه المصادر أو بعضها يتحدث عن شراء العقارات . وكانت الشقق والمحال ملكا لليهود إذ كانوا يشترونها من جهات خاصة أو من الوقف . وعلاوة على هذا فقد كانوا يسددون إيجارا مقابل استخدام الملك . وكان يحق للمالك أن يورث ملكه أو أن يؤجره أو أن يبيعه لليهود آخرين . ونظرا لضالة عدد الشقق في القاهرة خاصة ، فقد كانت هناك منافسة شديدة للتملك . وحتى يتم تجنب إخراج المالك من ملكه عن طريق أى يهودى آخر يقترح إيجارا أكبر فقد تم وضع بعض اللوائح التي تم تشديدها بفرض عقوبات اجتماعية ومالية ، فجاء في البند الأول من هذه اللوائح أنه حينما يغادر المستأجر المنزل فلا يحق لأى يهودى آخر أن يستأجره لمدة ثلاث سنوات ^(٣) .

* * *

(١) فتاوى الأشقر . الفتوى الحادية عشرة . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١١٣ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى المائة . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الواحدة والخمسون . فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى السادسة عشرة .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى السابعة والستون . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٢٢٠ . فولك . يهود الشرق الأوسط . ص ٢٦٣ . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الأول . ص ١٧٣ ، والجزء الثانى من ذات المرجع . ص ٢٢١ . فولك . العلاقات في مجال الأرض . ص ٦٣-٧١ . فولك . الاقطاع . كويبر . الزراعة في الشرق . هيرشيلج . ص ٩-١٧ . هانسين . النموذج الاقتصادى . ص ٤٧٥ .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٤١٣ . فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الرابعة . ابن زئيف . وثائق . ص ٢٦٥ - ٢٩٣ . فتاوى الحاخام جافيزون . الملحق الأول . ص ٣٢٧ - ٣٢٨ .

سلومون سطمبولي

أنشطة يهود مصر الاقتصادية ١٧٩٨ - ١٩١٨

١ - مجالات النشاط حتى عهد محمد علي

تشابهت أنشطة يهود مصر الاقتصادية خلال بدايات القرن التاسع عشر مع تلك التي اشتغل بها سائر السكان ، ولا نستثنى من هذه الأنشطة سوى مجال الخدمة العسكرية الذي كان قاصرا على المسلمين . وكان من الوارد الالتقاء بمزارعين يهود في بعض القرى غير أن هذه الظاهرة كانت استثناء إذ كان معظم اليهود في الأساس من سكان المدن . واقتصرت أنشطة يهود القاهرة في بدايات هذه الفترة على حدود الحى الذى يقيمون به . وفى واقع الأمر فقد عاش كل حى على نحو شبه مستقل بعد أن تم ضمان حصوله على الطعام والمواد الأولية . وكان هذا الأمر مرتبطا بالتعاليم الدينية التي تحرم أكل الخنزير ، وبالعادات اليهودية غير أنه كان يوجد ثمة إحساس بالتضامن بين كافة الطوائف . وقد اقتصرت حركة التجارة في حارة اليهود على اليهود ، كما حرص المشتغلون على إرضاء أبناء ديانتهم .

١ - التجارة والحرف

جذبت حركة التجارة خارج عالم الحارة اهتمام أصحاب الحرف من اليهود الذين كانوا يبيعون منتجاتهم أو الذين كانوا يعرضون خدماتهم في الأسواق ، والمناطق التجارية القريبة من حارة اليهود ، وكان هؤلاء من صانعى السروج والصنادل ، والنجارين ، وصانعى النحاس ، والخياطين والنساجين والصباغين وغيرهم . وأقام هؤلاء في داخل الأحياء التي عرف عن أصحابها الاشتغال في هذه المهن ، وفى أوساط الجماعات الحرفية التي كان أبنائها ينتمون إلى طوائف شتى . وكان الحى اليهودى يقع بالقرب من القاهرة القديمة ^(١) ، وبالقرب من حى الصاغة الذى كان مركزا للصناع الذين عملوا في المعادن الثمينة . وكان لليهود وجود قوى في حى الصاغة ، وحظى

(١) لمزيد من المعلومات عن وضع الطائفة اليهودية بالقاهرة فى نهايات القرن الثامن عشر

راجع: ريموند . الحرفيون والتجار . الجزء الثانى . ص ٤٥٩

اليهود المنتمون إلى طائفة القرائين في هذا الحى بإعجاب وتقدير السكان لما عرف عنهم من كفاءة ومهارة في الاشتغال بالذهب والفضة . كما اشتغل الأرمن والأقباط واليونان أيضا في هذا المجال . ونظرا لارتباط العمل في هذا المجال بتقديم القروض فقد سيطر المسيحيون واليهود على العمل في هذين المجالين ، ولم يعمل المسلمون فيهما نظرا لأن القرآن الكريم يحرم الربا .

٢ - الصرافة والجمارك

كان معظم المشتغلين بالصرافة في مصر من اليهود الذين عملوا في حى الصاغة ، و« وكالة الصوارييف » ، وفي « عطفة المقاصيص » . وكانت العملات المستخدمة خلال نهايات القرن الثامن عشر ، وجزء كبير من القرن التاسع عشر قاصرة على الذهب والفضة . وقد شهدت مصر خلال هذه الحقبة حالة من عدم الاستقرار في قيمة العملات الأمر الذى أسفر عن تزايد ثراء أعداد كبيرة من الصرافين . وكانت السياسة النقدية تتسم بالازدواجية^(١) فقد كان يتم استخدام العملات الأوروبية في حركة التجارة الدولية ، وكان يتم سكها من مواد منتقاة ذات قيمة بالغة . وفي المقابل كان يتم استخدام العملات المحلية أو العثمانية في التجارة المحلية ، وكانت قيمتها أقل من قيمة العملات الأخرى ، ومن ثم فقد كانت أكثر عرضة من غيرها للتقلبات . واعتمد معظم الشعب الذى لم يكن بمقدوره دائما تقييم العملة على مظهرها الخارجى . وفي المقابل كانت للصيارفة خبرة ضخمة تؤهلهم لتحديد قيمة العملة الفرنسية في مقابل العملة البريطانية وسائر عملات الذهب والفضة التى كانت قيد الاستخدام آنذاك في مصر ، والتى كان من بينها العملات العثمانية ، وعملات الحجاز وإيران والهند وغيرها . وجنى الصيارفة مكاسب ضخمة من الفروق السائدة بين قيمة العملة الحقيقية وبين سعر بيعها وشرائها ، وعلى سبيل المثال فقد تدفقت على مصر كميات ضخمة من عملات الفضة من أوروبا ، وفي أعقاب الاحتكارات المستمرة كان سعر هذه العملات أضخم في مصر ، ومن ثم حقق الصيارفة مكاسب ضخمة من خلال العمليات التجارية المعقدة التى قاموا بها بين الأسواق الأوروبية وبين الشرق العثمانى .

(١) المرجع السابق . ص ١٧

وكانت توجد في القاهرة إدارة مركزية لشؤون العملات ، وكانت تدعى دار الضرب أو دربخانه ، وكانت هذه الإدارة تقوم بسك العملات وفقا للأوامر التي كانت تتلقاها من استنبول . وفيما يتعلق بالعملات المصرية التي كانت تدعى « باره » أو « نصف فضة » فقد كانت تصنع من الفضة . أما الذهب الذي كانت تحصل عليه الدربخانه فقد كانت تورده إحدى الشركات اليهودية التي كانت تستورده من المغرب أو السودان . وكان الصراف باشي في مصر مسئولاً عن الخزائنة الحكومية في مصر ، وكان من بين اختصاصاته التعرف على قيمة العملات التي كان يتم تحصيلها عبر الضرائب . واحتكر اليهود على مدى سنوات طوال هذه الوظيفة ، ولكنها انتقلت في مرحلة لاحقة إلى أيدي المسيحيين . وكان الصيارفة يعملون في إطار « طائفة الصيارف » التي كان يرأسها عادة أحد الشيوخ . وقد عمل عدد من الصيارفة اليهود في خدمة بعض الأعيان والأثرياء ، خاصة هؤلاء الذين كانوا يقومون بتحصيل الضرائب (الالتزام) . وكانت مهنة الصرافة تحيطها بعض المخاطر فقد روى الجبرتي أنه تم في السادس من شهر ربيع الثاني ١٢٢٩ هـ - ١٨١٤ م اعتقال بعض اليهود الذين كانوا يقومون بإمداد دار سك النقود بالفضة أو الذهب حتى يقوموا بتزويد هذه الدار يوميا بعدد معين من العملات (كما يبدو من الصاغة) ، وكمية من النحاس الذي كان من الممكن عن طريق صهره إنتاج العملات (١) .

وكان الاشتغال بالصرافة وثيق الصلة بتقديم القروض والفوائد ، ولم تعرف مصر حتى مطلع القرن التاسع عشر طريقة منظمة للقروض نظرا لتخوف المسلمين من الحصول على الربا الأمر الذي يحرمه القرآن الكريم . وبالرغم من أن المسلمين لم يحافظوا دائما على هذا التشريع الرباني فقد كان معظم المشتغلين في هذا المجال من اليهود والمسيحيين . وكان هؤلاء يتحايلون على هذا الموضوع الحساس عن طريق تصويره في صورة ربح يتم تحقيقه من العمليات التجارية . وأسفر هذا الوضع عن عدم تطور البنوك في مصر ، وارتفاع أسعار الفضة من جهة أخرى .

وكانت لليهود خلال القرن الثامن عشر سيطرة مطلقة على الجمارك في مصر مما ساعد على تسهيل حركة التجارة الدولية بالنسبة لليهود ، فتأسست في الإسكندرية

(١) نقلا عن برجون . يهود مصر . ص ١٦٠

في عام ١٧٢٧ أول شركة يهودية للاستيراد والتصدير . وقد أشار القنصل الفرنسي في عام ١٧٤٧ إلى أن « أفراهام سيرانو » كان من أثري التجار في القاهرة ، غير أن وضع الطائفة اليهودية في مصر تدهور في عام ١٧٦٩ بعد أن فقدت الطائفة حقها في مكاسبها من جمرك السويس ، تلك المكاسب التي كانت حكرًا لهم فيما مضى مع الانكشاريين ، وانتقلت الدخول والمكاسب إلى المسيحيين السوريين . وقد كان على بك والى مصر خلال أعوام ١٧٦٨ - ١٧٧٢ أول من قام بتعيين مستشارين اقتصاديين مسيحيين بدلا من اليهود الأمر الذي عضد من مكانة المسيحيين .

٣ - التجارة الدولية والترجمة

كانت حركة التجارة الدولية منحصرة في أيدي الأوروبيين الذين احتكروا العمل في هذا المجال بفضل ما كان لهم من علاقات مع بلدانهم الأصلية ، كما احتكروا حركة التجارة البحرية . وكانت للأوروبيين صلات مباشرة بالتجار المسلمين ، ومع هذا لعب اليهود والمسيحيون بفضل معرفتهم باللغات الأجنبية ، وبالنواميس الأجنبية دور الوستاء . وتجنب مسلمو مصر خلال هذه الفترة مغادرة بلدانهم وهذا على خلاف اليهود الذين حرصوا دائما على استغلال علاقاتهم الوطيدة بالطوائف اليهودية في منطقة حوض البحر الأبيض المتوسط وخارجه . واشتغل أصحاب رؤوس الأموال من اليهود ، وهؤلاء الذين تجاهلوا مخاطر السفر في رحلات طويلة بتجارة التوابل والبن ، والسكر ، والمجوهرات ، والمعادن الثمينة وغيرها .

وحرص القناصل الأجانب على الاعتماد على المتعلمين من اليهود في مجال الترجمة ، ولعب المترجمون اليهود دورا بالغ الأهمية فكانوا يتحدثون نيابة عن القناصل الأجانب ، وكانوا يتفاوضون مع موظفي الجمارك الذين كان بعضهم من اليهود . وكان لكبير المترجمين اليهود نفوذ كبير إذ كان يشارك في كل عمليات التجارة الدولية ، وكفينا في هذا المجال معرفة أن نابليون اعتمد على مترجم يهودى يدعى « فينتوراه » .

وعمل بعض اليهود كأطباء مثلهم مثل المسيحيين ، كما كانوا شركاء في إنتاج الحرير والكحول ، وكان بعضهم من أصحاب الحانات . أما أثرياء اليهود فقد استثمروا رؤوس أموالهم في صفقات ضخمة ، كما كانوا يقومون بجمع الضرائب لصالح السلطات . أما نساء اليهود فقد اقتصرن أنشطتهن على الحارة اليهودية ، ومع هذا فقد

كان بعضهم يقوم بزيارة القصور في بعض الأحيان لعرض ما لديهم من ملابس ومجوهرات على النساء . وكما يبدو فبالرغم من ضآلة تعداد الطائفة اليهودية بالمقارنة بتعداد المسلمين والمسيحيين إلا أن هذه الطائفة لعبت دورا ضخما يفوق حجمها بكثير . وبالرغم من أن أعدادا كبيرة من اليهود تحدثت اللغة العربية ، واكتسبت عادات جيرانها إلا أنها حافظت على خصوصيتها الدينية والثقافية .

ب . العصر الحديث

١ - الحملة الفرنسية ومحمد علي

كان دخول نابليون إلى مصر يمثل بدايات دخول مصر إلى العالم الحديث ، والتقاءها على نحو مباشر بأوروبا ، وبالحضارة التي أغفلتها مصر فيما سبق . وقد أكد « جومارد » الذي كان من علماء الحملة الفرنسية أن سكان مصر كانوا قد اعتادوا خلال هذه الفترة على الالتقاء بالمسيحيين واليهود سواء في الأسواق أو في الأماكن العامة . كما أشار إلى أن الأحياء التي كان يقطنها الأوروبيون والأقباط واليونان أو اليهود لم تكن في حاجة إلى أسوار لحمايتها ، وأن كل طائفة كانت تمارس شعائرها دون أي إزعاج . ويمكننا أن نجد نفس الانطباع في حديث « كلود بيك » الذي عمل كبيرا لأطباء مصر خلال عهد محمد علي^(١) . وعلى حد قوله فقد حرر محمد علي اليهود من الاضطهادات التي كانوا يعانون منها خلال فترة الحكم العثماني ، وأنهم تمتعوا في عهده بالحرية . وقد اختار اليهود آنذاك العمل في أنشطة اقتصادية متنوعة ، ومن هنا فقد كان بعضهم ثريا للغاية في حين أن بعضهم الآخر اعتمد على التبرعات .

٢ - الإسكندرية - محور التنمية الاقتصادية

تولى محمد علي مقاليد الحكم في مصر بعد مضي فترة وجيزة من رحيل الفرنسيين ، وبالرغم من عدم معرفته بأصول القراءة والكتابة إلا أنه حرص على الاستعانة بمساعدين أكفاء من أوروبا . وتحولت الإسكندرية في عهده إلى محور للتنمية الاقتصادية . وفي حقيقة الأمر أضحت الإسكندرية مدينة حديثة غير أنها لم تعد مدينة

(١) كلود بك . الجزء الأول . ص ٢٤٣

أوروبية ، ولم تصبح مدينة مصرية . وكثر خلال هذه الفترة عدد الطوائف الأجنبية كالإيطاليين واليونان واليهود . وكان من بين معالم الحداثة التي عرفتھا المدينة ازدياد عدد المتاجر الدولية ، والكنائس ، والمعابد والمدارس والمساجد والفنادق والمطاعم والمقاهي والمسارح .

وكانت الإسكندرية خلال القرن التاسع عشر بمثابة بوابة مصر التي كان عدد سكانها ضئيلا والتي كانت تتطور في ذات الحين على نحو سريع للغاية . ولم يشعر اليهود « السفاراد » الذين تدفقوا على مصر من كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية بدءا من أزمير وحتى تونس والجزائر بالاغتراب في مصر ، إذ شعروا أنهم مازالوا يقيمون داخل الإمبراطورية ، بل كانوا يدخلون إلى الإسكندرية دون جواز سفر أو بطاقة هوية . وكان هذا الوضع ينطبق أيضا على غير اليهود . وفي المقابل واجه اليهود الاشكناز الذين قدموا من أوروبا الشرقية عبر فلسطين بعض الصعوبات التي نجمت في المقام الأول عن عدم معرفتهم باللغة العربية ، ومع هذا فقد تمكنوا في إطار هذه البيئة التي تتسم بالتعددية اللغوية من النجاح الذي تحقق بفضل مهاراتهم ، وسرعتهم في العمل . وتعد شخصيتا « مندلباوم » و« هوروفيتس » نموذجا واضحا لهذا الوضع حيث أسسا في الإسكندرية بعد مجيئهما إلى مصر مصنعاً للسجائر^(١) . واستقر المهاجرون اليهود الذين قدموا إلى مصر في الإسكندرية ، غير أن البعض فضل الانتقال إلى كبرى المدن التي اندمجوا فيها في النشاط الاقتصادي . واشتغل اليهود بالاشتراك مع الأرمن والسوريين المسيحيين كوسطاء بين عالم الأموال والتجارة في أوروبا من جهة وبين السكان المحليين من جهة أخرى . وقد فتح الاشتغال بالتجارة آفاقاً من الاستثمار والنشاط للأسر اليهودية الثرية التي منعها محمد علي من « الالتزام » .

٣ - اليهود واقتصاد مصر

طراً خلال القرن التاسع عشر وبعد وفاة محمد علي قدر من التطور على بعض الظواهر سالفة الذكر ، وإن كانت بدايات هذا التطور ترجع إلى عهده . واتسمت سياسته التي انتهجها تجاه أهل الذمة بالتسامح . وكان اليهود يسددون بعض الأموال

(١) الأرشيف الصهيوني المركزي . نقلا عن لنداو . اليهود في مصر . ص . ١٣

للمحتسب - المشرف من قبل السلطة - حتى يتوقف عن القيام بحملات التفتيش في أوساطهم . وكما أشار الباحث « لين » فقد استفاد اليهود بفضل هذه التسوية من إمكان بيع السلع الغذائية بأسعار أعلى من سائر التجار في القاهرة^(١) . وقد تخصص اليهود علاوة على هذا في مجال التجارة الدولية ، بل وفتحوا مكاتب لهم في مرسيليا وباريس ولندن ، وليفربول معتمدين في هذا الأمر على جوازات سفرهم الأوروبية . كما استمر بعض أعيان الطائفة في الاشتغال في مهنة الصرافة التي أشرنا فيما تقدم إلى أهميتها ، وكان من بينهم « يعقوف بيد دي مناشيه » الذي عمل صرافا لمحافظة الجيزة المجاورة للقاهرة ، وقد عمل فيما بعد مديرا لأملاك حسن باشا المنسترلي الذي كان من علية القوم الذين أقاموا في قصور ضخمة في القاهرة والإسكندرية ، والذين عينوا اليهود كأمناء على صفتاتهم . كما عمل العديد من كبار أثرياء اليهود كرؤساء للطوائف ، وكأعضاء في مجلس أو لجنة الطائفة . وقد سيطرت عائلة قطاوى على مدى ما يربو على قرن من الزمان على رئاسة الطائفة اليهودية في القاهرة . أما في الإسكندرية فقد تنافست عائلتا « مناشيه » و« رولو » على رئاسة الطائفة . وضمت لجنة الطائفة اليهودية في الإسكندرية أبناء الطبقة البرجوازية اليهودية التي ضمت عائلات « طيلش » و« اسمعلون » و« سوارتس » و« باردو » و« فيحا » و« زاكس » و« كاسترو » و« سلامة » .

وكان اليهود من أوائل السكان الذين أدركوا حتمية الحصول على قسط وافر من التعليم ، ومن هنا كان البعض منهم على استعداد لتسديد مصاريف دراسية تفوق نظيرها لدى الآخرين . ونظرا لأن اليهود درسوا في المدارس الأوروبية ، وخاصة الفرنسية منها ، فقد تمكنوا من تعلم اللغات الأجنبية بسهولة . أما العائلات اليهودية بالغة الثراء فقد أرسلت أبناءها لتلقى دراستهم في أوروبا ، ومع هذا فقد حرصت هذه العائلات على تأسيس مدارس خاصة بالطائفة ، واعتمدت هذه العائلات عند تأسيسها لهذه المدارس على مساعدة يهود بريطانيا وفرنسا ، وتلقى اليهود في هذه المدارس أسس الثقافة ، كما اكتسب الأطفال الفقراء من خلالها بعض المهن .

ونظرا لحرص اليهود على دراسة اللغات الأجنبية حرصت الشركات الأوروبية التي استثمرت أموالها في مصر على تعيين اليهود ، وقد فضلت هذه الشركات تعيين اليهود

(١) لين . الآداب والعادات . الجزء الثاني . ص ٣٤٥

والمسيحيين والأرمن بدلا من جلب العمالة ذات التكاليف الباهظة من أوروبا ، أضف
إلى هذا أن اندماج العمالة الأوروبية في المجتمع كان أمرا بالغ التعقيد .

وكانت خبرة اليهود في الأنشطة الاقتصادية معترفا بها من قبل الجميع ، ومن ثم
فقد تم تعيين يوسف قطاوى وزيرا في الحكومة ، كما شغل بعض اليهود العديد من
المناصب الحكومية المرموقة ، نذكر من بينهم : « ديشى » Dichì بك ، « يوليوس
بلوم » ، و« زليجمان » . كما كان « فيكتور هرارى » باشا عضوا في مجلس إدارة
البنك الأهلى المصرى . ونظرا لما عرف عن اليهود من مهارة في الأعمال التجارية
والاقتصادية فقد شاركوا الأوروبيين في إدخال الحداثة إلى البنية المالية في مصر . وبالرغم
من أن التقاليد الإسلامية تجاهلت العمل في البنوك لارتباطها بالربا إلا أن العمل في مجال
التجارة الدولية ، وخاصة في مجال تجارة القطن استلزم إقامة هيئة بنكية محلية مرتبطة
بالبنوك الأجنبية، تلك البنوك التى وجدت في مصر فرصة سانحة لتحقيق
المكاسب^(١) . واستفاد اليهود استفادة ضخمة من هذا التطور فانضم كبار الأثرياء
اليهود إلى مجالس المديرين بالبنوك ، أما أبناء الطبقتين الوسطى والبرجوازية الذين تلقوا
تعليمهم في المدارس الأوروبية فقد أسهموا في إرساء البنية الأساسية في كل من أسيوط
وسى سويف وأسوان . وقد أعرب القناصل الفرنسيون في عام ١٨٦٠ عن شكواهم من
حرص الشركات الفرنسية العاملة في مصر على تعيين اليهود وغير اليهود في الإدارة
المحلية بدلا من قيامها بممارسة أعمالها مباشرة .

ودخلت مصر منذ هذا العام إلى عهد التطور السريع فقد أسهمت الحرب الأهلية
الأمريكية في ارتفاع أسعار القطن الأمر الذى شجع الخديوى إسماعيل على تنفيذ العديد
من المشاريع التنموية التى كان من بينها مشروع حفر قناة السويس . وخلق هذا الوضع
حورا مفعما بالنشاط شجع بدوره على جذب المهاجرين ، كما تزايد خلال هذه الفترة
هجم كل من النفوذيين البريطانى والفرنسى في مصر . وقد قام سعيد باشا في عام
١٨٥٥ بإلغاء الجزية التى كانت مفروضة على غير المسلمين ، وحصل الرعايا الأجانب
في هذا العام على حق شراء الأراضى ، وكانت هذه هى المرة الأولى في تاريخ مصر التى
سُحِل فيها الأرض إلى جزء من الملكية الخاصة^(٢) .

(١) كانت الفائدة تتراوح بين ٢٥٪ و ٣٠٪ .

(٢) لمزيد من المعلومات عن ممتلكات الأراضى في مصر راجع . بركات . ص ٢١١ .

وفيما يتعلق بالخدمة العسكرية فلم تكن لازما على الجميع ، وتجدر الإشارة هنا إلى أن القوى الأوروبية لم تهتم عقب انتهاء عهد محمد على بتشجيع مصر على إنشاء جيش قوى . وفيما يتعلق باليهود فقد فضلوا شأنهم شأن سائر الأقليات تسديد المبالغ اللازمة التي كان يعفى المرء بموجبها من أداء الخدمة العسكرية التي كانت تفرض في المقام الأول على فقراء الفلاحين .

ودخلت مصر في هذا العصر في معترك حركتى رؤوس الأموال والتجارة الدولية ، فاتسمت بنيتها الاقتصادية في هذا الحين بالارتباط الشديد بكل من فرنسا وبريطانيا . وقد تعرضت فرص تشكل رأس مال حقيقى في مصر إلى الضرر من جراء تلك الحرية المطلقة في عمليات تحويل العملات على أساس الذهب ، وبسبب قيام البنوك الغربية بتحويل أرباحها ورؤوس أموالها إلى بلادها عقب انتهاء السنة المالية التي كانت تعقب موسم جمع القطن^(١) . واتبع الرعايا الأجانب في مصر نفس النهج حيث فضلوا الاحتفاظ بأموالهم في باريس أو لندن . أما طبقة الباشوات التي كانت تمتلك مساحات شاسعة من الأراضي وحقول القطن فقد كانت تحصل على سلف على حساب إنتاجهم من مؤسسة مالية تدعى Credit Foncier بغرض قضاء العطلات في أوروبا ، بالرغم من النفقات الباهظة المرتبطة بهذا الأمر .

وكان الرعايا اليهود مختلفين في هذا الجانب عن سائر الرعايا الأجانب إذ فضل الرعايا اليهود إعادة استثمار رؤوس أموالهم في مصر ، وعلى هذا النحو لعبوا دورا في إنتاج رأس المال الوطنى ، هذا بالرغم من أن رؤوس الأموال هذه كانت مرتبطة في أحيان كثيرة برؤوس الأموال الأجنبية ، وقد نوه الباحث أ . رايت إلى هذه الحقيقة في أحد أعماله الصادرة في عام ١٩٠٩^(٢) . ويتضح لنا هذا الأمر أيضا من خلال التعرف على أنشطة كبار العائلات اليهودية التي لعبت دورا هاما في تطور مصر الاقتصادى خلال منتصف القرن التاسع عشر . وكان من بين هذه العائلات : عائلتا دى منشه ، وقطاوى اللتان اعتزتا بانتماثهما إلى الطائفة اليهودية في مصر على مدى مئات السنين^(٣) .

(١) انظر . لوكا . الزراعة . ص ٢٨٣ وما يليها .

(٣) تيجنو . ص ٣٣٦

(٢) انظر . رايت . مصر .

٤ - العائلات اليهودية واقتصاد مصر

شغل يعقوف بك دى منشه كما رأينا من قبل منصب صراف الجيزة ، ومدير مقاطعة المناسترلى ، وأسس دى منشه فيما بعد شركة للاستيراد والتصدير ، وافتتح فروعا لها فى مارسيليا وليفربول . وكان ابنه جاك من رجال البنوك الحديثة . أما أخوه « الفريد » فقد عقد قرانه على فتاة من عائلة سوارتس التى كانت معروفة فى مصر .

أما أبناء عائلة موصيرى التى من أصول أندلسية فقد هاجروا إلى مصر فى عام ١٧٥٠ ، وكانت لهم صلة قرابة بعائلة قطاوى ، وعملوا فى البنوك ، وكانوا من أصحاب المطابع والمتاجر ، وعمل بعضهم كمحامين وأطباء . وكان يعقوف دى قطاوى يقوم بتحصيل الجمارك فى عهد الخديوى سعيد ، ثم أصبح فيما بعد كبير الصيارفة فى مصر ، واشتغل كثيرا فى تجارة العقارات ، كما بادر بتأسيس العديد من المباني الحديثة ، وشارك فى تأسيس وتطوير الأحياء الحديثة فى القاهرة التى كان من بينها حى ميدان العتبة الخضراء الذى يقع عند مدخل الموسكى . وشارك قطاوى عائلة دى منشه فى حركة التجارة الدولية ثم افتتح فيما بعد عدة مكاتب خاصة به فى كل من الإسكندرية والعاصمة الفرنسية باريس . واشتغل ابنه آسلان الذى كان قريبا لعائلة سوارتس فى بناء مصانع لتكرير السكر . أما ابنه الآخر يوسف فقد أسهم فى بناء شركة العقارات المصرية La Societe Fonciere d Egypte وفى تأسيس شركة المياه فى طنطا ، وشركة القطارات فى حلوان ، وحى « خورونفيس » الذى كان قريبا من الحى اليهودى فى القاهرة . وتزوج ابنه الثالث موشيه من ايده روسى كريمة طبيب الخديوى إسماعيل . وربما يكون خير دليل على تقدير الخديوى إسماعيل ليس فقط لعائلة قطاوى ، وإنما لكل الطائفة اليهودية أنه سافر من القاهرة إلى الإسكندرية لحضور الحفل الذى نظمه موشيه بك قطاوى احتفالا بولادة ابنه . وشغل موشيه فيما بعد منصب نائب سكرتير وزارة المالية فى مصر ، بل وأدار العديد من الشركات الهامة فى مصر مثل البنك الأهلى المصرى ، وهيئة الباصات فى القاهرة ، وشركة القطارات بين قنا وأسوان ، وشركة قطارات شرق الدلتا وغيرها . كما رأس مؤسسة « المقاولين الأحرار » فى مصر .

وشغل يوسف قطاوى منصب وزير المالية فى أول حكومة تشكلت فى مصر فى عام ١٩٢٢ . أما ابنه : أصلان بك ، وريثه بك فقد كانا ذوى نشاط اقتصادى ضخام إذ

توليا إدارة شركة الملح والصدودا في مصر ، وشركة التبريد المصرية ، وخط الملاحة الخديوى ، والشركة المصرية للنسيج ، والفنادق المصرية الراقية . وانتخب كلاهما لعضوية مجلس النواب مرة تلو الأخرى حتى عام ١٩٥٦ .

ويرتبط اسما فيليكس وهنرى موصيرى ببنك موصيرى ، وبشركة البلدوزرات والهندسة ، وبمصانع النحاس في مصر ، وبشركة مناجم البحر الأحمر . ويرجع إلى أبناء عائلة سوارتس فضل تأسيس أول شركة للنقل العام في القاهرة ، كما أطلق اسم هذه العائلة على أحد ميادين القاهرة (ويدعى هذا الميدان حاليا ميدان مصطفى كامل) . وشارك روبرت رولو في تأسيس البنك البلجيكي في مصر ، وفي تأسيس شركة محالج القطن في الصعيد ، وفي صناعة الكتان ، وخيوط الغزل والنسيج ، وفي شركة القطن المصرية الحديثة ، وفي المتاجر المصرية المتخصصة في بيع المنتجات الهندسية وغيرها . أما عائلة « عدائه » فقد شاركت عائلة موصيرى وأسست بالاشتراك معها شركة للكتان والمنسوجات ، كما أسست أيضا الشركة المصرية لاستيراد وتصدير المحفوظات والمعلبات ، وشركة البحيرة المحدودة .

أما في الإسكندرية فقد أسس « يوسف سموحة » شركة قامت بتجفيف المستنقعات التي وقفت حائلا دون تطور المدينة ، وأسس بها حيا جديدا يحمل حاليا اسمه ويعرف باسم حي سموحة . واشتهرت عائلة « عدس » بصناعة الغزل والنسيج ، وأقامت ورشا للنسيج عرفت باسم « ورش القاهرة » كما أسست الشركة المصرية للغزل والنسيج . وقامت هذه العائلة فيما بعد بالاشتغال بتجارة العقارات ، وأسست شركة لبيع العقارات ، وكان من بين أنشطتها إقامة شركة زراعية بالقاهرة ، والبنك العقاري في مصر .

وتجدر الإشارة في هذا المجال إلى شخص السير فيكتور هيرارى الذى يعد نموذجا للمكانة التى شغلها اليهود خلال نهايات القرن التاسع عشر . وقد ولد هيرارى في القاهرة في عام ١٨٥٧ ، ثم سافر في سن العاشرة إلى بريطانيا وفرنسا لاستكمال دراسته . والتحق في عام ١٨٧٦ بالحكومة المصرية ، وتولى بها مسئولية الحسابات ثم تخصص في النواحي المالية . وقد رافق في عام ١٨٨٤ بلوم باشا في المؤتمر المالى الذى عقد في لندن . وكلفته الحكومة عند عودته من المؤتمر بتولى مهمة الإشراف على ميزانية الأوقاف ، وقد أحرز نجاحا مبهرًا في هذه المهمة . ثم شغل فيما بعد منصب ممثل مصر

فى لجنة الإدارة بالبنك الدولى فى مصر ، وفى البنك الزراعى ، وفى إدارة خطوط السكك الحديدية . وحظى قبل أن يتم الخمسين من عمره بلقب باشا فى مصر ، وبلقب سير فى العاصمة البريطانية لندن .

وفى مرحلة لاحقة من تاريخ مصر الحديث نجد أنه كان لكبار العائلات اليهودية فى مصر علاقات بحياة رأس المال فى مصر . وشغل اليهود خلال مطلع القرن العشرين العديد من المناصب الهامة خاصة فى مجال الأنشطة الاقتصادية إذ اشغلت أعداد كبيرة منهم فى البنوك والبورصة ، وفى الصناعة ، وفى التجارة . وكان لحي الحمزاوى فى القاهرة الذى كان حيا يهوديا خالصا شهرة واسعة فى الغرب ، خاصة أن هذا الحى كان متخصصا فى تجارة الجملة . وكان معظم المشتغلين بالصرافة وتجارة الأثاث من اليهود ، وكان أغلبهم من أبناء الطائفة اليهودية القرائية ، ومن الاشكناز . وأحرز اليهود قدرا كبيرا من التميز والتفوق فى المهن الحرة ، وخاصة كأطباء وكمحامين . أما النساء اليهوديات فلم يتخوفن من الاشتغال كبائعات فى المتاجر الضخمة ، أو كموظفات فى المؤسسات والوزارات . ومع هذا فلم يكن عدد النساء اليهوديات فى المؤسسات الحكومية ضخما . وتجدد الإشارة إلى أنه كان من المحظور على اليهود الاشتغال فى جهازى الشرطة أو الجيش .

٥ - يهود مصر والرعاية الأجنبية

منحت الإمبراطورية العثمانية فى إطار حرصها على الحفاظ على علاقاتها مع الرعايا الأجانب المقيمين على أراضيها عددا كبيرا من الامتيازات لفرنسا فى عام ١٥٣٥ ، وتحولت هذه الامتيازات - التى منحت فيما بعد إلى دول أخرى قدر عددها بخمس عشرة دولة - مع ضعف الإمبراطورية إلى حقوق أكسبت بدورها الأجانب مكانة أفضل بالمقارنة بالمواطنين العثمانيين وبالمسلمين . كما قامت مصر بوصفها جزءا من الإمبراطورية العثمانية بمنح الأجانب المقيمين على أراضيها نفس الامتيازات التى تتمتع بها سائر الأجانب فى كافة أقاليم الإمبراطورية . ووسع الحكام والباشوات الذين خلفوا محمد على فى الحكم من إطار هذه الامتيازات ، وقاموا بهذا الأمر حتى يشتوا للأوروبيين حسن نواياهم ، وقد استفاد الأوروبيون وسكان الولايات المتحدة الأمريكية فى مرحلة لاحقة من هذه الامتيازات التى منحتها اسطنبول .

وشملت هذه الامتيازات الإعفاء من الضرائب ، وإقامة نظام قضائي خاص بالأجانب ، وعلى سبيل المثال لم يكن من الممكن فرض أية ضرائب على أى أجنبي إلا بعد موافقة القنصل التابع له . كما كان لا يحق لقوات الشرطة تفتيش منازل الأجانب إلا بعد موافقة القنصليات التابعين لها . كما كان الأجانب يمثلون فقط أمام المحاكم القنصلية ، ومن ثم فقد ظهر نوع من التناقض داخل الهيئة القضائية . وقد أضحى هذا الوضع فيما بعد وضعاً مزعجاً للأجانب نظراً لأنه لم يكن من الممكن أن تتطور حركة التجارة الدولية إلا في ظل نظام قانونى محدد المعالم .

ولم يكن بمقدور الحكومة المصرية حتى عام ١٨٨٩ فرض أى قانون جديد على الرعايا الأجانب المقيمين في مصر دون الحصول على موافقة الخمس عشرة دولة المتمتعة بالامتيازات ، وعلى سبيل المثال فقد فرضت في مصر قوانين الرعاية الصحية على المصريين فقط ، وتم استثناء الأجانب من هذا الوضع طالما أن دولهم المتمتعة بالامتيازات ترفض الموافقة على هذا الأمر . واستغل تجار المخدرات هذه التسهيلات الممنوحة لهم ، لأنهم كانوا من الرعايا الأجانب أى أنهم كانوا فوق القانون . وقد وصل هذا الوضع إلى أقصى درجات السخف فلم يكن بمقدور الإنجليز خلال الحرب العالمية الأولى التغلب على الأمراض الجنسية التي تفشت في أوساط جنودهم نظراً لأن قوانين الرعاية الصحية لم تكن مطبقة على الأجانب . كما أنه لم يكن بمقدور المتحف المصري الحصول على المنحة التي قدمها جون روكفلر والتي قدرت قيمتها بعشرة ملايين دولار نظراً لأن اللجنة التي شكلها المتبرع لم تَضم ممثلين عن الدول الخمسة عشرة المتمتعة بالامتيازات .

وعلى هذا النحو كان من الأفضل بالنسبة للمرء أن يكون أجنبياً في مصر حتى يتمتع بالإعفاء من الضرائب ، وبالحصانة في مواجهة أية عقوبة ، وفيما يتعلق بالمهاجرين اليهود الذين قدموا إلى مصر فسرعان ما تنبهوا إلى هذه المزايا التي يتمتع بها المرء عند كونه أجنبياً . كما سعى يهود مصر إلى الحصول على حماية القوى العظمى المتمتعة بهذه الامتيازات ليس لرغبتهم في التمتع بالحماية في مواجهة الخطر وإنما لرغبتهم في التمتع بالامتيازات الممنوحة للرعايا الأجانب . وتزايدت خطورة هذا الوضع - الذي يصعب علينا حالياً تصور معالمة - نظراً لحرص بريطانيا وفرنسا الدائم على مساندة الأقليات ، ومن ثم فقد كان القنصل البريطاني أو الفرنسي يسارع بالتدخل لحماية أى

يهودى أو مسيحى حتى لو كانا من المواطنين العثمانيين عند تعرضهما لأى عمل عدائى . ومع هذا فقد كان القناصل الأجانب يسارعون دائما وبكل سخاء بمنح حق المواطنة لكل من يرغب فى الحصول عليها ، وفيما بعد أصبح حقهم فى التدخل أمرا مفروغا منه . وفى مثل هذه الظروف سارع الجميع بالحصول على حق رعاية القوى العظمى ، وعلى سبيل المثال أصبح أبناء عائلة دى منشه يتمتعون برعاية الإمبراطورية النمساوية المجرية ، كما أصبح أبناء عائلات بيتو ، وموصيرى ، وليفى ، وكورييل ، واجيون من رعايا إيطاليا . كما أصبح أبناء عائلات عدس ، ورولو ، وهيرارى من المتمتعين برعاية بريطانيا^(١) . وبلغ عدد يهود مصر المتمتعين برعاية فرنسا فى عام ١٩١٧ بـ ٧٨٩١ . وبينما قدر تعداد يهود مصر فى هذا العام بـ ٥٩٥٨١ نسمة فقد قدر عدد الأجانب من بينهم بـ ٣٤٦٠١ .

وتجدر الإشارة فى هذا المجال إلى أنه حينما نشب حريق ضخيم فى مدينة ليفورنو فى إيطاليا مما أسفر عن تدمير عدد كبير من السجلات المدنية عندئذ سارع عدد كبير من يهود مصر إلى القنصلية الإيطالية وأعلنوا أنهم من مواليد إيطاليا ، وسرعان ما سلمت إيطاليا بهذا الأمر ، ومنحتهم حق المواطنة الإيطالية . وعلى أية حال فقد كان لهذا الأمر بعض النتائج الوخيمة حيث إنه حينما نشبت الحرب العالمية الأولى فى عام ١٩١٤ تم استدعاء يهود مصر للمشاركة فى هذه الحروب التى نشبت لمصالح كانت شديدة التباين فى واقع الأمر عن مصالحهم .

ومن الواضح أن القناصل فضلوا منح حق المواطنة للشخصيات اليهودية المرموقة ، أو للثرية منهم . أما فقراء اليهود فقد ظلوا مواطنين عثمانيين ، أو محليين نظرا لأنه لم يكن يوجد فى ذلك الحين ما يعرف حاليا باسم المواطنة المصرية . ومع حلول نهاية القرن التاسع عشر كان معظم يهود مصر من الرعايا الأجانب المتمتعين بالامتيازات ، وبرعاية القوى الأوروبية ، وبرعاية الولايات المتحدة الأمريكية . وفيما يتعلق بفقراء اليهود فقد كانت تراودهم دائما أحلام الشراء حتى يصبح بوسعهم التمتع بالامتيازات التى يحصل عليها أثرياء اليهود ، ومع هذا فقد كانوا يتمتعون برعاية وإشراف فرنسا وبريطانيا اللتين كانتا تسارعان دائما بالتدخل لمصالحهم .

(١) المرجع السابق .

ج . خاتمة

ليس من الممكن أن نستنتج من كل ما تقدم أن كل يهود مصر كانوا شديدي الثراء ، وكما أشرنا من قبل فقد شهدت هذه الفترة حركة هجرة يهودية ضخمة من الخارج إلى مصر ، تلك الهجرة التي ضمت في صفوفها أعدادا كبيرة من المهاجرين الفقراء والأميين . وقد أتى معظم هؤلاء المهاجرين بحثا عن الرزق ، غير أنهم أصبحوا بعد مضي بضعة سنوات من أبناء الطبقة المتوسطة فالتحق أبنائهم بالمدارس ، وسرعان ما اندمجوا في المجتمع الذي كان يشهد في هذا الحين حركة تنمية ضخمة ، هذا بالرغم من بعض الأزمات الحادة التي تعرضت لها مصر مثل أزمة عام ١٩٠٦ . وقد أسهموا في تأسيس الطبقة الوسطى البرجوازية ذات الميول الغربية . وبدأ هؤلاء المهاجرون في الاشتغال بالمهن الحرة ، فاشتغل بعضهم كأطباء ومحامين ، وموظفين في الجمارك . وتزايدت هذه الظاهرة التي تعود بداياتها إلى القرن التاسع عشر مع ظهور الطبقات المثقفة وعلى مدى النصف الأول من القرن العشرين .

وكان حال الطائفة اليهودية في مصر خلال نهايات القرن التاسع عشر مختلفا عن حالها خلال بدايات هذا القرن حيث تضاعف تعداد السكان في مصر خلال عام ١٨٨٢ ، هذا بالمقارنة بتعدادها في عام ١٨٨٠ ، كما ارتفع تعداد اليهود ووفقا لإحصائيات تعداد السكان من بضعة آلاف في بداية هذا القرن إلى ٢٥٢٠٠ في عام ١٨٩٧ ، كما وصل في عام ١٩٠٧ إلى ٣٨٦٣٥ ، ثم قفز في عام ١٩١٧ ليصل إلى ٥٩٥٨١ نسمة .

وشهد المجتمع اليهودي في مصر على مدى قرن من الزمان تحولات ضخمة ليس فقط في المجال الديموغرافي ، فبينما كان لا يحق للتجار ولصغار المشتغلين في حارة اليهود خلال بدايات القرن التاسع عشر امتطاء الخيول ، وبينما كان يتعين عليهم عدم السير في مواجهة أى مسلم احتراما وإجلالا له ، فقد أصبحوا خلال نهايات هذا القرن من كبار التجار ، ومن رجال الأعمال ، ومن المحامين والأطباء ذائعي الصيت ، فقد قام الخديوى ذات مرة بزيارة لعائلة يهودية . ولم يشعر اليهود أنهم ظاهرة عابرة في المجتمع المصرى إذ أحسوا أن إقامتهم بمصر ذات طابع دائم . وأسهم يهود مصر في

إقامة نظام صناعى وتجارى ومالى حقيقى فى مصر . ولم يعان اليهود خلال هذه الفترة من أى اضطهاد ، بل إن العكس هو الأقرب إلى الصحة حيث إن أعدادا كبيرة منهم أصبحت تنتمى إلى الطبقات المرموقة فى المجتمع .

* * *

ليئه بورنشتاين - مكوفتسكى الطائفة ومؤسساتها

أ - الطائفة وقيادتها

١ - مدخل

تعد المصادر التى تتناول حياة الطائفة اليهودية فى مصر منذ القرن السادس عشر والقرون اللاحقة قليلة للغاية ، هذا بالمقارنة بتلك الوفرة الملحوظة فى المصادر الخاصة بتاريخ الطائفة اليهودية خلال العصرين الفاطمى والمملوكى^(١) وفيما يتعلق بالفترة التى هى محل البحث تجدر الإشارة إلى أننا نعتمد فى دراستها على عدد كبير من المصادر التى يعود تاريخها إلى كل من القرن السادس عشر والسابع عشر والتاسع عشر ، وفى المقابل فإن هناك ندرة فى المصادر الخاصة بتاريخ الطائفة خلال القرن الثامن عشر .

وفيما يتعلق بماهية المصادر التى تتناول نظم الحياة الداخلية للطائفة فإن غالبيتها يهودية ، وينتمى معظمها إلى أدب الفتاوى ، وإلى المؤلفات الخاصة بعبادات يهود مصر . أما المصادر غير اليهودية فإنها تتناول قليلا من المواضيع المتعلقة بتنظيم المجتمع اليهودى . وقد أشار الباحث م . فينتر إلى أن بعض الوثائق ، وخاصة المعروفة باسم « مهمه دفترى » تتضمن معلومات عن حياة الطائفة اليهودية فى مصر ، وأنماطها التنظيمية^(٢) . وفيما يتعلق بالقرن التاسع عشر فقد اعتمدنا فى دراستنا على المصادر العبرية وعلى نتائج البروفيسور يعقوف لاندوا الذى يتضمن بعض المواد ذات الطابع الأرشيفى^(٣) . وتجدر الإشارة إلى أن المصادر التى يعود تاريخها إلى الفترة الواقعة بين القرنين السادس عشر والثامن عشر التى تتناول حياة الطائفة اليهودية ومؤسساتها

(١) جويتين . الحياة العامة ، جويتين . التنافس ، جويتين . مجتمع حوض البحر الأبيض المتوسط . المجلد الثانى ، اشتور . الطائفة اليهودية ، اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٢٣٧ - ٣٨٨ ، بن ساسون . درب جديد . وانظر الهامش رقم (١) ص ١٨١ .

(٢) فينتر . يهود مصر . ص ٦ .

(٣) لنداو . اليهود فى مصر .

المختلفة تشكل أساس هذا البحث . كما استعنا أثناء إعداد هذا البحث بنتائج الدكتور م . ليمان^(١) . ويتعين علينا أن نؤكد في هذا المجال على أن معظم المعلومات الواردة في هذا العمل تتعلق بطائفتي القاهرة والإسكندرية ، خاصة أن معلوماتنا عن حياة سائر الطوائف اليهودية في مصر تتسم بأنها محدودة للغاية . وعلاوة على هذا فيجب أن ننوه إلى أن الشكل التنظيمي للطائفة اليهودية في مصر خلال هذه الفترة التي هي محل للبحث يتشابه للغاية مع الشكل التنظيمي لغالبية الطوائف اليهودية التي عاشت في إطار الإمبراطورية العثمانية . ومن ثم فإننا لن نقارن بين الطابع التنظيمي للطائفة اليهودية في مصر ، وبين نظيره في أوساط سائر الطوائف اليهودية في الإمبراطورية العثمانية^(٢) .

٢ - وضع الطائفة

كان الحكم الذاتي الذي منح للطوائف اليهودية في مصر طيلة فترة الحكم العثماني لها هو السمة السياسية المميزة لوجود هذه الطوائف ، وقد اعترفت السلطات بوجود هذه الطوائف منذ القرن السادس عشر ، ومنح لها الحكم الذاتي بما يتماشى مع طريقة « الملة » التي طبقتها الإمبراطورية العثمانية على أبناء كافة الأديان^(٣) . وأدارت الطائفة شؤون حياتها على نحو مستقل ، كما أن السلطة لم تتدخل على أى نحو في شؤونها الداخلية . وكانت للطائفة أيضا قيادة دينية وأخرى دنيوية ، كما أسست الطائفة العديد من المؤسسات الاجتماعية والدينية المستقلة ، كما كانت صلاحياتها القضائية متشعبة للغاية ، وهذا بما يتماشى مع نظام « الملة » ، فاعترفت السلطات بحق المحاكم اليهودية في بحث القضايا الدينية والمدنية ، وحظر عليها في المقابل بحث القضايا الجنائية . ومع هذا فقد تم تقليص صلاحيات هذه المحاكم خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر^(٤) . وتجدر الإشارة هنا إلى أنه بينما كان المجتمع اليهودي شديد التمسك بإطاره الطائفي حتى القرن التاسع عشر إلا أن المجتمع اليهودي شهد خلال النصف الثاني من هذا القرن انشقاقا نجم بدوره عن روح التوتير التي خيمت على

(١) ليمان . المجتمع اليهودي في مصر . توليدانو . المعابد . ص ٧١٢

(٢) بورنشتين ، القيادة ، كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ، روزن . الطائفة في القدس .

(٣) جريب . يهود الإمبراطورية . ص ٢٣ - ٢٥ ، كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ٧

(٤) انظر الجزء المتعلق بالمحاكم .

علاقات أبناء الطوائف المختلفة في داخل المجتمع اليهودي ^(١) . وليست لدينا أى معلومات بخصوص هذه الفترة تفيد أن السلطات نجحت في استغلال هذه الخلافات حتى يصبح بوسعها جباية المزيد من الأموال . وكان وضع الطائفة اليهودية في مصر من هذه الناحية متشابهة للغاية مع وضع سائر الطوائف اليهودية في الإمبراطورية العثمانية بما فيها تلك الطائفة التي أقامت في القدس ^(٢) . ولم تتعاون قيادة الطائفة حتى القرن التاسع عشر مع مندوبى السلطات في إدارة شؤون الطوائف ، كما أنها لم تتشاور معهم بشأن التنظيم الداخلى للطائفة ، خاصة أن السلطات تعاملت مع قادة الطوائف من منظور أنه بمقدورهم سواء من النواحي القضائية والمالية والإدارية إدارة شؤون الطائفة ، كما حرص أعضاء الطائفة في نفس الوقت على مساعدتهم وحمايتهم ، خاصة خلال الفترات التي كانت تنشب فيها بعض الأزمات . فقد جاء في إحدى الوثائق التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٧٢م وكان مصدرها مدينة المحلة الكبرى والتي صدرت في ظل الفترة التي تعرض فيها أحد المعابد إلى هجوم من قبل السكان : « يتعين على أبناء الطائفة أن يكونوا يدا واحدة ، وأن يقدم كل واحد منهم بقدر استطاعته المساعدة » للجباى (أى للشخص المكلف بجباية الضرائب « مترجم ») ^(٣) . وفيما يتعلق بالمفاوضات التي كانت تجريها الطوائف مع السلطات فقد كانت تنحصر حول طريقة تسديد الضرائب سواء المنتظمة أو غير المنتظمة منها ^(٤) .

وحاولت هذه الطوائف خلال منتصف القرن التاسع عشر ، تلك الفترة التي شهدت تزايد قوة حركة الهجرة اليهودية من إيطاليا وألمانيا إلى مصر ، الحصول على رعاية بعض القوى الأجنبية فعقدت الطائفة اليهودية في الإسكندرية في عام ١٨٥٥ اجتماعا قررت خلاله الحصول على رعاية الإمبراطورية النمساوية المجرية ، وحظى هذا المطلب بالفعل بالموافقة . وتشكلت خلال عام ١٨٧١ في أعقاب أحد الخلافات الداخلية وفي إطار هذه الطائفة لجنة جديدة طالبت بأن تكون الرعاية مصرية بالكامل ، وفي المقابل فقد كان سائر الأعضاء راغبين في الحصول على رعاية النمسا - المجر . وبعد

(١) انظر الجزء المتعلق بالاتجاهات الانفصالية .

(٢) كوهين ، اليهود تحت حكم الإسلام . ص ١٢ - ١٦

(٣) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤

(٤) انظر الجزء المتعلق بتسديد الضرائب للسلطات .

مضى سبع سنوات على هذه الخلافات اتحدت القنصليتان فيما بينهما، وأصبح من الممكن الحصول على رعاية كل من مصر، والنمسا والمجر . وقد ورد في التعديلات التى أدخلت فى عام ١٨٧٢ على نظام الطائفة اليهودية فى الإسكندرية أن الطائفة أصبحت حالياً تحت رعاية النمسا - المجر . ونجحت الطائفة اليهودية فى بور سعيد التى تشكلت فى نهايات القرن التاسع عشر فى الحصول على رعاية نفس الجهة ^(١) .

وتجدر الإشارة فى هذا المجال إلى أن السلطات المصرية لم تتدخل حتى فى ظل الفترة التى تدهورت فيها أوضاع اليهود السياسية فى بنية الطائفة المتمتعة بالحكم الذاتى ، ومع هذا فقد أدى ضعف الطائفة اليهودية إلى تدهور مكانة الطائفة ، وإضعافها من الداخل .

٣ - الطائفة

كان الإطار الطائفى للمجتمع اليهودى فى مصر هو المظهر الرئيسى لذلك المجتمع فى كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية بدءاً من القرن السادس عشر ، ولم يستثن المجتمع اليهودى فى مصر من هذا الوضع ^(٢) وبالرغم من أن أسس البنية التنظيمية للمجتمع اليهودى فى مصر تعود إلى الماضى السحيق إلا أن العديد من العوامل الداخلية والخارجية على حد سواء قد أثرت على بنية المجتمع اليهودى وتطوره وأوجه نشاطه . وقد تأسست خلال القرن التاسع عشر بعض الطوائف المستقلة فى كل من القاهرة والإسكندرية ، وقد بادر بإنشائها بعض الجماعات المختلفة ^(٣) . وفيما يتعلق بالناحية التنظيمية فقد اعتمدت الطائفة فى بنيتها على بعض الأسس التى يعود تاريخها إلى العصور الوسطى . وعند دراسة تاريخ الطائفة اليهودية خلال العصور الوسطى فإن البعض يتساءل دائماً هل تأثرت بنية المجتمع اليهودى بأنماط الدولة الإسلامية ، وتثير هذه القضية العديد من الخلافات فى أوساط الباحثين فبينما يرى البروفيسور أ . اشتور أن الطائفة اليهودية كانت ذات بنية تنظيمية راسخة مع مجيء المسلمين إلى مصر ، فإن البروفيسور جويتين يتبنى وجهة نظر مخالفة إذ إنه يرى أنه من الواجب ألا نقصر اهتمامنا

(١) لنداو . اليهود فى مصر . ص ٢٩ - ٣٣ ، ٣٨ ، ١٨٣ ، ١٨٩ - ٢٠٣

(٢) بورنشتين . القيادة ، جربر . يهود الإمبراطورية . ص ٢٨ ، ليتمان . يهود مصر .

(٣) انظر الجزء المتعلق بالاتجاهات الانفصالية .

على تأثير البيئة المحيطة وأنه من الواجب النظر بعين الاهتمام إلى تراث الماضي . ويرى جويتين أن وثائق الجيزا تكشف لنا أن حياة الطائفة اليهودية في مصر كانت تتماشى مع النماذج النمطية التي نعرفها من عهد التلمود ، وكتب جويتين :

يمكننا بشكل عام القول بأن البنية التنظيمية للمجتمع اليهودي في مصر كانت جزءا من نظام الدولة الإسلامية ، ومع هذا فإن هذا الأمر لا يعنى أن الدولة الإسلامية قد خلقت هذه البنية التنظيمية فالعكس هو الأقرب إلى الصحة حيث إن بحث التأثير الإسلامى يقودنا إلى التساؤل عن حقيقة وجود مؤسسات رسمية في الإسلام مثل نظيرتها التي نجدها في اليهودية ، فليس في الإسلام مفهوم شبيه بمفهوم الشيفاه (أى المدارس الدينية) أو الطائفة أو المحاكم اليهودية . ومن الحماقة القول بأن الخلافة الإسلامية هى التي شكلت الطائفة اليهودية المحلية . . « (١) .

ولا يتعين علينا حسم هذه القضية ، ومع هذا فإن صورة المجتمع اليهودي خلال فترة الحكم العثماني لمصر تكشف لنا أن وجهة نظر جويتين أقرب إلى الدقة من وجهة نظر اشتور ، وأن هناك عددا محدودا من السمات المشتركة بين حياة الطائفة اليهودية وبين حياة المدينة الإسلامية . وتجدر الإشارة في هذا المجال إلى أن بنية قيادة الطوائف اليهودية كانت أقل تعقيدا من بنية القيادة في الحى الإسلامى (٢) .

٤ - القيادة الطائفية

كان الحاخام إسحاق شوليل هو آخر من شغل منصب « الناجيد » في المجتمع اليهودي في مصر في ظل الفترة المملوكية وحتى عشية الاحتلال العثماني لمصر . وكان من بين الأمور المسلم بها في أوساط الباحثين وحتى الآونة الأخيرة أنه لم يعد هناك وجود للناجيد في مصر مع الاحتلال العثماني ، واعتمد هذا الرأى على شهادة الحاخام ديفيد ابن زماره ، ولكنه أغفل في نفس الوقت شهادة سميرى الذى كتب أنه حينما احتل

(١) اشتور . الطائفة اليهودية . ص ١٢٨ - ١٤٩ ، جويتين . الحياة العامة ص ١٧٩ ، جويتين . قضايا رئيسية . ص ١٠٤ - ١٠٦ ، بورنشتين . القيادة ص ١٦٣ . ليتمان . المجتمع اليهودي في مصر . ص ٤٩ - ٥١ ، جويتين . مجتمع حوض البحر الأبيض المتوسط . المجلد الثانى .
(٢) بورنشتين . القيادة . ص ٥٠ .

العثمانيون مصر ظهر مرة أخرى منصب الناجيد الذى كان يتم اختياره وفقا لحكمته وأعماله وراثته ، واستمر هذا النظام حتى عهد الخاخام يعقوف بن حايم تلميد^(١) . وأشار الخاخام ديفيد بن زماره إلى ذلك بعد إلغاء هذا النظام :

ظل النظام القديم متبعا ومع هذا فقد كان يتم اختيار دايان بدلا من الناجيد ، وكان الشعب يختاره ويعينه ليحكم فيما بينهم . ونظرا لأنهم كانوا يختارونه فقد كانوا يسلمون بحكمه ، وكان يتم اختياره لكونه من أختيار المدينة^(٢) .

ويمكننا فى هذا المجال الأخذ برأى الباحث الدكتور أ . ديفيد الذى مفاده أنه كان يوجد بالإضافة إلى شخص الدايان شخص آخر كان يلعب ثمة دورا فى القيادة . ومن شبه المؤكد أن الخاخام افراهام كاسترو شغل هذا المنصب بجانب الدايان لاسيما أن الخاخام كاسترو قد عمل مديرا لدار سك العملة فى عهد سليمان المشرع . وقد أطلق على الخاخام كاسترو فى أحد المراسيم الصادرة فى عقد العشرينيات أو الثلاثينيات من القرن السادس عشر اسم رئيس اليهود ، ومع هذا فليس من الممكن أن نستنتج من هذا اللقب أن الخاخام كاسترو كان يشغل منصب ناجيد الطائفة خاصة أن باحثا مثل الدكتور جيربر نوه أشار فى إحدى دراساته إلى أن المرسوم يوحى بأنه قد تم إلغاء هذا المنصب مع الاحتلال العثماني لمصر فى عام ١٥١٧ . ويمكننا فى هذا المجال تصور أن اليهود شغلوا حتى عام ١٧٦٩ منصب رئيس دار سك النقود على نحو غير رسمى ، كما أنهم شغلوا حتى هذا الحين منصب القيادة المدنية الدينية لليهود مصر هذا بالرغم من أنه لم يصدر مرسوم رسمى سواء من قبل السلطة أو المجتمع اليهودى بشغل هذا المنصب . كما أنه لا يوجد أى دليل من شأنه أن يوضح أنهم قاموا بجباية الضرائب من الطائفة اليهودية ، أو أنه كانت فى حوزتهم نفس الصلاحيات القضائية التى منحت لهم فى ظل العهد المملوكى . وتجدد الإشارة فى هذا المجال إلى إحدى الوثائق العثمانية التى يعود تاريخها إلى القرن الثامن عشر والتى جاء بها أن رئيس الطائفة اليهودية فى القاهرة سدد

(١) سميرى . أحاديث يوسف . مخطوط بمكتبة البودليان بجامعة أكسفورد . ص ٥٢ ، جريبر . يهود الإمبراطورية . ص ٢٤ - ٢٥ ، ليتمان . العلاقات . ص ٣٠ ، ليتمان . المجتمع اليهودى فى مصر ص ١٦٠ - ١٦٢ . كوهين . الحكم الذاتى اليهودى . كوهين . كاسترو . ص ٤٠٧ - ٤١٨ . شوحطمان . كاسترو . ص ٣٨٧ - ٤٠٥

(٢) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٥٠٩ .

مبلغا تقدر قيمته بـ ٦٢٥٠ باروتا في مقابل شغله لمنصبه كرئيس للطائفة^(١) ويمكننا أن نستنتج من وجود هذه الوثيقة أنه كان هناك ثمة اعتراف رسمى بزعيم الطائفة اليهودية ، ومع هذا فإن هذه الوثيقة وسائر المصادر التى لدينا لا تتضمن أى ذكر لوجود منصب هنا جيد . ويمكننا فى هذا المجال القول بأنه لو كان هناك وجود لمنصب هنا جيد لكان قد ورد ذكره فى أدب الفتاوى اليهودى الذى يعود تاريخه إلى هذه الفترة .

ب . المؤسسة الحاخامية

اعتمدت المؤسسة الحاخامية فى مصر على وجود حاخام للطائفة ، وكما يبدو فإنه لم يتم دائما احترام مبدأ عدم تدخل حاخام طائفة ما فى شؤون الطوائف الأخرى . وتفيد أدبيات هذه الفترة أن بعض كبار الحاخامات المتفقيهن فى الشريعة مارسوا صلاحياتهم بشكل يتعدى حدود الأماكن المقيمين بها ، وتكمن أهمية هذه المعلومة فى أن كل طائفة حرصت أشد ما يكون الحرص على الحفاظ على استقلاليتها . واستمد هؤلاء الحاخامات صلاحياتهم من تبحرهم فى الشريعة ، وليس من انتمائهم إلى مؤسسة بعينها . وقد منح كل من كبير حاخامات القاهرة وكبير حاخامات الإسكندرية خلال القرن التاسع عشر حق الفصل فى النزاعات التى تنشأ بين اليهود المقيمين فى المدن القريبة من القاهرة والإسكندرية ، كما كان الجزائون العاملون فى هذه المدن خاضعين لسيطرة حاخامات القاهرة والإسكندرية^(٢) . وأثار عدم وجود قيادة دينية ثابتة يعرض الصعوبات ، وكما يبدو فقد كانت هذه الظاهرة نادرة للغاية ، واقتصر حدوثها على الطوائف متوسطة الحجم مثل الطائفة اليهودية فى المحلة الكبرى ، كما حدثت هذه الظاهرة فى أوساط بعض الطوائف الصغيرة . وعلى سبيل المثال فقد تعرضت إحدى الطوائف غير المعروفة خلال نهايات القرن السادس عشر أو بدايات القرن السابع عشر إلى مشكلة حادة نجمت عن عدم وجود معلم للتوراة يحق له الفصل فى القوانين المالية ، ومن ثم فقد حاول أعيان الطائفة التوصل إلى تسوية بين كافة الأهلراف حتى يتم تعيين معلم للتوراة ، أو حتى يتم إرسال التساؤلات إلى الحاخامات^(٣) . ومع هذا فمن

(١) شاو ، إدارة مصر . ص ٣٢٢

(٢) انظر الجزء المتعلق بصلاحيات كبير الحاخامات .

(٣) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى التاسعة عشرة . انظر أيضا ذلك الجزء الخاص بالمحاكم .

الواجب أن ننوه هنا إلى حقيقة أن الطوائف الصغيرة سعت أيضا إلى تعيين بعض الرعما الدينيين . وقد برزت بدءا من القرن السادس عشر وحتى بدايات القرن العشرين ظاهرة ارتباط الطوائف الصغيرة بطائفتي القاهرة والإسكندرية ، فتفيد إحدى الوثائق التي يعود تاريخها إلى عام ١٧٢٦ أن يهود المحلة الكبرى كانوا تابعين لقادة الطائفة اليهودية في القاهرة (١) .

١ - مسميات الحاخامات ، سماتهم ومهاراتهم

أطلقت مسميات عديدة على حاخامات الطوائف اليهودية في عموم نواحي مصر ، وكان من أبرزها مسمى « الحاخام » ، أو « الراف » . ومع هذا فقد أطلقت عليهم مسميات أخرى كان من بينها مسمى « الرئيس والضابط » ، هذا المسمى الذي أطلقه سميرى على أحد حاخامات الإسكندرية خلال القرن السادس عشر (٢) ، كما أطلق مسمى « معلم التوراة » (٣) على كبير الحاخامات في كل من القاهرة والإسكندرية (٤) . كما أطلق مسمى « قاضى مصر » على الحاخام يوسف هاليفى الذى عاش في مصر خلال نهايات القرن السابع عشر وفي بدايات القرن الثامن عشر (٥) . وفيما يتعلق بمسمى « عرين التوراة » الذى كان يطلق على الحاخامات بدءا من القرن الخامس عشر ، فقد كان يستخدم أيضا في أوساط كافة الطوائف اليهودية في الإمبراطورية العثمانية ، ولكنه لم يكن شائعا في أوساط يهود مصر ، ومع هذا فقد أطلق هذا المسمى على كبير حاخامات يهود الإسكندرية خلال القرن التاسع عشر (٦) .

وكانت مهام الفصل في المنازعات والتعليم التي كانت تلقى على عاتق الحاخامات تستلزم توفر صفات معينة فيهم ، وكانت شخصية الحاخام في مصر وفي كافة أنحاء

(١) بن زئيف . وثائق . ص ٢٦٩ .

(٢) سميرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٣ - ٢٥٤

(٣) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى التاسعة عشرة ، انظر أيضا فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الخامسة والستون .

(٤) ازولاي . فتاوى يوسف . الفتوى السابعة .

(٥) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الثامنة والخمسون .

(٦) فتاوى رومى . الفتوى الخامسة والعشرون .

الإمبراطورية العثمانية شبيهة بشخصية الخاخام السفاردى فى الماضى . وكان عدد كبير من حاخامات مصر ، خاصة من بين ذائعى الصيت منهم من أصول أندلسية ، كما كان بعضهم من نسل بعض العائلات المستعربة ، ومن نسل طوائف أخرى . وكان هؤلاء الخاخامات وكما يتضح من مؤلفاتهم متبحرين فى شؤون الشريعة ^(١) .

وبينما حرصت كبرى الطوائف اليهودية فى مصر على تعيين حاخامات على قدر رفيع من الثقافة فقد اكتفت الطوائف اليهودية الصغيرة بتعيين حاخامات يستطيعون الفصل فى المنازعات ، وإلقاء الخطب والمواظ ، ولكنهم لم يكونوا على المستوى الذى يؤهلهم لتدريس الشريعة . وحرصت كل الطوائف على تعيين حاخامات يخشون ربهم ويتسمون بنقاء السريرة ^(٢) . وعند تعيين الخاخام لم يكن من الضرورى أن يكون الخاخام من نسل أسرة عريقة ، كما لم تكن هناك أية قيود على السن . وكان الخاخامات يجيدون على الأقل كلا من العربية والعبرية ^(٣) . ومع هذا فقد أجاد بعض الخاخامات مثل الخاخام ديفيد بن زماره الذى كان كبير حاخامات مصر خلال القرن السادس عشر العديد من اللغات ^(٤) . ولم تصل إلينا أية شهادات يمكننا أن نستشف منها أن كبار الخاخامات لم يكونوا مؤهلين لشغل مناصبهم التى تقلدوها . ومع هذا فقد تضمنت فتاوى الخاخام مائير جافيزون (الذى عاش خلال نهايات القرن السادس عشر وبدايات القرن السابع عشر) شهادة عن شخص منحل أخلاقيا - هذا بالرغم من معرفته بالتوراة - عين نفسه رئيسا لإحدى الطوائف غير المعروفة ، وكان مرتشيا إذ كان يجيز بعض الأمور المخالفة للشريعة ، وكما يبدو فقد شغل أحد اليهود الأتقياء منصب الخاخام فى هذا المكان ، ولكنه اضطر لبعض الظروف إلى مغادرة المكان . وقد ورد فى كتاب فتاوى الخاخام مائير جافيزون أنه إذا كانت المعلومات التى وصلتنا عن هذا الخاخام صادقة فمن الواجب ألا يلجأ إليه أحد ، وأن يحتقره الجميع ، كما أقر جافيزون أن كل أحكام هذا الخاخام باطلة ^(٥) . كما عينت الطائفة اليهودية الإشكنازية بالقاهرة حاخاما مجريا

(١) انظر . بورنشتين . القيادة . ص ١٣٩

(٢) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة .

(٣) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثالثة ، وفتاوى الخاخام يوم طوف . الفتوى ٢٢٥

(٤) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ١٥٥

(٥) فتاوى الخاخام جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى الثالثة والخمسون .

يدعى سولومون اولمان لم يعرف عنه سوى أنه جاهل ، وتم تعيينه بدلا من الحاخام المعروف اهارون ميندل هكوهين الذى أطاح به أبناء الطائفة الإشكنازية ^(١) .

٢ - مصدر رزق الحاخامات .

يعيش حاخامات يهود مصر طيلة هذه الفترة من منصبهم ، ومع هذا فقد كان بعض حاخامات يهود مصر شديدي الثراء ، ومن ثم فلم يكونوا في حاجة للتعيش من مهنتهم ، فقد اشتغل الحاخام ديفيد بن زماره على سبيل المثال بالتجارة ، ولم يكن في حاجة للحصول على أجر مهنته كحاخام ^(٢) . وينطبق نفس الأمر على الحاخام مائير جافيزون الذى عمل بالقضاء اليهودى في مصر خلال نهايات القرن السادس عشر وبدايات القرن السابع عشر إذ اشتغل جافيزون بالتجارة التى حققت له ثراء طافلا الأمر الذى جعله عرضة لبعض الشائعات التى جعلته يتعرض للعديد من المشكلات ^(٣) . ولا نعرف حقا الحد الأقصى للأجر الذى كان يتقاضاه الحاخام ومع هذا يمكننا أن نستشف من كتاب فتاوى الحاخام مائير جافيزون الذى سبقت الإشارة إليه أن أحد الحاخامات اضطر لمغادرة البلد التى كان يعمل بها بسبب قسوة ظروفه المعيشية ^(٤) . وتعيش بعض دارسى التوراة والتلمود والحاخامات على تبرعات الأثرياء ، ولكننا لا نعرف ما إذا كانوا قد اشتغلوا بالفعل كحاخامات لبعض الطوائف ^(٥) ، وعلى سبيل المثال فإننا نعرف أن الحاخام شلومو فرنجى الذى كان أحد حاخامات مصر في مطلع القرن السابع عشر ، والذي كان عضوا في محكمة الحاخام مائير جافيزون قد تعيش من معرفته بالتوراة ، فقد جاء في إحدى رسائل الحاخام شلومو أن الشخص الذى كان يوفر له نفقاته تخلص عنه ، ومن ثم فقد اضطر للاشتغال في ميناء الإسكندرية ^(٦) . وكان الحاخام يحصل في بعض الأحيان على مأوى للإقامة به حيث حصل الحاخام موشيه

(١) لنداو . اليهود في مصر . ص ٢٠٣ .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى رقم ٧٨٤ ، ليتمان . المجتمع اليهودى في مصر

ص ١٧٤

(٣) شوخطمان . مدخل . ص ٣٦ - ٣٨

(٤) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الثالثة والستون .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٠٠

(٦) روزن . طائفة القدس . ص ٣٠٥

دموهى الذى كان حاخاما لطائفة يهود المغرب بالقاهرة على مسكن من الطائفة ، وقد استقيننا هذه المعلومة بما ورد فى أحد أعمال الحاخام حايم كبوسى ^(١) .

وقد جاء فى مصادر القرن التاسع عشر أنه كان من بين عادات يهود مصر منح قاضى المدينة حق تسويق الليمون ، فكان قاضى المدينة يشتري الليمون ، ثم يرسله إلى جبة المعابد الذين كانوا يقومون بتسويقه ، وتسديد المبالغ اللازمة إلى القاضى ، كما كان من بين صلاحيات الحاخام معاقبة الخارجين عن القانون . ومن الواضح أنه لم يجرؤ أحد على تعدى حدود الحاخام فى هذا المجال ^(٢) . كما ساد وضع شبيه فى أوساط يهود الإسكندرية ^(٣) . وقد حصل حاخام القاهرة خلال القرن التاسع عشر على بعض المال نظير إتمامه عقد إحدى الزيجات ، ومن ثم فقد أقر المجتمع اليهودى أنه ليس من الجائز قيام أى حاخام بعقد هذه الطقوس حتى لا يتعدى على حدود كبير الحاخامات ^(٤) . وكان كبير الحاخامات يتلقى خلال القرن التاسع عشر أجره من خزانة الطائفة . وقد ورد فى سجلات الطائفة اليهودية فى الإسكندرية أن الأجر السنوى لكبير الحاخامات كان يقدر فى عام ١٨٥٤ بـ ١٥٠٠٠ قرش مصرى . وكانت الطائفة توفر له أيضا عملا للإقامة . وقد ورد فى سجلات الطائفة أنه لا يحق للحاخام ممارسة أية مهنة أخرى ^(٥) .

٣ - حاخامات الطوائف

كان يوجد حاخام خاص بكل طائفة ، فقد كان الحاخام يوسف سكندرى الذى كان من أصول أندلسية مسئولاً عن طائفة المستعربين فى القاهرة ^(٦) ، كما هاجر الحاخام يعقوف بيرف الثانى من فلسطين إلى القاهرة التى عمل بها حاخاما لطائفة اليهود الصقليين فى مصر ، ويتضح هذا الأمر من رسائل الحاخام مائير جافيزون ، والحاخام

(١) فتاوى الحاخام كبوسى ، الفتوى الخامسة والسبعون .

(٢) بن شمعون . نهر مصر . البند الخامس .

(٣) حازان . واحة السلام . ص ٢٦ . لنداو . اليهود فى مصر . ص ١٢١

(٤) بن شمعون . نهر مصر . البند السادس .

(٥) نينى . ص ٣٢ . لنداو . اليهود فى مصر . ص ١٨١

(٦) سميرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٣ - ٢٥٤ .

يسرائيل بنيامين ^(١) كما عمل الحاخام يعقوف كاسترو (الذى توفي عام ١٦١٢) حاخاما لطائفة المستعربين في القاهرة ، وهذا وفقا لما جاء في مقدمة الحاخام اسحاق كاسترو لسفر « كتاب الخبز » ^(٢) ومع هذا فقد جاء في إحدى المخطوطات أن الحاخام يعقوف كاسترو عمل قاضيا لطائفة المستعربين في عام ١٥٩٥ ، وهذا بعد أن توفي الحاخام السابق ، ومع هذا فقد تولى حاخام آخر رئاسة الطائفة ^(٣) . وكان الحاخام موشيه دموهى رئيسا لطائفة اليهود الغربيين ^(٤) . وشغل الحاخام يشوعاه شابو ديديع زابن منذ عام ١٧٠١ منصب حاخام الطائفة اليهودية الصقلية في القاهرة ، ثم تولى هذا الحاخام عقب وفاة الحاخام يوسف هاليفى نازير منصب رئاسة الطائفة ^(٥) .

ولم تكن بالإسكندرية طوائف يهودية متفرقة ، حيث كان اليهود فيها ينتمون إلى الماعباد ، ومن ثم فقد كان حاخامات المعابد بمثابة قادة لليهود الذين يتوجهون إلى هذه المعابد . وقد شغل الحاخام افراهم بوندياه منصب حاخام المعبد اليهودى في الإسكندرية خلال القرن السابع عشر ، ثم تولى الحاخام يعقوف كاسترو في مرحلة لاحقة رئاسة هذا المعبد ^(٦) .

٤ - الحاخامية الرئيسية في الطوائف

كانت توجد بالقاهرة طليعة فترة الحكم العثمانى لمصر هيئة حاخامية رئيسية ، وفيما يتعلق بالإسكندرية فإن بعض الشهادات والوثائق تفيد أنه كان يوجد بهذه المدينة منذ القرن السابع عشر هيئة ربانية رئيسية ، وكما يبدو فإنه كان لهذه الهيئة وجود سابق للقرن السابع عشر . وكان يترأس هذه الجهة عادة أحد اليهود المتفقيين في الشريعة ، وكان رئيس هذه الهيئة يدعى « مارى داترا » ، وقد أطلق هذا اللقب على الحاخام افراهم يسرائيل أحد حاخامات الإسكندرية خلال القرن الثامن عشر . وكان هذا

(١) شوحطمان . مدخل . ص ٧٩ .

(٢) كاسترو . مادة « خبز » .

(٣) انظر شوحطمان . مدخل . ص ٨٠

(٤) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الخامسة والسبعون .

(٥) انظر هفلىن . المدارس الدينية بالقدس . ص ١٨٢

(٦) شوحطمان . مدخل . ص ٦٤ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والتسعون .

اللقب يطلق على رؤساء هذه الهيئة سواء في القاهرة أو الإسكندرية خلال القرن التاسع عشر^(١) . كما كان يطلق تعبير « ريش متا » على رؤساء هذه الهيئات خلال الفترة السابقة ، وقد أطلق هذا اللقب على الحاخام أفراهام سكندري ، وقد وردت هذه الصيغة في أحد الخطابات التي بعثت إليه من عمته^(٢) . ومع احتلال نابليون لمصر أصدر في السابع من شهر سبتمبر عام ١٧٩٨ مرسوما قضى بتكليف كل من شبتاي عده ، وضليبي دى سيجورا بشغل منصب رئيس الهيئة الحاخامية . وقد ورد بالمرسوم أنهما سيعملان بالتعاون مع سبعة من الزعماء الدينيين بالطائفة^(٣) . وبعد مضي فترة قصيرة على الحكم الفرنسي عاد النظام القديم إلى ما كان عليه . ومع حلول القرن التاسع عشر أطلق على كبار الحاخامات اليهود في كل من القاهرة والإسكندرية لقب « الحاخام باشا » ، ومنحت لهم صلاحيات عديدة^(٤) .

ويمكننا في هذا المجال أن نقدم سردا مفصلا بأسماء فقهاء اليهود الذين عملوا في أوساط الطوائف اليهودية في مصر ، كما أنه لدينا أسماء القضاة اليهود الذين عملوا في الطوائف المختلفة ، ويمكننا تصور أن عددا كبيرا منهم عمل كحاخامات ، ومع هذا فليست لدينا حتى الآن أية أدلة دامغة تفيد أن أعدادا كبيرة منهم عملوا كحاخامات بالطوائف^(٥) . وسنقدم هنا أسماء حاخامات بعض الطوائف الذين عاشوا خلال الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن التاسع عشر . وكان من بين حاخامات القاهرة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر كل من : الحاخام ديفيد بن زماره ، والحاخام يعقوب بيرف الثانى ، والحاخام موردخاي هاليفى ، والحاخام أفراهام هاليفى . وفيما يتعلق بحاخامات اليهود في الإسكندرية فإن معلوماتنا عنهم محدودة للغاية . ومع هذا فإننا نعلم أن الحاخام يهودا حافيليف تولى رئاسة حاخامات الإسكندرية خلال القرن السابع عشر ، كما أنه كان قاضيا محليا .

أما عن حاخامات القاهرة خلال القرن الثامن عشر ومطلع القرن التاسع عشر

(١) ازولاي . يوسف . العلامة السابعة . . بن شمعون . نهر مصر . العلامة الثالثة .

(٢) جوتهيل - فوريل . ص ٢٤٢ (٣) لنداو . اليهود في مصر . ص ١٧٩

(٤) انظر الجزء الخاص بصلاحيات كبير الحاخامات في هذا الفصل .

(٥) انظر الجزء الخاص بأسماء القضاة في هذا الفصل ، واعتمدنا في هذا الجزء على أدب

الفتاوى ، وعلى كتاب نهر مصر للمؤلف بن شمعون ، ولكتاب خير مصر للذات المؤلف .

فذكر من بينهم : الحاخام يوسف هاليفى نذير ، والحاخام يشوعا شهابو يديع زاين ، والحاخام شلومو بر افراهام الجازى (الذى تولى رئاسة الطائفة خلال أعوام ١٧٤٠ - ١٧٦٢) ، والحاخام بنيامين هكوهين معلى ، والحاخام حايمم افراهام سورانجه ، والحاخام حايمم يوسف ديفيد ازوالى (الذى عمل رئيسا للطائفة خلال أعوام ١٧٦٤ - ١٧٦٩) ، والحاخام شبتاى عيداه ، والحاخام شلومو سكندرى . وفيما يتعلق بالإسكندرية فقد كان من أبرز حاخاماتها خلال القرن الثامن عشر : الحاخام يعقوف باراجى يديع مهمه ، والحاخام باروخ تسانى شلومو حسان ، والحاخام الياهو يسرائيل (الذى توفى عام ١٨٠٢) . وتجدر الإشارة هنا إلى أن كلا من الحاخام شبتاى عيداه ، والحاخام شلومو سكندرى قد شغل حتى عام ١٨٢٠ منصب رئيس كبير الحاخامات . وقد شغل الحاخام يوسف موشيه الجازى هذا المنصب خلال أعوام (١٨٢٠ - ١٨٤٦) ، ثم شغله الحاخام الياهو يسرائيل الذى يدعى شيريزلى خلال أعوام (١٨٤٦ - ١٨٦٦) ، كما تقلد الحاخام يوم طوف يسرائيل هذا المنصب منذ عام ١٨٦٧ وعلى مدى ثلاثة وعشرين عاما ، كما كان من بين الذين شغلوا هذا المنصب الحاخام ديفيد شبتاى طاراجانو الذى توفى عام ١٨٩٠ ، والحاخام رفائيل اهارون شمعون الذى شغل هذا المنصب خلال أعوام ١٨٩١ - ١٩٢١ .

وفيما يتعلق بكبار حاخامات الإسكندرية خلال القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين فقد كان من بينهم : الحاخام افراهام يعقوف فاراجى مهمه ، والحاخام يديدياه شلومو يسرائيل (١٨٠٢ - ١٨٣١) والحاخام شلومو حازان (١٨٣٢ - ١٨٥٥) ، والحاخام يسرائيل موشيه حازان (١٨٥٦ - ١٨٦٢) ، والحاخام ناثان عمرام (١٨٦٣ - ١٨٧٠) ، والحاخام موشيه فارودو (١٨٧١ - ١٨٨٨) ، والحاخام الياهو حازان (١٨٨٨ - ١٩٠٨) ، والحاخام افراهام افبخزير ، والحاخام رفائيل دى لاه فرجولاه (١٩١٠ - ١٩٢٣) . وتجدر الإشارة هنا إلى أن الحاخام ديفيد جرشون كربه تولى خلال القرن السابع عشر منصب حاخام الطائفة اليهودية فى رشيد ، كما كان الحاخام موردخاى هاليفى فى صباه من بين العاملين فى المؤسسة الربانية . وكان من بين أبناء المدينة أيضا الحاخام افراهام تسور . وشغل الحاخام شبتاى نافى خلال النصف الأول من القرن الثامن عشر منصب حاخام الطائفة اليهودية برشيد . وفيما يتعلق بسائر المدن فلا نعرف شيئا عن أسماء حاخامات اليهود بها ، ومع هذا فمن المعروف أن القضاة اليهود فى سائر المدن قاموا فى أحيان كثيرة بمهام الحاخامات .

٥ - تعيين الحاخامات ومدة ولايتهم

كان قرار تعيين الحاخامات منحصرا في أيدي رؤساء الطائفة ، وأبناء الصفوة من اليهود ، وتفيد المعلومات التي وصلتنا من القرن السابع عشر أنه كانت لدى رؤساء الطائفة ، وأبناء الصفوة صلاحية تعيين الحاخامات ، كما تفيد نفس المعلومات أن الحاخام كان يوقع عند شغله هذا المنصب على معاهدة مع أبناء الطائفة ، وكانت هذه المعاهدة تتضمن تحديد مهامه ، والفترة التي سيشغل فيها هذا المنصب ^(١) . وتجدر الإشارة في هذا المجال إلى أن عدد فقهاء اليهود الذين لم تسنح لهم فرصة تقلد هذا المنصب كان ضحما للغاية ، ومع هذا فليس من المعروف ما إذا كانوا قد منعوا من شغل هذا المنصب أم تخلوا عنه بإرادتهم أم لأسباب أخرى ، خاصة أن إمكانيات شغل هذا المنصب كانت محدودة للغاية . وعند تقلد الحاخام لهذا المنصب كان يلقي عادة خطبة أمام اليهود ، وقد وصلت إلينا إحدى الخطب التي ألقاها الحاخام حاييم يوسف ديفيد أزولاي عند شغله لمنصب حاخام القاهرة في عام ١٧٦٤ ^(٢) . وفي بعض الأحيان كان تعيين الحاخامات يثير خلافات داخل الطائفة ، فقد طلبت إحدى الجماعات التابعة لإحدى الطوائف في القرن السابع عشر أن يتم اختيار الحاخام من بين صفوفها ، وفي المقابل عارضت جماعة البارناسيم هذا المطلب ، وأصررت على أن يكون الحاخام من بينهم ^(٣) . وليس هناك أى شئ يدل على أن هذا المنصب كان يشترى بالمال . ويمكننا في هذا المجال تصور هذا الأمر بالرغم من عدم توفر أى أدلة تفيد أن المسئولين عن تعيين الحاخامات كانوا يتشاورون مع حاخامات المدينة أو مع حاخامات سائر الطوائف قبل تعيين أى حاخام . ولم تتدخل السلطة عند تعيين الحاخامات أو عند إقصائهم من مناصبهم . وبالرغم من أنه كان من اختصاصات السلطة في القرن التاسع عشر التصديق على تعيين كبير الحاخامات في كل من القاهرة والإسكندرية فإن الطائفة كانت تتولى مسؤولية انتخاب الحاخام . وتفيد بعض معلومات القرن الثامن عشر أن الزعيم الدينى للطائفة كان يسدد مبلغا باهظا للسلطة في مقابل تعيينه ^(٤) .

وشهد القرنان الثامن عشر والتاسع عشر ظاهرة اشتغال بعض الحاخامات اليهود

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة .

(٢) بنيهو . الحاخام ديفيد أزولاي . ص ٢٢

(٣) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة .

(٤) شاو . إدارة مصر . ص ٣٢٢

الفلسطينيين في كل من القاهرة والإسكندرية ، وقد عمل أربعة مبعوثين من يهود فلسطين كحاخامات في القاهرة، وهم : الحاخام بنيامين هكوهين معلى ، والحاخام حايمم افراهم سورانجه الذى عمل في مصر خلال منتصف القرن الثامن عشر ، والحاخام الياهو يسرائيل الذى عمل خلال منتصف القرن التاسع عشر ، والحاخام رفائيل اهارون بن شمعون الذى عمل حاخاما لمدينة القاهرة خلال الفترة الممتدة من عام ١٨٩١ حتى عام ١٩٢١ .

وفيما يتعلق بالوضع في مدينة الإسكندرية فقد عمل بها خلال القرنين الثامن عشر والتاسع عشر خمسة حاخامات من فلسطين وهم : الحاخام ديفيد شموئيل حايمم حسان الذى شغل منصب حاخام الإسكندرية في عام ١٧٦٤ ، والحاخام الياهو يسرائيل الذى شغل هذا المنصب بدءا من عام ١٧٧٢ حتى وفاته في عام ١٧٨٤ ، والحاخام ناان عمرام الذى شغل هذا المنصب بدءا من عام ١٨٦٣ حتى وفاته في عام ١٨٧٠ ، والحاخام موشيه باردو ، والحاخام الياهو حازان^(١) .

وكما يبدو فقد كان يتم تعيين الحاخام لفترة زمنية محدودة ، ومع هذا فقد كان يتم مرة تلو الأخرى تجديد منصبه . ونظرا لندرة المصادر يمكننا تصور أن غالبية الحاخامات استمروا في العمل في مناصبهم لسنوات طوال ، وأن زعامتهم لم تتعرض إلى أى انتقادات من قبل الآخرين أو من قبل القيادة الدنيوية . ونعلم على سبيل المثال أن الحاخام يوسف سكندري عمل حاخاما لطائفة المستعربين على مدى سنوات طوال^(٢) ، كما شغل الحاخام شلومو الجازى منصب كبير حاخامات القاهرة على مدى اثنين وعشرين عاما^(٣) ولاشك أن الحاخامات الذين شغلوا مناصبهم على مدى سنوات طوال تمتعوا بقدر كبير من الصلاحيات . وليست لدينا حتى الآن أية شهادات تفيد أن الحاخامات بحثوا بعد خروجهم من مناصبهم عن أية وظائف أخرى^(٤) .

وكما يبدو فإن عملية قيام الحاخام بتوريث منصبه إلى أبنائه لم تكن شائعة ، ومع

(١) يعرى . مبعوثو فلسطين . ص ١٢٩ - ١٣٠ ، ٧٥٣

(٢) سميرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٣ - ٢٥٤

(٣) ازولاي . أسماء العظماء .

(٤) انظر . ليتمان . الإجابة . ص ٥٤

هذا فقد كان لهذه الظاهرة وجود شرعى ، وعلى سبيل المثال فإن حاخامية طائفة المستعربين لم تخرج عن عائلة سكندرى التى توارثت هذا المنصب على مدى عدة أجيال ، فقد كان الحاخام يوسف أول من شغل منصب حاخام هذه الطائفة ، ثم أعقبه ابنه الحاخام أفراهام ، ثم أعقبه الحاخام يوسف الحفيد ^(١) . وقد طرح البعض خلال نهايات القرن السادس عشر بعض الحجج لتبرير احتفاظ بعض العائلات بمنصب الحاخامية فى الإمبراطورية العثمانية ^(٢) فقد طرح الحاخام مائير جافيزون هذا المبرر فى مصر ^(٣) . وقد تزايدت بدءا من القرن السابع عشر قوة الاتجاه الداعى إلى توريث الحاخامية ، حيث ذكر الحاخام حاييم بالاجى فى أحد أعماله التى يعود تاريخها إلى القرن التاسع عشر أن مصر تعد واحدة من بين بلدان الإمبراطورية العثمانية التى تسود بها ظاهرة توريث الحاخامية ^(٤) .

وكانت عملية انتخاب كبير الحاخامات فى كل من القاهرة والإسكندرية خاضعة لقادة الطائفة المحلية ، وكانت الطائفة تحبب الحكومة باسم مرشحها الذى بمقدوره شغل هذا المنصب ، وكانت السلطة تكتفى بإصدار فرمان رسمى للتصديق على انتخابه ^(٥) . وكان الحاخام باشى يرتدى عند تقلده هذا المنصب ثيابا مزركشة ^(٦) . وقد جاء فى سجلات طائفة الإسكندرية التى يعود تاريخها إلى عام ١٨٧٢ أن كبير الحاخامات تم انتخابه بعد فوزه بغالبية الأصوات من بين دافعى الضرائب ^(٧) . وكان كبير الحاخامات يتمتع بمزايا عديدة كان من بينها منحه حق رفع كتاب التوراة يوم السبت ، وتلاوة الوصايا العشر أمام المصلين ^(٨) .

(١) سميرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٣ - ٢٥٤

(٢) بورنشتين . القيادة . ص ١٤٦ - ١٤٩

(٣) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الثالثة والعشرون .

(٤) انظر فتاوى « مسا حاييم » . ص ٦٠ ، انظر أيضا . هفلين . الحاخام افراهام هاليفى .

ص ١٩٢

(٥) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثالث والرابع .

(٦) فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثانى . الفتوى الخامسة .

(٧) لنداو . اليهود فى مصر . ص ٥٨

(٨) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى رقم ٣٠٤

٦ - صلاحيات الحاخامات ومهامهم

كانت صلاحيات الحاخامات تتحدد خلال فترة شغلهم لمناصبهم ، وكانت أنماط أنشطة الحاخامات تتسم بالتحديد هذا بالرغم من أنه كانت تطرأ بعض التحولات على مهامهم ، وهذا وفقا لطبيعة الأمكنة التي كانوا يتولون فيها شغل منصبهم . وكان نشاطهم في مجال تدريس الشريعة يعتمد إلى حد كبير على شخصيتهم وكفاءتهم ، ومسئوليتهم الشخصية . وكان الحاخامات يشعرون أنهم مسئولون عن تدريس الآخرين كل ما يتعلق بشؤون الشريعة ^(١) وتجدر الإشارة هنا إلى أنه كان يوجد بجوار الحاخامات من يسمون بالفقهاء ، وكانت مهامهم تقتصر على تدريس الشريعة فقط ، ولم تكن لهم في المقابل أى صلاحيات قضائية ^(٢) . وقد كان لحاخامات الجماعات والطوائف صلاحيات قضائية ، فقد جاء في أحد أعمال الحاخام مائير جافيزون أن الحاخام افراهم بوندياه عمل دائما على إثبات مقدرة على معاقبة الخارجين عن القانون . . كما كتب بشأن الحاخام موشيه دموهى الذى كان حاخاما لجماعة الغربيين في القاهرة « إنه يبحث قضايا المتخاصمين فيما بينهم » ^(٣) ومن الواضح أن حاخامات الطوائف في مصر اشتغلوا أيضا في الفصل في القضايا المالية ^(٤) . وكان وضع الطوائف اليهودية في مصر شبيها للغاية بوضع سائر الطوائف اليهودية في الإمبراطورية العثمانية ، إذ قد سادت في هذه الطوائف وعلى خلاف الوضع السائد في أوساط الطوائف الاشكنازية ، ظاهرة إصدار كبير الحاخامات لسندات خاصة به ^(٥) .

وقد كان من الضروري أن تحظى قرارات أى جماعة بموافقة الحاخام المحلى حتى تصبح سارية المفعول ^(٦) ، فقد كان من الضروري أن يوافق الحاخام على

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الثالثة والسبعون ، وفتاوى حديقة الورد . الفتوى الخامسة والعشرون .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٦١٦ ، والجزء الرابع . الفتوى الثامنة والتسعون .

(٣) شوحطمان . مدخل . ص ٦٤ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الخامسة والسبعون .

(٤) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى التاسعة عشرة .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٥٨ .

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة والثمانون .

ما تحرمه أو تميزه الجماعة ، وعلى كل ما تدخله الجماعة من تعديلات على نظام الصلوات . وقد وقع حاخامات مصر على العديد من الفتاوى ، فقد كانوا يوقعون على سبيل المثال على عقود الزواج التى تم إقرارها فى القاهرة فى شهر مايو من عام ١٩٠١ والثى كان يوقع عليها كبير حاخامات القاهرة الحاخام الياهو حازان ، واثنان من الحاخامات وهما الحاخام أهارون مندل هكوهين حاخام الطائفة الاشكنازية ، والحاخام أهارون بن شمعون . وقد قام حاخامات كل من القاهرة والإسكندرية فى نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين بإصدار كتاب يتضمن كل فتاوى ونظم المجتمع اليهودى فى مصر^(١) ، كما كان من بين أنشطة بعض الحاخامات تلقين التوراة فى المدارس الدينية^(٢) .

وكان الحاخام يلقى بعض الخطب أمام طائفته ، وقد سادت فى مدينة الإسكندرية فى عهد الحاخام الياهو يسرائيل عادة قيام الحاخام بإلقاء ثلاث خطب فى السنة فكان يلقى الخطبة الأولى يوم السبت الكبير ، وكان يلقى الخطبة الثانية فى يوم سبت الغفران ، وكان يلقى الثالثة فى يوم السبت العروس . وكان يلقى هذه الخطب إما فى معبد ابو زراديل ، أو فى معبد عزوز . وقد حصلنا على كل هذه المعلومات مما جاء فى الخطب التى ألقاها خلال الفترة الواقعة بين عام ١٧٧٣ وبين عام ١٧٨٤^(٣) . وفى المقابل فقد كان معلم التوراة يلقى خلال نهايات القرن التاسع عشر الخطب فى أيام السبت فى معبد تركيا^(٤) وكان حاخام المدينة يلقى يوم السبت الكبير خطبة أمام اليهود كان يتحدث فيها عن تعاليم التوراة ، وأحكام عيد الفصح^(٥) . وكان حاخامات القاهرة والإسكندرية يقومون أيضا برثاء الموتى عدة مرات مرة فى الجنازة ، ومرة أخرى فى اليوم السابع على رحيل المتوفى ، ومرة بعد مضى ثلاثين يوما على رحيله ، ومرة فى ذكره السنوية . وكان الحاخامات يقومون بهذه المهمة سواء عند رحيل الشخصيات

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٣٩٣ ، والجزء الثانى . الفتوى ٦٧٤ ، وابن شمعون . نهر مصر . ص ١٧٤ . حازان . واحة السلام .

(٢) انظر الجزء المتعلق بالمدارس الدينية فى هذا الفصل .

(٣) توليدانو . المعابد . ص ٧١٠

(٤) بن شمعون . خير مصر . ص ٣٥

(٥) المرجع السابق . البند الرابع

المهمة أو التي كانت من عامة اليهود^(١) كما كان الحاخامات يقومون بإصدار فتوى تبيح إعداد الطعام قبل حلول العيد ، وكان حاخام المدينة يقوم في نهايات القرن التاسع عشر بإصدار هذه الفتوى للشعب^(٢) ، كما كان من بين مهامه توزيع النذور^(٣) . وعمل الحاخام شلومو الجازي حاخام القاهرة خلال القرن الثامن عشر على إرسال بعض التبرعات إلى فلسطين^(٤) .

وقام الحاخامات أيضا بالإشراف على عمل الجزارين العاملين في أوساط طوائفهم ، فقد أشرف حاخامات القاهرة على الجزارين ، وقاموا بالتأكد من طهارة سكاكينهم^(٥) . وقد اعتاد الحاخام الياهو حازان الذى اشتغل حاخاما لطائفة الإسكندرية خلال أعوام ١٨٨٨ - ١٨٩٤ بالإشراف على الجزارين اليهود في الإسكندرية في شهر أيلول من كل عام^(٦) . وقد أقضى كبير حاخامات الإسكندرية خلال بدايات القرن العشرين عددا من الجزارين من الاشتغال في هذه المهنة ، وعين جزارين آخرين للعمل بدلا منهم^(٧) وكان يحق أيضا لكبير الحاخامات إقصاء الموظفين اليهود من مناصبهم^(٨) كما كان من بين أنشطة الحاخام بحث بعض المسائل الهامة مثل افتداء الأسرى ويتم هذا بالتعاون مع القيادة الدنيوية المدنية^(٩) . وقد كان الحاخام الياهو حازان من أكثر الحاخامات تحمسا في الدفاع عن أبناء طائفته في مواجهة أية اتهامات توجه إليها^(١٠) . وعلاوة على المهام سالفة الذكر فقد كان الحاخامات يتلقون نيابة عن أبناء طائفتهم كل المراسلات الخاصة بهم ، وقد تلقى حاخامات الطائفة اليهودية بالقاهرة خلال القرن السابع عشر خطابين من زعماء طائفة القدس بشأن الديون المستحقة على أحد يهود القاهرة^(١١) .

(١) المرجع السابق . ص ١٦٠ (٢) بن شمعون . المرجع السابق . العلامة الثالثة .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٣٥ .

(٤) بنيهو . معبد إسرائيل . ص ١١٠ ، شولفاس . روما والقدس . ص ١٥٠

(٥) بن شمعون . نهر مصر . العلامة الثالثة .

(٦) حازان . المرجع السابق . البند الثانى . (٧) فتاوى يد رام . الفتوى السادسة .

(٨) انظر الجزء المتعلق بحملة المناصب في هذا الفصل .

(٩) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الخامسة والخمسون .

(١٠) فتاوى خبايا القلوب . الفتوى الثالثة عشرة . (١١) روزن . طائفة القدس . ص ٣٣٥

وكان الحاخام ينظر أيضا في كافة القضايا الشخصية الخاصة بأبناء طائفته ، فكان يوقع على موثيق الزواج ، كما كان يوقع على الوثيقة التى تفيد أن الشخصين مؤهلان للزواج^(١) ، كما كان كبيراً حاخامات القاهرة والإسكندرية يقومان بإعداد المظلة التى يقف العروسان تحتها عند الزواج ، كما أعطى هذان الحاخامان لحاخامات القرى المجاورة حق ممارسة مهامهما فى مباركة الزيجات^(٢) كما كان الحاخام يقوم بإعداد وثيقة الطلاق والإشراف على طلاق المرأة اليهودية من أخى زوجها المتوفى^(٣) . وفى نهايات القرن التاسع عشر كان حاخام اليهود فى القاهرة يقوم بإجراء التحريات اللازمة قبل أن يسجل اعتناق البعض لليهودية^(٤) ، ومع هذا فلا شك فى أن الحاخامات قاموا بتنفيذ أنشطة شبيهة خلال القرون السابقة . وقد سافر حاخامات القاهرة خلال شهر مايو من عام ١٩٠١ ، والذين كان من بين اختصاصاتهم الإشراف على فسخ أى خطوبة ، إلى المدن المختلفة حتى يعلنوا موافقتهم على فسخ الخطوبة ، ونعلم من المصادر اليهودية أنهم سافروا إلى مدن مختلفة مثل المحلة الكبرى وطنطا وزفتى والمنصورة والزقازيق والسويس وبورسعيد ، وبها ودمهور^(٥) . وكما يبدو لم تمنح السلطات حتى القرن التاسع عشر للحاخامات حق تمثيل اليهود أمامها ، ومع هذا فمن الوارد أن الحاخام ديفيد بن زماره قد عرض أمام السلطات خلال النصف الأول من القرن السادس عشر أسماء أعضاء الطائفة اليهودية فى القاهرة . وكانت مهمة عرض أسماء أعضاء الطائفة على السلطات تقع على عاتق البارناسيم طيلة الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن التاسع عشر^(٦) ، وفى حقيقة الأمر ليست لدينا معلومات كثيرة عن طبيعة العلاقات التى سادت بين القيادتين الدينية والدنيوية فى أوساط الطائفة اليهودية فى مصر^(٧) .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثانى . الفتوى ٤٤٣ .

(٢) فتاوى رومى . الفتوى الخامسة والعشرون . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى الرابعة والأربعون .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . البند الحادى والأربعون .

(٥) بن شمعون . المصدر السابق .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الرابعة والأربعون . انظر أيضا الجزء المتعلق بالقيادة

الدنيوية فى هذا الفصل .

(٧) بنيهو . الحاخام حايسم ديفيد ازولاى . ص ١٩ - ٢٤

٧ - صلاحيات كبير الحاخامات

كان كبير الحاخامات مسئولاً عن كافة المهام التي كان الحاخامات يقومون بها والتي أشرنا إليها من قبل ، وكان الحاخام باشى يمثل أعلى سلطة قضائية في المدينة ، وقد كتب الحاخام رفائيل اهارون بن شمعون بخصوص كبير حاخامات القاهرة :

« يشرف كبير الحاخامات على كل أنشطة اليهود في القاهرة ، ولا يحق لأي حاخام آخر أن يصدر أى حكم حتى لو كان ذلك الحاخام أكثر اطلاعاً من كبير الحاخامات ، ولا يحق لأحد سوى كبير الحاخامات التصديق على الزيجات »^(١) .

وكما يبدو فقد أراد الحاخام الياهو يسرائيل كبير حاخامات القاهرة أن يدخل بعض التعديلات الجذرية على حياة سائر الطوائف التابعة للطائفة اليهودية في القاهرة ، ومن ثم فقد طلب من المسئول عن الشؤون المالية بطائفة المحلة الكبرى نقل فائض الأموال التي تأتيه من التبرعات الآتية من القاهرة والإسكندرية وفلسطين وسوريا إلى خزانة الطائفة بالقاهرة . وأثار هذا المطلب حفيظة كبير حاخامات المحلة الذي علق على هذا المطلب بقوله « لسنا عبيداً لكم »^(٢) .

وفيما يتعلق بسجلات الطائفة اليهودية في الإسكندرية ، والتي يعود تاريخها إلى عام ١٨٥٤ ، فقد تضمنت هذه السجلات طبيعة مهام كبير الحاخامات فجاء بها : « إن من بين مهام كبير الحاخامات تنفيذ كل ماله صلة بالدين وكل ماله صلة بالحلال والحرام ، والإشراف على أنشطة الجزارين ، ورئاسة جلسات المحاكم ، والاهتمام بتنفيذ كل اليهود للشرائع الدينية »^(٣) . وقد أشار الحاخام رفائيل اهارون بن شمعون إلى أن الحاخام يوم طوف يسرائيل الذي شغل على مدى ثلاثة وعشرين عاماً منصب كبير حاخامات القاهرة قد اهتم بالإشراف على كافة أنشطة اليهود في القاهرة فذكر الحاخام بن شمعون :

كان هذا الحاخام متبحراً في شؤون الدولة ، وفي كافة النوااميس الأخلاقية ، وكان

(١) بن شمعون . نهر مصر . البند السادس .

(٢) بن زئيف . وثائق . ص ٢٦٩ - ٢٧٠

(٣) لنداو . اليهود في مصر . ص ١٨١

عليما بكل شيء ، وكان شديد الاهتمام بكل قضايا المجتمع اليهودى فى هذه المدينة الضخمة : أى القاهرة ^(١) . وقد كتب الحاخام بن شمعون أيضا أمورا شبيهة بما قاله من قبل بعد أن تقلد منصب حاخام الطائفة ^(٢) . ويفيد أحد التقارير التى يعود تاريخها إلى عام ١٨٦٣ أن الحاخام الياهو يسرائيل التقى بالسلطان عبد العزيز عند زيارته إلى مصر ، فجاء بالتقرير « أن هذا الحاخام يمتلك مقدرة فائقة على تنفيذ كل تعليم الشريعة » ^(٣) .

وعند النظر إلى وضع الطائفة اليهودية فى الإسكندرية نجد أن الشخص الذى شغل منصب كبير حاخامات الإسكندرية خلال الفترة الواقعة بين أعوام ١٨٥٨ - ١٨٦٤ كان يمتلك شخصية قوية للغاية ، فقد سجل الحاخام يعقوب سافير عند زيارته للإسكندرية أن هذا الحاخام يقوم بالإشراف على كل أنشطة الطائفة ^(٤) . ومع هذا تفيد سجلات الطائفة اليهودية بالإسكندرية التى يعود تاريخها إلى عام ١٨٧٢ أنه قد ساد فى أوساط يهود الإسكندرية اتجاه دعا إلى تقليص صلاحيات كبير الحاخامات حيث جاء فى سجلات الطائفة أنه يحق لكبير الحاخامات الإشراف على القضايا الدينية وتلك الخاصة بالتعليم الدينى فقط . ويدل ما جاء فى هذه السجلات على أن البعض طالب بتقليص صلاحياته فى مجال الإشراف على القضايا الخاصة بالمجتمع ^(٥) . وتجدر الإشارة هنا إلى أن أحد أدباء المسلمين تطرق فى عام ١٨٦٨ إلى صلاحيات كبير الحاخامات ^(٦) .

ج - المحاكم

١ - صلاحيات المحاكم - خلفية عامة

كانت الحقوق التى يتمتع بها النظام القضائى الخاص بالطوائف تخضع لنظام الملة الذى اتبعته الإمبراطورية العثمانية ، فقد كان الرعايا غير المسلمين من مسيحيين ويهود يمثلون أمام المحاكم الإسلامية ، ومع هذا فقد منحت محاكم الطوائف المختلفة

(٢) مقدمته للفتاوى .

(١) بن شمعون . خير مصر . ص ٣٢

(٤) سابير . ص ٤

(٣) سابير . ص ١ .

(٥) لنداو . اليهود فى مصر . ص ٥٨

(٦) المرجع السابق . ص ١٨٠

صلاحيات قضائية محدودة خاصة بمعاقة بعض الأفراد ، كما منحت هذه المحاكم حق إنزال عقوبات بالخارجين عن الشريعة اليهودية . وكان يحق للمحاكم اليهودية النظر في كافة القضايا باستثناء تلك الخاصة بالأحكام الجنائية ، وتلك الخاصة بتسجيل الممتلكات والعقارات ^(١) .

وتجدر الإشارة إلى أن المداولات القضائية الواردة في أدب الفتاوى اليهودى التى يعود تاريخها إلى الفترة الواقعة بين القرن السادس عشر وحتى جزء من بدايات القرن التاسع عشر تفيد أن المحاكم اليهودية تمتعت بنوع من الحكم الذاتى القضائى ، كما أن المصادر اليهودية المختلفة لا تتضمن أى إشارة تفيد أن المحاكم اليهودية تعرضت إلى أى اضطهاد من قبل السلطات . وفيما يتعلق بمصادر القرن التاسع عشر فإنها تفيد أن السلطات منحت المحاكم اليهودية حق بحث قضايا الأحوال الشخصية ، بل قد منحت هذه المحاكم حق الاستعانة بالشرطة لتنفيذ ما تصدره من أحكام . ومع هذا فقد تحرر الرعايا غير المسلمين عقب تطبيق سياسة الامتيازات من التبعية لنظام القضاء العثمانى ، كما تحرر اليهود أيضا ، الذين كان ما يقرب من نصفهم أيضا من الرعايا الأجانب ، من التبعية للنظام العثمانى . ومن ثم فقد كان من الأهمية بمكان التوصل إلى حل مرض لمسألة عقد القران الذى لم يعد خاضعا لقوة المحاكم الطائفية التى لم تعد الطائفة مرتبطة بها . ويمكننا فى هذا المجال تقبل رؤية الباحث ص . زوهار الذى يرى أن مكانة المحاكم اليهودية بالنسبة لغالبية يهود مصر كانت أشبه ما تكون بمكانة المحاكم الربانية فى غرب أوروبا التى فقدت ما كانت تتمتع به من مكانة عقب الفترة التى تحرر فيها اليهود من الأغلال التى فرضت عليهم من قبل الكنيسة الأوروبية ^(٢) .

وقد أدخلت فى عام ١٨٨٣ بعض التعديلات على النظام القضائى اليهودى فى مصر ، تم بموجبها منح المحاكم اليهودية صلاحية البت فى قضايا الأحوال الشخصية والمواريث ، أما القضايا المالية فقد كانت من اختصاص المحاكم المدنية المصرية ، كما تم سلب المحاكم الربانية حق بحث القضايا الجنائية ، كما تم تطبيق القوانين المدنية المصرية

(١) ليطمان . المجتمع اليهودى فى مصر ، ص ١٩٧ - ٢٠٢ . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره .
الجزء الأول . الفتوى ٣٨٨ ، والجزء الثانى . الفتوى ٧٩٦

(٢) سفر الزوهار . ص ٦٨ - ٧٠ . انظر الجزء المتعلق بصلاحيات المحاكم فى هذا الفصل

الخاصة بقضايا الأحوال الشخصية^(١) وقد تم الاعتراف بالمحاكم اليهودية فى القاهرة والإسكندرية خلال القرن التاسع عشر ، خاصة أنه كانت توجد بها طوائف منظمة . وفيما يتعلق بسائر مراكز التجمعات اليهودية فقد كانت تابعة من الناحية القضائية ، خاصة فيما يتعلق بالمواضيع الدينية ، لمحكمة القاهرة أو الإسكندرية^(٢) . وكانت للمحكمة اليهودية فى القاهرة فى مطلع القرن العشرين صلاحيات واسعة النطاق ، ولكنها كانت مرتبطة بالسلطات فيما يتعلق ببعض القضايا . وقد سمحت السلطات فى عام ١٩٠٨ للمحكمة اليهودية بالسماح للمسلم الراغب فى الزواج من يهودية اعتناق الديانة اليهودية . وقد تلقت المحكمة اليهودية من مجلس البلدية ردا بخصوص هذا الشأن ، وكان هذا الشاب الذى اعتنق الديانة اليهودية يبلغ من العمر اثنين وعشرين عاما . وكان يحق له بموجب قانون الدولة تغيير ديانته ، ومن ثم كان يحق للمحكمة اليهودية السماح له باعتناق الديانة اليهودية^(٣) .

٢ - اللجوء إلى القوانين غير اليهودية

وكان من بين الظواهر التى شاعت للغاية فى أوساط المجتمع اليهودى فى مصر لجوء اليهود إلى المحاكم غير اليهودية هذا بالرغم من أن فقهاء الطوائف سعوا دائما إلى وقف ذلك ، ولجأ اليهود إلى القضاء غير اليهودى فى الحالات التى كان يلزمهم فيها القانون بالقيام بمثل هذا الأمر فلجأوا إلى هذا القضاء فى الحالات الخاصة بكتابة سندات معينة والتصديق عليها ، مثل نقل ملكية الأرض ، أو تسجيل سندات إيجار وشراء العقارات ، وسندات القروض^(٤) ، كما لجأوا إلى القضاء غير اليهودى فى بعض الحالات التى لم يكن فيها أمامهم أى خيار آخر مثل قيام اليهود برفع دعاوى ضد الأغيار وضد اليهود الخارجين عن القانون الرافضين الخضوع لتعاليم الديانة اليهودية^(٥) بل وجدنا أن بعض الحاخامات كانوا يهددون أبناء ديانتهم باللجوء إلى القضاء الإسلامى

(٢) نينى . ص ١٩

(١) زوهير . الشريعة والتحديث .

(٣) فتاوى يد رام . الفتوى العاشرة

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى التاسعة والعشرون . اشتور . مصر وسوريا .

الجزء الثانى . ص ١٩٥ - ١٩٩

(٥) فتاوى الدروب الجميلة . الفتوى التاسعة .

في حال إصرارهم على عدم تسوية الأمور في إطار الطائفة^(١) . وكان من أشهر حالات اللجوء إلى القضاء غير اليهودي حالة طلاق الحاخام نسيم عنقاري من زوجته نحما في نهايات القرن السادس عشر أو في بدايات القرن السابع عشر . وقد ثار الزوج لأنه قد طلب إلى المحكمة وشهد شهود غير يهود على أنه طلق زوجته طليقة بائنة^(٢) . وقد كثرت أيضا حالات اللجوء إلى المحاكم غير اليهودية للبت في بعض القضايا التي تدخل في إطار المحاكم اليهودية . وقد غضب حاخامات الطوائف اليهودية من هذه الظاهرة ، ونوهوا إلى أن أعدادا كبيرة من اليهود بمن فيهم العاملون في الجمارك منوا بالفشل عند اللجوء إلى المحاكم غير اليهودية لبحث قضاياهم مع شركائهم اليهود^(٣) . وكان بعض اليهود يلجأ في البداية إلى فض الخصومات عن طريق الشريعة اليهودية ، ولكن حينما كان الطرفان لا يتوصلان إلى حل كان يتم اللجوء إلى القضاء غير اليهودي^(٤) . وكان يلجأ إلى القضاء غير اليهودي الذين لم يصدر القضاء اليهودي أحكاما في صالحهم ، وكانوا يتوجهون إلى القضاء غير اليهودي عسى أن يكون القضاء الإسلامي في صالحهم . وكثيرا ما كانت تعرض أمام القضاء غير اليهودي القضايا الخاصة بالأحوال الشخصية ، فكانت المرأة تتوجه على سبيل المثال إلى القضاء غير اليهودي نظرا لرفض المحكمة اليهودية تزويجها أو تطليقها أو منحها حقها في الميراث^(٥) وتفيد أحد مصادر القرن السادس عشر أن أحد اليهود تزوج امرأة كانت المحكمة اليهودية قد منعت من زواجها ، ولكنه حينما توجه إلى قاضي القرية المسلم أجبر القاضي عددا من اليهود على أن يشهدوا على زواجه^(٦) . وفي حالة أخرى تزوج مواطن تركي من استنبول كان يقيم في مصر أمة يهودية أمام محكمة غير يهودية دون أن يطلق زوجته الأولى . وكانت المحكمة اليهودية في القاهرة قد حظرت التصديق على هذه الزيجة . ومع هذا حينما

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٧٢

(٢) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٣١ . هفلين . الحاخام افراهام هاليفي . ص ٥٤٧ .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٢٠

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة

(٥) ليتمان . المجتمع اليهودي في مصر . ص ٣٠٧ - ٣١٠ . هفلين . الحاخام افراهام

هاليفي . ص ٥٣٩ ، شوحطمان . مدخل . ص ٧٨

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الثانية والخمسون .

طلقت هذه المرأة في عام ١٦٦٧ وفقا لقوانين الطلاق الإسلامية أعفت المحكمة اليهودية هذه المرأة من حكم الجليط^(١) . وكان يتم اللجوء إلى المحاكم غير اليهودية للبت أيضا في بعض القضايا المالية حيث يفيد أحد الأخبار التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٧١ أن شريكين يهوديين توجهوا إلى محكمة إسلامية للبت في أحد النزاعات المالية ، وقد قضت المحكمة باعتقال صاحب الدين ، ولكنه اضطر لتسديد مبلغ للخروج من السجن^(٢) .

وقد حاول حكماء وفقهاء الطوائف اليهودية عبثا القضاء على هذه الظاهرة التي أسفرت عن مشكلات ضخمة ، فقد طالبوا ببحث كافة النزاعات اليهودية أمام المحاكم اليهودية ، وألا يتم التوجه إلى القضاء غير اليهودي^(٣) ولم تصلنا أى شهادات عن وجود أى محاكم مختلطة بين اليهود والمسلمين ، ولم نجد أيضا أن غير اليهود ذهبوا مع اليهود المختصمين معهم للمثول أمام المحاكم اليهودية . وقد عرضت مثل هذه القضايا دائما أمام المحاكم الإسلامية^(٤) . وقد تقلصت صلاحيات المحاكم اليهودية خلال القرن التاسع عشر ، ومن ثم فقد شاعت ظاهرة التوجه للمحاكم غير اليهودية . وقد أقيمت خلال عهد محمد على (١٨٠٥ - ١٨٤٩) المحاكم المدنية ، واقتصرت صلاحيات المحاكم الإسلامية على الشؤون الشرعية وقضايا الأحوال الشخصية . وكان بوسع اليهود خلال هذه الفترة المثول أمام المحاكم المدنية التي أخذت بشهادة اليهود ضد المسلمين^(٥) .

وقد شاع حتى عام ١٨٧٥ مثول المتهمين من الرعايا الأجانب أمام قناصل بلادهم ، ولكن الحكومة المصرية قد نجحت خلال ذلك العام في التوصل إلى اتفاق مع القوى العظمى بشأن إقامة هيئة قضائية موحدة ملزمة للجميع على نحو متساو . وتأسست بموجب هذا الاتفاق وفي عام ١٨٧٦ المحاكم المختلطة التي اعتمدت في

(١) فتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى السابعة والستون .

(٢) فتاوى « بى حاي » الفتوى السادسة والستون .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٠٢

(٤) فتاوى الحاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى التاسعة والخمسون ، وفتاوى الحاخام بن يوم

طوف . الفتوى ٢٣٢ .

(٥) كوهين . يهود الشرق الأوسط . ص ١٨

أحكامها على القانون الفرنسى . وكانت هذه المحاكم تنظر فى القضايا المدنية والتجارية التى كانت تتعلق بالأجانب والمصريين أو بين الرعايا الأجانب . وحينما كانت تقوم أى نزاعات بين طرفين يتمتعان برعاية جهة واحدة فقد كان نزاعهما يعرض على القنصل . وفيما يتعلق باليهود الذين لم يتمتعوا برعاية الدول الأجنبية فقد كانت قضاياهم تعرض أمام المحاكم الطائفية التى كانت تنعم بوضع خاص حتى عام ١٨٨٣ . وتقلصت منذ ذلك الحين صلاحيات هذه المحاكم وأصبحت قاصرة على قضايا الأحوال الشخصية . وتأسست فى نفس العام المحاكم الأهلية ، وانتقلت لهذه المحاكم الصلاحيات القانونية الخاصة بالقضايا المدنية والجنائية ، واعتمدت هذه المحاكم على القانون الفرنسى ^(١) .

٣ - تعيين القضاة

كانت صلاحيات القضاة الدائمة تستمد من موافقة اليهود المحليين ، وقد كتب الخاخام ديفيد بن زماره فى القرن السادس عشر أنه بالرغم من أن السلطة لم تعد تعين أحدا فى منصب الناجيد فإن من يقوم ببحث قضايا اليهود أصبح بمثابة الناجيد ، ويختار الشعب من بمقدوره القيام بهذا الدور ، ويكلفونه بلعب مهمة القاضى ، ونظرا لأنهم يقومون باختياره من بينهم فإن الجميع يسلم بحكمه حتى لو كان البعض لم يشارك فى جلسة اختياره . وكان هذا القاضى ينتخب عادة من بين أعيان المدينة ^(٢) .

وقد كتب الخاخام أفراهم هاليفى خلال القرن السابع عشر رأيا شبيها بالرأى السابق حيث ذكر أنه كانت للمحكمة صلاحية دائمة ، خاصة أن الشعب هو الذى كان يختارها ^(٣) . ولم تكن هناك قواعد دائمة لتعيين القضاة ، ومع هذا فقد أقر الخاخام ديفيد بن زماره أنه لا يحق لمن هو دون الأربعين عاما إصدار الحكم إلا فى ثلاث حالات فقط وهى :

(١) نينى . ص ١٦ - ١٧

(٢) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٥٠٩ ، والجزء الخامس . الفتوى ١٤٧ . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٢٤٨ - ٢٥٢

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة .

- (أ) إذا لم تكن توجد بالمدينة محكمة (أى ثلاثة قضاة) .
 (ب) إذا قبل الأفراد والجماعة الأخذ به قاضيا .
 (ج) إذا كان القاضى قد أخذ من الحاخام صلاحية البت فى القضايا .

٤ - أنواع المحاكم

يمكننا على نحو عام تقسيم المحاكم اليهودية فى مصر إلى نوعين رئيسيين : وهما المحاكم الدائمة ، والمحاكم الاختيارية التى كانت تشكل فى أوقات الضرورة . وقد كانت توجد فى مصر فى نهاية العصر المملوكى محكمة يرأسها الناجيد . وتفيد شهادة مشولام من فولترا التى يعود تاريخها إلى عام ١٤٨١ أنه كان يوجد بهذه المحكمة أربعة قضاة وحاخامان . ومع هذا يفيد أحد مصادر القرن السادس عشر أنه كان يوجد بالمحكمة وبجوار الناجيد سبعة حاخامات^(٢) . وقد ورد خلال القرن السادس عشر ذكر المحاكم الدائمة كثيرا ، وكانت توجد مثل هذه المحكمة فى كل مدينة ، وكان يعمل بها ما يتراوح بين ثلاثة وخمسة قضاة^(٣) . وقد أطلق خلال نهايات القرن السادس عشر على قضاة المحكمة فى الإسكندرية اسم « قضاة مختصون »^(٤) . وكان بوسع كل حاخام وكل معلم للتوراة العمل كقاض ، وكان يطلق عليه فى بعض الأحيان « حاخام مسجل » . وكان هؤلاء القضاة يبحثون قضاياهم فى جو من العزلة ولكنهم كانوا يعملون فى أحيان أخرى فى صحبة بعض الكهنة . وعلى سبيل المثال أرسل ذات مرة حكم طلاق بالقاهرة إلى حاخام مسجل وإلى حاخامات الجماعة^(٥) . وفى حالة أخرى

-
- (١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتاوى ١٤٧ ، ١٤٨ ، ١٤٩ . فتاوى الحاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى الأولى ، فتاوى الحاخام بن يوم طوف . الفتوى ٢٠٠ ، ٢٠١ .
 (٢) رحلة مشولام من فولترا . ص ٥٧ ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٥٠٩ .
 اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٢٤٩ .
 (٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ١٧٢ ، والجزء الرابع . الفتوى ٣٩ ، وفتاوى خيام يعقوب . الفتوى الأولى .
 (٤) فتاوى الحاخام شلومو كوهين . الفتوى التاسعة والأربعون .
 (٥) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثامنة .

وافقت امرأة ووالدها على قيام الزوج بعقد قرانه على امرأة أخرى ، ومن ثم كان لزاما عليهما اللجوء إلى حاخام مسجل لاستصدار مثل هذه الرخصة ^(١) . وتجدر الإشارة هنا إلى أن الحاخام ديفيد بن زماره تحدث كثيرا في أعماله عن انتهاء منصب الناجيد في مصر ^(٢) . وقد كتب الحاخام افراهام ليفي خلال القرن السابع عشر عن طبيعة المحكمة الدائمة في القاهرة فجاء بعمله : « إن قوة هذه المحكمة في مصر أشبه بقوة موسى عليه السلام على بنى إسرائيل » ^(٣) . وكانت هذه المحكمة تعتبر خلال القرن السادس عشر محكمة متخصصة ^(٤) . وقد أطلق على هذه المحكمة في كل من القاهرة والإسكندرية خلال القرنين السابع عشر والثامن عشر اسم المحكمة العليا اليهودية ، كما أطلقت نفس التسمية على المحكمة اليهودية في رشيد التي ترأسها الحاخام ديفيد جرشون ^(٥) . وقد أطلقت هذه التسمية نظرا لأن كبار الحاخامات هم الذين يباشرون القضاء في هذه المحاكم ، ومع هذا فليس هناك أى دليل من شأنه إثبات أنه كانت لهذه المحاكم الأفضلية على باقى المحاكم في نفس الفترة ، خاصة أنه قد عمل في هذه المحاكم عدد من الفقهاء الحكماء ^(٦) . وقد أطلق على القضاة الدائمين أيضا مسمى قضاة المدينة ، وقد أطلق هذا المسمى فى عام ١٦٦٤ على اثنين من قضاة اليهود في الإسكندرية . وكما يبدو فقد كان من النادر في مصر وجود المحاكم التي لم يكن القضاة بها من الفقهاء . وكانت المحكمة تعقد في الأساس لسماع الشهادات ^(٧) . وعلى نحو شبيه للوضع الذى ساد في مدن الإمبراطورية العثمانية فقد كانت توجد مثل هذه المحكمة في غالبية الطوائف الصغيرة ، كما كانت توجد لجنة قانونية ، وكانت هذه اللجنة تعمل في الأماكن التي لم يكن بمقدور الحاخامات فيها العمل وفقا للشريعة ^(٨) . وقد عملت

(١) المرجع السابق . الفتوى الحادية والثلاثون .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٥٠٩

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة . هفلين . الحاخام افراهام هاليفي . ص ١٩٢

(٤) فتاوى الحاخام بتسال اشكنازي . الفتوى الثالثة والعشرون .

(٥) مقدمة فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى التاسعة عشرة .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . ص ٥٧٨

(٧) فتاوى بئر ماء الحياة . الفتوى السادسة والخمسون .

(٨) بورنشتاين . القيادة . ص ١٩٥ - ٢٠٠

محكمة هديوتا في المنصورة خلال نهايات عام ١٦٧٥ ، وبدايات عام ١٦٧٦ ، وكانت تستمع إلى الشهادات اللازمة للسماح بزواج المرأة التي تغيب عنها زوجها والتي تعرف في الديانة اليهودية باسم عجوناة . وقد وقع بعض الشهود في بعض الأحيان مع القضاة لإثبات صحة الشهادات ، وحينما وصلت هذه الشهادات إلى الحاخام شموئيل فيتال غلب الاتجاه النقدي على تعقيبه على هذه الشهادات ^(١) .

وقد سادت في بلدان الشرق الأوسط ظاهرة قيام كثير من اليهود بعرض أحكامهم على محكمين ^(٢) ، وكان هذا الأمر نمطا شائعا من المحاكم التي بحثت على نحو قاطع قضايا المتخاصمين ، وقد بحثت هذه المحاكم في المقام الأول النزاعات المالية ^(٣) ، وتفيد أحد الأنباء الخاصة بتعيين اثنين من المحكمين أنه تم تعيين اثنين من القضاة من قبل المتخاصمين ^(٤) وقد اختار المتخاصمون الحاخام يعقوب كاسترو لبحث إحدى القضايا المالية في عام ١٥٨٩ ^(٥) ، كما اختير الحاخام افراهام بوندياه من الإسكندرية لبحث نزاع بين التجار ، وكان لهذا النزاع أصداء واسعة النطاق في أوساط حاخامات مصر ^(٦) . وحينما نشب نزاع بين ورثة الحاخام يعقوب كاسترو اختير كل من الحاخام مائير جافيزون والحاخام افراهام سكندري للعمل كمحكمين ، وقد اختارا الحاخام حايم كبوسى كقاض ثالث ^(٧) . وأشار خبر يعود تاريخه إلى القرن السادس عشر إلى تعيين أربعة محكمين ^(٨) ، وكان قطاع عريض من هؤلاء المحكمين من الفقهاء المتبحرين في شؤون الشريعة اليهودية ^(٩) . وقد عين القاضي في بعض الأحيان محكما آخر حيث

(١) فتاوى بئر ماء الحياة . الفتوى السادسة والتسعون .

(٢) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ٢٤٩

(٣) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى التاسعة والسبعون ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء

الأول الفتوى ١٧٢ ، والجزء الثالث . الفتوى ٥٦٥ .

(٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والأربعون ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء

الأول . الفتوى ١٧٢ ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثاني . الفتوى ٧٨٩ .

(٥) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثامنة عشرة ، فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى العشرون .

(٦) فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى ١٢٩ .

(٧) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الرابعة والثلاثون .

(٨) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثامن . الفتوى ١٥٨

(٩) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى العاشرة .

عين الحاخام ديفيد بن زماره في عام ١٨٤٩ محكما لم يذكر اسمه ، وقد أصدر بالاشتراك معه حكما بشأن امرأة ناشز^(١) . ومع هذا فلم يكن المحكمون دائما من الفقهاء ، فقد أعرب الحاخام يعقوب كاسترو في نهايات القرن السادس عشر عن شكواه من تعيين بعض المخادعين في منصب المحكمين ، ومن ثم فقد حظر على القضاة تعيين أى محكم تكون له أية صلة بأحد المتنازعين^(٢) ، وإزاء هذا الوضع أصدر الحاخام ديفيد بن زماره أنه يحق للقاضي الثالث حسم النزاعات^(٣) .

٥ - مؤهلات القضاة وأجورهم

وكان لزاما على القضاة الخبراء أن يكونوا ذوى ثقافة دينية متوسعة ، وأن يكونوا متبحرين في العلوم الدينية ، كما كان من الضروري أن يجيدوا بضعة لغات ، حتى يصبح بوسعهم الاستماع إلى الشهادات المختلفة^(٤) ، وفي المقابل فلم يكن لزاما على القضاة المحكمين أن يكونوا فقهاء في الشريعة ، ولكن كان من الضروري أن يتسموا بالصدق والقدرة على التمييز بين شهادات الشهود ، حتى يصدر الحكم وفقا لما تمليه العدالة^(٥) . وقد بحث الحاخام ديفيد بن زماره في القاهرة خلال القرن السادس عشر مسألة صلاحية الفقهاء الذين هم دون الأربعين عاما في العمل كقضاة ، وأجاز هذا الأمر في ثلاث حالات فقط^(٦) وأشار إلى أن الشباب مؤهلون للبت في القضايا من خلال الشريعة التي هم متبحرون فيها^(٧) . ويمكننا تصور أن هذا الواقع لم يطرأ عليه أى تغير في القرون التالية ، ويفيد رد فعل الحاخام ديفيد بن زماره أن عددا كبيرا من القضاة توفرت لهم المؤهلات المناسبة ، وأنهم كانوا يتسمون بالكثير من السمات الأخلاقية^(٨) ، ومع هذا فقد كانت هناك بعض الشكاوى من القضاة ، وكان مفادها أن

(١) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السادسة والعشرون .

(٢) المرجع السابق . الفتوى الرابعة والتسعون .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٥٣٩

(٤) انظر الجزء الخاص بمسميات الحاخامات . (٥) انظر ماتقدم .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتاوى ١٤٧ ، ١٤٨ ، ١٤٩

(٧) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٥٣٩

(٨) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثاني . الفتوى ٦٢٥

البعض منهم غير مؤهل للبت في القضايا ، وقد أعرب الحاخام موردخاي هاليقي خلال القرن السابع عشر عن شكواه من أن بعض التلاميذ المتبحرين في الشريعة أصبحت تراودهم الرغبة في الاشتغال بالشريعة^(١) .

وقد عمل حاخامات الطوائف في حالات عديدة كقضاة محليين ، وكانوا يتلقون أجرا على توليهم منصب الحاخام ، ولذلك لم يكن بمقدورهم تلقي أجورهم من الأطراف المتنازعة ، وكان القضاة غير الدائمين يتلقون إعانة بطالة ، وقد أكد الحاخام ديفيد بن زماره أنه يحظر على القاضي تلقي مبلغ أكبر من إعانة البطالة ، وأنه ليس من الممكن الأخذ بما يصدر عنه من أحكام أو بشهاداتهم في حال تلقيهم المزيد من الأموال^(٢) .

٦ - أسماء القضاة

ويمكننا التعرف على أسماء القضاة الذين تولوا المناصب القضائية في أوساط الطوائف اليهودية في مصر ، ويمكننا أن نضيف إليهم أسماء الحاخامات الذين عملوا كقضاة في أوساط الجماعات الذين سبقت الإشارة إليهم في إطار الحديث عن حاخامات الطوائف^(٣) . وقد عمل خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر وفي النصف الأول من القرن الثامن عشر القضاة التاليون : الحاخام أفراهام مونسون ، الحاخام يهودا شامى ، الحاخام اليعازر حامى ، الحاخام زيرح همجهى ، الحاخام ديفيد بيباش ، الحاخام موشيه اراجلى ، الحاخام حاييم كبوسى ، الحاخام افراهام كاليقا ، الحاخام شلومو سوميخ هكوهين ، الحاخام صموئيل ن سيد ، الحاخام موشيه كوهين ، الحاخام افراهام مينده ، الحاخام يهودا شارف ، الحاخام ديفيد مدينه ، الحاخام يعقوف بيرف ، الحاخام صموئيل فيتال ، الحاخام اسحاق بن لحدف ، الحاخام شلومو فرانجى ، الحاخام يسرائيل رومانو ، الحاخام اسحاق اريقول ، الحاخام موشيه فيتال ، والحاخام موشيه فرانكو . أما خلال النصف الثانى من القرن الثامن عشر فقد كان القضاة هم : الحاخام موشيه ساراجوسى ، الحاخام مناحيم هكوهين ، الحاخام يهودا بار حزقيا هكوهين ، والحاخام ناان جوطه .

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة والعشرون .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٦٢٢ .

(٣) فتاوى الحاخام موشى بن يوم طوف . الجزء الأول . الفتوى ٣٠٣ .

وقد عمل منذ نهايات القرن السادس عشر وحتى نهايات القرن السابع عشر بعض
الحاخامات في الإسكندرية وهم : شلومو مطراني ، والحاخام مائير جافيزون ،
والحاخام يعقوف لفنه ، والحاخام باروخ ن حفيف ، والحاخام يوسف ساجيس ،
الحاخام نسيم اجوستري ، الحاخام افراهام اراجيل ، الحاخام صموئيل فرانكو ،
الحاخام موشيه بينتو ، الحاخام موردخاي ميوحس ، الحاخام حاييم شاريقي ، الحاخام
افراهام طريقه ، الحاخام شلومو هاليقي اسكندري ، الحاخام صموئيل بن يحيى ،
الحاخام يعقوف بن رى ، والحاخام يوسف بنيامين . وقد عمل كقضاة خلال القرن
الثامن عشر الحاخام يشوعاه لنفيتس ، والحاخام الياهو موصيرى . أما طائفة رشيد فلم
يكن كل قضائياتها من الحاخامات ، ومع هذا فإننا نعلم أنه كان من بين القضاة الذين
عملوا خلال القرن السابع عشر كل من يسرائيل كبريسين ، والحاخام ديفيد رعوئيل .
وقد اشتغل الحاخام حاييم افراهام داي بوطون وهو من القدس في عام ١٦٧٦ كقاض
في دمياط^(١) . وكان من بين حاخامات بور سعيد الحاخام يوسف بوشكيلا ،
والحاخام باخور افراهام بيتران ، والحاخام يعقوف اهارون لوريا^(٢) .

٧ - العاملون في خدمة المحكمة

كان مندوب المحكمة يعمل كممثل للقضاة ، فقد أرسلت إحدى المحاكم على
سبيل المثال مندوبا إلى إحدى النساء المتخصصات في أمور الولادة لإخبارها بأنه يتعين
عليها عدم الاقتراب من النساء اللاتي توفين خلال عملية الولادة^(٣) ، كما أرسلت
المحكمة مندوبا عنها للبحث عن امرأة كانت أسرتها أخفتها عن زوجها الذي كان قد
طلقها^(٤) . وكانت المحكمة تبعث في مطلع القرن السابع عشر مندوبا عنها لوالدى
الزوجة لإقرار الوثام بينها وبين زوجها^(٥) . وكانت المحكمة قد بعثت في مطلع
القرن الثامن عشر أحد مندوبيها إلى منزل أحد اليهود المتوفين لنقل ممتلكاته الهامة ،
والحفاظ عليها^(٦) .

(١) فتاوى بشر مياه الحياة . الفتوى ٩٦

(٢) فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثانى . الفتوى الثالثة

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثانى . الفتوى ٦٩٥

(٤) فتاوى الأشقر . الفتوى الحادية والثلاثون .

(٥) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى التسعون . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٣١

(٦) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى ٦٤

وكان يوجد لدى الطوائف كتبة للمحكمة ، وكتبة خاصين بها ، غير أننا لانعرف الفرق الدقيق بين الوظيفتين ، وتوجد لدينا معلومات كثيرة عن أنشطة هؤلاء الكتبة ، وأجورهم^(١) . وقامت المحاكم اليهودية في نهايات القرن التاسع عشر بتعيين خادم تمثلت وظيفته في وضع خاتم الصلاحية على قطع الجبن التي يتم بيعها في المدينة^(٢) .

٨ - نظم المحاكم

مكان إجراء المحاكمة

يمكننا تصور أن المحكمة كانت تعقد جلساتها في المعبد مثلما كان الوضع عليه طيلة العصور الوسطى الممتدة من القرن العاشر إلى القرن الخامس عشر ، حيث كان المعبد مقرا للمحكمة^(٣) ، وتفيد بعض الأنباء أن جلسات المعابد لم تكن قاصرة على دراسة التوراة والشريعة ولكن كانت تشمل أيضا دراسة القضاء من الناحيتين النظرية والعملية . وتفيد فتاوى الحاخام مائير جافيزون أنه كانت تجرى بعض المداولات القانونية بين فقهاء الجلسة^(٤) .

طرق التحري وجباية الشهود

كانت المحكمة تحرص دائما على سماع الشهود^(٥) فكانت تستمع إلى شهود الجيران والتجار الأجانب والأطباء والشهود الأجانب قبل أن تصدر حكمها^(٦) ، وكانت التحريات تستغرق في بعض الأحيان فترات طويلة ، وكانت تستمر لبضع جلسات . وكانت المحكمة تضطر في بعض الأحيان إلى فرض السرية مثلما فعلت محكمة الإسكندرية في عام ١٨٦٥^(٧) وقد استغرق تجميع الشهود بشأن إحدى القضايا ثلاثة

(١) انظر حملة الوظائف .

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء العاشر .

(٣) اشتور . الطائفة اليهودية . ص ٦٦

(٤) شوخطمان . مدخل . ص ٦٢

(٥) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٢٢ ، فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة والخمسون .

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة والعشرون .

(٧) فتاوى خيام يعقوب . المرجع السابق .

أعوام من عام ١٦٠١ حتى عام ١٦٠٤^(١) . ويمكننا التعرف على نظم المحاكم من مصادر عدة مثل فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره^(٢) .

تسجيل الشهادات والمداولات وإدارة دفاتر المحكمة

اعتادت المحاكم على أن تسجل وعلى نحو منظم الأحكام التى تصدرها ، فقد كان يوجد بالمحكمة اليهودية فى الإسكندرية فى مطلع القرن السابع عشر « كتاب مذكرات » تضمن فيما تضمن شهادات بشأن حالات الطلاق^(٣) كما كانت توجد بالمحاكم دفاتر خاصة بشأن قضايا الأحوال الشخصية^(٤) . وكما يبدو فقد كانت هذه الشهادات تسجل خلال مداولات المحكمة . وينطوى مصطلح « صنع أو حكم المحكمة » الشائع فى أدب الفتاوى على دالتين رئيسيتين وهما :

(أ) تسجيل الشهادات وإجراءات المداولة .

(ب) الأحكام^(٥) .

وقد أعدت المحاكم أيضا بضع قوائم لحالات الطلاق . وقد تضمنت خطب وفتاوى الحاخام حاييم يوسف ديفيد ازولاى خلال الفترة التى عمل فيها بالإسكندرية قوائم بحالات الطلاق التى وقعت فى أوساط يهود الإسكندرية قبل عام ١٧٦٧^(٦) . وقد وصلتنا بضع صفحات من « كتاب مذكرات » محكمة الإسكندرية ، ويعود تاريخ هذا الكتاب إلى مابعد عام ١٧٨٩ . ويتضمن هذا الكتاب النصوص الكاملة لسندات الخطوبة^(٧) . وقد عرض الحاخام ناثان عمرام فى كتاب « احتياجات البدن » بعض مذكرات الطلاق التى كان قد دونها الحاخام يديه شلومو يسرائيل . وتتضمن هذه المذكرات اثنين وأربعين حكما بالطلاق كانت المحكمة اليهودية بالإسكندرية قد أصدرتها

(١) المرجع السابق .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٥٨

(٣) فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى السادسة والأربعون .

(٤) انظر ماتقدم .

(٥) فتاوى الدروب الجميلة . الفتوى السادسة عشرة

(٦) مخطوط بكلية الحاخامات بنيويورك ، ورقمه ٠٨٦٠ Acc ٥٣٩٣ MIC بنيهر . الحاخام

ازولاى ص ٢٦٤ (٧) مذكرات محكمة الإسكندرية .

خلال الفترة الواقعة من عام ١٨٠٤ حتى عام ١٨٢٧^(١) . وقد كتب الحاخام مسعود حى بن شمعون رسالة جمع فيها كافة أحكام الطلاق التى كان قد بدأ بجمعها حايم ديفيد شبتاى طاراجانو الذى كان رئيسا للمحكمة اليهودية بالقاهرة ، والذى توفى فى عام ١٨٥٠ ، وقد أكمل الحاخام مسعود هذه الرسالة فى القاهرة فى عام ١٩٢٤ . وتضمنت هذه الرسالة عادات الطلاق التى كانت متبعة فى كافة مدن مصر^(٢) .

وكانت توجد فى المحاكم اليهودية بالقاهرة خلال القرن التاسع عشر دفاتر لتسجيل أسماء المواليد ، وكان الغرض من تسجيل المواليد معرفة موعد الولادة^(٣) ، وكانت توجد فى المحاكم اليهودية بالقاهرة خلال القرن التاسع عشر أيضا دفاتر خاصة بالزواج ، كما كان يوجد دفتر آخر لحالات زواج يهود القرى المحيطة بالقاهرة^(٤) . وكان الوضع فى الإسكندرية شبيها أيضا بماكان عليه الوضع فى القاهرة^(٥) وكانت المحاكم اليهودية تسجل خلال القرن التاسع عشر أيضا وفى دفتر خاص بكل محكمة حالات الخطوبة^(٦) وكانت المحاكم تسجل أيضا حالات الولادة سواء للعاهرات أو للراقصات أو للفتيات اللاتى فقدن عذريتهن^(٧) .

الوكلاء

يشير عدد محدود من المصادر إلى استعانة قضاة المحاكم بالموكلين ، بيد أن هذه الظاهرة لم تكن شائعة طيلة الفترة التى نتناولها بالبحث - أى خلال القرن التاسع عشر - فى المحاكم اليهودية بمصر^(٨) ، ومع هذا يفيد أحد أخبار ذلك القرن أن امرأة من رشيد وكلت والدتها لتكون موكلتها أمام إحدى محاكم القاهرة^(٩) .

-
- (١) عمرا م . احتياجات الجسد . الجزء الأول .
(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأربعون .
(٤) المرجع السابق . الجزء الأول .
(٥) حازان . واحة السلام . ص ٥٧ ، نينى . ص ٣٢
(٦) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول .
(٧) بن شمعون . المرجع السابق . ص ١٨٩ ، نينى . ص ٣٣
(٨) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السادسة والعشرون ، فتاوى الأشقر . الفتوى السابعة والستون . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٠٢
(٩) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى التاسعة والثلاثون .

التوفيق

جاء في فتاوى الخاхам مائير جافيزون أنه حاول ذات مرة تحقيق الصلح بين خصمين بشأن بعض القضايا المالية ، بل إنه توجه إلى منزل أحدهما لتحقيق الصلح ، ولكن باءت جهوده بالفشل ^(١) .

مواعيد الجلسات

كانت المحاكم اليهودية تعقد جلساتها طوال أيام الأسبوع ، وليس في أيام بعينها . وكانت تعقد في بعض الأحيان جلساتها في ساعات غير العمل الرسمية لبحث القضايا الطارئة ، فقد عقدت إحدى المحاكم ذات مرة جلستها يوم الجمعة لبحث إحدى القضايا العاجلة ^(٢) . وقد أعرب الخاхам مائير جافيزون ذات مرة عن استيائه من تعجل بعض القضاة في إصدار أحكامهم ^(٣) وذكر الخاхам رفائيل أهارون بن شمعون في نهايات القرن التاسع عشر في الرسالة التي بعثها إلى أخيه الذي كان يعمل كاتباً بإحدى المحاكم اليهودية بالقاهرة أن عدد القضايا المنظورة يزداد على نحو ملحوظ خلال فصل الخريف ^(٤) . كما كتب الخاхам أهارون معنديل هكوهين بعد انتقاله في عام ١٩١٠ للعمل كقاضٍ بإحدى المحاكم السفاردية أنه يعمل خمس ساعات يوميا بالمحكمة ، وكما يبدو فقد كان كل القضاة يعملون خلال ذلك الحين لفترة تقدر بخمس ساعات ^(٥) .

مدة الجلسات

لم تكن توجد فترة زمنية معينة يتعين على القاضى أن يصدر خلالها الحكم ، وقد استغرقت الجلسات الخاصة بحسم وضع الأرامل فترة طويلة ^(٦) .

(١) فتاوى الخاхам جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى الثالثة والسبعون .

(٢) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٢٢

(٣) فتاوى الخاхам جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى السبعون .

(٤) فتاوى « ماسور دفاش » الفتوى الثالثة .

(٥) فتاوى يد رام . الفتوى الخامسة .

(٦) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة والعشرون . هفلين . الخاхам افراهم هاليفى .

٩ - المهام والصلاحيات

(أ) التشريع

كان من بين اختصاصات المحاكم إصدار التشريعات وسن القوانين بما يتماشى مع ظروف العصر ، وبما يتماشى مع طبيعة المكان ، فقد أصدرت إحدى المحاكم اليهودية في صيف عام ١٦٩٤ فتوى حظرت إطلاع اليهود على كتاب « ثمرة جديدة » للحاخام حزقياه دى سلوه . ومع هذا فقد أصدر الحاخام أفراهام هاليفى عقب وفاة هذا المؤلف فتوى أجازت للمحكمة اليهودية في القاهرة إلغاء الفتوى السابقة . ونظرا لأن المحكمة كانت تسيطر على كافة شؤون الطائفة كانت فتاويها تلقى كل استجابة من قبل اليهود^(١) . وكان من بين التشريعات التى سنتها المحكمة اليهودية في مصر خلال القرن السادس عشر إلزام اليهود بالصوم في مطلع كل شهر يهودى ، وكانت هذه الفتوى قد صدرت بسبب بعض الأزمات الاقتصادية التى اعترت الطائفة في ذلك الحين ، ومع هذا فلم يلتزم الكثيرون منهم بهذه الفتوى^(٢) كما أصدر الحاخام أفراهام هاليفى بناء على طلب الطائفة فتوى أجازت إدخال بعض التعديلات على طريقة التطهر التقليدية المتبعة لدى اليهود^(٣) .

(ب) الحلال والحرام

كانت كافة أمور الحلال والحرام من اختصاصات حاخامات الطوائف ، والمحاكم اليهودية ، ومع هذا فقد أصبح النظر في هذا الأمور ، وخاصة منذ القرن التاسع عشر من اختصاص كبير الحاخامات . وقد كانت المحكمة اليهودية تشترك مع جهات أخرى بالطائفة عند تعيين الجزارين ، كما كان يحق لها إقالتهم . وكان الإشراف على عملية الذبح من اختصاص المحكمة^(٤) وقد جرى العرف في مصر على أن يقدم الجزارون للمحكمة قبل عطلة يوم الغفران سكاكينهم المسنونة المستخدمة في عملية الذبح^(٥) .

(١) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة .

(٢) ليتمان . المجتمع اليهودى في مصر . ص ٢٠٥ .

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الرابعة .

(٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الرابعة والخمسون ، فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى .

(٥) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثالث .

ومع حلول القرن التاسع عشر أصبح هذا التقليد شائعا فى مصر إلى درجة أنه لم يكن يتم اعتماد أى جزار إلا بعد الحصول على موافقة كبير القضاة اليهود^(١) كما أقرت المحكمة اليهودية أنه ليس من الجائز تناول اللحوم من أى جزار لا يحمل شهادة من المحكمة تميز له ممارسة هذه المهنة^(٢) ، وقد كان من اختصاصات المحكمة أيضا الإشراف على كل أنشطة الجزارين^(٣) .

وتفيد مصادر القرن السابع عشر أن الخاخام أفراهام هاليفى والمحكمة اليهودية كانا يشرفان أيضا على صناعة الجبن اليهودية ، وكان من مظاهر عملية الإشراف هذه أن المحكمة اليهودية قامت بتعيين موظف مسئول للإشراف على هذه المهنة ، وتضمنت إحدى الفتاوى وصفا دقيقا لنشاط هذا الموظف فجاء بها :

« يقوم هذا الموظف أسبوعيا بتزويد المسئولين عن صناعة الجبن بالكمية التى يحتاجونها ، ثم يوزن مايقدمون من قطع الجبن ، وحينما كان وزن هذه القطع لايتناسب مع مأخذه من مواد لازمة للصناعة فقد كان يطالبهم بالتزام المعايير اللازمة »^(٤) .

وكان من بين التقاليد التى شاعت فى مصر خلال نهايات القرن التاسع عشر أنه كان يتعين على كل مستوردى الجبن من الخارج تقديم شهادة تفيد بمطابقة الجبن المستورد للمواصفات اليهودية ، ثم كانت المحكمة تقوم بفحص الجبن . وأعدت المحكمة اليهودية فى نهايات القرن التاسع عشر ختما يفيد بصلاحية الجبن المستورد ، وكانت تستخدمه لختم الجبن الصالح للاستخدام ، بل وأعلنت المحكمة فى كافة المعاهد أن الجبن غير المختوم بختمها ليس من الجائز تناوله^(٥) .

وكان من بين القضايا التى بحثتها المحكمة اليهودية فى نهاية القرن التاسع عشر

(١) بن شمعون . المرجع السابق . الجزء الخامس .

(٢) المرجع السابق .

(٣) انظر الجزء الخاص بحملة المناصب من هذا الفصل .

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السادسة والعشرون ، فتاوى عصا يوسف . الجزء الثانى .

الفتوى الخامسة عشرة . هفلين . الخاخام أفراهام هاليفى . ص ٢١٢ - ٢١٣

(٥) بن شمعون . نهر مصر . الجزء العاشر .

مدى التزام الخبازين اليهود باحترام قداسة يوم السبت الذى يعد عطلة لليهود ولا يجوز فيها لهم إشعال النار^(١) ، وقد سعى الحاخام الياهو حازان فى الإسكندرية إلى الحصول على رخصة تجيز له تصنيع السكر خلال فترة عيد الفصح ، ولكن لم يبع هذا الأمر له ، خاصة أن المصنع الذى كان مخصصا للإنتاج انتقلت ملكيته خلال هذا العام إلى المسيحيين ، وطرده العمال اليهود منه^(٢) .

وقد أشرفت المحكمة أيضا على عملية الختان ، ويفيد أحد مصادر القرن السابع عشر أن المحكمة اليهودية بالقاهرة رفضت تنفيذ عملية الختان لأحد أطفال اليهود نظرا لأن والديه كانا قد تزوجا أمام محكمة غير يهودية^(٣) . كما اهتمت بعض المحاكم بعملية ختان أبناء الزناة فى العلن^(٤) .

(ج) الأحوال الشخصية

كانت أمور الأحوال الشخصية من أهم اختصاصات المحكمة اليهودية ، فكان من بين مهام المحكمة دراسة قضايا الخطوبة^(٥) ، حيث كانت المحكمة تصدر شهادة بالخطوبة بعد أن كانت تتأكد أن الرجل غير متزوج . وقد جرى العرف على هذا الأمر فى أوساط يهود مصر خلال القرن التاسع عشر^(٦) . وكان حاخام الطائفة يوقع فى بعض الأحيان كشاهد على وثيقة الخطوبة^(٧) . وكانت بعض الزيجات تتم فى المحكمة^(٨) كما حدث خلال القرن السادس عشر مع إحدى الأرامل^(٩) . كما شهد القرن السابع عشر أن امرأة يهودية متزوجة توجهت إلى المحكمة اليهودية بالقاهرة وطلبت التزوج من رجل آخر بدعوى أنها اقترنت بزوجها أمام محكمة غير يهودية^(١٠) .

(١) المرجع السابق . الجزء الخامس عشر . (٢) المرجع السابق . الجزء الحادى عشر .

(٣) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة والأربعون .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . الجزء التاسع والثلاثون .

(٥) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة .

(٦) بن شمعون . نهر مصر الجزءان الأول والثانى .

(٧) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والسبعون .

(٨) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية والأربعون .

(٩) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . نهاية الجزء الثالث .

(١٠) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة والأربعون .

وكانت كل من المحكمة اليهودية بالقاهرة وبالإسكندرية تعد خلال عامي ١٦٠٢ - ١٦٠٣ ما يقرب من اثني عشر نموذجا للحصول على الشهادات اللازمة لإتمام أية زيجة^(١) . ومع هذا ومع حلول القرن التاسع عشر كانت كل أحكام الأحوال الشخصية من اختصاص كبير حاخامات يهود القاهرة ، وكبير حاخامات يهود الإسكندرية ، وكان كل منهما مختصا بأحوال اليهود في مدينته . وكان يحق للمحاكم اليهودية في هذه الفترة الاستعانة بقوة الشرطة لفرض ماتصدره من أحكام^(٢) ، ولكن أحكام المحاكم اليهودية لم تكن تطبق على بعض اليهود ، خاصة أنه كان من بين نتائج تطبيق نظام الامتيازات تحرر رعايا القوى الأوروبية من السلطة العثمانية ، ناهيك عن أن عددا كبيرا من اليهود تمتع خلال القرن التاسع عشر بالرعاية الأوروبية^(٣) . وكان من بين أنشطة المحاكم اليهودية في هذه الفترة التصديق على الزيجات ، ويفيد أحد المصادر اليهودية أن المحكمة اليهودية بالقاهرة رفضت في عام ١٩٠٨ التصديق على زيجة امرأة يهودية تزوجت مسلما كان قد أعلن أنه اعتنق اليهودية ، ومع هذا فقد تراءى للمحكمة فيما بعد أنه لم يكن صادقا في هذا الأمر . وحينما رفض هذا الرجل تطليقها أصدرت المحكمة حكما بتطليقها^(٤) .

وبالإضافة إلى وثائق الطلاق التي كانت تصدرها محاكم الطوائف اليهودية بالقاهرة كانت لهذه المحاكم بعض المراسلات مع بعض الطوائف غير المصرية ، وكانت هذه المراسلات تتم بغرض إتمام وثائق الطلاق^(٥) . ومن أشهر القضايا في هذا المجال ، تلك القضية التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر والتي اشتدت فيها حدة الجدل بشأن السماح لامرأة كان قد هجرها زوجها بدون طلاق بالزواج ، الأمر الذي أثار معارضة بعض الحاخامات الذين رفضوا السماح لها بالزواج ، وقد تزعم فريق المعارضين الحاخام يعقوف بيرف ، ومع هذا نجح حاخامات مصر في نهاية المطاف في

(١) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والتسعون .

(٢) فتاوى رومي . الفتوى الرابعة والعشرون ، فتاوى الحياة والسلام . الفتوى الثالثة

والثلاثون .

(٣) انظر الجزء المتعلق بصلاحيات المحاكم في هذا الفصل .

(٤) فتاوى يد ارام . الفتوى العاشرة . انظر أيضا الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة عشرة .

(٥) فتاوى بئر ماء الحياة . الفتوى الثانية والسبعون .

إلغاء حكمه^(١) . حيث حرصت المحاكم اليهودية في مصر على ألا تتزوج النسوة اليهوديات رجالا ينتمون إلى عائلات تزوجت على نحو مخالف للشرع ، ومن هنا فقد نشرت هذه المحاكم قائمة باسماء مواليد العائلات التي لم تتزوج وفقا للشرعية اليهودية . وقد وصلت إلى أيدي الباحثين شهادات بشأن هذا الأمر يعود تاريخ بعضها إلى القرن التاسع عشر ، بل ويعود تاريخ بعضها الآخر إلى عام ١٩٠٨^(٢) .

وقد بحثت المحاكم اليهودية أيضا قضايا النساء المتمردات على أزواجهن ، كما حاولت هذه المحاكم تحقيق الصلح بين الزوجين ، خاصة في الحالات التي كان يتغنى فيها الزوج عقد القران على امرأة أخرى^(٣) ، ونسوق في هذا المجال إحدى الحوادث الشهيرة التي وقعت خلال القرن السادس عشر ، فقد بحثت عدة محاكم يهودية خلال عامي ١٥٣٣ و ١٥٣٤ قضية زوجة الحاخام نسيم عنقرى والمدعوة استير والتي كانت قد تمردت على زوجها بعد أن أعرب عن رغبته في الاقتران بزوجة أخرى ، وأعلنت المحكمة أنها إذا لم تعد إلى منزل الزوجية في غضون خمسة عشر يوما فيحق للزوج أن يتزوج امرأة أخرى ، وأنها إذا سلمت بحكم المحكمة فستظل وثيقة الزوجية سارية ، وحينما عرض هذا الحكم على الحاخام لفين بن حبيب بالقدس صدق على حكم المحكمة ، وأصدر حكما لصالح الزوج . أما الحاخام يعقوف بيرف فقد انتقد هذا الحكم بشدة^(٤) . وهناك مثال آخر يعود تاريخه إلى القرن السادس عشر أى حينما حاولت محكمة يهودية التوفيق بين زوجين متخاصمين ، وأصدرت المحكمة حكما يلزم الزوج بتوفير تكاليف المأكل للزوجة طيلة الفترة التي يقيم فيها بالخارج^(٥) . وتفيد معطيات القرنين السابع عشر والثامن عشر أن المحاكم اليهودية سمحت في بعض الأحيان للزوج أن يتزوج امرأة أخرى . وأشار الحاخام رفائيل أهارون خلال القرن

(١) فتاوى الأشقر . الفتوى السادسة عشرة ، فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى ١٣٦ ، اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ٤٨٠ .

(٢) حازان . واحة السلام . الجزء الثالث ، بن شمعون . نهر مصر . البند التاسع والثلاثون . فتاوى خبايا القلوب . الجزء الرابع . الفتوى التاسعة .

(٣) انظر الفصل القادم المتعلق بالأسرة .

(٤) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السادسة والعشرون ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الثانية والخمسون .

(٥) فتاوى الأشقر . الفتوى الحادية والثلاثون .

التاسع عشر أنه لا يحق للزوج أن يتزوج امرأة أخرى^(١) إلا بموافقة المحكمة التي يتعين عليها في مثل هذه الحالة أن تبحث حالته الزوجية السابقة طيلة العشر سنوات السابقة^(٢).

ولم تدخر المحاكم اليهودية جهدا في السماح للنساء اللاتي هجرهن أزواجهن بالزواج مرة أخرى ، ولدنا العديد من الشواهد في هذا المجال^(٣) فقد اجتمع قضاة المحاكم اليهودية بالقاهرة ودمياط خلال عام ١٦٧٥ خمس مرات للاستماع إلى بعض الشهادات بشأن امرأة هجرها زوجها ، ودامت هذه الاجتماعات حتى قررت المحكمة بالقاهرة السماح لها بالزواج^(٤) . بل اجتمعت المحكمة اليهودية بالمنصورة عدة مرات خلال عام ١٦٧١ للسماح لامرأة يهودية بالزواج^(٥) . وقد شهدت المحاكم اليهودية في مصر خلافات عديدة في الرأي بشأن هذه القضية ، ونذكر من بين هذه الخلافات ذلك الخلاف الذي نشب في عام ١٧٠٩ بين الحاخام يعقوب براجي والحاخام صموئيل لانيادو اللذين رفضا السماح لامرأة كان قد هجرها زوجها بالزواج مرة أخرى وبين الحاخام شبتاي نافي الذي سمح لها بالزواج ، ومن ثم فقد اضطر المختلفون إلى التوجه إلى الحاخام يوسف هاليقي نازير لحسم هذا الخلاف^(٦) .

وكان من بين أنشطة المحكمة أيضا الإشراف على مسألة « اليوم » (أى زواج الأخ من زوجة أخيه المتوفى) ، فقد كان يتعين على كل من يرغب في الاقتران بزوجة أخيه المتوفى الحصول على موافقة المحكمة ، وموافقة زوجته ، ومع هذا حدثت واقعة

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة والعشرون ، فتاوى بئر ماء الحياة . الفتوى السابعة والستون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى التاسعة .

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثالث .

(٣) فتاوى الأشقر . الفتوى السابعة والستون . فتاوى الحاخام يوم طوف . الفتوى الثالثة والستون ، فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والخمسون .

(٤) فتاوى بئر ماء الحياة . الفتوى الخامسة والتسعون .

(٥) المرجع السابق . الفتوى السادسة والتسعون . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة والثلاثون .

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية والعشرون ، فتاوى بئر ماء الحياة . الفتوى الحادية والتسعون ، فتاوى الجازي . الفتوى العشرون .

(٧) فتاوى عصا يوسف . الجزء الأول . الفتوى العاشرة .

بخصوص هذا الشأن خلال القرن السابع عشر دون أن يحصل الرجل على موافقة المحكمة ، ولكن المحكمة اضطرت في نهاية الأمر للتصديق على الزيجة ^(١) وكانت المحكمة تطالب في بعض الأحيان بالطلاق في حالة حدوث أى مخالفة لنصوص الشريعة ^(٢) وكانت المحكمة تصدق في أحيان أخرى على صلاحية المرأة للزواج ، فقد أصدرت المحكمة اليهودية بالقاهرة في عام ١٦١٢ قرارا بصلاحية بنت الحاخام افراهام مونسون للزواج ، خاصة بعد أن كان بعض المغرضين قد اتهموها بأنها حملت سيقاًحاً ^(٣) .

وتشير المصادر اليهودية إلى أن المحاكم اليهودية كانت شديدة الاهتمام بالأيتام ، خاصة أن المحكمة كانت تعد وفقاً لما جاء في العديد من المصادر ^(٤) بمثابة الأب ، وكانت المحكمة تشرف أيضاً على ماكانوا يرثون ، وكانت تعين على اليتيم وصياً ^(٥) . وكان سند التعيين ذا صياغة محددة من قبل المحكمة ^(٦) . وكانت المحكمة تعين في أحيان أخرى الأم كوصية على أبنائها القاصرين ، غير أن المحكمة كانت تحتفظ بحق فصلها من منصبها ^(٧) . وكانت المحاكم اليهودية في كل من القاهرة والإسكندرية قد بحثت خلال القرن السابع عشر مطلب أب بشأن استرداد ابنته من أمها ^(٨) . وقد أرسلت إحدى المحاكم اليهودية في مطلع القرن الثامن عشر اثنين من دارسى التوراة ومندوباً منها لحصر ممتلكات أب يهودى كان قد توفى في منزله ، وكان هذا بغرض

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية والأربعون .

(٢) المرجع السابق . الفتوى الثالثة والخمسون ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الخمسمائة .

(٣) فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى الثانية والسبعون .

(٤) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الرابعة والسبعون .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الرابعة والثمانون ، والفتوى ٦٢٤ ،

وفتاوى عصا يوسف . الجزء الأول . الفتوى الأولى .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٩٨

(٧) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى السادسة عشرة .

(٨) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثامنة والثلاثون .

الإنفاق على الأيتام^(١) . وكان يحق للمحكمة أيضا أن تنقل سلطة الإشراف على الابن من أحد والديه ، ونقلها إلى أحد أقاربه^(٢) .

(د) الأحكام الخاصة بالقائمين على أملاك الغائبين

شملت أنشطة المحاكم اليهودية إصدار السندات ، ووثائق الطلاق ، وكثيرا ما تناولت هذه المحاكم وحتى نهايات القرن التاسع عشر تلك القضايا الخاصة بالقائمين على أملاك الغائبين^(٣) . وكان من بين اختصاصات المحاكم الفصل في النزاعات بين التجار ، وفصل النزاعات المتعلقة بأسباب مالية مثل القروض التي لم تسدد في مواعيدها^(٤) . وقد سلب من الحاخام باشي خلال القرن التاسع عشر حق الفصل في القضايا الخاصة بالقائمين على أملاك الغائبين^(٥) . وكان يحق للمحكمة أيضا وقف بعض العمليات التجارية ، فقد تحفظت المحكمة اليهودية بالقاهرة خلال القرن التاسع عشر على بضائع تاجر يهودى مقيم في فينيسيا كان قد أرسلها إلى عملائه في القاهرة والإسكندرية . وتحفظت المحكمة عليها حتى تتحقق من المزاعم الموجهة ضده من قبل تاجر آخر^(٦) . وكان الحاخام موردخاي هاليفى قد أشار في إحدى فتاويه إلى أنه من الممكن التحفظ فقط على بضائع التجار المقيمين خارج مصر^(٧) . وكانت المحكمة اليهودية قد استجابت خلال القرن السادس عشر لمطلب تاجر يهودى من سالونيكى مقيم بالقاهرة ، وكان هذا المطلب متعلقا بالسماح له باستخدام ممتلكات إخوانه المقيمين بالقاهرة للإيفاء باحتياجاته . وتم بالفعل تنفيذ أمر المحكمة^(٨) . وكان من بين

(١) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الرابعة والستون .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ١٢٣

(٣) انظر . فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الثانى . الملحق الرابع . ص ٣٣٣

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثانى . الفتوى ٦٣٣ ، والجزء الخامس . الفتوى

٨٤ ، وفتاوى الطرق الجميلة . الفتوى ٤٥ ، وفتاوى حديقة الورد . الجزء الثالث . الفتوى السابعة .

(٥) انظر ما تقدم ، وبخاصة ذلك الجزء المتعلق بصلاحيات المحاكم .

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى التاسعة والثلاثون .

(٧) المرجع السابق .

(٨) فتاوى الحاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى ١٦٦

أنشطة المحكمة أنها منعت خلال القرن السادس عشر أحد المدينين من مغادرة المدينة إلا بعد أن يوفر ضامناً لتسديد ماعليه من ديون^(١) . وكثيراً ما تناولت المحاكم تلك القضايا المتعلقة بالمواثيث وتعيين أوصياء على التركات^(٢) . وتمكنت المحاكم على هذا النحو من الحيلولة دون حصول خزانة الدولة على التركات في الفترة التي كانت الممتلكات تظل فيها دون وريث شرعي^(٣) .

(هـ) مهام أخرى

كان للمحاكم اليهودية مهام أخرى فكانت المحكمة تقوم على سبيل المثال بتزويد المعابد بالتقويم السنوي لكل عام^(٤) . وقد قدمت المحكمة اليهودية بالقاهرة خلال القرن السابع عشر ، أى حينما كانت تحت رئاسة الخاخام افراهام هاليفى ، يد العون والمساعدة للطائفة الإشكنازية فى القدس ، كما صدقت محكمة القاهرة على فتوى حاخامات بولندا بشأن أهمية تدعيم الطائفة الاشكنازية فى القدس ، بل وكتبوا رسالة بخصوص هذا الشأن فى عام ١٦٩٢^(٥) ، إلى يهود ألمانيا وبولندا . وقد أشرفت المحكمة اليهودية أيضاً خلال نهايات القرن السادس عشر أو بدايات القرن السابع عشر على وقف كان قد قدمه أحد الأثرياء لصالح فقراء الطائفة السفاردية فى المدينة^(٦) .

١٠ - استئناف الأحكام

لم تعرف مصر طيلة الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر محاكم الاستئناف ، ومن هنا فلم تكن هناك أية محكمة مخولة بحسم الخلافات التى كانت

(١) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الستون .

(٢) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٢٩٩ .

(٣) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٢٣٣ ، وفتاوى الخاخام جافيزون . الفتوى

الرابعة والثلاثون .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . البند الثالث .

(٥) هفليين . الخاخام افراهام هاليفى . ص ٢١٧ - ٢٢٩

(٦) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الأولى .

تسود بين المحاكم في مصر . وكانت الأمور تصل في بعض الأحيان إلى مرحلة قيام إحدى المحاكم بإلغاء الحكم الصادر من قبل محكمة أخرى ، ومن هنا فكثيرا ما كان يطلب من فقهاء اليهود المختصين في شؤون الشريعة حسم هذه الخلافات قضائيا ، ومع هذا فقد كانت تسود فيما بينهم بعض الاختلافات في فهم الشريعة ، ومن ثم فلم تكن آراؤهم بمثابة الأحكام الملزمة . ومن الناحية العملية لم تعرف مصر حالات تم فيها وقف تنفيذ الحكم بسبب الاستئناف ^(١) . وبالرغم من عدم وجود هيئة قضائية عليا إلا أن المحكمة اليهودية بالقاهرة والتي كانت تضم كبار حاخامات اليهود في مصر كانت تعتبر أعلى هيئة قضائية . وقد يكون خير دليل على هذا الأمر أن الحكم الذي أصدرته المحكمة اليهودية بالقاهرة خلال القرن السادس عشر اتبعته سائر المحاكم اليهودية ^(٢) . ومع هذا فقد تضاءلت سلطة المحكمة اليهودية بالقاهرة خلال النصف الثاني من القرن السادس عشر ، وهذا بعد أن هاجر الحاخام ديفيد بن زماره إلى فلسطين . وقد أعرب كل من الحاخام بتسلال اشكنازي والحاخام افراهم مونسون عن استيائهما من هذا الوضع ^(٣) . ويمكننا في هذا المجال الأخذ برأى د . م . ليطمان الذي يرى أن تضاؤل مكانة القاهرة كمركز توراتي في القرن السابع عشر ، فضلا عن وجود عدد كبير من الحاخامات في الإسكندرية ورشيد أسهما في التقليل من مدى ارتباط اليهود بالقاهرة . ومع هذا فقد ترددت في كتابات الحاخام افراهم هاليفي نزعة التأكيد على أن القاهرة تشق على الإسكندرية ، الأمر الذي يشير إلى أن البعض كان لا يرضخ للفتاوى الصادرة عن القاهرة . وكان توجه اليهود إلى المحكمة اليهودية بالقاهرة يعبر عن مدى اعتزازهم بهذه المحكمة أكثر من تعبيره عن كون هذه المحكمة ملزمة ^(٤) .

وقد سادت بعض الخلافات بين بعض القضاة اليهود في مصر ، ونبتت هذه

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة ، وفتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى السابعة والسبعون .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى الرابعة والتسعون ، وفتاوى الأشقر . الفتوى الحادية والثلاثون .

(٣) فتاوى الحاخام بتسلال اشكنازي . الفتوى الحادية والعشرون .

(٤) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السادسة والعشرون .

(٥) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الخامسة .

الخلافاً من اختلاف رؤاهم بشأن بعض الأحكام^(١) ، فمن المعروف على سبيل المثال أنه قد ساد خلاف شديد بين الحاخام بتسلال اشكنازي وبين الحاخام حايم كبوسى^(٢) وكان كبوسى قد صب جام غضبه على الحاخام يعقوف كاسترو الذى كان قد اختلف معه بشأن أحد الأحكام ، بل واتهم كبوسى الحاخام كاسترو بالحق والكراهية . كما أنه سخر من أحد الأحكام التى أصدرها يعقوف كاسترو فى عام ١٥٨٩^(٣) . وكان من بين الخلافاً الشهيرة أيضاً ذلك الخلاف الذى تفجر فى عام ١٥٣٤ ، حينما هاجم الحاخام يعقوف بيرف بشدة أحد الأحكام التى أصدرها الحاخام ديفيد بن زماره ومحكمته بشأن امرأة ناشز^(٤) . وقد تفجرت خلافاً أخرى خلال القرن السابع عشر فقد اجتمع عشية يوم الغفران فى عام ١٦٦٩ عدة حاخامات وأعفوا زوجاً من بعض المسئوليات تجاه عروسه ، وهذا على نحو يخالف لأحكام محكمة الحاخام موردخاى هاليفى ، ولكن بعد ذلك اجتمعت كافة الأطراف فى نهاية الأمر ، وقررت تسوية هذه المشكلة فى محكمة الحاخام موردخاى هاليفى^(٥) . وكان من بين الخلافاً الشهيرة التى وقعت خلال القرن السابع عشر ذلك الخلاف الذى وقع بين قاضى المحكمة اليهودية بالقاهرة الحاخام موردخاى هاليفى وبين قاضى محكمة الإسكندرية بشأن المطالب المالية المتعلقة بالحاخام شبتاى بشير وأرملته . وبالرغم من أن الحاخام موردخاى هاليفى أفرط فى الثناء على نظيره إلا أنه عارض بشدة استئناف حكمه . وقد ظل هذا الخلاف على ما عليه بالرغم من تدخل حاخامات القدس وإصدارهم لبعض الفتاوى بناء على طلب محكمة الإسكندرية^(٦) . وقد سادت بعض الخلافاً بشأن قضايا الموارث حيث أعرب الحاخام حايم كبوسى عن استيائه من الحاخامين مائير جافيزون ، وإفراهم سكندرى بسبب إصدارهما لفتوى مناقضة لما تم الاتفاق عليه فيما بينهم ، ومن ثم فقد أصدر فتوى مناقضة لفتواهما^(٧) . وساد خلاف آخر فى القرن السابع عشر بين الحاخام

(١) شوخطمان . مدخل . ص ٤٢ - ٤٣

(٢) توليدانو . ثلاث فتاوى . ، ليمان . الفتوى . ص ٥٧

(٣) ليمان . المرجع السابق . ص ٥٦ - ٥٧

(٤) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السابعة والعشرون .

(٥) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة .

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة والأربعون .

(٧) فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الأول . ص ٧٤ .

موردخاى هاليفى وبين الحاخام يهودا حابيليو قاضى محكمة الإسكندرية بشأن جريمة الحاخام حايم بن شينور . وكان موضع الخلاف أنه بينما أصدرت المحكمة اليهودية بالقاهرة حكماً يدعو بالسماح لها بالإقامة لدى والدها إلا أن قضاة محكمة الإسكندرية لم يوافقوا على هذا الحكم . وحينما اشتد الخلاف بين الحاخامين أصدر الحاخام موردخاى هاليفى فتوى شرعية زعم فيها أن القرار النهائى فى هذه القضية من اختصاص محكمة الإسكندرية ، وأنه يحق لها إصدار ما تشاء من أحكام ^(١) .

وسادت بعض الخلافات أيضاً بين المحاكم بسبب بعض قضايا الأحوال الشخصية ، فحينما وجدت المحكمة اليهودية بالقاهرة خطأ فى وثيقة الطلاق التى تلقتها من محكمة الإسكندرية من قبل أحد المبعوثين بعثت محكمة القاهرة رداً إلى محكمة الإسكندرية جاء به أنها لن تصدق على الوثيقة لما جاء بها من أخطاء ، ومع هذا فلم ترض هذه الإجابة محكمة الإسكندرية فتدخل حاخامات مصر فى هذه القضية فرأى بعضهم أن هذا الحكم صادق ^(٢) . وتجدد الإشارة أيضاً إلى ذلك الخلاف الحاد الذى نشب بين الحاخام افراهم هاليفى قاضى محكمة القاهرة وبين الحاخام يوسف هاليفى نازير الذى اعترض على طريقة كتابة الحاخام هاليفى لاسم المرأة فى وثيقة الطلاق ^(٣) .

والجدير بالذكر أنه كانت تتم بعض المراسلات بين المحكمتين اليهوديتين فى القاهرة والإسكندرية خاصة فى تلك اللحظات التى كان يعد فيها من الضرورى حسم بعض الأمور على نحو نهائى ، فحينما اختلف حاخامات الإسكندرية بشأن بعض الأحكام المتعلقة بأوضاع الأرامل توجهوا إلى الحاخام موردخاى هاليفى لحسم المشكلة . وكان حاخامات القاهرة والإسكندرية يتعاونون فيما بينهم عند إصدار بعض الأحكام ، خاصة فى كل ما يتعلق بالقضايا المهمة ، فأصدر الياهو حازان حاخام الإسكندرية بالاشتراك مع الحاخام رفائيل أهارون بن شمعون من القاهرة فتوى مشتركة بشأن خروج بعض أبناء بلدة كوربو عن الديانة اليهودية ^(٤) . ومع حلول القرن التاسع عشر

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثامنة والثلاثون .

(٢) فتاوى الحاخام بتسلال اشكنازى . الفتوى الثالثة والعشرون .

(٣) هفلين . الحاخام افراهم هاليفى . ص ٢٣١ - ٢٣٦

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة والثلاثون .

أصبح كافة يهود القاهرة والإسكندرية تابعين في كل ما يتعلق بالأمور القضائية لمحاكم القاهرة والإسكندرية . ويجب أن ننوه هنا إلى أن تقسيم نفوذ هذه المحاكم كان خاضعا للاعتبارات الجغرافية ، فقد خضع يهود مدينتي بورسعيد ودمهور على سبيل المثال لنفوذ محكمة الإسكندرية ^(١) .

١١ - مراسلات بين محاكم مصر وبين المحاكم اليهودية فى سائر البلدان

كان لليهود مصر بدءا من القرن السادس عشر بعض المراسلات مع حاخامات سائر البلدان وخاصة مع حاخامات الإمبراطورية العثمانية ، وكانت معظم هذه المراسلات الشرعية تتم مع حاخامات فلسطين واليونان وتركيا ، فقد كانت للحاخام موشيه الأشقر ^(٢) من القاهرة بعض المراسلات مع حاخامات اليونان بمن فيهم الحاخام ديفيد هكوهين . وكانت هذه المراسلات تتسم في بعض الأحيان بكونها مراسلات شرعية فقط ، وفي أحيان أخرى كانت هذه المراسلات تتم رغبة في الحصول على تصديق الحاخامات المعروفين لبعض الأحكام الصادرة عن حاخامات مصر ، وقد يكون خير دليل على هذا الأمر أن الأحكام التى أصدرتها المحاكم اليهودية فى القاهرة بشأن امرأة ناشز أرسلت إلى الحاخام ليفى بن حبيب بالقدس للنظر فيها ^(٣) . وقد توجه الحاخام يهوذا حافيليو قاضى محكمة الإسكندرية خلال القرن السابع عشر إلى حاخامات القدس حتى يدلوا بدلوهم فى ذلك الخلاف الذى تفجر بينه وبين الحاخام موردخاى هاليفى قاضى محكمة القاهرة بشأن بعض الأحكام المتعلقة ببعض التوكيلات ^(٤) ، كما توجه إليهم مرة أخرى بشأن خلاف آخر بينه وبين هذا الحاخام ، واستجابوا له بإصدارهم لأحكام أثارت غضب الحاخام موردخاى هاليفى ^(٥) . وقد شهدت نهايات القرن التاسع عشر زيادة ملحوظة فى عدد المراسلات بين الحاخام رفائيل أهارون بن

(١) فتاوى خبايا القلوب . الفتوى الثانية والثلاثون . . نينى . ص ٢٧ . لنداو . يهود مصر . ص ٥٥ .

(٢) فتاوى الحاخام الأشقر . الفتوى الحادية والعشرون .

(٣) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السادسة والعشرون .

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة والأربعون .

(٥) المرجع السابق . الفتوى الخامسة عشرة . هفلين . الحاخام افراهم هاليفى . ص ٢٥٢ - ٢٥٣

شمعون من القاهرة وبين حاخامات فلسطين الذين أعربوا عن موافقتهم على أحكامه ، وكان من بينهم الحاخام يعقوف شاؤول اليسار ، والحاخام سليمان مناحيم ميني ، والحاخامياهو سليمان ميني^(١) .

ونذكر من بين سائر الأمثلة أن المحكمة اليهودية بالقاهرة بحثت خلال القرن السادس عشر وبرئاسة الحاخام ديفيد بن زماره المطالب المالية التي تقدم بها أحد سكان المدينة ضد أخيه الثرى المقيم في سالونيك ، وقد استجاب الحاخام لهذه الدعاوى ، بل طلب من بعض الحاخامات التوقيع على ما أصدره من أحكام . وطلبت المحكمة في مرحلة لاحقة موافقة حاخامات سالونيك ، وعلى رأسهم الحاخام صموئيل دى مدينه ، ولكن اعترض هذا الحاخام على ما أصدره حاخامات القاهرة من أحكام ، وأشار إلى أن هذه الأحكام مخالفة لأحكام التوراة الأمر الذى يثبت مدى تعجرف المحكمة اليهودية بالقاهرة^(٢) . وبالإضافة إلى هذا المثال نجد أن بعض حاخامات مصر مثل الحاخام بتسلال اشكنازى ، والحاخام افرهام بوندياه ، والحاخام شلومو جافيزون قد اعتادوا إرسال أحكامهم إلى حاخامات سالونيك الذين نذكر من بينهم الحاخام صموئيل دى ميني ، والحاخام شلومو هكوهين الذين صدقوا على أحكامهم^(٣) . وقد عرف القرن السابع عشر بعض المراسلات بين حاخامات القاهرة وبين حاخامات سالونيك بشأن إحدى النساء التي هجرها زوجها الذى يدعى اسحاق كواينكاش . وتفيد هذه المراسلات أن حاخامات مصر بمن فيهم الحاخام موردخاى هاليفى والحاخام يهودا عباس ، والحاخام جبريل كونبورتو أباحوا تطليقها ، ذلك الحكم الذى حظى بقبول حاخامات سالونيك بمن فيهم الحاخام حسداى هكوهين برحياه ، والحاخام أهارون هكوهين برحياه . وتجدر الإشارة أيضا إلى أن بعض حاخامات أزمير شاركوا فى إصدار هذا الحكم ، ونذكر من بين هؤلاء الحاخامات كلا من الحاخام إسحاق الجازى ، مكياوس ، والحاخام حايم بنفنستى^(٤) . ونذكر من بين سائر الأمثلة أيضا

(١) فتاوى « ماتسور دفاش » الفتوى الثانية . انظر أيضا . فتاوى خبايا القلوب . الفتوى الأولى .

(٢) فتاوى الحاخام صموئيل دى مدينه . الفتوى ١٦٦

(٣) المرجع السابق . الفتوى السابعة والسبعون .

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية والعشرون ، فتاوى بئر ماء الحياة . الفتوى الحادية

والتسعون . فتاوى الجازى . الفتوى العشرون .

أن المحكمة اليهودية بالإسكندرية استشارت الحاخام موشيه إسرائيل من رودس بشأن قضية متعلقة بأحكام التوكيلات^(١) . وشهد القرن السابع عشر بعض المراسلات بين حاخام مصر وبين الحاخام حاييم بنفستى من أزمير الذى استشاره حاخامات مصر فى عام ١٦٧١ بشأن أحد الأحكام المتعلقة بالتوكيلات ، كما طلب منه حاخامات القاهرة فى عام ١٦٦٨ التصديق على حكم أصدره يميز لامرأة هجرها زوجها بالزواج مرة أخرى ، وصدق الحاخام على مطلبهم^(٢) . وسادت خلال القرن التاسع عشر بعض المراسلات بين الحاخام حاييم بالاجى من أزمير وبين الحاخام الياهو بار يتسحاق من مصر بشأن أحد أحكام الطلاق^(٣) .

١٢ - العقوبات

كانت للمحاكم اليهودية صلاحية إنزال العقوبات بالمذنبين ، وفرض العقوبات المالية ، حيث بحث الحاخام ديفيد بن زماره خلال القرن السادس عشر قضية رجل ابتغى الانفصال عن زوجته شريطة ألا يسدد لها مالها من حق فى مؤخر الصداق وهذا بدعوى فقره . وقد أقر الحاخام ديفيد بن زماره فى فتواه أنه من الواجب إنزال العقوبة بالرجل فى حالة ما إذا اتضح أنه لا ينفق على زوجته بسبب رغبته فى الانفصال عنها^(٤) ، ولكننا لا نعرف ما إذا كان هذا الرجل قد عوقب بالفعل . وقد أشار الحاخام ديفيد بن زماره فى موضع آخر من فتاويه إلى أنه يحق للمحكمة أن تحقق مع كل من يتهم الآخر بأنه ابن نسل غير شرعى^(٥) . وأوصى الحاخام بن زماره فى فتوى أخرى بأنه يتعين على المحكمة معاقبة من يرسلون الصبية لارتكاب بعض التجاوزات التى تخدم مصالحهم^(٦) . وتفيد إحدى المعلومات التى يعود تاريخها إلى نهايات القرن السادس عشر أن الطائفة اليهودية بالقاهرة أنزلت عقوبة مالية بأحد أعضائها لارتكابه إحدى المخالفات^(٧) .

(١) فتاوى « ماسيئيت موشيه » الجزء الثانى . الفتوى العاشرة .

(٢) فتاوى شريعة الحق . الفتوى الخامسة والعشرون .

(٣) فتاوى الحياة والسلام . الجزء الأول . الفتوى الثالثة والثلاثون .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٥٦٦

(٥) المرجع السابق . الفتوى ٤٨٠ (٦) المرجع السابق الفتوى ٤٣٢

(٧) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى السابعة والأربعون .

وكان من بين العادات التى سادت فى أوساط يهود مصر خلال القرن التاسع عشر أن الطائفة كانت تعاقب كل من كان يلغى خطوبته ، وكانت العقوبة المالية تسدد لصالح صندوق الطائفة ، فكانت عقوبة العريس تقدر بـ ١٠٪ من المهر . أما عقوبة العروس فكانت تقدر بـ ٧٪ من المهر . وكان الحد الأقصى للعقوبة لا يتعدى ألفى جنيه مصرى . وكانت المحكمة تحصل على ١٠٪ من القيمة الكلية للعقوبة المالية ، ومن ثم فقد كان البعض يلجأ للمراوغة ويحرص على عدم إبلاغ المحكمة بإلغاء الخطوبة حتى يتجنبوا تسديد أية غرامة للمحكمة ، ومن هنا قررت المحاكم ألا تتمكن من انفصلون دون علمها من إتمام زيجاتهم إلا بعد تسديد ما يستحق عليهم من غرامة^(١) . ولم نجد أية معلومات من شأنها إفادتنا بأنه كان يتعين على المحاكم اليهودية اقتسام ما تحصله من عقوبات مالية مع السلطات ، الأمر الذى يدل على أنه لم يكن للسلطات أى تدخل فى شؤون القضاء اليهودى . وليس هناك ما يفيد أيضا أن المحاكم طبقت بالفعل عقوبة الجلد هذا بالرغم من أنه يتضح من إحدى فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره أنه أوصى بإنزال العقوبة البدنية بكل من يتهم بالسرقة ، ومع هذا يتضح من حديث هذا الحاخام أيضا أن هذا الحكم لم يتم تنفيذه . وكما يبدو فحينما تحدث بن زماره عن أهمية إنزال العقوبة البدنية كان يتغنى من ورائها الإشارة إلى مدى جسامه الجريمة^(٢) . ونجد فى أحكام بن زماره إشارات كثيرة مفادها أنه لم يتم تنفيذ عقوبة الجلد^(٣) . وفى حقيقة الأمر لم يكن وضع الطوائف اليهودية فى مصر خارجا عن المألوف فى هذا المجال حيث إن مثل هذه العقوبات لم تنفذ أيضا فى أوساط سائر الطوائف اليهودية التابعة للإمبراطورية العثمانية ، هذا بالرغم من أن المشرعين اليهود أشاروا إلى أنه من الممكن وبمقتضى الشريعة اليهودية معاقبة المتهم بدنيا^(٤) .

أما الوسائل التى كانت تلجأ إليها المحاكم إليها لفرض عقوبتها فتمثلت فى فرض المقاطعة على من لا يذعنون لأحكامها ، فقد كان يحق للمحاكم فقط إخراج من لا يذعن لها من الطائفة اليهودية ، فقد فصلت المحكمة اليهودية فى عام ١٦٢٠ أحد

(١) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الرابع . ص ١٦٦ . نينى . ص ٣٤

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤٣٢

(٣) المرجع السابق . الجزء الثالث . الفتوى ٤٨٠

(٤) بورنشتاين . القيادة . ص ٢٠٩ - ٢١٠ . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأربعون .

المعلمين اليهود المقيمين في دمياط من الطائفة اليهودية^(١) ، وكانت هذه المحكمة تضم في عضويتها ستة من الحاخامات المعروفين وهم : الحاخام حاييم كبوسى ، والحاخام مائير جافيزون ، والحاخام افراهام الأشقر ، والحاخام افراهام سكندرى والحاخام افراهام كاسترو ، والحاخام بنيامين كاجيجى . وتفيد إحدى المعلومات التي يعود تاريخها إلى نهايات القرن السادس عشر أن الطائفة اليهودية قررت فصل أحد أعضائها حتى يستجيب لمطلب أحد الأشخاص الذى كان قد سلمه للسلطات^(٢) . كما جاء في إحدى الاتفاقيات التي أبرمت في عام ١٥٣٣ بين طرفين في حضور القاضى يعقوف بيرف وقادة طوائف السفاراد ، والغربيين والمستعربين في القاهرة أنه إذا اتضح أن الطرف الأول أهان الطرف الثانى فإنه سيتم الإعلان عن فصله من الطائفة في كافة الأماكن^(٣) . وكان من بين الأنباء التي وصلتنا من القرن السابع عشر أن أحد الأزواج تجاوز أحد الأحكام التي كانت قد أصدرتها إحدى المحاكم بشأنه^(٤) . وقد فرضت المحكمة اليهودية بالإسكندرية خلال القرن التاسع عشر حكما بفصل أحد اليهود من الطائفة لأنه تزوج في كوربو امرأة غير يهودية ، وجاء في حكم المحكمة أنه سيعاد خارجا عن الديانة حتى يقرر الانفصال عنها بمقتضى أحكام التوراة^(٥) . وتفيد المصادر اليهودية أن المقاطعة لم تعد - وخاصة منذ نهايات القرن التاسع عشر - سلاحا مجديا ، وهذا في أعقاب تقلص صلاحيات المحاكم اليهودية في مصر ، ومن ثم فلم تكن هناك أية قيمة للحكم الذى أصدرته المحكمة اليهودية في الإسكندرية في عام ١٨٩١ بشأن عدم التصديق على إحدى الزيجات^(٦) .

١٣ - تبنى موقف سلبى تجاه المحكمة

لا يمكننا التعرف على وجه الدقة على مدى تفشى ظاهرة الاستخفاف بالمحاكم

(١) فتاوى جافيزون . الجزء الثانى . ص ٣١٢ - ٣١٤ . فتاوى كبوسى . الفتوى الرابعة والعشرون .

(٢) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى السابعة والأربعون .

(٣) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السادسة والعشرون .

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة والخمسون .

(٥) حازان . واحة السلام . الجزء الثالث .

(٦) فريمان . الخطوبة والزواج . ص ٣٣٨ . نينى . ص ٢٤

اليهودية ، ومع هذا فمن الواضح أن توجه اليهود إلى المحاكم غير اليهودية خاصة في تلك القضايا التي تدخل في اختصاص القضايا اليهودية يدل على مدى عدم اهتمام اليهود بالمحاكم اليهودية . وسنشير فيما يلي إلى تلك الأخبار الخاصة بأعمال العنف التي تعرض لها القضاة ، والضغوط التي تعرضوا لها لإصدار أحكام تتماشى مع رغبة أحد الأطراف المتنازعين ، وقد شملت هذه الضغوط الاستعانة بالسلطات في مواجهتهم ، فقد أجبر أحد الخصوم في عام ١٦٢٢ المحكمة اليهودية بالقاهرة ، التي كانت برئاسة الحاخام مائير جافيزون والتي كانت تبحث قضيته ، على التوقيع على وثيقة تم خلالها مصادرة ممتلكات خصمه . وشكلت هذه الوثيقة فيما بعد أساس الحكم الذى أصدرته محكمة أخرى ، ولكن الحاخام مائير جافيزون قام فيما بعد بإلغاء مفعول سند البيع ، ومفعول سند المصادرة ، والحكم الذى صدر بموجبه . وأشار إلى أنها لم تكن المرة الوحيدة التى اضطرت فيها هو ومحكمته لإصدار وثيقة غير صادقة ^(١) . وقد أعرب الحاخام موردخاى ليفى الذى شغل خلال القرن السابع عشر منصب قاضى محكمة القاهرة عن مدى الاستياء الذى أحس به من سلوك أحد الأزواج بالمحكمة مما جعله يترك المحكمة . وحضر الزوج بعد خروج الحاخام ليفى مع رجل عنيف إلى المحكمة ، فتراجع الحاخام موردخاى ليفى عن موقفه وقرر أن يصدر حكما حتى يبعد المحكمة عن القيل والقال ^(٢) . كما أصدرت المحكمة اليهودية خلال عامى ١٦٦٩ - ١٦٧٠ أى حينما كانت برئاسة الحاخام موردخاى هاليفى وأعضاء محكمته المكونين من الحاخام ديفيد مدينه ، والحاخام يعقوف بيرف ، والحاخام صموئيل فيتال حكما بشأن الزواج ، وكان هذا الحكم مخالفا لآراء بعض حاخامات المدينة الذين استعانوا بالسلطات . وتم فى نهاية الأمر تسوية المشكلة بموافقة كافة المعنيين بالخلاف ^(٣) . ومن المعروف أيضا أن أحد المتخاصمين طلب استئناف أحد الأحكام المتعلقة بأحد التوكيلات بعد مضى عشر سنوات على صدوره من إحدى المحاكم اليهودية ^(٤) . وهناك نموذج آخر يوحى بمدى استخفاف اليهود بالمحكمة ، ويتمثل

(١) فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى السبعون .

(٢) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة والخمسون .

(٣) المرجع السابق . الفتوى الخامسة .

(٤) فتاوى الحاخام شلومو كوهين . الجزء الثالث . الفتوى التاسعة والأربعون .

هذا النموذج في أن قطاعات عريضة من يهود مصر رفضت خلال القرن السادس عشر الانصياع لأحكام الصيام التي أصدرتها المحكمة اليهودية بالقاهرة خاصة أن بعض مفكرى الطائفة رأوا أنه لا داعى لتطبيق حد صيام الجماعة ^(١) . ويفيد أحد نماذج القرن السابع عشر أن أعدادا كبيرة من اليهود تجنبت شراء اللحوم من القصابين المعينين من قبل المحكمة ، بيد أن الحاخام أفراهام هاليفى أشار إلى أن مثل هذا الموقف لا ينطوى على أى مساس بالمحكمة ^(٢) ، بل إنه أوصى بأن تشرك المحكمة كافة المتفقهين في دراسة التوراة في تحديد اللوائح ^(٣) . ويمكننا في هذا المجال التسليم برأى د . م . ليتمان بأن هذا الموقف ينطوى على أصداء التوتر بين الحاخامات الذين سيطروا على الشيفوت (أى المدارس اليهودية) وبين المحاكم ^(٤) .

د . القيادة العلمانية

تولى قادة الطوائف المديون والذين يعرفون باسم « البرناسيم » مهمة إجراء الاتصالات بين الطوائف وبين السلطات ، غير أن عدم وجود قيادة مركزية شكل عشا على هذه الاتصالات . وتكشف بعض المعلومات القليلة التى وصلت إلينا من الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر عن صلاحيات هؤلاء القادة ومهامهم . ومع هذا فيمكننا تصور أن هذه المؤسسة التى سادت في أوساط الطوائف اليهودية في مصر كانت تشبه من ناحية صلاحياتها النموذج الذى ساد في أوساط سائر الطوائف اليهودية الخاضعة للإمبراطورية العثمانية ^(٥) فضلا عن أنها كانت تتشابه في خطوطها الهيراركية مع نموذج القيادة الدنيوية الذى ساد في أوساط يهود مصر في ظل الفترة المملوكية ^(٦) . وقد أطلقت على هؤلاء القادة ^(٧) ألقاب ومسميات عدة كان من

(١) ليتمان . المجتمع اليهودى في مصر . ص ٢٠٥

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى . ليتمان . المجتمع اليهودى في مصر . ص ٢٠٥

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة .

(٤) ليتمان . المجتمع اليهودى في مصر . ص ٢٠٦

(٥) انظر . بورنشتاين . القيادة . ص ٢١٥ - ٢٣٩

(٦) عن القيادة الدنيوية في ظل الفترة المملوكية انظر . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى .

ص ٣٩٥

(٧) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والتسعون ، وفتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة .

بينها : « رؤساء الجماعة » ، و « رؤساء الطوائف » ^(١) و « أعيان الجماعة » ^(٢) و « أعيان الطائفة وقادتها » ^(٣) و « أمناء الجماعة » ^(٤) و « خيرو المدينة » ^(٥) ، وأطلق عليهم في بعض الأحيان مسمى « أخيار المدينة » ^(٦) . وكان من بين المسميات التي وجدناها مسمى « المحصل » الذي كان يحمل دلالة القائد ، والذي لم يكن استخدامه قاصرا على معنى جابى النذور والتبرعات في المعبد ^(٧) . وكثيرا ما أطلق خلال القرن التاسع عشر على « البرناسيم » مسمى « رؤساء الجماعة » أو « رؤساء الأرض » ^(٨) . أما مسمى « الباشا » فقد كان يطلق فقط على كبير البرناسيم ^(٩) . وقد أوجز الباحث أشتور مهام هؤلاء القادة في ظل الفترة المملوكية على النحو التالي : « كان وضع الطوائف على الصعيدين التنظيمي والمالي شديد التدنى ، فقد كانت الطبقة الحاكمة المسيطرة على شؤون الطوائف الضخمة تتسم بتبنيها لنهج محافظ للغاية ، كما أنها لم تبذل جهدا مميزا ، ولم تكن لديها أية طاقات أو قوى جديدة من شأنها تغيير مسار الأمور . وكان الشغل الشاغل لهؤلاء القادة يكمن في العمل من أجل الحفاظ على وحدة الطائفة » ^(١٠) .

وجاء في موضع آخر من بحثه وفي إطار حديثه عن مجمل الوضع خلال القرن

-
- (١) فتاوى خيام يعقوب . المرجع السابق . فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى الثامنة والتسعون .
- (٢) فتاوى الحاخام جافيزون . المرجع السابق . الفتوى السادسة والتسعون . ص ٣٣٦ - ٣٣٧
- (٣) فتاوى الحاخام يوم طوف . الجزء الأول . الفتوى ٢٩٣
- (٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الخامسة والخمسون .
- (٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢
- (٦) المرجع السابق . الجزء الثانى . الفتوى ٧٣٨ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الثامنة . ليتمان . المجتمع اليهودى فى مصر . ص ٣٢ . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الخامس . لنداو . يهود مصر . ص ١٧٩ .
- (٧) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤ . فتاوى صوت الياهو . الجزء الثانى . الفتوى السادسة .

- (٨) فتاوى « ماتسور دفاش » . الفتوى الأولى .
- (٩) فتاوى يد افراهم بريتشول . الفتوى السادسة .
- (١٠) أشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٣٩٥

السادس عشر « إن قلة المؤسسات وقلة أنشطة الطوائف تسهمان في تفسير وتوضيح تلك المعلومات الخاصة بطبيعة المهام التي أُلقيت على بعض البرناسيم »^(١) ويتضح من المصادر التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر والقرون اللاحقة أن ما رآه أشتور يتماشى حقا مع طبيعة المهام التي قام بها البرناسيم خلال الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن التاسع عشر .

وليست لدينا أية معلومات عن الطرق التي اتبعت في تعيين البرناسيم أو المدة التي كانوا يشغلون فيها هذا المنصب ، غير أنه يمكننا تصور أنه كان يتم تعيينهم في هذا المنصب لفترة وجيزة كما كان متبعاً في أوساط سائر الطوائف اليهودية بالإمبراطورية العثمانية . وفي أوساط الطوائف الصغيرة كانت كل شؤون القيادة تنحصر في أيدي زعيم واحد . وفي القرن السابع عشر كانت قيادة الطائفة اليهودية بمدينة المحلة الكبرى تنحصر في يدي جابي النذور بالكنيس^(٢) . ولم يكن عدد « البرناسيم » بالطائفة محدداً ، ومع هذا فقد كشف الحاخام يعقوف سافير الذي قام بزيارة الطوائف اليهودية في مصر في عام ١٨٥٨ عن عدد القادة الدنيويين في عدد من طوائف مصر ، فقدّر عدد « البرناسيم » والأمناء ، والجبّة في أوساط الطائفة اليهودية بالقاهرة بخمسة عشر فرداً كانوا من العظماء والأثرياء^(٣) . أما في المنصورة فقد تولى أربعة أشخاص فقط قيادة الطائفة التي كان يقدر عدد العائلات فيها في ذلك الحين بأربعين عائلة . وقد ذكر الحاخام سافير أسماءهم بالكامل في عمله . وقد قدر عدد زعماء الطائفة في مدينة « بيت جمرى » بفردين فقط . وفي بنها تولى شخص واحد فقط مهمة قيادة المجتمع اليهودي^(٤) .

وكانت « للبرناسيم » صلاحيات واسعة النطاق حيث إنهم كانوا يتولون مسئولية سلامة الطائفة ، وإدارة شؤونها ، ونظمها ، والتزاماتها المختلفة . وكانت مهمتهم الرئيسية تنحصر في المجال التنفيذي ، ومع هذا فليست لدينا أية معلومات عن أنه كانت توجد حتى منتصف القرن التاسع عشر^(٥) لوائح محددة للطوائف تتحكم في شؤون

(١) المرجع السابق . ص ٣٩١

(٢) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤

(٣) ساير . ص ١١

(٤) المرجع السابق . ص ٨

(٥) انظر مايلي

القيادة . وقد درج رؤساء الطوائف اليهودية بالقاهرة خلال القرن السادس عشر على عقد اجتماعات دورية لبحث كافة الأمور الضرورية^(١) . وكان « البرناسيم » يتحملون أمام السلطات مسئولية تسديد الضرائب المستحقة على الطائفة ، ومن ثم فقد أقروا قيمة الضريبة المستحقة على كل فرد في الطائفة ، بل وكان يحق لهم إعفاء بعض الأفراد من الضرائب والعوائد^(٢) . ويتضح من المصادر التي يعود تاريخها إلى القرنين السادس عشر والسابع عشر الخاصة بالمدن الكبرى وبمدينة المحلة الكبرى^(٣) أنه كان من بين المهام الموكلة إليهم الإشراف على دخول ونفقات الطائفة ، كما أشرفوا على المجازر والأوقاف اليهودية . وقد جاء في إحدى كتابات الخاخام موردخاي هاليفي التي يعود تاريخها إلى القرن السابع عشر أن القادة الدينيين للطائفة اليهودية بالقاهرة يسيطرون على كافة مقدرات الطائفة بل وعلى أوقافها^(٤) . ويتضح من إحدى الشهادات التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٧٩ والخاصة بطائفة المحلة الكبرى أنه قد ألقيت على « البرناسيم » مهمة جمع الضرائب المفروضة على بعض السلع ، وتسديد الأموال المستحقة إلى الصناديق التي يصرف من عائدها على الفقراء ، وعلى المدارس المتخصصة في تدريس الشريعة اليهودية والتي تعرف باسم « تلمود تورا »^(٥) .

وكان من بين مهام « البرناسيم » تعيين حاخامات الطوائف^(٦) ، كما كانوا يتعاونون مع حاخامات الطوائف في تعيين القضاة . ويتضح لنا من أحد الأحداث التي شهدتها مدينة الإسكندرية في نهايات القرن السادس عشر أو بدايات القرن السابع عشر أنه كان يحق « للبرناسيم » أيضا فصل القضاة من أعمالهم^(٧) . وتفيد إحدى المعلومات التي يعود تاريخها إلى القرن السابع عشر أن أحد جباة الطوائف بمدينة المحلة

(١) فتاوى الخاخام بن يوم طوف . الجزء الأول . الفتوى ٢٨٠

(٢) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢

(٣) فتاوى ديفيد بن زماره . الجزء الثاني . الفتوى ٧٣٨ . آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ -

٢٣٤ . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة .

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . المرجع السابق .

(٥) بن زئيف . وثائق . ص ٢٧٤

(٦) انظر الجزء المتعلق بتعيين الخاخامات في هذا الفصل .

(٧) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الرابعة والخمسون .

الكبرى سدد الرسوم المستحقة ليحق له العمل كقصاب^(١) . وقد شارك « البرناسيم » بمدينة الإسكندرية في عام ١٦٠٤ في إحدى المناقشات الخاصة بالزواج ، وتعاونوا في مناقشة هذا الأمر مع حاخامات المدينة^(٢) ، كما منحوا لأمناء الطائفة حق الإشراف على فقراء الطائفة ، وشاركوا في عمليات عتق الأسرى من اليهود^(٣) . كما بحثوا بالتعاون مع أمناء الطائفة بعض القضايا الاجتماعية الخاصة بالطائفة^(٤) . وكان للبرناسيم اتصالات عدة مع قادة سائر الطوائف اليهودية المتواجدة خارج مصر ، كان محورها أو الغرض منها الحفاظ على وحدة الطوائف فقد طلب قادة الطائفة اليهودية بالقدس في عام ١٦٣٦ من قادة الطائفة اليهودية في مصر أن يعيدوا إليهم ذلك الشاب اليهودي الذي فر إلى مصر بعد أن سولت له نفسه اعتناق ديانة أخرى غير اليهودية . واستجابت الطائفة اليهودية في مصر لهذه الدعوة ، وأعادت ذلك الفتى إلى القدس^(٥) .

ويمكننا في هذا المقام تصور أن جباة النذور بالكينس خاصة في أوساط الطوائف الصغيرة شغلوا مهام زعماء الطائفة حيث جاء في بعض المصادر الخاصة بمدينة المحلة الكبرى التي يعود تاريخها إلى الفترة الممتدة من عام ١٦٧٢ حتى عام ١٦٧٩ أن جابى النذور بالكينس قام بمهام رئيس الطائفة ، وأنه كان على قدر كبير من الثراء مثله مثل سائر « البرناسيم » . ومن الواضح أنه كانت له صلاحيات واسعة النطاق ، وأن أبناء الطائفة التزموا بعدم الخروج عن طاعته ، وكانت مهمته الرئيسية تتمثل في تولى مسئولية الكينس^(٦) . وكان وضع المرء الاقتصادي يعد بمثابة المحك الرئيسى الذى يتم على ضوئه تقييم مدى صلاحيته لشغل وظيفة « البرناس » ، وكما يبدو فلم ينتم « البرناسيم » إلى شريحة المتبحرين في الشريعة والفقه ، بل ولم يطلب منهم أيضا إحصار

(١) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤

(٢) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والتسعون .

(٣) المرجع السابق . الفتوى الخامسة والخمسون .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٧٣٨ .

(٥) روزن . طائفة القدس . ص ٣٢٢ .

(٦) بن زئيف . وثائق . ص ٢٦٨ - ٢٧٢ . آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤

شهادة تثبت أنهم ينتسبون إلى أسرة بعينها من الحاخامات . والجدير بالذكر أن أسماء « البرناسيم » لم ترد على الشهادات والوثائق إلا في أحيان نادرة ^(١) .

وكانت توجد خلال القرن الثامن عشر في أوساط يهود القاهرة وظيفة « رئيس الطائفة » ، وقد أشارت إحدى الوثائق العثمانية إلى أن اليهود كانوا يسددون مبلغا من المال للإبقاء على هذه الوظيفة ، غير أنه ليست لدينا أية تفاصيل عن مهام هذا المنصب ^(٢) ، وفي المقابل تتضمن مصادر القرن التاسع عشر ذكرا لمهام « رؤساء الطوائف » في القاهرة والإسكندرية ^(٣) . وقد وصف الحاخام « رفائيل أهارون بن شمعون » الأشخاص الذين تولوا هذه المناصب على نحو إيجابي ، وأشار إلى أن هؤلاء الرؤساء كانوا يتوجهون إليه لاستشارته في بعض القضايا الخاصة بالشرعية ، فاستفسر البعض منه على سبيل المثال عما إذا كان من الجائز الاستعانة بشركة غير يهودية تقوم بإيجار العربات المخصصة لحمل الموتى إلى المقابر ^(٤) . وقد اهتم رؤساء الطوائف بتشييد خط سكة حديد يؤدي إلى المقابر ، ذلك الخط الذي كان يتفرع من خط السكك الحديدية المؤدى إلى حلوان ، بل وحددوا تعريفة مخفضة للمسافرين في الدرجة الثالثة بالقطار ^(٥) . وقرر قادة الطائفة اليهودية بالقاهرة في نهايات القرن التاسع عشر إغلاق بعض المعابد ، وفتح بعضها الآخر في الأعياد فقط ، وقد أقدموا على هذا القرار لقلة عدد المصلين فضلا عن عدم توفر المبالغ اللازمة لفتح هذه المعابد طيلة الوقت ^(٦) .

وقد زعم رئيس الطائفة اليهودية في الإسكندرية والذي كان قد حصل على لقب باشا في مطلع القرن العشرين أنه كثيرا ما يحضر اجتماعات وزراء الحكومة ، ومن ثم فقد ألزم جزارى الطائفة السفاردية بعدم التحدث في حضوره ^(٧) ، وكان لرئيس هذه

(١) بن زئيف . المرجع السابق . آساف . المرجع السابق .

(٢) شاو . إدارة مصر . ص ٣٢٢ .

(٣) لنداو . يهود مصر . ص ٥٨

(٤) فتاوى « ماتسور دفاش » الفتوى السابعة .

(٥) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الخامس

(٦) فتاوى « ماتسور دفاش » . الجزء الأول .

(٧) فتاوى يد رام . الفتوى السادسة .

الطائفة نشاط أيضا في القاهرة عقب اندلاع الحرب العالمية الأولى^(١) . وقد جرى العرف خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر على أن يكون رؤساء لجان الطائفة من أبناء العائلات ذات النفوذ ، تلك العائلات التي احتفظت بمكانتها المرموقة في مواجهة بعض من حاولوا التشكيك في جدارتها . وقد أسفر هذا الوضع عن حدوث بعض الانقسامات الطائفية ، حيث انقسمت الطائفة اليهودية في الإسكندرية إلى معسكرين تزعم أحدهما « بخور اجيون » ، وفي المقابل تزعمت عائلة « دى مناشيه » المعسكر الآخر . وقد استمرت المشاحنات الشخصية بين زعيمى هذين المعسكرين حتى بعد انتهاء النزاع ، وتوحيد الصف ، ودامت هذه المشاحنات خلال نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين . وفي المقابل وعند النظر إلى الوضع الذى ساد في طائفة القاهرة نجد أن عائلة « قطاوى » التي حظيت بدعم عائلة « موصيرى » وعائلات أخرى نجحت ودون أى منازع في إدارة شؤون الطائفة^(٢) .

وقد ساد خلال القرن التاسع عشر قدر كبير من التعاون بين زعماء الطائفة وبين حاخاماتها ، وكان هذا التعاون يتجلى في تنفيذ الأحكام . وقد أشار الحاخام « يسرائيل موشيه حازان » من الإسكندرية إلى أنه حينما طلب الحصول على بعض الشهادات المتعلقة بإحدى جرائم التزوير في الزواج فقد اشترط حضور شرفاء المدينة وزعماء الطائفة عند استماعه للشهادات ، حتى تتضح لهم كل أبعاد القضية^(٣) . كما سمح زعماء الطائفة الذين كانوا يشكلون شرفاء المدينة لكبير حاخامات القاهرة الحاخام « يوم طوف يسرائيل » بالهجرة إلى القدس ، غير أنهم حرصوا على استشارته في كافة القضايا الشرعية حتى خلال فترة وجوده بالقدس^(٤) . وقد أصدر رؤساء الطائفة خلال نهايات القرن التاسع عشر عدة قرارات كان من بينها تحريم إقامة حفلات الزواج في الفنادق أو المقاهي . كما أصدروا خلال عام ١٨٩٦ قرار حظر عقد مراسم القران في الليل^(٥) .

(١) نينى . ص ٢٥

(٢) لنداو . يهود مصر . ص ٥٦

(٣) فتاوى « رومى » . الفتوى الرابعة والعشرون .

(٤) بن شمعون . خير مصر . الفتوى الثانية والثلاثون .

(٥) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الخامس .

ولم تصل إلينا أية شكاوى عن زعماء الطائفة ، غير أنه قد جاء في لائحة تعيين مسئول لتحصيل الضرائب بالطائفة اليهودية في مدينة المحلة الكبرى أنه يتعين عليه أن يتعامل على نحو جيد مع أبناء الطائفة ^(١) . وليست لدينا أية شهادات ذات قيمة يمكننا أن نستدل منها على أنه قد وقعت أية نزاعات حادة بين القيادتين الدينية والدنيوية ، وكما يبدو لم تحدث أية مشاحنات بين القيادتين نظرا لالتزام كل قيادة بتأدية مهامها فقط . ومع هذا فمن المرجح أن يكون الخلاف على الصلاحيات هو الذى أسفر عن نشوب ذلك الصراع الحاد بين الحاخام « يعقوف بن حاييم تلميد » الزعيم الدنيوى لطائفة يهود القاهرة وبين الحاخام « بتسلال اشكنازى » الذى خلف الحاخام « ديفيد بن زماره » فى منصب الزعيم الروحى والدينى للطائفة . كما شهدت نهايات القرن التاسع عشر نشوب خلاف آخر بين قادة الطائفة الاشكنازية فى القاهرة وبين الحاخام « اهارون مندل هكوهين » الزعيم الروحى لهذه الطائفة ، وانتهى هذا الخلاف بإقالته ، وإقدامهم على تعيين حاخام آخر ، ومع هذا فإن مثل هذه الخلافات كانت تعد بمثابة حالات شاذة ^(٢) .

وترددت خلال الفترة السابقة للحرب العالمية الأولى ، وفى ظل الفترة التى دارت فيها رحى هذه الحرب انتقادات بالغة الحدة ، كانت فى معظمها موجهة لطريقة إدارة شؤون الطائفة ، وزعمائها . وقد طالب متزعمو حملة الانتقادات بتحجيم صلاحيات هؤلاء القادة ، وزعم هؤلاء أنه ليست للطائفة أية لوائح تنظيمية ، وأن قادة الطائفة لا يقدمون أية تقارير عن الجوانب المالية . وقد نشرت إحدى الجماعات اليهودية خلال عام ١٩٠٨ بيانا ضد سيطرة عائلة قطاوى على طائفة القاهرة ، وطالبت جماعة « البعث اليهودى » التى كانت قد أصدرت هذا البيان بإدخال بعض التعديلات على مجال التعليم . وحاول معارضو القيادة خلال الفترة التى نشبت فيها الحرب السير على ذات الدرب الإصلاحى ، ومن ثم فقد طالبوا بإصدار تقرير سنوى عن ميزانية الطائفة ، بل وطالبوا بإقالة القيادة . وحينما عجز المعارضون عن تحقيق أهدافهم لجأوا إلى السلطات

(١) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤ . ديفيد . رئاسة الطائفة . ص ٣٢٨ - ٣٢٩ . روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى . ص ٢٢٠ - ٢٢١ .

(٢) لنداو . اليهود فى مصر . ص ٢٠٣ .

المصرية طلبا للمساعدة ، غير أن السلطات لم تستجب لهم . أما جماعة « الحلفاء » اليهودية التى تشكلت بالقاهرة فى ظل الفترة التى دارت فيها رحى الحرب فقد لعبت دورا فى الحملة الإعلامية المنادية بإدخال بعض التعديلات والإصلاحات على مؤسسات الطائفة الإدارية . وكما يبدو فقد نتج عن الاتجاهات العامة التى سيطرت على فكر المعارضين أن قامت الطائفة بوضع لوائح تحدت على ضوئها بشكل بالغ الوضوح صلاحيات الزعماء ^(١) .

أما مسئولو تحصيل الضرائب بالمعابد فقد تولوا فى بعض الأحيان مناصب الزعماء الدينيين للطائفة ، غير أن هذا الأمر لم يكن شائعا إلا فى أوساط الطوائف الصغيرة . وكان هؤلاء المسئولون من أعيان الطائفة ، ومن ثم فكانوا يقومون بهذه المهمة على نحو شرفى ، غير أنهم كانوا بلا شك جزءا من مؤسسة الطائفة . وتمثلت مهامهم الرئيسية فى الإشراف على المعابد ، وصندوق الطائفة ، وإصلاح أبنية المعابد ، وصيانتها ^(٢) . ويتضح من إحدى الشهادات اليهودية الصادرة من المحلة الكبرى والتى يعود تاريخها إلى عام ١٧٢٩ أن مسئول تحصيل الضرائب اليهودى حاول أن يصلح بنفسه أحد معابد المدينة ^(٣) .

هـ . حملة المناصب العاملين فى خدمة الطائفة

١ - الجزائر والمفتش

كان قضاة وحاخامات القيادة الدنيوية للطائفة يتولون فى الأغلب الأعم مهمة تعيين الجزائريين المحليين ، ولم يكن يتم تعيينهم إلا بعد أن يتضح للمسؤولين أنهم قادرون على أداء هذه المهمة ، وكان يطلق على الجزائر المعين « جزار المدينة » . وكان الحاخام يتولى مهمة الإشراف على سكاكينهم ، بل ومعارفهم فى شرائع الذبح ، كما كان يحق له إقالتهم من العمل فى هذه المهنة إذا اتضح له أنهم يخالفون الشرع ^(٤) . وكانت بعض

(١) لنداو . يهود مصر . ص ٥٧ ، ٦٤ .

(٢) بن شمعون . خير مصر . ص ٣٤ ، ٣٥ . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الخامس . حازان . واحة السلام . الجزء الأول .

(٣) بن زئيف . المرجع السابق . ص ٢٦٨ - ٢٦٩ .

(٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الرابعة والخمسون . فتاوى عصا يوسف . الفتوى الثامنة .

الطوائف تقوم بتعيين جزارين خاصين بها ^(١) . وكان الجزار يؤدى فى بعض الأحيان دور المفتش ^(٢) . وفيما يتعلق بالطوائف صغيرة العدد كان الجزار يؤدى فى بعض الأحيان مهام لا علاقة لها بمهمته الأصلية ، فقد عمل جزار الطائفة اليهودية بمدينة المحلة الكبرى خلال القرن السابع عشر ، كمدون لنصوص التوراة بالمعبد ، ومعلم للأطفال ^(٣) . وخلال نهايات ذات القرن عمل جزار إحدى الطوائف اليهودية بالإسكندرية ممثلاً لطائفته لدى طائفة أخرى ^(٤) . وقد عمل جزار الطائفة اليهودية بالمنصورة خلال ذات القرن كطبيب متخصص فى عمليات ختان الأطفال ، تلك المهمة التى كان يقوم بها فى المحلة الكبرى التى كانت توجد بها فى ذلك الحين طائفة صغيرة ^(٥) . وخلال عام ١٨٥٨ عمل أحد يهود المنصورة كجزار خاص لدى أربعين عائلة يهودية . كما عمل أحد اليهود جزارا لدى يهود مدينة بنها التى كانت تقطنها فى ذلك الحين عشر عائلات يهودية ^(٦) . وقد تعاون الجزارون فيما بينهم فى بعض الأحيان ^(٧) ، كما أسسوا « طائفة » خاصة بهم اهتمت بمصالح أعضائها ^(٨) . وقد شهد القرن التاسع عشر تدفق عدد كبير من الجزارين اليهود من القدس على مصر ، فكان لبعضهم وجود فى المنصورة خلال عام ١٨٥٨ ^(٩) . ومع نهايات ذلك القرن كان كل الجزارين اليهود فى القاهرة من أصول فلسطينية ^(١٠) . وقد شغل بعض الجزارين اليهود الذين أقاموا خارج القاهرة خلال نهايات القرن التاسع عشر منصب الزعماء الدينيين ، غير أنهم كانوا خاضعين لسلطات المحكمة اليهودية بالقاهرة . وكان من بين

(١) فتاوى كبوسى . الفتوى السابعة والسبعون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية .

(٢) فتاوى ديفيد بن زماره . البند ١٠٦

(٣) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية .

(٥) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة والثلاثون . (٦) ساير . ص ٨

(٧) فتاوى حديقة الورد . الفتوى التاسعة والأربعون .

(٨) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٠٦ . انظر أيضا . فتاوى

يعقوب . الفتوى الرابعة والخمسون .

(٩) ساير . ص ٨

(١٠) بن شمعون . نهر مصر .

اختصاصات كبير الحاخامات ^(١) خلال نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين اتخاذ قرارات فصل الجزائريين ، فقد اتخذ كبير حاخامات الإسكندرية في مطلع القرن العشرين قرارا بفصل جزارى الطائفة السفاردية فى المدينة ، وقرر تعيين جزارين آخرين . وكما يبدو فلم يكن هذا القرار عادلا ، ومن ثم قرر الحاخام «أهارون مندل هكوهين» بعد بحثه لهذا الموضوع أنه من الواجب إعادة المفصولين ، وتعيينهم فى إحدى الطوائف اليهودية فى مصر ^(٢) . وكان جميع اليهود يتعاملون مع الجزائريين بوصفهم فقهاء فى الشريعة ، غير أن بعض المتشددين شككوا فى بعض الأحيان فى سلامة الإجراءات المتبعة فى الذبح ^(٣) .

وقد حددت المحكمة اليهودية بالقاهرة خلال القرن التاسع عشر أوجه نشاط كل جزار ، بل وحددت الشوارع التى يحق لكل جزار العمل فيها حتى لا يتعدى أى منهم على الآخر ^(٤) . ولم يتبق فى القاهرة فى نهايات القرن التاسع عشر سوى جزارين فقط ، وقد كانا خاضعين لسلطة حاخام المدينة ، ومن المعروف أنهما كانا يسنان سكاكينهما يوميا ^(٥) . وكما يبدو فقد كان من بين الأمور الشائعة فى أوساط الجزائريين خلال القرن السابع عشر أن عائلات الجزائريين كانت تتوارث هذه المهنة ، فاحتفظ أحد الجزائريين خلال القرن السابع عشر بحق الاشتغال بهذه المهنة فى مقر إقامته ، بل ورثه ابنه الأكبر فى الاشتغال بهذه المهنة ، وعمل جزارا لخمسين عاما ، غير أن ابن أخيه زعم فيما بعد أن لأبيه نصيبا فى الاشتغال فى هذه الوظيفة ، واختلف معه . وحينما نظر الحاخام «ماتير جافيزون» فى هذه القضية أصدر حكما مفاده أنه ليس هناك أى أساس شرعى لمطالب ابن أخيه ^(٦) . أما الحاخام «حاييم كبوسى» والحاخام «افراهام هاليفى» فقد قررا أنه لا يحق للابن وراثة الوظيفة ، وأنه يحق للطائفة فى المقابل تحديد من يحق له

(١) المرجع السابق . الجزء الأول .

(٢) فتاوى يد رام .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٩٦ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى . فتاوى عصا يوسف . الجزء الثانى . الفتوى الثانية .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . الفتوى الرابعة .

(٥) المرجع السابق . الفتوى الثالثة .

(٦) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الثامنة والعشرون .

الاشتغال في هذه المهنة ^(١) . ويتضح من إحدى الآثار التي يعود تاريخها إلى عام ١٧٨٣ أن مهمة الطوائف في البحث عن جزارين لم تكن بالمهمة الهينة ^(٢) .

وكان الجزارون يحصلون على أجر في مقابل ذبح أية بهيمة ، بل وكانوا يأخذون جزءا من لحمها ^(٣) ، فحصل أحد جزاري رشيد من أحد الأثرياء خلال القرن السابع عشر على مائة قطعة من الفضة في مقابل ذبح بعض الطيور ^(٤) في حين أن أحد الجزارين الذي عمل كمعلم أيضا في مدينة المحلة الكبرى حصل في ذلك الحين على خمس وأربعين قطعة من الفضة في مقابل قيامه بكل مهامه ^(٥) . ويتضح من إحدى فتاوى الخاخام « شموئيل فيتال » الخاصة بالقاهرة أو دمشق أن رؤساء الطائفة كانوا يشرفون على المذبح المحلى ، وأن جزءا من عمليات الذبح كان يخصص لأعضاء الطائفة ^(٦) . وكان الجزارون يحصلون خلال القرن التاسع عشر وحتى عام ١٩٠١ على أجر ضئيل من صندوق الطائفة ، فضلا عما كانوا يحصلون عليه من أموال من عمليات الذبح ، غير أنه قد تقرر في عام ١٩٠١ أن يحصل الجزار على أجر شهري مناسب من صندوق الطائفة ^(٧) .

٢ - كاتب الطائفة وكاتب المحكمة

كان يوجد لدى الطوائف كتبة محكمة ، وكتبة آخرون خاصون بالطائفة ^(٨) ، ولانعرف على وجه الدقة الحدود الفاصلة بين الوظيفتين ، خاصة أن كاتب المحكمة كان يؤدي في أحيان كثيرة مهام كاتب الطائفة ، فيفيد أحد المصادر التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر أن أحد كتبة الطائفة شهد على عقد الزواج الذي دونه كاتب آخر

(١) فتاوى الخاخام كبوسى . الفتوى السابعة والسبعون .

(٢) فتاوى « صوت الياهو » . الفتوى الرابعة والثلاثون .

(٣) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٢٩٠

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى التاسعة والأربعون .

(٥) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٣ - ٢٣٤

(٦) فتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى الرابعة والأربعون .

(٧) بن شمعون . شهر مصر . الجزء الخامس عشر .

(٨) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤٠١

أى كاتب المحكمة^(١) . ويتضح هاهنا أنه كان يوجد فى الطائفة كاتبان ، وتتوفر لدينا معلومات أخرى عن كتبة الطائفة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر^(٢) . وقد أشار الحاخام « يعقوف سافير » خلال رحلته إلى مصر خلال عام ١٨١٨ إلى أن ابن الحاخام الياهو يسرائيل الذى شغل منصب كبير حاخامات مصر فى ذلك الحين عمل كاتباً للطائفة ، وأنه كان مشرفاً على إحدى المدارس اليهودية ، كما أشار الحاخام يعقوف سافير إلى أن كاتب طائفة الإسكندرية كان يدعى « يحيىيل مزراحى »^(٣) . وقد عمل الحاخام « يشوعاه شابو يديع زابن » الذى كان من حاخامات مصر المعروفين خلال مطلع القرن الثامن عشر ككاتب لطائفة القاهرة ، وقد شغل هذه الوظيفة حتى تم تعيينه كقاضى وحاخام للطائفة اليهودية بالقاهرة^(٤) . ويتضح من أثر آخر أن الحاخام « نسيم اجوسترى » عمل كاتباً لمحكمة الإسكندرية خلال شهر آيار عام ١٦١٢^(٥) . ومن الوارد أن يكون « سمبرى » قد تعيش من عمله ككاتب لتلك القصاصات من التوراة التى توضع على أبواب المنازل كضرب من التبرك ، ومن الوارد أيضاً أن يكون عمل كاتباً للمحكمة اليهودية . وقد طرح الباحث « شطوبر » هذا التصور على ضوء دراسته لإحدى أعمال سمبرى^(٦) . كما عمل الحاخام « يوسف سوميخ هكوهين » كاتباً للمحكمة اليهودية بالقاهرة خلال الفترة الممتدة من عقد الخمسينيات حتى نهاية عقد الثمانينيات من القرن السادس عشر ، كما عمل ابنه « شموئيل » كاتباً بالإسكندرية^(٧) . وكان الحاخام « يعقوف اسولين » من بين الحاخامات الذين عملوا خلال القرن السابع عشر ككتبة بطائفة الإسكندرية^(٨) .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى السبعون .

(٢) فتاوى الحاخام يوم طوف . الجزء الثالث . الفتوى ٢٠٨

(٣) سابير . ص ١١

(٤) بن شمعون . خير مصر . ص ٢٣ . هفلين . مدارس القدس . ص ١٨٢

(٥) فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الثانى . الفتوى السادسة والأربعون .

(٦) شتوبر . مدخل . ص ٧

(٧) فتاوى جافيزون . الفتوى التاسعة ، فتاوى الحاخام بتسالل اشكنازى . الفتوى الثالثة والثلاثون .

(٨) فتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى السادسة والخمسون .

وبالإضافة إلى مهمة كتابة السندات المختلفة وعقود الزواج ، تلك المهمة التي كانت تلقى على عاتق الكتبة ، فقد كان لهم دور بالغ الأهمية في أنشطة المحاكم ، فتوجه أحد كتبة الطائفة خلال القرن السادس عشر إلى منزل امرأة يهودية مهمة للحصول على شهادتها لإعفائها من مشقة التوجه إلى المحكمة للإدلاء بشهادتها^(١) . وقد كان من المحظور في مصر عقد مراسم الزواج إلا أمام كتبة الطائفة وأمام المحكمة^(٢) . وكان من بين مهام كتبة المحكمة تسجيل دعاوى المختصمين^(٣) . كما كان من بين مهام كاتب الطائفة تسليم المرأة وثيقة الطلاق ، وكان كاتب الطائفة يحتفظ أيضا بنسخة من عقد الزواج ، ونسخة من ورقة الطلاق^(٤) . وكان الكاتب يوقع على كافة السندات كشاهد عليها^(٥) .

وكان الكتبة خاضعين لإشراف المحكمة أو الحاخام المحلي ، وكانوا ملزمين بالحصول على إذن منه في كل ما يتعلق بالأمور التي كانوا يبحثونها^(٦) . وكان معظم الكتبة من الطلاب المتخصصين في دراسة الشريعة اليهودية ، وكان بعضهم يكتب السندات المكلف بكتابتها بلغات أخرى غير العبرية^(٧) . وقد أثنى الحاخام ديفيد بن زماره على كفاءة الكاتب الحاخام « ناثان » ، وأعرب في المقابل عن استيائه من أخطاء سائر الكتبة^(٨) .

ويفيد أحد الأخبار التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر أن كتبة الطائفة اليهودية كانوا يحصلون على أجر مادي في مقابل ما يقومون به من أعمال . وكما يبدو فقد ساد هذا الوضع في مصر منذ العصر المملوكي حينما كان يقوم رئيس الطائفة بإعطاء

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤٠١

(٢) انظر الفصل التالي .

(٣) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الثانية عشرة

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١١٤ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثامنة .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى السبعون .

(٦) المرجع السابق . الجزء الرابع . الفتوى ٢٦٣

(٧) المرجع السابق . الجزء الأول . الفتوى الثامنة والتسعون .

(٨) المرجع السابق . الجزء الأول . الفتاوى ٣١٠ ، ٣٢٥ ، ٩٨ ، ٩٥ .

الكتبة أجورهم^(١) . ويتضح من تلك المصادر التى يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر أن الكتبة لم يحصلوا على أجورهم من الطائفة ، وأنهم كانوا يتعيشون على الأجر الذى كانوا يحصلون عليه فى مقابل كتابة السندات والوثائق^(٢) .

٣ - ممثل الجمهور (المنشد)

كان يوجد لدى كل طائفة ممثل للجمهور أو منشد ، وكان من بين مهامه قراءة أجزاء من التوراة لمن لا يعرفون القراءة^(٣) ، وكان هؤلاء الممثلون يتبعون تعاليم المحكمة فى كل ما يتعلق بقراءة التوراة^(٤) . وقد عمل أحد الجزارين اليهود المحليين بمدينة المحلة كقارئ للتوراة ، وكمعلم للأطفال اليهود . وقد ساد فى دمياط وضع شبيه ، غير أن من قام بهذه الوظيفة أقيـل من وظيفته فى عام ١٦٢٠^(٥) . وقد بقيت فى أحيان نادرة للغاية أسـماء من شغلوا هذه الوظيفة^(٦) .

وكان قارئ التوراة بمعبـد « الياهو » بالإسكندرية يتلقى أجره من محصل التبرعات بالمعبد ، ومن ثم فقد تعهد له كتابة بالأا يقيم الصلوات فى أى معبد آخر ، غير أن محصل التبرعات فصله من هذه الوظيفة حينما تبين له أنه لم يلتزم بالشروط^(٧) . ولم يكن الفصل من الوظائف قاصرا على قارئى التوراة إذ يتضح من أحد مصادر القرن السادس عشر أن محصل الضرائب بالطائفة اليهودية بالقاهرة قد فصل من وظيفته^(٨) . ولم يكن أجر قارئى التوراة مرتفعا ، ومن هنا تم تعيين قارئى التوراة بمعبد « الياهو » بالإسكندرية كجزار للطائفة ، غير أنه فصل فيما بعد من وظيفته^(٩) . وكان الجزار

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثانى . الفتوى ٧٢٢ .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثانى . الفتوى ٢١٣ .

(٣) فتاوى الأشقر . الفتوى ١٠٠ ، فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٢٨٤ .

(٤) فتاوى « ماتسور دفاش » . الفتوى الرابعة .

(٥) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤ ، فتاوى جافيزون . الجزء الثانى . ص ٣١٢ -

٣١٤ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السادسة والعشرون .

(٦) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية . شوحطمان . مدخل . ص ٦٤ - ٦٥ .

(٧) فتاوى حديقة الورد . المرجع السابق .

(٨) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١١٣ .

(٩) فتاوى حديقة الورد . المرجع السابق .

المحلى بطائفة المحلة الكبرى يحصل فى عام ١٦٧٢ على أجر أسبوعى يقدر بخمس وأربعين قطعة من عملة « الميديش » وكان يحصل على هذا الأجر فى مقابل الذبح ، وتعليم الأطفال ، وإقامة الصلوات . (وكانت عملة الميديش من العملات التى شاعت فى مصر منذ العصر المملوكى ، غير أنه قد أطلق عليها منذ القرن السابع عشر مسمى « الفاره » العثمانى) .

وكان قارئ التوراة يعين لستة شهور ، وكان يحصل على أجره سلفا^(١) ، وكان معظم قارئى التوراة يتعيشون على دخول المعابد التى يعملون بها ، فقد سدد محصولو ضرائب معابد الإسكندرية خلال القرن الثامن عشر الضرائب المستحقة على قارئى التوراة ، والتى كان عليهم تسديدها للحكومة سنويا^(٢) . وحينما تضاعفت دخول بعض معابد القاهرة خلال القرن التاسع عشر لم يتمكن رؤساء المعابد من تسديد أجور قارئى التوراة^(٣) .

٤ - وظائف أخرى

مستول خاص

قامت طائفة القاهرة خلال نهايات القرن التاسع عشر بتعيين مستول خاص تمثلت مهمته فى إصدار التراخيص اللازمة للمشتغلين فى مهنة الختان^(٤) .

أمين الطائفة

كانت هذه الوظيفة موجودة فى أوساط الطائفة اليهودية بالإسكندرية خلال القرن التاسع عشر . وقد حرص الحاخام « يسرائيل موشيه » كبير حاخامات الإسكندرية على أن يكون أمين الطائفة ، وأعيان الطائفة وزعماءها حاضرين عند الاستماع للشهادات المتعلقة بقضايا الغش والخداع فى الزواج . . وقد حرص على حضورهم حتى تتضح أبعاد القضية لهم ، ولإزالة أية شبهة عن أية فتاة تتعرض للغش فى الزواج^(٥) .

(١) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤

(٢) فتاوى ماتسور دفاش . الفتوى الرابعة .

(٣) فتاوى كول الياهو . الجزء الثانى . الفتوى السادسة .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأربعون .

(٥) فتاوى « رومى » الفتوى الرابعة والعشرون .

مسئولون عن الحفاظ على قواعد الذبح الحلال

تولى عدة أفراد في طائفة الإسكندرية في مطلع القرن العشرين مسئولية اتباع قواعد الشرع في الذبح ، وكان أحدهم مسئولاً عن اتباع هذه القواعد عند ذبح الرأس في المذبح . وقد عمل عدد منهم في المذبح بموجب قرار من الطائفة . وقد أقال كبير حاخامات الإسكندرية من عملوا في المذبح ، وعين آخرين ^(١) . وتفيد إحدى الشهادات التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٩١ أن شخصاً يدعى « اسحاق جابارو » ^(٢) تولى مسئولية كافة الأعمال التي تتم في المذبح ^(٣) .

محاسب الطائفة

أولى محاسبو الطائفة اهتماماً كبيراً بالفقراء ، وبكل ما يتعلق بافتداء الأسرى . وكان هذا الموضوع من اختصاص زعماء الطائفة الدينيون ^(٤) .

نافخ البوق

جاء في أحد مصادر القرن السادس عشر أنه كان يوجد بمعابد القاهرة نافخ للبوق ، وأنه أقبل من وظيفته في جزيرة صقلية بسبب إصابته بالعمى . وكان الحاخام ديفيد بن زماره قد أصدر حكماً مفاده أنه طالما أن أبناء طائفة صقلية لم يجدوا شخصاً مثله فمن الواجب إعادته ^(٥) .

العاملون في مجال تنقية اللحوم من الزوائد المحرمة

تشير إحدى الشهادات التي يعود تاريخها إلى عام ١٦٩١ أنه كان يتم أسبوعياً تسديد مبلغ للعاملين في مجال تنقية اللحوم من الزوائد المحرمة ، وكان هذا المبلغ يقدر بستين قطعة من الفضة ^(٦) .

(١) فتاوى يد رام . الفتوى السادسة . (٢) بن زئيف . وثائق . ص ٢٨٨ - ٢٨٩

(٣) فتاوى يد رام . الفتوى السادسة

(٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الخامسة والخمسون .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى التاسعة والخمسون .

(٦) بن زئيف . وثائق . ص ٢٨٨ - ٢٨٩

معلم الأطفال

كان يوجد لدى كل طائفة معلم للأطفال ، وتتطرق معظم القوائم المتوفرة لدينا إلى أن بعض الأفراد كانوا يستأجرون معلمين لأطفالهم^(١) . فقد استأجر الحاخام « ديفيد ابن زماره » الحاخام « إسحاق عقریش » لتعليم أحفاده من البنين والبنات^(٢) . ولم يكن الاشتغال في هذا المجال مربحا على نحو كاف أو مشرفا ، ومن ثم لم يقبل كثير من الحاخامات عليه . وقد عمل في دمياط خلال القرن السادس عشر معلم واحد فقط للأطفال ، غير أنه كان متمكنا من مهنته^(٣) .

وقد عمل معلم الأطفال كجزار وكمؤذن أيضا . وقد أقالته المحكمة اليهودية في القاهرة أحد معلمى الأطفال في عام ١٦٢٠ بسبب تجاوزاته الأخلاقية^(٤) . وكان يوجد في مدينة المحلة الكبرى خلال عام ١٦٧٢ معلم للأطفال ، وقد عمل كجزار ، وككاتب للطائفة^(٥) . وكما يبدو فقد كان يتم تعيين معلمى الأطفال لفترات زمنية محدودة ، غير أنه لا توجد لدينا أية شهادات بخصوص هذا الموضوع .

خادم المعبد

كان خادم المعبد يمثل أدنى درجات السلم الوظيفى بالطائفة ، خاصة أن شغل هذه الوظيفة لم يكن يتطلب أية مهارات معينة . وكان خدام المعبد يتولون مسئولية النظم الداخلية بالمعبد ، وكانوا يحصلون على أجر ثابت من صندوق الطائفة^(٦) . ويمكننا أن نستنتج على ضوء اتفاقيات تعيين الخدم والتي تم العثور عليها في وثائق « الجنيزا » أن الخادم كان ملزما بالحفاظ على ممتلكات المعبد ، والحفاظ على نظافته ، وإضاءته حتى

(١) فتاوى الأشقر . الفتوى ١٠١ . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٧٥٠ .

(٢) هقریش . مقدمة لسفر نشيد الإنشاد . انظر أيضا . روزانيس . الأحداث . الجزء الثانى .

ص ٨٦ - ٨٧

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثامن . الفتوى ١٧١

(٤) فتاوى الحاخام جافيزون . الجزء الثانى . الرسالتان التاسعة والعشرون والثلاثون . .

ص ٣١٢ - ٣١٤ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السادسة والعشرون .

(٥) بن زئيف . وثائق . ص ٢٦٨

(٦) سمبرى . أحاديث يوسف . ص ٦٠ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى التاسعة .

يمكن للمصلين الدراسة فيه ليلا . وكان خادم المعبد يقدم فى بعض الأحيان يد المساعدة لكاتب المحكمة إذ كان دوره يتمثل حينئذ فى تدوين دعاوى كل طرف ، غير أن كاتب المحكمة كان يتولى صياغة كل ما كان يكتب ^(١) . وكان من بين مهام خادم المعبد فى الإسكندرية الحفاظ على الهدوء خلال الصلاة ^(٢) . وكان خدم المعبد يعيشون على دخول المعبد . وحينما تضاءلت دخول بعض معابد القاهرة فى نهايات القرن التاسع عشر عجزت المعابد عن تسديد أجور الخدم ^(٣) .

القائمون بالختان

لم تقم الطائفة بتعيين أفراد بعينهم لإجراء عمليات الختان ، غير أن بعض الشهادات تفيد أنه كان يوجد لدى بعض الطوائف أفراد معينون للقيام بهذه المهمة . ونظرا لأن الطائفة اليهودية التى أقامت بمدينة المحلة الكبرى خلال القرن السابع عشر كانت طائفة صغيرة فكان جزار الطائفة اليهودية بالمنصورة الحاخام « يهودا نحמיاش » يقوم بإجراء عمليات الختان فى المحلة ^(٤) . ولم تسمح المحكمة اليهودية بالقاهرة خلال القرن السابع عشر للأفراد المكلفين بهذه المهمة بإجراء عمليات الختان للأطفال الذين ولدوا لآباء لم يتزوجوا وفقا لتقاليد الشرع اليهودى ^(٥) . وكان المكلفون بتنفيذ عمليات الختان يتلقون أجرا فى مقابل عملهم رغم انتقاد الحاخام رفائيل أهارون بن شمعون لهذه الظاهرة بشدة ^(٦) .

و . الضرائب والأمور المالية

١ - ضرائب مقدمة للسلطات

كانت علاقة السلطة العثمانية بالطائفة اليهودية قائمة وقاصرة على تحصيل

(١) جويتين . الحياة العامة . ص ١٧١

(٢) حازان . واحة السلام . الجزء السابع .

(٣) فتاوى ماتسور دفاش . الفتوى الأولى .

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الرابعة والثلاثون .

(٥) المرجع السابق . الفتوى السادسة والأربعون .

(٦) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى .

الضرائب ، وكانت ضريبة الجزية من أهم الضرائب التى سددها يهود مصر ، وكان شأنهم فى هذا المجال شأن سائر يهود البلدان الإسلامية ، وقد ورد ذكر هذه الضريبة فى المصادر العبرية ، وعبرت هذه الضريبة عن المكاة المتدنية لليهود كأهل ذمة ^(١) . وعلاوة على هذه الضريبة وغيرها من الضرائب المنتظمة الأخرى التى كان يتم تحصيلها سنويا قد كانت هناك ضرائب أخرى كان يتم فرضها فى بعض الظروف ، خاصة عند نشوب الحروب أو عند تعرض البلاد لبعض الأزمات الاقتصادية . ويمكننا تصور احتمال أنه لم يكن يتم تحصيل هذه الضرائب غير المنتظمة دفعة واحدة ^(٢) . وقد فرضت السلطات ضريبة الجزية على كل الطائفة ، وسمحت لها بتوزيع قيمة الضريبة على أعضائها ^(٣) . وخلال نهايات القرن السابع عشر من الوارد أن تكون الطوائف فى مصر قد سددت الضريبة بما يتماشى مع الإصلاحات التى تم إدخالها على هذا المجال ، تلك الإصلاحات التى تم بموجبها تحصيل الضريبة من كل فرد بالطائفة ^(٤) . وخلال القرن الثامن عشر كان أثرياء الطائفة يسددون أربعمئة وأربعين « فارة » فى السنة . أما أبناء الطبقة المتوسطة فقد كانوا يسددون مائتين وعشرين فارة ، غير أن الفقراء كانوا يسددون مائة وعشرة « فارة » فى السنة ^(٥) .

وقد سددت الطوائف اليهودية كما هو معروف العديد من الضرائب غير المنتظمة ، كان من بينها ضرائب الغرض منها وقف المضايقات التى يتعرض لها اليهود ، غير أن قيمتها لم تكن محددة ^(٦) . وحرصت السلطات العثمانية على تحصيل الضرائب التى

(١) جريز . يهود الإمبراطورية . ص ٣٦ . كوهين . اليهود تحت حكم الإسلام . ص ٧ ، ١٠ ، ٢٥ - ٣٢ . هكر . ضريبة الجزية .

(٢) جريز . يهود الإمبراطورية . ص ٣٦ - ٤٥ . ليتمان . المجتمع اليهودى فى مصر . ص ٢٩٩ - ٣٠٤ . انظر أيضا . شاو . ميزانية مصر العثمانية . ص ٢٢ - ٨٣ . بارون . التاريخ الاجتماعى . ص ٥٤٥ - ٥٤٦ . شوحط . شؤون الضرائب . ص ٢٩٩ - ٣١٤ .

(٣) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة والخمسون . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤٩٨ . اشتور . مصر وسوريا الجزء الثانى . ص ١٢١ - ١٢٣ .

(٤) لمزيد من المعلومات عن نظام الضرائب فى الفترة العثمانية انظر . هكر . ضريبة الجزية . ص ٩٠ ، بارون . المرجع السابق .

(٥) فينتر . يهود مصر . ص ٨ . سميرى . أحاديث يوسف . ص ١٨٢ .

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الحادية والعشرون .

فرضتها على أهل الذمة بمنتهى الصرامة ، ومن هنا كان يتم اعتقال من لا يسددونها ، بل وكان يتم تعذيب غير القادرين . وكانت الطائفة تقدم المساعدة لمن يعجزون عن تسديد الضرائب المستحقة عليهم بسبب تدنى وضعهم الاقتصادى ^(١) . وقد سددت كل جماعة من الجماعات اليهودية فى القاهرة خلال القرن السادس عشر ضرائب أعضائها للسلطات ، ^(٢) وفى المقابل كان يتم تحصيل الضرائب فى المدن الأخرى من الطائفة . ولم تتدخل السلطات فى توزيع العبء الضريبى على الطائفة ^(٣) . وكان من بين القضايا التى شغلت اهتمام الطوائف كيفية تسديد ضرائب يهود القرى المقيمين فى المدينة . وكما يبدو فقد رأت الطوائف أنه من الواجب إلزام هؤلاء بالمشاركة فى تسديد الضريبة المفروضة على أبناء الطائفة فى مقابل عدم إلزامهم بتسديد الضرائب المستحقة للسلطات فى القرية ^(٤) . وقد فرض الفرنسيون خلال فترة حكمهم القصيرة لمصر فى نهايات القرن الثامن عشر ضريبة على كل الطوائف ^(٥) .

وتتضمن بعض المصادر الأوروبية معلومات عن الضرائب التى كانت تسدها الطوائف المختلفة للسلطات خلال القرن التاسع عشر ، فسدد يهود القاهرة خلال عام ١٨٠٣ وعلى نحو مشابه لما فعلته سائر الطوائف التى أقامت فى القاهرة والتى ضمت اليونانيين والسوريين والأرمن والقناصل الأجانب مبلغا ضخما لرئيس المدينة ، ذلك المبلغ الذى سدد بناء على طلب إبراهيم باشا الذى كان يسعى إلى الحصول على أية مبالغ لتمويل نفقات جيشه . وقد أثقل هذا المبلغ كاهل الطوائف اليهودية ^(٦) . وما يذكر فى

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الأربعون . ليطمان . المجتمع اليهودى فى مصر . ص ٢٦٧

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢ . فتاوى الحاخام يوم طوف . الجزء الأول . الفتوى ٢٨٠ .

(٣) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة والخمسون . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤٩٨ . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ١٢١ - ١٢٣

(٤) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الرابعة والأربعون . انظر أيضا فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢ . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الحادية والعشرون .

(٥) لنداو . يهود مصر . ص ٢٢ - ٢٣

(٦) لنداو . المرجع السابق . ص ١٥٤ - ١٥٥

هذا المجال أنه حينما تولى محمد على مقاليد السلطة في مصر تعرض اليهود مثل سائر رعاياه لضغوط عنيفة إذ ألزمهم بتسديد الكثير من الضرائب إلى خزانته ، وقد تدخل « موشيه مونتيفيورى » للتقليل من وطأة الضغوط التى يتعرض إليها اليهود^(١) . وقد جاء فى إحدى لوائح وزارة المالية التى يعود تاريخها إلى العشرين من شهر يناير عام ١٨٥٥ أنه تم التنازل عن تحصيل ضريبة العمل المفروضة على الرعايا من المسيحيين واليهود . ويتضح من تاريخ هذه اللائحة أن الخديوى سعيد أعفى المسيحيين واليهود من تسديد ضريبة الجزية ، وكما يبدو فقد اتخذ هذا القرار بعد مضى فترة قصيرة على توليه السلطة^(٢) .

وتمتع اليهود فى أحيان نادرة شأنهم شأن سائر الطوائف الدينية ببعض الهبات المالية ، فحصل اليهود على خمسة عشر ألف قرشا من مجمل الهبة التى قدرت بتسعمائة ألف قرش ، تلك الهبة التى أمر السلطان العثمانى عبد العزيز بتوزيعها على الطوائف الدينية فى ختام زيارته لمصر فى عام ١٨٦٣^(٣) .

٢ - دخول الطوائف وصناديق الصدقة

يرى الباحث « اشتور » أنه كان من بين العوامل التى شكلت عبئا على إدارة الطائفة فى مصر فى ظل الفترة التى تعود إليها وثائق « الجنيزا » عدم وجود صندوق عام للطائفة ، تلك الظاهرة التى كانت من الظواهر المميزة للإدارة المالية فى البلدان الإسلامية فى تلك الفترة . وقد ساد هذا الوضع طيلة القرون الأولى من فترة الحكم العثمانى لمصر ، غير أن مديرى الحسابات أشرفوا خلال القرن التاسع عشر على الميزانية السنوية والنفقات المالية^(٤) . وكان يوجد لدى كل طائفة خلال الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر صندوقان مستقلان كان أحدهما يدعى « صندوق الصدقة » ، والآخر يدعى « الصندوق الدائم » ، وكانت الطائفة تدعم من خلالهما الفقراء ، وكانت الطائفة تفرض أيضا بعض الضرائب على اللحوم أو النبيذ لتمويل

(١) المرجع السابق . ص ٢٢

(٢) المرجع السابق . ص ٢٣ .

(٣) المرجع السابق

(٤) اشتور . الطائفة اليهودية . ص ٧٣ . لنداو . المرجع السابق . ص ٦٢

نفقاتها . ويتجلى هذا الواقع على نحو بين فى إحدى وثائق « الجنيزا » التى يعود تاريخها إلى عام ١٦٩١ ، تلك الوثيقة التى تتحدث عن أن سبعة عشر رجلا من أثرياء الطائفة وافقوا على تحمل نفقات الضريبة المفروضة على اللحم والنبيد على مدى عام كامل ، فجاء بالوثيقة :

« سيتم جمع الضريبة ، وتسديد قيمتها لصناديق فقراء مدينتنا ، ولصالح التلاميذ المتخصصين فى دراسة الشريعة وللمتمسكين بالتوراة . وإذا فاض أى مبلغ فيوجه لصالح العامة . . أما إذا تم العجز عن جمع الضريبة فليسدد العامة المبلغ المتبقى » .

وقد تولى « إسحاق جابارو » فى تلك الفترة مهمة تحصيل هذه الضريبة فى القاهرة ، وكان « جابارو » قد توصل إلى اتفاق مع أثرياء الطائفة كان مفاده أن يقوم كل منهم بتسديد ألف قطعة من الفضة كل عام ، كما تعهدوا بأن يسددوا ستين قطعة من الفضة شهريا للقائمين بمهمة تنظيف اللحوم ^(١) .

أما الصدقة التى كان يتم تحصيلها عشية كل يوم سبت فقد كان يتم توزيعها على فقراء الطائفة . ويتضح من إحدى الشهادات التى يرجع تاريخها إلى عام ١٦٣٠ أنه تم بيع حق انتفاع لمسئولى صندوق رعاية الفقراء بطائفة « المستعربين » بالقاهرة ^(٢) . وكانت مؤسسة إطعام الفقراء من أقدم مؤسسات الطوائف اليهودية فى مصر ، وقد تطرق الحاخام « ديفيد بن زماره » إلى هذه المؤسسة فى إحدى فتاويه بقوله : « إن هذه المؤسسة تقدم وجبتين يوميا » ، ويتضح مما قاله هذا الحاخام أن هذه المؤسسة كانت تقدم الوجبات يوميا ^(٣) . وقد قامت كل طائفة بما يتماشى مع الشريعة بتعيين محصلين تمثلت مهمتهم فى جمع الأطعمة من كل المنازل وتوزيعها على الفقراء ^(٤) . ويتضح من إحدى فتاوى الحاخام « ديفيد بن زماره » أن الطائفة اليهودية قد اعتادت خلال القرن السادس عشر منح الخبز للفقراء كل يوم سبت ^(٥) . وكانت الطائفة اليهودية بالقاهرة

(١) بن زئيف . وثائق . ص ٢٨٨ - ٢٨٩

(٢) المرجع السابق . ص ٤٧٤

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٥٩

(٤) شولحان عاروخ . الجزء الثالث . الجزء ٢٥٦

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢

قد أصدرت قرارا ألزم كل التجار المحليين بتسديد بعض الضرائب لصالح يهود فلسطين . أما الحاخام « ديفيد بن زماره » فقد أصدر حكما بأنه ليس من الممكن إلزام التجار الأجانب الذين لم يكونوا أعضاء فى الطائفة خلال الفترة التى تم فيها إصدار هذا القرار ^(١) .

وفى الإسكندرية طالب يهود المدينة بإلزام التجار الأجانب بالموافقة على فرض ضريبة على براميل النبيذ ، على أن تخصص الضريبة لصالح الطائفة ، وقد رأى الحاخام « حايم كبوسى » أن مطلبهم مطلب عادل ^(٢) .

(أ) صندوق الصدقة

كان صندوق الصدقة يتكون وفقا لما جاء فى كتاب « شولحان عاروخ » الذى يعد واحدا من أهم كتب الشريعة اليهودية ^(٣) من المبالغ الصغيرة ، تلك المبالغ التى كانت توزع فى أوساط الطوائف اليهودية فى مصر خلال القرن السادس عشر على فقراء المدينة . وقد أصدر الحاخام « ديفيد بن زماره » حكما بأنه ليس من الجائز تحصيل أية فائدة على هذه المبالغ أو استثمارها فى التجارة ، غير أنه كان من الوارد وفقا لأقوال الحاخام « ديفيد بن زماره » الخروج عن هذه القاعدة ^(٤) .

وكان صندوق الصدقة يوزع أسبوعيا مبلغا من المال على الفقراء ، وقد أشار الحاخام « ديفيد بن زماره » إلى أن هذا الصندوق يوزع المبلغ أسبوعيا أى على خلاف مطاعم الصدقة التى تقدم وجباتها يوميا ، كما حظر الحاخام « بن زماره » استخدام البعض للصدقة التى يقدمها للفقراء للتخلص من دينه ، ذلك الأمر الذى شاع حدوثه فى القدم ^(٥) . وليست لدينا أية أدلة من شأنها إثبات أن صندوق الصدقة كان يقدم منذ القرن السادس عشر فصاعدا الخبز للفقراء كل سبت ، تلك الظاهرة التى شاعت فى

(١) المرجع السابق . الجزء الخامس . الفتوى ٤٤٨

(٢) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الأولى

(٣) شولحان عاروخ . الجزء الثالث .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤١٤

(٥) المرجع السابق . الجزء الرابع . الفتوى ١٥٩

العصور الوسطى ، وكما يبدو فقد كانت هذه المهمة من اختصاص مطاعم الصدقة^(١) .

وتمثلت مصادر دخل صندوق الصدقة فى :

(أ) الأموال التى أوصى البعض بتقديمها إلى صندوق الصدقة عند الوفاة .

(ب) تحصيل الأموال أسبوعيا لصالح الصندوق^(٢) . وليس لدينا أى دليل من شأنه إثبات أن الصدقة كانت تفرض على الجميع ، فبينما أشار الحاخام « بن زماره » فى أحد أعماله إلى أن الصدقة لا تفرض ، فقد أشار إلى العكس فى موضع آخر من أعماله^(٣) . وتمثل أحد مصادر الدخل أيضا ، خاصة فى الإسكندرية فى فرض ضريبة خاصة على السلع ، كان يتم استخدام عائدها فى تمويل احتياجات المدارس اليهودية المتخصصة فى تدريس الشريعة ، واحتياجات اليهود ، وتوفير احتياجات الملابس والمأكل لعبارى السبيل^(٤) . كما كانت الغرامات المالية التى كانت تفرضها الطائفة على منتهكى لوائح الطائفة تشكل أحد مصادر الدخل خلال القرن السادس عشر^(٥) .

ولم تكن صناديق الصدقة توزع على كل أبناء الطائفة إذ كان لكل جماعة فى إطار الطائفة صندوق خاص بها ، وقد ذكر الحاخام « ديفيد بن زماره » عند بحثه لموضوع الشقاق الذى وقع فى أوساط جماعة اليهود المغاربة فى القاهرة أن العرف السائد فى مصر يتمثل فى أنه يتعين على كل جماعة إعالة فقرائها ، وأن الجماعات الأخرى لا تقدم المساعدة إلا لمحتاجيها^(٦) . وكانت توجد قواعد صارمة بشأن توزيع الصدقة حيث تم على سبيل المثال إقرار أن مهمة إعالة الفقراء تقع بادئ ذى بدء على عاتق أقربائهم

(١) جويتين . الخدمات الاجتماعية ، اشتور . الطائفة اليهودية . ص ٦٨ . اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثالث . ص ١٠ - ١٢

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثانى . الفتوى ٦٧٨ ، الجزء الثالث . الفتوى ٤٢٦ .

(٣) المرجع السابق . الجزء الأول . الفتوى السابعة والستون .

(٤) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الأولى .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ١٥٥

(٦) المرجع السابق . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢

الأثرياء حتى لو كان هؤلاء الأقارب من المتبرعين لصندوق الصدقة ، ومع هذا فحينما كانت الطائفة تعجز عن إلزامهم بالإتفاق على أقاربهم الفقراء كان يتم الإتفاق عليهم من صندوق الصدقة مثلهم مثل فقراء المدينة ^(١) .

وكانت مهمة إدارة صندوق الصدقة تقع على عاتق شخص معين ، فقد تولى الخاخام « يعقوف تافون » الذى كان أحد تلاميذ الخاخام « ديفيد بن زماره » خلال القرن السادس عشر مهمة الإشراف على صندوق الصدقة بالإسكندرية . وكان مسئول صندوق الصدقة بطائفة القاهرة قد طلب منه الاحتفاظ بمائة « قرش » ، ذلك المبلغ الذى كان قد تم جمعه بغرض اقتداء بعض الأسرى ^(٢) . وعند جمع الضرائب المستحقة للصدقة فى القاهرة فى عام ١٦٩١ تم تكليف الخاخام « إسحاق نابارو » بالاشتراك مع عدة أشخاص بهذه المهمة ^(٣) . وقد أشرف المسئولون عن تجميع الصدقة على توزيع الأموال على الفقراء ، وكانوا حريصين أشد الحرص على وصول هذه الأموال إلى مستحقيها ^(٤) . ويتضح من أحد الأسئلة التى أرسلت إلى الخاخام « ديفيد بن زماره » أن بعض الأفراد كانوا ينتقلون من جماعة إلى جماعة طلبا للصدقة حتى تمكنوا من جمع أموال طائلة ، ومن ثم فقد أشار الخاخام إلى أهمية قيام المسئول عن الصدقة بمتابعة عدم تعدى أحد على أموال الفقراء ^(٥) .

(ب) صندوق الجماعة

ورد خلال القرن التاسع عشر ذكر مسميين لصندوق الجماعة ، وهما « صندوق الجماعة » أو « كيس الجماعة » ^(٦) ، وكما يبدو فقد شمل هذا الصندوق « صندوق الصدقة » الذى ساد فى الماضى ، وسائر ميزانيات طائفتى القاهرة والإسكندرية . وقد

(١) المرجع السابق . الجزء الرابع . الفتوى ١٤٧ ، فتاوى الخاخام شموئيل دى مدينه . الفتوى

١٦٦ .

(٢) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الخامس . الفتوى ٦٤ .

(٣) ابن زئيف . وثائق . ص ٢٨٨ - ٢٨٩

(٤) فتاوى الخاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ٧١٤ .

(٥) المرجع السابق .

(٦) فتاوى « عوجات الياهو » الفتوى الثالثة عشرة .

تولت كل طائفة من الطائفتين خلال القرن التاسع عشر إدارة شؤون « الصندوق العام » الذى لم يكن له وجود فى القرون السابقة . وقد تم استخدام أموال صندوق الجماعة بالقاهرة فى صيانة وتجديد مبنى معبد « تركيه » . وكانت كل معابد المدينة العشرة ملكا للطائفة ، وقد تم تجديد هذه المباني من أموال صندوق الجماعة ، ومن تبرعات بعض الأفراد ^(١) . وقد تحمل صندوق الجماعة أيضا نفقات دفن الموتى من الفقراء ^(٢) . وكانت أنشطة المسئول عن هذا الصندوق تتبع الزعماء الدينيين للطائفة ^(٣) .

وقد استمرت مؤسسة إطعام الفقراء من اليهود فى ممارسة أنشطتها حتى القرن التاسع عشر ، ويتضح من إحدى الشهادات التى يرجع تاريخها إلى عام ١٨٦٩ أن الطائفة اليهودية فى الإسكندرية عينت مسئولين لهذه المؤسسة حتى يقوموا بجمع الأطعمة من الأثرياء ، وتوزيعها على الفقراء ، ولم ينجل هؤلاء المسئولون من طبيعة عملهم ، وداموا التوجه إلى منازل الأثرياء طلبا للمساعدة ^(٤) . وقد وزعت الطائفة اليهودية بالإسكندرية خلال عام ١٨٨٢ الخبز على الفقراء أسبوعيا ^(٥) ، وأقدمت الطائفة على هذا الإجراء عقب تزايد عدد العاطلين عن العمل فى المدينة ، تلك الظاهرة التى كانت نتيجة لشيوع الاضطرابات بها .

وعلاوة على الضرائب التى كانت تفرضها الطائفة بشكل ثابت على بعض أفراد الطائفة ، كانت الطائفة تتلقى يومى « الاثنين » و « الخميس » من كل أسبوع أموالا من بعض القادرين ، وكانت تخصصها لافتداء الأسرى ، وكانت هذه الأموال تدخل خزانة صندوق الجماعة ^(٦) .

ومع اقتراب عيد الفصح كان المسئولون عن « كيس الجماعة » بالقاهرة يوزعون الأموال ، وفطائر العيد على فقراء المدينة ، كما كانوا يوزعون على الفقراء قبيل العيد

(١) بن شمعون . خير مصر . ص ٣٥

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء السابع .

(٣) فتاوى « ماتسور دفاش » .

(٤) برج . الأنبياء .

(٥) لنداو . يهود مصر . ص ١٤٦

(٦) حازان . واحة السلام . الجزء الثالث

كميات من الأرز كان يتم شراؤها من صندوق الجماعة . وعلاوة على هذا كانوا يوزعون على الفقراء مجانا بعض الفطائر ، الأمر الذى يدل على أنهم كانوا يتبعون فى هذا المجال تلك العادة المتبعة فى القدس ^(١) .

وكان صندوق الجماعة يعتمد فى دخله على تلك الغرامات التى كانت تفرض على من يفسخون عقد الزواج ، وكانت قيمة العقوبة المفروضة على العريس تقدر بعشرة فى المائة ، فى حين أن العقوبة المفروضة على العروس كانت تقدر بسبعة فى المائة من مجمل قيمة المهر الذى كان يقدر عادة بألفى جنيه . وكان صندوق الجماعة يعطى عشرة فى المائة من قيمة الغرامة للمحكمة ، وفى المقابل كان يتم توزيع المبلغ المتبقى بالتساوى بين الأسرة التى لم تطالب فى البدء بالانفصال وبين الصندوق ^(٢) .

وكانت الطوائف تعتمد أيضا فى جزء من دخلها على ضريبة التركة التى كانت تقدر بـ ١٪ من مجمل التركة . وتفيد مصادر القرن التاسع عشر أن رسوم دفن الموتى التى كانت تسدها عائلة المتوفى كانت أحد مصادر دخل الطائفة . وكان دخل الأصول الثابتة للطائفة والتى كانت تشمل المعابد تشكل أحد مصادر دخل الطائفة . وكانت ضريبة الدخل تعد أحد مصادر دخل الطائفة ، حيث كانت توجد لجنة خاصة بالطائفة تتكفل بمهمة تحديد قيمة الضريبة المفروضة على كل فرد فى الطائفة ، وكان يتم تحديدها على ضوء دخله . ويتضح من لوائح طائفة القاهرة التى يرجع تاريخها إلى ما قبل الحرب العالمية الأولى ، ولوائح طائفة الإسكندرية التى يعود تاريخها إلى عام ١٨٧٢ أن تسديد هذه الضريبة كان شرطا أساسيا للحصول على عضوية الطائفة ، والمشاركة فى جمعيتها العمومية . ومع هذا فقد كان من الصعوبة بمكان تحصيل هذه الضريبة ، وقد يكون خير دليل على هذا أن قيمة الضريبة التى حصلت عليها الطائفة اليهودية فى الإسكندرية فى عام ١٩١٢ لم تتعد خمسمائة جنيه فى حين أن عدد أفراد الطائفة كان يقدر بعشرين ألف نسمة ^(٣) .

وكان متوسط دخل الطائفة من كل مصدر من المصادر سألقة الذكر يتفاوت من

(١) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ٢٧

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الرابع . ص ١٧٠

(٣) لنداو . يهود مصر . ص ٦١

طائفة إلى أخرى وفقا لحجمها ، وقد حاولت كل طائفة أن تستنزف كافة مصادر التمويل الممكنة ، ومع هذا فقد كان من الممكن سلفا التكهن بمتوسط الدخل السنوى . وفيما يتعلق بالميزانية السنوية لكل لجنة من لجان الطائفة كانت الجمعية العمومية مكلفة بالتصديق عليها ، كما كان مديرو الحسابات يقومون بالإشراف عليها ، خاصة فى الطوائف الكبيرة ^(١) . وبالإضافة إلى صناديق الطوائف فقد كان للمعابد منذ القرن التاسع عشر صناديق خاصة بها ^(٢) .

٣ - إعفاء دارسى الشريعة من الضرائب

تعيش عدد من دارسى الشريعة على الاشتغال بالتجارة ، وتقديم القروض ، فى حين أن عددا آخر منهم اعتمد فى حياه على هيئة الحاخامات ، ومن ثم فكان فى حاجة دائمة إلى الدعم المادى . وقد تعيش عدد من دارسى الشريعة اليهودية بالقاهرة على أموال الضريبة التى كانت تفرضها الطائفة على مشتريات النبيذ ، ذلك الأمر الذى يتضح من خلال إحدى الشهادات التى يعود تاريخها إلى عام ١٦٩١ ^(٣) . وقد اهتمت الطوائف اليهودية فى مصر مثل سائر الطوائف اليهودية فى كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية بقضية إعفاء دارسى الشريعة من الضرائب ، وبتحديد معايير صارمة يتم على ضوئها تحديد من يستحق أن يطلق عليه « دارس للشريعة » ، وأية ضرائب يمكن إعفاؤه منها . وقد طالب كل حاخامات مصر خلال القرن السادس عشر بإعفاء دارسى الشريعة من الضرائب ، ولا نستثنى من هذا الوضع سوى الحاخام « ديفيد بن زماره الذى لم يتسم موقفه بالوضوح . وقد رأى الحاخام « موشيه الأشقر » أن دارس الشريعة الذى يتوقف عن دراسته بغرض البحث عن سبل للعيش يجب أن يعفى من كافة الضرائب ^(٤) .

وقد شهدت مصر خلال نهايات القرن السادس عشر ، وطوال القرن السابع عشر تضائلا ملحوظا فى عدد دارسى الشريعة من اليهود ، الأمر الذى أثار مخاوف كبار

(١) المرجع السابق . ص ٦١ - ٦٢ ، ١٨٥ - ١٨٩

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الخامس

(٣) بن زئيف . وثائق . ص ٢٨٨ - ٢٨٩

(٤) فتاوى الأشقر . الفتوى التاسعة عشرة .

حاخامات مصر وفي مقدمتهم الحاخام «موردخاي هاليڤي» من ضياع التوراة . واقتراح الحاخامات إعفاء دارسى الشريعة المكرسين أنفسهم لدراسة التوراة من الضرائب ^(١) . وكتب الحاخام «موردخاي هاليڤي» بخصوص هذا الصدد : « إن دارسى الشريعة الذين لا يعملون ، والذين يكتفون بدراسة الشريعة يجب أن يحرص عامة الجمهور على إعالتهم وإعالة أسرهم » ^(٢) .

غير أن المصادر المتوفرة لدينا لا تتضمن ذكرا للمعايير التي أقرتها الطوائف بخصوص هذا الموضوع ، غير أنه يتضح من مداولات الحاخامات أنه كانت توجد معارضة عنيفة من قبل عامة اليهود لمسألة إعفاء دارسى الشريعة من الضرائب . وكانت توجد بطبيعة الحال فروق ضخمة في كل ما يتعلق بهذه القضية ، وقد نبعت بعض الفروق من تفاوت الأماكن إذ كانت توجد فروق بين حاخامات سالونيكى ، وصفد والقدس ^(٣) .

٤ - الأوقاف

كان أحد أشكال دعم عامة اليهود للفقراء وقف عقارات للطائفة على أن يتم استخدام الدخول التي يتم تحصيلها من الإيجار كصدقة للفقراء أو لأية أغراض دينية أخرى ^(٤) . وكانت تقدم للوقف الأموال التي كان يتم توزيعها على المحتاجين ، وكان يتم في أحيان أخرى تقديمها في صورة قرض . وفي أحيان أخرى كانت الطائفة تستخدم هذه الأموال لشراء بعض الأغراض ^(٥) . وكانت لدى كل جماعة بالقاهرة بعض الأوقاف ، واحتفظت كل طائفة بأوقاف مختلفة .

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة والخمسون

(٢) المرجع السابق .

(٣) انظر . هكر . ضريبة الجزية . ص ٧٩

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى السابعة والستون . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الأولى . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السابعة والثلاثون .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤١٤ ، الجزء الرابع . الفتوى ١٧٣ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة . فتاوى عصا يوسف . الجزء الثانى . الفتوى الثالثة عشرة .

وكانت تثار بعض الخلافات حينما كان يقوم فرد ما بنقل الوقف إلى جهة ما بعد أن كان قد وقفه إلى جماعة أخرى^(١). وكانت توجد بالقاهرة بعض الأوقاف التي شاركت عدة جماعات في ملكيتها. وقد نشبت بين محاسبى الطائفة بعض النزاعات المتعلقة بتوزيع الدخول والنفقات الخاصة بالأوقاف المشتركة^(٢). وكان معظم ذوى الأوقاف من الرجال غير القادرين على الإنجاب، والنساء والشيوخ^(٣). وعلى غرار الوقف الإسلامى كان الوقف اليهودى يسجل أيضا أمام محاكم الدولة، وكان معفيا من ضرائب السلطات، وغير قابل للمصادرة^(٤) وكان من الواجب أن يخصص كل وقف لخدمة غرض معين^(٥). وكان الغرض المخصص له الوقف يتغير في بعض الأحيان، فكانت أمواله تخصص في بعض الأحيان لمساعدة دارسى الشريعة أو لأية أغراض أخرى. وقد تحدث الحاخام «حاييم كبوسى» في عام ١٦٢٢ عن أن زوجة الحاخام «موشيه توخين» كانت قد خصصت وقفا لجماعة المغاربة ثم نقلت فيما بعد هذا الوقف لصالح الجماعة السفاردية^(٦).

وقد كشفت وثائق «الجنيزا» عن عدة شهادات مختلفة متعلقة بالأوقاف، وكان من بين هذه الشهادات شهادة يرجع تاريخها إلى نهايات القرن السابع عشر. وأشارت هذه الشهادة إلى أن كلا من «حاييم طويل» و «شلومو سكندرى» اللذين عملا كمحاسبين لدى جماعة «اليهود المستعربين» قاما بتقديم الأخوين «ديفيد واليعازر إسحاق» إلى المحاكمة لعدم تقديمهما نصيبهما من وقف إحدى الشقق الواقعة في

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى السابعة والستون . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الخامسة والسبعون .

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى

(٣) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السابعة والثلاثون . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٦٧٧ . فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى ١٥٥ . جويتين . حوض البحر الأبيض المتوسط . المجلد الثانى . ص ٩١ . جويتين . الطائفة المحلية . ص ١١٣

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى التاسعة . فتاوى عصا يوسف . الفتوى الثانية عشرة .

(٥) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى التاسعة والسبعون

(٦) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الخامسة والسبعون .

« درب المغرب » التى قطنها العجوز « يوسف ميلا »^(١) . ولقد جرى العرف على أن الغرض من الوقف يتمثل فى ضمان الحصول على دخل ثابت ومنتظم . وقد كتب الحاخام « افراهام هاليفى » خلال نهايات القرن السابع عشر أو بدايات القرن الثامن عشر « إن لطائفتنا أوقافا من الأراضى والمصحات التى تخدم الكثيرين والتى تحافظ بالتالى على بقاء صندوق الطائفة ، وعدم تعرضه للفناء »^(٢) .

وقد أصدر الحاخام « ديفيد بن زماره » حكما بأنه من الجائز استبدال ممتلكات الوقف أو بيعها وشراء ممتلكات أخرى إذا كان هذا فى صالح الفقراء ، وأشار إلى أن هذا الأمر كثير الحدوث فى مصر ، وأنه لا يعترض أحد عليه^(٣) . وبعد مضى مائة وخمسين عاما على صدور هذا الحكم تم شراء منزل مجاور لأحد المعابد فى القاهرة بمبلغ يقدر بأربعة آلاف قطعة من عملة « المايديش » ، وتم توفير هذا المبلغ من نقود وقف المعبد^(٤) .

وكانت مسئولية الإشراف على الوقف تقع على عاتق محاسب الوقف الذى كانت تطلق عليه مسميات عديدة كان من بينها : « موظف الوقف » أو « أمين الوقف » ، وكان تعيين هذا المسئول من اختصاص من يهب الوقف^(٥) . وكان هذا الشخص يعد عادة شخصا أميناً وموثوقاً فيه ، فضلا عن أنه لم يكن له الحق فى التمتع بحقوق الوقف . وقد حدث خلال القرن السادس عشر أن محاسب إحدى الجماعات اليهودية اقتنى منزلا ليستخدامه كوقف ، وقد زعم عند خروجه من وظيفته أنه قد اقتنى المنزل بماله لاستخدامه الشخصى ، غير أن الحاخام « ديفيد بن زماره » أصدر حكما جاء به أنه اقتنى المنزل بأموال الوقف الذى كان يشرف عليه^(٦) . وقد حدث خلال ذات

(١) بن زئيف . وثائق . ص ٢٧٤

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثانى . الفتوى ٧٣٨

(٤) فتاوى عصا يوسف . الجزء الثانى . الفتوى الثالثة عشرة

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٣٦١ ، الجزء الثانى . الفتوى

٧٣٨ ، الجزء الثالث . الفتوى ٢١٤ ، الجزء الرابع . الفتوى ١٧٣ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٧٣ .

القرن أن امرأة عاقرا اشترت عدة منازل ، وجعلتها وقفا لصالح فقراء الطائفة السفاردية ، غير أن أمين الوقف قام بعد وفاتها وبعد وفاة زوجها بتوزيع إيجار المنازل على الفقراء . وقد أشار الحاخام « ديفيد بن زماره » إلى أن هذه المرأة كانت قد عينته مسئولاً عن الوقف ، وأميناً له ^(١) .

وقد جرى خلال عام ١٦٦٣ تحويل « الصندوق الدائم » لجماعة « المستعربين » إلى وقف ، كما سمعنا عن أن جماعة « اليهود البرتغاليين » بالقاهرة قد أقامت خلال عام ١٦٨٤ وقفا باسم كل من « يعقوف هاليفى » و « افراهام دى كوستا » . ويفيد خبر من القرن الثامن عشر أن شريكين حصلا فى عام ١٧٦٦ على قرض من صندوق الوقف الخاص بالطلاب اليهود المتخصصين فى دراسة الشريعة . ويفيد أحد الأخبار التى يعود تاريخها إلى شهر يناير عام ١٧٨٦ أن شخصا يدعى « افراهام هكوهين » أقام وقفا من خمسمائة عملة أوروبية ورثها عن أبيه « ديفيد بن موشيه هكوهين » ، وأنه خصص هذا الوقف لبعض الحاخامات حتى يقيموا الصلوات ثلاث مرات أسبوعيا ، وأن يطلبوا خلالها المغفرة لأبيه ^(٢) . وقد خصصت خلال القرن التاسع عشر بعض العقارات كأوقاف لصالح الطائفة ^(٣) .

ز . الأنشطة والمؤسسات المعاونة للطائفة

١ - المقابر

حرصت كل طائفة على أن تكون لديها مقبرة يهودية خاصة بها . وكانت المقابر تقع عامة بالقرب من المدينة أو القرية التى كان يقطن بها أبناء الطائفة . وكان اليهود يدفنون موتاهم قبل حصولهم على تصريح بوجود مقابر خاصة بهم فى أى منطقة غير مسيحية ، تلك المنطقة التى كانت عادة ملكا للطائفة ^(٤) . وفى الإسكندرية حصلت الطائفة اليهودية فى عام ١٨٥٦ على إذن رسمى يخول لها بناء مقبرة فى المنطقة التى اعتادوا فيها دفن موتاهم على مدى أربعة وعشرين عاما ، ومع حلول عام ١٩٠٨ كان للطائفة ثلاث

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى السابعة والسبعون .

(٢) بن زئيف . وثائق . ص ٢٧٥

(٣) لنداو . يهود مصر . ص ٦١ ، ١٨٨

(٤) بن زئيف . المقابر .

مقابر . وكانت توجد بالقاهرة ثلاث مقابر لليهود ، وفى المقابل كانت توجد مقبرة واحدة فقط للطوائف الصغيرة . وحينما لم يكن لدى الطائفة مقبرة مستقلة كان أبناؤها يدفنون موتاهم فى أى مدفن يهودى مجاور أو فى زاوية أية مقبرة محلية كما حدث فى الإسماعيلية . وكانت الطائفة تشرف على المقابر وعلى نظم الدفن . وكانت رسوم الدفن تعد مصدرا من مصادر دخل صندوق الطائفة ^(١) .

٢ - مؤسسة دفن الموتى

كان لمؤسسة دفن الموتى مكانة بالغة الأهمية فى أوساط المؤسسات الطائفية ، وكما يبدو فلم تخل أية طائفة فى مصر من وجود مثل هذه المؤسسة . وقد اهتم أعضاء هذه المؤسسة بمتابعة كل ما يتعلق بمراسم الدفن ، بل وكانوا يقدمون فى بعض الأحيان يد المساعدة للمرضى المحتضرين . وقد رأى من تولوا مهام الدفن أنهم يمثلون شريحة الصفوة فى الطائفة . وقد عملت فى القاهرة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر ثلاث جمعيات خيرية وهى جمعية « حافرو القبور » الخاصة بيهود الغرب ، وجمعية أخرى خاصة باليهود الشرقيين (تلك الجمعية التى كانت تتكون من ثلاثة أقسام) ، وجمعية أخرى لأبناء طائفة المستعربين .

وكان الحاخام « ديفيد بن زماره » أول من نظم جمعية لحافرى القبور ، وقد قسمها إلى ثلاثة أقسام . ورأس هذه الجمعية شخص تولى مسئولية تجميع الأموال ، وفى المقابل رأس كل قسم من أقسامها شخص آخر . وكانت عضوية هذه الجمعية من دواعى الشرف والإحساس بالزهو ، ومن ثم كانت عضويتها تورث فى داخل العائلة . وكان يحق لرئيس الجمعية ؛ ولرئيس أى قسم من أقسامها الثلاثة فصل كل من يتهاون فى عمله ، كما كان يحق لرئيس الجمعية فقط فصل رئيس القسم ، وتحويله إلى عضو عامل ، بل وإقصاؤه عن جمعية حافرى القبور ^(٢) . وقد بحثت المحكمة اليهودية

(١) لندار . يهود مصر . ص ٦٣ - ٦٥

(٢) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الثامنة عشرة . فتاوى القلب السعيد . الفتوى الخامسة . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثامنة والثمانون . سمبرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٦ - ٢٦٠ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة .

بالقاهرة ذات مرة أحد الخلافات التي نشبت بين رؤساء الأقسام بجمعية حافرى القبور^(١) .

وقد أسست جمعية حافرى القبور الشرقيين فى عام ١٦٠٤ تنظيمًا خاصًا بها^(٢) ، وكانت هذه الجمعية بمثابة أكبر جمعية بالمقارنة بسائر الجمعيات ، وبلغ عدد أعضائها فى ظل فترة الحاخام « يعقوف كاسترو » حوالى مائة وخمسين عضواً ، وكانوا موزعين على ثلاثة أقسام . وكان أعضاء هذه الجمعية مرتبطين فيما بينهم بمعاهدة للمساعدة المتبادلة ، تلك المعاهدة التى أقسموا عليها . وقد أشار الحاخام « يعقوف كاسترو » إلى أن مجموعة داخل هذه الجمعية قامت بعمل كيدى على نحو مخالف لقرارات حاخامات الطوائف . وسرد الحاخام « كاسترو » حادثة تنم عن الكراهية التى تفشت بين أعضاء الجمعية حيث قام أحد أعضاء الجمعية بضرب حمى أحد مسنى الطائفة الذى قدم بدوره شكوى للسلطات يختصم فيها رئيس الجمعية وأعضاءها ، فكتب : « نظراً لأن الموضوع معروف فإن أعضاء الجمعية يرغبون فى بث الرعب فى نفوس الجميع حتى لا يتجرأ أحد على انتقادهم أو انتقاد رئيس الجمعية »^(٣) . وقد استفاض الحاخام « كاسترو » فى حديثه عن موضوع ميزانية الجمعية فقال « إن خزانة الجمعية مشتركة للجميع للإنفاق منها على دفن الموتى الفقراء وعلى احتياجاتهم الخاصة »^(٤) . وقد ذكر أحد الأشخاص خلال القرن السابع عشر أنه كان مسئولاً عن أموال صندوق الموتى الذى كان يتم الإنفاق منه على دفن الموتى الفقراء ، وعن جمع التبرعات لصالح الأعمال الخيرية^(٥) . وكان لزاماً على مدير الجمعية الحصول على تصريح من السلطات سواء لدفن الموتى أو للراغبين فى السير فى جنازة المتوفى^(٦) . وكانت عملية دفن الموتى عملية تحيطها المخاطر بسبب بعد المقابر عن المدينة فضلاً عن أن البعض كان يتعرض بالسوء لمن يسيرون فى جنازات اليهود^(٧) . ويمكننا أن نتعرف على مدى الخطر الذى أحاط بالسير

(١) فتاوى القلب السعيد . المرجع السابق

(٢) فتاوى الحاخام مائير جباى . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٠٢

(٣) فتاوى خيام يعقوب . المرجع السابق . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الثامنة عشرة

(٤) فتاوى خيام يعقوب . المرجع السابق .

(٥) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة

(٦) فتاوى القلب السعيد . الفتوى الخامسة . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٠٢

(٧) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٣١١ . بن شمعون . نهر مصر . ص ٣٤

في هذه الجنائزات من خلال الإشارة إلى أن « موردخاي آفي شايف » و « يعقوف حونيقى » اللذين عملا كخادمين للجمعية خلال القرن السابع عشر لقياً مصرعهما خلال سيرهما في جنازة طفلين كان سيتم دفنهما في المقبرة البعيدة عن المدينة ^(١) .

وكان لأعضاء الجمعية دور آخر منوط بهم ، فمنذ تأسيس الجمعية اعتادوا على الرقص والعزف والغناء في الأفراح ، وذلك حتى يبعدوا عازفات الموسيقى غير اليهوديات ، حيث كان يجتهدن للأفراح بمثابة إفساد للشباب اليهودي ^(٢) . وجرت خلال نهايات القرن السادس عشر محاولة لوقف أعضاء هذه الجمعية عن ممارسة أنشطتهم في الأفراح ، وذلك إثر حادث تعرضت له عروس أدين خلاله أعضاء الجمعية . وقد تمخضت هذه المحاولة عن منع أعضاء الجمعية من النقر على الدفوف في حفلات الزواج لمدة خمس سنوات . وقد سار أبناء الطائفة السفاردية على ذات النهج ، واجتمع قادة هذه الطائفة خلال عام ١٥٩١ في إحدى المدارس الدينية مع الحاخام « بتسلال اشكنازي » ، وتوصلوا إلى اتفاق قضى بضرورة منع أعضاء هذه الجمعية من النقر على الدفوف في حفلات الزواج لعشر سنوات ، غير أن الحاخام « يعقوف كاسترو » عارض هذا الاتفاق وألغاه ^(٣) .

وكانت جمعيات حافري القبور تتولى شؤون دفن المتوفين بغض النظر عن انتماءاتهم الطائفية ، فتوجه أعضاء هذه الجمعيات خلال عام ١٦٦٨ إلى مدن دمياط ورشيد والقاهرة بحثا عن المفقودين لدفنهم وفقا لتقاليد الشرع ^(٤) . ويفيد أحد أخبار القرن الثامن عشر أن أعضاء جمعية حافري القبور في رشيد بحثوا عن يهودى لقي حتفه غرقا ، وقاموا بدفنه بعد العثور عليه بما يتماشى مع تعاليم الديانة اليهودية ^(٥) .

وكان الحاخام « اسحاق انجل » ^(٦) نائب جمعية دفن الموتى من بين العاملين في

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى العاشرة

(٢) سمبرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٦ - ٢٦٠ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الستون

(٣) فتاوى خيام يعقوب . المرجع السابق .

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة عشرة .

(٥) فتاوى « ماسيئيت موشيه » الجزء الثانى . الفتوى الثانية

(٦) فتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى السادسة والسبعون

جمعية حافرى القبور فى رشيد خلال القرن السابع عشر ، ويمكننا فى هذا المقام وعلى وجه العموم القول بأنه كان من المطلوب أن يتحلّى أعضاء هذه الجمعية ورؤساؤها بالأخلاق الحميدة ^(١) .

وكانت طرق إدارة هذه الجمعية مطابقة للبنية الإدارية لجمعية حافرى القبور فى إسبانيا المسيحية ، فكانت العضوية بالجمعية مدى الحياة فضلا عن أن إجراءات ضم الأعضاء الجدد فى الجمعيتين كانت متشابهة ، كما تم منح حق الترقى للأعضاء القدامى . وقد كان جميع الأعضاء ملزمين بالإذعان لرئيس كل قسم ، ولرئيس الجمعية ^(٢) . ومع هذا فإذا كنا نعلم أن أعضاء جمعية حافرى القبور فى إسبانيا المسيحية كانوا يحصلون على أجورهم من صندوق الجمعية فلم تصل إلينا أية شهادات من الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر عن أجور أعضاء هذه الجمعية فى مصر ، فضلا عن أنه ليست لدينا أية معلومات عن أوضاع الجمعية المالية ، وليس من الواضح ما إذا كان يمكننا أن نطبق على الواقع الذى ساد فى مصر ذلك التصور الذى طرحه الباحث « شتوبر » بشأن جمعية حافرى القبور فى إسبانيا المسيحية ، والذى كان مفاده أن هذه الجمعية كانت من أكثر جمعيات الطائفة ثراء .

وكانت توجد بالقاهرة خلال القرن التاسع عشر جمعية واحدة لدفن الموتى ، تلك الجمعية التى تكفلت بكافة مهام الدفن ، وكان أعضاؤها يحصلون على أجرهم من صندوق الطائفة . وكانت هذه الجمعية تعرف باسم « جمعية حافرى القبور » أو « جمعية الإحسان » . وكانت الجمعية تدفن الموتى الفقراء على حساب صندوق الطائفة ^(٣) .

ومع تفشى وباء الكوليرا فى مصر فى عام ١٨٦٩ ، فقد شارك واحد وعشرون فردا من حافرى القبور فى دفن الموتى ، وكان حافرو القبور يوصفون فى هذه الفترة بالرعا ، والجهلاء والأमीين . أما حاملو نعوش فكانوا يحصلون على أجر من خزانة الطائفة يقدر بـ « فرانكين » لكل حامل للنعش ، ولكل عضو يسير فى جنازة المتوفى حتى المقابر . وحينما كان المتوفى ينقل على عربة فإن أولئك الذين يحملونه على الأكتاف كانوا

(١) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة

(٢) شتوبر . الجماعات الخيرية . ص ١٥٨ - ١٦٢

(٣) بن شمعون . نهر مصر . أحكام الإقراض . الجزء الخامس والثلاثون .

يحصلون على خمسة فرانكات . وحدد زعماء الطائفة فيما بعد مبلغ « فرانكين » كأجر لكل حانوتي مقابل ما يقوم به ، ومما يذكر أن قيمة الجنيه الإسترليني كانت تقدر آنذاك بأربعة فرانكات ^(١) .

٣ - افتداء الأسرى

كان للطائفة اليهودية في مصر وعلى مدى مئات السنوات التي سبقت الاحتلال العثماني أنشطة مميزة ومتعددة في مجال افتداء الأسرى الذين كانوا يسقطون في أيدي القراصنة . وكانت مصر في العصرين الفاطمي والأيوبي ، وبداية الحكم المملوكي تعد مركزا هاما في منطقة الشرق الأوسط لافتداء الأسرى ^(٢) . غير أنه قد تضاعفت خلال العصور اللاحقة تلك الشهادات التي تتحدث عن افتداء الأسرى على وجه العموم في مصر ، وعن افتداء الطائفة اليهودية على وجه الخصوص لأسراها . ولم تكن عمليات افتداء الأسرى قاصرة على الطائفة إذ كان بعض الأفراد يقومون في بعض الأحيان باقتنائهم كما هو الحال مع يهود الفلاشا الذين اشتراهم بعض اليهود المصريين خلال نهايات القرن الخامس عشر وبدايات القرن السادس عشر ، والذين استخدموهم كعبيد ^(٣) . ويمكننا في هذا الوضع التسليم برأى الباحث د . « ا . باشان » الذي مفاده أن القضاة اليهود كانوا حريصين خلال العصرين المملوكي والعثماني على جمع الأموال لافتداء الأسرى ، تلك الأموال التي كان يتم جمعها من كل الطوائف التي كانت تستعد لجمع المال عند معرفتها أن بعض اليهود سقطوا في الأسر . وبالرغم من عدم وجود مؤسسة خاصة لهذا الغرض إلا أن رؤساء الطائفة أولوا اهتماما كبيرا بهذا الموضوع ، ومن ثم فقد كان يتم اللجوء في بعض الأحيان إلى أموال الوقف لافتداء الأسرى . ويفيد أحد حسابات طائفة القاهرة التي يعود تاريخها إلى عام ١٤٩٢ أو إلى عام ١٥٠٤ ، والتي تم الكشف عنها في إحدى وثائق « الجنيزا » أنه تم جمع ثلاثة آلاف عملة لافتداء الأسرى ^(٤) .

(١) فتاوى « ماتسور دفاش » . الفتوى السابعة .

(٢) بوشين . السبي والافتداء . ص ١٧٣ - ١٨٠ . ليمان . المجتمع اليهودي في مصر . ص ٢٦٤ - ٢٦٧

(٣) بوشين . المرجع السابق .

(٤) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ٣٩٠ ، الجزء الثالث . ص ١٢١ - ١٢٣

وتتضمن بعض فتاوى الحاخام « ديفيد بن زماره » عدة معلومات عن الأنشطة العامة التي كانت تشهدها مصر خلال القرن السادس عشر والمتعلقة بافتداء الأسرى . وقد تعاونت الطائفتان اليهوديتان في القاهرة والإسكندرية فيما بينهما للحيلولة دون تعرضهما للابتزاز من قبل من يحتفظون بالأسرى ، والوسطاء . وكانت كل طائفة تقوم بجمع التبرعات لصالح أسراها ، وكان أحد الأشخاص يتولى مهمة جمع الأموال ، خاصة أنه لم يكن لدى الطائفة صندوق خاص لافتداء الأسرى .

وحدثت في مصر خلال القرن السادس عشر حادثة تمثلت في مجيء عربى مع ستة أسرى ، وكان هذا الشخص العربى ممثلا لعربى آخر كان قد اشترى هؤلاء الأسرى . وحينما وصل هؤلاء الأسرى إلى مصر افتدت الطوائف اليهودية هؤلاء الأسرى بخمسمائة قطعة من الذهب ^(١) . ويفيد أحد المصادر أنه قد طلب ذات مرة تسديد ثلاثمائة قطعة من الذهب لافتداء أحد الأسرى ، وأن اليهود سدّدوا بالفعل هذا المبلغ لإطلاق سراحه ^(٢) . وقد افتدى اليهود الأسرى بمبالغ طائلة ، ولم يقتصر دفع هذه المبالغ على التلاميذ اليهود المتخصصين في دراسة الشريعة إذ كان يتم أيضا افتداء الأميين من اليهود ^(٣) . وكان يتم خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر جمع الأموال لافتداء الأسرى ، كما كان الأسرى يفتدون في بعض الأحيان أنفسهم عن طريق أخذ القروض ^(٤) . وكان يتم في بعض الأحيان بيع بعض الممتلكات الثمينة لافتداء الأسرى ، فكان يتم على سبيل المثال بيع الأغنية المزخرفة لكتب التوراة التي كانت ملكا للطائفة ^(٥) . وقد أصدر الحاخام « يعقوف كاسترو » حكما بأنه يحق لمن يجمعون التبرعات للحصول على تبرعات من المدارس اليهودية المتخصصة في تدريس الشريعة لافتداء الأسرى ^(٦) .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الخامس . الفتوى الرابعة والستون .

(٢) المرجع السابق

(٣) المرجع السابق . الجزء الأول . الفتوى الأربعون ، الجزء الثانى . الفتوى ٦٦٨ .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثامن . الفتوى ١٦٩ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى العاشرة .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الثمانون .

(٦) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الخامسة والخمسون .

وقد قدم يهود مصر خلال القرن السابع عشر تبرعات ضخمة لصالح اللاجئين اليهود الذين فروا من تلك الاضطهادات التي تعرضوا لها في أوروبا في ذلك الحين^(١) ، وقامت الطائفة في ذلك الحين أيضا بفرض ضرائب على التجار اليهود والأجانب الذين أقاموا بالطائفة ، تلك الضرائب التي كان الغرض من تحصيلها افتداء الأسرى ، وقد سادت هذه الظاهرة أيضا في مدينة رشيد^(٢) .

أما الإسكندرية فقد كان يوجد للطائفة اليهودية بها صندوق خاص لافتداء الأسرى ، ذلك الصندوق الذي اعتمد على أموال التجار المحليين ، والمشتغلين بالتجارة الخارجية . وحينما سئل الخاخام « افراهام هاليفي » عما إذا كان من الجائز استخدام أموال هذا الصندوق لاستضافة اليهود الذين تقلهم السفن الأجنبية إلى مصر ، والذين لا يملكون رسوم سفرهم فقد أجاز الخاخام هذا الأمر مبررا موقفه بأنه من الوارد أن يقدم أصحاب السفن على بيع الركاب اليهود في البلدان التي ليس لليهود وجود بها ، فضلا عن أن بعض ركاب هذه السفن من الشباب ، ومن ثم فإن بقاءهم على متن السفن قد يعرضهم للاندماج مع غير اليهود ، أو إلى تغيير ديانتهم^(٣) . ويتضح من إحدى الخطب التي ألقاها الخاخام « الياهو يسرائيل » في الإسكندرية خلال عام ١٧٨٠ أنه كان يتم في أوساط كافة الطوائف اليهودية في مصر فرض بعض الضرائب لافتداء الأسرى^(٤) . وما يذكر في هذا المجال أن يهود مصر شاركوا في مطلع القرن السابع عشر في جمع الأموال لصالح اليهود الذين وقعوا في الأسر خارج بلدانهم^(٥) .

٤ - زفاف العروس

لم تصلنا أخبار عن تقديم الطوائف للمساعدة بصورة منظمة لزفاف العرائس إلا مع حلول القرن التاسع عشر ، فتأسست في الإسكندرية في عام ١٨٦٣ جمعية « مهور العذارى » التي أقرت أنه يحق لكل عذراء فقيرة الحصول على خمسمائة فرانك ، كما

(١) بوشين . السبى والافتداء . ص ١٧٨

(٢) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الحادية والعشرون .

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى العاشرة .

(٤) بوشين . السبى والافتداء . ص ١٨٠

(٥) فتاوى الخاخام كبوسى . الفتوى الخامسة عشرة . بنيهو . السفن . ص ١٠١ - ١٠٨ .

تقرر أيضا قيام الجمعية بتزويج خمس عذارى في كل عيد فصح ، وخمس أخريات في عيد المظال . وظل هذا القرار سارى المفعول حتى عام ١٨٦٩ ، فكان المهر يقدم للعرائس الصغيرات اللاتى كن يبلغن من العمر ثمانية عشر عاما على الأقل . ومع هذا فقد كان المهر يقدم لكل واحدة من كل ثلاثين عروسا فقيرة خلال الفترة الواقعة من عام ١٨٩٧ حتى عام ١٩٠٦^(١) .

وقد أسست الطائفة اليهودية في القاهرة أيضا صندوقا شبيها بذلك الصندوق الإسكندرية ، غير أن طائفة القاهرة كانت تزوج العرائس الفقيرات مرتين في العام ، وكان يتم اختيارهن وفقا للقرعة ، وكان الحد الأدنى لسن زواج الفتيات اليهوديات في القاهرة يقدر بثمانية عشر عاما^(٢) .

وكان يتم تخصيص جزء من الغرامات المالية المفروضة على فاسخى الخطبة لتزويج العذارى اليتيمات الفقيرات^(٣) .

٥ - الخدمات الصحية والاجتماعية خلال

القرنين التاسع عشر والعشرين

أ - مساعدة المسجونين .

ورد خلال القرن السابع عشر ذكر اسم « شلومو ساجيش » الذى كان مسئولاً عن توفير الطعام لسجناء اليهود في سجون القاهرة^(٤) .

ب - استضافة الزائرين . علمنا من خلال وثيقة في القاهرة يعود تاريخها إلى شهر ديسمبر عام ١٨٠٩ وشهر يناير من عام ١٨١٠ بوجود شقة صغيرة مكونة من حجرة واحدة بالقرب من الشارع . وقد تم استخدام هذه الشقة لاستضافة الزائرين الفقراء ،

(١) لنداو . يهود مصر . ص ٦٩ .

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الخامس . نينى . ص ٣٣ - ٣٤ . لنداو . المرجع السابق . ص ٧١

(٣) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الخامس . ص ١٦٧ . نينى . ص ٣٤

(٤) مخطوط بجامعة كامبريدج ، ورقمه JS ١٣ J٩ . شوحطمان . مدخل .

وتم ترميمها وتعديلها بأموال الوقف الخاصة بطائفة المستعربين . وتم تنظيمها وتقسيمها إلى ثلاثة محلات ، وتم إرسال قيمة إيجارها إلى صندوق الطائفة ^(١) . وفي عام ١٨٦٩ تضمن تقرير صادر عن الإسكندرية أنه لم يكن هناك مكان متاح في المدينة لاستضافة الزائرين ، أو مكان للمستشفى ^(٢) . وتأسست في الإسكندرية خلال عام ١٨٨٢ جمعية « استضافة الزائرين » التي قدمت يد المساعدة لعبرى السبيل من فقراء اليهود ^(٣) .

ج - دار المسنين . تأسست في القاهرة القديمة خلال عام ١٩١٠ دار للمسنين بمساعدة من « يعقوب موصيرى » ^(٤) .

د - خدمات صحية واجتماعية .

تأسست في أوساط الطوائف اليهودية الضخمة عقب تفشى الأمراض والأوبئة خلال القرن التاسع عشر عدة مراكز للخدمات الصحية . وكانت الخدمات الصحية تتسم قبل تأسيس هذه المراكز بتدنى المستوى ، كما كان اليهود يتلقون علاجهم قبل تأسيس هذه المراكز في المستشفيات غير اليهودية التي كانت في معظمها من المستشفيات التابعة للجمعيات التبشيرية . وكانت مراكز الخدمات الصحية التابعة للطائفة تقدم مساعدتها لفقراء اليهود ، غير أن ارتفاع مستوى هذه المراكز شجع الفقراء غير اليهود على اللجوء إليها . وقد تأسس في الإسكندرية في عام ١٨٧٢ وللمرة الأولى أحد المستشفيات الصغيرة التي يعود فضل تأسيسها إلى الأخوين « مزراحى » اللذين تكفلا بنفقات المستشفى الذى كان يقدم كافة خدماته بالمجان . أما الطائفة فقد دعمت على نحو محدود المستشفى الذى توقف عن أنشطته الطبية في عام ١٨٨٢ . وأعيد افتتاح المستشفى في عام ١٨٨٥ بفضل مساعدة أبناء عائلة « دى منشي » الذين خلصوا المستشفى من كل الصعوبات المالية .

(١) بن زئيف . وثائق . ص ٢٧٧

(٢) برج . الأنباء .

(٣) لنداو . يهود مصر . ص ٦٩

(٤) موسرى . المخطوطات . ص ٢٧ . لنداو . المرجع السابق . ص ٧١

وتأسس في عام ١٨٩١ مستشفى جديد كانت قد أسهمت الطائفة في بنائه ، وقد افتتحه رئيس الطائفة البارون « بخور دى منشيه » . وانتقل مستشفى « دى منشيه » في عام ١٨٩٣ إلى ممتلكات الطائفة ، وتولت الطائفة منذ ذلك الحين مسئولية إيراداته ونفقاته .

ونجد أن فقراء الطائفة كانوا يحصلون على خدمات المستشفى بالمجان ، وكان المستشفى يضم في عام ١٨٩٧ ثلاثين سريرا ، ثم ارتفع عدد السرائر فيما بعد ليقدّر في عام ١٩٠٦ بخمسين سريرا . وقد عمل في المستشفى سبعة أطباء متخصصون ، وكانوا يقومون أيضا بمعالجة بعض المرضى في منازلهم بالمجان . وكانت للطائفة اليهودية في الإسكندرية عيادة عامة عرفت باسم « زيارة المرضى » ، وكانت هذه العيادة قد تأسست في عام ١٩٠٩ ، وكثيرا ما استعانت هذه العيادة في أوقات الضرورة بالمستشفى . كما كان يوجد بالقاهرة في نهايات القرن التاسع عشر مستشفى صغير ، وكانت تتبعه إحدى العيادات ، وتأسس فيما بعد بالقاهرة مستشفى حديث ^(١) .

وتأسست في إطار الطوائف اليهودية الكبيرة في مصر خاصة في نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين عدة مؤسسات خيرية ، غير أننا لا نعرف على وجه الدقة طبيعة أنشطتها ، وكما يبدو فقد كانت للطائفة اليهودية في الإسكندرية الريادة في هذا المجال ، خاصة أن معظم المؤسسات الخيرية ظهرت في البدء في الإسكندرية ثم في القاهرة ^(٢) . وقد حرصت الطوائف اليهودية في مصر على تقديم يد المساعدة لأعداد كبيرة من اللاجئين اليهود الذين قدموا إلى مصر من اليمن ، واستنبول ، وأزمير ، وسالونيك ، وروسيا ، ورومانيا ، حيث قدمت هذه الطوائف للاجئين الغذاء والملبس ، والاحتياجات الطبية ، بل ووفرت لهم فرصا للعمل . وقدمت الطوائف اليهودية في مصر وفي مقدمتها الطائفة اليهودية بالإسكندرية ، خاصة في ظل الحرب العالمية الأولى يد المساعدة للاجئين اليهود الذين قدموا إلى مصر من فلسطين ^(٣) .

وقد قامت الطائفة أيضا بتوزيع خبز عيد الفصح على الفقراء ففي عيد الفصح من

(١) لنداو . المرجع السابق . ص ٦٨

(٢) المرجع السابق . ص ٧١

(٣) المرجع السابق . ص ٧٣ - ٧٥

عام ١٨٦٨ قامت طائفة الإسكندرية بتوزيع العصائر واللحوم والأرز وزيت الزيتون ونقود قدرت قيمتها بثمانية عشر ألفا وسبعمائة وواحد وسبعين فرانكا^(١) . وقامت الطائفة في عيد المظال في عام ١٨٦٨ بتوزيع القمح والأرز ونقود قدرت قيمتها بأربعة آلاف ومائتين وثمانية وخمسين فرانكا . وقد تأسست في الإسكندرية مع نهاية القرن التاسع عشر جمعية لأعمال الخير كان هدفها مساعدة المفلسين . وكانت هذه الجمعية من الجمعيات النشطة في عام ١٨٨٥^(٢) ومع حلول عام ١٩١٣ أقيمت جمعية « إحصان في الخفاء » ، وقد أقيمت بهدف تخفيف معاناة المحتاجين في الخفاء^(٣) . وفي عام ١٩١٤ تأسست في الإسكندرية جمعية الأمهات اليهوديات ، وكان هدفها توفير المال للسيدات اللائي وضعن حديثا ، وكذلك توفير اللبن والحفاظات للرضع . ولم تكن هذه الجمعية هي الجمعية الوحيدة إذ تأسست جمعيات أخرى عديدة للعناية بالرضع والأطفال . ففي عام ١٩١٦ أقيم ما يسمى بمطبخ المرضى ، وهي جمعية كانت تهدف إلى توفير اللبن مجاناً للمرضى والأصحاء والسيدات اللائي وضعن حديثا . وقد تأسست في عام ١٩١٧ جمعية « نقطة الحليب » وقامت بتوفير وجبات إفطار يوميا لمئات الأولاد في المدارس وللمحتاجين .

وعلى شاكلة تلك الجمعيات التي أقيمت في الإسكندرية أقيمت أيضا في القاهرة جمعية خيرية سرية ، كما تأسست أيضا بالقاهرة جمعية قطرة اللبن .

كما تأسست في الإسكندرية في عام ١٨٨٥ جمعية « مساعدة الأخوة » التي كانت تقدم المساعدة للمفلسين^(٤) . أما طنطا التي تركزت بها الطائفة اليهودية الكبيرة الثالثة من حيث عدد أفرادها فقد ازدهرت بها المؤسسات الخيرية خلال القرن التاسع عشر . وكان من بين الجمعيات الخيرية التي مارست أنشطتها هناك خلال عام ١٩١١ إحدى الجمعيات النسائية التي نجحت إلى حد كبير في توفير ملابس وأحذية للتلاميذ المحتاجين^(٥) .

(١) بن شمعون . نهر مصر . شرائع عيد الفصح . الجزء الأول .

(٢) صحيفة همجد . العدد التاسع عشر . لنداو . يهود مصر . ص ٦٩

(٣) لنداو . المرجع السابق . ص ٧٠

(٤) المرجع السابق . ص ٧ - ٧١ .

(٥) المرجع السابق . ص ٤٦ ، ٧٢ ، ٢٠٥ - ٢٠٦

٦ - المكتبات العامة

لقد اتضح من خلال أحد الخطابات التي يرجع تاريخها إلى الثاني والعشرين من شهر مارس عام ١٨٩٧ أن جمعية « الشبيبة » بالقاهرة التي كونها بعض الشباب الاشكناز قد أنشأت مكتبة للعلوم اليهودية وقاعة للقراءة . وفي عام ١٩٠٧ افتتحت جمعية « الأخوة » التي كان الغرض منها نشر المعرفة قاعة لقراءة الصحف والكتب العبرية ، كما تم افتتاح مكتبة فرنسية علمية وتاريخية في عام ١٩٠٨ . ومع حلول عام ١٩١٣ افتتحت الطائفة اليهودية بالقاهرة مكتبة كان بها قسم للتاريخ ^(١) .

٧ - منظمات يهودية في القرن التاسع عشر

تأسست في الإسكندرية مؤسسات كانت تابعة لمنظمات يهودية أو غير يهودية عالمية مثل جمعية « كل إسرائيل أخوة » ، و « أبناء العهد » ، و « البناة الأحرار » ونادى الروتاري ، وغيرها ، وقد عمل مكتب منظمة « أبناء العهد » في الإسكندرية خلال عامي ١٨٩١ - ١٨٩٢ . وقد أنشئ هذا المكتب بغرض الحصول على أموال للإنفاق على الأعمال الخيرية المختلفة . وأقيم أيضا في القاهرة مكتب لمنظمة « أبناء العهد » ، ذلك المكتب الذي مارس أنشطته خلال عامي ١٨٨٦ - ١٨٨٧ ، وقد أطلق عليه اسم الحاخام « موشيه بن ميمون » . وكان معظم أعضائه من اليهود الاشكناز . وكان هناك مكتب آخر كان معظم أعضائه من اليهود السفارديم ، ذلك المكتب الذي تأسس خلال عامي ١٩١١ - ١٩١٢ . وشارك أعضاؤه في أعمال الخير الخاصة بالطائفة ، وكان من بين ما أسسوه بالقاهرة في عام ١٩١٣ مكتب للعمل كان الغرض منه توفير فرص عمل للعاطلين ^(٢) .

ح - تنظيم الطائفة

١ - نزعات الانفصال داخل الطوائف اليهودية بالقاهرة

خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر

كانت الطائفة اليهودية بالقاهرة مقسمة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر

(١) المرجع السابق . ص ٧٠ - ٧١ . موسى . المخطوطات . ص ٣١ .

(٢) لنداو . يهود مصر . ص ٣٧ ، ٧٠ - ٧١ .

إلى عدة جماعات أسسها المهاجرون الذين قدموا من البلدان المختلفة . ولقد كان هذا الواقع مشابها لنظيره الذى ساد فى أوساط معظم الطوائف بالإمبراطورية العثمانية إذ التفت كل جماعة حول معبد خاص بها . ولم يكن دور المعبد قاصرا على أداء الصلوات إذ كان المعبد مركزا اجتماعيا أدارت الجماعة من خلاله كل أنشطتها الاجتماعية . وقد ظهر تقسيم الطائفة إلى جماعات للمرة الأولى فى القاهرة فى القرن السادس عشر ، تلك الظاهرة التى لم يكن هناك وجود لها فى العصر المملوكى . وعلى خلاف القاهرة فقد كان التقسيم فى أوساط طائفة الإسكندرية وسائر الطوائف فى مصر يتم على ضوء المعابد التى لم يكن أى منها خاصا بجماعة دون أخرى ^(١) . وكانت جماعة اليهود المستعربين ، وجماعة اليهود الشوام الذين قدموا من سوريا وفلسطين من أقدم الجماعات اليهودية بالقاهرة . غير أن معظم الجماعات تأسست خلال القرن السادس عشر ، وخاصة عقب الخروج من أسبانيا والبرتغال ، ويرجع الفضل فى تأسيسها إلى المهاجرين اليهود الذين قدموا من إيطاليا ، وصقلية (الذين سمو بالأجانب) ، ومن أسبانيا والبرتغال (الذين سمو بالشرقيين) ، ومن بلدان المغرب (الذين سمو بالمغاربة) . وكان للهجرة اليهودية التى تدفقت على مصر خلال القرن السابع عشر دور ما فى زيادة عدد اليهود الاشكناز فى مصر والذين كان عددهم قد تضاعف خلال القرن السادس عشر . وكانت لغة الحديث ، فضلا عن أسماء الأشخاص ، من بين السمات التى كان يتضح من خلالها انتماء الفرد إلى جماعة بعينها . ومع نهايات القرن الثامن عشر أصبحت اللغة العربية هى اللغة الشائعة فى أوساط كل يهود مصر ^(٢) . وكانت توجد بضعة فروق بين هذه الجماعات فى العادات المتعلقة بكيفية الصلاة فى المعبد ، وفى أحكام الأحوال الشخصية ^(٣) . ويتضح من المصادر التى تتناول الجماعات اليهودية بالقاهرة أن بعض الجماعات اليهودية بالقاهرة كانت تصلى معا ، وأن بعضها الآخر كان يصلى على نحو مستقل .

وقد برزت فى أوساط الجماعات اليهودية بالقاهرة نزعات الانفصال ، تلك

(١) انظر الفصل الخاص بالمعابد الوارد فى هذا الكتاب .

(٢) ليمان . العلاقات . ص ٣٠ - ٣٢ ، ص ٣٨ - ٤٠ . بن زئيف . الوثائق .

(٣) ليمان . المرجع السابق . ص ٣٣ - ٣٦ . انظر أيضا الفصل المتعلق بطائفة اليهود القرائين الوارد فى هذا الكتاب .

النزعات التي تشابه من عدة نواح مع النزعات التي سادت في أوساط كثير من الجماعات اليهودية بالإمبراطورية العثمانية وخاصة في اليونان وتركيا^(١) . ومع هذا فقد كانت آليات الانفصال في أوساط جماعات القاهرة مختلفة بعض الشيء إذ كان الإطار الطائفي في القاهرة أكثر ثباتا ورسوخا ، فضلا عن أنه لم تظهر أية مخاوف من أن ينهار هذا الإطار نتيجة للنزعات الانفصالية . وقد رأى الحاخام « ديفيد بن زماره » أنه بالرغم من أن هذه النزعات لا تعد ظاهرة إيجابية إلا أنه من الواجب التسليم بها كأمر واقعي^(٢) .

وقد اندمج أبناء المهاجرين اليهود الذين ارتحلوا من إسبانيا إلى مصر في عام ١٣٩١ والذين عرفوا باسم « الكبوسيم » مع اليهود التوانسة في القاهرة ، وأقاموا صلواتهم معهم ، بل وطالبوا خلال النصف الأول من القرن السادس عشر بالانفصال عن طائفة اليهود المغاربة ، وتأسيس معبد مستقل ، كما فضلوا الانتماء إلى جماعة « السفارديم » في كل ما يتعلق بشؤون الضرائب والتبرعات بدعوى أنهم ينتمون إلى نفس الأصول . وقد رأى الحاخام « ديفيد بن زماره » الذي كان قد بت في هذا الخلاف أنه لا يحق لهذه الجماعة الانفصال في كل ما يتعلق بأمور الضرائب ، غير أنه يحق لهم إقامة معبد مستقل أو الصلاة في أي معبد آخر^(٣) . وقد أشار خبر آخر إلى أن الحاخام ديفيد بن زماره توصل في عام ١٥٢٧ إلى حل مرض جماعة « المستعربين » ولجماعة المغاربة الذين بينما كانوا يصلون معا في معبد المستعربين إلا أنه كان لكل جماعة قيادة محلية ، غير أن الحل الذي طرحه الحاخام ديفيد بن زماره كان أكثر إرضاء لطائفة المستعربين . وقد تجدد الخلاف بين الجماعتين في عام ١٦٧٦ ، ورغبة من الجميع في الحيلولة دون تفاقم الأزمة تم نشر الحل الذي كان الحاخام بن زماره طرحه في عام ١٥٢٧ . وعلى حد قول المؤرخ اليهودي سمبري الذي عاش خلال القرن السابع عشر فإن معبد جماعة المستعربين قد أغلق في عام ١٥٤٥ ، غير أنه قد أعيد افتتاحه في عام ١٥٨٠ بمبادرة من الحاخامين

(١) بورنشتين ، القيادة . ص ٩٨ - ١١٥ ، ٣٤٤ - ٣٥٧

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السابعة والسبعون .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . المرجع السابق .

اليعازر سكندري ، ويعقوف حاييم تلميد^(١) . وتتضمن فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب التى يرجع تاريخها إلى النصف الأول من القرن السادس عشر معلومات إضافية عن الجماعات اليهودية فى القاهرة ، وعلى حد قوله فقد صلى عدد محدود من أبناء جماعة اليهود المغاربة فى معبد مستقل . وأعرب الحاخام بن حبيب عن تأييده لموقف الحاخام شموئيل هاليفى الذى كان قد ساند جماعة المستعربين . ويمكننا على ضوء المعلومات سالفة الذكر استنتاج أن جماعتى المغاربة والمستعربين اعتادا فى البدء الصلاة معا ، وأن المغاربة قرروا فى مرحلة متأخرة إقامة معبد مستقل ، وأنهم قرروا عند إغلاق معبدهم العودة مرة أخرى إلى جماعة المستعربين^(٢) .

٢ - مظاهر الخلاف فى أوساط الجماعات اليهودية بالقاهرة

أ - الذبح المنفصل .

قامت بعض الجماعات اليهودية بتوظيف جزارين خصوصيين لها ، وكان هؤلاء الجزارون يقومون بهذه المهام بجانب مهامهم التى كانوا يؤدونها لمجمل الجمهور . ويتضح من فتاوى الحاخام « حاييم كبوسى » (١٥٤٠ - ١٦٣١) أن الطائفة اليهودية بالقاهرة كانت تضم فى صفوفها ثلاث جماعات وهى جماعة « السفاراد » و « المغاربة » و « المستعربين » . وكان لكل جماعة من هذه الجماعات جزار خاص بها ، غير أن جزار جماعة المغاربة كان يقوم بالذبح لباقي الطوائف . ولم تكن هناك أية معارضة لانتماء الجزار إلى أية جماعة أخرى^(٣) .

ب - جمعية دفن الموتى .

كانت توجد ثلاثة فروع لهذه الجمعية ، وكانت هذه الفروع تخص جماعات « السفاراد » و « المغاربة » و « المستعربين » ، ومع هذا فقد كان العاملون فى أحد الفروع يقوم بدفن موتى الجماعات الأخرى . ويمكننا فى هذا المجال التسليم برأى د . « م .

(١) سمبرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٤ . بن شمعون . خير مصر . ص ١٤ .

(٢) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى العاشرة .

(٣) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السابعة والسبعون .

ليتمان » الذى مفاده أن تعدد فروع هذه الجمعية لا يعد دليلا على وجود أى انفصال بين هذه الجماعات ، خاصة أننا لا نجد أية شهادات تفيد أنه قد خيمت روح التوتر على علاقات كل جماعة بالجماعة الأخرى ^(١) .

ج - المؤسسات الخيرية ، ومؤسسات تسديد الضرائب للسلطات .

كانت كل جماعة يهودية بالقاهرة تعد بمثابة وحدة تنظيمية مستقلة فى كل ما يتعلق بتقديم الخدمات الاجتماعية لأعضائها ، ومن ثم فكانت لكل جماعة مصادرها المالية ، ومؤسساتها الاجتماعية المستقلة ^(٢) . وقد اعتاد بعض الأثرياء والكرماء وقف بعض ثرواتهم لصالح جماعاتهم . وكانت تنشب فى بعض الأحيان بعض الخلافات فى الآراء ، خاصة حينما كان يقرر فرد ما وقف ممتلكاته لجهة ما ، ثم كان يقرر فيما بعد وقفها لجهة أخرى . ومع هذا فتفيد بعض الشهادات أن بعض الجماعات كانت تتقاسم ملكية الوقف ، وأن بعض الخلافات كانت تتفجر بسبب الاختلاف فيما يتعلق بتوزيع الدخل ، وتوزيع النفقات ^(٣) . وقد اعترفت السلطات العثمانية باستقلالية الجماعات اليهودية ، ومن ثم فكانت كل جماعة يهودية تسدد ضرائبها على نحو مستقل للسلطات ، وقد أشار الحاخام ديفيد بن زماره إلى هذه الحقيقة فى إحدى فتاويه ^(٤) . وكان هذا الحاخام قد بحث رغبة المهاجرين اليهود الذين قدموا من إسبانيا فى الاستقلال عن جماعة المغاربة ، والانضمام إلى جماعة اليهود السفاراد التى كانت تضم يهود إسبانيا . وقد رفض الحاخام بن زماره هذه الرغبة ، وأشار إلى أنه ليس من الجائز تقويض الأسس التى قامت عليها أية جماعة ، فذكر بن زماره :

« ليس من الممكن تعديل نظام الجماعات اليهودية . وإذا حدث عكس ذلك لزعم

(١) انظر الجزء الخاص بجمعية دفن الموتى . راجع . ليتمان . العلاقات . ص ٤٢ - ٤٤

(٢) انظر الجزء الخاص بالمؤسسات الاجتماعية .

(٣) انظر الجزء الخاص بالأوقاف .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٧٢ . كوهين . اليهود تحت حكم

الإسلام . ص ٩

(٤) الحاخام ديفيد بن زماره . المرجع السابق .

كل شخص أن آباءه قدموا من دولة أخرى ، ولن أسدد معكم ، وسأسدد أموالى لصالح جماعة أخرى ، وسنضطر عندئذ إلى عمل تقديرات جديدة . ولا يمكننا إرباك نظام الجماعات اليهودية . وفيما يتعلق بموضوع تلبية احتياجات الفقراء ، فمن الواجب أن يقدموا التبرعات إلى جماعتهم كسابق عهدهم » .

وأشار بن زماره أيضا إلى أن العرف السائد في القاهرة يتمثل في أن كل جماعة ملزمة بالإتفاق على فقرائها ، ومن ثم فإن أعضاء كل جماعة ملزمون بالتالي بتسديد الأموال اللازمة لصالح فقراء جماعتهم فقط ، مثلما يدفعون الضرائب^(١) . ولقد ساد واقع انقسام الطائفة إلى عدة جماعات حتى بدايات القرن الثامن عشر^(٢) .

٣ - اتجاهات التعاون فى أوساط الجماعات اليهودية

بالقاهرة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر

لم يكن وجود الاتجاهات الانفصالية فى أوساط الجماعات اليهودية بالقاهرة يعنى أنه لم يكن هناك تعاون فيما بينهم فى المجال الاجتماعى ، وخاصة فى كل ما يتعلق بافتداء الأسرى ، وتقديم المساعدة للفقراء اليهود فى فلسطين ، وللطلاب اليهود المتخصصين فى دراسة الشريعة^(٣) . وساد التعاون أيضا بين هذه الجماعات فى المجال القضائى ، خاصة حينما كان من الضروري إلزام أحد الأفراد بقبول أحد الأحكام ، فقد تم على سبيل المثال التوقيع فى عام ١٥٣٣ على اتفاق بين الزوج وبين والد زوجته وأخيها فى حضور القاضى الحاخام يعقوف بيرف رئيس جماعة اليهود السفاراد (أى الذين من أصول إسبانية) وممثلى جماعتى اليهود المغاربة والمستعربين^(٤) .

وقد شاب عملية امتزاج الطوائف ببعضها البعض قدر كبير من البطء . وقد كانت جماعة اليهود المستعربين بمثابة أبرز الجماعات اليهودية بالقاهرة خلال القرنين السادس

(١) المرجع السابق .

(٢) بن زئيف . وثائق . ص ٢٧٣

(٣) ليتمان . العلاقات . ص ٤٤ - ٤٧

(٤) انظر الجزء الخاص بالمحاكم الوارد فى هذا الفصل .

عشر والسابع عشر ، ومع هذا فلم تنجح هذه الجماعة في بسط عاداتها على الآخرين ، وفي المقابل فلم تقبل هذه الجماعة التسليم بسيطرة اليهود السفارديم^(١) ، ومع هذا فقد نجح اليهود السفارديم في التأثير على قيادات الجماعات اليهودية بل وعلى قيادة الطائفة . وتكمن أسباب ذلك النجاح في ذلك النفوذ الطاغى الذى تمتع به دارسو الشريعة السفاراد الذين اعترف كل يهود مصر بتفردهم في دراسة الشريعة . وعند التحدث عن العوامل التى أسهمت في توحيد الجماعات اليهودية يجب أن نشير إلى أن هذه العوامل تمثلت في أن هذه الجماعات أقامت في أماكن مشتركة ، واستخدمت ذات اللغة في الصلوات ، فضلا عن وجود منظومة من القرارات التزم بها كل اليهود على اختلاف طوائفهم^(٢) .

٤ - نزعات الانفصال والائتلاف فى أوساط الطوائف اليهودية فى مصر خلال القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين

ليست لدينا أية شهادات من القرن الثامن عشر عن نزعات الانفصال والائتلاف فى أوساط يهود القاهرة ، فضلا عن أنه ليست لدينا أية شهادات من ذلك القرن عن طبيعة العلاقات التى سادت بين الطوائف اليهودية المختلفة . وقد كان هذا القرن قرنا من الانحطاط السياسى والديموغرافى والاقتصادى بالنسبة لليهود ، ويمكننا فى هذا المجال أن نتصور أن الطوائف اليهودية اضطرت للتكاتف من أجل الحفاظ على وجودها ، فتعاونت فيما بينها حتى يمكنها تسديد الضرائب التى كان لزاما عليها أن تسدها للسلطات ، وحتى تتمكن من تمويل مؤسساتها الطائفية . وعلى خلاف ندرة المعلومات فى القرن التاسع عشر فإننا نجد معلومات بالغة الأهمية عن العلاقات التى سادت بين الطوائف اليهودية ، ويمكننا أن نتعرف من خلالها على نزعات الانقسام والائتلاف التى سادت فى داخلها . وقد حدثت فى القاهرة والإسكندرية عدة محاولات لتحقيق التقارب بين الطوائف المختلفة ، غير أن هذه المحاولات باءت بالفشل .

ومع تزايد حركة الهجرة اليهودية من إيطاليا إلى الإسكندرية خلال القرن التاسع

(١) ليتمان . العلاقات . ص ٤٦ - ٤٧

(٢) ليتمان . المرجع السابق

عشر شكل هؤلاء اليهود الذين قدموا خاصة من « ليفورنو » طائفة خاصة بهم في عام ١٨٤٥ . كما حرص اليهود الإشكناز في الإسكندرية رغبة منهم في التميز عن اليهود السفاراد على تشكيل طائفة خاصة بهم . ولم يقتصر الفرق بينهم وبين اليهود السفاراد على مجال الصلوات إذ كانت للطائفة الإشكنازية ميزانية مستقلة ، وما يذكر في هذا المجال أن أبناء هذه الطائفة حاولوا الحصول على دعم مادي من القنصليتين النمساوية والمجرية .

وقد وقعت خلال عام ١٨٥٨ بعض الخلافات بين الطائفة الإشكنازية وبين الطائفة السفارادية على قيمة الضريبة المفروضة على اللحم . وقد أدت المشاحنات التي وقعت بين أعيان الطائفة الإشكنازية وبين الطائفة السفارادية في الإسكندرية إلى إقامة لجنة جديدة للطائفة استقلت بجزء من الطائفة ، وأصبحت تحت الحماية المصرية . وقد حاولت الطائفة المنفصلة الاحتفاظ بالحماية النمساوية المجرية . وبعد مرور سبع سنوات قام الشقان المنفصلان بالاتحاد ثانية ^(١) .

وكانت قد جرت بالقاهرة خلال عام ١٨٦٥ محاولة لإقامة طائفة إشكنازية غير أنها باءت بالفشل بسبب معارضة الطائفة السفارادية التي ضغطت على السلطات المصرية حتى لا تعترف بها ، ومع هذا لم تتوقف محاولات الاشكناز في هذا المجال إذ توجهت الطائفة الاشكنازية بالقاهرة خلال عام ١٨٩٣ إلى اللورد كرومر القنصل البريطانى بمصر ، وقدمت له طلبا كان مفاده أن الطائفة الاشكنازية ترغب في أن تستقل عن الطائفة السفارادية غير أن رؤساء هذه الطائفة بقيادة قطاوى يعرقلون هذه المحاولات من خلال ضغطهم على السلطات المصرية . وقد مارست الطائفة السفارادية هذا الضغط حتى لا تخسر قيمة الضرائب التي يسدها الاشكناز ^(٢) .

ويتضح من إحدى الفتاوى التي يرجع تاريخها إلى نهايات القرن التاسع عشر أن رغبتهم قد تمت الاستجابة لها ، وكانوا قبل حصولهم على هذه الموافقة بفترة وجيزة قد انفصلوا فعليا ، وأقاموا لأنفسهم طائفة منفصلة عن الطائفة السفارادية ^(٣) . وقد تم

(١) لنداو . يهود مصر . ص ٢٩ - ٣٣ ، ٣٧

(٢) المرجع السابق . ص ٣٢

(٣) فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثالث . الفتوى الثانية والخمسون

تعيين الحاخام « اهارون مندل هكوهين » في عام ١٨٩٧ كحاخام للطائفة الاشكنازية غير أن معارضيه أقالوه من منصبه بسبب مشاوره الدائم مع الحاخامات السفاراد في كل ما يتعلق بشؤون الطائفة . وعمل الحاخام هكوهين بعد خروجه من منصبه قاضيا لدى المحكمة السفاردية ، وقد تبعه عدد كبير من أبناء الطائفة الاشكنازية إذ انضموا أيضا إلى صفوف الطائفة السفاردية ، وكان ذلك بمثابة القشة التي قسمت ظهر البعير بالنسبة للطائفة الاشكنازية ^(١) وتفاقت خلال نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين حدة التوتر في أوساط الطوائف سواء في القاهرة أو الإسكندرية ، أى أن التوتر حدث في ظل الفترة التي تزايد فيها تعداد اليهود في هاتين المدينتين . وقد تزايدت عقب الحرب العالمية الأولى حدة الأصوات المنادية بإنهاء تلك الحالة من التوتر والصراع ^(٢) .

٥ - مراكز التجمعات اليهودية خلال القرن التاسع عشر والعلاقات فيما بينها

كانت توجد خلال القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين بجانب الطوائف الكبيرة والمتوسطة بعض الطوائف الصغيرة ، كما كانت توجد بعض مراكز التجمعات اليهودية قليلة العدد ، غير أن الحياة اليهودية في تلك المراكز كانت ضحلة ، ومن ثم فلم ترق حياة هذه المراكز إلى المرحلة التي يمكننا أن نستخدم معها مسمى طوائف . ويمكننا أن نذكر من بين هذه المراكز الصغيرة كلا من : دمياط وكفر الزيات وميت غمر وزفتى وبنها ^(٣) . أما بورسعيد التي لم تصبح مدينة إلا بعد عام ١٨٦٩ فلم تتشكل بها طائفة يهودية إلا في نهايات القرن التاسع عشر ^(٤) . ولم تتشكل في المنصورة طائفة بالمعنى الصحيح إلا في عام ١٩١٨ بمبادرة من شخص يهودى محلى هذا بالرغم من أنه كان يقيم بها خلال القرن التاسع عشر ما يقرب من أربعين عائلة يهودية ، وخمسمائة وثمانين يهوديا في عام ١٨٩٧ ^(٥) . أما دمنهور فلم تكن توجد بها خلال القرن التاسع

(١) نينى . ص ٣٥ - ٣٨ . لنداو . يهود مصر . ص ١٩٨ - ٢٠٣

(٢) لنداو . يهود مصر . ص ٣٢ - ٣٣ . نينى . ص ١٨

(٣) لنداو . المرجع السابق . ص ٤٩ - ٥٤

(٤) المرجع السابق . ص ٣٨ - ٣٩

(٥) المرجع السابق . ص ٤٣ - ٤٤

عشر وبدايات القرن العشرين أية مؤسسات طائفية نظرا لأن قطاعا عريضا من السكان أقام في هذه المدينة على نحو مؤقت ^(١) .

ومما يذكر أنه بالرغم من ذلك التفاوت الذى ساد بين الطوائف من ناحية الحجم ، فضلا عن تلك التفاوتات التى كانت نتيجة لطابع كل مركز يهودى إلا أن الطابع العام لكل الطوائف كان متشابها خلال القرن التاسع عشر ، سواء من ناحية البنية أو من ناحية الخدمات التى كانت تقدم لأبناء كل طائفة ^(٢) . وكانت الطوائف الصغيرة تتبع خلال القرن التاسع عشر على نحو رسمى الهيئتين الحاخاميتين فى القاهرة والإسكندرية ، غير أن هذه التبعية كانت قاصرة على الأمور الدينية فقط ^(٣) . ولم تندمج كل الطوائف والتجمعات اليهودية الصغيرة داخل الطائفتين الكبيرتين فى القاهرة والإسكندرية إلا بعد انتهاء الحرب العالمية الأولى ، غير أن كل طائفة حافظت على استقلالها فى كل ما يتعلق بشؤونها المالية والإدارية .

٦ - إقامة لجان لتنظيم الطوائف فى القرن التاسع عشر

ساد فى أوساط الطوائف اليهودية فى مصر ، خاصة منذ منتصف القرن التاسع عشر ، اتجاه جديد تمثل فى حرص كل طائفة على تعيين لجنة تتمثل مهمتها فى جباية الضرائب ، والإشراف على نفقات الطائفة ، ومتابعة أمورها المادية . وقد أقيمت أول لجنة للطائفة فى الإسكندرية فى عام ١٨٤٠ ، أما القاهرة فقد تشكلت بها لجنة الطائفة فى مرحلة لاحقة من القرن التاسع عشر . وفى حقيقة الأمر فقد كان الغرض من تأسيس هذه اللجان العمل على التقليل من صلاحيات كبير الحاخامات . وقد انتخبت اللجنة الأولى للطائفة فى الإسكندرية لعدة مرات متتالية ، ومارست مهامها لفترة طويلة ، ومع هذا فقد تم بعد مداوالات عديدة انتخاب لجنة عامة للطائفة تمت صياغة بنودها فى السابع عشر من شهر سبتمبر عام ١٨٥٤ . وقد تقرر عندئذ أن تدار شؤون الطائفة من قبل لجنة يتم انتخاب أعضائها بغالبية الأصوات ، كما تم الاتفاق على تحديد عدد

(١) المرجع السابق . ص ٤٧

(٢) المرجع السابق . ص ٥٥

(٣) انظر الجزء الخاص بالحاخامات والمحاكم فى هذا الفصل .

أعضاء اللجنة ، وكيفية إجراء التعيينات . وتمثلت مهام هذه اللجنة في متابعة كل ما يخص الطائفة من الأمور الدنيوية . وقد صدرت خلال عام ١٨٧٢ لائحة جديدة للطائفة يمكننا أن نتعرف منها على تنظيم الطائفة اليهودية في الإسكندرية من الناحية الشكلية ^(١) .

وقد عرفت هذه اللجنة في المصادر العبرية باسم « لجنة الطائفة » ، كما تضمنت هذه المصادر ذكرا لطبيعة الأنشطة التي مارستها اللجنة . ونعرف من هذه المصادر أن رؤساء الطائفة قرروا منع دخول توابيت الموتى إلى المعبد الخاص بالطائفة المقدسة أى معبد الياهو الذى كان يعد من أكثر المعابد قداسة مقارنة بسائر معابد الطائفة ^(٢) ، بل وقرر رؤساء اللجنة معاقبة كل من ينتهك هذا القرار ^(٣) .

أما لجنة الطائفة بالقاهرة فقد تولى إدارتها خلال النصف الثانى من القرن التاسع عشر أبناء العائلات اليهودية العريقة ، وحتى تتمكن اللجنة من إدارة شؤون الطائفة فكثيرا ما استعانت ببعض الاتفاقيات المبرمة بين العائلات اليهودية ، فضلا عن أنها لجأت في بعض الأحيان إلى التفاوض مع بعض الشخصيات ذات النفوذ ^(٤) ، كما حرصت اللجنة على التعاون مع كبير حاخامات المدينة . وبما يذكر في هذا المجال أن الحاخام « موشيه حازان » ، كبير حاخامات الإسكندرية ، بعث في عام ١٨٥٨ خطابا باللغة الإيطالية إلى لجنة الطائفة بالقاهرة طلب فيه قيام أعضائها بالتعرف من كبير الحاخامات على موقفه بشأن مدى صلاحية إحدى وثائق الطلاق ^(٥) .

وتفيد إحدى الوثائق اليهودية التى يرجع تاريخها إلى عام ١٨٧٣ أن يوسف موشيه موصيرى قام بوقف قيراطين من أملاكه لصالح لجنة الطائفة التى كانت تعرف أيضا باسم اللجنة العامة ^(٦) . وفى حقيقة الأمر فقد أصبحت لجان الطائفة بمثابة القيادة

(١) لنداو . يهود مصر . ص ٥٦ - ٦١ ، ١٨٠ - ١٨٩

(٢) حازان . واحة السلام . الجزء الثامن .

(٣) حازان . المرجع السابق . الجزء الثالث .

(٤) لنداو . يهود مصر . ص ٥٦ - ٥٧

(٥) فتاوى رومى . الفتوى الخامسة والعشرون .

(٦) بن زئيف . وثائق . ص ٢٧٤

الدينية للمجتمع اليهودي طيلة القرون السابقة . وعند النظر إلى الصلاحيات التي كانت لهذه اللجنة في العصر الحديث فإننا نلمس بها تأثير الطوائف الأجنبية في مصر من ناحية ، وتأثير الطوائف اليهودية بأوروبا من ناحية أخرى ^(١) .

٧ - أفراد الطائفة

تشير المصادر العبرية إلى أعضاء الطائفة أو الجماعة باستخدامها للفظ « فرد » أو « أفراد » . وكان انتماء الفرد إلى الطائفة يرتبط بوجوده في معبد معين ، وبتسديده للضرائب والتبرعات من خلاله . وكان العضو يتمتع في المقابل بخدمات مؤسسات الطائفة طيلة حياته . وفيما يتعلق بمسألة الحقوق والواجبات لم تكن هناك أية فروق بين الأعضاء القدامى والجدد . وكان من بين القضايا التي أثارت جدلا كبيرا في أوساط الطوائف تلك القضية المتعلقة بالزام التجار الذين يقيمون في المدينة لفترة محدودة بالضرائب . وتمثلت صعوبة هذه القضية في أنه بينما كان يستفيد هؤلاء التجار من الخدمات التي تقدمها الطائفة فإنهم كانوا يرفضون تسديد الضرائب ^(٢) . وقد تم خلال القرن التاسع عشر تحديد شروط العضوية بالطائفة ، فجاء في لائحة طائفة الإسكندرية التي يعود تاريخها إلى عام ١٨٧٢ أن الطائفة تضم في عضويتها كل اليهود المقيمين في المدينة دون النظر إلى مسقط رؤوسهم أو الجهة التي يتمتعون برعايتها أو الطائفة التي ينتمون إليها . كما جاء باللائحة أنه يحق لكل من يبلغ من العمر ثمانية عشر عاما المشاركة في انتخابات رئاسة الطائفة ، وأنه يحق لكل من يبلغ من العمر واحد وعشرين عاما أن يتم انتخابه في المجلس شريطة أن يكون ملما بأصول القراءة والكتابة ^(٣) .

٨ - التوزيع الطبقي للطائفة

كان أفراد الطائفة اليهودية موزعين بين الطبقات العليا ، والمتوسطة والدنيا . وكانت الطبقة العليا تضم في صفوفها كبار التجار والأغنياء والمرابين ، والصيارفة ،

(١) لنداو . المرجع السابق . ص ٥٧ - ٦٠

(٢) انظر الجزء الخاص بدخول الطائفة الوارد في هذا الفصل .

(٣) لنداو . يهود مصر . ص ٥٨ - ٥٩

وموظفى وزارة الخزانة ، وعمال سك العملة ، والملتزمين وآخرين^(١) . وكانت الطبقة الوسطى تضم فى صفوفها متوسطى التجار والوكلاء التجاريين ، والحرفيين . أما الطبقة الدنيا فقد كانت تتكون من صغار التجار ، وأصحاب الحرف ، والشحاذين ، ومن هنا كانت الطائفة تتحمل مسئولية إعالتها ، بل وتسديد الضرائب المستحقة عليها للسلطة . ولاشك أن المكانة الاقتصادية هى التى كانت تحدد المكانة الاجتماعية فى المجتمع اليهودى فى تلك الفترة ، ولا نستثنى من هذا الوضع سوى طبقة دارسى الشريعة التى تمتعت بمكانة مرموقة بفضل ثقافتها الواسعة فى مجال الشريعة . وكان أثرياء القوم يتحملون فى المقام الأول مسئولية الطائفة غير أنهم كانوا يستعينون أيضا بأبناء الطبقة الوسطى . أما الفقراء فقد كانوا يدفعون الحد الأدنى من الضرائب المستحقة عليهم ، كما أن الطائفة كانت تسدد نيابة عن بعضهم الضرائب ، وكانت تعفيهم من تلك الضرائب المستحقة للطائفة^(٢) .

وبالرغم من التباينات الاقتصادية التى سادت بين أعضاء الطائفة فإن الجميع استفاد بذات القدر من خدمات مؤسسات الطائفة ، الأمر الذى يدل على أن الطائفة اتبعت سياسة اشتراكية متقدمة ، ولقد كان الأثرياء حريصين على التبرع للجميع من أموالهم الخاصة . ولا تتحدث المصادر المتوفرة لدينا عن وجود أى صراع طبقي بين الطبقات المختلفة بالطائفة اليهودية فى مصر ، ذلك الصراع الذى ساد فى أوساط سائر الطوائف اليهودية المقيمة بالإمبراطورية العثمانية^(٣) . ويمكننا على وجه العموم القول بأن السلطة كانت منحصرة فى أيدي أصحاب رؤوس الأموال طيلة الفترة العثمانية ، وقد دام هذا الوضع حتى الحرب العالمية الأولى . ومن الممكن مقارنة هذا الوضع بنظيره الذى ساد فى مصر فى ظل العصر المملوكى ، والذى لخصه الباحث اشتور بقوله : « إن انحسار تأثير العديد من الجهات اليهودية على شؤون الطائفة ألقى بظلال قائمة على كل مظاهر الحياة الاجتماعية الخاصة بالطائفة »^(٤) .

(١) ليمان . المجتمع اليهودى فى مصر . ص ٩٨ . فينتر . يهود مصر . ص ٨

(٢) انظر الجزء الخاص بالضرائب الوارد فى هذا الفصل .

(٣) بورنشتين . التنوع الاجتماعى . ص ٨١ - ٩٦

(٤) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٣٩٦ .

ونعلم أسماء عدد من أثرياء اليهود الذين مارسوا أنشطتهم في أوساط الطوائف اليهودية منذ القرن السادس عشر ، وكان معظمهم من القاهرة والإسكندرية ، وفي المقابل فقد أقامت قلة قليلة منهم في مدن أخرى مثل رشيد . وكان من بين أثرياء اليهود خلال القرن السادس عشر كل من الحاخام « افراهم كاسترو » والحاخام « شلومو الأشقر »^(١) . وكان من بين أثريائهم خلال القرن السابع عشر كل من « اهارون بيرف » ، والحاخام « إسحاق هكوهين يديع كوطينا - الذى كان قد أفلس مع نهايات القرن - و « افراهم الكولى » و « ابا اسكندرى » - الذى أعدمته السلطات ، و « يعقوف بيوآش » و « إسحاق رثوفان » و « رفائيل بر يوسف » - الذى عمل وزيرا للمالية في عهد أحد الحكام العثمانيين لمصر - و « افراهم بر ناثان » ، وغيرهم^(٢) . وكان من بين أثرياء القرن الثامن عشر « يعقوف لانيادو » و « إسحاق بروفينسال » و « حايم ساسون » و « يوسف سكندرى » و « إسحاق منشيه »^(٣) . أما أثرياء القرن التاسع عشر فقد كان من بينهم « حايم روسانو » و « موشيه نحمان » و « مناحيم سوارس » و « رثوفان بن جناح » و « يوسف حاكم » وغيرهم^(٤) .

وكان لبعض الأثرياء أنشطة خيرية في أوساط اليهود ، كما كان لبعضهم بالإضافة إلى مهامهم بالطائفة دور في الدفاع عن اليهود في مواجهة السلطات المحلية ، فكتب المؤرخ يوسف سمبرى على سبيل المثال وفي إطار حديثه عن « إسحاق رثوفان » « إنه كان ينفق على الفقراء ، وكان حريصا على زيارة المرضى »^(٥) . . وفيما يتعلق بالحاخام « رفائيل بر يوسف » الذى كان من أشهر أثرياء الطائفة خلال القرن السابع عشر فقد

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ١٠٠ . فتاوى الحاخام يوم طوف . الجزء الثانى . الفتوى الثالثة والثلاثون . ليتمان . المجتمع اليهودى في مصر . ص ٢٥٨ - ٢٥٩ . ديفيد . منصب الرئاسة . ص ٣٣٠ - ٣٣٧ . روزن . طائفة القدس . ص ٢٠٢ - ٢٠٧ .

(٢) كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٥٢ . سمبرى . أحاديث يوسف . ص ١٦٦ . هفلين . المدارس الدينية بالقدس .

(٣) ازولوى . الدائرة الطبية . ص ٥١ ، ٥٩ . بنيهو . الحاخام حايم ديفيد ازولوى . ص ٢٢ ، ٢٤ .

(٤) ساير . ص ٤ .

(٥) سمبرى . أحاديث يوسف . ص ١٨٢ .

تحدث عنه المؤرخ سمبرى بقوله : « إنه أمير الأمراء . . . ولا يتوقف عن فعل الخير ، ويحرص على تقديم الخير للآلاف » ^(١) . وقد وافق أثرياء طائفة القاهرة السبعة عشر في عام ١٦٩١ على تعيين « إسحاق جابارو » الذى عرف بثرائه محصلا للضريبة التى كانت تفرض على النبيذ ^(٢) . وأسهم بعض يهود مصر وخاصة الأثرياء منهم فى تحمل نفقات المدارس اليهودية المتخصصة فى تدريس الشريعة سواء فى مصر أو فلسطين ، وكان من بين هؤلاء الحاخام « رفائيل بر يوسف » ، و « افراهام بر ناثان » الذى أقام فى رشيد ، والذى وضع أساس إحدى الأكاديميات التلمودية بالقدس ، والحاخام « موشيه حاجز » الذى رغب فى إقامة أكاديمية متخصصة فى التلمود بالقدس ، غير أن أمنيته لم تتحقق ، وقد توفى فى عام ١٧٢٥ ^(٣) .

وقد تبرع أحد اليهود المصريين خلال القرن الثامن عشر بالمال للإنفاق على عشرة طلاب تخصصوا فى دراسة الشريعة اليهودية فى مدينة صفد ^(٤) . وقام اثنان من أثرياء يهود الإسكندرية فى ذات الحين بتحصيل ضرائب من يهود المدينة لصالح الاستيطان اليهودى فى فلسطين ^(٥) .

وبالرغم من أنه لم يكن لهؤلاء الأثرياء دور رسمى فى قيادة الطائفة إلا أن اليهود كانوا يستجيبون وينصاعون لأرائهم لما يتمتعون به من ثراء مالى ، ولمكانتهم بالمجتمع ، ويتضح هذا الأمر على نحو بين عند النظر إلى ما شعر به الحاخام « يعقوف بن تافون » من غضب بسبب استخفاف شلومو الأشقر الذى كان من أثرياء الطائفة به ^(٦) .

وقد شغلت شريحة الصفوة (التى ضمت الأثرياء وعلية القوم) بعض المناصب

(١) المرجع السابق . ص ١٨٣

(٢) بن زئيف . وثائق . ص ٢٨٨ - ٢٨٩ . انظر الجزء الخاص بدخول الطائفة الواردة فى هذا الفصل .

(٣) هفلين . المدارس الدينية بالقدس . ص ١٣٩ ، ١٥٢ - ١٦٧

(٤) فتاوى الأرض المقدسة . الفتوى الأولى . برناى . يهود فلسطين . ص ٢٣١

(٥) فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى ١٥٨ . يعرى . مبعوثو فلسطين . ص ٦٢ ،

٢٠٤

(٦) راجع بنيهو .

القيادية فى الطائفة ، وتعاون أبناء هذه الشريحة مع القيادة الدنيوية التى اعترفت بإمكانية الاعتماد عليهم ، وإشراكهم فى الأحداث الرئيسية الخاصة بالطائفة . وقد تصرف هؤلاء الأثرياء على نحو مستقل عن الطائفة ، خاصة فى كل ما يتعلق بالأمور الاجتماعية^(١) . وقد أصبح البابا فى مطلع القرن العشرين بمثابة الزعيم الدنيوى للطائفة اليهودية فى الإسكندرية ، وشغله بالاشتراك مع أحد أثرياء الطائفة ، ومع الحاخام المحلى ، وقد بحثوا جميعهم موضوع إقالة جزارى الجماعة السفاردية بالمدينة^(٢) .

وقد تزايدت منذ منتصف القرن التاسع عشر فصاعدا حدة الإحساس بالصراع الاجتماعى فى داخل المجتمع اليهودى ، ويمكننا أن نستدل على هذا الأمر من أحد الأخبار التى يرجع تاريخها إما إلى نهايات القرن التاسع عشر أو بدايات القرن العشرين ، ذلك الخبر الذى كان مفاده أن معظم الأثرياء أقاموا فى حى الإسماعيلية بالقاهرة فى حين أن غالبية الجمهور اليهودى أقامت فى حى العباسية^(٣) . ويتضح من إحدى الشهادات الخاصة بمدينة المنصورة والتى يرجع تاريخها إلى عام ١٩٠٣ أنه تزايدت فى ذلك الحين حدة التوتر الاجتماعى بين الأثرياء والفقراء ، كما يتضح من تلك الشهادة أن الأثرياء لم يبالوا بتحسين الأوضاع التعليمية لفقراء اليهود بالمدينة^(٤) . وبالإضافة إلى الأثرياء فقد كان المنتمون من اليهود إلى العائلات العريقة يتمتعون بمكانة فريدة فى المجتمع . وقد كتب المؤرخ اليهودى سمبرى خلال القرن السابع عشر « ومازالت توجد بالقاهرة عائلات يهودية تدعى « الدموى نسبة إلى مدينة دموى »^(٥) . وليست لدينا أية أدلة يمكننا أن نعرف من خلالها أن أبناء العائلات العريقة تمتعوا بالمزيد من الحقوق .

وتستخدم المصادر اليهودية التى يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر تعبير

(١) بن شمعون . خير مصر . ص ٣٣

(٢) فتاوى يد رام . الفتوى السادسة .

(٣) بن شمعون . خير مصر . ص ٣٦ . فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى السادسة والعشرون . فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى التاسعة عشرة .

(٤) لنداو . يهود مصر . ص ٤٣ ، ٢٠٤

(٥) سمبرى . أحاديث يوسف . ص ٦٣

« أصحاب البيوت » في إطار حديثها عن البعض غير أننا لا نعرف ما إذا كان المقصود بهذا التعبير المنتمين إلى الطبقات الثرية أم الطبقات المتوسطة . وقد ورد هذا التعبير في إحدى فتاوى الحاخام « ديفيد بن زماره » التي جاء بها أنه لا يرى أى شيء من شأنه الحيلولة دون تناول الطعام في منازل « أصحاب البيوت » ، وأنهم يلتزمون بالشرع^(١) .

ومما يذكر فإن المصادر لا تشير إطلاقاً إلى أن هؤلاء الأثرياء لعبوا دوراً في أوساط الطوائف المتوسطة والصغيرة ، تلك الطوائف التي شكلت غالبية المجتمع اليهودي في مصر^(٢) .

٩ - شريعة دارسى الشريعة

كانت شريعة دارسى الشريعة هي الشريعة الوحيدة التي كان لها وجود في أوساط الطبقات الثرية والمتوسطة والفقيرة ، وقد تمتعت هذه الشريعة بمكانة اجتماعية مرموقة وبمساعدة كافة الطوائف . وكان دارسو الشريعة يتلقون تعليمهم في الأكاديميات المتخصصة في دراسة التلمود ، ومن ثم كان هؤلاء الدارسون يعملون بعد تخرجهم إما كحاخامات أو قضاة أو معلمين للشريعة . وقد قدم إلى مصر سواء من البلدان القريبة أو البعيدة عدد كبير من دارسى الشريعة ، وأقاموا بها . وقد أصر أبناء هذه الشريعة على أن يتم إعفاؤهم من النظم الضريبية التي كانت تضعها الطائفة . وقد تعاون دارسو الشريعة أيضاً مع قيادات الطوائف إذ كانوا يساعدونها في وضع لوائحها والتصديق عليها^(٣) . وليس لدينا أية معلومات عن تعرض هذه الشريعة إلى أية تحولات اجتماعية خلال الفترة التي يعتنى البحث بدراساتها .

١٠ - نظام الطوائف

كانت طبيعة النظام الذي ساد في أوساط كافة الطوائف اليهودية بمصر قائمة على

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ٢٩٦

(٢) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة والخمسون . انظر الجزء الخاص بإعفاء دارسى الشريعة من تسديد الضرائب ، والوارد في هذا الفصل .

(٣) راجع أيضاً الجزء الخاص بإعفاء دارسى الشريعة من تسديد الضرائب .

حكم الطبقة العليا ، وكان هذا النظام نظاما استبداديا لا وجود للمعارضة فيه . ويمكن سبب هذا الوضع في أن التنافس على القيادة انحصر في قطاع محدود من الجمهور ، ومع هذا يمكننا القول بأن هذا النظام اتم بقد ما من الديمقراطية إذ كان يحق لكل فرد في الطائفة أن يعرب أمام الحاخامات عن اعتراضه على أى نشاط للقيادة . وفي حقيقة الأمر قليلا ما تعرضت سلطات الطائفة للنقد . وليست لدينا أية معلومات عن أن الطائفة كانت تجرى انتخابات عامة أو أية انتخابات لاختيار رؤساء الطائفة .

وتفيد وثائق « الجنيزا » التى يرجع تاريخها إلى فترة قديمة بعض الشيء أن ذوى النفوذ كانوا يدعون، فى الأوقات الضرورية فقط ، الجمهور للاجتماع فى المعبد يوم العطلة أو فى يوم آخر بغرض الحصول على موافقتهم على أحد الاقتراحات ^(١) . وكما يبدو فقد ساد واقع شبيه خلال القرن السادس عشر والقرون التالية له غير أنه لم تصلنا حتى الآن أية وثائق يمكننا على ضوءها إثبات هذا الأمر .

وعلى خلاف القرون السابقة يتضح من لوائح الطائفة التى يعود تاريخها إلى منتصف القرن التاسع عشر أنه قد سادت فى أوساط الطوائف اليهودية وبتأثير من الغرب نزعة إضفاء الطابع الديمقراطي على نظام الطوائف ، فجاء فى لوائح طائفة الإسكندرية التى يعود تاريخها إلى عام ١٨٧٢ أنه يحق لكل اليهود البالغين من العمر ثمانية عشر عاما المتمتعين بحقوق المواطنة والمسددين لضرائب الطائفة ممارسة حقهم الانتخابى . وفى المقابل فقد كان يحق لليهود البالغين من العمر واحدا وعشرين عاما والذين يجيدون القراءة والكتابة ترشيح أنفسهم لمجلس الطائفة .

أما الجمعية العامة للطائفة التى كانت تضم كل الناخبين فكان من بين مهامها التصديق على مقترحات لجنة الطائفة ، وإجراء انتخابات سرية لانتخاب أعضاء مجلس الطائفة أو كبير الحاخامات . وكان يحق لثلث الناخبين وبموجب اقتراح لجنة الطائفة الدعوة لعقد اجتماع للجمعية العامة . وكان يحق لهذه الجمعية فى حالة حضور ثلثي أعضائها تغيير لوائح الطائفة ^(٢) .

(١) اشتور . الطائفة اليهودية . ص ١٢٨ - ١٢٩

(٢) لنداو . يهود مصر . ص ٥٩ ، ١٨٣

ط . التعليم

١ - المؤسسات التعليمية

يخرج من يطالع المصادر اليهودية بانطباع مفاده أن مستوى التعليم اليهودى فى إطار مؤسسات الطائفة كان متدنيا ، وتتضمن هذه المصادر معلومات كثيرة عن أن الطوائف كانت تدعم المدارس اليهودية التى تخصصت فى تدريس الشريعة اليهودية للأطفال ،^(١) وقد تحدث المؤرخ اليهودى يوسف سمبرى عن أن « شلومو الأشقر » الذى كان أحد أثرياء الطائفة شيد إحدى المدارس اليهودية ، بل إنه أوقف بعض منازلها لصالحها . وتفيد إحدى فتاوى الحاخام « ديفيد بن زماره » أن مدرسا يهوديا كان يدرس التوراة والتفاسير اليهودية لأحد الأطفال فى دمياط^(٢) . ويتضح من إحدى الوثائق اليهودية الخاصة بمدينة المحلة الكبرى والتى يرجع تاريخها إلى عام ١٦٧٢ أن مدرسا يهوديا كان يدرس للأطفال كل أسفار العهد القديم^(٣) . ويتضح من بعض الخطابات المدونة بلغة اليديش والتى يرجع تاريخها إلى القرن السادس عشر أن ثلاثة أبناء من أسرة واحدة بالقاهرة تلقوا تعليمهم فى أطر دراسية متنوعة إذ درس أحدهم ، وكما يبدو أصغرهم ، على يدى امرأة ، وأن الآخر تلقى تعليمه على يدى الحاخام « إسحاق لوريا » ، غير أننا لا نعرف أين تعلمت أختهم الثالثة^(٤) . وقد تلقى بعض اليهود تعليمهم بخارج مصر ، إذ درس بعضهم فى الأكاديميات الدينية فى صغد^(٥) . وقد ورد فى أحد المصادر اليهودية ذكر إحدى المدارس اليهودية المتخصصة فى الدراسات الدينية^(٦) ، كما جاء فى أحد مصادر القرن السابع عشر ذكر أسماء مسئولى إحدى هذه المدارس^(٧) .

وتتحدث مصادر قليلة فقط عن تأييد الطوائف اليهودية فى مصر خلال القرن السادس عشر والقرون التالية للمؤسسات التعليمية . وفى حقيقة الأمر كانت المساعدات

(١) سمبرى ، أحاديث يوسف . ص ٢٦٤

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٦١

(٣) آساف . طائفة المحلة . ص ٢٣٢ - ٢٣٤

(٤) تورنيانسكى . مجموع الرسائل . ص ١٥٧ ، ١٦٦ - ١٦٧

(٥) المرجع السابق . ص ١٦٦ - ١٦٧

(٦) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الستون .

(٧) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية .

التي تقدم لهذه المؤسسات تنتمى إلى المساعدات الخيرية ، وكانت تقدم من قبل أثرياء الطوائف ، وخاصة من قبل ملتزمى الجمارك أو سك العملة . وقد أشار الحاخام « ديفيد بن زماره » إلى أنهم كانوا يدعمون على نحو خاص الفقراء والأكاديميات التلمودية المتخصصة . وكان من بين أثرياء اليهود خلال القرن السادس عشر الحاخام « افراهام دى كاسترو » والحاخام « شلومو الأشقر »^(١) . وقد أسهم أثرياء التجار اليهود خلال القرن السادس عشر في تأسيس المدارس اليهودية المتخصصة في الشريعة ، وكان من بين هؤلاء الحاخام « ديفيد بن زماره » الذي اشتغل بالتجارة ، وأولئك الذين أوصوا بوقف ممتلكاتهم بعد وفاتهم إلى بعض المدارس الدينية^(٢) .

وفي المقابل تضمنت بعض الشهادات معلومات واضحة عن أن الطائفة اليهودية في الإسكندرية تحملت خلال نهايات القرن السادس عشر النفقات الخاصة بإعالة دارسى الشريعة . وقد تسنى للطائفة تحقيق هذا الأمر من خلال تلك الضرائب التي كانت تفرضها على التجار^(٣) . وتفيد إحدى شهادات القاهرة التي يرجع تاريخها إلى عام ١٦٩١ أن الطائفة اليهودية بها اتبعت ذات الوسيلة بغرض الإنفاق على دارسى الشريعة^(٤) . وتفيد إحدى الشهادات أيضا أن أحد الأفراد أوقف بعضا من ممتلكاته خلال عام ١٧٨٦ لصالح بعض الحاخامات^(٥) .

وتتضمن مصادر القرنين السادس عشر والسابع عشر معلومات مفادها أنه كانت توجد مدارس متخصصة بالتلمود بالقاهرة والإسكندرية فقط ، وتتمثل هذه المصادر في كتب الفتاوى التي يرجع تاريخها إلى هذين القرنين ، وفي مؤلفات الحاخام « حاييم

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ١٠٠ . فتاوى الحاخام يوم طوف . الجزء الثاني . الفتوى الثالثة والثلاثون . ليتمان . المجتمع اليهودى فى مصر . ص ٢٥٨ - ٢٥٩ . ديفيد . منصب الرئاسة . ص ٣٣٠ - ٣٣٧ . روزن . طائفة القدس . ص ٢٠٢ - ٢٠٧ .
(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٥٢ . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية . بن زئيف . وثائق . ص ٢٧٥ . كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٣٦ .
(٣) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الأولى . فتاوى الحاخام شلومو هكوهين . الجزء الثاني . الفتوى السابعة والعشرون .

(٤) بن زئيف . وثائق . ص ٢٨٨ - ٢٨٩ .

(٥) المرجع السابق . ص ٢٧٨ .

كونفورتى « التى يرجع تاريخها إلى القرن السابع عشر . وبالرغم من أنه ليست لدينا أية معلومات عن حجم هذه المدارس إلا أنه من الواضح أنها كانت مدارس صغيرة للغاية . وكانت هذه المدارس تحظى بدعم من قبل الأثرياء ، وكان يدرس بها عدد من الحاخامات المرموقين ^(١) .

٢ - التعليم خلال القرن التاسع عشر

تتسم المصادر الخاصة بالقرن التاسع عشر بمعلومات غزيرة عن أوضاع التعليم ، وهذا على خلاف القرون السابقة . وقد اتسم النصف الأول من القرن التاسع عشر بحرص الآباء على تعليم أبنائهم فيما يعرف باسم « الحيدر » (الشبيه بالكتاب « المترجم ») ، غير أن الدراسة فى هذا المكان لم تكن منتظمة سوى فى القاهرة والإسكندرية . وعلى خلاف هاتين المدينتين كان انتظام الدراسة فى سائر الأماكن مرتبطا بتعداد اليهود فيها ، وبمدى قدرة سكانها على استئجار المدرسين . وفيما يتعلق بتعليم الفتيات فلم يتم تعليمهن على نحو منتظم .

وقد أقام « ادولف كرميه » خلال عام ١٨٤٠ فى مصر ، وسعى لإقامة مدارس حديثة للبنين والبنات فى القاهرة والإسكندرية ، وقد تأسست فى الإسكندرية بمبادرة منه إحدى المدارس الحديثة التى كان يهود صفد قد أسهموا فى بنائها . ومع هذا لم تمارس هذه المدرسة نشاطها إلا لفترة قصيرة تقدر بعامين ، وكما يبدو فإنها توقفت عن نشاطها بسبب بعض الصعوبات المالية . وفى المقابل استمرت المدارس اليهودية الحديثة بالقاهرة فى ممارسة أنشطتها ، وقد انتقلت إدارة هذه المدارس منذ عام ١٨٦٠ إلى أيدي الطائفة ، غير أن صفوف الفتيات قد أغلقت .

وقد تأسست فى الإسكندرية فى عام ١٨٦٢ أول مدرسة للبنات اليهوديات . ومما يذكر فى هذا المجال أنه قد اختفت خلال عقد الستينيات من ذلك القرن كل المدارس اليهودية التقليدية المتخصصة فى تدريس الشريعة للأطفال ، والتى كانت تعرف باسم « تلمود تورا » ، ومع هذا فقد بقيت بعض المؤسسات التعليمية التى بالرغم من حملها

(١) شوحطمان . مدخل . ص ٦٠ - ٦٢ . انظر أيضا فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤٦٩ . كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٤١ .

لاسم « تلمود تورا » إلا أنها حرصت على تدريس العربية والفرنسية والإيطالية . وفي المقابل كان نصيب اللغة العبرية والدراسات الدينية بهذه المدارس محدودا للغاية .

وقد شهدت مدينة الإسكندرية خلال نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين زيادة ملحوظة في عدد التلاميذ اليهود المتحقين بمدرسة « اجيون » التي كان التلاميذ يدرسون فيها بالمجان أو في مقابل رسوم ضئيلة للغاية . وقد عدد تلاميذ هذه المدرسة خلال العام الدراسي ١٨٨٤ - ١٨٨٥ ستة وثمانين تلميذا ، وارتفع هذا العدد في عام ١٩٠١ ليقدر بمائة وأربعين تلميذا .

ومع تزايد حركة الهجرة اليهودية من شرق أوروبا إلى مصر تأسست في الإسكندرية المزيد من المدارس اليهودية ، التي كان من بينها مدرسة « عيتس حاييم » التي تأسست في عام ١٩١١ . وكانت الطائفة قد افتتحت في عام ١٨٩٧ مدرسة حرفية ، وكان التعليم فيها بالمجان . وبالرغم من أن نشاط هذه المدرسة كان آخذا في الاتساع إلا أن عدد طلابها كان محدودا ، فقد كان عدد طلابها في عام ١٩١٢ يقدر باثنين وأربعين تلميذا فقط . وكان البارون دى منشييه قد افتتح في عام ١٨٨٥ مدرسة خاصة قدر عدد دارسيها خلال ذلك العام بمائة وتسعة وثلاثين تلميذا ، كما قدر عدد تلاميذها في عام ١٩٠٣ بمائة وخمسة وعشرين تلميذا . وكانت هذه المدرسة مدرسة دينوية ، كما كان معظم مدرسيها من المسيحيين الكاثوليك . أما الفتيات فقد تلقين تعليمهن في مؤسسة « شدای يعزور » ، وقد عدد تلميذات المدرسة في عام ١٩١٦ بثلاثمائة وخمس وستين تلميذة .

وقد تطورت في القاهرة خلال القرن التاسع عشر المدارس اليهودية المعروفة باسم « تلمود تورا » والتي كانت تحت إشراف الطائفة ، وكان هذا التطور نتيجة لتبرعات بعض العائلات اليهودية التي كان من أبرزها عائلات « قطاوى » ، و« اجيون » و« موصيرى » . وقد تلقى أطفال اليهود تعليمهم بالمجان في هذه المدارس . وقد بلغ عدد التلاميذ اليهود في هذه المدرسة خلال عام ١٨٨٤ - ١٨٨٥ بمائة وخمسة وسبعين تلميذا . كما قدر عدد التلميذات بمائة وخمس وسبعين تلميذة .

ولقد كان مستوى التعليم بهذه المدارس مناسبا ، وكانت اللغة الفرنسية هي اللغة المستخدمة بها . وقد شهدت بدايات القرن العشرين زيادة مطردة في عدد التلاميذ ،

فبينما قدر عدد التلاميذ اليهود في تلك المدارس خلال عام ١٩٠٣ بثلاثمائة وخمسين تلميذا ، قدر عددهم خلال عام ١٩١٣ بألف وأربعمائة واثنين . وقد تأسست في القاهرة في نهايات عام ١٩٠٠ مدرسة صهيونية ، غير أن هذه المدرسة عجزت عن ممارسة أنشطتها بسبب بعض الصعوبات المالية ، فضلا عن أن التلاميذ اليهود هجروها مفضلين تلقى تعليمهم في المدارس التابعة لجمعية « كل إسرائيل أصدقاء » بل وفي المدارس التبشيرية . وقد افتتحت في الإسكندرية خلال عام ١٩١٥ إحدى الأكاديميات المتخصصة في الدراسات التلمودية ، غير أنها سرعان ماتوقفت كما يبدو عن ممارسة نشاطها .

وقد حرص بعض يهود القاهرة والإسكندرية على إرسال أبنائهم إلى المدارس المسيحية التي كان يدرس بها بعض اليهود الذين كانوا قد اعتنقوا الديانة المسيحية ، وقد قدر عدد التلاميذ اليهود الذين كانوا يتلقون دراستهم في تلك المدارس التبشيرية في عام ١٨٩٧ بسبعمائة وخمسين طالبا . وقد حرصت الطوائف اليهودية على مجابهة الأنشطة التبشيرية من خلال تأسيس بعض المدارس الصباحية والمسائية ، غير أنها لم تنجح في وقف أنشطة الإرساليات التبشيرية في أوساط اليهود . وفي حقيقة الأمر فقد وقى تأسيس المدارس التابعة لجمعية « كل إسرائيل أصدقاء » من خطر المدارس التبشيرية . وقد تأسست أول مدرسة تابعة لهذه الجماعة في القاهرة في الثاني من شهر فبراير عام ١٨٩٦ ، وكان تلاميذها يسددون رسوما دراسية ضئيلة . وبينما قدر عدد تلاميذ هذه المدرسة خلال العام الدراسي ١٨٩٥ - ١٨٩٦ بستين تلميذا ، قدر هذا العدد خلال العام الدراسي ١٩٠٢ - ١٩٠٣ بخمسمائة وسبعة وثمانين تلميذا ، ومع هذا فقد تضاءلت فيما بعد أعداد التلاميذ اليهود الملتحقين بمدارس هذه الجمعية إذ قدر عدد تلاميذها في العام الدراسي ١٩١٢ - ١٩١٣ بـ ٣١٨ تلميذا ، كما قدر خلال العام الدراسي ١٩١٣ - ١٩١٤ بـ ٢٩٤ تلميذا .

أما الإسكندرية فقد تأسست بها أولى مدارس هذه الجمعية في صيف عام ١٨٩٧ ، واستمرت هذه المدارس في أنشطتها التعليمية حتى عام ١٩١٩ ، ذلك العام الذي أغلقت فيه هذه المدارس . وقد أسست هذه الجمعية في عام ١٩٠٣ مدرسة في طنطا قدر عدد تلاميذها في العام الدراسي ١٩٠٥ - ١٩٠٦ بـ ٢٣٢ تلميذا وتلميذة ، وكان بعضهم

من المسلمين . وقد قدر العدد الإجمالى لكل من التحقوا بمدارس هذه الجمعية في عام ١٩٠٠ بـ ٦٢٢ تلميذا وتلميذة ، وقدر في عام ١٩٠٥ بـ ١٣٠٧ ، وفي عام ١٩١٠ بـ ١٢٧٣ ، وفي عام ١٩١٣ بـ ١١٢٣ تلميذا وتلميذة ^(١) .

وبالإضافة إلى هذه المدارس حرصت بعض الطوائف على أن تعلم أبنائها في إطارها ، فأُسست الطائفة السفاردية بالقاهرة في عام ١٩٠٥ جماعة « شيفت آحيم » ، وكان أعضاء هذه الجماعة يتلقون تعليمهم كما يبدو في المعبد ^(٢) . وقد ساد وضع شبيه أيضا في الإسكندرية ^(٣) .

وفي المقابل لم تقدم بعض الطوائف أى إطار يهودى تعليمى لأبنائها ، كما هو الحال في بورسعيد التى لم يكن بها أية مدرسة يهودية . أما المدرسة اليهودية التى كانت بها فسرعان ما أغلقت بسبب عجزها المادى ^(٤) .

وقد عملت في أوساط الطائفتين اليهوديتين بالقاهرة والإسكندرية خلال نهايات القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين عدة جماعات تمثلت مهمتها في توفير الدعم المناسب للتلاميذ المحتاجين ، فقد أسس كبير حاخامات الإسكندرية خلال عام ١٨٩٤ جمعية « عملى تورا » التى كان الغرض منها توفير المال لفقرى التلاميذ ، واستمرت هذه الجماعة في ممارسة أنشطتها حتى الحرب العالمية الأولى . وقد أسست مجموعة من النساء اليهوديات في عام ١٩٠٥ جماعة « ملاذ الأطفال اليهود » ، وتمثلت أنشطة هذه الجماعة في توفير الملابس والأحذية للتلاميذ الفقراء ^(٥) .

* * *

(١) لنداو . يهود مصر . ص ٤٦ ، ٧٦ - ٩٨ ، ٢٠٧ - ٢٥٤ . لنداو . الحداثة في التعليم .

ص ٢٩٩ - ٣١٢ . كوهين . يهود الشرق الأوسط . ص ١٠٣ - ١٥٠ . نينى . ص ١٨ - ١٩

(٢) فتاوى يد رام . الجزء الثانى . ص ٢٨٩ - ٢٩١

(٣) حازان . واحة السلام . أحكام السبت . الجزء الثالث عشر . ص ١٦

(٤) لنداو . يهود مصر . ص ٤٠ - ٤١

(٥) المرجع السابق . ص ٦٩ - ٧٠

ميخائيل ليتمان العائلة اليهودية فى مصر

١ - مدخل

عند بحث بنية العائلة اليهودية فى مصر خلال الفترة الممتدة من الاحتلال العثمانى لمصر فى عام ١٥١٧ وحتى نشوب الحرب العالمية الأولى لا يمكننا أن نتجاهل تلك التحولات الخارجية والداخلية التى وقعت خلال هذه الفترة . ويعود تاريخ بداية هذه الفترة من الناحية السياسية إلى فقدان مصر المملوكية لاستقلالها وتحولها إلى ولاية عثمانية . ولم تصبح مصر ولاية عثمانية إلا بعد احتلال سليم الأول (١٥١٢ - ١٥٢٠) لها . وتنتهى هذه الفترة بتسلسل المؤثرات الأوروبية إلى منطقة الشرق خلال النصف الثانى من القرن التاسع عشر ومع الاحتلال البريطانى فى عام ١٨٨٢ . وفيما يتعلق بالمجتمع اليهودى فليس من الصعوبة بمكان أن نتعرف على الحدود التاريخية لهذه الفترة . وبالرغم من أن التحولات الداخلية التى شهدتها المجتمع اليهودى كانت موازية ومقابلة للتحولات الخارجية فإن التباين كان ملموسا فى نتائج هذه التحولات . ونعنى بهذه التحولات الداخلية خروج اليهود من أسبانيا والبرتغال وتدفعهم على مصر خلال الفترة الممتدة من نهايات القرن الخامس عشر وحتى بدايات القرن السادس عشر . كما تمثلت هذه التحولات فى استئناف حركة الهجرة اليهودية إلى مصر خلال القرن التاسع عشر . غير أن هذه الهجرة قدمت من شرق ووسط أوروبا ، وكانت هذه الهجرة نتيجة لما تعرض له اليهود من اضطهادات خلال تلك الفترة .

وتأثرت عملية الهجرة اليهودية إلى مصر بإمكانيات مصر الاقتصادية فضلا عن قربها من فلسطين . وقد أشار الحاخام « عوفديا من برتنوراه » الذى كان قد زار مصر فى مطلع عام ١٤٨٨ إلى هذا الأمر فى رسالة بعث بها إلى والده . وتحدث الحاخام « عوفديا » فى رسالته هذه عن تدفق أعداد كبيرة من التجار من الشرق والغرب إلى مصر ، وعن الإمكانيات الضخمة التى توفرها مصر لكل المقيمين فيها والمنتمين إلى كافة الأجناس ^(١) .

(١) يعرى . رسائل من فلسطين . ص ١١٨ ، ١٢١ . فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء =

ولم تكن مصر مجرد « ترانزيت » لحركة التجارة الدولية القادمة من أوروبا إلى الهند إذ إنها لعبت ذات الدور بالنسبة لليهود الذين كانوا يأتون من بلدان المغرب العربي وأوروبا^(١) بغية الهجرة إلى فلسطين . وبرر الحاخام « ديفيد بن زماره »^(٢) ، الذى طرد من أسبانيا فى صباه والذى أضحى فى مرحلة لاحقة زعيما للطائفة اليهودية فى مصر ، الهجرة إلى مصر والاستقرار فيها . وقد برر الحاخام « بن زماره » هذا الأمر بالرغم من تحريم الشريعة له . فجاء فى تبرير الحاخام للإقامة فى مصر :

إن التوراة لم تحرم الإقامة هناك إلا بصورة مطلقة . إن كل من توجهوا إلى مصر لم يذهبوا إلى هناك بغرض الاستقرار ، وإنما بغرض الاشتغال بالتجارة . ومن هنا فلا داعى للتخوف من مسألة التحريم^(٣) .

وشهد القرن التاسع عشر تحولا شبيها إذ تأثرت حركة الهجرة اليهودية إلى مصر خلال ذلك القرن بالعديد من الأسباب السياسية والاقتصادية . وكانت الهجرة فى مطلع ذلك القرن من العراق ، وإيطاليا واليونان . كما تزايد عدد اليهود فى مصر خلال عام ١٨٤٠ ، خاصة بعد أن شجع محمد على اليهود على الهجرة إلى مصر^(٤) . وشهدت نهايات القرن التاسع عشر تدفق حركة الهجرة من جنوب روسيا ، ورومانيا . وكان دافع حركة الهجرة هذه تبنى السلطة البريطانية لموقف ليبرالى فضلا عن حالة الازدهار الاقتصادى^(٥) التى شهدتها مصر فى ذلك الحين .

= الأول . الفتوى ٣٤٣ ، الجزء الثانى . الفتوى ٦٣٨ ، الجزء الرابع . الفتوى ١٣٩ ، ١٨٦ . الجزء الخامس . الفتوى ٢٤٨ . فتاوى الأشقر . الفتوى الخامسة والعشرون . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الأولى . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الأولى . فتاوى حديقة الورد . الفتوى العاشرة . (١) يعرى . مبعوثى فلسطين . ص ٢٠ - ٢١ . رحلة مشولام من فولترا . ص ٤٣ - ٤٦ . يعرى . رسائل من فلسطين . ص ١١٢ - ١٢٥

(٢) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٥٨ - ٤٧٠ . جولدمان . الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول .

(٣) تفسير الحاخام ديفيد بن زماره لتفسير الحاخام موسى بن ميمون للتلمود . الفصل الخامس . ليتمان . الهجرة إلى فلسطين . ص ٤٧ .

(٤) لنداو . يهود مصر . ص ٢٩ - ٣٠

(٥) لنداو . المرجع السابق . ص ٧٣ - ٧٤ ، ١٤٨ - ١٥٣

وكان لهجرة اليهود إلى مصر خلال نهايات القرن الخامس عشر وبدايات القرن السادس عشر ، وتدفعها خلال القرن التاسع عشر أعظم الأثر في التقاء أبناء الثقافات المختلفة وذوى التقاليد المختلفة ، بيد أن هذا اللقاء الحى أدى أكثر من مرة إلى حدوث مواجهات حادة بين الجماعات المختلفة وزعزعة أسس الحياة الدينية والاجتماعية الخاصة بالمجتمع اليهودى فى مصر^(١) وكانت ظاهرة الصراع الاجتماعى التى أسفرت عن انقسام الجماعات اليهودية إلى عدة طوائف من بين الظواهر المميزة للمجتمع اليهودى فى مصر والتى ميزت سائر المراكز اليهودية فى كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية . وقد عبرت كل طائفة عن الموطن الأصلى الذى هاجر أفرادها منه . ولاشك أن استمرار حركة الهجرة أسهم فى تعضيد تلك الاتجاهات الانشقاقية ، ومن ثم فقد حرصت كل طائفة على الاحتفاظ بعاداتها وتقاليدها ، بل ولغتها الأصلية . وقد قدر عدد الطوائف اليهودية التى أقامت فى مصر خلال القرن السادس عشر بست طوائف^(٢) تمثلت فى طوائف « المستعربين » ، و « السفاراد » ، و « الذين من أصول إيطالية » و « المغاربة » و « الشوام » و « الاشكناز » ، غير أن هذا العدد قد تقلص خلال القرن التاسع عشر ليصبح قاصرا على « السفاراد » و « الإيطاليين » و « الاشكناز » . وإذا كان طابع التوتر قد سيطر على العلاقات التى سادت بين الطوائف خلال القرن السادس عشر فقد دام هذا الوضع حتى القرن التاسع عشر ، بل كان أمرا شائعا^(٣) . ومن الوارد أن يكون هذا التوتر قد ازداد حدة نتيجة لسياسة الامتيازات ، تلك السياسة التى كانت شائعة فى مصر وفى كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية^(٤) . وتمتع رعايا بعض الدول فى إطار هذه السياسة بحقوق خاصة كان من بينها أنه لا يحق للسلطات معاقبة المتمتعين بهذه الرعاية ، أو اعتقالهم أو تجنيدهم فى الجيش ، أو مصادرة ممتلكاتهم . ولم يكن يحق للسلطات الإقدام على أى أمر من هذه الأمور دون موافقة قنصل الدولة المانحة للرعاية .

وقد حاول اليهود وغير اليهود على حد سواء التمتع بهذه المكانة ، ومن هنا فقد

(١) ليتمان . العلاقات . ص ٢٩ - ٥١

(٢) المرجع السابق . ص ٣٠ - ٣٢

(٣) لنداو . يهود مصر . ص ٢٩ - ٣٢

(٤) برور . الامتيازات الأجنبية . ص ١٦١ - ١٦٩ . بن تسفى . ص ١٢٣ - ١٣٦

تمتع نصف يهود مصر خلال عقد العشرينيات من القرن العشرين بسياسة الامتيازات ، غير أن عددهم تضاعف بشدة خلال عقد الثلاثينيات بسبب تزايد قوة الاتجاهات الوطنية .

وكانت المفوضية النمساوية - المجرية بمثابة الجهة الأولى التى وفرت الرعاية ليهود مصر ، ومن هنا فقد تطورت الطائفة اليهودية الاشكنازية فى مصر على نحو ملموس غير أنه لم تكن لها مؤسسات مستقلة ^(١) . وقد سارت فيما بعد بعض الدول الأوروبية مثل إيطاليا وفرنسا وبريطانيا ^(٢) على ذات النهج ، ومن ثم فقد سارعت هذه الدول بتوفير الحماية .

وقد كانت هذه السياسة فى صالح اليهود إذ إن الدول الأوروبية لم تكتف بالدفاع عن أرواح وممتلكات من يتمتعون بحمايتهم ، إنما حرصت على توفير المساعدة القضائية والقانونية . واستغل اليهود المتمتعون بهذه الحماية هذا الوضع لصالحهم مما أضعف بالتالى مؤسسات الطائفة التى كانت تعجز عن فرض قراراتها عليهم . وعقب تمتع اليهود بامتيازات الدول الراعية لهم لم يعودوا تابعين للسلطة القضائية العثمانية أو لسلطة المحاكم القضائية اليهودية الواقعة فى القاهرة أو الإسكندرية . وعلق الحاخام « رفايل أهارون بن شمعون » - الذى عمل كبيرا لحاخامات القاهرة خلال أعوام ١٨٩١ - ١٩٢١ - على هذا الوضع بقوله :

« لم يعد بوسع المحكمة فرض صلاحياتها على اليهود المتمتعين بحماية الحكومات الأوروبية ^(٣) . ولا نستطيع أن نجبرهم على الاستجابة لتعاليم الدين ... لأنهم لا يبالون بما يقوله معلموه » ^(٤) .

ولإذا كان يهود مصر قد تمسكوا حتى النصف الأول من القرن التاسع عشر بتقاليد الآباء فقد شهد النصف الثانى من القرن التاسع عشر العديد من التغيرات التى كانت فى

(١) فتاوى خبايا القلوب . الفتوى الثانية والثلاثون .

(٢) لنداو . يهود مصر . ص ٢٦ - ٢٩ . لوتسكى . فرانكوس . ص ٦٤ - ٦٥ ، ٧٣ - ٧٧

(٣) برور . الامتيازات الأجنبية . ص ١٦٨ . لنداو . المرجع السابق . ص ٢٦

(٤) فتاوى « ماسور دفاش » الفتوى السادسة . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى .

ص ١٧١ .

بجملها نتيجة لتعرض المجتمع لموجة الحداثة فضلا عن هجرة أعداد كبيرة من اليهود ومن كافة بقاع الأرض إلى مصر . وإذا كان المجتمع اليهودى فى مصر قد تعرض لبعض المؤثرات الأوروبية نتيجة لالتقائه بالسلطة البريطانية ، فقد تسلت بعض المؤثرات الأوروبية أيضا نتيجة لأن هذا المجتمع قد ضم فى صفوفه أعدادا كبيرة تقدر بالآلاف من المهاجرين الذين كانوا قد استوعبوا خلال إقامتهم فى أوروبا مظاهر الثقافة الغربية العلمانية ^(١) .

وتمثل القضية المطروحة أمامنا فى مدى تأثير الفكر الجديد على ما هو قديم أو ما هو قائم . وعند النظر إلى تلك المظاهر التى سادت فى مجالى الحياتين الثقافية والدينية نجد أن بعضها كان وثيق الصلة بتلك الأنماط من السلوك التى سادت عبر القرون الماضية ، وفى المقابل قد يدل بعضها الآخر على حدوث ثمة تحول . وتستلزم دراسة هذه الظواهر توخى الحذر لاسيما أن بعضا من الباحثين تعامل مع هذه الظواهر اللاحقة من منطلق أنها تعبر إلى حد كبير عن تسلل المؤثرات الأجنبية إلى المجتمع اليهودى فى مصر ^(٢) . ويرى الباحثون أيضا أن تعامل حاخامات العصر مع هذه القضايا يعبر عن أن الأوساط الفقهية كانت تشهد العديد من الرؤى بشأن خيارات النمو والتحديث الكامنة فى داخل المنظومة التشريعية ، بشأن الخيارات المفتوحة أمام تقاليد الشريعة عند التقائها بالتحولات الاجتماعية الثقافية الحادة التى حدثت فى الماضى القريب والتى مازال لها وجود فى أوساط اليهود ^(٣) . غير أن الدراسة المتأنية للمصادر ومقارنتها مع المصادر الأكثر قدما تثبتان أنه يوجد ضرب من المبالغة فى تفسير الظواهر ، بل وتثبتان أن نزوع الباحثين لتبنى وجهة معينة تغلب على استعدادهم للبحث عن المصادر التى اعتمد عليها فقهاء اليهود عند سن القوانين والأحكام . وفى حقيقة الأمر فإن لكثير من الأحكام التى أصدرها فقهاء مصر من اليهود العديد من الجذور التى يعود بعضها إلى القرنين السادس عشر والسابع عشر . وإذا كانت بعض الأحكام قد تغيرت من ناحية الشكل إلا أنها لم تتغير من ناحية المضامين .

(١) زوهر . الشريعة . ص ٦٥

(٢) لنداء . يهود مصر . ص ١١٥ - ١١٦ . نينى . ص ٥٦ ، ٦١ - ٦٢

(٣) زوهر . الشريعة . ص ٦٧

ب . الزواج والإطار العائلي

١ نظم الزواج

عند دراسة عملية الارتباط بين الرجل والمرأة من الواجب أن نعرف أن عملية الارتباط كانت تمر بثلاث مراحل وهى :

(أ) التعارف . (ب) الخطوبة ^(١) . (ج) الزواج .

ووفقا للتقاليد التى أقرها قادة المجتمع اليهودى فى مصر فى فترة مبكرة كانت عمليتا الخطوبة والزواج تتمان فى فترة تكاد تكون واحدة فى حين أن مرحلة التعارف كانت تسبقهما وتستمر فترة أطول ^(٢) . وفى إطار حفل التعارف كان والد العروس يعقد ولائم ضخمة ، وكان يتم فى إطار هذا الحفل التوقيع على السند الخاص بمرحلة التعارف ، ذلك السند الذى كان يتضمن العقوبات والالتزامات الخاصة بكل فرد . وعقب ذلك الحفل كان يحق للعريس أن يلتقى مع الفتاة المتعارف عليها فى أوقات متقاربة ، وكان يرسل هو وأقاربه لها بعض الهدايا ^(٣) . وحينما كانت الزيجة لا تتم كانت الهدايا ترجع إلى منزل الزوج ، غير أن هذه الظاهرة كانت نادرة الحدوث . وفى حقيقة الأمر لم يفسر موضوع إرسال الهدايا من منظور أنه جزء من عملية الخطوبة ^(٤) . وعند إلغاء سند التعارف لم تكن هناك ضرورة لإصدار ورقة تنص على الانفصال بين الطرفين بالرغم من إرسال الهدايا ^(٥) . وقد تمسك « موشى بار إسحاق الأشقر » بذات

(١) فريمان . الخطوبة والزواج . ص ٢ - ٣

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . ص ٣٨٢ . الجزء الثالث . الفتوى ٥٣٩ . فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الرابعة والأربعون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة عشرة . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى . ص ١٧٠ . فريمان . الخطوبة والزواج . ص ١٠٥ - ١٠٧ . فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثالث . الفتوى الثالثة .

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٣٢٩ . الجزء الرابع . الفتوى ١٢٣ .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٦٣٩ .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٣٨٢ . الجزء الثالث . الفتوى ٥٢٥ ، ٥٣٩ . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى . ص ١٧٨

الرؤية^(١) وأوضح موقفه هذا في إحدى فتاويه التي بعثها إلى كريت^(٢) . وفي حقيقة الأمر اتبع الحاخام ديفيد بن زماره في موقفه الرفض إصدار ورقة تنص على الانفصال موقف أسلافه من الحاخامات في الأندلس الذين لم يبالوا كثيرا بموضوع إرسال الهدايا . وفي المقابل كان فقهاء اليهود الاشكناز وسكان استنبول يتشددون للغاية في كل ما يتعلق بموضوع الهدايا ، ومن هنا كانوا يصرون على إصدار ورقة تنص على انفصال الطرفين عن بعضهما البعض^(٣) .

ونظرا لأن فكرة الزواج كانت تعد فكرة مركزية في المجتمع اليهودي كان المجتمع يبدى بالتالي اهتماما ملحوظا بالإشراف عليها ، وتفيد بعض وثائق الجنيذا التي يعود تاريخها إلى القرنين العاشر والحادي عشر أن موضوع الزواج كان يعد في ذلك الحين موضوعا عاما وليس بالموضوع الخاص ، ومن ثم فقد كان من الضروري الحصول على إذن للزواج من المحكمة . وقد أدت الهجرة اليهودية التي تمت خلال القرن السادس عشر من الغرب إلى الشرق ، تلك الهجرة التي صاحبها اضطرابات عديدة في كافة أوجه الحياة ، إلى إثارة العديد من المشكلات الحادة على الصعيد العائلي ، كان من بينها الوضع القانوني للمرأة التي هجرها زوجها . وقد نهض فقهاء المجتمع اليهودي في مصر مثلهم مثل فقهاء سائر المجتمعات اليهودية في كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية لإصدار تشريعات جديدة تمكن المجتمع من مواجهة ما يلقاه من عثرات . وكان من بين التشريعات التي صدرت أنه لا يحق لأية امرأة أن تقتن أو أن تخطب لأحد إلا بموافقة المجموع وبعد حصولها على إذن من المحكمة .

وحينما أثبتت خلال القرن التاسع عشر بعض القضايا في هذا المجال ، تلك القضايا التي تفجرت إثر الهجرة من أوروبا ، تم الإصرار على أهمية التمسك بالتقاليد القديمة ، كما تم إقرار شروط جديدة متعلقة بموضوع الارتباط بين أى رجل وامرأة ،

(١) ازولاي . أسماء العظماء . العلامة الأربعون . جليس . مدخل لفتاوى الأشقر . ص ٣ - ٦ . هورودسكى . الأشقر . ص ٥١١ - ٥١٣

(٢) فتاوى الأشقر . الفتوى الثانية والخمسون . فتاوى بشر مياه الحياة . الفتوى الثانية والتسعون .

(٣) فريمان . الخطوبة والزواج . ص ١٧٥ - ١٨٢ .

فأقر الفقهاء على سبيل المثال أنه لا يحق لأى رجل الاقتران بأية امرأة إلا بعد أن يتأكد للمحكمة أنه ليست لدى الطرفين أية ارتباطات عائلية . والتزم فقهاء يهود مصر بأقصى درجات التزم في تعاملهم مع المهاجرين الذين قدموا من أوروبا . وكان من بين الشروط التى أقرت أنه لا يستطيع أى يهودى التقدم لخطوبة أية امرأة يهودية إلا بعد توفر الشروط الثلاثة التالية :

(أ) أن تتم الخطوبة بموافقة الحاخام القاضى فى المدينة أو بموافقة من يتولى مهمة جباية النذور لصالح المعبد فى الريف .

(ب) أن تتم الخطوبة فى حضور عشرة أفراد على أن يكون من بينهم كاتب المحكمة . وفيما يتعلق بالريف فقد كان الشرط هو أن تتم الخطوبة فى حضور عشرة أفراد على أن يكون من بينهم أحد الفقهاء .

(ج) أن يتم التوقيع على وثيقة الخطوبة .

وكلما كان يقترب يوم القران كان يتزايد الاهتمام والقلق ، خاصة من قبل أهل العروس الذين كانوا يكلفون بالإعداد للولائم ، فضلا عن أنهم كانوا يمنحون بنتهم هدية مالية أو عينية . وكانت كل عائلة تقدم هذه الهدية وفقا لاستطاعتها . أما أهل العريس فكانوا يقدمون للعروس الحلى . وكان هذا الحلى يقدم للعروس العذراء . وقد قال الحاخام « يشوعاه شبابو يديع زاین » الذى عاش خلال القرن السابع عشر ونقلنا عن الحاخام « مهرا سكندرى » إن المهر الذى يقدم للعروس أمر منصوص عليه شرعا فى التوراة . أما المستعربون فقد جرى العرف لديهم على تقديم المال . وفى المقابل قد جرى العرف لدى اليهود الذين تنحدر أصولهم من الأندلس على رفض أخذ المهر نقدا حفاظا على الشرف ، وفضلوا فى المقابل الاكتفاء بالحلى . وقد أشار الحاخام « ديفيد بن زماره » فى إحدى فتاويه أن عدم قبول المهر لم يكن حجر عثرة على درب إتمام الزيجة ، وأن كثيرا من البنات خاصة الفقيرات واليتيمات تزوجن دون أن يحصلن على أى شئ . وقد عملت خلال القرن التاسع عشر فى كل من القاهرة والإسكندرية العديد من المؤسسات المعروفة باسم « مهر العذارى » . وقد استفاد من هذه المؤسسات عدد كبير من الفتيات المحتاجات .

ولم تكن هناك مواعيد محددة لإجراء مراسم الزواج ، فقد كانت هذه المراسم تعقد فى أيام الجمعة ، وفى أعاشى عيد الفصح وفى الأعياد . وقد كتب الحاخام « أهارون بن

شمعون » أنه قد جرى العرف في عهده على إعداد الخيمة الخاصة بحفل العروسين في يوم الأحد حتى يتسنى للجمهور الحضور إلى الحفل ، ومشاركة العروس الإحساس بالفرح ، غير أنه عبر عن إحساسه بالاستياء من أن من يقيمون أفراحهم يوم الأحد لا يحافظون على قداسة يوم السبت .

وكان من بين عادات الزواج أن العروس كانت تخرج في الليلة السابقة للزواج في صحبة النساء ووجهاء المجتمع إلى بيت العريس ، وكان الراقصون يحيطون بها من كل جانب . وحينما كانت العروس تقف مع عريسها تحت المظلة التي يقف اليهود دائما تحتها عند الزواج كانت العروس والعريس يرتديان ملابس بيضاء ، وكان كل منهما يقف في مواجهة الآخر . وكان الجميع يرتل في تلك اللحظة بعض الصلوات الداعية إلى تكليل الزواج بالنجاح . ومع انتهاء هذه المراسم كانت العروس تتوجه إلى غرفتها في حين أن العريس كان يقف لتحية المدعوين .

وكان من بين العادات القديمة التي استمرت حتى القرن التاسع عشر أن الزواج كان يتم في حضور عشرة أفراد كان من بينهم الخاخام ، ومندوب المحكمة ، وكاتبها عادة . وكان دور الخاخام يتمثل في ترتيب الصلوات ، وفي إثبات أن الشهود صالحون للإدلاء بشهادتهم . وكان اليهود يوقعون على وثيقة الزواج . ومن اللافت للنظر أن الطائفة اليهودية في مصر ، وعلى خلاف ما جرى في سائر الأماكن لم يعتادوا ترتيب الصلوات المصاحبة للزواج بصوت مرتفع .

وكانت مراسم الزواج تصاحب عادة بعقد الولائم الضخمة ، ومن هنا كانت السعادة المفرطة تتسبب في بعض الأحيان في حدوث حالات ضخمة من الصخب . وكان أقارب العروس والعريس يتولون مهمة خدمة المدعوين ، ولم يقدم الأقارب على تناول الأطعمة إلا بعد انتهاء المدعوين من تناول الطعام . وكانت الفتيات غير اليهوديات يقمن بالغناء والرقص في احتفالات الزواج ، غير أن ظاهرة الرقص اختفت من احتفالات الزواج منذ القرن السادس عشر ، وحلت محلها منذ ذلك الحين ظاهرة قيام أبناء الطائفة بالإنشاد والرقص . ومع مجيء القرن التاسع عشر الذي شهد ارتفاع مستوى المعيشة بدأ اليهود في تنظيم احتفالات الزواج في المقاهي والفنادق التي كان غير اليهود يقومون فيها بالغناء . وقد أصدر الخاخام رفائيل أهارون بن شمعون خلال عام ١٩٠٦ فتوى بحظر إقامة مراسم الزواج في الفنادق المسيحية خاصة أن صور الصليبان

تغطى حوائط هذه الفنادق . أما أبناء الطبقات المتوسطة فقد اكتفوا بتنظيم احتفالات الزواج إما في منازلهم أو في المعابد . وكانت احتفالات الزواج تستمر سبعة أيام .

عقد الزواج

تضمنت معظم عقود الزواج التي تم التوقيع عليها في مصر عدة التزامات وشروط . ونجد بعضاً من هذه الشروط في بعض عقود الزواج التي تم التوقيع عليها في أماكن متفرقة من الإمبراطورية العثمانية . وكان من بين هذه الشروط :

(أ) يتعين على المرأة أن تتطهر من فترة الحيض من خلال الجلوس في إناء يوجد به أربعون مكياً من الماء . وكان هذا الشرط متماشياً مع ما جاء في التلمود . وقد أصاب الباحث « أشتور » الحقيقة عند إشارته إلى أن وضع هذا الشرط في عقد الزواج لم يكن نابعا من الرغبة في التمسك بنص الشريعة ، وإنما لأن الحاخامات رأوا أن هذا الأمر ضرورى . ومع مجيء القرن التاسع عشر تجنب الحاخامات وضع هذا الشرط في عقد الزواج ، خاصة أنه لم يكن بوسع المحكمة تطبيق هذا الشرط على من يتمتعون برعاية الدول الأجنبية . وقد ذكر الحاخام بن شمعون في إحدى فتاويه :

« من المؤسف أن النساء اليهوديات اللاتي درسن في مرحلة الصبا في مدارس غير يهودية ، واللاتي اكتسبن بعض سلوكيات غير اليهوديات لا يبالين بأحكام الحيض وسبل التطهر . ولم يعد للمحاكم اليهودية أية فعالية في عصرنا » .

(ب) التزام الزوج بعدم الاقتران بامرأة أخرى إلا بموافقة زوجته الأولى . وتفيد وثائق « الجنيزا » أن هذا الشرط كان شائعاً في عقود الزواج المبرمة في مصر (أو على الأقل في الفسطاط) منذ مطلع القرن الثاني عشر ، غير أن هذا الشرط ورد في عقود الزواج التي يعود تاريخها إلى مطلع القرن الحادى عشر .

(ج) كان من بين الشروط أنه يحق للزوج في حالة وفاة زوجته العاقر أن يقتسم إرث زوجته مع أقاربها . وقد ورد هذا الشرط في معظم عقود الزواج التي يعود تاريخها إلى القرن السادس عشر ، غير أنه ورد في جميع عقود الزواج التي يعود تاريخها إلى القرن السابع عشر .

(د) التزام الزوج بالإنفاق على زوجته فضلاً عن أنه لا يحق له التمتع بما تترج

زوجته ، وقد ورد هذا الشرط في أحد عقود الزواج التي تم اكتشافها في وثائق «الجنيزا» والتي يعود تاريخها إلى القرن الثالث عشر . وعلى حد زعم الحاخام رفائيل أهارون بن شمعون يعود فضل إدخال هذا الشرط إلى عقود الزواج إلى طائفة «المستعربين» ، وإنه تم إدخال هذا الشرط نتيجة لتأثر أبناء هذه الطائفة بالعرب .

وكان المبلغ الذى يسدده العريس للعروس والذى كان يدون في عقد الزواج غير محدد إذ إنه كان يرتبط بمكانة العروس . وكما يبدو لم يكن تسديد العريس لمبلغ خمسة آلاف «مايديس» مبلغا ضخما خاصة أن إحدى الوثائق تحتفظ لنا بقصة مفادها أن والد العروس غضب حينما اكتفى العريس بتسديد هذا المبلغ . ومع مجيء القرن التاسع عشر تغيرت الأوضاع بما يتماشى مع قيمة المبلغ في ذلك العصر .

والجدير بالذكر أن كل أمور الأحوال الشخصية من خطوبة وزواج تمت في إطار محدد المعالم تجنباً لظاهرة إتمام الزيجة على نحو مخالف للشرع . وحظيت هذه الترتيبات خلال القرن التاسع عشر بتدعيم السلطات ، ومن هنا فقد كان يتم إيداع عقود الزواج بعد التصديق عليها من قبل السلطات في المحاكم ، وكان لهذه العقود صلاحية سارية المفعول . أما سكان القرى التي لم يكن توجد بها محاكم فقد كانوا يتوجهون إلى المراكز مثل القاهرة والإسكندرية للحصول على عقود الزواج . ومع حلول عام ١٨٩٢ جرى العرف على إعداد أصل وصورة من عقد الزواج إذ كان والد العروس يحتفظ بأصل العقد في حين أن المحكمة كانت تحتفظ بصورة من العقد .

٣ - سن الزواج

لا تتضمن أدبيات الفقه اليهودي أية معلومات محددة عن العمر المناسب للزواج ، وكما يبدو فقد اعتاد الآباء أن يرتبوا زيجات أبنائهم في أعمار مختلفة ، وكانوا يرتبون هذه الزيجات من خلال وضع شروط معينة ، بل كانوا يقررون حجم العقوبة المفروضة على من يخالف الشروط^(١) وكان من بين الظواهر الشائعة تزويج البنات في سن التاسعة أو العاشرة ، وكان يتم تزويجهن إما بموافقة الآباء أو على نحو

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٢٤

الإجبار^(١) . ولهذا السبب أصدر الحاخام « موردخاي هاليفى » عند توليه لمنصب القاضى فى مدينة رشيد حكما جاء فيه أنه لا يحق لأحد البدء فى مرحلة التعارف إلا بموافقة والد الفتاة حتى يمكن التأكد من أن الفتاة لم تمر بمرحلة الخطوبة خلال مرحلة الصبا^(٢) . وقد تضاءلت خلال القرن التاسع عشر ظاهرة زواج الفتيات غير البالغات ، وتم هذا بموجب حظر السلطة ، ولذلك ذكر الحاخام « رفائيل أهارون بن شمعون » أنه بالرغم من أنه لا يوجد فى مصر قانون محدد بشأن سن الزواج كما هو متبع فى القدس إلا أن الفتيات اليهوديات فى مصر لا يتزوجن قبل أن يبلغن الخامسة عشرة أو السابعة عشرة^(٣) . ولم يلعب الفرق فى السن بين الزوج والزوجة دورا مهما فى الزواج ، فقد أشار الحاخام ديفيد بن زماره إلى أن بعض شباب اليهود تزوج من بعض الأراامل^(٤) . وعلى أية حال حاولت العائلات اليهودية دائما تزويج الفتيات مبكرا حتى لاتسوء سمعتهن ، ويتضح هذا الأمر مما ذكره الحاخام « افراهام هاليفى » الذى زعم أن عقد الزواج اليهودى المعروف باسم « بنين دخرين » لم يعد متبعا فى مصر ، خاصة أن الغرض الوحيد من هذا العقد يتمثل فى أن يمنح الأب لبنته ذات الميراث الممنوح لابنه ، فقال الحاخام « وفى هذا الوقت فىا ليت المرء يقوم بمنح البنت ما يمنحه للابن . خاصة أنهم لا يعملن حاليا ، ومن الواجب أن يتم توفير المأكل لها حتى يحين موعد زواجها ، وأن يحرص الأب على حصول البنت على مهر مناسب حتى يتقدم الرجال لها للاقتتران بها خاصة أن التأخر فى الزواج يؤدى إلى الفساد . ولا ينطبق هذا الأمر على البنين خاصة أنهم يتعيشون من عملهم ، ولاتسوء سمعتهن فضلا عن أن النساء يحرصن على التقرب منهم »^(٥) .

٤ - تعدد الزوجات

بالرغم من أن يهود الشرق بمن فيهم يهود مصر لم يعترفوا بقرارات الحاخام

-
- (١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الخامس . الفتوى ٢٩٣ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الثانية والتسعون . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى التاسعة والخمسون .
 (٢) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الأولى
 (٣) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى . ص ١٧٠ .
 (٤) فتاوى ديفيد بن زماره . الفتوى ١٠٨
 (٥) كتوفوت . ٥٢

«جرشوم ميثور هجولاه»^(١) إلا أن ظاهرة تزوج امرأتين في ذات الحين لم تكن شائعة^(٢). وكما أشرنا فيما تقدم وفيما يتعلق بموضوع عقد الزواج ، فقد كان من الشائع في مصر منذ بدايات القرن الحادى عشر أن يتضمن عقد الزواج فقرة تفيد أنه لا يحق للزوج أن يقترب بامرأة أخرى إلا بموافقة زوجته الأولى . وقد تم الحفاظ على هذا العهد دائما ، ولم يتم الخروج عنه إلا في ثلاث حالات فقط وهى :

- (أ) أن تقيم الزوجة مع زوجها لعشر سنوات دون أن تنجب .
(ب) مرض الزوجة .

(ج) ضرورة اقتران الزوج بزوجة أخيه في حال وفاته^(٣) . وقد أوصى كل من الحاخام ديفيد بن زماره ، وأفراهام هاليفى في كل هذه الحالات بإرضاء الزوجة الأولى حتى توافق على إلغاء القسم الذى قطعه زوجها على نفسه عند زواجه منها ، وإقناعها بالإقامة مع الزوجة الثانية . وفي حالة عدم النجاح في هذه المهمة أجاز الحاخامات إلغاء القسم ، حفاظا على الوصايا اليهودية الخاصة بالتكاثر والإنجاب^(٤) . ورأى الحاخامات في بعض الحالات التى كان لا يفى فيها الزوج بعهده بأنه من الواجب مقاطعة الزوج في المجتمع اليهودى حتى يقوم بتطبيق زوجته الأولى . وحينما كانت ترفض الزوجة الانصياع لقرار الطلاق كان يلزم الزوج بتطبيق زوجته الثانية التى اقترن بها على نحو مخالف للشروط الواردة في عقد الزواج^(٥) . ونظرا لأن تعدد الزيجات كان

(١) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة والعشرون . فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى السابعة عشرة .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الرابعة والتسعون . فتاوى الأشقر . الفتوى الخامسة والتسعون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى السادسة . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى . ص ١٦٤ . فتاوى خبايا القلوب . ص ٣٦

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى السادسة والخمسون . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الرابعة والعشرون . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية والأربعون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثامنة .

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الثالثة والخمسون . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية والعشرون .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ٢٢١ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الستون .

مرتبطة بالشروط الواردة في عقد الزواج ، وبموافقة الزوجة فلم تكن ظاهرة تعدد الزيجات من الظواهر الشائعة في أوساط المجتمع اليهودي في مصر^(١) . ولم يقدم الزوج على الاقتران بامرأة أخرى إلا في حالات الضرورة^(٢) .

ولم يسهم تعدد الزيجات كما هو الحال في كل الأماكن وفي كل الأزمنة في تحقيق الهدوء . وتتناول المصادر تلك الصعوبات المتعلقة بالإسكان ، وب توفير سكن مستقل لكل زوجة . وقد برزت هذه المشكلة على ضوء النقص في عدد الشقق ، وحالة التكدس التي شهدتها الأحياء اليهودية بعد تدفق اليهود الذين طردوا من أسبانيا على مصر . وقد اضطرت امرأتان للمعيشة معا في شقة واحدة غير أن كل واحدة منهما أقامت في غرفة مستقلة^(٣) . وينطبق كل الحديث سالف الذكر على اليهود الشرقيين ، في حين أنه لا ينطبق على اليهود الاشكناز الذين قدموا إلى مصر ، خاصة أنهم اتبعوا في مجال الأحكام العائلية تلك التقاليد التي سادت في مواطنهم الأصلية ، ومع هذا فقد اندمجوا مع البيئة اليهودية الشرقية في مجال العادات والتقاليد الدينية .

٥ - العلاقة بين الرجل وزوجته

يصعب علينا أن نرسم من خلال المادة المتوفرة لدينا صورة واضحة عن طبيعة العلاقة التي سادت بين الرجل وزوجته ، ونشك فيما إذا كانت الحقائق التي سنعرضها هنا ترسم صورة لطبيعة العائلة اليهودية في مصر أم إنها تعبر عن الأوضاع العائلية السائدة في كل مكان وزمان . إن الصورة التي نستخلصها من المصادر تتسم بالازدواجية ، فيشير الحاخام ديفيد بن زماره إلى أن العرف المتبع هنا (أى في مصر أو ربما في فلسطين) يتمثل في أنه إذا لم يكن لدى المرأة المال اللازم لاقتناء الحلى فإن الزوج يعرب عن استعداده لاقتناء الحلى الذى تشاء زوجته سواء كان هذا الحلى من الذهب أو الفضة . وكان الزوج يقتنى الحلى لها حتى لا تشعر زوجته بالخرج أمام

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٢١١ . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الحادية والثلاثون . فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السابعة .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤٥٧ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة . فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثانى . ص ١٩

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٠٦

صديقاتها^(١) . ومن جهة أخرى حينما سئل الحاخام ابن زماره عن حكم الشرع في الزوج الذي يتعرض لزوجته بالضرب والإهانة^(٢) . أجاب أنه بالرغم من اعتراضه على ضرب الزوجة ، خاصة أنها ليست أمة إلا أنه ليس من الممكن في مثل هذه الحالة إجبار الزوج على تطليقها^(٣) .

وكانت توجد بطبيعة الحال أسباب وذرائع عديدة للمشاجرات العائلية^(٤) تمثلت إحداها في الإقامة مع والدى الزوج . وقد نبع هذا الأمر من حرص الوالدين على إقامة ابنهما بالقرب منهما حتى يوفر لهما الرعاية ، وكانت الزوجة تسلم بهذا الأمر في الماضي^(٥) . وقد برزت مشكلة إقامة الزوج وعروسه لدى والديه في الشرق ، ونجد صدى للنزاع بين العروس وحمايتها من ناحية ، وبين الزوج وزوجته من ناحية أخرى في مصادر القرن التاسع عشر إذ كانت تطالب الزوجة بالانفصال عن منزل حماتها^(٦) . وليس هناك ما يدعونا لأن نرى بالضرورة في المطلب الذى طرحته المرأة للاستقلال عن بيت حماتها^(٧) مظهرا من مظاهر المساواة بين الجنسين ، ذلك المطلب الذى لم يظهر إلا عقب اختلاط مصر مع الغرب في نهايات القرن التاسع عشر^(٨) . وكان مطلب المرأة طبيعيا ، كما أنه مطلب مميز في كل العصور غير أن تعامل الحاخامات مع هذا المطلب لم يتسم بالاتساق ، فقد شهد القرن السابع عشر اختلافا في رأى فيما يتعلق بهذا الموضوع بين الحاخام « يعقوف كاسترو » وبين الحاخام « حاييم كبوسى » إذ كان الحاخام « كبوسى » أكثر نزوعا لتبنى مطلب المرأة ، خاصة أنه كان على معرفة بطبيعة العلاقات

(١) ليتمان . العلاقات . ص ٣٤ - ٣٦

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٣٨

(٣) المرجع السابق . الجزء الثالث . الفتوى ٤٤٧ .

(٤) المرجع السابق .

(٥) المرجع السابق . الجزء الخامس . الفتوى ١١٥ . فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى التاسعة

عشرة . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الرابعة .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤٤٧ . فتاوى الحاخام كبوسى .

الفتوى الثالثة . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الخمسون .

(٧) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى . ص ١٩٥

(٨) نينى . ص ٥٦

التي تسود فيما بين العروس وبين حماتها ^(١) غير أن الحاخام «رفائيل أهارون بن شمعون» اعتمد خلال القرن التاسع عشر على رأى الحاخام «يعقوف كاسترو» الذى لم يتسرع فى الاستجابة لمطلب المرأة . ومن هنا كتب كبير حاخامات القاهرة :

« وإذا رفضت المرأة الإقامة مع والدى زوجها - طالما أنه لم يثبت أنهما يتسببان فى مضايقتها - فإنها فى نظر الشرع متمردة . ولا تتوقف فى مصر يوميا ، وخاصة مع أبناء هذا الجيل المتمرد مثل هذه المشكلات ، فتزعم بنات هذا الجيل فور نشوب أى نزاع بسيط بينهن وبين حمواتهن أنه قد نفذ صبرهن ، وأنه يتعين على الزوج توفير مسكن مستقل ، ولا تعلم البنات أن الفراق عن الآباء يلحق ضررا كبيرا بأزواجهن . إنهن لا يعرفن من الرحمة سوى الرغبة فى السيطرة على المنزل » ^(٢) .

وكانت معظم هذه المشاجرات تنتهى بتحقيق اللثام ، غير أنه لم يكن هناك مفر فى بعض الأحيان من انتهاء العلاقة الزوجية بالطلاق ^(٣) .

وكانت توجد أسباب كثيرة للطلاق ، تلك الأسباب التى نجد نظائر لها فى كل الأوقات ، فكان من بين هذه الأسباب : العجز عن الإنفاق على الزوجة ^(٤) ، مرض أحد الزوجين ^(٥) ، الرغبة فى تزوج امرأة أكثر جمالا ^(٦) ، الخيانة والتمرد وما شابه ^(٧) . ولم تتسرع المحكمة فى كل الحالات سالفه الذكر فى اتخاذ قرار بالطلاق ، خاصة أن كل حاخامات وقضاة مصر اتبعوا القاعدة الفقهية التى أقرها الحاخام «اليعازر» والتى جاء بها «إن الدمع ينساب على الهيكل حينما يقدم رجل على تطليق زوجته» ، وقد وردت هذه القاعدة فى باب الطلاق من التلمود الذى يمثل لب الشريعة اليهودية . وقد بذل الحاخامات كل ما فى وسعهم لإعادة الهدوء إلى البيت ،

(١) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الرابعة .

(٢) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الخمسون .

(٣) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى . ص ١٩٥

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٥٦٦ .

(٥) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الثالثة والخمسون .

(٦) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٢٠

(٧) فتاوى الأشقر . الفتوى الثامنة والثمانون .

وتحقيق الانسجام العائلي^(١) . ونظرا لأن الطلاق كان يعد أمرا جسيما^(٢) حرص بعض الأزواج على تجنب الطلاق^(٣) حتى في حالة مرض أحد الزوجين أو حتى في حالة العقم . وحاولت بعض الزوجات اللاتي كان أزواجهن مستاءين منهن إصلاح ذات البين سواء عن طريق العلاج أو عن طريق السحر^(٤) .

وقد أشرنا فيما تقدم إلى أن القرارات التي اتخذها الحاخام « جرشوم » بشأن قضايا الأحوال الشخصية لم تكن شائعة في الشرق ، ومن ثم فقد كان بعض الرجال يتزوجون امرأتين في ذات الوقت ، كما كان من الوارد في الشرق أن يطلق الرجل امرأته دون موافقتها . وكان هذا الأمر يتناقض بطبيعة الحال مع قرارات الحاخام « جرشوم » الذي حظر تطليق المرأة دون موافقتها^(٥) . وقد أشار الحاخام « رفايل أهارون بن شمعون » إلى أن هذا الوضع كان شائعا في مصر والقدس ، وأن الرجل لم يكن يقدم على اتخاذ قرار الطلاق إلا بعد تسديد الحق اللازم لزوجته^(٦) .

وكانت قسيمة الطلاق تسلم إلى الزوجة في محكمة المدينة ، وفي حضور بضعة أفراد . وتتضمن بعض شهادات القرن التاسع عشر قدرا كبيرا من التفاصيل عن عملية تسليم قسيمة الطلاق التي كانت تعد عملية طقسية للغاية^(٧) . وكان من بين التفاصيل الهامشية والغريبة بعض الشيء أن الطلاق في مصر كان يجري ليلا^(٨) ، وأن النسوة

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤١٠

(٢) فتاوى عصا يوسف . الجزء الأول . الفتوى الثالثة عشرة

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٤١٠ . فتاوى حديقة الورد .

الفتوى الحادية عشرة .

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الحادية عشرة . فتاوى عصا يوسف . الفتوى السابقة .

(٥) جروسمان . الحاخامات الاشكناز . ص ١٣٢ - ١٤٩

(٦) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثاني . ص ٢١٥ . فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثاني .

الفتوى الثانية .

(٧) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة . فتاوى خبايا القلوب . الفتوى ١٣١ . فتاوى

الطرق الجميلة . الفتوى الثامنة والخمسون .

(٨) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى الرابعة والثمانون . بن شمعون . نهر مصر . الجزء

الثاني . ص ٢١٥ .

المطلقات (حتى المصريات) كن يتوجهن بعد الطلاق للاغتسال في الحمامات العامة^(١).

٦ - الزواج غير الشرعي

كان من بين نتائج تسلل الثقافة الغربية إلى مصر ، ومجيء المهاجرين من أوروبا المتمتعين بالامتيازات انتشار ظاهرة الزواج المختلط ، غير أن هذه الظاهرة لم تكن مرتبطة بتغيير الديانة . وكان من بين الظواهر أيضا إقامة رجال مع نساء دون زواج . وكان سبب هذا الأمر أن بعض الحكومات مثل الحكومة الإيطالية لم تسمح لمن يتمتعون برعايتها بتزوج امرأتين في ذات الحين ، ومن هنا كان البعض يفضل الإقامة مع المرأة دون عقد زواج ، وكان المجتمع ينظر إلى مثل هذه المرأة على أنها عشيقة^(٢) . وقد تعامل الحاخامات مع هذه الظاهرة على نحو سلبي للغاية ، فسعوا إلى منعها ، وامتنعوا عن المشاركة في مراسم الحداد على أية عشيقة ، ولم يشاركوا في طقوس ميلاد الأطفال الذين أنجبهم الزوج من امرأة غير يهودية^(٣) . وكان من بين ملحقات هذا الموضوع أنه حينما كان يقدم رجل يهودي على تطليق امرأته اليهودية كانت الحكومة الإيطالية التي يتمتعان بامتيازاتها ترفض الطلاق ، ومن ثم كان على الزوج تزويد الزوجة باحتياجاتها عن طريق محاكم الأغيار ، ومن ثم لم يكن يتم في مثل هذه الحالات استخدام مصطلح « الطلاق » ، وإنما كان يتم استخدام تعبير الانفصال^(٤) . وأقر الحاخام «رفائيل أهارون بن شمعون» أنه من الواجب في مثل هذه الحالة أن تستمر علاقة الزوج مع مطلقة ، وأنه يتعين على الزوج في حالة وفاتها أن يقيم مراسم الحداد^(٥) . وكان من بين الظواهر التي شاعت في مصر خلال القرن التاسع عشر اعتناق غير اليهوديات

(١) فتاوى خبايا القلوب . الفتوى السابقة .

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٥٠ . فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثالث . الفتوى الثانية والثلاثون

(٣) فتاوى خبايا القلوب . المرجع السابق .

(٤) يميز رجال القانون في مجال الطلاق بين مصطلحي *separation de biens* و *separation de corps*

(٥) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٥٠ . فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثالث . الفتوى العشرون .

للديانة اليهودية حتى يتسنى لهن الاقتران بيهود . وقد غرض حاخامات مصر الطرف عن هذه الظاهرة وسلموا بها خشية أن يؤدي التقدم إلى المحاكمة إلى نتائج أكثر حدة^(١) .

٧ - فسخ الزيجة

كانت مسألة فسخ الزيجة دون إصدار قسيمة طلاق من بين الأمور المتشعبة التي اتبعتها حاخامات مصر لمواجهة ظاهرة الزيجات التي تعقد على نحو مخالف للقواعد التي أقرها الشرع لدرجة صدور حكم بهذا الشأن . وكان هذا الحكم قد صدر في القاهرة في عام ١٩٠١ ، بعد أن وقع عليه كل من الحاخام « رفائيل أهارون بن شمعون » كبير حاخامات القاهرة ، والحاخام « الياهو حازان » كبير حاخامات الإسكندرية خلال أعوام ١٨٨٨ - ١٩٠٨ ، والحاخام « أهارون مندل هكوهين » كبير حاخامات الطائفة الإشكنازية في القاهرة خلال أعوام ١٨٩٧ - ١٩١٠ . وحظي هذا الحكم قبل صياغته النهائية بتأييد زعماء الطوائف في كل من القاهرة والإسكندرية . وقام كبار الحاخامات بعد التوقيع عليه بحملة إعلامية في مراكز التجمعات اليهودية في منطقة الدلتا بغرض الحصول على موافقة طوائف هذه المنطقة على الحكم المقترح^(٢) . ولم يكن هذا الحكم موجها ضد الأجانب الذين كان من الصعوبة بمكان ويسبب تمتعهم برعاية الحكومات الأجنبية ، إجبارهم على الطلاق والانفصال عن زوجاتهم اللاتي اقترنوا بهن ، وإنما كان موجها ضد كل من سولت لهم نفوسهم الاقتران بنساء على نحو مخالف للأسس التي تم إقرارها^(٣) . وفي تلك الحالات لم يكن يتم الاكتفاء بإلغاء الزيجة إذ كان يتعرض من أقدم على عقد الزيجة على نحو مخالف للشرع إلى العقاب من قبل السلطة^(٤) . ولا يمكننا أن نتصور أن تطبيق هذا الحكم على نحو حرفي يمثل نقطة تحول في موقف حاخامات مصر تجاه قضايا العصر ، ولا نعتقد أن مثل هذا الحكم انطوى على أية أسس

(١) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١١١ . فتاوى خبايا القلوب . الجزء الثالث . الفتوى الثانية والثلاثون

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثاني . ص ١٧١ .

(٣) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١١٥ .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثاني . ص ١٦٩ .

مميزة لفكر حاخامات مصر رغم أنهم كثيرا ما رأوا أنه ليس هناك ما يدعو للتمسك بأحكام السابقين أو بتوجيهات تشريعية بعينها تمت صياغتها في الماضي^(١) . ولم يتوقف حاخامات مصر برئاسة الحاخام « رفائيل أهارون بن شمعون » عن الإشارة مرارا وتكرارا خاصة فيما يتعلق بهذا الموضوع إلى أنهم عملوا وفقا للحكم القديم الذي سنه المشرعون الأوائل ، والخاص بالموافقة على فسخ الخطوبة ، ذلك الحكم ، الذي تم إتباعه في أجيالهم ، جيلا تلو الآخر^(٢) وقد أشار الحاخام « أهارون بن شمعون » إلى هذا الأمر في كتاب الفتاوى الذي أصدره ، والذي تضمن أسماء اثنين وعشرين حاخاما ممن وافقوا في الماضي على مثل هذا الحكم ، ولم يستثن من هؤلاء الحاخامات سوى الحاخام « يوسف بن ليف »^(٣) الذي طالب صراحة بإصدار قسيمة طلاق ، لإلغاء الخطوبة^(٤) .

ويجب ألا نتعجل في تصور أن هذه القرارات المتعلقة بإلغاء الخطوبة تمت على نحو مخالف لتشريع السابقين ، أو أن الحاخام رفائيل أهارون بن شمعون « عمل وفقا لما توصل إليه من آراء أو من خلال رؤيته لطبيعة الوضع الذي يعيشه اليهود في مرحلة ما بعد التحرر . كما أن هذه الحالة التي أمامنا لا يمكننا أن نخرج منها بأى دليل يفيد بأن حاخامات مصر كانوا على استعداد لتجاوز أحكام الأجيال السابقة ، وإقرار أحكام أخرى ، وتغيير قواعد الشريعة التي تم إقرارها في الماضي »^(٥) . وفي المقابل فإن الأمر المرجح هو أن تنفيذ هذا القرار لا يعبر عن إقدام حاخامات مصر على إصدار أى تشريع جديد خلال القرن التاسع عشر .

إن المصادر تنطوى على ما يفيد بخطورة الوضع الذى ساد فى داخل المجتمع اليهودى فى مصر ، خاصة فى كل ما يتعلق بقضايا الأحوال الشخصية ، وعلى ما يوضح مدى الاهتمام الذى أولاه الحاخامات عبر كافة العصور - بمن فيهم حاخامات مصر -

(١) زوهر . الشريعة . ص ٧٤ - ٧٥

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الثانى . ص ١٥٢

(٣) فتاوى الحاخام يوسف بن ليف . الجزء الأول . الفتوى ١٢٦

(٤) فتاوى ماتسور دفاش . ص ١٠٨

(٥) زوهر . الشريعة . ص ٧٣ ، ٨٠ ، ٨٥

لنقاء الحياة الأسرية . كما أبدى حاخامات مصر اهتماما ملحوظا بوضع الفتيات اليهوديات اللاتي فقدن أزواجهن ، ولا يعرفن مصيرهم . وكانت خطورة هذا الوضع تكمن في أنه لا يمكنهن الزواج إلا إذا حصلن على حجة طلاق ، أو تبين لهن أنه توفي^(١) . وتحدث الحاخام « رفائيل أهارون بن شمعون عن هذا الموضوع بوضوح بقوله :

« إذا كان موضوع فسخ الزواج في أوساط اليهود يبدو أمرا غير شائع فلا غرابة في هذا الأمر . . . ألم يبدو للبعض أيضا أن قيام الحكومات بمنح الأفراد حق التمتع بحرية العبادة والمعتقد يعد أمرا غريبا »^(٢) .

وتجدر الإشارة إلى أن القرارات التي اتخذها حاخامات مصر بشأن فسخ الزواج أثارت خلافات عديدة في الرأي في مصر ، وخلافات أكثر حدة في فلسطين^(٣) .

ج . السعادة والحزن

١ - الختان

كانت تعقد طقوس خاصة للاحتفال بعملية ختان الأطفال ، خاصة أن الختان يعد علامة من علامات العهد بين الرب وبين اليهود . وكان من مظاهر الاحتفال قراءة أجزاء من التوراة في يوم السبت السابق لليوم الذي تجرى فيه عملية الختان ، وكان من يقوم بعملية الختان يحظى بالتوقير من قبل معارفه^(٤) . ومع مضي ثمانية أيام على ميلاد الطفل كانت المولدة تأتي إلى منزل الأم ، وكانت تضع على المولود المختون ملابس خاصة ونقية ، كما كانت تلفه في حزام صغير من الحرير ، كما كانت تضع على رأسه شريطين من الذهب^(٥) . وكان من بين العادات المتبعة عند ولادة التوأمين أنه كانت تتم تلاوة صلاة الختان لكل مولود على حدة ، غير أن هذه العادة لم تكن متبعة في كل

(١) انظر بن يوسف . البحوث .

(٢) فتاوى ماتسور دفاش . ص ١١١ .

(٣) فريمان . الخطوبة والزواج . ص ٣٤٣ - ٣٤٥ .

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية والعشرون .

(٥) فتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى السابعة والتسعون .

بلدان الشرق^(١) . والجدير بالذكر أن المشاركين في حفل الختان كانوا يتناولون الطعام معا قبل البدء في الحفل ، ثم يتناولون الطعام المقدم خصيصا للاحتفال بهذا الحدث . وعلى ضوء هذه العادة تلقى الحاخام ديفيد بن زماره الذى كان كبير حاخامات مصر سؤالا جاء فيه لماذا لا يقوم المشاركون في هذا الحفل بقراءة الصلاة المخصصة لمباركة المولود^(٢) .

وفي إطار هذه الحفلات ومثلما كان يحدث في حفلات الزواج كان المطربون غير اليهود يشاركون بالإنشاد في الحفل ، ولم يجد اليهود حرجا في توجيه الدعوة للمطربين غير اليهود أيام السبت^(٣) . وحينما كثرت الزيجات المختلطة ، وشاعت ظواهر الفحش الجنسي تم سن قانون كان مفاده أنه لا يحق للمرء إجراء عملية الختان للمولود قبل الحصول على إذن من قادة الطائفة ومن الحاخام المحلى . وكان الغرض من هذا التشريع التعرف قبل إجراء عملية الختان على أصل العائلة ، وما إذا كان أفراد هذه العائلة قد تزوجوا وفقا لتعاليم الشرع أم إن هذا المولود ولد سفاحا . وتم أيضا تسجيل نسب الطفل في دفاتر المولودين في المحكمة^(٤) . وقد شهد القرن التاسع عشر ، وخاصة عقب تفشى بعض الأمراض مثل مرض الزهري قيام البعض بطرح اقتراح كان مفاده استبدال عملية مص الغشاء الرقيق التى كانت تتم بالفم بإحدى المعدات أو بالقطن . وتباينت آراء حاخامات مصر وغير مصر إزاء هذا الموضوع^(٥) .

٢ - الاحتفال ببلوغ الابن سن الرشد

وكان من بين العادات الشائعة الاحتفال ببلوغ الابن سن الرشد ، فكانت تقام حفلات ضخمة - مثل حفلات الزواج والختان - للاحتفال بهذه المناسبة . وحتى يتم ضمان مشاركة أكبر عدد ممكن من اليهود كانت هذه الحفلات تقام مساء . وكان الغرض من إقامتها ليلا ضمان ألا يكون المدعوون مشغولين بأعمالهم . وبينما كان من

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السابعة والعشرون .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٧٣

(٣) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٩

(٤) بن شمعون . نهر مصر . ص ١٠٩

(٥) فتاوى ماتسور دفاش . الفتوى الثامنة عشرة . حازان . واحة السلام . ص ٣٦

الضرورى إجراء عملية الختان فى الصباح^(١) كان الاحتفال ببلوغ الابن سن الرشد يقام فى ساعة متأخرة ، وينطبق ذات الأمر على الاحتفال بفداء الولد البكر ، ذلك الاحتفال الذى يفتدى فيه الابن البكر فى اليوم الثلاثين من ولادته حسب تقاليد الشريعة اليهودية الواردة فى الفقرتين الخامسة عشرة والسادسة عشرة من الإصحاح الثامن عشر من سفر العدد بالتوراة^(٢) .

وقد شهد القرن التاسع عشر انقلاب الأمور رأسا على عقب إذ أصبح من الشائع فى ذلك الحين إجراء مراسم الاحتفال ببلوغ الابن سن الرشد بعد الظهيرة ، وهذا بغرض التقليل من عدد المدعوين ، وتقليص النفقات^(٣) .

وكان الاحتفال ببلوغ الابن سن الرشد فى بلدان الشرق يبدأ باحتساء النبيذ ، ثم يبدأ الحضور بعد ذلك فى تناول الحلويات ، ثم كانوا يبدأون فيما بعد فى تناول الوجبات الرئيسية^(٤) . وفى إطار الاحتفال كان الحضور يكثرون من تناول كافة أنواع النبيذ سواء المحلى أو المستورد ، كما أشار إلى هذا الأمر الحاخام « عوفديا من برتنورا » عند زيارته لمصر^(٥) . ويمكننا تصور أن هذه العادة قد استمرت فيما بعد . وكان الحفل يتضمن مختلف أنواع الأطعمة من لحوم ، و « كسكسى » و « خشاف » ، وكافة أنواع السلطات وفواتح الشهية^(٦) . وحينما كانت الوجبات تكتظ باللحوم كان يتم تقديم الفواكه بعد الانتهاء من تناول الطعام ، حيث كان يتم تقديم العنب والبطيخ . وفى المقابل فحينما كانت الوجبة تقتصر على منتجات الألبان كان يتم تقديم الفواكه مع

(١) شولحان عاروخ . شريعة الختان .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٤١١ . الجزء الرابع . الفتوى ١١٢ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى العاشرة

(٣) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ٦ . فتاوى ماتسور دفاش . الفتوى الثامنة عشرة

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الرابعة . فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الرابعة والسبعون .

(٥) يعرى . رسائل من فلسطين . ص ١١٤ - ١١٥

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٢١٠ . الجزء الثالث . الفتوى ٥٢٧ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثلاثون .

الطعام^(١) . وكانت هذه عادة اليهود المستعربين . وفي المقابل قد تغيرت هذه العادة فيما بعد تحت تأثير اليهود الأوروبيين ، ومن هنا كانت موائد حفلات الزواج والختان تكتظ بكافة أنواع الفواكه^(٢) .

وفي الوقت الذي كان الحفل يبدأ فيه بتناول كافة أنواع المشروبات المسكرة كان الحفل يختتم وبعد الانتهاء من ترتيل صلاة الطعام باحتساء القهوة . وكانت هذه المشروبات تقدم في كل الحفلات ، كما كان من الشائع في الشرق تقديمها سواء في الأعياد أو في أيام السبت^(٣) . وقد شاع هذا الأمر إلى الدرجة التي أشار فيها الحاخام « رفائيل أهارون بن شمعون » إلى هذا الأمر بقوله : « من العادات الشائعة في مصر احتساء القهوة في الصباح إذ لا يستقيم الرأي دون احتسائها »^(٤) . كما أشار الحاخام « أفراهام هاليفي » إلى هذا الأمر بقوله : « بعد الانتهاء من تناول الوجبات ، وبعد الانتهاء من تناول النبيذ فإنهم يجلبون القهوة التي تساعد المرء على التركيز بعد الانتهاء من تناول الطعام واحتساء النبيذ »^(٥) . ولا تتضمن المصادر معلومات عن نوعية الولايم فقط بل إنها تتضمن معلومات أيضا عن آداب الطعام . وكان الطعام يوضع على صينية بمنتصف الحجرة ، وكانت تغطي هذه الصينية بملاءة ، وكان من مظاهر الأدب ألا تتسخ هذه الملاءة . وكان كل نوع من أنواع الأطعمة يوضع في طبق ، كما كانت توضع مشقة أمام كل فرد من أفراد الحضور^(٦) وكان من بين العادات الشائعة المستخدمة أن أثرياء وفقراء الشعب كانوا يستخدمون أنواعا معينة من الأقراص للمساعدة في هضم الطعام^(٧) .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ٢٠١ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثلاثون

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٣

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ٣

(٥) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٤

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثاني . الفتوى ٧٢١ . اشثور . مصر وسوريا .

الجزء الثاني . ص ٣٤٠

(٧) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثالث . الفتوى ٦٣٧

٣ - أيام الصيام

أشار حاخامات مصر خلال القرن السابع عشر إلى أنه توجد عدة أنواع من الصيام ، واتبع يهود مصر هذه الأنواع من الصيام التي أثارت خلافات فقهية بين المشرعين . وقد بحث الحاخام « افراهام هاليفى » صاحب مؤلف « حديقة الورد »^(١) وأتباعه ، والحاخام « يشوعاه شهابو يديع زين » صاحب مؤلفى « بيرح شوشان » و« شعري يهودا » عادة ذوى المعجزات فى تعذيب أنفسهم فى السابع من آذار تخليدا لذكرى وفاه النبى موسى . واختلفوا فيما بينهم حول ما إذا كان يحق للكهنة أن يقدموا القربان على المنصة وهم صائمون . وكما يبدو فقد كان مؤلف كتاب « حديقة الورد » محافظا للغاية ، وأكثر نزوعا للتأكيد على أهمية الصوم ، ومن هنا قد رأى أنه يحق للكهنة أن يتقدموا إلى المنصة وهم صائمون^(٢) . وقد اتبع ذات النهج فى كل ما يتعلق بيوم « صوم الجماعة » الذى كان يتبع فى مصر قبل مطلع كل شهر ، وخاصة منذ مطلع شهر أكتوبر وحتى شهر إبريل . وكان ذات النهج يتبع مع « صوم الليل » الذى كانت تتبعه طائفة المستعربين . وقد أثيرت فى إطار قضية الصوم مسألة فقهية متعلقة بما إذا كان يحق لليهود فى هذين اليومين قراءة أجزاء معينة من سفر الخروج فى إطار صلاة العصر . ومن المعروف أن الحاخام « افراهام هاليفى » أكد على أهمية الصوم فى هذين اليومين بقوله : « إن من يتقى الرب ويحب لإسرائيل ، ويقدم الأضاحى يجب ألا يستخف بهذا الأمر ، ويجب ألا يتخلى أحد عن صوم هذين اليومين ، ويجب أن يتم التمسك بعادات الأوائل »^(٣) . ومع هذا تفيد شهادة الحاخام الياهو حازان كبير حاخامات الإسكندرية أنه تم الاستخفاف بالصوم خلال العصور اللاحقة^(٤) .

٤ - عادات الدفن والحداد

كانت جنازات اليهود تجرى فى معظم الأحوال فى الليل بسبب الرغبة فى تجنب تنكيل العرب بحملة النعش ، وبالسائرين فى الجنازة ، ومن هنا فقد ذكر الحاخام ديفيد

(١) ازولاي . أسماء العظماء . العلامة الثانية والسبعون . بن شمعون . نهر مصر . ص ٤

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة والثلاثون .

(٣) المرجع السابق . الفتوى التاسعة والأربعون .

(٤) حازان . واحة السلام . ص ٢٤ . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ٣٩

بن زماره في أحد أحكامه : « إن التأخر في دفن الميت يعد جزءاً من تكريم الميت ، بل ومن الجائز السماح بإبقاء الجثة طوال الليل » ^(١) . وقد تخصصت ثلاث مؤسسات في مصر في أعمال الدفن ، وهى : « شركة الخانوتيين المغاربة » ^(٢) ، وشركة الخانوتيين الشرقيين ^(٣) ، وشركة الخانوتيين الخاصة بطائفة المستعربين ^(٤) . وترتبط ظروف نشأة شركة الدفن المشتركة بنشاط الحاخام ديفيد بن زماره . وقد أشار الحاخام يوسف سميرى إلى أن عملية دفن الموتى في القاهرة كانت بالغة الصعوبة والخطورة بسبب ابتعاد المدافن عن المدينة ، وتعرض العرب لمن يسرون في الجنائز . وقد أشار الحاخام ديفيد ابن زماره في أحد أعماله إلى ما سبق أن ذكره الحاخام سميرى ^(٥) .

ويفيد ما ذكره الحاخام ديفيد بن زماره أنه أسس شركة متخصصة في دفن اليهود ، وأن هذه الشركة كانت مكونة من ثلاث وحدات . وقامت بعض وحدات الشركة بالمشاركة في حفلات الزواج . ويتضمن كتاب فتاوى الحاخام يوسف كاسترو الذى خلف الحاخام ديفيد بن زماره في قيادة الطائفة اليهودية في مصر ^(٦) ما كان قد ذكره بن زماره مع بعض التغييرات الطفيفة . وقد أكد الحاخام كاسترو على أن أنشطة الشركة تشمل الرقص والعزف والإنشاد في حفلات الزواج ، وأن الشركة تقوم بهذه المهام لحرمان غير اليهود من المشاركة في احتفالات اليهود . وتفيد إحدى شهادات « كاسترو » أن البعض حاول حرمان الشركة من أداء المهام التى تقوم بها فى حفلات الزواج بسبب ما تعرضت له عروس فى إحدى الحفلات من قبل أعضاء الشركة ^(٧) .

وبالرغم من وجود عدة شركات لدفن الموتى إلا أنه لا يمكننا تصور أن كلا منها تخصص في دفن أبناء طائفة معينة دون غيرها . وتفيد الكثير من الشهادات أن شركات

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى ٣١١

(٢) فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى السادسة والخمسون .

(٣) فتاوى القلب السعيد . الفتوى السادسة . فتاوى الحاخام مائير جباى . الفتوى ١٢٢ .

فتاوى الحاخام كبوسى . الفتوى الثامنة عشرة .

(٤) سميرى . أحاديث يوسف . ص ٢٥٦

(٥) المرجع السابق .

(٦) ازولاى . أسماء العظماء . العلامة العاشرة .

(٧) فتاوى خيام يعقوب . الفتوى الستون .

دفن الموتى فى دمياط ورشيد والقاهرة كانت تجوب المدن للبحث عن المفقودين لدفنهم فى المقابر اليهودية ، ولا تتضمن هذه الشهادات أى ذكر لانتماءات هذه الشركات الطائفية . وفى الحقيقة قد كانت هذه الشركات تسعى فى المقام الأول لتنفيذ الوصايا المتعلقة بدفن الموتى ^(١) . وكما يبدو كانت هذه الشركات تحصل على أجرها من صندوق الطائفة ^(٢) .

ومن المعروف أن مقابر يهود القاهرة كانت بعيدة عن المدينة ، ومن هنا لم يمش الأقباط فى الجنازة حتى الجبانات ، كما أن النساء لم يسرن خلف النعش ^(٣) . وحينما كان الأقباط يسرون فى الجنازة حتى الجبانات كما كان الحال فى الإسكندرية كانت تقدم وجبة من الطعام للمشاركين فى الجنازة ، وكانت هذه الوجبة تتكون من البيض والعدس ^(٤) . وتحدث الحاخام رفايل أهارون بن شمعون خلال القرن التاسع عشر عن تأثير الثقافة الغربية على تقاليد الدفن بقوله : « من بين مظاهر التأثير إحضار بعض المنشدين والعازفين للعزف على آلاتهم خلال الجنازة » ، وإحضار عربات تمجدها الخيول لحمل الموتى ، تلك الظاهرة التى كانت شائعة لدى المسيحيين ، وكانت توجد على العربات صور لملائكة الرحمة ، غير أن هذه الصور ليست سوى صور لملائكة الخراب والدمار ^(٥) . وفى المقابل أجاز استخدام عربات حمل الموتى فى الأعياد شريطة أن يقود الأغيار هذه العربات ^(٦) .

وكانت عادات الحزن والحداد فى مصر بالغة القسوة ، وتحدث كل من الحاخام « ديفيد بن زماره » ، والحاخام « يشوعاه شباو يديع زابين » عن عادات النسوة فى لطم الخدود ، وضرب أنفسهن ، كتعبير عن الحزن على المتوفى . وكان يتم استئجار

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى العاشرة .

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٣٩

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى الثالثة والستون . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ٣٤

(٤) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الخامس . الفتوى ٢٥٤ . فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى السابعة والثمانون .

(٥) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٤٠

(٦) فتاوى ماتسور دفاش . الفتوى السابعة .

بعض النسوة حتى من بين غير اليهوديات للمشاركة في تأبين المتوفى^(١) . وكان من بين العادات المثيرة والمدهشة التي وردت في كتاب « نهر مصر » والمنسوبة للأقدمين عادة تقبيل المعزين للقبر إشارة لاحترام المتوفى^(٢) . وكان المعزون يرتدون الجلابيب السوداء في المقابر^(٣) . غير أنه يتضح من إحدى الشهادات المتأخرة أن أهل المتوفى كانوا يرتدون ويتأثرون من الديانة المسيحية الملابس السوداء لمدة اثني عشر يوما ، في حين أن باقى الأقارب كانوا يتشحنون بالسواد لمدة ثلاثين يوما^(٤) . وكان العزاء في المتوفى يتم ثلاث مرات . وكان موعد المرة الأولى يحل في اليوم السابع على وفاة المتوفى . أما المرة الثانية فكانت تحل بعد انقضاء شهر على الوفاة . أما المرة الثالثة فكانت تحل بعد مضي عام . وكانت مهمة إلقاء الكلمة التي تلقى في مواعيد المواساة تلقى على عاتق القاضي أو من يقوم بمهامه . وكان البعض يبالغ في كلمات تأبين المتوفى ، وقد حاول الحاخامات تغيير هذه العادة ، واستبدالها بدراسة بضعة فصول من التراث اليهودي المصحوبة بتفسير الحاخام « عوفديا من برتنورا » ، غير أن محاولاتهم باءت بالفشل^(٥) . وعلى خلاف ما هو شائع فقد اعتاد المعزون خلال الأيام السبعة التالية للوفاة تأدية صلاة الفجر في المعبد ، وليس في منازلهم ، وكانوا يجلسون خلال صلواتهم في الصفوف الأخيرة من المعبد^(٦) .

وكانت عادات الحداد المتبعة لدى يهود مصر تتسم بالأصالة ، غير أن بعض هذه العادات كان متناقضا مع مبادئ وأسس الشريعة ، وقد وجد الحاخامات صعوبة بالغة في إلغاء هذه العادات ، ولذلك حاولوا التقليل منها بقدر الإمكان^(٧) . وقد تحدث الحاخام رفائيل أهارون بن شمعون عن هذه العادات بقوله : « توجد لديهم هنا في مصر عادات غريبة في الحداد ، وهى من العادات المحرمة »^(٨) .

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الأول . الفتوى الرابعة والخمسون . بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٤٠

(٢) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٤٧

(٣) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى الثانية والستون .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . ص ١٣٨

(٥) المرجع السابق . ص ١٦٠ (٦) المرجع السابق . ص ٢٦ ، ١٥١

(٧) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الفتوى ١٣٥ .

(٨) بن شمعون . نهر مصر . الجزء الأول . مقدمة المؤلف .

شلومو زالمان هافلين النتاج الفكرى

أ - مدخل

يرتبط النتاج الفكرى ليهود مصر مثله مثل النتاج الفكرى لليهود فى سائر البلدان بالخلفية الروحية والتوراتية للطائفة اليهودية ، ومن ثم يعد هذا النتاج محصلة لهذه الخلفية . وليس من الممكن بحث هذا الموضوع والتعمق فى دراسته دون أن نتبين فى البداية خلفية الطائفة التى ندرسها ، ودون أن نتعرف على المكانة التى شغلتها دراسة التوراة فى صفوفها ، ودون أن نتعرف على مراكز دراسة التوراة ، والمؤسسات التعليمية ، وتلك المؤسسات المتخصصة فى تدريس الشريعة . وتتكون هذه الدراسة من شقين ، يتمثل الشق الأول فى التعرف على خصوصية الظاهرة المتمثلة فى طريقة تدريس التوراة ، وعلى مراكز تدريس التوراة فى مصر . أما الشق الثانى فيتمثل فى التعرف على التأثير الضخم الذى كان لخروج اليهود من شبه الجزيرة الأيبيرية خلال نهايات القرن الخامس عشر على الطوائف اليهودية المقيمة فى الشرق .

وعند دراسة تاريخ يهود مصر يمكننا أن نتبين أن ثمة خصوصية تمثلت فى عدم الاستقرار ، وفى فقر الحياة الروحية ، وعدم وجود أى مستوى مميز فى دراسة التوراة ، وغياب روح الإبداع فى كافة مجالات الفكر اليهودى . وقد برز أيضا عدم وجود أية مؤسسات تعليمية متخصصة فى تدريس الشريعة اليهودية ^(١) .

وتقع مسئولية تضائل معرفة اليهود بالتوراة وقلة إبداعهم فى مجال اليهوديات ، فى مقابل تميزهم فى مجال الإطلاع على الحياة الفكرية على وجه العموم على عاتق الشخصيات التى مارست أنشطتها فى أوساط اليهود . ومع هذا فقد تغيرت خلال الآونة الأخيرة هذه الرؤية الخاصة بأنشطة يهود مصر الثقافية إثر الكشف عن وثائق الجنيزا إذ كشفت هذه الوثائق عن مادة بالغة الأهمية ساعدتنا بالتالى على دراسة تاريخ

(١) يتضح هذا الانطباع من كتاب « نظم التعليم » للباحث شموئيل ديفيد جويتين ، ومن كتاب مصر وسوريا للباحث اشتور . لمزيد من المعلومات عن دراسة التوراة وفقهاء التوراة فى مصر انظر . هافلين . الحاخام افراهم هاليفى . ص ٢٥ - ٦٣

اليهود في الشرق . وتضمنت وثائق الجنيزا عددا كبيرا من الشهادات والوثائق والمؤلفات والأعمال الأصيلة . كما ساعدتنا هذه الوثائق بالإضافة إلى منجزات البحث التاريخي على وجه العموم على تفهم الوضع على نحو أفضل . وتتيح كل هذه المادة بطبيعة الحال فرصة التعرف على طبيعة النتاج الفكري ليهود مصر خلال العصور القديمة ، وخلال العصور اللاحقة التي تهمنا هنا ^(١) .

وعند دراسة تاريخ الوجود اليهودي في مصر حتى في عصور ازدهاره الفكري الذي ازدهرت خلاله دراسة التوراة ، فإننا نلمس الظاهرة التي سبق أن أشرنا إليها والتي نعني بها أننا لا نجد أى تواصل أو استمرارية في مراكز دراسة التوراة أو في تلك المدارس والأكاديميات المتخصصة في دراسة التلمود أو في المدارس الفكرية . غير أنه قد ظهر من حين إلى آخر بعض الحاخامات المتبحرين في دراسة الشريعة ، الذين كان لبعضهم مكانة بارزة في اليهوديات على وجه العموم ، بل وتجاوزت شهرتهم حدود الطائفة المحدودة ، غير أنه لم يكن لهذه الشخصيات تأثير ضخم حتى في الأماكن التي أقاموا فيها ، كما أنهم لم يتركوا بصمتهم على الأجيال اللاحقة ، ومن هنا فقد كانت تحمل فترات الركود مع رحيلهم .

ومن السمات التي تدعو للدهشة والتي تتضح لنا من خلال دراسة تاريخ حاخامات اليهود في مصر أن معظم هؤلاء الحاخامات الذين عاشوا في مصر والذين نعرف سير حياتهم لم يكونوا من مواليد مصر ، وينطبق هذا الوضع على العصور القديمة أو الحديثة على حد سواء . وكان معظم هؤلاء الحاخامات ممن قدموا إلى مصر من فلسطين أو بلدان شمال أفريقيا ، ومن أسبانيا وتركيا وغيرها . وقد أشار الباحث « شموئيل دوف جويتين » إلى أن هذا الوضع قد ساد أيضا خلال فترة كبار حاخامات العصور الوسطى ، بل وخلال فترة الحاخام موسى بن ميمون ، فذكر جويتين : « إن منشأ كل المفكرين الذين سيرد ذكرهم في هذا العمل كان من خارج مصر » ^(٢) . وقد عزا « جويتين » هذه الظاهرة إلى تنقل الحاخامات من بلد إلى آخر ، غير أن المبرر الذي ساقه لا يبدو كافيا . وعلاوة على هذا ساد لدى الحاخامات إحساس بأن وجودهم

(١) انظر الهامش السابق .

(٢) جويتين . نظم التعليم . ص ٢٨ . اشتور . المجتمع اليهودي في مصر . ص ٦٤ . لمزيد من المعلومات عن القرن التاسع عشر راجع لنداو يهود مصر . ص ١٠١

مؤقت في مصر بالرغم من أن بعضهم أقام فيها عبر عشرات السنين . وقد تعرض الحاخام « ديفيد بن زماره » الذي كان من كبار الحاخامات الذين أقاموا في مصر لفترة تقدر بأربعين عاما لهذا الإحساس . ومن هنا ذكر في إطار رده على أحد التساؤلات الخاصة بالإقامة في فلسطين : « نوى العودة للإقامة في فلسطين ، وهذا هو السبب الذي نعتمد عليه لتبرير الإقامة في مصر . وإذا كانت التوراة قد دعتنا لعدم السير ثانية على هذا الدرب فإننا لا ننوى البقاء هنا للأبد . وسنذهب إلى فلسطين حينما نتمكن من هذا الأمر » (١) .

ويتضح مما ذكره الحاخام ديفيد بن زماره فيما تقدم أن أسباب إحساس الحاخامات بأن وجودهم مؤقت تكمن في طبيعة وعى الحاخامات ، ذلك الوعى الذى لم يتح لهم فرصة الإحساس بالاستقرار الدائم . وقد أزعج تحريم التوراة الإقامة في مصر كثيرا من الحاخامات الذين حاولوا تجاوز هذا النهى في ظل ظروف معينة ، ومن هنا فقد رأى الحاخامات أن التوراة تحرم الإقامة على نحو دائم في مصر ، ولكنها لا تحرم السكن في مصر (٢) .

وعند وضع هذه السمة في إطار الظاهرة التى سبق أن تعرضنا لها يمكننا أن نتفهم أن كبار حاخامات مصر لم يكونوا من مواليد مصر ، فضلا عن أن الذين قدموا إليها والذين أقاموا بها عشرات السنين لم يخلفوا أى مركز متخصص في دراسة التوراة ، أو أية مؤسسات متخصصة في دراسة الشريعة . ومن هنا فلم يتشكل في مصر أى مركز من شأنه توفير فرصة لظهور حاخامات من مواليد مصر ، ولذلك كان هناك احتياج دائم لاستقدام حاخامات من الخارج .

وكان لخروج اليهود من أسبانيا والبرتغال وتشتتهم في كافة بقاع الأرض أثر كبير في تحديد الطابع الفكرى للمركز اليهودى في مصر ، ومن المعروف أن هذه الظاهرة لم تكن ظاهرة محلية فقط ، إذ كان لخروج اليهود من أسبانيا تأثير كبير على معظم الطوائف اليهودية في الشرق (٣) . ومن المثير حقا أن يهود أسبانيا والبرتغال لم يكونوا على قدر

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ٧٣

(٢) راجع مصادر التحريم في : هفليين . الحاخام افراهام هاليفى . ص ١ - ٢ . شوحطمان .

مصادر جديدة . ص ٥٧ - ٥٩

(٣) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٣٨ - ٤٥٧

كبير من التميز خلال القرن السابق لخروجهم ، فلم يمثلوا مركزا متميزا في مجال دراسة التوراة والشرية ، كما أنه لم يكن لهم تأثير ضخم على مسار دراسة التوراة فضلا عن أن عدد حاخامات التوراة والشرية الذين أثروا على الأجيال اللاحقة كان محدودا للغاية . غير أنه مع خروج اليهود من هذين البلدين وتشتتهم في العديد من البلدان فقد شكلوا قوة عظمى في حياة الطوائف التي حلوا بها ، بل وشغلوا مناصب رؤساء الطوائف في كل المجالات . وقد أفرز المجتمع اليهودي في أسبانيا والبرتغال عددا كبيرا من فقهاء التوراة والشرية ومن المفكرين الذين أضاءت أعمالهم حياة التجمعات اليهودية في كافة البلدان ، والذين دام تأثيرهم لقرون طوال . واتسم القرن السادس عشر بظهور كبار الحاخامات الذين عرفوا باسم « كبار الأواخر » ، ذلك الجيل الذي مازلنا نعتمد على آرائه في دراسة التوراة والشرية .

وكان لخروج اليهود من أسبانيا تأثير ضخم على المجتمع اليهودي في مصر ، ويصف الباحث : « أ . اشتور » هذا التأثير بقوله : « وفقا للمسار الطبيعي للتطور التاريخي فقد كانت طوائف مصر وسوريا ستعرض للفناء ، غير أنه قد وقع حدث عظيم أنهى فترة طويلة من التاريخ الإسرائيلي ، وأدى إلى حدوث تحول في تاريخ اليهود في الكثير من البلدان وفي مصر وسوريا »^(١) .

وبالرغم من طابع مصر الخاص فإن هذا الحدث أدى إلى ازدهار دراسة التوراة في مصر خلال القرن السادس عشر ، فأقام في مصر عدد كبير من دارسي التوراة الذين ارتحلوا إليها عقب خروجهم من أسبانيا والبرتغال ، وقد أقام بعضهم بها لفترة وجيزة ، كما أقام بعضهم الآخر لفترة طويلة . ونتيجة لهذا الوضع فمن الصعوبة بمكان القول بأن الأعمال التي دونت في مصر تمثل الجماعة اليهودية في مصر أو أنها تحمل طابعا مميزا لهذه الجماعة . وما يزيد من صعوبة الأمر قلة المعلومات المتوفرة لدينا عن حياة هؤلاء الحاخامات الذين أقاموا في مصر فضلا عن أنه لا يوجد ثبت ببليوجرافي بأعمالهم .

ومن الصعوبة بمكان أيضا معرفة البلدان التي دون بها هؤلاء الحاخامات أعمالهم ، وينطبق هذا الوضع على الحاخامات الذين أقاموا في مصر لسنوات طويلة وعلى أولئك الذين أقاموا بها فترة وجيزة . ولا نستثنى من هذا الوضع سوى أدب

(١) المرجع السابق . ص ٤٣٨

الفتاوى الذى ينطوى فى بعض الأحيان على أدلة تفيد أنه دون فى مصر ، ونستثنى منه أيضا تلك الخطب والمواعظ التى أشير فيها فى بعض الأحيان إلى أنها كتبت فى مصر . وسنركز دراستنا على الحاخامات الذين من المعروف أنهم من حاخامات مصر أو الحاخامات الذين بالرغم من أنهم لم يولدوا فى مصر ولم يتلقوا بها دراستهم والذين عملوا فى بلدان أخرى إلا أنهم أقاموا فى مصر فترة طويلة ، ومن هنا يمكننا أن نتعامل معهم من منظور أنهم منتمون إلى هذا البلد . وينطبق هذا الوضع على كل من الحاخام «هاأرى» ، والحاخام حاييم يوسف ديفيد ازولاي .

وترتبط حركة النهضة التى كانت نتيجة لاستيعاب المهاجرين الذين قدموا من أسبانيا ، ولتأثيرهم على المجتمع بالتحول السياسى الذى شهدته المنطقة بأسرها مع بزوغ نجم الإمبراطورية العثمانية منذ مطلع القرن السادس عشر . وقد تزايدت منذ ذلك الحين قوة العلاقة بين مصر وبين مركز السلطة العثمانية من جهة وبين الطوائف اليهودية الواقعة تحت السيطرة العثمانية (مثل تلك الطوائف التى أقامت فى فلسطين ، وسوريا ، وبلاد البلقان وغيرها) وخاصة بين طوائف اليهود الذين طردوا وبين حاخاماتها الذين كانوا ينتقلون من مكان إلى آخر . وقد سيطر على الحاخامات إحساس دائم بالاغتراب ، ومن ثم لم يشعروا قط أنهم سيقيمون فى مصر إلى الأبد ، وقد تجلّى هذا الإحساس فى قول الحاخام ديفيد بن زماره : « إن غالبية كبار الحاخامات القادمين إلى مصر يعتزمون الذهاب إلى فلسطين ، ومن ثم فإنهم لا يتدخلون فى النزاعات غير الخاصة بهم » (١) .

وفى حقيقة الأمر حرص بعض الحاخامات من فرط رغبتهم فى الخلاص وتطلّعهم المستمر لمجيء المسيح المخلص والعودة إلى فلسطين على التأكيد على أنهم متوجهون إلى فلسطين . وعلى أية حال فإنه من الواضح أن إحساس الحاخامات بأن وجودهم فى مصر لا يعدو عن كونه وجودا مؤقتا كان مرتبطا بتحريم الشريعة اليهودية للإقامة فى مصر ، ولاشك أن هذا التحريم كان راسخا فى وعى الحاخامات . وعلى أية حال كان من الواضح أنه تزايدت فى مصر فى ذلك الحين دراسة التوراة ، هذا بالرغم من عدم توفر أية تفاصيل لدينا بشأن هذا الموضوع ، فذكر الحاخام ديفيد بن زماره : « توجد

(١) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ٩٤

حاليا في مصر الكثير من المدارس المتخصصة في تدريس الشريعة ، الأمر الذي لم يكن له وجود فيما مضى ، ويتدارس الجميع حاليا التوراة . وهذا الأمر واضح ، وأشهد هنا على ما رأيت » (١) .

وعند إقدامنا على بحث النتائج الروحية علينا أن نقسم هذا المجال الرحب إلى عدة أنواع . ويمكننا على وجه العموم تقسيمه إلى الأنواع التالية : التفسير ، والشريعة وأدب الفتاوى ، والخطب ، وتفسير التوراة ، والتصوف ، والشعر ، والتاريخ .

ب . كتب في البحوث

تتسم المصادر التاريخية المتعلقة بمجال التاريخ الأدبي والنتائج الفكرية بكثرة الهوامش والحواشي ، كما أنها تتسم بوجود تباينات شاسعة فيما بينها . وتعد المؤلفات التي دونت في هذه الفترة والموجودة في حوزتنا ، والمعلومات الواردة فيها عن مؤلفيها ومعاصريهم من أهم المصادر . ولا تقل الشهادات والسجلات المتعلقة بالحاخامات وأدبياتهم أهمية عن المؤلفات ذاتها . وسنتناول فيما يلي مضمون مؤلفات هذه الفترة ، والأماكن التي دونت فيها ، غير أننا سنتطرق في البداية إلى الشهادات والمصادر غير الأدبية ، وطبيعة البحث في هذه المجالات .

وقد رأينا أنه من الأحرى أن يتضمن بحثنا هذا تلك الأدبيات المتعلقة بالمنهج ، وتلك المتعلقة بالبحوث نظرا لأنها تحتوي على بعض المؤلفات المتعلقة بالفترة التي نبحثها فضلا عن أنها تعد من جهة أخرى أدبا . وكان يطلق على هذا النوع من الكتب في الماضي مسمى « الكتب العامة » نظرا لاهتمامها بالكلية أو بالتفاصيل على وجه العموم ، كما أن موضوعها الرئيسي يتعلق بالقضايا المنهجية . كما أن بعضا من هذه الكتب يهتم بتلك القواعد والأسس التي قامت عليها الكتب القديمة من تلمود وشروح للتوراة ، وأسس مؤلفات الأقدمين . كما أن بعضا من هذه الكتب يهتم بتاريخ الحاخامات الذين دونوا مؤلفات معينة أو شاركوا في تدوين أدبيات محددة . وتمثل هذه الأعمال أساس الكثير من المؤلفات الببليوجرافية الحديثة . ويعود فضل البدء في هذا المجال إلى الحاخام الفرنسي « شمشون مكيون » الذي دون كتابا عرف باسم كتاب

(١) المرجع السابق .

العقود^(١) الذى أصبح مرجعا أساسيا للكثير من الكتب التى تلتته ، غير أن معظم النشاط المنهجى فى هذا المجال ظهر فى أسبانيا وفى أوساط حاخامات الشرق منذ القرن الخامس عشر .

وتجلت علاقة مصر مع هذا المجال فى مؤلف قديم للغاية نسب خطأ لمؤلف آخر ولبلد آخر ، غير أنه يتجاوز من الناحية الزمنية حدود الفترة التى نبحثها فى هذا المقام . وعلى أية حال فمن الأهمية بمكان أن نتعرض لهذا الموضوع بإيجاز ، خاصة أن مهمة التعرف على المؤلف الحقيقى لهذا العمل لم تتحقق إلا بعد أن اعتمد على هذا العمل الكثير من حاخامات مصر ، فضلا عن أن المكتشفات الأخيرة أكدت ذلك الأثر الذى ورد للمرة الأولى فى العمل التاريخى الهام الذى يعود لفترتنا ، والذى نعى به كتاب : « أقوال يوسف »^(٢) .

ولقد كان كتاب « مدخل التلمود » الذى نُسب إلى الشاعر والحاخام « شموئيل هناجيد » والذى كان يطبع مع التلمود من أكثر المؤلفات شيوعا وشهرة ، وقد اعتقد الكثيرون أن الشاعر « هناجيد » هو مؤلفه فى حين أن اسم مؤلفه الحقيقى ورد لدى الحاخام « يوسف سمبرى » ، فذكر سمبرى : « إنه الحاخام شموئيل بن حنانيا هناجيد رئيس المدرسة الدينية فى مصر وهو مؤلف كتاب مدخل التلمود المنسوب إلى شموئيل هناجيد . وتوفى هذا المؤلف فى مصر »^(٣) . ولم يتنبه الكثيرون إلى هذه الحقيقة . كما أن بعض الحاخامات والباحثين الذين تنبهوا إليها^(٤) لم يجرأوا على التسليم بها نظرا لأنها تراءت لهم غير متسقة مع سائر المصادر ، كما أنهم لم ينتبهوا إلى علاقة هذا العمل بكتاب الحاخام افراهم بن داود^(٥) . ولم تتضح هذه الأمور إلا بعد أن تم الكشف عن جزء آخر من كتاب مدخل التلمود الذى اهتم ببحث تسلسل الأجيال . وكان هذا الجزء من الكتاب ينطوى على كل الاستشهادات الواردة فى أعمال بعض الحاخامات

(١) كوستا . طبعة منقحة من قبل شموئيل سوفير . القدس .

(٢) راجع مايل .

(٣) سمبرى . مختارات . ص ١٥٦

(٤) إشتين . مصادر . ص ١٦٧ - ١٦٩

(٥) طبعة ج . كوهين . فيلادلفيا . ١٩٦٧

المتأخرين مثل الحاخام « اشتور هفرحى » ، والحاخام « افراهام زخوت » و الحاخام « ديفيد كونفورتى » . ويوجد تقارب ضخم بين هذا الكتاب وبين كتاب « الكبالاه »^(١) الذى تعود مادته إلى الفترة التى أعقبت الحاخام « شموئيل هناجيد » بجيلين . وعلى خلاف مؤلفات « هناجيد » الفقهية الأخرى والتى ورد ذكرها فى بعض أعمال المؤلفين الذين عاشوا فى أجيال لاحقة لهذا المؤلف وعلى مدى قرنين ، فإن هذا الكتاب لم يرد ذكره إلا منذ القرن الرابع عشر وفى سياق متعلق بمصر . (وقد ورد ذكر هذا العمل فى أعمال الحاخام « اشتورى هفرحى الذى عاش خلال القرن الرابع عشر والذى مر بمصر خلال رحلته من فرنسا إلى فلسطين^(٢) وفى أعمال كل من الحاخام « ديفيد كونفورتى » والحاخام « يوسف سمبرى » اللذين كانا من حاخامات مصر) . وقرر الباحث « م . مرجليوث »^(٣) على ضوء هذه المعلومات أن الخبر الوارد لدى الحاخام « سمبرى » صحيح ، وأن المؤلف الحقيقى لكتاب مدخل التلمود هو الحاخام « شموئيل بن حنانيا » الذى كان رئيس الطائفة اليهودية فى مصر فى عهد الفيلسوف « موسى بن ميمون »^(٤) .

إن هذا الموضوع الذى نتحدث عنه متداخل من عدة نواح ، ومن الضروري أن نبه فى هذا المقام إلى أن الاشتغال بالدراسات المنهجية لم يشغل جل اهتمام حاخامات فلسطين للعديد من الأسباب التى لا يمكننا الوقوف لديها طويلا فى هذا المقام . وكان الاهتمام بهذه الدراسات قاصرا على مواضيع معينة^(٥) نذكر منها :

(١) توضيح المصطلحات والتعابير الخاصة .

(٢) أسس المصادر والعلاقة فيما بينها .

(٣) أسس دراسة النصوص . وكان هذا المجال يشمل بحث إحدى الإشكاليات والتعمق فيها ، والتعرف على المكونات الأدبية المختلفة للنص وبنيته .

(٤) أسس التشريع على نحو عام وخاص .

(١) ج. كوهين . مدخل . ج. كوهين . الأسرى الأربعة . ص ١٢٤

(٢) كفتور اوبيرج . ص ٦٤ . انظر أيضا . آساف . التفسير . ص ١٠٧

(٣) مرجليوث . شرائع رئيس الطائفة . ص ٦٨ - ٧٣

(٤) مرجليوث . المرجع السابق . ص ٧١

(٥) راجع مقدمة الحاخام شبتاى فيس لكتاب اللغة القديمة .

(٥) التراجم .

(٦) الببليوجرافيا .

واهتمت بعض الأعمال بجانب واحد من هذه الجوانب سائلة الذكر في حين أن بعضها الآخر تناول أكثر من جانب . وفي الحقيقة توجد فروق ضخمة بين بعض المؤلفات غير أنه من الممكن تصنيفها في أحد المجالات .

وقد بدأ النتاج الروحي في التوسع كما سبق أن أشرنا منذ القرن الخامس عشر غير أنه يوجد خط مشترك يميز لمؤلفات حاخامات الأندلس ، وشمال أفريقيا ومصر . وكان من أبرز الحاخامات الذين ظهوروا في ذلك الجيل الذي أعقب الخروج من أسبانيا والبرتغال كل من الحاخام شموئيل بن سيد (الأول) ^(١) الذي تعلم في المدارس الدينية في أسبانيا قبل الخروج من أسبانيا ، وصهره الحاخام افوهيف . وقد ألف الحاخام شموئيل بن سيد كتابا باسم « قواعد شموئيل » الذي يعبر مثله مثل سائر كتب الحاخامات الذين عاصروا جيل الطرد عن فكر الحاخام اسحاق كنفنتون « زعيم قاشتيليا » الذي ذاع صيته بفضل ذلك المؤلف الصغير الذي وضعه والمعروف باسم « طرق التلمود » ، وعن فكر الحاخامات « افوهيف » و « اسحاق دى ليون » و « شموئيل فالنسى » .

وقد دون الحاخام شموئيل كتاب « قواعد شموئيل » خلال عام ١٥٢٢ ^(٣) ، وقد ألفه في مصر ، ويتضح لنا من خلال هذا العمل أن المؤلف كان عضوا خلال عام ١٥٠٩ في محكمة الحاخام « اسحاق شوليل » ^(٤) . ويتكون هذا الكتاب من جزأين ، يتضمن الجزء الأول قواعد التلمود ، أى القواعد المتعلقة بلغة التلمود ، وبمصطلحاته الخاصة . ويمثل هذا الجزء غالبية الكتاب . أما الجزء الثانى من الكتاب فيتضمن قواعد النظر والبحث في التلمود ، حيث يبين هذا الجزء كيفية فهم إشكاليات التلمود ، وتحليلها وفقا لأسس المنطق ، وأسس تلك التفاسير التى وضعها المفسر راشي الذى كان من أبرز مفسرى العصور الوسطى .

(١) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٧٧ - ٤٨٠

(٢) ديميتروفسكى . الحاخام بيرف . ص ٨٦ - ٩٦

(٣) طبع هذا العمل في إطار كتاب صدق المهتدين .

(٤) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٨٠ - ٤٨١

وكان الحاخام ديفيد بن زماره من أبرز الذين عملوا أيضا في مجال الشريعة والفتاوى ، والتفاسير الصوفية ، وكان من أعماله في هذا المجال كتاب قواعد التلمود^(١) . واهتم هذا الكتاب في المقام الأول بدراسة أسس النظر في التلمود ، ويعد هذا الكتاب موجزا لقواعد التلمود . وفيما يتعلق بفتاوى بن زماره فإنها تتطرق أيضا إلى قواعد التلمود . ويتجلى النزوع نحو المنهجية في العمل في إحدى فتاواه التي تعد في حقيقة الأمر مؤلفا في حد ذاته . وقد تطرق في هذه الفتوى أو في هذا العمل إلى كتاب « تثنية التوراة » للحاخام والفيلسوف اليهودي موسى بن ميمون ، ذلك العمل الذي يعد واحدا من أهم كتب الشريعة اليهودية في العصور الوسطى . واهتم بن زماره في هذا العمل بالتعرف على القواعد التي اتبعها موسى بن ميمون في عمله ، والمتعلقة بمجال الأوامر والنواهي^(٢) .

وفي المقابل يتضح من خلال النظر في كتاب « قواعد التلمود » للحاخام « بتسلال أشكنازي »^(٣) والذي كان من تلاميذ الحاخام بن زماره أن هذا الكتاب لا يتضمن أى ذكر للقواعد المتعلقة بالنظر في التلمود بقدر ما يتضمن بعض القواعد التي ذكرها المفسرون الأوائل بشأن التلمود . ويتضمن هذا الكتاب في طبعته الأولى أربعمئة وثلاثين قاعدة ، ويبدو هذا الكتاب للوهلة الأولى في صورة عمل يفترق للأصالة المنهجية ، غير أن الباحث « أ . شوحطمان » تمكن أخيرا من التعرف على طبيعة هذا العمل^(٤) ، ومن حل قضية عدم التواصل المنهجى في هذا العمل . ولم يتمكن من تحقيق هذه المهمة إلا بعد أن اكتشف مخطوطا يتسم بكونه أكثر اكتمالا من ذلك المخطوط الذى اعتمد عليه الباحث « أ . ماركوس » عند نشره لهذا العمل . ويتضمن المخطوط الجديد الكثير من القواعد التي لم يرد ذكرها في المخطوط السابق .

ويرى « شوحطمان » على ضوء المقارنتين الموضوعية والشكلية بين المخطوطين ، وعلى ضوء تحليله لمضمون الكتاب أن هذا الكتاب لم يكن كما تصور « ماركوس »

(١) طبع هذا العمل في إطار كتاب عقرا .

(٢) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الثامن . الفتوى الأولى .

(٣) أشكنازي . قواعد التلمود . ص ١٧٩ - ٢١٧

(٤) المرجع السابق . ص ٢٤٧ - ٣٠٨

محاولة للبدء في عمل مستقل ، وإنما كان منذ بدايته عملا الغرض منه إكمال كتاب آخر . وتفيد المقارنة أن الغرض من هذا العمل تمثل في إكمال كتاب العقود ، خاصة أن قواعد وأسس كتاب العقود مستمدة من التلمود ، وأن الحاخام بتسالل اشكنازي أضاف إليه بعض القواعد . ولم يسع بتسالل إلى وضع عمل مستقل في هذا المجال إذ إنه اكتفى باتباع النهج الذي اتبعه في كافة أعماله الأخرى ، ذلك النهج المتمثل في جمع المادة وترتيبها وفقا لمواضيعها . وقام بهذا الأمر أيضا عند توضيح أقوال كبار الحاخامات الواردة في التلمود .

ومن الواضح أن النهج الذي اتبعه الحاخام بتسالل اشكنازي سواء عند اختياره لكتاب العقود كأساس يمكنه القيام بتطويره أو عند جمعه لقواعد الحاخامات الاشكناز^(١) كان متأثرا بمنشئه الاشكنازي . وعلاوة على هذا يمكننا القول بأن هذا النهج يعبر عن الطابع الفكري الاشكنازي لكثير من المؤلفات . ولا يتسع المقام هنا للإطالة في التحدث عن هذا الأمر .

ويمكننا تصنيف مؤلفات الحاخام أهارون بن حاييم من منظور أنها جزء من مؤلفات حاخامات مصر ، وعلى أية حال فإنها ترتبط إلى حد ما بمصر . وتنطوي مقدمة كتابه المعروف باسم « أضحى أهارون »^(٢) الذي يعد تفسيرا للتفسير التقليدي لسفر الخروج بالعهد القديم على بحث مستفيض للأسس التي يقوم عليها علم تفسير التوراة . وتتعرف من خلال النهج الذي اتبعه هذا المؤلف في كتابة مؤلفاته على طرق التدريس التي اتبعت في المراكز المختلفة . وتحدث الحاخام أهارون بن حاييم عن أنه بدأ في وضع مؤلفاته في مدينة فاس بالمغرب ، غير أنه تعلم خلال زيارته لفينيسيا طريقة التدريس المتبعة لدى الحاخامات الاشكناز ، وحاخامات سالونيكى وتركيا ، ومن هنا تراجع عما كان قد ألفه ، وبدأ في تأليف أعماله من جديد على ضوء الطريقة الجديدة التي تكشفته له^(٣) . ومن الوارد أن يكون قد بدأ في كتابة هذه الأعمال من جديد خلال إقامته في مصر ، الأمر الذي يتضح مما ذكره الحاخام يوسف سمبرى^(٤) .

(١) راجع شوحطمان . مرجع سبق ذكره . ص ٢٦١ (٢) فينيسيا .

(٣) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الأول . ص ١٢٠ - ١٢٢ . ديميتروفسكى . طريقة التفسير . ص ١٦١ .

(٤) سمبرى . أحاديث يوسف . سمبرى . مختارات . ص ١٦١ . بن شمعون . خير مصر .

أما الحاخام « ديفيد بن جبريل كونفورتى »^(١) فإنه كان واحدا من أبرز حاخامات مصر خلال القرن السابع عشر ، وتلقى الحاخام « كونفورتى » دراسته خلال منتصف القرن على يدى الحاخام أفراهام سكندرى . وقد غادر مصر لمدة وجيزة غير أنه سرعان ما عاد إليها وأصبح من بين حاخاماتها . وقد نشرت بعض فتاواه فى كتب حاخامات ذلك الجيل ، غير أننا لا نعرف حاليا شيئا عن فتاويه . وقد أبدى الحاخام ديفيد اهتماما ضخما بالتاريخ ، ووضع كتابا فى هذا المجال يعرف باسم « قارىء الأجيال » . وكما يبدو فإن كتاب « تقاليد التوراة » الذى ذكره ابنه الحاخام جبريل لا يعدو عن كونه كتاب « قارىء الأجيال » . واستهل المؤلف كتابه كما هو وارد فى كتاب ابنه بالتحدث عن قواعد التلمود ، غير أنه قرر فيما بعد - كما أنه قد يكون من الوارد أن يكون ناشرو الكتاب قرروا^(٢) - حذف هذا الجزء ، وبدء الكتاب من ذلك الجزء الخاص بحديثه عن الحاخامات الأوائل . ويعد هذا الكتاب واحدا من أهم الكتب التى تتناول تاريخ حاخامات الشرق وحاخامات مصر على وجه الخصوص خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر .

وفيما يتعلق بالنهج الذى اتبعه المؤلف فى تسجيل أسماء الحاخامات فإنه لم يكن شاملا إذ إنه لم يتطرق إلى بعض حاخامات عصره الذين كان على معرفة وثيقة بهم ، غير أنه يمكننا تصور السبب ، فبالرغم من أن الحاخام « موردخاى هاليفى » مؤلف كتاب الفتاوى المعروف باسم « الطرق الجميلة » كان واحدا من أعظم حاخامات مصر فى حينه إلا أنه لم يذكر فى الكتاب . وقد كانا من البدء قرييين ، بل واعتمد الحاخام موردخاى هاليفى على بعض فتاوى الحاخام ديفيد^(٣) إلا أن الحاخام هاليفى استاء إثر أحد الخلافات الفقهية من لجوء الحاخام ديفيد للأخذ بأراء حاخامات سالونيكى ، وعقب على هذا الأمر بعنف^(٤) ، ومن هنا فلم يذكره الحاخام ديفيد فى كتابه^(٥) .

(١) روفشاوف . قارىء الأجيال . ص ١٢٩ . هفلين . المدارس الدينية فى القدس . ص ١٢٨ - ١٢٩ . بورنشتين . الحاخام كونفورتى . ص ٢٠٤ - ٢٠٨ . شبيجل . أساس العالم . ص ٢٢٨ - ٢٣١ .
(٢) طبع الحاخام ديفيد اشكنازى هذا الكتاب فى فينيسيا ، غير أنه لم يظهر بالكتاب اسم مؤلفه .
(٣) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثالثة عشرة . انظر أيضا فتاوى بئر مياه الحياة . الفتوى السادسة والسبعون .
(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثانية والعشرون .
(٥) هفلين . الحاخام أفراهام هاليفى . ص ١٨٨ - ١٨٩ . بورنشتين . الحاخام ديفيد كونفورتى . ص ٢٠٦ - ٢٠٨ .

ويعد كتاب « أساس العالم » الذى وضعه الحاخام جبريل ابن الحاخام ديفيد من بين المؤلفات المنتمية إلى هذا النوع من المؤلفات الذى نبهته ، ويعود فضل كشف هذا العمل إلى الباحث « ش . شبيجل »^(١) ووفقا للخطة التى اقترحها المؤلف فى عمله كان من المقرر أن يتضمن هذا العمل أربعة أسس على أن ينطوى كل أساس منها على جزأين ، فكان الأساس الأول يتكون من (أ) قواعد المشنا و (ب) نظم الفقهاء الأوائل المعروفين باسمى التنايم والأمورائيم . أما الأساس الثانى فكان يتكون من جزأين وهما : (أ) قواعد دراسة التلمود و (ب) بعض الإشكاليات التلمودية المثيرة للخلاف . وكان الأساس الثالث يتكون من جزأين أيضا وهما : (أ) تفسير بعض الكلمات الغريبة الواردة فى التلمود و (ب) طرق تفسير التوراة . وكان الأساس الرابع يضم جزأين وهما : (أ) طرق التشريع التى اتبعها الفقهاء الأوائل و (ب) بعض القواعد التى أقرها مفسر التوراة « راشي » . ولا ينطوى المخطوط الذى تم نشره إلا على الأساس الأول ، ومن الوارد ألا يكون المؤلف قد أتم عمله^(٢) .

وقام بعض أبناء المجتمع اليهودى فى مصر بتأليف سجلات تاريخية أخرى تعد على قدر كبير من الأهمية لدراسة فقهاء الأجيال المتأخرين على وجه العموم وللتعرف على حاخامات الشرق ومصر على وجه الخصوص ، ويجب فى هذا المقام أن نشير إلى مؤلف الحاخام « يوسف بر إسحاق سمبرى » المنتمى إلى جيل الحاخام « ديفيد كونفورتى » . وكان هذا الحاخام من بين حاخامات مصر غير أننا لا نعرف شيئا عن أقواله ومؤلفاته المتعلقة بسائر المجالات . ولم يطبع مؤلف^(٣) هذا الحاخام بالكامل ، ولم تظهر منه سوى أجزاء محدودة^(٤) غير أنه قد صدرت مؤخرا نسخة مصورة لمخطوط من هذا العمل^(٥) ، وصدرت تحت اسم « أحاديث يوسف » . وكان الحاخام يوسف قد تلقى

(١) شبيجل . أساس العالم . (٢) شبيجل . شجرة المعرفة . ص ١٥٣

(٣) يوجد مخطوطان من هذا العمل ، ويوجد المخطوط الأول بمكتبة جمعية كل إسرائيل أصدقاء فى باريس ، ورقم المخطوط ١٣٠ . ويوجد المخطوط الثانى فى مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد ، ورقمه ٢٤١٠ . وكما يبدو فإن مخطوط باريس أكثر دقة . انظر أيضا . هفليين . المدارس الدينية فى القدس . ص ١٢٨ - ١٢٩

(٤) بنيهو . الحاخام هاآرى . ص ١٢٦ - ١٢٧

(٥) انظر . سمبرى . أحاديث يوسف .

تعليمه على يدى الحاخام « حنانيا برهون » ، وفى المدرسة الدينية الخاصة بالحاخام « افراهام سكندرى » . ووفقا لما ذكره الحاخام يوسف كانت توجد فى تلك المدرسة مكتبة ضخمة للغاية شكلت فيما بعد أساسا اعتمد عليه عند كتابة مؤلفه ^(١) . وتتضح أهمية الكتب التى كانت بهذه المكتبة من خلال إحدى فتاوى الحاخام « افراهام سكندرى » التى نشرت منذ زمن ليس ببعيد فى مجموع فتاوى الحاخام « مائير جافيزون » ^(٢) وتضمنت هذه الفتوى إشارات عدة لكثير من المؤلفات التى لا وجود لها حاليا ، والتى كانت مخطوطة فى ذلك الحين .

وقد أعرب الحاخام « رفاييل أهارون بن شمعون » حاخام القاهرة ، الذى وضع كتابا من هذا النوع التاريخى عن إعجابه بمؤلف الحاخام يوسف ، فقال : « لقد نجح على نحو بارع فى حصر أسماء الحاخامات الذين خرجوا من أسبانيا ، وقاشتيليا ، وطليلة ، وذكر أسماء مؤلفاتهم ، وأوضح أين أقام كل منهم ، والوجهة التى ارتحل إليها ، ومن يقيم منهم فى مصر ، وكوستا ، وسالونيكى . كما رتب أسماء حاخامات مصر الأوائل والمتأخرين » ^(٣) .

وبالرغم من أنه لم يذكر اسم الحاخام « حايم يوسف ديفيد ازولاي » ^(٤) فإن مؤلفه كان لديه كمخطوط ، واستخدمه كثيرا فى عمله . ويعد المؤلف مرجعا أساسيا إذ إنه اعتمد على كثير من الوثائق والشهادات والمؤلفات . وقد حرص « سمبرى » وعلى خلاف الحاخام « ديفيد كونفورتى » على ألا يتجاهل بعض المواضيع البغيضة ، فتناول فى عمله بالوصف من ادعوا النبوة ، ومن هنا فقد اهتم البعض بحذف الصفحات التى تطرق فيها سمبرى إلى هذا الموضوع من مؤلفه ^(٥) . ويوجد مخطوط ثالث لهذا العمل فى أحد بلدان شمال إفريقيا ، غير أنه ليست لدينا أية معلومات عنه ^(٦) .

(١) انظر . سمبرى . أحاديث يوسف . ص ٥ - ٦ . هيرشبرج . أحاديث يوسف . ص ٥

(٢) فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى الخامسة والأربعون .

(٣) بن شمعون . خير مصر . المقدمة .

(٤) ورد ذكر هذا العمل فى كتاب أسماء العظماء الذى كان قد وضعه الحاخام ديفيد ازولاي

(٥) شوليم . شبتاي تسفى . ص ١٤٤

(٦) هيرشبرج . أحاديث يوسف . ص ٢٣ . سمبرى . أحاديث يوسف . ص ٣٧

أما الحاخام « شلومو حازان » الذى كان كبير حاخامات الإسكندرية فقد وضع كتابا يدعى « المجد لسليمان » تناول فيه الكثير من حاخامات مصر . ويعد هذا الكتاب محاولة لاستكمال كتاب « أسماء العظماء » للحاخام حاييم ديفيد ازولاي - ذلك الكتاب الذى يعد واحدا من أهم الكتب التى تضمنت تراجم حاخامات مصر وثبتا بيلوجرافيا بأعمالهم . وقد صاغ الحاخام حازان كتابه فى إطار محاولة حصر أسماء العظماء ، وأضاف معلومات هامة لما كان قد قدمه الحاخام أزولاي من معلومات .

ويعد كتاب خير مصر الذى صدر فى القدس خلال عام ١٩٠٨ بمثابة المؤلف الأخير المنتمى إلى هذا النوع . ويقدم هذا العمل حصرا بأسماء حاخامات مصر ، معتمدا على كل المؤلفات التى سبقته . ويتضمن هذا العمل بعض الملاحظات التفسيرية ، وإشارة واضحة للمصادر والشهادات ، والأدلة الأدبية التى تثبت علاقة الحاخامات الذين ورد ذكرهم فى العمل بمصر . أما مؤلف هذا العمل فهو الحاخام رفائيل أهارون بن شمعون الذى كان من حاخامات شمال إفريقيا ، والذى استقر به المطاف فى مصر . وقد عمل على مدى سنوات طوال كحاخام للقاهرة ، واستمر فى شغل هذه الوظيفة حتى هاجر إلى فلسطين خلال عام ١٩٢١ . وقد توفى فى تل أبيب فى عام ١٩٢٨ . ويعد مؤلفه هذا بمثابة معجم للتراجم ، وهو مرتب ترتيبا هجائيا ، واعتمد المؤلف فى المعلومات على مؤلفات الحاخامات أنفسهم سواء المخطوط أو المطبوع منها ، غير أن هذا العمل ركز اهتمامه على حاخامات كل من القاهرة ورشيد . ووردت فى نهاية الكتاب قائمة تضمنت أسماء حاخامات القاهرة المتأخرين ، وقائمة بأسماء المعابد اليهودية فى القاهرة .

وفى الحقيقة فإن البحث التاريخي الحديث يغفل تاريخ الحياة الفكرية والنتاج الفكرى ، كما أن نصيب الفترة العثمانية عامة ، - وأوضاع يهود مصر خلال هذه الفترة على وجه الخصوص - من الاهتمام محدود للغاية ، وينطبق هذا الأمر بطبيعة الحال على مجال الحياة الفكرية ، ذلك المجال الذى يتعرض إلى ظلم بين فى البحث الحديث . وتكاد تخلو الساحة من البحوث التى تلقى الضوء على نحو كاف على طبيعة النتاج الفكرى خلال هذه الفترة ، ويعد خير دليل على هذا أن كل من يتأمل كتاب تاريخ إسرائيل الذى يعد مرجعا أساسيا فى التاريخ اليهودى ، ذلك الكتاب الذى وضعه المؤرخ اليهودى جريثس حيث يتصور أنه لم يكن لليهود وجود فى مصر .

وقد طرأ تقدم على دراسة هذا المجال مع صدور كتاب تاريخ اليهود فى تركيا وبلدان الشرق^(١) للباحث ش . روزانيس الذى حرص على أن يجمع فى كتابه مادة بالغة الأهمية ، غير أن معالجة الباحث لهذه المادة لم تكن كافية سواء من ناحية الإشارة إلى المصادر أو من ناحية تفسيرها وتحليلها . وفيما يتعلق بالقرن السادس عشر فقد كان الوضع أفضل نسبيا ، خاصة أن كثيرا من البحوث تناولت أحداث تلك الفترة ، وقدمت قدرا كبيرا من التفاصيل عن تاريخ حاخاماتها . وفى المقابل وفيما يتعلق بالقرن السابع عشر فإن هناك ندرة فى البحوث فى كل ما يتعلق بقضية ظهور الفكر المسيحاني . وفيما يتعلق بالقرن السادس عشر الذى شمل العصر المملوكى فإن الكتاب الذى أعده الباحث اشتور عن تاريخ اليهود فى مصر وسوريا يتضمن بعض البحوث المتعلقة بالنتائج الفكرية لبعض الحاخامات مثل الحاخام ديفيد بن زماره ، والحاخام شموئيل بن سيد ، والحاخام شموئيل بن حقان ، وغيرهم^(٢) .

أما البحث الذى أعده م . ليتمان والذى تناول فيه تاريخ يهود مصر خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر فلا يتضمن شيئا يذكر عن النتائج الفكرية . ومع صدور كتاب فتاوى الحاخام مائير جافيزون الذى كان من بين كبار حاخامات مصر خلال القرن السادس عشر فقد اكتفى ا . شوحطمان محقق هذا الكتاب بكتابة مقدمة شاملة لهذا العمل اكتفى خلالها بوصف الخلفية الفكرية للفترة التى عاش خلالها «جافيزون» ، فتحدث عن معلميه ، وأصدقائه ، وتلاميذه . وتمكن الباحث شوحطمان بعد بحث دقيق فى وثائق الجنيزا من رسم صورة دقيقة لحياة مالا يقل عن مائة وأربعة حاخامات من بين حاخامات هذه الفترة ، وجمع معلومات كثيرة عن حياتهم ، وأعمالهم ، وكانت هذه هى المرة الأولى التى يلقى فيها الضوء على حاخامات كان النسيان قد طواهم .

ولا يمكننا على ضوء ما تقدم التوسع فى وصف مؤلفات الحاخامات الذين عاشوا فى تلك الفترة، غير أن الوقوف على بعض هذه المؤلفات قد يسهم فى توضيح هذا المجال ، وتفهمه .

(١) انظر . روزانيس . الأحداث

(٢) اشتور . مصر وسوريا .

ج - التفاسير

تضاءلت كتابة التفاسير خلال الفترة التي يعنى بها البحث ، كما أنه لم يكن لليهود مصر خاصة إنتاج ضخم في هذا المجال . ويعود تاريخ معظم المؤلفات المتعلقة بمجال التفسير إلى القرن السادس عشر ، وقد سارت هذه المؤلفات على نهج تلك الأعمال التي كثرت في أسبانيا خلال الفترة السابقة لطرد اليهود منها . وعلاوة على هذا لم تعرف هذه المؤلفات طريقها للنشر ، ومن ثم ظل الكثير من هذه المؤلفات مخطوطا ، كما أن بعضها الآخر يعتبر مفقودا ، ولم يتبق عنها سوى بعض المعلومات .

ولقد تأثرت طريقة دراسة أبناء الشرق في هذه الفترة بطرق الدراسة التي كانت متبعة في أوساط اليهود الذين طردوا من أسبانيا والبرتغال ، وكانت هذه الطرق مرتبطة ارتباطا وثيقا بتقاليد ومناهج الدراسة التي اتبعت في المدارس الدينية في أسبانيا خلال الفترة السابقة للطرد^(٢) . وكانت تقاليد الدراسة المتبعة في أسبانيا على وجه العموم تبدي اهتماما ضخما بمؤلفات الشريعة ودراستها ، وقللت في المقابل من دراسة التفاسير^(٣) . وقد برزت هذه النزعة على نحو واضح خلال الفترة التي أعقبت ظهور الطباعة^(٤) . غير أنه من الواجب أن نؤكد في هذا المجال على نقطة واحدة ، وهي أنه وعلى خلاف مؤلفات الشريعة والتشريع التي تعد عملية نشرها جزءا هاما من طابعها ، فإن كتب التفاسير لا تستخدم إلا لأغراض الدراسة في المدارس الدينية ، كما أن هذه الكتب تعد جزءا من الوسائل التعليمية التربوية والتي يكمن غرضها في تدريب الدارسين ، وإكسابهم أنماطا معينة من التفكير ، وإكسابهم طرق التفكير في النصوص . وكانت هذه الكتب مهمة للغاية في حينها غير أنه لم ير أحد أنه من الأهمية الاحتفاظ بها ، والعمل على توثيقها^(٥) ، ولكن المشكلة تتمثل في أنه توجد أهمية خاصة لأدب

(١) ليمان . المجتمع اليهودي في مصر

(٢) انظر . ديميتروفسكى . الحاخام يهودا بيرف . انظر أيضا . ح . بنتوف . طرق التعليم

(٣) تا شيمع . القضاء العبرى . ص ٣٥٣ - ٣٧٢

(٤) انظر . تا شيمع . طبع الأحكام الجديدة .

(٥) ديميتروفسكى . طرق التفسير . ص ١١٦ . انظر أيضا . ديميتروفسكى . الحاخام

بيرف . ص ١٠١

التفسير ، خاصة أنه لا يمكننا التعرف على طرق التدريس المتبعة إلا من خلاله ، وعن إحدى طرق التدريس التي راجت في ألمانيا وبولندا خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر . ولا يمكننا التعرف على هذه الطريقة الدراسية إلا من خلال أدب الشريعة والفتاوى ، خاصة أن الحاخامات حرصوا على التمييز على نحو بالغ الوضوح بين طرق التدريس المتبعة في الأكاديميات التلمودية المتخصصة وبين طرق النظر التي اتبعوها لحسم بعض القضايا المتعلقة بالشريعة ^(١) .

وفيما يتعلق بمصر وفي ضوء عدم وجود أية مؤسسات تعليمية متخصصة في تدريس التوراة فيها فلم يتطور فيها هذا الصنف من الأدب إلا بالقدر الذي تناول به الحاخامات هذا المجال ، هؤلاء الحاخامات الذين اتبعوا الطريقة الدراسية التي جلبها معهم الحاخامات من الأماكن التي هاجروا منها إلى مصر .

وكان الحاخام يعقوف بيه راف (١٤٧٤ - ١٥٤١) ^(٢) وهو من مواليد طليطلة ، يبلغ من العمر ثمانية عشر عاما خلال الفترة التي تم فيها الطرد من أسبانيا . وقد أقام في البدء في شمال إفريقيا ، وبرز فيها كحاخام ذى شأن بالرغم من سنه الصغير . وعمل الحاخام يعقوف خلال عام ١٥١٣ حاخاما في مصر ، ثم أسس فيما بعد بضعة حلقات أكاديمية متخصصة في الدراسات التلمودية في مصر ^(٣) . ومن الصعوبة بمكان أن نحدد الفترات التي أقام فيها في المراكز المختلفة ، غير أنه من المؤكد أنه كان من كبار حاخامات صفد . وكان الحاخام يعقوف من كبار حاخامات عصره ، وقد أشار الحاخام يعقوف إلى هذه الحقيقة في إحدى فتاويه بقوله :

« لا يعلم أحد ممن خرجوا من مملكة أسبانيا مطالعة الشريعة كما ينبغي أو تفهمها بالكامل سوى ، وإننى أقول الحقيقة ، خاصة أن الرب أفاض على بالمعرفة ... وبالرغم من أن البعض قد يتهمنى بالغرور والتعالى إلا أنى أتحدث بالحق » ^(٤) .

(١) انظر الهامش السابق .

(٢) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٧٠ - ٤٧٦

(٣) ديميتروفسكى . الحاخام بيرف . الملحق الأول . ص ٩٧ - ١٠٠

(٤) فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . ص ٣٢٨

وقد أكد الحاخامات الذين عايشوا هذه الفترة على مكانته الفريدة في التوراة ، وأكدوا على خصوصية نهجه في التفسير ، وعلى تشابهه مع طريقة النظر التي اتبعها حاخامات ألمانيا وبولندا في ذات الفترة . ولا يقارن ما قيل عن الحاخام يعقوف إلا بما قيل عن الحاخام يعقوف بولاك الذي أقام في بولندا والذي نظر إليه الجميع بوصفه فقيها في مجال المساجلات التلمودية . ومن المعروف أن هذا النوع من التفاسير لم يسجل في الكتب ، ومن هنا لم يصلنا من تفاسير الحاخام يعقوف سوى القليل . وقد ذكر الحاخام ديفيد كونفورتى بخصوص هذا الصدد « ولتعلم أن الحاخام يعقوف كتب الكثير عن التلمود »^(١) .

وفيما يتعلق بالتفسير الذي كتبه الحاخام يعقوف عن فصل الزواج في التلمود فلم ينشر سوى جزء منه في فينيسيا في عام ١٦٦٣ ، ويعود فضل نشر هذا التفسير الذي كان مخطوطا لدى الحاخام « اهارون لففا » إلى الحاخام شلومو بن عزرا . كما نشر الباحث « م . رافينوفيتش » في عام ١٩٤٠ وعلى ضوء مخطوط حصل عليه من القدس بقية تفسير الحاخام يعقوف للجزء الخاص بالزواج في التلمود^(٢) كما نشر الباحث « ح . بتتوف » في عام ١٩٦٨ وعلى ضوء مخطوط عثر عليه في موسكو بقية التفسير^(٣) . وليس من الواضح إذا ما كان الحاخام يعقوف قد دون كل هذا التفسير أم أن أحد تلاميذه قام بمهمة تجميع هذا التفسير . وعلى أية حال فمن الواضح أن هذه الكتابات تعبر عن نتاج جماعة أكثر من تعبيرها عن انتمائها لكاتب واحد .

كما كتب الحاخام ديفيد بن زماره الذي كان ممن خرجوا من الأندلس عدة تفاسير على التلمود ، غير أنه لم يتبق منها سوى القليل ، وتتناثر هذه التفاسير في فتاويه ، كما أن بعضها الآخر قام تلميذه الحاخام بتسلال بتجميعها ونشرها . ومن الواضح أن هذه الشروح التي عرضها الحاخام بتسلال مستقاة جميعها من مؤلف واحد^(٤) . أما الحاخام يعقوف كاسترو الذي كان من نسل عائلة أسبانية عريقة والذي كان من تلاميذ الحاخام ديفيد بن زماره فإن كتاب تاريخ يعقوب^(٥) الذي وضعه يتضمن بعض تفاسير الحاخام

(١) كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٣٢

(٢) رافينوفيتش . العظمة للقداسة . ص ١٩٦ - ٢٩٩

(٣) بتتوف . القداسة . ص ٢٦٣ - ٢٨٦

(٤) انظر تفسير الحاخام ديفيد بن زماره . تل أبيب . ص ٢٦٤ ، ٢٦٦ ، ٢٦٧

(٥) لمزيد من المعلومات عن الحاخام كاسترو راجع الهوامش التالية .

زماره لأحد فصول التلمود التى تعالج موضوع الأعياد . وتؤكد بعض الشهادات وجود مؤلفات أخرى لذات الحاخام^(١) كان من بينها تفسيره لأحد فصول التلمود . وقد شاهد الحاخام شلومو حازان هذا التفسير فى مجلدين كبيرين ، وعلق على هذا العمل بقوله « إنه يتسم ببصيرة نافذة وعقلية بالغة الوضوح ، وأن مؤلفه لم يترك شيئا إلا ودرسه »^(٢) . وقد غلبت على هذه المؤلفات منهجية دراسية معينة كثر أخيرا الحديث عنها^(٣) . كما كتب الحاخام يشماعيل هكوهين طانوجى خلال عام ١٥٤٣ كتابا يدعى « كتاب الذاكرة » ، غير أنه لم يطبع إلا فى عام ١٥٥٥ . وكان الحاخام يشماعيل من أبرز حاخامات مصر الذين كتبوا عن موضوع السيد الرئيس يوسف^(٤) .

وقد حرص المجتمع اليهودى فى مصر فى ظل هذه الفترة على تركيز تفاسيره على مجال التلمود، ويمكننا القول إن النتاج الذى قدم فى هذا المجال كان من أبرز ما قدم فى مجال تفسير التلمود . أما المؤلف الذى وضعه الحاخام بتسلال اشكنازى^(٥) والذى جمع فيه تفاسير الأوائل والمتأخرين للتلمود فإنه يعد واحدا من أبرز المؤلفات . ويمكننا القول إن الفكرة الرئيسية لهذا العمل تأثرت بالنشأة الاشكنازية (أى الأوروبية) للحاخام بتسلال ، غير أن تفاسير المتأخرين التى تضمنها الكتاب فإنها متأثرة بلا شك بالفكر اليهودى فى الشرق ، ويفكر الحاخام ديفيد بن زماره . وقد كان لدى الحاخام بتسلال تراث ضخم من مؤلفات الأقدمين سواء مطبوعة أو مخطوطة ، تلك المؤلفات التى ليس لدينا علم بها حاليا ، ويمكننا تصور أنه استعان أيضا بمؤلفات الحاخام ديفيد ابن زماره . ويتضح من البحث الذى أعده روتشتاين الذى يستعد لطبع هذا العمل على ضوء المخطوطات المتوفرة لديه أن هذا المؤلف كان من نتاج عدة أفراد ، وأن الحاخام بتسلال استعان فيه بمساعدة زملائه وتلاميذه الذين كان من بينهم الحاخام هاآرى .

(١) انظر مادة « طرق تفسير التلمود » فى كتاب أسماء العظماء الذى وضعه الحاخام ديفيد ازولاي .

(٢) حازان . المجد لسليمان .

(٣) ديميتروفسكى . الحاخام بيرف . بتوف . المناهج الدراسية

(٤) فتاوى الحاخام الياهو بن حايم . الجزء الثانى . الفتوى الخامسة والخمسون

(٥) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . ص ١١٥ - ١١٩ . ميمون . بتسلال اشكنازى

ص ٨٩ - ١٢٥ . انظر شوحطمان . بناء سليمان . ص ٦٣ - ٩٣

وقد اتضح لنا من قبل أنه كان هناك تعاون بين الحاخام هاآري والحاخام بتسلال في تفسير ذلك الفصل المتعلق بالذبايح في التلمود ، وقد أشار الحاخام أهارون الفندارى إلى أن هذا المؤلف كان في حوزته . غير أن هذا المؤلف احترق مع سائر كتب الفندارى فى ذلك الحريق الضخم الذى شب فى مدينة « أزمير »^(١) .

وكان من بين الأعمال الفريدة ذلك العمل الذى أعده الحاخام بتسلال اشكنازى ، وتضمن هذا العمل بعض الشروح على التلمود وأقوال السابقين . ، وكان هذا العمل بمثابة محاولة لإعداد طبعة منقحة للأدب القديم . وقد طبع جزء من هذا العمل فى فيلنا ، غير أن جزءا كبيرا من هذا التفسير يتكشف حاليا من خلال المخطوطات ، وفى بعض الطبوعات المنقحة للتلمود ، وفى بعض كتب الأقدمين الذين نذكر من بينهم الحاخام يعقوف فولك^(٢) والحاخام موسى بن ميمون^(٣) والحاخام مشانس^(٤) والحاخام نحمان^(٥) . وفى حقيقة الأمر فإن المقارنة بين المصادر المختلفة التى ينطوى عليها هذا العمل تعد عملية منهكة وبالغة التعقيد ، غير أن الباحث أ . شوحطمان^(٦) أحرز تقدما ضخما حينما أظهر أهمية ذلك المخطوط الذى حققه الحاخام شلومو عدنى الذى كان من تلاميذ الحاخام بتسلال . وقد صدر هذا العمل الذى طبع فى فيلنا بعنوان « الطريقة المجمعة » ، غير أن هذا العنوان ليس دقيقا . أما الحاخام « روتشتاين » فإنه يرى أنه قد شارك فى هذا العمل أكثر من مؤلف كان من بينهم بعض رفاقه وتلاميذه ، وأن هذا يفسر تعدد طبعات هذا العمل . وقد ورد ذكر مشاركة الحاخام هاآري فى مؤلفات الحاخام بتسلال اشكنازى والحاخام يعقوف فولك والحاخام نحمان .

(١) ازولوى . راجع مادة الحاخام هاآري فى كتاب أسماء العظماء .

(٢) طبعت ملاحظات الحاخامين بتسلال اشكنازى ، وهاآري والمعروفة باسم « الدرب القويم » فى نهاية كتاب المتقين .

(٣) هفلىن . مدخل . الهوامش ٤٣ - ٤٧

(٤) انظر ميمون . بتسلال اشكنازى . شوحطمان . بناء سليمان .

(٥) انظر الهامش رقم (٢) .

(٦) فرومكين - ريفلىن . حاخامات القدس . ص ١١٥ - ١١٩ . ميمون . بتسلال اشكنازى . ص ٨٩ - ١٢٥ . انظر شوحطمان . بناء سليمان . ص ٦٣ - ٩٣ .

وتجدر الإشارة في هذا المجال إلى أنه قد سادت في أوساط حاخامات مصر نزعة وضع بعض التفاسير لكتاب « تثنية التوراة » الذي يعد واحدا من أهم كتب الشريعة اليهودية في العصور الوسطى ، ذلك الكتاب الذي ألفه الحاخام موسى بن ميمون ^(١) . كما وضعوا تفاسير لكتاب « السطور » الذي وضعه الحاخام يعقوف بن هراش ، ولكتاب « شولحان عاروخ » . وتنطوي هذه المؤلفات والشروح على دمج تفاسير التلمود بتفاسير بعض أحكام الشريعة . وكان الحاخام يعقوف بيه راف قد وضع تفسيراً لكتاب « تثنية التوراة » سالف الذكر ، وقد طبع هذا التفسير مؤخراً ^(٢) . كما كتب الحاخام ديفيد بن زماره تفسيراً لعدة أجزاء من كتاب « تثنية التوراة » ، فكتب تفسيراً لذلك الجزء الخاص بالزراعة والقضاء في الكتاب ^(٣) ، وتفسيراً لذلك الجزء الخاص بالأطعمة المحظورة على اليهود تناولها ^(٤) ، وكذلك الجزء الخاص بالهيكل وبالآدوات المستخدمة فيه ^(٥) . وينطوي كتاب فتاواه على جزء لا يعدو في حقيقته سوى تفسير لبعض المواضع الواردة في كتاب « تثنية التوراة » ^(٦) .

أما الحاخام يوسف كوركوس ^(٧) فقد تم الكشف أخيراً عن خطاب للحاخام هاآري أوصى فيه أحد أصدقائه في مصر بالتعلم لدى هذا الحاخام الذي يدرس الأمور على نحو دقيق ، وليس لدى حاخام آخر يكتفى بالاشتغال بالسفسطة ^(٨) . وكان الحاخام كوركوس قد كتب تفسيراً على ذلك الجزء الخاص بالزراعة من كتاب « تثنية التوراة » لمؤلفه الحاخام موسى بن ميمون ^(٩) ، ومن المعروف أنه كتب تفسيراً أيضاً

(١) جدير بالذكر أن كل التفاسير التي طبعت مع تفاسير الحاخام موسى بن ميمون كانت من نتاج مؤلفين سفاراد .

(٢) انظر . موسى بن ميمون . تثنية التوراة . القدس .

(٣) طبعت هذه الأعمال في الطبعات المتأخرة لكتاب « تثنية التوراة » للحاخام موسى بن ميمون .

(٤) نشر الحاخام فيرنر هذا الجزء على ضوء مخطوط عنوانه المجد .

(٥) طبعت هذه الأعمال على ضوء مخطوط صدر عن شولزينجر .

(٦) فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الخامس . الفتوى الأولى .

(٧) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الأول . ص ٨٦

(٨) بنيهو . شهادات . الشهادة السابعة . ص ٢٤١

(٩) طبع هذا العمل في كتاب مستقل بأزمير .

لذلك الجزء الخاص بالطهارة في الكتاب^(١) . أما الحاخام موسى الأشقر^(٢) فمن المعروف أنه كتب تفسيراً لكتاب « السطور » ، الذي سبقت الإشارة إليه ، وقد رأى الحاخام حاييم يوسف ازولاي هذا الكتاب في صورته كمخطوط^(٣) ، ولا نعرف حالياً شيئاً عن هذا التفسير . أما الحاخام يوسف كاسترو فقد وضع تفسيراً لكتاب « شولحان عاروخ » الذي كان قد ألفه الحاخام يوسف كارو^(٤) .

وقد احتفظ التاريخ لنا ببعض المعلومات عن بعض حاخامات مصر الذين وضعوا تفاسير لثن التلمود ، ولبعض كتب الشريعة ، حيث وضع الحاخام إسحاق دى من فيلنا^(٥) صاحب كتاب الفتاوى المعروف باسم « عطر الرؤوس »^(٦) تفسيراً للمشنا^(٧) ، كما وضع الحاخام حاييم حافريا^(٨) الذي كان تلميذاً للحاخام بتسلال اشكنازي^(٩) تفسيراً لشروح الحاخامات القدامى على سفرى الخروج واللاويين بالعهد القديم^(١٠) . كما كتب الحاخام حاييم دبوسى^(١١) تفسيراً على هذه الشروح^(١٢) . وليست لدينا الآن أية معرفة عن الأماكن التى توجد بها هذه الأعمال ، ومع هذا فمن

(١) قام الحاخام تسوكرمان بطباعة تفسيره الخاص بالهيكل على ضوء أحد المخطوطات .

(٢) انظر الهوامش التالية .

(٣) ازولاي . أسماء العظماء .

(٤) انظر كاسترو . مادة الخبز . انظر أيضاً . ازولاي . أسماء العظماء .

(٥) تم حذف هذه الفتوى من كتاب فتاوى آل يوسف ، بل ومن المخطوطات المحفوظة بالمكتبة القومية بالقدس ، والذي رقمه ٢٠٠١ . غير أن هذه الفتوى وردت في أحد المخطوطات ، وقام هفلين بطباعتها في كتاب تعديلات الحاخام جرشوم مئور هجولا . ص ٢٤٠ - ٢٥٠

(٦) انظر . سمت . الحاخام شاؤول برلين . ص ٤٢٩ - ٤٤١ . انظر أيضاً . سمت . عطر الرؤوس . ص ٥٠٩ - ٥٢٣ . ديفيد دى من فيلنا . ص ٥٥٦ . فتاوى الحاخام ليفى بن حبيب . الفتوى الخامسة والتسعون . هفلين . تعديلات الحاخام جرشوم مئور هجولا . ص ٢٤١

(٧) سميرى . أحاديث يوسف . ص ١٦٠

(٨) انظر الهوامش التالية .

(٩) حازان . المجد لسليمان . الجزء الثالث .

(١٠) سميرى . مختارات . ص ١٦١

(١١) انظر مايلى .

(١٢) سميرى . مختارات . ص ١٦٠ . ازولاي . أسماء العظماء .

الوارد أن تكون هذه الأعمال مخفية في إحدى المكتبات العامة أو الخاصة ، ولم يتم العثور عليها حتى الآن .

د . الشريعة والفتوى ، وأدب الفتاوى

كان مجال الشريعة والفتوى واحدا من أهم مجالات الإبداع الرئيسية والمتواصلة في مصر ، وكان هذا هو الحال في كافة مراكز تجمعات اليهود في كافة أنحاء العالم . وتوجد عدة أسباب لهذا الأمر ، ففي هذا المجال من الإنتاج توجد مبررات ودوافع طبيعية منها إحساس كل حاخام بأنه ملتزم بالإجابة على من يطرحون أسئلتهم عليه . ويمثل الاشتغال بالتشريع والإجابة على التساؤلات قمة الجهد الدراسي^(١) خاصة أنه قد جاء في أحد فصول التلمود : « ولتدرس الشريعة لأبنائك ، ولتكن كلمات التوراة جارية على لسانك حتى لا تتلجلج حينما يسألونك »^(٢) كما جاء في أحد فصول التلمود أيضا : « فلتدع الحكمة أختي فإذا كان الأمر واضحا لك أنه محرم فلتذكر أنه محرم ، وإذا كان حلالا فلتذكر أنه حلال »^(٣) . وعلى ضوء هذا الوضع فكثيرا ما كان الجمهور يلجأ للحاخامات للتعرف على رأى الشريعة . وقد أسفرت تلك التقاليد الخاصة بالتشريع والتي كانت من اختصاص المعلمين وقضاة المحاكم عن أنه قد تولدت مع مضى الوقت كتب في الشريعة اتسمت بكونها مرتبة حسب المواضيع . وكان الغرض منها تسهيل مهمة المعلمين والقضاة في كل مكان وزمان .

١ - القرن السادس عشر

لم يكن للحاخامات مصر أية كتب منهجية في مجال الشريعة ، ولا نستثنى من هذا الحكم سوى كتاب « عيرخ ليحم » للحاخام يعقوب كاسترو ، ذلك الكتاب الذى يعد تفسيرا لكتاب « شولحان عاروخ » الذى كان قد وضعه الحاخام يوسف كارو . ويتشابه هذا المؤلف الذى وضعه الحاخام كاسترو سواء من ناحية بنيته أو شكله مع ذلك التفسير الذى وضعه الحاخام موسى ايسرليش لكتاب « شولحان عاروخ » . وقد كانت هذه

(١) باب يوما بالتلمود . الفصل السادس والعشرون .

(٢) باب كيدوشين بالتلمود . الفصل الثلاثون .

(٣) باب سنهدرين بالتلمود . الفصل السابع .

الحقيقة فيما يبدو وبالا على هذا العمل الذى لم يحظ بنفس قدر القبول الذى حظى به تفسير ايسرليش الذى حقق قدرا كبيرا من الرواج فى أوساط حاخامات مصر وفلسطين .

وانحصر أدب الشريعة الخاص بيهود مصر على كتب الفتاوى ^(١) ، وحقق هذا النوع من الأدب قدرا كبيرا من الازدهار خلال القرن السادس عشر ، سواء فى كافة مراكز التجمعات اليهودية على وجه العموم أو فى مصر على وجه الخصوص . وكان الحاخام ديفيد بن زماره بمثابة « المجيب » الأعظم على كافة التساؤلات ليس فى مصر فحسب ، وإنما فى أوساط تلك الطوائف اليهودية التى أقامت خارج مصر ، وكان يعد من أعظم من طرحوا الفتاوى عبر كافة العصور . ويعد مجموع فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره ^(٢) من أبرز مجموعات الفتاوى سواء من ناحية الكم أو النوع فى هذا المجال . وتنطوى هذه المجموعة التى تقع فى سبعة أجزاء والتى طبعت مرات عديدة على ألفين وأربعمائة فتوى . وقد صدر خلال عام ١٩٧٥ وللمرة الأولى الجزء الثامن من هذه الفتاوى ، ذلك الجزء الذى يحتوى على مائتين وثمانى فتوى . وقد ذكر من قاموا بنشر هذا المجلد الثامن أنهم يعكفون على إعداد مجلد آخر ، وأنه سيضم عددا شبيها من الفتاوى . وعند النظر إلى هذه المجموعة من أدب الفتاوى ومن منظور الحجم نجد أنها تشغل المرتبة الثانية بعد مجموعة الفتاوى الخاصة بالحاخام شلومو بن القبس .

ولا يمكننا فى هذا الإطار وصف سمات وطابع هذه المجموعة الضخمة من الفتاوى ، خاصة أن هذه المجموعة لم تخضع بعد للبحث مثلها مثل أدبيات الفتاوى التى لم تبحث بعد ، ومثل أدبيات الحاخامات المتأخرين . وفيما يتعلق بالتصورات المطروحة فى الأدبيات التاريخية فإنها لا تعدو عن كونها تصورات اجتهادية لا ترد إلا فى إطار اقتباسات أو استشهادات . وقد يمكننا من خلال هذه التصورات التعرف على شخصية المؤلف غير أنه لا يمكننا أن نجنى من خلالها صورة دقيقة عن المؤلفات . وتبرز نقطتان بالغتا الأهمية من خلال هذه الفتاوى وهما :

(١) انظر كاسترو . مادة الخبز ، انظر أيضاً . أزولاي . أسماء العظماء .

(٢) لمزيد من المعلومات . راجع اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٥٨ - ٤٧٠

(١) لا تنطوى هذه الفتاوى على أية مناقشات فرعية أو جانبية إذ تركز الفتاوى على الموضوع فقط .

(٢) تتسم الفتاوى بأنها مركزة ومنظمة فضلا عن أنها مكتوبة بلغة واضحة .

وفيما يتعلق بمجموع الكتب الذى كان فى حوزة الحاخام ديفيد بن زماره ، وبطبيعة البيئة التى عاش فيها فقد احتفظ التاريخ لنا بوصف أحد معاصريه الذين خرجوا من أسبانيا ، والذين فضلوا حياة الترحال عن اعتناق الديانة المسيحية . وقد وصل هذا الشخص بعد فترة طويلة من الترحال والتنقل إلى منزل الحاخام ديفيد بن زماره الذى عمل فيه مدرسا لآل بيته . وتحدث هذا الشخص الذى كان يدعى الحاخام إسحاق بن افراهام عقريش فى مقدمته لكتاب « ثلاثة تفاسير لسفر نشيد الإنشاد » والذى طبع فى كوستا عن الحاخام ديفيد بن زماره بقوله :

« ذكر إسحاق بن افراهام بن يودا عقريش الذى رفض اعتناق المسيحية والذى طرد مع الآخرين من مملكة إسبانيا أن أعداد المطرودين كانت أضعافا مضاعفة ، وكانوا مثل من خرجوا من مصر ، وتعرضوا جميعهم للمرارة ، واندمجوا مع غير اليهود . وقمت برحلاتى حتى وصلت إلى مصر التى تعد جنة الله فى دراسة التوراة ، ووجدت بها أناسا حكماء ، وعقلاء وكان على رأسهم حاخام كبير يتحلى بالأصالة ، وبمعرفة التوراة ، وبالثناء ، وهو الحاخام ديفيد بن زماره . وقد كان متبحرا فى دراسة التوراة ، وتولى قيادة اليهود فى مصر على مدى أربعين عاما . كما تولى قيادة اليهود فى القدس وصفد على مدى عشرين عاما . ورأيت فيه ما لم أره من حكمة وتقوى لدى الآخرين . إن وجهه كوجه الأسد ، ويخضع أمامه الأمراء وذوو المكارم والحاخامات والعقلاء . ولا يعرف المداينة أو الرشوة . وحقا إنى لسعيد لرؤيته ، ولمجيئى إلى منزله لتعليم أبنائه وأحفاده . ولقد أعجب بى فأظهر لى مكتبته التى لا حصر للكتب فيها . وجلست هناك عشر سنوات قمت خلالها باستئجار كتبة لنسخ ما لديه من كتب بالغة الأهمية »^(١) .

وعلاوة على مجموع فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره ، فقد وصلت إلينا من القرن

(١) بيزور شيل . شلومو ظالمان هورفيتش . انظر أيضا . يعرى . بحوث الكتاب .

السادس عشر أربع مجموعات من كتب الفتاوى . وتعد هذه الكتب جميعها من أسس كتب الشريعة ، ويعد مؤلفوها من أبرز المشرعين ، وهم : الحاخام يوسف بيرف ، والحاخام موشيه الأشقر والحاخام بتسلال اشكنازى والحاخام يعقوب كاسترو . أما مجموع فتاوى الحاخام يوسف بيرف والذي طبع في « فينيسيا في عام ١٦٦٣ فإنه لا يمثل سوى البقية المتبقية من الإجابات التى قدمها على التساؤلات التى وصلت إليه من كافة بقاع العالم »^(١) . وتحتوى هذه المجموعة على ست وخمسين فتوى . وفيما يتعلق بفتاوى الحاخام موشيه الأشقر^(٢) فإنها تحتوى على مائة وإحدى وعشرين فتوى ، وطبعت هذه الفتاوى في مدينة سفيونيتا في عام ١٥٥٤ . وتعد الفتوى المائة والسابعة عشرة الواردة في مجموع الفتاوى بمثابة مؤلف مستقل . وقد طبعت هذه الفتوى في إطار كتاب المعتقدات للحاخام شيم طوف بيررا ، وهذا هو الكتاب الذى تعرض لانتقادات حادة من قبل الحاخام موشيه الأشقر . وكان الحاخام شيم طوف من أنصار حركة « القبالاة » أى التصوف اليهودى ، ومن هنا فقد انتقد بشدة الفيلسوف اليهودى موسى ابن ميمون . أما الحاخام موشيه الأشقر فقد استفاد في إجابته في الدفاع عن الفيلسوف موسى بن ميمون .

ومع وفاة الحاخام « بتسلال اشكنازى » في عام ١٥٩٥ صدر مجموع فتاويه الذى ضم أربعة وأربعين فتوى . وتعد الفتوى الأولى والثانية في مجموع فتاويه بمثابة مؤلف مستقل إذ تناول فيهما بعض قضايا الشريعة المتعلقة بتقديم المنح والتبرعات ، تلك القضايا التى اختلف بشأنها حاخامات صغد . وتضمنت هذه الفتاوى بعض آراء الحاخام يوسف اشكنازى . وفيما يتعلق بالفتوى الثانية والثلاثين من هذا العمل فإنها تتضمن جدلا عنيفا مع الحاخام حاييم دبوسى . ولا تمثل هذه الفتاوى التى صدرت خلال عام ١٥٩٥ مجموع فتاوى هذا الحاخام إذ قد نشرت بعض فتاويه في كتب حاخامات آخرين ، كما ضاع بعضها الآخر .

أما مجموع فتاوى الحاخام يعقوب كاسترو الذى صدر في مدينة ليفورنو في عام ١٧٨٣ ، والذي كان عنوانه « خيام يعقوب » فإنه يتضمن مائة وثلاثا وثلاثين فتوى .

(١) كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٣٢

(٢) انظر فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . ص ٥٧ - ٥٩

وتتضمن بعض هذه الفتاوى تلك المناقشات المتعلقة بالشريعة ، والتي شارك فيها كثيرون من حاخامات عصره ، فتناول في إحدى الفتاوى إحدى قضايا الطلاق التي أثارت الحاخامات في ذلك الحين . وقد شارك في هذا الجدل كل من الحاخام افراهام مونسون والحاخام حايم كبوسى والحاخام يعقوب أبو العافيه والحاخام حيا روفيه والحاخام موشيه كاشتيلاتس والحاخام موشيه جالانتى والحاخام « يعقوب تسهلون » . وقد طبعت بعض فتاوى هؤلاء الحاخامات ، وفي المقابل فمازال بعضها الآخر مخطوطاً^(١) .

ويجب أن نضيف هنا مجموع فتاوى آخر تم نشره مؤخراً ، وهو كتاب الفتاوى الخاص بالحاخام « مائير جافيزون » الذى كان من حاخامات مصر خلال نهايات القرن السادس عشر وبدايات القرن السابع عشر . وقد طبعت في هذه المجموعة ثلاث وتسعون فتوى ، ومجموعة من الرسائل معظمها خاص بالمؤلف غير أن بعضها الآخر متعلق بآخرين . ويقدر عدد هذه الرسائل بثمان وثلاثين رسالة . ويعود فضل نشر هذه المجموعة إلى الباحث أ . شوحطمان الذى قام بنشرها في عام ١٩٨٥ . ولم تكن هذه الفتاوى معروفة للحاخامات ، كما أن أقواله لم تنشر في كتب ، ولم تبحث .

وقد أوجزنا في الحديث فيما يتعلق بالقرن السادس عشر ، خاصة أن حاخامات هذه الفترة وأعمالهم خضعوا لدراسات عديدة . ويختلف الأمر فيما يتعلق بالقرن السابع عشر ، ذلك القرن الذى لم يهتم الكثيرون بالتعرف على حاخاماته وأعمالهم ، ومن هنا فمن الواجب أن نوسع حديثنا عن حاخامات هذه الفترة وإنتاجهم .

٢ - القرن السابع عشر

تتوفر لدينا مجموعات فتاوى حاخامات مصر خلال القرن السابع عشر ، تلك الفتاوى التى تمثل أسس الشريعة فضلاً عن أن مؤلفيها يعدون من كبار المشرعين المعروفين الذين كان لهم أعظم الأثر على المشرعين اللاحقين . وقد ظهر في فينيسيا

(١) انظر هفلين . الحاخام افراهام هاليفى . ص ٥٤٢ - ٥٥٣ . انظر أيضاً . فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٣١ . فتاوى الحاخام يوم طوف تسهلون . الفتوى ٢٤٠ . فتاوى الحاخام جافيزون . الفتوى السابعة والثمانون .

خلال عام ١٦٩٧ مجموع فتاوى الحاخام موردخاى هاليفى الذى كان كبير حاخامات القاهرة ، والذى توفى فى القدس فى عام ١٦٨٥ . وقد قام بطباعة هذا العمل ابنه الحاخام افراهام هاليفى الذى كان من كبار حاخامات مصر فى الجيل التالى . وتعرف هذه المجموعة من الفتاوى باسم « الطرق الجميلة » ، ويتضمن هذا العمل مائة وثمان وستين فتوى . وقد طبع فى نهاية هذا العمل كتاب « حرب الوصية » لمؤلفه الحاخام افراهام هاليفى . ولا يعدو هذا الكتاب عن كونه جدلا فى الشريعة بين الحاخام هاليفى وبين بعض الحاخامات . وكان الحاخام موردخاى هاليفى قد ولد فى عام ١٦٢٠^(١) ، وعمل حاخاما لمدينة رشيد خلال عام ١٦٤٤ أى فى الفترة التى كان فيها فى عنفوان شبابه^(٢) . وعمل منذ ذلك الحين ولأربعين عاما قاضيا للطائفة اليهودية فى رشيد^(٣) .

وكان من بين حاخامات القاهرة فى تلك الفترة كل من الحاخام افراهام طاريقة والحاخام موشيه هاكوهين ، وكان الحاخام هاليفى قد بحث إليهما فى مطلع عام ١٦٤٥ برأيه فى إحدى القضايا ، وطلب منهما التصديق على حكمه ، ووافقا بالفعل على رأيه^(٤) . وليس من الواضح إذا ما كان الحاخام هاليفى قد تلقى دراسته على أيديهما . وحينما توفى كل من الحاخام افراهام طاريقه والحاخام موشيه هاكوهين فى عام ١٦٥٢^(٥) فقد خلفهما الحاخام موردخاى هاليفى فى منصب قاضى محكمة مصر . وحقا فحينما نظر إلى أحد الأحكام التى صدرت فى مدينة رشيد خلال عام ١٦٥٣ فإننا نجد أن الحاخام ديفيد جرشون الذى خلف الحاخام موردخاى هاليفى فى منصب حاخام رشيد كان أول الموقعين على الحكم^(٦) . وكان الحاخام موردخاى هاليفى خلال عام ١٦٥٤ فى مقدمة مسجلى الشهادات فى مصر ، وكان يقوم بهذه المهمة بالاشتراك مع الحاخام يوحنا كوهين والحاخام حايم بورجوس^(٧) .

(١) انظر مايل .

(٢) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الأولى .

(٣) انظر مقدمة ابنه الحاخام افراهام هاليفى لفتاوى الطرق الجميلة .

(٤) المرجع السابق . الفتوى الثانية

(٥) كونفورتى . قارئ الأجيال . ص ٣

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى التاسعة . انظر فتاوى حديقة الورد . الجزء الأول . الفتوى

الثانية عشرة .

(٧) فتاوى الطرق الجميلة . المرجع السابق .

وقد تصور البعض ^(١) أن الحاخام موردخاي هاليفى كان صهر الحاخام افراهام طاريقه ، وتبنوا هذا التصور لما جاء فى أحد فتاويه التى جاء بها : « ورأيت فى إجابة حمى الحاخام الأعظم » افراهام طاريقه غير أن البعض نسخ كلمة ^(٢) طاريقه وحولها إلى كلمة مدرسى . ولكن من الوارد أن يكون الحاخام موردخاي هاليفى قد تحدث عن الحاخام يهودا حامى الذى وقع على مصداقية أحكام الفتاوى الواردة فى كتاب « خيام يعقوب » ، ذلك الكتاب الذى وضعه الحاخام يعقوف كاسترو ^(٣) كما ورد ذكر الحاخام حامى فى كتاب « مختارات الفتاوى » الذى أعده يوسف سمبرى ^(٤) .

وقد فرض الحاخام موردخاي هاليفى سلطته الربانية على نحو آمن وفعال فى القاهرة ، بل إنه أصدر حكما بشأن إحدى القضايا التى عرضت عليه فى الإسكندرية ^(٥) . وعند زيارة الحاخام هاليفى لمدرسة الحاخام يهودا حفيلاف فى الإسكندرية فقد وجد فى تلك المدرسة كتيا من إعداد الحاخام حفيلاف ضد الحكم الذى كان قد أصدره ، غير أن الحاخام لم يتمكن بسبب مرضه واهتماماته العديدة من الرد على هذا الكتيب . وقد توجه أبناء مدينة الإسكندرية بأسئلتهم بخصوص هذا الموضوع الذى بت فيه الحاخام هاليفى إلى حاخامات القدس . وتلقوا ثلاث إجابات من كل من الحاخام افراهام أميجو والحاخام موشيه بن حفيف والحاخام ديفيد هكوهين . وحينما علم الحاخام هاليفى أن يهود الإسكندرية توجهوا بأسئلتهم إلى حاخامات القدس أعرب عن تدمره بقوله « لقد حاولوا أن يضطهدونا فى داخل منازلنا دون أن يتنبهوا لأقوالنا وأدلتنا » . وزعم الحاخام هاليفى أيضا أنه كان من الأحرى أن يتوجهوا إليه حتى يبحثوا الموضوع معه ، وعلق الحاخام هاليفى على هذا الوضع بقوله « ليس من الممكن أن يتم الاختلاف معنا دون معرفتنا ، وأحكام الخلاص التى نصدرها بمقدورها رد كل ماسلب ، وتقويم النهج فى مدينة الإسكندرية . وإذا طلبوا النصيح

(١) حازان . المجد لسليمان . ص ٥٦ . بن شمعون . خير مصر .

(٢) الحاخام شلومو حازان ، والحاخام افراهام بن شمعون .

(٣) الفتوى الثانية والتسعون .

(٤) سمبرى . مختارات . ص ١٦٠ . آساف . مصادر وبحوث . ص ٢٠٧

(٥) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الثامنة عشرة .

من الآخرين فلن تأتيهم الإجابة إلا عن طريق المفاوضات لأننا مكلفون بالبت فى الشريعة» (١) .

وقد وقعت قضية مشابهة بخصوص السماح بتزويج امرأة كان زوجها قد هجرها دون أن يطلقها ، ووقعت هذه القضية خلال عام ١٦٧١ . وقد أجاز الحاخام هاليفى تزويجها غير أنه أعرب عن تشككه فى الشهادات المعروضة عليه ، ومن ثم فقد أبقى الموضوع مشروطا باستشارة حاخامات سالونيكى . وقد اتضحت له فيما بعد أنه من الواجب التشكك فى الشهادات المعروضة عليه ، فذكر:

« فلتسعدى يا نفسى لأننا لم نخطئ غير أننا قد ضللنا الطريق بعض الشيء ، خاصة أن بعض فقهاء المدينة الذين لم يصلوا بعد لمرحلة إصدار التعاليم والذين كتبوا فى هذا الموضوع أخفوا بعض التفاصيل عنا وأصدروا حكما بالسماح بالزواج . غير أن البعض بعث إلى سالونيكى لاستشارة الحاخام حسداى ، كما بعث البعض إلى أزمير لاستشارة الحاخام حايم بنفيسى ، ووافقوا على رأى ، ومن الواجب أن يكتبوا لى » (٢) .

ويتضح من الفتوى التالية أن فتوى الحاخام حسداى كانت متعلقة بموقف الحاخام ديفيد كونفورتى الذى كان قد أصدر فتوى أجاز فيها تزويج امرأة كان قد هجرها زوجها (٣) ومن الوارد أن يكون اختلاف كونفورتى مع حسداى بشأن إحدى القضايا هو الذى جعل كونفورتى لا يشير إليه فى الكتاب الذى أعده عن حاخامات عصره ، والمعروف باسم « قارىء الأجيال » (٤) .

وكانت للحاخام موردخاى هاليفى صلات وثيقة مع حاخامات القدس ، فكان يرسل فتاويه إليهم ، وكان يوافق عليها كل من الحاخام موشيه جالانتى ، والحاخام ديفيد هكوهين (٥) ، وقد هاجر الحاخام هاليفى إلى فلسطين (٦) خلال عام ١٦٨٤ أى

(١) المرجع السابق . الفتوى التاسعة عشرة .

(٢) المرجع السابق . الفتوى الثالثة والعشرون .

(٣) المرجع السابق . الفتوى الرابعة والعشرون .

(٤) كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٢

(٥) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى التاسعة والعشرون . كونفورتى .

(٦) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السابعة والخمسون .

خلال العام الذى توفى فيه . وكانت قضية إعفاء الطلاب اليهود المتخصصين فى دراسة التوراة من الضرائب من بين القضايا التى اشتغل بها الحاخام هاليفى قبل هجرته . وقد طرح الحاخام هاليفى فى إطار دراسته لهذا الموضوع العديد من فتاوى الحاخامات السابقين . ويتضح هذا الأمر على نحو واضح من خلال إحدى فتاويه التى أصدرها خلال عام ١٦٨٣ ، تلك الفتوى التى أصدرها من محكمته التى كان يوجد بها كل من الحاخام موشيه فيتال والحاخام يسرائيل رومانو^(١) . وقد تولى ابنه الحاخام افراهام هاليفى فيما بعد رئاسة هذه المحكمة . وتوفى الحاخام موردخاى هاليفى بعد مضى عام على هجرته إلى القدس^(٢) .

الحاخام يهودا بر ديفيد حفيلاف .

ولد هذا الحاخام فى القدس^(٣) ، وعمل خلال عام ١٦٦٣ حاخاما لجزيرة كياو (Chios)^(٤) ، ثم عمل فيما بعد حاخاما لمدينة الإسكندرية . ويعود تاريخ علاقته مع كل من الحاخام موردخاى هاليفى والحاخام افراهام هاليفى إلى هذه الفترة . وقد وقع خلال عام ١٦٩٧ على أحد الأحكام التى أصدرها حاخامات الخليل^(٥) ، كما كتب خلال عام ١٦٩٩^(٦) مقدمة للكتاب الذى أصدره ابنه^(٧) . ومن الوارد أن تكون قد وافته المنية خلال عام ١٧٠٤ ، خاصة أنه لم يكن خلال ذلك العام من بين حاخامات الخليل الذين وقعوا على صلاحية كتاب الأدباء الذى كان قد أصدره الحاخام افراهام كونيكي .

ووفقا لما جاء فى كتاب مزايا سليمان^(٨) الذى وضعه الحاخام شلومو حازان فقد

(١) فتاوى الطرق الجميلة . المرجع السابق ، والفتوى السادسة والخمسون . انظر الهامش ٦ ص ٣٥٦

(٢) انظر مقدمة الحاخام افراهام هاليفى .

(٣) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الثانى . ص ٦٩

(٤) شوليم . شبتاى تسفى . ص ١٥٤ . فتاوى يعى حاي . الجزء الأول . الفتوى الحادية والثلاثون .

(٥) اوريم جدوليم . ص ٦٦

(٦) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الثانى . ص ٧١

(٧) يعرى . مبعوثى فلسطين . ص ٤٨٦

(٨) منظومة العظماء . العلامة العاشرة . ص ٧٥

كان الحاخام يهودا تلميذا لكل من الحاخام أهارون بن حاييم والحاخام افيجدور كاستيلاتس . كما كان الحاخام يعقوف فراجى تلميذا للحاخام يهودا . غير أن الحاخام حازان طرح هذا التصور وفقا لتفسيره لإحدى فتاوى الحاخام فراجى ^(١) ، وليست لديه أية أدلة حقيقية . أما كتاب شائعات مسيحية الذى نشره م . بنيهو ^(٢) فإنه ينطوى على قصص عديدة متعلقة بحياة الحاخام ديفيد يتسحاقى فى القدس .

وكانت للحاخام يهودا بعض المجادلات فى الشريعة مع الحاخام موردخاى هاليفى ، وقد شهد عام ١٦٦٩ ^(٣) جدلا كبيرا فيما بينهما ، ذلك الجدل الذى تعلق بالنزاع على توزيع الميراث ، ونصيب البنات فى الميراث . وكان من بين الحاخامات الذين شاركوا فى هذا الجدل كل من الحاخام موردخاى هاليفى والحاخام مناحيم هكوهين والحاخام ديفيد مدينه ، وأصدر هؤلاء الحاخامات فتوى بخصوص هذا الموضوع ^(٤) . وتم عرض هذا الموضوع فيما بعد على محكمة الإسكندرية ، وتم الإدلاء بالشهادات المطلوبة ، ثم كتب الحاخام موردخاى هاليفى بعض الفتاوى المتعلقة بهذا الموضوع ^(٥) . وقد اتضح للحاخام موردخاى هاليفى فى مرحلة لاحقة أن هذه القضية عرضت على حاخامات القدس ، وأن ثلاثة منهم كتبوا فتاوى بخصوص هذا الموضوع . وقد أثار هذا الموضوع غضبه ، فزعم فى البداية « أنهم كتبوا فتاواهم دون الرجوع إلى أقوالنا ، ولم يهتموا بالرجوع إلى ماكتبناه بخصوص هذا الصدد » ^(٦) . وقد مثل حاخامات القدس كل من الحاخام افراهام اميجو والحاخام موشيه بن حفيف والحاخام ديفيد هكوهين . وبالرغم من مكانة هؤلاء الحاخامات فقد اعترض الحاخام يهودا عليهم . ويتضح من فتوى أخرى أن الحاخام يهودا حفيلاف هو الذى درس هذه القضية ، بل وكتب هذا الحاخام بحثا أعرب فيه عن اختلاف مع الحاخام موردخاى

(١) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى التاسعة والستون .

(٢) بنيهو . شائعات مسيحية . ص ٤٥

(٣) تنفيذ القانون . ص ٧٠

(٤) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة عشرة .

(٥) المرجع السابق . الفتوى السادسة عشرة .

(٦) المرجع السابق . الفتوى الثامنة عشرة .

هاليفى . وقد شارك فى هذه القضية عدة حاخامات من القدس ، الأمر الذى أثار غضب الحاخام هاليفى ^(١) .

وقد اتضحت حدة المشاحنات فيما بينهما فيما يتعلق بقضية أخرى ، وهى حينما اعترضت محكمة الإسكندرية على أحد الأحكام التى أصدرتها محكمة القاهرة والمتعلقة باعتقال إحدى الفتيات . وقد أصدر الحاخام موردخاى هاليفى فتوى بخصوص هذا الموضوع أعرب فيها عن تأييده للحكم الذى أصدرته محكمة القاهرة ^(٢) . وقد أصدر الحاخام يهودا فتوى أيضا أثنى فيها على الحاخام هاليفى ، أوضح من خلالها المبررات الداعية لعدم التسليم بحكم محكمة القاهرة ^(٣) . أما الحاخام موردخاى هاليفى فقد أصدر فتوى أخرى ^(٤) استهلها بالثناء على الحاخام يهودا غير أنه برر فيها حكم محكمة القاهرة . وسمح الحاخام هاليفى فى هذه الفتوى لمحكمة الإسكندرية بفرصة التعرف على الواقع ^(٥) . وقد اتضحت أيضا حدة الخلاف بين حاخامات القاهرة وحاخامات الإسكندرية عند بحث أحد المطالب الخاصة بأرملة الحاخام شبتاى بار . وقد تم طبع الفتاوى والردود المتبادلة بين حاخامات المدينتين فى كتاب الفتاوى المعروف باسم « الطرق الجميلة » ^(٦) . ويمكننا على ضوء هذه الخلفية تفهم موقف الحاخام افراهام هاليفى تجاه الحاخام يهودا حفيلاف . غير أنه فى العام الأول من تولي الحاخام افراهام هاليفى لمنصب كبير حاخامات القاهرة أى خلال عام ١٦٨٦ بعث الحاخام يهودا حفيلاف برسالة إليه للتعرف على رأيه فى إحدى الفتاوى المتعلقة بموضوع تلك الهدية التى كان أحد الرجال يعتزم تقديمها إلى زوجته غير أنه توفى قبل تقديم الهدية ^(٧) . وبينما رأى الحاخام حفيلاف أنه مازال من الواجب تقديم الهدية أصدر الحاخام يوسف

(١) المرجع السابق . الفتوى التاسعة عشرة .

(٢) المرجع السابق . الفتوى الثامنة والثلاثون .

(٣) المرجع السابق . الفتوى التاسعة والثلاثون .

(٤) المرجع السابق . الفتوى الأربعون .

(٥) المرجع السابق . الفتوى الثامنة والثلاثون .

(٦) المرجع السابق . الفتوى الخامسة والأربعون .

(٧) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثانية .

بنيامين هاليفى فتوى ^(١) جاء فيها أنه لم يعد من الواجب تقديم الهدية . أما الحاخام افراهام هاليفى فقد كتب فتوى ^(٢) أعرب فيها عن موافقته على رأى الحاخام يهودا حفيلاف . وجاء فى نهاية فتواه : « وأتبع فى هذا المجال رأى العالم الجليل فى التوراة ، ولقد أفتى الحاخام بالفعل ، ومن يمكنه التعقيب على رأيه . وكانت محبته معروفة لأبى . غير أنه طلب الرأى من تلميذ يعد من صغار تلاميذه » ^(٣) .

وقد أشار الحاخام افراهام هاليفى إلى الحاخام يهودا فى هامش إحدى فتاويه ^(٤) . وكانت هذه الفتوى متعلقة بإحدى قضايا مدينة كندية ، والتي نقلها إليه حاخامات الإسكندرية ^(٥) . وقد جاء فى نهاية الفتوى : « وأتذكر ما حدث من سبعة عشر عاما من خلاف بينى وبين أخى الحاخام الأكمل يهودا حفيلاف » . كما تضمن كتاب الفتاوى المعروف باسم « حديقة الورد » فتوى حاخامات القدس ^(٦) الخاصة بإحدى القضايا التى بحثتها المحكمة اليهودية فى الإسكندرية التى كان يرأسها الحاخام يهودا حفيلاف . وكانت هذه القضية متعلقة بما إذا كان يحق للحاخام ديفيد قولون اليهودى الاشكنازى تزوج امرأة أخرى . وتضمنت هذه القضية عددا كبيرا من التفاصيل المهمة . وقد ذكر حاخامات القدس فى فتواهم أنهم سمحوا للحاخام موردخاى بوبيل الاشكنازى الذى من مدينة صفد بتزوج امرأة أخرى ، وقد وافق مائة حاخام على هذا الحكم . كما ذكروا أنه تم السماح فى عهد الحاخام زرحيا جوطا بتزويج الحاخام نفتالى اشكنازى مرة أخرى ، وأنه تم السماح فيما بعد وفى القدس للحاخام المتصوف ناتان شابيرا بتزوج امرأة أخرى .

الحاخام إسحاق اريبول

كان هذا الحاخام من حاخامات مصر المعاصرين للحاخام موردخاى هاليفى .

(١) المرجع السابق . الفتوى الثالثة . حازان . المجد لسليمان . ص ٤٤

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الرابعة .

(٣) فتاوى الحاخام افراهام هاليفى . الفتوى السادسة .

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى .

(٥) فتاوى الحاخام فراجى . الفتوى الثانية عشرة .

(٦) فتاوى حديقة الورد . الفتوى التاسعة عشرة .

وفيما يتعلق بقضية إعفاء الطلاب اليهود المتخصصين في دراسة الشريعة من الضرائب^(١) فقد أصدر الحاخام إسحاق فتوى أعرب فيها عن موافقته على تلك الفتوى التي أصدرها الحاخام موردخاي هاليفي . وقد أشار الحاخام حاييم ديفيد أزولاي إليه بقوله : « وكان هذا الحاخام يثنى عليه الجميع في عصره لنفاذ بصيرته ، وقد كان الحاخام يشوعاه زابن من بين تلاميذه ، وأشار إليه في كتبه »^(٢) ، فأشار الحاخام يشوعاه إليه في مقدمة كتاب « مداخل النور » ، - ذلك الكتاب المحفوظ في القدس كمخطوط ، والذي يحمل رقم ٨٥٤٧٤ - ، كما أشار إليه في كتاب أبواب التوراة الذي هو محفوظ أيضا في القدس كمخطوط رقمه ٨٤٢٧٦^(٣) .

وقد تعرض الحاخام افراهام هاليفي إلى الحاخام إسحاق اريبول بقدر كبير من التبجيل والاحترام ، كما أثنى الحاخام اريبول عليه ، فبعث الحاخام اريبول إحدى الفتاوى التي كتبها للحاخام هاليفي لاستشارته^(٤) ، ووافق على حكمه^(٥) . كما كتب الحاخام اريبول فتوى تطرق فيها إلى أحد أحكام الحاخام افراهام هاليفي . وبالرغم من اتفاقه معه حول المخطوط العريضة لهذا الحكم إلا أنه اختلف معه في بعض الأمور إذ إن الحاخام افراهام لم ير أية ضرورة لبحث تفاصيل الأمور^(٦) . كما ورد في كتاب الفتاوى المعروف باسم « حديقة الورد » عرض الحاخام اريبول لسند متعلق بإحدى الصفقات^(٧) على نحو يخالف لرؤية الحاخام افراهام هاليفي^(٨) . وكان الغرض من عرض رأى الحاخام اريبول متمثلا في أن النهج الذي اتبعه الحاخام افراهام لم يعالج كل أنواع الصفقات . وكان من بين ما كتبه الحاخام اريبول بخصوص خلافه مع الحاخام افراهام : « يتعين على كل من يضع لوائح لأية مدينة أن يضع في اعتباره طبيعة الأنشطة

(١) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى السادسة والخمسون .

(٢) أزولاي . أسماء المعطاء .

(٣) مخطوط بالقدس رقمه ٨٤٢٧٦ . ص ٩٥ ، ٩٦ ، ٢٣٨ ، ٢٥٠ ، ٢٨٦ .

(٤) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السادسة عشرة .

(٥) المرحع السابق . الفتوى الخامسة .

(٦) المرحع السابق . الفتوى الثامنة .

(٧) المرحع السابق . الفتوى الخامسة .

(٨) المرحع السابق . الفتوى الرابعة .

التي يشتغل بها أبناء المدينة » . كما ورد في كتاب حديقة الورد نص السند الذي بحثه
الحاخام إسحاق اريبول ، ونص مناقشة الحاخام افراهام هاليفى له ^(١) . وقد
تضمنت إحدى فتاوى الحاخام يوسف هاليفى نازير ^(٢) عرضا لفكر الحاخام إسحاق
اريبول .

أما الحاخام ديفيد جرشون فقد خلف الحاخام موردخاى هاليفى في منصب كبير
حاخامات رشيد، ذلك المنصب الذي تولاه خلال عام ١٦٥٣ ^(٣) . ويبحث الحاخام
جرشون فور توليه لهذا المنصب إحدى القضايا المتعلقة بوضع امرأة كان زوجها قد
هجرها دون أن يطلقها . وانتقلت هذه القضية إلى مصر ، وأصدر الحاخام هاليفى
فتوى بشأنها ^(٤) . وقد أثنى الحاخام هاليفى كثيرا على تلك الفتوى التي كتبها الحاخام
جرشون بشأن كتابة الأسماء في وثيقة الطلاق ^(٥) ، غير أن نص فتوى الحاخام جرشون
غير موجود . ولم يرد أيضا ذكر نص فتوى الحاخام جرشون بشأن الضرائب المفروضة
على السكان المقيمين على نحو مؤقت في المدينة ^(٦) . وقد كتب الحاخام جرشون فتوى
عقب فيها على إحدى فتاوى الحاخام هاليفى ^(٧) المتعلقة بقضية تعرض إحدى الإماء
للسبي ، وتسرب الإحساس باليأس إلى أصحابها . وقد ظهر نص هذه الفتوى في
كتابه ^(٨) . وتعد هذه الفتوى نموذجا مميزا لنهج الحاخام ديفيد جرشون في الفتاوى ،
فذكر أنه لا يعرف كيف اتفق كل من الحاخام يهودا بن ليف والحاخام ش . دى مدينه
والحاخام شلومو كوهين مع رأى الحاخام موردخاى هاليفى فيما يتعلق بقضية الأمة ،
خاصة أنه لم يجد في الشريعة ما يشير إلى هذا الرأى . غير أنه قد اتضح له فيما بعد أى
عند إطلاعه على كتاب « وجهة موسى » للحاخام موشيه بنفنستى أن موقف الحاخام
موردخاى هاليفى يتفق مع آراء الحاخام اهارون كوينو الواردة لدى بنفنستى .

(١) المرجع السابق . الفتوى السابعة .

(٢) المرجع السابق . الفتوى العشرون .

(٣) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الستون . (٤) المرجع السابق .

(٥) المرجع السابق . الفتوى الخامسة والأربعون .

(٦) المرجع السابق . الفتوى الحادية والعشرون .

(٧) المرجع السابق . الفتوى الرابعة عشرة .

(٨) المرجع السابق . الفتوى الخامسة عشرة .

وكان الحاخام موشيه حاجيز قد مر خلال زيارته لمصر ^(١) بالمدينة التي أقام فيها الحاخام جرشون ، والتقى به هناك ، وتحدث عنه وعن حالة القداسة المحيطة به ^(٢) . ولقد اتسمت علاقات الحاخام ديفيد جرشون مع الحاخام افراهام هاليفى بالإثارة . وتنطوى هذه العلاقة على قدر كبير من الأهمية إذ إنها تدل على المكانة التي شغلها الحاخام افراهام هاليفى فى مصر ، ومكانته فى عالم الشريعة . ولقد كان الحاخام ديفيد جرشون من كبار حاخامات عصر والد الحاخام افراهام هاليفى ، ومن هنا عامله الحاخام افراهام بقدر كبير من التبجيل والاحترام وعلى نحو يفوق تبجيله للآخرين . وكان ذلك يدل على أنه شخص هام ^(٣) كما كان يدعو « الحاخام الأعظم ديفيد ملك الأرض » ^(٤) كما كان يدعو كذلك : « حاخام كل أبناء الشتات » ^(٥) . وكانت هذه العلاقة متبادلة إذ كان الحاخام جرشون يشى على الحاخام افراهام هاليفى عند عرض أى سؤال فى الشريعة عليه . وفى حقيقة الأمر لم يطرح الحاخام جرشون تساؤلاته فى الشريعة على الحاخام افراهام هاليفى إلا فى شيخوخته ، فذكر الحاخام جرشون : « لقد وهن العظم منى ، وخارت قواى ، وضعف بصرى ، ولم يعد بمقدورى التفتيش والتنقيب فى كتب المشرعين ، وأكتب من ذاكرتى . . . وإذا لم يجوز ما أجزته فسأحصل على ثواب التفسير » ^(٦) . وكان الحاخام هاليفى قد أرسل فيما مضى تساؤلات كثيرة للحاخام جرشون ^(٧) . وتوجد للحاخام جرشون الكثير من الفتاوى ^(٨)

-
- (١) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى التاسعة والثلاثون .
(٢) تعليقات الحاخام موشى حاجيز على فتاوى الشرائع الصغيرة . الجزء الأول . ص ٢ ،
وتعليقه على الفتوى الثالثة والتسعون .
(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة .
(٤) المرجع السابق . الفتوى الخامسة .
(٥) المرجع السابق . الفتوى الخامسة والعشرون . فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الثالثة والأربعون .
(٦) المرجع السابق .
(٧) راجع روزانيس . الأحداث . الجزء الرابع . ص ١١٣
(٨) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة .
(٩) المرجع السابق . الفتوى الثالثة . فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى السابعة عشرة .

الحاخام افراهام بر موردخاي هاليقي .

ولد هذا الحاخام حوالى عام ١٦٥٠ فى مدينة رشيد أو فى القاهرة . وتعرض فى صباه كما يبدو إلى أزمة ما ، تلك الأزمة التى وصفها فى مقدمة كتاب الفتاوى المعروف باسم « حديقة الورد » . ومن الوارد أن تكون هذه الأزمة قد تمثلت فى علاقته بفكر شبتاي تسفى الذى زعم أنه المسيح المخلص . وعلى أية حال فمن الواضح أنه لم ينعم خلال هذه المرحلة بمعرفة الشريعة ، أو بالشراء . ويتضح هذا الأمر من أقوال الحاخام حايم ديفيد أزولاي ^(١) .

ولست لدينا أية معرفة عن الحاخامات الذين تلقى دراسته على أيديهم ، ولا نعرف منهم سوى أبيه الذى تعلم على يديه أسس الشريعة ^(٢) . وعلى أية حال يتضح على ضوء معرفتنا بطبيعة الدراسة فى تلك الفترة أنه تلقى دراسته على يدى والده ، وعلى أيدي حاخامات المعاهد التلمودية ، وقضاة المحكمة . وكان من بين هؤلاء القضاة كل من : الحاخام ديفيد مدينه والحاخام يعقوب بيه راف (الثالث) والحاخام شموئيل فيتال والحاخام إسحاق بن لحدا ، هؤلاء الحاخامات الذين وافقوا على فتوى الحاخام موردخاي هاليقي خلال عام ١٦٧٥ ^(٣) . وكان من بينهم أيضا الحاخام يوحنا هكوهين والحاخام حايم بورجوس اللذان اتفقا مع الحاخام موردخاي هاليقي على أهمية جباية الشهادة خلال عام ١٦٥٠ ^(٤) كما كان من بينهم كل من الحاخام مناحيم هكوهين ^(٥) والحاخام يودا هكوهين ^(٦) اللذين وقعا على إحدى فتاويه للتصديق على ما جاء فيها .

وتولى الحاخام افراهام هاليقي منصب كبير حاخامات وقضاة مصر بعد أن هاجر والده فى عام ١٦٨٤ إلى القدس ، وقد ظل القضاة الذين عملوا فى المحكمة مع والده فى ممارسة مهامهم . وقد وقع الحاخام موشيه فيتال والحاخام يسرائيل رومانو ^(٧) مع

(١) أزولاي . أسماء العظماء .

(٢) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى الخامسة . (٤) المرجع السابق . الفتوى التاسعة .

(٥) المرجع السابق . الفتوى الخامسة عشرة . (٦) المرجع السابق . الفتوى الحادية عشرة .

(٧) فتاوى الطرق الجميلة . الفتوى التاسعة . انظر فتاوى حديقة الورد الجزء الأول . الفتوى

الثانية عشر .

الحاخام افراهام هاليفى على رسالة حاخامات مصر المتعلقة بالديون المتراكمة على الصندوق الاشكنازى فى القدس خلال عام ١٦٩٢^(١) . وكانوا أعضاء فى محكمة الحاخام افراهام هاليفى حتى عام ١٦٩٤^(٢) .

وقد خيمت روح اليأس على مقدمته التى كتبها خلال عام ١٦٩١ لكتاب «حديقة الورد» ، فتحدث فى هذه المقدمة عن إحساسه بالألم والعذاب ، بل وقع المقدمة بقوله «هذا ما قاله من يقرأ ويكتب بالدمع» . ومع هذا فمن الواضح أن حالته النفسية المتردية لم تحل دون قيامه بترتيب فتاويه ، أو الاعتناء بأعمال أبيه . وتمكن هذا الحاخام خلال عام ١٦٩٧ من نشر فتاوى أبيه المعروفة باسم الطرق الجميلة ، ونشر معها كتيبه المعروف باسم «حرب الوصية» . ولم ينجح الحاخام هاليفى فى نشر كتاب «جنة الورد» فى ذات العام ، ذلك الكتاب الذى نشر بعد مضى ست سنوات على وفاته (أى أنه نشر خلال الفترة الواقعة بين عام ١٧٠٤ وعام ١٧١٠)^(٣) ، ويعود فضل نشره إلى صهره الطبيب الحاخام حاييم بر موشيه طاويل ، وقد طبع هذا الكتاب فى كوستا . وقد صدر خلال عام ١٧١٦ الجزء الثانى من هذا العمل ، وكان عنوانه «الحجر المساعد» . وفى العام اللاحق صدر المجلد الأول ، وكان عنوانه النهج والمرشد ، وينطوى هذان المجلدان على ثلاثمائة وتسعين فتوى^(٤) . وقد طبع مع هذا العمل كتيب صغير كان عنوانه «حديقة الملك» . وكان هذا الكتيب يضم مائة وأربعة وخمسين حكما ، كانت جميعها متعلقة ببعض المواضيع المطروحة فى الفتاوى . ووفقا للدراسات الإحصائية التى أصبح من الممكن حاليا إعدادها بفضل مشروع الفتاوى التابع لوحدة الحاسب الآلى بجامعة بار ايلان فإن هذا المجلد من الفتاوى يشغل المرتبة الرابعة من ناحية الحجم بالمقارنة بمؤلفات الفتاوى التى صدرت فى ذلك الحين ، والتى تم إدخالها إلى جهاز الحاسب الآلى^(٥) .

وقد أصدر صهره بعد مضى عامين كتيب الحاخام هاليفى المعروف باسم «مضىء

(١) يعرى . مبعوثى فلسطين . ص ٣١٧ - ٣١٨

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثامنة .

(٣) انظر مايلى وخاصة ذلك الجزء التعلق بالحاخام يهودا هاليفى .

(٤) تشمل هذه الفتاوى مايقرب من مائة وثلاث فتوى أرسلها لبعض الحاخامات .

(٥) فتاوى الحاخام شلومو بن افراهام ، وفتاوى الحاخام ديفيد بن زماره

الطريق » ، ذلك الكتاب الذى يتناول أحكام الطلاق . وكان لهذا الكتاب تأثير ضخم ليس فقط على حاخامات مصر وإنما على كل حاخامات الشرق ، بل كثيرا ما اقتبس الحاخامات الاشكناز مقولات عديدة من هذا الكتاب ، فاقتبس الحاخام يهودا اشكنازى من طيقطين أحكاما كثيرة من هذا العمل فى تفسيره لكتاب شولحان عاروخ . وقد طبع هذا العمل فى كل الطبوعات المتأخرة لهذا الكتاب . وتجدد الإشارة إلى حقيقة مهمة لا نجد نظيرا لها فى سائر كتب الفتاوى ، فقد ألف الحاخام يشوعاه شبابو فى الجيل اللاحق للحاخام هاليفى عملا - يدعى الوردة - اقتصر فيه مؤلفه على دراسة الفتاوى الواردة فى كتاب حديقة الورد . وقد طبع هذا المؤلف فى كوستا فى عام ١٧٣٢ ، وقد كان مؤلفه من أشهر المشرعين ^(١) .

وكان من بين السمات المميزة للحاخام افراهام هاليفى حرصه الدائم على بحث أية قضية مع سائر الحاخامات ، واستشارتهم ، والتعرف على آرائهم . ولذلك بعث بالكثير من فتاويه للحاخامات ، وقد أشار إلى آرائهم فى كتابه ^(٢) . ومن هنا كان يعرب عن استعداده للتراجع عن رأيه حينما كانت تبين له رؤية أخرى ، فكتب على سبيل المثال ^(٣) « وأبارك الحاخام يوسف هاليفى نازير الذى نبهنى إلى الخطأ الذى ارتكبته ، وتجاوزنا الجدل الذى دخلنا فيه » ^(٤) . وعلى نحو شبيه كان الغرض من فتاويه إظهار أوجه الخطأ ^(٥) .

وكان يتسرع على نحو عام فى الدخول فى مناقشات عنيفة مع الحاخامات ، وعلق على هذا الوضع بقوله : « أنظر دائما فى الأمور مرة أخرى حتى أقوم بالمهمة على نحو صادق ، وقد اخترت هذا الطريق » ^(٦) . وبالرغم من نزوع هذا الحاخام للدخول فى مجادلات ، والبحث فى شؤون التوراة ، فقد فضل هذا الحاخام المداولات المكتوبة التى

(١) انظر مايلى وخاصة ذلك الجزء المتعلق به .

(٢) انظر على سبيل المثال . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى .

(٣) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثامنة والعشرون .

(٤) فتاوى الحاخام افراهام هاليفى . الفتوى السادسة والعشرون .

(٥) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة والعشرون . ص ١٠٤

(٦) المرجع السابق . الفتوى الثالثة .

كان يطلق عليها تعبير « الشريعة المكتوبة » في حين أنه كان يطلق على المداولات التي تجرى في المدارس الدينية تعبير « الشريعة الشفهية » . ومن الصعوبة بمكان أن نعرف ما إذا كانت أسباب هذه الرؤية تكمن في بعض السمات الشخصية ، أم لأن المداولات المكتوبة تتيح لصاحبها فرصة التأمل والنظر مليا في الموضوع ، الأمر الذي لا يتوفر في الجدل الشفهي ، ومن المرجح أن التفسير الثاني هو الأقرب إلى الصحة ^(١) . وقد أشار الحاخام هاليفى إلى هذا الموضوع في إطار بحثه لإحدى قضايا الشريعة ، فذكر : « واعترضت أنا الصغير على هذا الحكم » غير أنه أشار في نهاية فتواه : « وإذا كانت كلماتي لم ترق لمدرسي فلتأت كلماتهم مكتوبة لأنى لا أجيد الشريعة الشفهية والمجادلة الشفهية » ^(٢) .

ويعد الجدل الذي شهدته مصر حول كتاب « ثمرة جديدة » الذى وضعه الحاخام حزقيا دى سلفاه من الأمور المثيرة من عدة نواح ، خاصة أن حاخامات مصر حرموا هذا الكتاب ، في حين أن الحاخام افراهام هاليفى أجازته . ومن الأهمية بمكان أن نقتبس هنا ما ذكره الحاخام هاليفى للتعرف على موقفه تجاه الكتاب ومؤلفه ، فذكر :

كان يوجد فقيه في التلمود ، وكانت لديه معرفة شديدة بالتوراة ، وقد وضع كتاب « ثمرة جديدة » الذى يدل على دراية واسعة بالتلمود . وبالرغم من أن أحكامه ليست قاطعة إلا أن هذا الكتاب مفيد إذ إنه يسهل من مهمة البحث . ومع مجيء هذا الكتاب إلى مصر ^(٣) وجد البعض أن صاحب الكتاب لا يتحدث على نحو لائق عن كبار الحاخامات ، وأنه يتحدث عن الحاخام العظيم المعروف باسم بيت يوسف وكأنه تلميذ صغير . وطلب حاخامات المدينة وحاخامات البلدان المجاورة مصادرة هذا العمل ومع هذا تم الاتفاق على عدم المساس بصاحب هذا العمل ^(٤) . وقد رأى البعض أنه من الواجب عدم مطالعة كتبه الموجودة في مصر ، ووافق الجميع على أنه من الضروري ألا يطالع أحد هذا العمل حتى ولو على نحو عابر . وأعرب جميع الحاخامات عن

(١) يتضح هذا الأمر مما جاء في الفتوى التاسعة من مجموع فتاوى حديقة الورد

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السادسة

(٣) طبع هذا العمل في مصر ، ثم ظهر فيما بعد في مصر

(٤) بنيهور . النقد . ص ٢٩ .

موافقتهم على هذا المطلب^(١)، وكان من بين هؤلاء الحاخامات بعض حاخامات الخليل^(٢).

وقد طالب بعض الحاخامات فيما بعد بالسماح بمطالعة هذا العمل ، ومن ثم أثبتت قضية ما إذا كان من الجائز رفع الحظر المفروض عليه ، وما إذا كان من الضروري الحصول على موافقة حاخامين من الخليل لمطالعة العمل ، بل وما إذا كان من الضروري الحصول على موافقة كل حاخامات مصر ، فذكر الحاخام افراهام هاليقي :

« وحينما سمعت ذلك الصوت الداعي للبحث عن بصيص من نور رأيت أنه من الواجب أن أبحث هذا الموضوع قدر استطاعتي ، خاصة أن هذا الموضوع كان مشتتلا في قلبي منذ أمد بعيد فضلا عن أنني كنت راغبا في أن يتم حل هذا الموضوع وأن يتم الانتهاء منه » .

وكان من بين ما قاله في سياق مبرراته أنه من المؤكد أنه تم غفران ذنوبه مع وفاته ، وليس هناك أى داع للاستخفاف بالأوائل ، خاصة أنه قد عرف في مصر أن الحاخامات قد وافقوا على هذا الكتاب فضلا عن أنه قد تضاءلت المخاوف .

الحاخام يوسف بار حاييم موشيه هاليقي نازير .

كان هذا الحاخام من كبار مشرعى عصره . وحينما أقام في مصر كان من أشد المقربين للحاخام افراهام هاليقي ، فأقام في محكمته ، وحدثه كثيرا في أمور الشريعة . وقد خلف هذا الحاخام الحاخام هاليقي في منصب كبير الحاخامات^(٣) ، غير أنه لم يشغل هذا المنصب لسنوات طوال . وكان جده من جهة الأم هو الحاخام افراهام بن حنانياه^(٤) . وكان الحاخام افراهام بن حنانياه ولد في سالونيكى خلال عام ١٦٠٥ ،

(١) يرى بنيهو أن الحاخام افراهام كونيكي كان أحد حاخامات الخليل ، وأنه كان أحد مبعوثي الخليل .

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة . انظر . يعرى . مبعوثي فلسطين . ص ٢٩٥ - ٢٩٨

(٣) فتاوى عصا يوسف ، وفتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الثامنة والخمسون .

(٤) انظر . بنيهو . الحاخام افراهام بن حنانيا . ص ٣١٣

وتلقى دراسته على أيدي الحاخام يوسف مطراني وهو من كوستا^(١) ، وعلى أيدي عدة حاخامات من الخليل^(٢) والقدس^(٣) . أما والده الحاخام حاييم موشيه هاليقي فقد كان من حاخامات الخليل ، ونعرف أنه قد توجه في مهمة إلى تركيا خلال أعوام ١٦٦٨ - ١٦٧١ ، وأنه توجه إلى تركيا مرة أخرى خلال عام ١٦٧٩ . وقد احتفظ التاريخ لنا بدفتر رحلاته^(٤) إلى تركيا . وقد وردت كل آرائه في الكتاب الذي طبعه ابنه ، والمعروف باسم فتاوى عصا يوسف^(٥) . وقد جاء في مقدمة كل صفحة من صفحات إحدى الفتاوى المحفوظة كمخطوط^(٦) « باسم الرب إله إسرائيل فإننا نعمل وفقا لمشيئته ، ونعبده بقلب طاهر »^(٧) . وقد تم طبع بعض فتاويه في كتاب الفتاوى الذي أصدره ابنه والمعروف باسم عصا يوسف^(٨) .

وفيما يتعلق بحياة الحاخام يوسف فليست لدينا معلومات كثيرة عنه ، ومع هذا وعلى حد قول « روزانيس »^(٩) فقد ولد الحاخام يوسف في استنبول حوالي عام ١٦٦٠ ، غير أننا لا نعرف أي مصدر استقى منه روزانيس هذه المعلومات . وعلى أية حال فقد قضى الحاخام يوسف مرحلة الصبا في القدس ، تلك المرحلة التي تعرف فيها على صديقه الحاخام حزقيا دى سيلفا الذي يعد كتاب « ثمرة جديدة » من أشهر مؤلفاته^(١٠) . ومن ثم فمن المرجح أن الحاخام تلقى دراسته على يدي الحاخام جالانتي الذي كان الحاخام دى سيلفا تلقى دراسته على يديه أيضا . ومن الوارد أن يكون مرجع هذه الصداقة متمثلا في أنهما درسا معا في أكاديمية بيت يعقوف المتخصصة في الدراسات التلمودية . ومن الوارد أن يكون الحاخام يوسف قد بعث من الخليل استفسارا للحاخام

(١) كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٤٥

(٢) ازولاي . أسماء العظماء . مادة . الحاخام حاييم أبو العافية .

(٣) انظر . بنيهو . الحاخام افراهام بن حنانيا . ص ٣١٣

(٤) توليدانو . البقايا . الجزء الأول . ص ٣٩

(٥) فتاوى عصا يوسف . الجزء الثاني . الفتوى العشرون .

(٦) مخطوط بالقدس رقمه ٨٢٠٠١ . ص ٢٤٨

(٧) بنيهو . الحاخام حاييم ديفيد ازولاي .

(٨) فتاوى عصا يوسف . الجزء الثاني . الفتوى العشرون .

(٩) الأحداث . الجزء الرابع . ص ٣٨٢

(١٠) ازولاي . أسماء العظماء . مادة . الحاخام يوسف هاليقي .

افراهام هاليفى ^(١) . الذى يتضح من إجابته مدى حبه للحاخام يوسف ، ومدى معرفته الوثيقة به .

ومن الواجب أن نتشكك فى هذا الموضوع فى صحة تلك الأخبار المتعلقة بإقامة الحاخام يوسف فى الإسكندرية خلال الفترة الممتدة من عام ١٦٨٦ حتى عام ١٦٨٩ ^(٢) خاصة أنه من شبه المؤكد أن ذلك الخبر متعلق بشخص آخر يدعى يوسف فضلا عن أن الحاخام يوسف وقع خلال عام ١٦٩٧ على أحد الأحكام الشرعية بالاشتراك مع حاخامى الخليل : يهودا حفيلاف ، ونسيم روزيلاف ^(٣) ، كما أن كتاب « عصا يوسف » يتضمن فتاوى يتضح من تاريخها أنه كان يقيم فى ذلك الحين فى الخليل ^(٤) .

وقد توجه الحاخام يوسف إلى مصر خلال عام ١٧٠٣ ، وأقام بالقاهرة ، وعمل بمحكمة الحاخام افراهام هاليفى ^(٥) ، وقد بحث الحاخامان خلال هذه الفترة الكثير من قضايا الشريعة . ويتضمن كتاب « حديقة الورد » الخاص بالفتاوى كثيرا من تلك المناقشات التى جرت بين الحاخام يوسف والحاخام هاليفى بشأن الشريعة . وعند قراءة هذه المناقشات نلمس بوضوح أن كلا منهما حرص على تقرير الآخر ، فأطلق الحاخام يوسف على الحاخام هاليفى مسمى « ضوء المتقين » ^(٦) فى حين أن الحاخام هاليفى أطلق على الحاخام يوسف مسمى « الإنسان العظيم » ^(٧) .

ويمكننا فى هذا المجال أن نتصور أن الحاخام يوسف خلف خلال عام ١٧٠٣ الحاخام افراهام هاليفى فى منصب رئاسة المحكمة اليهودية فى مصر ، غير أنه ليست هناك أية أدلة مؤكدة من شأنها إثبات هذا الأمر . وتتضح هذه المعلومة من خلال النظر إلى حقيقة أنه لم ترد إلينا منذ عام ١٧٠٣ أية فتاوى بتوقيع الحاخام افراهام هاليفى ^(٨) .

(١) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الأولى .

(٢) المرجع السابق . الفتوى الثالثة .

(٣) انظر الهامش السابق .

(٤) فتاوى عصا يوسف . الجزء الأول . الفتوى السادسة .

(٥) فتاوى حديقة الورد . الجزء الثانى . الفتوى السادسة عشرة .

(٦) المرجع السابق . الفتوى السابعة .

(٧) المرجع السابق . الفتوى التاسعة .

(٨) فتاوى عصا يوسف . الجزء الأول . الفتوى الثانية عشرة .

ويعد خير دليل على حالة التقارب التي سادت بين الحاخام افراهام هاليقي والحاخام يوسف أن الحاخام افراهام سلم للحاخام يوسف كل مؤلفاته في الشريعة ، وكلفه بنشرها ، بل وسمح له بأن يتصرف فيها كما يشاء ، ومن ثم فإننا نجد أن الحاخام يوسف وضع ملاحظات مستفيضة على الفتاوى الأولى للحاخام افراهام ، غير أنه اضطر فيما بعد للتخلي عن وضع أية هوامش .

وقد اقترن الحاخام يوسف بمريم كريمة الحاخام اهارون ازوفيف^(١) الذي كان من أبرز حاخامات مصر ، الذين عرف عنهم الدخول في مناقشات حول الشريعة مع الحاخام رفوئاه شالوم^(٢) . وتوفي الحاخام يوسف في عام ١٧١٤^(٣) ، ورثاه صهره الحاخام يشوعاه شهابو ديديع زابن . وقد صدر عقب وفاته الجزء الأول من كتاب فتاويه المعروف باسم « عصا يوسف »^(٤) ، وصدر في كوستا خلال عام ١٧١٧ . أما الجزء الثاني من ذات الكتاب فقد صدر في ذات المدينة في عام ١٧٢٦ . وكانت بعض فتاويه قد طبعت في كتاب « حديقة الورد » ، ولم يرد ذكرها في كتاب عصا يوسف ، ومن هنا حرص صهره الحاخام يشوعاه على أن يشير في نهاية الجزء الثاني من فتاويه إلى تلك الفتاوى التي وردت في كتاب حديقة الورد^(٥) .

الحاخام يعقوف^(٦) براجي^(٧) مهمه .

كان هذا الحاخام من أبرز حاخامات مصر في ظل الفترة التي عاش فيها الحاخام

(١) مقدمة الحاخام يشوعاه لمجموع فتاوى عصا يوسف . روزانيس . الأحداث . الجزء الرابع . ص ٣٨٣

(٢) ازولاي . أسماء العظماء . مادة الحاخام رفوئاه شاليم .

(٣) مقدمة الحاخام افراهام نازير لمجموع فتاوى عصا يوسف . فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الثاني . ص ٩٩

(٤) مخطوط شعري اوراه ، وهو تفسير لأحد فصول سفر الخروج بالعهد القديم .

(٥) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السابعة . انظر أيضا الفتوى السادسة والعشرون . فتاوى عصا يوسف . الجزء الأول . الفتوى الرابعة .

(٦) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الثالثة والعشرون . فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى السابعة عشرة .

(٧) روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص ٣٤٢ . فتاوى حديقة الورد . الفتوى الخامسة عشرة .

افراهام هاليفى ، وقد عمل كبيرا لحاخامات الإسكندرية ، بل وكان من أبرز حاخامات المدينة حتى فى ظل الفترة التى عاش فيها الحاخام يهودا حفيلاف أى خلال الأعوام ١٦٨٦ - ١٦٨٩ . وقد دخل هذا الحاخام فى جدل معه حول موقف الشرع تجاه تقديم أحد سكان الإسكندرية الذين توجهوا لفلسطين لإحدى النذور^(١) . وبالرغم من ضآلة المعلومات المتوفرة لدينا عنه إلا أنه من شأن التعرف على شخصية معلمه مساعدتنا على إلقاء المزيد من الضوء على شخصية هذا الحاخام . وبالرغم من تعرض البعض لمعلمه إلا أنه ليس من الممكن التعرف على هويته . وكما يبدو فقد كان معلمه حاخاما بالإسكندرية ، وأحد أعضاء المحكمة التى اشتغل فيها الحاخام رفوئا شالوم^(٢) . ونحدث الحاخام عن معلمه فى السياق التالى^(٣) :

« أقرض رثوفان شمعون عشرة قروش لمساعدته فى شراء قطعة ذهب تقدر قيمتها بعشرين قرشا ، غير أن هذا المبلغ الذى قدم كقرض تمت سرقة ، ومن ثم فقد مثلا أمام محكمة مدرسى الذى ألزم المدين بتسديد المبلغ . ووافق كل حاخامات مصر على رأى معلمى^(٤) » .

ولاشك أن هذا الحكم هو الذى ورد فى الفتوى السبعين من كتاب الفتاوى الخاص به ، والذى كتبه فى صباه بتوجيه من معلمه ومرشده^(٥) . ويتضمن هذا الكتاب ذكرا لبعض حاخامات عصره مثل الحاخام يسرائيل رومانو والحاخام يعقوف بيه راف الثالث^(٦) . وما يذكر بخصوص هذا الصدد أن الفتوى الحادية والستين الواردة فى كتاب فتاويه قد ورد ذكرها أيضا فى كتاب الحاخام يشوعاه زابن المعروف باسم الورد^(٧) .

(١) فتاوى حديقة الورد . الفتوى السادسة .

(٢) كونفورتي . قارىء الأجيال . ص ٥٢

(٣) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الحادية والخمسون .

(٤) انظر . بنيهو . الحاخام حايم ديفيد ازولاي . ص ٣٠١ .

(٥) وردت هذه الفتوى فى مجموع فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى السابعة عشرة .

(٦) كان أحد حاخامات مصر ، وكان حفيد الحاخام يعقوف كاسترو ، ومن المحتمل أنه كان حاخاما ليهود القاهرة .

(٧) فتاوى حوشين مشباط . الفتوى الأولى .

كما أن الحاخام حاييم ديفيد ازولاي^(١) الذى اقتبس هذه الفتوى لم ينجح فى التعرف على معلمه^(٢) . وقد ورد فى إحدى فتاويه أن معلمه لم يكن يعرف اللغة العربية ، ومن ثم فمن المرجح أن هذا الحاخام كان من أوروبا وليس من أبناء الإسكندرية . وكما هو معروف فقد كان يوجد فى الإسكندرية فى ذلك الحين كثيرون من حاخامات أوروبا^(٣) .

وحينما أصدر الحاخام إحدى الفتاوى بشأن تحديد زمن الغروب فقد ذهب إلى أنه توجد فترتان للغروب . ووفقا لهذه الرؤية فإن فترة الليل تعد لاحقة لفترة الغروب ، ويتضح من هذه الرؤية أن الحاخام اتبع رأى الحاخام تام^(٤) . وكان من بين ما ذكره^(٥) فى فتواه أنه يصير على التمسك برأى الحاخام تام ، وأن رأيه هذا لا يروق حتى لزوجه . وأضاف فى إطار حديثه عن تحديد وقت الليل^(٦) أنه اختلف منذ ثلاثين عاما مع ما ذكره الحاخام موسى بن ميمون منذ ثلاثين عاما عند تفسيره لأحد نصوص التراث اليهودى المتعلقة بتحديد المواقيت^(٧) . وكان سبب هذا الخلاف متمثلا فى أن من أقدم على ترجمة ما كتبه موسى بن ميمون بالعربية إلى اللغة العبرية أساء فهم ما قصده المؤلف^(٨) .

وقد عمل الحاخام فى الهيئة الحاخامية لما لا يقل عن أربعين عاما ، وقد حظر خلال الفترة التى عمل فيها حاخاما استخدام اليهود لألبان غير اليهود ، وتحويلها إلى جبن أو زبد^(٩) . وقد ورد ذكر الحاخام براجى فى كتاب الفتاوى المعروف باسم « الزهرة » والذى طبع فى عام ١٧٣٢ ، وفى إطار الحديث عن أصوليات تلقين الموتى .

(١) ازولاي . أسماء العظماء . مادة الحاخام افيجدور كاستيلاتس .

(٢) حازان . المجد لسليمان . العلامة العاشرة . فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس

الجزء الثانى . ص ٧١ . انظر فتاوى حديقة الورد . الفتوى السادسة .

(٣) كان من بين هؤلاء الحاخامات الحاخام بنحاس هديان الذى كان من معاصرى الحاخام

موسى بن ميمون .

(٤) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى السابعة والأربعون .

(٥) المرجع السابق . ص ٤٠ أ

(٦) المرجع السابق . ص ٤٠ ب

(٧) باب براخوت بالتلمود . الفصل الأول .

(٨) ورد ذكر اسم معلمه فى العلامة السابعة والأربعين من عمله .

(٩) فتاوى الحاخام يوسف برلس . الفتوى الخامسة .

وجدير بالذكر أن الحاخام براجي تولى خلال عام ١٦٩٢ منصب كبير حاخامات الإسكندرية أى في العام الذي وصل فيه كبير حاخامات الإسكندرية السابق الحاخام يهودا حفيلاف إلى الخليل^(١) . وحينما تولى الحاخام براجي هذا المنصب أثنى الحاخام يوسف هاليفى^(٢) عليه بقوله إنه الضوء الكبير ، وكبير المتحدثين «^(٣)» .

وقد دخل الحاخام براجي في مجادلات كثيرة مع الحاخام افراهم هاليفى بشأن الشريعة ، ومن ثم فمن الواجب أن ننتبه إلى فتاويه الواردة في كتاب « حديقة الورد »^(٤) ولبعض فتاويه الواردة في كتاب « عصا يوسف »^(٥) . وقد تضمنت إحدى فتاويه الواردة في كتاب حديقة الورد وصفا تفصيليا للنهج الذى اتبعه في تعليم أبناء طائفته^(٦) . وقد تطرق الحاخام براجي لهذا الموضوع نظرا لأنه تعرض إلى اتهامات كثيرة كان مفادها أنه يحرص على تعليم الأطفال الصغار الذين لم يبلغوا سن الرشد قراءة التوراة . وعلق الحاخام براجي على هذا الاتهام بقوله : « إن الآخرين أخطأوا في التعامل مع منهجه ، وإنه يحرص على تعليم الأطفال تفسير التوراة كل قدر استطاعته » .

وقد اعتاد الحاخام براجي تعليم الشباب الذين تتراوح أعمارهم بين الخامسة عشرة والسادسة عشرة أصوليات ترتيل كل جزء من أجزاء التوراة ، وفهمها كما ينبغي ، وعبر عن منهجه بقوله :

« لقد علمت كل ممثلى الشعب الذين يمكنهم حاليا قراءة التوراة دون أخطاء ، وعلمتهم وهم في مرحلة الصبا . وبذلت معهم جهدا كبيرا حتى أصبحوا متميزين في فهم العهد القديم . وكنت أجلس بالمعبد طيلة فترة إقامتهم للصلاة . وكنت أرشد الشباب وأعلمهم وأشجعه على التعود على القراءة » .

(١) انظر هامش ٥ ص ٣٥٩

(٢) فتاوى حديقة الورد . الفتوى الخامسة والعشرون .

(٣) وفقا لما جاء في الفصل الثالث من باب براخوت بالتلمود .

(٤) فتاوى افن عيزر . الفتوى الثالثة عشرة . انظر . بن شمعون . نهر مصر . ص ٢١٢ .

(٥) فتاوى افن عيزر . الفتوى السادسة .

(٦) فتاوى اورح حايم . الفتوى الثالثة والعشرون .

الحاخام يشوعاه بر افراهام شبابو ديديع زايين

كان هذا الحاخام من أنبيغ تلاميذ الحاخام افراهام هاليقي ، وكان صهرا للحاخام يوسف هاليقي نذير . وقد خلف هذا الحاخام صهري في منصب كبير حاخامات مصر ، وكان من أبرز الحاخامات . ويمكننا على ضوء لقب هذا الحاخام تصور أنه من أصل مغربي ، خاصة أن هذا اللقب شائع في المغرب ^(٢) . وولد هذا الحاخام حوالى عام ١٦٧٠ ^(١) ، وتعلم التوراة في صباه على يدى الحاخام افراهام هاليقي ^(٣) الذى أعرب كثيرا عن اعتزازه به . وعمل منذ عام ١٧٠١ خطيبا في معبد « سيلينوس » ^(٤) وفى معبد « يفنيه » ^(٥) .

أما معلمه الآخر فقد كان الحاخام إسحاق اريبول الذى كثيرا ما ورد ذكره في خطب الحاخام يشوعاه ^(٦) . وعمل الحاخام يشوعاه كاتبا في معبد الطائفة المقدسة بالقاهرة ، غير أنه ترك هذه الوظيفة بعد أن عمل قاضيا ^(٧) . وتوفى والده في عام ١٧٢١ ، ورثاه الحاخام يشوعاه ^(٨) . وقد هاجر هذا الحاخام فيما بعد إلى فلسطين ، واستقر في صفد كما يبدو في عام ١٧٢٦ ، وأصبح فيما بعد من كبار حاخامات منطقة الجليل ^(٩) . ورثى الحاخام فى ذات العام الحاخام يودا كوهين الذى توفى إثر الوباء الذى شاع في ذلك الحين ^(١٠) . وقد ألقى الحاخام يشوعاه في عام ١٧٢٩ ^(١١) خطبة في

(١) بن شمعون . خير مصر . روزانيس . الأحداث . الجزء الرابع . ص ٣٨٢ ، والجزء الخامس . ص ٣٣٥

(٢) فتاوى الزهرة . الفتوى الأولى .

(٣) مقدمته لفتاوى الزهرة .

(٤) انظر فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء الرابع . الفتوى ١٦٥ . اشتور . مصر

وسوريا . الجزء الثانى . ص ٤٩٣

(٥) فيما يتعلق بمواعظه انظر ذلك الجزء الخاص بالمواعظ في هذا الفصل .

(٦) انظر ماتقدم وخاصة ذلك الجزء الخاص بالحاخام إسحاق اريبول .

(٧) ازولاي . أسماء العظماء .

(٨) مجموع فتاويه . مخطوط شعري اوراه بالقدس ، ورقمه ٨٥٤٧٤ .

(٩) الحاخام افراهام إسحاقى . نسل ابراهيم . الجزء الأول . العلامة الثانية عشرة .

(١٠) مخطوط شعري اوراه . باب بنحاس .

(١١) المرجع السابق . باب « فايماش » .

صنف أكد فيها على أهمية أن يقوم خطيب جديد بإلقاء الخطبة في يوم السبت ، وعدم الاكتفاء بخطيب واحد ، وكرر ذات المعنى خلال خطبة أخرى^(١) . وتوقف الحاخام يشوعاه عن إلقاء الخطب منذ عام ١٧٣٢^(٢) . وتوفى الحاخام يشوعاه خلال الفترة الواقعة بين عام ١٧٣٨ وعام ١٧٤٩^(٣) .

وكان الحاخام يشوعاه يعد واحدا من كبار مشرعى وحاخامات عصره ، ويتضح هذا الأمر من خلال الطريقة التي تعامل بها حاخامات الأجيال اللاحقة مع كتاباته . ولم يطبع من مؤلفاته سوى كتاب فتاويه المعروف باسم « الزهرة » والذي طبع في كوستا في عام ١٧٣٢ . واهتم الحاخام يشوعاه في الجزء الأكبر من هذا العمل بالدخول في مناقشات تشريعية مع مؤلف كتاب « حديقة الورد » الذي تضمن الكثير من الفتاوى .

وعلى أية حال فإن هذا الكتاب لا يعد مجرد محاولة لتجميع ملاحظاته وانطباعاته التي سجلها خلال لقاءاته مع الحاخام افراهام هاليقي ، إذ إن هذا الكتاب يعد عملا جديدا ، خاصة أنه اضطر لأن يتبنى في هذا العمل بعض الرؤى المستقلة عن انطباعاته السابقة . وفيما يتعلق بإحدى الفتاوى المطولة والخاصة بأحكام الأدعية والتي وردت في كتاب « حديقة الورد »^(٤) كتب الحاخام يشوعاه^(٥) : « ولتعلم أنه حينما وضع كتاب حديقة الورد فقد استفاض مؤلفه في الحديث عن كل دعاء ، وقد اكتفيت على ضعفى وقلة حيلتى ببحث هذه الأمور »^(٦) .

غير أن الحاخام يشوعاه لم يبحث كل أجزاء كتاب « حديقة الورد »^(٧) ، فلذكر

(١) المرجع السابق . باب المقدسات .

(٢) أشار في المقدمة إلى أنه يأمل في أن يعينه الله على إصدار أعماله .

(٣) روزانيس . الأحداث . الجزء الخامس . ص ٣٣٤ . فتاوى الأرض المقدسة . الجزء

الثاني . الفتوى السادسة . فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الثالث . ص ١٤

(٤) فتاوى اوراح حاييم . الفتوى الرابعة والعشرون .

(٥) فتاوى بيرح شوشان . الفتوى الثالثة .

(٦) انظر مقدمة الحاخام يهودا قافح لكتاب « بعل هانيفش » .

(٧) فتاوى بيرح شوشان . الفتوى الثانية .

الحاخام يشوعاه: « ولم أجروا على مناقشة المؤلف في كل جزء ، فضلا عن أنى لم أرغب في بحث كل مقولة من مقولاته »^(١) .

ويتضح مما جاء في مقدمة كتاب الزهرة أن الحاخام يشوعاه كان قد أصدر مجموعة من الفتاوى في كتاب أبواب الخلاص ، ويوجد هذا الكتاب حاليا في مكتبة الكلية الربانية في نيويورك^(٢) . وتوجد ست فتاوى من هذا العمل في صورة مخطوط ، ويوجد هذا المخطوط في المكتبة سالفة الذكر . أما الفتوى التي كان قد بعث بها إلى الحاخام افراهام هاليقي فمازالت توجد كمخطوط في ولاية سينسينيتى بالولايات المتحدة^(٣) .

الحاخام شموئيل بر حاييم فيتال

أقام هذا الحاخام في مصر خلال أعوام ١٦٦٥ - ١٦٧٨ ، وكان قد وصل إلى مصر كما يبدو خلال عام ١٦٦٤^(٤) . وقد أقام لفترة ما في دار ضلبي الذي عمل خلال هذه الفترة كبيرا للمصرايين^(٥) . وقد أشار هذا الحاخام في مقدمته لكتاب فتاويه المعروف باسم بئر مياه الحياة والذي طبع للمرة الأولى في القدس خلال عام ١٩٦٨ إلى مبررات تدوينه لهذا العمل ، فذكر : « وحينما تقدم بى العمر ، وأحسست بأنى عاجز عن تحمل أخطاء الكثيرين رأيت أنه من الأفضل أن أدون كل ما كتبت في صلبى » . وقد أشار خلال مقدمته إلى بعض أعماله التي ليس لدينا بها علم حاليا ، والتي كان من بينها الكتب التالية : « نتائج الحياة » و « تفسير مقولات التوراة » و « مصدر الحياة » .

٣ - القرن الثامن عشر

برز خلال الأجيال اللاحقة عدة حاخامات كان عدد كبير منهم من نسل آل إسرائيل ، وقد عملوا كحاخامات في الإسكندرية . وقد عمل الحاخام موشيه

(١) كتاب « اوراح حاييم » بدءا من الفتوى الثالثة حتى الفتوى الرابعة عشرة .

(٢) مخطوط ادلر ١٣١٩

(٣) انظر بنيهر . الحاخام حاييم ديفيد ازولاى . ص ٢٤٠

(٤) مخطوط نيويورك . كلية الربانيين . رقم ٣٦٩٧ ص ٤

(٥) كان قد أصدر في عام ١٦٦٣ وخلال إقامته في دمشق إحدى الفتاوى .

(٦) في رسالة الحاخام رفائيل سوفينو من ليفورنو . ششيووتش . ص ٧٣

يسرائيل^(١) الذى قدم إلى مصر فى خريف العمر كبيرا لخاصات الإسكندرية ، وقد توفى خلال عام ١٧٤٠ . ومن الواضح أن كتاب فتاويه المعروف باسم « هدية موشيه » المكون من ثلاثة أجزاء قد دونه قبل مجيئه إلى مصر . أما ابنه الحاخام افراهام يسرائيل^(٢) والذى كان كثير الترحال فقد كان الحاخام الأكبر للإسكندرية خلال أعوام ١٧٥٨ - ١٧٦٩ ، غير أنه ارتحل فيما بعد إلى ليفورنو^(٣) حيث توفى بها فى عام ١٧٨٥ .

وعمل الحاخام موشيه يسرائيل ابن الحاخام افراهام حاخاما أكبر لليهود الإسكندرية إذ خلف أباه فى هذا المنصب ، وقد وضع عدة مؤلفات كان بعضها خاصا بالفتاوى ، وبعضها الآخر خاصا بالخطب والمواعظ ، غير أنه لم يطبع أى عمل منها سوى بعض الفتاوى التى وصلت إلينا من خلال ذكرها فى كتب الآخرين^(٤) .

أما الحاخام الياهو يسرائيل^(٥) ابن الحاخام موشيه فقد عمل كبيرا لخاصات الإسكندرية منذ عام ١٧٧٢ وحتى وفاته فى عام ١٧٨٤ . وكان هذا الحاخام مؤلفا غزير الإنتاج . وبالرغم من أن جزءا كبيرا من أعماله قد طبع إلا أن بعض مؤلفاته الأخرى مازالت مخطوطة . وكان من أبرز مؤلفاته كتاب « صوت الياهو » الذى يتضمن عددا كبيرا من الفتاوى ، ذلك الكتاب الذى طبع فى ليفورنو فى عام ١٧٩٥ ، وكتاب « أحداث إسرائيل » الذى يتضمن تفاسير عديدة لعدد كبير من الشرائع ، وطبع هذا العمل فى ليفورنو فى عام ١٨٠٩ .

وبعد أن عمل الحاخام موشيه يسرائيل حاخاما للإسكندرية ، كما أشرنا فيما تقدم ، فقد تولى الحاخام يديدياه شلومو يسرائيل^(٦) ابن الحاخام الياهو منصب كبير الحاخامات ، وقد شغل هذا المنصب منذ عام ١٨٠٢ وحتى وفاته فى عام ١٨٣١ . ومن الواضح أن نشاطه اقتصر على طبع أعمال أبيه ، وإن كان قد أضاف إليها بعض فتاويه ،

(١) انظر . ماركوس . عائلات إسرائيل . ص ٨ - ٣٠

(٢) ماركوس . المرجع السابق . ص ٣٠ - ٣٤

(٣) مقدمة ابنه الحاخام موشى لكتاب بيت إبراهيم . ليفورنو

(٤) ماركوس . عائلات إسرائيل . ص ٣٥

(٥) المرجع السابق . ص ٣٦ - ٥١

(٦) المرجع السابق . ص ٥٦ - ٥٧

ومع هذا فلم يتحقق أمله في طبع كتاب بن ياسى الذى تضمن ما كان قد دونه من مواعظ .

وفى إطار حديثنا عن القرن الثامن عشر لا بد أن نشير إلى الفترة التى عمل فيها الحاخام حاييم يوسف ديفيد ازولاي^(١) كبيرا للحاخامات ، وقاضيا للمحكمة اليهودية بالقاهرة فإننا لا نلمس فى كتابات هذا الحاخام أى ذكر للأوضاع التى سادت فى ذلك الحين فى مصر ، هذا بالرغم من أن ازولاي كان غزير الإنتاج ، فضلا عن أن مؤلفاته تناولت كافة الجوانب الخاصة بمعارف إسرائيل . ومن المعروف أن الحاخام ازولاي توجه خلال عام ١٧٦٤ على رأس وفد ضخم من حاخامات القدس إلى كوستا للالتقاء بمسئولى القدس هناك ، وكان الغرض من ذلك اللقاء حسم ذلك الخلاف الذى كانت قد شهدته الطائفة اليهودية فى القدس ، والذى كان قد وصل إلى مرحلة التمرد على القيادة ، وتدخل السلطة فى شؤون قيادة الطائفة . وفى طريق عودتهم من القدس توقف هؤلاء الحاخامات فى القاهرة ، وقرروا آنذاك وعلى ضوء الشائعات التى وصلتهم عما يحدث فى القدس عدم العودة إلى القدس . ونظرا لأنه لم يكن بمقدور الحاخام ازولاي العودة إلى القدس فقد استجاب لمطالب يهود القاهرة بالاشتغال كحاخام لطائفتهم ، هذا بالرغم من أنه كان قد رفض فيما مضى العمل كحاخام للطائفة اليهودية فى أمستردام ، تلك الطائفة التى كانت تعد من أئرى الطوائف اليهودية الشرقية فى كافة أنحاء العالم . وقد شعرت الطائفة اليهودية فى أمستردام بنوع من الإهانة حينما رفض الحاخام ازولاي الاستجابة لمطلبها ، وقد اتضح هذا الأمر على نحو جلى خلال الزيارة التى قام بها ازولاي فيما بعد لأمستردام^(٢) .

ومن الصعوبة بمكان أن نجد صدى للأحداث التى شهدتها مصر آنذاك فى كتابات الحاخام ازولاي ، ومع هذا يتضح من كتاباته أنه قد شعر بقدر من الأسى إزاء الحالة الفكرية التى تعيش فيها الطائفة . وحينما بعث تلميذه الحاخام شلومو حسان برسالة إليه أعرب فيها عن استيائه من أن الإقامة فى الإسكندرية تتسبب فى عدم اشتغاله بالثورة ، فقد أجابه الحاخام ازولاي بقوله : « ينطبق ذات الأمر على . . . لئنى أشعر

(١) انظر . بنيهو . الحاخام حاييم ديفيد ازولاي .

(٢) المرجع السابق . ص ٢٠

هاهنا بالوحدة ، وبالفقر - فقر دراسة التوراة»^(١) . ومن الواضح أن الحاخام أزولاي شعر بالانزعاج من تحمله لمهام منصب كبير الحاخامات . وحينما تعرض كتاب « بوابة يوسف » الذى ألفه لانتقادات عديدة من قبل البعض ، وخاصة من قبل الحاخام ديفيد باردو فقد أصدر كتيباً عقب فيه على ما تعرض له من انتقادات ، وكان من بين ما جاء فى هذا الكتيب : « تلقيت انتقادات الحاخام ديفيد باردو على كتابى الصغير ، وتلقيت هذه الانتقادات فى مصر التى أقيم فيها منذ عشرين عاماً . وبدأت أقرأ انتقاداته غير أنى توقفت عن قراءتها لمشغولياتى الكثيرة »^(٢) .

وقد ارتحل الحاخام ديفيد أزولاي إلى فلسطين فى عام ١٧٦٩ ، بعد أن تولى على مدى خمس سنوات منصب كبير حاخامات مصر .

وفى حقيقة الأمر لم تشغل مصر أية مكانة متميزة فى مجال الدراسات التوراتية والتشريعية خلال القرن الثامن عشر ، وكما يبدو فقد كان مجمل الوضع الثقافى فى أوساط كافة الطوائف اليهودية فى مصر متدنياً للغاية . ولا يمكننا أن نتلمس أى تحول إيجابى على هذا الصعيد الثقافى فى الفترات اللاحقة ، غير أن القرن التاسع عشر شهد بروز بعض الحاخامات المتميزين فى القاهرة والإسكندرية ، هؤلاء الحاخامات الذين تركوا تراثاً متميزاً فى مجال الشريعة .

وليست لدينا بكل أسف أية معلومات عن حاخامات القاهرة خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر أو عن مؤلفاتهم ، غير أنه توجد لدينا معلومة واحدة عن الحاخام يوسف موشيه الجازى كبير حاخامات القاهرة خلال أعوام ١٨٢٠ - ١٨٤٦ ، مفادها أنه كانت لهذا الحاخام مكتبة زاخرة بكتب التراث ، وأن ورثته باعوها بعد وفاته للحاخام يهودا شبتاى رفائيل عتنبى عند توقيفه فى مصر قبل عودته إلى صنف^(٣) .

وفيما يتعلق بالإسكندرية فقد عمل فيها فى ذات الحين حاخامان بارزان كانت لهما

(١) بنيهو . رسائل مصر . ص ٢١

(٢) بنيهو . الحاخام حاييم ديفيد أزولاي . ص ٣٥٩

(٣) مقدمة ابن الحاخام رفائيل عتنبى لسفر « يثور هحاييم » . راجع . توليدانو . « وتسار هيجنازيم » . ص ٨٩ - ٩٠

مؤلفات عديدة . وقد كان الحاخام الأول هو شلومو حازان ^(١) الذى عمل كبيرا لحاخامات الإسكندرية خلال أعوام ١٨٣٢ - ١٨٦٥ . وكان كتاب « الشفاء لسليمان » من أبرز أعماله ^(٢) ، كما كان من بين مؤلفاته كتاب « ابن سليمان » الذى يتضمن مادة بالغة الأهمية عن أسماء العائلات اليهودية فى الإسكندرية .

أما الحاخام الثانى الذى شغل منصب كبير حاخامات الإسكندرية خلال أعوام ١٨٦٣ - ١٨٧٥ فهو الحاخام يسرائيل موشيه حازان ، وكان هذا الحاخام من أبرز حاخامات عصره ^(٣) . وقد صدرت فى القاهرة طبعة لأحد كتبه التى تناول فيها أحكام الميراث ، والتى قارن فيها بين أحكام اليهود التشريعية ، وأحكام سائر الشعوب . وتضمن ذلك الكتاب أيضا ملحقا تناول فيه إحدى قصص المجادلات التى حدثت بين حاخامين وبين أحد التجار . وكانت هذه القصة جزءا من كتابه المعروف باسم خلود إسرائيل ذلك الكتاب الذى لم يصدر ^(٤) . أما كتابه الخاص بالفتاوى والذى صدر فى ليفورنو فى عام ١٨٧٦ فقد تضمن عددا كبيرا من تلك الفتاوى التى يعود تاريخها إلى عهد مرشدیه من الحاخامات ، وفى المقابل فإن باقى الفتاوى خاصة بمصر .

وكان من بين حاخامات تلك الفترة أيضا الحاخام ناثان بر حاييم عمرام الذى غادر فلسطين فى مهمة متعلقة بجمع التبرعات لصالح الطائفة اليهودية بالخليل . وقد استغرقت هذه المهمة عشر سنوات ، ومع عودته إلى فلسطين عبر مصر أقام فى الإسكندرية التى عمل بها قاضيا ، غير أنه شغل فيما بعد أى فى عام ١٨٦٣ منصب كبير حاخامات الإسكندرية . وقد شغل هذا المنصب حتى وفاته فى عام ١٨٧١ . وكان من بين مؤلفاته : « كتاب الذهب » الذى تضمن عددا كبيرا من الفتاوى ، وصدر هذا العمل فى ليفورنو خلال أعوام ١٨٤٦ - ١٨٥١ ، وكتاب من مجلدين بعنوان « الجسد » ، تناول فيه أحكام الطلاق . وقد صدر الجزء الأول من هذا العمل فى ليفورنو خلال عام ١٨٣٠ . أما الجزء الثانى فقد صدر فى ذات المدينة فى عام ١٨٦٨ ،

(١) توليدانو . المرجع السابق . ص ١٣٢

(٢) انظر ذلك الجزء المتعلق بالبحوث فى هذا الفصل .

(٣) حازان . مملووت لشلومو . ص ١١٣ ، ١١٤

(٤) لنداو . يهود مصر . ص ١٠٤

وكتاب « الفاكهة » الذى تناول فيه أحكام الصلوات فى الأعياد ، وقد رتبت هذه الأحكام فى هذا العمل على نحو أبجدى . وصدر هذا العمل فى ليفورنو أيضا خلال عام ١٨٤٠ . وكان من بين مؤلفاته أيضا كتاب « قداسة أرض إسرائيل » ، وصدر هذا العمل فى مدينة سالونيكى فى عام ١٨٦٣ (١) .

أما الحاخام يوم طوف يسرائيل الذى عمل كبيرا لحاخامات القاهرة خلال أعوام ١٨٦٦ - ١٨٩٠ فقد كان أول من جمع عادات يهود مصر القديمة والحديثة على حد سواء فى كتاب « عادات مصر » الذى صدر فى القدس فى عام ١٨٧٣ . وقد حرص الحاخام رفائيل أهaron بن شمعون الذى عمل كبيرا لحاخامات مصر خلال أعوام ١٨٩١ - ١٩٢٠ على استكمال نشاط الحاخام السابق فى مجال تجميع عادات يهود مصر ، ومن ثم قام بجمعها ، ونشرها على نحو أبجدى فى كتابه الشهير المعروف باسم « نهر مصر » .

أما أخوه الحاخام مسعود حاي بن شمعون والذى كان من قضاة القاهرة فقد وضع عدة مؤلفات فى الشريعة كان من بينها كتاب اسم جديد الذى تناول فيه أسماء اليهود فى اللغة العبرية ، وفى اللغات الأخرى ، وصدر هذا العمل فى القاهرة فى عام ١٩١٧ ، وكتاب أبواب العدل الذى صدر فى القاهرة فى عام ١٩١٢ (٢) .

وقد أسهم حاخامات الإسكندرية فى ذات الحين إسهاما ضخما فى مجال مؤلفات الشريعة ، وكان من أبرز حاخامات الإسكندرية فى ذلك الحين الحاخام موشيه باردو الذى تولى منصب كبير حاخامات الإسكندرية خلال عام ١٨٧١ ، وقد شغل هذا المنصب حتى عام ١٨٨٨ . وكان من أبرز مؤلفاته كتاب « تعاليم المحاكم » الذى صدر فى أزمير خلال عام ١٨٧٢ ، وكتاب « العدالة والحكم » الذى صدر فى أزمير أيضا خلال عام ١٨٧٤ (٣) .

(١) توليدانو . ساريد اوباليت . ص ٥٤ ، ٦٠ - ٦٢ ، ٨٥ - ٨٦ ، ٨٩ - ١١٨ ، ١٢١ - ١٢٧ ، ١٣٢ - ١٣٦ ، ١٤٢ - ١٤٥ .

(٢) يعد مخطوط الحاخام مسعود حاي بن شمعون من بين المخطوطات المصورة التى وصلت مؤخرا إلى معهد المخطوطات المصورة التابع للمكتبة القومية بالقدس .

(٣) فرومكين - ويفلين . حاخامات القدس . الجزء الثالث . ص ٣١٢

وقد خلفه في منصب كبير الحاخامات الحاخام باخورياهو حازان الذي شغل هذا المنصب حتى عام ١٩٠٨^(١) . وكان هذا الحاخام من كبار حاخامات وقضاة القدس . وقد وصلت إلينا بعض مؤلفات هذا الحاخام التي كان من بينها كتاب « فتاوى القلوب » . وقد صدر الجزء الأول من هذا العمل في ليفورنو في عام ١٨٧٩ . أما الجزء الثاني منه فقد صدر في ذات المدينة في عام ١٨٩٣ . وصدر الجزء الثالث منه في الإسكندرية في عام ١٩٠٣ . وكان من بين مؤلفاته أيضا كتاب « واحة السلام » الذي تضمن عادات طائفة يهود الإسكندرية . وصدر هذا العمل في الإسكندرية خلال عام ١٨٩٤ .

ومن الواجب أن نشير في هذا الموضع إلى بعض المؤلفات التي لم تنشر ولم تطبع ، والتي مازالت محفوظة كمخطوط في بعض المكتبات العامة والخاصة . ومن الأهمية بمكان أن نشير أيضا إلى بعض المؤلفات التي ورد ذكرها في المصادر الأدبية ، والتي لا نعلم حاليا شيئا عنها . وفي إطار هذه النوعية من المؤلفات يجب أن نذكر مجموع فتاوى الحاخام حايم كېوسى^(٢) الذي كان من كبار حاخامات مصر خلال القرن السادس عشر . ويوجد مخطوط من هذا الكتاب في كلية الحاخامات في نيويورك ، ورقمه ١٤٥٤ ، وتوجد صورة من هذا المخطوط في معهد بن تسفى في إسرائيل ، ورقمها ٥٩٢^(٣) ويوجد مخطوط آخر لذات الكتاب في مكتبة أكاديمية العلوم في بودابست ، ورقمه ١٣٣ ، وتوجد صورة منه في معهد المخطوطات بالمكتبة القومية الجامعية بالقدس ، ورقمها ٤٥٠٥ .

أما فتاوى الحاخام يشوعاه شهابو ديديع زابن المنشورة في كتاب « أبواب الخلاص » فإنها توجد كمخطوط في مكتبة كليات الحاخامات في نيويورك ، ورقم المخطوط ١٣١٩ ، وتوجد صورة منه في معهد بن تسفى ورقمه ١٩٢١ . أما الحاخام افراهم مونسون^(٤) فمازالت توجد فتاويه في صورتها الأولى ، ويوجد

(١) المرجع السابق . ص ٣٠٦

(٢) بن شمعون . خير مصر . ليمان . الفتوى . ص ٥٣ . ليمان . العلاقات . ص ٤٨ . شوحطمان . مدخل . ص ٧٤ - ٧٥

(٣) يعد هذا المخطوط كاملا إذ يتضمن تسعة وسبعين فتوى .

(٤) هلفين . المدارس الدينية في القدس . ص ١٨٠

مخطوط لفتاويه في المكتبة القومية الجامعية بالقدس ، ورقمه ٨٥٤٨١ HEB ، كما يوجد مخطوط آخر رقمه Heb ٨٩٣٨ . أما مجموع فتاوى الحاخام موشيه يهودا عباس فيوجد كمخطوط في مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد ، ورقمه ٨٢٢ .

وفيما يتعلق بالمؤلفات التي لا علم لنا بوجودها إلا من خلال ذكرها في المصادر الأدبية فهي مؤلفات خاصة بالحاخام شموئيل بن حقان ^(١) والحاخام شلومو الفرنجي ^(٢) ، والحاخام شمعون بر يحييل كاشيتلاتس ^(٣) والحاخام يهودا مسعود ^(٤) والحاخام افراهام مونسون الأول ^(٥) والحاخام يسرائيل بنيامين ^(٦) والحاخام يعقوب براجي ^(٧) والحاخام موشيه زرحياه جوطه ^(٨) .

هـ . المواعظ والأخلاق وتفسير التوراة

شغلت المواعظ مكانة فريدة في حياة الطوائف في كل زمان ومكان ، وكانت هذه المواعظ تلقى في أيام السبت ، وفي المناسبات والأعياد المختلفة ^(٩) . ويمكننا في هذا المجال أن نتصور أن هذا الوضع كان ينطبق أيضا على الطوائف اليهودية في مصر . وبالرغم من أنه ليست لدينا أية معلومات عن المواعيد التي كانت تلقى بها الخطب أو النهج الذي كان يتبع فيها إلا أنه يتضح من مجمل المؤلفات المتعلقة بهذا المجال أن الحاخامات كانوا يتولون مهمة إلقاء الخطب والمواعظ . وقد طرأت تحولات عديدة على طرق إلقاء الخطب ، ومضمونها ، وشكلها ، فضلا عن أن مضمون الخطب كان يتفاوت من مكان إلى آخر ، فكان مضمون الخطب في ألمانيا أو بولندا على سبيل المثال

-
- (١) اشتور . مصر وسوريا . الجزء الثاني . ص ٤٨١ - ٤٨٤
 - (٢) ازولاي . أسماء العظماء . شوخطمان . مدخل . ص ٨٨
 - (٣) كونفورتى . قارئ الأجيال . ص ٤١ . ازولاي . أسماء العظماء
 - (٤) ازولاي . أسماء العظماء . شوخطمان . مدخل . ص ٧٧
 - (٥) ازولاي . أسماء العظماء . شوخطمان . مدخل . ص ٦٦ - ٦٧
 - (٦) ازولاي . أسماء العظماء . شوخطمان . مدخل . ص ٨٢ - ٨٣
 - (٧) ازولاي . أسماء العظماء . بنيهو . الحاخام حايم ديفيد ازولاي . ص ٣٠١
 - (٨) كونفورتى . قارئ الأجيال . ص ٥١ . سميرى . مختارات . ص ١٦٢
 - (٩) فخر . أدب الموعظة . هكر . الموعظة . ص ١٠٨ - ١٢٧

يختلف عن تلك التي كانت تلقى في إيطاليا وفلسطين^(١) . وكان حاخامات إيطاليا وبلدان الشرق يولون اهتماما ضخما للخطب ، وكانوا يحرصون على تعليم تلاميذهم فن إلقاء الخطب ، ونجد تعاليم بخصوص هذا الشأن في لوائح الكثير من المدارس التي تخصصت في تأهيل الحاخامات^(٢) .

ونجد في مواضع متفرقة من يوميات الحاخام حايم ديفيد ازولاي أوصافا لمضمون الخطب ، غير أنه تناول بالنقد النهج الذي اتبعه الحاخامات في بعض خطبهم ، وأوجه النقص فيها . ويجب أن نشير في هذا الموضع إلى النقد الذي وجهه الحاخام رفائيل موردخاي ملخي إلى النهج الذي اتبعه بعض حاخامات تركيا عند إلقاء الخطب ، فذكر :

« لقد حرصت كل الطوائف اليهودية على أن يكون لديها خطيب يقوم بإلقاء الخطبة كل يوم سبت . وكان الخطباء يقسمون خطبهم إلى ثلاثة أجزاء فكانوا يتحدثون في الجزء الأول عن الموعدة ، غير أنهم كانوا يتطرقون في الجزء الثاني من الخطبة إلى القصص . أما الجزء الثالث والأخير فكان يكرس كلية إلى التشريع . وكان بعض الحاخامات يتطرق خلال الخطب إلى مواضيع بالغة التعقيد تحتاج إلى فهم عميق ، وقد شاع هذا الأمر في تركيا التي كان حاخاماتها يتطرقون خلال خطبهم إلى فقرات بالغة التعقيد في التلمود . ومن الضروري أن يكون كل خطيب ذا أسلوب رصين وأن يكون عليما بعادات الشعوب ومتفهما لكافة العلوم من طب وفلك وحساب . ومن الواجب أن يتسم حديث الخطيب بالتشويق ، وأن يعمل على جذب اهتمام المستمعين . ويجب أن يكون عليما بالنواميس الطبيعية التي سبقت نزول التوراة »^(٣) .

وقد رأيت الطوائف أن هذا الضرب من الإنتاج لا يستحق الحفظ ، ولم يولوه العناية اللازمة ، ومن ثم فلم يحرصوا على طباعته ونشره . وبالتالي يتضح أن مصير هذا المجال من الإنتاج كان شبيها بمصير المناهج الدراسية التي اتبعت في المدارس الدينية المتخصصة ، الأمر الذي اتضح لنا فيما تقدم^(٤) . وكما يبدو فلم يتم الاحتفاظ بهذه

(١) آساف . التعليم . الجزء الأول . ص ٧٠ - ٧١

(٢) آساف . التعليم . الجزء الثاني . هفلين . المدارس الدينية بالقدس . ص ١٢٦

(٣) آساف . التعليم . الجزء الثالث . ص ٥٦ . هفلين . المدارس الدينية بالقدس . ص ١٢٦

(٤) انظر . ديتروفسكى . الحاخام يهود ابيرف . انظر أيضاً . بتتوف . طرق التعلم .

الخطب نظرا لأن قيمتها كانت محدودة للغاية فضلا عن أن أهميتها لم تكن تتعدى المناسبات التي كانت تلقى فيها . ومن هنا فمن الملاحظ أنه بينما لم تطبع هذه الخطب فإن عددا كبيرا منها مازال محفوظا كمخطوط .

ويعد مجموع خطب الحاخام بتسلال اشكنازى الموجود كمخطوط في مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد والذي رقمه ١٠١٥ (والذي توجد صورة منه في معهد المخطوطات المصورة التابع للمكتبة القومية بالقدس) من أبرز المؤلفات المتعلقة بهذا المجال^(١) . ونعلم حاليا أنه يوجد مخطوط آخر، وأنه يتضمن خطب الحاخام بتسلال اشكنازى وتلميذه الحاخام افراهام منسون .

أما مجموع خطب الحاخام حاييم كبوسى فإنها توجد كمخطوط في مكتبة جينسبورج بموسكو ، ورقمه ١٠٥٥ (وتوجد صورة من هذا المخطوط في معهد المخطوطات المصورة ، ورقمها ٢٨٠١٧) . وقد ورد ذكر خطب الحاخام حاييم كبوسى في كتب الخطب الخاصة بكل من الحاخام حاييم حفريا والحاخام شبتاي براخاه^(٢) .

ويرجع فضل اكتشاف كتاب الخطب الخاص بالحاخام حاييم حفريا^(٣) الذى كان من حاخامات القاهرة ، والذي كان من أتباع الحاخام بتسلال اشكنازى إلى الباحث ا . شوحطمان الذى اكتشف مخطوط هذا العمل فى مكتبة البودليان بجامعة أكسفورد ، والذي رقمه ٢٥٥٣ ، وتوجد صورة منه في معهد المخطوطات المصورة بالقدس ، ورقمها ٢٢٢٥٧^(٤) . ويتضمن هذا المخطوط مجموعة خطب يعود تاريخها إلى عامى ١٦٠٨ ، و ١٦٠٩ ، وإلى عام ١٦١٢ . ويتضمن هذا المخطوط عرضا لخطب حاخامات آخرين .

أما الحاخام شموئيل بن سيد^(٥) فقد كان من حاخامات القاهرة ، وكان من تلاميذ

(١) شوحطمان . بنیان شلومو . ص ٦٣

(٢) شوحطمان . مدخل . ص ٧٤ - ٧٥

(٣) بن شمعون . خير مصر

(٤) شوحطمان . مدخل . ص ٦٢

(٥) شوحطمان . مدخل . ص ٩٠

كل من الحاخام يوسف بن طبول والحاخام اليعازر مصلح . وتوجد لدى الباحثين مجموعتان من فتاويه . وتدعى المجموعة الأولى نور الرب ، وتوجد هذه المجموعة كمخطوط في مكتبة جينسبورج بموسكو ، ورقم المخطوط ٩١٤ . كما توجد صورة من هذا المخطوط في معهد المخطوطات المصورة بالقدس ، ورقمه ٢٨٠٠٤ . أما المجموعة الأخرى فتوجد في المكتبة القومية الجامعية بالقدس ، ورقمها التصنيفي ٤١٤٤٤ . وتوجد مخطوطات من خطبه في مكتبة كلية الحاخامات في نيويورك ، ورقمها ٢٣٦٢ ، وتوجد صورة منها في معهد المخطوطات المصورة بالقدس ، ورقمها ٣٩٩٩٤ ^(١) .

وقد تم الكشف منذ أمد غير بعيد عن مجموعة من تفاسير التوراة ، غير أن هذه المجموعة تنتمي من ناحية طابعها إلى أدب المواعظ ، والخطب ، وكانت هذه المجموعة من تأليف الحاخام يهودا شارف ^(٢) الذي أقام في فلسطين ، ومصر ، غير أنه أقام في نهاية حياته في ليفورنو . وكان هذا الحاخام قد تلقى تعليمه على أيدي كل من الحاخام افراهام سكندري والحاخام شموئيل بريمو . وكان هذا الحاخام من أتباع حركة شبتاي تسفى زعيم الحركة المسيحانية التي كانت قد بشرت بالخلاص ^(٣) . وكان من أبرز أعمال هذا الحاخام كتاب « هدية يهودا » ، ويوجد هذا الكتاب كمخطوط في مكتبة الحاخامات في نيويورك ، ورقم تصنيفه بالمكتبة ٥٢٢ ، وتوجد صورة من هذا المخطوط في معهد المخطوطات المصورة بالقدس ، ورقمه ٣٥٣٣٠ . وقد جاء على صفحة غلاف الكتاب : « هاهو كتاب هدية يهودا الذي وضعه الحاخام يهودا ، وهو تفسير مبسط على أسفار التوراة ، والأنبياء والمكتوبات ، ومقولات الحاخامات » ^(٤) . ويرى الباحث بنيهو أن هذا العمل قد دون في مصر ، وأن من قام بتدوينه أحد تلاميذ الحاخام يهودا ^(٥) .

أما الحاخام شبتاي براخاه ^(٦) تلميذ الحاخام موشيه هاكوهين ^(٧) فقد كتب عملاً تضمن عدة خطب في عام ١٧١٦ . ويوجد هذا العمل كمخطوط في مكتبة كلية

(١) المرجع السابق .

(٢) شوليم . شبتاي تسفى . ص ١٥٦

(٣) بنيهو . بيت موعيد . ص ١٤٠ - ١٤٢

(٤) المرجع السابق .

(٥) شوحطمان . مدخل . ص ٦٦

(٦) بن شمعون . خير مصر . فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الثاني .

ص ١٠٨ - ١١٢ . هفين . الحاخام افراهام هاليفى . ص ٢١٩ - ٢٢٩

الخابامات في نيويورك، ورقمه التصنيفي ٥٣٠ ، وتوجد صورة منه في معهد المخطوطات المصورة ، ورقمها ٢٤١٥٩ . وقد ورد في هذا المخطوط استشهادات كثيرة من خاخابات مصر .

كما كتب الخاخاب يشوعاه شابابو ديديع زابين^(١) مجموعتين من كتب المواعظ ، وهما موجودتان كمخطوطتين في المكتبة القومية الجامعية بالقدس . وعنوان المجموعة الأولى « أبواب الضياء » ، ورقم هذا المخطوط ٨٥٤٧٤ . أما المجموعة الثانية فعنوانها « أبواب التوراة » ، ورقم هذا المخطوط ٨٤٢٧٦ . وكانت المجموعة الأولى توجد لدى الخاخاب رفائيل اهارون بن شمعون كبير خاخابات القاهرة الذي أشار إلى هذه المجموعة في كتاب خير مصر . ويجب أن نشير في هذا المقام إلى أن الخاخاب تطرق خلال إحدى الخطب التي ألقاها الخاخاب يشوعاه عند تعيينه كخاخاب لمعبد يهود صقلية في القاهرة في عام ١٧٠١ إذ أشار في هذه المقدمة إلى كافة الحضور ، وأفرط في الثناء على قادة هذه الطائفة^(٢) .

وبالرغم من أننا لا نعرف حالياً شيئاً عن أعمال بعض الخاخابات إلا أننا نجد معلومات عنهم في بعض المصادر الأدبية ، فنعلم على سبيل المثال أن الخاخاب موشيه الأشقر ألف تفسيراً على تفسير الخاخاب الشهير راشي للتوراة ، وقد اتبع في تفسيره النهج الذي كان قد اتبعه الخاخاب الياهو مزراحى في تفسيره المعروف^(٣) .

وفيما يتعلق بكتاب « المواعظ » الذي وضعه الخاخاب نسيم عنقارى (الأول) فإننا لا نعلم شيئاً عنه إلا من خلال إحدى وثائق الجنيزا الموجودة في مكتبة الكلية اليهودية في نيويورك والتي رقبها التصنيفي ١١٨٠ Vol ١ ، ENA ، وتوجد صورة منها في معهد المخطوطات المصورة ، ورقمها التصنيفي ٣٣٤٦٣^(٤) . وتتضمن هذه الوثيقة بضعة صفحات من كتاب « المواعظ »^(٥) .

(١) راجع ماتقدم .

(٢) راجع مخطوط مواعظه . ص ١٣١

(٣) سميرى . مختارات . ص ١٥٩

(٤) مدخل . ص ٨٧ . سميرى . مختارات . ص ١٥٩

(٥) انظر هفلين . الخاخاب افراهام هاليفى . ص ٥٤٢ - ٥٥٣ . انظر أيضاً : فتاوى خيام يعقوب . الفتوى ١٣١ : فتاوى الخاخاب يوم طوف تسهلون . الفتوى ٢٤٠ . فتاوى الخاخاب جافيزون . الفتوى السابعة والثمانون .

وقد وضع الحاخام افراهام مونسون (الأول) تلميذ الحاخام بتسلال اشكنازى كتابا فى المواعظ^(١) ، وعلى أية حال فقد وردت مواعظه فى كتب المواعظ الخاصة بكل من الحاخام حايم حقرىا والحاخام شبتاى براخاه^(٢) . وقد تم الكشف مؤخرا عن مخطوط اشتمل على مواعظ الحاخام بتسلال اشكنازى ، ويتضمن هذا المخطوط أيضا بعض مواعظ الحاخام افراهام مونسون .

أما كتاب « يد يهودا » فإنه يتضمن مواعظ الحاخام يهودا مسعود الذى كان من كبار حاخامات مصر^(٣) . ، والذى كان معاصرا للحاخام يعقوب موشيه توليدانو الذى أقام فى مدينة الزقازيق بمصر^(٤) . وقد ورد ذكر الحاخام مسعود كثيرا فى كتاب فتاوى الحاخام يعقوب كاسترو المعروف باسم خيام يعقوب ، وقد ورد ذكره فى سياق مفاده أنه وافق على الأحكام التى كان قد أصدرها يعقوب كاسترو ، وافراهام مونسون فى أعوام ١٥٨٤ ، و ١٥٨٩ .

وكان الحاخام يعقوب كاسترو^(٥) المشرع اليهودى المعروف فى مصر قد وضع كتابا عن المواعظ باسم كول يعقوب^(٦) ، ولا نعرف حاليا شيئا عن هذا العمل . كما وضع الحاخام شلومو مطرانى^(٧) الذى توفى فى مصر فى عام ١٦٠٠ تفسيرا مليثا بالمواعظ عن التوراة ، ووضع كتابا آخر مليثا بالمواعظ والخطب ، ويعرف هذا الكتاب باسم شيم شلومو^(٨) .

كما وضع الحاخام حنانيا برهون تلميذ الحاخام افراهام سكندرى الذى كان من أبرز حاخامات مصر والذى توفى فى عام ١٦٥٥ تفسيرا مليثا بالمواعظ عن التوراة^(٩) .

(١) كونفورتى . قارىء الأجيال . ص ٤١

(٢) شوحطمان . مدخل . ص ٦٦ - ٦٧

(٣) انظر مايلى .

(٤) مخزون الجنيزا . ص ٢١٤

(٥) شوحطمان . مدخل . ص ٨٠ - ٨١

(٦) ورد ذكره فى مقدمة الحاخام الياهو هكوهين لفتاوى اوהל يعقوف . ليفورنو .

(٧) بن شمعون . خير مصر . بتتوف . القوائم . ص ١٩٥ ، ٢١٨

(٨) مقدمته لفتاوى الحاخام يوف طوف . الجزء الأول . بن شمعون . خير مصر .

(٩) سمبرى . مختارات . ص ١٦٢

أما كتاب مواعظ الحاخام حيا رابا فالكو الذى توفى فى عام ١٦٦٩ فقد ورد ذكره فى كتاب الحاخام يوسف بر يوسف اشياو^(١) .

وكان الحاخام موردخاى هاليفى^(٢) قد كتب عدة مؤلفات لا نعلم عنها شيئا إلا من خلال المقدمة التى كان قد وضعها ابنه الحاخام افراهام هاليفى لكتاب فتاوى أبيه المعروف باسم « الدروب الجميلة » .

وقد وضع ابنه الحاخام افراهام هاليفى^(٣) عدة مؤلفات كان بعضها على وشك أن يطبع فى الفترة التى اشتغل فيها بإصدار كتاب فتاوى أبيه أى فى عام ١٦٩٧ ، غير أنه لم يتمكن من طباعة أعماله فى ذات الفترة ، وينطبق ذات الأمر على فتاويه . وكان من بين أعماله : كتاب « قول الوهيم » وهو تفسير للتوراة ، وكتاب كول ساسون الذى يتناول حفل ختان الأبناء ، وكتاب « قول سيمحاه » الذى تناول طقوس الزواج .

وكان من بين كتب المواعظ كتاب الحاخام شبتاى نافي كبير حاخامات مدينة رشيد خلال القرن الثامن عشر^(٤) .

وكان الحاخام شمعون بر يحيئيل كاشتيلاتس^(٥) اشكنازى ، والذى تلقى تعليمه على أيدي الحاخام ديفيد بن زماره^(٦) والحاخام هاآرى^(٧) وضع تفسيراً لسفر استير^(٨) .

و . القباله (التصوف اليهودى)

كانت مكانة التصوف اليهودى فى مصر محدودة للغاية ، ويمكننا أن نلمس هذا

(١) حازان . معلوت لشلومو .

(٢) انظر ماتقدم .

(٣) انظر ماتقدم .

(٤) ازولاي . أسماء العظماء .

(٥) انظر الهامش كونفورتي . قارىء الأجيال . ص ٤١ . أزولاي . أسماء العظماء .

(٦) وردت فتواه فى مجموع فتاوى الحاخام ديفيد بن زماره . الجزء السابع . الفتوى الثلاثون .

(٧) انظر المصادر التى أشار إليها ديفيد فى كتاب . الطائفة اليهودية بالقدس . ص ٢٨

(٨) سميرى . مختارات . ص ١٥٩

الأمر من خلال تلك الدراسة الوافية التى كتبها الباحث جرشوم شوليم فى المجلد التاسع والعشرين من دائرة المعارف العبرية عن التصوف اليهودى ، فلم يرد فى تلك الدراسة أى ذكر لمصر ، ولا نستثنى من هذا الأمر سوى ذكره لمؤلفات الحاخام ديفيد بن زماره . ويعد هذا الوضع غريبا بعض الشيء خاصة أن الحاخام هاآرى الذى كان الأب الروحى لحركة التصوف اليهودى قد أقام فى مصر خلال القرن السادس عشر . وفى حقيقة الأمر فإن الفترة التى قضها الحاخام هاآرى فى صدد تعد بمثابة فترة نشاطه الرئيسية ، غير أن هذه الفترة لم تستغرق سوى عامين فقط . وفى المقابل فلا نجد أى صدى لتفاصيل فترة إقامته فى مصر ، هذا بالرغم من أنه أقام فى مصر ثلاثين عاما . ومن الوارد أن يكون المتخصصون فى دراسة التصوف اليهودى رأوا أنه ليس من الضرورى دراسة فترة إقامة هذا الحاخام فى مصر ، غير أننا نرى أنه من الأهمية بمكان التعرف على مدى شيوع فكر التصوف اليهودى فى أوساط حاخامات مصر .

ويتضمن كتاب فتاوى الحاخام الأشقر صدى للجدل الذى كان قد شهده العالم اليهودى بين بحالى الفلسفة والتصوف اليهوديين ، كما ردد الحاخام شيم طوف بن شيم طوف فى كتاب « المعتقدات » بعض الادعاءات ضد الفلاسفة وفى مقدمتهم الفيلسوف موسى بن ميمون ، كما طرح فى ذات العمل مبررات الاهتمام بالتصوف . وينطوى هذا الكتاب على هجوم حاد على الحاخامات الذين اشتغلوا بالفلسفة وخاصة ضد الحاخام موسى بن ميمون . وقد استخدم فى انتقاداته لغة بالغة الحدة ضد كل من موسى ابن ميمون ، والحاخام ليفى بن جرشون ، ولم يهدأ له بال إلا بعد أن أصدر حكما بتكفير هذين الحاخامين . أما الحاخام موشيه الأشقر فقد انتقد الحاخام شيم بن طوف بشدة فى فتاويه ^(١) ، وعمل على تفنيد كل انتقاداته ، ومع هذا فلا يمكننا استنتاج أن الحاخام الأشقر كان من أنصار أو من مؤيدى الفلسفة أو القول بأنه كان من مناهضى التصوف . وكان الحاخام الأشقر قد أجاز دراسة العلوم الدنيوية للطلاب المتخصصين فى دراسة الشريعة اليهودية ، وبرر دعواه بأنه ليس من شأن دراسة هذه العلوم الدنيوية « الفاسدة » المساس بمن تبحر فى الشريعة ^(٢) . وبالرغم من اشتغال الحاخام الأشقر

(١) فتاوى الأشقر . الفتوى ١١٧

(٢) ورد هذا الحديث فى الفصل الثالث من التفسير القديم لسفر سموئيل .

بالتصوف بعض الشيء إلا أنه حظّر تدريسه للآخرين^(١) ، ومع هذا فقد وصلت إلينا بعض تفاسيره التى تتسم بسيطرة الفكر الصوفى عليها^(٢) .

أما الحاخام ديفيد بن زماره فقد اشتغل بالتصوف بل ووضع بضعة مؤلفات فى هذا المجال . وفيما يتعلق بكتاب ماجين ديفيد الذى وضعه فى شبابه فقد اشتغل فيه بأسرار الحروف ، ورسم صورها ، وقد رتب الحاخام مواضيع هذا الكتاب ترتيبا أبجديا . وتوجد خمس مخطوطات من هذا العمل ، وكما يبدو فقد دوت ثلاث مخطوطات منها فى مصر^(٣) . وكان من بين أعماله كتاب « متسودات ديفيد » الذى يتناول مبررات الأوامر والنواهى فى الشريعة اليهودية وكتاب « ميجدال ديفيد » الذى يعد تفسيرا لسفر نشيد الإنشاد ، كما نظم قصيدة عنوانها التاج الملكى ، ويتضح من هنا أنه اختار لقصيدته عنوان القصيدة التى نظمها الشاعر اليهودى بن جبيرول فى نهايات القرن العاشر الميلادى^(٤) ، وكتاب بعنوان هاجيلوى^(٥) ، وكتاب سبعين وجها للتوراة^(٦) .

وكان الحاخام يهودا مسعود^(٧) من بين الشخصيات المقربة للحاخام ديفيد بن زماره خلال عام ١٥٥٨ ، كما كان من بين الرفاق الذين وقعوا فى ذات العام^(٨) على صك الصداقة الذى كان مفاده أنه يتعين على كل رفيق من الرفاق التسليم بأحكام الحاخام ديفيد بن زماره ، وأنه لا يحق لأى منهم الموافقة على أى حكم كان إلا بموافقة غالبية الأعضاء الموقعين على صك الصداقة . ووافق الأعضاء الذين وقعوا على هذا الصك أيضا على أنه من الواجب ألا يشكك أحد فى أى حكم صادر عن الحاخام بن زماره . وكما يبدو فقد تم التوصل إلى هذا الاتفاق بمناسبة ارتحال الحاخام بن زماره إلى

(١) المرجع السابق . الفصل الثالث .

(٢) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الأول . ص ٥٧ - ٥٩

(٣) بينهو . الحاخام موسى حاجيز . ص ١٥٤ - ١٦٢

(٤) ورد هذا العمل فى مجموع الفتاوى المعروف باسم « اور كدمون » والذى نشره الحاخام موسى

حاجيز .

(٥) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الأول . ص ٧٤

(٦) ورد ذكر هذا العمل فى إطار تفسير الحاخام ديفيد بن زماره لكتاب شولحان عاروخ .

(٧) انظر ماتقدم .

(٨) برخات هآرتس . ص ١٠٧ - ١٠٨

فلسطين ، ومن الواضح أيضا أن هذا الحاخام كان يبتغى أن يخلف وراءه قيادة منظمة وموحدة . وأقسم هؤلاء الأعضاء أيضا أنه إذا اتضح لأي عضو من الأعضاء الموقعين على هذا الصك أن أحد الزملاء استخف بصديقه سواء بالقول أو بالفعل فمن الواجب أن يعتذر ذلك الصديق عما بدر منه .

وقد أقدم الحاخام يهودا مسعود على نقل سفر الزوهار الذى ينطوى على أسس فكر التصوف اليهودى من اللغة الآرامية إلى اللغة العبرية ، كما عمل على تفسير بعض المقولات الرئيسية الواردة فى ذلك العمل^(١) . ويوجد مخطوط من هذه الترجمة فى مكتبة كلية الحاخامات فى نيويورك ، ورقم هذا المخطوط ١٧٦٩ ، وقد ورد فى مطلع الصفحات الثمانية الأولى من هذا المخطوط عبارة « هذه هى الترجمة العبرية لسفر الزوهار »^(٢) ، غير أن المخطوط بدءا من صفحة ٨٤ وحتى صفحة ١١٧ وردت فى أعلى الصفحات عبارة « مختارات من تفاسير الحاخام هاآرى »^(٣) . وقد جاء فى نهاية المخطوط « انتهيت من هذا العمل فى اليوم الموافق لعيد « حنوخاه »^(٤) .

أما الحاخام هاآرى فقد ولد فى القدس فى عام ١٥٣٤^(٥) وحينما كان هاآرى يبلغ من العمر ثمانى سنوات فقد ارتحلت والدته إلى مصر للإقامة فى دار عمه الحاخام موردخاى فرانسيس الذى كان ملتزم ضرائب القاهرة ، والذى كان من أثرياء الطائفة اليهودية بالقاهرة . وقد اقترن الحاخام هاآرى ببنت عمه ، وأقام فى داره . وغادر الحاخام هاآرى مصر فى عام ١٥٧٠ مرتحلا إلى صفد حيث توفى هناك عام ١٥٧٢ . وتقيد تراجم هذا الحاخام أن حدثا أدبيا ما كان بمثابة الحدث الرئيسى والمركزى فى حياته وإنه كان بمثابة نقطة التحول التى شهدتها حياته . وتمثل هذا الحدث فى أنه شاهد خلال صلاته فى إحدى المعابد مخطوطا مع أحد المصلين ، وأن هذا المخطوط كان مليئا بالأسرار الرفيعة التى أثارت فيه رغبة المعرفة . وقد حصل هاآرى على هذا المخطوط من

(١) سميرى . مختارات . ص ١٦٠

(٢) افيفى . أعمال الحاخام هاآرى . ص ٩٨

(٣) افيفى . المرجع السابق . ص ٩٧

(٤) افيفى . المرجع السابق . بنيهو . الحاخام موسى يوناه . ص ٧ - ٧٤ . توليدانو . مجموع وثائق الجنيزا . ص ٢١٤

(٥) بنيهو . الحاخام هاآرى . ص ٢٠٤

ذلك المصلى بعد أن تعهد له بأن صهره سيتنازل له عن الجمارك المستحقة عليه . وعكف الحاخام هاآرى على قراءة هذا المخطوط ، ثم اعتزل الناس لست أو سبع سنوات أقام خلالها في جزيرة الروضة ، كرس خلالها كل وقته للدراسة ^(١) . ومن الواضح أن الحاخام هاآرى عكف طيلة هذه الفترة على دراسة التصوف ، وعلى تعليم أتباعه أصوليات التصوف اليهودى .

وعلاوة على هذا فمن المرجح أن الأعمال التى كتبها هاآرى قد دونت فى مصر ، وكما يبدو فإن الفترة التى قضها فى صفد لم يدون بها أية أعمال ، ومن المرجح أن الأعمال المنسوبة إليه فى هذه الفترة كانت من نتائج تلاميذه . وكان من أهم أعمال الحاخام هاآرى تفسيره لمقولات التصوف الرئيسية التى وردت فى كتاب الزوهار فضلا عن فتواه التى كان قد بعث بها إلى الحاخام شموئيل دى بوديلا ^(٢) . وقد نسخ الكثيرون أعمال هذا الحاخام ، وضموها إلى مؤلفات أخرى . وقد أشار الحاخام مناحيم دى لonzانو فى مقدمة كتاب « مقولات الحقيقة » ^(٣) إلى تفسير الحاخام هاآرى لإحدى كتب التراث ، وعلق عليه بقوله : « وضع الحاخام هاآرى هذا التفسير قبل أن تتجلى له أسرار المعرفة الإلهية ، ومن ثم فلم يصب كبده الحقيقة فى كثير من الأحوال . وحينما حلت عليه الحكمة والمعرفة فقد كان من الأخرى أن ينقح هذا التفسير غير أنه لم يكن بوسعه القيام بهذا الأمر خاصة أن محبيه وأقرباءه أقبلوا على تفسيره بنهم شديد ، فضلا عن أن تفسيره كان قد حقق قدرا كبيرا من الانتشار » .

وقد انتقد الحاخام لonzانو فى مؤلفه أيضا كلا من الحاخام حايم فيتال والحاخام يوسف طبول ، غير أن الحاخام افراهام مونسون (الأول) وضع كتيباً عمل فيه على تنفيذ انتقادات الحاخام لonzانو . وكان الحاخام حايم ديفيد ازولاي قد رأى هذا الكتيب كمخطوط ^(٤) .

وأقام عدد من مريدى وأتباع الحاخام هاآرى فى مصر ، وكان بعضهم يقيم فى مصر

(١) المرجع السابق .

(٢) شوليم . كتابات الحاخام هاآرى . ص ١٨٤ - ١٩٩

(٣) يوجد مخطوط هذا الكتاب فى فيلنا . راجع شوليم . وثيقة الاتصال . ص ١٥٨

(٤) ازولاي . أسماء العظماء .

خلال فترة إقامة الحاخام هاآرى فى أرض النيل ، غير أن بعضهم وصل إلى مصر بعد وفاته . ويمكننا فى هذا المجال قول إن عددا كبيرا من حاخامات مصر اشتغل بالتصوف ، وبوضع المؤلفات فى هذا المجال . وكان الحاخام موشيه يوناه الذى أقام فى مصر خلال نهايات القرن السادس عشر ^(١) بمثابة أول حاخام يقدم على تدوين فكر هاآرى على نحو منظم . وقد ورد اسمه فى تلك القائمة التى أعدها الحاخام حاييم فيتال والتى شملت أسماء من تعلموا على أيدي الحاخام هاآرى ^(٢) . وتوجد عدة مخطوطات من مؤلفه الشهير المعروف باسم أجنحة الحمام ، غير أنه توجد نسخ محرفة كثيرة لهذا العمل ^(٣) . ويوجد مخطوط من خطبه ومواعظه التى صدرت فى عام ١٥٩٥ فى مكتبة جامعة « كولومبيا » ، ورقم المخطوط ٢٨٥ Silo ، وتوجد صورة منه فى معهد المخطوطات المصورة .

وكان الحاخام يوسف همعري ^(٤) قد كتب الكثير عن فكر الحاخام هاآرى ، ويعود إلى الحاخام يوسف فضل عظيم فى نقل هذا الفكر ، غير أن أهمية هذا الحاخام تضاعفت نظرا لاتسام كتابات الحاخام حاييم فيتال بمزيد من الدقة . وحينما استقر الحاخام يوسف فى مصر فقد حاول أن يغير انتماء الطائفى ، وأن يتوقف عن الانتماء للطائفة المغربية ، وأن ينتمى إلى الطائفة « السفاردية » . وقد أثارت هذه المحاولة غضب قادة الطائفة المغربية الذين بعثوا خطابات إلى قادة الطائفة اليهودية فى صفد اتهموا فيها الحاخام يوسف بالخيانة ، والتصل عن انتمائه الطائفى . وقد أقدم الباحث فرومكين على نشر هذه الرسائل ^(٥) .

ومازال الكثير من أعمال الحاخام يوسف مخطوطا ، ومن بين هذه الأعمال مواعظه التى توجد كمخطوط فى بودابست ، ورقم المخطوط ٢٠١ ، وكتاب صلواته ، ويوجد كمخطوط بمكتبة المتحف البريطانى فى لندن ، ورقمه ١٠٦٢٧ ، وتفسير لسفر الزوهار

(١) انظر بنيهو . الحاخام يوناه . ص ٧

(٢) كتاب الرؤى . ص ٣١٩

(٣) افيفى . مرجع سبق ذكره .

(٤) بنيهو . الحاخام موشى يوناه .

(٥) سمبرى . مختارات . ص ١٦١

(٦) فرومكين - ريفلين . حاخامات القدس . الجزء الأول . ص ١٥ - ١٦

ويوجد كمخطوط بمكتبة كلية الحاخامات في نيويورك ، ورقمه ١٥٧٤ ، ومجموعة من
المواظ ، وتوجد كمخطوط بجامعة كولومبيا ، ورقمه ٨٩٣ (١) .

وكان الحاخام يسرائيل بنيامين (٢) من أبرز حاخامات مصر ، وقد توفي في القدس
في عام ١٦٦٨ . وكان هذا الحاخام قد تلقى تعليمه على يدى الحاخام يوسف بن
طبول ، وشاركه في كتابه عدة كتب عن التصوف اليهودى (٣) . . . وقد أشار الحاخام
موشيه حاجيز (٤) في أحد أعماله إلى أن الحاخام الياهو بن حايمم استشهد بالكثير
من مقولات الحاخام يسرائيل بن بنيامين . ويرى الباحث بنيهو أن المخطوط المحفوظ في
مكتبة « سينسينيتى » والذي رقمه في فهرس المخطوطات ٣٥ قد كتبه الحاخام بنيامين في
مصر (٥) . وقد أشار الحاخام مكارفى فى إحدى رسائله إلى أنه قد شاهد لدى
الحاخام بنيامين ثلاثة مؤلفات للحاخام إسحاق لوريا الذى كان من مؤسسى التصوف
اليهودى (٦) .

وقد قدم إلى مصر خلال عام ١٦٦٤ الحاخام شموئيل فيتال الذى كان قد أقام حتى
ذلك الحين في دمشق ، وكانت لدى الحاخام شموئيل بعض المؤلفات التى كان والده قد
أعدها عن فكر الحاخام هاآرى ، غير أنه لم يسمح لأحد بنسخها . غير أن ابنه الحاخام
موشيه الذى عمل في محكمة الحاخام افراهام هاليفى سمح بنسخ هذه الأعمال ، ومن
ثم فقد انتشرت هذه الأعمال (٧) .

وفيما يتعلق بالحركة المسيحية التى تزعمها الحاخام شبتاى تسفى الذى كان قد
أقام في مصر فلم تقدم هذه الحركة أى نتائج فكرى في مصر ، بل إننا لا نجد ذكرا لهذه

(١) افيفى . كتابات الحاخام هاآرى . ص ١٠١ - ١٠٣

(٢) شوحطمان . مدخل . ص ٨٢ - ٨٣

(٣) افيفى . كتابات الحاخام هاآرى . ص ١٠٢

(٤) انظر ملاحظاته على كتاب أبيه الحاخام يعقوف حاجيز . فتاوى هلاخوت قطانوت . الفتوى

الرابعة .

(٥) بنيهو . الحاخام موشى يوناه . ص ١٠

(٦) كاوفمان . النموذج . ص ٨١ - ٨٨

(٧) شوليم . العضلة . ص ٨٨ - ٨٩ .

الحركة في المؤلفات التي يعود تاريخها إلى هذه الفترة ، بل ولا نجد ذكرا لها في أعمال المؤرخ اليهودي يوسف سميرى ^(١) .

ز - الشعر ، والصلوات

كان للشعر العبري الذي وصل إلى أوج ازدهاره في فترة الأندلس أعظم الأثر على الشعر اليهودي في مصر ، ومع هذا فلم يكن الشعر العبري خلال القرن السابع عشر يتمتع بذلك الرونق الذي تمتع به خلال فترة الأندلس ، ومع هذا فلم يخفت الشعر كلية إذ ظل الشعراء يتبارون ويتنافسون فيما بينهم في هذا المجال .

ونجد ذكرا لشعراء مصر في موضعين فقط من المخطوطات المتوفرة ، فيتضمن مخطوط « شوكين » الذي يحمل رقم ٣٧ مجموعة ضخمة ومعروفة ^(٢) تضم أشعارا كثيرة لشعراء مصر من اليهود ، وتتضمن هذه المجموعة تسعا وتسعين قصيدة للشاعر « رحاميم قلعي » . وعلى ضوء هذا المخطوط نشر الباحث م . فلنشتاين دراسته الشهيرة عن ذلك الشاعر ^(٣) . ، تلك الدراسة التي تضمنت ثلاث قصائد للشاعر ^(٤) .

ويمكننا أن نتعرف من خلال هذا المخطوط على الشعر اليهودي في القاهرة خلال القرن السابع عشر ، وعلى مدى اهتمام الشعراء بقضايا الشعر . وكان من أبرز الشعراء اليهود في ذلك القرن رحاميم قلعي وجماعته ، ويوسف ابن رام ، وأبو اليعيش وآخرون ^(٥) كما شارك في النشاط الأدبي الشعراء يتسحاق دى ليون ^(٦) ، و افراهم آفي عيطر ويوسف بن سعيد وياشيا مسيكين وإسحاق حفروني ^(٧) . وعلاوة على هؤلاء الشعراء الذين كان لهم دور نشيط في الحياة الأدبية ، كان من بين شعراء ذلك القرن أيضا يهوشع مونسون والشاعر الكبير موشيه ابا تسرفتي ^(٨) .

(١) شوليم . شبتاي تسفى . ص ١٤٤

(٢) انظر شيرمان . ابن عزرا . ص ١٧ - ١٩

(٣) فلنشتاين . رحاميم قلعي . ص ١١١ - ١٣٤

(٤) نشرت إحدى قصائده في المجلد الأول من صحيفة هلفاننن ص ٦٤ . انظر . ديفيدسون .

مجموع الشعر . الجزء الثاني . ص ٧٠٥ . فلنشتاين . المرجع السابق . ص ١١١

(٥) فلنشتاين . المرجع السابق . ص ١٢٠

(٦) فلنشتاين . إسحاق دى ليون . ص ١٧١ - ١٧٨

(٧) فلنشتاين . رحاميم قلعي . ص ١٢٠ (٨) فلنشتاين . المرجع السابق . ص ١١٣

أما مخطوط أكسفورد المكون من ثمان وخمسين صفحة والذي يحمل رقم ٢٥٨٠ فإنه يضم بعض النتاج الشعري والنثري للأديب موشيه يهودا عباس الذي كان من كبار حاخامات ومشرعي اليهود في مصر^(١) . وكان هذا الأديب من مواليد القاهرة غير أنه استقر في مدينة رشيد ، وتوفي في عام ١٦٧٤ . وقد نشر الباحث م . فلنشتاين على ضوء هذا المخطوط ثلاث مقالات عن هذا الشاعر نشر فيها بعضاً من أشعاره^(٢) .

ويتضمن هذا المخطوط ستة وأربعين خطاباً أدبياً كان الحاخام موشيه عباس قد بعث واحداً وأربعين خطاباً منها إلى بعض معاصريه ، وفي المقابل فإن ثلاثة خطابات من هذه المجموعة تعد ضرباً من المناجاة مع ذاته . أما الخطابان الآخران فإننا لانعرف لمن أرسلهما . وكان قد بعث بعضاً من هذه الخطابات إلى الشعراء موشيه مايو ، ومائير يتسحاقي وموشيه هراي وافرهم شنيثور و شبتاي ميمون وافرهم ملاميد^(٣) .

وقد تضمنت بعض هذه الأشعار ذكراً لبعض مؤيدي الشعر ، ومن ثم فقد نظمت بعض القصائد خصيصاً لهم ، وكان من بينهم اهارون بيرف^(٤) و يهودا الكولي^(٥) وحاييم تلميد^(٦) وإسحاق بن اليكيم^(٧) والحاخام حزقياه رومان^(٨) والحاخام يهودا عوزيثيل^(٩) .

ويرى الباحث فلنشتاين أنه يتضح من هذه المصادر أن عاصمة مصر شكلت خلال

(١) كونفورتى . قارىء الأجيال .

(٢) انظر . فلنشتاين . عباس .

(٣) انظر فلنشتاين . المرجع السابق .

(٤) فلنشتاين . المرجع السابق . الجزء الأول . ص ٥٥ ، الجزء الثاني . ص ١٤٠ - ١٤١

(٥) فلنشتاين . رحاميم قلعي . ص ١١٤

(٦) المرجع السابق . ص ١١٤

(٧) المرجع السابق . ص ١١٦

(٨) فلنشتاين . عباس . الجزء الأول . ص ٥٥ . الجزء الثاني . ص ١٤٢ - ١٤٣ ، الجزء

الثالث . ص ٢٤١

(٩) فلنشتاين . عباس . الجزء الأول . ص ٥٥ . الجزء الثاني . ص ١٤٣ - ١٤٤

القرن السابع عشر تربة خصبة للشعر العبرى . وعلاوة على هذا يتضح مما جاء فى هذه المصادر أن نشاط الشعر العبرى فى مصر لم يكن قاصرا على القاهرة إذ كان بعض الشعراء ، كما رأينا فيما تقدم ، من رشيد . وليس هناك أدنى شك فى أن القصيدة العبرية خلال القرن السابع عشر كانت امتدادا للشعر العبرى فى الأندلس ، سواء من ناحية الشكل أو المضمون . ويرى الباحث فلنشتاين أيضا أن النتاج الشعرى ليهود مصر خلال القرن السابع عشر كان متأثرا إلى حد كبير بالشعر التركى ، وأن صورته الفنية كانت متأثرة بعض الشيء بتلك الصور الفنية التى سادت فى الشعر الإنجليزى خلال نهايات القرن السادس عشر ، وبدايات القرن السابع عشر^(١) .

وينطوى شعر رحاميم قلمى على انتقادات بالغة الحدة لطرق التعليم التقليدية ، تلك الانتقادات التى تذكرنا بالانتقادات التى وجهها الشاعر اليهودى شموئيل هناجيد^(٢) خلال العصور الوسطى لمناهج التعليم ، فذكر الشاعر قلمى فى إحدى قصائده :

عبارة « اعرف إلهك » تتجاهلون ولا تبحثون ماهيته
وكيف تبنى أساسا وحجارتك الخواء^(٣)

ولم تقتصر انتقادات الشاعر على نظم التعليم السائدة فى عصره إذ وجه سهام النقد أيضا لقادة الأكاديميات المتخصصة فى تدريس الشريعة لإقدامها على تعيين حاخامات وقضاة من صغار السن^(٤) .

ومن الواضح أن معظم الأدبيات المتعلقة بمجالات الشعر والصلوات ، وتفسير الصلوات لم تنشر بعد ، وأنها مازالت مخطوطات ، غير أننا أشرنا فيما تقدم إلى كتاب الصلوات الخاص بالحاخام ديفيد بن زماره^(٥) . وكان من بين أدبيات ذلك

(١) فلنشتاين . رحاميم قلمى . ص ١٢٧

(٢) قارن ديوان شموئيل هناجيد . ص ٣

(٣) فلنشتاين . رحاميم قلمى . ص ١١٨

(٤) المرجع السابق .

(٥) انظر هـ ٤ ص ٣٩٤

العصر تفسير الحاخام شموئيل فيتال لصلوات الأعياد^(١) ، وتفسير الحاخام ناθαν
عمرام لمقتطفات من التراث اليهودي الذي صدر في ليفورنو خلال أعوام ١٨٦٤ -
١٨٧٤ .

* * *

(١) ورد ذكره في مقدمة فتاوى بئير مايم حايم . فيتال .

دفيد كاسوتو معابد الربانيين بالقاهرة

أ - معابد ربانية فى القاهرة القديمة

فى عام ١٩٨٤ كان عدد اليهود فى القاهرة يقدر ببضع عشرات ، أغلبهم من المسنين الذين عانوا الكثير . المعبد الوحيد الذى ظل مفتوحا حتى ذلك التاريخ هو معبد « شعر شاميم » (بوابة السماء) فى شارع عدلى ، حيث كان يتجمع فيه قرابة خمسة عشر رجلا وامرأة حيث كانت إقامة الصلاة فيه لاتتم بصورة منتظمة . وعلى الرغم من الوضع المتدنى للطائفة اليهودية فى مصر ، إلا أنه مازال ممكنا زيارة الآثار اليهودية فى القاهرة ، وهذه الآثار شاهد على وجود طائفة كانت - فى أيام ازدهارها - تقدر بعشرات الآلاف ، وكانت المعابد تعج بالآلاف من المصلين ، وكانت تعيش حياة يهودية نشطة . ولقد اختفت الآن بعض المعابد التى كانت موجودة آنذاك وبقي بعضها ليحكى قصصا خيالية عن الأيام الخوالى ، وبعض هذه المعابد بيع وهدم ، وبعضها تدهور إلى الحد الذى لا يمكن معه التأكد من أنها كانت معابد من قبل . وهناك أيضاً معابد بقيت كمبان مهجورة ومهملة ، يقوم على حراستها حارس مسلم ، والأجزاء الملحقة بالمبنى تستخدم الآن فى أغراض حياتية لهذا الحارس أو لأفراد أسرته .

فيما مضى كانت الطائفة اليهودية فى القاهرة تقسم إلى ثلاث مجموعات رئيسية : مجموعة اليهود الربانيين ، ومجموعة القرائين ومجموعة السامريين . وسنفرد حديثنا هنا لمعابد الطائفة الأولى فقط . وسنقسمها . وسنستعرض باختصار معلوماتنا عن هذه المعابد ، سواء من الوثائق التاريخية أو من الشواهد الموجودة فى المنطقة . وسنقسمها وفقا للنسخ التى اعتادوا الصلاة بها ، نسخة فلسطين ، ونسخة بابل ونسخة المستعربين ، وسوف نركز الحديث تفصيلا عن اثنين من معابد القاهرة القديمة . معبد كافوس ومعبد موسى بن ميمون . وفى النهاية سنتحدث باستفاضة عن معبد تفوق أهميته التاريخية باقى المعابد ، وهو معبد عزرا فى الفسطاط ، القاهرة القديمة ، حيث تم فى القرن الماضى العثور على الجنيزا الشهيرة فى هذا المعبد ، والتى كثر الحديث عنها ، إلا أنه لم يسبق أن درست بصورة أساسية من المنظور الهندسى .

يقول يوسف بن متياهو في كتابه عن التاريخ اليهودى القديم إنه سمع من شيوخ القدس ، أن موسى أقام مبنى للصلاة في منطقة سكنى اليهود على ضفة نهر النيل . وبالتالي فإن الأنباء عن وجود مبنى للصلاة منذ أيام موسى تعد أنباء قديمة جداً ، ترجع إلى الفترة الرومانية ، وإن كانت لا تزال معتبرة كروايات خيالية في معتقدات الشعب . وبالتالي فلا عجب في ارتباط معابد مختلفة بهذه المنطقة .

وتقسم مصادر المعلومات الأساسية التي يستعين بها باحثو يهود مصر إلى قسمين : الأول إسلامى والثانى يهودى ، وتعتمد المصادر الإسلامية بصفة أساسية على المؤرخ المصرى أحمد بن على المقرئ (١٣٦٤ - ١٤٢٤) ، في كتابه الموسوم باختصار «الخطط» ، حيث أورد وصفاً طبوغرافياً لمصر ، ركز فيه على القاهرة العاصمة . بينما يأتي المصدر اليهودى متأخراً عن المقرئ بحوالى ٢٠٠ سنة ، وهو المؤرخ يوسف بن اسحق سايرى ، الذى عاش في مصر (١٦٤٠ - ١٧٠٣) ، حيث يلقي في كتابه «تاريخ يوسف» الضوء على حياة اليهود ، من ناحية ، وعلى تاريخ المسلمين في مصر ، من ناحية أخرى . والكتاب مدون بالعبرية ، ويعتمد في مواضع كثيرة منه على المقرئ ، وهو في الحقيقة لم يضيف كثيراً إلى ما قاله المؤرخ الإسلامى . ولقد اعتمد جوتهيل R. G. H- Gottheil على هذين المصدرين في مقاله الجامع عام ١٩٠٧ ، والذى درس فيه وثيقة عن معبد قاهرى ، ترجع إلى القرن الحادى عشر . وفي الطرح التالى ، حينما أقتبس عن المصدرين السابقين ، ساعتمد بصفة أساسية على جوتهيل ، ونظراً لأن اهتمامى الرئيسى هو البعد الهندسى / الإنشائى ، فلن أقتبس عن هذين المصدرين وغيرهما بلغتهما ، لأن هذا ليس أساسياً في الموضوع الذى أناقشه .

ويعد معبد «دموه» في الجيزة^(١) والذى لم يعد له وجود الآن المعبد الذى رويت

(١) قسمت القاهرة في أيام المقرئ إلى أربعة أقسام : الفسطاط ، القاهرة ، جزيرة الرملة والجيزة . انظر جوتهيل . وثيقة جنيزا ص ٥٠٤ ملحوظة رقم ٣ . ويختلف معه اوانس ص ١٩٦ في أن هذا المعبد كان في الجيزة ، ويقترح التعرف عليه في مكان يدعى دموه السبع في دكرنس في محافظة الدقهلية . ويبدو أن سامبرى يؤيد هذا الرأى ، حيث يتحدث عن موسى صاحب المعجزات من دموه أى موسى من ورثة دموه وإذا كانت دموه جزءاً من القاهرة فإنه كان سيطلق عليه موسى القاهرى صاحب المعجزات . ولم يكن هذا المعبد موجوداً في أيام سامبرى ، حيث كانت قد طالته يد التخريب ، ويبدو أن سامبرى ربط قصة المعبد بموسى دموه وسيدنا موسى ، ولكن من المحتمل أن يكون اسم =

أساطير وقصص كثيرة عن قدمه التاريخي ، فلقد قال عنه المقریزی إنه كان أكبر معبد يهودي ، ويقع في نفس المكان الذي كان يذهب إليه موسى ليرسل منه رسائله إلى فرعون ، ويذكر أيضاً أن موسى أقام في هذا المكان منذ عودته من مدين وحتى خروجه بنى إسرائيل من مصر . ويذكر المقریزی أنه وفقاً للروايات اليهودية ، فلقد تأسس هذا المعبد (الذي كان موجوداً في عصره في نفس موقع الأثر القديم) ، بعد خراب بيت المقدس بأربعين عاماً ، أي قبل ظهور الإسلام بأكثر من خمسمائة عام^(١) ويهتم المقریزی بالإشارة إلى قدم المعبد ، لأن ذلك يشير إلى مشروعية وجود المعبد ، الذي لم ينشأ بما يتعارض مع الشريعة الإسلامية . ويستطرد المقریزی قائلاً : يوجد في هذا المعبد شجرة زنزلخت (وهو نوع من أشجار السنط يتسم بارتفاعه الشاهق) ، ويتفق الجميع على أنها موجودة منذ أيام موسى ، ويقولون إن موسى زرع عصاه في هذا المكان فأنبثها الله ولم تكف عن الازدهار والنمو منذ ذلك الحين (وكنهج كل المصادر الإسلامية ، نجد أنفسنا هنا أمام خلط للقصص المقرائية (التوراتية) ، حيث يوجد هنا تأثير لصفة عصا (هارون) . ونجد أيضاً لدى المقریزی :

« وصلت قمة الشجرة إلى عنان السماء ، وكانت متفردة في جمالها وذات جذع سميك ، إلى أن قرر الملك الأشرف شعبان بن حسين ، أن يبني تحت القلعة ، وحينما سمع عن جمال هذه الشجرة ، طلب أن تحتل لأغراض البناء ، وحينما حاول رجاله تنفيذ هذا الأمر ، وجدوا الشجرة قد التوت وتحولت إلى مخلوق ذي منظر كئيب ، فتركوها . وهكذا ظلت زمناً طويلاً ، وذات مرة مارس يهودي الجنس تحتها ، فبدأت أغصانها تتساقط وذبلت أوراقها إلى أن جفت تماماً ، ولم يعد فيها ورقة خضراء . وظلت هكذا حتى اليوم (في عصر المقریزی) . ويحتفل اليهود بهذا المعبد احتفالاً خاصاً ، حيث يتوجهون إليه . ويتم ذلك في عيد « الأسابيع » ، في شهر سيفان الموافق لشهرى مايو ويونيو في التقويم الميلادي . ويأتى اليهود إليه من كل صوب » .

وقد حل هذا الحج محل الحج إلى القدس .

^{١٠٠} سيدنا موسى قد الحق بهذا المكان بدلاً من موسى صاحب المعجزة ولا أحد يعرف حتى الآن من هو موسى هذا صاحب المعجزة .

(١) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥١٢ .

وفي موضع آخر من كتابه « الخطط » ، يصف المقریزی الكنائس القبطية ، ويتحدث مرة أخرى عن معبد « دموه » ، فيقول « يعرف دير دموه في الجيزة أيضاً بدموه السبع . وهو يرتبط باسمى كوسماس ودميان ، وهو دير جميل ورائع ويعتقد المسيحيون أن أحد حكمائهم ، يدعى سبع ، وأنه عاش في دموه وأن معبد دموه ، الذى يملكه اليهود الآن (فى عصر المقریزی) ، كان فى بدايته ديراً مسيحياً ، واشتراه اليهود من المسيحيين الذين كانوا يمرون آنذاك بضائقة مالية »^(١) .

وفي عام ١١٧٩ كتب مؤلف مسيحي يدعى الأرمنى أبو صالح يقول : يوجد فى منطقة دموه معبد محاط بسور ، وتوجد بداخله أماكن سكنى وحديقة بها أشجار ونخيل ويثر مستديرة وعليها عجلة ماء . وعلى مر الأجيال حدثت فى هذا المعبد خلافات كبيرة بين اليهود الربانيين . . . ولقد زار سيدنا موسى هذا المكان فى أيام فرعون ، بل إنه أقام فيه الصلاة ، ونام فيه أيضاً .

(ويلاحظ هنا أنه يذكر موضوع الدير الذى يتحدث عنه المقریزی) وعلى الرغم من أن المسيحيين والمسلمين يقبلون مع نسبته إلى موسى ، إلا أن يوسف سامبرى يرى أن المعبد سُمى باسم موسى صاحب المعجزة ، وأن صورة سيدنا موسى غلبت عليه فيما بعد . ويعد هذا رأى هو أقرب الآراء إلى الصواب^(٢) .

ويعيننا هنا بصفة خاصة الجانب البنائى / الإنشائى للمعبد ويذكرنا وصف « أبو صالح » لهذا المعبد بأوصاف أخرى مشابهة ، نسبت لمعبد القديسين فى القسطنطينية . وكان يوجد فيه حول مقر الصلاة حديقة من أشجار النخيل وبعض المباني السكنية ، وترتبط كلها بهذه الشخصية أو تلك فى الملاحم اليهودية ، حيث تحظى بعض أدوات العبادة بالقداسة ، ككتاب تورا قديم (كتاب « سحبيون » أو كتاب عزرا الكاتب) ، أو صحيفة (Codex) خاصة . وكلها كانت نقاط ارتكاز هامة لليهود مصر . وفى الحقيقة فإنه يمكن التكهن بأنه كانت هناك مباني كان يحج إليها ، أحدها يحج إليه فى عيد الأسابيع أو فى السابع من أذار ، ويأتون إلى الآخر فى أوائل الشهور أو فى مناسبة « أتغيشنا يارب » . ويبدو أن الحج كان يتم بانتقال أسر بأكملها إلى الموقع ، لذا نشأت

(١) نفس المرجع ص ٥٠٣ .

(٢) أبو صالح انظر جوتهيل نفس المصدر ص ٥٠٤ وسامبرى انظر أعلاه ملحوظة رقم ١ .

الحاجة إلى إقامة مبان سكنية للأسر ، وحفر بئر ماء يكفى احتياجاتهم ، وزرع أشجار فواكه وحدائق غناء - وهى ظاهرة تتكرر فى أماكن كثيرة . ويعكس هذا الوضع الطريقة التى كان يتعبد بها يهود مصر فى العصور الوسطى .

ولقد سمعنا عن معابد أخرى فى القاهرة لم يعد لها أى أثر الآن بل إنه لم تصل إلينا أية أوصاف لها ، منها معبد المصريين أو كما كانت تدعوه الأجيال الأخرى « معبد الأستاذ » لأن الحاكم (الأستاذ) إبراهيم باشا كان قد أغلقه عام ١٥٥٤ ، تم أعيد فتحة للمصلين مرة أخرى عام ١٥٨٥ . وكان هذا المعبد يتبع طائفة « المستعربين » أى اليهود الذين أقاموا فى مصر بصفة دائمة ^(١) ولم يأتوها لا من الغرب ولا من بابل أو من فلسطين ويقول يوسف سامبرى ^(٢) ، لقد احتفظ فى هذا المعبد بمخطوط للتوراة يسمى بمخطوط « سمبطيون » ، وذكر فى موضع آخر ^(٣) هذا المعبد موجود فى حى زويله (وهو حى قاهرى يقع داخل أسوار القاهرة ، شمال شارع الموسيقى . وكان شارع المعبد فى حى « السبع قاعات » ، عند مدخل حى درب البنادين ^(٤) فى الشارع الذى كان يسمى فى أيام سامبرى باسم درب الكنيس المستعرب . ويبدو أن هذا المعبد أنشئ فى القرن العاشر ^(٥) وكان ذريعة لخلافات كثيرة . وكان هذا المعبد فى البداية تابعا لليهود القرائين ، وبعد ذلك ، فى نهاية القرن الخامس عشر ، انتقل ليد اليهود الربانيين البرتغاليين ، وبعد خلاف آخر كبير انتقل المعبد فى نهاية نفس القرن ليد أولئك الذين مارسوا العبادة فيه وفقا للنسخة المصرية القديمة .

وفى أيام الخاخام دافيد بن زكاي (١٥٢٧) لم يكن يوجد فى القاهرة سوى هذا المعبد . ووفقا لشهادة بن زكاي ، فقد كان هذا المعبد فى يد اليهود المستعربين ، لكن

(١) يقول الموصيرى فى كتاب « المعابد » ص ٤١ تم العثور على مستندات ووثائق ملكية تثبت أن هذا المعبد كان موجودا فى القرن الحادى عشر .

(٢) سامبرى مختارات ص ١١٩ .

(٣) نفس المصدر ص ١٣٧ .

(٤) الفلقشندى ، كما ورد عند جوتهيل وثيقه جنيزا ص ٥١٢ ، سمى شارع هذا المعبد باسم درب البنادين ، ولكن وفقا لباقي الأوصاف فهو نفس المبنى كما ذكر الفلقشندى أيضا أنه معبد ربانى .

(٥) يهود مصر بالصور ص ١٢٢ .

اليهود الغربيين استخدموه أيضاً . ولقد أُغلق المعبد عام ١٥٤٥ نتيجة للخلاف بين اليهود الشرقيين (السفاراديم) واليهود القرائين . وبعد ذلك هدم المعبد جزئياً ، وأعيد بناؤه من جديد عام ١٥٨٥ . وبالطبع فقد وقعت كل هذه الأحداث في أيام إبراهيم باشا . وجرى إصلاح المعبد وتطويره بمبادرة من الحاخام اليعازر سكندري والحاخام يعقوب بن حاييم^(١) وفي عام ١٦٧١ صلى فيه سابري مع يهود شاميين ، أى فلسطينيين . وعلى أية حال ، فقد انتقل هذا المعبد ، في أقل من مائتي عام ، من القرائين إلى الربانين ومنهم إلى البرتغاليين ، ومنهم إلى المستعربين والغربيين ، ثم استقر في النهاية في يد الشوام . واستخدمت المعبد كل هذه الطوائف ، الواحدة تلو الأخرى . وإن كان هذا يدل على شيء ، فإنما يدل على ظاهرة هامة ، ستظل بعد ذلك موجودة بين يهود مصر ، وهى تداخل الفرق والطوائف ، والتي تصل أحيانا إلى حد عدم التمييز بينها .

وفي منتصف القرن التاسع عشر جدد المعبد تماما ، وهدم عام ١٩٧٥ ، بعد أن باعته طائفة يهود مصر الفقيرة والمعدمة^(٢) . وكان هذا المعبد يعد في القرون الأخيرة بمثابة المعبد الرسمي للطائفة ، حيث توج فيه حاخامات مصر وفيه جرت صلوات خاصة بالطوائف المصرية^(٣) مثل : أيام الصوم في فترة أحداث الطائشين والحمقى (الإصحاحات الأولى من سفر الخروج) وصلاة منحاه ليلة يوم الغفران .

والمعبد الذى شيد في بداية القرن العشرين كان تقليدا لمبنى «بازيليكي» ، لكن بخطوط عصرية^(٤) ، فالأقواس التى تحمل مصلى النساء كانت متسعة إلى حد ما ، ومستديرة تماما بدون أى زوايا قائمة أو أى بروز . ويفسر ذلك بأن المبنى قد بنى في القرن التاسع عشر ، ربما كمحاولة لتقليد البناء السابق أو انطلاقا من الرغبة في تقليد معابد قديمة أخرى كانت موجودة في القاهرة وضواحيها .

وتذكرنا الواجهة الخارجية للمعبد ، نوافذه ونوافذ مصلى النساء ، بباقي المعابد

(١) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥١٨ ملحوظة ٢ ، ابن شمعون «خير مصر ص ٣٤ .

(٢) يهود مصر بالصور ص ١٢٢ .

(٣) بن شمعون نهر مصر ص ٣٩ وخير مصر ص ٣٤ .

(٤) يهود مصر بالصور ص ١٢٢ .

التي شيدت في القرن التاسع عشر ، وبخاصة النوافذ المزركشة الكلاسيكية والتي تتسم بالبساطة . والنسبة بين الفتحات والحوائط التي بين الفتحات تشبه تلك التي يمكن أن نجدها في معبد آخر يسمى معبد « موسى بن ميمون » وفي المعبد القرائي القديم وبهذا فإنه يمكن القول بأنها جميعا قد شيدت في نفس الفترة ، أى حوالى النصف الثانى من القرن التاسع عشر . ولا نجد أفضل من شهادة الحاخام روفائيل أهارون بن شمعون ، الذى يقول تفصيلا : انه لم تشيد مباني على هذا النمط في كل الأراضى المصرية لفترة طويلة جداً . ذلك لأن كل مباني مصر مشيدة من اللبن ، وقد جددت مبانيها في الأجيال الأخيرة واتسمت بالبهاء والعظمة ^(١) . هذا بالإضافة إلى أن المنبر والهيكل في هذا المعبد يبدوان متأخرين ، كما يتضح من الصور التي في حوزتنا . فالصورة المرسومة للتابوت والصورة شبه السداسية لا تتماشيان مع صورة المعابد في مصر ، وهى تيمة لتأثيرات أوربية متأخرة .

أما القلقشندى فقد وصف معابد أخرى في عصره ، وإن كان قد ذكر فقط معبد « المصريون » كمعبد ربانى . كما ذكر المقرئى أيضاً معابد الفسطاط ، لكنه توقف عندها في معرض حديثه . وفي هذه المرحلة من البحث ننتقل إلى قائمة معابد القاهرة في نهاية القرن الماضى وأوائل القرن الحالى ، والتي سجلها جوتهيل ورفائيل بن أهارون بن شمعون ^(٢) ويوردان في هذه القائمة المعابد التي كانت موجودة في عصرهما ، ولم يبق منها الآن إلا بعضها فقط . ولقد شيدت هذه المعابد في نهاية القرن السابع عشر وبداية القرن الثامن عشر . وكانت مصر في ذلك الوقت دولة عبور ، ولذلك لا يشار إلى معابدها وفقاً للأصل العرقى للمصلين . ومن المعروف أن هناك موجتين كبيرتين من الهجرة اجتاحت مصر وأدتا إلى بناء المعابد فيها وهما الموجة التي أعقبت طرد اليهود من إسبانيا والموجة التي جاءت في أعقاب انهيار الحركة المسيحانية الشباتية . ولكن إذا كان الحدث الأول قد جلب إلى مصر مجموعة عرقية محددة بجلاء ، فإن الهجرة الثانية جلبت معها خليطاً متنوعاً من اليهود ، ومن المؤكد أن طابعهم الذى تركوه على دور العبادة

(١) بن شمعون نهر مصر ص ٣٤

(٢) المقرئى انظر جوتهيل ، وثيقة جنيزا ص ٥٠٦ ، وبالنسبة للقلقشندى ونفس المصدر ص ٥١٢ قائمة المعابد نفس المصدر ص ٥١٨ - ٥١٩ وأيضاً بن شمعون ، نهر مصر ، الصفحات ٣٤ - ١ - ٣٦ - ٢ .

أدى إلى تداخل الصور ، لدرجة أنه صار من الصعب تعيين مصادر الإلهام الهندسية لهذه الدولة أو تلك في هندسة المعابد (باستثناء حالة واحدة ، سنتناولها فيما بعد) .
ويبدو أن المواد استخدمت بصورة جيدة في مباني المعابد ، سواء من حيث الذوق أو من حيث التقنية المحلية .

معبد تركيه :

وهو ثاني معبد من حيث الحجم والجمال بعد معبد « المصريين » ووفقا لما سمعه الحاخام روفائيل أهارون بن شمعون ^(١) فقد شيدت هذا المعبد امرأة خيرة تدعى تركيه ، وهو اسم شائع في مصر . وعلى مر السنين حدث خلط وتحول الاسم إلى « توركية » ، وكأنه منحة من استنبول ويضيف روفائيل أهارون بن شمعون قائلا ، إن هذا المعبد شيد وجدد عدة مرات أيضا ، وإنه جدد في عصره بأموال ثمينة من صندوق الطائفة ، وكان المعبد يتسم بالجمال ويعتمد على عواميد من الرخام وأرضية كلها بالرخام ، تجعل المعبد ينطق بالبهاء والعظمة . لكنه استخدم أيضا في أحداث عامة كبيرة ، بسبب حجمه وإضاءته الشديدة . وهو يوجد في حى الصقالية ، الذى يعد جزءا من شارع قاعة القودا ^(٢) . وهذه المعابد الفخمة الكبيرة كانت أول ما باعتها الطائفة في عصرنا ، لتحقيق أرباح طائلة من جراء ذلك . وبخلاف ما ذكر في هذين الوصفين ، فإننا نعرف أيضا مما قاله روفائيل أهارون بن شمعون ، أن جدران المعبد كانت مرصعة من الداخل برقائيق النحاس ، ومن المؤكد أن هذا زاد من قوة الإضاءة داخل هذا المعبد ^(٣) .

معبد ربي دافيد بن أبى زماره :

والذى يسميه العامة معبد ربي زماره . وربي دافيد بن أبى زماره شخصية حاخامية وقاض مشهور من أشرف إسبانيا ، وصل مصر بعد طرد اليهود من إسبانيا عام ١٤٩٢ م . وأقام فيها ، وعمل قاضيا لليهود أربعين عاما وفى آخر أيامه هاجر إلى

(١) نهر مصر نفس المصدر ص ٣٥ .

(٢) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥١٨ .

(٣) بن شمعون نهر مصر ص ١٣٥ .

صفد ومات هناك ^(١) . ولم يوافق الحاخام بن شمعون على الاعتقاد الشائع بأن ربى زماره هو الذى شيّد هذا المعبد لأنه لم يذكر شيء عن ذلك فى كتابات « ربى زماره » ولا فى اللوائح والقوانين التى وضعها لدور العبادة . وربما كان هذا مقر إقامته أو سكنه ، وحينما شيّد المعبد فى نفس الموقع سُمى باسمه بطبيعة الحال ، وكما يقول الحاخام بن شمعون ، فإنه فى عام ١٨٦٥ غير بناء المعبد تماما من جديد ، بهبة سخية من الأخوين يوسف وحاييم يعيوتس ^(٢) ولا نستطيع أن نعرف ما كان يقصده حينما قال إنه جدد تماما ، لأنه لم يسمح لليهود مصر بتشديد معابدهم إلا فى الثمانينات من القرن الماضى وفقا للقانون المدنى ، وحتى ذلك الوقت كان يطبق القانون الإسلامى الذى حظر إقامة مبان من هذا النوع . ومن المحتمل فعلا أنه كانت هناك وسائل لترميم المعابد (كما حدث عدة مرات عبر التاريخ) إلا أنه يصعب تصديق أن المعابد هدمت تماما وأعيد بناؤها من جديد . وربما كان الأكثر معقولة هو أنه جرت فيها صيانة وتزيين من الداخل ، بينما المقصود بتعبير « تماما » هو أنه جرى تطور أساسى فى هذا المعبد .

وفى الستينيات والسبعينيات من القرن الماضى وصلت إلى مصر مواد بناء جديدة ، مثل العوارض الخشبية وقضبان السكك الحديدية ، وهى عناصر أتاحت اعتماد المبانى على حوائط رفيعة نسبيا . لكننا نجد فى أغلب المعابد حوائط بسمك يزيد على ثمانين سم ، وأسقفا مبنية من عوارض جذوع الأشجار ، مما يثبت أن الحوائط ترجع إلى فترة سابقة لمنتصف القرن التاسع عشر وكما يصف جوتهيل ، فإن هذا المعبد كان يوجد فى فناء السوق ، لكنى لم أتمكن من العثور عليه ^(٣) .

معبد ذو المعجزة :

ويبدو أن هذا المعبد أيضا لم يعد له وجود وكما يقول رفائيل أهارون بن شمعون ^(٤) ، فإنه كان مبنى صغيرا وبسيطاً وهو أحد المباني القديمة اليهودية فى مصر ،

(١) نفس المصدر ص ٣٤ ب .

(٢) نفس المصدر والصفحة .

(٣) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥١٨ .

(٤) بن شمعون نهر مصر ص ٣٥ .

لكنه كسائر مباني المعابد ، ورمم في عصر الحاخام رفاثيل بن شمعون . وكما يقول من ذكر النبأ ، فإن هذا هو المعبد الذى صلى فيه شموئيل بن سيد ، من مطرودى إسبانيا ، واستقر في مصر ، وإنه أظهر في هذا المعبد قوته الغيبية ، ولذلك فقد سمي « ذو المعجزة » . ويقول رفاثيل اهارون بن شمعون^(١) في كتابه « خير مصر » الذى طبع عام ١٩٠٨ ، إن كثيرا من مسنى الطائفة تذكروا هذا المعبد قبل ترميمه (رمم المعبد تقريبا في الثلاثينيات أو الأربعينيات من القرن التاسع عشر) ، وقالوا له إنهم كانوا ينزلون بضع درجات إلى المعبد القديم ، وكانت هذه الدرجات تؤدي إلى فناء عميق تحت الأرض ، كانوا يدخلون عبره إلى المعبد . وهناك ظاهرة شبيهة إلى حد ما يمكن أن نجدها في معبد الحاخام موسى بن ميمون ، الذى ينزل إليه بضع درجات إلى ما يشبه القبو ، الذى شيد على مقربة منه معبد فاخر (في بداية القرن الماضى) وستحدث عنه تفصيلا فيما بعد . ونجد نفس الشيء أيضاً في معبد يعقوب أبو شعره . وكان معبد « ذو المعجزة » يقع في درب الصقالية في حى اليهود .

معبد الحاخام إسماعيل ومعبد الحاخام يعقوب أبو شعره : (٢)

اندمج هذان المعبدان الصغيران معا في عصر الحاخام بن شمعون وفتوى منه ، ولا يعرف أفراد طائفة القاهرة الآن مكانهما . ويبدو أنهما كانا في شارع درب الدهان . لكن المعبد القديم كان مشيدا تحت الأرض ، ثم بنى فوقه بعد ذلك معبد كبير ، في أيام الحاخام بن شمعون^(٣) .

معبد البرتغاليين :

يعرف هذا المعبد بجماله الفريد ، وذكر الحاخام بن شمعون أن مهاجرى البرتغال هم الذين شيّدوه على ما يبدو ، وليس من الممكن أن نعرف تاريخ تشييده ، هل شيد فور الطرد أم بعد عدة أجيال ، حين وصل إلى مصر نسل المطرودين . ويوجد هذا المعبد في حى الغودا ، الذى يعد جزءا من درب الكتب . وعلى الرغم مما يحكى عنه إلا

(١) نفس المصدر ص ٣٥ أ .

(٢) نفس المصدر والصفحة .

(٣) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥١٨ .

أننى لم أتمكن من اقتفاء أثره ومعرفة مصيره وما آل إليه . كما أن الخريطة المرفقة مع مقال جوتهيل غير دقيقة ، وعلى مدى السنوات الثمانين التى مضت منذ رسمها ، تعرض حى اليهود لعدة تغيرات ضخمة للدرجة أنه لم يعد بالإمكان التعرف على الحى فى هذه الخريطة ^(١) .

معبد تلمود تورا :

وهذا المعبد أيضاً لم يعد له وجود الآن وكما يقول بن شمعون ، فإنه كان مبنى استخدم فى البداية كمدرسة دينية ، ثم تحول بعد ذلك إلى معبد . وهى ظاهرة معروفة فى الشرق الأوسط كله ولدى عدد من طوائف إيطاليا . أما أسباب استخدام المدارس الدينية كدور عباده فهى بسيطة جداً . يمتلئ المعبد عن آخره ، حينئذ يبحثون عن أقرب مبنى له ، يكون خالياً ولا يستخدم وقت الصلاة . ويناسب ذلك أى مبنى دراسى ، حيث لا يدرس التلاميذ أثناء إقامة الصلاة فى المعبد ، لأنهم جزء من جمهور المصلين . وحينما يمتلئ المعبد كله ، يفكرون فى استغلال مكان المدرسة كمعبد إضافى وهكذا يؤسس بالصدفة معبد آخر على مقربة من المعبد الأول ولكن حدث أكثر من مرة أن استخدمت المدرسة الدينية كغطاء للأنشطة الدينية فى البلاد الإسلامية . وفى فترات نفاد الصبر ، كانت هناك حالات صلى فيها اليهود فى مبنى معبد تحت ستار أنه مدرسة دينية . وكان يوجد هذا المعبد فى درب الحمصانى ، ولم يترك انطبعا كبيراً على من رأوه ووصفوه .

والمعبدان التاليان يقعان داخل أسوار القاهرة ، وهما معبد موسى بن ميمون ومعبد حاييم كافوسى . وكلاهما فريد فى نوعه ، لذا سأحدث عنهما بالتفصيل إلى حد ما .

معبد الحاخام موسى : أول من ذكر هذا المعبد هو يوسف سامبرى فى كتابه «تاريخ يوسف» ، وهو يسميه باسم «معبد ق . ق . مغاربة أى معبد الطائفة المغربية» . وقال سامبرى فى حديثه عن موسى بن ميمون : «دفنوه فى إحدى المدارس الدينية التابعة للمعبد الذى يدعى الآن معبد طائفة المغاربة ونقلوه من هناك إلى فلسطين

(١) نفس المصدر بين ص ٥١٨ : ص ٥١٩ .

ودفن في طبرية ^(١) . ويقول في موضع آخر ، ويوجد مكان تكريمه (يقصد مكان دفنه) في معبد الطائفة المغربية . وكتب يقول في موضع آخر عن معبد آخر إن موسى بن ميمون كان له يد فيه ، وسوف أتحدث عنه فيما بعد ، لكنني أورد هذه الكلمات هنا لكي يتصل الحديث ، حيث تحدث عن الفسطاط قائلا :

وهو الحى المصرى الذى يسمى « الفسطاط » ، بينما نسميه نحن الآن مصر العتيقة لأن الملك الذى عاصره ، والذى كان يسمى بالسلطان كان يقيم في مصر القاهرة التى نعيش نحن فيها الآن . وأقام موسى بن ميمون في مصر (أى : الفسطاط) وكان ينتقل للإقامة فيما بين المكانين وبنى فيها معبداً فاحراً ، وبناه في ليلة واحدة مستعيناً بالله وهو يسمى معبد العراقيين ، حيث كان رجال بابل يصلون فيه على طريقتهم ^(٢) .

ولم يأخذ « ش . كرويس » بما قاله سامبرى على أنه مسلم به ، وذلك للتناقض الواضح تماماً في أقواله . حيث قال كرويس ^(٣) ، إنه إذا كان موسى بن ميمون قد أقام في الفسطاط ^(٤) ، فلم يكن بمقدوره الإقامة في المعبد الموجود في القاهرة الجديدة ، ولأن موسى بن ميمون قد ذكر بنفسه أنه أقام في الفسطاط ، فإن ما قاله سامبرى غير صحيح . وعلى حد اعتقادي فلا يوجد أى تعارض فيما قاله سامبرى ، لأنه كان في استطاعة موسى بن ميمون أن يقيم في المكانين ، إذ كان يقيم في القاهرة بصفته طبيباً ومستشاراً في البلاط الملكى ، ويقيم في الفسطاط بصفته حاكماً وقاضياً يهودياً وربما كان يقضى جزءاً من وقته في عمله الرسمى ، وحينئذ كان يرتاد معبد المغاربة في القاهرة ، وحين كان يعود إلى الفسطاط ، من آن لآخر ، كان يشتغل بالتوراة والشريعة اليهودية في المعبد الموجود هناك .

ولقد احتار كرويس فيما قاله سامبرى ، حيث نسب لموسى بن ميمون معبد

(١) سامبرى مختارات ص ١٣٤ .

(٢) نفس المصدر ص ١١٨ . انظر كرويس ص ٣٦ ويذكر ان ربي بنيامين الطليطلى سمي القاهرة الجديدة تحديدا باسم صوعن مصر وسمى الفسطاط « مصر القديمة » .

(٣) كرويس ص ٣٨ .

(٤) انظر فيما يلى ملحوظة ٢٦ حيث قال موسى بن ميمون : أنا اقيم في مصر ويقيم الملك في « القاهرة » انظر جوتيهيل ، وثيقة جنيزا ص ٥٠٨ .

العراقيين وليس الشاميين ، كما تشير إلى ذلك أغلب الأدلة . كما اختلف كرويس مع سامبرى حول معجزة تشييد المعبد في ليلة واحدة . وحاول أن يرد على هذا الزعم ، وكان موسى بن ميمون أصلح المعبد البابلي بعد أن دمر في عصر الحاكم ، ولذلك فإنه لم يحتاج إلى وقت طويل لإنجاز هذا العمل . وبعد فترة دمر المعبد نهائيا ، وعندئذ أصبح هذا المعبد معبدا للشاميين . ولكنى لا أرى مبررا لكل هذا الجدل خاصة أن سامبرى عرض أقوالا تمثل حقائق تاريخية استقى أغلبها من المقرئى الذى كان قد سبقه ، ومن بعض القصص والأساطير اليهودية ، التى انتشرت في عصره ، دون أن يزعجه ذلك بالمره . ولذلك فمن المحتمل أن يكون سامبرى قد ربط حقيقة أن موسى بن ميمون كان مغربيا - أندلسيا بحقيقة أن اليهود الذين من أصول أندلسية تصرفوا وفقا للعادات والتقاليد القديمة التى سادت في بابل ، ولذلك فإنه لم يخطر له سؤال ، لماذا لم يعتقد موسى بن ميمون منذ البداية على الصلاة مع العراقيين . لكن ليس هنا مجال الحديث عن ذلك . ومن ناحية أخرى ، فإنه يبدو لى أن الروايات التى تتحدث عن إقامة موسى بن ميمون في معبد قاهرى معقولة في حد ذاتها ، بل إن وجود معبد في هذا المكان يوضح أن موسى بن ميمون كان في حاجة إلى مكان دراسة وتعبد على مقربة من مكان عمله اليومي .

ولقد دخل كرويس في جدل عنيف لتمسكه الحاد بعبارة « ودفنوه في مدرسته الدينية بمعبد المغاربة ونقلوه منها إلى فلسطين » ، ويرى أنه كان يكفي القول : « في فناء المعبد ، أو في مغارة معبد » ، ويستدل على ذلك بأقوال الحاخام أفراهام بن دافيد عن اعتيادهم في أسبانيا الحديث عن مدارس المعبد^(١) ويبدو لى الأمر أكثر بساطة إذا تعرفنا على طبوغرافية المكان . فالمعبد يحتفى الآن بين المباني السكنية . ونظرا لأن فناء الدخول إلى المعبد يمثل جزءا هاما في وظيفة المعبد فقد كان من المستحيل تقليص مساحته بوضع ضريح الحاخام « موسى بن ميمون » في الفناء ، الأمر الذى كان من شأنه صرف الأنظار عن المعبد ، وتوجه المصلين صوب الغرب أى صوب القبر بدلا من التوجه ناحية الشرق . وعلاوة على هذا فلو كان تم وضع ضريح موسى بن ميمون في داخل الفناء لكان هذا الأمر قد حال دون دخول الكهنة إلى المعبد .

(١) كرويس ص ٣٩ .

فماذا فعلوا ؟ وللإجابة على هذا السؤال فمن الواجب معرفة أنه نظرا لأن مدرسة الحاخام « موسى بن ميمون » ظلت مهجورة بعد وفاته خاصة أنه لم يجرؤ أحد على وراثتها بعد وفاته فقد أضحت هذه المدرسة المجاورة للمعبد موقعا للضريح . وكان للاختلاف في ارتفاع المعبد عن موقع الضريح أثره في الحيلولة دون حدوث أى « تنافس » بين المعبد من جهة وبين الضريح من جهة أخرى . ونظرا للمكانة الخاصة التى تمتع بها بن ميمون فقد تم تخصيص مغارة خاصة لقبره . وكما يبدو فقد تم نقل قبره من مصر إلى طبرية ^(١) بناء على وصيته . وهكذا ظلت المدرسة مهجورة ، وتحولت إلى مدفن . غير أن القداسة التى أحاطت به لم تتبدد مع رحيله .

والموجود أمامنا الآن ما هو إلا تطوير من القرن التاسع عشر ، معتمد على أسس سابقة وتغمر المياه الجوفية المغارة من حين إلى آخر ، تلك المغارة التى احتفظت بحوائطها القديمة ، ويبدو أن سطحها قد رمم منذ حوالى مائة وخمسين عاما (كما يتضح من طبيعة البناء) وبالإضافة إلى ترميم المغارة رمم أيضا المعبد نفسه ، وجدد في نهاية القرن التاسع عشر . وجزء من سطح المغارة مصنوع من الأسمنت ، وهو بالطبع يرجع إلى القرن الحالى .

ونورد فيما يلى المخططات وفقا لما وجدته فى المكان عام ١٩٨٤ . وعند النظر إلى الفراغ الداخلى ، والهيكل ، ومنصة المعبد ، نجد أن تصميمها يعبر عن أسلوب القرن الماضى أو بداية القرن الحالى فى القاهرة ، ويدعم الحاخام رفائيل بن شمعون هذا الرأى ^(٢) . والسطح الآن مفكك ، وهى ظاهرة شائعة فى مصر ، حيث تصنع أسقف مبانيها من جذوع الأشجار التى يتخللها الطين وهو سقف يحتاج إلى صيانة دائمة ، وإعادة تغطية ودهان وتلميع . وفى الصور التى ترجع إلى منتصف ثلاثينيات هذا القرن

(١) اعتبر موسى بن ميمون أن دفنه فى فلسطين أمر هام ومحترم للغاية . وقد كتب موسى بن ميمون فى شريعة ملوك ١١/٨٥ : قال حكماء إن المقيم فى فلسطين تمحى ذنوبه . . . حتى ولو ارتكب معاصى الدنيا فإنه يحظى بالحياة الخالدة وأيضا من يدفن فيها يغفر له ، وكان المكان الذى دفن فيه « مديح غفران » ونصبيه فى الحياة لا يشبه نصبيه بعد موته ولكن قال أيضا كبار الحكماء فلأنهم كانوا يدفنون موتاهم هناك .

(٢) انظر بن شمعون نهر مصر ص ٣٥ (قدس الطائفة موسى بن ميمون) .

يبدو المبنى سليماً^(١) . وهو الآن مكشوف السقف ، ويمكن القول إنه بعد مغادرة أغلب اليهود للقاهرة ، لم يتمكن من بقى من الطائفة الفقيرة من إصلاح السقف ، فانهار السطح وسقط ، ونظف المعبد من الداخل وهو يبدو الآن كمبنى مفتوح . ويبدو الترتيب الداخلى للمكان وكأنه « قاعة » حيث لا توجد به عواميد ، وتدل المسافة بين الحوائط على أن السقف كان منبسطة ومائلا إلى الداخل وتبرز منه عوارض خشبية ولا يزال من الممكن أن نرى منصة المعبد والهيكل ، وهما يرجعان إلى القرن الحالى . أما شكل نوافذ المعبد فإنه شديد الشبه بما هو موجود فى باقى معابد بداية القرن العشرين .

معبد حاييم كافوسى :

معبد فريد آخر فى القاهرة يسمى باسم الحاخام حاييم كافوسى . ومن المحتمل أن يكون مبنى هذا المعبد هو أقدم مباني المعابد الموجودة الآن فى القاهرة داخل الأسوار . وعلى الرغم من علمنا بأنه رمم فى بداية هذا القرن^(٢) ، إلا أنه من المحتمل أن أعمال الترميم والإصلاح التى تمت فيه كانت لتقويته ولم يتم هدمه تماماً وبناؤه من جديد . وحوائطه أكثر سمكاً من كل الحوائط التى عرفناها فى المعابد القاهرية . وربما كان هذا المبنى موجوداً فعلاً منذ بداية القرن الثامن عشر أو حتى منذ نهاية القرن السابع عشر . ويتسم بناء المعبد بطابعه الفريد . وعلى عكس باقى المعابد ، التى شيدت كقاعات بسيطة ، طالت أو قصرت ، وذات طبيعة بازيليكية ، مثل معبد المصريين وتركية ، فإن المعبد الذى نحن بصددده له صورة فريدة ، ويجب أن نولىه عناية خاصة فى الدراسة .

(١) ها آرتس عدد ٤٧٨٨ ليلة عبد الفصح عام ١٩٣٥ ص ٤٢ .

(٢) قال ربي رفائيل بن شمعون أيضا عن هذا المعبد : « وتجددت مبانيه من صندوق الطائفة وتبرعات بعض الأفراد التى سلموها للطائفة ، ولكنها فى شارع اليهود - منذ وقت بعيد (خلد الله ذكراهم) بن شمعون نهر مصر ص ٣٥) كما زعم أيضا أن الوزير يعقوب قطاوى وهو تاجر يهودى ثرى ، عين فى العقد الأخير من حياته أول وزير يهودى فى حكومة مصر (توفى عام ١٨٨٣) كان هو الذى رمم المبنى ومن المحتمل أن عملية الترميم تمت فعلا فى ذلك الوقت حيث لم يعترف باليهود كمواطنين متساوين فى الحقوق إلا فى عام ١٨٨٢ . وحتى ذلك الوقت كان يطبق عليهم القانون الاسلامى الذى حظر إجراء أى إصلاح أو ترميم فى المعابد ، ومن الممكن أيضا ألا يكون هذا القانون قد طبق بحذافيره ، إلا أنه مع ذلك يصعب القول بأن اليهود كانوا يموهون على معبد لإصلاحه . وكانوا فى أغلب الأحوال يكتفون بالصيانة الأساسية ومازال حتى الآن تبدو حوائط التدعيم فى جانب الساحة الشمالية وعلى كل فإنه يبدو أنه لم يحدث هدم ، وإنما تم تدعيم وصيانة العناصر القديمة الباقية ، بينما ربطت أجزاء المبنى الداخلية جيدا واستمرت لكنها لم تتغير .

وعلى حد علمي ، لم يتم العثور على معبد يشبهه في الشرق ، إلا معبد صغير في عكا ، ينسب للحاخام موشيه حاييم لوتساتو ، حيث توجد به خطوط هندسية مشابهة للموجود ، في معبد حاييم كافوسي ، وإن كانت مختلفة عنها كلية . وإذا أردنا العثور على معابد تشبهه في تصميمها الداخلي ، فسنضطر إلى الاتجاه شمالا لنصل إلى شمال إيطاليا ، وبصورة أدق ، إلى إقليم قيتيتو . وينفرد معبد كافوسي بالتنظيم الداخلي لمكوناته ، (كما يظهر في المخططات المرفقة) . ونحن أمام معبد ينقسم إلى خمسة أقسام متتالية ، بعرض واحد ، وطولها جميعا متساو ، وهو نصف العرض . والقسمان ، الشمالي والجنوبي ، منخفضان عن الأقسام الثلاثة الرئيسية الأخرى ، والقسم الأوسط أعلى منها جميعا ، بسبب القبة التي تعلوه ، مما أنشأ وضعاً « تصاعدياً » يرتفع نحو الوسط . ويجلس الجمهور بجانب الحوائط على امتدادها ، ولكن من المحتمل أنه في أيام ازدهار هذا المعبد كان المصلون يجلسون أيضاً داخل الأقسام سالفة الذكر ، غير أن وجهة الجالسين في المعبد لم تكن صوب الشرق بل صوب الغرب أى صوب محور منصة المعبد والهيكل .

أما مصلى النساء فكان يقع في الطابق الثاني أى فوق القسم الجنوبي ، وهكذا فقد كان هذا المصلى يكمل الفراغ الذي تحته ، وكان ارتفاع المصلى والقسم الجنوبي يماثل ارتفاع القسم الأوسط من القاعة . وكانت توجد في وسط الفراغ الرئيسي أربعة عواميد من الرخام الإيطالي ذات تيجان دورية (أى إنها اتبعت الأسلوب الدوري في العمارة) يونانية ، وكل اثنين من هذه العواميد يحملان قوساً يلتحم في قمته متخذاً شكلاً دائرياً يحمل فوقه طبقاً ومن فوقه قبة شبه بيضاوية . وكان أهم ما في هذا المعبد هو أن منصة المعبد كانت تقع في مواجهة الهيكل ، الأمر الذي جعله منفرداً دون باقى المعابد ثنائية القطب^(١) ، لأن القطبين (الهيكل - منصة المعبد) كانا موجودين عند الجدارين الجانبيين ، أى أنهما كانا قرييين جداً من بعضهما^(٢) .

(١) المعبد ثنائي القطب هو معبد يوجد في الهيكل والمقرأ في طرفي القاعة المتباعدين . وهذا تصميم نمطي تقليدي في إيطاليا وإن كان هناك معبد في قرطبة بإسبانيا ، سار على نفس التصميم ، وتجدد الإشارة إلى أنه مازالت توجد حتى الآن معابد ثنائية القطب في المعابد القديمة ، وهكذا نجد في معبد سقاره في فلسطين أو في أوستيا في إيطاليا .

(٢) هذا النوع من المعابد ثنائية القطب يكون قطباها الحوائط القرية وليست البعيدة ، وهذا =

ويختلف الهيكل في معبد كافوسى عن باقى الهياكل التى عرفناها في معابد القاهرة الأخرى ، فهو مصنوع من خشب الماهوجنى وله بابان منفتحان ، غير مستقيمين ويوجد بجانبهما عمودان يونانيان وفوق العمودين إصبعان بداخلهما ورد ، وكلها مغطاة بالخشب وفوق الأبواب نخلتان وهو الأمر الشائع في مصر إبان القرن التاسع عشر ، ولم تكن لمنصة المعبد سمة خاصة مميزة لها ، تلك المنصة التى جددت في مطلع القرن العشرين . وكانت هذه المنصة تتشابه من ناحية الشكل مع تلك الموجودة في معبد الحاخام « موسى بن ميمون » ، غير أنها لم تتشابه معها من ناحية موقعها بالمعبد . كما أن هناك سمة خاصة يتسم بها هذا المعبد وهى القبة المسحوبة إلى أعلى . ولقد عرف الشرق الأوسط القباب منذ أوائل القرن السابع عشر . والمبنى الذى تعلوه القبة يعد سمة لمبنى الشرق الأوسط كتقليد مستمد من المبانى البيزنطية القديمة . وإذا كانت مصر قد عرفت بأن أسطح المباني فيها مسطحة ، فقد وصلت القباب وخاصة من الكنيسة ، وكان مصدر هذا التأثير كامنا في الجزء الشمالى من آسيا . وجاءت القباب إلى مصر بهدف البروز والتميز وليس لأغراض مناخية بأى حال من الأحوال . وقد شاع في كنائس مصر وضع القباب فوق سقف الوسط (المنطقة الفاصلة بين المنبر وقاعة الوسط) أو المنطقة المجوفة (أى الحجرات الواقعة جنوب البهو الرئيسى) وتتشابه القبة الموجودة في هذا المعبد مع قباب الكنائس القبطية القديمة المنتشرة في مصر . وتوجد قباب مشابهة وإن كانت نصف دائرية في المعابد الموجودة في فلسطين ، ويوجد تشابه بصفة خاصة بين قبة معبد « أبوهيف » في « صفد » بفلسطين وقبة معبد كافوسى .

وهناك عناصر معينة في مبنى المعبد تذكرنا بالأسلوب المصرى التقليدى سواء من البعد الإنشائى أو من حيث الصورة . وعلى سبيل المثال ، بوابة مدخل الفناء ، أو التعليلات المثبتة لزوايا السطح والصرة البارزة إلى الخارج عند الشفة العليا للمبنى . ولم يستمد المخطط الوصفى لهذا المبنى من صورة الساحة ومدخل المبنى . وإذا كان البعد الطولى للمبنى قد جاء من الشرق إلى الغرب بدلا من أن يأتى من الشمال إلى الجنوب ، كما هو الحال فعلا ، فإنه يمكن القول بأن هذا المعبد جاء مشابها في تنظيمه الداخلى لباقى المعابد القاهرية ، كما كان من الممكن أن يتم الدخول إليه عبر جدار الساحة .

= يعد ظاهرة فريدة تنفرد بها مدينة قادو في إيطاليا بإقليم فينيو ويوجد أيضا معبد كهذا في فينيسيا نفسها وهو معبد تلمود تورا الموجود تحت المعبد السفارادى الكبير .

وبالتالى فليس هناك من شك فى أن تخطيطه الفريد كان بالرغبة وليس حتميا . ويرجع السبب فى ذلك ، على ما يبدو ، إلى رغبة أكيدة فى أن يبرز المعبد بوضوح .^(١) وعلى الرغم من أن الحاخام بن شمعون قد ذكر تفصيلا أن هذا المعبد أعيد بناؤه فى أوائل هذا القرن^(٢) وكما ذكرنا من قبل ، فإنه تم الحفاظ على البناء الداخلى دون تغيير إلا أنه مع ذلك يوجد احتمال بأن الجزء الغربى المنخفض ، الذى استخدم فى آخر أيامه كمدرسة دينية ، على الرغم من أنه كان جزءا لا يتجزأ من ساحة المعبد ، فقد ألحق به فيما بعد . ويمكن أن نستخلص ذلك من أجزاء النوافذ وإضاءة السقف حيث يرجع أسلوبهما إلى القرن التاسع عشر ، على الرغم من احتمال أن يكون هذا الجزء قد جدد بصورة أساسية فى ذاك القرن ، إلا أنه حافظ على طابع البناء السابق الذى انهار .

وتجدر الإشارة أيضا إلى معابد حديثة فى القاهرة ، معبد حنان أو شجرة الحياة فى حى العباسية ومعبد « شعر شاماييم » ، الكبير الفاخر الموجود فى شارع عدلى فى حى ميدان التحرير الرافى . فهذان المعبدان يمثلان الفترة الحديثة ومخططاتهما الهندسية تشبه مخططات معابد أواخر القرن التاسع عشر الموجودة فى كل أنحاء العالم اليهودى . وقد كانوا يصلون فيها جميعا بالطريقة المحلية باستثناء المعبد الأشكنازى الذى حافظ على عادات الطائفة الأشكنازية فى القاهرة .

معبد شعر شاماييم :

كان ذا بناء عثمانى وزخارف ترجع إلى العصر المصرى الحديث . وكان مبنى مربعا كل جهة من جهاته الأربع تنتهى بقوس يحمل فوقه طبقا وقبة نصف دائرية . وكان مصلى النساء يحيط به فى الطابق الثانى . ويذكرنا هذا المبنى بمعبد روما الجديد أو معبد تريستا . والمواد التى استخدمت فى بنائه جلبت كلها من إيطاليا والزخارف من فرنسا . وليس لهذا المعبد أى ماض تاريخى وسمته الأساسية هى بناؤه الرائع وتشكيل الزخارف ، كما هو الحال فى المباني الفاخرة فى أوائل هذا القرن .

(١) هناك شرح تفصيلى لهذا المعبد وأسباب بنائه على هذه الصورة فى أكاديمية العلوم لإحياء للذكرى البرنورانى شاكى .

(٢) بن شمعون خير مصر ص ١/٣٥ .

معبد حنان :

وهو مبنى عصرى ذو مخطط بازلتى وليس له ما يميزه من الناحية الهندسية الإنشائية أو التاريخية تبرر الإسهاب فى الحديث عنه ، وينطبق هذا أيضا على المعابد الحديثة الموجودة فى أحياء القاهرة الراقية الحديثة .

وننتقل هنا إلى الحديث عن المعبد صاحب أطول تاريخ فى القاهرة ، على الرغم من أن المبنى الموجود أمامنا الآن ليس سوى « دمية » عصرية من المبنى القديم الذى دمر فى أواخر القرن التاسع عشر . وأقصد به معبد بن عزرا فى الفسطاط ، القاهرة القديمة ، وهو المعبد الذى عثر فى إحدى حجراته على الجنيزا الشهيرة - والمعروفة باسم جنيزا القاهرة . وهذا المعبد جدير بأن نفرد له فصلا مستقلا ، خاصة أنه قيل عنه الكثير لكن لم يكتب عنه أبدا مقال يوضح أبعاده الهندسية .

ب - تاريخ معبد الفلسطينيين المسمى باسم معبد عزرا الكاتب فى الفسطاط

١ - مقدمة :

ترتبط أغلب المعابد المصرية اليهودية المعروفة ، بصورة أو بأخرى ، بعظماء « الأمة » اليهودية سواء القدامى أو من العصور الوسطى . وعلى الرغم من أن هذا الطرح ليس له ما يدعمه إلا أن مجرد « الاتصاف » بهذا الاسم أو ذاك ، منح تلك المواقع بعد القداسة والأهمية . وأهم معبد نعرفه فى ضواحي القاهرة ، وحافظ على وجوده حتى أيامنا هذه ، هو المعبد المسمى باسم « عزرا الكاتب » أو معبد بن عزرا ، وهناك من يدعونه معبد الشاميين (الفلسطينيين) وإذا لم يكن هذا كافيا فيمكن أن نضيف ، أن اسم هذا المعبد يرتبط أيضا بذكر سيدنا موسى (عليه السلام) وأيضا النبی ارميا . كما سمي أيضا فى الأجيال المتأخرة « معبد الجنيزا » لأنه تم العثور فى داخله أو حوله على جنيزا القاهرة الشهيرة فى أواخر القرن الماضى ، ولذلك أيضا فقد حظى هذا المعبد باهتمام فاق كل معابد القاهرة .

ولقد وصل الجزء الأكبر من جنيزا القاهرة إلى كامبردج عام ١٨٩٨ ، وهذا التواصل الرائع للأدب والتاريخ اليهودى ، الذى ظل محفوظا لفترة طويلة ، كشف عنه النقاب وخضع لمبضع البحث بالصدفة البحتة . وفى نفس الوقت صاحبت ذلك رغبة يهود مصر فى تجديد المعبد القديم (وربما إلى حد الهدم وإعادة البناء من جديد) ، هذا

من ناحية ، وإبداء الاهتمام الجماهيري بالتاريخ القديم ، من ناحية أخرى . وتبعاً لذلك برز الاهتمام اليهودى بتاريخ إسرائيل فى المنفى ، وشكلت هيئة من الباحثين اليهود المثقفين ، الذين وقفوا على الأهمية غير العادية لهذا الاكتشاف الجديد الذى تجلّى لهم . وفى عام ١٨٩٦ اكتشفت الجنيزا ، ووصل خبرها إلى مسامع الباحثين البريطانيين بعد ست سنوات من بدء أعمال « ترميم » المعبد ، وهو الترميم الذى تشير أدلة كثيرة إلى أنه أدى إلى إعادة بناء المعبد من أساسه (يبدو أن عملية إعادة بنائه قد انتهت عام ١٨٩٢)^(١) . ويبدو أن إعادة بنائه قد راعت قدر الإمكان صورة البناء الأصيل^(٢) ، وهكذا ، وفى خلال فترة وجيزة نسى الترميم والإصلاح وعادات الأساطير والقصص القديمة تحيط بالمبنى ، لدرجة أن عملية تجديده لم تعرف .

وهناك كثير من القصص والمعلومات والأساطير المختلفة ارتبطت بهذا المبنى ، وخيراً نفعل إذا تابعنا تاريخه ، من خلال محاولة قراءة كل ما كتب عنه ، دون أن نأخذ بآراء مسبقة أو روايات تأصلت فى تاريخه ، ولا علاقة لها بالواقع التاريخى . فهذه المعلومات والروايات تقود المهتم بمعبد « عزرا الكاتب » إلى طريق مسدود وسيجد نفسه فى النهاية قد فقد الربط والتواصل التاريخى . وبالإضافة إلى ذلك فإن كثيراً من المهتمين بقصة هذا المعبد اعتادوا النظر إليه بعين متشككة ، معتمدين فى الغالب على أنماط خاطئة فى المعلومات التاريخية ، وهى ما شاعت لديهم عبر ثقافات أخرى ، ونقلوها دون أن يضعوا فى اعتبارهم المكان والزمان اللذين لاعلاقة لهما بما يقولونه .

ويمكن أن نضيف أيضاً أن الذين اهتموا بهذا المعبد فى الأجيال الأخيرة كان مرجع اهتمامهم هو الجنيزا ، أما بعده الإنشائى الهندسى فلم يحظ بأى عناية من جانبهم . وفى الآونة الأخيرة بدأ باحثو الجنيزا فى الاهتمام بالمتغيرات التى طرأت على مبنى معبد « عزرا الكاتب » ذلك لاحتمال أن تؤدى الإجابات على الأسئلة المتعلقة بالمبنى إلى مساعدتهم فى العثور على حلول لدهشتهم بخصوص مكتشفات الجنيزا ذاتها . ويمكن

(١) موصيرى المعابد ص ٢٤ .

(٢) انظر أيضاً جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٤٦٧ - ٥٣٩ ووفقاً لهذه الأدلة ولما قاله أيضاً حاخام منجوبى القرائى ، أيضاً كبير مهندسى الوقف فى القاهرة هيرتس Max Herts Bey وكذلك جاك موصيرى ورى رفائيل اهارون بن شمعون ، هدم المعبد فعلاً وأعيد بناؤه من جديد .

أن تساعد الإجابات على هذه الأسئلة في التوصل إلى نتيجة بشأن مسألة حساسة : هل كانت هناك جنيزا أخرى حول مبنى المعبد ، بالإضافة إلى الجنيزا الشهيرة ، وإذا كان الأمر كذلك ، فهل استخدمت مع الجنيزا الأولى أم كانت مكملا لها ، بعد أن امتلأت الأولى ؟ وأخيرا فإنه يمكن التوصل إلى نتيجة ، أو على الأقل إلى احتمال ، بأنه إذا كان لم يكشف بعد عن مكان دفنها أو أنه حينما أخذت الجنيزا من مكانها كان هناك من دفنوا جزءا من محتواها ، محتفظين به لأنفسهم ! فإن التغيرات الإنشائية التي تعرض لها المبنى يمكن أن تكشف عن جزء آخر من كنوز الجنيزا ، وتلقى ضوءا أو على الأقل توجه ضوءا مركزا نحو تلك الأسرار التي لم تكتشف بعد

٢ - أنماط معروفة وآراء قديمة

ستتوقف أولا عند عدة مفاهيم ، تتكرر في قصة مبنى الجنيزا ، وعلى الصورة التي تعامل بها الباحثون مع هذه المفاهيم ، وسنحاول أيضا الوقوف على الحقيقة المرتبطة بهذه المفاهيم . حينما يدور الحديث عن مصلى النساء في معبد عزرا ، يرى بعض الباحثين مصلى النساء كما يظهر أمامهم الآن في الفسقاط . لقد بنى مصلى النساء إبان القرن التاسع عشر ، وأشرف على بنائه مرمعون أورييون معتمدين على المفاهيم المتوفرة لديهم عن مبنى المعبد . وأغلب المعابد الكبيرة في أوربا شيدت في أواخر القرن التاسع عشر ، وكثير من المعابد في البلدان المختلفة ، بدءا من فرنسا وحتى رومانيا ، تبعت هذا التصنيف . وقد اتسمت هذه المعابد ، كبيرها وصغيرها بعدة سمات :

محاولة الحفاظ على أى أسلوب قديم ، وهو في الغالب شرقى - مارونى أو بيزنطى وأحيانا قوطى أو رومانتيكى ، وهى محاولة تهدف أساسا إلى خلق « أسلوب » متمازج يعكس وضع المعبد وأهميته .

التطلع المتكرر لأن تشبه هذه المعابد الفن البازيلكى الغربى أو الشرقى البيزنطى .

واجهات وحجم المباني الفاخرة يترك انطبعا في منطقته بنائها على غير ما هو شائع حتى تلك الفترة . بحيث لا يعد هذا البناء مجرد معبد خفى منحى جانبا ، بل بناء بارز في المنطقه الموجود بها . وهذه الظواهر الثلاث وجدت أيضا في معبد الفسقاط . فلقد شيد المبنى بأسلوب مارونى ، ذى أقواس محيطه به على هيئة حدوة وهى تشبه قوس الحدوة الفاخرة في الشرق . وفلا هناك احتمال بأن هذه الأقواس كانت موجودة قبل

الترميم ، لكن أغلب الكنائس الموجودة في القاهرة القديمة ، والتي تشبه أقواس معبد بن عزرا ، تتسم أساسا بالأقواس العربية المدببة^(١) . وبالتالي يبدو أن الأقواس التي نراها الآن في المعبد تشبه تماما الأقواس النمطية للبناء الإسلامى القديم ، ويبدو أن السبب في ذلك يرجع إلى أنها بنيت في القرن الماضى . وجاءت أرضية المعبد مرتفعة عما كانت عليه في البناء القديم^(٢) ، ومن المحتمل أن يكون قد أضيف للمعبد ارتفاع داخلى . والمعبد على الطراز البازيليكى ، وتجمع الآراء على أنه كان بهذه الصورة قبل أن يهدم ويعاد بناؤه من جديد ، كما يشير بتلر إلى ذلك^(٣) . ولكن من المؤكد أن البازيليك الموجود أمامنا ليس نفس البازيليك وإنما هو تقليد متأخر له ، كما قبل جويتين صورة المبنى المائل أمامه على أنه مجدد ولكنه يشبه القديم تماما . ولقد عرف جويتين بما قاله جوتهيل نقلا عن الحاخام اهارون رفائيل بن شمعون^(٤) ، أن المبنى يشبه المبنى القديم ، ولم تكن لديه الأدلة الموجودة لدينا الآن ، والتي ستعرض لها فيما بعد ، وثبتت أن البازيليك القديم لا يشبه البازيليك المجدد . ويبدو أنه لذلك لم يشك في وجود مصلى نساء كلاسيكى في المعبد القديم ، فالشرفة التى تحيط بصحن المبنى والتي تستخدم كمصلى نساء ، بدت له أمرا بديهيا ، ولم تثر لديه أية تساؤلات : هل كانت قاعه نساء على هيئة شرفة محيطة بالمبنى القديم ؟

وعند قراءة المادة التى تتعرض لهذا الموضوع نخرج بانطباع بأن كل الذين حاولوا تصور المبنى أو وصفه دون أن يروه (لأن المبنى في عصرهم لم يكن بصورته الحالية) ، انساقوا وراء آراء سابقة وأنماط معروفة لديهم ، لم يكن لها وجود بالمرة في الموقع قبل تجديده . وحينما يتحدث باحثون أوروبيون عن الجنيزا أو عن حجرة الجنيزا الموجودة في مصلى النساء فإنهم يتصورون المبنى المجدد في أواخر القرن التاسع عشر بمصلى النساء الأوربى ، وليس هناك ما هو أسهل من التعامل مع الجنيزا على أنها مرتبطة بمصلى النساء المائل أمامهم . ولكن المشكلة تكمن في أنه لم يخطر ببالهم أن صورة مصلى النساء القديم لم تكن أبدا كما هى الآن ، وأن الجنيزا لم تكن أبدا بنفس المفهوم الشائع لديهم في

(١) انظر بتلر الكنائس .

(٢) انظر موصيرى المعابد ص ٢٤ .

(٣) بتلر الكنائس ٢١٥٥ .

(٤) بن شمعون خير مصر ص ٣٥ - ٣٦ جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥٧ .

أوروبا . وعلى الرغم من ذلك فمن المحتمل أن الجنيزا في هذه الحالة هي وسيلة لتخزين الوثائق الهامة التي لم يرغبوا في أن تختفى مع خطوط الدهر ، وليس بالضرورة مكانا لدفن الكتب البالية والمنتھية . وهكذا ، على سبيل المثال ، حينما تحدث بتلر عن المعبد كبازيليك قبطى قديم^(١) ، وسرعان ما جاء الباحثون المعاصرون وقالوا : إنه بازيليك قبطى قديم ، يشبه بصورة مذهلة البازيليك المسيحى القبطى ، الموجود على مقربة من المعبد فى الفسطاط ، ولم يفكروا أبداً فى أن المرعمين كانوا مهتمين بإقامة مبنى يشبه البازيليك القبطى . وقد يرجع السبب فى ذلك إلى تمسكهم بما قاله بتلر . وعلى كل فإن البازيليك الموجود أمانا الآن هو فعلاً على هيئة البازيليك القبطى ، وربما فاق ما بدا عليه البازيليك الأصيل قبل الهدم ، ولذلك فإنه لا يمكن أن نستخلص شيئاً من هذا التشابه .

ونقدم مثالا آخر ، فعينما نتحدث عن السطح ، نصطدم أكثر من مرة بمفاهيم مستقاة من الأسقف المائلة فى أوروبا ، وهى فى الغالب أسقف من القرميد ، وصحيح أن جويتين وجد فى الجنيزا وثيقة يرد فيها ذكر جمال لون المبنى ، وافترض أن المقصود هنا هو ما يسمى الآن بالعربية « جمالون » ، أى السقف المائل من الجانبين أو ثنائى السنم ، ولكن من هنا جاء الباحثون ووصفوا سطحا مائلا بازيليكيا مثل الموجود فى الكنائس الأوربية ، حيث يهدف الميل إلى إبعاد الأمطار والثلوج . ولكن المطر لا يهطل فى القاهرة ، وبالتالي فليست هناك حاجة لإزالة البلبل عن سطح المبنى .

ومن المؤكد أن المبنى الموجود أمانا الآن لا يحتاج إلى بناء « جمالون » ، للتسقيف ، وكان يكفى جذوع الأشجار وحب « الرايتنج » لتسقيف المبنى بسهولة ، دون الحاجة إلى مبنى ذى رباط ثلاثى . وإذا كانت توجد الآن أسطح ثنائية الميل فى الكنائس المجاورة ، فإن هذا لا يثبت أى شئ على الإطلاق ، لأن هذه الكنائس أيضاً تعرضت لعمليات إصلاح وترميم أساسية خلال القرن التاسع عشر . وحتى إذا لم نتمكن من معارضة هذا الرأى أو ذاك ، فإنه يجب توخى الحذر فى إقرار حقائق اعتماداً على ما نراه الآن . والرواية الخاصة بإعادة البناء « بدون تغيير » ، على غرار القديم ، تعتمد على ما

(١) بتلر الكنائس ص ١٦٨ . موصيرى المعابد ص ٣٩ .

قاله موصيرى ^(١) ، وربما أيضاً على ما قاله الحاخام أهارون رفائيل بن شمعون . ^(٢) فلقد كتب موصيرى مقاله بعد مضى أربعة وعشرين عاماً من إعادة البناء ، واعتمد على ذاكرته الشخصية (ولد عام ١٨٨٤ ومن هنا فكان يبلغ من العمر ست سنوات عند البدء فى عملية الترميم ، ولذا تبدو كلماته مشوشة إلى حد ما) ، واعتمد أيضاً على ذاكرة أصدقائه الذين حاولوا معا تصور المبنى القديم . لكن ذاكرتهم « ولدت » مخططاً يشبه المخطط الحالى ، والفرق الوحيد هو أنهم كانوا ينزلون بضع درجات إلى المبنى القديم ^(٣) ، بينما يصعدون بضع درجات إلى البناء الحالى . ولا تصلح ذكريات من هذا النوع للتعرف على المخطط الإنشائى ، ومن ليس خبيراً فى الرسم الهندسى يشق عليه أن يتذكر مخطط مبنى ، وإذا أشار إلى أى مبنى جديد يشبه القديم ، فليس ذلك دليلاً على أن المخطط كان متشابهاً ، ويكفى أحياناً أن تبقى منصة المعبد أو الهيكل كما كانا ، لكى يؤكد المشاهد بأن المعبد « يشبه القديم تماماً » ^(٤)

كتب حاخام مصر الأكبر ، رفائيل اهارون بن شمعون يقول انهارت فى الآونة الأخيرة حوائط المعبد بفعل الزمن فوضعوا له الدعائم وبنوا ما تهدم منه وطلّى بزيت « اللك » الأحمر وبالعديد من الألوان الأخرى وصار جميلاً جداً . وصحيح أنه لم يتغير شئ فى مخططة السابق . بل إنهم اشتروا من الحكومة أرضاً واسعة أخرى حوله أضيفت إلى الساحة المحيطة به . وكان الحاخام القاهرى قد استهل حديثه بتساؤل « وهل حقاً » ، بدلا من قول « وحقاً » ، الأمر الذى يشير إلى أنه لم يقر حقيقة ثابتة . ولكن

(٢) بن شمعون خير مصر ص ٣٦ .

(١) موصيرى المعابد ص ٣٩ .

(٣) انظر موصيرى المعابد ص ٢٤ .

(٤) ذكر لى منذ فترة أنه قد شيد فى بلدة نيفوت معبد « يشبه معبداً فى جربه » ، وذكر أيضاً معبد معروف فى المغرب ولقد أثار هذا فضولى وزرت هذه المواقع ولم أكن بحاجة إلى معرفة مهنية فى فن المعمار لكى أتأكد من أن العلاقة بين هذه المعابد التى أمامى ، وتلك التى كان من المقرر نقلها علاقة واهية وسطحية للغاية . فهناك بعض التقوسات وبعض النوافذ المقدسة ، ومقرأ أو هيكل من خطوط مشابهة لتلك الموجودة فى بلد المنشأ وكلها كافية لأن يتمكن رؤساء الطائفة من التدليل بصورة مطلقة وقاطعة على التشابه بين المباني الجديدة والقديمة بل وبالغوا أيضاً فى قصص التشابه الرائع وليس هذا مجرد شحذ للذاكرة وإنما نحن أمام هدف واضح لا ضفاء شئ من قدسية المعبد القديم على المعبد الجديد وتضخيمه قياساً بالمعابد الأخرى التى تمتلكها الطائفة والتى لا تشبه تلك الموجودة فى التجمعات اليهودية فى الخارج .

من المحتمل أيضاً أن ترجع أسباب استخدام هذه الصيغة إلى ضعف معرفته بقواعد اللغة ، وأنه كان يقصد ذكر التشابه بين المعبد الحالي والمعبد القديم . وسواء هذا أو ذاك ، وكما ذكرنا من قبل ، فإنه يصعب على من ليس خبيراً في الرسم الهندسي وتخطيط العمارة أن يقطع هذا القطع . ويمكن القول ، أن موصيرى قام بعمل سهل (وبخاصة في ضوء ما سنرى لاحقاً) ، والرأى الموثوق الوحيد الذى يمكن أن نعتمد عليه هو أن المبنى كان منذ البداية أدنى من المنطقة المحيطة به ، وتمت تعليته الآن ، كما أن المبنى القديم هدم وأنشئ آخر فى موقعه .

فكيف حدث هذا الهدم وهل هدم كلية ؟ فى الحقيقة يصعب أن نقدم إجابات قاطعة لهذه الأسئلة ، ولكننا سنحاول فى معرض حديثنا التوصل إلى بعض النتائج .

٣ - روايات متعارضة تتعلق بالمبنى الفلسطينى فى القسطنطينية :

تنقسم المعلومات المتاحة لنا عن هذا المعبد إلى قسمين : معلومات تتناول صورة المبنى ومحتوياته . وروايات تتعلق بالمبنى كله أو بجزئية معينة منه . وسواء كانت هذه أو تلك فإننا لم نجد وحدة وتسلسلاً فى الوقائع ، بل أماناً مشاهد مختلفة ومتعارضة من الروايات التى تتعارض مع بعضها البعض فى كثير من الأحيان . وإن كان ذلك مفهوماً بالنسبة لجزء الروايات والقصص ، فإنه يشق علينا أحياناً أن نتعامل مع الفروق والتعارضات فى الوصف الهندسى للمبنى .

وتتركز الأسئلة حول عدة موضوعات :

أ . ماهو حجم المعبد وما هى أبعاده الحقيقية؟ ٦٥ X ٣٥ قدما كما ذكر بتلر ، أم ٣٠ X ٣٠ قدما كما يقول يعقوب سايبير ، وربما كانت هناك مقاييس أخرى تماماً ؟
ب . هل كانت توجد قاعة دخول أمام المعبد الكبير ، بارتفاع عشرين ذراعاً ، كما هو موصوف لدى سايبير ، أم هى عبارة عن ممر صغير ، كما هو مرسوم لدى موصيرى ؟

ج . كم عدد الأعمدة التى أحاطت بساحة المعبد الرئيسية؟ ١٢ من كل جانب ، كما وصف يعقوب سايبير أم ٢٦ ، كما ذكر الحاخام حاييم دافيد ازولاي ، أم سبعة عشر عموداً ، كما يتضح من وثائق الجنيزا ، وكما استخلص جويتين ذلك فعلاً .

د. هل كان للمعبد سطح منذ البداية أم إن الجزء الرئيسى على الأقل كان مكشوفاً للسماء ، كما يفهم من أدلة معينة ، وإذا لم يكن به سقف ، فكيف كانوا يصلون فيه .

هـ. كم كان عدد الهياكل فى المبنى ؟ ثلاثة كما تشير إلى ذلك وثائق معينة ، أم اثنان وفقاً لأدلة أخرى؟ وكيف كان يمكن الوصول إلى الهياكل المختلفة؟ وكم كان ارتفاعها عن أرضية المعبد ، وأى قصص وروايات ارتبطت بكل هيكل منها؟ وهل تنسب هذه الروايات للنبي الياهو أم إلى عزرا الكاتب ، أم لكليهما معاً ؟

و. ما هو ارتفاع منصات المعبد وأين مكانها ، وماذا كان مدونا عليها ؟ وكيف يمكن التوفيق بين المتناقضات الواردة فى الأوصاف المتوفرة لدينا من بعض الزوار ؟ وهل بنيت منصة المعبد الخلفية على شرف النبي الياهو ، أم النبي ارميا ، أم على شرف سيدنا موسى عليه السلام ؟

ز. هل كانت الجنيزا على ارتفاع طابق ونصف ، أم طابقين ونصف أم إنها كانت فقط عبارة عن صندوق موضوع على سطح المعبد ؟ .

ح. متى شيد المعبد ، هل شيد قبل دمار الهيكل كما ذكر المقرئى أم تم شراؤه من المسيحيين الملكيين ، فى القرن التاسع أو العاشر الميلادى .

هذه فقط بعض الأسئلة والتناقضات الموجودة بين الروايات المختلفة . وسنشير إلى هذا التناقض فى معرض حديثنا ، وسنورد المصادر المختلفة ونحاول التوفيق بين بعضها ، وسنحاول على الأقل تفهم أسباب عدم التناسق بين المصادر المختلفة . ولا يمكن أن نقدم إجابة نهائية قاطعة على بعض الأسئلة ، ومن المحتمل أن نتمكن من تحديد الصورة التى كان عليها المعبد قبل هدمه إذا وقع فى أيدينا مخطط حقيقى للمعبد قبل هدمه . وإذا مررنا على وثائق إدارة الأوقاف فى الخمسينيات والستينيات وثمانينيات وتسعينيات القرن التاسع عشر ، فمن المحتمل جداً أن نعثر على المخططات التى تقترب من صورة المبنى القديم قبل هدمه . ولا يجب أن ننسى أننا نتحدث عن مصر محمد على ، وهى فترة حديثة نسبياً ، اعتمدت أنماط البناء فيها على أنماط إنشائية أوروبية . وكان رئيس إدارة الأوقاف فى ذلك الوقت هو ماكس هيرتز Max Herz Ae^(١) ، وهو يهودى^(٢) أوربى ، ويبدو أنه كان ذا مؤهلات مناسبة . وبالتالى فمن المحتمل أن

(١) بن شمعون خير مصر ص ٣٢ ، ب . (٢) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥٠٨ .

تكون هناك سجلات وحقائق هامة لم تكتشف بعد . ويمكن أن يؤدي البحث في تلك المادة إلى اكتشافات مذهلة . ولكن إلى أن يحدث ذلك ونجد الوثائق المأمولة ، ليس أمامنا سوى أن نركز على العمل الدءوب في كل ما بين أيدينا ونحاول التوصل إلى نتائج وقفا للمادة المتاحة أمامنا .

٤ - روايات وأدلة :

ونجد أكثر الأوصاف اتساعاً للمعبد ، من حيث مكانه وصورته ، لدى باحث مسيحي ، الفريدي . بتلر ، في كتاب يتحدث عن الكنائس القبطية في القاهرة . فيصف بصورة عرضية معبد ابن عزرا ، ويعتقد أن المعبد سبق أن كان كنيسة . وهذا هو وصفه له^(١) .

في أقصى طرف حديقة النخيل يبرز حصن (Bastion) دائري ، بنيت جدرانها المهذمة باللبن العربي ، وزينت بدائرة من الأحجار المدببة كتلك الموجودة في مارمينا . . . ويبدو هذا الحصن أكثر جمالا من داخل المنطقة المسورة ، ويمكن معرفة ذلك من خلال زيارة المعبد اليهودي الذي يوجد الحصن خلفه . . . وهذا المعبد جدير فعلاً بالزيارة . لقد كان هذا المعبد كنيسة قبطية للقديس ميخائيل ، وباعها لليهود بعد ذلك ، ميخائيل البطريك السادس والخمسون . . . وفي نهاية القرن التاسع يجبرنا أوتحيوس أن كنيسة القديس ميخائيل في قصر الشامة كانت آخر كنيسة في يد الملكيين وكان ذلك حوالي ٧٢٥ م ، أى حينما انتقلت كل الكنائس إلى اليعاقبة .

ولا نعرف بالضبط المدة التي بقيت فيها الكنيسة في يد الملكيين لكن الكراهية الشديدة بين الطائفتين كانت بلا شك ذريعة لليعاقبة للعداء فترة طويلة قبل تحويلها إلى اليهود ، كما يقول المقریزی^(٢) . ويبلغ طول المعبد حوالي ٦٥ قدما وعرضه ٣٥ قدما .

(١) نفس المصدر والصفحة .

(٢) ندرك مما يلي أن المقریزی تحدث مرتين في سيرته الذاتية عن معابد في قصر الشام للمرة الأولى حينما وصف المعابد حيث أولى اهتماما خاصا بمعبدين الأول معبد القديسين ، وقد تحدث عنه كما يلي : كان معبد القديسين يقع في حى قصر الشام (يقصد الفسطاط انظر جوتبيل وثيقة جنيزا ص ٥٠٦ ، ملحوظة رقم ٥) في دولة مصر (القاهرة) ونقل وكان محفورا على باب الخشبى بالعبرية أنه شيد عام ٣٣٦ (وفقا للتقويم السلوقي) أى قبل تدمير تيتوس للقدس بخمسة وأربعين عاما تقريبا وقبل =

ويبدو كأصغر ما يكون بالنسبة للبازيليك القبطي^(١) في أبسط صوره وربما أقدمها أيضاً ... وإذا كان الطرف الشرقي ، قد تعرض لعدة تغيرات^(٢) ، فإن الأروقة المعمدة الجانبية والرواق الخلفي الذى يوجد عليه المنبر ثلاثى الفتحات لم تختلف عن الرسم القديم ، على الرغم من أن التكليس قد عا الألوان الرائعة التى سبق أن زينت الحوائط

= الهجرة بستمائة عام ، « العزيز » وعن نفس المعبد كتب أبو دقاق (١٣٥٠ - ١٤٠٦) معاصر المقرئى يقول كان معبد اليهود الفلسطينيين فى قصر الروم قريبا من خوخة حفيظة والشارع (المؤدى) إليها (وأوضح فى موضع آخر أن خوخة حفيظة كانت فى قصر الشام ، بين المعابد اليهودية والمسجد الأرضى) وفى نفس الوقت كتب المقرئى عن معبد البابليين ، الذى كان أيضا فى قصر الشام . بينما قال المقرئى فى موضع آخر : باع ميخائيل بطريك اليعاقبة الكنيسة الغربية من الكنيسة المعلقة لليهود (انظر جويتين ، طبعة الشرق الاوسط ص ١٤٨) ووصف ابن دقماق معبد البابليين (نفس المصدر والصفحة) بأنه قريب من الكنيسة المعلقة . وأوضح جويتين فى نفس المصدر أنه حينما تحدث المقرئى عن معبد البابليين ، ذكر تاريخا سابقا شيد فيه المعبد ووصفه فى قصر الشام ، بينما نجاهد حينما يتحدث عن المبنى الذى تم شراؤه من اليعاقبة ، يذكر قربه من الكنيسة المعلقة بنفس الكلمات التى وصف بها ابن دقماق معبد العراقيين (البابليين) وبالتالي القريب من الكنيسة المعلقة ، فإن المعنى هو معبد البابليين أو العراقيين ، أى أن بتلر أخطأ حينما نسب كلمات المقرئى وكلمات اوتيوخوس لمعبد القديسين . وبالتالي فإن المعبد الذى يتحدث عنه بتلر لم يتم بالضرورة شراؤه من الأقباط ، وكما يصف فإن صورته البازيليكية ترجع إلى أن المعابد الأقدم دمرت هكذا أيضا .

(١) المقصود هو حائط المعبد المتجه إلى اليهود . وهو حائط الهيكل الموجود فى اتجاه الشرق ، والشمال الشرقى ومن الواضح أن بتلر ، الذى تصور أن هذا المعبد كان كنيسة فى الماضى كان مضطرا للقول بأن حائط القدس فى المعبد قد تعرض لعدة تغيرات جعلت صورته تختلف عما كان عليه حينما كان كنيسة ، ومن ناحية أخرى فإنه لم يلحظ أى تغير فى الأروقة التى تذكرنا بالبازيليك القبطى على الرغم من احتمال حدوث عدة تغيرات منها ، كما سنرى لاحقا ، بينما يحتمل أن يكون الحائط الشرقى هو تحديدا الحائط القديم الذى عمر أكثر ومن الآن فصاعدا سنسمى حائط صهيون باسم « الشرق » . وبالتالي سنسمى باقى الجدران شمال ، جنوب وغرب ، على الرغم من أن المعبد يتجه بزاوية معينة نحو الشمال .

(٢) يسمى المنبر ثلاثى الفتحات فى المصطلح الهندسى الانشائى Blin alstory (على تماس clerstory وهو حائط ذو نوافذ موجود فوق المنبر الثلاثى فى البازيليك ، حيث تثبت فيه النوافذ التى تضيء الجزء الرئيسى فى المبنى) وهو نفس الجدار ذى الفتحات المثلثة الثلاث ، الموجود فوق صفوف الأعمدة ، وإذا كان بتلر قد قصد مصلى النساء مرتفعا فإنه كما يقول كان يوجد فوق الرواق الخلفى فقط .

أما الجزئيات الصغيرة فلم تحظ باهتمام بالغ ، اللهم إلا أعمال الزخرفة الجميلة فوق بوابة النصر .^(١) وينطبق ذات الأمر على الصهريج أو البئر الموجود خلف مجمع القاعات والباب المصقول في آخر الرواق الجنوبي ، والذي يمكن أن نرى عليه غزلانا ورموزا مسيحية قديمة أخرى ، مثل عصفورين ذوى رأسين منحنيين إلى الوراء وبينهما عنقود عنب^(٢) ، وهو الرمز الذي يمكن أن نراه منحوتا بنفس الدرجة من الإتقان في كنيسة القديس صوفيا^(٣) .

ولكى نجيب على الأسئلة الكثيرة التى طرحناها في بداية الحديث ، سنحاول أن

(١) ليس واضحا ما قصده بتلر حينما تحدث عن « بوابة النصر » ومع ذلك فمن الواضح أنه قصد التجويف الرئيسى في « الشرق وليس بوابة دخول المعبد . ويتأكد الآن أيضا التجويف الرئيسى من خلال البوابة ولكن بدون أعمال ديكور ويبدو أنه في الإصلاح الكبير الذى تم عام ١٨٩٢ غير التصميم العام للحائط الشرقى حتى وإن كانوا لم يولوه عناية ، إلا أنه يعد شبيها لمجموعة الأفواس الموجودة فوق أعمدة « مصلى النساء » الجديد وليس المقصود بالتغيير في بوابة النصر الديكور الرئيسى للهيكل وتجدر الإشارة إلى أن تقسيم حائط صهيون في نفس المعبد يشبه الحوائط الواقعة خلف المنطقة الفاصلة بين المنطقة وقاعة الوسط في الكنائس الغربية .

(٢) يبدو أن المقصود هنا هو ما يسمى الآن « المطهر » الموجود خلف تجويف الحائط الشرقى ، وهو بلاشك العنصر القديم الوحيد الباقى في الأثر .

(٣) الأبواب التى تتناسب مع هذا التغيير توجد الآن في متحف إسرائيل وهى فعلا أبواب جلبت من الفسقاط ويقول ازولاي في كتاب أسماء العظماء مادة ربي عوفاديا مفسر المشنا : « ويقول هذه المناسبة إنه يوجد حائط مكون من ألواح خشبية أمام مدخل الهيكل ، وقد كتب على الألواح بحروف مربعة صنع هذا الهيكل عام ١٠٤٩ - ١٠٥٠ م انظر ازولاي أسماء العظماء ص ١٠٧ . وانظر أيضا ريتشلر ص ١٨٢ - ١٨٥ وتوجد أبواب أخرى داخل المعبد نفسه في سردابين ، في نهاية رواق الأعمدة من الشمال ومن الجنوب كما يوجد مقراً كامل الآن في المتحف اليهودى في نيويورك ، وهو المقراً الذى جلبه البروفيسور شختر خلال القرن الماضى ، ويبدو أنه كان موجودا في الهيكل الرئيسى كما يوجد أيضا في متحف اللوفر في باريس جزء من صندوق أو مقراً من الفسقاط ، كما يوجد أيضا في المتحف البريطانى في لندن مقراً آخر ، وهناك مقراً آخر نعرفه من أقوال القراء موشيه يروشليمى ابن الياهو اللاوى لكننا لانعرف مكانه . انظر ريتشلر ص ١٨٢ أما الأبواب الموجودة في متحف اسرائيل فلإنها ربما كانت أبواب المعبد نفسه ولكن طبقا لوصف بتلر فهى تتفق مع نفس الحجيرة الموجودة في الطرف الجنوبى من الحائط الشرقى ، وسواء كان هذا أو ذاك فإنه يبدو أنها جلبت من أثر آخر في عصر أسبق .

نورد الأدلة المختلفة بصورة مرتبة زمنيا ، وأغلبها من مصادر يهودية تصف طائفة الفسطاط والمعبد المعنى . وبالرغم من أن المعلومات المعروضة لا تتسم دائما بالدقة إلا أن الربط فيما بينها قد يساعدنا على معرفة الكثير عن البناء الهندسى لهذا المبنى .

إن أول من تحدث عن الطائفة اليهودية في مصر هو الحاخام بنيامين الطليطلى ، الذى وصل إليها حوالى عام ١١٧٠ ، أى بعد خمس سنوات من وصول موسى بن ميمون إلى القاهرة ^(١) . وحدثنا عن معبدين : معبد الفلسطينيين ومعبد العراقيين (البابليين) في مصر وعن الاختلاف بينهما ، وبخاصة فى نظام تقسيم التوراة إلى فصول . كما ذكر أيضاً أنهما كانا يتفقا فيما بينهما فى الاحتفال بأعياد « مسحاق توراة » و « ماتان توراة » . ويستطرد قائلاً :

ومن بين هؤلاء الحاخامات ، الحاخام حنائيل كبير الوزراء ورئيس الشيفا ، وهو رئيس كل طوائف مصر وهو الذى يعين الحاخامات والمرتلين ، ويخدم الملك المعظم المقيم فى قصر إقليم « صوعن » . . ^(٣) . وصوعن محاطة بسور وليس لمصر سور لأن نهر النيل يحيط بها من جانب واحد . وصوعن مدينة كبيرة وبها يهود أثرياء جداً . . . من مصر الحديثة حتى مصر القديمة ^(٤) ، وتبعد فرسخين عن مصر وهى شجرة ولا يزال يظهر حتى الآن مكان بناء الأسوار والمنازل . وأيضاً فإن كنوز يوسف عليه السلام كثيرة جداً هناك فى كل مكان وهم يبنون - منازلهم بالكلس وبأحجار البناء الصلبة . . ^(٥) ، ويوجد هناك خارج المدينة ^(٦) ، كنيس سيدنا موسى عليه السلام ،

(١) بن زئيف . مقر إقامة موسى بن ميمون فى مصر .

(٢) رحلات ربي بنامين داخل ايزنشات رحلات ص ٤١ .

(٣) يبدو أنه قصد القاهرة داخل الأسوار التى كانت آنذاك مدينة جديدة قياسا بالفسطاط . وهناك آخرون منهم ربي يعقوب ساير سمو الفسطاط باسم صوعن . ولا يمكن أن نخطئ فى أن هذا هو أيضاً ما قصده بنيامين الطليطلى ووفقاً لهذا الجزء فلقد تحدث عن معبدين معبد القديسين ومعبد العراقيين فى القاهرة الجديدة ولا يقصد بهما المعابد الموجودة فى الفسطاط ، وتحمل نفس الأسماء والمدينة الموجودة خارج السور هى نفس حى القاهرة الذى كان حديثاً جداً فى عصره .

(٤) يقصد الفسطاط .

(٥) يبدو أنه يقصد وجود كثير من الخرائب أو الحفر التى استخدمها يوسف لتخزين المحصول على حد قوله وانظر أيضاً لاحقاً ما قاله كفو سوتو .

(٦) يبدو أن تعبير « هناك خارج المدينة » يعنى به القاهرة ذاتها وليس الفسطاط ومعنى =

وهو موجود منذ القدم ويوجد فيه شخص مسن يقوم على رعايته ويعمل في نفس الوقت شماسا ، وهو دارس علوم دينية ويدعونه الشيخ أبو الأقصر . وتبعد عنها مصر الحربة حوالى ثلاثة أميال .

ولقد رأى الحاخام بنيامين هذه المعابد بعد حوالى ١٣٠ سنة من إصلاحها وترميمها ، فيتضح من وثائق الجنيزا أن المبنى قد شيد من جديد (بعد أن دمره الخليفة الحاكم خلال عام ١٠٣٩ - ١٠٤٠)^(١) .

ويعتقد إسرائيل بن زئيف^(٢) ، أن موسى بن ميمون لم يقيم في الحى اليهودى في الفسطاط ، بل كان مكانه في حى « مصيصيا » الثرى ، وهو أيضا في الفسطاط . ولقد سكن في هذا الحى أيضا أثرياء المسلمين ورئيس الطائفة اليهودية ولكن يتضح مما قاله يعقوب ساير ، الذى اعتمد على أقوال موسى بن ميمون^(٣) في رسائله : أنا أقيم في مصر ويقيم الملك في القاهرة^(٤) ، إن موسى بن ميمون أقام في الفسطاط وصلى ودرس في تلك المعابد التى كانت موجودة فيها^(٥) ، ويجدر بنا أن نورد هنا كلمات أخرى قالها موسى بن ميمون ، قد تساعدنا في استيضاح اسم المعبد ، فذكر موسى بن ميمون :

= « وتقع مصر الحربة على مسيرة ثلاثة أيام يدور حول المسافة بين الفسطاط والقاهرة نفسها .

(١) انظر جويتين المعبد ص ٨١ .

(٢) بن زئيف . مقر إقامة موسى بن ميمون في مصر .

(٣) ساير ص ٢٠ .

(٤) في هذه الحالة مصر هى الفسطاط ولانسى أن معبد موسى بن ميمون أو معبد ربي موسى كان يوجد أيضا داخل الحى اليهودى ، وكما تقول الرواية فقد اعتاد موسى بن ميمون أن يصل في ولكنها رواية متأخرة ، ففي نفس المعبد وفقا لرواية أخرى ، أنهم وضعوا جثة موسى بن ميمون حينما توفى ، وقبل نقله إلى طبرية ، في نبع المغارة ، وتحت منسوب المعبد نفسه ولقد سمى يوسف سامبرى هذا المعبد باسم معبد المغاربة (سامبرى مختارات ص ١٣٤ ، وانظر أيضا جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥١٨ ملحوظة رقم ٢ ويعنى بمعبد المغاربة معبد اليهود الذين جاءوا من الغرب من إسبانيا أو المغرب ، ولذلك ربما يكون قد ارتبط اسمه باسم موسى بن ميمون ، وهو أيضا من أصل مغربى .

(٥) كتب يوسف سامبرى يقول في « أقوال يوسف » لكونه متأثرا بالمقرىزى في كتابه كله : ودفنوه (موسى بن ميمون) في مدرسته الدينية التابعة للمعبد المسمى الآن قدس طائفة المغاربة ، ومن هناك نقلوه الى فلسطين حيث دفن في طبرية ، فلسطين (سامبرى نفس المرجع) . ويمكن أن نستخلص من ذلك أن ربي يوسف سامبرى قد صدق أن لموسى بن ميمون مدرسة دينية في القاهرة بالإضافة =

وكما رأيت فقد كان هناك خلط كبير في كل الكتب ورأيت ذلك بنفسى كما أن أصحاب الروايات الذين يكتبون ويؤلفون فيما هو ظاهر وباطن يختلفون فيما يكتبون اختلاف الكتب التى يعتمدون عليها . والكتاب الذى اعتمدنا عليه فى ذلك هو الكتاب المشهور فى مصر والذى يحتوى على أربعة وعشرين سفرا ووجد فى القدس عدة سنوات لتستفيد الكتب منه وكان الجميع يعتمدون عليه كما قرأه وضبطه بن آشير سنوات عدة وقرأه عدة مرات ، كما نقلته أيضاً واعتمدت عليه فى كتاب الشريعة الذى وضعته (هلاخوت كتاب التوراة الجزء الرابع من الفصل الثامن) .

ونرى على هذا النحو أنه كان يوجد فى مصر ، أى الفسطاط ، كتاب توراة من أصل فلسطينى ، وأن علامات ضبط النص فى هذا الكتاب كانت من وضع أحد أفراد أسرة بن آشير من طبرية ، وهذا هو الكتاب الذى اعتمد عليه موسى بن ميمون فى تحديد علامات ضبط النص . ويتضح الآن ، بما لا يدع مجالاً للشك ، أن الكتاب الذى اعتمد عليه موسى بن ميمون هو نفس الكتاب الذى يعرف حالياً فى التراث اليهودى باسم « تاج أرام صوبا »^(١) ، الموجود لدى الجامعة العبرية بالقدس .

= إلى المدرسة الدينية الموجودة فى الفسطاط نفسها . وهذا لا يبعث على الدهشة لأنه عمل كطبيب فى بلاط الملك الذى كان يقيم فى القاهرة بالطبع ، ويسهل علينا تخيل أنه حينما كان يخلو من البلاط كان يقيم فى مكان ما قريب من مقر الملك ولم يكن يعود إلى الفسطاط التى تبعد حوالى فرسخين ، لكن ربى يوسف سامبرى كتب فى موضع آخر (انظر كروت ص ٣٨) يقول إن موسى بن ميمون أقام فى معبد فى الفسطاط وتبدو هذه المعلومة كرواية خرافية ، ومن المحتمل أن تكون غائبة . وقد أوردنا ما قاله عن معبد (ربى موسى) وهذه الكلمات هى الدليل الوحيد الذى يفيد أن موسى بن ميمون هو الذى بنى معبد البابليين ، وتشير حقيقة أن البناء تم فى ليلة واحدة إلى البعد الأسطورى الخرافى لهذه الرواية ، لكن أهم رواية تفيد أن موسى بن ميمون اعتاد على الصلاة فى الفسطاط لأن المعبد فى العراق والشامى ، كانا قريبين من بعضهما البعض ، وليس هناك ما يمنع من افتراض أن موسى بن ميمون قد أسسهما ، بالإضافة إلى المدارس فى القاهرة نفسها والذى كان يقيم فيه حينما يكون قريباً من البلاط الملكى .

(١) جاء مفهوم : تاج : للإشارة إلى الخط اليدوى فى كتب التوراة الرابع والعشرين منذ العصور الوسطى والذى تشير إليه الرواية ووفقاً لبحوث موشيه جوشن - جونشتاين ، ووفقاً أيضاً للاكتشاف الجديد الذى توصل إليه عومر فى سجلات البروفيسور م . (كاسوتو) ومن خلال دراسة « كيتز آرم صوبا » نجد أنه لا يوجد أدنى شك فى أن النمط الذى اعتمد عليه موسى بن ميمون هو نفسه الكتاب المسمى الآن « مينز أرام صوبا (تاج أرام صوبا) » انظر : عومر .

ويتضح من البحث الذى أعده الأديب أمنون شמוש خلال الآونة الأخيرة ، أن العديد من الروايات والقصص القديمة ارتبطت بهذا « التاج » ، ولكن ما يهمنى منها جميعا ، أن هذا « التاج » الذى اعتمد عليه الحاخام اهارون بن آشير عند وضع علامات الضبط فيه كان من وضع عزرا الذى تنسب إليه مهمة تدوين التوراة ، ومن ثم فقد اعتاد البعض على تسمية هذا الكتاب باسم « كتاب عزرا الكاتب »^(١) ، ويمكننا الآن أن نفهم ما قاله المقرئ : « يوجد فى هذا المعبد نسخة من التوراة ، كتبت بخط يد النبی عزرا ، الذى يسمى بالعربية العزير^(٢) ، وهو نفس التاج الذى قرأه أهارون بن آشير ، والذى اعتمد عليه موسى بن ميمون فى وضع علامات ضبط النص حينما كان يقيم فى الفسطاط ، ويبدو أنه لهذا السبب سمى المعبد باسم « معبد النبی عزرا » . وبعد ذلك اختلط الاسم وتحول إلى معبد « ابن عزرا » ، ولكن على حد علمنا لم يكن للحاخام أهارون بن عزرا أية علاقة بهذا المعبد .

وقد نجد إشارة إلى نقل الكتاب من مصر فى كلمات الحاخام عوفاديا . من برطينورد :

(١) يورد أمنون شמוש كتاب افراهم هاديان الذى نقله عن سفر أخبار الأيام أن المصحف (kodex) كان يسمى « كيتز آرام صوبا » أو كيتز عزرا الكاتب وتشير روايتهم إلى أن عزرا الكاتب هو الذى كتبه بنفسه وحدد فيه ما هى النواقص وما هى الزيادات (شמוש . اجاده ص ٩٨ - ٩٩) ووفقا لنفس المصدر فقد طمر هذا الكتاب فى القرية التى توجد على بعد حوالى ٤٠ كم من آرام صوبا ، داخل معبد قديم وتتناول الرواية نفس الكتاب قبل وصوله إلى طبرية ، وبالطبع قبل أن ينتقل إلى مصر ويعود إلى آرام صوبا . ولقد تمسكت هذه الرواية بالتاج حتى الأجيال المتأخرة التى استمرت تدعوه « كيتز عزرا الكاتب » .

(٢) يقول المقرئ فى كتابه الخطوط (جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥٠٧) إن كتاب « عورا » مازال موجودا فى معبد القديسين فى قصر الشام فى الفسطاط ومعروف أن الخطوط كتبت فى ثلاثينات القرن الخامس عشر ، بينما ذكر سعاديا بن دافيد هاعيدانى الذى زار حلب عام ١٤٧٩ ، هذا التاج فى تفسيره لبحث « ذلك الفصل المعروف باسم « المحبة » من كتاب ميشنة توراه (مخطوط بودليان رقم ٦١٩) وكتب يقول الكتاب الذى اعتمد عليه الحاخام (موسى بن ميمون) مازال موجودا حتى اليوم فى ولاية صوبا وهى حلب ويدعونه « كيتز » وهو مكتوب على رق كل رقيقة منه تحتوى على ثلاثة أعمدة وكتب فى نهايته : أنا اهارون بن استير الذى قمت بتصحيحه وضبطه الخ . وبالتالى فإنه يمكن القول بأن « كيتز عزرا الكاتب » انتقل من مصر فيما بين عام ١٤٣٠ وعام ١٤٧٩ .

« يوجد في مصر القديمة معبد جميل يقف على أعمدة كبيرة وجميلة وهو ينسب أيضاً للنبي الياهو . لأنه يقال إن النبي الياهو تجلى فيه للأتقياء في الركن الجنوبي الشرقي منه ، ويضيئون الشموع هناك دائماً ، ويوجد في الركن الشرقي الشمالي مكان خاص مرتفع كان يوضع فيه كتاب تورا عزرا الكاتب . وقالوا أيضاً إنه منذ سنوات عديدة جاء أحد اليهود من دولة غربية واشترى من خادم المعبد في ذلك الوقت وذبح به إلى الإسكندرية لنقله إلى بلاده . وما كادت السفينة تبتعد عن الإسكندرية حتى غرقت وضاع كتاب التورا من الطائفة . أما خادم المعبد الذي باعه بمائة وزنة ذهب فقد غيّر دينه في تلك السنة ومات وغلفه النسيان . ومازال غلاف هذا الكتاب موجوداً في المعبد ويضيئون الشموع حوله دائماً » .

وتعني عبارة « منذ سنوات عديدة » التي جاءت في حديث الحاخام « عوفاديا » سالف الذكر عدداً كبيراً من السنوات لكن الذي لازال موجوداً في الذاكرة الشخصية لأبناء الطائفة ، لا يعدو أكثر من خمسين عاماً ، ولو لم يكن الأمر كذلك لكتب يقول « منذ عصر قديم » . وقد كتب الحاخام عوفاديا - الذي أقام في مصر عام ١٤٨٧ - هذه الكلمات عام ١٤٨٨ ، وهكذا يبدو أن الرواية التي تتحدث عن خروج الكتاب من مصر ترجع إلى خمسين عاماً قبل ذلك التاريخ ، أي في حوالي ثلاثينات القرن الخامس عشر . أما قصة « الرجل الغربي » الذي أخذ الكتاب فإنها تناسب رواية أخرى ، تذكر أن « تاج آرام صوبا » أعيد من مصر إلى « آرام صوبا » على يد « نين » حفيد موسى بن ميمون ، الذي تعامل يهود مصر معه بوصفه رجلاً غربياً . أما قصة السفينة التي غرقت فهي خرافة ، ذلك لأن من غاص في الأمواج لم يعد ليحكى قصته لذلك الذي حدث الحاخام عوفاديا عنها . ويبدو أن هذه الخرافة تولدت من فرط الغضب من انتقال هذا الكتاب إلى مصر إلى أيدي أولئك الذين زعموا طيلة الوقت أن هذا الكتاب قد وضع في « آرام صوبا » ، وأنه من الضروري استرداده . وفي الحقيقة ليس هناك أي شيء يدعو للإحساس بالانزعاج من أن الحاخام « عوفاديا » يتحدث عن كتاب تورا في حين أننا نستخدم تعبير « مصحف » خاصة أنه كان من الشائع في العصور الوسطى إطلاق تعبير « التورا » على كل العهد القديم . وكانوا يستخدمون هذا التعبير للإشارة إلى أهميته القصوى . وليس هناك أدنى شك في أن الكتاب اعتبر مقدساً بسبب نسبته إلى النبي عزرا ^(١) .

(١) ربي عوفاديا من برتنورو في اينشتات رحلات ص ١١٥ .

وكتب المقریزی فی « الخطط » یقول إن الكتاب كان ولا یزال فی موقعه الأصلی (أی الفسطاط) فی عشرينیات القرن الخامس عشر ، مما یدعم الافتراض السابق ، بأن الكتاب خرج من الفسطاط فی الثلاثینیات ^(١) . ونخلص من الأدلة التی سنناقشها لاحقاً ، أن كتاب « تورا عزرا الكاتب » (المعروف باسم التاج) عاد خلال القرنین الثامن عشر والتاسع عشر إلى « مكانه » الأصلی . ولقد اتسمت مصر فی تلك الأيام بنقل الروایات من مكان إلى آخر و « خلق » الروایات حسب الطلب . ویبدو أنه فی لحظة معينة وضع فی الغلاف الخالی ، الذی كان فی المعبد الفلسطینی بالفسطاط ، كتاب تورا آخر (ربما كان قديماً أيضاً) ، وفی خلال فترة وجيزة التصقت به الرواية القديمة لدرجة أنه لم یعد ممكناً التفرقة .

ولقد تحدث الحاخام عوفادیا عن معبد آخر فی مصر القديمة بقوله : « ویوجد علی مقربة منه معبد جمیل وكبیر ولكنه لیس مثله (مثل المعبد الأول الذی وصفه) ویصلون كل سبت فی هذه المعابد الموجودة فی مصر القديمة ویستأجر اليهود شماساً لیقوم علی حراستها ^(٢) » كما أورد « بورتيفورو » أيضاً رواية أخرى ، تتعلق بمعبد الفلسطینیین ^(٣) جاء فیها : « أراد الملك خلال العام الماضي أن يأخذ أعمدة هذا المعبد ویضعها فی قصره لأنها جمیلة وكبيرة ، وافتداها اليهود بألف وزنة ذهباً » ^(٤) .

وستتناول الآن مصدراً آخر ، غیر معروف حتی الآن ^(٥) ، غیر أنه من شأن هذا المصدر أن یلقى بعض الضوء علی التغيرات التی طرأت علی مبنى المعبد ، وكان هذا المصدر قد كتب قبل زیارة الحاخام « حاییم دافید ازولای » لمصر بحوالی عشرين عاماً . وكان قد مر بالقاهرة خلال عام ١٧٣٤ یهودی یدعی « موشیه حاییم

(١) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥٠٧ .

(٢) انظر عوفاديا من برنتنورد نفس المصدر والصفحة .

(٣) نفس المصدر والصفحة .

(٤) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥٠٧ .

(٥) صحيح أن جزءاً منه قد نشر ولكن فی ملحوظة هامشية وبدون استفاضة نقدية انظر : كوهن « يستلمات » ص ٣٠٠ ، وقد دون ذلك مع التطرق إلى ملاحظتی فی مناقشة البحوث ، التی جرت فی المؤتمر العالمی التاسع لعلوم اليهودية فی القدس .

كافوسوتو» ^(١) ، ووصف الفسطاط اليهودية ومعبدتها بالإيطالية في البداية وبعد ذلك بالعبرية .

« يوجد بها معبد جميل ، به رواق (colonnato) ، تحيط به الجدران بينما نجد وسطه مكشوفاً بدون سقف أو أى قبة ، وبه منصتان ، إحداها خلف الأخرى ، وهو متهالك وممرم تحيط به الدعائم وفيه صلى النبي الياهو . وبه أيضا هيكلان ، أحدهما كبير ويوجد في الآخر الصغير كتاب تورا واحد فقط ، كتبه رجل بار معتكف ، عاش حياة قداسة وتكشف ^(٢) . وفي أول كل شهر يتجمع بعض الأشخاص من الراغبين في الصلاة في ذلك المعبد وقد خصصت بعض الحجرات لراحتهم في نفس المكان للإقامة فيها ^(٣) ، وبها كل ما يحتاجونه للأكل والنوم . وفي إطار نفس المعبد توجد حدائق غناء ورياض أطفال بها كثير من المدارس ، كما توجد ممرات تحت الأرض ، يقال إنها كانت مخازن لحفظ الغلال في أيام يوسف بن يعقوب حينما فسّر حلم فرعون وتنبأ له بسبع سنوات خير وبعدها سبع سنوات عِجَاف ^(٤) .

وهنا تنتهى الترجمة عن الإيطالية ، ومن الآن نعرض الجزء العبرى في الأصل : « يوجد في مصر القديمة معبد جميل ورائع به أعمدة من اللازورد ويسمى معبد الياهو وبه منصتان ، والمنصة الأولى قديمة للغاية . والمعبد قديم ومهدم كله وقيل إن النبي

(١) مخطوط إيطالي ، موجود في مكتبة بودليان ، اوكسفورد تحت رقم M.S Ital . d ٩ ص ٢١ . وأنا المترجم عن الإيطالية .

(٢) يجب معرفة أن الحديث في النسخة العبرية دار بوضوح عن عزرا الكاتب لكنه لم يرد اسمه في النسخة الإيطالية . ولايضيف النص العبرى في هذا المخطوط شيئاً إلى النص الأجنبى في الغالب ، والحقيقة أن النص الأجنبى هنا ناقص وهو في حاجة إلى تفسير ، ويبدو لي أن كافوسوتو كعادته أورد في النص العبرى ما يشبه صيغة من تاريخ (التى ربما يكون قد وجدها في يوميات رحلة) أبناء عصره (يمكن أن نعرف من مواضع أخرى في المخطوط من أين أخذ الصيغة العبرية) لكنه لم يشأ أن يكتب للقارئ الإيطالي حقيقة لم تبد له واقعية . وربما ساور كافوسوتو الشك في نسبة الكتاب لعزرا من شيوخ الطائفة ومن المحتمل أن « كتاب عزرا » وضع داخل غلافه قبل ذلك بفترة وجيزة .

(٣) انظر فيما بعد وصف يعقوب ساير حيث وصل إلى سطح المعبد عبر « مدخل القمرات » ويبدو لي أن تلك القمرات هى الحجرات التى تحدث عنها كافوسوتو ، وكانت بمثابة قمرات للنوم والإقامة بعض الوقت .

(٤) رواية مستمرة حتى أيامنا هذه عن ربي بنيامين الطليلي .

الياهو صلى فيه صلاة»^(١) «منحاة» و «عرفيت» ولم يلمسه أحد ، كما يوجد أيضا هيكلان أحدهما صغير وبه كتاب تورا عزرا الكاتب وهو أيضا لم يلمسه بشر .

ولقد وصل الحاخام «حاييم دافيد ازولاي» إلى مصر عقب «كافوسوتو» بعد أقل من عشرين عاما ، وجاء وصفه للمعبد سطحيا للغاية . ويركز اهتمامه أساسا على الكتابات الموجودة في المعبد ، ولكن يجب أن نركز الاهتمام على ما قاله بخصوص المبنى نفسه ، فذكر هذا الحاخام «توجد مدينة يدعونها مصر القديمة ويوجد بها كتاب تورا مقدس وغريب ويقولون إنه كتاب عزرا ويقولون أيضا إن معبدها بناه النبي ارميا والمنصة التي تبدو خربة الآن صلى عليها ارميا ويوجد في هذا المعبد ستة وعشرون عمودا من الرخام»^(٢) وسوف نعود إلى كلماته فيما بعد .

ولعل أحد أهم أوصاف المعبد هو وصف يعقوب ساير ، الذي زار مصر في عامي ١٨٥٩ ، و١٨٦٤ . ونورد هنا ملخص ما قاله^(٣) توجد هنا مساحة كبيرة وهي ملك خاص لليهود منذ القدم وبها كثير من الخرائب^(٤) وبداخلها معبد كبير . ويقال إن عزرا الكاهن الرئيسي والكاتب هو الذي أسسه . وبه هيكل واحد فوقه ، وفي تجويف الحائط الشرقي يوجد كتاب تورا كتبه عزرا (كما تقول روايات العامة) ، ولقد زرت هذه المدينة ومعبدها عدة مرات . ولكن منذ عهد قريب لجأ إخواننا المقيمون في مصر إلى ترميم المعبد لأنه انهار^(٥) ودعموه بالدعائم وأعيد طلاؤه وتجميله وزيدت إضاءته . . . والعدد القليل من اليهود الموجودين في مصر القديمة يدخلون للصلاة فيه يوم السبت والمناسبات ، ويقسم الشماس هو وأسرته في أحد منازل الساحة ليقوم على حراسته

(١) كلمة « صلاة » تعني « صلاة الفجر » في مصطلح يهود ايطاليا (وبخاصة يهود قبرانسا ، حيث جاء كافوسوتو) .

(٢) انظر رتشلر ص ١٨٣ .

(٣) ساير ص ٢٩ ، ١/٢٢ .

(٤) تجدر الإشارة إلى ما قاله كافوسوتو عن الأنفاق والممرات تحت الأرضية .

(٥) جويتين مجتمع البحر الأبيض المتوسط ص ١٤٥ حيث ادعى أن أول زيارة لساير كانت عام ١٨٥٩ ، بينما كانت الزيارة الثانية عام ١٨٦٤ . وتصف هذه الفقرة الزيارة الأولى حيث جاء فيها أن يهود مصر قد رموا المعبد منذ وقت قريب . وبالتالي فإنه يبدو أن هذا كان في أوائل الخمسينيات من القرن التاسع عشر .

وتنظيفه وإضاءته . وفى أول كل شهر يأتى أهل مصر لزيارته رجالا ونساء وأطفالا .
ويقيم هناك طول اليوم أحد المحصلين لتلقى التبرعات . وفى أول شهر آيار ، وهو يوم
عيد لهم ، يأتى سكان القاهرة وباقى المدن المحيطة بها إلى هذا المعبد وهو يوم مخصص
لمولانا عزرا ، واقتادونى فى شوارع ضيقة وممرات مظلمة إلى فناء متسع توجد حوله
خرائب قديمه متهاكة ، بعضها أعيد ترميمه . وترتفع إحدى القاعات بمقدار عشرين
ذراعا . ونزلت من هناك ثلاث درجات إلى المعبد . ويوجد مكان مرتفع تبلى مساحته
ثلاثين قدما . والخراب والخواء يحيطان به من كل مكان . أما الصور وأشياء الصور
التي كانت على الحوائط من حوله وفى الجانب الشرقى فوق الهياكل وحول الجزء الأعلى
من المنبر والتي كان منحوتة عليها آثار من سفر المزامير وأسماء أشخاص كرماء وتواريخ
مختلفة فقد أنزلت كلها من مكانها حينما شرعوا فى ترميم المعبد ووضعوها فى مكان
خاص فى المرتقى وهى قديمة جدا ، وبالية يأكلها الدود لدرجة أنه لا يمكن استخلاص
موضوع كامل من الكتابات والنقوش . وحول الهياكل فقط وضعوا قليلا من الألواح
الخشبية المتباعدة ، كما أن الجبال التى تحيط بالمنبر قديمة جدا ، وقد حفرت على
الألواح حروف بالخط الآشورى واللغة اليهودية ويبدو أنها فقرات من سفر المزامير كان
نصها « حمدا لله على السلامة باسم الرب » و « فتحوا لى بوابات العدل » وما شابه ذلك
من فقرات ، ولم أستطع أن أنقل منها موضوعا كاملا لأنها تفتتت وتشققت .
وبلا شك مكتوب أيضا وقت بنائه ومن قام على بنائه ^(١) . وحوائط المعبد من الحجر
واللبن ، أما سطحه فهو من العوارض الخشبية ويقف على اثني عشر عمودا من الرخام
فى صفين تحيط بهما من أعلى أقواس حجرية والعوارض موضوعة على الأقواس .

أما عن مخططة الهندسى فهو يتبع بصورة عامة المباني القديمة الفاخرة . ويقع الهيكل
الذى يوجد به كتاب الصلوات فى منتصف المعبد ، ولهذا الهيكل ثلاث درجات مصنوعة
من الخشب والأحجار . ويقع الهيكل على أعمدة يبلغ ارتفاعها عشرة أذرع ^(٢) ، غير أن

(١) الوصف الوارد أعلاه يناسب فترة الترميم أو بعد قليل من الانتهاء من تطوير الهيكل ، ولكن
قبل انتهاء العمل . ومن هنا أيضا زاد الاحساس بأن تعديلا هاما نفذ أيام سابير فى هذا المعبد ، وهو
الإصلاح الذى لم يستكمل تماما (كما هى العادة فى كل المعابد) بينما جاءت رحلته الثانية بعد خمسة
وعشرين عاما من أعمال الإصلاح ، التى يبدو أنها استكملت .

(٢) معنى هذا النص أن ارتفاع أرضية المنصة ثلاث درجات أى حوالى ٦٠ : ٩٠ سم بينما يصل
ارتفاع التجويف فى المنصة إلى ٥ : ٦ أمتار .

هذا الهيكل قد تم تجميله وتجديده . والأعمدة التى يقوم عليها الهيكل قديمة للغاية ، وهى محاطة بالعصى ، وتوجد كتابة بالخط الآشورى عليها . ويقع فى شرق المعبد تجويف (يبدو انه يقصد تجويف داخل الحائط) كبير فى حائط ارتفاعه خمسة أقدام وعرضه ثلاثة^(١) حيث يوجد الهيكل وكتب التوراة الثلاثة التى يقرءون فيها أوقات صلاة الجماعة . وفى الجانب الأيمن فى الركن الجنوبي الشرقى توجد مغارة صغيرة وشمعة مشتعلة دائما ، ويدعون هذه المغارة مغارة الياهو^(٢) . وفى أعلى الركن الشرقى الشمالى يوجد هيكل صغير داخل تجويف الحائط يبلغ ارتفاعه حوالى قدمين ويصعدون إليه بسلم مكون من خمس درجات . ويوجد هناك كتاب تورا عزرا^(٣) (انظر كتاب الحاخام حاييم ديفيد ازولاي باسم « أسماء العظماء » ، ٣٢ ، حيث لا وجود لما جاء هنا^(٤)) وأشعر بالدهشة من وجود كتاب تورا عزرا بالمعبد إذ إن وجوده يثير تساؤلا مفاده لماذا اعتمد الحاخام « موسى بن ميمون » إذاً على ذلك الكتاب المقدس الذى كان قد وضع علامات ضبطه بن اشير فى القدس بدلا من الاعتماد على كتاب التوراة الأصل الذى وضعه النبی عزرا ؟ أم إنه خشى من المساس به وفتحه لكونه متهاكما^(٥) .

لقد تشجعت وصعدت السلم لكى أفتح هذا الهيكل الصغير الواقع بالمعبد ، غير أن الخادم منعنى لخوفه على وحتى لا يحدث لى مكروه ، غير أنه استجاب لمطلبي وإغرائى له . . . ووجدت بالهيكل كتاب تورا كبير ، طوله ستة أشبار موضوع داخل جراب من الخشب المغطى بالنحاس الغامق ، ومنظره ككل باقى كتب التوراة .

(١) ارتفاع حوالى ثلاثة أمتار وعرض حوالى ١٨ م .

(٢) فى العصور القديمة كان متبعا فى كثير من المعابد حفر مغارة (أو نفق) قريب من الهيكل ويدعى مغارة الياهو . ويعتبر ذلك قاسما مشتركا فى كل الشرق اليهودى . ويمكن القول إن هذا تأثير مسيحى بيزنطى . وبالطبع فهو تأثير شكلى وليس أيديولوجيا ، لأن المغارة لم تستخدم لرفات أى قديس بل كانت رمزا لوجود الرب ، كما كان فى مغارة الياهو ، كما جاء فى العهد القديم .

(٣) حوالى ١٠ متر ارتفاعا .

(٤) يورد يعقوب ساير كلمات ربى عقيه برتيفورد ، كما جاءت فى كتاب أسماء العظماء لزولاي (انظر أعلاه ملحوظة ٥٩) وتفيد بأن كتاب تورا عزرا قد بيع واختفى ، والمهم هو أن ازولاي نفسه ذكر فى كتاب « دائرة الخير » ص ٣ ، المقصود كتاب عزرا . ولم يشعر بأى تناقض بين ما ذكر له واقتبسه وبين اقتباسه من أقوال ربى عوفاديا التى تفيد أن الكتاب غرق وحده .

(٥) لا يرى يعقوب ساير أن ينسب فكرا باطلا لموسى بن ميمون .

وفتحت هذا الجراب ورأيت بداخله كتاب تورا مدون بخط آشورى بابل قديم جدا .
وكان الكتاب باليا ومتعفنا لأنه لم يفتح ليتعرض للهواء ، فكانت الحروف ممسوحة ،
كما كان الكتاب متهاكاً لدرجة أنه كان سيتفتت إذا لمست يد البشر .

وفي المرحلة الثانية في صيف عام ١٨٦٤ عدت إلى زيارة المكان عدة مرات فوجدتهم
يصعدون إلى المعبد من الخارج بسلاسل عبر مدخل القمريات ومصلى النساء وتوجد هناك
وثائق قديمة وكتب بالية وممزقة وأبلغونى أنها قديمة جدا . وكانت الوثائق توجد
بحجرة مليئة بمخزون كتب منذ وقت طويل جداً . ورغبت في البحث هناك لعل أجد
شيئا وذهبت إلى هناك في ثاني يوم من رأس شهر أيار حيث كان يوجد آنذاك الجبابي
والشماس ويكون المعبد مفتوحا طوال النهار وطلبت منهم أن يطلعونى على الجنيزا ،
ولكنهم رفضوا قائلين بأننى أعرض نفسى لخطر بالغ وأن ثعبانا مربوطا عليها . عدت
مرة أخرى في أول شهر « سيفان » . . أطلعنى الشماس على طريق الصعود كما أحضر
لى السلم الذى أصعد عليه لأن الجنيزا موجودة في حجرة مربعة فوق سطح المعبد
ومغلقة من الجهات الأربع وتوجد بها فتحة جانبية ، ولسقف مفتوح من أعلى ^(١) حيث
يضعون هناك أو يلقون بالكتب البالية والممزقة . صعدت السلم وإذا بالحجرة مليئة
بارتفاع طابقين ونصف ^(٢) ولكنهم حينما أصلحوا المعبد وضعوا هناك من أعلى كل
الألواح والألواح المكسورة . وألقيت هناك من السقف المفتوح كل أكوام التراب
والأحجار ^(٣) وبعد أن بدأت في العمل لمدة يومين وغطانى التراب والغبار أخرجت عدة
أوراق صفراء من كتب قديمة مختلفة ، ولم أجد منها فائدة ولا معلومات ومن ذا الذى

(١) سطح الجنيزا وليس سطح المعبد .

(٢) حينما كان فوق الجنيزا ونظر إلى أسفل قدر الارتفاع من سطح الجنيزا لأرضيتها ، بأنه طابقان
ونصف وذلك تقدير سليم ، إذ ذكرنا أن المعبد كان مرتفعا بمقدار عشرين ذراعا في الوسط أى حوالى
١٥ م . ويمكن افتراض أن الارتفاع فوق الأروقة لم يزد عن عشرة أذرع أو طابقين ونصف ، ولكن
سأببر من موقعه العلوى لم يذكر أنه توجد تحت الجنيزا فراغات (أو ثقوب كما دعاها) والتى خزنت
داخلها كتب التورا ولذلك فمن المقبول ألا يكون عمق الجنيزا أكثر من طابق أو طابق ونصف .

(٣) ذكر أيضا في رحلته الأولى أن الألواح وكسر الألواح وضعت في العلبة ، وهو المكان الذى
صعد اليه بمساعدة الشماس ولو أنها كانت موضوعة في مصلى النساء ، لذكر ذلك بالتأكيد ولم يذكر أنها
في العلبة والعلبة هنا هى تسمية للسطح أو منطقة السطح المغطاة بسطح مقوس من العوارض الخشبية .

يدرى ماذا يوجد بالحجرة ؟ . . . ويوجد على بعد خمسة أقدام من المنبر في منتصف المعبد بناء خشبي يشبه السرير المربع ومحاط بسياج ، طوله أربعة أقدام وعرضه ثلاثة (١) ومفروش بملاءة بيضاء نظيفة وعليه خيمة منتصبة على أعمدة خشبية . ويقال إن النبي ارميا جلس في هذا المكان وقرأ المراثي الأربعمئة وستة على دمار القدس ولا يجلس أحد هناك لأنه يخشى على نفسه . وإذا جاءت النساء المتعثرات في الإنجاب إلى هذا المكان ينجبن بسهولة بالغة . ولم أجد في نفسى الجرأة على الجلوس هناك ويذكرون أيضاً الكثير من المعجزات حول هذا المعبد . . . وهذا في الحقيقة آخر دليل لدينا ذو قيمة حول هذا المعبد ، قبل ترميمه الكبير والنهائي .

ولدينا الآن الكثير من الأدوات التي تمكننا من محاولة الإجابة على الأسئلة التي طرحناها في بداية حديثنا .

كيف بدأ المعبد وما هي أبعاده؟ لقد كتب يعقوب ساير عن المبنى الذي يبلغ حجمه ٣٠ X ٣٠ قدما ، بينما تحدث بتلر عن مبنى بحجم ٦٥ X ٣٥ قدما . فهل قصدا نفس المبنى؟ كلا الزائرين لم يبحث المعبد من نفس المنظور فلقد وصفه بتلر من وجهة نظر المؤرخ ، الذي يتناول تاريخ المبنى . والفن الموجود فيه وصورته ، بينما وصفه يعقوب ساير كمسافر يهودي ، وطرح نقاطا اعتبرها هامة لأداء المبنى كمعبد . وعلى الرغم من ذلك ، فإن أوصاف بتلر للهيكل الذي نعرفه والموجود الآن في متحف إسرائيل ، تقنعنا بأننا فعلاً أمام أوصاف نفس المعبد . كما أن الوصف العام ، على الرغم من الاختلاف بين الوصفين يشير إلى أن ساير وبتلر كتبا عن نفس المبنى . وإذا كان الأمر كذلك ، فإنه يجب علينا أن نوضح اختلاف الأبعاد في كلا الوصفين . وكما ذكرنا من قبل ، فإن هذين الزائرين وصفا المبنى من زوايا رؤية مختلفة . وبالتالي فمن المحتمل أن بتلر الذي رأى المبنى كوحدة إنتاج واحدة ذكر البعد العام ، بينما تناول ساير وظيفة المبنى ، وتحدث فقط عن أبعاد القاعة العملية .

ومن جانبه لم يهتم بتلر كثيرا بهذا المعبد . فلم يتناوله إلا على نحو عابر ، لأن هذا المبنى كان من وجهة نظره كنيسة قبطية قبل أن يتحول إلى معبد يهودي ، ونسبه

(١) ٢٥ على ٩ متر .

للمحليين ، سواء المسلمين أو المسيحيين الشرقيين على اختلاف مذاهبهم ، ويتضح من كتابه أنه لم يكن موضوعيا في بحثه ، ومن ثم فعلينا أن نتوخى الحذر عند قراءته وحينما قدم « بتلر » وصفا للكنائس فقد قدم معايير محددة للتعرف على الأبعاد الهندسية للمباني . وعند دراسته لكنيسة « القديسة بربرا »^(١) وكنيسة العذراء^(٢) تطرق إلى الأجزاء المختلفة المكونة لطول الكنيسة . وفي وصف سانت برباره ، نجد أن الطول الإجمالي تم ضمه من الفضاء الأوسط ، من سمك الحوائط الداخلية ، ومن عمق الهيكل وعمق قاعة الدخول . وقد أعطانا ضم هذه الأبعاد الطول (الفراغ الداخلي برمته دون الحوائط الخارجية المسمى لدى بتلر « الطول الإجمالي Total length » . وهكذا يمكننا أن نفهم المعايير أيضا بالنسبة للمعبد . فلقد تحدث بتلر عن ٦٥ في ٣٥ قدما (طول القدم حوالي ٣٠ سم) ، لكن لم يتطرق بالمرّة لسمك الحوائط الخارجية (على الرغم من أن المقياس في مخططاته ، مقياس الحوائط الخارجية هو ٣ - ٥ أقدام تقريبا) . ولا يمكن افتراض أن يكون الفارق بين ٣٠ قدما ، كما يقول يعقوب ساير ، و ٣٥ قدما كما يقول بتلر ، يرجع إلى سمك الحوائط ، والأكثر معقولة هو أننا أمام عدم دقة من جانب ساير الذي يبدو أن المقاييس عنده كانت أميل للتخمين والتقدير منها إلى الدقة .

وعلى أية حال ، فإننى أفترض ، لكى نستكمل المناقشة ، أن العرض الداخلى للمعبد كان ٣٥ قدما حوالى ١٠ر٥ م ، بينما كان الطول الإجمالي للمبنى ٦٥ قدما أى ١٩ر٥ م ، وهذا القياس يتضمن المدخل وعمق « الشرفة » الذى يضم فراغ الهيكل وحجرتين صغيرتين على جانبيه . ولو أننا اقتنعنا أننا أمام كنيسة سابقة لسميناهما حجرة خادم الكنيسة والتجويف وهما حجرتان ذات مغزى طقسى توجدان على جانبى مجمع القاعات ويترواح عمق هذا النوع من الحجرات بين ٤ر٥ : ٣ر٥ م ، كما تظهران فى الكنائس الأخرى فى القسطنطينية ، مثل كنيسة أبو سرجا ، وسانت برباره والكنيسة المعلقة ، أو كنيسة العذراء^(٣) أو فى الكنائس البيزنطية فى فلسطين ، مثل « عقيدت »

(١) انظر بتلر الكنائس ص ٢٣٥ - ٢٤٧ وبخاصة ص ٢٤٦ .

(٢) انظر نفس المصدر ص ٢٤٧ - ٢٥٦ وبخاصة ص ٢٥٦ .

(٣) نفس المصدر ص ١٨٢ .

و « تيتسان » و « طبخه »^(١) وغيرها هنا وهناك . ويبلغ حجم المعبد الحالي ، بمقاييسه الخارجية ٤٠X٧٠ قدما ، وبالتالي فإنه يتضح أن المبنى الجديد قد تمت تعليته فعلا ، كما يشير موصيرى إلى ذلك ، لكنه لم يوسع أو يطل . ولكن يبرز الآن تقريبا فراغ المدخل الذى وصفه ساير ، لكن لا يمكن أن نسميه بهوا ، وبالتالي فإن الفراغ الداخلى الذى يظهر الآن قد أطيّل إلى حد ما قياسا بالبناء السابق .

ويجدر بنا أن ندرس أيضا موضوع أعمدة المعبد حيث ورد ذكر هذه الأعمدة تقريبا في كل المصادر التى تتحدث عن المعبد . وتجلي ذلك في وثائق الجنيزا ولدى بنيامين الطليطلى ، ورى عقيفا برتينورو ، وكافسوتو ، وحاييم دافيد زولاي ويعقوب ساير . وورد ذكر عدد الأعمدة في ثلاثة مصادر فقط ، وإن كان كل منها اختلف عن الآخر في عددها فبينما تحدثت وثائق الجنيزا عن وجود سبعة عشر عموداً ، فقد تحدث يعقوب ساير عن اثني عشر عمودا كل ستة منها في صف . وفي المقابل فقد تحدث الحاخام ازولاي عن ستة وعشرين عمودا . وعلى الرغم من هذا الاختلاف فإن هذه المصادر الثلاثة تحدثت عن نفس المعبد (لأنه كما جاء في كتابات أزولاي ، أنه توجد في المعبد منصة ، صلى عليه ارميا ، وهى حقيقة تطرق إليها أيضا ساير ، وكلاهما تحدث عن معبد الفلسطينيين ، وهو المعبد الذى تذكره وثائق الجنيزا التى ذكرناها من قبل) . وإذا كان الأمر كذلك ، فكيف يمكن أن نقرب بين الاختلافات في عدد الأعمدة .

وتتضمن وثائق الجنيزا^(٢) معلومات تفصيلية عما أنفق على مواد البناء التى استخدمت في إعادة بناء المعبد خلال الفترة الممتدة من عام ١٠٢٩ حتى عام ١٠٤٠ (بعد أن هدمه الحاكم عام ١٠١٢) . ويذكر في هذه الوثائق سبعة عشر عمودا ، ستة منها في كل جانب توجد خمسة أعمدة أخرى في الطابق العلوى ، في الجزء الغربى ، وكما يعتقد جويتين فقد استخدمت كواجهة لشرفة مصلى النساء ، الواقعة فوق الرواق الخلفى . وذكر جويتين ، أنها كانت أعمدة من الحجر . أما أزولاي ، فقد وصف المعبد كما وجده عام ١٧٥٣ بقوله : « هناك مدينة يسمونها مصر القديمة وبها كتاب

(١) انظر ويكلبسون العبادة ص ٣ - ٥ عوفاديا ، الكنيسة ص ٥٠٦ دناسة الكنائس ص ١٦ - ٢١ ، وبخاصة ص ١٨ .

(٢) جويتين المعبد ص ٨٧ .

توراة مقدس وغريب يقال أنه كتاب عزرا ، كما يوجد بها أيضا ستة وعشرون عمودا من الرخام . « وبالتالي فإن أزولاي وصف ستة وعشرين عمودا من الرخام ، وذكر يعقوب سابير انه في عام ١٨٥٩ رأى المعبد يقف على اثني عشر عمودا من الرخام ، وعليها أقواس ، والسقف يعتمد على هذه الأقواس .

وهذه الأوصاف الثلاثة تتناقض مع بعضها البعض . لكننا يمكن أن نعتمد على إحدى وثائق الجنيزا في اقتراح حل لهذه المعضلة ، على الرغم من أن هذه الوثيقة وكما سنثبت ذلك لاحقا ، محل شك كبير . ففي وثيقة الجنيزا يدور الحديث أساسا عن مواد بناء ، ولكن هناك وثيقة أخرى ، كتبت قبلها بسنوات ^(١) ، تذكر « أن معابد مصر القديمة هدمت : وفك الخدم كل أخشابها وأحجارها وباعوها وباعوا أيضا أخشاب الأماكن المذكورة وأحجارها وتركوا هذه الأماكن خربة حتى تاريخ عودة المعابد » . . (ويبدو أن خدما من المسلمين هم الذين أكملوا عملية الهدم وجنوا منها أرباحا اقتصادية) . وكما ذكر فإن عملية التفكيك شملت أيضا الأخشاب والأحجار ، ولم تذكر عواميد الحجر ، وإذا درسنا في تلك الوثيقة ما كان عليهم أن يشتروه من جديد لإصلاح المعبد وترميمه ، فإننا نجد سبعة عشر عمودا (من الحجر) واللبن . ووفقا لتقدير جويتين ، فإن الثمن الذي تضمنته الوثيقة والذي طرح بشأن أحجار اللبن يشير إلى أنه كان من المقرر شراء سبعة عشر ألف طوبة ، وهذا يتوقف أيضا على أسلوب البناء . ولا يوجد في القائمة ذكر لمواد البناء ، وتكتفى بذكر كميات صغيرة إلى حد ما من الخشب . وبالفعل ، فهناك انطباع بأن أولئك الخدم (إذا كانت القائمة قد جاءت لتكمل فعلاً ما فككوه) كانوا مهتمين بصفة أساسية بالعوارض الخشبية للسطح ، وسعرها مرتفع في مصر ، أما الطوب الذي نزع وتم بيعه ، فقد كان الهدف من نزعها هو تسهيل عملية تفكيك السطح ^(٢) .

وعلى أية حال فليس من الممكن أن يتم تشييد المعبد بالكامل بسبعة عشر عمودا أو بسبعة عشر ألف طوبة ، ومن هنا فمن المرجح أنه تم جلب هذا العدد من مواد البناء لاستكمال الجزء المهدم فقط من المعبد . وتضمنت الوثيقة الأولى التي عرضها

(١) نفس المصدر ص ٨٦ .

(٢) نفس المصدر ص ٨٦ ملحوظة ٢٧ .

« جويتين » كلمة « ماطيلا »^(١) التى تعنى فى العربية المصرية إحدى مواد البناء ، وتضمنت بعد ذلك كلمة دهليز ، وهو أيضاً بمثابة ممر مسقوف ، يواجه المبنى أو يحيط بفناء المسجد . ويمكننا على نحو آخر قول أن المبنى الواقع حول المعبد كان يضم قبل هدمه أعمدة مسقوفة . وصحيح أن أوصاف الجنيزا ترجع إلى القرن الحادى عشر ، إلا أنه من المحتمل أن تكون الأجزاء الخارجية أو الأفنية المتصلة قد بقيت حول المكان فى عصر الحاخام أزولاي ، وربما يمكننا بهذا أن نفهم الأعمدة الستة والعشرين الموجودة فى معبد « الطائفة المقدسة » .

ولا يمكن أن نتجاهل أيضاً المعنى الرمزي لرقم ٢٦ ، وهو الذى يساوى فى حساب الجمل اسم الرب (فى حساب الجمل يكون حاصل مجموع الحروف ه و ه المكون لاسم الرب ٢٦ . المترجم) . وبالتالي فإن أزولاي ، الذى كان يعد فقيها فى القبلاه (التصوف اليهودى - المترجم) ، استخدم هذا الرقم تحديدا للتعبير عن رقم له معنى دينى . وليس هناك شك فى أن الأعمدة السبعة عشر لم تكن هى الأعمدة الوحيدة فى المبنى ، ولذلك فإنه لا يمكن أن نستنتج شيئا من حقيقة وجود خمسة أعمدة فقط فى مصلى النساء مثلما حاول « جويتين » . ويعد وصف يعقوب سابير هو أكثر الأوصاف مصداقية فى كل ما وصلنا من أوصاف فلقد تحدث عن صفيين من الأعمدة الرخامية ، ستة فى كل صف . ويصعب أن نعرف ، ما إذا كانت الأعمدة الموجودة فى آخر الصف مرتبطة بحوائط الشرق والغرب ، أم منفصلة عن الحائط . وسوف نتوقف عند هذه النقطة فيما بعد ، حينما نقدم اقتراحا بإعادة تصويره ، بعد أن ندرس بعض الأسانيد الأخرى . ومع ذلك ، فإنه يتضح مما ذكرناه آنفا وبخاصة من وثائق الجنيزا ، أن المبنى القديم ، سواء كان كنيسة فى البداية أم لا ، قد تعرض لعدة تغيرات جوهرية فى القرن الحادى عشر . وفى المقابل فإن ما شاهدته كل من الحاخام موسى بن ميمون ، والحاخام بنيامين الطليطلى ، والحاخام عقيبة برتينورد ، ومن بعدهم كافوسوتو وأزولاي ، كان صورة مجددة للمعبد .

وبالتالى فمن المهم أن نعرف أن مصلحى المبنى أبقوا على طبيعته المأخوذة من الكنيسة - البازيليكية ، على الرغم من أنه كان فى استطاعتهم أن يغيروه كلية أثناء

(١) نفس المصدر ص ٨٤ .

الإصلاح . وربما كانت أسباب ذلك أيضا الاهتمام بالتقاليد والموروثات ورغبة رؤساء الطائفة أيضا في إعادة البهاء الذى كان له فى الماضى ، وتجنب التغيير حتى لا يتفوه العرب بكلمة ، وكان من الممكن أن ينفضوا بعد ذلك عن المبنى . ومن المحتمل ألا يكون الحائط الشرقى ، الذى ضم تجويف الهيكل والحجرتين الواقعتين شماله وجنوبه (وهما ما سميناهما غرفة المساعد والتجويف أو بكلمة واحدة القمرات) ، قد تعرض لتغيير كبير ، ولذلك فلقد كان من الممكن أن تظل حجرة الجنيزا مستخدمة فى نفس غرضها على مدى ألف عام دون أن تنقل من مكانها .

وجاء فى وصف يعقوب سابير أن الأعمدة كانت تدعم الأقواس الحجرية ، تلك الأقواس التى استندت عليها الجدران التى حملت الأسطح المكونة من العوارض والألواح الخشبية^(١) . واعتمادا على سابير ، فإن الأعمدة لم تحمل أى مصلى للنساء ، وهذا ما يمكن أن نفهمه أيضا من أوصاف بتلر ، حيث إنه يذكر أن الشرفة كانت تقع فوق الرواق الخلفى ، كما أن كافوسوتو لم يتحدث عن أى مصلى للنساء . وبالتالي ، فإن مصلى النساء الذى يبدو اليوم محيطة بالمبنى من ثلاث جهات لم يكن موجودا فى المعبد السابق ، وهو تقليد للشرفة الثلاثية التى يمكن أن نجدها فى العديد من الكنائس ، مثل كنيسة القديسة بربارا أو كنيسة أبوسرجا القريبة من نفس المعبد . ولكننا نسمع من سابير أنه صعد إلى الجنيزا عبر مصلى النساء ومن يعرف المعبد الحالى ، يدرك تلقائيا أنه يمكن الوصول إلى الجنيزا عبر شرفة مصلى النساء ، كما يبدو ذلك الآن . ولكن القراءة المتمنة فيما قاله سابير توضح لنا أن كلماته ليست قاطعة تماما . وعلى حد قوله :

« يتم الصعود فوق المعبد من الخارج عبر سلالم من مدخل القمرات ومصلى النساء حيث توجد جنيزا للكتب البالية والمخزنة . . . ولقد أرشدنى الشماس إلى طريقة الصعود ، بل إنه أحضر لى السلم لأن الجنيزا تقع داخل حجرة مربعة فوق سطح المعبد ، كما أنها مسطحة من جهاتها الأربعة ولا توجد بها فتحة جانبية وسطحها مفتوح من أعلى ، حيث يضعون هناك أو يلقون بالكتب البالية والمخزنة . وصعدت بالسلم وكانت الحجرة بارتفاع طابقين ونصف » .

(١) سامير ص ٢١ .

ولقد ذكر سابير تفصيلا أن الجنيزا توجد فوق السطح وليس داخل مصلى النساء^(١) . كما ذكر أيضا أنه لكى يتم الوصول إلى السطح ، كان عليه أن يجتاز مدخل القمرات ومصلى النساء . وبالتالي يتضح أنه فى مكان ما ، بجوار القمرات ومصلى النساء كان يوجد ممر يصعدون من خلاله إلى السطح .

فما هى هذه القمرات وأين كانت ؟ أمر يصعب تحديده . ولا يمكن قبول رأى القائل بأن هذه القمرات هى نفس التجويف أو الفراغات الموجودة فى الحائط الشرقى ، لأنه فى هذه الحالة كان يجب عليه أن يدعوها مدخل التجويف ولا يستبدل المصطلح إلى تلك العناصر الموجودة فى المبنى . وهناك وصف آخر ، نجده لدى باقى الزوار ، يساعدنا فى فهم ماهية هذه القمرات . فلقد ادعى كافوسوتو أنه كان يوجد داخل فناء المعبد عدة حجرات سكنية ، وبها كل ما يحتاجون من المأكّل والنوم ، وعلى حد قوله ، فقد استخدم هذه الحجرات الحجاج الذين وصلوا إلى الفسطاط فى أيام العيد والمناسبات ، ومن المحتمل أنها كانت مجاورة لمصلى النساء . وكان من الممكن الوصول مباشرة إلى مصلى النساء فى ذلك الوقت من مساكن الجمهور . ويرد أيضا ذكر هذه القمرات فى كتابات الجنيزا . وفى الوثيقة الأولى التى يعرضها جويتين يرد ذكر منزل ، كان لاصقا للمعبد وأصبح وقفا للمعبد ، وهو يسمى بيت بركة . وكان به حجرات صغيرة أو ما يشبه القمرات ، أوقفها هذا الرجل بركة ، على معبد الفلسطينيين^(٢) . وفى نفس الوثيقة يرد وصف بيت بركة على أنه مجاور للسور الذى رمم آنذاك . ويبدو أن كلمة سور كان يقصد بها السور الجنوبى الواقع إلى الشرق من المعبد^(٣) . وكانت

(١) ذكر شختر تفصيلا أن مكان الجنيزا الآن يقع فى آخر العمر المغطى ، وهى على هيئة حجرة بلانوافذ ولا أبواب ، ووفقا لرأيه قبل ذلك لم تكن موجودة فى مكانها فى نفس المكان وفى ذلك إشارة إلى أن مصلى النساء المحيط بالمبنى الآن ألحق به فيما بعد .

(٢) جويتين المعبد ص ٨٥ س ٣ وفى هذه الحالة اقترح جويتين فهم مصطلح « كاتس » على أنه مظلة صغيرة .

(٣) انظر جويتين نفس المصدر ص ٢٨ وهو لا يقصد هنا سور المعبد لأنه وكما جاء فى نفس الوثيقة - بعد ترميم السور فقط عملوا على إحاطة المعبد كله بسور (انظر سطر ٣٤) وإذا كان الأمر كذلك ، فإن السور المذكور قبل ذلك هو سور معروف وقديم ، وهكذا كان السور الرومانى .

أيضا بوابة النساء في تلك الناحية ، ذلك لأن القائمين على شئون المعبد اشتروا البيت «
الذى يحاذي المعبد من جهة بوابة النساء في شارع ابن قبيصة»^(١) ، الواقع إلى الشرق من
المعبد .

وعلى أية حال لم يرد لدى يعقوب سابير أيضا ذكر أن مصلى النساء كان أعلى
المعبد بل ذكر أنه كان يتم المرور عبره للوصول إلى سطح المعبد وهذه الكلمات لم
نتمکن من حل معنى مصلى النساء ولكن من المؤكد أننا اقتربنا من فهم الشكل الذى
كان عليه المعبد ولو أننا اضطررنا لوصف المعبد الحالى ، لما تجاوزنا وصف مصلى
النساء فى الشرفة المحيطة بكامل المعبد . ولكن أحدا من المسافرين لم يصف مصلى
النساء المحيط بالمبنى كما هو الحال الآن . وحقيقة أن مصلى النساء لم يذكر تقريبا
(أو ذكر عرضا) مما يثبت أن مصلى النساء لم يكن يبدو كما هو الآن ، وبالتالي لم
تكن هناك حاجة لوصفه .

وأیضا فإن « الفان أدلر »^(٢) الذى جاء إلى مصر عام ١٨٨٢ لم يذكر أى مصلى
للنساء فى معبد الفسطاط . وفى نفس الوقت لم يفته أن يصف بدقه مصلى النساء سواء فى
معبد موصيرى أو فى معبد قطاوى فى القاهرة . وفى رحلته الأولى لم يرد ذكر للجنيزا ،
ويمكن القول إنه لم يرها بالمرّة لكن أدلر نفسه ، حينما عاد إلى المعبد عام ١٨٩٦ ذكر أنه
وصل إلى الجنيزا عبر مصلى النساء^(٣) ولا يمكن أن نندهش من ذلك ، لأن المعبد الجديد
كان موجودا فى هذا العام ، ومن هذه اللحظة فصاعدا كان يتم الوصول فعلا إلى الجنيزا
عبر مصلى النساء . ويمكن أن تشير هذه الحقيقة أيضا إلى أن المبنى الذى كانت فيه
الجنيزا لم ينقل من مكانه حتى فى فترة الإصلاح الكبرى . (ومع ذلك هناك احتمال بأنه
حينما هدم المعبد تم العثور على كل الكتب البالية من الجنيزا ، وحينما أعيد بناؤه مرة
أخرى تم ترميم الجنيزا من جديد وأعيدت الكتب إلى مكانها وفى هذه الحالة لم يتبقى شيء

(١) وفقا لجويتين نفس المصدر ص ٨٤ ، كان شارع ابن قبيصة يقع شمال شرق المعبد وهو عبارة
عن حارة تمر بين كنيسة سانت باربارا أو المعبد ويتضح من ذلك أن بوابة النساء والقمرات كانتا فعلا
متجاورتين .

(٢) انظر أدلر ١٨٨٨ ، ٢١/١٢ .

(٣) انظر أدلر مدخل ص ٦٧٢ - ٦٧٣ .

من المبنى القديم^(١) . ولكن حقيقة أن ادلر ، وقبل عام من حضور شختر ، وجد الكتب داخل الجنيزا ذاتها ، وهذا يعزز بدرجة كبيرة تفسير أن الجنيزا لم تنقل أبدا من مكانها) .

وهناك نقطة أخرى يجب أن نوضحها لأنفسنا ، وهى ماذا حدث لسطح المعبد^(٢) . يتضح من كتابات الجنيزا أنه كان يوجد فى المعبد سطح مقوس . ولكن يتضح أيضا من نفس الوثائق أن المعابد تعرضت لعمليات نهب وهدم ، واللصوص الذين أخذوا الأدوات المقدسة ومعدات القداسة والوصايا لم يتركوا أيضا عوارض السقف وأحجار البناء . وفى الحقيقة فإنه حينما وصل كافوسوتو إلى المعبد وصفه على هذا النحو : « يوجد بها معبد جميل وكبير إلى حد ما ، به رواق تحيط به العوارض ، بينما يبدو الوسط بلا سقف أو قبة » وبخلاف كافوسوتو فإن أحد الذين وصفوا المعبد لم يذكر عدم وجود سطح فوق المعبد ، بينما تطرق يعقوب سابير للسطح الذى انهار سقفه ، وإذا كان الأمر كذلك فإنه يمكن أن نفهم لماذا لم يتحدث « ازولاي » وغيره عن المعبد والسطح المفتوح .

ويبدو أنها ليست صدفة ، أن يكون الوحيد الذى ذكر هذه الحقيقة هو مسافر من

(١) هذه النظرية تجد ما يدعمها فى وصف شختر للجنيزا . انظر شختر كنز المخطوطات حيث يقدم وصفا حيا للجنيزا . وعلى حد قوله كانت بمثابة بقايا أجساد متعفنة مبسطة تحت قدميه . وهذا الوصف لا يتسق مع وصف ادلر ، الذى رأى الكتب فى الظلام ولا يتفق أيضا مع وصف يعقوب سابير ، الذى نجح فى رؤية الكتب فى الظلام . ويبدو أن وصف شختر مناسب للوضع الذى كانت فيه الكتب وأوراق الجنيزا فى مكان تخزين مؤقت ، قبل أن تعاد إلى مكانها الجديد القديم . وصحيح أنه يقول بأن الشماس دله على مكان الجنيزا لكن هذا القول يمكن أن يعنى فقط المكان الفعلى الذى كانت فيه الجنيزا وليس محتواها الذى سبق أن أخرج من الحجرة ولم يعد إليها بعد ، ووفقا لهذا التصور فإن مبنى الجنيزا وأيضا الحائط الشرقى كله كان قد نزع فعلا مع الإصلاح ، وبعد ذلك بنى حائط شرقى جديد وجنيزا جديدة . وهذه الجنيزا الجديدة كانت أكثر جمالا ومناسبة ، لها فتحة من الجانب . وصحيح أن الفتحة لم يكن لها صورة معينة فى البداية إلا أنها بعد ذلك وكما نرى الآن عدلت وأصلحت وتم طلاؤها ، وبدت وكأنها كانت موجودة هناك منذ تأسيس المعبد ، وكان يمكن أن تستخدم هذه الحجرة أيضا كجنيزا إضافية للمعبد بعد أن فرغت منها محتوياتها .

(٢) جويتين المعبد ص ٨٦ س ٣٤ .

أوروبا جاء مباشرة من أوروبا إلى مصر والشرق .^(١) وكانت المعابد التي لأسقف لها ظاهرة منتشرة في الشرق الإسلامي نظرا لأن الشريعة الإسلامية تنص على عدم بناء أى معبد جديد أو إعادة ترميم أى معبد انهار سقفه ، ومن هنا فإننا نجد معابد «مفتوحة» ، وتبدو هذه المعابد كأروقة تحيط بأفنية ونفس الشيء في بغداد ، وآسيا الوسطى وسوريا بل وحتى في القدس^(٢) .

ولذلك فإن الزائر الذى يأتى من دول الشرق لا يندهش للمعبد المفتوح ، غير أن كافوسوتو الذى اعتاد على رؤية المعابد الأوربية المغلقة قد ذكر هذه الحقيقة كشيء شاذ ، وبالتالي فإنه يتضح أن سقف المعبد كان مكشوبا حتى وصول ساير . ومن المعروف أنه لم يسمح لليهود بتسقيف المعابد إلا في عهد السلطان المستنير محمد على . وفي هذا الترميم لم يعيدوا الجمالون المقوس بل بنوا سطحا منبسطا ولذلك فقد ذكر ساير ، أن ارتفاع المعبد مثل ارتفاع قاعة الكنيسة ولو كان السطح مقوسا ، لذكر ساير أن ارتفاع السطح ليس واحدا والترميم الذى تم في عام ١٨٩٢ عاد إلى السطح المنبسط ، الذى كان معروفا لديهم ومعتادين عليه من أيام الترميم الذى تم عام ١٨٥٩ .

٥ - كيف بدأ المعبد ؟

اعتمادا على ربط كل المصادر بعضها ببعض سنحاول أن نلخص منظر مبنى المعبد عبر الأجيال . يتضح مما قاله جويتين واقتبسناه في هذا المقال ، أن المبنى الذى يصفه المقريزى على أنه كنيسة بجوار الكنيسة المعلقة والذى بيع لليهود ليس هو بالضرورة المعبد المذكور ، وربما كان معبد البابليين وعلى الرغم من أنه لا يمكن التوصل إلى نتيجة تفيد أن المعبد المذكور يرجع إلى أيام الهيكل أو قرابة تدميره كما يقول المقريزى في موضع آخر وهذه خاصية ربما يكون المؤرخ الفيلسوف الإسلامى قد نسبها للمبنى المذكور لكى يحول

(١) يقصد أنهم وضعوا نفايات البناء فوق حجرة الجنيزا ويتضح من هذا النص أن أعمال الترميم التى نفذت عام ١٨٥٩ م « أثمرت كثيرا من النفايات التى أُلقيت في المكان القريب جدا المخصص أصلا للقمامة . أما نفايات السطح الذى تم تغييره فقد أُلقيت فوق حجرة الجنيزا والتى كانت بمثابة مكان للنفايات ، ويمكن أن نخرج من ذلك بفرضية أن السطح كان مكسرا واستدعى إصلاحه إزالة بقايا السطح القديم . ساير ص ٢/٢١ .

(٢) انظر كافوسوتو المعابد ص ٤١ - ٥ .

دون « انقضا ض » العامة عليه لأنه لو كتب يقول إن هذا المبنى يرجع إلى فترة ما بعد عمر ابن الخطاب لبدا وكأنه يصدر أمرا لمعلمي الشريعة في عصره بالمطالبة بهدمه .

وتطرح علينا الأوصاف التي أوردتها الرحالة والزوار مبنى يشبه إلى حد بعيد المباني البازيلكية البيزنطية السورية التي ترجع إلى القرن السادس الميلادي الواقعة في حوض البحر الأبيض المتوسط ، وربما أيضا كانت أولاهها ، الكنائس ذات الطبيعة البازيلكية لكنها كانت بدون قطاع مستعرض (كالكنيسة المعلقة) ذى ممر في المدخل من الغرب وشكلين مخروطيين على جانبي الهيكل في الشرق ، ومنصة ثلاثية أو شرفة فوق الممر فقط ومعابد ذلك الوقت لم يكن فيها أشكال مخروطية وإن وجد بها تجويف فإنه كان وحيدا وفي اتجاه الصلاة ، وهذا ما يمكن أن نجده تقريبا في كل المعابد في الفترة البيزنطية في فلسطين والتي نعرفها ، وأيضا بدون أن نعرف كيف بدأ معبد البابليين يمكن أن نذكر مع ذلك أن معبد الفلسطينيين بدأ ككنيسة أو كان كنيسة فعلا حتى يمكن أن نقول إن موعد تشييد المبنى وفقا لصورته يعود إلى القرن السادس الميلادي .

ولقد تعرض المعبد لهدم كبير ، ولكن ليس عاما ، في فترة الخليفة الحاكم ، في بداية القرن الحادي عشر ، وبعد ذلك أعيد بناؤه من جديد وأسس المبنى القديم ويبدو أنه كان يشبهه أيضا بخلاف الجمالون الذي يغطي الآن الفناء الأوسط فقط . وفي ذلك الوقت أيضا جددت الهياكل^(١) ومنصات المعابد ، واستمر هكذا حتى الإصلاح الكبير

(١) ربي موسى هايروشاليمي داخل ايزتشتات رحلات ص ٣٤ حيث يذكر تفصيلا أنه كانت توجد ثلاثة هياكل ، وبالفعل فإنه أثناء الإصلاح في نهاية القرن الماضي نقلت الهياكل الثلاثة من مكانها ، وتعرف الآن باسم الصناديق الثلاثة الأولى وهي موجودة الآن بالمتحف اليهودي في نيويورك وترجع أول كتابة عليها إلى عام ١٨٩٣ (على عكس ما يرى بصليتل روت) أما أبواب الهيكل الثاني فيذكرها بتلر وهي موجودة الآن في متحف إسرائيل ومن المحتمل أنها تخص مبنى آخر ، وهي تنتمي للفترة الفاطمية ، أى الإصلاح الذي تم بعد هدم الخليفة الحاكم للمبنى . ولا أعرف بالضبط مكان الهيكل الثالث وترجع أبوابه إلى القرن الحادي عشر أو الثاني عشر ، ونعرف ذلك من ديكوراته أو من كتاباته . ويوجد بابان آخران فريدان موجودان الآن في المعبد الموجود الآن في فاستو فوديا . وكل « الصناديق » المذكورة عبارة عن أجزاء صناديق ويصعب أن نعرف ما إذا كانت الصناديق في الأصل كما هي الآن أم لا . ولا يجب أن ننسى أنه كان يوجد معبدان في القسطنطينية ، ويمكن أن نفترض وجود ثلاثة هياكل في المعبد الفلسطيني ، ويحتل أيضا وجود ثلاثة أيضا في معبد البابليين . ولذلك فإنه يشق علينا الآن أن نعين هذه الصناديق الثلاثة داخل معابدها الأصلية .

في منتصف القرن التاسع عشر . وهذه الحقيقة تثبت أنه في هذه الفترة الزمنية الطويلة منذ منتصف القرن الحادى عشر وحتى منتصف القرن التاسع عشر ، لم تحدث في المبنى تغييرات كبيرة ، ولكن المعبّد تعرض لعملية تراجع مستمرة . ويتضح من ذلك أنه لم يسمح لليهود بإصلاحه طوال تلك الفترة ، ومن المحتمل أن يكون السطح قد أعيد بناؤه قبيل زيارة ساير ولكن يبدو أنه لم يكن على صورة جمالون ، بل كان سطحاً مسطحاً ، وهكذا نقل السطح إلى المبنى الجديد الذى شيد خلال القرن الماضى . وفي نهاية ذلك القرن اختفى المعبّد كلية ، ربما باستثناء الكتلة الشرقية التى ضمت الهيكل والأشكال المخروطية وأعيد بناؤه من جديد . وصحيح أن المبنى الجديد يشبه المبنى السابق إلا أنه جرت عدة تغييرات ترجع إلى المتطلبات في احتياجات المعبّد وهى ، مصلى للنساء يرتبط بالمبنى الجديد بالمعبّد من ثلاث جهات ، واختفى الممر تقريبا وتمت تعلية الفراغ الداخلى . وسنحاول أن نسترجع مخطط المبنى بكامل أبعاده . لقد قبلنا فرضية أن فراغ الأروقة الرئيسى كان مربعا بصورة أو بأخرى وكانت أبعاده كما ذكر بتلر 35×35 قدما أو 10.5×10.5 م ، بينما كان الطول الإجمالى للمبنى من الداخل وفقا لما ذكر من قبل ١٩٥٠ م . وكان يوجد على امتداد الفراغ الرئيسى صفان مكونان من ستة أعمدة في كل جانب . وإذا افترضنا أن كل الأعمدة كانت منفصلة عن الحوائط التى أحاطت بالفراغ وقسمنا طول الفراغ إلى سبعة أقسام تكون المسافة بين كل عمود ١٠٥ م تقريبا ، الأمر الذى لا وجود له في المباني البازيليكية في حوض البحر الأبيض المتوسط . ولن يكون الأمر كذلك إذا افترضنا أن عمودى الطرق في كل صف التحما بالحوائط (مثل ما يحدث الآن في معبد ابن عزرا) بجوار الهيكل ، فإنه في هذه الحالة يجب تقسيم الـ ١٠٥ م إلى خمس فتحات (أقسام) . أى أن كل فتحة ٢١ م ، هى فتحة مقبولة وإن كانت صغيرة (مناسبة لبازليك صغير) وعلى الرغم من أن فتحة العرض ١٠٥ م إلا أننا نقسمها إلى رواقين وفراغ رئيسى . وفي كثير من الكنائس القبطية في نفس الفترة نجد أن اتساع الفناء الرئيسى ضعف عرض الرواق تقريبا . وكان عرض الرواق تقريبا أكبر من الفتحة بين الأعمدة . وبالتالي يمكن أن نقسم المسافة إلى رواقين بعرض ٢٦ م والفراغ الرئيسى بعرض ٥٣ م . أما عمق الأشكال المخروطية أو التجاويف ، كما يدعوها ساير (وهو المفهوم الذى اخترعه ساير والذى لا يمكن أن نجده في أى معابد أخرى) كان وفقا لتلك الأعمدة الموجودة أمامنا الآن حوالى ٢ م .

وانطلاقا من فرضية أنها لم تتغير^(١) ، فيمكن القول بأن الفراغ الرئيسى مع عمق الهياكل كان ١٢ر٥ م ، وبالتالي يتبقى لنا ٧ م ، هى عرض المدخل ، لكى نستكملة إلى ١٩ر٥ م . والمدخل أو كما يسميه سايبيرى « قاعة واحدة بارتفاع عشرين قدما » (أى ١٢ م) وبعرض ٧ م ، هو فعلا مدخل عريض جدا ولكن البعد العرضى المذكور لقاعة مرتفعة كهذه يعد مناسبا فعلا . وربما كانت النوافذ التى أطلت من فوق على المدخل وفراغ المعبد دفعت بتلر إلى أن يسميها « الشرفة الثلاثية » .

وربما كان يوجد فى عصر من العصور سقف وسطى داخل المدخل استخدم الجزء العلوى منه كشرفة وربما كمصلى للنساء) ، وحينما نظر بتلر إلى المعبد من الداخل أعجب بالنوافذ التى بدت له كنوافذ شرفة ، وسماها الشرفة الثلاثية ومن ناحية أخرى فإن سايبيرى حينما نظر إلى القاعة ، رآها بدون سقف فى الوسط ، لذلك وصف ارتفاعها الداخلى الفخم ، بل وحدد أن النظر إلى القاعة من الخارج يوضح أن ارتفاعها يقدر بعشرين قدما .

وكما يقول سايبيرى ، كانت توجد أقواس فوق الأعمدة وفوق الأقواس اعتمد السقف على الرواق . ويبدو أن الأقواس التى فوق الأعمدة كانت تحيط بالمعبد من ثلاث جهات ، بينما كان يوجد من جهة الشرق ما يشبه القوس الكبير (بوابة قصر كما يقول بتلر) ، فى ساحة الفراغ الأوسط ، وكان على جانبيه تمجيفان آخران ، وإذا كانت هذه فعلا كنيسة من قبل ، فإنها قد استخدمت بالطبع كمنصة مجوفة لكن اليهود كانوا مضطرين لإيجاد تلك الفراغات « الخفية » فى طرف الأروقة لغاية لم يكن معتادا وجودها فى المعابد ، لأنه لم يكن فيها أبدا حجرات من هذا النوع . وهذا هو السبب فى أنه أدخل فى أحدها - وهو الشمالى - كتاب « عزرا الكاتب » أو « التاج » ، بينما خصصت

(١) إذا استخلصنا من الفرضية التى ذكرت فى ملحوظة هـ ١١١ ص ٤٥١ ، أن الحائط الشرقى للمعبد الجديد وحجرة الجنيزا كانا بناء جديدا ، فإنه يمكننا حينئذ افتراض أن الهيكل والحجرتين المجاورتين له كانتا أسبق بكثير من تلك الموجودة الآن ، وإذا قارناها بتلك الموجودة فى الكنائس السريانية أو القبطية التى ترجع إلى القرن السادس فإنه يمكن التكهن بأن عمقها كان ٤ر٥ م . وفى هذه الحالة فإن قاعة المدخل قد صغرت إلى عرض ٤ م ، وهو مقياس مقبول جدا ومناسب جدا لكنائس تلك الفترة ، ومن ناحية أخرى إذا افترضنا أن الحائط الشرقى كان فعلا قد ظل فى مكانه ، فإن سمك التجويف القديم حينئذ يجب أن يكون حوالى ٢ م وفى هذه الحالة فإن قاعة الدخول تحظى بنسب أكثر اتساعا .

الحجرة الجنوبية لذكرى النبی الیاهو ، ولذلك سمی المعبد « معبد الیاهو » أو « معبد عزرا » .

ویدو أن المعبد (أو الكنیس) كان فی بدايته مغطى بسقف جمالون أو مسطح ذی تقوینین . ویدو أن الجزء الأول من السطح كان مرتفعا (فی الفترة التی كان المبنى یستخدم فیها ككنیسة) . وهكذا غطت المساقط المنبر الثلاثی الذی عد بمثابة شرفة (كان متبعا فی ذلك الوقت أيضاً وجود مصلى للنساء فی الكنائس) . ونظرا لأنهم كانوا یدخلون إلى التجاويف المخروطیة من الأروقة ، فإنهم كانوا یدخلون أيضاً إلى مبنى المعبد عبر العتبات . وإذا شئنا زیدا من الدقة ، فإنه بعد أن هدم السطح فی أيام الحاکم وأعید بناؤه فورا من جدید ، بنى سطحه مرة أخرى على صورة جمالون ، وإن كان من فوق الوسط فقط ، وهكذا فإن القبة الصغیرة ظلت كمبنى مربع فوق السطح ، كما وصفها یعقوب سابیر .

وفی عصر كافوسوتو كان المعبد بلا سطح فی الوسط . وكما هو معروف لم یسمح المصریون بترمیم مبانی الصلاة الخاصة بأهل الذمة والتی انهار سطحها^(١) . وهكذا ظل المعبد كفناء مفتوح محاط برواق بما یشبه البناء الحر ، توجد الهياكل فی طرفه الشرقی وقاعة الدخول فی طرفه الغربی بارتفاع عشرين قدما ، وهی التی وصفها سابیر . وكما قلنا ، من المحتمل أنه وجد فیهِ یوما مصلى للنساء ، فوق سقف الوسط . وربما حل هذا السقف فی عصر سابیر . ووصل إجمالی الفراغ إلى ارتفاع عشرين قدما ، ونعود لنذكر ثانية أن كلمات سابیر القائلة بأن الارتفاع الداخلی للمعبد یساوی ارتفاع قاعة المدخل إنما تشير إلى أن المعبد وقاعة المدخل كانا واحدا لا خلاف فیهِ ، لأنه لو كان غیر ذلك لأشار إلیهِ سابیر .

ومرحلة المعبد الأخيرة هی إعادة بنائه فی القرن التاسع عشر ، بصورته الحالیة الآن حیث عاد مصلى النساء لیحیط به من كل جوانبه مع وجود شرفة علیا ذات أقواس على هیئة حدوة ترجع إلى عصر « المورشلو » الجدید ، وبنى السطح العلوی للمبنى بصوره مسطحة ، ورسم الحائط الشرقی لكی یتلاءم مع الطراز المارونى الجدید للمبنى ،

(١) . انظر جوتیل وثیقة جنیزا ص ٤٩١ ملحوظة ١ وأیضا كوهن أزمه ١٤٤٢ ص ٤٢٥ -

واختفى المدخل تقريبا ، ووسعت الأروقة ، وقاعة الوسط أيضاً . أما حجرة الجنيزا ، التى ربما تكون قد سدت بعد الترميم فى القرن الحادى عشر وظلت مفتوحة فقط من سقفها لأغراض الجنيزا ، فقد فتحت منها أثناء الترميم فى القرن التاسع عشر فتحة دخول علوية ، حتى لا تختفى فيه الجنيزا من بين شعب إسرائيل ، أو لكى تستخدم الجنيزا أيضا فى المستقبل . وفى النهاية يجب أن نذكر أن المبنى يتجه نحو الجنوب الشرقى ، ومن المؤكد أنه ليس موجها نحو القدس ، لكنه اتجاه شائع فى الكنائس القديمة فى مصر . ومن خلال الفحص يتضح أن أغلب المعابد فى مصر تتجه نحو الشرق أو الجنوب الشرقى فهل يعقل أن يكون الاتجاه الأصل لمعبد عزرا الكاتب قد ولد خطأ استمر فى مصر حتى أيامنا هذه ؟!

٦ - التصميم الداخلى : للهيكل :

لقد توقفنا حتى الآن بصفة أساسية عند المبنى كشكل . ومن الآن فصاعدا سنتجه بأسلوب صحافى إلى التفاصيل التى اتسم بها مخطط المبنى والأجزاء غير الإنشائية منه . وسندرس المقرئين اللذين كانا فى المعبد وحائط صهيون (الحائط الشرقى فيه) بكل مكوناته . وهذان البعدان للتصميم الداخلى للمعبد يردان تقريبا فى كل أوصاف المعبد ، وكما أوضحنا من قبل ، فإن أحدا من الزوار لم يصف مصلى النساء كجزء من المعبد . والوحيد الذى ذكره ، عرضا وليس كجزء من محتوى المعبد ، كان يعقوب ساير . لذلك فلن أتوقف عند مصلى النساء ، بخلاف ما ذكر أثناء الحديث .

ورد الحديث لأول مرة عن الحائط الشرقى ، أو حائط صهيون ، لدى ربى «عوفاديا برطوتيو» . حيث أوضح أن المعبد الموجود فى مصر القديمة ينسب للنبي الياهو ، ويرجع ذلك إلى أنهم يقولون إن النبي إياهو تجلّى فيه للحسيديين فى الركن الجنوبي الشرقى منه . وهناك يشعلون شموعا دائما ، ويوجد فى الركن الشمالى الشرقى مكان خاص مرتفع حيث يوجد كتاب تورا عزرا الكاتب^(١) . وذكر فى معرض حديث القصة التى ذكرناها من قبل عن كتاب التورا الذى بيع واختفى فى بحر الإسكندرية ، وظل غلاف (جراب) هذه النسخة من التورا موجودا حتى الآن فى

(١) ربى عقبه برطونورد فى ايزنشانت كنز الرحلات ص ١١٥/ب .

ذلك المعبد ويشعلون أمامه الشموع دائما . أما المقریزی الذي ذكر هذا المعبد في بداية القرن الخامس عشر ، فلم يذكر بالمرة الهياكل ولا المقارئ . ومن الواضح أنه كمسلم اكتفى بما كان أمامه أساسا وترك ما اعتبره زائدا لا حاجة له به . ولذلك فقد اكتفى بذكر حقيقة أنه يوجد في هذا المعبد كتاب توراة النبی عزرا . كما ذكر أيضا أنه يوجد على بوابة المعبد كتابة تغيد أنه بنى عام ٣٣٦ (التقويم السلوقي) ، أى قبل تدمير بيت المقدس بخمسة وأربعين عاما^(١) . وأورد يوسف سامبرى من القرن السابع عشر وصفا مشابها . أما القرائی « موسى البروشالیمی » ، فهو الوحيد الذى قال تفصيلاً عام ١٦٥٥ ، إنهم يشعلون هناك ثلاثة مصابيح غاز بصفة دائمة أمام الهياكل الثلاثة ، أى أنه يوجد هناك ثلاثة هياكل (انظر أيضا الرسوم لتوضيح أعلاه) .

أما « كانو سودو » ، الذى أقام في المعبد بعد ربى « عوفاديا بورطيتووا » بمائتى وخمسين عاما ، فقد قال بالإيطالية : أنه يوجد به هيكلان ، الأول كبير . والآخر صغير ، ويوجد في الصغير كتاب توراة واحد فقط ، كتبه رجل تقى له تفاسير رائعة ، عاش حياة قداسة وزهد . وجاء في الجزء العبرى من حديثه : « ويوجد أيضاً هيكلان أحدهما صغير وبه كتاب توراة عزرا الكاتب الذى لم يمسه أحد » .

أما أزولاي الذى مر بالفسطاط عام ١٧٥٣ ، فذكر أيضا أنه يوجد بالمعبد كتاب توراة مقدس ويقول إنه كتاب عزرا ، لكنه لم يذكر مكان الكتاب^(٢) . ولكن بعد خمسة عشر عاما ، وتحديدًا في عام ١٧٦٨ ، حينما مر مرة أخرى على مصر ، وصف الكتابات التى وجدها في مصر وذكر الكتابة التى أمام الهيكل . « هذا الهيكل (بوابة السماء) ، شيده سيدنا ومولانا « يعقوب هايرناس يوسف » والمشهور باسم ابن خليل الفاسى ، من أمواله الخاصة . وذلك في عام ١٠٥٠م^(٣) ، أى أنه بعد عشر سنوات من ترميم المبنى الذى هدمه الحاكم أعيد ترميمه ثانية^(٤) ، وهذه هى الكتابة التى ظهرت على أحد الهياكل ، ويبدو أنها كانت مطعنة بالخشب .

(١) جوتيل وثيقة جنيزا ص ٥٠٧ .

(٢) رتشلر كتابه ص ١٨٣ .

(٣) رتشلر نفس المصدر .

(٤) انظر جويتين المعبد ص ٨١ .

ويوجد وصف تفصيلي لحائط صهيون قدمه لنا يعقوب ساير ، في السنوات ١٨٥٩ - ١٨٦٦^(١) ، : « وبه (داخل المعبد) يوجد هيكل واحد فوق داخل فتحة الحائط الشرقى حيث يوجد هناك كتاب تورا كنيسة عزرا (وفقا للرواية الشرقية)^(٢) ، وفي رحلته الثانية كشف أن « الألواح وكسور الألواح التى كانت على الحوائط من حوله ومن الجانب الشرقى فوق الهياكل وحول المنبر من فوق والتى كان محفورا عليها فقرات من سفر المزامير وأسماء أشخاص كرماء ، قد نزع من مكانها حينما طوروا المعبد ، ووضعوها فى مكان خاص فى المرتقى . . . ووضعوا فقط حول الهياكل بعض التعريشات المتطورة بدلا منها . أما عن صورة الهيكل فيوجد لدينا وصف مقنع تماما :

« يوجد فى شرق البيت (المعبد) ثقب (تجويف) كبير فى حائط يبلغ ارتفاعه خمسة أقدام (٣ م) وعرضه ثلاثة أقدام (١.٨ م) كما يوجد هناك أيضا الهيكل ذو كتب التورا الثلاثة - وفى الجانب الأيمن من الركن الشرقى الجنوبى توجد مغارة صغيرة وشمعة مشتعلة دائما ، تدعى مغارة (الياهو) ، على سبيل المجاز ، لأنه تجلى هناك للأقدمين . ولا يصل إليها أحد إلا بعد التطهر . ويوجد أعلى الركن الشرقى الشمالى هيكل صغير مجوف فى حائط يبلغ ارتفاعه حوالى قدمين ويصعدون إليه بسلم خمس درجات (أى حوالى ١.٥ م) حيث يوجد كتاب تورا عزرا .

وعلى هذا النحو ، وكما قال ساير ، فإن حائط صهيون كان مقسما إلى ثلاثة أقسام : الهيكل الأوسط كبير ، ومن طرفه الجنوبى ما يشبه مغارة النبى الياهو ، وفى طرفه الشمالى ما يشبه المرتقى إلى التجويف الصغير ، ويوجد به هيكل صغير وذلك الكتاب القديم الذى يعد وجوده فى حد ذاته موضع شك .

(١) ساير ص ٢٠/ب .

(٢) فى معرض حديثه أوضح ساير السبب فى عدم ثقته فى هذا الرواية لأن ربه عوفاديا من برطورو كتب غير ذلك وحتى لو أنه لم يعرف ، لأن ربه موسى بن ميمون اعتمد على كتاب ابن آشير حينما كان فى الفسطاط . ولو كان هناك كتاب عزرا الكاتب ، فلماذا لم يعتمد على هذا الكتاب لكى يجد علامات ضبط نص العهد القديم ، ولكن يعقوب ساير لم يعرف شيئا عن الرواية القائلة بأن الكتاب الذى تقرر أن يسلمه الفاروق بن آشير كتبه عزرا الكاتب ، كما ذكرنا آنفا .

أما وصف بتلر عام ١٨٨٤ ، فهو الوصف الثانى من الناحية الزمنية ^(١) ، فقد وصف بتلر معبد « عزرا » على أنه معبد كان فى الماضى كنيسة قبطية تدعى كنيسة سانت ميخائيل ، اشتراها اليهود من الملكيين فى وقت ما فى العصور الوسطى . كما ذكر أيضاً أن المعبد بدا كتصغير للبازيليك القبطى ، وتعرض الجزء الشرقى منه لترميمات عبر الأجيال . وبالتحديد فإن الأروقة الجانبية والخلفية بدت له موثوقا بها وقديمة فعلاً . (ولا يجب هنا أن ننسى أن بتلر كان معجبا بصورة البازيليك القبطية ، ولذلك فإن الجزء البازيليكى النمطى ، أى الأروقة والشرفات الثلاثية ، بدت له حقيقية ، بينما بدا له الجانب الشرقى ، أو الهيكل مختلفا تماما عن البازيليك القبطى المعروف لديه ، ولذلك فقد وصفه بأنه متأخر قياسا بباقى أجزاء المبنى) . وإذا صح رأى جويتين ، وكان أمامنا فعلا بازيليك ، فإنه بازيليك يهودى منذ البداية ، لأن الحائط الشرقى آنذاك لا يعقل أن يكون متأخرا فى بنائه عن باقى أجزاء المبنى . ووصف بتلر الحائط الشرقى على أنه بوابة نصر مكللة بنقوش مزركشة . وتوجد الآن بوابة مكللة على الهيكل الرئيسى على هيئة حدود مستديرة ولكن بدون زركشة ، وهى متسقة مع أقواس مصلى النساء ، التى لم تكن موجودة أيام بتلر . وبالتالى فإنه يمكن القول ، إن « بوابة النصر » جددت فعلاً ، لكن ليس بصورتها السابقة . وإذا كان افتراضنا أن الحائط الشرقى قد حفظ أغلبه فى عصر التجديد عام ١٨٩٠ ، فإن زينته وتشكيله قد تغيرتا على الأقل .

وتحدث بتلر أيضاً عن « الصهريج » أو « البئر » الموجود وراء المجمع ، ويبدو أنه كان يعنى المطهر الذى لم نسمع عنه فى مكان آخر ومازال موجودا حتى هذا اليوم . وربما كان هذا المطهر هو العنصر الوحيد الموثوق الحقيقى والقديم فى المبنى كله . وهذه حقيقة لم تعلق عليها أية أهمية مما دفع إلى عدم ترميم هذا المبنى . والدراسة يمكن أن تعلمنا الكثير عن المبنى القديم . كما تحدث بتلر أيضاً عن الأبواب الخشبية الموجودة فى الطرف الشرقى للرواق الجنوبى والمزينة بالأيل والعصافير ذات الرؤوس الممدودة إلى الورا ، وبينها عنقود عنب . ويبدو أنها أبواب المقرأ الموجودة الآن فى متحف إسرائيل ^(٢) ، والتى يبدو أنها استخدمت كأبواب للمقرأ الذى كان موجودا فى طرف الرواق الجنوبى ، أى فى نفس المكان الذى وصفه سابير بأنه مغارة الياهو .

(١) بتلر الكنائس ص ١٦٨ .

(٢) انظر . نقاط بارزة (متحف إسرائيل) ١٩٨٤ ص ١٣٢ .

وكان « الفان ادلر » آخر من حظى برؤية المعبد قبل هدمه بعامين . وجاء وصفه له مشابها تماما لوصف سايبير : « يدعوهُ المواطنون معبد الشاميين ، أو معبد الياهو ، وتوجد على يمين ويسار - قاعة الوسط ، التى تنتهى بالهيكل الرئيسى أو المقرأ المقدس ، تجاويف تحتوى على مقارئ فرعية ، وقد حفر على أبوابها بخط « اليعازر » مزمو رلداود (مزامير ٢٤ / ١ - ٢) . وصورة الحروف قديمة وصنعتها جميلة جداً ومتقنة ... وهى ترتفع حوالى ستة عشر قدما (أى حوالى خمسة أمتار) عن الركن الأيمن للتجويف الأيسر ، حيث يوجد فيه تابوت صغير تحفظ فيه بعض كتب العهد القديم التى قيل عنها إن كاتبها هو عزرا الكاتب .. ولقد وجدت صعوبة بالغة فى إقناع مرافقى ابن الشماس - أن يسمح لى بارتقاء السلم المتها لك والنظر إليه وفى النهاية نجحت فى الصعود ... وجدت بابا تغلفه فتحة صغيرة فتحتها ووجدت فى الداخل كتابا ممزقا رطبا . ومن المؤكد أن العفن قد أتى عليه ... وارتجفوا حينما أخبرونى أن طائفة القاهرة المحترمة قد قررت تكليس المعبد وطلاءه وتجديده خلال عدة شهور^(١) » .

وحينما عاد إلى المعبد بعد ثمانى سنوات ، قال إن المعبد اختلف اختلافا كليا ، لكن « أدلر » لم يتطرق بالمرة للتغيرات التى طرأت على المعبد . وركز كل اهتمامه فى الرحلة الثانية على الجنيزا ، وبالطبع فإنه لم يلق بالآلى التغيرات التى طرأت على المبنى . ومن ناحية موضوع اهتمامه ، فإنه للأسف لم يتحدث تفصيلاً عنه ، لأنه ربما كان الشخص الوحيد الواعى (على عكس موصيرى ، الذى كان شابا حينما هدم المعبد) ، الذى قدم تقريرا عن المعبد قبل الإصلاح وبعده .

ولا يعنينا هنا وصف « شختر »^(٣) ، للمعبد ، لأن المعبد أيامه كان كما هو الآن . وكان الدخول إلى الجنيزا يتم فى أيامه عبر فتحة لا صورة محددة لها ، ومن المحتمل أن ذلك كان فى فترة ما قبل انتهاء الترميم . وبالتالي فإن الترميم استمر حتى أواخر القرن التاسع عشر أو بداية القرن العشرين .

(١) انظر ادلر .

(٢) انظر ادلر المقدمة .

(٣) شختر كنز المخطوطات .

لم يتبق لنا إلا أن ندرس مقارن المعبد . لأول مرة يذكر مقراً أو منبر في معبد اليهود في قصر الشام ، أى في الفسطاط ، عام ١٤٤٢^(١) . ولا نعرف بالتحديد ما هو المعبد المقصود . هل هو معبد الفلسطينيين أو البابليين ، ذلك لأن كليهما وفقاً لما قال المقريزى ، كان في قصر الشام^(٢) ، . ويقال إنه في هذا العام دعى القضاة للتأكد من أنه لم يتم أى إصلاح في المقراً (وفقاً للشرعة الإسلامية ، يحظر إصلاح أى جزء من مبنى المعبد) . وبهذه المناسبة ، كشف بطريقة الصدفة ، أن المقراً الذى كان به ثلاث عشرة درجة سلم والتي تم ترميمها كتب على إحدى درجاته - والتي كان يقف عليها خطيب المعبد - اسم « محمد وأحمد » وكلاهما من الأسماء المقدسة عند المسلمين . ويبدو أن هذه الأسماء سجلت في هذا المكان بالذات لكى توطأ بالقدم . وبالرغم من إزالة هذا المقراً من المعبد إلا أنه قد وقعت عدة مصادمات مع اليهود والمسيحيين . وما يعيننا هنا هو المقراً أو المنبر الذى هو عبارة عن برج خشبى كانوا يصعدون إليه ثلاث عشرة درجة ، أو بمعنى آخر ، أن ارتفاعه كان حوالى مترين وبالطبع فقد أبعد هذا المنبر . وسمعنا مرة أخرى من « كافوسوتو » عن منبر خشبى في هذا المعبد لكنه في هذه المرة كتلك المنابر التى استمر وجودها حتى إصلاحها النهائى عام ١٨٩٠ . ولم يرد ذكر لهذه المنابر فيما قاله ربي « بنيامين الطليطلى » ولا عند ربي « عوفاديا بريرفوسو » . وكان كافوسوتو هو أول من ذكر هذين المنبرين ، اللذين سمعنا عنهما بعد ذلك كثيراً عبر تاريخ المعبد . وهكذا قال كافوسوتو (في كلماته الإيطالية الواردة أعلاه) في قلب (المعبد) المكشوف إلى السماء يوجد منبران Pulpito أحدهما وراء الآخر ، ويكاد يسقط من التهالك . ومدعم بدعائم كثيرة ، وهو الذى استخدمه النبی ارميا في الصلاة . وأضاف في الجزء المكتوب بالعبرية : يوجد منبران الأول قديم تماماً ومحطم وقلنا إن الياهو كان يصلى فيه^(٣) ، صلاة « منعه » وصلاة « عرفت » ولم يلمسه أى شخص . وشهد أزولاي بعد ذلك بتسع عشرة سنة قائلاً : ويقولون إن المعبد الموجود

(١) كوهين . أزمة ١٤٤٢ .

(٢) جوتهيل وثيقة جنيزا ص ٥٠٨ .

(٣) انظر أعلاه ملحوظة ه رقم (١) ص ٤٣٩ صلاة هى صلاة الفجر لدى يهود ايطاليا .

هناك بناء النبی ارمیا وفي المقرأ الخربة الآن صلی علیها ارمیا . ولم یذكر مقرأ أو منبرا ثانیاً ولكن المحتمل أنه اکتفی بالإشارة إلى المقرأ الهام ، وأنه لم یجد ضرورة للإشارة إلى مقرأ « الحازان » الذی یوجد فی کل المعابد . وفي موضع آخر ذکر المقرأین . وعلى الرغم من ذلك فإنه یمكننا فهم أن الازدواجیة فی المنابر والمقارئ ترجع إلى أن أحدها اعتبر قديماً جداً ، وحينما تصدع بنی الآخر بدلاً منه دون أن یهدم الأول لقدسیتة ^(١) .

وكما ذكرت فقد كرر یعقوب سائیر الوصف الوارد لدى كافوسوتو بقوله : « فی منتصف المعبد وقرباً من أمام الهيكل یوجد كتاب التوراة حیث أنهم فی الشرق یرفعون المقرأ على ثلاث درجات مبنیة من الخشب والطوب ویعتمد على أربعة أعمدة ترتفع إلى عشرة أقدام (یقصد أن السقف یصل إلى ارتفاع عشرة أقدام حوالی ستة أمتار) وأصلحوه أيضاً وأعادوا تجمیله . والأعمدة قديمة جداً والحبال الاثنا عشر تحیط بها والعوارض التی تحزمها من أعلى حوله كلها منقوشة بكتابة آشوریة وبالطبع فإنه على بعد حوالی خمسة أقدام من المقرأ ، وفي منتصف المعبد ، یوجد بناء خشبی ، مثل السریر المربع المسیج طوله أربعة أقدام وعرضه ثلاثة ومفروش بملاءة بیضاء ونظیفة وعلیه خیمة (تعریشة) ترتکز على أعمدة خشبیة من زواياها . ویقال إن ارمیا جلس فی هذا المكان وقرأ اللعنات الأربعمئة وست على خراب القدس . ولم یجلس أحد فیه خشية على نفسه . ولكن النساء اللاتی یجدن صعوبة فی الولادة یجئن إلى هذا المكان فیلدن بسهولة ویسر .

أما الأحزمة التی تحیط بالمقرأ من أعلى مكان فقد حفرت علیها فقرات من سفر المزامیر وأسماء أشخاص کرماء من عصور مختلفة ، فقد أبعدت من مكانها حیثما كانوا یصلحون المعبد ، ووضعوها فی مكان خاص فی المرتقی ، وهی قديمة جداً بالیة وأصابتها العتة لدرجة أنه لا یمكن استخلاص شیء ذی قيمة مما هو مكتوب علیها . . كما أن العصى التی تحیط بالمقرأ تأكلت بفعل الزمن وكلها منقوشة ومحفور على الألواح حروف بالخط الآشوری ، واللغة اليهودیة ، وهی على ما یدو فقرات من سفر المزامیر . الحمد لله باسم الرب فتحت لی بوابات العدل الخ . . .

(١) رتشلر كتابه ١٨٣ .

ولم يصف « الفان ادلر » المقرأ كثيرا ، وإن كان قد ذكر أنه وجد بقايا أثرية هامة تحيط بالمقرأ من حوله وفي حوائطه الثلاث ، وهى عبارة عن سطر واحد من كتابة محفورة على الحجر (١) ، وأورد صيغه الكتابة . ونحن نعرف الآن أن الكتابة كانت محفورة على الخشب . ونشرت هذه الكتابة عدة مرات والصياغة الدقيقة لها قدمها ريتشلر : (م) سليمان الذى توفى فى ريعان الشباب ، والحاخام الكاهن الأعظم معلمنا افراهم الشيخ الماشطى (١) .

ونحن نرى أن هذا المقرأ ينسب مرة إلى الياهو وأخرى إلى ارميا . ولقد نسب الحاخام رفائيل بن شمعون ذاك المقرأ الخلفى (بعد أن رمم وغطى بالحجر) إلى رواية أخرى : « لأنه فى هذا المكان كان سيدنا موسى عليه السلام يقف ويصلى فى أيام فرعون لكى ترفع الضربات عن فرعون وشعبه (٢) . وبالطبع فإن هذه القصة رويت عن معبد القديسين فى دموه وليس فى القسطنطينية .

ونحن نرى تباينا فى المصادر المختلفة فى تقدير مقاييس المبنى وتفصيلاته ، سواء بخصوص القصص المتعلقة به أو بالنسبة لتقديرات تاريخ المبنى . وهو ما يحيط تاريخه كله بالغموض . وترجع هذه الظاهرة إلى ضعف ذاكرة مدونى السجلات ، والأخطاء الانسانية ، خاصة أن أغلب من روى القصص لم يتحروا صدق سجلاتهم . وربما قصدوا بذلك تضخيم اسم المعبد وتسجيله فى التاريخ اليهودى . أما الاختلافات فى القصص المتعلقة بالبناء ، فإنها ترجع إلى حقيقة أن القصة التى ترسخت فى معبد معين ، نقلت مع هدمه إلى مبنى آخر . والمعبد المذكور والذى ربما كان أهم المعابد فى مصر وأكثرها قداسة ، حفظته السلطات بصعوبة وحظى بحظ كثير من القصص بالمقارنة بأى بناء يهودى آخر فى مصر .

وعلى الرغم مما ذكرناه ووضحناه فيستحسن التحرز ، حتى لا نقبله كحقائق ثابتة مرتبطة بيهود مصر . ولكى نصل إلى حل هذه المعضلة ، لابد من أن نعمل على فهم الموقع ذاته وتطويرة عبر الأجيال ، والبيئة والثقافات التى أحاطت به وأثرت عليه .

(١) نفس المصدر ص ١٨٤ .

(٢) بن شمعون خير مصر ص ٣٥/ب .

ميخائيل فينتر علاقات اليهود مع السلطات والمجتمع غير اليهودي

أ - الخلفية والمصادر

تنقسم مناقشة تاريخ اليهود في مصر العثمانية إلى قسمين رئيسيين ، كما هو الحال في تاريخ البلاد ذاتها في تلك الفترة :

أ - من الاحتلال العثماني عام ١٥١٧ ، والذي وضع فيه السلطان سليم ياوظ (الغاضب) نهاية للدولة المملوكية وضم مصر وسوريا إلى الامبراطورية العثمانية ، وحتى غزو نابليون بونابرت لمصر عام ١٧٩٨ .

ب - القرن التاسع عشر ، أو بصورة أكثر دقة ، من الغزو الفرنسي وحتى عام ١٩١٤ ، حينما أعلنت بريطانيا أن مصر منطقة وصاية ، وفصلت البلاد عن ارتباطها الشكلي بالامبراطورية العثمانية^(١) . والعامل الذي يربط الفترتين هو السيادة العثمانية المستمرة ، والتي بدأت تضعف خلال القرن التاسع عشر وأصبحت مجرد سيادة ظاهرية منذ الاحتلال البريطاني لمصر عام ١٨٨٢ .

وكانت هاتان الفترتان مختلفتين عن بعضهما تمام الاختلاف . ففي الأعوام الثلاثمائة الأولى كانت مصر إقليماً عثمانياً بكل ما تحمله الكلمة من معنى ، وإن كان هذا لا يعد ذوباناً في العثمانية لعدة وجوه ، بسبب السمات المتفردة لهذه الدولة في الظروف الجغرافية والاقتصادية ، ولذلك فإنه يمكن رؤية تاريخ مصر وتاريخ الطائفة اليهودية فيها من خلال المنظور العثماني العام . فلقد عرفت مصر إبان القرن التاسع عشر (وبداية القرن العشرين ، الذي ستعرض له أيضاً في إطار مناقشتنا) الكثير من التقلبات - ما بين اتجاهات تحديث وتغريب وانتفاضة قومية أو دينية ، واحتلال بريطاني . وهذا الاختلاف بين الفترتين ينعكس أيضاً في وضع اليهود وعلاقاتهم مع

(١) للتعرف على الخلفية التاريخية العامة ، انظر : هولت ، مصر . وبالنسبة للقرن التاسع عشر ، انظر أيضاً : شامير ، العرب في الشرق الأوسط ، وأيضاً فاتيكويتيس . وانظر أيضاً شاو ، إدارة مصر .

السلطات والمجتمع غير اليهودى . وكما هو الحال فى التاريخ اليهودى فإننا نجد أن الطائفة اليهودية شكلت فى مصر العثمانية حجر أساس لأنشطة البلاد الاقتصادية وللمجتمع الذى عاشوا فيه .

ويجب أن نعترف بأن البحث فى تاريخ يهود مصر فى الفترة العثمانية مازال فى بداياته . كما أن تاريخ مصر فى الفترة العثمانية يعد أحد الفصول غير الواضحة فى تاريخ مصر الإسلامية . ومع ذلك فلقد حدث فى الآونة الأخيرة تقدم كبير ملموس فى البحث فى هذا المجال . وبخاصة فى التاريخ الاجتماعى الذى تعد مناقشتنا لعلاقات اليهود مع المجتمع غير اليهودى والسلطات جزءا منه . وحتى الآن لا توجد دراسة منفصلة عن اليهود فى مصر العثمانية ، على غرار أبحاث : أشتور عن اليهود فى السلطات المملوكية ، وأبحاث يعقوف . م . لنداو عن يهود مصر فى القرن التاسع عشر (١) . وليس هناك من شك فى أن ندرة الأبحاث عن هذه الفترة الانتقالية ترجع إلى طبيعة المصادر ، الفقيرة من حيث الكم والنوع ، قياسا مع الفترة المملوكية والعصر الحديث (٢) .

ويمكن أن نقف على طبيعة العلاقات بين اليهود والسلطات والمجتمع غير اليهودى ، من المصادر التالية بصفة خاصة :

أ . وثائق رسمية من الأرشيفات العثمانية والمصرية والأوروبية .

ب . التواريخ العربية والتركية والعبرية

ج . أوصاف الرحالة ، الأوروبيين أو المسلمين .

د . كتابات رجال الدين المسلمين - قضاة أو مراقبين .

هـ . كتب الفتاوى وبعض المصادر اليهودية الأخرى .

ولكل من هذه المصادر سمته الخاصة وعيوبه . وبالطبع فإن المادة الأرشيفية هى

(١) أشتور . مصر وسوريا . أ . ج . لنداو ، اليهود فى مصر (عبرى) ، وانظر النسخة الإنجليزية الموسعة والمعدلة لهذا الكتاب : لنداو ، اليهود فى مصر (إنجليزية) والإحالات التالية من الطبعة الإنجليزية .

(٢) انظر العروض البليوجرافية المفيدة عن مصر العثمانية : هولت ، مصر العثمانية ص ٣ -

١٢ ، شاو ، مصادر تركية ص ٢٨ - ٤٨

أكثر هذه المواد مصداقية ، ويمكن أن نعرف الكثير من مضمون هذه الوثائق ومحتواها ، بل ومن لغتها وأسلوبها . وتحتوى هذه المادة على أوامر إدارية أو شهادات قانونية ، تتعلق بالطائفة اليهودية أو بأشخاص يهود وهذه الأدلة أرسلت من السلطة العثمانية المركزية في استانبول أو من ممثلها في القاهرة ، «الباشا» ، حاكم الاقليم . وأهم مجموعة من هذه الأوامر تخص موضوعنا ، هى مجموعة « مهمة دفترى » ، المحفوظة في أرشيف مكتب رئيس الوزراء في استانبول . وهى مجموعة الأوامر التى أرسلها السلطان إلى شاغلي المناصب المختلفة في الإمبراطورية ، سواء في العاصمة أو في الأقاليم المختلفة^(١) . ومن الطبيعى أن تعيننا هنا الأوامر التى أرسلت إلى حاكم مصر - الذى حمل بالطبع لقب باشا ، وكان برتبة « بيلربى » (أو كما كانت تنطق هذه الكلمة في تلك الايام) « بيجلربك » . وكانت وظيفته هى « والى مصر » - والأوامر التى أرسلت أيضاً إلى ذوى المناصب الأدنى في مصر ، مثل « الدفتردار » (الضابط المشرف على الخزانة) والقضاة في المدن المختلفة ومن على شاكلتهم . أما بالنسبة للفترة المتأخرة عن ذلك ، القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ، فتوجد مجموعة من الأوامر الخاصة بمصر فقط ، تدعى « مهمتى مصر » وهى أيضاً محفوظة في أرشيف مكتب رئيس الوزراء في استانبول^(٢) .

أما الوثائق ذات الطبيعة القانونية فهى تحفظ بصورة عامة في أرشيف المحاكم الشرعية في مصر . وقد حصلنا على بعض منها^(٣) . ولقد اعتمد الباحث جلال النحال في بحثه عن النظام القضائى في مصر خلال القرن السابع عشر على مادة « السجل » في المحاكم الشرعية وتوجد بعض الوثائق المتعلقة باليهود ضمن الوثائق التى درسها في بحثه^(٤) . ومع ذلك فليس هناك شك في أن المادة الأرشيفية الكبيرة الموجودة في مصر ، في المحاكم الشرعية والأرشفات الأخرى ، تعد أهم مصدر لدراسة تاريخ اليهود في الفترة المعنية (كما هو الحال في موضوعات أخرى) ، وهى مادة لم تستغل كاملة حتى الآن . والعيب الأساسى في هذه الوثائق هو صورتها المتهرئة والمبعثرة ، وبالرغم من أنها

(١) عن هذا المصدر الأرشيفى الهام ، انظر البحث الشامل : أصداء ، شهادات عثمانية .

(٢) عن هذا المصدر انظر : شاو ، مصادر تركية ص ٣٠ .

(٣) لدى المؤلف عدة وثائق قانونية من مجموعة خاصة ، سوف تنشر مستقلة .

(٤) انظر : النحال .

تكشف الكثير إلا أنها لا تتعرض إلا في حالات قليلة وبصورة كاملة للحدث الذى تتناوله . وتعد هذه الأوامر بطبيعتها ردا على أحداث سلبية أو شكاوى ، وهى تبحث جرائم أو اشتباها في جرائم ، وتحرشات وخلافات الخ . ومع هذا فلم تنعكس في هذه الأوامر علاقات حسن الجوار التى سادت بين اليهود والمسلمين ، كما أنها لم تتضمن أية إشارة لقيام الموظفين اليهود بأداء أعمالهم باستقامة وكفاءة أو لرضا السلطات عنهم .

ويعرف كل باحثى تاريخ مصر ، أن سجلات التاريخ العربية والتركية لا تصف بصورة جيدة إلا بداية ونهاية الفترة العثمانية ، وفى المقابل فلم تقدم السجلات المحلية وصفا تفصيليا متعمقا لمعظم هذه الفترة ^(١) . ومع ذلك ، فإن الكثير من السجلات التاريخية العربية والتركية لم تنشر بعد مطبوعة ، كما أنها لم تخضع بعد لدراسة الباحثين . ونجد في السجلات المختلفة ذكرا لا بأس به لليهود ، على الرغم من أن مؤلفيها قد اهتموا أساسا بالأحداث السياسية ، والتى لم يلعب اليهود فيها أى دور . وبالرغم من أن اليهود يرد ذكرهم في كتب التاريخ إلا أن هذه الكتب تشير إليهم وكما هو الحال في وثائق الأرشيفات على نحو عابر ، كما أنها تشير إليهم في سياق سلبى يتعلق بحوادث مثل إعدام موظف يهودى اتهم بالاختلاس وأحكام ضد يهود وما شابه ذلك ، وهناك مشكلة أخرى وهى أن كتب التاريخ تعكس موقف مؤلفيها ، الذين كان بعضهم من رجال الدين ، وكلهم تقريبا من المسلمين المثقفين وكانت نظرهم سلبية تجاه الأقليات الدينية ، وبخاصة اليهود . وتتجلى النظرة العدائية في كتب التاريخ من خلال وصف الأحداث والتفسيرات وكذلك في التعبيرات العدائية ، بل ويرد ذكر اليهود في بعض الأحيان على نحو عابر حتى حينما لا يكون لهم أية علاقة بالموضوع المطروح . وتعد هذه النظرة التى تنطوى على العداء من جانب مؤلفى كتب التاريخ ، على قدر كبير من الأهمية خاصة أنهم كانوا يمثلون جمهور المثقفين ، وكان لهم تأثيرهم على العامة . والجدير بالذكر أن بعض هؤلاء المؤلفين دون أعماله بتكليف من الحكام ^(٢) . كما أنهم أثروا أيضا على بعضهم البعض ، ومن هنا قام بعض المؤرخين المتأخرين في بعض

(١) كتب التاريخ التى تغطى بداية فترة الحكم العثمانى في مصر هما : ابن إياس (عربى) ، ديار بكرى . المصدر الرئيسى لنهاية الفترة العثمانية : الجبرتى .

(٢) انظر على سبيل المثال : عبد الرحمن ص ٢/١ وأيضاً التاريخ التركى : جيلين باسكرون . ص ١٩/٢ - ٢ .

الأحيان بنقل المعلومات الواردة لدى سابقهم ، والمتعلقة بالسلوك العدواني تجاه اليهود . وتجدد الإشارة هنا أيضا إلى كتب التاريخ العبرية التي كتبها يوسف سامبرى والياهو كافشال ، والتي ترد فيها معلومات مهمة عن يهود مصر ، وإن كانت مختصرة ومتقطعة ^(١) .

ولا يمكننا أيضا تجاهل شهادات الرحالة الأوروبيين الذين كان عددهم لا بأس به في الفترة العثمانية ^(٢) . أما المستعرب الشهير « أ . و . لين » ، فلا يمكن تصنيفه بين الرحالة العارضين الذين كان فهمهم للمجتمع المصرى فى أغلب الاحوال سطحيا وانطباعيا ، فيقدم « لين » فى كتابه الكلاسيكى المعروف باسم « عادات المصريين الجدد » عرضا أساسيا ومتعمقا للمجتمع اليهودى التقليدى ^(٣) . ويختص الفصل الأخير من هذا الكتاب بيهود مصر ، ويأتى كأحد ملاحق الكتاب . ويتضمن هذا الفصل وصفا حيا للطائفة اليهودية ، وإن كان لم يمتدحها . ولا يتقص من جهد الباحثين الاعتماد كثيرا على هذا الكتاب والاستشهاد به .

ويعد كتاب « سياحة نامه » (كتاب الرحلة) الذى وضعه الرحالة المسلم غير المصرى « أوليا شلبى » (١٦١٤ - ١٦٨٣) بمثابة وثيقة بالغة الأهمية لمعرفة تاريخ مصر العثمانية إبان القرن السابع عشر . وقد خصص المؤلف الجزء الأكبر من المجلد العاشر فى مؤلفه الضخم لوصف مصر ^(٤) . وقد اشتهر أوليا شلبى بعدم دقته ومبالغاته ، بل وحتى اختراعاته ، ومع هذا فىرى كل من الباحث « أ . ريموند » ، و « س . شاو » ، اللذين اطلعا على المادة الأرشيفية ويعرفانها جيدا ، أن كتابه عن مصر يعد مصدرا يمكن للباحثين وضع ثقتهم فيه بصفة عامة ، ويبدو أنه خبر البلاد جيدا ^(٥) . وكان يتمتع « أوليا شلبى » بمميزات الرحالة المحايد ، وكان قادرا على مقارنة مصر بدول أخرى ، وخاصة المناطق التركية . ومع ذلك ولكونه مسلما ومن الإمبراطورية العثمانية ، فلقد

(١) كافشال . ب . سامبرى ، مختارات .

(٢) انظر قائمة الرحالة الأوروبيين فى مصر العثمانية . كومب . ج ٣ ص ٣٧٩ - ٣٨٦ .

(٣) لين : آداب وعادات .

(٤) شلبى : رحلات (تركى) المجلد العاشر .

(٥) شاو : مصادر تركية . ص ٤٧ . ريموند . الحرفيون والتجار . ج ٢ ص ٥٣٣ .

تعرف على المجتمع المصرى ومؤسساته ، الأمر الذى لم يكن متاحا للرحالة الأوروبيين ، ولاحتى لكثير من المؤرخين المصريين . وتجدر الإشارة إلى أن « أوليا شلبى » كان مسلما متعصبا ، وحديثه عن اليهود ملئ بالتعبيرات المعادية . وعلى الرغم من ذلك فتعد المعلومات التى يوردها عنهم تعد بالغة الأهمية ، وإن كانت مختصرة من حيث الكم . ويرد ذكر اليهود أيضا فى كتابات بعض رجال الدين المسلمين الذين كان من أبرزهم فى الفترة العثمانية كل من : المتصوف عبد الوهاب الشعرانى (توفى عام ١٥٦٥)^(١) والقاضى ابن نجيم (توفى عام ١٥٦٣)^(٢) . ولا تضيف أقوالهما كثيرا إلى ما عرف عن اليهود من مصادر أخرى ، لكن فى مجال اهتمامنا بالذات ، والمتعلق بعلاقات اليهود مع غير اليهود نجد أن آراء هذين المؤلفين رائعة ، فى إشارتها إلى نظرة المتصوفة و« العلماء » للموضوع . وتجدر الإشارة أيضا إلى أن تناولهما للموضوع ليس منهجيا ، بل عرضيا ، غير أن ما يذكر أحيانا بصورة عرضية يكون مهما .

ولقد حصل باحثو كتب الفتاوى من أدب الفتاوى ، على معلومات مهمة عن يهود مصر ، لكن يبدو أن مساهمة هذا المصدر ضئيلة إلى حد ما فى موضوع علاقات اليهود مع السلطات والمجتمع غير اليهودى^(٣) .

ومع تغير الظروف السياسية والاجتماعية فى مصر إبان القرن التاسع عشر فقد تغيرت أيضا طبيعة المصادر . فيمكن أن نعرف مثلا من دراسة الباحث «ى . م . لنداو» ، أنه تزايدت فى هذه الفترة قيمة السجلات الأوروبية مقارنة بالمصادر الأخرى^(٤) . كما تزايدت أيضا الأهمية النسبية للمصادر العبرية وكتب الرحالة . وفى المقابل فقد برز تراجع واضح فى مركزية المصادر العربية ، والجدير بالذكر أن « الجبرتى » الذى تناول بداية عهد محمد على كان آخر المؤرخين فى المدرسة الكلاسيكية ، غير أنه لم يستمر أحد فى السير على نهجه . وتبرز فى قائمة مصادر ومراجع كتاب لنداو ندرة

(١) فينتر . المجتمع والدين .

(٢) Ibn Nodjaym دائرة المعارف الإسلامية . مجلد ، ص ٩٠١ .

(٣) انظر على سبيل المثال : نبنى ص ٧٠ - ٧٢ . ليமானون : يهود مصر ص ٢٨٧ - ٣١٩ .

(٤) انظر : لنداو . اليهود فى مصر (إنجليزى) . بيلوجرافيا . لا يمكن أن نستنتج من ذلك أن السجلات الأوروبية تضاهل أهميتها كمصدر للدراسة لتاريخ يهود مصر فى ظل الفترة العثمانية . وتعد السجلات القرنية وسجلات الجغرافيين ، هامة بصفة خاصة .

المراجع العربية ، على الرغم من أن المؤلف اعتمد كثيرا ، ومعه حق على كتاب شاهين مكاربوس عن تاريخ اليهود في مصر^(١) .

أما كبار المؤلفين المصريين في القرن التاسع عشر أمثال رفاعة الطهطاوى وعلى باشا مبارك وعبد الله النديم وجيمس صنوع (أبو نضاره) ومصطفى كامل ومحمد عبده^(٢) ، فقد استخدموا مصطلحات مصرية عصرية أكثر من تلك التى استخدمها كتاب القرون السابقة ، ولم يكن هناك مكان فى شهاداتهم للوثائق اليهودية الصغيرة وغير البارزة . ولقد اهتم كتاب مصر فى القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين بالقضايا القومية والحضارية الرئيسية ، وبالتالي فلاغربة فى أن يظهر اليهود فى كتاباتهم بصورة أقل مما ظهروا به فى كتابات مؤلفى القرون السابقة . ومن ناحيه أخرى ، فمن الممكن أن نجد مادة مفيدة للموضوع المطروح على بساط البحث فى الصحافة المصرية التى صدرت فى تلك الفترة باللغة العربية وبلغات أخرى .

ب - النظرة لليهود فى بداية الاحتلال العثماني (١٥١٧ - ١٥٢٥)

بصورة عامة ، جلب الاحتلال العثماني معه تغييرا نحو الأفضل لليهود مصر . فلقد كانت السلطة المملوكية سلطة مستبدة ، ومبتزة وعنيفة ، كما أنها طاردت الأقليات الدينية . وكانت الابتزازات المالية وتدمير دور العبادة الخاصة بأهل « الذمة » (المسيحيين واليهود) والعديد من أعمال الاضطهاد الأخرى أمرا عاديا إلى حد كبير^(٣) . وكان وضع « العلماء » قويا فى السلطة المملوكية ، كما كان للنظام العسكرى المبتز ، مع التأثير القوى للارثوذكسية ، تأثير سيئ على الأقليات الدينية . ويجب أن نضع أيضا فى الاعتبار أن الدولة المملوكية كانت تتعرض عبر عقودها الأخيرة لأزمة ، ومن هنا فقد كانت فى طريقها إلى الزوال . وقد تعرضت الدولة المملوكية إلى الانهيار

(١) انظر مكاربوس .

(٢) انظر المادة التى كتبها فاتيكيوتيس عن هؤلاء المؤرخين وفقا لما جاء فى فهرس كتابه . . انظر أيضا : لندار . أبو نضارة المجلد الثالث ص ٣٠ - ٤٤ والمجلد الخامس ص ١٧٩ - ١٨٠ .

(٣) انظر مثلا : أشتور . مصر وسوريا ، ص ٢٠٤ - ٢٣٦ ، ٤٠١ ، وشتاو ، أهل الذمة ص ٧٣ - ٩٤ .

الاقتصادى إثر اكتشاف طريق رأس الرجاء الصالح ، وإثر تلك الضربة التى ألمت بعد ذلك بتجارة ترانزيت التوابل عبر مصر الى أوروبا .

وعاشت السلطة المملوكية فى سنواتها الأخيرة فى حالة من عدم استقرار سياسى وإحساس بعدم الأمن العسكرى ، فتقلصت الدولة على نفسها ، بل وارتعدت فرائصها من القوة المتصاعدة للإمبراطورية العثمانية الديناميكية . وفى ظل مثل هذه الأوضاع فقد تعقدت حياة الأقليات بصفة خاصة ، وأثرت هذه الأوضاع أيضا على اليهود .

وعلى خلاف وضع المماليك فقد كان العثمانيون خلال القرن السادس عشر فى أوج قوتهم ، وتعد فترة السلطان سليم العظيم الذى تولى الحكم خلال أعوام (١٥٢٠ - ١٥٦٦) ، فترة ازدهار الإمبراطورية ولقد جلب العثمانيون معهم إلى مصر سلطة حازمة معتدة بذاتها . وكانت هذه السلطة على قدر رفيع من النظام والكفاءة ، كما كانت على وعى اقتصادى متطور . فاستغل العثمانيون كل الموارد المادية والبشرية فى الإمبراطورية بكفاءة تامة ، وكانوا على وعى بقدرات اليهود الاقتصادية والمالية . وعلى الرغم من أن الإمبراطورية العثمانية كانت دولة إسلامية سُنِّيَّة متشددة مثلها مثل السلطة المملوكية إلا أنها كانت دولة مستنيرة عملت على التحلى بمفاهيم العصر . ولقد أدى الدمج بين النظرة الأساسية المتزنة للسلطان ورعاياه وبين المنظور العلمى - العقائدى ، إلى تحسن وضع اليهود فى كافة أنحاء الإمبراطورية ، فتقلد اليهود فى مصر العثمانيه بعض المناصب الرفيعة فى وزارة الخزانة . وصحيح أن وضع اليهود فى فترة المماليك الشراكسة (١٣٨٢ - ١٥١٧) كان معززا فى الإدارة قياسا بفترة المماليك الأتراك (البحريين) (١٢٥٠ - ١٣٨٢)^(١) ، وذلك على الرغم مما قلناه من قبل عن وضعهم العام فى الدولة المملوكية ، إلا أن الفترة العثمانية دفعت ، على الأقل باليهود الذين عملوا فى وزارة الخزانة ، إلى قمم لم يعرفوا لها مثيلا من قبل ، أو على الأقل منذ الحكم الفاطمى فى العصور الوسطى .

أما الاحتلال الذى وقع فى بداية عام ١٥١٧ ، فقد كان بطبيعة الحال حدثا قاسيا على كل المواطنين فى مصر . وكما يقول المؤرخ المملوكى ابن إياس ، الذى كره

(١) أشتور . مصر وسوريا ج . ٢ . ص ١٧٦ .

العثمانيين ، فقد كان الاحتلال كارثة حقيقية ^(١) . ولقد أبدى المماليك مقاومة عنيفة ، غير أن القاهرة احتلت في نهاية الأمر بالقوة ، وقد عانى اليهود الذين أقاموا في القاهرة من الإجراءات التعسفية التي اتبعتها معهم العثمانيون ، فأجلى العثمانيون على سبيل المثال مجموعة من اليهود السامريين مع أسرهم إلى استانبول . ومع ذلك فتجدر الإشارة إلى أن هذا التهجير القسري ، الذي كان سمة من سمات الاحتلال العثماني عرف أيضا في أماكن أخرى ، ولم يكن تعبيرا عن نظرة سيئة لليهود بالذات بل على العكس ، فعلى الرغم من عدم الكياسة في عملية التهجير ، إلا أنه يمكن أن نعتبر ذلك اعترافا بقدرات اليهود التي يمكن أن تؤدي إلى استفادة العاصمة العثمانية . ولقد أجلى معهم ، على سبيل المثال الكثير من ذوى الحرف المختلفة ^(٢) .

ويقول المؤرخ العبري « كافشالي » ، إنه في عام ١٥١٦ ، وقبل خروج الجيش المملوكي إلى مرج دابق (السهل الموجود شمال حلب في سوريا) ، وهو المكان الذي حقق فيه العثمانيون انتصارهم الساحق والحاسم على السلطان المملوكي ، خيم الخطر على رموس اليهود في القاهرة . وعلى حد قوله ، فلقد هدد المماليك بمحاكمة اليهود ، ولكن اليهود دافعوا عن الحى الذى يسكنون فيه . وكما يذكر المؤرخ في إحدى هوامش عمله ، فلقد بدت هذه القصة مدهشة ولكنه لم يجد ما يدعمها في تاريخ ابن إياس الشهير والموثوق به ، حيث كان ابن إياس شاهد عيان على أحداث القاهرة ، ولم يجدها أيضا في أى مصدر آخر ^(٣) .

وتجدر الإشارة أيضا إلى أن « كافشالي » لم يكن ابن هذه الفترة ، ومع ذلك فمن المحتمل أن جنودا من الجيش المملوكي ممن اتحدوا مع « الزعر » مجرمي العاصمة والطارئين عليها ، قد هددوا الحى اليهودي أثناء الأزمة وما صاحبها من توتر .

وبعد احتلال القاهرة نفذ السلطان سليم مذبحه المماليك ، ولكن سرعان ما توقفت هذه المذبحة . وقد انخرط المماليك فيما بعد في صفوف الحامية العثمانية .

(١) ابن إياس (عرب) ج . ٥ ص ١٥٧ . وبالفعل امتلأ المجلد الخامس عند ابن إياس بهجوم حاد على العثمانيين ، من وجهة النظر المملوكية - المصرية .

(٢) نفس المصدر ص ١٨٢ - ٢٣٢ .

(٣) كافشالي ، ص ٣٤٠ - ٣٤١ . وتظهر القصة أيضاً لدى أشتور ، مصر وسوريا ب ص ٥٤٦ - ٥٤٧ .

ويعود الفضل في حدوث هذا الأمر إلى تلك المحاولات التي قام بها « حائير بيه » الذي كان أول حاكم عثماني لمصر . وكان هذا الحاكم أميراً مملوكياً ، غير أنه انضم إلى صفوف العثمانيين خلال معركتهم في سوريا . ويعد بقاء المماليك بعد سقوط دولتهم علامة رئيسية في التاريخ السياسي والاجتماعي لمصر العثمانية ففي نهاية القرن السادس عشر وما بعده ، أي بعد أن ضعفت الإمبراطورية العثمانية ووهنت سيطرتها على مصر ، زادت قوة المماليك لدرجة أنهم كانوا السادة الحقيقيين للبلاد في القرن الثامن عشر (١) .

وكان لهذه الظاهرة تأثير على وضع اليهود ، فيمكن أن نقول بصورة عامة إن المماليك كانوا أكثر عداء لليهود من العثمانيين . كما أن القصة التي ذكرت من قبل عن تعرض الحى اليهودي للهجوم عشية الحرب ضد العثمانيين ، وعلى الرغم من عدم كونها قصة تاريخية ، إلا أنها تعكس عداء المماليك لليهود . وكان المماليك أيضاً من المسلمين المتشددين ، بل وفاقوا العثمانيين تشدداً ، فكان تأثير العلماء عليهم قويا ، الأمر الذي أثر على علاقاتهم مع الأقليات الدينية . وفي الحقيقة فإن أصعب الأيام التي مرت على الطائفة اليهودية في الفترة العثمانية كانت أثناء تمرد اثنين من الحكام المماليك ضد السيادة العثمانية . وكان المتمرد الأول هو « أحمد باشا الخائن » . أما المتمرد الثاني فكان « على بك الكبير » الذي قاد تمرده خلال الفترة بين ١٧٦٩ - ١٧٧٣ . (٢)

ولم تطرأ أية تغيرات ضخمة على أوضاع اليهود في ظل فترة حكم « حائير بك » (١٥١٧ - ١٥٢٢) إذ إنه لم يجد عن سياسة من سبقوه في الحكم . ويدينه المؤرخ ابن إياس لأنه نصب إبراهيم اليهودي ، معلم دار العملة على أموال المسلمين . ومع ذلك ، فلقد أنزل « حائير بك » عقاباً شديداً بالعاملين في دار سك العملة والصيارفة اليهود ، الذين وجهت لهم التهمة الشائعة في ذلك الحين والتي كان مفادها أنهم لعبوا

(١) هولت . التاريخ السياسي ص ٧٩ - ٩٠ .

(٢) عن تمرد أحمد باشا الخائن ، انظر/ هولت . مصر ص ٤٨ - ٥١ . وبالفعل كان أحمد باشا حاكماً لمصر من قبل الإمبراطورية العثمانية وليس أميراً مملوكياً . ومع ذلك فلقد أكد أصله الشركسي ، وتطلع علناً إلى إعادة السلطة المملوكية ، بتحريضه للمماليك الشركس على التمرد . وعن على بك الكبير . انظر : كراسليوس .

دورا في تقليل قيمة العملة من خلال إضافه بعض الشوائب للمعدن النفيس . وضرب أحد العاملين في دار سك العملة وقطعت يده وعلقت فوق أنفه ، وطافوا به وهو في هذا الوضع في شوارع القاهرة . وقتل يهودى ونصرانى جلوسا فوق الخازوق ، بتهمة تزوير العملة ^(١) ومع ذلك فلا يجب أن نعتبر هذه الإجراءات موقفا معاديا لليهود ذلك لأن هذا الحاكم كان مشهورا بوحشيته ، ومال أيضا إلى قتل الرعايا المسلمين لجرائم بسيطة ^(٢) .

وكان اليهود يشاركون في الحفلات التي كانت تقام للاحتفال بتجديد تعيين « حائر بك » حاكما لمصر من قبل السلطان . وذكر ابن اياس أن المسيحيين خرجوا في مسيرة حاملين المشاعل في أيديهم ، في حين أن اليهود تخلفوا عن الحفل لأن الاحتفالات تزامنت مع يوم السبت ^(٣) .

ويمكن أن نلمس دليل التغيير إلى الأفضل تجاه اليهود في القضية التي رفعها يهودى ضد أمير مملوكى ، حول مبلغ من المال ، ادعى أن الأمير مدين له به . وهذا المملوك الذى كان « قائد أربعين » (وهى الرتبة الثانية فى الجيش المملوكى) ، وكان صارما ومعروفا فى المدينة ، لم يدرك المتغيرات التى حدثت فى الإجراءات القانونية منذ الاحتلال العثمانى . وكان واثقا من أن اليهودى لن ينجح فى خلافه معه . لكن اليهودى طلبه أمام المحكمة الشرعية لدى القاضى صالح شلبى ، الذى كان نائبا للقاضى العثمانى الأكبر (قاضى العسكر) . وبعث القاضى بمبعوث وجندى انكشارى إلى دار الأمير لإحضاره ، وظل فى المعتقل إلى أن استرضى اليهودى . وجاءت نتيجة القضية غير المتوقعة لتصيب مواطنى القاهرة بالدهشة ، إذ أدركوا أنه فى ظل الحكم المملوكى ما كان من الممكن أن يتجرأ يهودى على طلب مثل أمير للمحاكمة . ومن المؤكد أنه ما كان يمكن أن ينصف فى المحكمة . ويمكن أن نفهم مغزى ذلك إذا تنبهنا إلى حقيقة أن اليهودى كان من المنطقة التركية ولم يكن يهوديا مصريا (قال المؤرخ التركى عبد الصمد ديار بكرى إنه كان يهوديا تركيا ، يدعى روميلو) ،

(١) ابن اياس (عربى) المجلد الخامس ص ٣٣٧ - ٤٤٥ .

(٢) نفس المصدر ص ٢٥٤ - ٢٥٥ ، ٣٧٧ - ٣٧٨ ، ٤٥٣ .

(٣) نفس المصدر ص ٢٨٩ .

ويتحدث المؤرخون بخصوص هذا الصدد عن قضية أخرى ، جرت أمام نفس القاضى العثمانى ، وفيها حصلت امرأة على حكم ضد زوجها وكان هو أيضا أميرا قويا ، بل إنه وضع فى السجن إلى أن لى طلب زوجته . وجاء حديث ابن إياس عن هذه القضايا بدون أى رد فعل من جانبه ولكن ديار بكرى ، الذى كان أيضا قاضيا عثمانيا كتب يقول إن مواطنى القاهرة أعجبوا بذلك وأيدوه قائلين : كم هو جميل هذا العصر الذى صار فيه الجميع متساوين أمام الشريعة ، الكبير والصغير ، الثرى والفقير ، اليهودى والمسلم . ويبدو أن المؤرخ لا يقصد هنا المساواة الحقيقية أمام القانون ، والتى لا وجود لها فى الإسلام بين اليهودى والمسلم ، بل يقصد أن الجميع تمتعوا بمحاكمة عادلة ، ولم يكن الأمر كذلك فى عصر الماليك ^(١) . وكانت المحاكم العثمانية فى نظر ابن إياس مختلفة تماما . ومن المؤكد أن المؤرخ المملوكى عكس رأى جماهير القاهرة بصورة أفضل مما جاء لدى ديار بكرى وأدان العثمانيين بشدة لأنهم أضروا بالشريعة . أما القاضى العثمانى الأكبر الذى كان لا يزال يقيم فى مدرسة الصالحية فقد وصفه ابن إياس بأنه أكثر جهلا من الحمار ^(٢) .

وعلى الرغم من نظرة القاضى العثمانى العادلة إلا أن اليهود كانوا عرضة للضرر ، خاصة أثناء الأزمات السياسية أو تبادل السلطة أو حدوث أى تمرد . ففى عام ١٥٢٠ ولدى وفاة السلطان سليم الذى احتل سوريا ومصر ، تعرض يهود القاهرة لخطر من جانب الشراكسة حيث ادعى الجنود الشراكسة أنه يحق لهم سلب « حارة زويلة » التى كان يقيم اليهود بها . ولكن عددا من الأمراء سيطروا عليهم ، وحالوا دون تنفيذ مؤامراتهم ، حيثئذ هدد الانكشارية بنهب المدينة كلها . ولم يهدأ لهم بال إلا بعد أن حصلوا على مبلغ معين من المال . ووقع فيما بعد ذلك وبفترة وجيزة توتر جديد فى المدينة ، فأسرع اليهود بتحسين الحى وأبعدوا عنه منسوجاتهم الغالية ^(٣) .

وتجدر الإشارة فى هذا المقام إلى أن الانكشاريين كانت تربطهم باليهود العديد من المصالح طوال الفترة العثمانية . وكان الانكشاريون قد حظوا ببعض المقاطعات لكونهم أكبر وأقوى كتيبة فى الحامية العثمانية ، وتولى اليهود فى المقابل إدارة هذه المقاطعات

(١) نفس المصدر ص ٤٦١ . وديار بكرى ص ٢٦٦/ب/٢٦٨.

(٢) ابن إياس . المصدر السابق مجلد ٤ ص ٤٦٧ .

(٣) نفس المصدر ص ٣٧٤ .

كمستأجرين من الباطن . وقد واجه اليهود والانكشاريون خلال تمرد « أحمد باشا الخائن » مصيرا مشتركا . وكان أحمد باشا قد نصب نفسه سلطانا للبلاد ، وسك عملة باسمه . وقد فر في ذلك الحين افراهم كاسترو ، مدير دارسك العملة في القاهرة ، إلى استانبول لإبلاغ السلطان الشاب سليمان بأمر هذا التمرد . وكان « أحمد باشا الخائن » قد ضغط على اليهود ليمولوا تمرده ، وهدد بقتلهم ووفقا لما يقوله المصدر العبري ، هددهم أيضا بالإبادة الجماعية إذا لم يلبوا مطالبه النقدية المغالى فيها ^(١) . وحينما سيطر أحمد باشا على قلعة القاهرة أعمل رجاله القتل في الانكشارية وقتلوا أيضا مائة مغربي وسبعين يهوديا كانوا يقيمون هناك ، على مقربة من مقر عملهم الرسمي ، حيث كانوا يعملون في شئون الإدارة المالية في مصر ^(٢) . ويتضح من هذا أن اليهود لم يطاردوا لأسباب دينية ، لأن ضحايا التمرد الآخرين كانوا من المسلمين المواليين للعثمانيين .

وأثناء هذا التمرد تجلّت مرة أخرى الكراهية بين المماليك الشرکس ، واليهود . فلقد كتب المؤرخ العبري سامبري : « وجاء جنود الشرکس ، أعداء اليهود إلى مقاطعة اليهود (أى إلى الحى اليهودى) وغنموا منهم غنائم كثيرة » ^(٣) . وجاء في المصدر التركي أن من قاموا بأعمال النهب كانوا جنودا غير نظاميين (وليسوا بالضرورة من الشرکس) و « الزعر » (الرعاع) ، ونهبوا من أسواق اليهود ومنازلهم سلعا تبلغ قيمتها ١٢ ألف جنيه ذهبا ، كما أضروا أيضا بالإنكشارية . واشتكى اليهود للباشا ، الذى أرسل بدوره منشورا طافوا به الشوارع يحذر فيه محدثى الشعب ويبلغهم بضرورة إعادة ما نهبوه وسيشتق كل من يعثر عنده على شيء منهوب ^(٤) . وبعد عام ونصف تمكنت مجموعة من الأمراء المواليين لاستانبول من إسقاط حكم أحمد باشا ، وتنفس اليهود الصعداء . ونظرا لأن هذه الثورة وقعت قبيل عيد « البوريم » فلقد اختفل اليهود بانقاذهم « كبوريم » مصر ^(٥) .

وبعد قمع تمرد أحمد باشا الخائن ، جاء إلى مصر الوزير العثماني الكبير إبراهيم

(١) كافشال . ج ٢ ص ١٦٨ . سامبري . مختارات ص ١٤٥ .

(٢) ديار بكرى ص ٣٢٦ (٣) سامبري . مختارات ص ١٤٥ .

(٤) ديار بكرى . ص ٣٢٧ أو ٣٢٨ ب .

(٥) كافشال . ص ١٤٧ - ٢٠١ . سامبري مختارات ص ١٤٥ .

باشا . واهتم بتصفية جيوب التمرد (وعلى الأخص أحداث الشغب في مناطق البدو) . وبعد ذلك وزع على الأقاليم قانون نامه مصرى (وهو مجموعة من اللوائح الإدارية لمصر) .

وكان لهذه المجموعة وضع القانون الأساسى ، وقد وردت فيها وعلى نحو مفصل ترتيبات الإدارة المالية ، والعسكرية لمصر ، وكانت ذات قيمة كبيرة ، لأنها وضعت قيما وتقاليد تعكس نوايا السلطة المركزية بخصوص إدارة مصر . ولايرد في « قانون نامه » ، الذى وصلتنا صيغته كاملة أى تطرق مباشر لليهود ، وإن كان قد احتوى بصورة غير مباشرة على أجزاء تخص الموضوع الذى نبحثه في هذا الفصل ^(١) . فلقد جاء في الجزء الأربعين من هذا القانون :

« كان يوجد في مدينة (القاهرة) وخارجها بعض أشخاص يعملون مع « الكاشفين (حكام الأقاليم) و« المباشرين » (موظفى الخزانة) و« المحتسبين » (مشرفو السواق) وباقى الوظائف الأخرى ، يرشدونهم ويدفعونهم إلى القيام بأعمال سيئة تتنافى مع « الشريعة » (القانون الدينى) ، وحلت على يدهم أيضا أضرار ومصائب على (الجماهير) المسلمة . ويعد استخدام هؤلاء المساعدين باطلا ، ويجب إلغاؤه » .

وبعد عدة تهديدات ضد من يستخدم مستشارى سوء كهؤلاء ، فقد ورد في القانون :

إذا دعت الحاجة إلى رجال آخرين يحلون محلهم لابد من العثور على أشخاص مناسبين ، بشرط أن يكونوا مسلمين ومتدينين ^(٢) وتثير هذه الصيغة انطبعا قويا بأن المقصود بالمستشارين غير المسلمين هم اليهود والمسيحيون ، الذين يقدمون المشورة لذوى المناصب الرسمية حول كيفية تشغيل الشعب (المسلمين) على خلاف ما جاء في

(١) برفان : أسس . ج ١ ص ٣٥٥ - ٣٨٥ . وبالفعل يصعب توقع أن يكون التنازل في هذه الوثيقة مباشرا تجاه الطائفة اليهودية الصغيرة . ولقد ورد ذكر اليهود تفصيلا في موضع واحد فقط : في مناقشة أمر حظر تعطيل تصاريح الدفن ، جاء أنه يجب إعطاء تقرير عن كل الموتى - مسلمين ومسيحيين ويهود - إلى « بيت المال » (الخزانة) ويحظر على المشرفين المسئولين تعطيل منح تصريح الدفن . نفس المصدر ص ٣٧٩ .

(٢) نفس المصدر ص ٣٨١ - ٣٨٢ .

« الشريعة » . وذكر تفصيلا مبدأ ضرورة تعيين مستشارين مسلمين . أما الصيغة الواردة في الجزء الأخير فلإنها تشبه بعض الأوامر المتوفرة لدينا والتي يأمر فيها حاكم مصر بفصل رجال الجمارك اليهود في مينائى الإسكندرية والسويس ، والذين يشك في قيامهم بأعمال تتنافى مع « الشريعة » وتعيين مسلمين بدلا منهم ^(١) .

وجاء في الجزء الخاص بالعملات من « قانون نامه » :

قدمت عريضة للمفتى الأعلى (قصر السلطان فى استانبول) تفيد بأن صيارفة من المدينة اعتادوا الخروج إلى القرى يجوبونها ، وحينما يجدون ذهابا لدى شخص ما ، يشترونه منه وييقون عليه عندهم . وبعد ذلك حينما تحتاج الحكومة إلى ذهب لايمكن العثور عليه : حينئذ يضطر التجار للجوء إلى الصيارفة ، وعليهم أن يدفعوا لهم كل ما يطلبونه . وبعد هذا أمرا خطيرا . لذلك فإنه يجب على بجلر بك (الباشا حاكم مصر) أن يأمر « ناظر الأموال » بحظر خروج الصيارفة إلى القرى وجمع الذهب ومن لاينصاع بعد هذا التحذير ، ولايعود إلى طريق الصواب ستصادر أمواله ويعاقب بكل مواد القانون ^(٢) .

ولم يرد هنا أيضا ذكر اليهود صراحة ، ولكن يجب ملاحظة أنه كان لليهود دور فعال ودائم فى أوساط الصيارفة طوال الفترة العثمانية ، ووفقا لما تقوله أيضا بعض المصادر ، كان أغلب الصيارفة فى مصر من اليهود ، كما عملوا أيضا فى تجارة المعادن النفيسة ^(٣) . ويقول الجبرتى ، بعد ثلاثمائة عام تقريبا من صدور « قانون نامه » ، إن اليهود ، الذين كان دورهم متمثلا فى جلب الذهب والفضة إلى دارسك العملة ، اعتقلوا وضربوا ، لأن العملات الذهبية اختفت من السوق ^(٤) . وبالتالي فليس هناك

(١) انظر فيمايل ص ٤٧٩ و ٤٨٠ ، والملاحظات هـ ٣ ص ٤٨٤ و ١ ص ٤٨٦

(٢) برفان ص ٣٨٦ .

(٣) انظر على سبيل المثال ، شلبى . رحلات (تركى) ص ١٣٥ - ١٧٩ ، ريموند . الحرفيون والتجار ص ٢٢٨ - ٣٣٥ ، ٦٤١ ، ٦٦٢ ، شاو : حسين أفندى ص ٤٦ ، ١١٥ ، ١١٦ . والملاحظة ١٥٧ ، وبالنسبة للقرن التاسع عشر ، انظر : لنداو . اليهود فى مصر (انجليزى) ص ٩ / ١٠ .

(٤) الجبرتى مع ١ ، ص ٢٠٥ .

شك في أن هذا الجزء من قانون نامه يتعلق باليهود وإن كان لا يمكن بالطبع إثبات أنه يتطرق إليهم فقط .

ويمكن أن نوجز القول بأنه يمكن أن نقرأ فيما بين السطور في هذا الوثيقة الهامة التي جاءت لتحديد مبادئ الحكم العثماني في مصر ، بعض التحفظات على أنشطة المستشارين الماليين والصيارفة اليهود (أكثر من المسيحيين ، بسبب اشتهاار اليهود أكثر من غيرهم بالعمل في الأموال) ، والدعوة الواضحة لتعيين مستشارين مسلمين . ومع ذلك فمن المهم تأكيد أنه كما هو الحال في حالات أخرى كثيرة ، كانت السلطة تحتاج إلى اليهود كوكلاء ماليين وصيارفة وموظفين ، وبالتالي فلم ينفذ ما جاء في « قانون نامه » كما سنرى لاحقاً .

ج - النظرة لليهود كرجال مال

١ - اليهود كصيارفة

على الرغم من أهمية عمل يهود مصر في الجمارك والتجارة إلا أن عدد اليهود الذين تعيشوا من الصرافة والجباية والأعمال المصرفية الصغيرة (ويعرفون جميعاً بالصيارفة) كان كبيراً جداً . ولقد كان لاشتغال اليهود الواضح بهذه المهن دور كبير في تحديد صورة اليهود وفي تحديد علاقاتهم مع السلطان وأبناء الطوائف الأخرى . ولم يكن كل الصيارفة من اليهود ، حيث كان بعض الصيارفة من الأرمن والأقباط الذين نافسوا خلال القرن الثامن عشر وعلى نحو ناجح التجار اليهود ، والسوريين الكاثوليك ^(١) . وعلى الرغم من ذلك فلقد سيطر اليهود أغلب هذه الفترة على الإدارة المالية « للديوان » ودار العملة ، كما عملوا أيضاً صيارفة للإنكشاريين ، ولعدد كبير من الأمراء والباشوات ، وبالتالي فلاغربة في أنه قد شاعت في مصر ، كما هو الحال في كثير من الدول الأخرى صورة اليهودى المشتغل بالمال ، الساعى وراء الربا والبخيل والمخادع . وبالطبع كان الاشتغال بالمال والعملة والأحجار الكريمة والمعادن النفيسة مجالاً مربحاً ومدرراً للمال ، لكنه كان خطيراً أيضاً ومثيراً للكراهية والغيرة من المشتغلين به .

(١) انظر : شاو ، حسين أفندى . ص ١١٥ - ١١٦ ، والملاحظة ١٥٧ . ريموند : الحرفيون والتجار ص ٢٢٨ - ٢٨٢ ، ٤٥٩ ، ٤٦٠ ، ويذكر ريموند (في ص ٣٣٦) أنه ليس صحيحاً أن أغلب « الصيارفة » كانوا من اليهود . وعلى الرغم من ذلك ، فلا تزال نرى صورة اليهودى كصراف .

وتحتوى كتب التاريخ على معلومات تفصيلية عن تلك الأضرار التى لحقت ببعض اليهود ، ممن عملوا فى مناصب رسمية فى خدمة الخزانة ، وعن خطوات كثيرة معادية لليهود (والمسيحيين أيضا) . لكن الحدث الفريد الذى يدل على تعرض الصيارفة على نحو عام للضرر يتمثل فيما حدث فى فترة أحمد باشا الدفتردار ، فلقد قام هذا الحاكم عام ١٦٧٦ بفصل كل الصيارفة اليهود العاملين فى ديوان القاهرة ، وعين بدلا منهم « صيارفة » مسلمين ، وبخاصة أولئك القادمون من الحجاز ولا توجد لدينا تفاصيل كثيرة عن هذا القرار أو أسبابه . ويفسر الباحث « ريموند » ذلك الحدث بأنه كان خطوة موجهة أساسا ضد الانكشارية ، الذين كانت لهم بالطبع مصالح مشتركة مع اليهود ^(١) . ومن الواضح أن هذه السياسة لم تدم طويلا حيث اتضح للسلطات أنه لا يوجد بديل مناسب لليهود . لكن تطهير الديوان من اليهود رافقته نبرة حادة معادية لليهود وهكذا كتب المؤرخ : « لقد حذر الناس من سرقات واختلاسات اليهود ، وطهر الحاكم الديوان من دنس اليهود » . واستطرد المؤرخ يصفهم بقوله : « إنهم » تشيفيت « وهو لفظ سباب تركى لليهود ، وهو يعنى فى إحدى معانيه « الوضيع » و « البخيل » أو « المجرم » ^(٢) .

وفى ضوء هذه النظرة السلبية تجاه اليهود ، يهمننا بصفة خاصة الوصف الذى قدمه أوليا شلبى للصيارفة اليهود :

« الدفتردار (الأمير المشرف على الخزانة) هو المسئول عن كبير الصيارفة ، وهو يهودى . ويقع تحت إمرته حوالى ثلاثمائة صراف يهودى . كما يوجد أيضا لكل « ملتزم » (مسئول جمع الضرائب وكثير من « الملتزمين » من رجال الجيش) « صراف » يهودى وهم (أى الصيارفة) يخدمون فى الأقاليم . وبصورة عامة كان اليهود شياطين مردة ، لكنهم كانوا فى مصر مستقيمين . فإذا تسلم جندى راتبه ووجد فيه عملة مقصوفة من أطرافها (لأن بها معدنا نفيسا) أو عملات نحاسية ، وإذا صادف الصراف فى طريقه فإنه يستبدلها له بعملات أفضل ^(٣) .

(١) ريموند . المصدر السابق ص ٧٤٠ .

(٢) عبد الرحمن . استانبول ص ١٠٧ أ

(٣) شلبى . رحلة (تركى) ص ١٣٥ .

وتهمنا هذه الشهادة بصفة خاصة ، لأن كاتبها - أوليا شلبى ، اشتهر بعدائه الشديد لليهود وكرهيته لهم . كما أن الباحث « لين » الذى كتب بعد أوليا شلبى بحوالى ١٦٠ سنة ، رأى أن « حب المال على نحو جشع يعد خاصية اتسم بها يهود مصر أكثر من يهود الدول الأخرى ، الذين لم يتعرضوا لقمع كما تعرض له يهود مصر . لكنه أضاف فى معرض حديثه : « على الرغم من أن اليهود مخادعون فى أعمالهم التجارية إلا أنهم مستقيمون فى تنفيذ تعاقدهم . ويعمل الكثير من يهود مصر فى « الصرافة » (الصرافة وإقراض النقود) وآخرون (صيارفة) (مستبدلى نقود) ، ويعدون جميعا مستقيمين فى أدائهم » (١) .

وأشهر حالة لسقوط « كبير الصيارفة » اليهود ، هى قصه يوسف اليهودى ، الذى كان يعرف فى النصوص القنصلية الأوربية باسم Leon Zephir فهذا الرجل ، الذى كان « كبير الصيارفة » ومشرفا على دار العملة فى القاهرة ، استدعى إلى استانبول للتشاور ، وهناك طرح أفكارا لزيادة دخل الخزانة . ولدى عودته استقبله اليهود بمسيرة احتفالية ورافقوه حتى مقر السلطة « الديوان » . وعلمنا أن يوسف أحضر معه من قبل السلطان فرمانات بفرض ضرائب باهظة على المقاهى والمحال والمنازل . ووافق الحاكم على فكرة فرض مثل هذه الضرائب ، لكن التجار والأشراف عارضوا ذلك بالطبع ، ولجأوا إلى الأمراء والجيش فما كان منهم إلا أن طالبوا برأس يوسف . ورغب الحاكم فى الدفاع عن يوسف لكنه وجد أن هذ الرغبة قد تهدده شخصا ، لذلك اعتقله فى القلعة . وانطلق الجنود إلى زنزانته وقتلوه ، وسحبت جثته إلى ميدان « الرميلة » وجمع الشباب الأخشاب وأحرقوها (٢) .

ويجب أن ننظر إلى هذه المعلومات فى إطارها السليم ، فليس هناك من شك فى أن مثل هذه الأحداث كانت مرتبطة بالنظرة السلبية من جانب بعض القطاعات تجاه اليهود . ومع هذا ، فقد لعب اليهود أدوارا حيوية من الناحية المالية ، لكنها كانت خطيرة . وشاعت فى الإمبراطورية العثمانية ظاهرة قتل الموظفين والوزراء ، الذين كانوا مسئولين عن الإصلاحات المالية التى أثقلت كاهل الشعب (٣) . وبالطبع فليس لذلك

(١) لين : آداب وعادات ص ٥٦٢ .

(٢) ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٨٨ و ٧٤٦ . جيلاق . ص ٢٣٥

(٣) انظر مثلا . بركان . ثورة الأسعار . ص ١٢ - ١٣

علاقة بديانة اليهود ، بل كانت له علاقة كبيرة بالدور الحساس الذى لعبوه . وعلى الرغم من هذه الأحداث ، فلم يكن هناك بديل لليهود فى أعمال الصيرفة والأعمال المصرفية الأخرى ، وظل وضعهم قويا فى هذا القطاع الاقتصادى الحيوى حتى النصف الثانى من القرن الثامن عشر . وكانت فترة حكم على بك الكبير ، الأمير المملوكى الذى قمرّد على السلطان (١٧٦٩ - ١٧٧٣) فترة قاسية على اليهود بصفة خاصة . فبعد مطاردات على بك وتزايد تأثير السوريين المسيحيين والأقباط على حساب اليهود فى الشئون المالية ، تراجع اليهود عن احتلال مكان الصدارة فى هذا المجال ، ولكن بعد ذلك نشط كثير من « الصيارفة » اليهود . وهناك مصادر متأخرة عن « لين » ، ترجع إلى القرن التاسع عشر ، تؤكد اشتغال يهود مصر فى الصيرفة والأعمال المصرفية البسيطة^(١) .

٢ - اليهود كتجار

عين كثير من يهود مصر فى ظل الفترة العثمانية وبفضل قدراتهم المالية واللغوية كمديرى جمارك فى الموانئ ، واحتفظوا بهذه المناصب حتى فترة على بك الكبير . وحصل اليهود بصفة عامة على « التزام » الجمارك فى الموانئ ، غير أنهم كانوا يقومون فى أحيان أخرى بالعمل كملتزمين من الباطن أى حينما كان الملتزم المباشر هو الباشا أو أحد الانكشاريين . وقد طلب اليهود أيضا إدارة الجمارك فى إطار ما يعرف باسم « أمانات » الذى يعنى الحصول على راتب ثابت (أى على خلاف الالتزام)^(٢) . ولم يكونوا وحدهم المسيطرين على الجمارك ، إذ عمل المسيحيون معهم فى بعض الأحيان . وفى أوائل القرن الثامن عشر كتب الرحالة الانجليزى « فوكوك » ، إن الجمارك فى دمياط فى يد المسيحيين بصفة عامة^(٣) . وكان الاشتغال فى الجمارك ، مثله مثل الصرافة ، مدرا لأموال طائلة للعاملين ، لكنه كان يمكن أن يثير الحقد والشكوك ، وكان أيضا ذريعة لانتقادات من جانب مستخدمى الموانئ ، سواء كانوا مسلمين

(١) لندار . اليهود فى مصر (الطبعة الإنجليزية) ص ١٣٤ - ١٥٠ ، ١٥٧ ، ١٩٧

(٢) مهمة دفتري . المجلد ٤٢ . رقم ١٠١١ . ص ٣٣٠ - ٣٣١

(٣) فوكوك . وصف الشرق . المجلد الأول . ص ١٧٢

أو مسيحيين أوروبيين . وبطبيعة الحال ، كانت هناك توترات وتعارض مصالح بين مديري الجمارك والتجار والمسافرين بالبحر ^(١) .

وتبرز في الوثائق العثمانية التي يعود تاريخها إلى النصف الثاني من القرن السادس عشر شخصية « شموئيل كوهين » (أو كهانا) . حيث كان مشرفا على بيت المال ومراقبا للعملة ، و « ملتزما » في موانئ الإسكندرية ودمياط . وبالإضافة إلى ذلك كان يمتلك ملتزم ضرائب الخيار المصرى الفريد ، المسمى « خيار شنبرى » ، والتوابل أيضاً ^(٢) . وبخصوص هذا الرجل صدر أمر من استانبول لحاكم مصر في ١٣ شعبان عام ٩٧٥ الموافق ١٢ فبراير ١٥٦٨ . وهذا نصه .

« أمر لـبجلربك مصر . لقد كتب الوزير « فياله باشا » ، أطال الله عمره ، خطابا لقصرى ، جاء فيه ، أن عددا من البحارة المشتغلين بالتجارة اشتكوا من اليهودى شموئيل كوهين ، الذى يعمل مسئولا (أمين) عن الجمارك فى الإسكندرية ، وهو المنصب الذى تقلده بنظام « الالتزام » . وبعد أن شحنوا سفنهم ، لم يسمح لهم بالإبحار لعدة أيام ، وحصل منهم جمارك أكبر مما هو متبع وما أقرها القانون . (كما ادعى أيضا) ، أنه ، قال للنساء العائدات من الحج وعلى نحو ينطوى على تحقير للمسلمين « لقد هربتن أشياء من الجمارك ومد يده إلى صدورهن وتحت إبطهن كما اشتكى أيضاً (فياله باشا) ، من أنه ليس هناك ما هو أسوأ من ذلك وفقا للقانون الدينى الاسلامى . ونظرا لذلك فقد أمرت بما هو آت ، حينما يصلك أمرى هذا ، اهتم بهذا الموضوع . تحر وافحص وتأكد ، وإذا كان اليهودى قد تصرف فعلا بعداء ، اعزله من منصبه . وصادر كل أمواله ونفذ ذلك . ولا تبق لديه أى « أكيتا » التى تعنى فى التركية (عملة فضة صغيرة) . وعين بدلا منه شخصا مؤهلا ومتدينا ، رجلا يرتدى طربوشا وأرجو الإفادة . هذا الموضوع من أهم الموضوعات لدينا . حاول قدر الإمكان ^(٣) .

(١) انظر على سبيل المثال الهجوم العنيف للرحالة العربى الأندلسى ابن جبير الذى زار الشرق الأوسط خلال القرن الثانى عشر . وعن رجال الجمارك فى عهد صلاح الدين فى الإسكندرية . انظر . ابن جبير . ص ٣٩ - ٤٠ - ٦٣

(٢) مهمة دفترى . المجلد الثلاثون رقم ٧٣٣ . ص ٣١٧

(٣) نفس المصدر . المجلد السابع رقم ٨٥٩ ص ٣٠٢

وتبرز من صيغة هذا الأمر النقاط التالية : لقد كان الشاكون ريان سفن تجارية ، ونقلوا شكواهم للسلطة العثمانية المركزية من خلال الأميرال المعروف فياله باشا . وبرز هنا تداخل الادعاءات ذات الصبغة الاقتصادية مع الادعاءات التي ترجع الى الكراهية الدينية ، والادعاءات الأخيرة قوية بصفة خاصة ، حيث إنها تتناول أكثر الموضوعات حساسية - مساس يهودى كافر بحرمة المرأة المسلمة وبالحج إلى مكة . وتجدر الإشارة إلى أن هذا الأمر تضمن ، وكما هو الحال في أغلب الأوامر المشابهة ، تعليمات بعدم العمل بدون تحقيق وتحرم لمصادقية الادعاءات . وفي صيغة المطالبة بفصل اليهودى وتعيين مسلم متدين بدلاً منه ، نجد شيئاً من عدم المتابعة ، لأنه اذا كان تشغيل اليهود ممنوعاً بصورة عامة ، لوجب فصله دون ربط ذلك بشكوى معينة ، واذا كان تشغيلهم مسموحاً من حيث المبدأ ، فكان يكفى فصل اليهودى المذنب ولايوجد مايمنع من تعيين يهودى آخر بدلاً منه . وبالفعل فإن صيغة الأمر تعكس بوضوح طريقة تفكير إدارة رصينة بصورة عامة ، غير أن المشكلة تمثلت في الرؤية الإسلامية التي لاتستطيع منح الذميين فرصة السيطرة على المسلمين .

ولا يقل الأمر التالى الذى صدر فى ٢٨ ربيع الأول ١٥/٩٨٥ يونيو ١٥٧٧ ، إثارة سواء من ناحية مضمونه أو لغته عن الأمر السابق ، فجاء بهذا الأمر : « أمر ليجلر بك ولدفتردار مصر . السابق . حينما كان مسئولو (أمناء) ومحتكرو جباية الضرائب (أى « الملتزمون ») فى ميناء السويس من المسلمين ، لم يعطلوا الحجاج فى موسم « الحج » . فلقد أعدوا السفن ، واهتموا بمتطلبات الحجاج ، الذين اعتادوا على أداء الحج فى وقته وموعده ، والآن نجد أن الملتزمين اليهود يعطلون الحجاج بحجة أن هذا العدد يمكن أن يبحر فى سفينتين (أى أنه لايمكن نقل عدد كبير فى سفينة واحدة) . ولا يمكنون المسلمين من أداء فريضة الحج فى موعدها . وكما هو معروف ، فإن « الملتزمين » ، لكونهم يهودا ، يظلمون الحجاج بشتى الوسائل ويعوقون حركة المسافرين ويضربون بالتجار أيضاً . ومن هنا فقد أمرت حال وصول هذا الأمر ، لا يعين « ملتزمون » يهود بعد ذلك فى الميناء ولا يتم تشغيل يهود فى هذا المرفق وتأخذ منهم الأموال التى فى حوزتهم وتخص الخزانة . افصلهم ، وعين بدلاً منهم مسلمين متدينين ومؤهلين ، يمكن الاعتماد عليهم . وأصدر الأمر بعدم تعطيل الحجاج لدى عودتهم . واهتم بأن يؤدوا فريضة الحج . ولا تعين فى الميناء المذكور « ملتزمين » وموظفين يهودا ، وتعطى

هذه المناصب لمن يرغبها من المسلمين . (واهتم أيضا) بالألا يتعرض الحاجج لأى عناء . واتبع ماكان متبعا وفقا للعرف والشرع^(١) .

ونحن نرى أن هذه الصيغة حادة وعنيفة بصفة خاصة . فليس المقصود هنا أمورا اقتصادية ، بل ادعاءات دينية حادة . وتجدر الإشارة الى أن ميناء السويس كان هو الميناء الرئيسى فى الطريق إلى البحر الأحمر ، منذ أيام صلاح الدين فى النصف الثانى من القرن الثانى عشر ، وقد أقر منذ ذلك الحين مبدأ ألا يدخل هذا البحر أى شخص من غير المسلمين ، لقربه من المدن المقدسة فى الحجاز^(٢) . ولكن يصعب معرفة مدى الالتزام بتنفيذ هذه التعليمات ، على الرغم من أنها جاءت من مركز السلطة العثمانية وباسم السلطان . ولكن تجدر الإشارة الى أنه يوجد فى قائمة تعليمات الدفع لذوى المناصب المختلفة ، والصادرة عام ١٥٨٥ / ٩٩٣ ، أوامر بدفع علاوة (ترقى) مقدارها خمسة عشر « أنشه » للمشرف (أمين) على ميناء السويس تقديرا له لاهتمامه بالحجاج وحسن تحصيله للأموال لصالح الخزانة . وكان هذا الرجل يدعى محمد ، أى أنه كان مسلما^(٣) . ويتضح بالتالى أنه حينما كانت الإدعاءات الدينية تصاحب عملية الضغط على الموظفين اليهود فقد كان الضغط يسفر بالفعل عن تقليل عدد اليهود العاملين فى الميناء .

وعلى الرغم من ذلك ، فإن أغلب الشكاوى ضد رجال الجمارك اليهود كانت ذات طبيعة اقتصادية فقط ، فقد اتهم شموئيل مدير جمارك السويس خلال عام ١٥٧٨ ، بتدبير مؤامرة مع التجار لتهريب رصاص ونحاس وقصدير وأنواع أخرى من المعادن التى كانت على قدر كبير من الأهمية الاستراتيجية إلى أحد الموانئ فى الهند ، على الرغم من الخطر الواضح والصريح بعدم إخراج هذه المعادن من حدود الإمبراطورية^(٤) .

وفى عام ١٥٨٤ ، اتهم رجال الجمارك اليهود ، بأنهم قاموا وعلى نحو مخالف للقانون بتحصيل رسوم جمركية من رجال الحكومة العثمانية ، الذين مروا على مصر

(١) نفس المصدر . المجلد الثلاثون رقم ٦٩١ ص ٢٩٩

(٢) انظر أهارون كرويتس ص ١٨٠

(٣) مهمة دفترى . المجلد الخمسون . رقم ١٧٠ ص ٣٩

(٤) نفس المصدر المجلد الخامس والثلاثون رقم ٧٥٠ ص ٢٦٩

وهم في طريقهم إلى اليمن ، وكان في حوزتهم بعض السلع تم تحصيل الجمارك عليها . وبالإضافة الى ذلك فإنهم لم يحولوا إلى الخزانة هذه الأموال التي حصلوها وأبقوا عليها في حوزتهم ^(١) . وفي حالة أخرى ، وصلت إلى استانبول شكوى ضد رجال الجمارك اليهود في ميناء دمياط ، لرفعهم رسوم الجمارك على كل « أردب » أرز بواقع سبعة « فاره » . وأقدم اليهود على هذا الإجراء الذي أطلق عليه بدعة (وهى كلمة ذات مدلول دينى) بتشجيع من بعض الأمراء الذين كانوا بالتأكيد شركاء لهم في الأرباح . وحظى الحاكم بتحية وتهنئة من السلطان لإلغائه هذه البدعة ، التى أضرت بتجار الأرز ^(٢) . وأشارت الوثيقة أيضا إلى أن رجال الجمارك اليهود لم يكونوا وحدهم المتهمين بممارسة أعمال غير شرعية ، خاصة أنهم كانوا عملاء لشخصيات وجهات عليا رفيعة المستوى فى الحكومة المصرية . ومن المعروف أن دخل الجمارك كان مخصصا لدفع رواتب الحكام أو الانكشاريين .

وقد حرصت السلطات المركزية طوال الفترة العثمانية على تنبيه الموظفين ومسئولى الجمر ك على أهمية عدم بيع المحاصيل والحبوب للأوروبيين . وحينما تزايدت خلال القرن الثامن عشر أهمية البن فقد تضمنت كثير من الوثائق تحذيرات من بيع هذه السلعة بدعوى أن بيعها قد يؤدي إلى نقص المعروض منها فى الإمبراطورية العثمانية وبخاصة العاصمة . ويبدو أن الإغراءات التى قدمها التجار الأوروبيون كانت قوية جدًا ، وعلى الرغم من خطورة ذلك ، فإنهم استطاعوا تجنيد عدد من الموظفين والتجار فى موانئ الإمبراطورية لتوفير كل هذه السلع لهم ^(٣) . وبخصوص هذا الصدد فقد اتهم اليهودى « أرسلان » - الذى كان من موظفى الجمارك فى الإسكندرية - خلال عام ١٧٣٠ - ١٧٣١ ببيع محاصيل محظورة للكفار الأوروبيين . ولم تعلم الهيئات المعنية بهذا الأمر إلا من خلال مفتشى السلطة الذين مروا على الميناء ، ومن هنا فقد أصدر الحاكم أمرا بإرسال « أرسلان » إلى استانبول ^(٤) .

(١) نفس المصدر المجلد الخامس والثلاثون رقم ٤٢٧ ص ١٤٧

(٢) مهمة مصر . رقم ٥٢٧ ص ٤٢

(٣) برفان . ثورة الأسعار . ص ٦

(٤) مهمة مصر . المجلد الرابع . رقم ٣٣٤ ص ٧٥

وليس هناك شك في أن اليهود لم يكونوا بمثابة الطرف الوحيد الذى وجهت إليه هذه التهم ، غير أن هذه التهمة التصقت بهم نظرا لتمثيلهم الكبير في الموانئ وفي حركة التجارة ، وربما لما أشيع عنهم من جشع . وتبرز - على سبيل المثال - من صيغة الأمر ، الذى أرسل في أول شهر شوال ١١٣١ / منتصف أغسطس ١٧١٩ (الأربعة ١٦/٨/١٧١٩ - المترجم) إلى حاكم مصر ، وللقاضى والأمراء وقادة الألوية السبعة في قوة المهمة العثمانية في مصر ، نبرة التشديد على حظر بيع البن قبل دفع الجمارك المخصصة « للميرى » أى للحكومة . واحتوت الوثيقة على تحذير خاص : تأكدوا من ألا يكون لدى أى يهودى إذن شراء بن بأى كمية ^(١) .

وفي حالة أخرى ، منتصف شعبان ١١٣٢ / آخر مايو - أوائل يونيو ١٧٢١ (الجمعة ٢١/٦/١٧٢٠ - المترجم) ، فقد صدر فرمان إمبراطورى ، ردا على الطلب الذى قدمه للسلطان مجموعة من التجار المسيحيين واليهود ، يطلبون منه عدم سحب الإذن المختوم لهم بشراء البن من السويس . وادعوا أنهم كانوا يصدرون البن للدول الإسلامية . ويبدو أن الحكومة أرادت أن تحتكر عملية شراء البن ، فأرسلت مندوبا خاصا من لديها لتوحيد شراء البن ، لأنها لا تنق في التجار ، فضلا عن أنها تشككت في أنهم يبيعون هذه السلعة للأوروبيين . وادعى التجار أنه حينما شاع هذا الأمر ، امتنع شركائهم في مصر عن التعامل معهم كلية . وكتب مقدمو الطلب : « إنهم ذميون » ، ودافعون للجزية ، ويتعيشون من التجارة ، وليس لهم مصدر دخل آخر ، لذا فهم يريدون من السلطان أن يرحمهم . وقد دحض هذا الفرمان الشائعات التى ترددت عن الحظر الذى فرض عليهم والخاص بمنعهم من الاشتغال بالتجارة . ولكن يتضح أيضا تكرار التحذير أكثر من مرة ، بعدم السماح لأى تاجر « ذمى » أو « مسلم » ، بشحن البن على سفن الكفار ^(٢) .

ويتضح من هذه المصادر بصفة خاصة ، اشتغال اليهود بالأموال الأمر الذى يلقي بظلاله على مصادر دخلهم الأخرى ، والتى كان يوجه جزء منها لصالح الطائفة ، والتى كان بعضها الآخر يعد على قدر كبير من الأهمية للحفاظ على علاقات اليهود

(١) نفس المصدر . المجلد الثالث . رقم ٣٥ ص ٨

(٢) نفس المصدر . المجلد الثالث . رقم ٦٣ ص ١٣

الاقتصادية مع الوطن . ويقول « أوليا شلبى » ، إنه كانت توجد في عصره نقابة للقصابين اليهود . وهو أمر لا يبعث على الدهشة بالطبع ، لكنه بالإضافة الى ذلك يذكرنا أيضا بنقابة صغيرة للحدادين ، كان كل أعضائها من اليهود . وكان بهذه النقابة ثمانية عشر عضوا امتلكوا ثمانية محال . وهناك نقابة أخرى لبائعى الأزرار ، تضم ١٥٠ شخصا في ٤٠ محلا ، أغلبهم من اليهود . كما كان هناك أيضا يهود عملوا في الحياكة . ويذكر أن أحد اليهود كان يحيك العباءات الرسمية ، التى كان يمنحها الحكام لممثليهم عند تعيينهم في المناصب المختلفة ^(١) . كما عمل بعض اليهود أيضا في إنتاج الخمر (النبيذ) ، وقد أنزل الأمراء في بعض الحالات ولأسباب دينية الضرر بمحالهم . كما وجد أيضا كثير من الأطباء اليهود ، غير أنه ليست لدينا معلومات تفصيلية عنهم . ولقد ذكر سامبرى في إطار حديثه عن الطبيب « اليعازر » الذى كان « طبيبا لامعا أن غير اليهود كانوا يستشيرون هذا الطبيب اليهودى طلبا للشفاء ^(٢) . وهناك أيضا معلومات عن شراكة تجارية بين يهود ومسلمين ، بل وحتى بين يهود ومغاربة ، ممن عرفوا بصفة عامة بتعصبهم الدينى ^(٣) .

د - علاقة السلطات باليهود

١ - حكام مصر وعلاقتهم باليهود

كانت علاقات الباشوات ، حكام مصر المعينين من قبل السلطان باليهود مرتبطة بطبيعة منظورهم الشخصى لليهود ، فمنهم من طاردوا اليهود واضطهدوهم ، فقد طرد اليهود من وزارة الخزانة في عهد أحمد باشا الدفتردار . وحدث أن أصدر الباشا أوامره بتعذيب مساعده اليهودى حتى الموت بعد أن سلبه أمواله . كما شهد عام ١٦٣٣ اعتقال شخص يهودى يدعى خليل باشا يعقوب الذى يقول عنه المؤرخون إنه كان مسئولاً لفترة طويلة عن كل التعيينات في مصر . وكان هناك من حاولوا التدخل ، سواء لإنقاذه أو لأنهم خشوا من ألا يحصلوا على أموالهم ، التى ادعوا أنه مدين لهم بها . ولكن الحاكم دفع لهم من ماله الخاص وأمر بقتل اليهودى . وامتدحه المؤرخ لأنه

(١) شلبى . رحلات . ص ٣٦٦ ن ٣٧١ ، ٤٠٦

(٢) سامبرى . مختارات . ص ١٥٦ . ريموند . الحرفيون والتجار ص ٤٤٠ ، ٤٦٠

(٣) عبد الرحمن . ص ٥٩

قتل « الكافر العنيد »^(١) . وتحدث المؤرخ العبري سامبرى عن رجل جمارك يهودى كان مدينا بمبلغ من المال واعتقل ، وأمر الباشا بقتله ، ولكن الباشا اغتيل فجأة ، وأصدر الأمير الذى خلفه إلى حين وصول باشا جديد أمرا بإطلاق سراح اليهودى من سجنه ومعاملته باحترام بالغ^(٢) .

ومع ذلك ، فإنه يمكن القول بأن هذه الحالات كانت نادرة إذ دافع الباشوات في أغلب الأحوال عن مساعديهم اليهود ، بل وأحضر بعضهم من استانبول مستشاره المالى اليهودى . وكان أغلب الباشوات من المسلمين المتدينين ، وقد تصدق الكثير منهم ، وساهموا في بناء مساجد ومؤسسات دينية وتعليمية^(٣) . ولكن تجدر الإشارة إلى أنهم كانوا يرسلون للخدمة في مصر لفترات قصيرة ، وكان لابد أن يجدد تعيينهم سنوياً^(٤) . وتقريبا لم يحدث أبدا أن طالت مدة عملهم عن بضع سنوات ، وفي كثير من الأحيان لم تستمر سنة واحدة كاملة . وكانت مصلحة الباشا طوال فترة عمله في مصر هى الحصول على أموال كثيرة قدر الإمكان ووجد في مرءوسيه ووكلائه اليهود في دار المال ، والجمارك والخزانة ، مساعدين ممتازين في تحقيق مآربه . ويوجد فرمان كتب عام ١٥٧٨ ، بشأن شموئيل كاهانا ، المشرف على الجمارك في الإسكندرية - ويبدو أنه شموئيل كوهين ، الذى شكاه منه فياله باشا - . وقد أبلغ هذا فرمان حاكم مصر ، أنه سبق أن تلقى من استانبول بعض فرمانات بفصل اليهودى ، الذى دأب على مضايقة المسلمين . وطلب فرمان من الحاكم بالآ يهمل هذا الموضوع ويفصل الملعون^(٥) . ومع ذلك فقد فصل الرجل في العام التالى ، وتم إجراء تحقيق شامل حول كل ما أتى به من أفعال . وتواترت شكوك حول وجود شبكة متشعبة من الأشخاص متورطة معه ، من بينهم مسلمون أيضا ، وأنهم سعوا للحصول على « مقاطعات » بصورة غير شرعية ، أى بدون ضمانات مناسبة ، في مقابل مساعدتهم الشخصية له . ويظهر بوضوح أن الباشا خاطر بنفسه حينما تلکأ في تنفيذ فرمان السلطان ، ومن الواضح أنه فعل ذلك لأنه كان يحقق فائدة كبيرة من وراء هذا اليهودى^(٥) .

(١) سامبرى . مختارات . ص ١٥٠ (٢) سامبرى . نفس المصدر ص ١٦١

(٣) انظر . فيتر . السياسة الدينية . ص ١٣٢ - ١٤٥

(٤) مهمة دفترى . المجلد الرابع والثلاثون . رقم ٤٢ ص ٢١ - ٢٢

(٥) نفس المصدر . المجلد السادس والثلاثون . رقم ٤٦٢ ص ١٦٩

وكان يمكن أن يرتبط مصير المستشار اليهودى بمصير الباشا نفسه . فلقد استدعى محمد باشا إلى استانبول بعد انتهاء مدة خدمته فى مصر التى دامت من عام ١٦٥٢ حتى عام ١٦٥٦ . وكان هذا الشخص متدينا ، كما أنه حصل على لقب « أبو النور » لإصداره أمرا بطلاء مساجد القاهرة وتزيينها بالأنوار . وهكذا يقول عنه سامبرى : « بعد عودتهم من مصر قتله الملك هو واليهودى الذى ذهب معه والذى كان يدعى حايم بيرتس ^(١) . وتدل قصة يوسف اليهودى ، التى ذكرناها من قبل ، على تأييد الباشا (وأيضا السلطة المركزية) للمستشار اليهودى .

أما الحاكم الذى ألحق أكبر الضرر باليهود وأدى إلى غروب فعلى لشمس الطائفة اليهودية فى مصر ، فهو بالطبع على بك الكبير ، وهو لم يكن باشا ، بل كان أميرا مملوكيا ، حمل اللقب المملوكى « شيخ البلد » وكان أميرا صارما ، حلم بتجديد السلطة المملوكية . وخلال فترة حكمه لم يتح دخول القاهرة لأى باشا من قبل السلطان . وكان فى حاجة إلى أموال كثيرة لتحقيق سياسة التعزيز العسكرى والتوسع الإقليمى ، فأدت ابتزازاته المالية إلى تقويض مراكز التجارة فى مصر . ولكن لم تضر أى مجموعة خلال حكمه بصورة مؤلمة كما أضير اليهود . وحتى تزداد طامة اليهود ، ظهر فى مصر فى النصف الثانى من القرن الثامن عشر عرب سوريون من أتباع المذهب الكاثوليكي ، ولأول مرة منذ مئات السنين ، صار من الممكن التخلّى عن اليهود . وبالحال من سخرية ، فلقد وصل على بك إلى مصر كعبد عن طريق موظف جمارك يهودى قدمه هدية « لآبراهيم كاتخودا » أحد الشخصيات القوية البارزة فى الجيش المصرى آنذاك . وبنصيحة من التاجر المسيحى « ميخائيل فخر » ، قرر على بك وضع حد لسيطرة اليهود على الجمارك . وفى عام ١٧٦٨ أمر بضرب مدير جمارك الإسكندرية يوسف ليفى حتى الموت ، وصادر كل أمواله . ولقى ملتزم جمارك ميناء بولاق « إسحاق اليهودى » ذات المصير بعد مضى عام على مقتل « ليفى » . وفرض على التجار اليهود قرارات كثيرة ، فدمرت أعمالهم وتدهورت قوتهم السياسية ^(٢) .

ويتفق كل من « ليفنجسون » و« كراسليوس » ، اللذين أعدا فى الآونة الأخيرة

(١) سامبرى . مختارات ، ص ١٥٠

(٢) كراسليوس . ص ١٣٢ - ١٣٣

عدة أبحاث هامة عن دور على بك الكبير ، على أن سقوط اليهود لم يكن نتيجة لآى اضطهاد دينى ، بل لأنهم كانوا ضحية سهلة للحاكم الغاضب ، الذى ابتز الفرنسيين أيضا ، واستخف بمشاعر المسلمين^(١) . وهذا التفسير مقبول إلى حد كبير ، فلقد كتب المؤرخ الجبرتى أن الإسلام امتهن فى عهد على بك لإقامته علاقات وثيقة مع المسيحيين ، ولتحالفه مع روسيا ضد الإمبراطورية العثمانية^(٢) . وعلى الرغم من ذلك فيمكن القول إن اليهود الذين أهينوا وصاروا فقراء وجدوا سلوهم فى أنهم لم يضطهدوا إلا لأنهم « ضحية سهلة » وليس لكرهية دينية . ويمكن أن تعد هذه القضية بالذات - التى تشبه التهديد الذى تعرض له اليهود فى عصر أحمد باشا « الخائن » ، الذى لم يضطهدهم أيضا لأسباب دينية - نموذجا واضحا لحالة الإحساس بعدم الأمان التى عايشها اليهود فى هذا المكان ، غير أن هذه الحالة كانت أكثر رحمة مقارنة بالأوضاع التى عايشها اليهود فى سائر البلدان .

٢ - الغوالى - ضريبة الرؤوس

تمتع اليهود والمسيحيون فى مصر العثمانية ، كما هو الحال فى باقى الدول الإسلامية ، بحكم ذاتى فى كل مايتعلق بالشئون الدينية والأحوال الشخصية . لكنهم اضطروا إلى دفع ضريبة الرؤوس ، الجزية ، أو « الغوالى » (ضريبة الرؤوس . مصطلح شاع جداً فى مصر العثمانية) . وقد خصصت أموال الغوالى « للعلماء » و « الصالحين » (رجال الدين الأتقياء) المسلمين . ومدح رجال الدين السلطة العثمانية لأنها حولت إليهم هذه الأموال^(٣) . واستفاد من هذه الأموال أيضا الخصييان السود ، الذين عملوا لديهم ، والذين كانوا يتحصلون على معاشهم فى مصر^(٤) .

ونجد فى المصادر المتاحة معلومات عن كيفية تحصيل « الغوالى » ، وعدد دافعيها

(١) نفس المصدر . ص ١٣٣

(٢) الجبرتى . المجلد الأول ص ١٣٣ ومايليها

(٣) انظر مخطوط عربى رقم ١٨٥٤ لمؤلف مجهول . المكتبة الوطنية . باريس . ص ٤٣ - ٤٣ ب . انظر أيضا . فيتر . قصيدة مديح . ص ١٤٥ - ١٤٦

(٤) مهمة دفتري . المجلد الخامس والسبعون . رقم ١٩١ ص ١٠٨

والمبالغ التى نهبت منهم . ومع شديد الأسف لاتنطوى الإحصاءات التى لدينا على أية تفرقة بين اليهود والمسيحيين . وهكذا ، فإنه لا يمكن معرفة عدد اليهود أو تقدير الضريبة التى دفعوها . ووفقا لأمر صدر عام ١٧٥٧ ، ألزم الأقباط والمسيحيون الآخرون واليهود بدفع الضريبة ، منذ بداية شهر « توت » ، وهو أول شهور السنة القبطية . أما « الذميون » ، الخاضعون للضريبة ، فقد قسموا إلى ثلاث فئات ضريبية ، وفقا لوضعهم الاقتصادى ، ومنح كل منهم ورقة تدل على فئته . ووفقا لهذه الوثيقة كان يوجد حوالى أربعة آلاف ذمى ثرى ، دفع كل منهم ١١ قرشا ، كما وجد ٢٥ ألفا من الفئة الوسطى ، دفع كل منهم ٥٥ قرش ، و١١ ألفا فقيرا ، ألزم كل منهم بدفع ٢٥ قرش^(١) .

وكما يقول حسين أفندى ، ظل هذا المبدأ معمولاً به حتى نهاية القرن الثامن عشر ، وكانت المبالغ : ٤٤٠ ، ٢٢٠ ، ١١٠ باره^(٢) . أما الأرقام الواردة لدى الجبرتى لعام ١٧٣٣ - ١٧٣٤ ، فهى ٤٢٠ و ٢٧٠ ، ١٠٠^(٣) . ونجد تفصيلات أكثر لدى المؤرخ « العينى » وهو معاصر : فى عام ١٧٣٤ ، جاء فرمان من استانبول ، كان موضوعه « جباية الغوالى » . وكان هذا فرمان مطعما بكثير من الآيات القرآنية و « الأحاديث » حول هذا الموضوع . ونقلت مهمة جباية الضرائب من الموظف المصرى المحلى إلى مبعوت قدم من استانبول . وشكلت نسبة الضرائب الجديدة ارتفاعا كبيرا عما كانت عليه فى الماضى . ورد المسيحيون على ذلك بتظاهرة اشترك فيها حوالى ألف شخص ، ذهبوا إلى « الديوان » لتقديم شكواهم . وحينما وصلت المسيرة إلى ميدان الرميلى أمام القلعة هاجمها الجنود وضربوهم وقتلوا اثنين من المتظاهرين ، وعاد الباقون محبطين . ولخص المؤرخ الموقف بقوله إنه اعتبارا من هذا العام خرجت ضريبة الغوالى ودخل بيت المال من « التزام » مصر وإدارتها المباشرة إلى استانبول^(٤) . وفيما يعنينا يجب أن نؤكد أن اليهود لم يشتركوا فى هذه التظاهرة ، ولا فى أعمال الشغب التى وقعت بعد ذلك ، والتى يصفها العينى باستفاضة ولأن المسيحيين كانوا كثيرى العدد ، فلقد

(١) مهمة مصر . المجلد السابع ص ٣٥٩

(٢) شاو . حسين أفندى . ص ٦٤

(٣) الجبرتى . المجلد الأول . ص ٦٤

(٤) العينى . ص ٥٩٠ - ٥٩١

كانوا أكثر جرأة من اليهود ، وأكثر استعدادا للعمل العنيف ، بينما كان اليهود ضعفاء وأكثر حذرا منهم .

ولم تلغ الجزية المفروضة على أهل الذمة إلا في عام ١٨٥٨ أى حينما قام سعيد باشا ، الذى كان من أسرة محمد على ، بإعفاء المسيحيين واليهود من دفع الجزية ، بعد فترة وجيزة من توليه الحكم . وأعلن الباشا فى فرمان خاص أنه متنازل عن الضريبة القانونية المفروضة على الرعايا تحت الوصاية ، من المسيحيين واليهود ، على الرغم من أنها كانت تدر عليه ٢٨٦٧ر كيسا سنويا . واعتبر هذا الإعفاء عملا كريما من جانب الحاكم ، وليس تغييرا فى الوضع القانونى لليهود والمسيحيين^(١) . ويهمنى أن نعرف أنه جاء فى هذا فرمان ذكر لتعبير « ضريبة قانونية » ، الذى يعد ترجمة عربية للتعبير التركى « ورجو شرعى » ، ذلك التعبير التركى الذى يعد مرادفا للمصطلح الإسلامى « جزية » . ومن المؤكد أن اختيار هذه الكلمة لم يكن محض صدفة ، وإنما يدل على رغبة الحاكم فى عدم الظهور بمظهر من ينتهك عالم الشريعة .

٣ - ملابس التمييز ومظهر اليهود الخارجى

كان اختلاف الأقليات الدينية عن الغالبية الإسلامية فى الملبس ، وبخاصة غطاء الرأس ، سمة من سمات النظرة الإسلامية التقليدية لوضع « أهل الذمة » . وطبق هذا المبدأ الإسلامى فى مصر وفى كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية . ولقد أكد القاضى المصرى ابن نجيم أنه يجب على كل من هم تحت الحماية أن يختلفوا فى ملبسهم وأن يتجنبوا بصفة خاصة ارتداء ملابس « العلماء » و « الأشراف » الذين من نسل النبى « ﷺ » . ولكن فى المجتمع الإسلامى لم يكن إلزام أشخاص بارتداء ملابس خاصة للتعرف عليهم أمرا مهينا لأن القانون الذى ساد المجتمع الإسلامى كان قائما على العرف (أى على خلاف القانون الإقليمى المتبع فى الدولة الحديثة) . ومع ذلك فمن الواضح أنه اتخذت فى بعض الأحيان إجراءات خاصة كان الهدف منها هو الإساءة « لأهل الذمة » وبخاصة اليهود ، ولقد أدرك المؤرخون ذلك . لكن لوائح الملبس لم

(١) لنداو . اليهود فى مصر (الطبعة الإنجليزية) * ص ١٦٩

تكن موحدة وواضحة ، ويبدو أنها كانت متروكة لمبادرات الباشوات والحكام في مصر أكثر منها لسياسة السلطة المركزية في استانبول ^(١) .

وفي عام ١٥٨٠ أصدر الحاكم خاد حن باشا أمرا يرتدى اليهود بموجه قبعات مخروطية (طراير) حمراء ، ويرتدى المسيحيون قبعات سوداء (برانيط) ، بدلا من العمائم الصفراء لليهود والزرقاء للمسيحيين ، والتي كانت متبعة حتى ذلك الوقت ^(٢) . وفي السجل التاريخي الذي نظمه الغمرى شعرا وصف حسن باشا كحاكم سيىء ومستغل ، غير أنه امتدح أوامره بشأن الملابس المهيئة لليهود والمسيحيين ، فجاء في ذلك العمل :

في عهده ألبس النصارى/ برانيط سودا لها احتقارا
وألبس اليهود الطراير/ الحمر ، قد أذل كل كافرا
بعد العمائم الكبار الزاهية/ صفرا وحمرا وقعوا في الدهية ^(٣) .

وبعد ذلك قام حاكم آخر ، وهو الشريف محمد باشا (١٥٩٦/١٥٩٨) بتغيير لون عمة اليهود من اللون الأحمر إلى الأسود ، واهتم هذا الباشا اهتماما خاصا بشئون الملابس ، حيث كان شريفا (أى أنه كان من نسل النبى ﷺ) . فأمر بأن يضع « الأشراف » عمائم خضراء وكانوا قبله يكتفون بربط شريط أخضر على العمة . كما ألحق محمد باشا أيضا الضرر « بأولاد العرب » أى « متحدثى العربية » (ويقولون الآن عرب فقط) ، الذين دخلوا الجيش ، الذى كان خاصا فقط بمتحدثى التركية ، وفقا لفاهيم الإمبراطورية العثمانية في تلك الفترة . أى أنه تطلع إلى تنظيم المجتمع وعدم السماح للطبقات المختلفة بالخروج عن الإطار المحدد لها ^(٤) . وفي السابع عشر من جمادى الأول (السادس عشر - المترجم) عام ١١٣٨هـ / ١٨ فبراير ١٧٢٦) ، أصدر الباشا أمرا لآغا الإنكشارية بالإعلان في شوارع القاهرة ، بأنه يجب على اليهود وضع

(١) ابن نجيم . الإشباع . ص ٨٤ أ . انظر أيضا . اشتور . مصر وسوريا . المجلد الثانى . ص ٢١٠ - ٢١٤

(٢) جيلاق . ص ٨٩ ب . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٤٥٥

(٣) الغمرى . ص ١٧٠

(٤) جيلاق . ص ٩٥ ب . انظر أيضا . فيتر . أترك ومسلمون . ص ١٠٦ - ١١١

قبعات مخروطة الشكل أى (طراطير) ، وأن يضع المسيحيون قبعات خاصة (قلائق) ، وأن يضع الفرانكيون قبعات من نوع « برانيط » . وشمل الأمر أيضا محظورات بشأن أنواع الملابس المختلفة . وجاء فيه أن كل من يخالف هذه الأوامر يعاقب ^(١) . وبعد ذلك بمائة عام كتب الباحث « لين » يقول إن اليهود والأقباط يضعون عمامة سوداء أو زرقاء داكنة اللون ^(٢) .

وكما رأينا ، فإن قوانين الملابس تغيرت في أحيان كثيرة . ومع ذلك ، فليس هناك من شك في أنه كان لليهود دائما مظهر خاص ، سواء في اللبس أو الهيئة . وكان من السهل التمييز بينهم وبين المسلمين أو المسيحيين ، وذكر في عدة حالات أن بعض الأمراء أو رجال الجيش كانوا يتخفون عنهم يطاردونهم بالتشبه باليهود أو بهروبهم إلى اليهود^(٢) . . وحينما يشبه الأمير باليهودي ، فإنه يغير هيئته بصورة مغالى فيها ، وكان الحى اليهودى هو آخر مكان يتوقع وجوده فيه . ووفقا لشهادات الكثير من الرحالة الأوروبيين كان لليهود مظهر وهيئة خاصة ، بارزة وواضحة للعيان^(٣) . . ومرة أخرى نجد أن وصف الباحث « لين » هو أكثر الأوصاف موضوعية ، فيذكر الباحث :

تلاشى الاختلاف بين يهود الشرق وشعوب جنوب غرب آسيا في المظهر الخارجى والتعبيرات العامة للوجوه ، وقل جدا عنه بين يهود أوروبا والشعوب التى عاشوا فيما بينها . ولكن يمكن أن نفرق بينهم فى كثير من الأحيان عن طريق بشرتهم اللامعة جدا ، وشعرهم الأحمر القانى ، وعيونهم الباردة ، ذات اللون الأخضر ، أو الرمادى أو الأزرق . ولكن كثيرا ، من يهود مصر لهم عيون تغطيها الدماطل ووجوه متفتحة . ويعتقدون أن هذا يرجع الى الإفراط فى استخدام زيت السمسم فى طعامهم ، وهم بصورة عامة مهملون وقذرون فى ملابسهم ومظهرهم ^(٤) .

(١) العيني ص ٤٦٩

(۲) لین . آداب وعادات . ص ۵۳۷ - ۵۵۹

(٣) عبد الكريم بن عبد الرحمن . الصفات . ص ٩١ - ٩٢

(٤) فوكوك . وصف الشرق . ص ١٧٧

(٥) لين . آداب وعادات . ص ٥٥٨ - ٥٥٩

٤ - الحمامات

يوجد فرمان قريب في مضمونه من موضوع القبعات الخاصة باليهود والمسيحيين ، وهو فرمان الذى يحتم عليهم أن يضعوا على أجسادهم في الحمامات علامات خاصة تميزهم عن المسلمين . ويبدو أن هذه التعليمات لم تستمر طويلا مثل فرمان الخاص بتغطيه الرأس ، بل ومن المحتمل أنه لم يطبق في مصر العثمانية .

والحالة العارضة التالية هامة ، وهى الحالة التى يذكرها المؤرخ العينى : في أكتوبر عام ١٧٢٣ نزل أغا الإسكندرية إلى القاهرة للإعلان عن أنه لا يحق لليهود والمسيحيين دخول الحمامات العامة دون أن يعلقوا على رقبتهم جرسا ، للترفة بينهم وبين المؤمنين . وفرض هذا الأمر على « أهل الذمة » ، لأن أحد رجال الدين المسلمين دخل حماما ، وفي حجرة التدفئة أهانه شخص ما . ولم يرد عليه هذا « العالم » ، لأن الرجل كان وقورا ، واعتقد أنه أحد كبار رجالات الدولة . ولدى خروجه من الحمام عرف المسلم أنه « الصراف » اليهودى لدى الإنكشارية . وذهب « العالم » الغاضب إلى أغا الإنكشارية ، فأصدر هذا فرمان . ولكن هذا فرمان لم يستمر طويلا ، لأن اليهودى كان يفضل أن يترك الحمام دون أن يستحم ولا يضع هذا الجرس . أما أصحاب الحمامات ، الذين خشوا من تدهور دخلهم إذا قاطع « الذميون » الحمامات فقد جمعوا ٨٠٠ « نصف » فضة ودفعوا بها إلى الأغا ، فألغى القرار ^(١) .

وقال « أوليا شلبى » إنه كان يوجد حمام واحد (لبائعى السكر والحلوى) حظر على اليهود والأقباط واليونانيين دخوله ، لأن مؤسس وقف « الحمام » اشترط عدم دخولهم إليه . وعلى طريقته المعتاده ، يقول « أوليا شلبى » إن هذا هو السبب في نظافة هذا الحمام وذهاب المؤمنين إليه ^(٢) . وذكر في موضع آخر أن اليهود يستخدمون حماما معينا ، ولكن يبدو أن هذا الحمام لم يكن مخصصا لهم وحدهم ^(٣) .

(١) العينى . ص ٣٧٨ - ٣٧٩

(٢) شلبى . رحلات . ص ٢٥٨

(٣) نفس المصدر

٥ - اليهود يمتلكون عبيدا وإماء

كان الحظر الذى طبق على اليهود والمسيحيين بعدم الاحتفاظ بعبيد وإماء ، إحدى علامات التفرقة ضدهم حيث إنه لا يوجد فى الشريعة الإسلامية ما يحظر امتلاك أهل الذمة للعبيد والإماء ، غير أن الشريعة حظرت امتلاكهم لعبيد مسلمين^(١) . وهكذا ، على سبيل المثال ، حكم القاضى المصرى ، ابن نجيم ، بإجبار أحد أهل الذمة ببيع عبده الذى اعتنق الإسلام . ومن هنا فلا يوجد ما يحظر الاحتفاظ بعبد غير مسلم^(٢) .

وفى النصف الثانى من القرن السادس عشر ، يصف القاضى والمؤلف السورى ، « محب الدين الحموى » ، رحلته إلى مصر التى رافق خلالها القاضى العثمانى المعروف ، جوى زاده ، فى عام ٩٧٨هـ / ١٥٧٠ ، ويقول إنه اهتم بإلغاء كل أنماط الظواهر المقيتة فى مصر ، ومن بينها ، إجباره « أهل الذمة » على بيع إماءهم المسلمات (فقط) إلى المسلمين^(٣) .

وقد أفرد عدد كبير نسبيا من فرمانات الموضوع العبيد والإماء الذين يمتلكهم « أهل الذمة » ، واليهود بصفة خاصة . وأعربت كل هذه فرمانات عن تخوفها من أن يكون هؤلاء العبيد من المسلمين ، أو من أن يؤثر أصحابهم الذميون عليهم للارتداد عن الدين الإسلامى واعتناق الديانة اليهودية . ومع ذلك ، كان هناك تأكيد دائم على عدم استغلال هذا الموقف للإساءة إلى « الذمة » ، والعمل على تمكينهم من بيع عبيدهم وإماءهم بسعر معقول^(٤) .

وحدث فى بداية السلطة العثمانية ، أن أنجبت الجارية الحبشية المقيمة لدى إبراهيم اليهودى ، المشرف على بيت المال ، وبعد فترة ذهبت إلى القاضى المالكى وأعلنت اعتناقها الإسلام . ورفض القاضى إعادتها إلى إبراهيم ، بل إنه لم يسمح له باسترداد ابنته . ورد بسخرية على توسلات إبراهيم قائلا : إذا كنت تريد أخذ ابنتك ، لا تبك ، بل اشهر إسلامك ! وبعد أن فشلت كل محاولات إبراهيم لرشوة القاضى ، لجأ إلى

(١) اشتور . مصر وسوريا . المجلد الثانى ص ٢٣٤

(٢) ابن نجيم . مجموعة فتاوى . ص ٥٤ ب

(٣) الحموى . ص ٢٦ أ

(٤) انظر . مهمة دفترى . المجلد الثانى والثلاثون . ص ٤٢٢

حاتير بك ، حاكم مصر ، لكنه لم يساعده ^(١) . وكانت الجوارى الحبشيات مطلوبات دائما في مصر العثمانية ، وجاءت صياغة أسلوب أحد الفرمانات الذي يحظر على اليهود الاحتفاظ بجوار حبشيات ، حادة جداً وفظة ^(٢) .

كما تعرض اليهود والمسيحيون الذين عملوا في القاهرة والموانئ إلى تهمة مفادها أنهم يبيعون العبيد المسلمين للأوروبيين . ومن الواضح بالطبع أن هذه الظاهرة قد حظرت كلية ^(٣) . ولم يحق لليهود تشغيل مسلمين بالأجر ، فقد نشبت في عام ١٧٢٢ مشاجرة في بيت أحد اليهود ، قتل خلالها ابنه الأصغر خادمه المسلم بخنجر . واعتبر هذا أمراً خطيراً ، خاصة أن هذا الخادم كان من نسل « الأشراف » . وكما هو الحال في مثل هذه الجرائم ، فقد اقتيد الشاب اليهودي بطريقة مزرية وطافوا به شوارع المدينة ودق عنقه بالسيف بعد ذلك . وبعد هذا الحادث أمر أغا الإنكشارية بالإعلان عن حظر احتفاظ اليهود والمسيحيين بخدم مسلمين . « وكل من يفعل ذلك ، يستحق ما سيحل عليه من عقاب » ^(٤) .

وتجدر الإشارة ، إلى أن الاستمرار في منع أهل الذمة من الاحتفاظ بعبيد أو إماء كان يرتبط في بعض الأحيان بإجراءات أخرى الغرض منها إعادة النظام الاجتماعي المتعارف عليه إلى وضعه الطبيعي ، وحينما تمرد الجنود العثمانيون ، في شهر مايو عام ١٥٨٩ ، على « أوكيس باشا » ، فقد طالبوا في الشوارع بأن يحظر على أولاد العرب (متحدثي العربية ، وهم وفقاً لقوانين التجنيد في الإمبراطورية لم يكن من حقهم الالتحاق بالجيش) ، الاحتفاظ بعبيد بيض وهم الذين عرفوا في مصدر آخر باسم « عبيد أتراك » أى عماليك . وارتبط هذا المطلب التابع من الرغبة في المحافظة على امتيازات الجنود المتحدثين بالتركية (وكثير منهم من المماليك أو فرسان أتراك) بالإعلان عن عدم احتفاظ اليهود والمسيحيين بأي عبيد أو إماء . وكما جاء في أحد المصادر ، فلقد أعلن المتمردون أنه يحظر على اليهود والمسيحيين الاحتفاظ بعبيد سود ^(٥) .

(١) ابن اياس . المجلد الخامس ص ٤٤٢ - ٤٤٣

(٢) مهمة دفتری . المجلد الثالث والعشرون . رقم ٢٦ . ص ١٧

(٣) نفس المصدر . المجلد السادس والعشرون . ص ١٧

(٤) العيني . ص ٣٣٧ - ٣٣٨

(٥) الصديقي . ص ١٨٨ ب

أما عن طبيعة القوانين والفرمانات التي طبقت على الأقليات الدينية فقد تجلت بوضوح في القصة التي يرويها الجبرتي . ففي عام ١٢٠٠ هـ / ١٧٨٥ أمرت السلطات اليهود والنصارى ممن يحملون أسماء أنبياء مثل (إبراهيم ، موسى ، عيسى ، يوسف ، إسحق) بتغيير أسمائهم . وفي نفس الوقت فرض عليهم إحضار مالديهم من عبيد وإماء قبل أن يتم تفتيش منازلهم ، فدفع « أهل الذمة » أموالا كثيرة لتجنب تطبيق قانون الأسماء ، ويبدو أن هذا كان هو هدف السلطات منذ البداية . وسلم « أهل الذمة » بعضا من عبيدهم ، أما الباقون فقد أخفوههم في منازل معارفهم من المسلمين ، حتى تتلاشى الأزمة ويزول الغضب^(١) . وتلقى هذه القصة أيضا الضوء على وجه آخر في العلاقات بين اليهود والمسلمين ، يتجاوز الفروق الدينية وأوامر السلطات .

ولقد كان المبدأ الذي يحظر على « أهل الذمة » الاحتفاظ بالعبيد عامة ، والعبيد المسلمين على وجه الخصوص مطبقا بالفعل ، واستمد هذا المبدأ شرعيته من السلطة المركزية في استانبول ، وبالطبع من رجال الدين أيضا . ومع هذا فيدل تكرار ذكر هذه القوانين على أنها لم تنفذ ، أو لم تستمر طويلا ، وأن الحال كان يعود إلى ما كان عليه . وقد كان الواقع أقوى من القرارات والقوانين ، فقد كان لأثرياء اليهود في منتصف القرن التاسع عشر إماء ، فقال الرحالة يعقوب سابير : في كل منازل الأثرياء يوجد عدد من الإماء الزنجيات تم شراؤهن للعبودية^(٢) . وأيضا في عام ١٨٢٨ كتب القنصل الفرنسي تقريراً جاء فيه أنه يوجد لدى اليهود عبيد يونانيون جاءوا إلى مصر بعد قمع التمرد اليوناني . وقال القنصل أيضا في أحد خطاباته ، إنه يوجد لدى يهود مصر ٨٠ عبدا يونانيا فقط ، لكن وضعهم سيئ جدا^(٣) .

وضع اليهود في المدن الكبرى

١ - حي اليهود في القاهرة

أقام المواطنون في المدينة الإسلامية التقليدية في أحياء متجانسة من الناحية

(١) الجبرتي . المجلد الثاني ص ١١٩

(٢) سابير . نقلا عن لنداو . اليهود في مصر . (الطبعة الإنجليزية) ص ١٧١ - ١٧٢

(٣) دوان . ص ٨٧ ، ٩٨ - ١٠٠

الدينية أو الطائفية - العرقية ، أو من نواح أخرى . وجاء انغلاق الأقليات في أحياء خاصة بهم إما لرغبة الحكومة في ذلك لكى تسيطر وتشرف على الأقليات (وبخاصة في جباية الضرائب) ، أو لأن الأقليات رغبت في ذلك لاعتبارات متعلقة بالحياة المشتركة (في الأطر الاقتصادية والاجتماعية والدينية) ، ولأسباب تتعلق بالإحساس بالأمان . ونجد وصف الحى اليهودى في « حارة زويلة » في العديد من مصادر الفترة التى نتناولها .

في أواخر القرن التاسع عشر ، أوضح على باشا مبارك مؤلف « الخطط التوفيقية الجديدة » (الذى يتضمن وصفا طبوغرافيا لمصر) أن اليهود أطلقوا في ظل هذه الفترة تعبير حارة النصارى على « حارة زويلة » نظرا لسكنى كثير من الأقباط فيها ، ولوجود كنيسة قبطية بها . وكانت حارة زويلة القديمة مقسمة إلى أربعة أحياء :

١ - تلك التى كانت تسمى « حارة زويلة » (أثناء كتابة مبارك للتاريخ)

٢ - حى اليهود الربانين

٣ - حى القرائين

٤ - درب الصقالبة

أما الحى كله فقد سمي حارة اليهود^(١) ، ولكن كان لكل حى من الأحياء الأربعة بوابة مستقلة ، وإن كان الحى كله في الداخل كتلة واحدة^(٢) .

ويقول الباحث « أ . ريموند » ، المتخصص في دراسة تاريخ القاهرة ومدن عدة أخرى في الفترة العثمانية إن حى اليهود امتد على مساحة حوالى ستة هكتارات . وهو يوجد في قلب « المينو » ، على مقربة من حى الصباغة ، في المكان الذى تتم فيه الأعمال المرتبطة بصياغة المعادن النفيسة . وكما هو معروف ، لعب اليهود دورا كبيرا في هذه الأعمال . ولم يكن الحى منغلقا بل كان مفتوحا ، ويمكن دخوله من عدة أحياء أخرى . وكان يوجد بشارعه الرئيسى مسجد^(٣) . ويتضح من وصف * أوليا

(١) مازال ينقصنا بحث شامل ومتكامل عن تاريخ الحى اليهودى من حيث الصورتين الجغرافية والمدنية . ومع ذلك انظر . ريموند في عرضه الشامل عن القاهرة العثمانية .

(٢) مبارك . خطط . المجلد الثالث . ص ٥

(٣) ريموند . القاهرة . ص ٨٠

شلبى» ، أن حى اليهود لم يكن معزولا ، كما يوضح ريموند ، لأن اليهود نظموا حياتهم حتى يمكنهم الحياة مع المصريين واستخدام نفس المرافق العامة معهم . وبالإضافة إلى ذلك ، حاولوا أن تكون اتصالاتهم مع العالم الخارجى محدودة قدر الإمكان وأن تتوفر كل احتياجاتهم داخل الحى ، فكان لهم سوق يمكن أن يجدوا فيه كل احتياجاتهم ، دون أن يضطروا للذهاب إلى أسواق أخرى .

وحقا فلم يرتكب المواطنون المسلمون أية جرائم قتل ضد يهود القاهرة ، غير أن ممتلكات اليهود تعرضت وكما رأينا فيما تقدم للخطر من قبل الجنود المشاغبين أو « الزعر » (الرعاع) . ومع ذلك ، كانت السلطات متنبهة لمسألة الأمن في حى اليهود ، لكون اليهود أقلية دينية غير مؤثرة ، كما اعتقدت السلطات أيضاً أن لديهم أموالاً طائلة . ولذلك فقد وضع حارس إنكشارى على مدخل الحى بصفة دائمة^(١) (ذكر « أوليا شلبى » وجود حارس عسكرى فقط في الحى اليهودى . وتحدث « فوكوك » عن وجود حارس أيضاً في الأحياء المسيحية)^(٢) .

ويتفق كل الرحالة في انطباعاتهم عن الكثافة السكانية في حى اليهود بالقاهرة ، فلقد كان الشارع الرئيسى ضيقا جداً ، لدرجة أنه كان في عدة أماكن يستحيل مرور حصان أو جمل ، أو رجلين يسيران بجانب بعضهما . وكان كثير من المنازل مكونا من خمسة أو ستة طوابق ، وكان منظر الحى اليهودى بائسا جداً ، لدرجة تجعل من ينظر إليه بنظرة سطحية يخطئ التقدير ، خاصة أن كثيراً من منازلها كانت تضم ممتلكات كثيرة ، فضلاً عن أن أثاثات هذه المنازل كانت تدل على تمتع أصحابها بمكانة اقتصادية رفيعة . وكان إخفاء الممتلكات عن عيون الناس ، وبخاصة عيون السلطة ، سمة لسلوك الرعايا بصفة عامة ، والطائفة اليهودية الفقيرة ، الضعيفة بصفة خاصة ، لأنها عاشت في ظل سلطة جائرة^(٣) .

٢ - المشاكل المتعلقة بدفن اليهود فى القاهرة

عانى يهود القاهرة كثيراً من المشاكل المتعلقة بدفن موتاهم . ولقد وصف الرحالة

(١) شلبى . رحلات . ص ١٩٠

(٢) فوكوك . وصف الشرق . ص ١٧٠

(٣) انظر على سبيل المثال . لنداو . يهود مصر . (الطبعة الإنجليزية) ص ١٥٢ - ١٥٧

والقبطان الإنجليزي « فوكوك » الطريقة التي كان يجب على اليهود أن ينقلوا بها موتاهم من الحى اليهودى وحتى مدافنهم فى البساتين ، فى الضفة اليمنى للنيل . وكان الطريق المباشر والقصير يمر عبر القرافة والمدافن الإسلامية المعروفة المجاورة لقبر الإمام الشافعى . ويقول « فوكوك » ، إنه كان على اليهود أن يسيروا بصحبة عرب ، يتقاضون مبالغ مقابل ذلك ، واستغل هؤلاء وضع اليهود أسوأ استغلال^(١) .

كما وصف سامبرى أيضا الصعوبات التى ارتبطت بالمسافة الكبيرة من المدينة إلى المدافن ، وصاغ ذلك بالكلمات التالية :

وفى تلك الأيام وبسبب المشاكل وحجم المعاناة وعبء النفى الذى تحمله اليهود لدرجة أنه لم يعد فى استطاعتهم الذهاب إلى دفن موتاهم فى المقابر ، فكان هناك رجل يهودى يعمل حماراً ، ويحمل موتى اليهود على ظهور الجحوش ويسير بهم فوق روث الجمال لدفنهم فى المدافن اليهودية بعيداً جداً عن المدينة ، وعن المقابر الموجودة فى مصر (القاهرة القديمة) ، وحينما يزيد عليه الطلب ولا يجد وقتاً ، كان يلقي بالجثث عند البوابات وفى الوديان .

ووفقاً لهذا المصدر اتبع اليهود وسائل مختلفة حتى لا يتغير ذلك^(٢) . وقد عبر « أوليا شلبى » عن ذلك بالكلمات التالية : « حينما يموت اليهودى ، تؤتى جيفته إلى المدفن ، وتسير الجنازة أثناء الليل بالمشاعل . ويستأجر اليهود جنوداً لحراستهم ويدفنون الميت قرب البساتين . ويحظر عليهم القيام بذلك أثناء النهار بأى حال من الأحوال . وهذا بالفعل عذاب أليم لليهود ، عل الله يزيد لهم العذاب من هذا النوع^(٣) . ولكن حتى هذا الطريق الطويل كانت تحف به المشاكل . ففى القرن السابع عشر حاول المسلمون منع اليهود من المرور عبر القرافة ، بدعوى أنهم ينزلون بذلك ضرراً بالمسلمين . وقدم بعض المسلمين شكاوى للمحكمة ضد اليهود . وانتهت هذه القضية ووفقاً لقول الباحث « النحال » - الذى اعتمد على السجلات الشرعية - لصالح اليهود الذين نجحوا فى الحصول على أحكام شرعية من أربعة مفتين ، وعلى تصديق تسعة

(١) فوكوك . وصف الشرق . ص ٣٥

(٢) سابير . مختارات . ص ١٥٧

(٣) شلبى . رحلات . ص ٥١٤

وأربعين « عالما » ، أيدوا جميعهم دعواهم بأحقية غير المسلمين في استخدام طرق المسلمين ، وحكم القاضى لصالح اليهود^(١) .

وتجدد نفس الصراع مرة أخرى في القرن الثامن عشر . ففي عام ١١٨٦هـ / ١٧٧٢ - ١٧٧٣ ، قدم رجال دين مسلمون ومن خلال أسرة السادات الوفاية الصوفية الشهيرة شكوى للسلطات العثمانية في القاهرة ، وجاء في شكواهم :

كان لليهود الضالين ، أعداء الله ورسوله والمؤمنين ، حفرة ملعونة يدفنون فيها الهالكين منهم (تعبير الهالكين منهم - تعبير شائع في مصر عن موت الكفار) ، منذ أيام فتح عمرو بن العاص لمصر (في القرن السابع) ، وكانت توجد طرق مؤدية إلى هذه المقابر على امتداد النيل . ولكن هؤلاء الضالين (اليهود) لجأوا إلى شخص ما ، لا يخشى الله ، ورشوه . فأعطاهم حق المرور بأحذيتهم وبهائمهم عبر المقبرة الصغيرة المباركة (القرافة الصغيرة ، وهى واحدة من مقبرتين رئيسيتين في القاهرة) ، حيث مدفن الأولياء أبناء بيت النبی (ﷺ) و«العلماء» ، وحصلوا على إذن يتعارض مع «الشرعية» ليفعلوا ذلك . وقدم عبد الخالق بن وفاء ، كبير أسرة الوفاية ، عريضة دعوى لحاكم مصر ، يطالب فيها بعدم السماح لهم بالمرور ويعودوا إلى الطرق الأصلية التى كانوا يسلكونها على امتداد النيل .

وبالفعل ، صدر أمر يحظر عليهم المرور عبر «القرافة» ، ودعمت العريضة بحكم شرعى ويتصديق قانونى ، وطلب مقدموها مرة أخرى إصدار أمر بهذا الشأن . وبالفعل أصدر القائم بأعمال الحاكم أمرا ، مكتوبا بالتركية ، استجاب فيه لطلبهم . ويتضمن هذا الأمر التركى صدى للمزاعم المعادية لليهود الموجودة في عريضة الدعوى العربية ، وإن كان بصورة مختصرة وبلغة أقل عداء^(٢) .

ويتضح لنا مما تقدم أنه إذا كان اليهود قد تمتعوا - وكما أشار «النحال» - بمكانة شديدة التميز خلال القرن السابع عشر ، فقد أصدرت السلطات خلال القرن الثامن عشر مرسوما ضد اليهود أجبرهم على السير على امتداد النيل ، الأمر الذى أطل

(١) النحال . ص ٥٧

(٢) مجموعة وثائق عن أسرة السادات الوفاية . دار الكتب القاهرة . رقم ٢٧٨٤

طريقهم عدة أميال أخرى . ومع ذلك تجدر الإشارة إلى أن هذه الوثائق صدرت تحت حكم على بك الكبير . وكما سبق الذكر فقد تعرض اليهود في هذه الفترة لكثير من الاضطهادات وساء وضعهم الاقتصادي .

٣ - يهود الإسكندرية

كانت توجد أيضا أحياء يهودية في بعض المدن الكبيرة نسييا ، مثل رشيد (روزينا) ، ودمياط ، والمحلة الكبرى ، ومنفلوط ، وطنطا . لكن أكبر وأهم تجمع يهودى في مصر ، بعد القاهرة ، هو تجمع الإسكندرية . وفي الفترة العثمانية لم تكن الطائفة اليهودية في الإسكندرية حققت أهمية كبيرة ، ولا حتى بصورة نسبية مع تعداد السكان ، كما حدث بعد ذلك خلال القرنين التاسع عشر والعشرين . ولكن في تلك الفترة أى حينما كانت لا تزال الإسكندرية بلدة مهملة وفقيرة إلى حد ما ، فقد كان التجمع اليهودى فيها بارزا وهاما ، بفضل وضعها كميناء رئيسى في مصر . ولا نعرف بالضبط كم كان عدد يهود الإسكندرية في الفترة بين القرنين السادس عشر والثامن عشر ، لكنهم برزوا إلى حد ما ، نظرا لقلّة عدد سكان المدينة . ومن المؤكد أن حجمهم النسبى في المدينة كان أكبر مما هو في القاهرة . وتجدر الإشارة إلى أن الأوامر العثمانية الصادرة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر أشارت إلى يهود الإسكندرية أكثر من إشارتها ليهود القاهرة كما أن التعاملات بينهم وبين السكان المسلمين في الإسكندرية كانت أكثر مما هي في القاهرة . ومع نهاية الحكم المملوكى غربت شمس المدينة وكما يقول المؤرخ ابن اياس ، فلقد قلل التجار اليهود من الذهاب إلى الإسكندرية ، بسبب طغيان الحاكم والقاضى ^(١) . ولكن من المؤكد أن أحد العوامل الهامة في تدهور المدينة هو غروب شمس تجارة الترانزيت في نهاية القرن الخامس عشر وبداية السادس عشر . وتوضح وثائق الأرشيفات العثمانية أن التجارة الدولية عبر مصر قد انتعشت خلال القرن السادس عشر ، غير أن الأهمية العسكرية للمدينة وقلعتها ظلت هامشية .

والأمر غير العادى ، والذي يبعث على الدهشة ، هو دور يهود الإسكندرية فيما يتعلق بقلعة المدينة التى شيدت خلال عام ١٤٧٩ ، بأمر من السلطان المملوكى

(١) ابن اياس . المجلد الثالث . ص ٤٢٣ - ٤٢٥

قايتباى ؟ الذى سلح هذه القلعة تسليحا جيداً ووضع فيها جنودا ومدافع . وفرض على اليهود الإقامة فى هذه القلعة وحمايتها . ويشير ذلك إلى عدم أهمية هذه القلعة من الناحية العسكرية ، لأنه من الواضح أن اليهود لم يحرسوها بالسلاح خاصة أنه لم يكن يحق لهم حمل السلاح .

وورد عدة مرات فى فرمانات التى صدرت فيما بين أعوام ١٥٧٦ و ١٦٠٩ ، أن اليهود أقاموا منذ فترة فى قلعة الإسكندرية وبنوا فيها منازلهم ومعابدهم ، لكنهم خرجوا منها أخيرا ، وشيدوا مبانيهم خارج القلعة ، فوق قبور مقدسة ، لشهداء حروب من صحابة النبى (ﷺ) . وهم بهذا قاموا بعملين سيئين أولا : أنهم تركوا أماكن سكنهم فى القلعة بدون إذن ، مما أدى إلى هجرها ، وانهار مبانيها وتحولها إلى مأوى للمجرمين . ثانيا : أنهم أقاموا مبانيهم ، بما فى ذلك المراحض ، فوق قبور أولياء مسلمين . وكان الأمر الذى صدر فى هذا الشأن هو : إجبار اليهود على عدم انتهاك القانون الدينى والقانون الإدارى والوضع السائد ، وإعادةهم للسكنى فى القلعة وتدمير مبانيهم الواقعة خارجها ، إذا كانت قد شيدت فعلا بما يخالف « الشريعة » . وجاءت هذه الأوامر دائما مصحوبة بتحذيرات بتوخى الدقة والتحرى عن الاتهامات قبل تنفيذ الأمر ، وعدم استغلال الإجراءات المترتبة على ذلك لنهب شئ يخالف القانون^(١) . ونرى مرة أخرى أن الشكاوى التى قدمت ضد اليهود تدخلت فيها المبررات الدينية مع الاعتبارات الاقتصادية والإدارية .

وتناول أحد فرمانات شكوى مواطنى الإسكندرية ضد اليهودى المشرف على جمارك الميناء ، والذى على حد قولهم ، أقام ما يتراوح بين ستين وسبعين منزلا فى المدينة واستخدم فى بنائها مواد أخذت من منازل « الوقف » داخل القلعة وأحجار مساجد متهدمة . وتنطوى هذه الشكاوى أيضاً على مزاعم دينية واضحة ضد ما يقوم به اليهودى الثرى ، وليس هناك من شك فى أن الدافع الحقيقى وراء ذلك هو حقد الجيران المسلمين^(٢) .

وذكر المؤرخ العينى حادثة خطيرة ، وقعت عام ١١٤٠ هـ / ١٧٢٨ م ، فى

(١) مهمة دفترى . المجلد الثامن والعشرون . رقم ٣٤٨ ص ١٤٩

(٢) نفس المصدر . المجلد الخامس والثلاثون . رقم ٣٣٦ ص ١٣٢

الإسكندرية ، حيث أقدم يهودى هناك على قتل مسلم فتجمع مواطنو المدينة وقبضوا على اليهودى ورجعوا فى تنفيذ حكمهم فيه ، لكن الإنكشارية أنقذوه منهم وقدموه للمحاكمة . وقدم المسلمون ادعاءاتهم أمام القاضى ، لكنه قال لهم : انتم متعصبون ضد هذا « الذمى » . حينئذ قذف المسلمون القاضى بالحجارة وخطفوا اليهودى وقتلوه ، وأحرقوا جثته ونهبوا بيته ، وكذلك الخان الذى كان يعمل فيه يهود آخرون . وقدرت قيمة الخسائر والمسروقات بحوالى اثنى عشر ألف ريال . وحينما وصل تقرير عن هذا الحادث إلى القاهرة ، لم يرد أى رد فعل آخر ^(١) . وعلى كل ، فإننا أمام « إعدام بدون محاكمة » . ونجدر الإشارة إلى أنه يوجد هنا أيضا دليل على اتفاق المصالح بين الإنكشارية واليهود ، الذين كانوا فى كثير من الأحيان وكلاءهم الاقتصاديين . ويجب أن ننتبه هنا إلى أنه قد عمل فى الإسكندرية عدد من اليهود فى مناصب هامة ، الأمر الذى أدى إلى ضغينة المسلمين عليهم . وبالإضافة إلى ذلك ، فإن علاقات المسلمين بغير المسلمين فى الإسكندرية قد خيم عليها قدر كبير من التوتر بالمقارنة بالقاهرة ، لأن مسلمى العاصمة شعروا بأنهم أكثر قوة . أما الإسكندرية التى نشط فيها كثير من التجار الأوروبيين ، من ناحية ، والتى عانت من اعتداءات قرصنة البحر المسيحيين من ناحية أخرى ، فقد كانت أكثر عرضة للتوترات والتمردات الدينية والطائفية .

وتطورت الطائفة اليهودية فى الإسكندرية خلال القرن التاسع عشر بسرعة كبيرة ، واقترب حجمها وأهميتها من حجم وأهمية طائفة العاصمة ^(٢) . وزاد هذا التطور من حدة العداء والحقد للذين شعر بهما المسلمون إزاء أبناء مدينتهم من اليهود ، كما كان لبزوغ نجم الطائفة اليونانية فى الإسكندرية خلال القرن التاسع عشر أثر أيضا فى تفاقم الموقف إذ نافس اليونانيون اليهود على مصادر الدخل . وتعد بعض المذابح التى وقعت فى المدينة خلال القرن التاسع عشر خير تعبير عن هذه التوترات .

و - علاقة الأديان الأخرى باليهود

فى إطار مناقشة علاقات اليهود مع المواطنين غير اليهود ، لا يمكن أن نتجاوز

(١) العينى . ص ٥٣٠

(٢) لنداو . اليهود فى مصر (الطبعة الإنجليزية) ص ٣١ - ٣٤

العلاقات مع المسيحيين من سكان مصر . فهاتان الأقليتان الدينيتان كانتا ذات وضع قانونى متساو تماما ، وكلتاها تعرف « كأهل ذمة » . وعلى الرغم من ذلك ، فإن التعامل الحساس من جانب المسلمين مع طائفتى الكفار لم يكن متساويا . ويتضح من الأدلة الكثيرة أن احتقار وكرهية اليهود كانا أعمق بكثير منهما تجاه المسيحيين . وترجع بداية هذه التفرقة إلى القرآن الكريم ^(١) . . ويمكن مثلا أن نجد أبرز تعبير عن هذا الاختلاف فى بعض كتابات المؤلف الصوفى عبد الوهاب الشعرانى ، الذى تعامل بود وتقدير مع الأديرة المسيحية ، بينما اتسمت نظرتة لليهود بالاحتقار والامتهان العميق حيث كان يؤمن بأن الأديرة المسيحية تصير على تجنب أكل طعام مرفوض من الناحية الدينية (طعام حرام ، أى أن مصادره غير صالحة مثلا لأنه جاء عن طريق مستبدين وطغاة) ، بينما كان اليهود يميلون إلى تناول هذا الطعام . وكلماته فى هذا الشأن تبعث على الحيرة ، لشدتها وحدتها ^(٢) .

ومع ذلك ، فقد تعرض المسيحيون أيضا إلى بعض الاضطهادات . ولقد كان عدد المسيحيين يفوق بكثير عدد اليهود ، ومن هنا فقد أتوا بسلوكيات وردود فعل أعنف مما أتى به اليهود . وكان هناك ادعاء شائع ضد المسيحيين مفاده أنهم اعتادوا إظهار تدينهم علنا بشربهم الخمر جهاراً ، وقرع الأجراس الخشبية الداعية للصلاة ، وإظهار علامات تدينهم أمام الجميع ^(٣) . بينما لم نجد ادعاءات شائعة ضد اليهود . وسبق أن ذكرنا التظاهرة التى قام بها المسيحيون فقط ضد رفع نسبة ضريبة « الغوالى » ، التى طبقت على اليهود أيضا ^(٤) . وفى ضوء هذا كله ، فلا عجب فى أن المسيحيين تعرضوا فى بعض الحالات إلى اضطهادات أكثر من اليهود . ولقد تحدث الجبرتى عن هدم الأمير المملوكى المعروف ، مراد بك ، لكنائس الإسكندرية فى نهاية القرن الثامن عشر . كما تحدث أيضاً عن إعلان السلطان منع المسيحيين من ركوب الخيل ، ومن تشغيل المسلمين كخدم ، ومن شراء عبيد وإماء ، وإلزامهم بالمواظبة على ارتداء ملابس التفرقة . وعلى حد قول الجبرتى ، فلقد استغلت الجماهير القاهرية هذه القوانين للإساءة إلى

(١) سورة المائدة آية ٨٢

(٢) فينتر . المجتمع والدين . ص ٢٤٨ - ٢٨٥

(٣) انظر على سبيل المثال مهة دفتري . المجلد التاسع والعشرون . رقم ٢٣٨ ص ٩٨

(٤) انظر أعلاه ص ٣٩١

المسيحيين ، فأخرجت الجماهير العبيد والجواري من منازل المسيحيين وباعوهم في مزاد علني^(١) ، ومع ذلك فلم يذكر الجبرتي إجراءات مشابهة ضد اليهود . وكان الجبرتي بصورة عامة مترففاً جداً في المعلومات التي من هذا النوع .

ونافس المسيحيون بكافة طوائفهم (الأقباط - الأرمن - اليونانيون - السوريون الكاثوليك) اليهود في كثير من أعمالهم : إنتاج الخمر ، تجارة وتصنيع الذهب والفضة والأحجار الكريمة ، ووظائف هيئة الخزنة ، والصيرفة والإقراض بالربا . . . الخ^(٢) . ونتيجة لذلك حدث توتر بين اليهود والمسيحيين والأقباط المحليين ، وأبناء الطوائف المسيحية الأصغر . وتجلّى هذا التوتر في المجال الديني ، وفي مظاهر معاداة مسيحية واضحة . ولقد حاول المسيحيون خلال هذا الصراع الحصول على تأييد المسلمين ، وتحريضهم ضد اليهود ، ونجحوا في ذلك في بعض الأحيان . ووصل التوتر المسيحي - اليهودي إلى ذروته عند تعرض يهود مصر خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر إلى إحدى المذابح .

ويمكن أن نجد أوضح تعبير عن عداوة المسيحيين في مصر العثمانية لليهود في تلك الأوامر التي أرسلها حكام القاهرة إلى ممثلي الحكومة في الطور ، الميناء الصغير الواقع على شاطئ شبه جزيرة سيناء ، وكانت هذه الأوامر قد صدرت خلال أعوام ١٥٦٣ ، و ١٥٦٦ و ١٥٨١ . ونعرض فيما يلي صيغة أحد الأوامر التي أرسلها مصطفى باشا قره شاهين ، حاكم مصر في عام ١٥٦٣ ، إلى قاضي الطور وباقي ذوى المناصب الرسمية ، فجاء في الأمر : « أبلغنا رهبان معبد جبل سيناء (سانت كاترين) أنه لم يسبق أن أقام اليهود في الطور ، لكنهم يأتون الآن بكل الحجج ، و يقيمون في المدينة مع أسرهم وأولادهم (وهم بهذا) يلحقون ضرراً بالغاً بمكان حديث موسى مع الله . وجرت العادة في الماضي ، أنه حينما تستدعى الحاجة لإنهاء بعض الأمور ، يأتي أحد اليهود لينهى الموضوع ويعود من حيث أتى لكنهم يتصرفون الآن تصرفاً آخر ، حيث يصلون جماعات . واستوطنت مجموعة من اليهود الطور وأقامت فيها دون سابقة لذلك . (وسبق أن صدر أمر سلطاني يجب الانصياع له (ينص) على أنه نظراً لعدم

(١) الجبرتي . المجلد الثاني ص ١٠٣ ، ١١٥ ، ١١٥

(٢) شاور . إدارة مصر ص ١٤٠ . ريموند . الحرفيون والتجار . ص ٢٢٨

وجود تقليد سابق بإقامة اليهود في الطور ، وهامهم يذهبون الآن إلى الطور وينتهكون هذا الأمر ، وكذلك القانون الديني والعرف والقانون الإداري ، لذا يجب منع اليهود من ذلك بصورة قاطعة الخ (١)

وفي أمر آخر يرجع إلى عام ١٥٨١ ، كتب حسن باشا ، حاكم مصر ، لقاضي الطور وباقي شاغلي المناصب هناك :

« جاءت مجموعة من رهبان جبل سيناء إلى « ديوان » حاكم مصر وأخبرته أن الجبل مبارك ، ولم يسبق أن أقام اليهود فيه ولا في الميناء . وصدرت أوامر سلطانية عليا في هذا الشأن (٢) . (وقالوا أيضا إن شخصا يدعى ابراهيم اليهودي ذهب إلى الطور بنسائه وأولاده للمشغبة ، وبما يتعارض مع القوانين القديمة . (٣) . وأمرنا بالاهتمام بموضوع إعادة اليهودي وزوجته ، وأولاده إلى مصر ولا يرجأ ذلك يوما واحدا » (٤) .

وينطوي هذا الأمر على أفكار معادية لليهود على نحو واضح إذ إنها تشير إلى أن اليهود يندسون طهارة الجبل المقدس بوجودهم فيه ، فضلا عن الاعتراض على وجودهم ذاته ، ذلك الاعتراض الذي كانت له مبررات اقتصادية . وادعى اليهود أنهم هربوا إلى الطور تجنباً لوباء تفشى في القاهرة . ومن المهم أن نعرف أن المسيحيين الذين يعدون أيضاً كفارا في نظر الإسلام ، لم يعتبروا مدنسين لسيناء ، ومن هنا حققت لهم الإقامة هناك بصفة دائمة ، وكانت معهم أيضا معاهدة دفاع قديمة جدا . وعلاوة على هذا فكثيرا ما وافق الحاكم العثماني على ادعاءات الرهبان الدينية وغير الدينية .

وتتضمن كتابات بعض الرحالة الأوروبيين التي يعود تاريخها إلى القرن التاسع عشر ذكرا لمشاعر الكراهية التي كنها الأقباط لليهود . وعلى حد قول أحد الرحالة ، فقد سمح الأقباط للمسلمين بدخول كنائسهم ، غير أنهم طردوا اليهود منها (٥) . وبالطبع

(١) هومبس . ص ٣٤٩

(٢) كان لدى الرهبان بالفعل فرمان صادر من سليم الثاني عام ١٥٦٧ بشأن حظر إقامة اليهود في سيناء . انظر . شفاوتس . دير سيناء . ص ٤١ - ٤٢

(٣) انظر فيما يلي .

(٤) هومبس ص ٤٣٧

(٥) لنداو . اليهود في مصر . (الطبعة الإنجليزية) ص ٢٨٩

فإن هذه التفرقة في التعامل بين الدينين لا ترجع فقط إلى درجات كراهية متفاوتة بل ترجع أيضا إلى حقيقة أن الإسلام هو دين الأغلبية في مصر .

ولا توجد لدينا إحصائيات عن اعتناق اليهود والمسيحيين للإسلام في مصر العثمانية ، لكن يتضح من المعلومات ومن التعبيرات الواردة في المصادر أن اعتناق المسيحيين للإسلام كان حدثا شائعا إلى حد ما ، بينما كان اعتناق اليهود للإسلام حدثا نادرا جداً^(١) .

٢ - اليهود والدين الإسلامى :

نظرة الشريعة والمتصوفة لليهود

لقد تحدد وضع اليهود القانونى والاجتماعى في الإسلام من خلال مبادئ « الشريعة » الإسلامية . وكما رأينا ، فلم يرد في « قانون نامه مصر » ذكر تفصيلي لليهود . وكان تناولهم يتم بطريقة غير مباشرة ويتعلق بموضوعات هامشية . وتتضمن الشريعة في المقابل الكثير الذى يمكن أن يقال عن وضع « أهل الذمة » في الدولة الإسلامية . ولقد كانت كل من السلطة المملوكية أو الإمبراطورية العثمانية ، دولة سنية ، بلغ فيها التفقه والقانون الإسلامى شأننا كبيرا ، وكان لكل من الإمبراطوريتين أيضا باع طويل في التعامل مع الأقليات الدينية . ولقد أؤتمن العلماء وبخاصة القضاة على تطبيق الشريعة الإسلامية . وقد اشتركوا بصورة كاملة في النظام القضائى والإدارى أيضا . ولقد كرس رجال الدين اهتمامهم « بالذمة » واحتل هذا الموضوع دائما مكانة هامة في مؤلفات العلماء القانونية ومجموعات الفتاوى التى أصدرها الفقهاء الأتراك والعرب .

وكان أهم رجل قانون مصرى في بداية الحكم العثمانى ، هو « ابن نجيم المصرى » (توفى عام ١٥٦٣) ، حيث ألف العديد من مجموعات الفتاوى وبعض المؤلفات في القانون الإسلامى . ولقد أفرد في أحد مؤلفاته فصلا عن شرائع « أهل الذمة »^(٢) .

(١) كان يوجد بالطبع من أشهر إسلامه من اليهود . انظر على سبيل المثال . الجبرتى . المجلد الأول ص ١١٢ . انظر . لين . آداب وعادات ص ٥٥٦ . وابن نجيم . فتاوى ص ٣٩ ب

(٢) ابن نجيم . الإشباع . ص ١٨٣ ب

ولا نجد فيما قاله تحديدا كبيرا أو رؤية أصيلة ، حيث اعتمد على شخصيات موثوق بها من المذهب الحنفى الذى كان ينتمى إليه . وجاءت نبذة حديثه معتدلة . ومبدئيا كان حكم « الذمى » كالمسلم ، اللهم إلا فى الحالات المعروفة التى تميز وتفرق بينهما من الناحية الاجتماعية والقانونية . ويبرز فى حديثه الدمج بين الاحتقار والتسامح ، وهو أمر شائع فى الإسلام تجاه الذمة ، أى الإصرار على الفصل والدونية ، وفى نفس الوقت الدفاع عن حقهم فى أن يحيا حياة آمنة . ولقد سئل « ابن نجيم » عدة أسئلة ، طلب منه أن « يفتى » فيها بالفتاوى التى تتعلق مباشرة باليهود . وتطرقت بعض الأسئلة للعلاقات بين اليهود بعضهم البعض ، وبعضها الآخر بعلاقاتهم مع المسلمين . وكان من بين الأسئلة التى طرحت على « ابن نجيم » هذا السؤال : ما هو حكم من أعطى الزكاة لإنسان اعتقادا منه أنه مسلم ، ولكن اتضح له بعد ذلك أنه يهودى . هل يجب عليه أن يدفع الزكاة ، أم يسترد أمواله ، وكانت إجابة المفتى على النحو التالى : الدفع واجب ولا ترد أمواله التى دفعها . وسئل فى فتوى أخرى عن يهودى اتهم يهوديا آخر بالباطل ، بارتكابه جريمة الزنا (الاتهام الباطل « قذف » فى المصطلح القانونى) ، هل يطبق عليه العقاب المنصوص عليه فى القرآن (إقامة الحد) ؟ والحد فى هذه الجريمة هو الجلد . وجاءت الإجابة : لا . لأن هذا العقاب ينطبق على المسلمين ، وعقاب اليهود هو : التعذيب « عقاب وليس حداً »^(١) . . وحكم « ابن نجيم » بعدم قبول شهادة مسلم ضد « ذمى » ، إذا كانت هناك كراهية بينهما^(٢) كما كان من بين الأسئلة التى طرحت على القضاة : أين تدفن زوجه المسلم اليهودية التى ماتت وهى حامل؟ قال القاضى القديم المعروف ، « أبو يوسف » ، إنه يجب دفنها فى مقابر المسلمين . ولكن « ابن نجيم » قال : يجب دفنها فى مقابر اليهود ، على أن يكون ظهرها نحو القبلة ، حتى يكون وجه الجنين (المسلم وفقا لقواعد الإسلام) موجها نحو القبلة^(٣) . .

وأفتى « ابن نجيم » أيضا فى مشكلة هدم أو إغلاق دور عبادة « أهل الذمة » . وعلى خلاف الحالات الكثيرة التى هدمت فيها معابد وكنائس فى ظل الفترة المملوكية فلا تتوافر معلومات من الفترة العثمانية عن هدم العامة للمعابد أو إصدار أوامر بذلك من

(١) ابن نجيم . فتاوى ص ٣٨ أ

(٢) نفس المصدر ص ٦٩ ب .

(٣) ابن نجيم . الإشباع . ص ٢٢٥ أ

السلطات . ولقد أعرب المتصوف « عبد الوهاب الشعراني » ، الذى كان معاصرا للقاضى « ابن نجيم » ، عن أمله فى رؤية تدمير وهدم دور عبادة اليهود والمسيحيين إلا أنه حذر من القيام بهذه الأعمال بتحريض من المحرضين والوعاظ ، وبدون تصديق بذلك من السلطات . وفى المقابل فقد قال « ابن نجيم » ، إنه إذا أغلقت دور عبادة للذمة ، ولو حتى بدون مبرر فمن الواجب إعادة فتحها ، وتجدر الإشارة فى هذا المقام إلى أنه قد أغلق فى الفترة التى عاش فيها « ابن نجيم » معبد فى حارة زويلة ، وكان هذا المعبد قد أغلق بناء على تعليمات القاضى التركى محمد بن الياس ، الذى كان شخصية معروفة فى بداية الحكم العثمانى فى مصر . وأضاف « ابن نجيم » ، أن المعبد لم يفتح حتى وقت كتابته لهذا النص . وعلى حد قوله ، فإنه على الرغم من وصول أمر السلطان بإعادة فتحه ، إلا أن الحاكم المحلى (أى الباشا حاكم مصر) لم يجرؤ (!) على القيام بذلك ^(١) .

وفى المجال القانونى العملى ، كانت هناك حالات اضطرت فيها اليهود للمثول أمام محكمة المسلمين ، على الرغم مما تمتعوا به من حكم ذاتى قضائى . وكان اليهود يمثلون أمام المحاكم حينما كان يقوم أحدهم باستئجار أحد ممتلكات الوقف الإسلامى ، إذ كانوا يضطرون إلى تقديم وثيقة رسمية من المحكمة الشرعية (حجة شرعية) . ولدينا عدة وثائق تصف بوضوح شروط الاستئجار طويل الأمد . وكان التعامل مع اليهود موضوعيا ، وتتسم لغة هذه الوثائق بالدقة ^(٢) . وبالرغم من أن النصف الثانى من القرن التاسع عشر ، شهد تدهورا فى أوضاع المؤسسات الدينية مقارنة بما مضى ، إلا أنه كان من الضرورى أن يمثل اليهود أمام المحاكم الشرعية فقد مثل تاجر يهودى ثرى أمام المحكمة الشرعية فى طنطا عند شرائه لقطعة أرض فى هذه المنطقة ، ذلك على الرغم من أنه كان يتمتع برعاية بروسيا ^(٣) .

كما عرضت أمام القضاة فى بعض الأحيان تلك الصراعات المتتالية بين الطائفتين

(١) نفس المصدر . ص ٢١٢ أ

(٢) انظر أعلاه هامش رقم ٣ ص ٤٦٧

(٣) وثيقة من المحكمة الشرعية لمدينة طنطا نشرت عام ١٨٧١ ، والوثيقة موجودة ضمن المجموعة الخاصة بالمؤلف .

القرائية والربانية اليهوديتين ، فلجأ القراؤون في إحدى الحالات للقاضى الذى صدق على طلبهم باعتبارهم طائفة مستقلة عن باقى اليهود ^(١) . كما وصل خلاف طائفى داخلى آخر بين يهود مصر إلى القضاء الإسلامى ، وكان هذا الخلاف بين من سموا « المشارقة » (أى الشرقيين) ويقال عنهم إن الباشا محمد غازى فرض عليهم ضريبة « الخراج » ، على الرغم من أنه كان لديهم إعفاء قديم من السلطات من دفع هذه الضريبة ^(٢) . وقد عرضت على القاضى « الأجهورى » الذى توفى عام ١٦٥٦ قضية متعلقة بهم جاء بها : يوجد لدى يهود مصر (أو القاهرة) صندوق خاص بالطائفة وقد انضم إليهم الآن أشخاص من الشرق ، ادعوا أنهم يهود وأنهم أصحاب أجيادهم وليسوا فى حاجة (إلى مساعدة) وكان من بينهم من اشتغل بالتجارة . ولكنهم أرادوا أن يأخذوا أموالا بالقوة من صندوق الصدقة على الرغم من اشتراط المساهمين بأن تقدم المساعدة المالية للفقراء فقط . ما حكمهم ؟ وهل يمكن أن يستفيد الشرقيون من الصدقة ؟ وكما هو متوقع فقد أصدر المفتى فتواه بمنعهم بكل حزم من أخذ أى حصة من الصدقة ^(٣) .

وفى حقيقة الأمر تكمن أهمية هذه القضية فى أنها عرضت على القاضى المسلم ، وتدل هذه القضية أيضا على أن اليهود لم ينجحوا فى تسوية الخلافات فيما بينهم . ومن المؤكد أن الذى لجأ إلى القاضى المسلم كان يهوديا مصريا أو شخصا آخر تقدم من طرفه .

ولم تصدر فتاوى رجال الدين الإسلامى لليهود فى المجال الدينى فقط ، بل ظهرت أيضا على المستوى الشعبى للدين . فعلى الرغم من كون عبد الوهاب الشعرانى رجلا دين ، إلا أنه كان أيضا ممثلا صريحا للمستوى الشعبى للدين ، وانعكس ذلك فى بعض كتاباته . وبالرغم من أنه أعلن كراهيته لليهود والمسيحيين ، لأن هذا ما يتطلبه معتقده الدينى ، إلا أنه كان يتفاخر قائلا إن كثيرا من اليهود طلبوا منه أن يكتب لهم أحجية واعتبروه رجلا مقدسا ^(٤) . ويجب التعامل بحذر مع هذا الادعاء ، ومع أمور أخرى

(١) النحال . ص ٤٢

(٢) سامبرى . مختارات . ص ١٥٠

(٣) الأجهورى . (مخطوط بدون رقم صفحات)

(٤) فينتر . المجتمع والدين . ص ٢٨٧ - ٢٨٨

كثيرة قالها عن نفسه . وعلى الرغم من ذلك ، فمن المعروف أنه في مجال الدين الشعبى كانت (ولا تزال) توجد علاقات في الشرق الأوسط بين المؤمنين بالديانات المختلفة .

ز - صورة اليهود

١ - مسميات خاصة لليهود وهينتهم

أطلقت المصادر العربية على اليهود في الفترة المعنية بالبحث اسم « يهود » ، غير أن المصادر التركية أطلقت عليهم مسمى « يهود يار » وفي بعض الأحيان « يهودا » . وقد اختلف اليهود على هذا النحو عن المسيحيين الذين أطلق عليهم « كفرة » و« كفار »^(١) . لكن هذا لا يدل بالطبع على أن اليهود اعتبروا في نظر المسلمين أقل كفرا من المسيحيين . ومن المحتمل أن أسباب إطلاق الوثائق التركية والعثمانية مسمى « الكفرة » على المسيحيين تكمن في الحروب الكثيرة التي خاضها العثمانيون ضد المسيحيين ، وفي اتصالاتهم المستمرة مع المواطنين المسيحيين داخل الإمبراطورية وخارجها .

ونجد في الوثائق العثمانية الرسمية ، أكثر من مرة ، تناولا لليهود المقيمين في منطقة معينة ، وتنطوى الصيغ المستخدمة في الوثائق على ما يشير إلى وجودهم فعلا في هذا المكان أو إقامتهم فيه ، على الرغم من أنهم ليسوا من أبناء المكان . فاستخدمت الوثائق في إطار حديثها عن يهود القاهرة مسمى « مصرده اولان يهودلر » - أى اليهود الذين في القاهرة . كما استخدمت في أحيان أخرى صيغة : « ساكن اولان » أى القاطنين ، أو « فتمكن اولان » المتمركزين (في مدينة معينة)^(٢) . وكانت مثل هذه التعبيرات شائعة بالنسبة ليهود مصر ، ولا عجب في ذلك ، لأن السلطة الإدارية العثمانية (ومصدرها واحد - حيث تركزت في استانبول) رأت أن ما ينطبق على مصر ينطبق على سائر الأقاليم التابعة لها .

وبالتالى فإن تعبير « يهود » ومشتقاته لم يكن تعبير ازدراء ، ومع هذا فحينما كانت الوثائق ترغب في التطرق إلى موضوع اليهود بصورة ودية أو أكثر إيجابية فقد كانت تفضل استخدام كلمة « إسرائيلى » العربية المستخدمة في مصر ، وهو تعبير يشير حتى

(١) انظر . شلبى . رحلات . ص ٧٠٨ - ٧٤١ . ومهمة دفترى . المجلد السابع . رقم

٣٥٩ ص ٦٦

(٢) انظر . برنارد لويس . يهود الإسلام ص ١٩٩

الآن في العربية الدارجة في مصر إلى اليهود (وليس بالضرورة الإسرائيليين ويمكن أن يؤدي بالفعل هذا الاستخدام إلى تداخل وسوء فهم في اللغة المعاصرة بين المفهومين)^(١) . وحينما تحدث الجبرتي عن مملوك يهودي أشهر إسلامه ، قال عنه : « كان إسرائيليا فأسلم وحسن إسلامه » ، كما استخدم الأمر الذي أصدره حاكم مصر بإلغاء الجزية^(٢) مسمى « الإسرائيليون » . وجاء كتاب « شاهين مكاربوس » ، الذي يصف تاريخ يهود مصر من خلال تعاطف تام معهم ، باسم « تاريخ الإسرائيليين (وليس اليهود) » .

وظل مصطلح « الذمة » بالطبع ، هو المصطلح الذي يحدد الوضع القانوني لليهود والمسيحيين ، ويظهر هذا المصطلح في وثائق قانونية ترجع إلى الفترة العثمانية جنبا إلى جنب مع كلمة « يهودي » . وقد كتبت في ظل الفترة العثمانية وباللغة التركية الأسماء المشتركة بين الأديان التوحيدية الثلاثة برسم إملائي مختلف عما هو شائع لدى الأقليات الدينية . وهكذا يظهر في الوثائق العثمانية اسم « ياسيف » بدلا من يوسف و « ابراهيم » بدلا من إبراهيم و « شموئيل » بدلا من صموئيل ، وغيرها^(٤) .

وساد التعامل المهذب مع اليهود أو المسيحيين الذي يتقلدون مناصب رسمية ، أو كانوا في مرتبة عالية في مصر العثمانية . فكان يطلق على هؤلاء اسم « المعلم » بمعنى « السيد » أو « الفنان » (وهي تقريبا تعادل Meister في الألمانية)^(٥) . وفي القرن التاسع عشر يظهر تعبير « خواجه » كتعبير احترام لليهودي (أو المسيحي) ، وهو أيضا بمفهوم « سيد » . وفي القرون السابقة ورد هذا التعبير دائما مع التجار المسلمين بالذات . وكما هو معروف فقد استخدم هذا التعبير في العربية الحديثة للإشارة إلى المسيحيين والغربيين تحديداً^(٦) .

(١) يذكرنا هذا إلى حد ما بالفرقة الموجودة في اللغة الروسية بين « بيرى » (عبري) والتي تشير إلى اليهود كتعبير محايد وبين « جود » وهو في الروسية تعبير إدانته لليهود .

(٢) الجبرتي . المجلد الأول ص ١١٢

(٣) لنداو . اليهود في مصر . الطبعة الإنجليزية ص ١٦٩

(٤) لويس . يهود الإسلام . ص ٣٣

(٥) لين . آداب وعادات . ص ١٤٤

(٦) نفس المصدر .

وعرف اليهود لدى الشعب المصرى بأنهم خبراء فى التاريخ القديم والموضوعات الصوفية وغير المحلية ، فكانت حينما تنتشر على سبيل المثال فى القاهرة شائعة عن اقتراب يوم القيامة فكان يتردد فى المدينة أن مصدر الشائعة هذا اليهودى أو ذاك القبطى ، اللذان يعملان فى الفلك ، وعرف عنهما أن أقوالهما تتحقق دائما^(١) . ومن المؤكد أن هذه الصورة نشأت لكون اليهود أقلية حرصت على الانغلاق على ذاتها ، فضلا عن أن ديانتهم لم تكن معروفة على الملأ ، كما أنهم كانوا على مستوى ثقافى رفيع يفوق نظيره لدى جيرانهم ، كما أنهم كانوا يكتبون بالخط العبرى ، الذى لم يكن الآخرون على دراية به . والتصقت هذه الصورة أيضا بالأقباط ، لأسباب مماثلة .

٢ - مظاهر كراهية اليهود

اتسمت نظرة جماهير الشعب فى مصر لليهود بالكراهية والاحتقار العميق ، كما أشارت إلى ذلك أدلة كثيرة . وبالطبع فإن هذه النظرة تتجاوز بكثير ما يتطلبه وضعهم كأهل ذمة . ولقد سبق ذكر أن كراهية اليهود كانت بصورة عامة أسوأ بكثير من كراهية المسيحيين ، على الرغم من تعرضهم أيضا للاضطهاد والظلم ، ومع ذلك فقد ساند الحكام على نحو عام اليهود ، سواء لأنهم كانوا فى حاجة إليهم أو من أجل المحافظة على القانون والنظام . ويمكن أن تعتبر نظرة عبد الوهاب الشعرانى لليهود نموذجا نمطيا حيث كان معتدلا ، وذا نظرة إنسانية عامة وبعيدا عن الوحشية ، على الرغم من إعلان كراهيته لليهود فى كتاباته ومع ذلك فيمكن القول إن كراهيته لم يحدث أبدا أن كانت مدمرة أو عنيفة ، بل نعرف أنه كانت له علاقات اجتماعية مع اليهود ، بصورة ما^(٢) .

وتبدو التعبيرات عن كراهية اليهود تلقائية فى مؤلفات المؤرخين والكتاب المختلفين . فها هو « أوليا شلبى » يرفق بكلمة يهود بصورة محايدة تماما ، تعبير « منحوس » ، ملعون ، سيع الخط^(٣) . وفى نهاية القرن الثامن عشر كان لدى مراد بك أمير مملوكىسمى « زفت » أو « اليهودى » ولكن يبدو أنه لم يكن من أصل يهودى ، ويبدو أن هذه الصفة التصقت به نتيجة لجشعه وطرقه الملتوية فى التعامل . وقد

(١) الجبرتى . المجلد الأول ص ١٤٧

(٢) فينتر . المجتمع والدين ص ٢٨٣ - ٢٨٨

(٣) شلبى . رحلات . ص ٧١٨

فقد أشرف القاهرة والقرى المجاورة لها خلال عام ١٧١٢ صوابهم بعد أن قتل جندى تركى واحدا منهم ، فقاموا بإغلاق الأسواق وأحدثوا الاضطرابات في المدينة . وسأل أحد الضباط ، الذين أرسلوا لإقرار النظام ، الداخلين إلى المسجد : ألا يزال يوجد هنا أحد من هؤلاء اليهود ؟ قاصدا « الأشراف » . ويقول المؤرخ ، إن هذه الكلمة المهينة كانت سببا في مقتل الضباط خاصة أن استخدام هذه الكلمة كان يمثل ذروة الامتهان . وهناك نموذج آخر لتعبيرات الاحتقار لليهود ورد في العريضة التي قدمها سكان القاهرة من خلال رئيس الأسرة الوفائية . وحينما كان يموت يهودى (أو مسيحى) ، فإنهم لا يستخدمون الفعل المحايد « مات » . ومن الطبعي ألا يستخدموا أيضا الكلمة الإسلامية « توفى » ، بل كتبوا « ذهب » ، وترجمتها تقريبا « فنى أو هلك » (٤) . . وهذا التعبير « ذهب » بالنسبة لوفاة اليهود ، نجده في « فتوى » جاءت في حالة معينة لصالح اليهود (٥) . . وكان هذا هو التعبير الشائع لوفاة غير المسلم . كما كان جثمان اليهودى يسمى في الوثائق التركية « الاشه » أى جيفة (٦) .

ومرة أخرى نجد أن وصف الباحث « لين » هو أصدق الأوصاف وأكثرها تعبيرا عن الوضع العام في مصر ، وعن كراهية المسلمين لليهود ، يذكر « لين » : « ينظر المسلمون بصورة عامة إلى اليهود باحتقار وازدراء بالغ . فهم يؤمنون بأن اليهود يكونون للمسلمين وللدين الإسلامى كراهية تفوق كراهية أى شعب آخر كما جاء في القرآن الكريم : ﴿ لَتَجِدَنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَدَاوَةً لِلَّذِينَ ءَامَنُوا الْيَهُودَ وَالَّذِينَ أَشْرَكُوا وَلَتَجِدَنَّ أَقْرَبَهُمْ مَوَدَّةً لِلَّذِينَ ءَامَنُوا الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرُكَ ﴾ » (٧) . وأضاف « لين » أنه كان من الشائع أن يسب العربى حمارة ، وبعد أن يستنفد كل مفردات السباب يسبه بقوله يايهودى . كما أن عبارة « أن شخصا يكره الآخر كراهية اليهود » تعد عبارة شائعة

(١) العينى . ص ٣٥٢

(٢) الجبرتى . المجلد الثانى ص ١٠٣

(٣) العينى . ص ٢٥٧

(٤) انظر الوثائق المذكورة أعلاه

(٥) مجموعة جاستر . وثيقة رقم ٨١٢

(٦) انظر الوثائق المذكورة أعلاه

(٧) سورة المائدة ٨٢

للغاية في أوساط المسلمين . « وبالتالي فلا غرابة وعلى حد قول « لين » - في أن يصير اليهود مكروهين من المسلمين أكثر من المسيحيين . وحتى وقت قريب ، كان اليهود ينحون جانبا بوحشية في شوارع المدينة ، بل وكانوا يتعرضون للضرب ، لا لشيء إلا لأنهم مروا عن يمين المسلم . وأضاف « لين » ، أنه أثناء كتابة أقواله هذه كان القمع قد خف ، لكنهم كانوا لا يزالون لا يجراؤن على التفوه بأية كلمة حتى حينما كانوا يضربون بدون ذنب ، من عربى أو تركى أدنى منهم . وقتل الكثير من اليهود بتهم باطلة ، كان منها الادعاء بأنهم تفوهوا بكلمات للاستخفاف بالنبي (ﷺ) أو بالقرآن الكريم . بل إن « لين » كتب يقول ، إنه في كثير من الأحيان كان يتم التضحية بيهودى إنفاذاً لمسلم ، وأورد قصة فظيعة عن يهودى ، قتل بأمر من محمد على ، لانتهاكه قوانين العملة ، وهى تهمة وجهت لكل الصيارفة . وحينما قرر الباشا شنق أحد الصيارفة ليرى رفاقه ويرتدعوا ، فقد توسل أقرباؤه لدى الباشا للعفو عن الصراف المسلم ، فقرر الباشا أن يكون الضحية صرافا يهوديا . وشنق المسكين فعلا ، ونجح أقرباؤه في الحصول فقط على مكربة أن يشنق دون أن يوجه وجهه نحو الشارع ، بل نحو نافذة « السبيل » ، (وهو منشأة عامة لشرب الماء) ، الذى يعد جزءا من المسجد . ورأى « لين » المشنوق بنفسه ، وأعرب عن دهشته لأن المسلمين شنقوا اليهودى بجوار المسجد ، فكيف هذا واليهود يعتبرون أنجاسا ، لدرجة أن دمهم يدنس السيف ، ولذلك لم يقتل اليهود في مصر بقطع الرؤوس^(١) .

وفي النهاية نورد ما كتبه أحد معادى السامية من المسيحيين الأوروبيين الذى شبه يهود مصر بيهود بلاده ، بل عرض معاناتهم من نفس النظرة السلبية التى عانى منها اليهود الأوروبيون ، فكتب مهندس في الجيش الفرنسى يدعى « سونينى » كتابا تحدث فيه عن رحلاته إلى مصر . قال فيه :

« إن صورة اليهود كما هى في كل البلاد ، فيهود مصر يتحدثون بصوت مرتفع ، خاصة حينما يتحدثون معا . . . وهم يعيشون في مصر في وضع متدن واضح ، أكثر مما هو في أماكن أخرى كثيرة ، وهم بالضبط من نفس النوع الذى اعتدنا رؤيته عندنا . جشعون ومخادعون ومحتالون وحقراء ، ولا ينضب معينهم من خطط النهب ، تماما

(١) لين . آداب وعادات . ص ٥٥٩ - ٥٦١

كالبدو والنهابين الآخرين في مصر وهم في ذلك أيضا يشبهون اليهود عندنا إلى حد كبير . إنهم يدبرون المكائد ويديرون أعمالهم بالخداع ، وهكذا يملأون جيوبهم بهدوء ويفرغون جيوب جيرانهم » .

وأضاف قائلاً ، إن اليهود في كل مكان يرفضون اجتياز الخط الذي وضعوه بينهم وبين الشعوب الأخرى ، وكلما أصروا على ذلك ، كلما زاد تعرضهم لكثير من المشاكل في كل مجتمع . . وأضاف سونيني إن النساء اليهوديات في الإسكندرية ، اللاتي فتحن منازلهن للأوربيين ، لا ينقصهن الجمال أو الحكمة وكن يمتلئن سحرا وبهاء ، وقد تفوقن على الرجال اليهود في الخداع والمكر . ولاحظ سونيني أيضا أن النظرة لليهود في مصر كانت أسوأ بكثير من النظرة للمسيحيين الأوربيين هناك ^(١) .

ح - التعامل مع اليهود في القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين ١ - الاحتلال الفرنسي .

أدت فترة الاحتلال الفرنسي لمصر (١٧٩٨ - ١٨٠١) إلى تفاقم علاقات اليهود (والمسيحية بصورة أكثر) مع المسلمين . وعلى الرغم من تظاهر نابليون بتعاطفه مع الإسلام ، إلا أن سعيه إلى « العلماء » لم يجد ، ومن هنا فقد وجد ضالته في التحالف مع أبناء الأقليات الدينية وبخاصة مع المسيحيين . ويذكر الجبرتي أن نابليون أعلن أنه في حالة حدوث أى خلاف بين مسلم ويهودى أو مسيحى يمكن لكل طرف أن يشهد ضد خصمه أمام الحاكم الفرنسى ^(٢) . ويعنى هذا الأمر أنه قد سادت المساواة في ظل القضاء الفرنسى ، تلك المساواة التى قضت على الوضع المتدنى للذميين عند مثولهم أمام القاضى المسلم ، وازداد بالتالى غضب المسلمين من المسيحيين (بكل طوائفهم ، الأقباط والسوريين والأرمن) واليهود ، الذين كانوا في خدمة الفرنسيين ، بعد أن شعروا بتعاليمهم عليهم . ولقد تجلّى ذلك ، مثلاً في ركوب الخيل ، الذى كان دائماً محظوراً على الذميين ^(٣) . وانطلقت هذا الكراهية من عقالتها تجاه الذميين ، والتي ازدادت مع الاحتلال الفرنسى ، أثناء التمرد الذى وقع ضد الفرنسيين في القاهرة في

(١) سونيني . رحلات في مصر . ص ٧٠

(٢) الجبرتي . المجلد الثالث . ص ٢١

(٣) نفس المصدر ص ٤٤

شهر مارس عام ١٨٠٠ ، حيث قبضت بعض الجماهير المسلمة على مسيحيين ويهود وفرنسيين وأتوا بهم إلى مثل العثمانيين في القاهرة ، وحصلوا مقابل ذلك على «بقشيش» . وسجن مثل العثمانيين بعض المقبوض عليهم إلى أن يتم البت في قضيتهم ، غير أن بعضهم قتل بدون ذنب . وكان العامة في القاهرة يقومون في بعض الحالات بقتل أشخاص من هذه الجماعات البغيضة ، ويقدمون رؤوسهم لكى يحصلوا على « البقشيش » (١) .

وبعد جلاء الفرنسيين عن مصر عام ١٨٠١ ، رأت السلطات العثمانية ضرورة الإعلان في شوارع القاهرة عن عدم تعذيب أحد لمسيحي أو يهودى ، لأنهم أيضا رعايا السلطان وما تم (أثناء الاحتلال الفرنسى) لا يمكن العودة إليه مرة أخرى (٢) . وبعد ذلك بشهر ، في ربيع الثانى ١٢١٦ ، أرسلت فرمانات باللغة العربية إلى الأقاليم المختلفة خارج العاصمة ، تأمر بوقف أعمال العنف ضد المسيحيين واليهود والتوقف عن تعذيبهم . وتضمنت فرمانات التى صاغها الخشّاب ، الذى كان من العلماء المعروفين ، ومن المقربين للجبرتى ، عدة آيات من القرآن الكريم ، واستشهادات عديدة من الأحاديث النبوية الشريفة أكدت جميعها على ضرورة إظهار التسامح فى التعامل مع أهل الذمة . بل إن هذه فرمانات قدمت للرأى العام الإسلامى توضيحات تبرر الصداقة التى نشأت بين الأقليات الدينية والفرنسيين ، وبررت ذلك بضرورة الدفاع عن كرامتهم وممتلكاتهم . ومن الواضح أن هذه اللهجة فى الحديث ترجع إلى الرغبة فى تهدئة الروح وإقناع المسلمين أن تقارب « الذميين » مع الفرنسيين لا يرجع إلى كراهيتهم للمسلمين (٣) .

٢ - بعض الاتجاهات فى القرن التاسع عشر

أحدث القرن التاسع عشر ، أو بصورة أكثر دقة ، الفترة التى بدأت باحتلال نابليون لمصر عام ١٧٩٨ ، وانتهت باندلاع الحرب العالمية الأولى عام ١٩١٤ ، تغيرات عميقة فى أوضاع يهود مصر وفى علاقاتهم مع السلطات والمواطنين غير اليهود . وفى حقيقة الأمر يجب ألا نبالغ فى درجة التغيرات الاجتماعية ، إذ إن أغلب المجتمع ظل

(٢) نفس المصدر ص ١٩٠

(١) نفس المصدر ص ٩٣

(٣) نفس المصدر ص ١٩٣

تقليديا رغم تلك الاتجاهات التي دعت إلى محاكاة الغرب والأخذ بأساليب الحداثة . وتعد أوصاف الرحالة لفقر الحى اليهودى واكتظاظه بالسكان ، واشتغال اليهود بالوظائف المالية والصرافة وإقراض الأموال ، ولمشاعر الكراهية والاحتقار التي كنها المسلمون لليهود تعبيراً عن أن حالة اليهود خلال القرن التاسع عشر لم تتغير كثيراً عما كانت عليه خلال الفترة العثمانية^(١) .

وعلى الرغم من كل ما ذكرناه من قبل ، فقد حدثت تغيرات كبيرة . فكانت فترة محمد على مؤسس مصر الحديثة (١٨٠٥ - ١٨٤٨) في المجمل العامة فترة جيدة بالنسبة لليهود خاصة أن الإحساس بالاستقرار والأمان عم هذه الفترة بعد استبعاد على بك الكبير والماليك الذين أتوا بعده ، وبعد تلك الحالة من القلاقل التي صاحبت الاحتلال الفرنسى . لقد كان محمد على حاكماً طاغية ، إلا أنه لم يكن متعصباً دينياً . ومن المؤكد أن نظرتة العملية وتطلعاته الإصلاحية كانت في صالح اليهود ، فلقد استخدم اليهود في الإدارة ، وحررهم من الابتزازات المالية التي فرضت عليهم في الماضى ، بل إنه شجع هجرة اليهود إلى مصر^(٢) . بل إن لين في وصفه الكتيب ليهود مصر كتب يقول : « يعيش اليهود في الحاضر في وضع أقل قمعا مقارنة بالوضع الذى ساد في الماضى » . وأضاف أيضاً « لم يتمتع اليهود بالتسامح الدينى فقط ، بل إنهم عاشوا في مصر في ظل سلطة أقل استبدادا من أى دولة أخرى في الإمبراطورية التركية »^(٣) . وبدأ التحسن في وضع اليهود ، وكل ما يتعلق بالعلاقات مع السلطات في فترة الباشوات والحدوية من أسرة محمد على (لقد نجح محمد على في تكوين سلالة حكمت مصر حتى عام ١٩٥٢) . وكان إلغاء الجزية في بداية حكم سعيد باشا خطوة ذات مغزى هام جداً لإلغاء التفرقة التقليدية .

وخلال القرن التاسع عشر تكونت من الطائفة اليهودية في مصر طبقة أرستقراطية فعلية ضمت في صفوفها الزعماء الأثرياء الموقرين المقربين من السلطات . ولقد عرض شاهين مكارىوس في كتابه سير حياة هؤلاء الزعماء ، وثبتا بحملة الألقاب والنبلاء

(١) انظر لنداو . يهود مصر . ص ٢٠٧

(٢) لنداو . نفس المصدر ص ٢٥

(٣) لين . آداب وعادات . ص ٥٥٩

(بك وباشا) ^(١) . وكانت هذه الظاهرة بالطبع مستحيلة الحدوث في القرون السابقة . وبالرغم من أن هذه الألقاب لم تكن تدل دائما على درجة عسكرية أو على وضع سلطوى ، إلا أنها كانت بالنسبة لليهود الذين حصلوا عليها بمثابة دليل شرف وتقدير من السلطان . وفي الحقيقة فإن حصول اليهودى الذمى على لقب بك أو باشا ، كان تطورا اجتماعيا ونفسيا على قدر كبير من الأهمية ، كما رقى بعض اليهود إلى مراتب بالغة الرفعة في الجهاز الحكومى ، لكنهم أشرفوا ، كما هو الحال في الماضى ، على الأمور المالية . ووصل اليهود إلى درجات قضائية في المحاكم المختلطة ، التى أقيمت في مصر خلال النصف الثانى من القرن التاسع عشر . وكان أحد الأطباء اليهود طبيبا للأسرة الخديوية ^(٢) .

وفي عهد عباس باشا عمل يعقوب قطاوى مديرا لبيت المال ورئيسا « للصيارفة » . ويمكن القول ومن منظور تاريخى ، أن اليهود استعادوا وضعهم السابق الذى تمتعوا به قبل صدور تلك المراسيم التى كان قد أصدرها على بك الكبير ^(٣) . وتجدد الإشارة بصفة خاصة إلى المنصب الرفيع الذى تقلده فيكتور هرارى باشا ، حيث عين عام ١٨٩٧ ممثلاً للحكومة للإشراف على أموال « ديوان الأوقاف » . وكانت هذه المهمة خاضعة للسلطة البريطانية ، غير أن تعيين السلطات ليهودى ليشرف على أموال مؤسسة إسلامية رئيسية مثل « الوقف » ، يشير إلى مدى التغير الذى حدث في مصر . وكان الإنجليز حساسين بصفة عامة تجاه رأى العام خاصة فيما يتعلق بالمسائل الدينية ، ولم يكونوا ليصدقوا على تعيين يهودى في منصب متعلق بالوقف ، لو لم يقدرُوا أنه لن يكون لذلك ردود فعل حادة ^(٤) .

ويمكن أن نقول ببساطة إنه كلما زاد تأثير الغرب ، ارتقى وضع اليهود في المجال القانونى ومجال العلاقات مع السلطات . لقد اتسم تاريخ القرن التاسع عشر بتزايد قوة الاتجاهات الداعية إلى محاكاة الغرب ، تلك الاتجاهات التى لم تبرز بوضوح إلا اعتبارا

(١) شاهين مكاربوس . نقلا عن لنداو . ص ١٢٨

(٢) نفس المصدر ص ١٤٠

(٣) نفس المصدر ص ١٣٧

(٤) نفس المصدر ص ١٧٠

من عام ١٨٨٢ الذى شهد احتلال بريطانيا لمصر ، والذى تمتع اليهود فى ظله بالمساواة الكاملة فى الحقوق^(١) لكن يجب أن نفرق بوضوح بين علاقات اليهود مع السلطات وعلاقاتهم مع المواطنين . ولقد عرفت مصر خلال القرن التاسع عشر قلاقل سياسية واجتماعية كثيرة نجمت عن حركات الإصلاح ، والتعصب الإسلامى ، وظهور بدايات الحركة القومية ، وهجرة مواطنين أوروبيين ومسيحيين إلى مصر وتدفق أعداد كبيرة من اليهود على مصر . واستغلت الأقليات ، ومن بينها الأقلية اليهودية كفاءتها الرفيعة وعلاقاتها مع الدول الأوروبية العظمى ، وكفاءتها فى الشئون المالية والتجارية لافتحام المجالات الاقتصادية الجديدة العصرية ، كالتجارة الدولية ، والأعمال المصرفية ، والسياحة وغيرها^(٢) . وأسفرت كل هذه العوامل الاجتماعية والاقتصادية عن خلق حالة من التوتر (أو أنها زادت من حدة توترات قديمة) بين الجماعات العرقية المختلفة . وفيما يتعلق بموضوعنا ، تجدر الإشارة بصفة خاصة إلى الكراهية والمنافسة التى نشأت بين اليونانيين والأقباط من جهة وبين اليهود من جهة أخرى وكذلك بين الأقليات والأغلبية المسلمة .

ولم يلعب اليهود أى دور فى المجال السياسى ، اللهم إلا جيمس صنوع ، فلم يبرز يهودى فى الحركة الوطنية المصرية ، بل إن نشاط صنوع لم يكن له علاقة بمعتقداته اليهودى^(٣) . ولقد رأينا فى القرن التاسع عشر حالات تحريض كثيرة ، بل وكثيرا من حالات الاعتداء الجسدى على اليهود من جانب المسلمين والمسيحيين^(٤) . وفى ضوء كل هذا فلا غرابة فى أن اليهود رحبوا بالحماية الأجنبية فى ظل الفترة التى تزايدت فيها قوة المؤثرات الأوروبية ، والتى وفر فيها النظام الرأسمالى الحماية لهم . ولقد سعى كثير من اليهود للحصول على جنسية الدول الأوروبية ، بل وحرصوا على إقامة علاقات عديدة معهم لتعزيز مكانتهم ، وللتمتع بقدر كبير من الإحساس بالأمان . ومع استقرار السلطة البريطانية فى مصر فى نهاية القرن التاسع عشر ، أصبحت الجنسية الأجنبية مصدرا فخر واعتزاز^(٥) .

(١) نفس المصدر ص ١٦ (٢) نفس المصدر ص ٩

(٣) لنداو . أبعاد اجتماعية واقتصادية . ص ١٩٧

(٤) لنداو . اليهود فى مصر (الطبعة الإنجليزية) ص ١٨٨ ، ١٩٩ ، ٢٩٨ ، ٣٢٠ ، ٣٢٤

(٥) نفس المصدر . انظر أيضا . لنداو . أبعاد اجتماعية واقتصادية . ص ٢٠٧ - ٢٠٨

لا توجد ظاهرة تجسد المتغيرات السلبية في العلاقات بين اليهود والمواطنين غير المسلمين ، أفضل من « تهم الدم » ، التي شاعت خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين في القاهرة خلال الأعوام ١٨٤٤ ، ١٨٩٠ ، ١٩٠١ ، ١٩٠٢ ، وفي المنصورة عام ١٨٧٧ ، وفي الإسكندرية خلال الأعوام ١٨٧٠ ، ١٨٨٧ ، ١٩٠١ ، وفي بور سعيد خلال أعوام ١٩٠٣ ، ١٩٠٨ ، وفي دمنهور خلال أعوام ١٨٧١ ، ١٨٧٣ ، ١٨٧٧ ، ١٨٩٢^(١) . ويجب أن نؤكد أولاً أن مثل هذه الاتهامات لم تنتشر في مصر قبل النصف الثاني من القرن التاسع عشر ، وترتبط هذه الظاهرة بلا شك بالتوترات السياسية والاجتماعية المتزايدة ، تلك التوترات التي كانت رد فعل على تأثير الغرب وتزايد قوة اليونانيين في مصر . ومن الأهمية بمكان أن نلاحظ أن مثل هذه الاتهامات شاعت في الريف حيث يتضاءل وجود السلطة المركزية ، وحيث يغلب الطابع المحلي على عقلية سكانه الذين يميلون أكثر من غيرهم للتعصب الديني . وبالتالي كان من السهل أن يتربص المواطنون باليهود . ويقول لنداو في بحثه الشامل عن تهم الدم في مصر ، أنه وقعت في القاهرة فقط عدة محاولات لتوجيه تهم الدم لليهود ، غير أن هذه المحاولات لم تسفر عن أى شيء خطير بسبب حماية السلطات لليهود . ويضيف لنداو أنه قد وقعت أخطر الحالات في الريف . وتجدد الإشارة إلى أن أسباب اتهام اليهود بقتل المسيحيين (وبخاصة الأطفال منهم) ، لاستخدام دمهم في عيد الفصح ، في أمور دينية ، ترجع كلها إلى اتهامات مسيحية ، وكل تهم الدم في مصر (وحتى تهمة الدم التي وجهت إلى يهود دمشق خلال عام ١٨٤٠) ترجع كلها إلى اتهام من الطائفة اليونانية . ومع ذلك يجب أن نؤكد أن الجماهير الإسلامية لم تقف بصورة عامة إلى جانب اليهود ، ولقد استاء اليهود من قادة الدين الإسلامى في مصر لأنهم لم يكذبوا هذه التهم . كما أن الصحافة العربية في مصر - الإسلامية لم تهب لدحض هذه الاتهامات ، بل إنها ألححت تلميحات سلبية ضد اليهود^(٢) .

وتوجد وثيقة حقيقية معادية للسامية متعلقة بتهم الدم ، ونعنى بهذه الوثيقة كتاب

(١) انظر . لنداو . تهم الدم . ص ٤٢٧ - ٤٦٠

(٢) انظر . هيد . تهم الدم . ص ١٣٧ - ١٤٩

« الكنز المرصود في قواعد التلمود » ليوسف نصر الله ، الذى صدر فى القاهرة عام ١٨٩٩ ، أى فى ظل الفترة التى وصلت فيها اتهامات الدم إلى الذروة . وقد اعتمد هذا الكتاب بصفة أساسية على ترجمة عن الفرنسية لكتابين معادين للسامية ، الأول كتاب « اليهود وفقا للتلمود » للمؤلف أوجست روهلينج والثانى كتاب « تاريخ سوريا حتى عام ١٨٤٠ » للمؤلف « اميل للوران » ، كما رجع المؤلف أيضا إلى مؤلفات أخرى معادية للسامية . ومن الواضح أن المؤلف المصرى ، الذى كان مسيحيا بالتأكيد ، حاول التوفيق بين رغبته فى ألا يتهم بالتحريض ، حتى لا يقدم للمحاكمة خاصة أن رئيس تحرير إحدى الصحف فى طنطا كان قد اعتقل بتهمة التحريض ضد اليهود ^(١) ، وبين غرضه الشيطاني المتمثل فى تقديم المادة لقرائه العرب . ويعد هذا الكتاب ترجمة للادعاءات المعادية لليهود التى روجها المسيحيون ضد التلمود ، ويتضمن هذا العمل وصفا تفصيليا لتهمة الدم فى دمشق . وقد ذكر هذا المؤلف فى مقدمة عمله :

« يجب أن يعرف شعبى أننى حسن النية ، وأننى لا أريد إلا أن أطلع الجماهير على ما قاله المؤلفان (الفرنسيان) دون أن أعرب عن موقف معين أو فكر خاص بى . وأرجو ألا يظن القراء أننى أريد إلحاق الضرر بالأمة اليهودية ، واستخدام القوة ضدها ، أو أن أحظر عليها ممارسة معتقداتها الدينية . فنحن نعرف أن الدين اليهودى هو أساس الديانات السماوية ، وكل إنسان حر فى التمسك بالدين الذى يؤمن بأنه هو الدين الحقيقى وأنا لا أكره اليهود ، حيث لنا بينهم أصدقاء ورفاق مثقفون ، وكلى ثقة فى أنهم لا يؤمنون بالأباطيل التى نسبها لهم المؤلفان (الفرنسيان) ، وأنهم لا يقومون بهذه الأعمال البربرية التى تنسب لهم . ويوجد فى كل شعب طيبون وأشرار . ولكن فى الماضى آمن يهود التلمود بأنهم خرجوا من صلب مادة أفضل من الآخرين وأن باقى الشعوب تخدمهم كالحوانات . لقد آمنوا بأن كل شئ مباح لهم وأنهم فوق الجميع . وتحدث المؤلف بعد ذلك عن إحراق نسخ التلمود فى باريس فى العصور الوسطى . ونجد فى الجزء الثانى من الكتاب وصفا تفصيليا كاملا لتهمة الدم فى دمشق . واتسمت طريقة العرض بالعداء والإدانة لليهود . وتضمنت إحدى صفحات الكتاب قائمة بممتلكات اليهود الذين وجهت إليهم تهمة قتل الأب توما وخادمه فى دمشق .

(١) لنداو . اليهود فى مصر . الطبعة الإنجليزية . ص ٣٠٧ - ٣٠٨

لم تكن التطورات الاجتماعية ليهود مصر في هذه الفترة منفصلة عن تاريخ المجتمع الذى عاشوا فيه . ويمكن إيجاز القول ، بأنه قد ساد طيلة فترة الحكم العثماني جهود معين في هذه التطورات . ولا يعد تاريخ يهود مصر في الفترة العثمانية « قصة سعيدة » على الرغم من تأرجح وضعهم بين الارتفاع والانخفاض ، إلا أن المقارنة بين وضعهم قبل الغزو الفرنسي وبين وضعهم في بدايات الحكم العثماني لمصر ، تشير إلى تراجع واضح . ولقد عجل القرن التاسع عشر بالمتغيرات الاجتماعية في أوساط الطائفة اليهودية ، تلك المتغيرات التى حدثت أيضا في أوساط المصريين على وجه العموم . ومع انتهاء الحرب العالمية الأولى واجه المجتمع اليهودي في مصر واقعا جديدا . ويمكن القول أن اليهود ، تمتعوا بصورة عامة ، وطوال سنوات الملكية الثلاثين (١٩٢٣ - ١٩٥٢) بعلاقات طيبة مع السلطات والمواطنين غير اليهود على الرغم من أن هذا العصر لم يكن من العصور التى يمكن أن يطلق عليها « عصور هادئة » .

ومع ذلك ، فقد غلبت نزعة الاستقرار والهدوء على تاريخ يهود مصر خلال القرن التاسع عشر ، تلك النزعة التى تجلت في تزايد تعدادهم على نحو ملموس ، والذي كان نتيجة لهجرة أعداد كبيرة من اليهود إلى مصر . وإذا كان الرحالة الأوروبيون قد أشاروا إلى مشاعر الكراهية التى يكنها المسلمون لليهود إلا أن تزايد تعداد اليهود خلال ذلك القرن يعد أفضل دليل على أن وضعهم كان ممتازا ، أو أنه كان على الأقل أفضل من أوضاع اليهود في بلدان شرق أوروبا ، تلك البلدان التى هاجر اليهود منها إلى مصر^(١) . لقد تمتعت مصر خلال القرن التاسع عشر بحكم ثابت ومستقر وبالتنمية الاقتصادية ، وتأثير أوروبى متزايد ، وكان لكل هذا تأثيره الطيب على أوضاع اليهود إذ تشكلت في أوساطهم طبقة أرستقراطية ثرية ومقبولة لدى السلطات . أما الظواهر السلبية ، كتهم الدم فلا يمكن أن تلقى بظلالها الكثيرة على الصورة العامة على وضع

(١) نفس المصدر . ص ٣٠٨

(٢) نفس المصدر . ص ٣ - ٩

(٣) للمقارنة تجدر الإشارة أيضا إلى المذبحة التى وقعت ضد المسيحيين في لبنان وسوريا عام

اليهود في مصر . ويمكن القول بصورة عامة إن التهم والاعتداءات الجسدية على اليهود في المدن الزراعية شاعت فقط في فترات الإصلاح ، وفي تلك الفترات التي تزايدت فيها قوة الاتجاهات الداعية إلى محاكاة الغرب . وإذا كانت علاقات اليهود مع السلطات والمجتمع غير اليهودي في الفترة العثمانية قد سارت وفقا لما يقضى به مصطلح « أهل الذمة » حيث عانى اليهود من الإحساس بالدونية فإن التوترات التي صاحبت بداية دخول تأثير الغرب والهجوم على الشخصيات الاجتماعية التقليدية هي التي حولت الاحتقار التقليدي لليهود إلى كراهية فعالة وعنيفة أحيانا . وبدأ اليهود في التخلي عن العزلة ، وهجر أعمالهم التقليدية ، وارتقوا السلم الاجتماعي والاقتصادي لذلك جاءت معاداة اليهود في مصر ، والتي لم يحمل لواءها فقط الرهبان في سيناء بل حملها معهم أيضا اليونانيون في المدن ، حيث كانوا ينافسون اليهود في أنشطتهم الاقتصادية^(٢) .

ولكن يجب أن نؤكد مرة أخرى أنه لا يجب أن ننظر فقط إلى الظلال ، ويمكن القول بأن يهود مصر وصلوا إلى القرن العشرين وهم يحملون قدرا كبيرا من الثقة بالنفس والانتعاش والاستقرار . وأصبحوا طائفة هامة وفعالة . وتدل هذه الحقائق أكثر من أى شئ آخر ، على أن ميزان العلاقات الشامل مع السلطات والمواطنين ، كان إيجابيا .

* * *

(١) لنداو . اليهود في مصر . (الطبعة الإنجليزية) ص ١٧٣

(٢) نفس المصدر . ص ١٢٨ - ١٣٨

مينا روزن

فرنسا ويهود مصر - تحليل العلاقات ١٦٨٣ - ١٨٠١

١ - مقدمة :

حظيت علاقات يهود الإمبراطورية العثمانية بالدول الأوروبية الكبرى خلال القرن التاسع عشر باهتمام بالغ لدى دارس تاريخ اليهود السياسي^(١). ويرجع هذا الاهتمام إلى سببين : الأول هو سهولة اطلاع الباحث على المصادر التاريخية في الإمبراطورية العثمانية خلال القرن التاسع عشر ، وهى أسهل بكثير من مصادر القرون السابقة له ، فضلا عن أنه تتوفر لدى المؤرخ المواد المطبوعة التى يعود تاريخها إلى ذات الفترة . وتعد

(١) ليس هذا ثبنا بيبليوجرافيا لكل ماكتب فى هذا الموضوع ، ولكن يكفى ما نوردته هنا للتدليل على ما نقول . وبالنسبة للعلاقات بين الدول العظمى الأجنبية والاستيطان اليهودى فى فلسطين انظر : برفار ، الامتيازات ص ١٦١ - ١٦٩ ، بن تسفى ص ٣٦٣ - ٣٦٥ ، ٤٠٥ - ٤١٠ ، جامسون ، المجلد الأول والثانى ، الياف ، القنصلية الألمانية ص ٥٧ - ٨٣ ، الياف ، الاستيطان اليهودى ، الياف ، فلسطين واستيطانها ص ٤٩ - ٥٦ ، الياف ، تحت حماية النمسا ، تنجشوم ، القنصلية البريطانية ص ٨٣ - ١٠٨ ، برتور ، ص ١٠٩ - ١٤٣ ، بارفيت ، القنصلية الفرنسية ص ١٤٤ - ١٦١ ، فى مصر : لنداو ، اليهود فى مصر (عبري) ص ٢٦ - ٢٩ ، ١٥٦ - ١٦٠ ، فرجون ، يهود مصر ، ص ١٦٦ - ١٧٠ ، فى رودس : حاليينا ، يهود رودس ص ٨٢ - ١٠٧ سوريا : ماعوز ، تغيرات فى وضعية اليهود ، ص ١٥٧ - ١٥٩ . تهمة الدم والنشاطات اليهودية والدولية التى دارت حولها تعكس أبعادا هامة ولها ثقلها فى علاقات يهود الإمبراطورية العثمانية بالدول الأوروبية العظمى . انظر فى هذا الشأن برفار : تهمة دمشق . صفحات ١٢٤٩ - ١٢٥٢ وفى الببليوجرافيا الواردة يقدم صورة عامة عن الموضوع ، انظر : لويس ، يهود الإسلام ص ١٥٤ - ١٧٣ ، وملاحظات الكتاب . وبالنسبة للبحث عن علاقات الدول المسيحية مع اليهود فى الإمبراطورية العثمانية قبل القرن التاسع عشر ، فمازال قليلا ونادرا . وعن شمال إفريقيا انظر : هيرشبرج شمال إفريقيا ، الجزء الثانى ، على مدار الكتاب ، ريجان ، التجار اليهود ص ٨٧ - ١٢٩ ، فيل ، يهود الحماية ، ص ٢٦٧ - ٢٨٢ ، وفى سوريا : لوتسكى ، فرانكوى ص ٤٦ - ٧٩ ، وفى اليونان : شوارتسفرس ، سولم ، ص ٧٦ - ١٠٢ . وليفانت : شوارتسفرس . « الأمة العبرية » ص ٧٠٧ - ٧٢٤ . وعن تأثير اليهود تحت حماية الدول الأوروبية على الطوائف اليهودية فى الإمبراطورية العثمانية ، فى القرنين السابع عشر والثامن عشر ، انظر : بورنشتاين . القيادة ص ٦٨ - ٧٥ .

هذه الوفرة الملحوظة نتيجة طبيعية لاهتمام أوروبا المسيحية المتزايد بما كان يحدث في داخل الإمبراطورية العثمانية ، فضلا عن أن أوروبا اقتحمت هذه الإمبراطورية من النواحي السياسية والاقتصادية والثقافية . أما السبب الثاني فإنه ليس خاصا بالتاريخ اليهودي أو بتاريخ منطقة بعينها وإنما يتمثل في نزعة البعض لاستخدام التاريخ لبحث بعض القضايا المعاصرة . وفي حقيقة الأمر فإن هذه النزعة ليست معروفة ، ومع هذا وحتى لو لم يكن الأمر على هذا النحو فإن توفر البحوث الخاصة بفترة معينة أو منطقة بعينها لا يجعلنا ننحى هذه النزعة جانبا ، أو أن نتعامل معها كظاهرة عديمة الأهمية . وقد يكون من السابق لأوانه تقييم هذه الظاهرة ، غير أنه من الممكن أن ندلى بدلونا لتقييمها .

وقد يبدو تاريخ القرن التاسع عشر قريبا لروح عصرنا بالمقارنة بتاريخ العصور السابقة ، ولا تنطبق هذه المقولة على التاريخ اليهودي فقط . ويمكننا على ضوء هذه الحقيقة أن نرى أن جزءا من دراسة القرن التاسع عشر ينطوي على نزعة صريحة أو ضمنية كثيرا ما تهدف إلى إظهار تلك العلاقة التي سادت بين أوروبا وبين يهود البلدان الإسلامية ، وعلاقة أوروبا بالاستيطان اليهودي . ويهدف إبراز تلك العلاقة إلى إظهار أن هذه العلاقات كانت تعد على قدر كبير من الأهمية في حياة الطوائف اليهودية التي أقامت في هذه البلدان . وتعد هذه النزعة على قدر كبير من الأهمية حتى في إطار دراسة تلك المشكلات التي تشغل العالم اليهودي في وقتنا الراهن .

ولقد كان وجود دولة عظمى أجنبية كحام ومنقذ من استبداد الحكام المحليين يعد أمرا بالغ الأهمية في نهاية القرن التاسع عشر ، ومن ثم فقد بعث « س . سومينخ » ممثل جمعية « كل إسرائيل أصدقاء » في الخامس والعشرين من شهر ديسمبر عام ١٨٩٥ رسالة إلى رئيس الجمعية في باريس يرجوه فيها العمل على تمكينه من الحصول على الجنسية الفرنسية ، أو على أن يكون من رعايا فرنسا . وأوجز « سومينخ » مطلبه بما يلي : « إنك تعلم مدى أهمية التمتع بحماية دولة أجنبية عظمى »^(١) .

ومن الواجب في هذا المقام أن نفسر ونوضح جذور هذه النظرة . وسيركز مقالنا

(١) لنداو ، اليهود في مصر (عبري) ص ١٥٩ - ١٦٠ .

على دراسة تطور الاتصالات بين إحدى دول أوروبا المسيحية ، أى فرنسا ، ويهود مصر ، خلال الفترة التى وصلت فيها هذه الاتصالات إلى الذروة ، تلك الفترة التى بدأت بعد تطبيق سياسة الامتيازات فى عام ١٦٨٣ وحتى احتلال نابليون لمصر ، ذلك الاحتلال الذى دام من عام ١٧٩٨ حتى عام ١٨٠١ .

وستكون نتائج هذا البحث محدودة بعض الشيء خاصة أنه لا يتناول إلا دولة أوروبية واحدة ، وعلاقتها مع تجمع يهودى واحد ، فى أحد أركان الإمبراطورية العثمانية ، ومع هذا فنأمل فى أن تؤدى نتائجه إلى إعادة التفكير فى تطور العلاقات بين يهود الإمبراطورية العثمانية على وجه العموم ، ومصر على وجه الخصوص ، وبين الدول الأوروبية الأخرى . وبخصوص هذا الصدد فمن الأهمية بمكان أن نلتفت إلى بريطانيا التى تزايدت مصالحها فى الإمبراطورية العثمانية مثلها مثل فرنسا ، تلك المصالح التى تزايدت فى ظل فترة الامتيازات . وكان السلطان العثمانى يمنح الامتيازات لحلفائه لإحساسه أنه بمقدورهم خدمة الإسلام والمسلمين ، ولتصوره أن هذه الامتيازات لن تسفر عن تعرضه لأى اغتصاب سياسى أو عسكري .

وتعد المصادر الأولية التى استخدمناها فى بحثنا ، معروفة جميعها لباحثى تلك الفترة وتتضمن المصادر المكاتبات الموجودة فى مجلدات البحرية Marine والعلاقات الخارجية Affair's Etrangeres ، فى أرشيف فرنسا الوطنى ، والمكاتبات والتقارير الموجودة فى أرشيف مكتب مرسيليا التجارى ، وكتب الرحلات فى تلك الفترة . وسبق أن قدم « أ . باشان » عرضا لكتب الرحلات ، بصفتها مصدر معلومات عن أنشطة اليهود التجارية فى مصر ، وذلك فى مقاله « شهادات سائحين أوروبيين كمصدر للتاريخ الاقتصادى ليهود الشرق الأوسط فى الفترة العثمانية »^(١) . كما قام « ج . فيل » بطبع بعض وثائق أرشيف المكتب التجارى فى مرسيليا^(٢) كما استخدمنا كثيرا من وثائق أرشيف فرنسا القومى ، تلك الوثائق التى كان قد استخدمها الباحث ريموند فى دراسته عن الحرفيين والتجار فى القاهرة خلال القرن الثامن عشر^(٣) . أما المصادر المتعلقة بفترة الاحتلال النابليونية ، وخاصة تلك التى وضعها جنوده وموظفوه ، فقد

(١) باشان ، شهادات سائحين ، ص ٣٥ - ٨٠ .

(٢) فيل ، يهود الحماية ص ٢٦٧ - ٢٨٢ .

(٣) ريموند الحرفيون والتجار .

ورد عرض لها في بحث « ه . موتسكى » عن الذمة والمساواة^(١) . ومع هذا فلم تبذل أية محاولة لدراسة الموضوع المطروح هنا قيد البحث من منظور شامل فلم تدرس علاقات اليهود بالفرنسيين في مصر العثمانية ، بالإضافة إلى ذلك فإننا لن نحاول دراسة هذا الموضوع من زوايا رؤية شاملة لمجموعة العلاقات بين اليهود وفرنسا في مصر العثمانية ، ومن ثم فيمكننا أن نطرح التساؤلات التالية : متى بدأت الاتصالات بين الطرفين ؟ وماهى توقعات هؤلاء من أولئك ؟ وهل وصلت هذه التوقعات إلى مرحلة الاكتمال ؟ وكيف رأى كل طرف الآخر ؟ كيف ومتى نشأت صورة الدولة الأجنبية العظمى كحام للأقلية اليهودية ؟ وهل غيرت هذه النظرة صورة اليهودى فى عيون الفرنسيين ؟

ب - مسلمون وذميون و « حرييون »

كان وجود الفرنسيين واليهود في مصر سابقا على احتلال العثمانيين لها . واستمد وجودهم قانونيته من القوانين التشريعية الإسلامية الكلاسيكية ومن تطورها في الدول الإسلامية السابقة . ويقسم المنظور الإسلامى العالم إلى قسمين : « دار الإسلام » ، وهو الجزء الذى سيطر عليه الإسلام فعلا ، و « دار الحرب » ، أى الجزء الذى لم يسيطر عليه الإسلام بعد ، ومن واجبه الامتداد إليه . وكان من الممكن وجود أقلية دينية غير مسلمة في الدولة الإسلامية ، وذلك من خلال « الذمة » - أى الوصاية الإسلامية على هذه الجماعات . وكان على أبناء هذه الأقليات أن يدفعوا ضريبة رؤوس وتنفيذ مجموعة من الشروط ، أساسها التفرقة بين المؤمنين بالإسلام ومن لا يؤمن به ، مع التأكيد على سيادة المسلم . ومن هنا فقد كان اليهودى أو المسيحي المقيم في الدولة الإسلامية ، جزءا من « أهل الذمة » - وكان يحق له في هذا الإطار العيش في هذه الدولة والتمتع بالحرية ، وحق التملك ، وممارسة عبادته الدينية وفقا لقيود معينة^(٢) . ولكن ما هو حكم الأجنبي ، المنتمى إلى « دار الحرب » التى سبق أن أشرنا إليها ؟

(١) موتسكى ، الذمة والمساواة .

(٢) حول مفهوم الذمة انظر : كاهان ، الذمة ، وعن مصادره انظر أيضاً : بوزوارث ، مفهوم الذمة ص ٣٧ - ٥١ ، وانظر أيضاً : جيل ، فلسطين أ ، ص ٢٣ - ٥٢ وحول صيغة شروط الحماية كما عرضها مؤرخ يهودى من مصر في القرن السابع عشر ، انظر يوسف سامبرى ، أقوال يوسف ص ١٨ - ٢٢ .

وبالرغم من أن حكمه في الشرع هو القتل إلا أن الدولة الإسلامية اعترفت بضرورة وجود اتصالات مع دول من « دار الحرب » ، وبالتالي كان عليها أن تمكن بعض رعاياها من الدخول والخروج من الدولة الإسلامية . ولذلك منحت الدولة الإسلامية المتتمين إلى « دار الحرب » الذين جاءوا للاتجار بها حقوقاً كان الغرض منها تنظيم الوضع القانوني « لغير الذميين وغير المسلمين » ، فمنحتهم « الأمان » وهو عهد يضمن لهم حياتهم وممتلكاتهم ، وحققهم في الاشتغال بالتجارة والانتقال من مكان لآخر ، ومنحتهم أحياناً حقوق التمثيل والقضاء الذاتي . وكان الشرط الأساسي لمنح هذه الحقوق « للجربى » هو التزامه بالصدقة والسلام . ولكن على الرغم من أن هذه الحقوق الممنوحة له قد سجلت في وثيقة مكتوبة ، إلا أنه كان من حق الحاكم الإسلامي أن يحدد متى انتهك أخذ « الأمان » التزامه بالصدقة وحسن النية ، ومصادرة هذه الحقوق . ومن ناحية أخرى لم يكتب أو يذكر أبداً ، ما هو حكم الدولة الإسلامية في حال انتهاكها لعهداها . ويؤكد هذا الموقف النظرة الإسلامية لهذه الحقوق . فالإسلام لم يعتبر هذا العهد « معاهدة » ، كما اعتبرته الدول الأوروبية التي حصلت عليه ، بل اعتبره تنظيمًا يهدف إلى خدمة المواطنين بما يتفق مع الشريعة الإسلامية (٢) .

وحيثما احتل السلطان سليم الأول مصر عام ١٥١٧ ، طلب منه الفرنسيون الذين كانت لهم بعض الأنشطة التجارية فيها أن يعيد تطبيق تلك الحقوق التي منحها الحاكم المملوكي الذي سبقه في حكم البلاد للفرنسيين والكتالونيين . ومنحهم سليم هذه الحقوق . وحيثما ارتقى سليمان الرابع الحكم عام ١٥٢٠ ، صدق على هذه الحقوق من جديد ، (٣) وجعل سليمان من تعاونه مع المملكة الفرنسية حجر أساس لسياسة

(١) يجب أن نذكر هنا ، أن مفهوم الذمة مرتبط أيضاً بمنح « الأمان » للمحميين في ظل الإسلام . وبالفعل ، فحتى في الإمبراطورية العثمانية ، في عام ١٥٦٠ ، طلب راهب برتغالي ، أن يمنح له وضع « مستأمن » وكان يقصد بوضوح أن يكون من رعايا السلطان ودافعي ضريبة الرؤوس ، بعد تنازله عن علاقته مع « دار الحرب » (انظر كاهان أ ، اليهود تحت الحكم الإسلامي ص ٧) . وفي فترة متأخرة اختص مفهوم « مستأمن » بابن « دار الحرب » الذي يحصل على « الأمان » للإقامة في الإمبراطورية العثمانية ، لكنه يظل من رعايا دولته . انظر في هذا الشأن : لويس ، يهود الإسلام ص ٢١ - ٢٣ .

(٢) انظر في هذا الشأن : ايلجيك . امتيازات .

(٣) نفس المصدر ، وانظر أيضاً . ايلجيك الإمبراطورية العثمانية ص ١٣٧ .

الإمبراطورية العثمانية الخارجية مع أوروبا . ومع مطلع القرن السادس عشر وجدت فرنسا نفسها محاطة بمناطق واقعة تحت حكم « الهابسبورج » : أسبانيا من الجنوب ، والدول الاسكندنافية من الشمال والإمبراطورية الرومانية المقدسة من الشرق . وكانت إمبراطورية الهابسبورج والإمبراطورية العثمانية في ذلك الحين أكبر قوتين سياسيتين في منطقة حوض البحر الأبيض المتوسط ، وتنافستا على زعامة العالم . وبالتالي كان تحالف فرنسا المحاطة « بطوق الهابسبورج الخانق » مع العثمانيين أمراً طبيعياً^(١) . وفي فبراير ١٥٣٦ اقترح وفد فرنسي على كبير الوزراء إبراهيم باشا صيغة موسعة لحقوق التجار الفرنسيين في الإمبراطورية العثمانية ، في إطار العلاقات الوطيدة بين الدولتين . لكن هذه الصيغة لم تحظَ بالقبول ولم يصدق عليها ، سواء لأن إبراهيم باشا قتل أو لأنها لم تلقَ قبولا لدى السلطان . وعلى أية حال ، فلقد استمر الفرنسيون في الاتجار تحت حماية حقوق عام ١٥١٧ . ومع ذلك ، فلقد شاع في تاريخ الدبلوماسية الأوربية إطلاق اسم « معاهدة الفصول الأولى » على صيغة الحقوق التي اقترحت عام ١٥٣٦ ، ويرجع السبب في هذه التسمية إلى بنيتها القائمة على عدة فصول . وقد رأت أوروبا أن هذه المعاهدة مبرمة بين طرفين متساويين ، وكانت هذه الرؤية مغالفة للرؤية الإسلامية التي رأت أنها تمنح حقوقا خاصة ، ومن هنا فإن المسمى التركي لهذه الحقوق هو الامتيازات . . ولقد تضمنت صيغة الاقتراح الفرنسي عامة حقوقا شكلت فيما بعد أغلب بنود « معاهدات » الامتيازات الأخرى . وتضمنت هذه الحقوق ، بخلاف حق فتح قنصلية ، إذنا بحرية التجارة والإعفاء من الضرائب ، وبخاصة ضريبة الرءوس ، (باستثناء الجمارك الثابتة) وحق القضاء القنصلي ، وحق وجود مترجمين في المحاكم المختلفة ، والإعفاء من قوانين الوراثة الإسلامية وبعض المواد في القانون الجنائي الإسلامي . كما حصل أصحاب هذه الامتيازات على حرية الحركة في كافة أنحاء الإمبراطورية العثمانية . وفي الثامن عشر من شهر أكتوبر عام ١٥٦٩ تمتعت فرنسا بالتصديق على هذه الحقوق ، بما فيها حقوق أخرى كان من بينها تمتع أى سفينة من « دار الحرب » بالإبحار في المياه العثمانية بحماية فرنسا ، وكذلك أيضاً رعايا الدول الأخرى من « دار الحرب »^(٢) .

(١) ايلجيك . الإمبراطورية العثمانية ص ٣٥-٤٠ . ايلجيك ، قمة الإمبراطورية ص ٣٢٤-٣٢٥ .

(٢) انظر : ايلجيك . امتيازات ، وعن الفرق بين النظرة الأوروبية لهذه الاتفاقيات والنظرة =

وكان لفرنسا قبل ذلك نشاط تجارى مع مصر ، حيث كانت تمر سلع الشرق الأقصى المربحة عبر ميناء الإسكندرية إلى مرسيليا . ولذلك أنشأت فرنسا قنصلية لها في هذا الميناء ، وبدأت في منافسة جمهورية فينيسيا . وكانت السفن الفرنسية تصل إلى الإسكندرية محملة بالأقمشة من نورماندى ، والورق والمعدات من ألمانيا ثم كانت تعود إلى فرنسا محملة بالقطن وجلود البقر والحرير والتوابل وخلاصات العطور والأدوية . وبعد الحرب التى دارت رحاها بين فينيسيا والإمبراطورية العثمانية (١٥٧٠ - ١٥٧٣) بدأت فرنسا تحتل مكان فينيسيا في التجارة مع أوروبا . وفي بداية القرن السابع عشر قدر الدخل السنوى لحركة التجارة الفرنسية مع الشرق الأدنى بثلاثين مليون ليرة في السنة ، ذلك الدخل الذى كان نتاجا لنشاط ما يقرب من ألف سفينة فرنسية ^(١) .

وفي نفس الوقت واصل العثمانيون استخدام الامتيازات كأداة سياسية فساعدوا على سبيل المثال « الهوجنون » في فرنسا ضد « الرابطة الكاثوليكية » المؤيدة لأسبانيا ، وحينما أعلنت مرسيليا « بوابة الشرق » تأييدها لتلك الرابطة جمد السلطان حقوق فرنسا ، وسمح لمن يعرفون باسم « الكورسين » المنتمين إلى شمال إفريقيا بمهاجمتها . وحينما ارتقى هنرى الرابع العرش في عام ١٥٨٩ ، جدد العثمانيون هذه الحقوق ، وازدهرت التجارة الفرنسية من جديد . وبينما كان الفرنسيون منشغلين بالحروب الدينية ، منح العثمانيون حقوقا مشابهة لأعدائهم من الإنجليز في عام ١٥٨٠ ، بل وتم التوسع في منحهم هذه الحقوق في عام ١٥٨٣ . وفي عام ١٦١٢ حصل الهولنديون أيضاً على هذه الحقوق . وتم هذا كله رغما عن الفرنسيين والفينيسيين الذين لم تجد معارضتهم شيئاً . وخفض العثمانيون الجمارك التى يدفعها الإنجليز والهولنديون إلى ٣٪ ، بينما كان الفرنسيون والأجانب الآخرون يدفعون ٥٪ . وفي عام ١٥٨١ أنشئت شركة الشرق الأدنى الإنجليزية وملأ الإنجليز أسواق الإمبراطورية بمنتجات القماش

= الإسلامية قارن ، على سبيل المثال فقط ، بحث إيلجيك ببحث فيليسيا دى روساس : روساس ، الامتيازات المجلدين الأول والثاني والنظرة التى كانت سائدة في التاريخ السياسى الأوروبى ، حول منح الامتيازات الأولى في عام ١٥٣٦ ، اعتمدت على التوجيه الذى تلقاه المبعوث الرسمى الذى أرسل لهذا الغرض ، والمحفوظ في وزارة الخارجية الفرنسية . ولقد نشر صيغة التوجيه شاربير ، المفاوضات . أ . ص ٢٥٥ .

(١) إيلجيك . الإمبراطورية العثمانية ص ١٣٧ .

الرخيص والجيدة ، والصلب والقصدير ، واشتروا في المقابل سلعا من الشرق الأقصى^(١) . وأدت هذه المنافسة الحادة من جانب الإنجليز والهولنديين إلى تراجع كبير في التجارة الفرنسية . ولم ينجح الفرنسيون في الحصول على امتيازات جديدة إلا في عام ١٦٧٣ ، حيث خفضت أيضاً الجمارك المفروضة عليهم ، ووصلت إلى ٣٪^(٢) . وجاء تورط الإمبراطورية العثمانية في حرب مع الإمبراطورية الرومانية المقدسة وفينيسيا وبولندا ، عام ١٦٨٣ ، ليجبرها على التعامل مع الضغوط الفرنسية بصورة أكثر إيجابية ، لأنها كانت في حاجة آنذاك إلى علاقات حسن الجوار مع حليفاتها . وحتى ذلك العام لم يكن قد طبق في مصر تخفيض الجمارك الذي نفذ في كل أنحاء الإمبراطورية العثمانية اعتباراً من عام ١٦٧٣ ، حيث ظلت مصر تحصل بجمارك مرتفعة على السلع الفرنسية القادمة إليها ، ٢٠٪ في ميناء الإسكندرية و ١٠٪ في بولاق ، ميناء نيل القاهرة . ولكن في ضوء الواقع الجديد ، نجح سفراء فرنسا في « كوستا » و « جيليرج Guillerage » و « جيراردين Girardi » ، في الأعوام ١٦٨٣ - ١٦٨٦ في خفض الجمارك ومساواتها مع النسب التي تحصل من الفرنسيين في باقى أجزاء الإمبراطورية ، أى ٣٪^(٣) . وبهذا الإنجاز تفوق الفرنسيون على كل التجار الأجانب الذين تعاملوا مع مصر ، والذين ظلوا يدفعون ضريبة مرتفعة تفوق ٢٠٪ . ولذلك ، فعلى الرغم من بعض الصعوبات ومحاولات المنافسة من جانب الإنجليز ، فلقد سيطر الفرنسيون على تجارة مصر مع أوروبا حتى احتلال نابليون لها عام ١٧٩٨^(٤) .

(١) ايلجيك : نفس المصدر ص ١٣٧ - ١٣٨ ، ايلجيك . قمة الإمبراطورية ص ٣٢٩ - ٣٣٠ ، فود ، تاريخ شركة الشرق ، ص ٨ - ٩ ، ٤٦ - ٤٧ ، ماسون ، التجارة الفرنسية في القرن السابع عشر ١١٨ - ١٢٠ .

(٢) حول تدهور التجارة الفرنسية ، انظر : ماسون . نفس المصدر ص ١١٧ - ١٣٥ . وعن هذه الامتيازات انظر : سان ، برسيف ، مذكرة ص ٤٧٣ ، باريس ، تاريخ التجارة ص ٨٥ - ٨٧ .

(٣) ماسون ، التجارة الفرنسية في القرن السابع عشر ، ص ٢١٧ - ٢١٨ ، ٤٠١ ، الملاحظة رقم ٢ باريس تاريخ التجارة ص ٨٧ - ٩١ ، وفي هذا الشأن انظر خطابات القنصل الفرنسي في القاهرة دافيد ماجى إلى وزير الدولة للشئون البحرية البارون دى فونتشر ترن بتاريخ ١٦٨٦/٣/٤ ، الأرشيفات الوطنية : فرنسا PP ٤٤ R-V و A. E. B. ٣١١٣ ، وخطاب ماجى إلى فونتشر ترن بتاريخ ١١/٢٠/١٦٨٧ نفس المصدر ص ٧٤R و ٧٥R .

(٤) ماسون ، التجارة الفرنسية في القرن الثامن عشر ص ٥٥٩ - ٦٠٥ ، باريس تاريخ التجارة ص ٣٦٧ - ٣٧٩ .

ج - الفرنسيون واليهود المحليون
١ - الوسطاء والمترجمون ومانحو القروض

من المؤكد أن اتصالات الفرنسيين بيهود مصر قد بدأت قبل الاحتلال العثماني ، فلقد كان اليهود متداخلين بصورة نشطة ومكثفة في اقتصاد البلاد ، ولم يكن الاتصال بهم مستحيلاً . وبطبيعة الحال كلما زاد النشاط الفرنسي في مصر ، زادت اتصالاتهم باليهود .

وكان أحد روافد الاتصالات بين الطرفين متمثلاً في ربط التجار الفرنسيين بالسوق المحلي . ولقد كان الفرنسيون ، مثلهم مثل كل التجار الأوروبيين ، إذ كانوا يحتاجون لليهود المحليين ، خاصة أنهم كانوا يتوسطون بينهم وبين التجار المسلمين ، وذلك إما لعدم معرفة اللغات الشرقية أو لعدم الثقة في أساليب التجارة المحلية . ولقد وصف جوهان وايلر ، الذي زار القاهرة فيما بين ١٦٠٦ - ١٦١٠ ، طبيعة نشاط هؤلاء التجار بقوله :

« كانت التجارة في القاهرة تتم بالطريقة التالية : حينما يصل التجار ، سواء كانوا مسيحيين أو أتراكا ، فإنهم يقيمون في أماكن توجد بها مخازنهم أيضاً . وحينما كان كبار التجار يريدون ممارسة أنشطتهم فكانوا يلجأون إلى أشخاص بعضهم من الأتراك أو اليهود أو العرب . وكان هؤلاء الأشخاص يتجولون في أوساط التجار الراغبين في الشراء وأولئك الراغبين في البيع ، مكتفين بتسجيل أنواع السلع التي يرغب التجار الآخرون في اقتنائها أو بيعها . وكان يتم توجيه المشتري إلى مخزن البائع ، لتفحص السلع . وكانت الصفقة تتم في حالة إعجابه بالسلعة . وكان الوسطاء يحصلون على أجرهم وعمولتهم الثابتة » (١) .

أما الإنجليزى ريتشارد فوكوك الذي تجول في مصر خلال منتصف القرن الثامن عشر فقد وصف اليهود بأن لهم دوراً حاسماً في مجال الوساطة بين التجار الأوروبيين والسوق المحلي ، وأن خير دليل على ذلك تمثل في أن التجار لم يحصلوا على إجازة في يوم الأحد : بل كانوا يحصلون عليها يوم السبت . « حيث إن جزءاً كبيراً من التجارة يتم

(١) فيلد ، رحلات في مصر ص ٤٧ .

من خلال اليهود ، وهم يحصلون على راحة كاملة من أعمالهم سواء في إجازة المسيحيين أو إجازة اليهود (١) .

ولكل هذه الأسباب لجأ التجار الأوروبيون ، ومنهم الفرنسيون ، إلى استخدام مترجمين يهود . وكان بين اليهود من أجادوا لغات الشرق والغرب معا ، فلعبوا دور حلقة الوصل بين السوق المحلي والتاجر الأجنبي ، حتى حينما كان التاجر لا يحتاج إلا إلى الترجمة فقط . وتزخر كتب السياح والقناصل الأوروبيين في مصر بمعلومات كثيرة عن المترجمين اليهود الذين عرفوا إما باسم « دروجمان Drogman » أو دراجومانو Dragomanmo . وهذا الزخم من المعلومات جعلنا نصل إلى نتيجة مفادها أنهم تحكموا في جزء كبير على الأقل ، إن لم يكن حاسما في هذا النشاط ، خلال الفترة الممتدة من القرن السادس عشر حتى القرن الثامن عشر (٢) . وكان قناصل فرنسا يستخدمون دائما مترجمين يهود (٣) ، وكان المترجم الثالث

(١) فوكوك . رحلة في مصر ٣٢ .

(٢) تجميع مصادر في هذا الشأن ، انظر : باشان : شهادات سائحين ص ٤٩ - ٥٠ والملاحظات ٨٦ ، ٨٩ ، ٩١ ، ٩٢ ، ٩٣ . وانظر بصفة خاصة : كاستلا ، رحلة في مصر ص ١٨٥ ، والانتباس عن عادة يهود القاهرة في إرسال أبنائهم إلى إيطاليا أو مكان آخر في أوروبا لدراسة اللغات الأجنبية ، حتى يمكنهم العمل كمترجمين (باشان ، نفس المصدر ص ٥٠ والملاحظة ٩٢) : فينتر ، يهود مصر ص ١٤ . (٣) انظر على سبيل المثال : « ذريه ، أ . ص ١٦٧ جاء في مكاتبات المكتب الاستشاري للقنصلية الفرعية في الإسكندرية بتاريخ ١٧/٣/١٧١٤ ، أن المترجم (dragmes) الثاني للقنصلية الفرعية ، يدعى يوم طوف يستون . الأرشيفات الوطنية ، فرنسا . R/٣٨ ص ١٠٠١ A. E. B . وفي ١٧٠١/٧/٢١ حصل نائب المترجم اليهودي في « الأمة الفرنسية » في القاهرة على مبلغ ٣٦٩٨ مايدى في مقابل نفقات القنصلية في القاهرة . وجاء في الإيصال : خاتم المترجم بحروف عبرية في الأصل (نفس المصدر ٣٤٤ r.v PP Jome ٢ ٣١٤ A.E.B) وقد أعفى المترجم اليهودي لنائب القنصل الفرنسي من منصبه ، وعين بدلا منه مترجم مسيحي . انظر خطاب القنصل مالى الصادر من القاهرة إلى وزير الدولة للشئون البحرية فونتشرترين ، بتاريخ ١٧٠٦/٩/٦ (نفس المصدر ٣٨٨ PP ، ٣١٥ A.E.B - v. ٣٨٩) . وعمل اليهودي يعقوب في خدمة « الأمة » ، في تخليص سلع السفن التي تصل من القاهرة إلى رشيد وتحميل السفن البحرية من رشيد إلى القاهرة . كما عمل أيضا مترجما وقت الضرورة . وحينما توفي بحث « الأمة » عن يهودي آخر يحل محله . خطاب القنصل ببلران إلى فونتشرترين بتاريخ ١٧٠٩/٦/٧ (نفس المصدر ٢٨٨ r.v PP ، ٣١٦ A.E.B) . وكان مترجم القنصل الفرنسي في القاهرة في بداية القرن الثامن عشر هو يوسف أصلان (نفس المصدر ٢٨٨ PP ٣١٦ A.E.B) .

بالقنصلية الفرنسية طيلة هذه الفترة يهوديا . وحينما فقد اليهود سيطرتهم على جمارك الإسكندرية والقاهرة خلال الثلث الأخير من القرن الثامن عشر فقد تضاءلت أهميتهم ك مترجمين ، ذات الأمر الذى حدث فى قطاعات التجارة الأخرى ، فقرر القنصل الفرنسى فى القاهرة ، دى اميرا d. Amirat نقل وظيفة المترجم إلى شخص مسيحى . وكان اليهود الذين عملوا ك مترجمين فى القنصلية يتمتعون بحصانة بموجب شهادة « البراءة » التى كانوا يحصلون عليها من الباب العالى ^(١) .

وعلى الرغم من أن الفرنسيين أكثروا من الاستعانة باليهود للوساطة والترجمة إلا أن رأيهم فيهم لم يكن إيجابيا . ويرجع ذلك بصفة خاصة إلى الإحساس بالارتباط بهم والاحتياج لهم . ولقد رسم بول ماسون ، مؤرخ التجارة الفرنسية فى الشرق ، صورة اليهودى « الوسيط » بين التاجر المحلى والتاجر الأجنبى ، اعتمادا على وصف الدبلوماسى الفرنسى فوران دى آرفيه Fourent d' Aruiex من القرن السابع عشر ، فقال : إن اليهود هم أكثر الناس شرا فى العالم ، فهم يكرهون المسيحيين كراهية عمياء ومستعدون دائما للإساءة إليهم ^(٢) . ويعبر هذا الوصف الوارد لدى ماسون عن نظرة الفرنسيين لليهودى ، سواء فى الشرق أو خارجه ، ويمكن أن ندرك منه أن هذا التصور ظل سائدا حتى نهاية القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين .

وبخلاف احتياج الفرنسيين إلى وساطة وترجمة اليهودى المصرى ، فقد استعانوا به أيضا بصفته مصدرا موثوقا به ، حيث كانت كل مجالات تخصص الطبقة العليا من يهود مصر مرتبطة بثلاثة مجالات رئيسية :

أ - الاشتغال بالذهب والفضة كصياغ ، وخاتمى عملات وصيارفة . وارتبط بهذا المجال أيضا استئجار (التزام) دار ضرب النقود ، « دار الضرب » فى القاهرة ^(٣) .

(١) الأرشيفات الوطنية ، فرنسا ، ٢٩/١٠/١٧٧٣ / ١١١ / APB . مقتبس عند ريموند . الحرفيون والتجار . الجزء الثانى ص ٤٦٤ ملحوظة ١ . وعن « البراءات » التى منحت لرعايا السلطان والمترجمين وفى مرحلة لاحقة آخرين أيضا ، كان لديهم أموال يدفعونها مقابل شهادة الحماية ، انظر . لويس . براءه : لويس تركيا الحديثة ص ٣٦٥ - ٣٦٦ .

(٢) ماسون . التجارة الفرنسية فى القرن السابع عشر ص ٤٩١ - ٤٩٢ .

(٣) عن اشتغال اليهود بالمال والذهب ، انظر : فينتر ، يهود مصر ص ٧ - ٨ ، الوضع الاقتصادى ص ٧٨ - ٩٠ - ٩١ ، ريموند ، الحرفيون والتجار ص ٤٦ ، وعن اليهود ملتزمى دار =

(ب) استئجار الجمارك ودخل الممتلكات الحكومية « الالتزام » (١) .

(ج) تجارة الجملة (٢) . وكانت هذه المجالات الثلاثة تعبيراً عن رأس المال الضخم الذى تراكم فى يد المشتغلين بها . ولقد كان الاشتغال فى هذه المجالات يدر أرباحاً طائلة . ومن الواضح بالفعل أنه قد تراكت لدى يهود مصر ثروات ضخمة ، الأمر الذى يمكننا أن نتبينه عند النظر إلى حقيقة أن الحكام كانوا يحصلون منهم أموالاً طائلة عند مواجهتهم لصعوبات مالية (٣) ، فضلاً عن تلك الأنباء المتواترة عن احتفاظهم بعيد وإماء (٤) ، ناهيك عن الأخبار المتفرقة الخاصة بحياة اليهود الأثرياء . وقد وصف الحاخام « ابراهام بن موردخاى هاليفى » ، فى نهاية القرن التاسع عشر حياة الطبقة الاجتماعية الثرية من يهود مصر ، بأنها تشبه فى سلوكياتها وحتى فى طريقة قضاء أوقات الفراغ بالطبقات العليا من المجتمع الإسلامى ، فقال :

« رأيت فى أوساط وزراء مصر وحكامها فضائح وأشياء مزرية ، ويصمون آذانهم عن سماع أى نصيحة . فهم لا يفكرون إلا فى الذهب والفضة ، وقام أبناء الأغيار ببناء بيوت لهم ، ولهم خيول كثيرة . وفى السبت يركبون صباحاً ويتنافسون فوق خيولهم لجلب الماء من النيل » (٥) .

= ضرب العملة فى القاهرة فى القرن السادس عشر انظر : دافيد ، الوضع الاقتصادى ص ٩٣ - ٩٥ . وعن القرن السابع عشر ، انظر قصائد معادية لليهود ص ٢٢ - ٢٨ ، وعن القرن الثامن عشر : ريموند الحرفيون والتجار ص ٤٦١ وانظر أيضاً : حديقة الورد ، ابن هاعيزر : ج ص ٣٠ .

(١) عن التزام الضرائب والجمارك ، انظر : فينتر . يهود مصر ص ٩ - ١٣ ، دافيد الوضع الاقتصادى ص ٩١ - ٩٣ ، ريموند ، الحرفيون والتجار ص ٤٦١ - ٤٦٤ .

(٢) عن اليهود العاملين فى تجارة مصر الكبرى ، على سبيل المثال فى القرن السادس عشر انظر دافيد ، الوضع الاقتصادى ص ٨٨ - ٩٠ ، وفى القرن السابع عشر ، س كاخنت ص ١٠٤ أ ، بشأن التجارة بين مصر وفرنسيا ، وبخاصة الحرير . وحول نفس الموضوع : خيام يعقوب ص ٧٩ ، ب ، وانظر أيضاً . نفس المصدر ص ٨ وحديقة الورد ص ٢٤ .

(٣) انظر على سبيل المثال : فينتر ، يهود مصر ص ١٦ ، الجيرتى أ ص ٣٠٩ - ٣٥١ ، ب ، ص ١٥١ .

(٤) فينتر ، يهود مصر : ص ١٦ - ١٨ . وتذكر المصادر فتاوى مصر بشأن الاحتفاظ بعيد وإماء فى القرن السادس عشر ، انظر : آساف . العبيد ، ص ٢٤٢ - ٢٤٥ .

(٥) حديقة الورد أ . السلوك ، ج ص ٦٤ .

وكان من الطبيعي أن يجد الفرنسيون بين أفراد هذه الطبقة من يثقون فيهم وكان يوجد بين اليهود أيضاً من أقرضوا أموالاً للتجار والقناصل ، بالإضافة إلى عملهم في التجارة و « الالتزام » ، وكان بينهم من عملوا في ذلك بدأب بالغ^(١) . ولم يعمل صانع العملة وملتزمها^(٢) . و « الصراف اليهودي في مجالى الالتزام والصيرفة فقط ، بل عملاً أيضاً كمقدمى قروض^(٣) ، وشكل نشاط بعضهم بداية للأعمال المصرفية بمفهومها الحديث ، حيث عرضوا على التجار العابرين والدائمين بل والمستثمرين ، فرص استثمار أموالهم إما لفترة زمنية محددة أو غير محددة في مقابل جنى أرباح محددة » .^(٤)

ولقد تقلص وضع اليهود كمقدمى قروض للفرنسيين ، وفقدوا أهميتهم كملتزمين ، بعد فترة وجيزة من إبعادهم عن مركزهم كملتزمى جمارك الإسكندرية وبولاق (١٧٦٨ - ١٧٦٩)^(٥) .

(١) انظر ، على سبيل المثال : خيام يعقوب ص ٣ أ . وبخصوص يهود مصر و « التاجر الاجنبى ، الذين حوكموا أمام القنصل بخصوص المال الذى كان يجب أن يدفعه الاجنبى لليهودى . وانظر أيضاً . نفس المصدر ص ٨ / بشأن رؤيين الذى أخذ من شمعون ثلاثمائة أوقية ذهب بنظام الكمبيالات ، لتحويل شحنة تجارية على سفينة أبحرت من مصر . وصفقة تحويل ٣٠٠ أوقية ذهب في البنك من مصر إلى فينيسيا . ذكرت أيضاً في حديقة الورد . ب .

(٢) فينتر : يهود مصر ص ١٧ ، برير ، وثيقة ص ١٥٨ ، هذه الصفة تذكر أحيانا عن الصراف ومأمور الجمرك وانظر فيما بعد ، ملحوظة ٣٣ وأيضاً : ريموند الحرفيون والتجار ح ٢ ص ٤٦١ . (٣) لا فرق بين الصراف والمقرض بالربا كما نعلم ، انظر بهذا الخصوص : لين ، آداب وعادات ص ٥٦٢ . فينتر . يهود مصر ص ١٩ ملحوظة ٢٤ .

(٤) انظر ، مثلاً ، قضية الاشتراك بين إيليا قلعى ويهودا روفائيل ، وفيها سلمت أموال « للمعلم ابراهيم شانكو في الاسكندرية ، حتى يجد توظيفاً مناسباً لهذه الأموال . وأفلس المعلم وضاع كل ما لديه من التجارة . وقارن ذلك مع قضية ملتزمى دار ضرب العملة في القاهرة ، الذين سلمهم بعض الأشخاص مبالغ نقدية للاستثمار وخسروها (نفس المصدر) . روزن : يهود مصر وفلسطين ص ٢٥٧ - ٢٥٩ . ريموند الحرفيون والتجار ح ٢ ص ٤٦٢ .

(٥) مذكرة قنصلية بتاريخ ١٧٠٧/٨/٥ (الارشيف الوطنى . فرنسا ٣٣٦) مقتبسة عند ريموند . نفس المصدر ص ٤٦٧ ملحوظة ٧ .

٢ - العلاقة بين اليهود المحليين ووضع الحاكم

كانت أسباب إحساس الفرنسيين بتدنى وضعهم عند مجيئهم للتجار في مصر لا تتمثل فقط في احتياجهم للخدمات التي كان من الممكن أن يسدوا في مقابلها المال لليهود ، وإنما لإحساسهم بصعوبة منافسة اليهود في مجال علاقاتهم مع الطبقة الحاكمة في الدولة الممثلة في الحاكم (الوالي) ، ورؤساء الأنظمة العسكرية (الأوجاك) والبكوات المماليك ، مما زاد من إحساسهم بالدونية . وقد برز تميز من له جذور محلية بالمقارنة بالغريب الذي يعمل بمفرده في المنطقة ، في قضية الادعاء التي طلبت فيها « الأمة الفرنسية » في القاهرة *La Nation Francaise* ، مثول التاجر الفرنسي جان اندريه فيرو *Jean Andre Feroud* أمام القنصل ببيرو *Pierre Arnoud* فيلران بشأن الصراع على تجارة البن وتصديره إلى فرنسا . وكان البن سلعة مطلوبة جداً في المدن الفرنسية منذ القرن السابع عشر ، غير أن الاتجار فيه واجه صعوبات وعوائق كثيرة ، جاء بعضها من مستويات مختلفة في الحكومة العثمانية ^(١) . فدائماً كانت توضع القيود على تصدير البن ، بل وصل الحال إلى حد الخطر الشامل عليه . ونظراً لأن تجارة الترانزيت في مصر كانت خاضعة لأهواء عناصر مختلفة ، فقد انتعشت حركة السمسة . وفي عام ١٧٠٨ . نجح بيرو من خلال يهودي محلي يدعى اجاي *Agay* ^(٢) . في ترتيب شحن البن الذي يصدره على سفينة معينة ، تحمل اسم جان بابتست *(Jean Baptiste)* من سان مالو *(St Malo)* ، بينما تعطلت كل شحنات البن التي اشتراها تجار فرنسيون آخرون وحاولوا شحنها إلى فرنسا ، فقد كان لآجاي ترتيب مسبق مع الإنكشارية . وبالتالي يمكن أن نقدر بسهولة مدى غضب وحنق باقي التجار حينما سمعوا دفاع بيرو ، حيث قال إن كل شيء تم بمعرفة كخيا الانكشارية (مدير السوق) ^(٣) .

وبصورة عامة كان الميناء ، محطة الخروج ، هو نقطة ضعف الفرنسيين في صراعهم

(١) انظر فيما بعد . ملحوظة ١٢٢

(٢) يبدو أن هذا خلط لاسم عبري ، وربما « حاجي » .

(٣) فيلران إلى فوتشترتين . ١٧٠٨/٧/٧ (الارشيف الوطني ، فرنسا ٧ ١٥٠ ١٤٧ PP ٣١٦

(A.E.B' .

حول علاقات اليهود المحليين مع الحكم ، ذلك لأن سيطرة اليهود على قطاعات مختلفة في أنشطة الموانئ ، ظلت بلا منافسة لفترة طويلة . ومن ناحية كان يمكن أن يصير لقاء الفرنسيين مع هؤلاء اليهود صعباً للغاية حتى وإن كان هؤلاء اليهود في مراتب دنيا ، فما بالك وقد تمتع اليهود بقوة اقتصادية كبيرة . فعلى سبيل المثال ، حينما قام نائب القنصل الفرنسي في رشيد بعزل المترجم اليهودي ابراهيم ميتينولى Abraham Metinoly ، وعين بدلاً منه مترجماً مسيحياً ، نجح الأول في إقناع مسئول جمارك رشيد ، وليس من المستبعد أنه كان يهودياً أيضاً ، في العمل بكافة الوسائل على تعطيل السلع التي أرسلها نائب القنصل الفرنسي حتى يعيده إلى عمله ^(١) . وبالفعل ، في عام ١٧٠٩ نسمع مرة أخرى عن مترجم يهودي يعمل لدى الفرنسيين في رشيد ^(٢) . ووصلت الأمور إلى حد الصدام العلني حينما وقفت « الأمة الفرنسية » في وجه المسكين بزمام الأمور في مراكز القوى الاقتصادية الهامة في مصر ، والذين سبقت الإشارة إليهم ^(٣) .

وبصورة عامة كان يعمل لدى وإلى مصر يهودي في وظيفة « صراف خاص » ، أى مستبدل أمواله ، وكان بالفعل مديراً لماليته . وأحياناً كان يتم اختياره من بين يهود مصر ، ولكن في أحوال كثيرة كان يحضره الوالى من استانبول عند تعيينه في هذا المنصب ، ثم كان يعود إلى بلاده عند نقل الوالى من منصبه ^(٤) . وكان هذا الشخص

(١) مائة إلى فونشترترين ١٧٠٦/٩/٦ (نفس المصدر R ٣٨٩ - ٣٨٨ pp ٣١٥ A.E.B') .

فليرن إلى فونشترترين ١٧٠٩/٦/٧ (نفس المصدر R ٢٨٨ p ٣١٦ A.E.B')

(٢) انظر فيما بعد . ملحوظة ٢٤ و ٢٥ .

(٣) انظر على سبيل المثال ، مذكرة غير مؤرخة ألحقت بخطاب نائب القنصل الفرنسي في الإسكندرية ، دى رو Du Rowe ، إلى فونشترترين بتاريخ ١٧٠١/١/١٣ . (الأرشيف الوطنى ، فرنسا ١٠٠ A.E.B' ٧٤ pp) وانظر أيضاً السؤال الذى طرحه الخاخام مردخاى هاليفى في نهاية القرن السابع عشر بشأن الشلبى ، الذى جاء مع حاكم مصر من استنبول وعاش في حالة قهر كبير وتقرر السماح له بسبب ذلك أن يتزوج على زوجته التى ظلت في استنبول ورفضت الحضور معه . قصة حضور أحد وجهاء القسطنطينية إلى مصر بصحبة الوزير حاكم المدينة واتضح أنه لا يستطيع (الوجيه) العودة إلى داره والجلوس إلى زوجته بسبب أوامر الحاكم وقارن أيضاً : رد ابن الخاخام مردخاى هاليفى ، الخاخام افراهم هاليفى .

(٤) زيدهاوس . معجم ص ٧٢٨ .

يكنى بالكنية التركية « شلبى » التى تعنى « السيد المحترم غير المسلم »^(١) . ، ولكن كلمة « شلبى » تحولت فى مصر إلى اسم يطلق على « صراف الوالى » ، والمشرف على مهام اقتصادية أخرى مختلفة^(٢) . وبخلاف هذا الوضع تمتع اليهود أيضاً بمركز قوى آخر له أهمية كبيرة - وهو « صراف باشا » ، أى المشرف على كل الصيارفة « الرسميين » فى مصر . وكان هؤلاء الصيارفة يشرفون على فحص العملات التى تسدد بها الضرائب ، وكذلك يقومون بجمع الضرائب . أما مراكز القوى الأخرى فكانت التزام جمارك الإسكندرية وبولاق^(٣) . والتزام دار ضرب العملة فى القاهرة^(٤) .

ولم يكن توزيع هذه الأدوار ثابتا ، كما أنه لم يكن واضحا دائما : حيث كان فى إمكان « الشلبى » أن يحصل على حكر (التزام) دار ضرب العملة فى القاهرة إضافة إلى جمارك الإسكندرية وجمارك أخرى . وكان من الممكن أيضاً أن يكون صراف باشا - أى رئيس طائفة الصيارفة . ولكن كان يمكن أن توزع كل هذه المهام على اثنين أو ثلاثة فقط ، بنسب مختلفة . وتكررت هذه الصورة بتنويعات مختلفة ، بدءا من احتلال

(١) انظر أعلاه ، ملحوظة هـ ٣ ص ٥٤٣ . عن الشلبى كمتقلد وظائف اقتصادية هامة ومختلفة فى مصر انظر : روزن ، طائفة القدس ص ٤١٧ ، روزن ، يهود مصر فى فلسطين ص ٢٥٥ - ٢٥٧ . وتقدير الإشارة إلى أنه فى الوثائق التى ترجع إلى القرن السادس عشر والتى سحبها أ . و كاهان من أرشيف المحكمة الشرعية فى القدس ، لا يظهر بهذا الخصوص لقب شلبى بل « صراف فى الديوان العالى » . انظر ، كاهان أ . مصر وفلسطين ص ٢٣٨ ، وأيضاً فإن فينتر فى (يهود مصر ص ١١) لا يذكر هذه الصفة ، وفى نهاية القرن السابع عشر تظهر صفة أخرى للشلبى - « بازرجان باشا » بار ، قصائد معادية لليهود ص ٢٤ ، وانظر أيضاً الشهادات عن موت الخاخام يوسف أبرجاس (أعلاه ملحوظة هـ ٣ ص ٥٤٣) ، حيث سمي صاحب وظيفة شلبى بالصراف « بازرجان باشا » . ويشير هذا الاسم على ما يبدو إلى الصلاحية الممنوحة له للإشراف على قطاع اقتصادى هام آخر - التجارة فى الأقمشة . وعن هذه الوظيفة انظر : جيب - باون أ . حدا ص ٣٥٩ .

(٢) انظر : مذكرة أعلاه ، فى بداية ملحوظة ٤١ ، ريموند ، الحرفيون والتجار . ج٢ ص ٤٦٠ شاو ، الإدارة فى مصر ص ١١٥ - ١١٦ .

(٣) انظر ، مذكرة . مصدر سابق .

(٤) انظر أعلاه ، ملحوظة ٢٤ . انظر أيضاً ، فولك . اليهود ودار ضرب العملة ص ٢٤ - ٣٦ ، دافيد التعارضات ص ٣٣٠ . جنير ، وثيقة ، كاهان أ ، كاسترو ، ص ٤٠٧ - ٤١٨ ، شروحطمان ، كاسترو ص ٣٨٧ - ٤٠٣ .

العثمانيين للبلاد (وإن كانت جذورها تسبق الاحتلال أيضا ^(١)) ، وحتى عهد على بك الكبير (١٧٦٨ - ١٧٦٩) أى حينما تم نقل مسئولية جمارك الإسكندرية والقاهرة من يد اليهود إلى سوريين كاثوليك ^(٢) .

ويتضح من الصورة التى رسمناها الآن أن اليهود احتفظوا بمراكز القيادة الاقتصادية التى احتاج الفرنسيون إليها ، وليس مهما من هو اليهودى الذى يتقلدها . وتجدر الإشارة إلى أن كل ذوى المناصب المذكورة أعلاه عملوا بصورة عامة أيضا فى التجارة ، سواء بصورة مباشرة أو غير مباشرة ، من خلال أشخاص مجهولين ، ويبدو أن أكثر الوظائف أهمية تمثلت فى التزام الجمارك وضرب العملة . وكان الالتزام بحكم طبيعته نوعا من المراهنة ، فالملتزم كان يسير على حبل رفيع يقف على أحد جانبيه مانع الالتزام - الوالى ، وقادة الانكشارية أو أى مركز قوى آخر ، وعلى الجانب الآخر أولئك الأشخاص الذين تم تحصيل الرسوم والجمارك منهم . وكان لابد للملتزم أن يرضى مانع الالتزام ويهتم بأرباحه وأن يحذر فى نفس الوقت من استثارة جمهور دافعى الضرائب والرسوم ضده . وكانت هذه مهمة معقدة للغاية ، وفى كثير من الأحيان مستحيلة . ولم يكن قتل « شلبى » أو ملتزم دار ضرب العملة حدثا فريدا فى تاريخ يهود مصر ^(٣) وباستخدام أسلوب مخفف ، لم يحظ أصحاب هذه المناصب بالتقدير ، سواء من المواطنين المحليين أو من التجار الأجانب . ويمكن أن نقف على صورة العلاقات بين التجار الفرنسيين وأصحاب مراكز القوى هذه ، من خلال شهادات التجار وقناصل فرنسا ، التى تلقى الضوء على حقيقة المكانة الوضيعة التى تعيش معها هؤلاء الملتزمون .

وكثيرا ماكانت الصدامات الرئيسية للتجار الفرنسيين تقع مع ملتزم جمارك الإسكندرية ، فعبر هذا الميناء كانت تنقل أغلب السلع القادمة من فرنسا إلى مصر ،

(١) انظر : فولك اليهود ودار ضرب العملة ص ٢٤ - ٣٦ ، كاهان أ ، مصر وفلسطين ص ٢٣٨ ، فينتر . يهود مصر ص ٩ - ١١ ، وانظر فيما بعد أيضاً .

(٢) عن مصادرة المراكز انظر : ريموند ، الحرفيون والتجار ج ٢ ص ٤٦٣ .

(٣) انظر على سبيل المثال ، سامبرى أقوال يوسف ص ١٧٩ - ١٨٢ - ١٨٣ ، يهود الإسلام ص ١٤٤ - ١٤٦ ، ريموند ، الحرفيون والتجار ج ٢ ص ٤٦٣ - ٤٦٤ - ٤٦٥ ، فينتر . يهود مصر ص ٩ .

وتلك السلع المنقولة على متن سفن فرنسية من أماكن أخرى في أوروبا أو من أجزاء أخرى من الإمبراطورية العثمانية . وقد أبحرت عبر هذا الميناء أيضاً أغلب السفن الفرنسية المحملة بالسلع ، تلك السفن التي كانت وجهتها فرنسا ، ومرسيليا على وجه الخصوص ^(١) . ولقد أدى خفض الجمارك على الفرنسيين في الإسكندرية وبولاق (١٦٨٣ - ١٦٨٦) ، إلى تقليص أرباح ملتزم الإسكندرية وبولاق ، وكذلك أرباح مانحي « الالتزام » بمستوياتهم المختلفة . وكانت النتيجة أن جرت محاولات من عدة اتجاهات « لعلاج » هذه المشكلة .

وتعد قضية ذلك النشاط الذي قام به شخص يهودى يدعى يوسف ، الذى عرف لدى الفرنسيين باسم ليون ساير (Zaphir Leon Saphire) جزءاً من هذا السياق . وجاء ذكر هذا اليهودى في التقارير القنصلية الفرنسية بصفته ملتزم جمارك ميناء الإسكندرية ^(٢) . وعند مقارنة هذه التقارير يتضح أنه لم يكن كبير ملتزمى الجمارك ، وإنما كان مؤجراً لهذا الالتزام من قائد ألوية الانكشارية (الاولجيك) ، الذى كان صاحب الالتزام الفعلى ^(٣) . وتقدمه كتب التاريخ العربية أيضاً بصفته « صراف باشا » و « بازرجان باشا » ^(٤) ويبدو أنه كان يعمل أيضاً « صراف باشا » أى أنه كان

(١) الشكاوى من ملتزمى الجمارك اليهود ظهرت أيضاً قبل خفض الجمارك عام ١٦٨٥ فعلى سبيل المثال يصف بورين دى اربيه مأمور الجمارك اليهود في ميناء الاسكندرية بقوله : كبير الجمركيين في ميناء الإسكندرية رجل في الخمسين من عمره ، ويعد أكبر نهاب حقير قابلته في حياته ، لكنه واع واستخدم وعيه في الإضرار بالتجار من كل الدول ، أصدقائه وأعدائه ، لأنه يكره كل البشر وكان الجميع يخشونه . انظر : دى اربيه أ . ص ١٦٠ . وانظر أيضاً ما قاله جان دى تبنو : مأمور الجمارك وعدد من الموظفين اليهود لدى الباشا يخترعون له كل جديد للابتزاز . انظر ، تبنو ، رحلة إلى الشرق ص ٥٠٢ (وارد عند جاسون ، التجارة الفرنسية في القرن السابع عشر ص ٣٩٩ . ملحوظة ١ .

(٢) انظر على سبيل المثال : مذكرة ماييه إلى فونشترتين ١٦٩٦/١/١٨ (الأرشيف الوطنى . فرنسا R ٣٥٠ V ٣٤٩ PP ٣١٣ A.E.B) .

(٣) كان كبير الملتزمين في السنوات ١٦٩٢ - ١٦٩٧ ، يدعى كوتشوب محمد ، وهو قائد الألوية الانكشارية ، وبعد موته تقلد هذا المنصب مصطفى كاتخده ، أحد معارضيه الأساسيين (ريموند ، الحرفيون والتجار الجزء الثانى ص ٧٤٢ - ٧٤٣

(٤) بار ، قصائد معادية لليهود ، ص ٢٣ - ٢٧ . فينتر . يهود مصر ص ٩ - ١١ ، ريموند ، الحرفيون والتجار أ ص ٨٨ ب ص ٧٤٦ - ٧٤٧ . الجبرتى أ ص ٢٧ .

« صراف الوالى » وملتزم دار ضرب العملة لأن المصادر الفرنسية تشير إلى احتمال أن يكون هناك يهودى آخر عمل فى نفس الوقت « صراف باشا » بمعنى المشرف على الصيرافة الحكوميين (١) .

وسبق أن عرضت قصه نشاط وموت ليون سابير فى كتب التاريخ والشعر العربى فى تلك الفترة ، بل أيضا فى التقارير القنصلية الفرنسية . ولكن البحث الذى أجراه « ج . بار » فى هذا الموضوع ، يبرز التدمير الذى أحدثه نشاط ليون سابير فى المجالين المالى والاقتصادى فى أوساط تجار البن والأقمشة ، بل وأيضا بين الإنكشارية فى القاهرة ، الذين كان هؤلاء التجار يعملون تحت حمايتهم . ولقد أدت المكانة الكبيرة التى تمتع بها هذا الرجل مقارنة بالآخرين إلى اندلاع مشاعر كراهية اليهود فى أوساطهم . وقد أدى ارتباط التدمير التابع من أسباب اقتصادية بوجود كبش فداء « ذمى » يتمتع بقدر كبير من السلطة إلى قتل ليون سابير (٢) .

ويلقى بحث ريموند فى السجلات الفرنسية الضوء على البعد الاقتصادى والسياسى العام لهذه القضية (٣) ، لكنه يتجاهل كلية العلاقات بين الفرنسيين وبين ليون سابير وباقى اليهود من ذوى المناصب فى جمارك الإسكندرية وبولاق ورشيد . ويتضح من المراسلات القنصلية أنه جرت خلال عام ١٦٩١ ، مراسلات بين وزارة البحرية والقنصل الفرنسى فى القاهرة ، مارلو Marlot تناولت التعطيل الذى تتعرض له التجارة فى المدينة من جانب يهودى يدعى سابير (٤) .

ولقد بدأت قضية جمارك الإسكندرية ، التى تورط فيها ليون سابير ، عام ١٦٩٣ ، أى حينما اشتكى القنصل مالىه Maillet من أن اليهودى ملتزم جمارك الإسكندرية ، وبمساعدة من كخيا والى مصر اعتاد أن يملأ جيوب كل المعنيين بالأمر بالأموال على حساب التجار الفرنسيين ، ولم يذكر اسم ملتزم الجمارك فى هذا

(١) مذكرة (ذكرت أعلاه ، أول ملحوظة ٤١) .

(٢) بار ، قصائد معادية لليهود .

(٣) ريموند ، الحرفيون والتجار . نفس المصدر .

(٤) من وزارة البحرية إلى القنصل فى القاهرة/ مارلو بتاريخ ١٦٩١/١/١٢ (الأرشيف الوطنى . فرنسا ٢٦٧R, B' ٦١ P, Marine) .

الخطاب^(١) ، ولا في الخطابات الأخرى التي ترجع إلى نفس العام ، وبالتالي لا يمكن أن نعرف هل المقصود هو ليون سابير أم أن المقصود شخص آخر . ويمكننا على ضوء الوثائق التي ستتضح فيما يلي تصور أن المقصود أساسا شخص آخر^(٢) . فالأحداث التي وصفها ماله كانت صدى متأخر لخفض الرسوم الجمركية ، وهو التحول الذي حدث خلال الأعوام ١٦٨٣ - ١٦٨٦ ، فكتب « ماله » يقول « إن الملتزم ادعى أنه اعتبارا من عام ١٦٩٠ تمت عمليات تجارية فرنسية وخرجت عبر الاسكندرية ، دفع فيها ثلثي قيمتها الفعلية ، الأمر الذي ألحق به وبمرءوسيه أضرارا بالغة . ولذلك فقد أعاق السلع الفرنسية لتحصيل الفارق الذي ادعى أنه حسبه »^(٣) . وضاعت هباءا كل احتجاجات القنصل بأنه لا أساس لذلك من الصحة ، وأن ما يقوم به ملتزم الجمارك يتعارض مع الامتيازات ، وإنها حيلة بسيطة تهدف إلى تحصيل الأموال التي فقدتها من جراء خفض الرسوم الجمركية . وعلى حد اعتقاده فإن السبب في ذلك يرجع إلى تحريض من اليهودى والكخيا ، وإلى تقديم تاجر فرنسى من رشيد لأدلة حقيقية كانت أم وهمية ، إلى مشرف الجمارك اليهودى ، عن تهرب الفرنسيين من الجمارك^(٤) . وكما يقول « ماله » فإن الأضرار المباشرة التي أحدثها ملتزم الجمارك تراوحت بين ١٦ ستة

(١) ريموند (الحرفيون والتجار ج٢ ص ٧٤٦) وهو يفيد أن المقصود هو نفس الشخص ، ويرجع ذلك إلى عدم الوضوح في خطابات القنصل ، الذي قال إن مأمور الجمرع عزل عام ١٦٦٤ ، دون أن يشير إلى اسمه (ماييه إلى فونشترتين ١٦٩٤/٩/١٥ . نفس المصدر R ٣٥١ R ٣٤٩ PP. ٣١٣ A.E.B' ، من ناحية أخرى اتهم ليون سابير في عام ١٦٩٦ بنهب سلع وأموال من الفرنسيين ، وبالتالي يمكن أن نفسر ذلك بأنه نفس النهب الذي قام به مأمور الجمرع الموصوف في خطاب بتاريخ ١٥ - ٩ - ١٦٩٤ . ولكن هذا غير واضح بالمرّة . ماييه إلى فونشترتين ١٨ - ١ - ١٦٩٦ . نفس المصدر وانظر بصفة خاصة ماجاء في ص ٣٥١ I حيث يوصف سابير وكأنه هو الذي أساء إلينا منذ خمس أو ست سنوات » ، وهذا يمكن أن يشير إلى أنه عمل في وظيفة الجمرع بدءا من عام ١٦٩١ . ومن ناحية أخرى ، من المحتمل أن يكون بداية الصدام بين « الأمة » وسابير يرجع إلى ما قبل تعيينه في الجمارك ، حيث كان يعمل صراف باشا ، وملتزم ضرائب أخرى في القاهرة .

(٢) انظر الملاحظة السابقة ووصف الأحداث فيمايلي .

(٣) ملخص معاصر لقضية جمارك الإسكندرية ، انظر : الأرشيف الوطنى ، فرنسا ، ٢٦٠٢ pp ٣١٣ A.E.B' v ٢٠٣ .

(٤) ماييه إلى فونشترتين ١٦٩٣/٨/١٥ نفس المصدر ص ٢٤٠ ق .

عشر وسبعة عشر ألف إكو . (ecus)^(١) . وبعد مشاورات بين القنصل والتجار ، تشكل وفد سافر إلى استانبول لعرض القضية على السفير الفرنسى ، البارون دى شاتونيف Chateaufneuf ، وعاد الوفد يحمل « أمرين مدعمين » بخط شريف (أمر خاص من السلطان نفسه) . وقد صدق الأمر الأول على التعريفة الجمركية وفقا للامتيازات . أما الأمر الثانى فنص على أنه إذا كان الفرنسيون قد دفعوا الجمارك ، ولديهم أدلة تفيد ذلك ، فلا يمكن لرجل الجمر كتحصيل شئ منهم بعد ذلك . وفى حال تحصيله منهم أموالا بخلاف التقدير القديم ، ترد لهم هذه الأموال . وإذا لم يحدث ذلك ، يرسل الرجل إلى استانبول حتى يتضح الأمر هناك أمام الوزير الأكبر^(٢) .

ورد الوالى ، على باشا ، على هذه الأوامر أمرا أمرا . وفيما يتعلق بالأمر الأول ، رد قائلا ، إن ملتزم الجمارك طلب الرسوم وفقا للتقديرات القديمة أى أنه لم تجر أى تعديلات غير قانونية . وفيما يتعلق بالأمر الثانى أجاب بقوله : إن التقدير القديم غير موجود لديه ، وبالطبع فإنه لم يفتن إلى أن إجاباته جاءت متناقضة . وفى النهاية اتهم الوالى القنصل بعدم الانصياع لأوامر السلطان ، ولم يقدر الامتيازات الممنوحة له . وأضاف أن مآتى به من أفعال يصادر تماما الحصانة التى تمنحها له الامتيازات . وطلب الوالى أيضا ، عشرين ألف « إكو » لصالح الجمارك . ويرى الفرنسيون أن الفكرة الرئيسية وراء هذه المطلب ، كما تخمرت فى ذهن الوالى ، كانت هى ملء جيوب الملتزم اليهودى على الجمارك بالأموال وبعد ذلك يعزله ويأخذ الأموال لنفسه . وكان الحل الوحيد فى رأى « الأمة » هو تأخير السلع الفرنسية وتعطيل خروج السفن الفرنسية المتجهة إلى ميناء الإسكندرية^(٣) . واتضح أن معلومات الفرنسيين عن نوايا الوالى

(١) عملة فرنسية ، تساوى فى قيمتها أقل أو أكثر من القرش الذى يحمل رمز الإسلام .

(٢) ملخص (أعلاه ملحوظة هـ ٣ ص ٥٤٨ ص ٢٦١ ٧ .

(٣) نفس المصدر ص ٢٦٣ ٢ - ٢٧ - ٢٦١ ، ولقد أدى اقتراح ممثلى الأمة إلى توجه مكتب مرسيليا التجارى إلى بير كاردان لبيرية ، المشرف على الإقليم ، بحكم منصبه كمشرف على التجارة مع الشرق ، وطلبوا منه أن يستوضح ، هل يمكن إرجاء التجارة مع الاسكندرية لمدة عام (خطاب بتاريخ ١٥/١٢/١٦٩٤ ، الأرشيف الوطنى ، فرنسا ٨٠٢ r p ٦١ Marine B' وجاء رد وزارة البحرية سليبا . لكن فى خطاب بتاريخ ١٠/٥/١٦٩٠ كتبوا من البحرية إلى مائة والقنصل فى القاهرة ، أن التجارة قد أرجئت لمدة عام (نفس المصدر ٥٤ r p ٧٦٤ B') .

كانت دقيقة . ففي الخامس عشر من شهر سبتمبر عام ١٦٩٤ قدم « ماله » تقريراً لوزير الدولة للشئون البحرية ، البارون دى فونتشرترين Pontchertrain ، يفيد بأن اليهودى المسكين الذى استخدم كأداة لكل أعمال الابتزاز التى تعرضنا لها ، أعفى فعلاً من منصبه ، وتم منح المنصب لأغا الإنكشارية الذى احتفظ به لنفسه منذ ذلك التاريخ^(١) .

وليس عبثاً أن يسمى « ماله » ملتزم الجمارك باسم « اليهودى المسكين » و« أداة » . وعلينا أن نفهم نشاطاته من خلال أحداث أخرى وقعت في مصر في تلك السنوات . ففي يونيو ١٦٩١ أصدر على باشا ، والى مصر ، أمراً « لأمين الحسبة » بإلغاء كل الجمارك المطبقة في أسواق القاهرة^(٢) . وبالطبع لم يرض الإنكشارية بهذا ، لأنهم أصحاب هذه الجبايات ، والتي ستصير مكلفة بالطبع بعد هذا الأمر الجديد . لكن خورشيد محمد ، قائد ألويتهم ، صدق على الأمر^(٣) وبالتالي فإنه يمكن أن نفهم قرار زيادة تحصيل الأموال من الفرنسيين في الإسكندرية على أنه محاولة متفق عليها من جانب والى مصر والمشرف على ألوية الإنكشارية لتغيير أحد مصادر الدخل - تجار القاهرة المسلمين ، بمصدر آخر - أى بالتجار الفرنسيين ، أبناء « دار الحرب » ، غير المسلمين . وكان دور ملتزم الجمارك اليهودى في وضع وتشكيل هذه الاعتبارات هامشياً للغاية ، ومع ذلك تتضح لنا مصلحته الشخصية في رفع مبالغ الجمارك .

وكان عزل ملتزم الجمارك مجرد بداية للقضية . فلقد سحب أيضاً من الفرنسيين سلعا تبلغ قيمتها عشرين ألف « إكه » ، وبالرغم من إصرارهم على استعادتها ، إلا أن

(١) الأرشيف الوطنى . فرنسا B' ٣١٣ p ٢٥٧ r .

(٢) كان المشرف على الحسبة هو الموظف المسئول عن كل الأنشطة التجارية في المدينة ، وكان يعمل تحت إشراف القاضى . وكانت وظيفته المتعلقة هي الاهتمام بتطبيق قوانين « الحسبة » وأحب نشر الخير ومنع الشر ، من خلال ورثة كل المسائل المتعلقة بالمؤسسة الجماهيرية والأخلاقيات المهنية . وانظر في هذا الشأن بتران ، الحسبة ، أيضاً كاهان ، الاقتصاد ، والمجتمع ، والمؤسسات ، ص ٥٢٩ . وعن وضع « أمين الحسبة » في الفترة العثمانية ، انظر جيب - باون . ص ٧ - ٩ ، ١٥ ، ٣٤ ، ٨٠ ، ١١٦ ، ١٢٩ .

(٣) عن « انقلاب » كوتشاب محمد ضد ألوية الإنكشارية وأوامر على باشا ، انظر ، ريموند الحرفيون والتجار . ج ٢ ص ٧٤١ - ٧٤٦ .

الوالى الجديد ، إسماعيل باشا ، لم يهتم بإعادتها لهم . ويظهر الآن ملتزم جمارك في ميناء الإسكندرية باسمه واضحا : ليون ساير الذى سبقت الإشارة إليه . وفي ضوء المعلومات عن عزل ملتزم الجمارك السابق ، يبدو أن الملتزم الجديد ، استأجر الجمارك من الإنكشارية . وكانت لدى ليون ساير الكثير من الأفكار الجديدة بخصوص فرض الرسوم على السلع الفرنسية ، لكن القنصل الفرنسى بحث عن مخرج للتخلص من « اليهودى المزعج » . ولأن شكواه عن الابتزازات المالية التى عانت منها « الأمة » لم تثر انتباه أحد ، حاول الهجوم من اتجاه آخر . وفى أحد اللقاءات المشتركة بين التجار الفرنسيين والقنصل وليون ساير والوالى ، أعلن ليون ساير أنه يريد رأس القنصل ورأس الفرنسيين ، وبالطبع أيضاً رأس ملكهم . ومن هذه اللحظة صار هذا الامتهان الوقح هو أساس مطالبة « ماله » بعزل ساير من منصبه ^(٢) . ولم يكن « ماله » فى حاجة للسعى كثيراً ، لأن ساير عرف كيف يجمع الأعداء حوله . فمن ناحية ، كان كبار رجالات الدولة مرتبطين به ، لأنهم فى حاجة إلى تمويل ، ورغبوا فى أن ينجح فى الحصول على مبالغ كبيرة لهم ، ومن ناحية أخرى ، أثار ساير كراهية كل من كان من المقرر إخراج هذه الأموال من جيوبهم ، وهم بالطبع ليسوا التجار الفرنسيين فقط ، بل أيضاً تجار القاهرة المسلمين الذين كانوا هدفه التالى .

وفى الخامس عشر من شهر أغسطس عام ١٦٩٦ ، استدعى ليون ساير إلى استانبول ، بأمر سلطانى بناء على طلب من السفير الفرنسى هناك . وتنفس القنصل الفرنسى فى مصر الصعداء فلم يحدث أبداً أن قام بأى شئ يدعو إلى إحساس مصر بالاحترام لفرنسا ، وكان انتصاره على « اليهودى المزعج » يبدو كاملاً ^(٣) . ولكن سرعان ما عاد ساير إلى القاهرة ، وبعودته اتضح للفرنسيين أنه يعد مصدر خطر كبير ودائم على « الأمة » ويرجع السبب فى عودته إلى أنه قدم وعداً لكبير الوزراء ، بزيادة دخل « الباب العالى » فى مصر ^(٤) . ولدى عودته إلى مصر حظى باستقبال الملوك ، مما أغضب الجماهير جداً . ولكن هذا الاستقبال الحافل اكتسب بعداً آخر بعد أن صدرت

(١) مابيه إلى فونشترتين ١٦٩٦/١/١٨ (الأرشيف الوطنى ٣٥٠ r - ٣٤٩ PP ٣١٣ A.E.B.)

(٢) نفس المصدر ص ٣٥٠ r .

(٣) مابيه إلى فونشترتين ١٦٩٦/٨/١٣ (نفس المصدر ص ٧ - ٣١٠ r) .

(٤) مابيه إلى فونشترتين ١٦٩٧/٤/٨ (نفس المصدر ص ٧ ٣٤١) .

من استنبول بعض الأوامر ، التي كانت من بنات أفكاره ، تلك الأوامر التي كان الغرض منها زيادة دخل الباب العالي ، غير أن هذه الأوامر أغضبت عناصر كان لها تأثيرها البالغ . ويتضح من الروايات المختلفة المتعلقة بموت سايبير ، أنه اعتزم ، اعتماداً على هذه الأوامر ، جمع كل الأموال الموجودة في مصر وإعادة طبعها بقيمة أقل . كما أنه حصل أيضاً على احتكار بطحن البن وحق إصدار الأختام ، التي يجب وضعها على كل المنسوجات التي تباع في مصر . وكانت تجارة البن والمنسوجات تحت حماية وحدتين من وحدات الجيش العثماني في مصر ، المعروفتين باسم « العزب » و « المتفرقة » (Azab , Muteferrika) . وبالتالي شاركت هاتان الوحدتان في اغتيال « ليون سايبير » مع تجار القاهرة والجماهير الغاضبة من منح امتيازات كبيرة « للذمي » ، ومن خطته لإنقاص قيمة عملة « الفاره » ، حيث اعتبروها نبها لهم^(١) .

فما هو دور الفرنسيين في نهاية ليون سايبير السيئة ؟ تأتينا المعلومات عن ذلك منهم أنفسهم ومن وثائق يتضح منها أنه كان لهم دور هام في الأعمال التي أدت إلى اغتياله . ولكن حتى ولو كانت هذه المعلومات غير دقيقة ، وأنها كتبت انطلاقاً من الرغبة في إظهار أعمال القنصل على نحو أكثر فعالية مما كان عليه في الواقع فإن مجرد عرض هذه المعلومات ، يدل بلاشك على ما شعر به الفرنسيون تجاه هذا الرجل . وعلى حد ما جاء في المصدر الفرنسي ، فحينما عاد ليون سايبير إلى القاهرة لجأ الفرنسيون إلى صديق لهم على مستوى رفيع في « الديوان » ، يدعى إبراهيم بك ، وكان كخيا الإنكشارية ، وطلبوا منه مساعدتهم في تصفيته ، فذهب إبراهيم بك إلى الباشا (الوالي) مع قادة الألوية ، وطلب تصفية سايبير . وحسم هذا الضغط الأمر . ولقد ذكر هذا المصدر أيضاً أنه نظراً لأن سايبير كان محط الاهتمام ، ومطلوباً ، فقد قطع أحد الإنكشارية أذنه

(١) انظر : بار قصائد معادية لليهود ص ٢٤ - ٢٧ ، فيتر يهود مصر ص ٩ - ١٠ ، ريموند ، الحرفيون والتجار ج٢ ص ٢٧ . ولويس ، يهود الإسلام ، ص ١٤٤ - ١٤٥ ، الجبرتي ، ج١ ص ٢٧ . وعن قضية سايبير وموته ، انظر أيضاً خطاب من وزارة البحرية إلى السفير في استانبول كاسفنيير ، دى ستانوف Castagneres de chateaufneuf بتاريخ ١٣/٣/١٦٩٧ (الأرشيف الوطني ، فرنسا B^٢ Marine . ٢٠١٢ pp ٧٦٤ . وأيضاً بتاريخ ١٦٩٧/٤/٢٤ (نفس المصدر ص ٧ ٣٤٧) وبتاريخ ١٦٩٧/٥/٢٥ ص ٣٥٩٢ . ومن البحرية إلى مابيه بتاريخ ١٦٩٧/٥/٢٩ ، (نفس المصدر) ، ومن البحرية إلى كانتير دى شتائف بتاريخ ١٦٩٧/١١/٦ ، ص ٤١١٢ .

وقدمها للقنصل الفرنسى . وادعت الجماهير أن هذه الخطوة كانت عادلة للغاية ، وأن الفرنسيين جديرون بهذه المكافأة ، ذلك « لأنهم كانوا مقتنعين بأننا أقتعنا كبار القوم بالعمل ضد اليهودى » . ويمكن أن نفهم من هذه اللهجة أن الفرنسيين أنفسهم كانوا على علم بأن ضغطهم ليس هو الذى حسم الأمر . وعلى كل ، فإن « مالىه » رأى فى إنهاء هذه القضية فائدة كبيرة ، وانتقاما للضرر البالغ الذى حاق بكرامة ملك فرنسا ، وتعويضا عن الأضرار المالية التى لحقت بالفرنسيين . وكان هذا على حد قوله « فخر وشرف لاسم فرنسا » . ورفع هذا الأمر من شأن فرنسا فى هذه الدول وجلب الهدوء لولايات رعاياه (أى ملك فرنسا) (١) .

ولكن كما حدث فى الماضى ، حدث الآن أيضاً . لقد كانت سعادة « مالىه » سابقة لأوانها . فإذا كان البعض قد تصور أن قتل « ساير » قد حل مشاكل الفرنسيين مع جمارك الإسكندرية ، فإنه قد أخطأ . فبعد قتل ساير ، بدأ الجنود يسيئون إلى يهودى آخر ، إبراهيم اليهودى ، ويبدو أنه كان أحد مرؤوسيه . فقام الرجل بتغيير دينه إنقاذاً لنفسه وسمى نفسه منذ ذلك الحين باسم إسماعيل أغا . وحصل على مقاطعة الاسكندرية وأجرها إلى أخ ليون ساير ، ليفى ساير . ووجد الفرنسيون أنفسهم مرة أخرى يقاومون مطالب جديدة ، وعدوا لديه رغبة فى الانتقام إضافة إلى رغبته فى الربح (٢) .

وتوجد مذكرة غير مؤرخة ، أرسلها الفرنسيون المقيمون فى الإسكندرية إلى وزير الدولة للشئون البحرية ، البارون دى فونتشرترين ، مرفق معها خطاب من نائب القنصل فى الإسكندرية ، «دى رور» (du Roure) مؤرخ بتاريخ ١٧٠١/١/١٣ ، وفيه وصف لعلاقات اليهود وحكام الدولة بالفرنسيين المقيمين بالمدينة ، يؤكد على رؤية الفرنسيين لهم . وكما يقول محررو المذكرة إن الفرنسيين الذين يقيمون فى

(١) مابيه إلى فونتشرترين ، ١٦٩٦/٤/٨ (الأرشيف الوطنى ، فرنسا ، ٧ ٣٧٣ - ٣٧٢ pp (A.E.B' ، ٣١٣ .

(٢) نائب القنصل فى الاسكندرية : دى رور Du Roure إلى فونتشرترين أ ١٦٩٨/٥/١٢ نفس المصدر ١٩ p ١٠٠ A.E.B' مابيه إلى فونتشرترين ، نفس المصدر . ٣١٤ PP ٢٤٢ r.v (AEB' .

الاسكندرية يعانون ، أكثر من أية جماعة فرنسية أخرى في الشرق ، من استبداد مستمر من جانب الباشوات ووزرائهم . وكل مايفعله القنصل للدفاع عنهم لا يؤدي إلا إلى تفاقم الوضع . وأكثر الأشياء إيلاما وإثارة للغضب في نظر التجار الفرنسيين هو « وقوعهم في أسر هذه المعوقات » التي ترجع كلها إلى اليهود . وحينما كان التجار يريدون الحصول على شئ ما من « الوالى » أو أى شخص من كبار رجالات الدولة ، كانوا يلجأون إلى وساطة اليهود المحليين ، الذين يعملون في خدمة هؤلاء الأشخاص ، وعملوا معا يدا واحدة من أجل إغصاب الفرنسيين . ورأى الفرنسيون أن حكام الدولة لم يبدوا أى اهتمام بحماية حقوق الفرنسيين ، بل إنهم قالوا صراحة إنه ليس لديهم مايتخشون منهم لأن الفرنسيين لا يتمتعون بالحماية من قبل « الباب العالى » . ووفقا لما جاء في المذكرة فإن أعداء الفرنسيين الرئيسيين كانوا ثلاثة وهم : اليهودى الذى أحضره الباشا (الوالى) معه من استانبول ، وكان ضمن مرافقيه وعمل له بمثابة « صراف » وكان يدعى شلبى Chelaby والثانى يهودى مقيم في القاهرة يعمل « صراف باشا » (ويبدو أنه كان مشرفا على الصيارفة الرسميين في مصر) ، والثالث ملتزم جمارك الإسكندرية .

واتحد الأول والثانى معا ليكونا حلفا اعتبر من أكثر أعداء الأمة الفرنسية شراسة ، وأوعزا للباشا وكبار البلد بابتزاز الفرنسيين . وانضم لهذا التحالف شخص ثالث هو ملتزم جمارك الإسكندرية . وكان هذا الطرف الثالث بالاتفاق مع شريكه يفرض على التجار كل ما يريد دون أن يعاقب ، ونفس الشئ أيضاً مع مواطنى البلاد ، وربان السفن وغيرهم ، وكان يمكن أن يجبرهم على دفع مبالغ باهظة في الجمارك ، أو « إقراضه » نقودا تمر عبر الجمارك ، ولم يكن من السهل إرضاءه في كثير من الأحيان .

وطالب التجار في نهاية الأمر بإبعادهم أو على الأقل كبح جماحهم . وطالبوا بصفة خاصة بإبعاد « الصراف باشا » روفائيل يوسف Raphael Yosseff الذى كان أكثر الأطراف الثلاثة حنكة وخبرة ، والذى كان يمتلك أكبر الوسائل التى كان من شأنها الإساءة إلى الفرنسيين ، فضلا عن أنه كان وعلى مدى خمسة عشر عاما بمثابة الجهة الرئيسية في كافة أعمال السلب التى عانى منها الفرنسيون . كما طالبوا أيضا بإبعاد اليهودى « ابراهيم لوكمير » عن الجمارك Abraham Lokamir ، الذى وصف بأنه

خدم في الجمارك عشرين عاما وكان سببا رئيسيا في شكاوى الفرنسيين . ولقد أفرط « مير » على حد قول التجار الفرنسيين في الإساءة إليهم ، ولربان السفن بكل الوسائل الممكنة ، فكان يأخذ على سبيل المثال خطاباتهم ، ويعطل إبحار السفن ، ليعتد منهم أموالهم . وقد رأى الفرنسيون في نهاية الأمر ، أن « لوكمير » هو الشخص الذي دفع كبار رجالات الدولة إلى تشغيل أسوأ الموظفين ^(١) وربما كان « إبراهيم لوكمير » هو نفسه إبراهيم اليهودي موظف الجمارك الذي عمل في خدمة ليون سابير ، والذي تولى مسئولية الجمارك بعد مقتل سيده ، وبعد إشهاره الإسلام .

وقد استعان الفرنسيون في مصر في نهاية الأمر بخدمات اليهود المحليين ، غير أن مصالح الطرفين كانت متعارضة تماما من الناحية الاقتصادية ، فضلا عن أن الفرنسيين أحسوا أن اليهودي المصري لا يعدو عن كونه إنسانا حقيرا ، وغير مهذب ، مستعدا لأن ينزل بهم أى سوء دون أى ذنب ، لكى يزداد ثراء ، ولا يحاكم . واحتاج التاجر الفرنسي لليهودي المصري ، لكنه في نفس الوقت احتقره . ولنا أن نتساءل كيف كان ينظر اليهودي للتاجر الفرنسي ؟ وإذا كان يمكننا وصف ذلك فمن الواجب أن نؤكد أنه يصعب على وثيقة تفيد ذلك ، خاصة أن المصادر العبرية لا تتناول قيم هذه الجماعة وإذا قبلنا ما قاله « ليون سابير » لوالى مصر بشأن رغبته في موت كل الفرنسيين ، على أنه يعكس اتجاهها عاما ، أكثر مما يعكس كراهية شخصية ، فيمكننا تصور أن مشاعر الكراهية سيطرت على أولئك اليهود الذين عملوا مع الفرنسيين ، وأن هذه الكراهية كانت متبادلة ، لكن هذا بالطبع ليس قاطعا .

وحتى إذا قلنا التحفظات السابقة ، فلنا أن نتساءل كيف اتفقت هذه الصورة مع صورة فرنسا كدولة حماية ؟ وكيف قامت فرنسا ، التى اعتبرت أن اليهود يسعون للإساءة إليها ، بتوفير الحماية لهم ؟ ، وما الذى دفع اليهود للاعتقاد بأن مثل فرنسا يمكنهم حمايتهم ؟ وتستلزم الإجابة على كل هذه التساؤلات التعرف على الجذور التاريخية للحماية الفرنسية في مصر .

(١) مذكرة ، انظر أعلاه ، بداية الملاحظة ٤١ .

د - فرنسا ورعاياها

١ - الحماية ومن هم وراءها

احتفظت فرنسا ، وكما ذكرنا من قبل ، بحق حماية كل التجار من أبناء « دار الحرب » ممن عملوا في الإمبراطورية العثمانية ، وأولئك الذين لم يكن لديهم مفوضيات دبلوماسية فيها . ولم يتخلص هذا الحق إلا بعد أن حصل الإنجليز والهولنديون على امتيازاتهم . ومع هذا فقد كان في الإمبراطورية العثمانية بعض التجار الذين لم تكن لبلدانهم مفوضيات لدى الباب العالي ، ولم يكن هؤلاء التجار من الإنجليز أو الهولنديين أو الفرنسيين إذ كان بعضهم من « توسكانا » و « فينيسيا » .

ولم يكن في القاهرة في فترة معينة سوى القنصلية الفرنسية ، فكان الإنجليز والهولنديون يلجأون آنذاك إلى حمايتها . ولم يكن للإنجليز على سبيل المثال ، اعتباراً من عام ١٦٧٩ قنصل في القاهرة . كما أن قنصل « فينيسيا » طرد من القاهرة في عام ١٦٨٤ إثر اندلاع الحرب بين فينيسيا والإمبراطورية العثمانية ، ومن ثم فلم يبق بها سوى القنصل الفرنسي^(١) وبالتالي كانت حماية رعايا دول أوروبا المسيحية الأخرى ، شيئاً من الهيبة والفخار من الأيام الخوالي . لكن الهيبة لم تكن بالعامل الرئيسي الأوحد ، الذي دفع الفرنسيين إلى تقديم حمايتهم لرعايا دول أجنبية في الإمبراطورية عامة ، ومصر خاصة ، فكل الذين تمتعوا بحماية القنصليات كانوا يدفعون لها رسوماً مختلفة مقابل هذه الحماية . وشكلت هذه الرسوم جزءاً هاماً ، وأحياناً رئيسياً ، في ميزانية القنصلية . وفي بعض البلاد أوضح القنصل أن رسوم الحماية هي التي تتيح لهم فتح القنصلية واستمرارها في أداء دورها بصورة محترمة . وبالطبع كانت حماية التجار من قبل الدول الأجنبية ذات مغزى اقتصادي هام للقناصل ، الذين تطلعوا لمنح حمايتهم لأكبر عدد ممكن من التجار^(٢) .

(١) ماسون ، التجارة الفرنسية في القرن السابع عشر ص ٤٠١ .

(٢) شكاوى من صعوبات تشغيل القنصلية ، وذكر العلاقة بين ضرائب التجار الأجانب ، وبخاصة اليهود ، وبين تشغيل القنصلية ، في سالونكي مثلاً ، انظر خطاب القنصل جان فرانسوا أرنو Jean Francois Arnoud إلى فونشترتين بتاريخ ١٦٩٩/٨/١٢ (الأرشيف الوطني ، فرنسا ٩٩٠ AEB' وخطاب القنصل بويمان Boismand إلى فونشترتين بتاريخ ١٧١٦/١١/١٠ ، (نفس المصدر Tome ٢ AEB' ٧٧ ، حيث تبرز فيه العلاقة بين اليهود من الدول المسيحية ووضع حالة القنصل .

وقد أثر النهج الذى اتبع فى إدارة القنصليات الفرنسية فى الشرق على القنصلية الفرنسية فى القاهرة . ففي عام ١٦٩٣ أبلغ القنصل « مالىه » وزارة البحرية بالأزمة الاقتصادية التى تعاني منها القنصلية ، واقترح عدة طرق لزيادة الدخل ، حتى يتمكن من إداره شئون القنصلية باحترام^(١) لكن لم يكن هذا هو السبب الوحيد فى رغبة القناصل فى زيادة أرباحهم . ولم يكن الأمر كذلك على الأقل فى القاهرة ، حيث كان أهم سبب هو أن منصب القنصل كان يمنح أحيانا لمن يدفع أكثر ، بالضبط مثلما كان الحال عليه فى سائر المناصب فى الإدارة العثمانية ، إذ كان مؤجر المنصب ، مثله مثل أى رجل أعمال ، يحاول بكل الوسائل تحقيق أكبر قدر ممكن من الأرباح^(٢) .

ولقد تنبه العثمانيون إلى حقيقة أن حماية الأجانب لم تكن مسألة كرامة سياسية ، بقدر ما كانت مسألة شديدة الشبه بنشاط الصفقات ، مما يتناقض مع شروط الامتيازات ، ومن ثم كانوا فى كثير من الأحيان يمنحون هذا الحق لمن يدفع أكثر ، وليس للفرنسيين بالضرورة . وعلى سبيل المثال فقد طرح والى مصر خلال عام ١٦٦٧ هذا الحق فى مزاد علنى ، وباعه للهولنديين مقابل خمسة عشر « كيا » ، أى حوالى ١٣٥٠٠ قرش^(٣) . ولم يكن هذا المزاد العلنى يعقد بالطبع إلا فى حالة وجود قناصل من دول أخرى فى القاهرة . وكان يوجد فى القاهرة خلال ثمانينيات القرن السابع عشر قنصل فرنسى ، وليس من شك فى أنه كان من حقه حماية باقى الأجانب من « دار الحرب » فى مصر .

وإذ يتساءل المرء كيف دخل اليهود فى هذا الإطار ؟ فلنا أن نعرف أنه قد تضافرت عدة عوامل لجلب يهود البلدان المسيحية للاشتغال بالتجارة فى الإمبراطورية العثمانية تحت حماية فرنسا . وكان على رأس هذه العوامل استعداد فرنسا المبدئى لقبول هؤلاء اليهود تحت حمايتها ومنحهم الحقوق التى يتمتع بها رعاياها . أما اليهود المحليون الذين كانوا من مواليد الإمبراطورية العثمانية ، ومن رعايا السلطان ، (أى أهل ذمة) فقد اعتبروا وعلى ضوء توصيف وضعهم رعايا من الدرجة الثانية ، بينما أعفى اليهود ،

(١) مابية إلى فونتشترتين ١٠/٦/١٦٩٣ . نفس المصدر ٧-٢٣٣ pp ٣١٣ B' .

(٢) جمعية تجار « الأمة » فى القاهرة ، ٣/١١/١٦٩٠ (نفس المصدر ص ١٥٤ r - ١٥٥ r) .

(٣) ماسون ، التجارة الفرنسية فى القرن السابع عشر ، ص ٤٠١ ملحوظة ٣ .

رعايا الدول الأجنبية الذين جاءوا تحت حماية القنصليات الفرنسية ، من دفع ضريبة الرؤوس (الخراج) ، ومن أغلب القوانين المقيدة التي فرضتها الشريعة الإسلامية على رعاياها من غير المسلمين . وجاءت فرصة الاشتغال بالتجارة في الشرق بالشروط التي تمتع بها رعايا فرنسا ، لتدفع كثيراً من اليهود من أماكن مثل « ليفرنو » و « فينيسيا » (دولة البابا) ومملكة الصقليين ، الخ ، للتفكير جدداً في العمل داخل أطر الدولة العثمانية والاشتغال بالتجارة فيها . وتعني هنا بصفة خاصة الامتيازات التي حصلت عليها فرنسا عام ١٦٧٣ ، والتي أعادت التصديق على حقها في حماية الأجانب من « دار الحرب » ممن ليست لهم مفوضيات خاصة بهم في الإمبراطورية ، بل إن خطاب هذه الامتيازات ساوى الجمارك التي يدفعها الفرنسيون بتلك التي يدفعها الهولنديون والإنجليز ، وخفضها من ٥٪ إلى ٣٪ ، لكن لم يكن هذا هو العامل الوحيد في تدافع التجار إلى الإمبراطورية العثمانية .

أما العامل الآخر فقد تمثل في ذلك النجاح الذي أحرزته حركة التجارة الفرنسية في الشرق والذي كان نتيجة لسياسة كليبر ، وإعفاء ميناء مرسيليا في عام ١٦٦٩ من الضرائب^(١) . وعلى الرغم من أن التجارة مع مرسيليا ظلت احتكاراً فرنسياً ، إلا أن العمل تحت حماية الفرنسيين كان بداية للنشاط التجاري في هذا الميناء^(٢) ، بل إن اليهود الإيطاليين حاولوا الاستيطان في مرسيليا لنفس الغرض^(٣) . وعلى ضوء هذا الوضع فقد حرص اليهود على التجمع في أي مكان توجد به قنصلية فرنسية ، وتجلى هذا الأمر على نحو واضح في « ليفرنو »^(٤) وفي دوقية « توسكانا الكبرى »

(١) نفس المصدر ص ١٦٠ - ٢٨٥ ، باريس ، تاريخ التجارة ص ٩ - ١٧ .

(٢) انظر فيما يلي . وتجدر الإشارة إلى أن الأمر الأول الذي تناول محاولات الأجانب إدخال سلع إلى مرسيليا تحت أسماء فرنسية ، صدر في ١٦٧١/٥/٢٢ ، بانطباع نتائج النشاط من أجل تنمية تجارة الشرق في مرسيليا قارن : روزن التجار اليهود ، ١٤ ص ١٢٥ .

(٣) انظر محاولة أسرة وليريال الحصول على تصاريح إقامة في مرسيليا (١٦٨٦) الأرشيف الوطني ، فرنسا ، Marine B ٧٥٦ P ١٦٣ .

(٤) عن إقامة التجار الليفرنيين في تونس ، انظر : روزن التجار اليهود وعن حلب انظر : خطاب القنصل لامار إلى فونتشرترين بتاريخ ١٧١١/٧/٣ (الأرشيف الوطني ، فرنسا ١٧٠٨ Acp AEB ٧٧ ، ١٧٠٨ - ١٧٩٥) حيث يذكر أن اليهود من ليفرنو تحت حماية فرنسا منذ أربعين عاماً ، =

كما ساد ذات الاتجاه في بلدان شمال إفريقيا خلال النصف الأول من القرن السابع عشر^(١). غير أن تطور هذه « المستوطنات » لم يتضح على نحو ملموس إلا بعد عام ١٦٧٣^(٢).

٢ - « تاجير » الأسماء

كانت الظروف التي أحاطت بظهور جماعة من اليهود تتمتع بالحماية الفرنسية في مصر متباعدة إلى حد كبير عن نظيرتها في مناطق أخرى من الإمبراطورية العثمانية . وبالطبع ، فإن امتيازات عام ١٦٧٣ لم تغير من رسوم الجمارك المرتفعة في مصر ، كما هو الحال في باقى مناطق الإمبراطورية . ونجد تفسيراً لسياسة الجمارك العثمانية فى مصر فى كتاب « التاجر الكامل » ، ذلك الكتاب الذى ألفه التاجر الفرنسى جاك سيارى ، والذى كان موجها خصيصا للتجار الفرنسيين العاملين خارج فرنسا ، وكان من بين ما جاء فى ذلك الكتاب :

« إن الرسوم التى تسدد فى مقابل استيراد السلع القادمة من أوروبا تقدر بـ ٢٠٪ ، فى حين أن رسوم تصدير السلع المنتجة فى الإمبراطورية تقدر بحوالى ١/٢ ٪ . وتمثل سياسة السيد الكبير (السلطان) ، فى العمل على دفع رسوم كبيرة مقابل دخول السلع الأجنبية إلى مصر ودفع مبالغ قليلة بقدر الإمكان مقابل التصدير . وهى سياسة حكيمة ، حيث إنه يحقق على هذا النحو ثلاثة مكاسب : ، ويتمثل المكسب الأول فى ارتفاع أسعار السلع الأجنبية بسبب الرسوم الباهظة التى تصل إلى ٢٠٪ الأمر الذى يدفع الأجانب إلى استيراد سلع قليلة . وهكذا يضطر المواطنون إلى استخدام الأقمشة المحلية فى ملابسهم ، لأنها أرخص . ويتمثل المكسب الثانى فى أنه لا يسدد إلا رسوما قليلة على السلع المصدرة ، مما يؤدى إلى انتعاش حركة التجارة ، ووصول السلع إلى الدول الأجنبية بأسعار رخيصة ، الأمر الذى يدر ربحا وفيرا . أما المكسب الثالث

= أى تقريبا منذ عام ١٦٧١ . سالونيكى : خطاب القنصل بريمون إلى البحرية فى ١٠/١١/١٧٦١ .
AEB' ٩٩ .

(١) روزن . التجار اليهود . ص ٩٠ .

(٢) انظر أعلاه . ملحوظة ٨٤ .

فيمثل في أن التجار الأوروبيين يجدون أن حركة الطلب على سلعهم في القاهرة ضعيفة للغاية ، الأمر الذى يتيح للتجار فرصة اقتناء السلع المطروحة في الأسواق المصرية والضرورية لأوروبا ، ومن ثم يضطرون إلى جلب الأموال لتمويل مشترياتهم . ويجذب المصريون بهذه الطرق كما كبيراً من أموال الدول الأجنبية ، الأمر الذى يزيدهم ثراءً»^(١) .

وعلاوة على هذه الضرائب كان يتم تسديد ضريبة تقدر بـ ١٠٪ ، لميناء بولاق المطل على النيل .

ولقد أحدث كل من « جيلرج ، وجيراردين » (١٦٨٣ - ١٦٨٦) ، تحولا كبيرا في حركة التجارة الفرنسية مع مصر ، إذ نجحا في تخفيض هذه الجمارك ، والحصول على امتياز للسفن الفرنسية بنقل السلع الغذائية مثل الحبوب والأرز والبن من الإسكندرية إلى استانبول ، بل وتصديرها إلى فرنسا .^(٢) وصار للفرنسيين على هذا النحو أفضلية غير عادية على أبناء باقى شعوب الإمبراطورية المشتغلين بالتجارة مع مصر ، ووجد هؤلاء أنفسهم فى مواجهة عدة احتمالات وهى :

- (أ) الاستثمار وكأن شيئا لم يحدث ، وترك الفرنسيين يستمتعون بالحقوق الجديدة ، الأمر الذى يمكن أن يؤثر على تجارتهم ويضعفها .
- (ب) محاولة العمل على إلغاء هذه الامتيازات الخاصة التى حصل عليها الفرنسيون ، حتى يتسنى إحراز نقطة انطلاق متساوية .
- (ج) محاولة الاستفادة من هذه الحقوق لأنفسهم^(٣) .

وكان بعض هؤلاء التجار من الهولنديين والإنجليز ، وكان بعضهم الآخر من يهود إيطاليا . وليست لدينا معلومات تفصيلية عن الحماية التى عمل فى ظلها تجار إيطاليا اليهود فى مصر حتى الفترة التى تم فيها تخفيض الجمارك . ومن المحتمل أن

(١) سبارى . تجارة فرنسا ح ١ ص ٧٨١ .

(٢) ماسون . التجارة الفرنسية فى القرن السابع عشر ص ٢١٨ .

(٣) دافيد ماجى إلى فونتشرترين . ١٦٨٧/١١/٢٠ (الأرشيف الوطنى . فرنسا ٧٤٧ p ٣١٣ AEB' .

(٤) دافيد ماجى إلى فونتشرترين ١٦٧٥/٩/٧ (نفس المصدر ص ٢٤٠ - ٤١) .

يكون عدد منهم قد لجأوا إلى الحماية الإنجليزية كلما كان ذلك متاحا . غير أننا نجد بدءا من عام ١٦٨٥ ، ذلك العام الذى صدر فيه أمر تخفيض رسوم الجمارك ، وفرة في المعلومات عن يهود إيطاليا الذين اشتغلوا بالتجارة في القاهرة والاسكندرية تحت الحماية الفرنسية . ولا يتضح من هذه الوثائق ما إذا كانوا قد أقاموا في مصر بصورة دائمة أم أن إقامتهم بها كانت لفترات قصيرة . وكان مقر إقامتهم الرئيسى ، أو على الأقل بعضهم ، في ليفرنو أو فينيسيا ^(١) . إن وفرة هذه المعلومات التى يعود تاريخها إلى عام ١٦٨٥ فصاعدا ، لا يدع مجالا للشك في أن تأثير خفض رسوم الجمارك على دخول هؤلاء اليهود تحت الحماية الفرنسية كان مرتبطا بأملهم في اقتسام الخير الوفير مع الفرنسيين .

ولكن لم يكن هذا سهلا . فلقد أصر العثمانيون على التفرقة بين الفرنسيين والأجانب الآخرين الذين تاجروا تحت حمايتهم . وفي ٧ سبتمبر عام ١٦٨٥ كتب « دافيد ماجى David Mag » ، القنصل الفرنسى في القاهرة ، إلى وزير الدولة

(١) انظر على سبيل المثال : دافيد ماجى إلى فونتشترين : ١٦٨٧/١١/٢٠ (نفس المصدر ص ٧٤٠) . العدد الإجمالى لعدد المحميين ، في نهاية القرن السابع عشر وبداية القرن الثامن عشر ، غير واضح . لقد شغلوا القنصلية كثيرا ، لكن يبدو أن عددهم لم يكن كبيرا ، وبخلاف المترجمين في القاهرة ، والاسكندرية ورشيد الذين كانوا من رعايا السلطان واستفادوا من الحماية بحكم « براءة » خاصة ، يذكرون بالاسم أيضا يعقوب اشكنازى ، من فينيسيا (فيما بعد ملحوظة هـ ١ ص ٥٦٩) ، الذى كان يهوديا محليا نجح في « الحصول » على براءة (فيما بعد ملحوظة ١٠٨) ابراهيم وايس تونير Abam Vois Nmes ، روفائيل نونيز دى ليون Rapheal Numes defeonK ، يوسف ماتبنولى Joseph Metinaly ، ويبدو أنه من أسرة مترجم القنصلية في رشيد . يعقوب ماتبنولى (انظر أعلاه : ملحوظة هـ ٣ ص ٥٣٨) ، وعن الثلاثين الآخرين انظر مقتطفات من سجلات القنصلية في الاسكندرية . ١٧١٥/٤/١٩ (نفس المصدر ص ٤٤٥ pp ١٠٠ B') . ولم يذكر الباقيين بأسمائهم . وما قاله شوار تسفوكس (الأمة العبرية ، ص ٧٠٥ - ٧٠٨) عن بداية دخول يهود ليفرنو تحت الحماية الفرنسية في مصر غير دقيقة . ففي عام ١٧١٧ ، كان يوجد في الاسكندرية سبعة أو ثمانية متاجر يهودية تحت الحماية الفرنسية وفي رشيد متجران . وفي قائمة المحميين عام ١٧٣٦ يوجد اثنان من اليهود في القاهرة وأربعة عشر في الإسكندرية وثلاثة في رشيد . (نفس المصدر ص ٧٠٨) . انظر أيضا قائمة رعايا الدوق الأكبر في توسكانيا تحت الحماية الفرنسية بتاريخ ١٧٣١/٨/٢٨ (الأرشيف الوطنى ، فرنسا ١٢٩ p ١٠٣ AEB') ولدى شوار تسفوكس . نفس المصدر ص ٧٢٤ .

للشئون البحرية^(١) ، البارون فونتشرترين ، يخبره بأن الباشا (والى) مصر فرض على اليهود ، الذين يصدرون نبات « السينه » من مصر إلى ليفرنو ، رسوما لم تحصل من الفرنسيين^(٢) . وذكر « ماجى » إضافة إلى ذلك أن أولئك اليهود تركوا السفن الإنجليزية ، التى كانوا يستخدمونها ، واستخدموا محلها سفنا فرنسية ، سواء للأمان فى البحر ، أو بسبب الحماية التى يقدمها الفرنسيون لهم . وبالإضافة إلى كل ذلك ، « إنهم يحققون أرباحا أخرى » ، غير أن « ماجى » لم يحدد طبيعة هذه الأرباح . غير أنه يتضح على ضوء الأحداث التى وقعت فيما بعد أن هذه المكاسب التى سبق أن أشار إليها « ماجى » تمثلت فى اشتغال التجار الفرنسيين بتأجير أسمائهم لليهود . وكما يبدو فقد كان « ماجى » سعيدا بهذا الأمر ، فقد كتب إلى « فونتشرترين » يقول إنه مستمر فى تشجيع اليهود على الاستمرار فى التجارة تحت حمايته لأن « هذا شرف للأمة وفائدة لرعايا فخامته »^(٣) .

لكن حكام مصر لم يستفيدوا من خفض الرسوم الجمركية ، فزادوا من ضغطهم لتقليل عدد المستفيدين منها . ولم تغب عنهم حقيقة أن تقليص نسب الجمارك ، أدى أيضاً إلى وصول التجارة الفرنسية إلى قمم لم تعرفها من قبل فى مصر . وحينما وصلت إلى الإسكندرية سفينة إنجليزية قادمة من فينيسيا ، وعليها سلع قيمتها خمسين ألف « إكو » ، لصالح تجار فرنسيين ، ادعى العثمانيون أن هذه السلع تخص تجارا أجنبيا ، أجرة لهم الفرنسيون أسمائهم ، واضطر « ماجى » إلى إنفاق ٣٠٠ إكو لتسوية الموضوع . فمن ناحية ، بدا أن جزءا على الأقل من هذه الاتهامات كان له أساس من الصحة ، أى أن اليهود وتجار الأمم الأخرى استأجروا فعلا أسماء فرنسيين للتمتع بالتسهيلات الجمركية ، ومن ناحية أخرى ، عمل التجار الذين لم ينجحوا فى الاستفادة من هذه الامتيازات الفرنسية ، على إلغائها وبذلوا قصارى جهدهم فى ذلك^(٤) .

(١) بالفرنسية *Cassia alovata* ، كاسيا صحراوية - نوع من النباتات الطبية .

(٢) دافيد ماجى إلى فونتشرترين (أعلاه ملحوظة ٩٠) ص ٢٤٠ - ٧ .

(٣) نفس المصدر ص ٢٤١ .

(٤) دافيد ماجى إلى فونتشرترين ١٦٨٦/٤/٣ (نفس المصدر ص ٤٤ - ٧) ، ١٦٨٧/١١/٢٠ .

(نفس المصدر ص ٧٧٥ - ٧٧٤) .

وقد أدت ضغوط العثمانيين والمبالغ التي اضطر الفرنسيون إلى دفعها لضمان تنفيذ حقوقهم ، إلى قيام فرنسا بمنع تجارها في الشرق وشمال إفريقيا من تأجير أسمائهم ، سواء بصورة مباشرة أو غير مباشرة ، لليهود أو الأرمن ، بل إنهم حظروا أيضاً على ربان وأصحاب السفن قبول سلع التجار الفرنسيين وتحميلها على سفنهم المبحرة من هذه الأقاليم وإليها^(١) . وتتضح على هذا النحو العلاقة بين تطور الأمور في مصر وبين الأمر الذي صدر في هذا الشأن في الثاني من شهر أكتوبر عام ١٦٨٧ ، بعد توقف دام ست سنوات^(٢) . وبعد صدور هذا الأمر نشأت في مصر علاقات بين القنصلية الفرنسية واليهود المتمتعين بحماية القنصلية وعدد من اليهود المحليين . وكانت هذه العلاقات على غرار تلك العلاقات التي سادت بين هذه العناصر في المدن المختلفة الواقعة في شمال إفريقيا والشرق . وحاول اليهود الاستفادة من الحقوق الفرنسية بطرق شتى ، سواء في الجمارك المخفضة أو من خلال الاتجار مع مرسيليا . وقد تبين موقف التجار الفرنسيين إزاء هذا الوضع إذ استاء بعض التجار النشطين الناجحين وبعض المستثمرين ، من اقتسام الأجانب معهم حسنات هذه الامتيازات التي حققتها الدبلوماسية الفرنسية من أجل رعاية ملك فرنسا ، بل وشعروا بالغضب من تعرضهم للمنافسة من قبل يهود « ليفورنو » . وفي المقابل فقد دخلت مجموعة أخرى من التجار الفرنسيين في صفقات مشتركة مع اليهود ، وكانت هذه المجموعة تضم في صفوفها بعض التجار الذين لم تكن لديهم وسائل تمويل كافية . كما أن موقف القناصل لم يكن موحداً ، حيث انقسموا أيضاً بين الرغبة في زيادة أرباحهم ، من خلال تجاهل هذه

(١) أرشيفات المكتب التجاري . مرسيليا ١٥٨٧ J وانظر أيضاً الحكم الذي أصدره حاكم بروفانس والمشرع على التجارة ، بيد كاروان ليريه ، لصالح شيوخ تجار مرسيليا ، والمشرعين عليها وضد فرانسوا لورانس ، تاجر من مرسيليا بتاريخ ١٦٩٩/٨/٧ (نفس المصدر ١٥٨٧ J) ، طبع لدى روزن ، التجار اليهود ، وثيقة ٦ ص ١١٥ - ١١٧ عائد إلى الموانئ من مارسيليا ١٦٨٧/١٠/٢٤ (نفس المصدر B ، ٣٠٣٢ P ٢٣ .

(٢) وإن كان في هذه السنوات الست لم يصدر أمر ملكي في هذا الموضوع ، إلا أنه كان مطروحا ، انظر على سبيل المثال ، عائد إلى موظفي بروفانس ولاندوك بتاريخ ١٦٨٦/٣/١٧ ، والذي أرسل فيه إليهم خبر اللائحة الصادرة . بتاريخ ١٦٨١/١١/٥ ، والتي تحظر على التجار الفرنسيين تأجير أسمائهم للأجانب . ويبدو أيضاً أن هذا الخطاب مرتبط بقضية الجمارك في مصر (الأرشيف الوطني .

فرنسا ٣٨ p . ٧٥٩ Marine B

المميزات ، وبين ضرورة الانصياع لتعليمات المكتب التجارى فى مرسيليا وملك فرنسا ووزرائه ^(١) .

وكان « دافيد ماجى » هو قنصل فرنسا فى القاهرة أثناء خفض الرسوم الجمركية فى الإسكندرية ، وأول من اضطّر من القناصل العاملين فى مصر إلى التصدى بجدية لمشكله تأجير الأسماء . فكتب إلى « فونتشترين » فى العشرين من شهر نوفمبر عام ١٦٨٧ ، مطالباً بأن يبدّل قصارى جهده لمنع التجار الفرنسيين من تأجير أسمائهم للأجانب سواء من اليهود أو من أبناء الأمم الأخرى الذين يتاجرون فى هذه الدولة ^(٢) . بل إنه قدم أيضاً مقترحات أخرى لوقف استغلال الحقوق الفرنسية فى مصر . وعلى حد زعمه ، فإنه نظراً لأنه حظر على الفرنسيين المقيمين فى مصر تأجير أسمائهم لليهود والأجانب ، فقد لجأوا إلى تاجر فرنسيين آخرين فى « ليفرنو » و« فينسيا » ، واستأجروا أسمائهم وشحنوا سلعهم على سفن فرنسية أو إنجليزية ، مرسلّة إلى تاجر فرنسيين فى مصر ، يقومون بدورهم بإرسال السلعة أو بدائلها إلى مرسيليا وكأنها سلعهم . ولذلك اقترح ماجى أن يحظر أيضاً على الفرنسيين فى إيطاليا تأجير أسمائهم للأجانب ^(٣) . ومع هذا فقد اتهم « دافيد ماجى » من قبل محافظ بروفانس والمشرّف على التجارة فيها بير كاردان ليبريه Pierre Cardin Lebret ، بأنه تجاهل عن عمد جريمة شركة أوليف وجرو Olive 38; Gros ، اللذين أجرا اسميها

(١) عن هذه العلاقات ، وعن التنافس الشديد من جانب يهود ليفرنو مع التاجر الفرنسى فى الشرق ، وسالونيكى بصفة خاصة ، انظر : روزن ، التنافس على تجارة الشرق الأوسط ، وعن تونس انظر : روزن التاجر اليهود ص ٩٢ - ١٢٩ ، وعن حلب (نماذج فقط) : خطاب القنصل جان لوى شامبون Jean Louis Chamlon ، إلى مكتب مرسيليا التجارى بتاريخ ١٦٩٢/٦/٢٢ (الأرشيف الوطنى فرنسا AE, B ٦٧ p ٣٢٧ r ، سامبون إلى فونتشترين فى ١٦٩٨/٦/٢ (نفس المصدر ص ٧٣٤٢) ، وخطاب القنصل جان بير بلان Jean Piere Blanc إلى فونتشترين ، بتاريخ ١٦٩٨/٨/٢٢ (نفس المصدر ص ٣٣٨٩ - ٧٣٨٨ ، وتاريخ ١٧٠١/١٢/١٢ (نفس المصدر ص ٤٠٦٧) . وانظر أيضاً : ماسون ، التجارة الفرنسية فى القرن السابع عشر ص ٣٠١ - ٣٠٢ ، والمذكور من قبل التجارة الفرنسية فى القرن الثامن عشر ص ٣٨٣ - ٣٨٦ ، باريس : تاريخ التجارة ص ٢٥٦ - ٢٦٠ .

(٢) الأرشيف الوطنى فرنسا AE, B' ٣١٣ pp ٧٤ v- ٧٥ r

(٣) ماجى إلى فونتشترين فى ١٦٨٨/١١/٢١ إلى نفس المصدر ص ٧٧٨ - ٧٧٧ .

لأجانب ووقع عليهما غرامة مقدارها خمسمائة قرش فقط ، بدلا من ثلاثة آلاف ليرة ، كما ينص الأمر الصادر في الثاني من شهر أكتوبر عام ١٦٨٧ . ودافع ماجى عن نفسه بقوله ، إن جريمة أوليف وجيروت تمت قبل صدور الأمر . وأورد نموذجا لتاجر فرنسى آخر ، تاجر مع يهود من ليفرنو ومع يهود ليفرنيين في القاهرة ، ففرض عليه غرامة بحجم الجرم . وقد كتب القنصل الفرنسى في أزمير في السابع من شهر مارس عام ١٦٨٧ - أى خلال فترة عمل « ماجى » - إلى وزارة البحرية في باريس ، يبلغها أن اليهود في القاهرة يحصلون على حماية ممتازة من القناصل ، ويعوقون الفرنسيين بذلك . « وهذا التصرف يؤدي إلى الاستخفاف بالفرنسيين من جانب باقى الأمم في ذلك الميناء » (١) .

وهناك صورة مشابهة ، تضع القنصل في وضع أقل من وضع « ماجى » ، تنعكس في رسائل خلفه ، « نيقولا مارلو Nicolas Marl » ، حيث اشتكى « مارلو » من الشكوى من التجار الذين يعملون معه للإشراف بصرامة على تنفيذ تعليمات الملك ، وذكر في شكواه أنهم لا يضيعون أية فرصة لمطاردته . وتمثل موضوع الخلاف في ذلك الزعم الذى ردهه التجار والمتعلق بأن « مارلو » يسهل لليهود التهرب من الجمارك تحت ستار أسماء تجار فرنسيين . وفي المقابل فقد ادعى « مارلو » أن العكس هو الصحيح ، وأنه عين بعد تشاوره مع التجار الفرنسيين بالقاهرة أربعة مشرفين ، اثنين في القاهرة ، ومثلهما في الإسكندرية ، لمنع أعمال التضييل والغش (٢) ، لكن شيوخ التجار في مرسيليا ، والمشرفين عليها لم يتفقوا مع « مارلو » في ذلك ، وقدموا مذكرة مطولة ، أرفقت بها وثائق كثيرة لدعمها ، أوضحوا فيها تعارض مصالح التجار مع القنصلية الفرنسية في القاهرة ، فجاء بالمذكرة :

« ومن المعروف أن الامتيازات التى يتمتع بها الفرنسيون في مصر فيما يتعلق بالجمارك منذ عام ١٦٨٥ ، تتيح لهم تحقيق أرباح تفوق أرباح باقى الأمم ، حيث تتراوح بين ٢٥ : ٣٠٪ وفقا للحالة ونوعية السلع . وهذه التفرقة في التعامل دفعت

(١) نفس المصدر . ٢١ p ٢١٢ B' Marine .

(٢) مارلو إلى فونتشترين ١٦٩٠/١٢/٤ (نفس المصدر r ١٠٨ r ١٠٧ pp ٣١٣ B') .

الأجانب إلى استئجار أسماء الفرنسيين الذين لا يفعلون ذلك دون أن يحققوا ربحا معقولا» (١) .

وكان من الواضح للمكتب التجارى فى مرسيليا أن التجار الفرنسيين يتعاونون فى عملية الغش هذه ، وأن القنصل أيضاً شريك فيها . وكان الفرنسيون الذين كانوا يؤجرون أسماءهم لليهود والأجانب يسددون للقنصل ، وعند نقل سلع من أجروا لهم أسماءهم ، الرسوم القنصلية للتصدير droit de consulat de sortie ، تلك الرسوم التى كانت تقدر بـ ٣٪ ، علما بأن الفرنسيين كانوا معفيين منها وذلك على الرغم من أن السلع صدرت باسمهم . ولذلك فقد كانت للقنصل مصلحة واضحة فى التكثيف وبأقصى قدر ممكن من حركة التجارة ، بل إن الفرنسيين بالغوا فى تقدير قيمة هذه السلع ، لكى يزيدوا من حصة القنصل . ويمكن القول بأن اليهود هم الذين كانوا يدفعون عمليا هذه الرسوم (٢) . كما وجهت إلى « مارلو » أيضا تهمة مفادها أن تعيينه للمشرفين قضى على الحق الذى يكفله القانون لكل فرنسى والخاص بحصوله على ثلث قيمة بضاعة أى تاجر ينتهك التعليمات (٣) . ووجهت إليه أيضا تهمة أنه كان يحاكم المتهمين بنفسه بدلا من إرسالهم إلى فرنسا ، وذلك لكى يحقق أرباحا لنفسه . ونظرا لأن التعليمات الملكية السابقة لم تنجح فى وقف هذه السلوكيات فقد صدر فى الرابع من شهر أغسطس عام ١٦٨٨ أمر جديد ، ذكر مصر تفصيلا (٤) . وأعرب الملك فى هذا الأمر عن استيائه من عدم تحقيق النتائج المرجوة من انجازات الدبلوماسية الفرنسية ، والتى كان من المفروض أن تضع كل تجاره مصر مع أوروبا فى يد الفرنسيين ، وأرجع ذلك إلى جشع التجار الفرنسيين الذين أجروا أسماءهم للأجانب . ونص القرار على أن يرسل إلى فرنسا كل من يتهم بهذه الجريمة ومعه أدلة الاثبات ، لتقديمه للمحاكمة فى فرنسا (٥) .

(١) نفس المصدر ص ١١٤ .

(٢) نفس المصدر والصفحة عن رسوم القنصلية انظر : سواردتوس . تجارة سالونيكى ص ٦٧ - ٧٥ .

(٣) الأرشيف الوطنى . فرنسا . ١١٥ ٧ - ١١٤ ٧ pp ٣١٣ A.E.B' .

(٤) أرشيف المكتب التجارى مرسيليا . J ١٥٨٤ وعن ترجمة هذا الأمر إلى العبرية انظر : روزن

مكتب مرسيليا التجارى ص ١٢٣ .

(٥) عن الصيغة الأصلية للأمر انظر فيمايلى . وثيقة ١ .

وفي نفس الوقت زاد الغضب من « مارلو » ، فلقد اتهم بأنه منح الحماية الفرنسية لليهودى من رعايا السلطان ، كان يعمل كاتب أول الجمارك فى الإسكندرية واتهم بالخيانة ^(١) وأدى تدمير التجار من « مارلو » إلى قيام المكتب التجارى بعزله وتعيين قنصل آخر بدلا منه ^(٢) وتوضح المذكرة التى أرسلت إلى باريس بعد فترة وجيزة من عزل « مارلو » ، دوافع القنصل ، سواء فى تجاهل تأجير الأسماء أو منح الحماية لليهود . والمذكرة غير موقعة وبدون تاريخ لكن وفقا لمكانها بين المراسلات ، فإنها كتبت فى ربيع ١٦٩٢ . ويتضح من هذه المذكرة أن القناصل المتأخرين فى مصر كانوا يسددون مبالغ مالية مقابل حصولهم على مناصبهم لذلك لم يسمحوا للتجار الفرنسيين الذين أوشوا على زملائهم بتأجير الأسماء بتسليم هذه المعلومات للمكتب التجارى . ولقد حذر المجهولون الذين أعدوا هذه المذكرة من أن إعادة تأجير الأسماء لن يؤدى فقط إلى تدمير التجارة الفرنسية مع مصر ، بل سيؤدى أيضا إلى إلغاء الحقوق التى نجح الفرنسيون فى الحصول عليها هناك ، لأن الباشوات سيهرعون إلى إعادة الجمارك القديمة ^(٣) .

ولم تنته قضية التعاون بين التجار الفرنسيين والتجار اليهود فى مصر بعزل « مارلو » . ففى عام ١٦٩٦ طلب مكتب مرسيليا التجارى محاكمة تاجر فرنسى من مرسيليا بنفس التهمة ، وكان يدعى « فيكتور سان أمان Victor de St Aman » . ولم يتضح هل تمت صفقات مشابهة فى مصر فيما بين عزل مارلو عام ١٦٩١ والدعوى ضد سانت أمان ، أم إن نشاط التاجر اليهودى الذى تورط فى هذا الموضوع كان مكثفا لدرجة أنه لم يكن ممكنا تجاهله ، وعلى أية حال ، فلقد اتضح أن تاجرا يهوديا من

(١) مذكرة شيوخ تجار مرسيليا والمشرفين عليها (الأرشيف الوطنى . فرنسا - R- ١١٤ pp ٣١٣ AEB' ١١٩٧) .

(٢) انظر فى هذا الشأن وبخلاف المذكرة فى الملاحظة السابقة ، الوثائق المرفقة اجتماع تجار الأمة فى القاهرة بتاريخ ١٦/١٢/١٦٨٨ (نفس المصدر ص ٢١- ١٢٠ ١٢١٧) . وإجماع تجار الأمة فى ٣/١١/١٦٩٠ (نفس المصدر ٧١٢٣) وقارن كل هذا بقضية الخلاف بين القنصل الفرنسى فى سالونيكى بلان دى فا فيديك Le Blanc de fa vedic وبين الأمة الفرنسية « فى سالونيكى عام ١٧٢٥ (روزن التناقض التجارى فى البحر المتوسط) .

(٣) نفس المصدر ٧- ١٥٤ ١٥٥ A.EB' ٣١٣ pp وانظر أيضا فى هذا الشأن خطاب مايبه إلى فونشرترين بتاريخ ١٠/٦/١٦٩٣ (نفس المصدر ص ٢٢٥ - ٧) .

الإسكندرية ، يدعى يعقوب أشكنازى Jacob Squinacy ، أرسل إحدى وثلاثين بالة بن على أربع سفن فرنسية إلى مرسيليا . ويبدو أن البن كان يخص تاجرا إنجليزيا من ليفرنو يدعى جيوم (بالإنجليزية ويليام) بلومان Pleuman ، وأنه أرسل بناء على طلبه كرسالة تجارية إلى سانت أمان في مرسيليا . ولم يكن « يعقوب أشكنازى » طرفا في النقاش ، لأن السلعة التي أرسلها كانت بالتأكيد في مقابل سلعة أرسلها له « بلومان » ، ولأنه لم يخسر شيئا في هذه الصفقة ، فقد لعب فيها دورا هامشيا فقط . ولكن ليس هناك شك في أن تنفيذه للصفقة يشير إلى علاقة جادة جداً مع سانت أمان . كما أن علاقته مع بلومان كانت قوية ، ويرجع ذلك إلى شخصية بلومان . ومن المعروف أنه حينما حاول « بلومان » إنقاذ تجارته ، كتب إلى المكتب التجارى في مرسيليا ، يفيدهم بأنه إنجليزى كاثوليكي يقيم في ليفرنو ، وكله إخلاص للملك فرنسا ^(١) . لكننا نجد في الخطاب الذى أرسلته وزارة البحرية إلى شيوخ التجار في مرسيليا والمشرفين عليها في السابع والعشرين من شهر مارس عام ١٦٩٧ ، ذلك الخطاب الذى تضمن موضوعا مختلفا تماما ، وصفا لقضية نهب قراصنة فرنسيين لسفينة فرنسية . واتضح أن الذى أمدهم بالسر شخص يدعى « بلومان من ليفرنو » ^(٢) . ويبدو أن يعقوب أشكنازى نفسه لم يكن من ليفرنو ، بل من فينيسيا ، ويمكن أن نستخلص ذلك من اسمه ، الذى يدل على أصله . فأغلب من تمتعوا بالحماية الفرنسية في نهاية القرن السابع عشر كانوا من ليفرنو ، والقليل منهم من فينيسيا ، ويبدو أن يعقوب أشكنازى كان من الفئة الأخيرة . وكان يعمل في صفقات تصدير واستيراد بين مصر وإيطاليا ، تحت الحماية الفرنسية ، حتى بعد هذه القضية ، ففي عام ١٦٩٨ جلب له الربان « روبول Rubul » على سفينته شحنة أقمشة فاخرة من إيطاليا كان من بينها ثلاث قطع قماش منسوج بالذهب ، قيمتها ٤٨ ألف « مايدى » ^(٣) . وقطعتا قطيفة مطرزة بخيوط من الذهب

(١) خطاب التجار الفرنسيين في الإسكندرية إلى حاكم إقليم بروفانس بيد كاروان ليبريه بتاريخ ١٦٩٦/٨/٤ (أرشفيف مكتب مرسيليا التجارى J ١٥٨٧) وحكم بيد كاروان ليبريه الصادر بتاريخ ٢٩/١٦٩٦/٩ (نفس المصدر) وتذكرة المشرفين على التجارة في مرسيليا بشأن التاجر الانجليزى جيوم بلومان ، وحكم بيد كاروان ليبريه بتاريخ ١٦٩٧/١/٢٠ (نفس المصدر) .

(٢) الأرشفيف الوطنى فرنسا ٦٤ p ٣٣٠ v Marine B' .

(٣) نفس المصدر ٤٢٢ r ٣١٣ p AEB' .

قيمتها ١٩٦٥٠ « مايدى » ، وخمس قطع قماش حرير مطرز بالذهب ، قيمتها تسعة آلاف « مايدى » ، وبعض السلع الأخرى^(١) . أى أننا أمام رسالة واحدة تزيد قيمتها عن ٧٦٦٥٠ مايدى مما يعنى أننا أمام رجل أعمال تاجر فى سلع فاخرة على نطاق واسع . كما أن الربان « روبولى » ، الذى نقلت هذه السلع على سفينته لم يكن مجهولاً . ففى عام ١٧٠٢ أدين بتهمة تأجير اسمه ليهود من مصر ، لخداع الجمارك والقنصلية الفرنسية . وتتضح أمامنا من هذه التفصيلات صورة رجال أعمال وتجار يهود وفرنسيين وإنجليز ، تعاونوا معا من خلال انتهاك قوانين الدول المعنية ، وكان القانون الوحيد الذى يوجههم هو قانون الربح والخسارة^(٢) .

ويوجد لموضوع تأجير الأسماء بعد آخر ، تعرضنا له حتى الآن بصورة هامشية ، وهو دفع « الرسوم القنصلية للخروج (أى الرسوم على السلع المصدرة) . ففى السنوات الأولى بعد خفض الجمارك كانت الضجة حول تأجير الأسماء مرتبطة أساسا بالإمكانات المقدمة لليهود للاستفادة من الامتيازات التى تمتع بها الفرنسيون من السلطات العثمانية ، والدخول أيضاً فى تجارة مع فرنسا نفسها . وفى عام ١٦٩٢ ألغى لويس الرابع عشر هذه الرسوم ، التى كانت مفروضة على رعاياه فى الشرق ، لكنه أبقى عليها بالنسبة للأجانب الذين يعملون تحت حماية القنصليات الفرنسية . وتنازل الملك عن دخله من هذه الرسوم ووجهها لصالح مكتب مرسيليا التجارى . ومنذ ذلك الوقت بدأ تأجير الأسماء الفرنسية بأخذ صورة أخرى ، بالإضافة إلى التهرب من الجمارك العثمانية والتجارة المحظورة مع مرسيليا . وخصم دخل هذه الرسوم أيضا من مكتب مرسيليا التجارى . وبالإضافة إلى ذلك ، حينما أرسل اليهود تحت الحماية القنصلية السلع بأسمائهم ، حاولوا تقليل قيمة السلعة ، مما ألحق الضرر بالمكتب التجارى وسلطات الجمارك العثمانية على حد سواء . وبعد أن كان حق تحصيل هذه الرسوم ممنوحا للمكتب التجارى ، نقل إلى القنصلية فى القاهرة للتأجير لفترة معينة ، وهو

(١) مايدى - العملة النقدية المطبوعة فى مصر والتى يسميها الأوروبيون « مدين » وقيمة هذه العملة ، فى تلك السنوات ، كان ٨٣ ر. ريال أو التالر النمساوى (القرش بصورة الأسد) . انظر القائمة لدى : ريموند الحرفيون والتجار ج١ ص ٢١٧ .

(٢) مائة إلى فونشترترين بتاريخ ١٧٠٢/٣/٢٩ (الأرشيف الوطنى فرنسا - ٢٩٩ PP ٣١٤ ، AEB . ٣٠٠ r . وقارن : روزن ، التجار اليهود ص ١٠٤ - ١٠٦ .

ما يمكن أن يفسر لنا سلوك القنصل « مارلو » ، الذى يبدو أنه توصل إلى تسوية بشأن هذه الرسوم مع مستأجرى الأسماء ^(١) . لكن يبدو أن القنصل « مالىه » لم يعين بالاستئجار . ففي عام ١٦٩٢ عين المكتب مشرفاً آخر إضافة إلى المشرف الذى مازال فى الإسكندرية ، وذلك للإشراف على « تصريحات اليهود الكاذبة » . وكانت رواتب المشرفين قليلة جداً ، وبالتالي فلم يدخروا جهداً فى تحقيق نتائج رائعة . ويبدو أن اليهود قاموا ، عن عمد ، بتحميل سلعهم فى ساعات النهار الحارة ، حيث لا يوجد المشرفون ، فلماذا يصطلون تحت شمس الإسكندرية الحارقة فى مقابل أجرهم الضئيل .

وحاول القنصل « مالىه » إقناع المكتب التجارى بزيادة رواتب المشرفين ، كما درس أيضاً إمكانية رشوة كتاب الجمارك العثمانية ، وهم أيضاً يهود ، بما يتراوح بين أربعين وخمسين « إكو » فى السنة ، كى يحرصوا أكثر فى تسجيل سلع اليهود المصدرة . لكنه ارتاب فى جدوى هذه الخطوة ، لاعتقاده أن اليهود تحت حمايته سيدفعون للكتاب مبالغ أكبر لتقليل قيمة سلعهم ، وسيشق على القنصلية العمل ضد اتفاق المصالح الموجود بين اليهود المحليين والتجار الأجانب ^(٢) .

ولم تنته الصعوبات التى واجهت عملية الكشف عن أولئك الذين أجروا أسماءهم للأجانب ، وبخاصة ليهود إيطاليا . فعلى الرغم من التصديق على الأمر الصادر فى عام ١٦٨٨ ، والذى حظر تأجير الأسماء ، الذى بدأ عام ١٧١٣ ، إلا أنه لم يجد فى تغيير الوضع ، واستمرت الشكاوى ، وكانت هذه المشكلة متعذرة الحل . ويمكننا أن نستدل من استمرار وصول الأوامر من فرنسا لتسوية موضوع تأجير

(١) عن التسوية بين القنصل مارلو والتجار الفرنسيين مؤجرى الأسماء ، وعن رسوم القنصلية ، انظر أعلاه ص ٤٤٤ .

(٢) ما يه إلى فونتشترين (أعلاه ، ملحوظة ه ٢ ص ٥٦٩) ص ٧٣١٤ - ٢٣١٤ ، ومذكرة بشأن أعمال الغش التى قام بها اليهود فى الإسكندرية فى دفع الرسوم القنصلية . بتاريخ ١٧٠٢/٣/٢٦ (نفس المصدر ص - ٢٨٣ ٢٨٤ ٧) .

(٣) أرشيف المكتب التجارى مرسيليا ، ١٥٨٤ J (وفيما يلى ، وثيقة ٢) . فى هذا الأمر حاولوا منع تأجير الأسماء لليهود المقيمين إقامة دائمة فى إيطاليا .

(٤) نائب القنصل فى الإسكندرية ليمير Lemaire إلى فونتشترين بتاريخ ١٧١٦/٧/٢٨ الأرشيف الوطنى ، فرنسا ، ١٠١ AEB' بدون ترقيم .

الأسماء ، ولتحديد وضع المحميين في القنصليات في كل الشرق خلال الفترة الممتدة من عام ١٧١٩ حتى عام ١٧٢٧ أن هذه المشكلة كانت متعذرة الحل ^(١) .

وتعتبر قضية تأجير الأسماء عن طبيعة الدافع النفعى الذى تحكم فى عملية منح الحماية الفرنسية للتجار اليهود المقيمين فى الدول المسيحية ، فقد كان السبب أو الدافع الرئيسى فى ذلك هو رغبة القناصل فى زيادة أرباح القنصلية ، فضلا عن احتياج بعض التجار الفرنسيين لتمويل من التجار اليهود . وعلى الرغم من القوانين المتعددة ، والجهود التى بذلت بالتالى لإجباط أى انتهاك للقانون ، يقوم به يهود أو فرنسيون فلم يقدم للمحاكمة تقريبا أى تاجر فرنسى بهذه التهمة . ولا يرجع ذلك إلى أنهم كفوا عن ذلك ، إنما يرجع إلى أنه لم يوجد من يرغب فى تقديم المادة اللازمة لتقديمهم للمحاكمة ، حتى مقابل ثلث قيمة الوشاية ، لأن كل شخص من المتصلين بالموضوع كان لديه ما يفقده . ولم تكن هذه الصورة خاصة بمصر فقط ، بل يمكن أن نتوقعها تقريبا بلا تغيير فى سالونيكى وتونس وفى كثير من الأماكن التى تمتع فيها اليهود بالحماية الفرنسية .

٣ - إشراك اليهود فى النشاطات الفرنسية

تحلى الدافع النفعى الذى سيطر على علاقات فرنسا بمن منحهم الحماية فى تلك الحالات التى حاولت فيها فرنسا إشراك اليهود فى أنشطتها . فحينما لاحظ الفرنسيون فى عام ١٧٠٠ على سبيل المثال ، أن أسعار جلود الأبقار فى القاهرة تتزايد بسرعة فقد اقترحوا تأسيس شركة بين كل تجار الجلود الفرنسيين فى المدينة ، حتى تقوم هذه الشركة بشراء الجلود بالجملة وبأسعار موحدة ، وحتى توزعها فيما بعد على التجار . ونظرا لأن اليهود المتمتعين بالحماية الفرنسية كانوا يشتغلون أيضا فى تجارة الجلود فقد اقترح أن يخصص لهم ١٠٪ أو أقل من ذلك . . بشرط ألا يعقدوا أى صفقات شراء من خارج الشركة ^(٢) . وإذا كنا لا نعرف ما هو مصير هذا الاتفاق ، إلا أننا نعرف مصير اتفاق

(١) ١٧١٩/١٢/٢٦ (وفيما يلى وثيقة ٣) ١٧٢٧/٢/٤ أرشيف المكتب التجارى مرسيلا J1٥٨٤ .

(٢) مايبه إلى فونشترترين الارشيف الوطنى فرنسا R-V ١٦٤ PP ٣١٤ A.E.B' .

آخر . وكان البن لإحدى السلع التى يرغبها جدا التجار الأوروبيون فى مصر ، تلك السلعة التى كانت تستوردها مصر من مكة . ولم يكن تصدير البن من مصر إلى أوروبا مستمرا وتلقائيا بل كان يتعرض لصعوبات وعوائق واحدة تلو الأخرى . ويرجع بعض هذه العقبات إلى عوامل تتعلق بالتنافس الاقتصادى فى فرنسا نفسها ، بين تجار مرسيليا وشركة الهند (La Compagnie des Indes) ، كما وضع العثمانيون عراقيل أخرى أمام تصدير البن . وعلى الرغم من هذه الصعوبات ، أصبح البن اعتبارا من نهاية القرن السابع عشر ، أكثر السلع المطلوبة فى مدن فرنسا الكبرى ، وبخاصة باريس . وزادت مشتريات التجار الفرنسيين من البن بأكثر من ٣٠٪ فيما بين أعوام ١٧٠٠ و ١٧١٥ . وفى عام ١٧٢٦ حظى السفير الفرنسى دى اندريزل d'Andrezel ، بمرسوم عثمانى ، يسمح بحرية تصدير البن^(١) . وكان منح مثل هذا التصريح يعنى حصول مصر على أموال كثيرة كان يسدد بعضها لصالح الجمارك ، كما كان بعضها الآخر يسدد فى صورة هدايا . ودعا التجار الفرنسيون التجار اليهود من ليفرنو لكى يقتسموا معهم الفرص الجديدة التى أتاحت ، بشرط أن يتحملوا معهم هذه النفقات ، ووافق اليهود على ذلك . ولكن حينما حملت السفن فى رشيد ، عطل العثمانيون صفقات البن الخاصة باليهود ولم تحمهم القنصلية . واشتكى تجار ليفرنو اليهود ، الذين عملوا تحت حماية فرنسا ، لدى وزير الخارجية ، البارون « دى موريبا » Comte d Maurepas وأخبروه بأنهم لم يحظوا بحماية القنصلية . وتصور « موريبا » أن هذا صحيح ، وأنه كان يجب على القنصلية حمايتهم والدفاع عنهم . وكانت النتيجة أن كتب « بير كاردان ليبرية » ، بحكم منصبه كمشرف على تجارة الشرق ، فى الخامس من شهر أكتوبر عام ١٧٢٨ ، إلى رئيس المدينة وشيوخ التجار فى مرسيليا ، مطالبا بأن يقتسموا مع اليهود الخسائر التى لحقت بهم^(٢) . ومن الواضح أن تجار مرسيليا لم يبدوا حماسا كبيرا لحاسة العدل لدى « موريبا » و« ليبريه » . وبالفعل ، ومع مضى عدة أيام كتب « ليبريه » رده على ماجاء من المكتب التجارى وأبلغهم أنه متفق معهم على

(١) باريس ، تاريخ التجارة . ص ٥٣٩ ، ماسون التجارة الفرنسية فى القرن السابع عشر ص ٤١٣ - ٤١٥ ، والتجارة الفرنسية فى القرن الثامن عشر ص ٤٦٦ - ٤٦٧ .

(٢) أرشيف المكتب التجارى مرسيليا . J ١٥٨٦ (فيما بعد وثيقة ٤) .

ضرورة إرسال صورة من الشكوى اليهودية إلى ممثلي الفرنسيين في القاهرة ، ذلك لأن الاتهامات الموجهة لليهود تبدو شاذة وغريبة ، وأنها تفتقر إلى المصدقية ، وأنها في حاجة إلى توضيح دقيق^(١) . إن دراسة هذا البعد في علاقات القنصلية مع اليهود الذين تمتعوا بالحماية الفرنسية تقودنا إلى نفس النتائج ، والمتمثلة في أن هذه العلاقات اعتمدت على تبادل المصالح ، وأن الاعتبار الأخلاقي لم يتحكم فيها ، ومن هنا كان كل طرف يحاول تحقيق أقصى فائدة من الطرف الآخر ، في مقابل أقل استثمار ممكن .

٤ - التنافس على المحميين

يزداد وضوح الصورة التي ناقشناها حول تأجير الأسماء ومحاولات إشراك اليهود في تجارة البن ، حينما ندرس بعدا آخر في علاقات القنصلية مع اليهود المحميين . لقد كانت الحماية التي تم توفيرها لليهود إيطاليا مصدر دخل محترم للقنصلية ، ومن ثم فقد أصبحت هذه الحماية محلا للتنافس بين القنصليات المختلفة . وكان البيع العلني لحق حماية الأجانب ، والذي سمح به إلى مصر عام ١٦٦٧ ، وجها واحدا فقط من أوجه التنافس على المحميين . ويتجلى الوجه الآخر لهذه المنافسة في التوتر الدائم الذي ساد بخصوص هذا الصدد بين القنصلية الفرنسية والمحميين اليهود . وقد توقعت فرنسا في إطار توفيرها للحماية قيام من يتمتعون بحمايتهم باستخدام سفنها في نقل بضائعهم غير أن المشكلة تمثلت في أن شحن البضائع على السفن الفرنسية كان باهظ التكلفة مقارنة بأسعار الشحن على السفن الإنجليزية . ونظرا لأن السفن الإنجليزية المبحرة في البحر الأبيض المتوسط كانت ترسو في ميناء « ليفورنو » الذي كان يعد الميناء الرئيسى لمعظم اليهود المتمتعين بالحماية فقد أكثر اليهود من شحن بضائعهم على هذه السفن الإنجليزية . ومع هذا فحينما تم تخفيض الجمارك في عام ١٦٨٥ فقد حدث تراجع ملموس في استخدام يهود « ليفورنو » للسفن الإنجليزية خاصة أنهم لم يمنعوهم من البداية من استغلال الحقوق الفرنسية التي تمتعوا بموجبها بالحماية^(٢) . غير أنه حينما

(١) ١٧٢٨/١٠/١٦ (نفس المصدر وفيمايلي وثيقة رقم ٥) .

(٢) ماجى إلى فونتشرترين ١٦٨٥/٩/٧ الأرشيف الوطنى فرنسا ٤١ ر ٤١٧ - ٤١٣ pp AEB' . يبحر الإنجليز من ليفورنو بسفنهم التي أجراها اليهود ، والتي يمكن أن تجلب سلعا كثيرة . خطاب إلى فونتشرترين ١٦٩٩/٨/٢١ (نفس المصدر ٤٨ ر ٤٦٧ - ٤٨٠ pp AEB') . ومنذ إنشاء =

تبين لليهود أن الحماية لا تمنحهم بالضرورة المساواة في الحقوق فقد عاودوا استخدام السفن الإنجليزية . وفي غضون هذه الفترة حاول الإنجليز إعادة افتتاح قنصليتهم في القاهرة غير أن الفرنسيين حاولوا إجهاض هذه المحاولة ، ومع هذا ذهبت جهود الفرنسيين أدراج الرياح ^(١) .

ومن الواضح أن عددا من التجار اليهود عملوا بعد عام ١٦٩٨ تحت حماية فرنسا ^(٢) . وتعد هذه الظاهرة مثيرة للدهشة خاصة إذا وضعنا في الاعتبار حقيقة أن اليهود لم ينعموا حتى منتصف القرن الثامن عشر بالحماية الإنجليزية في أماكن أخرى بالشرق ^(٣) . ويبدو أن ذلك يرجع إلى أن الإنجليز تخوفوا من أن تشكل أية علاقة بين

= القنصلية الإنجليزية لم يشحن الإنجليز إلا ثلاث سفن إلى إنجلترا وبها بن وصمغ عربي . والباقي كله سفن مؤجرة في ليفورنو لليهود وتجار الشرق الآخرين . خطاب إلى فونتشرترين في ١٧٠١/١/١٣ (نفس المصدر ص ٦٩ r-v) .

(١) ماويه إلى فونتشرترين ١٦٩٧/٧/٢ (نفس المصدر ٣٨٣ v-r pp ٣١٣ AEB') .

(٢) المصدر السابق بتاريخ ١٧٠١/١/٥ r ١٧١ AEB' .

(٣) في عام ١٧٤٧ . جددت الامتيازات الممنوحة للامبراطورية الرومانية المقدسة بعد معاهدة فاسا روبيتس ، وطبقت أيضا على دوقيات توسكانيا ، التي كانت اعتبارا من ١٧٤٥ ، جزءا من الامبراطورية . والقناصل الإنجليز في أماكن مثل حلب وسالونيكى والقاهرة حصلوا على حق تمثيل شؤون الامبراطورية الرومانية المقدسة في أماكن وجودهم ، وبحكم هذه الصلاحية مدوا حمايتهم أيضا إلى يهود ليفرنو ، الذين كانوا قبل ذلك تحت الحماية الفرنسية . انظر في ذلك ، وبخاصة في سالونيكى : روزن ، التنافس على تجارة البحر الأبيض وعن الانتقال إلى الحماية الإنجليزية في حلب انظر : خطاب ممثل الأمة في حلب إلى مكتب مرسيليا التجارى بتاريخ ١٧٤٥/٨/٢١ (أرشيف المكتب التجارى ، مرسيليا J ٩٥٠ ومرة أخرى لم تظهر أسماء يهودية في قائمة المحميين الفرنسيين في عام ١٧٤٧ وأيضا في التقرير عن الوضع التجارى ، عام ١٧٤٩ ، لم يشر إلى وضع التجارة مع ليفرنو وفينسيا .) انظر ، نفس المصدر J ٩٥١ ، J ٩٥٢) وقارن كل ذلك مع خطاب التجار الإنجليز والقنصل في حلب إلى شركة الشرق في لندن ، بتاريخ ١٧٥٢/٤/١٥ ، ومنه يرد اقتراح بأن يتمتع التجار الأجانب الذين كانوا قبل ذلك تحت الحماية الفرنسية ونقلوا أعمالهم تحت الحماية الإنجليزية ، بكل الحقوق والحصانة التى تمتع بها الرعايا الإنجليز (أرشيف الدولة ، لندن Spillo Aleppo Factory and consulate Records Val pp ٢٩ r ٤٦ - ٤٥) . وخطاب رئيس الشركة في لندن إلى القنصل والتجار في حلب بتاريخ ١٧٥٢/٨/٢٨ ، والذي يوافق فيه على تمتع هؤلاء التجار بكل الحقوق المذكورة أعلاه (نفس المصدر ص ٤٩ r.v) .

يهود لندن وبين يهود « ليفورنو » و يهود الشرق ^(١) . والتفسير الوحيد للحماية التي يبدو أن الإنجليز قدموها في فترة أسبق لعدد من التجار اليهود ، هو أن سيطرة الفرنسيين على التجارة مع مصر كانت مطلقة ، لدرجة أن الإنجليز وجدوا صعوبة في مواجهتها بدون التجار اليهود من « ليفورنو » . لكن اليهود الذين حظوا بالحماية الإنجليزية لم يرضوا عنها . ففي عام ١٧٠١ قدم « مايبه » تقريراً مرضياً لوزارة البحرية ، يفيد أن اليهود في القاهرة يائسون من الحماية الإنجليزية وأنهم أبلغوا السفير الإنجليزي في استانبول أنه إذا لم يأمر بحمايتهم بصورة أكثر فاعلية ، فإنهم سيتخلون عن العلم البريطاني . ^(٢) كما أن التوتر الدائم بين القنصليات حول هذا الموضوع يعكس جيداً دوافع المصلحة وراء تقديم الحماية لليهود .

وفي بداية عام ١٧٠٤ كتب نائب القنصل الفرنسي في الإسكندرية ، « مونيهينو » Monhenault إلى « فونشترتين » ، يخبره بقلق بالغ عن وصول رجل إلى ميناء الإسكندرية قدم نفسه على أنه قنصل راجوزا . وقال « مونيهينو » بغضب إن هذا الرجل يوناني من ألبانيا ، وإنه عمل كبيراً للخدم في منزل سفير راجوزا في استانبول لسنوات طويلة . وبعد ذلك عين مساعداً لنائب القنصل في أزمير ، ووصل إلى الإسكندرية . وعلى حد قول « مونيهينو » ادعى هذا الرجل أنه جاء لمعرفة عدد سفن راجوزا التي تدخل ميناء الإسكندرية . وعلى الرغم من الاحتقار الذي أبداه « مونيهينو » تجاهه ، إلا أنه كان قلقاً للغاية من الأهداف الحقيقية لهذا المبعوث ، المثلة في فتح قنصلية في الإسكندرية . وبدأ المبعوث يجري محادثات مع مونيهينو بالأسلوب التقليدي القديم « إذا دفعت كذا وكذا ، لن أفتح محلى أمام محلك وأدرك مونيهينو أن الذي يساومه لا يعدو عن كونه أحد التجار ، فلم يكن مونيهينو واثقاً بالمرء من أن هذه الرجل يملك فعلاً صلاحية فتح قنصلية . ومن ناحية أخرى لم يكن واثقاً أيضاً من أن العكس هو الصحيح . وفي مرحلة معينة هدد الرجل بأنه سيمنح صلاحيات القنصلية لنائب القنصل الإنجليزي . وقد اتضحت حينئذ دوافع قلق « مونيهينو » الذي تخوف من أن يؤدي افتتاح قنصلية راجوزية إلى منح اليهود حماية أخرى ، تنافس الحماية الفرنسية ، ومن هنا فقد استمر « مونيهينو » ولهذا السبب في مفاوضاته مع هذا المبعوث . وكانت مخاوف « مونيهينو »

(١) انظر : روزن : التنافس على تجارة البحر المتوسط ، ورد . تاريخ شركة الشرق . ص ١٥٦ .

(٢) أعلاه : ملحوظة ١٢٧ .

قائمة على معرفته بأن الضرائب التى تحصلها فرنسا من توفر لهم الحماية تعد ضرائب باهظة ، وأنها كانت تدفع الأجانب للبحث عن حماية أخرى .^(١) وكثيرا ما دعى التجار اليهود بالفعل أنه من الممكن أن توفر جهة أخرى الحماية لهم بشروط أفضل ، وكانوا يرددون هذا الادعاء للضغط على الجهة التى توفر لهم الحماية ، فاشتكى التجار اليهود فى ليفورنو على سبيل المثال من أنه يتم تحصيل رسوم جديدة فى ميناء الإسكندرية ، الأمر الذى يتعارض مع حرية التجارة ومصالح الأسطول الفرنسى . وبالإضافة إلى ذلك فإن هذا كله يتم فى نفس الوقت الذى يبذل فيه الإنجليز قصارى جهدهم لدفع اليهود إلى تفضيل سفنهم^(٢) .

وفى عام ١٧٤٨ حصل القنصل الإنجليزى فى القاهرة على حق تمثيل شئون الإمبراطورية الرومانية المقدسة ، والتى كانت تقع داخل تخومها دوقية « توسكانه »^(٣) . وبالضبط كما حدث فى سالونيكى وحلب^(٤) انتقل اليهود من رعايا « توسكانه » والذين شكلوا أغلبية بين المحميين الفرنسيين ، إلى الحماية الإنجليزية . وبالتالى ، كانت الحماية ، سواء بالنسبة لليهود أو الفرنسيين ، مجرد صفقة . وكانت هذه الصفقة تدخل إلى حيز التنفيذ طالما أنها مفيدة لمصالح الطرفين . وتكمن على ضوء هذا الاستنتاج إجابة السؤال الذى طرحناه من قبل : كيف يمكن التوفيق بين رؤية الفرنسيين لمكانة اليهود فى مصر وبين موافقتهم على منحهم الحماية . والإجابة هى : أن الحماية فى القرنين السابع عشر والثامن عشر ، لم تكن تعبيراً عن كرم أو عن مبادئ الدولة العظمى المانحة للحماية ، أو عن تغير فى النظرة التقليدية لليهود وإنما كانت ثمرة من ثمار حسابات الربح والخسارة لدى التجار النشطين . ولم تكن نظرة المحميين للقنصلية مختلفة ، فلقد تم قياسها هى الأخرى بمقاييس عالم تجارة البحر الأبيض المتوسط .

(١) مونهيتو إلى فونشترترين بتاريخ ١٧٠٤/١/٢٧ (الأرشيف الوطنى فرنسا ١٥٦٢ pp ١٠٠ ABB' . ١٥٨٢) .

(٢) بير كاردان ليبريه إلى شيوخ تجار مرسيليا والمشرفين عليها ١٧٢٨/١٢/١ (أرشيف المكتب التجارى . مرسيليا . ١٥٨٦ J . وفيمايل ، وثيق رقم ٦ .

(٣) انظر أعلاه . ملحوظة ١٢٨ .

(٤) ماسون . التجارة الفرنسية فى القرن الثامن عشر ص ٣٨٥ - ٣٨٦ .

هـ - الحرية والمساواة والإخاء

ومع ذلك فكيف وصلت الأمور إلى حد أنه في نهاية القرن التاسع عشر اعتبرت الحماية الفرنسية بمثابة طوق نجاة في عالم معاد ، وليست بندا في كراسة الحسابات ! تكمن الإجابة على هذا السؤال في المتغيرات التي حدثت خلال النصف الثاني من القرن الثامن عشر ، سواء في مصر أو في فرنسا . فلقد كانت علاقات اليهود النفعية مع القنصلية الفرنسية تعتمد بدرجة كبيرة على الإحساس بالقوة الاقتصادية ، وهي القوة التي كانت مرتبطة بقوة اليهود المحليين الاقتصادية . وحينما قام على بك الكبير (١٦٦٨ - ١٧٧٩) بسحب تأجير الجمارك الهامة في مصر من اليهود ، حدث تدهور سريع في قوتهم الاقتصادية . ولم يؤثر هذا التدهور بالضرورة على وضع التجار اليهود من رعايا « دار الحرب » ولكن من المؤكد أنه كان يمكن أن يؤثر في تقليل إحساسهم بالثقة في النفس ودفعهم إلى التعامل مع الحماية بصورة أكثر إلزاماً^(١) .

أما التغير الذي حدث في فرنسا فتمثل في أن الثورة الفرنسية رفعت شعارا كان على قدر كبير من الأهمية بالنسبة لليهود ، ذلك الشعار الذي نادى بالحرية والمساواة . وكانت النتيجة المنطقية لهذين المبدأين الساميين هي منح المساواة لليهود فرنسا . لكن حرية العبادة لم تكن أمراً مسلماً به . ومع هذا فقد تفهم شخص مثل ميرابو Mirabeau ، هذا الأمر الذي ادعى أنه « لا يجب معاقبة أى إنسان على دينه ، ذلك لأنه توجد منذ قديم الأزل أيضاً وجهات النظر الدينية متباينة . ويرجع هذا الاختلاف إلى تباين الرؤى . ولا يمكن تجنب هذا الاختلاف ، وبالتالي لا يجب معاقبة من يعتنق ديانة مختلفة عن الديانة الرسمية » . وزعم ميرابو أيضاً ، « أنه نظراً لأن الاخلاص لأى عبادة حق لأى إنسان ، فإنه من الواجب أيضاً أن نتعامل باحترام مع حقه ومن واجبنا أيضاً احترام عبادته »^(٢) . وقال نائب آخر في الجمعية الوطنية هو رابو سانت اتيان : Rabaut Saint - Etienne

(١) ريموند . الحرفيون والتجار ح ٢ ص ٤٦٣ .

(٢) ما قاله ميرابو ، في النقاش حول حرية الضمير في جلسة الجمعية الوطنية بتاريخ ٢٢/٨/ ١٧٨٩ (ونقل هنا عن الترجمة العبرية للباحث « يميل » في كتاب سوفول ، الثورة الفرنسية ص ٢٤٣ - ٢٤٥) .

« العبادة هي أساس المعتقد : وهذا الأساس هو نتاج لوجهة نظر ، ونتاج لحرية الفكر . وليس من المنطق أن يجبر إنسان على قبول معتقد غير معتقده . وإذا تصرفنا على هذا النحو ، يكون هذا ظلما ، واضطهادا . إن الخطأ ليس جريمة ، ومهما كان دين الإنسان ، فلا يجب أن تسلب منه حقوقه لهذا السبب . وأنا أطالب بالحرية لهذا الشعب المهان دائما المتجول الهائم على وجه الأرض . هذا الشعب الذى تعرض للامتهان : إننى أعيش فى مجتمع حر ، وعليه أن يثبت أنه جدير بذلك ، ويمنح حقوقا متساوية لكل أبنائه » (١) .

لكن لم يكن هذا هو تفكير الجميع . فلم تمنح الثورة الفرنسية المساواة للجميع بدون تردد . فلم يمنح حق المواطنة للبروتستانت فى فرنسا إلا فى شهر ديسمبر عام ١٧٨٩ ، كما منح هذا الحق لليهود جنوب فرنسا فى شهر يناير عام ١٧٩٠ ، ومنح لليهود شرق فرنسا فى شهر سبتمبر عام ١٧٩١ (٢) .

وكان اللقاء مصر بجيوش نابليون خلال أعوام ١٧٩٨ - ١٨٠١ ، بمثابة نقطة تحول فى منظومة حسابات وتوقعات اليهود والفرنسيين . حينما سعى نابليون إلى إرضاء مشاعر المسلمين وتجنب الإساءة لمشاعر المواطنين المسلمين اضططر أيضا لمنح المساواة لمسيحي الشرق واليهود المحليين ، خاصة أن الثورة الفرنسية كانت قد اتخذت من مبدأ المساواة شعارا لها ، فألغى النظام النابليوني الجزية وأفضلية شهادة المسلم على شهادة المسيحي أو اليهودى ، وحدد التمثيل المتساوى للمسلمين وغير المسلمين فى المحاكم التجارية . بل إنه ألغى أيضا تلك القيود التى كان قد حددها الخليفة عمر بن الخطاب (٣) . لكن المبادئ والقوانين ليست سوى أطر قابلة لحمل أى مضمون . ولا يتشكل هذا المضمون بموجب القانون فقط إذ تشكله أيضا القيم التربوية ، والآراء المسبقة ، والذاكرة الجمعية . وليست لدينا معلومات كافية عن رد فعل يهود مصر تجاه

(١) نفس المصدر ص ٢٤٦ .

(٢) عن الجدل الجماهيرى بشأن حرية الديانة ومنح حقوق المواطنة لليهود فرنسا ، انظر : موتساقى ، الذمة والمساواة ، ص ١١٥ - ١٣٠ ، هيرتسبيرج ، حركة التنوير فى فرنسا . وعن فترة النهضة فى فرنسا انظر ، شوارتسفوكس ، يهود فرنسا ص ١٩٩ - ٢٤٠ .

(٣) موتساقى . الذمة والمساواة ص ١٦٩ - ١٧٢ .

الاحتلال النابليوني ، فهناك من يرون أنهم وقفوا يترقبون ماسيحدث ، وأن هدوءهم هذا كان سببا في تعامل الفرنسيين معهم ، غير أن من يطرحون هذا التصور يعتقدون أن أسباب هذا الموقف ترجع إلى تبني الفرنسيين لبعض الآراء المسبقة ^(١) .

وتتسم كل المعلومات المتوفرة عن اليهود وليس عن الذميين عامة ، بالنظرة السلبية حيث جاء في الأمر الذى أصدره نابليون فى السابع من شهر سبتمبر عام ١٧٩٨ ، بشأن تعيين حاخامين فى منصب الحاخام الأكبر للطائفة اليهودية أن دورهما يتمثل فى تقديم يد المساعدة لمستشارى الطائفة السبعة فى إدارة شئونها ، وليكونا مسئولين أيضا عن أية اضطرابات يمكن أن يثيرها اليهود ^(٢) . وفيما يتعلق بعلاقات اليهود بالمسلمين فقد تحيز الفرنسيون لصالح المسلمين بالرغم من أنهم حرصوا على أن يظهرها فى صورة الطرف المحايد . وبغض النظر عن الرغبة فى كسب ود الغالبية المسلمة فقد تم استغلال كل حالات الخلاف بين المسلمين واليهود لملء خزانة جيش الاحتلال .

وتبرز بعض هذه الدوافع من خلال دراسة بعض الأحداث التى كان من بينها تعرض إحدى قوافل الحج عند عودتها من مكة إلى نهب اللصوص . ويذل نابليون جهودا كبيرة للتعرف على اللصوص والعثور على الممتلكات المسروقة وإعادتها إلى أصحابها . وتم العثور فى نهاية الأمر على جزء من المسروقات لدى بعض يهود القاهرة ، الذين يبدو أنهم اشتروها من اللصوص . وجرت محاكمة كبيرة ، وعوقب المسئولون عما جرى للحجاج ، وبخلاف ذلك فرضت غرامة على يهود القاهرة قدرت بخمسين ألف فرنك ، ولأنهم لم يسرعوا فى موعد الدفع هددوهم بمضاعفة المبلغ إذا لم يدفعوه خلال أربع وعشرين ساعة ^(٣) . وبعد التمرد الثانى فى القاهرة اضطرت اليهود للاشتراك فى الغرامة التى فرضت على المسلمين ، غير أنهم طالبوا بالإعفاء منها . وكانت الأسباب التى قدمها الفرنسيون لرفض طلبهم هى « أن اليهود لم يكونوا من أشد المتحمسين لدخول الفرنسيين لمصر فضلا عن أنهم أمدوا العثمانيين بالبارود والحديد والمواد العسكرية الأخرى » ^(٤) .

(١) نفس المصدر ص ٢٥٨ - ٢٥٩ .

(٢) لنداو ، اليهود فى مصر (عبرى) ص ١٧٩ . فارص . طائفة الإسكندرية ص ١٩ - ٢٠ .

(٣) موتساكى . الذمة والمساواة ص ٢٥٩ .

(٤) نفس المصدر ص ٢٥٩ - ٢٦٠ .

وحينما طلب الجنرال كليبر من تجار الإسكندرية تزويده باعتمادات مالية كبيرة ، قام قادة المدينة من المسلمين بتكليف التجار الأوروبيين واليونانيين واليهود بتسديد نصف المبلغ ، على أن يتكفل المسلمون بتسديد النصف الآخر . ورغب المسلمون في أن يضموا إليهم اثنين من اليهود غير أنهما عارضا ذلك بدعوى أن المسلمين يريدون أن يفرضوا عليهم المبلغ كله . وتم عرض الموضوع على كليبر للتحكيم ، وبعد أن فشل في إقناع المسلمين بالتراجع عن عزمهم غير مطلبه بفرض غرامة متساوية على الطرفين ، معبرا عن حياده المطلق^(١) . ووجد الفرنسيون في نهاية الأمر وبعد كل التعديلات التي أدخلوها على وضع اليهود أن المساواة ليست شيئا حسنا لكنهم لم يتنازلوا عن الرسوم التي اعتادت الإسكندرية دفعها . واستأنف الجنرال مينو تطبيق دفع « الجزية » على الأقليات غير الإسلامية ، لكن تحت مسمى آخر بالطبع وهو « أموال خصوصية » و « ضريبة خاصة » ، فتقرر أن يدفع الأقباط مليون فرنك ، والمسيحيون السوريون مائة وخمسين ألفا ، والمسيحيون اليونانيون خمسين ألفا ، واليهود خمسين ألفا ، والأوروبيون الذين يقيمون في مصر أربعين ألف فرنك^(٢) . وعلى الرغم من أن كل ما قام به جيش نابليون لم يجلب الهدوء « لأبناء الأقليات » فقد ظلت الحقيقة الأساسية أن الثورة الفرنسية اعتبرت أبناء الأقليات متساوين ومنحتهم فعلا المساواة أمام القانون في مصر . ويمكن القول أيضا أن سنوات الحكم النابليونية الثلاثة في مصر كانت تغيرا إيجابيا بالنسبة لليهود المحليين على الأقل حيث إنها منحتهم فرصة للتفكير في وضعهم ، وسبل الارتقاء به .

ومع مضي الوقت فقد تضافرت عدة عوامل لتغيير نظرة يهود مصر للحماية ، وتمثلت هذه العوامل في :

- (أ) الخبرة التي اكتسبوها في العيش كمتساوين .
- (ب) تزايد نفوذ الدول الأوروبية الكبرى داخل الإمبراطورية العثمانية .
- (ج) تحسن مكانة يهود فرنسا في مرحلة لاحقة ، الأمر الذي أتاح لهم التأثير على سياستها تجاه يهود الشرق .

(١) يوميات كليبر ص ٢٨ - ٢٩ .

(٢) موتساكي . الذمة والمساواة ص ١٩٢ .

(د) أدى تأثير أفكار المساواة إلى كسر الإجماع على وضع الذمى في الدول الإسلامية ، وهو ما ولد نظرة عدائية لم تعرف من قبل تجاه الذمى وبخاصة المسيحي . وبالإضافة إلى حالة الكراهية التي سادت بين المسلمين والمسيحيين تجلت مشاعر العداء على نحو ضخم أيضا من جانب المسيحيين في الإمبراطورية تجاه اليهود . وهذه المشاعر العدائية تجاه اليهود نهلت أفكارها أساسا من أوروبا المسيحية وفرنسا التي ساد فيها مبدأ المساواة . وكان لهذا التحول الذي طرأ على موقف سكان الإمبراطورية تجاه اليهود أثر في إلزامهم باللجوء إلى الدول المسيحية مانحة الرعاية ، ولم يتوجه اليهود إلى هذه الدول إلا من منطلق الضعف والاحتياج^(١) .

ولم تكن الدول الأوروبية الكبرى بما فيها فرنسا تتحرك في ذلك الحين انطلاقا من مبادئ سامية ، بل من خلال إدراكها أن منح الحماية سيتيح لها التدخل في الشؤون الداخلية للإمبراطورية .

وعلى الرغم من ذلك فإنه يمكن القول بوضوح أن مبادئ الثورة الفرنسية غيرت وضع اليهود القانوني في أوروبا من النقيض إلى النقيض بصورة تجعل من الصعب إعادتهم إلى وضعهم السابق ، كما أن التغيرات التي طرأت على أوضاع يهود مصر والإمبراطورية العثمانية كانت نتيجة لتأثر الإمبراطورية بتلك التغيرات التي دعت إلى منح المساواة لليهود . ولم يصحب مبدأ مساواة كل البشر أى تغير في أوضاع كل البشر في نظر الأوروبيين ، سواء في فرنسا أو خارجها . وبعد فترة وجيزة من الثورة الفرنسية سجل « سويني » الذي عمل مهندسا في الأسطول الفرنسي ، انطباعاته عن يهود مصر فذكر كيف كان يدعى هو والفرنسيون إلى الحفلات في منازل يهود الإسكندرية وكان هذا التفاعل الاجتماعي الذي تم قبل الثورة بفترة وجيزة بمثابة أمر مستحدث لكلا الطرفين ، ولا نعرف من وصف سويني كيف كانت نظرة الداعين للمدعوين ، لكن يمكن أن نفهم من الدعوة في حد ذاتها أنهم رغبوا في التفاعل الاجتماعي . وقد سعد سويني كثيرا بصحبة النساء اليهوديات ، لدرجة أنه كان مستعدا لأن يعتذر لهن عن كل الإساءات التي ألحقها بشعبهن ، الذي وصفه بقوله : كل شعوب الشرق تتحدث

(١) عن تأثير أفكار المساواة على كسر الإجماع حول شروط وجود الذميين في الدولة الإسلامية والعلاقة بين خرق التوازن وتغير النظرة بين الطوائف انظر ، لويس . يهود الإسلام ص ١٥٥ - ١٩١

بصوت عال ، بما فيها اليهود . إنهم فعلا يسرون ، بخطى قصيرة وسريعة ، ويعيشون في مصر في قمع بالغ يفوق ما هو موجود في أماكن أخرى ، وهم جشعون وغادعون ، وليسوا مثل البدو واللصوص الآخرين في مصر ، فهم ينفذون عمليات الخداع بدون عنف ، لكنهم كما هو الحال في أوروبا فخورون بمكائدهم اللاذعة . ويمارسون عمليات الخداع بهدوء بالغ فيملأون جيوبهم ويفرغون جيوب جيرانهم بهدوء شديد . هؤلاء هم اليهود في كل مكان نلقاهم فيه . في كل مكان تظهر عيوبهم التي لا يمكن إصلاحها طالما أنهم يبقون على الحدود التي وضعوها بينهم وبين باقي الشعوب . ويمكن أن نفهم أيضا أنهم يستخدمون في كل مكان نفس الوسائل ونفس الفنون ، وعدم الاستقامة التي تعد مخالفة لأي نظام اجتماعي^(١) .

وكم كانت دهشة سونيني كبيرة من سعة صدر أمته التي منحت اليهود الحرية والمساواة بعد أن كانوا محرومين من حق الوجود ، ومع ذلك لم تتغير طبيعتهم فلقد ظلوا كما كانوا . والعلاج الذي ارتآه سونيني لهم هو إزالة الحدود بينهم وبين سائر الشعوب . وبمعنى آخر لقد وافق على ضرورة منحهم الحقوق ليصبحوا متساوين لكنه أنكر عليهم حقهم في أن يكونوا مختلفين . ولم يكن في استطاعة الثورة أن تغير بين عشية وضحاها من وجهة نظر تشكلت في أوروبا المسيحية عبر أجيال عديدة فلقد منحت اليهود حقوق المواطنة ، لكنها لم تتمكن من تغيير صورتهم في عيون الفرنسيين ، وعيون سونيني في نهاية القرن الثامن عشر ، فظهر اليهودي كشخصية مضحكة ، وغادع جشع أستاذ في السوء ، عنيد وناكر للجميل وهذه الصورة لا تختلف كثيرا عنها لدى لوران دي اربيه في النصف الثاني من القرن السابع عشر ، ولا عن صورته في نظر بول ماسون في بداية القرن العشرين .

* * *

(١) سونيني . رحلات في مصر ص ١٠٥ - ١٠٦ .

وثائق (١)

الوثيقة الاولى

أمر ملكى فى ١٦٨٨/٨/٤ يحظر على التجار الفرنسيين فى مصر تأجير أسمائهم للأجانب (J ١٥٨٤) وعن الترجمة العبرية لهذه الوثيقة انظر روزن ، مكتب مرسيليا التجارى ، ص ١٢٣ .

الوثيقة الثانية

أمر ملكى بتاريخ ٥ إبريل ١٧١٣ ، يحظر على التجار الفرنسيين فى مصر والشرق تأجير أسمائهم للأجانب (J ١٥٨٤)

ترجمة نص الوثيقة الثانية

نظراً لأن جلالة أمر فى ١٦٨٨/٨/٤ ، بمنع كل رعاياه الذين يتاجرون فى مصر ، من تأجير أسمائهم للأجانب ليتاجروا هناك لأى سبب كان ، وعدم إرسال أى سلع أخرى بخلاف ما يخصهم ، وما يتاجرون فيه لحسابهم ، فقد قرر توقيع غرامة مصادرة السلع وغرامة ثلاثة آلاف ليرة على من ينتهك هذا الأمر .

ولأن جلالة علم بأن التجار الفرنسيين الموجودين فى الموانئ الأخرى ترسل لهم كميات كبيرة من السلع من ليفرنو وأماكن أخرى ، فى إيطاليا أو أماكن أخرى ، من تجار أجانب يقيمون هناك ، وأنهم ينقلون هذه السلع عبر جمارك هذه الموانئ وكأنها تخصهم هم ، كما تعاد السلع أيضاً ، وبهذه الطريقة يفيدون الأجانب من خفض الرسوم الجمركية الواجب على تجارهم دفعها ، وهى أكثر مما يدفعه الفرنسيون ،

(١) مرجع الوثائق كلها فى أرشيف مكتب مرسيليا التجارى . الوثيقة ٣ تصوير عن الأصل . وطبعت هنا بحالتها ، بدون أى تغيير . ولذلك ظلت طريقة الكتابة الخاصة بالقرنين السابع عشر والثامن عشر ، كما هى ولم تضاف علامات الشدة كما هو متبع الآن ، ولم تشطب الشدات الأصلية حتى وإن كانت ملغاة الآن . وجاءت الأحرف الكبيرة فى نفس المكان الذى ظهرت فيه فى الأصل ، وليس وفقاً لطريقة الكتابة المستخدمة الآن . وكتبنا ملحوظة عن أخطاء الكتابة ، إذا كانت تؤدى إلى سوء فهم المعنى ، ووفرت الاختصارات

وبالإضافة إلى ذلك ، فإنهم بتأجيرهم لأسمائهم يعفون هؤلاء التجار الأجانب من دفع الرسوم القنصلية القديمة على تلك السلع ، وبذلك لا يلزمون إلا بدفع رسوم حمولة السفينة ، التي لا تحمل محل رسوم القنصلية ، إلا حينما يتعلق الأمر بالفرنسيين ، وفقا للقرار الصادر بتاريخ ١٦٩١/٧/٢١ ، الأمر الذى يشكل خسارة كبيرة للسلع (الفرنسية) ، ويتيح للأمم الأخرى زيادة تجارتها ، ويقلل من رسوم مكتب مرسيليا التجارى التى كان يجب تحصيلها نتيجة للقرار المذكور أعلاه .

ولقد أمر جلالته أن يطلق أمره الصادر بتاريخ ١٦٨٨/٨/٤ على كل موانئ الشرق ، وتنفيذه نصا ومضمونا .

وبهذا فقد أمر بأن يحظر حظرا كاملا على كل رعاياه الذين يتاجرون فى الموانئ المذكورة ، تأجير أسمائهم للأجانب لكى يتاجروا ، مهما كانت أسباب ذلك ، ويحظر إرسال سلع أخرى باسمهم بخلاف تلك التى تخصهم ويتاجر بها لحسابهم ، ويعاقب بمصادرة السلع وغرامة ثلاثة آلاف ليرة . وأيضاً فإن جلالته يريد أن يعلم من خلال قناصل « الأمة الفرنسية » فى الموانئ المذكورة (المعلومات) ضد أولئك الذين ينتهكون الأمر الحالى ويرسلون إلى فرنسا ، ومعهم المعلومات والأدلة الأخرى لمحاكمتهم بصورة فريدة أمام حاكم مرسيليا التجارى . وها أنا أصدر تعليماتى وأوامرى للقناصل المذكورين للمساعدة فى تنفيذ الأمر الحالى ونشره وتوزيعه فى كل مكان ، حتى لا يدعى أحد أنه لم يعلم به . صدر وأمر به فى يوم ١٧١٣/٤/٥^(١) .

الوثيقة الثالثة

أمر ملكى بتاريخ ١٧١٩/١٢/٢٦ ، يحظر على التجار الفرنسيين فى الشرق وشمال إفريقيا تأجير أسمائهم للأجانب (J ١٥٨٤) .

ترجمة الوثيقة الثالثة

الأمر الملكى بشأن حظر تأجير التجار لأسمائهم للأجانب سواء فى موانئ الشرق أو فى موانئ شمال إفريقيا فى باريس يوم ٢٦ ديسمبر ١٧١٩ .

. Marchandises (١)

أمر ملكي

نظراً لأن جلالة قد علم بأن الفرنسيين المقيمين في موانئ الشرق وشمال إفريقيا يؤجرون أسماءهم لتجار من دول أخرى ، ويقومون بإرسال شحنات أخرى على اسمهم ، وأنهم يتاجرون فيها لحسابهم ، على الرغم من الحظر المفروض عليهم ، ونظراً لأهمية العناية بهذا الأمر ، فقد أمر جلالة بناء على مشورة من السيد الدوق « ماروليان » ، خال الملك ، بأنه يحظر على كل رعاياه التجار ، سواء في الشرق أو في شمال إفريقيا ، تأجير أسماءهم للأجانب ، ولاحتي لأولئك المحميين من « الأمة الفرنسية » ، ليتاجروا هناك لأي سبب مهما كان ومن يخالف ذلك تصادر سلعه ويغرم ثلاثة آلاف ليرة لانتهاكه هذا الأمر .

ويأمر جلالة المركز السيد دي بونال ، سفيره لدى « الباب » العثماني وشمال إفريقيا ، بأن ينشر ويسجل هذا الأمر في كل مكان يجب وضعه فيه ، وتطبيق قوانين المصادرة وتنفيذ كل ما يمكن تنفيذه ضد المجرمين ، وإرسالهم إلى موظفي المملكة وفقاً لمقتضيات القانون ، لمحاكمتهم وفقاً لتعليمات الأمر .

كما أمر أيضاً موظفي المملكة بنشر وتسجيل هذا الأمر والعمل على تنفيذه . صدر في باريس يوم ٢٦ ديسمبر ١٧١٩ . توقيع لويس ونائبه بلوريو^(١) .
للملك : تمت مقارنته بتصرفنا مع الأصل^(٢) ، مستشار وسكرتير الملك^(٣) ، والقصر والتاج الفرنسي وشئون المالية . دي لاميت^(٤) .

الوثيقة الرابعة

خطاب من حاكم بروفانس والمشرق على التجارة فيها ، بير كاردان ليبريه^(٥) ، إلى رئيس المدينة وشيوخ تجار مرسيليا^(٦) والمشرفين عليها ٥ أكتوبر ١٧٢٨ ، بشأن إشراك يهود ليفرنو في تجاره البن (J ١٥٨٦)^(٧) .

(١) Fleuriau d'Armenonvill - وزير الدولة للشئون البحرية في أعوام ١٧١٨ - ١٧٢٢

(٢) derniere

(٣) Assacier

(٤) Petre بيدو

(٥) Si la

(٦) Ardormance

(٧) بالتلميح وليس بالتصريح .

ترجمة نص الوثيقة الرابعة

في إكس ، ٥ أكتوبر ١٧٢٨ .

أيها السادة ، السيد الحاكم دى موريفا ^(١) . أتشرف بإرسال هذا الخطاب ومعه مذكرة يهود ليفرنو الذين يتاجرون في مصر ، لقد رأى الوزير أنه إذا صح أن ممثلي الأمة في القاهرة دعوا اليهود للاشتراك مع الفرنسيين ليربحوا معاً من الإذن الممنوح في العام الماضي بتصدير البن ، واقتسام الهدايا وباقي النفقات معا ، فإن اليهود صادقون في ادعائهم ، بأن حصة البن التي اشتروها وفقا لهذا الاتفاق تعطلت في رشيد . ولذلك يجب التأكد من أن هذا قد حدث كما يدعون ، وإذا كانت الرسوم التي فرضت في هذه الحالة على البن الذي يخص الفرنسيين ، والذي أعيق أيضاً في رشيد ، فقد مر على حساب ضريبة خسائر الميناء ، فإن « الأمة » في هذه الحالة تكون قد أخطأت ، لأنها لم تشرك اليهود معها في هذا العمل .

وبالإضافة إلى ذلك ، يرى الوزير أن الخسارة التي نجمت عن تصدير البن كان يجب أن تعود فقط لهذه السلعة ، ويدفعها التجار الذين اشتروا ما شحنوه ، وبهذا الشأن فإن ادعاءات اليهود تبدو سليمة جداً .

ولكن هناك أيضاً صدقا كبيرا في شكواهم من تصرفات التجار الفرنسيين ، الذين شحنوا البن ، الذي سمح لهم بتصديره من مصر على سفن فينسية لكي يتهربوا من الرسوم . وإذا صح ما جاء في المذكرة فإن هؤلاء التجار يجب أن يعاقبوا ، لأنهم أعاروا أسماءهم للأجانب . ويدان القنصل وممثلو « الأمة » بنفس القدر ، إذا كانوا قد وافقوا على ذلك . يجب أيضا التأكد من هذا الموضوع .

وبالنسبة للأوصاف العامة بشأن رسوم خسائر الميناء ، فإن ادعاء اليهود بشأن السفن الفرنسية ، التي تشحن سلعهم إلى إيطاليا قبل الدفع (الرسوم) مثلها مثل السلع المرسلة إلى موانئ المملكة ، لا أساس له من الصحة ، وإن كان هذا جديرا بالاهتمام خاصة فيما يتعلق بالجزء الذي يمكنهم أن يستغلوه ، وتفضيلهم استخدام السفن

(١) Jean Frederic Phylpeaux de Pontchartrain, Comte de Maurepas . ابن

جيروم دى فونتشترتين وزير الدولة للشئون البحرية في السنوات ١٧٢٣ - ١٧٤٩ .

الإنجليزية التى لا تدفع أى رسوم خسائر للميناء ورسوم أقل فى الموانئ ، وقد يؤدى ذلك إلى إغرائهم بعدم استخدام السفن الفرنسية فى نقل بضائعهم .
ويجب أن تأمل فى أن يؤدى الأمر الذى صدر بمنع تقديم أى هدايا للعمل على تصدير البن ، إلى معالجة موضوع شكوى هؤلاء اليهود فى المستقبل .
وأنا أطلب منكم أيها السادة تحرى صدق هذه المعلومات الواردة فى المذكرة ، وإرسال كل المعلومات لى ، وإشراكى فى اعتباراتكم بهذا الشأن .
المخلص ، ليبريه .

الوثيقة الخامسة

بير كاروان ليبريه إلى رئيس المدينة ، وشيوخ تجار مرسيليا والمشرفين عليها ، فى ١٦ اكتوبر ١٧٢٨ (J ١٥٨٦)

ترجمة نص الوثيقة الخامسة فى إكس ١٧٢٨/١٠/١٦ .

أيها السادة إننى واثق ، مثلكم ، فى أنه يجب إطلاع ممثلى « الأمة » فى القاهرة على مذكرة يهود ليفرنو الذين يتاجرون فى القاهرة . فالأعمال التى يتهمون الفرنسيين بها ، تبدو شاذة ، وغير حقيقية ، وفى حاجة إلى توضيح دقيق . وأنا أطلب منكم أن ترسلوا لهم نسخة من هذه المذكرة بأقصى سرعة ممكنة ، وتعيدوا الى الأصل ، حتى أتمكن دائما من تقديم تقرير للوزير عما تعتزمون فعله .

الوثيقة السادسة

من بير كاردان ليبريه إلى رئيس المدينة ، وشيوخ تجار مرسيليا والمشرفين عليها ، بشأن شكوى يهود ليفرنو من الرسوم الجديدة التى تحصل منهم فى ميناء الإسكندرية .

ترجمة الوثيقة السادسة

في إكس ١٧٢٨/٢/١ .

أيها السادة كتب لي السيد البارون دي موريفا ، بأن التجار اليهود المقيمين في ليفرنو يشكون ، من أنه فرض عليهم عبء جديد في ميناء الإسكندرية منذ فترة وجيزة ، وهو مكون من مبالغ استئجار كل الصواري والقلاع وأجزائها المطلوبة للرسو وترتيب السلع التي يشحنونها على السفن الفرنسية . كما أنهم يدعون أيضاً ، أنه منذ فترة وضع سقف كحد أقصى لتحصيل هذا العبء الجديد ، وأنه جدد ثانية وهو يتعارض مع حرية التجارة ، كما أنه يضر بحركة السفن الفرنسية خاصة أن الإنجليز يبذلون قصارى جهودهم لجذب اليهود لاستخدام سفنهم . ولم يصلني أنا والوزير تقرير عن تنفيذ هذا الأمر . وأنا أطلب منكم إبلاغى بما تعرفون ، وهل توجد أوامر تعطى صلاحية لتنفيذ هذا الأمر ، وفي النهاية ماذا تريدون عمله بخصوص شكاوى التجار اليهود من ليفرنو .

* * *

يعقوب م لنداو اليهود وجيرانهم خرب طائفة القاهرة ١٧٣٥

أ - المصادر

الوثائق التاريخية :

نعرض فيما يلي تفسيراً جديداً لأسباب تدهور وضع يهود مصر بصفة عامة ، وطائفة القاهرة بصفة خاصة ، خلال القرن الثامن عشر . وسوف تعتمد المناقشة في أساسها على وثيقتين تاريخيتين غير معروفتين تقريباً ، كتبنا باللغة البرتغالية ، وهما تضمنان قصة الأحداث التي وقعت في القاهرة منذ مائتين وخمسين عاماً^(١) . وجاء في الوثيقة الأولى التي سنسميها فيما يلي « الوثيقة أ » ما يلي :

وصف الاضطرابات الشعبية ، التي حدثت في الثامن عشر من شهر ديسمبر من العام الماضي ، ١٧٣٥ ، في مدينة القاهرة الكبرى ، عاصمة مملكة مصر القديمة ، لدى موت الوزير والقاضي اليهوديين ، وتدمير حارة اليهود ، بالإضافة إلى حالات القتل والتعذيب الوحشية التي وقعت ضد اليهود . ومع كل تفصيلات هذا التمرد الكبير ، والتي استقيناها من وثائق مؤكدة وأحكام وحسابات خاصة بأشخاص يتسمون بالجدية والاستقامة . وقد ترجمها عن القشتالية أنطونيو دى أوليفيرا ، من مواليد مدينة تشاموسكا .

ونشرت هذه الوثيقة التي تقع في ثماني صفحات عام ١٧٣٥ أو ١٧٣٦ . أما الوثيقة الثانية التي سيطلق عليها « الوثيقة ب » ، فجاء بها ما يلي :

(١) ستظهر صيغة مختلفة لهذا المقال باللغة الانجليزية في مجموعة مقالات عن يهود مصر في الأجيال الأخيرة ، إعداد البروفسور شمعون شامير وأوجه شكرنا خاصاً لدار نشر ويستويو ، لسماحها لي باستخدام بعض الجزئيات الواردة في مقال باللغة الانجليزية .

وأنا أعني هنا كتيبين مطبوعين ، نشر كل منهما منفصلاً في لشبونة ، كما سأوضح فيما بعد . وهذان الكتيبان نادران جداً . وتوجد نسخة من الكتيب الأول في مكتبة ويدنر ، في جامعة هارفارد ، وتوجد نسخة الكتيب الثاني في المكتبة الوطنية بالقدس .

وصف الاضطرابات الشعبية التى حدثت يوم ١٨ ديسمبر من العام الماضى ، ١٧٥٤ ، فى مدينة القاهرة الكبرى ، عاصمة مملكة مصر القديمة ، لدى موت الوزير والقاضى اليهوديين ، وتدمير حى اليهود والتعذيب الوحشى الذى تعرض له اليهود ، بقلم أنطونيو دى أوليفيرا من مواليد مدينة لشبون .

وتتكون الوثيقة « ب » التى نشرت عام ١٧٥٥ من جزأين : الصفحات التى فى الجزء الأول منها تشكل طبعة ثانية - مع تغيرات طفيفة - عن الوثيقة « أ » . ومن ناحية أخرى . يمكن أن تقرأ الصفحات السبع الأخيرة على النحو التالى .

استمرار وصف ما نشر بشأن الاضطرابات الشعبية التى وقعت فى مدينة القاهرة الكبرى ، عاصمة مملكة مصر القديمة ، ونتائج هذه الاضطرابات .

تبدأ الوثيقة الأولى بوصف مفعم بالحوية للحياة التجارية الصاخبة فى القاهرة ، والتى لعب الأتراك والأوربيون والآسيويون والتونسيون والعرب واليهود دورا كبيرا فيها . يرد بعد ذلك وصف حى اليهود أكثر أحياء المدينة الاثنى عشر ثراء : منازل مناسبة وحدائق جميلة ، يسيطر قاض يهودى على كل شئ فى هذا الحى ، ويدعى هذا القاضى شموئيل بن التسعين ، من مواليد طنجير . وبعد ذلك تتضمن الوثيقة تفصيلات عن الأحداث الكبرى ، التى أدت إلى تنحية الوزير الذى يسمى أيضاً « مساعد الملك » ، ويبدو أن المقصود هو « الباشا » أى الحاكم العثمانى . وقام رجل يدعى أدوسته ، ويكنى بالخليفة (يترجم فى الوثيقة بأنه « رجل دين ») ، بتحريض الجماهير وقادها نحو التمرد . كما طالب اليهود فى القاهرة بتقديم الهدايا (ما تشبه الضريبة) التى اعتادوا تقديمها كلما عين حاكم جديد على مصر ، وإلا ضيقت الجماهير الخناق على الحى اليهودى . وينشب قتال حاد بين الجانبين . ولا تحسم المعركة إلا بعد نجاح المهاجرين فى دخول الحى اليهودى عبر نفق تحت الأرض . ويؤدى انفجار مستودع بارود ، مخبأ فى حى اليهود إلى اكتمال تدمير الحى وإلى وفاة عدة آلاف ، من كلا الجانبين . وتصف « الوثيقة أ » .

التعذيب العلنى الذى تعرض له القلة من اليهود والذين بقوا على قيد الحياة (وهم أعضاء وفد خرجوا للتفاوض مع أدوسته ، فاعتقلهم) وتشير الوثيقة أيضا إلى الخلافات بين المنتصرين .

وكما ذكرنا من قبل ، فإن الوثيقة الثانية تكرر في الجزء الأول منها قصة الفظائع التي ارتكبت ووردت في الوثيقة الأولى ، وتواصلها في الجزء الثاني منها ، وتقرر أن ثمانية وأربعين ألف شخص ماتوا حرقا خلال الاضطرابات والمعارك . وبعد ذلك تتحدث الوثيقة عن العقاب الذي حل على ادوسته ، بعد أن استثار غريزة القتل لدى الجماهير ، وتعذيبه حتى الموت . وتتحدث الوثيقة أيضا تفصيلا عن علاقات الوزير (أو الحاكم) الجديد ، فيزلر ، مع القادة المحليين ، والصراع على السلطة والرغبة في جمع المال ، ذلك الصراع الذي انتهى بهروب فيزلر ومطاردة الفرسان المسلحين له . وهنا تنتهي الوثيقة « ب » مع وعد بمواصلة وصف نتائج الموضوع . وعلى حد علمنا ، لم يطبع ملحقها بعد .

وبنظرة مبدئية يمكن الاعتقاد بأن هاتين الوثيقتين ليستا سوى أحد الكتيبات (من النوع المسمى Feuillet Volant) ، التي كانت واسعة الانتشار ومقروءة بالأسبانية والبرتغالية في تلك الأيام . وفي القرن الثامن عشر كان هذا النوع من الكتب لا يرقى إلى مرتبة الأدب الرفيع أو الصحافة ، بل إنه تآرجح بينهما وفي الحقيقة كان يشكل خلطا بينهما . ولكن على العكس ، يمكن التكهن بأنه كان كتيبا كتب وطبع بصورة خاصة لكي يستثير عواطف الطائفة اليهودية الشرقية (السفارادية) الثرية ، في هولندا أو بريطانيا ومن هنا يأتي تفسير أسلوبها الوثائقي) . ولكن هذين التفسيرين غير مقبولين منطقيا : فمن ناحية ، نجد وفرة في المادة التاريخية الموثقة في هاتين الوثيقتين كما يثبت لاحقا . ومن ناحية أخرى لأن هاتين الوثيقتين تعرضان أوضاع يهود القاهرة بصورة نقدية للغاية (على الأقل في مسألة واحدة ، حيث تقدمهم قتلة يبيعون جثث ضحاياهم) ، ولا يمكن افتراض أنها كتبت بيد يهود أو من أجل اليهود .

كما أن أوراق الغلاف في الوثيقتين تثير عدة أسئلة :

لقد جاء في « الوثيقة أ » أنها ترجمة عن الأسبانية . ولم تنجح الجهود الحثيثة في اكتشاف وثيقة كهذه في الأسبانية أو أى ذكر لها (وليس في ذلك إثبات قاطع بعدم وجودها) . وكما أن الوثيقة الثانية تعد بصورة كبيرة طبعة ثانية من « الوثيقة أ » ، مع إلحاق ملحق طويل بها . وعلى أية حال فإن لها ورقتي غلاف (الأولى للوثيقة والثانية للملحق) . ولم يرد في كليهما شيء عن الترجمة من الأسبانية .

لا نعلم أى شئ عن انطونيو دى أوليفيرا من أى مصدر آخر ، غير أن الببليوجرافيات البرتغالية تشير إليه بوصفه كاتب تلك السجلات التى نبحثها هاهنا . ووفقاً « للوثيقة أ » كان من مواليد شاموسكا ، ومع هذا فتذكر « الوثيقة ب » أنه من مواليد لشبونة . وربما كان من نسل المضطهدين ، لاهتمامه بموضوعات يهودية . والحقيقة أن كثيراً من المضطهدين اتخذوا لأنفسهم أسماء نباتات وأشجار (وفى هذه الحالة : شجرة الزيتون) .

يوجد أيضاً فرق فى تاريخ الأحداث المذكور . فغلاف « الوثيقة أ » ، يتناول وصف أحداث الثامن عشر من شهر ديسمبر عام ١٧٣٥ . وربما كان فى ذلك خطأ مطبعى . وربما لأن هذه النسخة طبعت عام ١٧٥٥ ، فقد « غيروا » التاريخ إلى ١٧٤٥ ، لكى يضيفوا على الكتاب صورة أكثر حداثة . ويبدو أيضاً أننا لن نخطئ إذا أرجعنا التاريخ المذكور فى صفحة غلاف « الوثيقة أ » ، إلى هذه الأحداث ، أى عام ١٧٣٥ .

وعلى الرغم من اعتبار هاتين الوثيقتين من الوثائق التاريخية ، إلا أنهما لم تبحثا بعد بجدية ، وربما يرجع ذلك إلى لغتهما . وعلى حد علمى فإن الوحيد الذى سعى بصورة جادة للإعلان عن وجودهما هو يهودى برتغالى يدعى موشيه ابن شبات أمزليج ، ويعمل أستاذاً للاقتصاد فى جامعة لشبونة وعضو أكاديمية العلوم فى نفس المدينة . وفى عام ١٩٢٣ طبع أمزليج على نفقته نسخة خاصة من كتيب متواضع بالبرتغالية (ظهر فى خمس نسخ فقط) باسم « قصة من القرن الثامن عشر » ، من تاريخ إسرائيل^(١) . ويتكون كتيب أمزليج من صفحة غلاف وصفحة تقديم ، وصورة من صفحة الغلاف للوثيقة كلها ، وصفحتى مناقشة ، تلخيصان مضمون الكتيب ، مع اعتراف بعدم قدرة أمزليج على تقييمهما . ومع ذلك فإنه يشكر لإطلاعه الباحثين على هذا الموضوع .

٢ - الوثائق والمصادر الأخرى

يمكن القول أولاً وقبل كل شئ إن أهمية هاتين الوثيقتين ترجع إلى أن الفترة المعنية فقيرة جداً فى المادة التى تتناول يهود مصر . ولا ترد فيها تفصيلات كثيرة عن تاريخ

(١) انظر : افريج .

البلاد بصورة عامة ، خلال السنوات المطروحة في الوثيقتين . ولقد سبق أن قال البروفيسور اندريه ريموند ، في مقاله الهام عن الحركات الشعبية في القاهرة إبان القرن الثامن عشر ^(١) . أنه لم يتمكن من دراسة الموضوع بعد عام ١٧٣٣ ، لعدم توفر المصادر أو بمعنى آخر إن هاتين الوثيقتين تملآن على نحو محدد فراغا ، توقفت عنده مصادر ريموند .

وبالطبع فإن مناقشة هذه الفترة بالتفصيل أو بالإطناب ، وردت في كتاب « عجائب الآثار في التراجم والأخبار » للمؤرخ عبد الرحمن الجبرتي ^(٢) . ولكن الجبرتي استخدم الشهادة التي يحتاجها لفترة متأخرة ، بينما استعان بمادة مكتوبة للسنوات التي نهتم بها هنا . وفيما يتعلق بالسنوات ١٧٣٤ - ١٧٣٥ (١١٤٧ - ١١٤٨ هجرية) استعان الجبرتي بأهم الوثائق التاريخية المصرية التي تتعلق بهذه الفترة ، وهي « الإشارات » لأحمد شلبي بن عبد الغنى الحفنى المصرى . وقام أخيراً البروفيسور عبد الرحيم عبد الرحمن عبد الرحيم ^(٣) . بنشر المخطوط الوحيد الباقي عن هذا المؤلف . وعلى كل ، فهناك تشابه كبير بين المصدرين ، خاصة في تناولهما للسنوات المعنية ^(٤) . وتوقف مؤلف شلبي بموته ، عام ١٧٣٨/١١٥٠ . ولقد أقام شلبي في القاهرة خلال الفترة التي نتحدث عنها الوثيقتان ، وعلى الرغم من ذلك ، فإن الأحداث الموصوفة في الوثيقتين لم تذكر - لا عند شلبي ولا عند الجبرتي . وصحيح أن كليهما كتب ^(٥) . عن الحماس الدينى المتعلق بآخرة الأيام في القاهرة عام ١٧٣٥ ، وأيضاً عن الارتفاع الكبير في أسعار السلع الأساسية ، وربما يمكن أن نفهم على ضوءهما خلفية الأحداث المذكورة في الوثيقتين .

وبالنسبة للوثائق العثمانية المكتوبة باللغة التركية ، والتي تناول مصر في القرن الثامن عشر ، فإننا نجد أن كتاب « التاريخ » للمؤلف راشد انتهى عام ١١٤٢ - ١١٤٣ هـ ، أى قبل سنوات من وقوع الأحداث الواردة في وثائقنا ، بينما « تاريخ » الغزى ، بقلم سليمان غزى ، يبدأ بعام ١١٥٧ هـ ، أى بعد موضوعنا بعدة سنوات ،

(١) ريموند . أحياء وحركات ص ١١٤ .

(٢) انظر الجبرتي .

(٣) انظر العيني .

(٤) العيني ص ٥٩١ ، الجبرتي . المجلد الأول الفصل الأول والفصل الثانى ص ١٥١

وما بعده .

وصحيح أن « تاريخ » سامى شاكى صبحى ^(١) . و« تاريخ » فريد التواريخ بقلم سمعدانى زاده فندقليلى سليمان أفندى يتناولان هذه السنوات إلا أنهما لم يذكر الأحدث المروية فى الوثيقتين ^(٢) . كما أن كتب التاريخ والوثائق الأخرى ، العربية والتركية ، التى تتناول مصر فى القرن الثامن عشر ، لم تتعرض لهذه السنوات أو إنها لم تذكر الأحداث الواردة فى هاتين الوثيقتين ^(٣) . وحتى الأبحاث الجادة عن مصر إبان القرن الثامن عشر ، مثل كتاب محمود الشرقاوى ^(٤) ، لم تذكر شيئا عن هاتين الوثيقتين ، ولا حتى عن الأحداث المذكورة فيهما .

إذا ، فلا بد من الدأب على معرفة كيف نجح كاتب هاتين الوثيقتين فى الحصول على المعلومات الواردة فيهما ؟ الإجابة على هذا السؤال يقدمها المؤلف فى صفحة الغلاف فى الوثيقة الأولى . حيث قال « لقد جمعت هذه المعلومات من وثائق لها مصداقيتها ومن تقارير لشخصيات جادة ومحترمة . وبذلك فإن مصادر دى أوليفيرا كانت مؤكدة وشهادات شخصية ، وربما أيضا من خلال بعض المؤلفات التى لم تصل إلينا . ويبدو أن هذا هو السبب فى احتواء هاتين الوثيقتين على معلومات عامة عن القاهرة فى تلك الأيام ، وسكانها ، والمؤامرات التى كانت تحاك بها ، والحروب وصراعات القوى التى كانت تشهدها ، والاضطرابات والمعارك والخيانات والجشع وموضوعات أخرى من المؤكد أنها أدت إلى التوترات فى القاهرة العثمانية - والتى تبدو ذات مصداقية بالنسبة للقارئ المعاصر .

ب - « النقطة اليهودية »

أحداث طائفة القاهرة :

ويجب أن نطرح هنا بإسهاب ، ملخصا لما ذكرته الوثيقتان عن تورط يهود القاهرة فى القضية بأسرها .

(١) انظر : سامى شاكى صبحى .

(٢) انظر : سمعدانى زاده .

(٣) هولت : مصر العثمانية ص ٣ - ١٢ ، شاو : مصادر تركية ص ٢٨ - ٤٨ ، ثلاث وثائق ص ٢٢٧ - ٢٣٥ .

(٤) انظر : الشرقاوى .

لقد كان الحى اليهودى فى القاهرة أجمل أحيائها على الإطلاق ، حيث كانت شوارعه جميلة واحتوت حدائق المنازل على أشجار ونباتات جميلة ، ولم يدفع اليهود سوى ٢٠٪ فقط من أسعار السلع ، التى تاجروا فيها . وكانوا يوردون الكثير من المواد الغذائية ، والأصواف والعطور لبيت الحاكم . وحينما كان يعين حاكم جديد لمصر ، مرة كل ثلاث سنوات ، كانوا يقدمون له هدية نقدية . وكانوا يتمتعون بالحرية داخل حيهم ، تحت قيادة قاضى « ملتهم » سموئيل ، الذى كان من مواليد طنجير ، والذى كان يبلغ من العمر تسعين عاما ، وهو رجل محترم وجدير بمنصبه .

وبعد نجاح تمرد ادوسته ، قتل الحاكم السابق وعين حاكم آخر بمعرفته فطلب من سموئيل ، قاضى اليهود ، أن يقدم الهدية للحاكم الجديد . فرد عليه سموئيل بأن الحاكم الجديد لم يكن وزيرا بتعيين من ديوان السيد الكبير . وكان رد سموئيل قاطعا ، لدرجة أن ادوسته يش من إقناعه ، ولذلك عقد العزم على التخطيط لعزله . فأطلق شائعة مفادها أن لدى اليهود أموالا طائلة تخص الحاكم السابق ، وأن هذه الأموال ملك الآن للشعب . فتحمست الجماهير وطلبت من ادوسته أن يصدر أمرا لليهود بتسليمهم الكنز . وكان ادوسته ينتظر ذلك بفارغ الصبر فأرسل عشرين رجلا لقاضى اليهود ، لكن سموئيل أطلعهم على كتاب الحقوق الممنوح « للأمة » اليهودية (« الملة » بالطبع) ، وأوضح لهم أيضا أن ممتلكات اليهود كلها لا تصل إلى المبلغ الذى يطلبه ادوسته . ولدى اندلاع الاضطرابات فى القاهرة أصدر سموئيل تعليماته بإغلاق بوابات الحى اليهودى ، ودعا كل القادرين على حمل السلاح للدفاع عن أنفسهم ضد الكراهية ، التى تكنها كل دول العالم لليهود . كما أمر أيضا بأن يتجمع فى المعبد كل من هم غير مؤهلين للحرب . لكن الجماهير بقيادة ادوسته هاجمت إحدى البوابات ، لكنها كانت بوابة حديدية ، ومحصنة جيدا ، وأطلق اليهود النار على المهاجمين فهربوا ، بعد أن تكبدوا خسائر كبيرة . وأدى الهجوم على بوابة أخرى إلى نتائج قاسية جدًا للجماهير ، لأن اليهود فُتجروا هناك باروداً ، أسفر عن سقوط أعداد كبيرة من الشهداء . ومن ناحيتهم أرسل اليهود لادوسته وفدا يحمل اقتراحا بالتسوية : حيث أعربوا عن استعدادهم لأن يدفعوا له مبلغا كبيرا ، غير أنه قرر ألا يكتفى إلا باحتلال الحى اليهودى ، وإبادة سكانه .

٢ - تدمير الحى اليهودى وتدهور الطائفة

إن المادة المهمة التى تنطوى عليها الوثيقتان تتعلق كما يبدو بالطائفة اليهودية بالقاهرة ، ولا يهمننا فى هذا المجال أن نتعرف من الوثيقة على تعداد اليهود ووضعهم الاقتصادى المميز ، واستعدادهم للقتال حتى الموت ، أو استجابتهم لزعماء الطائفة ، خاصة إن أهمية الوثيقتين تكمن فى أنهما تساعدان على حل السؤال الذى يطرح فى المؤلفات المعنية ^(١) بدراسة تاريخ يهود مصر فى ظل الفترة العثمانية ، فيتساءل كثير من الباحثين عن كيف حدث أن الطائفة اليهودية التى تمتعت بقدر كبير من النفوذ الاقتصادى حتى مطلع القرن الثامن عشر أصبحت طائفة هزيلة للغاية فى نهايات ذلك القرن . وقد طرح البروفيسور برنارد لويس ^(٢) إجابة على هذا السؤال كان مفادها أن ذلك القرن شهد قدرا ما من التدهور فى أوضاع معظم الطوائف اليهودية المقيمة بالشرق العثمانى ، وأن الجماعات المسيحية التى كانت نشيطة فى المجال الاقتصادى أسهمت فى تضائل مكانة الطوائف اليهودية . وبالرغم من أهمية هذا التفسير إلا أنه لا يساعدنا بعد على تفهم لماذا حدث التدهور على هذا النحو السريع والحاد . وعلى حد اعتقادنا فإن المصادر العثمانية والعربية وأدب الفتاوى ^(٣) ، وتقارير السائحين الأجانب ، ومؤلفات اليهود المصريين المتأخرة ^(٤) لا تفسر أسباب ذلك التدهور الحاد .

ويمكننا فى هذا المجال افتراض أن التفسير الوحيد لظاهرة هذا التدهور الحاد يكمن فى هاتين الوثيقتين اللتين يتضح منهما أن الطائفة اليهودية بالقاهرة قد تعرضت إلى إبادة كاملة ، وأن ممتلكاتها سرقت فى ظل فترة وجيزة . أما سائر الطوائف اليهودية بمصر فقد كانت طوائف صغيرة ، ومن ثم فلم يتمكن أبناؤها الذين أقاموا بالقاهرة من إعادة بناء الطائفة التى تعرضت للدمار .

وكما يبدو فإن هذا هو التفسير الوحيد الذى يمكننا على ضوئه تفهم أسباب تلك الحالة من التدهور التى تعرضت لها الطائفة اليهودية بالقاهرة ، ومع هذا فلا يمكننا الاطمئنان كلية إلى هذا التفسير نظرا لعدم وجود شهادات أخرى فضلا عن أن أدب

(١) لنداو . يهود مصر

(٢) لويس . يهود الإسلام ص ١٤٦

(٣) لنداو ، مصادر عبرية ص ٢٠٥ - ٢١٢ .

(٤) على سبيل المثال : فرجون : يهود مصر .

الفتاوى التى قمنا ببحثها لم يذكر شيئا عن أحداث عام ١٧٣٥ . ومن اللافت للنظر أن هذا الأدب لم يذكر شيئا عن تعرض طائفة بأكملها إلى الدمار . كما أن تقارير القناصل الفرنسيين^(١) والبريطانيين^(٢) الذين عملوا في مصر خلال تلك الأعوام لم تذكر شيئا عن الأحداث التى ورد ذكرها في هاتين الوثيقتين . وبالرغم من أن القناصل الأجانب بالقاهرة والإسكندرية كانوا مهتمين في المقام الأول بالقضايا التجارية إلا أنه من المدهش أنهم لم يتطرقوا في تقاريرهم إلى مثل هذه الأحداث . وعلى أية حال فيمكننا تبرير هذا الوضع بأن الاضطرابات كانت أمرا شائعا في تلك الفترة فضلا عن أن التاريخ لم يحفظ لنا كل تقارير القناصل الأجانب .

وخلاصة الأمر فيمكننا القول إن الدراسة المتأنية لهاتين الوثيقتين هى التى ستحدد ما إذا كانت المادة الواردة في هاتين الوثيقتين مادة تاريخية أم أنها مجرد مادة أدبية ، وسنحاول القيام بهذه المهمة على ضوء المواضيع .

ج - تحليل الوثائق

الشكل العام . الوصف الوارد في الوثيقة تقليدى بالنسبة لما نعرفه عن القاهرة العثمانية في القرن الثامن عشر ، ويتفق بصفة عامة مع ما جاء في المصادر العربية والتركية . فلقد وصفت القاهرة بأنها مدينة دولية عاش فيها جنبا إلى جنب ، آسيويون ، وعرب وتونسيون وأرمن ويهود - حيث تنافسوا جميعا فيما بينهم على التجارة . كما أن التمرد الذى قتل خلاله حاكم مصر ، والاضطرابات التى حدثت بعد ذلك مباشرة كلها تعد نمطية في القاهرة ، التى تحولت في القرن الثامن عشر إلى مدينة يصعب جدًا إقرار القانون والنظام بها^(٣) . ويعرف القراء جيدا من خلال الكتب التاريخية المسجلة لهذه الفترة ، أن الارتفاع المطرد في أسعار السلع الغذائية ، أدى إلى وقوع كثير من أحداث العنف .

(١) Archives Nationales Paris Vols AEB' ١٠٣ , AEB' ١٠٤ (Alexandria);
(AEB' , AEB' Cairo) .
(٢) Public Record office, London, Vols SP ٢٧/٩ Sp ٥٦/٩٧ (Istanbul) : Sp I
(Cairo) ٣٤٢/٥٠ .
(٣) انظر حول هذا الموضوع بالإضافة إلى المصادر التى ذكرناها من قبل : فليمنج ، الفتنة « في
القاهرة ص ٥٥ - ٦٣ .

الوقائع : لأننا لم ننجح في التأكد من الأحداث المختلفة التي سبقت الاضطرابات وأعقبها ، كما جاءت في الوثيقتين المعنيتين ، فإن بعض المعطيات في حاجة إلى استيضاح . لقد أخبرتنا الوثيقتان أن التمرد جاء بدرجة كبيرة نتيجة للارتفاع المطرد في أسعار السلع الغذائية . وبالفعل ، فإننا نعرف مما قاله الجبرتي أنه في هذا العام حدث ارتفاع مطرد في الأسعار إضافة إلى بعض المشاعر المتعلقة بآخرة الأيام . وكانت السنوات ١٧٣٣ - ١٧٣٥ ، من أسوأ الأعوام في مصر من الناحية الاقتصادية خلال القرن الثامن عشر ، ويرجع ذلك إلى خفض العملة وارتفاع الأسعار - وهي ظواهر أدت إلى توتر شعبي^(١) . كما تحدثت الوثيقتان أيضاً عن الأضرار البالغة التي حدثت بعد الفيضان غير العادي لنهر النيل . وبالفعل فإن قائمة فيضانات النيل منذ عام ١٧٣٣ تشير إلى أنه في عام ١٧٣٤ حدث أكبر فيضان في القرن الثامن عشر تراوح منسوبه بين عشرين وثلاثين متراً ، ولم يشبهه إلا فيضانات (في عامي ١٧٥٣ و ١٧٥٤ ، لكنهما لم يتجاوزاه)^(٢) . وبالتالي ، فإن هذه المعلومات تتفق مع ما جاء في الوثيقتين .

المعلومات الأساسية ، بالإضافة إلى إطار الاضطرابات العام ، والصراع المسلح ، وأعمال القتل والتعذيب - التي سبق أن تناولناها من قبل - فإن الوثيقتين عرضتا أيضاً بعضاً من التفاصيل الدقيقة عن طائفة القاهرة ، ووصفتها بأنها طائفة ثرية . ووصفتنا الحى اليهودى بأنه أغنى أحياء المدينة . وبالفعل ، فإن أحدث الأبحاث تؤكد أن في أوائل القرن الثامن عشر ، كان يهود مصر (وبخاصة يهود القاهرة) يتقلدون أهم المناصب ، في سك العملة ، والصرافة ، والجمارك وصناعة المنسوجات ، وكان كثير منهم أثرياء . ويتفق هذا مع ما نعرفه من مؤلفات التجار الفرنسيين . بينما نجد في النصف الثاني من القرن الثامن عشر ، أنه قد قل عدد اليهود ذوى التأثير والثراء في مصر^(٣) . فلقد ذكرت لنا الوثيقة الأولى ، أنه خلال تلك الفترة كان يجب على يهود القاهرة تقديم هدايا نقدية لحكام مصر ، مرة كل ثلاث سنوات ، لدى تعيينهم (وإن كنا نعلم أيضاً أن هناك حكاما تم تغييرهم في فترة أقل من ذلك) ، وبالتالي فقد اعتبروا

(١) ريموند ، الحرفيون والتجار الجزء الأول ص ٩٦ - ٩٧ .

(٢) كلارجية ، القاهرة ج١ ص ٤٢ - ٤٤ .

(٣) ريموند ، الحرفيون والتجار ج٢ ص ٤٥٩ - ٤٦٤ .

ذمين ، غير أن رؤساء الوزارات منحوا الملة اليهودية عدة حقوق أطلقت عليها الوثيقة مسمى Privilegios^(١) ووفقا لما جاء في الوثيقة فقد طلب من رئيس الطائفة وقاضيه أن يعدا الهدية المالية المطلوبة ، وكما نعرف أيضا فإن هذا يتفق مع الوضع العام للملة . ومن المعروف أن رئيس كل ملة في مصر كان مسئولاً عن تسديد ضريبة الملة ، كما كان من بين مهامه تقسيم العبء الضريبي على أفراد الطائفة . وأخيراً فقد أخبرتنا الوثيقتان ، عن وصول ممثل خاص للسلطان العثماني إلى مصر للمطالبة بالمتلكات الكبيرة التي تراكمت لدى ادوسته بعد مقتله ، والتي كانت تراكمت لديه من جراء نهبه لمتلكات اليهود . وهنا أيضاً تتفق الوثيقتان مع ما نعرفه ، من أن ممتلكات كل من يقتل في مصر تصبح خاضعة لخزانة الإمبراطورية ، ومن هنا فاعتادت السلطات العثمانية إرسال مندوب معتمد لأخذ الممتلكات ، كما وردت بالضبط في الوثيقتين^(٢) .

المعطيات الجغرافية : المعلومات في هذا المجال قليلة ويصعب التأكد منها ، وتقول الوثيقتان إن القاهرة كانت مقسمة إلى اثني عشر حياً . وإنه كانت توجد خرائط تقسم القاهرة على هذا النحو^(٣) . غير أنه كانت توجد خرائط أخرى لها معايير أخرى ، وربما وجب ألا نعلق أهمية كبيرة على هذه المعلومة ويجب اعتبارها معلومة « غير دقيقة »^(٤) وأيضاً فإنه لم يتم حتى الآن التعرف على القصر المسمى باسم Tres Luas (الذي يعنى « الأقمار الثلاثة ») . وذكرنا في معرض الوثيقة ، أن الحى اليهودى لم يكن بعيداً عن القلعة ، وهذه الحقيقة ذكرتها أيضاً جانيت أبو لغد ، في كتاب جديد عن القاهرة حيث قالت : مال اليهود في المدن الإسلامية إلى الإقامة في مدينة مسورة ، قريباً من القصر لاعتمادهم على حماية الحاكم لهم ، ورغبتهم أيضاً في عقد صفقات معه^(٥) ونفس الشيء أيضاً في حارة زويلة في القاهرة ، والتي غير اسمها بعد ذلك إلى حارة اليهود ، وهى توجد في الموسكى ، على بعد كيلومترين من القلعة^(٦) . وعلى أية

(١) عن هؤلاء انظر/ دائرة المعارف البرتغالية . مجلد ٢٢ ص ١٧١ .

(٢) شاو ، حسين أفندى ص ١٦٠ .

(٣) شاو ، إداره مصر ص ١٧١ - ١٧٣ .

(٤) لمزيد من الامثلة قارن : كلارجيه ، القاهرة ج١ ص ٤٢ - ٤٤ .

(٥) انظر أبو لغد .

(٦) نفس المصدر ص ٦٠ .

حال فحينما وقعت تلك الاضطرابات خلال عام ١٧٣٥ فلم يحن اليهود شيئا من قرب حيهم للقصر ، خاصة أن الحاكم الجديد « كيزلر » لم يكن بوسع العمل ضد ادوسته . وعلمنا أيضا ، أن الحى اليهودى كانت له أبوابه الخاصة ، لتأمينه . وبالفعل ذكر جومارد ، أحد العلماء الذين رافقوا الحملة الفرنسية على مصر بعد ذلك بستين عاما ، أن أغلب أحياء القاهرة كانت لها بوابات تغلق في الليل ^(١) . وعلى كل فإن جومارد نفسه ذكر في ملحق خاص أسماه « بوابات القاهرة » ^(٢) أن كثيرا من أسماء بوابات القاهرة تغير بمرور الوقت ^(٣) . ويبدو أن هذا هو السبب في أن العمل الرائع الذى أنجزه علماء الحملة الفرنسية الذين صاحبوا الجيش النابليوني إلى مصر في نهاية القرن الثامن عشر ، والمعروف باسم « وصف مصر Description de Egypt لا يساعدنا في التعرف على ما نحتاجه . وذكر هذا المؤلف الفرنسى أربع بوابات للحى اليهودى لكن أسماءها لا تتفق مع الاثنين المذكورين في الوثائق التى بين أيدينا (الوثائق الايبيرية) . ومن المحتمل أن تتمكن من العثور على حل لهذه المعضلة في طرح البروفيسور ريموند الذى يعتقد أن أسماء البوابات المذكورة في الكتاب الفرنسى حديثة نسبيا ، ولذلك فهى مختلفة عن تلك التى كانت موجودة قبل ذلك في الحى اليهودى ، والتى ورد ذكرها في الوثائق الايبيرية . ويعتقد ريموند استنادا إلى أبحاثه ، أن طبيعة الحى اليهودى كانت تتمثل في الحواري والشوارع التى تكون معا هيئة شجرة ذات فتحة واحدة ، تلك الفتحة التى كانت تقع في الجهة الجنوبية الشرقية ^(٤) . وفي رأى ، يمكن أن تكون هذه هى البوابة المسماة في وثيقتنا باسم Nacente (أى : الشرق)

أسماء الأشخاص : ذكرت خمسة أسماء بالتفصيل في الوثائق الايبيرية ادوسته - الرجل الذى حفز جماهير القاهرة ، وشموئيل - رئيس الطائفة اليهودية ، يتسحاق من كانديا - وهو الذى خان اليهود ، حيث أرشد الجماهير العربية على نفق سرى تحت الأرض يؤدى إلى حارة اليهود ، وديلاور الحاكم ، وكيزيلار - السجين الذى أصبح الحاكم الجديد . ومن الصعوبة بمكان ، بل وربما يكون من المستحيل التعرف على شخصيتى ادوسته ويتسحاق ، ولن نتمكن من التعرف عليهما إلا بعد العثور على مادة

(١) جومارد ص ٢٩٦ .

(٢) نفس المصدر ص ٥٢٣ - ٥٣٥ .

(٣) نفس المصدر ص ٥٣٢ .

(٤) البروفيسور أ . ريموند ، خطابه لى . بتاريخ ٩ فبراير ١٩٨٤ .

جديدة . وضاعت هباء حتى الآن كل المحاولات التي جرت للتعرف على شخصية سموئيل . وديلاور Dilauer اسم تركى عادى إلى حد كبير ، ولا يتفق مع المعلومات التاريخية المتوفرة لدينا . وهو يوصف في هذه الوثائق باسم ديلاور باشا من « نجرو فونتا » ، وقيل عنه إنه كان ابن أخت المفتى الأكبر ، وكان عمره ستة وعشرين عاما ، حينما عين خاله حاكما للقاهرة ومصر ، خلال عام ١٧٣٤ ، وبالتالي فمن المحتمل أن يعين رجل شاب حاكما لمصر بوساطة وتوصية من شخصية كبيرة في استانبول كما يحتمل أيضا أن تنتهى حياته بعذاب وقتل علنى . وأخيرا ، ففي مصر القرن الثامن عشر ، لم يكن بعض حكامها أكثر من سفراء للسلطان العثمانى لدى مجلس المماليك^(١) . وتبدو المعلومات الواردة في هذه الوثائق حتى هذا الجزء معقولة إلى حد كبير ، لكن الشيء الذى لا يمكن قبوله هو أنه في السنوات ١٧٣٤ - ١٧٣٦ كان الحاكم العثمانى في مصر رجلا يدعى أبو بكر (بالتركية Abu Bekir) ، وهو مالم يحدث في مصر بل عاد بعد فترة أخرى في السنوات ١٧٦١ - ١٧٦٣ (وحيث مات في مصر)^(٢) . أما فيما يتعلق بكيزيلر (الذى يظهر أيضاً باسم كيليلر أو كيسيلير) فيبدو أن هذا ليس اسما بل صفة (كما في الاسم المضاف كيزلر اجاسى المشرف على القصر) ، أى أنه صفة لموظف كوفى بتعيينه حاكما في أحد الأقاليم العثمانية . وفي هذه الحالة ، فقد جاء في الوثائق الأيبرية أنه كان حاكما لقلعة كاتيا في المجر ، على الرغم من أنه غادرها بعد فترة وسجن في القاهرة في السنوات ١٧١٨ - ١٧٣٥ ، ثم أطلق المتمردون سراحه وعين حاكما بدلا من ديلاور الذى قتل . ويشير تتابع الأحداث التاريخية إلى احتمال وقوع ذلك فعلا لأن كاتيا كانت تحت الحكم العثمانى حتى عام ١٦٩٠ . وكون حاكمها كان يطلق عليه اسم آخر ، يمكن أن نفسره بأن مسمى « كيزيلر » كان كنية فقط . ويمكن القول ، أن طرده وسجنه جاء كعقاب له على ضياع كاتيا من الإمبراطورية العثمانية . وربما يمكن أن نفسر عدم ذكر اسمه في تاريخ مصر بأنه حكم القاهرة من قبل الجماهير ، ولم يستمر حكمه إلا أياما معدودة .

مصطلحات فنية : ذكرت الوثائق الأيبرية عددا من ذوى المناصب أحيانا بصورة سليمة وأحيانا أخرى بصورة مشوشة . فالسلطان كان يدعى أحيانا « سولدون » لكن في

(١) شاو ، مصر في القرن الثامن عشر ص ٤ .

(٢) كومب وآخرون . ص ٣٨٤ - ٣٨٥ .

أغلب الأحيان « السنيور الكبير » ، وهى تسمية شائعة للسلطان ، على الأقل لدى الأوربيين ، وهى تقابل « باشا » ، التى تقارن بمنصب « مساعد الملك » ، فى الوقت الذى يظهر فيه الحكام المحليون بكنياتهم ووظائفهم الحقيقية . فنحن نعرف بدقة على « السباهية » أى « جنود الخيالة » ، ويوصف ادوسته بأنه « خليفة » . وفى تلك الأيام كان الخليفة لقبا يطلق فى مصر على الشخصية المحترمة أو على ممثل شيخ الطريقة . ويبدو أن المعنى هنا كان درويشا ألهب حماس الجماهير فى القاهرة ، كما اعتاد الدراويش فى مصر العثمانية^(١) . وعلى كل ، فلا عجب فى أن يتسم الخليفة بقدرات خطافية . ويسمى رئيس اليهود باسم موماريا Momarraya ، وهو مصطلح من المؤكد أنه تحريف لكلمة عربية « لموظف رسمى » ، فأمور بالعربية أو مأمور بالتركية ، وربما كان المعنى هنا مؤسسة « مأمورية » .

معلومات رقمية : بالطبع يجب أن نتعامل مع المعلومات الإحصائية المتعلقة بهذه الفترة بحذر بالغ ، فيمكن القول ، إن المعلومة التى جاء بها أنه قد سقط حوالى ثمانين ألف قتيل خلال الاضطرابات والمعارك تنطوى على قدر كبير من المبالغة ، وكما يبدو فقد كان الغرض من ذكر هذا العدد من القتلى تكثيف الإحساس بفداحة الأحداث . والخلاصة ، أن سكان القاهرة كانوا حوالى ٢٦٣ ألف نسمة أثناء الغزو الفرنسى لمصر . وفى عام ١٧٣٥ ربما ارتفع هذا العدد قليلا ليصل إلى ثلاثمائة ألف نسمة تقريبا^(٢) . وحتى إذا قبلنا الرقم المرتفع ، فإن عدد القتلى فى الاضطرابات كان يشكل حوالى ١/٦ مواطنى المدينة - وهذه مبالغة واضحة . ومع ذلك فمن المهم أن نحاول تقدير رقم اليهود الذين قتلوا فى الاضطرابات والمعارك . تقول الوثائق الايبيرية إن ستة آلاف يهودى قد قتلوا ، بعد أن تسلل أعداؤهم عبر النفق السرى ، وقتل أربعة آلاف آخرين فى المعبد . وإذا صح ذلك فإن عدد القتلى يكون عشرة آلاف شخص . والمعلومة الرقمية الوحيدة التى نعرفها عن يهود القاهرة ، ترجع إلى فترة قصيرة قبل خراب الطائفة ، عرضها « جرانجيه » فى كتاب رحلاته^(٣) الذى جاء به أن عدد يهود القاهرة

(١) فلامينج « الفتنة » فى القاهرة ص ٥٥ - ٦٣ ، وقارن : دائرة المعارف الإسلامية الطبعة الثانية . مادة « خليفة » .

(٢) قارن : ريموند ، القاهرة ص ١٩ - ٢٧ .

(٣) جرانجيه رحلة إلى مصر .

تراوح خلال عام ١٧٣٠ - بين سبعة آلاف وثمانية آلاف شخص^(١) . وبعد الأحداث المعنية هنا بأربعة وثلاثين عاما ، أى فى عام ١٧٧٨ ، قدر عدد يهود القاهرة بما يتراوح بين ٢٠٠٠ إلى ٣٠٠٠ شخص فقط^(٢) . وهى معلومة تتفق مع تقدير جومارد بعد ذلك بعشرين عاما ، أثناء الغزو الفرنسى ، أى ثلاثة آلاف نسمة .

ويصعب أن نتوقع من وثائق كتبت فى القرن الثامن عشر أن تقدم لنا معلومات دقيقة للغاية . ومع ذلك فإنه من خلال الفحص الحذر لهاتين الوثيقتين ندرك أن كثيراً مما جاء بهما كان صحيحا وحتى إذا كانت هذه الأرقام مغالى فيها ، فيبدو أن الوثيقتين ذكرتهما كتفسير جديد ومقنع للتدهور المطرد لطائفة القاهرة فى القرن الثامن عشر^(٣) .

* * *

(١) وفقا لكلا رجية القاهرة ح١ ص ٢١٨ .

(٢) وفقا للمذكرة فى الوثائق الوطنية فى القاهرة ، بناء على ما قاله ريموند ، الحرفيون والتجار ج٢ ص ٥٤٩ .

(٣) جومارد ص ١٢٨ ، ٣٢٩ - ٣٣٠ / ٣٦٤ .

يوسف الجميل اليهود القراؤون فى مصر ١٥١٧ - ١٩١٨

أ - القراؤون فى مصر

استيطان القرائين فى مصر

جعل أحمد بن طولون من القاهرة مقرا له خلال الفترة الممتدة من عام ٨٦٨ حتى عام ٨٨٤ ، وكانت القاهرة القديمة فى فترة حكمه فى قمة ازدهارها وبهاثها . وأحسن ابن طولون لليهود فأتاح حرية العبادة الدينية ، للربانيين والقرائين والسامريين ، وجاء الفتح الإسلامى لمصر ليتيح لليهود العمل فى التجارة الدولية ، واستئناف الاتصالات بين الطوائف اليهودية المختلفة الواقعة تحت الحكم الإسلامى .

وكان دخل اليهود الرئيسى فى المدن من اشتغالهم بالتجارة وبعض الحرف . ويبدو أن الاشتغال فى هذا المجال ازدهر فى نهاية تلك الفترة القديمة لدرجة أن أديبا إسلاميا قال إن الشعب لا يجد فى اليهود سوى مدهنين وسماسرة بورصة ومصاصى دماء وجزارين ومصلى قرب الماء^(١) . لكنه فى حقيقة الأمر لم يشير بذلك إلا إلى الشق الذى كان يمكن أن يجذب الانتباه إليه . ويتضح من بعض المصادر التى تتسم بالموضوعية أن اليهود اشتغلوا أيضا بمهنتى الحدادة والصياغة . وكان يوجد أيضا صانعو أحذية وإسكافيون بين اليهود القرائين والربانيين . وبعد انهيار الحكم العباسى هاجر كثير من يهود العراق إلى مصر ، واستقروا فى مدنها الرئيسية وأقاموا فيها معابد ومدارس دينية خاصة بهم .

ويرد ذكر يافث هاناسى وسمحاه هاناسى لدى أحد الباحثين فى حديثه عن الاستيطان القرائى فى مصر^(٢) . ويمكن أن نتابع سبعة وعشرين جيلا فى قائمة الرؤساء القرائين فى مصر ، بدءا من الحاخام عنان هاناسى ، الذى جاء إلى مصر لينشر المذهب القرائى فى الشرق والغرب ويرسخه على أسس عرقية . وهكذا أصبحت القاهرة مقر

(١) المقريزى . الخطط . ج١ ص ٢٩٧ .

(٢) فوزنيسكى . المقدمة ص ١ - ٦٧ .

إقامة الرؤساء القرائين^(١) . ونجد أيضا يهودا استقروا في مصر ، وحافظوا على الشريعة الشفوية فقط ، حتى قبل ظهور الحاخام عنان هاناسي . وقد عثر على وثيقة من رق الغزال ، طولها حوالي ١,٥ متر يرجع تاريخها إلى عهد عمرو بن العاص وعليها توقيع (كف يد) عمر بن الخطاب ، تفيد منح اليهود القرائين خمسمائة فدان^(٢) لدفن موتى الطائفة القرائية في أرض البساتين ، تحت سفح جبل المقطم^(٣) . وهذه الوثيقة مؤرخة بتاريخ الخامس عشر من شهر محرم^(٤) . عام ١٨٥ هـ (٨٠١ م) . ولذلك فإن الطائفة القرائية في مصر تعد إحدى أقدم الطوائف القرائية في العالم .

وطوال تلك الفترة لم تنقطع العلاقات مع فلسطين ، فقد جاءها المقيمون في الدول الإسلامية للصلاة فيها والعودة ثانية إلى مقر إقامتهم . لكن الحاخام عنان هاناسي هاجر إلى فلسطين بصحبة مقريه المتمسكين بالعهد القديم ، وحدد معهم مقر إقامته في القدس^(٥) . حيث شيد هناك معبدا في الحى اليهودى من المدينة القديمة ، وهو مازال موجودا حتى يومنا هذا . وتقع مقبرة الحاخام عنان على أطراف جبل الموريا ، في مواجهة قبر النبی زكريا^(٦) .

٢ - أوصاف الرحالة والقرائن التاريخية

وقد وصف الحاخام القرائي سالمون بن بردجام ، الذى ولد في الفسطاط عام ٨٨٥م وتوفي عام ٩٦٠ ، أحداث هذه الفترة . وترجع شهرته إلى تلك المجادلات التي دخلها ضد الحاخام سعديا جاعون ، فضلا عن كتبه العديدة . وأصبح الإسلام منذ عام ١١٧١ ، ومع تأسيس الحكم الأيوبي ، هو الدين السائد في مصر ، ومرة أخرى طبقت

(١) جريتييس ج٣ ص ١٧٦ - ١٧٩ . ذكر أن الطائفة القرائية في القاهرة كانت أكبر بكثير من الطائفة الربانية . وكان للطائفة حاخام أكبر ، وكان يسيطر سيطرة مطلقة على كل أمور الدين والقانون وكان يحمل صفة « ناسي » وفي ذلك الوقت ١١٦٠ / ١٢٠٠ كان يتقلد هذه المنصب الحاخام عنان هاناسي .

(٢) الفدان - وحدة قياس المساحة في مصر ويبلغ حوالي ٨٣ر٢٠٠م٤٢٠٠ .

(٣) انظر ، الشبان ١٩٣٧ ص ٨ والتهذيب ١٩٠١ ص ٩ .

(٤) محرم شهر إسلامي .

(٥) انظر : بنسكير ، مختارات أثرية ج٢ ص ٩٩ - ١٠٦ .

(٦) انظر : سمولنسكين/ أخبار يهود الشرق ، ص ١٧ نسخة الرسالة المرسلة من القدس .

قوانين التفرقة . لكن صلاح الدين لم يمس الحكم الذاتى الطائفى وقد عمل اليهود والقراؤون فى خدمته بل إن قرائى مصر حظوا بمعاملة لائقة فى عصر خلافته ، وكان وضعهم الاقتصادى ممتازا ، ومن ثم هاجر دارسو الديانة اليهودية إلى مصر فرارا من الدول المسيحية ^(٢) . وخير دليل على النشاط الدينى والثقافى فى مصر حتى هذه الفترة هو وثائق « الجنيزا » بكل ما تحتويه من كنوز ^(٣) . وفى عام ١٤٨١ كان يوجد فى القاهرة ٨٥٠ أسرة يهودية كان من بينها مايقرب من مائة وخمسين أسرة قرائية ، وخمسين أسرة سامرية ^(٤) . وفى عام ١٤٨٨ كان يوجد فى القاهرة حوالى ٧٠٠ أسرة يهودية ، ضمت يهودا قرائين ومحافظين ^(٥) . وفى نهاية القرن الخامس عشر بدأت هجرة يهود أسبانيا الكبرى نحو الشرق وأدت إلى ازدهار ملموس فى الاستيطان اليهودى الربانى والقرايى فى مصر .

وفى الفترة العثمانية حدث تحول إلى الأفضل ، فلقد فتح الحكام أمام اليهود آفاقا جديدة للتجارة الدولية ، بل إن اليهود تقلدوا خلال تلك الفترة مناصب رئيسية فى الحكم . ويمكن أن نجد أدلة على ذلك فى الوثائق الرسمية للطائفة خلال تلك الفترة ، وهى مكتوبة بالعبرية وليس العربية ، كما كان متبعا حتى ذلك الحين ^(٦) . ومع ذلك ، فإنه بمرور الوقت تدهور حال اليهود ووصلوا إلى حالة متردية من الفقر والجهل . وهناك أهمية بالغة لإعلان السلطان المتعلق باعتبار الطائفة القرائية فى مصر طائفة دينية مستقلة .

وفى بداية القرن التاسع عشر هاجر أبناء الطائفة القرائية فى دمشق إلى مصر ^(٧) وكان من بينهم بعض قادة الطائفة . وذكر كلوت بك ، كبير الأطباء فى حكومة محمد على ،

(١) انظر : بورتشتاين ص ٧٥ - ٨ - ١٧٩ .

(٢) انظر : نويشتادت ص ١١٧ .

(٣) انظر : اشتور . مصر وسوريا ج ٢ ص ٥٤٩ .

(٤) انظر : رحلة مشولام من فالتورا ، عند : يعارى ، رحلات فلسطين ص ١١٤ .

(٥) انظر : ربي عوفاديا من برتينورا . عند . يعارى ، رسائل فلسطين ص ١٠٣ .

(٦) بن زئيف ، المقابر ، ص ٩ - ١١ .

(٧) لنداو ، اليهود فى مصر (عبرى) ص ٧٧ - ٧٩ .

في كتابه ، أنه كان يوجد حوالي ١٢٠٠ قرائي من بين حوالي سبعة آلاف يهودي في مصر ، وأقام أغلبهم في القاهرة ^(١) . ويقول يعقوب ساير ، الذي زار مصر عام ١٨٥٨ ، عن القرائين إنهم أصحاب مهنة ، يعملون في صياغة الذهب والفضة ^(٢) . ويعيش القراءون مع الربانيين في ظروف متساوية ^(٣) . وعاداتهم ولغتهم وسلوكياتهم كلها متشابهة ولذلك فإنه يصعب التفرقة بين القرائي والرباني . ولقد قام ناحوم سلوشتس ^(٤) . بزيارة للقاهرة مساء عيد الفصح عام ١٨٩٧ ، ووجد تشابها في الاحتفال بالعيد لدى الطوائف المختلفة . نفس الأطعمة ونفس الملابس متشابهان لدى الجميع ، بلا تفرقة ، كما عمل بعض شباب الطائفة موظفين وخدموا جنودا في الجيش . ووصف ساير لقاءه بحاخام الطائفة في المعبد القرائي . وكان هذا المعبد قد شيد قبل ذلك بعدة سنوات ، ووجد فيه كتبا قديمة مكتوبة على الجلد ، ومن بينها مخطوط قديم للكتاب المقدس لم يتبق منه سوى سفر يشوع ^(٥) .

ولقد برزت في مصر صراعات تجارية بين اليهود وجيرانهم في المدن الكبرى ، التي تركز فيها أغلب اليهود ، بخاصة في الإسكندرية والقاهرة . ونعثر في مصادر مختلفة على معلومات إحصائية قليلة عن نشاطات اليهود التجارية في مصر خلال القرن التاسع عشر . ويتضح من هذه المصادر أن كثيرا منهم كانوا موظفين وصيارفة وصاغة ذهب وفضة وتجار ووسطاء . وفي هذا القرن ، حينما أصبحت مصر مركزا سياحيا ارتبط اليهود بأعمال السياحة ، بخاصة في الموانئ وفي القاهرة . وبعد ذلك ، وبخاصة خلال القرن التاسع عشر ، وصل إلى مصر يهود من الطبقة المتوسطة والعليا . وكان بعضهم مواطنين جدد أو أبناء مهاجرين ، يعملون في مهنة حرة . محامين وأطباء وما شابه ذلك وانخرط يهود آخرون في أعمال أخرى على نطاق واسع مثل تجارة الجملة : التصدير والاستيراد والأعمال المصرفية والصناعات الخفيفة ^(٦) .

(١) كلوت بك ح ٢ ص ١٤٠ .

(٢) انظر : رحلات ابن ساير . عند يعارى ، رسائل فلسطين ص ٤٢٢ .

(٣) المقصود اليهود الربانيون .

(٤) انظر عنه : ايزنشتات ، كنز اسرائيل . ج ٤ ص ٢٠٥ .

(٥) الجميل . تاريخ اليهود القرائين ج ٢ ص ٢٠٩ ، قائمة المخطوطات الموجودة في مصر .

(٦) مكاريوس . ص ٢٠٩ - ٢١٩ .

ونجد وصفا هاما للقرائين في نهاية القرن التاسع عشر لدى سلوشتس حيث يركز في وصفه على العلاقات الاجتماعية الوثيقة التي سادت بين أفراد الطائفة اليهودية ليس بين القرائين والربانيين فقط بل أيضاً بين الربانيين أنفسهم ، وبين الطائفة السفارادية القديمة وبين الطائفة الاشكنازية التي انخرطت وذابت في طائفتهم . ومن خلال هذا العرض قدم « سلوشتس » ^(١) وصفا عاما لعادات القرائين ونمط معيشتهم . وكان الشيء الذي ترك لديه ، انطبعا قويا هو كراهية واستعلاء يهود مصر السفارديم على القرائين فقد احتقروا القرائين ووصفوههم باسم الأشرار ^(٢) . كما كانوا يطلقون ذلك على إخوانهم الاشكنازيين . ولكي يجسد ذلك تحدث بإسهاب عن أسطورة - وهي واحدة من أساطير كثيرة سمعها - ترددت في أيام موسى بن ميمون أيضاً ، لتبرر السبب في هذه التسمية . وبالفعل لقد عكست هذه الأسطورة الجو الفكري الذي ساد بين أفراد الطائفة . ومع ذلك ، وعلى الرغم من الكراهية التي أكدها سلوشتس ثانية في الكلمات التي نسبها لموسى بين ميمون ، وبخاصة جملة : « لأنهم ليسوا يهودا ولم يقفوا على جبل سيناء » ^(٣) إلا أننا يمكن أن نفرق بين نظرة التلمود والشرعية اليهودية والعلاقات السليمة والتأثيرات المتبادلة التي سادت بين القرائين والربانيين في الحياة اليومية ، وذلك من خلال تفرقة أخرى بين الربانيين والطائفة الاشكنازية ، والتي كانت غريبة عنهم في روحها وعاداتها ، وأنهى سلوشتس وصفه بهذه الكلمات .

« خرجت من الشارع القرائي في القاهرة مفعما بمشاعر مختلفة . ففي هذا المكان المنعش شعرت بنفسى غريبا أكثر من غربتي في شارع الربانيين . أخيراً فإن هؤلاء اليهود متشابهون وكل من يراهم يعرفهم لأنهم من أصل إسرائيلي . ولا يوجد غرباء بينهم كما حدث لدى قرائي شبه جزيرة القرم . فالكراهية والتعصب الديني باعدت بين الأقارب وقربت المتباعدين . فهل سيظل سيف الدين والإيمان يعمل بالاحتمية التاريخية . » ؟ ^(٤)

وخلال القرن التاسع عشر استمر أغلب يهود مصر في العمل في تجارة التجزئة وفي

(١) سلوشتس ، اليهود في مصر الجزء الثاني ص ١١١ - ١١٥ (القراؤون) ، وانظر رحلة مصر . ١٩٠٧ لدى : إيزتشتات . رحلات . سلوشتس . نفس المصدر ص ١١١ .

(٢) سلوشتس . نفس المصدر ص ١١١ . (٣) سلوشتس . نفس المصدر ص ١١٢ .

(٤) سلوشتس . نفس المصدر ص ١١٢ .

عدد هائل من الأعمال المتواضعة ، كان من بينها الحياكة ، وكان أغلبهم فقراء . ولقد لعب المسلمون دوراً صغيراً نسبياً في أغلب هذه الأعمال . وفي المقابل عمل أغلب أبناء الأقليات الأخرى في مصر في تلك الأنشطة التجارية ^(١) .

وكان السكن في أحياء مستقلة أمراً شائعاً لدى الغالبية والأقلية على حد سواء . وعلى الرغم من إعراب المعتدلين المسلمين عن ضرورة إبعاد اليهود والمسيحيين عن الأحياء المسلمة ^(٢) فإن هذا أيضاً كان هدف المتعصبين ، إلا أنه لم يصبح قانونياً في الدولة . وخلال الفترة الممتدة من القرن الخامس عشر حتى القرن السابع عشر كان من حق اليهود أن يقيموا أينما شاءوا ، وإن كان أبناء كل دين قد اهتموا بالسكنى كل على حدة ، وهكذا فعل اليهود . ولقد قسم الحى اليهودى ، أو ما يطلق عليه « حارة اليهود » إلى طائفتين : القرائين ^(٣) . والربانين ^(٤) . وأقامت كل طائفة في شوارع خاصة بها ، على أحد جانبي الحارة الواقعة على حدود الأحياء غير اليهودية ^(٥) .

ولا نجد أحياء يهودية في المدن الرئيسية في مصر في ضواح بعيدة بل كانت في قلب المدينة . ولكن على الرغم من أن أغلب يهود المدن كانوا يعملون بالتجارة في نهاية القرن السادس عشر ، إلا أنهم لم يقيموا بصورة عامة في المراكز التجارية داخل المدن المصرية والسورية . فكان الحى الذى أقام فيه أغلب القرائين ، حياً سكنياً فقط . ومن لم يعثر منهم على مسكن مناسب في حى اليهود كان في الغالب يستأجر مسكناً في أحد الفنادق ^(٦) . وكان الطابق الأرضى يستخدم كمحلات والطوابق العليا للسكن ^(٧) . وكان للتجار اليهود محلات في الأسواق الكبرى ، يذهبون إليها صباح كل يوم ويعودون إلى منازلهم في المساء . كما كان يوجد أيضاً أسواق في الأحياء اليهودية دعاها الكتاب الغرب باسم « سُويقة » ^(٨) ، لأنها ليست سلسلة من المحلات المرتبة ، بل كانت عبارة

(١) لنداو ، اليهود في مصر (عبرى) ص ١٦٩ - ٢٠٨ .

(٢) اشتور مصر وسوريا ج٢ ص ٣١١ - ٣١٩ .

(٣) حارة القرائين .

(٤) حارة الربانين .

(٥) في القرن التاسع عشر تحولت حارة زويلة إلى حى مسيحي .

(٦) منازل مكونة من بضعة طوابق ، تبرع الكرماء ببنائها وطرحت للإيجار .

(٧) سميت بالعربية « حاظل » انظر فتاوى الحاخام دافيد بن زحاي . أ ص ١٥٩ .

(٨) سوق صغير .

عن أكشاك متهالكة أو مصاطب على أبواب المدينة أو ساحة خالية . وكانوا يبيعون فيها الخضراوات والسلع الغذائية الأخرى . وبالطبع كانت توجد أيضاً محال في الأحياء اليهودية ، لكنها صغيرة ومظلمة ، لم تتح مساحتها الصغيرة وأسقفها المنخفضة أن يضع التاجر فيها إلا سلعا قليلة فقط .

٣ - العلاقات بين القرائين والربانيين

خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر كانت العلاقات بين اليهود الربانيين والقرائين^(١) في مصر علاقات باردة . وهكذا قال الحاخام إبراهيم هاليفي : لا يدخل الربانيون تحت مظلتهم ولا يشاركونهم سعادتهم واحتفالاتهم ويعدون عنهم كما يبعد الإنسان عن الأفعى^(٢) . وقال دافيد بن زحاي^(٣) منذ أن وعيت^(٤) لم أر أيا من الربانيين يدخل تحت مظلتهم ، ومع هذا فقد أقام الربانيون والقراؤون في نفس الحى . وكان أحد أسباب الابتعاد عن القرائين هو رغبة بعض حكماء الربانيين في إبعاد أبناء طائفتهم عن شرب خمر القرائين^(٥) . وبالإضافة إلى ذلك ، ما أن يشس الربانيون من تقريب القرائين إلى التلمود ، حتى دخلوا إلى المعبد القرائي ونهبوا مخطوطات حكماء القرائين^(٦) ، ولم يحدث هذا الأمر إلا في حالة واحدة فقط .

ومع ذلك ، فإنه يمكن أن نعثر على حوار متبادل هام وموضوعي بين الحاخام دافيد بن زحاي^(٧) وقاضى طائفة القرائين ، وقد جاء بهذا الحوار : « وسألت قاضيهم الأكبر وهو فقيه ، وله مؤلفات عديدة يبلغ عددها أربعة وعشرين كتابا ، تتناول كثيرا من المواضيع التي لم تفسر بعد في التوراة ، مثل الزواج والطلاق والذبح »^(٨) .

(١) للقرائين .

(٢) فتاوى حديقة الورد ج ٢ . عام ٢ ، ٣١ .

(٣) فتاوى دافيد بن زحاي ج ٢ ص ٧٩٦ .

(٤) رئيس لربانية مصر .

(٥) آساف ، في خيام يعقوب ص ١٩٩ .

(٦) حديقة الورد . ج ٢ عام ٢ ٣١ .

(٧) فتاوى ربي دافيد بن زحاي . ج ٢ ص ٧٧٤ .

(٨) يقصد القرائين .

وكان القراؤون والسامريون ، الذين أقاموا إلى جانب الربانيين في حى باب زويلة ، أكثر ثراء من الربانيين ، وكانوا مقربين من الوزراء والزملاء . لكن الربانيين لم ينتظروا خيرا من هاتين الطائفتين لأن السامريين ناصبهم العداء فضلا عن أن علاقات القرائين بالربانيين كانت فاترة للغاية . وشهد عصر دافيد بن زخاى تقلص عدد القرائين في دول الشرق الأخرى ، غير أن طائفة القاهرة حافظت على أهميتها النسبية ، كما أدى التراجع المطرد في عدد القرائين هناك إلى ترسيخ النظرة السلبية تجاه الربانيين في قلوب قرائى القاهرة . وفي بعض الدول الأخرى تحسنت العلاقات بين الطوائف القرائية والطوائف الربانية . لكن لم يكن الأمر كذلك في طائفة القاهرة ^(١) . فلم يحتمس القراؤون من خمر ^(٢) . الربانيين ولم يأكلوا من ذبائحهم ^(٣) . حتى وإن وقف أحدهم بجوار الجزار أثناء الذبح ^(٤) . بينما سمح الربانيون بشرب الخمر القرائى ، إذا أقسم بأنه لم يستخدم شخصا غير يهودى أو خادمة لم تغتسل ^(٥) . ومع ذلك ، ونظرا لأن أساس معتقدتهم هو الشريعة الشفوية ، فقد لجأ القراؤون إلى خدمات الربانيين . وبسبب الإجراءات الصارمة في الحفاظ على قواعد النجاسة والطهارة ، فقد كانوا يستأجرون فقراء ربانيين ليدفنوا لهم موتاهم ^(٦) . وفي أيام السبت كانوا يذهبون إلى قابلة الربانيين لتولد نساءهم ^(٧) . لكن هذا كله لم يقرب الطائفتين ، لا على مستوى التفاهم أو الصداقة ، وابتعدت كل طائفة عن الأخرى ، بل إنهم تجنبوا المشاركة في أفراح وحفلات أبناء الطائفة الأخرى ^(٨) .

(١) آساف ، في خيام يعقوب . ص ١٩٦ - ٢٠٠ .

(٢) لأن القرائين اعتمدوا على ما جاء : « وحذرتكم أبناء اسرائيل من دنسهم ، ولايموتون وهم دنسون حتى لايدنسوا مسكنى بينهم » (سفر العدد ٣١/١٥) . انظر : بشياش ، رداء الياهو ، موضوع النجاسة والطهارة ، ١٥٧ ، وانظر أيضاً هداسى ، عقود الكافر ، وصية لاتزن ، ص ١٠٧ .

(٣) وفقا للشريعة القرائية ، لايسمح بالذبح إلا بعد قطع أربع علامات ، وهى القرن ، والسوط ووريدان . ويحظر أيضاً أكل الصغير ، حتى لاتحزن الأم على أبنائها ، كما جاء في التوراة : لاتذبحوه هو وابنه في يوم واحد (عدد ٢٢/٢٨) انظر نيكومدياو ، اللجنة . ج ١٧ ، موضوع الذبح .

(٤) فتاوى ربي دافيد بن زخاى ج ٢ ص ٧٩٧ .

(٥) فتاوى ابراهيم بن موسى بن ميمون . مخطوط سيمونسيون II ، ج ٢ الورقة ١٦٥ أ .

(٦) نفس المصدر . ٢٧٢ ص ٢٠٧ . (٧) فتاوى حديقة الورد . ج ٢ عام ٣ . أ .

(٨) فتاوى ربي دافيد بن زخاى ج ٢ ص ٧٩٦ .

ولم تختلف المنازل في الشوارع اليهودية القرائية عن تلك الموجودة في باقي أحياء المدينة . كما أن ملابس الرجال لم تكن مختلفة ^(١) . لذلك لم يكن من السهل التفرقة بين سكان حى وآخر . وكان الرجال يرتدون الجلباب ، وهو مصنوع من الحرير أو الكتان ، ويغطى كل الجسم ، من الرقبة إلى الرسغين . وكان البسطاء يلتحفون «بسويتر» والأثرياء يتأذرون بحزام ^(٢) . ويضعون الطربوش على رؤوسهم ، وقد عقدوا حوله بعضاً من قطع القماش ، بلون خاص لأبناء كل دين وطائفة ^(٣) .

ويتضح من المخطوطات والخطابات والرسائل أن الأسماء العربية كانت شائعة بين كل طبقات المجتمع القرائي . ولكن لا يمكن القول بأن الأثرياء فضلوا أسماء أجنبية في الوقت الذى حافظ فيه الفقراء على الأسماء العبرية ، فلقد تسموا جميعاً بأسماء عربية ^(٤) . لكن الأثرياء المقربين من الحكم حاولوا أكثر من غيرهم تقليد المسلمين ، فأضافوا إلى أسمائهم ألقاباً شرفية . وحصل وجهاء الربانيين والقرائين على وثائق حكومية رسمية ، ترد فيها الصيغة المركبة من كلمة «ديان» مع اسم نسب أو غيره ، وجاءت أمامه كلمة «شيخ» . وكان المسلم يسمى علاء الدين ، بينما يسمى اليهودى «شيخ العلاء» ، أو «الشيخ العلائى» ^(٥) .

٤ - مسألة تصريح الزواج بين الطائفتين

وعلى مر الزمن حدثت حالات زواج بين القرائين والربانيين ، لكنها كانت محدودة جداً : ويمكن أن نقف على ذلك من كتابات ترجع إلى القرنين الحادى عشر والثانى عشر ، وجدت في مصر وفلسطين . ولقد أوضح المقرئى ذلك في النصف الأول من القرن الخامس عشر ، بقوله إنه توجد كراهية عميقة بين الطائفتين في مصر ، فلم يتزاوجا فيما بينهما ، ولم يحدث أى منهم الآخر ، بل إن كل طائفة اختصت بمعابدها

(١) بين اليهود وغير اليهود ، قبل : المسلمين ، المسيحيين ، السامريين وغيرهم .

(٢) نرى في الصور الواردة في كتاب الرحلات لارنولد فون هارف مسلماً ويهودياً ومسيحياً .

ملابسهم متشابهة ولا يمكن التفرقة بينهم .

(٣) انظر : البرعم والزهرة ج ١ ص ٣٠٦ .

(٤) انظر : برز ، القرائين . ص ١٤٠ : حيان ، الجميل ، كحاله ، نجار ، دباح ، بيدح ،

سرجانى ، طمان ، وغيرها .

(٥) ماثير : موقف اليهود . ص ١٦٦ .

ولم تدخل طائفة معابد طائفة أخرى ^(١) . وفي القرن السادس عشر أصدر الحاخام شمشون ، وفقا لمقتضيات الشريعة ، أمرا يحظر على اليهود الزواج من القرائين وذلك بموافقة عدد من كبار رجال الدين في دول الشرق ومن بينهم الحاخام موشيه بن يوسف مطاتي ^(٢) والحاخام يوسف كارو ^(٣) . ولكن في مقابل ذلك ، قام عدد آخر من كبار رجال الدين ، وبخاصة من حاخامات مصر خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر ، بالاحتجاج على أمر التحريم الذي أصدره الحاخام شمشون ، وذلك اعتماداً على أسس دينية مختلفة عن تلك التي اعتمد عليها . وبدأ جدل حاد وواسع حول هذا الموضوع بين حاخامات دول الشرق ، وتبلور تيار جديد برئاسة الحاخام ديفيد بن شلومو بن زخاي ^(٤) الذي سمح ، في ظروف معينة ، بالزواج من القرائين ، كما سنورد ذلك تفصيلاً فيما بعد . وأعلن الحاخامات احتجاجهم على أمر التحريم ، وبخاصة على القاعدة الأساسية التي استند إليها وادعوا أن الزواج وفقاً لعادة القرائين ممكن ، لكن الطلاق باطل . وقد أدت أحكام الحاخام دافيد بن زخاي إلى تحول في مسألة حظر الزواج من القرائين : حيث اعتمد كبار رجال الدين وبخاصة حاخامات مصر على أحكامهم ومبرراته وسمحوا بالزواج من القرائين ، بشرط أن يقبلوا هم بذلك ، حيث قال ^(٥) : لقد قمنا بعمل كبير لتقريبهم تحت أجنحة الروح القدس وفقاً لأعمدة العالم الثلاثة التي حددها الحاخام يعقوب بيرا ب رحمه الله ^(٦) والحاخام شموئيل ابن حكيم هاليفي ^(٧) ومعلمنا الحاخام دافيد بن زخاي .

وإذا كانوا قد سمحوا في مصر فعلاً بالزواج من القرائين ، فلمنهم حظروه في استانبول وفي طوائف أخرى في تركيا . وتتضح هذه التفرقة فيما قاله الحاخام مردخاي

(١) جاء ما قاله المقرئى عند : بينسكر ، مختارات أثرية ص ٨ .

(٢) ربي موشيه بن يوسف مطراني ، فتاوى ج ١ ص ٣٧ ح ٣٨ (ردود رينو شمشون كامله) .

(٣) بيت يوسف على جبل ابن هاعيزر . آخر ص ٤ .

(٤) دافيد بن شلومو بن زخاي ، رئيس حاخامات مصر في النصف الأول من القرن السادس

عشر .

(٥) آساف ، في خيام يعقوب ص ١٨٥ .

(٦) القرن السادس عشر ، صفد . (إحدى المدن الفلسطينية)

(٧) القرن السادس عشر . مصر .

هاليفى ، رئيس حاخامات مصر فى القرن السابع عشر ، حيث فرق بين قرائى مصر ، البعيدين عن الشريعة الربانية^(١) وقرائى أوربا . لكن فقهاء القرائين ، بدءاً من الحاخام عنان فصاعداً ، أكثروا من تحريم الزواج من الربانيين فى عصور وأماكن مختلفة . وطبق هذا التحريم على القرائين فى الطائفة المصرية . ودار جزء من الخلافات بين الطائفتين حول الزواج المختلط حيث انتقد فقهاء القرائين فى مصر هذا الزواج وأصدروا نشرات ، سواء بصورة منفردة ، أو متحددين فيها مع الطوائف القرائية الأخرى فى أنحاء العالم ، تنادى بعدم السماح بالزواج المختلط^(٢) .

٥ - المراسلات مع الطائفة المصرية

يمكن أن نستقى معلوماتنا عن العلاقات بين الطائفة القرائية فى مصر والطوائف الأخرى فى العالم من خلال الخطابات المتبادلة حول موضوعات مختلفة تتعلق بالأسس القرائية العامة . وتركزت هذه العلاقات على إعلانات أسرية مختلفة ، وتبادل معلومات فى الشؤون الدينية ، والمسائل الفقهية ، وإرسال وفود للطوائف القرائية فى العالم واستقبال الوفود أيضاً . ولكن يمكن الإشارة إلى وجود علاقة دائمة بين الطوائف القرائية فى مصر وفلسطين وبين قرائى بولندا وروسيا . ويكفى أن نذكر هنا مراسلة واحدة لنجسد جوهر العلاقات ومضمونها . وقد عثر على جزء من هذه المراسلات فى وثائق الجنيذا بمصر^(٣) وبعضها فى مركز الطائفة فى مصر . وفيما يلى نص خطاب أرسل من طائفة استانبول عام ١٧٨٠ إلى طائفة القاهرة ، ويرد فيه طلب مساعدة مالية لبناء معبد ، فجاء بالخطاب :

« إياكم أنادى ، وأبعث بصوتى إلى أبناء التوراة . . . أليسوا هم خيرة شعب الله المختار ، الجماعة المقدسة ، قراؤو مصر . . . وأبعث صوتى إلى معلمنا وحاخامنا وسيدنا ورئيس محكمة الرب سكومو كوهين الحكيم القاضى الممتاز . . . ومعلمنا وحاخامنا أهارون كوهين الحاخام التركى ورئيس المحكمة . وأكتب أمثالى شعرا موزونا

(١) فتاوى أرض نوعم . ابن هاعيزر . ٥٩ .

(٢) الجميل . تاريخ اليهود القرائين ج١ ص ١٤٦

(٣) نشر « مان » جزءاً من هذه الخطابات فى كتابه « مصادر وأبحاث » . ج٢ ص ٣٦٧ .

لامتدحه على فرط كرمه ورفعة شأنه كسليمان . كما أبعث صوتي إلى الحاخام ناسيم كوهين الحكيم العظيم المرموق ، وإلى معلمنا الحاخام اهارون فيروز الحكيم العظيم المحترم وبعد تقديم تحياتنا لأصدقائنا . فقد جئناكم بهذه الرسالة المخطوطة نحن أبناء طائفة القسطنطينية جعلها الرب عامرة ، لإبلاغ أخوتنا أبناء جلدتنا بأننا نعيش الآن في أسى . ولقد ألمت بنا مشاكل كثيرة أتت على كل ما لدينا ^(١) . وبقي رؤساء طائفتنا يتعيشون من القليل النادر . يقودهم شاب ، لذلك دعى اسم المدينة تسوهر . ومع ذلك فلم يرجع الرب عن غضبه وما زالت يده علينا . وفي عام ١٧٧٤ في السادس عشر من شهر آب حدث حريق كبير في قرية حاسوكي ^(٢) مقر سكاننا . واشتعلت النيران وما من مطفىء لها ، لأنه قدرنا أن ندوق نار الرب ، فالتهمت النيران عدة آلاف من المنازل وثلاثة عشر معبدًا للربانيين وحرق معها معبدنا ، قدسنا . وهو معبد صغير في منفانا ، كما حرق أيضاً حى القرائين . ولم يبق لدينا ولا حتى منزل واحد ، وخرجنا جميعاً إلى الصحارى والغابات لإنقاذ أرواح أبنائنا ، ونصف الطائفة ليس لديها منزل تأوى إليه ، وتجهدهم يجلسون في الطرقات حتى غزة . ^(٣) وصرنا عراة من كل شئ ولم يبق لدينا شئ على الإطلاق . والآن لم يعد لدينا ما نشيد به معبد صلاتنا ، لأننا أصبحنا فقراء جداً ونحن الآن معدمون . كلنا فقراء بسبب حرب موسكوف الملعون الذى حارب الملك إسماعيل لمدة سبع سنوات ، ويدنا مغلولة وحلقنا جافة ولم يعد لدينا إلا رحمة الرب الذى يمكن أن يزيل عنا هذا الكرب . وبخلاف الجوع الذى عشناه طوال هذه السنوات السبع ، فلقد أغلقت الطرق وحيل دون وصولنا إلى مدينتنا ، ولم يصلنا حنطة ولا شعير وأصبح أثرياًؤنا فقراء ، والفقراء صاروا يتسولون . والآن لم يعد لدينا مكان نصلى فيه للرب ، اللهم إلا بيتاً واحداً نتجمع فيه وصار يشن من وقع أقدامنا ، ويصفر من غبار حديثنا ^(٤) . لأنه لا يتحملنا ويصيح فينا الحارس فيم كل هذه الضجة ، حينما لا يسمع صوت صلواتنا ولذا فإننا نختبئ ونصلى في الظلام

(١) « حلقنا بالموس - اعتماداً على ما جاء في التوراة : » لا يخلقون رؤوسهم ولا ذقونهم ولا يحدشون خدشاً في جلدهم (عدد ٥/٢١) .

(٢) Haskoy مقر إقامة القرائين في استانبول .

(٣) حتى غزه . سفر التثنية بالعهد القديم ٢٣/٢ .

(٤) وفقاً لسفراشعيا ٢٩ : ٤

ونتخلص من ثقب الجدران ، ونتخفى من سخرية الأغيار السعداء . ولولا أن الرب معنا لتلاشى وضاع صوت صلاتنا . والآن في عام ١٧٨٠ باسم الرب ، ^(١) رغبتنا في بناء معبدنا بعد أن هدأت المعركة وفتحت الطرق ، ونصحنا بأن نرسل رسلاً لأخوتنا أبناء جلدتنا طوائف جزيرة القرم ليساعدونا بمنحهم السخية في بناء معبدنا ، وأرسلنا رسولين لهم ، وأبلغناهم بكل ما نريد وإذا لم يساعدونا في بناء المعبد فإنه لن يبنى أبداً ، لأنه ليس لدينا المال الكافي لبناء معبد ، ولأن بناءه حتى يكتمل يحتاج إلى أكثر من ألف قرش على الأقل . وإذا لم تساعدنا طوائف جزيرة القرم ، فسوف تلغى عملية البناء . وإذا بنا نجد أن إخواننا أبناء جزيرة القرم يعانون أيضاً من مشكلات كبيرة بسبب جيوش موسكوفي اللعين الذي جاء إلى جزيرة القرم واحتلها وظل إخواننا القراؤون بينهم كالأحرار ، وهم على وشك الفناء لا قدر الله ، ومع ذلك كله فقد أرسلنا رسولين إلى يعقوب في هذه الطائفة . وحينما سمعوا عن احتراق معبدنا وحرقت منازلنا وعن كل ما أصابنا ، استاءوا للغاية ونسوا معاناتهم التي لا تقاس بمعاناتنا ، وتعاونوا غير مترددين وأعدوا منحة سخية مما أتيح لهم ، وعلى قدر استطاعتهم وأكثر مما في استطاعتهم ، وحتى النساء منهم نزعن أقراطهن الذهبية من آذانهن من أجل الرب لبناء معبد صلاتنا ، وأرسلوا كل المنحة التي بلغت ثلاثة آلاف قرش سائلة ، ضاعف الله أجرهم وأنقذهم من الغضب ورفع عنهم كربهم آمين . والآن أنتم يا قرائي مصر يامباركي الرب ، اذكروا عن بعد الرب والقدس في قلوبكم ^(٢) . وتطوعوا لإكمال معبدنا كل على قدر استطاعته . . . وإذا شئتم يا طائفة الرب أخوتنا أبناء جلدتنا التبرع لاستكمال بناء معبدنا بمنحة سخية منكم فأسرعوا بها ولا تتأخروا عن تنفيذ وصايا الرب . . . كتب هذا على عجل وبدون تركيز في يوم الجمعة ، الثالث عشر من الشهر فأنا لحبيبي وحبيبي ^(٣) . ولا يمكن تجاهل ذلك ، لأن من يهب لنجدتنا ، فإنما ينجد شقيقه . يحسن لك الرب ويطيل أيامك ، كتب عام ١٨٧٠ « ^(٤) » .

(١) عام ١٧٨٠ م .

(٢) بصورة أو بأخرى .

(٣) ارميا ٥٠/٥١ .

(٤) ايلوك - مأخوذ من نشيد الإنشاد . ٣/٦ .

(٥) فصل تخرج (تثنية ٣/٢٢ ، ٤ ، ٧) ، انظر ، ملحوظة هـ ٣ ص ٦١٤ أعلاه .

كتبت الطائفة القرائية الفتية هذا الخطاب إلى الحكماء والنبلاء المستقيمين في طائفة قرائي مصر القديمة ، طائفة القرائين العارفين بالله المشهورين ^(١) . الذين اشتهروا بالخير في كل الدول وعلى رأسهم معلمنا وحاخامنا شلومو كوهين ، الحاخام التوراتي ، المطرقة القوية والعمود الأيمن ، القاضي الممتاز ، حاخامنا ومعلمنا اهارون هاكوهين ، جعل الله ذكراه للحياة الأبدية ، وليبارك الرب كل أعماله ^(٢) .

ب - شخصيات بارزة في طائفة القرائين بالقاهرة ١ - أسر وشخصيات قرائية ^(٣) .

يافث بن دافيد : رئيس أسرة الشيع الشهيرة ، وهو يافث بن دافيد بن شموئيل بن تساعير . عاش في القاهرة في بداية القرن الرابع عشر ، ووضع كتاب « الوصايا » في عشرة أجزاء باللغة العربية . وكان يافث طبيباً ، وكان يكنى بالعربية « الصفي » ^(٤) . المخلص ، وكل نسل هذه الأسرة من دارسي الشريعة . استقروا في مصر ودول مختلفة في أنحاء العالم ، بما فيها تركيا .

اسحاق بن يوسف الشيع الطبيب : (١٨٤٤ - ١٩١٩) . وكان جابي الضرائب الذي بنى معبد سمحاه في حي اليهود القرائين ، في طريق خميس عدس . وكانت توجد حول هذا المعبد القريب من سوق السمك الشهير طائفة منظمة . وفي هذا المكان كان يوجد منزل المرحوم اسحاق الشيع ، وفيه ولد ابنه داود . وفي ذلك الوقت كتب اسحاق باللغة العربية ، يقول :

« في يوم الإثنين الموافق الثامن والعشرين من شهر فبراير عام ١٩٠٠ رزقت بولد وسميته داود زكى يوسف ليشع ، في حارة القرائين في منزلنا الكائن في سوق السمك ، وعرفوني أن الليله كانت ممطرة والمطر ملأ الحارة بالماء . ولم يتيسر للداية الحضور للولادة وقام أخوات الوالدة بحمل الداية للمنزل وقامت بواجبها . وجدت بعد شهور أن الوالدة تعبت وألزم الأطباء الرضاعة لإحدى المرضعات . وكان يوجد في ذلك المنزل غرفة

(١) يوجد خطأ في النص العبري (تم تعديله في النص - المترجم) .

(٢) وكل مألدهم تحمل عليه بركة الرب والصدق في ملائكته .

(٣) كان هؤلاء من أبرز الشخصيات . انظر : بريز ، القرائين . ص ١٢٧ - ١٤٤ .

(٤) بنسكر ، مختارات أثرية . ج ١ ص ٢٣٣ ، ح ٢ ص ١٣٤ .

فأحضروا المرضعة فى هذه الغرفة وفى الليل حلمت الأم الوالدة أنهم قالوا لها قومى وخذى الولد عندك . فقامت ونادت لزوجها وحكت له مآثرته بالحلم فقال لها نامى فنامت ثم حلمت مرة ثانية ، وحلمت أنهم قالوا لها قومى وخذى الولد عندك . فأخبرت زوجها ثانية . وعند دخولهم رأوا المرضعة نامت فوق الولد فسحبوه وهى لم تشعر بالأمر ، فأفاقوا الطفل حتى بكى . وفى الصباح سألت عن الطفل فأعطوها أجراها^(١) .

وفى عام ١٨٥٤ تبرع المرحوم اسحق اليشع لترميم المعبد فى الحى اليهودى ، الذى كان فى حاجة إلى إصلاحات عاجلة . وعلى الرغم من قرار المجلس الدينى بهدمه وبناء معبد آخر مكانه ، فقد وافق كثير من الرفاق تحت قيادة اليشع ، على ترميمه والحفاظ عليه كأثر ، دون إجراء أى تغيير فيه . ورمم المبنى الأصيل ، وجددت أجزاء كثيرة فيه . ويدل على ذلك اللوحة الرخامية^(٢) . على الحائط الخارجى للمعبد ، والتى جاء فيها :

« باسم الرب نفعل وننجح^(٣) وبمساعدة من الرب خالق السموات والأرض فتحت لى أبواب الرحمة والحمد لله . وهذا باب للرب يأتى منه الصديقون . وأنا بكرمك البالغ أتى إلى بيتك أسجد إلى هيكل قدسك لأراك . ولتكن بداية العمل بمساعدة المتطوعين من شعب الرب المبارك ، الذى يحاول معلمنا وحاخمانا اسحق اليشع باركه الرب أن يبنى بيت صلاة فيه .

رحمن ليشع : ولد فى القاهرة عام ١٨٧٣ . رجل أعمال شهير وثرى ، ورجل بر^(٤) سميت باسمه دار المسنين التى بنيت بأمواله عام ١٩٤٥ ، وذلك بناء على طلب من ابنته .

مراد فرج ليشع : ولد فى القاهرة عام ١٨٦٥^(٥) لأبوين فقيرين ، لم يكن فى

(١) يوجد الأصل لدى ابنه ، الحاخام دافيد زكى اليشع . فى سويسرا .
(٢) لوحة رخامية على هيئة بيضاوية ، مثبتة فى الجدار الجنوبى ومازالت موجودة حتى الآن شاهدا للأجيال .

(٣) باسم الرب نعمل وننجح ، مساعدة من شعب الرب صانع السموات والأرض .

(٤) الجميل ، تاريخ اليهود القرائن . ج١ ص ١٤٧ .

(٥) نفس المصدر ص ١٦٥ .

مقدورها أن يعلما ابنهما التعليم الجدير به . ولكن تفجرت لدى الفتى الرغبة في التعلم ، فحقق أهدافه بنفسه . كانت بدايته صعبة ، فكان يتعلم بالليل ويعمل في النهار ، إلى أن تخصص في القانون ، وكان هذا هو المجال الذي لا توجد فيه في تلك الأيام أية مؤسسة عليا في مصر . ولكن مراد اعتمد كمحام ، وسرعان ما دعى للعمل مستشارا قانونيا لحاكم مصر عباس حلمي . وخلال عمله القانوني أنجز عدة كتب في القانون ، اعتمدت فيما بعد كمادة دراسية في كلية الحقوق بالقاهرة . ومنح لقب « بك » تقديرا له . وألف مجموعة ضخمة من الكتب في المسائل القانونية وفي مجال الأدب والشعر^(١) كما عمل سنوات عديدة في خدمة الطائفة ، بلا أجر ، وأنشأ نوادي وجمعيات خيرية والعديد من المنشآت الأخرى .

إيلي باروخ ليشع : ولد في القاهرة عام ١٩٠١ . وكان طبيب عيون تخصص في أمراض عيون المناطق الاستوائية . وفي كثير من الأحيان كانت تلجأ إليه الأرستقراطية العربية^(٢) .

إبراهيم الياهو مسعوده : ولد في القاهرة عام ١٨٦٢ . رجل أعمال ناجح ورجل بر للطائفتين ، القرائية والربانية . ولقد تأسس معبد درعي في العباسية بفضل جهوده^(٣) .

يوسف باروخ مسعوده : ولد في القاهرة عام ١٨٦٨ . محام معروف . خدم الطائفة كعضو في المجلس الملي للقرائين وكان رئيسا بالنيابة للطائفة اليهودية الربانية ، وعرف بدعمه للنشاطات الصهيونية^(٤) .

خضر يافث مسعوده : ولد في القاهرة عام ١٨٨٥ وعمل رئيسا للمجلس الملي أكثر من مرة . ومعروف عنه أنه رجل بر كبير ومحترم^(٥) امتلك هو وأخوه عباس محلا تجاريا شهيرا في القاهرة .

(١) انظر : فرج ، الوضع الشخصي ص ٧ .

(٢) الجميل : اليهود القراؤون ص ٢٥٤ .

(٣) انظر : كراسة مساعدات ، مخطوط . مجموعة دافيد ريثف ليشع . سويسرا .

(٤) الاتحاد ، يوم ١٦/٣/١٩٢٦ .

(٥) انظر : الكلبي ، السنة الخامسة (١٩٤٥) ، وارد عند ، الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ص ١

ص ٢٦١ ، ٢٨١ ، ٢٨٢ .

فريد مسعودة : ولد في القاهرة عام ١٨٩٠ . طبيب ، ويعتبر أحد أبرز الأطباء في الطائفة القرائية ، بل وفي مصر كلها ^(١) . حصل على شهادته من بريطانيا ، وخدم الطائفة لأكثر من خمسين عاما .

رحاميم فرج ليفى : ولد في القاهرة عام ١٨٩٢ . رجل أعمال ناجح ورجل بر معروف . رأس عددا من المنظمات ، وساعد الكثيرين من الناحية الاقتصادية ^(٢) .

سليم ابراهيم ليفى : ولد في القاهرة . درس الطب وكان ضمن أوائل الخريجين من مدرسة الطب الحديثة في مصر . يعد أحد أفضل الأطباء العموميين . خدم طائفته كطبيب وكعضو في لجنه الطائفة ^(٣) .

فيكتور ليفى : ولد في القاهرة ١٩٠٩ . كان مهندسا يحمل شهادة عليا من الحكومة المركزية . في شبابه كان عضوا فعالا في العديد من التنظيمات ، وعمل عضوا في المجلس الملى لسنوات طويلة وكان أول من دعا إلى اتباع سياسة طويلة المدى في المشروعات العامة ^(٤) .

دافيد خضر ليفى : ولد في القاهرة عام ١٨٧٠ . يعرف باسم داود حسنى . وكان ملحنا وموسيقيًا بارعا في مصر ، وحظى في عصره بشهرة واسعة واحترام كبير . ومازالت أغانيه التى كتبها ولحنها تسمع في مصر حتى يومنا هذا ^(٥) .

ابراهيم حسنى : ولد في القاهرة عام ١٩٠٨ . وكان مع أخيه كمال حسنى نشطا جدًا في أغلب التنظيمات القرائية . وارتبطت به الصحف القرائية « الشبان » و « القرائين » ^(٥) و « الكليم » .

(١) انظر : بروتوكولات المجلس الإدارى ، وأيضا صحف القرائين في مصر .

(٢) نفس المصدر .

(٣) تقرير عن نشاطات الأطباء الشبان في الطائفة ، موجود في مؤلف بقلم الحاخام طوبيا ، مخطوط المكتبة المركزية ، الرملة .

(٤) ظهرت أفكاره على صفحات الصحف القرائية في مصر ، الشبان عام ١٩٣٧ والكليم عام ١٩٤٦ .

(٥) الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ، ج٢ ، فصل خاص عنه وبخاصة ص ٢٣١ .

(٦) انظر مقالاته ، حينما كان حاخاما وعضوا في هيئة تحرير الشبان ، عام ١٩٣٧ والكليم في السنوات ١٩٤٥ - ١٩٤٧ .

موسى ابراهيم منشه : ولد فى القاهرة . وكان ضمن أعضاء أول مجلس ملى قرائى ، عام ١٩٠١ . عمل كمنشد فى المعبد ، كما كان يقوم بجباية الضرائب . وكان منشدا معروفا . ساهم فى إعادة بناء معبد ربى سمحاه ، وعمل به جابيا لسنوات طويلة^(١) .

د . ابراهيم موسى منشه : ولد فى مصر عام ١٨٩٨ . درس الطب فى مدرسة الطب فى ألمانيا . يعد من الأطباء الشبان فى الطائفة . وعمل فى الخمسينيات كطبيب خاص للعائلة المالكة الليبية .

زكى منشه : ولد فى مصر عام ١٩٠٠ . عضو نشط فى المجلس الملى . وعلى مدى سنوات طويلة نظم وأنفذ كنوز الطائفة ووثائقها . وعمل سكرتيرا للمجلس الملى لسنوات عدة . وكان مسئولاً عن إعداد الميزانية السنوية للطائفة^(٢) .

يوسف موسى مرزوق : ولد فى مصر عام ١٨٨٤ . وكان حجة فى المسائل الدينية واللغة العبرية ، ورجل أعمال ناجح . ساعد برأيه فى التقريب بين أعضاء الطائفة من ذوى الآراء المتعارضة . عين فى منصب الحاخام الأكبر للطائفة القرائية فى إسرائيل ومستشارها الدينى .

يوسف مرزوق : ولد فى مصر عام ١٨٨٢ . عضو فى المجلس الملى ونائب رئيس الطائفة لسنوات طويلة^(٣) . وفى الثلاثينيات كان المصدر الموثوق الوحيد فى هذه الطائفة . وخدم الطائفة جيداً فى البداية ، لكنه استخدم صناديقها بصورة غير قانونية ، فاضطر لتقديم استقالته .

متياهو يوسف مرزوق : ولد فى مصر عام ١٨٩٤ . عمل مديرا وعضوا نشطا فى

(١) انظر عنه : التهذيب فى مارس ١٩٠٢ ، كان شريكا فى مناقشات المجلس ، كما يتضح من بروتوكولات المجلس الإدارى فى السنوات ١٩٠١ - ١٩٠٥ .

(٢) نشرت ميزانيات الطائفة ، ويمكن مراجعتها فى البروتوكولات المذكورة أعلاه ، من السنوات ١٩٤٠ - ١٩٤٥ .

(٣) ورد فى البروتوكولات من السنوات ١٩٣٤ - ١٩٥٠ . وانظر أيضا مؤلفه عن الصلاة بالعبرية . مترجم إلى العبرية عند الجميل تاريخ اليهود القرائين ج١ ص ٢٢١ .

شركة « كوزرات » وهى شركة قرائية للتحف والفنون النحاسية ^(١) . خدم الطائفة فى هذا المجال بإخلاص وولاء . رجل أعمال ناجح ، وكان عضوا فى جمعيات للفقراء والزيجات ^(٢) .

الحاخام شبتاى منجوبى : ولد عام ١٨٣٦ . خدم الطائفة فى القاهرة وعين حاخاما أكبر لها عام ١٩٠٦ ^(٣) . أسس الطائفة ونظمها ، وبحكم منصبه نجح فى إجراء انتخابات بها ، وبمبادرة منه اختيرت لأول مرة لجنة للمجلس الملى ، ومن خلالها نظمت كل شئون الطائفة الدينية والهيكلية ، الأمر الذى ستناوله فيما بعد .

يعقوب لياطو منجوبى : ولد فى القاهرة عام ١٨٩٤ . حفيد الحاخام منجوبى . وكان أحد مؤسسى ومديرى بنك مصر . عضو فى الكثير من المنظمات ، منذ عام ١٩١٧ . خدم طائفته كعضو وسكرتير ورئيس للمجلس الملى لسنوات طويلة ^(٤) . ذهب إلى الولايات المتحدة قبل وفاته بقليل ، وأسس طائفة قرائية فى شيكاغو ، وسجلت هذه الطائفة كطائفة يهودية دينية .

الحاخام موسى القدسى : ولد عام ١٨١٠ . أحد كبار الحاخامات فى الطائفة القرائية . فى بداياته عمل فى مصر . وبعد ذلك انتقل إلى القدس . وأقام فيها سنوات طويلة ، وفى النهاية عاد ثانية إلى مصر حيث توفى بها ^(٥) (سنتحدث عنه تفصيلا فيما بعد) .

يوسف موسى القدسى : ولد فى القاهرة عام ١٨٥٠ ابن الحاخام موسى . كان ناجحا جداً فى أعماله ورجل بر معروف . أقام فى القدس . كان زعيما للطائفة لكنه لم يحاول أبدا الانخراط فى أى تنظيم ، أو حتى أن يكون عضوا فى المجلس الملى .

(١) انظر : بروتوكولات المجلس الإدارى ، مايو ١٩٤٥ .

(٢) انظر : الكلم ١٣/٦/١٩٤٤ .

(٣) انظر عنه : الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ج١ ص ١٥١ وأيضاً الشبان ، ١٧/٥/١٩٣٧ ص ٢ - ٣ .

(٤) الجميل ، اليهودية القرائية ص ٢٦٨ وأيضاً . بروتوكولات المجلس الإدارى السنوات ١٩٣٨ - ١٩٥٥ .

(٥) الجميل . تاريخ اليهودية القرائية ج١ ص ١٥٩ .

مراد موسى القدسي : ولد في القاهرة عام ١٩١٩^(١) . أدار عدة مدارس قرائية لمدة أحد عشر عاما . كان عضوا ورئيسا في منظمات مختلفة . وعمل سكرتيرا للمجلس الملى لمدة عشر سنوات . رأس لجان الممتلكات غير المنقولة ، والأرباح ، وجباية الضرائب ، وحظيت جهوده بنجاح كبير .

موسى مراد موسى : ولد في القاهرة عام ١٩٠٥^(٢) . خدم الطائفة منذ شبابه . وكان عضو هيئة تحرير مجلة « الشبان » ومستول شئون الإصلاح . وكان يدفع أحيانا من جيبه الخاص لتمويل مشروعات الطائفة . أنهى دراسة الهندسة الميكانيكية والطرق . وحصل على بكالوريوس الهندسة . ظل طوال حياته مرتبطا بنشاطات الطائفة ، ولم يدخر من علمه ولا ماله ووقته من أجل الطائفة ، سواء في مصر أو في فلسطين . رائد وعضو فعال في الهجرة لدولة إسرائيل . وساهم في إنشاء مستوطنة رنان في النقب^(٣) .

يوسف لياطو مراد : ولد في القاهرة عام ١٩١١ . أكمل تعليمه في مدرسة قرائية . ودراساته العليا في جامعة عين شمس وأنهاها بامتياز . واصل طريقه إلى أن أصبح فيزيائيا مشهورا في جامعة القاهرة واعتبر فيها مرجعا موثوقا به في شئون الفيزياء النووية . وبعد استقالته هاجر إلى الولايات المتحدة^(٤) .

عبد العزيز عبد الواحد : ولد في القاهرة في أوائل القرن العشرين . عضو في المجلس الملى^(٥) . وله نشاط بارز في خدمة الطائفة . أطلق عليه هو وأخيه اسم « ملوك الذهب » لخبرتهما الكبيرة في مهنة الصياغة والتجارة في المعادن النفيسة .

نجيب وثابت خضر : توأمان . ولدا في القاهرة عام ١٩٠٢ ، كانا من الأعضاء البارزين في ورشة ضخمه للمنتجات الفضية وطلاء الفضة في تلك الفترة . وفي خلال

(١) سيرته : نفس المصدر ج٢ ص ٢٣٣ وأيضا الكليم ، ١٩٥٣/٥/١ ، عن نشاطات التعليم في المدارس القرائية .

(٢) انظر عنه ، كليم شعب التوراة ، شهر تشرى عام ١٩٦٥ ص ٤ - ٦ .

(٣) نفس المصدر عام ١٩٧٦ ص ٨ - ٩ وأيضا : الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ج ١ ص ٢٠٧ .

(٤) خطابات منه وإليه موجودة في ملف الولايات المتحدة مركز الطائفة القرائية ، رام الله .

(٥) بروتوكولات المجلس الادارى ، عام ١٩٤٧ .

فترة معينة زودا مساجد المملكة العربية السعودية بكل الحلى الفضية والرسومات الهندسية للزينة . (١)

يوسف فرج حيان : ولد فى القاهرة عام ١٨٩٨ (٢) . رجل أعمال ناجح وحاحام بارز . أحد كبار المنشدين والجزارين فى مصر . كان أبوه وجده جزارين مرموقين فى دار المطابخ العامة . وكان مرجعا فى الشئون الدينية ، بفضل تفقهه ومعلوماته الواسعة فى الشريعة . علّم نفسه بنفسه ، أحب القراءة ووسّع من معارفه ، لكنه فوق كل ذلك أحب توزيع معارفه ومعلوماته على الآخرين . ولهذا السبب أكثر من الكتابه فى جريدة « الكليم » وألقى محاضرات فى المعابد وبعض الأماكن الأخرى .

يوسف ابراهيم يوم طوف : ولد فى القاهرة عام ١٨٧٨ ، وشبهه البعض بدائرة المعارف المتنقلة فى الشئون الدينية . عمل كمنشد وجزار ، وساعد الطائفة . وعقد دورات فى جمعية « شبان محبة التوراة » ، وكانت هذه الدورات مخصصة لتعليم أصول الذبح فى الشريعة اليهودية . عرف العربية والعبرية والفرنسية والإنجليزية والإيطالية واليونانية . درس العبرية فى المعابد القرائية ، وكان المدرس الأول فى دروس المساء لدراسات الشباب والكبار . وفى عام ١٩٤٨ نشر فى مصر كتابا تشريعا باسم « معلم الحق » ، بالاشتراك مع الجابى داود زكى ليشع .

فرج موسى السرجانى : ولد فى القاهرة فى أواخر القرن التاسع عشر . كان حاحاما ومنشدا وفقها فى التوراة ، والشريعة القرائية وأسس الإيمان . كان فى العشرينيات أحد الأعمدة الرئيسية فى الطائفة . عمل عضوا فى أول مجلس ملى فى مصر . وأصدر كتاب الصلوات القرائية فى القاهرة عام ١٩٠٣ ، وصدر هذا الكتاب فى جزأين .

موسى فرج الافرنجى : ولد فى القاهرة فى أوائل القرن العشرين . تعلم كثيرا من والده الذى كان متفكها فى شئون الدين والشريعة ، لكنه أكثر من الدراسة القرائية . وعلى مدى عشر سنوات أدار مدرسة للقرائين فى مصر . ونشر فى صحيفة « الكليم »

(١) الشبان ، ١٩٣٧/٦/١٧ ص ٣ .

(٢) انظر عنه : بروتوكولات المجلس الإدارى فى مصر ، من ١٩٣٢ إلى ١٩٤٥ ، وأيضاً مقدمة كتاب تعزيز الإيمان للحاحام إسحاق بن افرام هاروفيه ، بخط يده ، الجزء الأول .

مقالات متفرقة ، جمعها يعقوب مان بعد ذلك . وبخلاف العربية كان يتحدث أيضاً بالعبرية والفرنسية والإنجليزية والألمانية والإسبانية واليونانية ^(١) .

سليم فرج شموئيل : ولد في القاهرة عام ١٨٨٩ . أنشأ مع أخيه شركة كيماويات باسم « شركة شموئيل للكيماويات » وهي شركة معروفة ، أدارت أعمالاً في أوروبا والولايات المتحدة . كان له نشاط ومساهمات بارزة في الطائفة . وخدم كعضو في المجلس الملى . كما تولى مهمة جمع التبرعات لمعهد الحاخام « سمحاه » الواقع في الحي اليهودي ^(٢) .

دانيال هاروفيه فيروز : كان من أسرة كبيرة ومحترمة في الأوساط اليهودية القرائية ، من أصل إيراني . وكانت هذه الأسرة قد انتقلت إلى دمشق ومنها إلى مصر . وعثر في وثائق الجنيزا القاهرية ^(٣) على قصائد لاليهاو بن شلومو فيروز . وكان عدد آخر من أبناء الأسرة من الشعراء . وقد حفظ مخطوط يرجع إلى عام ١٦٦٩ ^(٤) قصيدة هجاء منظومة كان قد قرصها « دانيال هاروفيه فيروز » ضد يهودين ربانيين ادعيا (كما تقول القصيدة) أنهما نبيان وملكان ^(٥) .

٢ - حكماء القرائين وأدبهم

كانت الطائفة القرائية في أنحاء العالم صغيرة قياساً بالطائفة الربانية . وفي مصر ، كان أحياناً يزيد عدد القرائين على الربانيين ، سواء من حيث العدد أو من حيث المستوى الثقافي ، وإن كانت هناك مرات أخرى تفوق فيها الربانيون . وشكلت الطائفتان معاً

(١) مان ، مصادر وإيمان ج٢ . انظر عنه : الاتحاد ، ١٩٣٧ ، ومقالاته بشأن التعليم في مجلة الكليم يوم ٥ يونيو ١٩٥٠ .

(٢) انظر عنهم : بروتوكولات المجلس الإداري عام ١٩٤٥ ، وأيضاً كان لهم رأى في موضوع المخبز الذى قدم فطائر الفصح لأبناء الطائفة القرائية والربانية . انظر . الجميل ، اليهودية القرائية . ج١ ص ١٨٣ .

(٣) نسخة كتاب صلوات دمشق ، مخطوط ، معهد صور المخطوطات العبرية في المكتبة الوطنية القدس . فيلم رقم ٦٣٠١ .

(٤) معهد صور المخطوطات العبرية . المكتبة الوطنية . القدس فيلم ٦٣١٣ .

(٥) انظر : الجميل . تاريخ اليهودية القرائية . ج٢ ص ١٤٠ .

أقلية داخل المجتمع غير اليهودى فى مصر (المسلمين والمسيحيين وغيرهم) . وكان للقرائين قاسم مشترك مع المجتمع المحيط ، حيث إنهم أقاموا فى مصر عبر أجيال طويلة^(١) . ولذلك كانوا ذوى خلفية حضارية مصرية واستخدموا العربية كلغة حديث وكتابة ، وهذا مايفسر أن كل الدوريات الشهرية والنشرات الأخرى التى ظهرت منذ عام ١٨٩٧ فصاعدا كتبت باللغة العربية (قبل ذلك كان بعضها يصدر بالعبرية والبعض الآخر بالآرامية) . وكانت الطائفة الربانية مختلفة تماما . فقد جاء أعضاؤها من كل أنحاء العالم ، ولذلك فقد تحدثوا وكتبوا بلغات عديدة ومختلفة ومع ذلك ، فقد كان بين القرائين أيضاً من تحدثوا الإنجليزية والفرنسية والعبرية ، بل إن بعضهم عرف أيضاً الإسبانية والإيطالية واليونانية والروسية والتركية ، وتحدث جزء كبير منهم بالعبرية وكتب بها وكان هؤلاء الأشخاص يمثلون الجهات المسئولة فى الطائفة .

ومنذ بداية الاحتلال البريطانى عام ١٨٨٢ ، تمتع أبناء الاقلية بمزيد من الأمن والمساواة ، وقد أدى ذلك إلى فترة ازدهار . وكان من المتوقع أن تؤدى هذه الفترة إلى ازدهار فى مجالى الفنون والعلوم ، لكن ذلك لم يحدث . والتغير الملموس كان فى الشئون المادية التى أدت إلى ارتفاع فى مستوى المعيشة . وكانت الأعمال البحثية نادرة فى تلك الأيام ، سواء بين القرائين أو الربانيين . وكان يوجد عدد من المؤلفات الهامة ، لكنها كانت ذات طبيعة تعليمية^(٢) . وبرز بين القرائين القاضى مراد فرج^(٣) . الذى عمل دائما رئيسا للطائفة وحاخاما أكبر ، أو كما سعى بالعربية « الحكم الأكبر » أو « حكم باشا » . وكان يعد من الشخصيات الموثوق فيها فى كل أمور الدين والأسرة . ومثل الطائفة فى المحافل الخارجية ، وظهر فى مناسبات واحتفالات رسمية للحكومة وفى المحاكم الإسلامية ، لكى يدافع عن ممتلكات الطائفة التى عرفت دائما بأنها « وقف » حتى لاتتبع لأجانب . ولكن منذ منتصف القرن التاسع عشر فصاعدا ، تغير الوضع ويرجع ذلك إلى الظروف ، وتغير نظرة السلطة . وأخذت الطائفة القرائية طابع طائفة

(١) إسرائيل ، فيروز ، الطويل ، الجميل ، شموئيل وكثير غيرها فى فلسطين على مدى مئات السنين . وغيرها مثل ليشع ، القدس ، مسعوده ، عبد الله ، لم تكن من أصل مصرى ، كلهم أقاموا فيها فقط بضع سنوات .

(٢) انظر : لنداو . اليهود فى مصر (عبرى) ص ١٠٩ وما بعدها .

(٣) انظر عنه فى : الجميل . تاريخ اليهودية القرائية ج١ ص ١٦٥ .

دينية معروفة^(١) ومن هنا فقد قلصت الطائفة بالتدريج منصب الحاخام الأكبر وحصرته في الشئون الدينية . وكلفت جمعية مختارة من وجهاء الطائفة للمساعدة في تنفيذ الوصايا الدينية والخدمات الدينية . وحتى يمكن أن نقف عن قرب على الوضع في مصر ، سنورد فيمايلي معلومات عن كبار الحكماء والمشاهير المتفقيين في الأمور الدينية والتشريعية والمعروفين بثقافتهم الواسعة ، الدينية والعامة ، وعن علاقاتهم مع باقى الطوائف ومع السلطات أيضاً .

الحاخام موسى هاليفى القدسى الثانى : موسى بن ابراهيم بن موسى بن شموئيل ابن ابراهيم بن الياهو هاليفى الدمشقى . ولد في القدس عام ١٨١٠ . وكان والده الحاخام الأكبر للطائفة القرائية في القدس وبعد وفاته ورثه أخوه الأكبر دافيد . وكان الحاخام موسى فقيهاً كبيراً في التوراة وفي الشريعة القرائية . ومؤلفاته قليلة جداً ، لأنه عمل في نقل مؤلفات حكماء آخرين ، وهى المؤلفات التى اعتبرها هوهامة من وجهة نظره ، سواء في مضمونها أو في جوهرها ذاته . وخشية على هذه المؤلفات من فقدان أو التلف فقد كرس لها كل جهده وقضى أياما وليال في نقلها^(٢) . ولا نملك معلومات دقيقة عن تاريخ تقلد الحاخام موسى لمنصب كبير حاخامات الطائفة القرائية في القاهرة^(٣) . ومن المعروف أنه غادر مصر عام ١٨٧٢ ، لكى يرأس الطائفة القرائية في القدس بعد موت أخيه دافيد^(٤) . وأتقن الحاخام موسى اللغة العربية والعبرية والانجليزية والفرنسية والتركية واليونانية ، كما عرف اللهجة

(١) اعترف بالطائفة في مصر بصورة قانونية ، كطائفة دينية ، في إطار نظام الملة الذى كان موجودا في الإمبراطورية العثمانية انظر . أبو طاهر ، ص ٢١٢ ، وقارن : سوسه : وانظر أيضا ، كورتلندى ص ١٤٣ .

(٢) قائمة أعمال الحاخام موشيه وأيضا قائمة أعمال والده ابراهيم موجودة في المكتبة البريطانية في لندن . نقل الحاخام موشيه اثني عشر مخطوطا ، وأهداها مراد القدسى إلى كلية الدين اليهودى في نيويورك (تقرير قدم للمجلس الإقليمى في رام الله) ، قدمه مراد القدسى ١٩٧٧ .

(٣) يقول الحاخام طوبيا بيويش في (الكليم عدد ١/٦/١٩٤٥ ، إنه وجد عقود زواج موثقة باسم موشيه القدسى ترجع إلى السنوات ١٨٦٣ - ١٨٦٧ . وفي زيارتي للقاهرة عام ١٩٨٢ ، وجدت سند ملكية ، يرجع إلى عام ١٨٥٦ ، يظهر فيه اسم الحاخام موشيه بن ابراهيم القدسى .

(٤) لا يمكن المقارنة بين الطائفة القرائية في القدس وبين نظيرتها في مصر إذ كانت طائفة مصر أكثر ثراء ونفوذا .

«التاتارية» التى تحدث بها أبناء الطائفة القرائية فى روسيا^(١) . وحينما ترك مصر عام ١٨٧٢ ، حلّ محله بصورة مؤقتة الحاخام نسيم المسفى^(٢) . والحاخام ابراهام يوم طوف .^(٣) .

الحاخام الياهو بن شلومو كوخائى : لا نعرف معلومات كثيرة عن الحاخام الياهو كوخائى ، اللهم إلا ما هو مسجل عنه فى سجل الطائفة^(٤) فمنذ مغادرة الحاخام موسى هاليفى القدسى لمصر عام ١٨٧٢ ، وحتى وصول الحاخام موسى شلومو آمتيزا كوهن إلى مصر ، عمل فى كنف الحاخام الياهو بن شلومو كوخائى . ويتضح ذلك من ثلاث وثائق زواج ترجع كلها إلى عام ١٨٧٢ .

الحاخام شلومو آفيدا كوهن : ولد فى استانبول عام ١٨٣١ . وهو من نسل أسرة من الحاخامات المعروفين . فى شبابه عمل منشدا ومدرسا فى الطائفة . درس الدين والشريعة والتوراة . وفيما بعد عُيّن رئيسا للطائفة فى استانبول . واعتبر من تلاميذ الحاخام اسحاق يافث أجيز . وفى عام ١٨٧٣ - ١٨٧٤ عمل منشدا ومدرسا فى طائفة القاهرة ، وعاد بعد ذلك إلى استانبول . اشتهر كشاعر وفيلسوف . وأثناء وجوده فى مصر بذل قصارى جهده لتثقيف وتعليم جيل الشباب وألقى محاضرات بصفة دائمة فى العديد من الأماكن . وحينما كان فى تركيا اشتغل بتأليف الكتب المتعلقة بالشئون الدينية والتشريعية والعادات والقواعد والأحداث التاريخية . توفى فى عام ١٨٩٣ ، ودفن بمدافن القرائين فى استانبول .

(١) كان أحد الأعمال العربية التى نقلها هو كتاب «ملا يسع الطبيب جهله» . ولقد قالت لى ابنة عم الحاخام موشيه (١٨٥٥ - ١٨٥٩) ، إن الطائفة فى القدس كانت فقيرة ، وكان وجودها مرتبطا بالمساعدة الاقتصادية التى تأتى من قرائى الطوائف الأخرى . ولقد اعتاد الحاخام موشيه السفر إلى القرم لجمع المال . ولقد ساعده كثيرا فى ذلك معرفته باللهجة التاتارية لقرائى القرم .

(٢) مازال يوجد حتى الآن شارع ضيق يسمى «حارة المسفى» ، فى الحى اليهودى القديم فى الخرنفش القاهرة .

(٣) توفى الحاخام موشيه هاليفى القدسى فى القدس عام ١٩٠٥ . وحافظت أسرة القدسى على منصب الحاخام فى دمشق ، والقدس ومصر . وعلى مدى أكثر من مائتى عام ، يعيش الآن كثير من أفراد هذه الأسرة من فرع الحاخام موشيه فى إسرائيل ومصر وفرنسا والبرازيل والولايات المتحدة .

(٤) وفقا للمذكرات ، التى كتبها الحاخام شلومو آفيدا كوهين ، عام ١٨٧٣ . الكتاب مازال مخطوطا وموجودا فى حوزته .

الحاخام شبتايياهو منجوبى : ولد فى استانبول (١) . عام ١٨٣٦ . عاش سنوات طويلة فى منجوف . أنهى دراساته فى مدارس الطائفة المحلية . وبعد ذلك عُين حاخاما للطائفة القرائية فى تركيا وفى عام ١٨٧٧ وصل الحاخام شبتايياهو إلى القاهرة وخدم بها متطوعا . بعد ذلك عين رسميا زعيما للطائفة ، خلفا لإسحق يوسف ليشع (٢) واعترفت السلطات المصرية بمنصبه . وبهذا الاعتراف صدقت عمليا على وضع الطائفة القرائية كمؤسسة حاخامية أو « حاخام خانه » . وكان الحاخام منجوبى رجل إدارة وتنظيم ذا كفاءة عالية ، فهو الذى دعا الطائفة إلى إجراء الانتخابات وأسس أول مجلس فى الطائفة القرائية . وعقدت جلسة المجلس الجديد فى الثالث من شهر مارس عام ١٩٠١ . وبفضل مجهوداته بدأت الطائفة فى الحفاظ على شهادات الميلاد والخطوبة والزواج والطلاق والوفاة ، وفقا للطريقة التى اتبعها الحاخام شلومو كوهن فى كتاب « الذكريات » عام ١٨٧٣ . وقد أثنى الحاخام منجوبى عدة لغات كان من بينها : العبرية والعربية والتركية واليونانية ، والاسبانية . وكانت له علاقات طيبة مع الحاكمين المصريين ، توفيق وعباس حلمى ، بل إنه كان صديقا للورد كرومر (٣) . وظل فى منصبه حتى وفاته عام ١٩٠٦ ودفن فى مصر واشترك فى جنازته مندوبون عن الحكومة والطوائف المحلية والأجنبية (٤) .

(١) وفقا لما يقوله أفراد أسرة الحاخام شبتايياهو ، الموجودون فى الولايات المتحدة ، نعرف أنه ولد فى استانبول وعاش سنوات طويلة فى منجوب ، ولذلك سميت أسرته منجوبى .

(٢) حينما عاد الحاخام أفيدا كوهين إلى القسطنطينية عام ١٨٧٤ ، لدى انتهاء عمله ، سافر يوسف القدسى (ابن الحاخام موشيه) إلى القدس ، لاقناع أخيه روفائيل بالعودة معه إلى مصر ليعين حاخاما هنا لكنه رفض ترك القدس . وحينما عاد يوسف إلى مصر وحده ، وافق المجلس الدينى على تعيين الجبائى اسحاق يوسف ليشع حاخاما بالإناية . وفى نفس الوقت دعوا الحاخام شبتايياهو منجوبى للعمل فى قدس مصر .

(٣) فى سبتمبر ١٨٨٣ زار اللورد كرومر الحاخام منجوبى فى مكتبه فى المحكمة القرائية فى الخرنفش . انظر ، بروتوكولات المجلس الإدارى . سبتمبر ١٨٨٣ .

(٤) كان بين المبعوثين ابن صدقي باشا ، الذى مثل الخديوى عباس حلمى ، وحاخامات الطوائف اليهودية فى القاهرة والاسكندرية ومساعد بطريك الكنيسة القبطية الأرثوذكسية والمكتبية الأرثوذكسية - اليونانية . انظر : بروتوكولات المجلس الدينى عام ١٩٠٦ ، الكلم رقم ١٢٥ فى ٦١/١٩٥٠/٧ .

وبعد وفاته اختير اسحق يوسف ليشع قائما بأعمال الحاخام إلى أن عين حاخام جديد (في تلك الفترة اعتبر الحاخام الأكبر هو الزعيم الرسمي للطائفة ورئيس مجلسها الملى) . وبعث ليشع بخطاب إلى روسيا يطلب فيه أن يرسلوا حاخاما يمكنه أن يرأس الطائفة . وحمل فرح عبد الله مسئولية شئون المجلس الملى حتى نهاية عام ١٩٠٦ .

الحاخام أهارون كفيلى : (١) ولد في مدينة كيرفشوك في روسيا . وأنهى دراساته الجامعية في جامعة يوفاسوريا . عين رئيسا للمحكمة الدينية العليا اليهودية القرائية في تلك المدينة . وحصل على ميداليات شرفية من القيصر . وقبل طلبه للتعين حاخاما أكبر للطائفة في القاهرة . وفي الحادى من شهر فبراير عام ١٩٠٧ وقع على اتفاق لمدة ثلاث سنوات تم بموجبه تعيينه كحاخام أكبر في مصر . لكنه بعد ثمانية شهور فقط أنهى عمله لأنه رغب في إجراء إصلاحات كثيرة ، ولكنه وجد أن ذلك غير ممكن (٢) . وأثناء عمله طلب منه المجلس الملى بصورة قاطعة أن يقبل يوسف عبد الله الجميل مساعداً له ، ليعمل معه ويصير مترجما له (٣) . وألغى العقد بعد أن نشبت خلافات حول موضوع أحكام وراثية لياطو اسحق ليفى من أخيها يوسف أبو قمر . ولم توافق اللجنة التى شكلت لمناقشة هذا الموضوع على رأى « كفيلى » ، وأنهى عقده ، فعاد إلى روسيا في السابع والعشرين من شهر أغسطس عام ١٩٠٧ (٣) . وكان كفيلى إنسانا مثقفا ورجلا تقدما ، لكنه لم يكن رجلا يقبل الحلول الوسط (٤) .

كان لديه يوميات دون فيها تفصيلات فترة إقامته في القاهرة ، ونشرها فيما بعد في روسيا . وأطلق كفيلى على القاهرة اسم « مدينة العجائب » . ولدى عودته إلى روسيا عين رئيسا للطائفة القرائية في سبستوبول في شبه جزيرة القرم وتوفى عام ١٩١٠ .

الحاخام براخاه اسحاق كوهن : ولد في استانبول عام ١٨٤٨ ، ابنا للحاخام

(١) انظر صورته لدى : الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ج١ ص ١٢٠ .

(٢) تحدثت كتب كثيرة عن معارضيه ، الذين أضروا به دائما .

(٣) بروتوكولات المجلس الملى في ١٩٠٧/٤/٢٧ .

(٤) كان لدى كفيلى كل الصلاحيات لاتخاذ القرار في الشئون الدينية والتشريعية ، وحينما اعتزل العمل كحاخام ، تسلم كل المساعدات التى وصلته بحكم الاتفاق لكى يعود إلى روسيا . وقصة صراعه مع المجلس الملى هامة جدّا ، وموجودة في بروتوكولات تاريخ ١٩٠٧/٩/٥ . وأبقى على علاقته مع شخصيات مثقفة في الطائفة القرائية إلى أن توفى (الكليم ١٦٦ ، ١٩٥٢/٦/١٦) .

الشهير اسحاق كوهن . أكمل دراساته التوراتية بتوجيه من أبيه وقبل أن يتحول إلى الاشتغال بالمسائل الدينية عمل في التجارة . عين حاخاما للطائفة القرائية في استانبول . وظل في هذا المنصب حتى عام ١٩٠٢ . وفي ذلك العام هاجر إلى القدس ، وعين هناك حاخاما أكبر للطائفة ^(١) . وبعد أن غادر الحاخام كفيلي القاهرة عام ١٩٠٧ ، بعث المجلس الملى بخطاب ^(٢) إلى الحاخام كوهين عرضوا عليه فيه منصب الحاخام الأكبر في القاهرة (وقبلت الجمعية العمومية تعيينه بعد التوصية به) . وقد طلب الحاخام كوهين أن يكون خطاب تعيينه مفصلا ، حتى لا تثار مشاكل في القاهرة ، لأنه رغب في ألا يتخلل كلية عن منصبه في القدس وكلف دافيد اسحق ليشع بكتابة خطاب التعيين والتوقيع عليه . وقبل الحاخام كوهين التعيين في شهر فبراير عام ١٩٠٨ ، واستمر يعمل في القاهرة حتى وفاته عام ١٩١٥ . وفي عام ١٩١١ حاول عدد من أعضاء الطائفة الضغط على المجلس الملى لإنهاء عمل الحاخام كوهين ، لكن المجلس الملى أصبر على موقفه ، بضرورة احترام بنود لائحته الداخلية ، ورفض الخضوع . وبعد شهر من تعيينه طلب الحاخام كوهين من المجلس الملى أن يعين له مساعدا ،

(١) بعد تدهور صحة الحاخام موشيه هاليقي .

(٢) في البروتوكولات بتاريخ ١٩/١٢/١٩٠٧ ، ورد ذكر خطاب الموافقة على شروط عمله ، وجاء فيه أيضا : أنا الموقع أدناه ، الحاخام برخاه كوهين ، أحد مواطني الامبراطورية العثمانية (تركيا) ، ومن مواليد استانبول ، أعلن بذلك قبولى منصب الحاخام الأكبر للطائفة القرائية في القاهرة ، براتب شهري ١٥ ليرة (جنيتها انجليزيا) ، منذ لحظة وصولي من القدس مع أسرتي ، وبالطبع لا يتضمن هذا الراتب السكن والمساعدات التي تقدم لى من أعضاء الطائفة في مناسبات مختلفة . كما أعلن أيضا أنني أقبل مايلي :

- (أ) يجب على العمل حازان وأن أدبر صلوات اليوم في الصباح والمساء والأعياد .
- (ب) أكون مسئولاً عن الجانب الرسمي في كل حفلات الزواج ، والختان ، والوفاء للفقراء والأثرياء .
- (ج) التزم بالانصياع لقوانين ولوائح المجلس الملى الذي تعرف صلاحياته .
- (د) لا يجب أن أتدخل في الشؤون المالية للطائفة .
- (هـ) أعد بالمحافظة على شرف مكتبي وشرف طائفتي اعتباراً من يوم تعييني .
- (و) ليس لى الحق في إعطاء إذن أو أية مشورة أو « فتوى » من أى نوع ، دون إذن من المجلس الملى ، خاصة في الشؤون القانونية والوراثية .
- (ز) في حالة انتهاكي للقوانين واللوائح يحق للجمعية العامة إنهاء عملي ، وفي هذه الحالة ليس من حقى الحصول على أى تعويضات .

واستجاب المجلس لطلبه وعرضوا عليه قائمة بأسماء عدد من المرشحين ليختار منها . وبعد وفاته عام ١٩١٥ تغير هيكل القيادة في الطائفة لعدة سنوات فقد عين ابراهام منجوبى قائما بأعماله للشئون الدينية والإدارية ، وتسلم عمله بصورة رسمية في الحادى من شهر ديسمبر عام ١٩١٥ ، وفي شهر أكتوبر ١٩١٦ عين له نائبان ، يوسف فرج صالح ، نائب رئيس لشئون التنظيم ، وفرج موسى ريتسون نائب رئيس للشئون الدينية .

الحاخام ابراهام كوهين : ولد في استانبول عام ١٨٦٠ . أكمل هناك دراساته وإعداداته الدينى ، في مدارس الطائفة القرائية ، وكان تلميذا للحاخام شلومو آفيدا كوهين . وكان شاعرا وفيلسوبا وباحثا في اللغة العبرية وصاحب أسلوب كتابة رشيق ، واعتبر شخصا مثقفا . كتب عدة كتب ^(١) لكن لم ينشر منها شئ . وقد حفظت هذه الكتب في المكتبة المركزية للطائفة القرائية في القاهرة حتى أواخر ستينيات القرن العشرين . وفي منتصف السبعينيات ، بعد أن غادر أغلب أعضاء الطائفة مصر ، قام أحد أعضاء الطائفة بعمل غير مسئول ، حيث باع كثيرا من كنوزها الدينية ، ومن بينها ، على ما يبدو ، مؤلفاته . وأتقن الحاخام ابراهام كوهين التركية والفرنسية إضافة إلى العبرية واعتاد التحدث بالفرنسية مع أعضاء الطائفة لكي يزيد من استخدام هذه اللغة وإثرائهم بلغات أجنبية ، لكنه كان يتحدث العبرية فقط في كل المحافل الرسمية ، وبذلك احترم اللغة المقدسة . عمل حاخاما للطائفة في تركيا منذ عام ١٩٠٧ حتى عام ١٩٢٠ . وفي ديسمبر ١٩٢٠ وصل إلى القاهرة وحصل هناك على صلاحيات الحاخام . بعد ذلك بأربعة شهور لحقت به زوجته وابنتاه . وفي العشرين من شهر يناير عام ١٩٢١ عرض عليه المجلس الملى عقدا ، فقبله . وفي الحادى والثلاثين من شهر مارس عام ١٩٢١ تلقى خطابا من حاكم القاهرة ، يؤكد فيه أن وزارة الداخلية قبلت الحاخام كوهين رئيسا للطائفة القرائية في مصر ^(٢) . وخدم الحاخام كوهين الطائفة من

(١) في متحف ماجنيس في سان فرانسيسكو ، توجد كتب الحاخام كوهين بخط يده .

(٢) لم تقترح السلطات في مصر اعترافا رسميا بالحاخام كفيل أو الحاخام برخاه كوهين . ومن المحتمل أن زعماء الطائفة لم يسعوا إلى إبلاغ السلطات بالتغير الذى حدث في شغل المنصب ، وربما كانت هناك أسباب سياسية لذلك ، انظر : الأهرام عدد ١٢١٧١ ، بتاريخ ١٥/٩/١٩١٧ ، والاتحاد ٣ ١٩٢٦/٥/١٨ .

خلال هذا المنصب حتى وفاته في السادس من شهر مايو عام ١٩٣١ . وبهنا أن تنفحص عقد الحاخام أبراهام كوهين ومقارنته بعقد الحاخام براخاه كوهين . لقد حصل أبراهام كوهين على راتب يساوي ضعف ما كان يتقاضاه سلفه . وكانت ظروف سكنه ومعيشته أفضل ، فلقد أقام في حي العباسية . ويبدو أن سبب هذه التغيرات يرجع إلى التحسن في الوضع الاقتصادي للطائفة ، ولكن من المحتمل أيضا أنه حينما كان حاخاما ورئيسا للطائفة في تركيا ، طلب ظروفًا أفضل تتماشى مع وضعه ومركزه . ولم ترد في العقد واجباته ، مثل الإنشاد في المعبد ومن المحتمل أن شخصا آخر قد كلف بهذا العمل . وطلب منه أن يوجد في المحكمة أربعة أيام فقط في الأسبوع ، ولمدة ثلاث ساعات فقط في اليوم .

ج - مؤسسات الطائفة

١ - التعليم : المؤسسات والمنظمات

حرصت كل طائفة قرائية على تعليم وتثقيف أولادها ، سواء في إطار خاص أو في إطار طائفي عام^(١) . وكان التعليم العام يتركز في الأساس حول التوراة والأخلاق ، التي تدرس في أفنية المعبد وحجرات الدراسة ، التي كانت تفتح أبوابها للجميع . ففي الفسطاط ، التي كانت مقر إقامة القرائين في القرنين السابع عشر والثامن عشر ، كانت الدراسة مسائية ، وكانت تتم بصورة عامة أثناء صلاة العشاء ، وكان يتم خلالها تعليم الكبار اللغة العبرية وأحكام الشريعة . وكانت مؤلفات الحاخامات ضمن الكتب الدراسية^(٢) . حيث كانت في ذلك الوقت هي أساس دراسة الدين والشريعة . كما درست أيضا كتب حاخامات من طوائف قرائية خارج مصر^(٣) . ولقد نقلت هذه

(١) « كما يجب على كل طائفة أن تبنى معبدا للاجتماع فيه للصلاة ويلزم أيضاً بناء مدارس وتعيين معلم ومفت » . بشيانسي . رداء الياهو ، موضوع الصلاة ، الجزء الثالث .

(٢) على سبيل المثال : كتب الوصايا ، رداء الياهو ، اللجنة ، مختارات ، شجرة الحياة ، تاج التوراة وغيرها .

(٣) على سبيل المثال : الكتب التالية : أ . فزاز ، للأولاد أ - ب ، أوروبا ١٨٦٩ ، أسس المعتقد القرائي ، لتعليم الشباب والفتيات من اليهود الدين والايمان . بطرسبورج ، ١٨٩٠ أ . كوخاتي : خيمة أبراهام - لوضع المدارس . أوروبا ١٩٠٣ ، شيناتي . بروشا لمي . كتاب تعليمي ، جوزلوا ١٨٥٧ .

الكتب بخط اليد^(١) لليهود على الخط القرائى الخاص^(٢) . وعقدت دورات لتعليم الذبح والطهور والإنشاد والتخصص فى التوراة . وفى كل حدث دينى ، سواء حزن أو فرح لم يتأخر حكماء الطائفة عن الوعظ^(٣) . الذى شكل جزءا من التعليم الدينى الطائفى . ولا يمكن أن نعتبر هذا النمط من الدراسة بديلا للدراسة الدينية المنظمة والمرتبة ، المكونة من مستويات دراسية مختلفة . فعبر الأجيال لم يمنح القرائون والربانيون فى مصر حرية العبادة^(٤) . فلم يشجع حكام مصر الحاخامات ولم يؤازروا أنشطتهم التعليمية ، على الرغم من أنه فى نهاية القرن التاسع عشر بلغت نسبة الأمية ٩٥٪ من إجمالى عدد البالغين فى البلاد

ودار صراع علنى وخفى بين التعليم التقليدى الرسمى والتعليم العصرى ، على غرار ما حدث فى أوروبا ، وكان أحيانا صراعا علمانيا وأحيانا أخرى دينيا . وترتبط بداية هذا الصراع بتطلعات محمد على لبناء أنظمة تعليمية عصرية لإعداد متخصصين فى جيشه . وفى النصف الثانى من القرن التاسع عشر ، زاد إسماعيل باشا من جهوده لتطوير نظام التعليم العام فى مصر ، بغية حل مشكلة الجهل بين مواطنى الدولة . ومن ناحية أخرى يمكن أن نلاحظ بوضوح فرق المستوى بين اليهود ، الذين درسوا فى المدارس الدينية وبين المسلمين وأبناء بعض الطوائف الأخرى ، الذين ينقصهم التعليم الأساسى ، بل إن كثيرين منهم لم يعرفوا القراءة والكتابة .

ولدى تسلم الحاخام منجوبى مهام منصبه وتقبل زعماء الطائفة القرائية للإصلاح الجديد فى المؤسسات التعليمية للطائفة ، تأسست عام ١٨٩٧ مدرسة قرائية باسم «المدرسة الإسرائيلية القرائية»^(٥) . وكان المصدر المالى لصيانة المدرسة هو إدارة

-
- (١) انظر كتب عن الذبح والقصص ، المكتبة المركزية للطائفة فى رام الله .
(٢) انظر : مخطوط قرائى باسم « كل كتابات حاخاماتنا » مخطوط مرتب أبجديا داخل : خيمة ابراهيم . نفس المصدر ، صدر ثانية فى مصر عام ١٩٥٥ .
(٣) انظر : متشجان . كتاب الدين . ص ٣ .
(٤) انظر : المقرئ (الذى تحدث عن الطريق من القاهرة إلى الفسطاط) . الخطط ج ٢ ص ٥٠٠ .
(٥) فبرز . ص ٣٣٤ - ٣٣٧ .
(٦) اعتبرت كل المهن العامة دنيوية فى نظر الحاخامات القرائين .
(٧) انظر : بروتوكولات المجلس الإدارى للطائفة فى مصر ، ١٩٠٤/٢/١ .

اليانصيب التى تأسست بعد ذلك بعام واحد (انظر لا حقا) ، وكانت معروفة لدى كل الطائفة باسم « يانصيب المدرسة » ، وقد استخدمت المدرسة واليانصيب ميزانية واحدة^(١) . وكان هذا هو الموضوع الرئيسى للمجلس الملى ، وكان يطرح فى جدول أعماله فى كل الجلسات ، لأن الطائفة وضعت نصب عينيها نجاح المدرسة وتحسن مستوى ثقافة أبناء الطائفة . ويتضح من بروتوكول المجلس والدوريتين القرائيتين^(٢) . أنه كانت توجد ثلاث مدارس واحدة للبنين وأخرى للبنات وثالثة لرياض الأطفال^(٣) .

وتوجد معلومات عن نظام المدارس فى بداياتها ، فى الخطاب الذى أرسل إلى حاكم القاهرة عام ١٩٠٣ ، بشأن التبرع لمواصلة اليانصيب^(٤) . الذى كان يعد أساسا ماليا لصيانة المدرسة واستمرارها فى أداء وظيفتها . ونعلم من هذا الخطاب أنه عمل فى المدرسة آنذاك خمسة عشر مدرسا مؤهلا ومدربا ، وكان بها أيضاً طبيب وسكرتيرة وثلاثة موظفين . وطوال تلك الفترة كان يدرس فى المدرسة تلاميذ من الديانات الثلاث : يهود ومسيحيون ومسلمون . وخلال فترة وجيزة أصبح التلاميذ اليهود أغلبية فى المدرسة .

وقد ضمت مدرستا البنين والبنات الفصول التأسيسية الأربعة الأولى^(٥) . وبعد ذلك توسعت المدرسة إلى ستة فصول . وفى البداية كانت المدارس الثلاثة فى الحى اليهودى متمركزة فى حى « الخرنفش » ، لكن حينما انتقل كثير من اليهود إلى العباسية وغمرة والأزهر ، نقلت المدرسة إلى العباسية . وعلى مدى عشر سنوات ، تنقلت المدارس بين الحى اليهودى والعباسية ، إلى أن استقرت بصفة دائمة فى الحى اليهودى ، ومع هذا التغيير أغلقت مدرسة البنات واستخدم مبنائها كمتنزه واسع^(٦) . وأدار

(١) نفس المصدر والصفحة ١٩٠٤/٢/٣ .

(٢) الكلم عدد ٩٤ - ١٩٤٩ ص ٣ . الاتحاد ١٩٠٣/٢/١٩ ، ص ١٠٠ .

(٣) بروتوكولات المجلس الإدارى . ١٩٠١/٥/١١ .

(٤) التهذيب ١٩٠٣/٢/١٩ .

(٥) فى تلك الأيام أنها المدرسة الابتدائية فى مصر بعد أربع سنوات دراسية .

(٦) الكلم ١٩٤٩/٢/١٦ .

المدرسة ابن الطائفة القرائية ، مراد القدسي^(١) ومعه خمسة مدرسين قرائين مدرسين ، تخصصوا في الرياضيات والعلوم والحرف اليدوية . وبعد أن ساء وضع اليهود في مصر عام ١٩٥٦ ، لاحت الفرصة لوزارة التعليم المصرية لتحويل المدرسة القرائية إلى مدرسة إسلامية .

في عام ١٩٠١ عرض المجلس الملى للقرائين مساعدة مالية على أعضاء الطائفة ، الذين رغبوا في استكمال دراساتهم في المدارس العليا أو في المدرسة المهنية^(٢) . بل إن المجلس ساعد كل من يدرس في مدارس خارج إطار الطائفة ، بهدف تشجيعهم على الاستمرار في الدراسة . ويمكن أن نعلم من الشريحة الاقتصادية ، أن نسبة قليلة من أبناء الطائفة واصلت دراساتها ، والباقي ، من محدودى الدخل ، خرجوا للعمل في سن صغيرة للمساعدة في إعالة أسرهم .

وكانت الدراسة في مدارس البنين والبنات قاصرة على المرحلة الابتدائية ، ولم تقدم أبدا دراسات فوق هذا المستوى . ومنذ لحظة تأسيس المدرسة ، درست فيها اللغتان الإنجليزية والفرنسية كلغتين أجنبيتين^(٣) . بالإضافة إلى دورات في لغة الدراسة الأساسية ، العربية . أما الموضوعات الأخرى التى درست في المدرسة فهى الرياضيات والطبيعة والتاريخ والجغرافيا والحرف اليدوية والموسيقى والتلحين والغناء وبالطبع دراسات العبرية للتلاميذ القرائين^(٤) . كما قدمت أيضاً دروس بالعبرية والعربية في فصول المساء ، لمن اضطروا للعمل أثناء النهار ، والذين تراوحت أعمارهم بين السادسة والتاسعة عشر . ومن المدهش أن نجد مستوى دراسة اللغة الإنجليزية مرتفعا جداً . ففي عام ١٩٠١ طلب مدرس اللغة الإنجليزية من تلاميذ الصف الرابع أن

(١) الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ح ٢ ص ٢٣٥ .

(٢) بروتوكولات المجلس الإدارى بتاريخ ١٩٠٣/٦/٣٠ وتاريخ ١٩٠٣/١٠/١٢ . وجاء في البروتوكولات الأخيرة إنه كان يوجد اثنا عشر تلميذا تم تدعيمهم اقتصاديا . وكلهم درسوا في المدارس الثانوية أو الصناعية .

(٣) ليؤرا وسوزان ، أول من درس الفرنسية . وبعد اجتيازهما الامتحان قبلتا عضوين في المجلس الملى (بروتوكولات بتاريخ ١٩٠١/٤/٢٠) .

(٤) الحرف العامة الرسم والاعمال البدوية (الحفر على الخشب) .

يترجموا قطعة من العربية إلى الإنجليزية ، وقال إن هؤلاء التلاميذ متمكنون من اللغة الإنجليزية . (١)

وفي عام ١٩٠٢ منع العقاب الجسدى فى كل المدارس القرائية وفى صيف نفس العام نظم المجلس الملى دورات خاصة لتعليم الدين . ونجح هذا النشاط فى استيعاب كثير من أطفال القرائين الذين لم تتح لهم فرصة الدراسة بصورة منتظمة . وجرى العادة على أن تغلق أبواب المدرسة القرائية فى الأعياد والمناسبات وأيام السبت ، الأمر الذى يعكس خضوعها لإشراف قرائى . وكان للمجلس الملى صلاحية كاملة لتعيين المدرسين وفصلهم ، وذلك بالتشاور مع أعضاء الطائفة المتعلمين ، الذين أشرفوا على هذه المدارس وقدموا تقارير للمجلس (٢) . وعند تدخل وزارة التعليم المصرية فى الإشراف على المدرسة ، قبل المجلس الملى اقتراح التدريس وفقا للمناهج الدراسية المطبقة فى المدارس الإسلامية ، بالإضافة إلى دراسة العبرية ، التى انفردت بها . وحينما تحولت المدرسة إلى تطبيق منهج ثابت ، بدأت الحكومة المصرية فى دفع رواتب المدرسين ، وكان لذلك بالطبع تأثير على نوعية التعليم فى كل المدارس غير الحكومية (٣) . ولأن هذه المدارس لا تعين إلا خريجي الجامعة ، فقد عرضت الحكومة المصرية أن تدفع أيضاً مبلغاً سنوياً لكل صف دراسى بالإضافة إلى رواتب المدرسين ، حيث يرتبط حجم المبلغ بالوسائل التعليمية المطبقة فى المدارس ، وتوعية المدرسين والتعليم بها بصفة عامة . وفى ذلك الوقت صُنفت المدارس إلى عدة مستويات من ١ - ٣ ، وأدرجت المدارس القرائية دائماً فى المستوى الأول . وقد حظى تلاميذ المدارس القرائية دائماً بأنشطة متنوعة إضافة إلى الدراسات النظامية مثل التربية الرياضية ، تنس الطاولة ، فرق الغناء والفرق الرياضية . وفى عام ١٩٠٣ حصل فريق التربية الرياضية فى المدرسة القرائية على كأس التربية الرياضية فى المنافسة التى جرت بين كل المدارس الابتدائية فى منطقة شمال القاهرة . كما كانت هناك أيضاً نشاطات أخرى ، مثل إصدار الكتاب السنوى ، الذى

(١) التهذيب ١٩٠١/١١/١ و ١٩٠١/١١/٨ .

(٢) بروتوكولات المجلس الادارى فى السنوات ١٩٠٣ - ١٩٠٨ .

(٣) وفقاً للنتائج الدراسية ، كما ظهرت فى شهادات تخرج المدارس الابتدائية ، حققوا نجاحاً بنسبة ١٠٠٪ فى المستوى الأول .

ضم كل التاج الأدبي للتلاميذ ، عام ١٩١٧ . ولم يقتصر التعليم على المدارس ، فبدأ من عام ١٩٠١ كانت توجد دراسات مسائية وأخرى صباحية في العبرية والعربية ، واهتمت منظمات الطائفة المختلفة بالدراسات الدينية والتشريعية ، بينما كانت الدراسة المسائية عبارة عن « ورش صدقة » للفتيات محدودات الدخل ، واشتغلت فتيات الحى بالحيافة . وفي عام ١٩٠٣ نشر تقرير يعكس الإحصاءات الأولية عن دفع رسوم الدراسة في هذه المدارس ^(١) .

الإجمالي	المعفون من رسوم الدراسة	دافعو رسوم الدراسة بالكامل	
١٣٩	٨٤	٥٥	الأبناء
٩٣	٤٥	٤٨	البنات
٢٣٢	١٢٩	١٠٣	الإجمالي

٢ - المنظمات والمؤسسات الخيرية

اليانصيب : في نهاية القرن التاسع عشر استخدمت ألعاب الحظ العامة كمصدر دخل لعدد من الطوائف في مصر ، وبخاصة الطوائف الأجنبية غير المسلمة . ومع تأسيس المدرسة عام ١٨٩٧ ، أوجدت الطائفة القرائية مؤسسة اليانصيب ، لتأمين استمرارية دخل المدارس . وفي عام ١٩٠٠ تقريبا ، كان يوجد لدى المدرسة مطبعة خاصة لطبع أوراق اليانصيب . وكانت كل تذكرة تختم بخاتم المدرسة الرسمي ، وبدونه تصبح لاغية . وكان مطبوعا على التذاكر باللغة العربية « يانصيب لمساعدة مدرسة قرائية » . وكان السحب يتم بعد ظهر كل يوم أحد في فناء المدرسة . وكان المشترك يدفع حوالى ثلاثين قرشا مصرياً في الشهر . ويقوم أحد المشتركين بإجراء عملية السحب والإعلان عن التذاكر الفائزة . وبعد التأكد من الفوز بموجب التذكرة يحصل

(١) التهذيب . ١٩٠٣/٢/١٩ ص ١٠٠ .

الفائز بالجائزة الأولى على نقوده من المدرسة . وكانت قيمة الجائزة الأولى حوالى مائة جنيه مصرى ^(١) . وفى عام ١٨٩٩ أصدرت الطائفة تسعة آلاف تذكرة فى الأسبوع ، وبعد ذلك بعامين وصل عدد التذاكر إلى عشرة آلاف . وفى عام ١٩٠٣ وصل إلى اثنى عشر ألف تذكرة . وقد أرسلت الطائفة إلى حاكم القاهرة تقريرا ، بناء على طلبه ، أخبرته فيه أنها أصدرت اثنى عشر ألف تذكرة ، ووصفت النظام كما يلى : يشتري تاجر التجزئة مائة تذكرة بسعر خمسة وثمانين قرشا للتذكرة . ويبيع الواحدة منها بمائة قرش ، أى يربح خمسة عشر قرشا . وأوضح التقرير أن صافى ربح الطائفة كان أربعمائة وتسعين جنيهًا مصريًا فى الأسبوع ^(٢) . وكان اليانصيب مربحا للغاية لدرجة أنه خلال فترة وجيزة غمر السوق بأنواع مختلفة من اليانصيب ^(٣) . ويمكن تقدير ما دفعته الجماهير فى القاهرة وحدها بحوالى ثلاثين ألف جنيه مصرى فى الشهر فى أنواع اليانصيب المختلفة ^(٤) . وبعد ذلك شعر وزير الداخلية المصرى بضرورة اتخاذ بعض الإجراءات . فوضع اللوائح التى تحد من حق إصدار تذاكر اليانصيب وقصرها على المؤسسات الخيرية فقط ، واشترط لتنفيذ اليانصيب ، التقدم للسلطات لطلب تصريح بذلك . وفى الأعوام ١٩٠٤ - ١٩٠٦ سمح للطائفة بإصدار عشرين ألف تذكرة ، وكان السحب يتم مرتين فى الأسبوع . ولكن فى عام ١٩٠٧ عادت الطائفة إلى إجراء سحب واحد فى الأسبوع ، وخفض عدد التذاكر إلى خمسة عشر ألف تذكرة . وكان صافى الربح يتغير وفقا للحالة الاقتصادية ^(٥) ولإجمالى عدد التذاكر المباعة . وفى نفس الوقت قبلت الطائفة اقتراح بنك فيروز للعمل كضامن رئيسى لليانصيب . وكان هذا البنك هو بالفعل الضامن الرئيسى لأنواع يانصيب أخرى . وواصلت عملية اليانصيب ازدهارها وحقق أرباحا معقولة . لكن وزير الداخلية قيد مرة أخرى حقوق الإصدار ، على الرغم من أنها محصورة فى المنظمات الخيرية . ومع تطبيق اللوائح

(١) بروتوكولات المجلس الإدارى . إبريل ١٩٠٥ .

(٢) نفس المصدر ١١/٥/١٩٠١ .

(٣) التهذيب ١٩/٢/١٩٠٣ .

(٤) بروتوكولات المجلس الإدارى ١٢/٣/١٩٠٣ .

(٥) من عام ١٩٠١ حتى عام ١٩١٧ ، كان يكفى قرش مصرى واحد لشراء ثلاث وجبات للشخص البالغ .

الجديدة ، بدأت الأمور تخرج من سيطرة الطائفة . وكانت هناك منظمة يانصيب أخرى ، وهى منظمة المستشفيات المتنقلة (الإسعاف) . وقد عرضت هذه المنظمة مشروعا جديدا ، يقضى بضرورة قيام الجهات المشتغلة باليانصيب بتكوين اتحاد . وكان من المقرر أن يكون هذا الاتحاد مسئولا عن طبع وتسويق التذاكر ، وكان الاسم الجديد يانصيب اتحاد المصححات . وانضمت الطائفة القرائية لهذا الاتحاد^(١) . ووزعت أرباحه بين الطوائف المختلفة وفقا لعدد التذاكر المباعة والنسبة المتفق عليها . وكانت أرباح الطائفة من اليانصيب قبل الانضمام للاتحاد ، ثمانى مائة جنيه مصرى فى السنة ، وهو ما لم يتغير تقريبا حتى بعد الانضمام للمنظمة . ولكن لأسباب سياسية ودينية خفت ضوء المنظمة ، وبدأت كل الجهات غير الإسلامية فى فقد حصتها فى أرباح اليانصيب^(٢) .

وقد نشطت الطائفة القرائية فى أعمال مختلفة وقدمت مساعدات كثيرة وكان لها العديد من النشاطات الخيرية . وعملت جمعياتها الخيرية على مساعدة الفتيات الفقيرات على الزواج ، كما ساعدت المنظمات الصحية المرضى المحتاجين ، أما مؤسسات تعليم اللغة العبرية فقد نشرت المعرفة باللغة على نطاق واسع . وعملت منظمات أخرى فى الشؤون الرياضية والنشاطات الاجتماعية . وألقيت محاضرات فى موضوعات شتى بصورة منتظمة ، كان يلقيها أعضاء الطائفة المثقفون وكان يوجد فى الطائفة أكثر من عشرين منظمة ، وكان من الصعب الدخول فى عضويتها . حيث رغب كثيرون فى المساعدة لكنهم لم يجدوا لهم مكانا فى أى من الجمعيات ، لأن أعضاءها احتفظوا بكل المناصب فيها . واعتبر أعضاء المنظمات عملهم بمثابة عمل مبارك من الدرجة الأولى ، وشعر كثير من أبناء الطائفة بأن هذا هو أفضل طريق لخدمة الطائفة وكان البديل ، وبخاصة للشباب ، هو الاشتراك كعضو فى منظمات خدمة احتياجات الطائفة ، والعمل فى هذا الإطار . وسنحاول التعريف ببعض هذه المنظمات .

جمعية مساعدة المرضى : لم تكن توجد أية هيئة مرتبطة بقيادة الطائفة تعمل على تقديم المساعدات الاقتصادية ، فلقد كان الدعم يقدم من أعضاء ذوى شأن فى الطائفة

(١) بروتوكولات المجلس الإدارى . ١٩٢٨/١/١٥ .

(٢) كانت جمعية الإسعاف « تحت إشراف الأسرة الملكية .

القرائية . وبالنسبة للجمعيات نفسها ، لا توجد سجلات بوجودها قبل عام ١٨٤٠^(١) . واعتبارا من هذا التاريخ بدأ تسجيل مذكرات الطائفة وحفظه للأجيال القادمة^(٢) . وكان أول تسجيل بشأن « جمعية مساعدة المرضى » التى نشرت فى شهر يناير من عام ١٩٠٢ ميزانيتها من أكتوبر عام ١٨٦٧ وحتى ديسمبر ١٩٠١ . وكانت ميزانيتها الأساسية من رسوم العضوية الشهرية . والمساعدة الوحيدة التى قدمها لها المجلس المالى كانت تقديم إمكانية لقاء المجلس مع أعضاء الجمعية .

جمعية الإصلاح : فى عام ١٩٠١ منح المجلس المالى تصريحاً للشباب لتأسيس جمعية باسم « جمعية الإصلاح » المالى بأن تبدأ أعمالها تحت إشرافه الكامل . وانحصر نشاط الجمعية فى القاهرة داخل الحى اليهودى . واستمرت فى نشاطها حتى عام ١٩١٦ وعملت من أجل إصلاح النظام التعليمى فى المدارس القرائية .

جمعية الأخوة : تأسست عام ١٩٠٦ . وكان لها ثلاثة أهداف اجتماعية :

أ - تطوير موضوعات المحاضرات التثقيفية .

ب - تأسيس مكتبة مركزية .

ج - إنشاء ناد رياضى . لكن بالتدريج بدأ أعضاء الجمعية يشغلون أنفسهم بنشاطات أخرى وبعد ثلاث سنوات دعوا لإجراء انتخابات جديدة وإجراء تعديل إدارى شامل فى الطائفة .

جمعية الاستشارات والإرشاد : نشأت هذه الجمعية بهدف العمل من أجل محدودى الدخل ومعدومى الثقافة ، لتعليمهم القراءة والكتابة بالعبرية وكذلك تعليمهم الصلاة . ووافق المجلس المالى على تزويد الجمعية بفصول دراسية داخل مبانى المدرسة القرائية .

جمعية الاتحاد الإسرائيلى : اتحد كثير من أبناء الطائفة ممن أنهوا دراساتهم فى جامعة القاهرة والجامعات الأوروبية ، وأنشأوا إحدى أقوى الجمعيات ، وأطلقوا عليها اسم « الاتحاد الإسرائيلى » وقدمت الجمعية طلبا للمجلس المالى للاعتراف بها ، وصدق

(١) من يوميات الحاخام شيبثاى منجوبى ، داخل مخطوط صلوات القدس ، الموجود فى مركز الطائفة ، رام الله .

(٢) التهذيب ١٤ مارس ١٩٠٢ .

المجلس لها ، بشرط أن يكون للمجلس حق مراجعة الدخل والمصروفات . وبعد تصديق المجلس الملى ، نشرت الجمعية لوائحها وأعلنت أهدافها ، كما يلي :

- أ - تطوير معرفة مبادئ الإيمان والفهم العميق لها .
- ب - الاشتراك فى كل نشاطات المجلس الملى .
- ج - إصدار جريدة تعبر عن نشاطات الطائفة .

جمعية حماية شئون الطائفة : اجتمع مجموعة من الشباب المثقف فى هذه الجمعية من أجل تحقيق ثلاثة أهداف :

- أ - إجراء انتخابات للمجلس الملى .
- ب - إعادة صياغة لائحة الطائفة .
- ج - صياغة الوضع الشخصى للطائفة .

جمعية الشباب القرائى : بالإضافة إلى جمعية الاتحاد الإسرائيلى ظهرت جمعية جديدة باسم « جمعية الشباب القرائى » . وكانت بالفعل نسخة جديدة من جمعية الاتحاد الإسرائيلى . وأدار هذه الجمعية مجموعة من الشباب المثقف . وقامت بنشاطات عدة ، على غرار الاتحاد الإسرائيلى ، وحظيت بتشجيع بالغ من أعضاء الطائفة . ولم يكن أمام الجمعيتين من خيار سوى الاتحاد . وهكذا نشأت جمعية موحدة موسعة تحمل اسم « جمعية الشبان الإسرائيليين القرائين » ^(١) . وواصلت هذه الجمعية العمل فى كل النشاطات التقليدية . وكان يوجد فى نفس الوقت ناديان نشيطان للطائفة القرائية فى مصر إضافة إلى بعض النوادى الرياضية والاجتماعية الخاصة بالطائفة الربانية ، ولم يكن من السهل على شباب القرائين الالتحاق بهذه الفرق حيث اعتمد تعليمهم على الثقافة المصرية ، بينما اعتمد تعليم الربانيين فى أساسه على الثقافة الفرنسية . وكان عدم معرفة اللغة الفرنسية عائقا رئيسيا فى سبيل القرائين الراغبين فى الالتحاق بهذه النوادى ومع ذلك ، نجحت جمعية الشبان الإسرائيليين فى جذب كثير من الشباب لنشاطاتها الناجحة والمتعددة . فلقد كان لها فرق رياضية لرفع الأثقال ^(٢) . وتنس الطاولة ، وحصل

(١) انظر : الشبان . ١٩٣٧/٤/١٧ .

(٢) حصل جاك أصلان على الميدالية البرونزية . انظر : نفس المصدر ١٩٣٧/٩/٣ .

فريق تنس الطاولة على المركز الثانى فى بطولة مصر ، كما كـونت هذه الجمعية فرقة موسيقية ممتازة ، ذاع صيتها بين كل أفراد الطائفة اليهودية وبذلت الجمعية جهودا كبيرة فى تطوير المعارف الدينية بين شباب الطائفة وفتحت فصولا لتعليم العبرية فى حى اليهود وفى العباسية ، وفصولا أخرى فى مصر الجديدة والأحياء ، التى انتقل إليها كثير من القرائين . وبالنسبة لرسم العضوية فى الجمعية ، فإنها لم تكن تكفى لتغطية نشاطاتها المتعددة ، وكانت مساهمات الشباب الأثرياء محدودة جداً . وكانت إحدى مصادر التمويل هى رحلات الشباب القرائى . والتى كان لها هدف آخر هو التعارف بين الشباب والفتيات بغرض الزواج .

الخبز الطازج : بادر أحد أعضاء الطائفة بتقديم مشروع مستقل لتوفير الخبز الطازج للفقراء ، ثلاث مرات فى الأسبوع واستمرت هذه المبادرة إلى أن غادر مصر مؤسسها ، فرج صالح .

المطبخ للفقراء والأخوة القرائين : قامت مجموعة من الشباب بتجهيز مطبخ للفقراء ، قدمت فيه وجبات ساخنة لمحدودى الدخل من الطائفة . وكان مقر المطبخ داخل المدرسة القرائية التأسيسية فى الخرنفش . وكانت فكرة الوجبات الساخنة للفقراء ناجحة جداً لدرجة أنها دفعت بعض الشخصيات فى الطائفة إلى اتخاذ خطوة أكثر جرأة . وهكذا تأسست جمعية لضمان استمرار هذا النشاط والنشاطات الإنسانية الأخرى ، وسجلت فى سكرتارية الشؤون الاجتماعية^(١) . وتلخصت أهدافها فى ثلاث كلمات : الدين ، التعليم ، الصحة . وسميت الجمعية باسم « الإخوان القراؤون » ، ودخلت فى منافسة مع مطبخ الفقراء . وذهبت كل محاولات التوفيق أدراج الرياح^(٢) . فلقد كان الإخوان القراؤون أكثر تنظيماً : ولهم أهداف محدودة ومحددة ، وكان أعضاؤها أكثر إخلاصاً وتفانياً . ومع ذلك ، فلم تكن لأى منهم سابقة خبرة فى أى جمعية . وكان من بين مشاريعهم : بناء قاعة للوجبات الساخنة ، يمكن أن يتناول الفقراء الطعام منها . كما رغبوا فى بناء مخبز حديث لفطائر الفصح ، بدلا من المخبز الموجود فى

(١) نفس المصدر والصفحة .

(٢) كان إلياهو أصلان عازف الفيوليت الأول ومايسترو الفرقة ، وكان أعضاء الفرقة الموسيقية يرتدون ملابس جميلة ذات لون أزرق فى أبيض .

الحى اليهودى ، وخصص لهم المجلس الى قطعة أرض لهذا الغرض . لكن كل ذلك ظل مجرد اقتراح ولم يخرج إلى حيز التنفيذ .

الجمعية الخيرية للفتيات : قامت كثرات من مشاهير نساء الطائفتين ، القرائية والربانية ، بتأسيس جمعية جديدة باسم « الجمعية الخيرية للفتيات »^(٣) . كان هدفها تعليم مهنة الحياكة لفتيات الحى اليهودى من الطائفتين . وكانت الدراسة تتم كل يوم اثنين فى حجرة الأشغال اليدوية فى المدرسة القرائية بالخرنفس . وكانت ناجحة جدًا^(٤) .

مساعدة العذارى : قامت مجموعة من الأعضاء المهتمين بفتيات الطائفة القرائية بتأسيس جمعية مساعدة العذارى . وكان هدفها مساعدة الفتيات الفقيرات فى الزواج والحصول على مساعدة مالية لهن طوال العام الأول للزواج . وخدمت هذه الجمعية الطائفة لأكثر من أربعين عاما . ومع انتهاء دورها ، انتقلت كل ممتلكاتها إلى المجلس الحى ، وكان من الممكن أن تستمر هذه الجمعية فى ممارسة نشاطاتها لولا قيام جمعية مشابهة قبل ذلك بعامين مما أدى إلى ازدواجية نشاطات المساعدة للفتيات المحتاجات^(٥) .

جمعية الإحسان : كان هدف الجمعية تزويج الفتيات القرائيات^(٦) وكانت الجمعية محكمة التنظيم وعمل أعضاؤها فعلا كأسرة واحدة ، وكان لديها سياسات وخطط متعددة جاهزة للتنفيذ . ويأتى دخلها من ١٠٪ من الأعضاء الأثرياء و ٥٪ رسوم

(١) أتاحت الطائفة الربانية استخدام مدرسة إبراهيم فى المساء ، ستة فصول فقط .
(٢) بناء على طلب الحكومة فى مصر ، مطلوب من كل شركة عامة أن تسجل فى قوائم الحكومة وتحدد أهدافها بالتفصيل ومصادر دخلها ، انظر : بروتوكولات المجلس الإدارى . مصر إبريل ١٩٣٥ .
(٣) أولئك الذين حضروا الجمعية العمومية فى ذلك اليوم ، اختاروا ذوى المناصب كأعضاء فى التنظيم .

(٤) الكليم . ١٩٤٥/٦/١٦ ص ١ .

(٥) بروتوكولات المجلس الإدارى . أغسطس ١٩٢٠ .

(٦) كان أنشط الأعضاء فرج اصلان ، الذى كان مسئولاً عن كل الأنشطة ونظم الفرق ، وأيضا متاتيا مرزوق ، الذى كان أمين الصندوق لمدة خمسة عشر عاما . وكان من بين الرؤساء ، افراهام فرج مسعوده ويوسف فرج صيان .

العضوية و ٨٥٪ مساعدات . وكان أحد المصادر الرئيسية للمساعدات هو إحياء المآتم والمساعدات في إحياء ذكرى المتوفين ، وكان عملها يتم بالطريقة التالية : تقوم الجمعية ، بالطلب ، بتوفير لوازم المآتم من مقاعد وأكواب وسجاد وكراسى وفضيات وكل ما يلزم الأسرة لإجراء صلاة الجنازة على روح المتوفين ، وإعداد وجبة خفيفة . وكانت كتب الصلوات متوفرة دائما . وجرت العادة أن تتلى الصلوات في منزل المتوفى على مدى سبعة أيام . وفي صباح يوم السبت كان يصل قراء الأدعية ساعة مبكرا ، ويقرأون طوال اليوم مزامير مدح إلى أن يحين موعد صلاة العشاء . واعتادوا بعد الصلوات جمع المساعدات لذكرى المتوفى ومتوفين آخرين . بصورة عامة ، إذا كان المتوفى مسنا ، كانت تقدم وجبة خفيفة . وفي يوم السبت تقدم وجبه إفطار باردة ودسمة . وفي كل عام كانت الجمعية تعلن ميزانيتها ، مع قائمة كاملة بالمساعدات التي قدمتها . ولقد ساعدت هذه الجمعية مئات الفتيات في الزواج . ووفرت الاحتياجات الاقتصادية لربات البيوت الجددات .

حب التوراة : وهناك جمعية أخرى باسم « حب التوراة » ، بدأت العمل داخل الحى اليهودى ، الذى يقطن فيه أغلب أعضائها . تأسست الجمعية انطلاقا من هدف محدد تمثل في تعليم اللغة العبرية وتطوير فهم أسس الدين والإيمان ^(١) . وفي ذلك الوقت ، وبعد نجاحها في الحى اليهودى ، فتحت في العباسية فصولاً تعليمية ، وبعد ذلك في مصر الجديدة . وهنا نشأت الحاجة أيضاً لتعليم اللغة العبرية في هذه الأماكن . وتحمل عبء ذلك مجموعة من الطلبة المخلصين ، وعدد آخر من المتطوعين . وخلال فترة وجيزة امتلأت الفصول الدراسية بالكبار ، من المبتدئين وحتى مستوى القراءة والكتابة ، ووصل عدد التلاميذ إلى ثلاثمائة وخمسين تلميذا ^(٢) . وكانت هذه فرصة ذهبية لأعضاء الجمعية لإعداد المهتمين من أبناء الطائفة بالعمل جزارين ومنشدين . وازدادت في نفس الوقت الحاجة إلى كتب صلوات . وقامت الجمعية بطبع آلاف النسخ من مجلدات الصلاة الأربعة ^(٣) .

(١) كان بركات فرج رئيسا للتنظيم ، وبعد ذلك حل محله مراد القدسى .

(٢) الكلم ١٦/٥/١٩٥٥ .

(٣) وصل الكتاب الأخير إلى مصر من فيلنا ، روسيا عام ١٩٠١ ، ولذلك كان لابد من إعادة طبعة مع إضافات في آخر الكتاب .

الكشافة : أعلنت مجموعة من شباب الكشافة عن استقلالها التام وعدم ارتباطها بأى جمعية . اعترفت بهم جمعية الكشافة المصرية ، واشتركوا فى كثير من النشاطات المحلية والإقليمية ، وسميت جمعيتهم باسم : فتيان شباب الكشافة الإسرائيلية القرائية^(١) .

د - المعابد القرائية فى مصر

١ - معابد قديمة

كان يوجد للقرائين عدد من المعابد فى القاهرة وضواحيها . كان أحدها فى الفسطاط ، فى حى المصاصة فى أحد المداخل المتفرعة من طريق يدعى كرمة . وهناك رواية تقول إن هذا المعبد شيد فى العام الثانى الميلادى ، ورمم فى عهد الخليفة عمر بن الخطاب . كما قيل أيضاً إنه كان مقر النبى إيلاهو وهذا المعبد المسمى بمعبد ابن عزرا^(٢) ، كان يخص القرائين ثم أخذه منهم الربانيون . وكان يوجد معبد آخر للقرائين داخل الحى اليهودى القرائى « حارة اليهود » عند الطرف الشرقى من حى باب زويلة^(٣) . وكان يمكن الوصول إليه فى البداية من الشارع ، خارج حى القرائين ، لكن فيما بعد ، أغلق الممر المؤدى إليه ، فلم يعد الوصول إليه ممكناً إلا من باب زويلة^(٤) . وهناك معبد قرائى آخر يسمى معبد ابن شميك ، ويسميه سامبرى معبد ابن تسومح . ويقول المقريزى إنه كان على مقربة من المدرسة العاشورية فى شمال شرق باب زويلة وكانوا يذهبون إليه من الخرنفش ، شمال حى زويلة^(٥) . وفى ذلك العصر انتقل أغلب اليهود إلى القاهرة والفسطاط . ونعرف من مصادر عربية أنه كان يوجد فى القاهرة فى نهاية القرن الرابع عشر أربعة معابد للربانيين والقرائين وواحد للسامريين ، بينما كان يوجد فى الفسطاط ثلاثة ، وكلها معابد قديمة^(٦) .

(١) كان مراد القدسى مسئولاً عن تنظيم الكشافة ووافق قلمان ليشع على السماح بنشاط الكشافة .

(٢) أى العام الثانى الميلادى انظر المقريزى . الخطط ج٢ ص ٤٧١ .

(٣) وفقاً لوصف المقريزى . الخطط ج٢ ص ٤٠٩ .

(٤) نفس المصدر ص ٤٧٢ .

(٥) نفس المصدر ، وانظر . سامبرى . مختارات ص ١٣٧ .

(٦) أشتور ، مصر وسوريا أ . ص ٢٣٧ .

٢ - المعابد القرائية والسلطات

نفذت في القرن الخامس عشر عملية شاملة ضد دور العبادة الخاصة بالطوائف غير المسلمة ، ففرض المسلمون سيطرتهم على المعابد اليهودية في القسطنطينية ،^(١) وتأكدوا من أن مبانيها لم توسع أو لم تعدل بما لا يتفق مع القانون الإسلامي ، الذي يحظر إصلاح دور العبادة غير الإسلامية . وبالرغم من أن هذا القانون لم يدخل إلى حيز التنفيذ لتناقضه الواضح مع حرية العبادة التي تكفلها الشريعة الإسلامية إلا أنه كثيراً ما وجد فقهاء القانون الإسلامي السبل لتجاوزه والالتفاف حوله خاصة أن تفسير هذا القانون كان يرتبط إلى حد كبير بالنظرة الشخصية لفقهاء القانون . وكلما دعت الحاجة إلى إصلاح معبد أو ترميمه ، سعى المشرفون عليه كثيراً لدى السلطات ليحصلوا على التصريح المطلوب . ولكن في كثير من الحالات حاول المسلمون أيضاً عرقلة عملية الإصلاح ، ومن هنا كان لابد من إعادة إغراء السلطات وفقهاء القانون والقضاة ، وأحياناً أيضاً رشوتهم . وبعد الترميم كان القضاة المسلمون يفحصون المبنى للتأكد من أنه أثناء الترميم لم يشيد أى جناح جديد في المبنى وهذا محظور وفقاً للقانون الإسلامي .

وفي بداية القرن العشرين فقد جرى في مصر فحص شامل للمعابد غير الإسلامية ، ووفقاً لما ادعاه القضاة ، فقد عثر على اسم محمد (ﷺ) مكتوباً على أرضية المبنى في القسطنطينية ، في مكان وقوف المنشدين . وأجبر عدد من اليهود ، ممن وقفوا في ذلك المكان على الاعتراف بذلك وضربوا علناً ، وهم مقتادون في شوارع المدينة . وقدمت السلطات دعوى للمحكمة وحكم القاضي الشافعي بضرورة هدم المبنى^(٢) . وظل قائد الشرطة في المكان يشرف على تنفيذ الحكم . وبعد عدة ضربات اكتفت السلطات بإغلاق بعض المعابد ومنها هذا المبنى إلى أن يتضح وضعها^(٣) .

ولم ينجح القراؤون أيضاً من المتعصبين المسلمين . ففي اليوم الذي ضرب فيه

(١) في هذه الحالة ، كما في حالات مشابهة ، لم يذكر على أى معبد من بين المبنيين ، معبد « الشاميين » و « العراقيين » ، أو معبد القرائين ، الذي سمي « ابن تسومح » . انظر : أشتور نفس المصدر ص ٢٤٣ .

(٢) الضوء اللامع . ج ٥ ص ٢٩٢ - ٢٩٣ ، وقارن : أشتور نفس المصدر ج ١ ص ١٠١ .

(٣) انظر : نيل الأمل . مخطوط بودليان ، هارتيجتون ٦١٠ ، ص ٤٠ أ .

القاضى الحنفى ثلاثة من اليهود ، مثل القراؤون أمام القاضى الشافعى بدعوى أن معبد ابن تسومح كان مدرسة ومسكنا لأبناء القرائين قبل تحويله إلى معبد منذ فترة وجيزة^(١) . وفى النهاية مثل القراؤون أمام القاضى الحنفى . وبعد قضية المعبد القرائى جرت محاكمة مماثلة للبيت الذى استخدمه الربانيون كمدرسة دينية ، وهو أيضا فى حى باب زويلة . وبعد فترة هدوء تقدم القراؤون إلى السلطان بطلب أن يسمح لهم بإصلاح وترميم معبدين ، أحدهما فى القاهرة والآخر فى الفسطاط . ولم يعد يكفى تصديق الحكومة ، بل كان لابد من الحصول على تصريح من محكمة دينية . وحينما تقدمت الطائفة بطلب لإصلاح أحد المعابد حوله القاضى الأعلى للشافعيين إلى قاض خاص . وذهب القاضى فى معية مهندسين وموظفين لمعاينة معابد القرائين ووجدها فى حالة متدنية ، وبخاصة المعبد الكائن فى باب زويلة^(٢) . حيث انهارت الحوائط واقتلعت الأبواب من أماكنها ، وألحق الضرر بالسقف وكسرت مواسير المياه . وعلى ما يبدو ، فقد طالبت هذا المعبد أيد غربية . وفى ضوء المنظر الكئيب ، أقر القاضى المسلم الضرورة الملحة للإصلاح ومنح القرائين تصريحاً بإصلاح المعبد ، بدون إجراء أى توسعات فى المبنى وبدون أى إضافات وانصاع القراؤون للأمر الصادر إليهم ، ورموا معبد المصاصة . واستغل المسيحيون هذه الفرصة لتوسيع كنائس الفسطاط ، وكان قد صدر تصريح عام ببناء دور عبادة غير إسلامية . وقام القضاة المسلمون بفحص آخر ، فوجدوا أن المسيحيين أجروا تعديلات لا تتفق مع قرار الحظر ، بينما التزم القراؤون ولم يعدلوا شيئا فى معبد الفسطاط . أما مواد البناء التى وجدت فى معبد القرائين فقد كانت هناك من أجل الإصلاحات التى سمح بها .

٣ - معابد أخرى

فى النصف الثانى من القرن الثامن عشر ، كان يوجد فى الحى القرائى مبنى يقع كله تقريبا تحت الأرض ، يسمى معبد الخازن^(٣) على اسم رئيس الطائفة اهارون بن نسيم

(١) الضوء اللامع ج٩ ص ٢٢٨ . (٢) نفس المصدر ص ١١٣ - ١١٤ .

(٣) فى بروتوكولات المجلس الإدارى . بتاريخ ١٩٢٤/١/٦ ، يذكر أن كتاب تورا قديم تحت أنقاض معبد الخازن ، على اسم أهارون بن تسليم كوهين ، انظر : بنسکر ، مختارات أثرية ، ج٢ ص ١٦٩ - ٢٢٧ ، وانظر أيضا : مان ، مصادر وإيمان ج٢ ص ٢٧٠ .

كوهين الخازن ، الذى كان ابنا لأسرة معروفة . وكان يوجد هذا المعبد فى « درب القرن » فى نفس الشارع الذى كان يوجد به مخبز الفطائر الحلال ، التابع للطائفة ، وظل موجودا إلى نهاية الستينيات من القرن العشرين . وتقول الرواية القرائية ، إن هذا المعبد شيد بإذن خاص من محمد على ^(١) .

معبد سمحاه : يوجد المعبد فى الحى القرائى ^(٢) . « حارة القرائية » . وقد بناه المجلس الملى فى بداية القرن السابع عشر ، واعتبر مركزا روحانيا لأبناء الطائفة . ويوجد به مكاتب للطائفة ، والمحكمة وكتب فقهاء القرائين وبعض المخطوطات القديمة ، ومكتب تسجيل عقود الزواج الخ . وفى عام ١٨٥٤ كان المبنى فى حاجة إلى إصلاحات عاجلة . واقترح المجلس الملى هدم المبنى لإعادة بنائه من جديد ، على أن يلحق به معبد ومحكمة ومكتبة فاخرة . لكن كثيرا من الأعضاء شعروا بضرورة الحفاظ على المكان دون أى تعديلات . ونتيجة لذلك شرعوا فى إصلاح المبنى الأصلى وجددت أجزاء كثيرة داخله . ويدل على ذلك اللوح الرخامى الموجود على حائط المعبد الخارجى ^(٣) .

وحيثما وصل الحاخام ابراهام فيربويش ، من روسيا عام ١٨٦٤ قام بزيارة المعبد القرائى ^(٤) ، الموجود على مقربة من معبد سمحاه ، داخل الحى اليهودى فى القاهرة . وتبرع للطائفة بمبلغ مائتى جنيه مصرى لإكمال أعمال الترميم فى معبد الحاخام سمحاه ^(٥) . وفى المقابل أخذ أربعة صناديق مليئة بالوثائق والمذكرات ، ومنها شجرة

(١) ترجم من العبرية إلى العربية فى صحيفة الكلیم ونشر فى المجلد السادس عشر من مجلة دوفير .

(٢) الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ج٢ الصورة ٤٣ .

(٣) انظر أعلاه . ملحوظة ٧٩ .

(٤) انظر : هاداس ، عنقود الكافر ، وذكر على الغلاف بخط يد الحاخام فيركوفيش ، تاريخ

زيارته للقاهرة ، ٦ أيار ١٩٦٤ .

(٥) وجد الوفد الذى وصل إلى مصر فى عام ١٩٧٩ ، وثائق كتبها إيلى بارد فى مسعوده ، الذى كان الوصى على الأموال غير المنقولة للقرائين فى القدس . فلقد كتب يقول ، إن هذا المعبد اشترى كمنبنى من طائفة المحافظين فى مصر لكن هذا الافتراض خاطئ ، لأن طائفة المحافظين تركت مصر فى القرن الخامس عشر ، ومنذ ذلك الوقت تمت تصفية كل ممتلكاتهم فى مصر . ويذكر كبار الطائفة ، أن هذا المعبد أعيد بناؤه من جديد على الأرض التابعة للطائفة القرائية . وفى حديثى مع كاهن المحافظين فى حلوان ، لم يعرف كيف يرد على هذا السؤال ، وعزز بذلك افتراضى بأن المحافظين كانوا قد غادروا مصر فى ذلك الوقت .

نسب أصلية لعائلة هاناسى ، من نسل الحاخام عنان بن دافيد هاناسى ^(١) .
واستخدمت الطائفة القرائية هذه الأموال ، ونجحت أخيرا فى الانتهاء من إصلاحات
المعبد ، وأعيد افتتاحه للصلاة عام ١٨٦٦ . ونقرأ عن ذلك فى اللوحة الرخامية المثبتة
على مدخل المعبد ، حيث كتب عليها : ^(٢) .

« هذه بوابة الرب يأتياها الصديقون . فأتوا أبوابه شاكرين وادخلوا أروقتة بالمديح
شاكرين للرب جل اسمه . السعيد هو الذى تختاره وتقربه ليسكن أفنيتك ويقسم بعظمة
بيتك المقدس وهيكلك . واكتملت المهمة كلها بيد المؤمن المخلص الحاخام إسحق الإشع
والحاخام يوسف من أسرة تساعير ، فى يوم الجمعة الثالث من شهر شباط عام
١٨٦٦ » .

وظل المعبد على هذا الوضع حتى نهاية الستينيات من القرن العشرين . ومنذ ذلك
الحين لم يستخدم على الإطلاق ، لأن سكان الحى هاجروا إلى فلسطين . وانتقلت
صلاحياته إلى الحاخام موشيه درعى فى العباسية . وكان معبد الحاخام « سمحاه » فى
المكان المناسب لجماهير القرائين ، حيث كان يقيم أغلب أبناء الطائفة فى الحى اليهودى
القرائى . وفى نهاية القرن التاسع عشر انتقل كثير من أعضاء الطائفة إلى المناطق المجاورة
مثل العباسية والأزهر وغمرة . ولم يكن من السهل السير إلى معبد الحاخام سمحاه ،
خاصة فى أيام السبت والأعياد . ونتيجة لذلك قدمت الخدمات الدينية فى هذه المناطق
أيضا من عام ١٩٠٦ إلى عام ١٩٣٠ ^(٣) . ويستخدم المعبد الآن مخزن رهونات ، وهو
ملكية خاصة ليوسف القدسى ، حفيد الحاخام موشيه ، الذى حصل على الأموال من
الحاخام فيريويش ، فقام مع إسحق الإشع بترميم المعبد . ويستخدم مبنى المحكمة
القريب منه مصنعا للبلاستيك .

معبد العباسية : مع تطور نمو الطائفة وانتقال عشرات الأسر للإقامة فى منطقة
العباسية ، تبرعت السيدة ستا المصطفى ، أرملة يهودى قرائى معروف ، فى عام ١٩٠٠ ،

(١) الاتحاد . رقم ٢ عام ١٩٢٤ .

(٢) لوحة رخامية فوق مدخل المعبد ، مصنوعة على صورة لوحة الوصايا العشر .

(٣) على سبيل المثال ، استخدام الطابق الثانى ، فى متجع الجبائى ، دافيد زكى ليشع ، مدرسة
للقرائين فى العباسية ومركز المنظمات القرائية المختلفة فى العباسية .

بقطعة أرض في العباسية لصالح الطائفة ، كما تبرعت بمبلغ من المال لبناء معبد ومدرسة . وسار على دربها أثرياء آخرون من الطائفة وتبرعوا أيضا ^(١) . بمبالغ مالية لبناء معبد ^(٢) . وكان من المقرر أن يكون فخما ، وفي مكان رئيسي في القاهرة ، بحيث يتجمع فيه المواطنون القراؤون . ولكن المبلغ الذي تم التبرع به لم يكف لبناء معبد . فتعطل بناؤه عشرين عاما ، إلى أن جاءت مبادرة جديدة وأنشئ المعبد جميلا بهيا . وسمى معبد الحاخام موشيه درعى ^(٣) .

هـ - الأدب القرائي

بدأ الاتجاه القرائي في مصر قبل فترة الحاخام عنان هاناسي ، واستمر في القرن الثالث وازدهر أيضاً في الفترة العثمانية . وكتبت بدايات الأدب القرائي باللغة الآرامية ^(٤) . وبعد الفتح العربي بدأ القراؤون في العراق ومصر في الكتابة باللغة العربية ^(٥) . بخط عبري أو عربي . وكان بين الحكماء القرائين من لم يشأ إلغاء استخدام اللغة المقدسة ، وقرروا الكتابة بالعبرية ، أمثال الحاخام سليمان بن يروحام ^(٦) . الذي كتب جزءاً من كتبه بالعبرية والجزء الآخر بالعربية . وكانت الطائفة القرائية في الشرق ، وبخاصة في مصر ، من أهم الطوائف . ففي القرن الخامس عشر

(١) كراسة بخط يد دافيد زكي ليشع ، بها أسماء المساهمين ، وموجودة الآن لدى كاتب هذه السطور .

(٢) انظر : الجميل . تاريخ اليهودية القرائية . ج١ ص ١٣٣ - ١٣٨ .

(٣) نفس المصدر ص ١٩٠ .

(٤) على سبيل المثال . كتاب الوصايا لعنان بارميت (انظر : هركافي) ص ١٧٥ . مؤلفات ربي

بنيامين شهاوندي ، كلها بالآرامية (نفس المصدر ص ١٧٥) .

(٥) على سبيل المثال : كتاب أبي يوسف يعقوب القرقشاني ، من منتصف القرن العاشر ، وكتاب الأنوار والمراقب ، نيويورك ١٩٣٩ ، وأيضاً ربي يافث بن علي هاليفي ، كتاب الوصايا ، مخطوط ، ظهرت صورة منه في معهد صور المخطوطات العبرية في المكتبة الوطنية والجامعية . القدس . رقم ٢٨٠٦٥ .

(٦) كتب ربي سالون بن يروحام في منتصف القرن العاشر ، كتابه المسجوع « حروب الرب »

(طبعة ي . دافيد زون ، نيويورك ، ١٩١٤) وهو ضد سعديا جاون ، وفي الغلاف السادس والسادس عشر ، يقول سلمون بن بروهام هذه الكلمات : « ورد عليه رداً مناسباً ، أيضاً بلغة شبيهة . » ويقصد بذلك اللغة العربية وتفسير سفر المراثي .

بدأ أبناء الطائفة القرائية في مصر في كتابة « كتب صلوات » لكل أيام السنة ، ونظموا أشعارا وقصائد وأدعية للمعابد ، كتبت كلها باللغة العبرية . وقد وصلنا القليل منها .

وفي تلك الفترة تبلور الأدب القرائي العبري ، الذي اعتمد إلى حد ما على الأدب القرائي العربي السابق له ، غير أنه ابتعد عنه من ناحية أخرى ، واتجه نحو إصلاح وتحديد الهدف ونمط حياة الطائفة ، وهي تغيرات أملاها الواقع في ذلك الوقت . وبهذا اختلف الأدب القرائي في الدول الإسلامية ، الذي كان قريبا جدا من أدب العصر الذهبي للقرائية ، في القرون من الثامن وحتى الثاني عشر ، عن ذاك الموجود في دول شرق أوروبا ، والذي تأثر بالأدب الرباني .

ومع تأسيس الطوائف القرائية في بولندا واليتوانيا ، وتوسع نشاطاتها الأدبية في القرنين السادس عشر والسابع عشر ، تقلصت أهمية طائفة مصر ، ولم يعد يوجد فيها تقريبا مؤلفون في الأدب القرائي . واتسمت هذه الفترة أيضاً في الدول الإسلامية الأخرى بتراجع واضح في النشاط الأدبي . ويحمد للطائفة القرائية المصرية أنها عملت على حفظ مخطوطات قرائية قديمة ونادرة جداً ، مع تمسكها بتقاليد الآباء القديمة ، التي اشتهرت في شرق أوروبا . واهتم مثقفو القرائين في مصر بنسخ كتب سابقينهم من الحكماء ومنها كتب صلوات وأشعار وقصائد ووصايا وأحكام وشرعية ، كلها باللغة العبرية ، وهي تعد بالغة الأهمية لأسس الدين والإيمان .

وبدأ أبناء الطوائف القرائية في الدول الإسلامية خلال القرنين السابع عشر والثامن عشر في كتابة وترجمة قصص من العهد القديم ، وروايات من التراث اليهودي ، وأمثال وقصص بطولة عن شعب إسرائيل . وبالإضافة إلى ذلك ، لم يهجروا التوراة وترجموها منها مختارات من تلك الأجزاء التي تتلى من التوراة مرة كل أسبوع^(١) . وكتبوا المقدمات والتفاسير باللغة العربية وبخط عبري . وكانت موجهة للبسطاء الذين لم يتقنوا اللغة العبرية ، وذلك لتلقيهم التوراة والوصايا . ومن أجل إثراء ثقافتهم بالمواعظ

(١) يوجد لدى الطائفة أكثر من مائة وخمسين مخطوطا قديما ، لفصول الأسبوع ، من نقلة أو مؤلفين قرائين عاشوا في مصر وهي جميعا مصورة في معهد صور المخطوطات في المكتبة الوطنية في القدس . باسم « مجموعة اليهود القرائين » رام الله .

العقلانية ، كتبوا لهم قصصا مستقاة من المصادر والتراث اليهودى ، عن زعماء شعب إسرائيل وأبطاله . ويمكن أن نقسم هذا النتاج الأدبى إلى ثلاثة أجزاء :

قصص عهد قديم : ويضم هذا الجزء مقدمات لتلك الأجزاء التى تتلى من التوراة مرة كل أسبوع ، وتفسير لبعض الصلوات الخاصة بطلب المغفرة ، والابتهاالات وبعض القصص التى تردد فى عيد الفصح .

قصص بطولة يهودية : التضحية بإسحاق ، النبى زكريا ، يوسف الصديق وحياته مع والده يعقوب ، وأبينا إبراهيم واستير والملك احشورش^(١) .

قصص وأساطير : كتب أغلب الأدب الأسطورى باللغة العربية ، بحروف عبرية مربعة أو بأحرف قرائية وهو من فترة سابقة . ولم يطبع الكثير من هذه الكتب ، ومنها قصة الجمجمة ، وميثاق أنطيوخس (شعر) ، وقصة حنا وأبنائها السبعة . ويمكن أن نعرف من هذه الأساطير أسماء القرائين الذين عاشوا فى مصر فى فترات مختلفة ونقلوا أو ترجموا هذه القصص^(٢) .

وقد أثار اكتشاف هذه المخطوطات وغيرها اهتماما بالغا بين الطوائف القرائية فى شرق أوروبا . فلم يدخر الحاخام ابراهام فيربويش جهدا ولا مالا فى البحث عن الآثار التى تثبت قدم الطائفة القرائية فى القرم . ولدى حضوره إلى مصر عام ١٨٦٤ نجح بالطبع فى جمع كتب ثمينة ومخطوطات مختلفة بالعبرية والعربية والآرامية ، من محفوظات القرائين والربانين معا ووصلت غنيمته إلى عدة صناديق مليئة عن آخرها . وأخذ كل كنوزه معه إلى روسيا ، وهى محفوظة الآن فى مكتبة لينينجراد . وأغلب المادة أصلية ، وبها خطابات ساهمت مساهمة بالغة فى دراسة الشعوب والديانات وبخاصة دراسة تاريخ شعب إسرائيل ، والأهم من هذا كله هو دراسة القرائين وأديهم . وتأتى معلوماتنا عن الأدب القرائى من هذه المجموعة الموجودة حتى الآن وأغلبها مخطوطات . والقليل منها مطبوع . وعلى الرغم من أن المطابع كانت موجودة منذ فترة وكانت عملية الطباعة متطورة منذ مئات السنين (بل إنه كان لدى الطائفة القرائية فى مصر مطبعة خاصة بها ،

(١) عن هذه الأعمال ، سواء المنقولة عن طبعات أو أصلية ، انظر : ساسون ، كتالوج .

(٢) على سبيل المثال ، يشوعاه هاروفيه ، واسحاق هاروفيه الشيع ، ويعقوب يشوعاه كوهين بادمع اصلان ، يشوعاه يوسف الشيع .

داخل الحى اليهودى) ، فإن حكماء القرائين فى مصر لم يرغبوا فى ذلك . وأول كتاب نشر مطبوعاً كتبه الحاخام يشوعا بروبى موشيه راتسون يودجج سرجانى ، عام ١٩٠٣ . وظهرت بعده تقاويم وكتيبات وبعض الكتب . أما جريدة « التهذيب » الناطقة بلسان الطائفة فقد ظهرت مرة كل أسبوعين ، اعتباراً من عام ١٩٠١^(١) .

ونجد بين المخطوطات القرائية التى حفظتها الطائفة القرائية فى مصر :

أ - كتاب صلوات للقدس ، بقلم دانييل بن موشيه فيروز^(٢) عام ١٦٩٢ ويضم ٣٠٠ صفحة مزينة ومكلمة بافتتاحيات سفر المزامير . وقد كتب فيه بالعبرية القرائية ومنطوق عبرية « مخصص لإلياهو يسرائيل حفظ الله اسمه لطائفة أبناء التوراة فى القدس . وبه سبب كتابة كل مزمور وهو مكتوب بالقرائية ومنطوق عربى .

ب - كتاب صلوات يوم الغفران^(٣) مخطوط كتبه وامتلكه مردخاى ناسى بن الياهو ناس ، ونقله باسم ابنه الولد الجميل المدلل عبد الحسن ناسى ، ينعم عليه الرب بالقراءة فيه والمحافظة عليه - حرر عام ١٨٢٠ .

ج - كتاب صلاة مخطوط لظهر يوم الغفران . « ملك على محسن ناسى بن طهر مردخاى ناسى بن الياهو ناسى ، يمكنه الرب من قراءة التوراة أمين .

د - كتاب صلاة مخطوط باسم ابراهام كوهين بن مردخاى كوهين بن حايم كوهين عام ٢٨٣ م .

هـ - كتاب فى شئون الطب مكتوب بخط قرائى ، عربى بحروف عبرية ، ١٠٥٨ صفحة . اسمه « بما لا يسع الطبيب تجاهله » نقله الحاخام موشيه هاليفى القدسى^(٤) .

و - كتاب تقدير للرب ، للحاخام اسحق بن موشيه . عام ١٨٦١ . وقد وجدت

(١) انظر عنه : الجميل ، تاريخ اليهودية القرائية ج٢ ص ١٦٠

(٢) انظر : بينسكر . مختارات أثرية ، ج٢ ص ١٣٠ ، ١٣١ ، ١٣٤ ، ، جوتلوبر ص ١٦٤ .

(٣) انظر : بينسكر . نفس المصدر ج٢ ص ٦٦ .

(٤) عام ١٨٣٠ ميلادية .

داخله ثلاث صفحات بخط يد الحاخام شبتاي منجوي^(١) عن قصة وقعت للسلطان عبد العزيز . « في اليوم الثالث حسب ترتيب بنجاس ، الموافق الخامس عشر من شهر تموز عام ١٨٦١ م مات الملك السلطان عبد المجيد ، وفي نفس اليوم اعتلى العرش خلفا له أخوه السلطان عبد العزيز . ويوم القيامة سأخبره بمشيئة الرب والأيام التي ملك فيها الملك عبد الماجد ، وفقا للتقويم الهجري ، ٢٢ سنة من ١٢٢٤ إلى ١٢٤٦ وسلام على إسرائيل آمين آمين وفي الخامس والعشرين من الشهر المذكور وضع الملك السلطان عبد العزيز السيف كعادة العرب^(٢) .

ز - أناشيد عيد الفصح . مزينة مزركشة مع بركة الغذاء وأشعار ليلة الفصح . اكتملت في اليوم الثاني من الأسبوع وهي مرتبة . وفي اليوم الثامن تقطع غرلته في عشية شهر آذار عام ١٨٢٨ باسم الطفل العزيز النقي اللطيف الشاب نسيم ليفي بن يشع هاليفي بن الحاخام شلومو يروشاليمي .

ح - قدوس ليلي كامل . كتب باسم النقي اللطيف نسيم بن ربي عنرام . « اكتملت هذه الأنشودة في اليوم الثاني من الأسبوع وهو ١٢ من شهر آب عام ١٨١٦ م . وكتبه العبد الصغير ابراهام كوهين الشامي النقاش باسم نسيم بن عمران من بيت البركة . يقوى من يقرأ فيه ويكون مباركا آمين .

* * *

(١) انظر عنه : كتاب صلاة عيد الغفران . مخطوط ، مركز اليهودية القرائية - رام الله .

(٢) يمكن قراءة القصة كامله في كتاب شرف الرب . مخطوط . اليهود القرائين . رام الله .

يعقوب دافيد حسون :

دخول التحديث إلى الشارع اليهودى فى مصر (١٨٧٠ - ١٩١٨)

١ - تناقضات المجتمع اليهودى فى مصر

حينما يحاول المراقب المحايد ، دراسة أحوال الطائفة اليهودية فى مصر فى العصر الحديث ، فلا يسعه سوى أن يشعر بقدر ما من الإحباط . وسنحاول فى هذا المجال أن نقدم صورة من شأنها التعبير عن تلك التناقضات التى شهدتها المجتمع اليهودى فى مصر ، وتلك الخلافات الحادة التى عايشها . وسنحرص على رسم هذه الصورة من خلال التعرف على السمات الثقافية لهذا المجتمع ، تلك السمات التى تدل على قدر كبير من عدم الاتساق داخل المجتمع اليهودى . ولو أن مراقبا موضوعيا حاول أن يتعرف على رأى المثقفين ، أو رجال الأعمال ، الذين ولدوا على ضفاف النيل والذين يقيمون الآن فى باريس أو نيويورك أو تل أبيب ، فإن إحساسه الأولى بالإحباط سينقلب إلى دهشة متزايدة . ومن الواضح أن هؤلاء سيحدثونه عن أن يهود مصر كانوا شديدى الاندماج فى الثقافة الإنجليزية والفرنسية أو الإيطالية ، وأن لغتهم كانت مطعمة بالفاظ دخيلة من اللادينو أو اليبديش بل ومن اللغة التى تحدثها أهل فينيسيا القديمة ، تلك اللغة التى عشقها يهود كورفو ، الذين كانت آداب المائدة عندهم غريبة تماما ، والذين كان أسلوبهم المفضل فى الملابس لا يقل روعة عمن يتنزهون فى نيويورك أو فى شارع الشانزليزيه فى باريس . وفيما يتعلق بالجانب الدينى فلم يكن يهود مصر من بين المتشددين دينيا إذ كانت علاقتهم بالتعاليم الدينية شبيهة للغاية بعلاقة يهود فرنسا وإيطاليا فيما بين الحربين العالميتين بالدين . ويمكننا باختصار القول أن يهود مصر كانوا مندمجين للغاية فى مجتمعاتهم ، وأن أبناء الصفوة منهم قدموا إلى مصر من كل موانئ البحر الأبيض المتوسط ، والبلقان ، ومن النمسا والمجر ، وبرلين أو الألزاس . وعلى ضوء هذا الواقع فيمكننا قول أن هذه الطائفة كانت إذا صح التعبير « طائفة مستوردة » بل إن حاضراتها كانوا « مستوردين » ، وأنهم قدموا لقيادة مجتمع مدنى سار على غرار نموذج مستقى من مؤلفات « لورانس داريل » ، أو من مؤلفات أديب مثل « فرانسيس كاركو » الذى رأى أن الشرق يعد مجتمعا سطحيا بلا مشاريع مستقبلية ، وأن حياته شديدة الارتباط بمجال الصفقات أو بالرغبة الجارحة فى المخاطرة .

أما المدارس التى تلقى فيها أبناء الطائفة دراستهم فيها فيمكن أن نذكر من بينها : « فيكتوريا كوليج » ، والمدارس البريطانية المختلطة للبنين والبنات ، وكلية اليسوعيين ، والإرسالية الفرنسية العلمانية ، أو المدارس الثانوية اليهودية ، التى كان التدريس فيها بالفرنسية ، مثل مدرسة الاتحاد اليهودى للتعليم فى الإسكندرية . ومازالت تذكر هذه المدارس بالإعجاب كحاملة ثقافة وناشرة علم ومعرفة ، كما لعبت دورا فى رفع المستوى الاجتماعى وفتح آفاق ثقافية وعصرية . ويحفظ قدامى الخريجين فى ذاكرتهم صور أحاسيس ثقافية دفيئة ، ترجع إلى صالونات الباشوات أو البارونات اليهود الأدبية .

لكن هذا الواقع لم يكن سوى ظاهرة عابرة فى الطائفة اليهودية التى كانت شديدة الاندماج ، وعلى مدى مئات السنين فى المجتمع المصرى ، ذلك الأمر الذى يتضح من مؤلفات الباحثين « شموئيل جويتين » و « مارك كوهين » التى تناولت بالدراسة وثائق الجنيزاه . وفيما يتعلق بتلك الاتجاهات التى كانت حريصة كل الحرص على محاكاة الغرب فإنها لم تقس سوى قطاع صغير من المجتمع اليهودى فى مصر الذى كان بالرغم من تنوعه وثرائه الفادح شديد الارتباط بالمجتمع المصرى . لقد كان يهود مصر شديدي الارتباط بمجتمعهم ، ومن هنا شاركوا هذا المجتمع أفراحه وأحزانه ، آماله وإحباطاته ، ثراءه وفقره ، وثقافته الشرقية .

ب - علاقة اليهود بالنزوع نحو الغرب فى مصر

يتعين علينا تفهم طبيعة المجتمع المصرى فى مجمله العام خلال القرن التاسع عشر ومطلع القرن العشرين حتى يمكننا تفهم ما يقال عن أن المجتمع اليهودى عاش فى تلك الفترة على نحو افتقر للتجانس . فمع مجيء حملة نابليون ، وتولى محمد على للسلطة ، واستقرار مجموعة كبيرة من أنصار مدرسة سان سيمون والمثقفين الفرنسيين فى وادى النيل ، أصبحت مصر مؤهلة لأن تصبح دولة ذات دور اقتصادى وسياسى وثقافى . ويجب أن نضع فى اعتبارنا أيضا أنه قد سادت فى مصر رؤية مفادها أن مصر تشكل نقطة التقاء الطرق بين أوروبا والشرقين الأدنى والأقصى . وتطلع الخديويون إلى قطع الخيوط التى كانت لا تزال تربطهم بالإمبراطورية العثمانية ، بصورة رسمية ، تلك الإمبراطورية التى كانت قد انهارت تماما ، من الناحية الجغرافية - السياسية ، ورغبوا أيضا فى إشراك مصر فى فعاليات الثورة الصناعية والتحديث التى أشعلت أوروبا . لذلك

فقد فتحوا بلادهم أمام التأثيرات الأوروبية . وشهدت هذه الفترة اتساع دائرة الأنشطة ، مما أسهم في نهضة الدولة التي ظلت قائمة مئات السنين ، وكان من بين أنشطة هذه النهضة افتتاح ترعة المحمودية . وفي ذلك الوقت أصبح القطن المصري الذى اشتهر بطول التيلة ونوعيته الخاصة أكثر السلع المطلوبة بشده في السوق العالمى ، نتيجة للحرب الأهلية في الولايات المتحدة ، التى فصلت الشمال والإمبراطورية البريطانية عن الدول الكونفدرالية .

وكان محمد على ، والى مصر ، هو أول من دعا إلى أن « تصبح الإسكندرية مثل باريس » . وبعد ذلك بستين عاما عاد الخديوى إسماعيل ليؤكد : « أن مصر جزء من أوروبا غير أنها تقع في الشرق الأدنى » . كما أيد الخديوى إسماعيل الكتلة المناصرة لأوربا ، التى تزعمها باخور إيجيون ، خلال الصراع الذى نشب عام ١٨٧١ بين كتلتين في طائفة يهود الإسكندرية . ووافق الخديوى بعد مضى سبع سنوات على ذلك التاريخ على أن تكون هذه الطائفة تحت حماية النمسا - المجر ، ومنحها لوائح مصاغة بالإيطالية ، تلك اللوائح التى كان مضمونها شبيها بمضمون لوائح المجلس اليهودى الفرنسى في باريس ^(١) .

وكانت هذه الفترة أيضاً هى عصر التأثير المتزايد للدول العظمى الحامية ، وكانت التسهيلات التى منحت لها هى نفس الامتيازات التى تم منحها للدول العظمى الغربية ، والمتمثلة في التسهيلات الاقتصادية والقانونية المغالى فيها ، ومنها أيضا حق « منح الحماية لهذه الطبقة أو تلك من المواطنين ، من أصل محلى أو من أصل أجنبى . ومن أجل الحصول على وضع دبلوماسى هام في نظر السلطة المحلية ، تطلع ممثلو هذه الدول إلى الإعلان عن أكبر عدد كبير ممكن من « الرعايا » أو « المحميين » . وبهذا ، وجدت في مصر طبقات كاملة من المواطنين ، طلبت حماية فرنسا وإيطاليا وبريطانيا وأسبانيا والنمسا والمجر ، وحصلت عليها ، على الرغم من أن أبناء هذه الطبقة كانوا محليين من حيث عاداتهم ولغتهم وثقافتهم . وقد شاعت هذه الظاهرة في البداية في أوساط الأقباط (وإن كان عددهم صغيرا) غير أنها سرعان ما انتشرت بعد ذلك في أوساط الأرمن واليهود .

(١) فرزون ، يهود مصر ص ١٧٠ .

ويقول محمد صبرى فى كتابه عن « الإمبراطورية المصرية » : « انتقد الدكتور باورينج فى تقريره الصادر فى يوليو ١٩٣٩ ، سلوك القناصل الفاضح ، الذين اعتمدوا على هذه الامتيازات وتاجروا بحجج الحماية للمواطنين المحليين ، واليهود (رعايا الباب العالى) ، الذين طلبوا ذلك للتهرب من قوانين الدولة » . وأضاف أيضاً : « يعد نظام وأسلوب الحماية مصدر فساد كبير فى مصر وسوريا . . . وبالفعل كان الاتجار بهذه الحماية يدر أرباحاً طائلة لقناصل الدول العظمى ، والصغرى ، ويقال إن منصب نائب القنصل كان يباع على نطاق واسع » . وكان للتمتع بالحماية مزايا عديدة نذكر من بينها أنها كانت تسمح للمتمتع بالتهرب من دفع الديون ، فضلاً عن أنها كانت تعزز وضعه عند رفع الدعاوى القضائية ضد الآخرين^(١) . وفى عام ١٩١٧ تمتع ١.٥٨٪ من اليهود بحماية دولة أجنبية^(٢) . وقد تكونت فى حقيقة الأمر طبقة ذات امتيازات ضخمة من الرعايا والمتمتعين بالحماية . وتمتعت هذه الطبقة بامتيازات عديدة بفضل تلك القوانين الخاصة التى سنّها نوبار باشا والتى دعت إلى إقامة المحاكم المختلطة^(٣) ، كما استفاد بعض أبناء الطائفة اليهودية ممن لم تشملهم الحماية من هذه الامتيازات . ومما يذكر فى هذا المجال أن الأرستقراطيين الجدد ظلوا مخلصين لطائفتهم بسبب العلاقات الأسرية والدينية السابقة ، وهى علاقات يمكن اعتبارها علاقات قبلية . ونبع الإخلاص للطائفة أيضاً من القوانين التى خلفها نظام الملة العثمانية ، والذى جعل من كل طائفة عرقية - دينية وحدة عابرة للقوميات ، تتمتع بوضع مدنى فريد ، حيث كان لها محاكمها الخاصة ومؤسساتها الاجتماعية ومستشفياتها ومؤسساتها التعليمية .

وكانت هذه الفترة أيضاً هى الفترة الأولى التى واجه فيها يهود مصر منذ ظهور المسيحية بها ، تهم دم من جانب المالطين واليونانيين أو السوريين المسيحيين^(٤) . وأسفرت مثل هذه الاتهامات التى وجهت إليهم من قبل أقليات تنتمى إلى نفس الطبقة الاقتصادية^(٥) عن تشكل صورة مخيفة ووحشية لليهود تشابهت للغاية مع تلك الأساطير

(١) نفس المصدر ص ١٦٦ .

(٢) كوهين ، حاييم ، يهود الشرق الأوسط (إنجليزي) ص ٤٨ .

(٣) وزير أرمنى ، خدم الحكام المصريين سعيد وإسماعيل وتوفيق وعباس الثانى (من عام ١٨٦٠ إلى ١٨٩٥) ، وظلت المحاكم المختلطة التى دعا إليها حتى عام ١٩٤٩ .

(٤) حسون . تهم الدم ص ٢٠٣ - ٢٠٤ وقارن : لنداو . تهم الدم ص ٤١٥ - ٤٦٠ .

(٥) لنداو . موضوعات شرق أوسطية ص ٩٩ .

المعادية لليهود التي سادت في أوروبا . وعلى الرغم من ذلك ، ففي تلك الفترة تحديداً ، تحول المجتمع اليهودي في مصر من موقف الدفاع إلى الهجوم ، معتمداً على تنظيم طائفي جديد ، تجاوز حدود « الطائفة » التقليدية وهو ما كان من شأنه أن يساعده على دخول العصر الحديث .

ج - الطائفة اليهودية : مشاكل وتوترات

لقد تجمعت الطوائف اليهودية حول أشراف الطائفة الذين كان بعضهم من رجال البنوك ، وأصحاب الأراضي ، ورجال الصناعة ، غير أن جزءاً كبيراً من هؤلاء الأشراف تطلع إلى أوروبا ، فعملوا أبناءهم في مدارس أجنبية . وقد تلقى هؤلاء الأبناء وبخاصة منذ نهايات القرن التاسع عشر^(١) تعليمهم الجامعي في فرنسا أو إيطاليا . وحول هذا الموضوع دارت كتابات ماركو باروخ ، الذي كان من رواد الصهيونية في مصر حيث يقول :

« ما هو وضع اليهود في مصر ؟ بصورة عامة ، ومن الناحية المادية البحتة ، كان وضعهم وضعاً محتملاً ، ومن الناحية النفسية ، كان سيئاً إلى حد ما ، ومن الناحية السياسية - صفر . وتمشيا مع هذا التعميم فإنني أعتقد أن يهود مصر سيستيقظون ذات يوم على سراب ... فأغلبهم من المتمتعين بالحماية الفرنسية . وقد استخدمتهم فرنسا منذ عام ١٧٩٦ ، وكما استخدمتهم في فرنسا والمجر وبولندا وموسكو كعملاء مؤثرين (ذوى معارف ومعلومات ، وإن كانت تنقصهم أيضاً المعرفة) . ولكن اليسوعيين يلعبون هذا الدور بدرجة معقولة بالنسبة للتأثير الفرنسي . أما اليهود ، فإنهم يسهلون دون وعى عمل اليسوعيين . وفرنسا لا تكتفى برعاياها ، فهي تبحث لنفسها كل يوم عن رعايا جدد^(٢) .

(١) يجب أن نذكر حالة نادين تلشه Tilche ، زوجه الأديب كارو سواريس التي كانت في عام ١٩١٣ أول امرأة تحمل شهادة تخرج في مصر (دراسات فوق المتوسطة في ليون) وفي عام ١٩٢١ أول طبيبة في مصر (دراسات في فرنسا) . وكان جدّها وهو برجوازي من الطبقة العليا في الإسكندرية ، تقياً ورعاً ، لم يتحدث أى لغة سوى العربية (وإن كان يعرف العبرية أيضاً) .

(٢) خطاب من ماركو باروخ إلى تيودور زلوشيطي ، فبراير ١٨٩٧ ورد عند لنداو . اليهود في مصر (إنجليزي) ص ٢٥٦ .

ومع هذا وبالرغم من كافة التناقضات إلا أن الطائفة اليهودية في مصر حرصت على التمسك بأفكار المساواة والإخاء الأوربية ، التى تباهى زعمائها بأنهم يتحدثون باسمها . وبهذا ففى عام ١٩٠٨ علق فى أروقة الحى اليهودى منشور يحمل عنوان « نهضة الأمة اليهودية »^(١) . وفى هذا الإعلان أشهرت جهة جديدة ، أطلقت على نفسها اسم « جمعية إحياء الثقافة اليهودية » . وبالتالي ، فإن ما شغل يهود وادى النيل كأولوية أولى هو الاتجاه للتوصل إلى ثقافة لا تنحصر فى التعليم الدينى . وكان هدفهم الثقيف من أجل التوصل إلى الرفاهية والتحديث . وأبدى يهود مصر تمسكا بالغا بذلك . ولكن ما هى اللغة التى يقدم بها التعليم المطلوب؟ هذا الجدل الذى لم يحسم حتى نهاية القرن الماضى ، دفع الحاخام الأكبر للإسكندرية ، موشيه حازان إلى كتابة مايل ، والذى يمكن أن نلمس فيه صراعا من أجل القيم المحافظة ، حيث جاء فى إحدى فتاواه :

لقد أقسمنا على أن هذا ليس وقت الحديث عن جوهر الأصول العبرية والعربية . فماذا حدث ؟ ألم يكن من الأجدر بنا أن نحاول جعل مدرسى الحضارة فى كل القطاعات الإسرائيلية من المقيمين فى الدول العربية يعملون على ترسيخ الجذور العبرية فى أفواه شباب بنى إسرائيل ، ولكن ما تراه عيوننا الآن ، هو أنهم فى دول الشرق بدأوا يستخدمون معلمين أوربيين ضعفاء فأفسدوا الجذور لدى الشباب والأطفال ، ولا يمكننا مساعدتهم لأن العالم يسيطر عليه أناس حمقى ، وجهلاء ومتعنفون ، يريدون التشبه بالغربان والوطايط ، فى بعض الجزئيات التى تبعث الألم فى القلوب . ولكننا فى الحقيقة لا نستطيع أن نضع فى أفواهنا عائقا أمام اللغة العربية . ومن واجبنا أن نوقفك أيها التاجر من سباتك العميق الذى وقع عليك فى هذا الخصوص وتصيح بصوت عال . استيقظ لأن هذه اللغة العربية لا يوجد مثلها على الأرض ، فهى لغة سليمة جدا ، ورائعة فى بلاغتها ومليئة بالكنوز اللامعة البراقة ، وكلماتها جميلة ومحترمة أيضا ،

(١) كتب هذا الإعلان بالعربية وبحروف عبرية . وبهذه المناسبة يجب أن نوجه الانتباه إلى أنه على عكس طوائف أخرى فى الغرب ، أو فى الشرق الأوسط ، كان عدد كبير من الأعمال الأدبية المكتوبة فى مصر بالعربية أو المترجمة إليها ، كتبت بحروف عربية وليست بحروف عبرية . وهذا الإعلان ورد عند لنداو . اليهود فى مصر (إنجليزي) ص ٣٢٢ - ٣٢٤ ، بلغته الأصلية وترجم بعد ذلك إلى الفرنسية . انظر : حسون . يهود نهر النيل ص ١١٨ - ١١٩ .

كما أنها تساعد البليغ على التحدث بها كما يشاء ، وبها تنمو أفكار البليغ كأمواج البحر المحيط ترتفع إلى عنان السماء وتهبط إلى القاع . وهذه اللغة الجميلة السليمة الكاملة ترتفع مع البليغ إلى قمة موجات أفكاره . .

كما جاء في إحدى فتاواه : ونقول إنه إذا كان آباؤنا القدامى ممن أقاموا في الشرق ، حاولوا تعليم أبناء الطائفة هذه اللغة فيؤسفنا جدا إننا لا نعرف منها إلا الثثرة ويا ليت وفي الحقيقة! ولماذا توجد في دول الشرق لغات أخرى ؟ فلما العبرية أو العربية أو التركية ، أما باقى اللغات فهى غريبة عنا

وذكر حاخام الإسكندرية أيضا : لأنه في حقيقة الأمر لم يخطر على بال أبناء اليهود تعلم لغات الشعوب الأخرى في أى مكان أو في أى عصر . ولكن بسبب نفى إسرائيل ، واقتلاعهم من مكانهم وماضيهم رغمًا عنهم أمام شعوب طاغية وخاطئة تحطف أولاد العبرانيين لتغيير دينهم . . . لا يمكن وفقا لمتضيات العصر إلا أن نعرف اللغات الأجنبية . ولا يمكن أن ننكر ، يا صديقنا التاجر أن الفرق كبير بين تعلم اللغة العربية والكتابة بها وبين باقى لغات أبناء « يافث » في جيلنا هذا ، مثل الفرنسية والألمانية والإيطالية المليئة بالعديد من الكلمات السيئة والمريرة ، ولا يمكن أن نجدها اليوم في اللغة العربية^(١)

وفي الحقيقة فحينما وصل إلى مصر مبعوثو التعليم اليهودى الذين كان بعضهم من البريطانيين وبعضهم الآخر من الفرنسيين والألمان ، والذين كانوا من العاملين في جمعية « كل إسرائيل أخوة » فقد وجدوا كل يهود مصر تقريبا يتحدثون العربية . ويمكن أن نجد دليل ذلك في المؤلف الذى يحمل عنوانا بالعربية « تعليم اللغة العبرانية »^(٢) وهو مؤلف يهدف إلى مساعدة الشباب اليهودى في مناطق دلتا النيل والإسكندرية أو القاهرة ، على قراءة اللغة العبرية وفهمها . وبهذا نجد أن هذا المجتمع كان أبعد ما يكون عن الفرائكفونية أو المتوسطية ، كما أراد أن يقدمه أصحاب النظرة الأوروبية . ومع ذلك ، فسرعان ما يتضح أن هذا المجتمع قد وجد نفسه ، بصورة أو بأخرى ،

(١) حازان . ثمانية الأدب . مختارات . ص ٣٢ - ٤٨ وهو عبارة عن حوار مجموعة من الحكماء مع تاجر (يدير التجارة مع الغرب) ورد عند لنداو . مشاكل لغوية ص ٤٤٣ - ٤٤٤ .
(٢) بقلم افراهم كاستن . الإسكندرية ١٨٩٦ .

واقعا تحت سيطرة الثقافة الغربية ، التى جاءت مع ثقافة المهاجرين اليهود (وغير اليهود) ، الذين قدموا من جنوب أوروبا ، ووسطها وشرقها ، كما كان هذا المجتمع واقعا تحت سيطرة النفوذ الثقافى والسياسى والاقتصادى للدول الأوروبية .

د - التعليم : بؤرة الحياة اليهودية

شكل المهاجرون اليهود الجدد الذين قدموا إلى مصر من البلدان المجاورة تحديا لنظام التعليم السائد ، وتحل هذا الوضع فى ذلك الطلب التالى ، الذى قدم لجمعية « كل إسرائيل أصدقاء » ، فى شهر يوليو عام ١٨٩٦ .

« إن يهود هذه المدينة ، من مهاجرى كورفو ، وأسبانيا ورودرس ، وبولنديين ورومان (من الطائفة الاشكنازية) يعانون أزمة كبيرة حيث إنهم يضطرون إلى ترك أبنائهم ، من الجنسين ، يكبرون دون مدارس مناسبة وبدون الثقافة الضرورية لهم . صحيح أنه توجد فى الإسكندرية مدارس جيدة ، أنشأتها أسر يهودية ثرية ، ومازالت تشرف عليها وتقوم على صيانتها والإنفاق عليها ، ولكن هذه المدارس مخصصة فقط لأولاد اليهود المحليين ، وقد يحدث أن تقبل أيضا بعضا من أبناء غير اليهود ، لكن ذلك يحدث نادرا ونسمح هنا لأنفسنا أن نقدم هذا الطلب لسعادة رئيس الإدارة العامة لجمعية « كل إسرائيل أصدقاء » ، حتى تهب لمساعدتنا ، وتؤسس مدرسة من هذا النوع . ونحن على قناعة ، بأنه فى اللحظة التى تتجاوب فيها الإدارة المحترمة مع طلبنا هذا ، ستوجد أيضا الوسائل التى من شأنها تحقيق الهدف المنشود ^(١) .

وبالفعل فسرعان ما توصلت الطائفة إلى اقتناع تام ، وأصبح نظام التعليم اليهودى على قدر كبير من الكفاءة ، بل إن المدارس أصبحت مكتظة بالطلبة إلى حد كبير ^(٢) . وفيما يلي أسماء المدارس وسنوات تأسيسها :

أ . القاهرة :

كل أصدقاء إسرائيل ١٨٩٦ ، مشروع نقطة الحليب ١٩١٧ ، مدرسة سالومون

(١) طلب لجمعية كل إسرائيل أصدقاء . سلم فى باريس فى يوليو ١٨٩٦ ، ورد عند لندار . يهود مصر (إنجليزي) ص ٢٤٥ - ٢٤٦ .

(٢) انظر : جباى . ص ١٥٩ - ١٦١ .

شيكوريل الصناعية ١٩١٩ ، موسى قطاوى باشا ١٩٢٠ ، مارى سواريس ١٩٢٤ ،
جرين ١٩٢٤ ، العباسية ١٩٢٧ ، يعبوتس ١٩٣٤ ، مشروع ليموند التعليمى ١٩٣٤ ،
مدرسة السكاكينى الثانوية ١٩٣٦ .

ب . مصر الجديدة : مدرسة بيطش ١٩٣٦ .

ج . طنطا : كل إسرائيل أصدقاء ١٩٠٨ .

د . بورسعيد : زخرون موشيه ١٩١٠ (تقريبا) .

هـ . المنصورة : تلمود تورا . ١٩١٥ (اجتازت عملية تحديث) .

والإسكندرية : إيجون ١٨٦٥ ، منشه ١٨٨٥ ، عمال تورا - ١٨٩٤ ، كل
إسرائيل أصدقاء - ١٨٩٧ ، المدرسة الفنية ١٨٩٧ ، شدادى يضرور - ١٩٠٧ - عيش
حاييم ١٩١١ ، نقطة الحليب ١٩١٧ ، دى لى جرجولا ١٩١٩ ، الحضانة ١٩٢٣ ،
نيشاح يسرائيل (اشكنازية) ١٩٢٤ ، تلمود تورا ١٩٢٥ ، مدرسة الاتحاد اليهودى
للتعليم الثانوى - ١٩٢٥ ، الطفولة السعيدة - ١٩٢٦ ، مدرسة محرم بك الثانوية
١٩٢٩ يعبوتس ١٩٣٠ ، ملجأ الطفولة اليهودية ١٩٣٢ ، دار جاك احيون لليتامى
١٩٣٦ ، الإحياء (مجهولة التاريخ) .

وحينما انسحبت جمعية « كل إسرائيل أصدقاء » من مصر ، عام ١٩٢٢ (ولم
تخلف وراءها إلا مدرسة واحدة فى طنطا)^(١) كان التعليم اليهودى قد تأسس وضرب
جذوره . وفى الحقيقة ، فإنه فى عام ١٩١٣ كان عدد التلاميذ اليهود فى كل أنحاء مصر
٨٣٣٨ (منهم ٤٥٢٣ بنون ، ٣٨١٥ بنات) ، وإن كان ٧٧٪ منهم قد تعلموا فى
مدارس أجنبية^(٢) .

هـ - تغيرات فى التعليم والمجتمع لدى يهود مصر

كانت توجد أهم التغيرات وأوضحها فى بنية المدارس اليهودية ، على الرغم من أن

(١) فى آخر القرن الماضى أعلنت جمعية « كل إسرائيل أصدقاء » : « قريبا لن تكون مصر فى حاجة
إلى مساعدتنا ، وفى القريب ستكون قادرة على أن تساعد بنفسها فى إرسال مدرسين إلى العالم اليهودى فى
الشرق » الكتاب السنوى . ص ٦٥ .

(٢) كوهين ، حاييم . يهود الشرق الأوسط (إنجليزى) . ص ١١٠ .

أبناء الطائفة اليهودية (بنين وبنات عرفوا القراءة والكتابة) حتى دون أن توضع اللغة العبرية في الاعتبار) . فهذا التعليم ، الذى تحقق بعد صراع طويل وعنيف ، أعاد تقسيم المجتمع إلى طبقات . فاعتبر صغار البرجوازيين ، والحرفيون والبروليتاريا الدنيا من الطبقة الدنيا ، ودخلوا المدارس الطائفية حيث كانت الدراسة فيها بالعبرية ، وأعدوا فيها للحصول على شهادات التخرج المصرية . أما الطبقة الثانية ، فهى البرجوازية المتوسطة وتعلم أبناؤها فى مدارس خارج الطائفة ، وكانت الدراسة فيها باللغة الفرنسية . ويدل على ذلك الواقع التعليمى فى الإسكندرية ، فلقد خصصت مدرسة إيجرون ، التى أنشأت عام ١٨٦٥ (وسميت فيما بعد باسم مدرسة الطائفة اليهودية) للبرجوازيين والحرفيين والبدالين أو العاطلين ، ممن يتحدثون العربية . أما الطبقة الأعلى فقد خصصت لها مدرسة البارون دى منشه ، التى تأسست عام ١٨٨٥ ، وكان التعليم فيها بالفرنسية . أما البرجوازية المتوسطة وفوق المتوسطة ، فقد تعلم أبناؤها فى مدرسة الاتحاد اليهودى للتعليم الثانوى ، التى أنشأت عام ١٩٢٥ ، والتى يرجع فضل تأسيسها إلى جمعية بنى بریت . كما تعلموا فى مدرسة سانت كاترين الثانوية ، العلمانية ، التى لم يصرح للحاخامات بالتدريس بها ، تلك المدرسة التى أعدت تلاميذها لشهادة التخرج الفرنسية (البكالوريا) . ومن ناحية أخرى تلقى أبناء البرجوازية العليا والمتوسطة تعليمهم فى مؤسسات تعليمية أدارتها البعثات التبشيرية المسيحية أو البعثات العلمانية الفرنسية والإيطالية والألمانية ، وكذلك فى الكليات الإنجليزية .

وهكذا تفاقت الهوية : فعلى أحد أطراف السلم الاجتماعى نجد كبار رجال البنوك (مثل سير . فيكتور هراراي باشا ، يوسف قطاوى باشا ، موصيرى بك ، شيكوريل وزيلكا) ، أصحاب المنشآت الصناعية (سواريس ، هورفيتس) ، المصدرون (وابنه ، ابيكاسيس ، ليسبون ، دوثق) . بينما نجد فى الطرف الثانى الفقراء الذين تعيشوا عالة على جمعيات توزيع الخبز (جمعية الغذاء) ، والمصححات والمؤسسات الخيرية^(١) . وفى هذا الإطار فقد عاش جمع غفير من الحرفيين والتجار والموظفين

(١) نذكر هنا الحديث الذى أعلنت عنه جريدة Trilune Juive (وكانت تصدر فى القاهرة والإسكندرية) تحت عنوان « حادث مؤسف » (على الرغم من أن هذا الحادث لا يمس الفترة التى نعالجها الآن مباشرة) « وقع حادث مؤسف فى طائفتنا (طائفة الإسكندرية) ، حيث قامت مجموعة من =

والوسطاء ، بل وحتى الفلاحين والصيادين (حوالى ١٪ من يهود مصر ، وفقا لنسبتهم وتوزيعهم داخل الأقلية المسيحية غير القبطية) .

لقد أسهنا في الحديث عن التباين الاجتماعى ، حيث إن هذا التباين أدى إلى إعادة توزيع مجالات الاهتمامات الثقافية حتى إن آثاره برزت في اختيار الأسماء ، فهاهو الحاخام جابى مسعود بن شمعون ، في مؤلفه « اسم جديد » ^(١) ذكر الأسماء التى شاعت في مصر ووضعها في صورة أبجدية ، وقسمها إلى أسماء عبرية وعربية وأجنبية ، وهذا دليل آخر على التباين الجوهرى الذى ساد في المجتمع .

و - الأدب والصحافة والموسيقى

على حد علمنا ، كان تأثير الثقافة الأوربية ضعيفا بين يهود مصر ، حتى عام ١٩١٨ . وصحيح أنه في نهاية القرن التاسع عشر ، على سبيل المثال ، أصدر الناشر موسى رودينى أعمال أدباء فرنسيين عاشوا في مصر ، لكن بعد الحرب العالمية الثانية ظهرت دوريات مثل *Les cahiers Juifs*, *L'Illustration Juive* وغيرها ، وظهر أدباء مثل فينير (إبليان فينير) وعدس (البرت عدس) وسوارس (كاربو سوارس) ، بلوم (روبرت بلوم) ، يعبوتس (أوموند يعبوتس) قطاوى (جورجيو قطاوى) والأديب دى منشه ، وهؤلاء منحوا المجتمع اليهودى في مصر مكانة متميزة بالمقارنة بسائر المجتمعات اليهودية في بلدان البحر المتوسط .

وبالنسبة لمن يتحدثون العربية ، فيجب أن ننظر إليهم من زاويتين مختلفتين ، الجانب العالمى ، حيث أوجد المجتمع اليهودى في مصر رجلا من طراز خاص وهو : يعقوب صنوع . فلقد كان مصرياً قومياً ، تلميذاً وصديقا لرجال الإصلاح الإسلامى ، بل والأكثر من ذلك أنه كان صديقا مقربا لقادة الحركة الوطنية في مصر ، واعتبر أيضا أحد آباء الصحافة المصرية .

= العاطلين (اليهود) بالتظاهر أمام مكاتب الطائفة ، وأمام مكتب العمل التابع لجمعية بنى بريت ، ومكاتب عدد من أشراف المدينة (وهم يهود أيضا) . وحالة هؤلاء العاطلين مؤسفة جدا لأنه لا أمل فيها . وأغلبهم من الشباب ، ولكنهم ذوو ثقافة ضعيفة جدا وليس لديهم أى تأهيل مهنى . انظر نفس المرجع ٦ ديسمبر ١٩٣٩ .

(١) نشر في القاهرة عام ١٩١٧ .

صنوع : (١٨٣٩ - ١٩١٢) ولد في أسرة فقيرة . نشأ كيهودى محافظ على الوصايا والشريعة ، بينما علمته أمه الثقافة الإسلامية ^(١) ولا يبدو أن هذا التأثير المزيج ترك طابعه عليه . بل على العكس ، ففي عام ١٨٥٢ كتب صنوع مسرحية أعجبت الأمير أحمد باشا يكن ، فأرسل صنوع إلى ليفورنو في إيطاليا ، ليستكمل دراسته هناك . وحينما عاد إلى مصر عام ١٨٥٥ كان يمكن أن نلاحظ في محاضراته تأثره بأنصار ماتشيني من الإيطاليين ، لكنه في عام ١٨٦٣ ، وحينما كان يعمل مدرسا في المعهد الفني بالقاهرة ، اتصل لأول مرة بمجموعة كبيرة من الطلبة ، ومنهم من أصبحوا بعد ذلك ضباطا في جيش عرابى باشا واشتركوا في ثورة ١٨٨١ . وفي أماكن اندلاع الثورة ، وجدت نسخ من جريدة صنوع ، ذائعة الصيت آنذاك ، « أبو نضارة » . ومنذ عام ١٨٥٥ وحتى عام ١٨٧٨ ، حينما كان عضوا في الحزب الوطنى « مصر الفتاه » ^(٢) ألقى صنوع محاضرات ولعب دورا (فى السر والعلن) في تنظيم وتنفيذ العمليات التى كشفت عن تمسكه بفكرة مصر المستقلة من الناحية الاقتصادية والحرية من الناحية السياسية ، بعيدة عن الإشراف الأجنبى وعن يد عملائه المحليين . وكون جمعيات سرية ، مثل جمعية « محبى القلم » ، و دائرة التقدميين » . وازدهرت كلتاها لفترة طويلة واعتبرت مراكز منظمة لنشر الأفكار الثورية . كما أن المسرحيات الهزلية ، التى كتبها (أو ترجمها) وعرضها ، كانت ذات أهداف سياسية ، حيث انتقدت الحكم الاستبدادى فى مصر والمقربين من السلطة . وفى الحقيقة فقد اعتبرت أعماله المسرحية أرضية نشأ عليها بعد ذلك كثير من الأعمال المسرحية المصرية باللغة العربية . وعلى الرغم من أن يهود مصر كان أول جمهور مشاهد للمسرح فى مصر ، إلا أن كثيرا منهم تقاعسوا عن هذا التجديد فى الثقافة المصرية . ومن نفس النبع ظهرت فيما بعد مجموعة من الممثلين والممثلات ، منهم ليل مراد ، الممثلة المشهورة ، والبطلة القديرة لكثير من

(١) انظر لنداو . أبو نضارة III JJS ص ٤٣ - ٤٠ ص ٧٩ - ١٨٠ . جندزير صنوع ص ٧٣ - ٧٩ .

(٢) ضم هذا الحزب كثيرا من اليهود بعضهم مثل جاك لندا ، طاردهم السلطات البريطانية خلال الحرب العالمية الأولى بسبب تأييدهم للعثمانيين وبهذه المناسبة ، فعلى عكس أغلب وجهاء الطائفة ، لم يغادر حاخام الإسكندرية الأكبر ، يوم طوف إسرائيل ، مصر إبان ثورة عرابى . حيث التقى معه وأيد مطالبه القومية ، على الأقل بصورة رسمية . انظر طنطاوى سلوك يوم طوف ص ٣٥ - ٣٧ .

الأعمال السينمائية ، وكانت مطربة أيضاً ، وعكس أدائها بظلاله على فنون المسرح المصرية الكبيرة^(١) . وفى مجال الموسيقى نذكر أيضاً الملحن منير مراد والملحن القرائى داود حسنى ، الذى جددت أعماله الموسيقى الكلاسيكية المصرية . بل ونذكر أيضاً ، أن عازف العود إبراهيم أصلان كان معشوق الفرق الموسيقية الدينية لأكثر من خمسين عاما^(٢) .

ونكمل هذه الصورة عن اليهودية ، التى ضربت بجذورها عميقا فى أرض مصر ، من الناحية الثقافية ، بذكر حقيقة أن بعض أدباء اليهود نشروا خلال ما يقرب من مائة عام تسعة وتسعين عملا أدبيا باللغة العربية . وتناولت بعض هذه الأعمال موضوعات الدين والإيمان ، لكن أغلبها كان فى مجالات أخرى من الأدب مثل الشعر والسياسة . وترك بعض هؤلاء الأدباء طابعهم على الأدب فى مصر ، بل وفى الشرق الأوسط كله .

وفى مجال البحث الأدبى ، نذكر أعمال مراد فرج ، وهو رجل قانون قرائى وشاعر خصب . وقد اشترك فرج فى إعداد أول دستور مصرى عام ١٩٢٣ ، ونشرت له مؤلفات مختلفة عن الشعراء اليهود باللغة العربية . وإضافة إلى اهارون زكى حداد ويعقوب صنوع يجب أن نذكر أيضاً هلال فارحى ، وكليمنت مزراحى ، الذى نشر عام ١٨٩٧ « باريس وملاهيها وبنات الهوى فيها » . وكان من أبرز كتاب القصة المصريين ، أدباء مثل مراد فرج واهارون زكى حداد ، ويوسف يسرائيل . أما الشاعران هلال شطا ومراد فرج ، اللذان ظهرت طبعات كثيرة من دواوينهما (من عام ١٩١٢ حتى عام ١٩٥٠) ، فقد أصبحا جزءا من الشعر العربى المعاصر . ونذكر أيضاً الأدبية أشير موريال ، التى نشرت لها دار نشر « العالم الإسرائيلى » أكثر من عشرة أعمال مترجمة عن زولا وفولثير وأرسطو . وبالنسبة للكتب التعليمية ، نجد مؤلفات اللغة العبرية لهلال فارحى ومراد فرج ، والتى تعد حتى الآن مصادر موثوقا بها .

(١) كان الحازان زكى مراد والد هذه الممثلة وكان أخوها منير مراد ، ملحنا قديرا للموسيقى العربية . وقد توفى فى القاهرة عام ١٩٨٢ .

(٢) نذكر أيضا اسم أحد مؤسسى السينما المصرية ، توجو مزراحى الذى أسس عام ١٩٢٨ ، أستوديو توجو فى الإسكندرية ، وكان منتجا ومخرجا ومحباً للثقافة . وساند أيضا كثيرا من الممثلين منهم عبد الوهاب ونجيب الريحانى ، وليل مراد . وظهر توجو مزراحى بنفسه على خشبة المسرح ، باسم مستعار « المشرقى »

وفي مجال التاريخ يبرز مؤلفون أمثال : إيلي أبو عسل ، ونسيم ملوك ودافيد نعيماس . وفي مجال الصحافة ، إضافة إلى صنوع ، الذى كان من رواد الصحافة الوطنية في مصر ، نجد أن الصحافة اليهودية باللغة العربية في مصر كانت هامة للغاية . وقد صدرت خلال الفترة الواقعة من عام ١٨٨١ حتى عام ١٩٤٨ أكثر من عشرين صحيفة يهودية مكتوبة بالعربية (يومية وأسبوعية وشهرية ودورية) . ونذكر بصفة خاصة الصحف التالية : « الحقيقة » ، « مصر » « الاتحاد الإسرائيلي » ، و « إسرائيل » ، التى رأس تحريرها موصيرى خلال الفترة الممتدة من عام ١٩١٩ حتى عام ١٩٤٦ . وتعد هذه الصحف الجدد الأعلى لصحيفة « الشمس » التى حررها رجل حزب الوفد المحارب ، سعد يعقوب مالكي^(١) .

وفي مجال الصحة : اشتهر أطباء أمثال سونشينو ، مدير الخدمات الطبية في محافظة الشرقية (١٨٨٠) ولوريا (١٩١١) . وقد وضعا مؤلفات هامة في علم الأوبئة ، والبلهارسيا وأمراض العيون . ويضاف إليهما أيضا يهود أمثال يوسف شيناي ويوسف أصلان قطاوى وفيكتور موصيرى بك (مستشار فنى ومدير البحوث الزراعية في الشركة السلطانية للزراعة) . وروفايل المعجم (مدير الشركة الملكية للجغرافيا) . وكانوا جميعا من مؤسسى الزراعة الحديثة في مصر .

ونذكر أيضا أن كتب الصلوات للمناسبات الثلاث والأيام الفطيمة ، ترجمت ونشرت عدة مرات فيما بين ١٩١٤ - ١٩٢٦ ، وقام على نشرها هلال فارحى ، الذى كان أيضا مؤلفا لكثير من الأشعار الدينية . وقد ترجم فارحى أيضا « أنشودة عيد الفصح » إلى اللغة العربية ، وقد نشرت ترجمته عدة مرات ، ولا تقل أهمية أيضا ترجمة يوسف موربال لفصول الآباء بالتلمود إلى اللغة العربية ، تلك الترجمة التى صدرت خلال عام ١٩٠٩ .

ز - الظواهر الدينية الشعبية

أما المجال الثانى الذى اندمج فيه يهود مصر مع البيئة العربية الإسلامية المحيطة ،

(١) جريدة الشمس . حررها رجل الوفد النشط سعد يعقوب ملاخى ولقد كافح فيما بين ١٩٣٤ - ١٩٤٨ من أجل الاستيعاب الكامل والمطلق ليهود مصر في بلدهم . ومن أجل إنشاء دولة ثنائية القومية يهودية عربية في فلسطين .

فهو المجال الدينى فى صورته الشعبية جدا . وبرزت نقطة الالتقاء اليهودية العربية هذه فى صورة المعقل الأخير المناهض للغرب ، ومن ثم فقد تعرض هذا اللقاء اليهودى العربى إلى انتقادات حادة من قبل بعض الشخصيات اليهودية التى كانت شديدة التأثر بفكر حركة التنوير اليهودية الأوروبية .

ويجب أن نذكر أغاني الاحتفالات فى ليلة أول شهر نيسان التى نسجت جميعها بلغة عربية أدبية على غرار أعمال الصوفية ، وتلك القصص التى نشرت باللغة العربية عدة مرات ، والتى كان من بينها قصة التاسع من آب ، التى سموها « قصة حنا »^(١) وبهجة التوراة وأغانيها العامة . وعلاوة على هذا فقد كانت حارة اليهود تتحول فى عيد « البوريم » على مدى ثلاث وثلاثين ليلة إلى أفراح وأعياد ، يتم فيها بالتبادل الأغاني العربية والرقص الشرقى مع الأغاني العبرية لتقديس الملكة استير ومردخاى الصديق . وبالنسبة لعيد البوريم فى مصر^(٢) . فقد أعدت له نسخة من التوراة كتبت بالعامة . وفى المقابل فقد كان التوجه إلى قبور الأولياء الواقعة فى مدينة المحلة مرتبطا بترديد الأغاني التى تصف حياة فاضل بن ابي حاييم بن حنا نينيثيل الامشاطى ، المكنى بالأستاذ الذى نسبت إليه كثير من المعجزات . بل إن أكثر الأعياد قداسة كانت لها ترجمة باللهجة العامة^(٣) . ويدل هذا أيضاً على الالتقاء بين اللغة والثقافة الشعبية العربية وبين اليهود . وعلى الرغم من الحظر الذى فرضه الحاخامات الذين من أصل إيطالى أو تركى ، فلقد واصل اليهود إجراء احتفالات الزواج ، والختان والتعميد بمصاحبة أغان عربية بل إنهم لم يترددوا فى دعوة راقصات شرقيات لحفلات ما بعد

(١) مرثية باللغة العربية ، تحكى أعمال البطولة التى قامت بها حنا وبناتها السبعة .

(٢) « بوريم مصر » . يخلد ذكرى الأحداث التى وقعت فى القاهرة عام ١٥٢٤ ، حينما حاول حاكم المدينة المملوكى ، أحمد باشا ، الملقب « بالشيطان » ، أن ينظم ثورة ، ويجبر إبراهيم كاسترو على طيع عملات له . ونظرا لرفض كاسترو ، فلقد هاجم أحمد باشا الحى اليهودى وقتل خمسة من سكانه . ويحتفل بعيد البوريم المحلى هذا كل عام فى الخامس والعشرين من شهر آذار . انظر : يهودا ، مجيلات مصر ص ٣٨٥ - ٤٠٢ .

(٣) على سبيل المثال : سعى عيد الغفران باسم عيد الفراح . (لأنهم فى مصر كانوا يذبحون الدواجن ليلة يوم الغفران ، كما هو الحال لدى عدد من الطوائف الأخرى . والفصح - عيد الفطير ، ١٥ شباط (لأن الريح تهب فى هذا الموسم بقوة فى وادى النيل) .

المراسم الدينية . وكانت أشهر الراقصات هى الراقصة اليهودية سيرينا . وليس من قبيل الصدفة أيضا أن كبار الخطباء اليهود جذبوا خلال نهايات القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين رجال الدين المسلمين الذين شاركوا اليهود الحضور للاستماع إلى خطبهم .

ح - الخاتمة

لقد ظلت الطائفة اليهودية في مصر عربية في أساسها ومبناها ، حتى وإن تنوعت ، اعتبارا من النصف الثانى من القرن التاسع عشر ، من حيث بلاد المنشأ والتطلعات الثقافية . وعلى خلاف الوضع الذى ساد في دول المغرب أو في تركيا وبلدان البلقان ، نجد أن المؤسسات التعليمية الطائفية اليهودية في مصر ، حتى تلك التى درست بلغات أجنبية ، استخدمت اللغة العربية كلغة دراسة وتعليم ، على غرار المدارس الرسمية المصرية .

وكان استخدام اللغة العربية لدى البرجوازية المتوسطة والصغيرة ، يرجع إلى حبهام المتنامى للمسرح العربى ، ومتعة الاستماع إلى الموسيقى العربية الشعبية أو الكلاسيكية . ويدل هذا كله على أن المجتمع ظل عربيا . وهذه الطائفة ، التى لم تعرف أبدا نمط « الجيتو » أو « الملة » الذى عرفه جيرانها ، لم توجد لنفسها أى لغة يهودية ، ولا حتى موسيقى تنتمى لها بصورة منفردة (على عكس الطوائف الأخرى) . فلقد تجاوزت هذه الطائفة مع أنغام الموسيقى الكلاسيكية أو الشعبية العربية ، وذهبت إلى المسارح التى عرضت مسرحيات من السجلات قبل الإسلامية أو الحديثة ، واتصلت بالأطر الأدبية والفنية ، واقتبست أناشيد عربية ووضعت لها الألحان . وبهذا كان المجتمع اليهودى في مصر جزءا لا يتجزأ من الموروث الثقافى المشترك لكل المصريين وفي بعض الأحيان اقتبس المنشدون اليهود المصريون موضوعات مختلفة من قراءات القرآن أو من الموسيقى الشعبية وأدخلوها بعد ذلك في صلوات السبت أو صلوات الأعياد^(١) ولعل أشهرهم « شلومو ابن ها ادوميم » ، الذى نهل أفكارا من موسيقى الباروك الإيطالية القديمة وطبعها بطابع موسيقى المعبد . ولم يتردد هؤلاء المنشدون الشعراء ، الذين كانوا موسيقيين

(١) على سبيل المثال : حزقيال . كتاب أناشيد وأغاني .

أيضا ، في الاشتراك في الاحتفالات والمراسم الأسرية القبطية أو الإسلامية ، وكانوا ينتقلون من العبرية إلى العربية ، وبهذا فقد منحوا الأغاني والأناشيد بعدا قوميا . وبدأت تلك الظاهرة في المسرح الشعبى ، الذى كان نموذج « الأراجوز » ، والذى عبر أحيانا عن شخصية يهودية أو إسلامية ، فى الأسواق والساحات ، وذكر الحقيقة عن كذب الحكام وطمع النبلاء .

وعلى مدى ثلاثين عاما تقريبا ، أى حتى عام ١٩١٨ ، حافظت الطائفة اليهودية فى مصر على مستواها المتقدم من النواحي الثقافية والاقتصادية والسياسية ، ولعبت دورا هاما فى هذه الدولة . وحدثت بصورة تدريجية تغيرات فى الطبقات العميقة لليهودية المصرية ، بدأت مع غزو أوربا وقيمها لمصر ، وعلى الرغم من انقسام اليهود إلى اتجاهات شتى ، إلا أن يهود مصر شكلوا طائفة مزجت بين الأصالة والمعاصرة . وبنفس الطريقة التى دخل بها العالم الإسلامى المصرى إلى هذه الفترة الحديثة ، بقدر كبير من النجاح ، سار العالم اليهودى المصرى فى أعقابه أيضاً (أو على الأقل جزء منه) ، وأحدثوا تناسقا بين الحدائث العربية وهويتهم اليهودية . وبعد ذلك بفترة طويلة ظهرت بعض المشكلات التى نجمت عن ظهور القومية المتعصبة ، تلك المشكلات التى أدت أو عبرت عن عدم اندماج اليهود الكامل فى مصر ، فتزايدت منذ ذلك الوقت حدة الخلاف بين اليهود والمصريين .

وفى النصف الثانى من القرن التاسع عشر ، كان على الطائفة اليهودية فى مصر أن تواجه دخول أوربا وقيمها ، وأدى هذا التغيير إلى زعزعة أسس المجتمع المتهاكلة وإبراز الخلافات التى دبت فى أوساط المجتمع اليهودى فى مصر ، ووصلت إلى صور الحياة اليومية (على نفس نمط الهزات التى احتاحت الإطارات السياسية ، والتى اجتاحت هى الأخرى عملية إعادة صياغة) . وعلى سبيل المثال ، نجد أن الروح العربية المتعالية فوق القوميات قد تجاهلت الأقليات من أجل « الفكرة الكبرى » ، وبذلك أثارت شكوك الأقليات العرقية أو الدينية ومخاوف اليهود ، قبل أى شئ .

ولقد تعمدا التأكيد على اندماج المجتمع اليهودى المصرى فى الثقافة العربية ، ولا تدهشنا كثيرا حقيقة أن الذين يثسوا من المصرية حاولوا مرارا التخلص من انتمايهم لهذا البلد . ومع ذلك ، فلا بد من ذكر التناقضات التى سرت فى هذه الطائفة لأنها تعكس العواصف التى تعرضت لها مصر كلها فى ذلك الوقت .

تسفى زوهر

ردود فعل تشريعية على التحديث

حدثت تغيرات كثيرة وملموسة في المجتمع المدنى المصرى بصفة عامة ، والمجتمع اليهودى المصرى ، بصورة خاصة ، إبان النصف الثانى من القرن التاسع عشر والعقدين الأولين من القرن العشرين ، وذلك نتيجة لتطورات مصرية وعالمية ترجع بداياتها ، على الأقل ، إلى حملة نابليون على الشرق عام ١٧٩٨ . وقد برزت هذه المتغيرات فى العمالة والتعليم وهيكل الطائفة وطرق أدائها ، وحياة الأفراد والأسرة والحياة الدينية . وبالإضافة إلى توضيح جوهر هذه المتغيرات والوقوف على نوعها وسماتها^(١) ، لابد لباحث الثقافة اليهودية أن يطرح هذا السؤال : كيف كان رد فعل القيم اليهودية التقليدية الخالصة إزاء هذه المتغيرات ؟ وإذا ركزنا اهتمامنا على الصفوة الثقافية الدينية فى الطائفة ، أى على الحاخامات الذين احتلوا مناصب القيادة الدينية - الروحية فى القاهرة والإسكندرية ، فإننا نطرح هذا السؤال بصورة أكثر تركيزا : كيف فهم الحاخامات هذه المتغيرات الجديدة ؟ وكيف نظروا إلى قيم العالم الجديد الآخذ فى التكون ؟ وما هى - فى رأيهم - الاستراتيجيات المناسبة لاستجابة المؤسسات اليهودية التشريعية لتحديات التحديث ، وما هى الخيارات الذاتية فى الإرث الدينى ، لتحقيق الازدهار والتغير ؟

وللرد على هذه الأسئلة اعتمدنا على نصوص تشريعية أولية ، ألفها أكبر ثلاثة حاخامات عملوا فى مصر خلال الفترة موضوع البحث (وهى فترة تغطى بصورة أوبأخرى ، أيام الحكم البريطانى لمصر ، ١٨٨٢ - ١٩٢٢) : الحاخام الياهو حازان (١٨٤٧ - ١٩٠٨) ، الذى عمل حاخاما أكبر للإسكندرية من ١٨٨٨ إلى ١٩٠٨ ، والحاخام روفائيل اهارون بن شمعون (١٨٤٨ - ١٩٢٨) ، الذى عمل حاخاما أكبر للقاهرة من (١٨٩١ - ١٩٢١) ، والحاخام مندل كوهين (١٨٦٦ - ١٩٢٧) حاخام

(*) يعتمد هذا المقال على جزء من جهدى البحثى للحصول على درجة الماجستير (انظر : زوهر ، الهالاخا والتحديث) مع الإضافة التى تطلبها البحث منذ ذلك الوقت وحتى الآن .
(١) المؤلف الكلاسيكى فى هذه المجال هو : لنداو ، اليهود فى مصر .

الطائفة الاشكنازية في القاهرة ، والذي عمل فيما بعد قاضيا في المحكمة السفارادية بها (١٨٩٧ - ١٩٢٧) ^(١) . ويسبب نقاط التشابه في نظرتهم للشريعة ، وأدائهم كمحكمين في الواقع الحديث المعقد ، يمكن اعتبارهم (وشخصيات أخرى عملت معهم) مدرسة تركت طابعها على العالم اليهودي المصري ، في الفترة التي نبعتها . ويتطلب منا إطار المناقشة المتاح لنا الآن أن نبحث فقط في جزء من ردود الفعل المتنوعة على التحديث الذي اجتاحت مصر في تلك السنوات . وعلى كل فقد اخترنا أن نورد نماذج من مجالين رئيسيين :

أ - التطورات التقنية في المجال المادي ^(٢) ، أساليب الإنتاج ، واتجاهات التمدن .

ب - التطورات في مجال القيم والتقاليد الاجتماعية : المظهر الخارجي للرجال والنساء ، وأيضا وسائل اللهو .

أ - التطورات في المجال المادي

١ - اختراعات حديثة

تمكن رجال الشريعة من التوصل إلى إجماع عام بشأن بعض الاختراعات الحديثة ، حتى الفترة موضوع البحث . على سبيل المثال ، اتفق الكثيرون على أن مصباح الغاز يمكن أن يستخدم في نفس الأغراض التي أدتها فيما قبل الشموع والمشاعل ^(٣) . كما اتفقوا أيضا على أن التصوير ، غير محرم إذ طرحوا تفسيراً حديثاً للوصية القائلة « لا تصنع لنفسك تمثالا ولا صورة » ^(٤) . لكن كثيرا من المسائل الأخرى تطلبت البحث

(١) لمزيد من التفاصيل البيبليوجرافية عن المصادر البيبليوجرافية عن هؤلاء الأشخاص وعن حاخامات آخرين عملوا في مصر في فترة البحث ، انظر : زوهر ، الهالاخا والتحديث ص ١٧١ ، ٢٠٢ .

(٢) في مكان آخر (زوهر ، تعليم الشريعة توسعت في الحديث عن ردود فعل حاخامات مصر على وسائل الاتصال والمواصلات الحديثة ، وتجنبت هنا العودة إلى تناول هذا الموضوع) .

(٣) مثل : إنارة البيت ، وإضاءة الليل ، واحتياجات الذبح الخ ، انظر : حازان ، واحة السلام ، ص ١٥ - ب .

(٤) بن شمعون ، نهر مصر ص ٨٨ أ .

عن حل لها . وكنموذج لأسلوب معالجة حاخام مصرى لمسألة موضوعها اختراع تكنولوجيا حديث وبسيط ، ولكنه هام ، ننظر في جزئية محددة في رد الحاخام روفائيل اهارون بن شمعون على استخدام الكبريت في صورته المعدلة عام ١٨٥٥^(١) ، ذلك الاستخدام الذى حقق انتشارا سريعا جدا في العالم . وفي عام ١٩٠١ كتب الحاخام روفائيل بن شمعون يقول : «أعواد الإشعال المسماة بالكبريت»^(٢) . تجددت في هذه الأجيال وانتشر استخدامها جدا في إشعال النار والشموع ، في العالم كله تقريبا . . . وليس لدينا الآن تقريبا أى اختراع آخر غيره للإشعال وللإستخدامات المنزلية للطبخ والخبز ، إما لسهولة استخدامها أو لكثرة وجودها ، فهي موجودة في كل مكان كتراب الأرض^(٣) .

أى أن الثقاب كان اختراعا مناسبا جدا للاحتياجات التى خصص لها ، وأزال من أمامه في زمن قصير جدا ، كل التقنيات البديلة ، التى سبق أن استخدمت مجمعة . والوضع الفريد الذى حظى به الثقاب في الحياة اليومية أوجد ضرورة تحديد شروط استخدامه الشرعية ، في إطار التقاليد الكلاسيكية لليهودية . ويتناول السؤال الذى طرح على روفائيل اهارون بن شمعون استخدام الثقاب في الأعياد . ومن المعروف أن إشعال النار مسموح به في الأعياد ، على عكس الوضع في يوم السبت . لكن الشريعة لم تسمح بإشعال نار إلا لنقلها من نار « موجودة » فهل يتناسب الثقاب مع تعريف النار « الموجودة » كما يقصد التشريع أم لا ؟

وجاءت إجابة اهارون بن شمعون لتظهر وتثبت قوة مفسر معتد بذاته ، ومسيطر سيطرة شاملة وتحليلية على مصادر الشريعة عبر الأجيال ، فقد أظهر في إجابته أن الإلزام باستخدام نار « موجودة » تحديدا ليس إلزاما من التوراة ، بل هو من المفسرين . فلقد حاول الحاخامات بذلك إجبار المحتفلين بإعداد ما يحتاجونه للعيد مساء أيام الأعياد ، وذلك للتخفيف من أعباء الأسرة في يوم العيد نفسه^(٤) . وحلل أقوال الحكماء وتوصل إلى نتيجة أن النار الموجودة هي حينما لا تكون هناك حاجة لمصدر طاقة خارجي

(١) انظر فورتونا ، سطر ١٤٥ .

(٢) يطلقون عليه في اللغة العربية كبريتا ، ويسمى أيضا بنفس الاسم في اللهجة المحلية الدارجة .

(٣) فتاوى نبع العسل ، ص ٢٢ د .

(٤) نفس المصدر ٢٣ ، ٤ - ٢٥ ، ٤ .

لاستخلاص طاقة النار الأولى^(١) وبالتالي ، فإن الثقاب ، الذى يحتوى على طاقة مختزنة من قبل ، وتشكل مصدر نار ضئيلة جدا ، وأقل بكثير مما كان معروفا من قبل ، تعد ملائمة تماما لاستخدامها فى إشعال النار فى الأعياد . وإذا حكمنا بالعكس ، فإننا سنحصل على نتيجة خيالية : عبء إشعال النار ، المفروض علينا فى يوم العيد سيكون بالضرورة أكبر بكثير من ذاك المفروض علينا فى الأيام العادية « وحاشا لله أن يتصرف حاخاماتنا ، على هذا النحو ولو أن حكماءنا فى أيامهم تلك رأوا اختراع هذا الثقاب لحظروا علينا استخلاص النار بأى وسيلة غيرها ... وهم حق وكلامهم حق . وكفىنا أن نحافظ على أقوالهم ، ولا نتفلسف أكثر منهم^(٢) . وألا نحظر أشياء يجب السماح بها وفقا لمنطق أقوالهم^(٣) .

والفرضية الرئيسية لدى روفائيل اهارون بن شمعون هى أن الحكماء « تحدثوا عن الحاضر وما هو آن » . وفى بحثهم عن وسائل لتقليل جهد الشعب فى الأعياد ، فأشاروا إلى أسهل وأنسب طريقة كانت موجودة فى أيامهم لإشعال النار : الإبقاء على النار أو الجمرات مشتعلة من قبل العيد ، لكى يشعلوا منها فى يوم العيد نفسه . ولكن انتشار تقنية معينة شاعت فى أيام حكمائنا واعترفهم بها كأسلوب مناسب لإشعال النار ، لا يضيف على هذه التقنية وضعا قدسيا . فأى تقنية لإشعال النار ، وتقلل من الجهد فى العيد تحقق الهدف الذى أوصى به الحكماء . وفى أيامنا الأسلوب الأمثل هو استخدام الثقاب والنتيجة : أن ما قصده حكماءنا بالذات تحقق فى أيامنا هذه ، وذلك باستخدام

(١) على سبيل المثال : فى إنتاج النيران من خلال ضرب عصاتين ، لا تعد الطاقة التى يمكن الحصول عليها فى مرحلة إنتاج النار صادرة عن الأخشاب ، وإنما صادرة عن طاقة الاحتكاك ، والتى تتحول بالتالى إلى طاقة ساخنة . بينما فى الثقاب ، ليس الاحتكاك بالعلبة هو مصدر الطاقة الساخنة ، بل مصدرها هو الطاقة الكامنة من قبل فى رؤوس أعواد الثقاب . وعن تفصيلات هذا انظر : فتاوى نبع العسل . الصفحات ٢٥ ، ٤ - ٢٧ ، ب .

(٢) نفس المصدر ص ٢٦ ، ٣ .

(٣) فى معرض حديث يتهم الحاخام أهارون بن شمعون ، صاحب « كتاب سوفير » (من نسل ربي موشيه سوفير) الذى قام بهذا التلف كما يتهمه الحاخام يوسف حايم (كبير حاخامات بغداد فى ذلك الوقت) بأنه اعتمد بصورة عمياء ودون أى تفكير ذاتى ومبرر على فتوى « كتاب سوفير » . ومن ناحية أخرى ، فإن الحاخام (ألقاوا) ، من كبار حاخامات المغرب فى القرن التاسع عشر) ، حظى بمدحه على فتواه المبررة ، بشأن استخدام الثقاب فى يوم طوف .

الثقاب في إشعال النار في العيد . أما الأساليب الأقدم ، وعلى الرغم من ذكرها في المصادر ، فهي لا تلبى ، من الآن ، ما قصده المشرع ، نظرا لوجود نظام إشعال أكثر سهولة . وعلى كل ، فإن بن شمعون اعتقد أن شريعة الحكماء كانت غائية (أى أنها كانت تهدف إلى تحقيق نتائج معينة مطلوبة) . وأنهم أخضعوا الوسائل للهدف الذى هدفت لخدمته . وكانوا يفضلون تحقيق الهدف ولو عن طريق وسائل بديلة على التمسك بالأسس التى وضعوها ، بصورة قد تؤدي إلى نقص فى الغاية . وبالطبع ، فلقد افترض أيضا أنه فى استطاعته أن يطور الهدف الذى قصد الحكماء تحقيقه بالوسائل التقليدية التى وضعوها .

واستمرارا مباشرا لنتيجته بشأن مواءمة الثقاب مع « نوايا المشرع » ، ل « النار الموجودة » ، حكم الحاخام بن شمعون أيضا فى موضوع إضاءة لمبات الكهرباء فى يوم العيد ، الضوء المتجدد عن قرب ، والمدعو كهرباء ، الذى انتشر كثيرا فى المدن الكبرى ، وفى أغلب منازل الأثرياء ، والطبقة العليا ، ويستخدمونه فى إضاءة الأنوار فى الليل^(١) . والنتيجة ، ووفقا لما توصل إليه بشأن الثقاب : « أن الإنسان الذى يشعل (نور الكهرباء) فى منزله فى العيد من خلال وضع إصبعه على الزر لم يؤكد شيئا . لأن النور جاهز من خلال الأسلاك^(٢) ودليل ذلك أن النور موجود فى الأسلاك » . ويورد ابن شمعون خطر الصعق بالكهرباء ، قائلا : « إذا لمس إنسان سلك كهرباء مكشوبا فإنه سيحترق ويموت فى الحال . ويرجع ذلك إلى قوة النار التى تمر داخل أسلاك الكهرباء النحاسية . وفى لحظة وضع إنسان إصبعه على هذه الأسلاك ستحترق روح الإنسان ويبقى الجسد . كما حدث مرات عديدة ...^(٣) . والنتيجة : يسمح بإضاءة نور الكهرباء فى يوم العيد بدون أى تشكك فيه »^(٤) .

٢ - خطوات إنتاج الغذاء

لقد أثرت التطورات التكنولوجية على الحياة اليومية لسكان الأقاليم المصرية

(١) فتاوى نبع العسل ، ص ٢٢ ، ٤ . وانظر أيضا نفس المصدر ، تفصيلات عن بناء شبكة كهرباء بلدية .

(٢) نفس المصدر ص ٢٧ أ .

(٣) نفس المصدر والصفحة .

(٤) نفس المصدر ص ٢٧ - ب .

بدرجات متفاوتة . وحدث التغير الرئيسى فى قائمة طعام المواطنين : فلقد بدأت تظهر على مائدتهم أنواع من الطعام لم يألفوها من قبل ، وتغيرت طريقة إنتاج أنواع الطعام التى ألفتها بعد دخول التقنية المستوردة فى مجال إنتاج الغذاء . واليكم عدة نماذج تنعكس فيها معرفة حاخامات مصر بهذه المتغيرات وطرق ردهم على الأسئلة التشريعية التى أثارت فى أعقابها .

فى الماضى كان إنتاج الكحول للشرب يتم فى مصر بطريقة التحلل الكيمائى لثمار التين ، وفى عصرنا الحالى تحولوا إلى استخلاص الكحول من خلال إعادة تكرير الخمر المستورد من أوروبا وأمريكا . لكن هذه المادة الخام أثارت مخاوف خطر استخدام الخمر المصنوع من قبل غير اليهود . واضطر الحاخام حازان إلى اللجوء لمصدر موثوق فى لندن ليتعرف على أنواع الخمر المصنوعة من العنب وتلك المصنوعة من ثمار أخرى ^(١) .

وسمح لليهود بأكل زبد الأغيار ، وفقا لعادة قديمة لدى يهود القاهرة . لكن الاتصال المستمر مع أوروبا أجبر الحاخام بن شمعون على وضع عدة قيود على هذا الإذن ^(٢) فلقد قرر أن هذا الإذن ينطبق فقط على زبد « الأغيار العرب القرويين » الذين يصنعونه هناك (فى القرى) ويجلبونه فى صورة قوالب كروية مجمدة ، حيث لا يمكن إدراك الغش فى هذا الزبد العربى . لكن ليس الأمر كذلك بالنسبة للزبد المستورد من المدن الأوروبية ، وبخاصة ذلك المستورد من فرنسا وأمريكا واليونان ، والذي يستورده البدالون المسيحيون . ولا ترجع التفرقة بين الزبد القروى وزبد البدالين إلى كون هؤلاء مسلمين وأولئك مسيحيين وإنما ترجع لوجود فارق فى مستوى الحنكة الفنية لإنتاج الغذاء : فالقرويون بدائيون ولم يرغبوا فى غش الزبد ، بينما المنتجون فى أوروبا دارسون ومتخصصون فى شئون التركيب والخلط . ولقد اتضح مرات عديدة غش الزبد الذى يسوقونه بخلطه بمواد مختلفة ، بل وحتى بخلطه بشحم لحم ولقد حدث أن اشترى أحد أصدقاء بن شمعون « زبدا » وبعد أن أكله اكتشف مع بالغ الأسف - أن « دهن الخنزير » مكرر جيذا ، لدرجة أن من ينظر إليه يعتبره معتقدا أنه زبد صافى ^(٣) .

(١) فتاوى أسرار القلوب ج ٣ ص ١٠٠

(٢) بن شمعون ، نهر مصر . ص ٧٣ أ .

(٣) الحاخام أهرون بن شمعون . نهر مصر . ص ٢٨ ، ب .

وعرفنا من النماذج التي طرحناها حتى الآن أن التعامل مع التقنيات الحديثة في إنتاج الغذاء صعب على يهود مصر مهمة الحفاظ على قواعد الطعام الحلال الذي تقره الشريعة اليهودية على عكس الوضع البسيط نسبيا ، الذي ساد من قبل . لكن كانت هناك تقنيات وطرق إنتاج أخرى تم تعلمها أيضا من أوروبا ، حسنت من إمكانية محافظة يهود مصر على « الطعام الحلال » الذي تقره الشريعة اليهودية . وسنورد فيما يلي بعض النماذج .

في الماضي كان اليهود يخبزون الخبز في أفران الأغيار ، مع المحافظة على الإجراءات التشريعية لضمان سلامة الغذاء . ولم يتلاءم هذا الوضع مع الوضع الجديد بعد تفرق الناس في الأحياء ، بعد أن كان اليهود يقطنون في حى خاص بهم مكتظ^(١) وبالتالي ، ما هو الخبز الذى يأكله اليهود ؟ لقد انتشرت في ذلك الوقت المخابز التى تباع خبز الأغيار ، وتصر على نظافته تماما^(٢) والأصح ، أنه لقطع الشك باليقين كانوا يكتفون بشراء الخبز . . . وهذا ما يفعله أغلب الناس - يكتفون بشراء ما يحتاجونه من الخبز . ونحن معهم أيضا^(٣) . ولقد أتاح إنشاء مخابز كبيرة وعصرية « على غرار أوروبا » لليهود أن يأكلوا خبزا حتى الشبع ، على الرغم من أن الإجراءات السابقة قد ألغيت مع الانتقال من الحى القديم . فلقد سمح الحاخام بن شمعون بشراء خبز أعد في مخابز غير يهودية ، بل إنه شجع على ذلك أيضا .

كانت هناك مشكلة رئيسية بشأن التصريح بتناول طعام معين في عيد الفصح وهى هل يجوز تناول الطعام إذا سقطت في داخله خلال إنتاجه أية مواد مخمرة ؟ بادر الحاخام الياهو حازان والحاخام بن شمعون ، بالقيام بجولة في مصنع كبير لإنتاج السكر ، للتأكد من عدم وجود شك بالنسبة للسكر المنتج هناك . وهذا نص ما قالاه : « لقد رأينا بأنفسنا ، أنه من المستحيل أن يتمكن العرب (الذين يتناولون في طعامهم المواد المخمرة) من الوصول إلى قدر إعداد السكر ، لأن الخبراء^(٤) . يقفون هناك

(١) عن الانتقال إلى الضواحي وتأثير ذلك ، انظر فيما يلى ، الفصل الأول ٣ .

(٢) أى : يحافظون على النظافة بكل دقة .

(٣) بن شمعون ، نهر مصر . ص ٨٥ ب .

(٤) الحرفيون المتخصصون ، من أبناء أوروبا .

للإشراف على عملهم . ولا يسمح هؤلاء الخبراء لأحد بالذهاب إلى مكان القدر . كما أن القدر مغلق من كل جوانبه ، ويوجد سور مرتفع جدا ، ولا يوجد مكان لتصل إليه يد أى إنسان . كما أنه لا يعقل أن يغمس العرب خبزهم في آوانى السكر الخارج من القدر الكبير : فلماذا يدخلون خبزهم في القدر الذى يخرجون منه السكر ؟ فى الوقت الذى يخشون فيه المشرفين الأوربيين ، الذين يحافظون على نقاوته ونظافته ^(١) . إن أساليب إنتاج السكر الحديثة ، مع الإشراف الصارم على مراحل الإنتاج ، تجعلنا نقطع بسهولة بعدم « خلط » أى خمير فى السكر ، ولذلك فمن المؤكد أنه يمكن لليهود تناوله أيضا فى عيد الفصح .

وفقا لتعليمات الحكومة المصرية ، تركزت كل أعمال الذبح فى المدن داخل مجازر بلدية مركزية ، وتم فيها الذبح وفقا لإجراءات دقيقة وتحت إشراف حكومى صارم ^(٢) . وهذا الإجراء الذى يبدو أنه طبق انطلاقا من رغبة فى الحفاظ على المستوى الصحى ، أفاد أيضا فى وسائل الصلاحية . وكان الجزارون يعملون وفقا لأنسب معينة ، « وبهذا الخصوص ، كان يحق لهم استبعاد الذبيحة إذا خامرهم أى شك بشأنها » ^(٣) .

ويتمثل القاسم المشترك بين هذه الأطارات الثلاثة سالفه الذكر فى استخدام تقنيات وأنظمة إنتاج حديثة ، بهدف أن يتم بقدر الإمكان تجنب المشاكل الصحية ، وتحسين الحالة الصحية للمواطنين . وكان لهذا الواقع الحديث آثاره على آراء حاخامات مصر ، حينما تطرقوا لمدى صلاحية الغذاء المنتج . وعكست هذه التطورات أيضا دخول تأثيرات الطب الحديث إلى مصر وبخاصة الطب الوقائى ^(٤) . غير أن تطبيق هذه الطرق فى الإنتاج كان نتيجة طبيعية لتركز السكان فى المراكز المدنية الكبرى ، الأمر الذى أوجد طلبا على كميات كبيرة من الأغذية فى مكان واحد ، مما تطلب الإشراف الصحى

(١) بن شمعون . نهر مصر . ص ٢٩ ، أ - ب .

(٢) عن وسائل الإشراف انظر : فتاوى يد ربى اهارون موشيه ص ٨٧ ، أ وما بعدها .

(٣) حازان . واحة السلام . ص ٣٠ ب .

(٤) حول أبعاد أخرى لدخول تأثير أوروبا الحديثة إلى مصر ، انظر : زوهر ، الهلاخاه والتحديث ص ٣٥ وما بعدها .

الحديث على مراحل الإنتاج . فعلى سبيل المثال ، وفيما يتعلق بالذبح فينما كان يقوم المواطنون في الماضي بجلب بهائمهم إلى الجزار لذبحها فقد أصبحت عملية الذبح في العصر الحديث تتم بالجملة ، ومن ثم كانت توجد مجازر مشتركة لليهود ولغير اليهود . وكانت البهائم التي تستوفى شروط الذبح في اليهودية تباع للجزارين اليهود ، وفي المقابل فكانت تباع البهائم الأخرى والتي كانت تخضع للإشراف الحكومي للجزارين غير اليهود . ونلاحظ على هذا النحو أن الاشتغال بتجارة الجملة في مجال الذبائح والذي تزايد في المدن بعد تزايد أعداد المستهلكين الراغبين في تناول اللحم الطازج ، قد ساعد المفتى في مجال أحكام الصلاحية .

٣ - التطور العمراني

انطلاقاً من الرغبة في الوصول بمصر إلى مستوى الدولة العظمى الغربية المتقدمة ، بادر حكامها بسلسلة من أعمال التطوير الجريئة على نطاق واسع . وكان مجال التطور العمراني هو أحد المجالات الأساسية التي حظيت من جانبهم باهتمام بالغ ، وتحلى ذلك في وضع أنظمة بنية أساسية في المدن الرئيسية (الغاز - المياه - الكهرباء) ، وشق طرق واسعة في المدن القديمة - ولو حتى يهدم منازل ومبان تعترض الطريق ، وبناء مساكن متعددة الطوابق في أحياء مختلفة ، والإسراع بإنشاء أحياء عصرية في ضواحي المدن الكبرى بتشجيع من الحكومة . وحظيت القاهرة باهتمام خاص ، حيث اعتزم الخديويون تحويلها إلى باريس الشرق الأوسط . وهذا التطوير العمراني ، الذي تم انطلاقاً من رغبة في تبني أساليب أوروبية وتقليد مدن أوروبا ، ترك أثراً كبيراً على حياة الطائفة اليهودية وهامى بعض نماذج هذا التأثير :

حتى العصر الحديث ، كان اليهود يقيمون في المدينتين الكبيرتين في منازل من الطراز الشرقي المعروف ، حيث الحائط أصم ، أو ذى نوافذ صغيرة ، تطل على الشارع ، لكن الحياة داخل البيت تركزت حول فناء داخلي ، استخدم في أغراض متنوعة . وكان لبناء منازل متعددة الطوابق بالأسلوب الأوربي دوره في حرمان العائلات اليهودية من التمتع بالجلوس في أفنية المنازل ، الأمر الذي أجبر العديد من العائلات لاقتسام الأرض الخلاء المتبقية والمتاحة لكافة السكان . وتفجرت على حين غرة مشكلة دينية ، لم تكن موجودة أبداً من قبل ، ونعني بهذه المشكلة الموضع الذي يمكن للعائلات أن تشيد فيه المظلة التي يقف اليهود أدناها خلال عيد الفصح ، فلقد

تغيرت المباني الآن ، ولم يعد يوجد في أغلب الأبنية المجددة مكان واضح لبناء المظلة فيه . وكان الصعود إلى السطح صعباً جداً ، نظراً لضرورة صعود عدة درجات من السلم ، وأيضا لأن السطح مشترك لكل أفراد المنزل ، فضلا عن أن من يقيمون في الفناء كانوا في الغالب من غير اليهود ، وبالتالي كان من المحتمل أن يدنس هؤلاء ذلك المكان ^(١) . ولنا أن نتساءل ماذا فعل أغلب اليهود في الإسكندرية ؟ وعند الإجابة على هذا السؤال فلا بد من معرفة أنهم لم يبنوا مظلة في منازلهم واتفقوا على أن تبنى المظلة في المعبد . ولكي يتم تنفيذ وصية المظلة ، كان يأتي الجميع ، حتى وجهاء اليهود . . . إلى المظلة الموجودة في المعبد طوال النهار والليل ، يأكلون فيها الخبز (في صورة فطائر أوبسكويت أو غير ذلك) ويجهزون وجبة ^(٢) .

ولقد أدرك الحاخام الياهو حازان أن المتغيرات التي طرأت على الهندسة المدنية ، تفوق كثيرا تطبيق وصية المظلة في صورتها التقليدية ، ومال إلى التسامح في اعتماد أبناء الطائفة على المظلة الموجودة في المعبد . أما الحاخام بن شمعون ، والذي أدرك أيضا الصعوبات الناجمة عن هذا الواقع الجديد ، فقد خشى من أن يصبح الاعتماد على المظلة التي في المعبد مخرجا لا مفر منه لعادة « قديمة » .

يحدثنا الحاخام الياهو حازان نقلا عن الحاخام ناثنان عن هذه العادة . لكنه كان يقصد أيضا منح الحق فقط لمن ليس له مكان . أما من له مكان ويتكاسل ، فحاشا لله أن يعتمد ذلك ويستخف بوصية الرب ، لا قدر الله والحمد لله تبارك ، فإن الكثيرين في مدينتنا يحاولون تنفيذ وصية المظلة على الأسطح وفي البروزات المسماة شرفات ، التي بها مكان للمظلة أو في أي مكان يجدونه . ولا يمتنع إلا من ليس لديه بالمرّة مكان في فناءه ، والرب لا يمنع الخير عن الأتقياء ^(٣) .

(١) حازان ، واحة السلام ص ٢٦ أ .

(٢) نفس المصدر والصفحة . ويجب ملاحظة أنه تبرز هنا بداية تغير في دور المعبد . حيث بدأ المعبد يتحول من مكان تجمع للصلاة والدراسة فقط إلى مكان يقيم فيه أبناء الطائفة الحفلات الدينية الأخرى ، والتي كانت تجرى من قبل في البيت وتقع داخل نطاق الأسرة لكنها اختفت الآن من البيت . انظر عن ذلك بالتفصيل : زوهر ، الهلاخا والتحديث . الفصل الرابع ص ٩٤ - ١٢٤ « المعبد : متغيرات واتجاهات » وانظر مقال يوسف حسون عن هذا المعبد .

(٣) بن شمعون ، نهر مصر ص ٤٦ أ .

ولقد كان تأثير إنشاء أحياء ذات حدائق في ضواحي المدن أكبر من تأثير بناء المساكن المكونة من عدة طوابق ، فلقد أدى ذلك في القاهرة إلى خلو نسبي للحى اليهودى القديم ، واحتشاد كامل للطائفة في الأحياء الجديدة^(١) ، فقد ذكر الحاخام بن شمعون :

« في السنوات الأخيرة اتسعت مصر (القاهرة) وكثر سكانها^(٢) . واتسعت المدينة نفسها وكثرت شوارعها ومبانيها ، واتسعت ساحاتها وأفنيتها بمبان جميلة وانتشرت فيها قصور الملوك . ولأن شارع اليهود كان أضيق من أن يستوعب الطائفة كلها ، ولو حتى عُشرها) فقد خرج المتحصنون من هذا المخبأ للسكنى في ساحات المدينة ، حيث الجو الصحو والشوارع النظيفة ، والتي تشرف عليها الحكومة مشكورة^(٣) .

١ - وتطلبت الحياة في هذه الأحياء الراقية ، من أبناء الطائفة ، وبصفة خاصة من الحاخام ، أن يتعامل مع سلسلة من المشاكل التشريعية التي نجمت ، أو تفاقمت ، بعد الانتقال من الحى اليهودى القديم ، وكان من بين هذه المشكلات :

أ - كان يمكن في الحى القديم ، التجول أثناء السبت عبر « المداخل المشتركة » للحى^(٤) . وصحيح أنه خارج الحى اليهودى ، لم تكن كل ضواحي المدينة والمناطق المحيطة بها آمنة ولا يمكن تأمينها لأسباب مستحيلة . لذلك كان لابد من توخى الحذر أثناء التجول يوم السبت داخل شوارع المدينة^(٥) . وأبرز تعبير عن ذلك هو أن اليهود خرجوا من « محميتهم » (أى الحى اليهودى) إلى « محمية » الآخرين^(٦) .

(١) سوف تتعرض طوائف يهودية في دول أخرى لظاهرة شبيهة بعد ذلك بعدة أعوام .

(٢) اعتادوا إضافة هذا التعبير الدينى بعد ذكر بركة الولادة « ضد عين الحسود » (أنظر بقية الفقرة ، سفر التكوين ٢٢/٤٩) .

(٣) بن شمعون ، خير مصر ، ص ٣٦ أ ، وهنا أيضا يجب أن ننبه إلى الأصدقاء المعروفة للظروف البيئية على التأثير الصحى ، وهو ما يتفق على ما صرح به حاخامات مصر بشأن تأثيرات الطب الحديث .

(٤) لتوضيح وشرح الإجراءات التشريعية الخاصة بالخلط ، انظر : لنداو ، الخلط .

(٥) بن شمعون ، نهر مصر ص ٢٥ ب .

(٦) يرى الحاخام اهارون حازان ، أنهم بدأوا في الإسكندرية الإعلان صراحة عن دخول السبت ، بسبب « أنه لم يعد هناك وجود لحى يهودى خاص . أنظر : حازان ، واحة السلام . ص ١٥ أ .

ب - كيف يأكل اليهود الخبز في الأيام العادية ؟ وبرزت هذه المشكلة لأنه حينما كان يوجد اليهود داخل الحى القديم فقد كانوا يتمتعون بنظام تشريعى أتاح لهم استخدام أفران خاصة في مخابز الأغيار ، فجاء في كتاب نهر مصر :

« في عصرنا هذا انتهكت كل التعديلات السابق ذكرها لأن أى تعديل من هذا النوع كان مجديا طالما أن اليهود يعيشون في مكان واحد . وكان « الشماس » يمنح البركة (في كل صباح لأفران الأغيار) لتسمح على الأقل بخبز الخبز . وبالفعل فلقد خرج أغلب الناس للإقامة في أطراف المدينة . هؤلاء هنا وأولئك هناك . والمسافة بعيدة جدا بين الأحياء . . مما صعب جدا على الشماس التجول كل صباح لمنح البركة قبل أن يخبز أصحاب البيت خبزهم ^(١) .

وقد وجد حل لهذه الأزمة اعتمادا على أساليب إنتاج الخبز الأوربية ، كما أسلفنا ^(٢) .

ج - كان يصعب أيضا على سكان الضواحي الحصول على الخبز المصنوع وفقا لما تقتضيه الشريعة اليهودية . ولأن أغلبهم كانوا أثرياء ، فقد كان بمقدورهم إرسال خدمهم إلى الخبازين اليهود في وسط المدينة . ونظرا لأن كل الخدم كانوا من الأغيار ، فقد نشأ خوف (سواء اعتمادا على فتوى أو على التجربة المريرة) من أن يشتري الخادم لبيت مخدوميه خبزا غير حلال من مخابز الأغيار ، خاصة وأن الخبز عندهم أرخص ، حتى يمكن أن يربح الخادم فارق السعر ^(٣) . ولم يوجد حل لهذه المشكلة .

د - أنشأت الطائفة معابد فاخرة في الأحياء الجديدة ^(٤) . وكان من بين الأسئلة التي أرقت زعماء الطائفة : كيف يمكن التصرف في المعابد القديمة ، التي بقيت وحيدة في الحى اليهودى القديم . وبرزت هذه القضية إلى حيز الوجود نظرا لأن عدد الباقين في الشارع الخاص بسكنى اليهود لم يكن بمقدوره ملء المعابد القديمة . ونظرا لقلة عدد المصلين هناك ، فلم تعد مصادر دخلها كافية لاستئجار حازان ، وشماس ، ومزيت

(١) نهر مصر ص ٧٥ ب .

(٢) انظر أعلاه ، في مناقشة خطوات إنتاج الغذاء .

(٣) بن شمعون . نهر مصر ص ١٧١ أ .

(٤) انظر : بن شمعون . خبر مصر . ص ٣٤ وما بعدها .

للإضاءة . ومشرف على المكان . . . الخ . لذلك فقد فكر وجهاء المدينة وعائلوها في إغلاق بعض من هذه المعابد أو تجميع الصلوات فيها في أيام الخير والشر فقط ، وإن كان قد شق عليهم تنفيذ ذلك . . . لذا فقد لجأوا إلى الحاخام بن شمعون وتشاوروا معه ^(١) . فاقترح حلا قاطعا لهذه المشكلة الدقيقة لكن يتضح من السؤال ذاته ، أن الموضوع برمته لم يكن سوى محاولة لإرجاء إسدال الستار على الوجود اليهودي ^(٢) .

هـ - لكن لم يخلف اليهود وراءهم في الحى القديم المعابد فقط بل خلفوا وراءهم أيضا الحياة اليهودية المكثفة التى اتسم بها تجمع اليهود معا في حى واحد ، فلقد أضربوا من الانتقال إلى الأحياء الجديدة . وضاعت منهم عادات قديمة جميلة منها عادة ذكر « التواحيد » في أول شهر نيسان . ولقد راقبت هذه العادة التى اتسمت بها طائفة القاهرة ، في عيون الحاخام بن شمعون ^(٣) وهذه هى المشكلة . فلقد بدأت تتلاشى هذه العادة الجميلة ، نتيجة لاتساع حجم المدينة ، وتوسيع حدودها وكثرة شوارعها وساحاتها ، وخروج كل وجهاء الطائفة وكرمائها للإقامة في ضواحي المدينة ، حيث الهواء النقى ، وبالتالي لا مجال لتنفيذ تقاليد عاداتهم الجميلة التى لا توجد إلا في مصر ^(٤) .

وعلى أية حال ، فلقد أدى الانتقال إلى الأحياء والضواحي إلى زعزعة أركان الحياة اليهودية ، لذلك ، فقد كان متوقعا أن يتعامل حاخام الطائفة مع الانتقال إلى الأحياء على نحو غير مستحب . ولكن كما رأينا من قبل ، فإن نبرة حديث الحاخام بن شمعون عن الأحياء الحديثة كانت إيجابية تماما . ففى رأيه أن الناس في الطائفة كانوا يعيشون في فترة عمله في مرحلة انتقالية : حيث خرجوا من الحى القديم ، لكنهم لم يرتبطوا بواقعهم الجديد ، ولم يتأقلموا معه بعد . وثقتى كبيرة في الرب ، فكلما زاد

(١) انظر : فتاوى نبع العسل . الصفحات أ - ١ - ٤ ، ج .

(٢) طرح سؤال مشابه على الياهو حازان من طائفة لندن السفارادية في عام ١٨٩١ . انظر : حازان ، واحة السلام ص ١٢ أ .

(٣) الحاخام بن شمعون ، الذى اشتهر بتفرده في هذه العادة ، وقد وصفها بأسلوب جميل وحساس ، في كتابه نهر مصر ص ٢٧ . أما بخصوص الصيغة الكاملة « للتوحيد » انظر : شموئيل ، باشير موشيه .

(٤) بن شمعون . نهر مصر ، ص ٢٧ أ - ب .

الاستيطان فى ساحات المدن ، عادت العادة الجميلة الرائعة لتجديد شبابها (١) .
وبالتالى كان من الممكن اعتبار الانتقال إلى الأحياء الجديدة بمثابة بداية لعصر ازدهار
يهودى متجدد ، فى ظروف بيئية جديدة . وبالفعل فلقد اتسم حاخامات مصر بهذا
التفاؤل ، حيث شعروا بأن الماضى ليس بالضرورة أفضل من المستقبل وبالتالي فإنه
يمكن توقع حدوث ازدهار وتطور إيجابى فى حياة الطائفة وحياة شعب إسرائيل (٢) .

ونلخص باختصار ما توصلنا إليه من نتائج حتى الآن فى كلمات الحاخام بن
شمعون ، التى أوردناها سابقا ، فنلاحظ من خلال فتاوى المفتى الذى اضطر للتعامل
مع متغيرات كثيرة وسريعة أنه قد أثبت فى عهده الكثير من المشكلات الاقتصادية ،
وأنه كان من الصعب جدا الفتوى فيها وفقا للحالات السابقة . وعرفنا بعد ذلك إلى أى
مدى دخل تأثير التقنية الحديثة ، وأنظمة الإنتاج والتنظيم الحديثة ، إلى العالم اليهودى
التقليدى . (الثقاب ، الكهرباء ، وسائل الذبح ، أساليب إنتاج الغذاء ، بدءا من الزيد
وحتى السكر ، والاكتشافات الطبية ، والتطوير العمرانى) ولقد ساعد هذا كله فى
تشكيل دافع تقنى اجتماعى جديد ، تطلب من الصفوة الحاخامية تعاملات تشريعية ،
بنفس الإطارات والأبعاد التى اتصل بها هذا الواقع الجديد مع التقاليد الدينية التى سار
يهود مصر على هديها سنوات طويلة .

ويمكن القول بصورة عامة ، أن حاخامات مصر استقبلوا التقنية وأساليب التنظيم
والإنتاج التى وصلت إلى مصر فى أعقاب انتشار التأثير الأوروبى ، كظواهر إيجابية
ومطلوبة ، بل إنها دخلت بسرعة فى وعى قيادة الحاخامات . ويمكن أن نرى ذلك

(١) نفس المصدر والصفحة .

(٢) تعرض البير ماحى بسخرية واضحة لحنين المثقفين اليهود من شمال أفريقيا للحياة اليهودية
التجميعة فى الجيتو . وكان يعتقد ، أن الثمن الذى « دفعه » اليهود مقابل هذه التجميعة كان باهظا :
كثافة سكانية عالية ، عيوب اجتماعية الخ . انظر ماحى ، تحرير اليهودى ص ١٠١ . وبهنا هنا
التشابه بين نظرية ونظرة الحاخام بن شمعون ، الذى كان مختلفا بالتقدير الإيجابى للأطباء الجدد ، مع
التركيز على مميزاتهم النفسية والصحية ، وكان يعتقد أنه لا يجب الانزعاج من فقدان التجميعة من الحياة
الطائفية خاصة أنه ليس بالضرورة أن يكون هذا الفقدان نهائيا . وبهذه المناسبة ، فإن عادة « التوحيد » لم
تضع أبدا من العالم ، على الرغم من كل ما تعرض له يهود مصر من تقلبات فى القرن العشرين ،
ومازالت موجودة حتى الآن ، وينقلها اليهود من أصل مصرى كل عام ، فى حى بيت واجان فى
القدس (وفقا لاعتراف شفهى من الحاخام حايى ساينو ١٩٩١) .

بصورة رمزية في أنه بغض النظر عن النقاش حول هذه المتغيرات الضرورية ، ذلك النقاش الذى كان نتيجة لجمعية حل مشاكل واقعية فقد أصبحت التقنية ووسائل الإنتاج الحديثة موضوعاً أيضاً للدراسة التشريعية . ويمكن أن نرى نموذج ذلك في المكاتبات التى جرت بين روفائيل اهارون بن شمعون والشخصية التوراتية الرئيسية في مدينة طنطا الحاخام والجزار ، دافيد نحمياس . فلقد اعتاد نحمياس على تحديد موضوعات لنفسه ليدرسها ويتمعن فيها ، حتى يزيد من تفقهه في الشريعة . ويبدو أنه اعتاد اللجوء إلى الحاخام شمعون حينما كان يواجه صعوبات بالغة . ورد عليه الحاخام شمعون في إحدى المشاكل في أيلول عام ١٩٠٠ ، فقال له : « سأرد عليك على الرغم من أن معاليك لم تطلب ذلك الآن ، لكنني سأرد لمجرد الجدل »^(١) . وكانت المشكلة هي : هل يمكن ملء بئر عن طريق إذابة ألواح ثلج ، ثم شراؤها من مصنع ثلج في مدينة طنطا ؟ وأشار الحاخام شمعون في رده إلى أن جزءاً من الصعوبة التى واجهها دافيد نحمياس ، يرجع إلى عدم وجود الخبرة الكافية في طريقة إنتاج الثلج ، لذلك استفاض في شرح ما يتم في مصنع الثلج لأن الثلج الذى ينتج في المصنع تصنعه آلة تقطير تدور عجلاًتها بالنار ، وفعل تجميد المياه هو بسبب إذابة أملاح الألومونيوم وباقي المركبات الكيميائية في الماء . وهنا نرى أن التقنية أصبحت الموضوع « الحاضر » في عالم دراسات « الشريعة اليهودية » ، وترتب على ذلك ، أن أصبحت الخبرة التقنية ووسائل الإنتاج الحديثة شرطاً ضرورياً للبحث الجاد في التوراة والشريعة .

ب - تطورات في الأنماط الاجتماعية

١ - اليهود والتحديث الاجتماعى

اعترف خديويو مصر بفضل أوروبا الحديثة على مصر في مجال التنمية التقنية ، وهذا هو السبب في جلبهم الدءوب للتقنيات الأوربية الحديثة إلى مصر . فهل اقتصر تأثير الغرب على مصر في المجال التقنى فقط ؟ يجمع الباحثون على أنه قد حدثت تغيرات في البناء الاجتماعى وفي الحياة الثقافية والدينية في مصر ، في أعقاب اللقاء مع التحديث . لكن لا يوجد اتفاق بشأن المدى الذى وصلت إليه هذه المتغيرات ، فيدعى الباحث

(١) فتاوى نبع العسل ص ٥٨ أ .

(٢) نفس المصدر ٥٨ ج . انظر فيه أيضاً تفصيلات أخرى .

سفران ، أنه حدث تحول كامل في الصورة الأساسية لحياة المجتمع في مصر وفي صورة التنظيم الاجتماعي^(١) . بينما يعتقد الباحث بار أن قطاعا صغيرا فقط من المواطنين ، بخاصة أولئك الذين أصبحوا جزءا من المؤسسة الرسمية ، تأثروا بصورة كبيرة بالثقافة الأوروبية والتقاليد الغربية^(٢) . وسواء كان هذا أو ذلك ، فمن الواضح أن اليهود الذين كانوا جزءا من هؤلاء المصريين تأثروا كثيرا بالتحديث ، في سلوكهم الاجتماعي ، وفي القيم التي تبناها . وقد ساعد على ذلك عدة أسباب :

أ. أن اليهود كانوا غرباء عن العالم الثقافي والاجتماعي المصري ، على الرغم من أنهم عاشوا داخل المدن المصرية الرئيسية .

ب. كونهم مغتربين من الناحية الثقافية عن « العالم الثقافي اليهودي » .

ج. أن الجزء الأكبر من اليهود كان لديه جنسية أوروبية .

د. اندماج كثير من اليهود الأوروبيين مع الطائفة اليهودية المحلية في الفترة التي ندرسها . وسنقوم الآن بتحليل هذه العوامل :

(أ) على الرغم من وجود بوادر حركة وطنية حديثة في مصر في فترة بحثنا ، إلا أن الثقافة والمجتمع المصري لم يخرجوا من إطار التبعية الوثيقة للعالم الإسلامي . وصحيح أن الباحث سفران^(٣) . يصف كيفية نشوء تيار ليبرالي إلى جانب التيار الإصلاحي والإسلامي ، الذي ازدهر في مصر في النصف الثاني من القرن التاسع عشر (بقيادة الأفغانى و « تلميذه » محمد عبده ورشيد رضا) إلا أن قادة التيار الليبرالي لم يتكروا للبعد الإسلامي في الثقافة المصرية ومجتمعها . واعتقدوا أنه لا يمكن حل مشاكل مصر القومية في العصر الحديث بقوة الإسلام وحده ، بل إنه من الواجب دراسة أنظمة الدولة والمجتمع لدى الأنظمة الأوروبية الحديثة وبمعنى آخر : أنه حتى منتصف القرن العشرين ، اعتبرت الطبقة السياسية ، « طبقة مقدسة » أو « أمة » مصغرة ، الأمر الذي لم يتح لليهود أى فرصة للدخول فيها^(٤) .

(١) انظر : سفران : مصر ص ٣٨ .

(٢) انظر : بار ، التغير الاجتماعي في مصر ص ١٣٥ - ١٦١ .

(٣) سفران : مصر نفس المصدر .

(٤) انظر : شمعونى . الدول العربية ص ٣٣ - ٣٥ ، في هذه الصفحات يشير المؤلف إلى =

(ب) نشأت في الإسلام داخل مصر حركة إحياء واضحة ، تصارعت مع رجال الدين ، بل إنها أثرت أيضاً على عدد لا بأس به من أفراد الطبقة المتوسطة المثقفة ، ممن خضعوا لتأثير التحديث ، وشكّلت هذه الحركة ثقلاً مضاداً ملموساً للبيرالية العلمانية . وبالتالي ، فقد كان هناك مجال لتوقع أن تنشأ حركة مشابهة في المجتمع اليهودي في مصر^(١) . ولكن في الواقع ، كان ينقص ذلك المجتمع اليهودي ، الخلفية الثقافية التي كان من شأنها أن تشكّل قاعدة لحركة تحديث ديني . وكان الحاخام بن شمعون قد ذكر : « هذه المدينة الواسعة ، خالية من المدارس الدينية اليهودية ، اللهم إلا محكمة العدل وخدام الهيكل الملحقين بها^(٢) . ولم يتبق من المعابد سوى فناء عفن . وهو الآن بحيرة ليس بها مَنْ ولا سَلْوَى »^(٣) . ولم يبدأ هذا الوضع في فترة الحكم الإنجليزي لمصر ، ففي النصف الأول من القرن التاسع عشر لم يكن يوجد في مصر أى إطار لدراسة التوراة اللهم إلا « الكتاب » المكون من عدة فصول ، وكان مستوى التعليم فيه

= العلاقة بين النهضة القومية في مصر وكراهية الأجانب والأقليات . حيث يميل القوميون إلى تعريف الثقافة القومية بأنها تجسيد وإرث للثقافة الإسلامية الرائعة في السنوات الماضية .

(١) من أقوال اقيطاهول ، ملاحظات . ولقد توصل لنداو أيضاً إلى هذه النتيجة الرقيقة بالنسبة لمصر في كتابه تهم الدم ص ٤٣٠ : « لقد ظل أغلب المصريين (أنذالا) في اعتبار اليهود غرباء عنهم وغريبى الأطوار . وهذا الإحساس بالغربة والغربة ، يبدو أنه أدى إلى إلحاق أضرار باليهود مع اشتداد الشعور بالقومية واندلاع أحداثها في عام ١٩٢١ . . . وهو الذى أعاق اعتبار اليهود في مصر أعضاء متساوين في المجتمع ، في السنوات التى أعقبت ذلك . الشبه شديد بين وضع الجالية اليهودية في ليبيا وفي الأوساط اليهودية المصرية من حيث الخلفية الثقافية ، وضعف المجتمع التقليدي من ناحية العمق اليهودي - الثقافي .

(٢) ذلك لأن الإسلام واليهودية ديانتان تشريعتان ، تريدان تعليم أتباعهما كيفية التصرف في الواقع الملموس الذى يعيشونه . وبعد ظهور متغيرات كثيرة ورائعة في الوضع الاجتماعى الاقتصادى - والثقافى ، صار من الطبيعى أن يطلب من رجال الدين في هاتين الديانتين الرد « طول الوقت » على هذه المتغيرات ، لكى يمكن استمرار التقاليد الدينية في الحياة اليومية . وبالتالي فإننا نعرف السبب في اعتراف عدد من رجال الدين المسلمين البارزين في مصر ، بضرورة الاستجابة للتحديات الثقافية الغربية بصورة شاملة ، وكنا نتوقع أن يتوصل أيضا حكماء الشريعة اليهودية الذين واجهوا نفس التحدى ، إلى نفس النتيجة .

(٣) كل « الأدوات المقدسة » في مصر تم استيرادها من الخارج ، وبخاصة من فلسطين . انظر : بن شمعون ، نهر مصر . المقدمة ص ٥ .

متدنيا للغاية ^(١) ويبدو أن الوضع لم يكن أفضل كثيرا خلال القرن الثامن عشر ، وربما أيضاً في القرن السابع عشر . وبالتالي فلم يؤد التأثير الأوربي إلى انزواء وتراجع الدراسة الدينية في مصر ^(٢) ولكن من المؤكد أن تراجع الدراسة الدينية في مصر ، وعدم وجود فكر يهودى توراتى ، قد ساعد في بلورة نقطة انطلاق لدى أبناء الطائفة لاستيعاب التأثيرات الحديثة في المجال الثقافى الطبيعى ، حينما بدأت تهب على القاهرة والإسكندرية رياح أوربية حديثة .

(ج) وبالإضافة إلى عدم تمتع الثقافة اليهودية أو المصرية بذلك البعد الخاص بالرسوخ والقدم ، فقد أتاحت الحماية الأوربية لكثير من اليهود الاقتراب من العالم الأوربي ^(٣) . وبفضل قوانين الرعايا تمتع رعايا الدول الأوربية بوضع متميز في الإمبراطورية العثمانية وأصبح لهم بالفعل حصانة أمام أنظمة الحكم والقضاء المحلية . وفي حقيقة الأمر فإن من تمتع بحماية دولة أوربية تعامل مع هذه الدولة من منظور أنها الملجأ الوحيد فضلا عن أنه كان يتعامل مع قوانينها بل وتقاليدها الثقافية الاجتماعية على نحو إيجابى للغاية . ولكن اليهود الذين لم ينجحوا في الحصول على جنسية اوربية كان عليهم أن يسعوا إلى ذلك بسرعة . وانطلاقا من ذلك اتجهوا إلى تفضيل قيم العالم

(١) ما قاله روفائيل أهارون بن شمعون في مقدمته لكتابه « خير مصر » وقارن أيضاً ما قاله في مؤلفه : فتاوى نبع العسل ، السلوكيات الكتاب السابع . بعد وصول المنفيين من فلسطين إلى مصر ، بعد طرد السلطات العثمانية لهم حدث ازدهار قصير في التعليم التوراتى في صورة « يشيفات توراة فلسطين » ، تلك الجهة التى عملت في الإسكندرية من عام ١٩١٥ . لكن من تلقوا تعليمهم في هذه الشيفات كانوا حاخامات ودارسين دينيين من فلسطين ، وتقريبا لم يشركوا في هذه الشيفات يهودا من مصر . انظر عن ذلك : ايلوز ، تاريخ الياهو ، ص ٧٣ - ٧٤ . لكن نفى حاخامات من فلسطين كان له تأثير معين طويل المدى : فلقد قام عزرا عطيه ، رئيس يشيفات بورت يوسف ، بتعليم الشاب اهارون شويكله ، الذى أصبح بعد ذلك حاخام مصر الأكبر وفتح في القاهرة مؤسسة توراتية شعبية كان لها تأثير لا بأس به . انظر عن ذلك : « شويكله وجدنه » ، منحة اهارون ص ١٥ وما بعدها .

(٢) انظر : كوهن ج ، يهود الشرق الأوسط (إنجليزى) ص ١٠٨ . ويمكن القول أن هذا التحديد لا ينطبق فقط على مصر بل ينطبق أيضاً على دول أخرى في العالم الإسلامى : ليبيا (وانظر عن ذلك باختصار لدى : كحلون ، الصراع ، ص ٨٠ - ٨٢) وإيران . ويشد عن ذلك : المغرب ، تونس ، اليمن ، فلسطين وسوريا .

(٣) وبهذا يمكن الاختلاف مع « يهودا تبنى » . انظر ما قاله في منزل الرئيس : « تبنى » ، حوض البحر الأبيض المتوسط ص ٢٠ .

الأوربي على قيمهم المحلية^(١) . ويمكن أن نجد ما يعبر عن تقدير يهود المنطقة للثقافة الأوربية ، في الكلمات التي وجهها قضاة يافا السفارديم ليهودى من مدينة مانشستر البريطانية ، خدع ابنة أناس طيبين من بور سعيد وخطبها :

« أين إذن تقاليد أبناء أوربا ، المهذبين ، الذين لا يغيرون أقوالهم ؟ فكيف تعرف الفتاة أنه خائن . . . ؟^(٢) أى أنه لو كان يهوديا محليا ، لشككت فيه . ولكن أيكذب ابن أوربا ويخادع !؟ .

(د) وغطى العامل الرابع على كل العوامل السابقة ، خلال فترة البحث ، ذلك العامل الذى تمثل فى الهجرة الكبرى ليهود أوربا إلى أرض النيل . وكان هؤلاء المهاجرون يتعمون إلى عالم يهودى شديد التأثير بفكر حركة التنوير اليهودية التى كانت قد بزغت فى أوروبا خلال النصف الثانى من القرن الثامن عشر . وحينما وصل هؤلاء المهاجرون إلى مصر جلبوا معهم تأثيرات عديدة . وقد استقبلهم أبناء الطائفة المحلية كيهود وليس كأوربيين . وعن طريقهم التقى اليهود أبناء مصر مع الحضارة الأوربية بصورة أكثر التصاقا ، مما كان فى لقائهم مع الأوربيين المسيحيين الذين أقاموا فى مصر . ولذلك فقد كان المهاجرون الجدد إلى مصر عنصرا هاما فى إدخال التأثير الحديث إلى الطائفة المحلية .

(١) لم يكن فى عتق يهود الشرق . . . ما يمكن أن يؤدى إلى تداخل اليهود مع البيئة المحيطة . وما حدث هو العكس تماما . فلقد كان الاتجاه نحو الخروج من المجتمع المحيط ، وهو ما يمكن أن نسميه منفى داخل منفى . من أقوال ابيطابول . ملحوظات ص ٣٥ .

(٢) من إجابة الحاخامات مسعود هاكوهين ، ويوسف نون سمحون ويوسف روفائيل نوت . وقد جاءت الإجابة فى فتاوى أسرار القلوب ج٣ ص ٨٦ ب . ويحجب التعرف على كيفية تأثير هذه من رجل أوربا على نظرة رجال الدين لمشاكل حاسمة . فلقد بحث الحاخام حيا بونتريمولى (سالونيكى ، القرن التاسع عشر) مسألة هل يسمح بتأجير منزل لامرأة غير يهودية على الرغم مما جاء فى الشريعة : « لا تؤجروا لهم بيوتا الخ (بونتريمولى ، فطير فى العسل . ص ١٣٥ وما بعدها) . والنتيجة التى توصل إليها هى ، أنه من المؤكد إذا أكدت المرأة للمؤجر أنها لن تدخل إلى المنزل صورا أو تماثيل لعبادة أجنبية ، فإنه يمكن الاعتماد على الأذن كما جاء « وكل من يقيم فى معية غرباء ، يعتزون بأن لغتهم لا رجعة فيها وعلى الرغم من أنهم لا يدنسون منطقته . . (مقتبس عند « أبو » العافيه ، « وجه يتسحاق » ، ج ٥ ص ١٥ - ب) .

وخلاصة ذلك أن التأثير الغربى الحديث كان ملموسا فى مصر سواء فى التقنية الحديثة أو فى سلوكيات الطبقات المثقفة وأنماطها الحياتية . وهناك أسباب خاصة ساعدت على وضوح تأثير يهود مصر بحضارة أوروبا وقيمها ، وسنعرض الآن طرق رد فعل الحاخامات فى مصر على هذا التأثير ، بنماذج مستقاة من عدة مجالات ^(١) .

٢ - الملبس والمظهر الخارجى : الرجال

« فى مصر يرتدى أغلب الشباب ملابس تشبه الملابس الأوربية وهى تأتى جاهزة من الخارج ^(٢) . وقد تضمنت هذه الملابس القميص الأبيض المكوى ، والجاكيت والفانلة اللاصقة بالجسم ، التى يمكن أن تمتص العرق » ^(٣) . ولقد اضطر الحاخام حازان إلى تهئية أولئك الذين اعتادوا ارتداء الملابس الأوربية ، ويرسلون القميص والأساور والرقبة المغسولة إلى التزى ليضع عليها مكواة ساخنة ، ويعيدها أحيانا من الورشة فى صباح يوم السبت المقدس ويرتدونها فى نفس اليوم ^(٤) وعلى حد قوله « لديهم ما يرتكنون إليه من ناحية الشريعة » ^(٥) .

ولقد أدت رغبه الشباب اليهودى فى مصر فى مسايرة أحدث خطوط الموضة

(١) قارن ذلك مع ما قاله بار ، عن القدر الضئيل جداً لرد الفعل الاجتماعى الذى نشأ بين الأوربيين والمصريين (غير اليهود) ، حتى فى مراكز المدن المصرية وبين الطبقات الثرية . انظر : بار ، التغير الاجتماعى فى مصر ص ١٦٠ .

(٢) بن شمعون ، نهر مصر . ص ١٢٧ أ . وبهذه المناسبة ، فإن استيراد الملابس الجاهزة من الخارج كان سمة للأسلوب الاقتصادى الإمبريالى . على الرغم من أن مصر كانت دولة منتجة للقطن غزير الإنتاج .

(٣) نفس المصدر ص ١٣٦ ب .

(٤) بالطبع ليس هذا ردا واضحا . فمن الطبيعى أنه كان يوجد حاخامات أوربيون ادعوا ، أنه محظور على اليهود تغيير صورة ملابسهم التقليدية . ولو أن الحاخام حازان قد عارض اتجاه تغيير أسلوب الملبس ، كما دعت الحاجة إلى صياغة أذن خاصة لتبنى الملابس الحديثة . وبذلك فإن صيغة الأذن تعكس ضمنا موافقة على تغيير الموضة ، ليس كما يقول الحاخامات الأوربيون وترتبت على ذلك جهود الحاخام بن شمعون للعثور على مبرر دينى لإصرار اليهود على « المظهر العلمانى » للموضة الأوربية خلال الثلاثين يوما التالية لوفاة فرد الأسرة (انظر : نهر مصر ، ص ١٥٨ ب .

(٥) حازان . واحة السلام ص ١٥ أ .

الأوربية إلى حيرة بالغة لدى الخياطين اليهود المحليين ، وذلك لأنهم لكى يضيفوا على الملابس المظهر السليم ، كان من الشائع أن يوضع في داخله « بطانة »^(١) . وهى من قماش أكثر صلابة . ويفعلون ذلك للمحافظة على هيئة الملابس ورونقها . وهذه البطانة تحاك من الداخل على الملابس المصنوعة من الصوف بخيوط كثيرة . وهذا محظور تماما في اليهودية^(٢) . فكيف كان يتصرف هؤلاء الخياطون ؟ وكيف يجهزون ملابس مخلطة ؟ ومن هنا كان يمكن أن تصدر فتوى بالامتناع عن ذلك لكن روفائيل اهارون بن شمعون لم يتبع ذلك لأنه رأى صعوبة منع الخياطين من وضع البطانة المخلطة في الملابس الأوربية . وكان من رأيه أن المحافظة على مصدر دخل اليهود تعد قيمة بالغة في مجمل اعتبارات الفتوى اليهودية التقليدية ولكن تبرير المنع نفسه يثبت أن الشريعة تحظر على اليهود ارتداء ملابس مخلطة^(٣) فقد أفتى الحاخام بن شمعون بما يلي : أولاً : من حق الخياطين إعداد بدل مخلطة وبيعها بحرية لغير اليهود « لأنه لا يلبسها بنفسه للإسرائيل الذى يشتريها . . إنه يعطيها له فقط ويقوم هو بارتدائها . . أو يقدمها للعاملين من غير اليهود عنده لكى يلبسها لهم . . وكفى هذا »^(٤) .

ولكى نقيم معنى هذه الفتوى ، علينا أن نذكر أن حظر الخلط ، حظر قاطع لا تراجع فيه . ولقد أفتى موسى بن ميمون بصورة قاطعة قائلاً : « من رأى خليطاً على زميله ، حتى ولو كان سائراً في السوق يهجم عليه ويمزقه من فوقه فوراً . حتى ولو كان هذا أستاذه الذى علمه الحكمة »^(٥) . وبالتالي فقد كان هناك فرق بين مطالبة موسى بن ميمون بالعمل بحزم ضد اليهودى الذى يرتدى المخلوط وبين تعليمات

(١) بالعبرية : بطانة .

(٢) بن شمعون ، نهر مصر ص ١٢٦ ب ، والمزج في هذه الحالة هو خلط الملابس بالصوف والكتان ، وكما جاء في الفقرة الحادية عشرة من الإصحاح الثانى والعشرين من سفر التثنية : لا ترتد خليطاً من الصوف والكتان معاً

(٣) موسى بن ميمون ، مشنة تورا ، تشريعات الخلط ، الجزء العاشر ، وقارن : شولحان عاروخ ، إبداء رأى . ١٠٣/١٠٤ .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . ص ١٢٨ أ .

(٥) مشنة تورا . تشريعات الخلط . الفصل العاشر . ص ٢٩ .

الحاخام بن شمعون في كيفية استطاعة الخياط اليهودي أن يبيع المخلوط ليهودي يرتديه عن عمد ، بحضوره تحت إشرافه ^(١) . وهذا الفارق يعكس الفجوة بين واقع الطائفة اليهودية التي تمتعت بحكم ذاتي في العصور الوسطى وبين الطائفة اليهودية الحديثة في عصر « الحرية » . وفي ظل الظروف الحديثة لا وجود لطائفة يهودية إلا إذا خاطر أبناء الطائفة بتطبيق نمط حياة وسلوك ، لا يجعله ينقض على شخص آخر حتى ولو كان هذا الآخر قد خرج عن التقاليد المقدسة . وتعكس فتوى روفائيل أهارون بن شمعون رغبة المفتي في تعليم أبناء طائفته طريقة تدمج بين الإخلاص للشرعية والنقاش مع اليهود الذين يخرجون عن حدود هذا الإخلاص . ومن الطبيعي ألا تعد فتوى بهذه الروح ضرورة دينية ، بل هي تطبيق لنظرية قيم التوراة التي يجب أن تتجسد في الشرعية . وبالعكس ، من المحتمل أن يقرر المفتي ، أنه إذا كان الخيار هو وجود طائفة يهودية عامة ، لا وجود فيها للقيم المقدسة ، أو انقسام الطائفة إلى خلايا فرعية فمن الأفضل حينئذ أن تنقسم . وهذا بالفعل ما قرره حاخامات ارثوذكس كثيرون في أوروبا خلال القرن التاسع عشر .

ولقد دنس التحول إلى موضحة الملابس الغربية ، عادتى حداد قديمتين ، تظهران في التلمود كإلزام تشريعي بحث : الجلوس على الأرض وتغطية الرأس . وواجب الجلوس على الأرض للحداد استمده الحاخامات مما جاء في سفر أيوب عن تلك التصرفات التي قام بها أيوب ورفاقه فجاء في السفر : وجلسوا معه على الأرض سبعة أيام وسبع ليال ^(٢) . وبمرور الوقت ظهرت حالات شدت عن ذلك ففي بداية القرن التاسع عشر كان من الشائع في مصر عدم الجلوس على الأرض بالمرة . وعلى الرغم من ذلك ، فقد كانت هناك حالات حداد ، طبق فيها هذا السلوك وفقا للتشريع القديم . ولقد أتى شخص إلى الحاخام بن شمعون وسأله : هل يجب أيضا أن نأكل على الأرض . وفي رده سرد عليه الحاخام سلسلة من المبررات تمنع الجلوس والأكل على الأرض ، بخاصة « أن عبيد رب العالم يرتدون ملابس أوربية ، مما يصعب على الإنسان الجلوس إلى الأرض

(١) لأن الغاية من ارتداء الملابس في عمل الخياط ، هي قياس مدى ملاءمة الملابس للمشتري ، ومدى إمكانية إجراء أى تغيير فيها .

(٢) أيوب ١٣/٢ .

والأكل ، لأن ملابسه ضيقة »^(١) أى أن الملابس المتشبهة بالزى الأوربي قد وضعت في الاعتبار لحظة التفكير في الفتوى .

والعادة الثانية هي تغطية الرأس . وهي تعد مظهرا من مظاهر ابتعاد الحزين عن العالم فهو يغطي رأسه تماما بحيث لا يظهر إلا عيناه من وراء ثنایا الملابس . وقد وردت هذه العادة في التلمود كإلزام تشريعى قاطع^(٢) . وكانت مرتبطة ارتباطا واضحا بأسلوب الزى الشرقي « أى غطاء للرأس لا يشبه غطاء العرب »^(٣) . ولم يكن الزى العربى شائعا في أوروبا خلال العصور الوسطى ، لذلك فقد نص أصحاب الفتاوى على عدم ضرورة تنفيذ التعليمات الأصلية^(٤) . لكن هذا الواجب لم ينتف في الدول الشرقية والإسلامية^(٥) . وما أن كفَّ يهود الشرق عن ارتداء الملابس الشرقية ، حتى قرر الحاخام بن شمعون عدم تطبيق الإلزام بتغطية الرأس على يهود مصر^(٦) ويعجبنا جداً المبرر الذي ساقه الحاخام بن شمعون : « وأيضاً عادة الغرب هي عدم تغطية الرأس » . ولقد كتب الحاخام موشيه اسراليش يقول : لا يجب المغالاة في أمر لم يتبعه آباؤنا ، وهكذا ، فإنه حينما تطرق الحاخام موشيه اسراليش يقول « لا يجب المغالاة في أمر لم يتبعه آباؤنا »^(٧) ، فإنه يقصد بكلمة « آباؤنا » هنا مشرعى اليهود خلال العصور الوسطى . ولنا أن نتساءل هنا أى منطق أجاز لحاخام القاهرة الاستعانة بفتوى الحاخام موشيه اسراليش ، خاصة إننا نعرف أن القاهرة كانت مكانا اعتاد اليهود فيه عبر الأجيال ، السير بالزى العربى وتغطية رؤوسهم كعلامة على الحداد ؟ ربما أمكننا القول أن المغزى الرمزي لموقف الحاخام بن شمعون هنا هو ، أنه نظرا لأن يهود الشرق قد

(١) بن شمعون ، نهر مصر ص ١٥٤ ب . ويوجد هنا تعبير آخر عن منطلق أساسى ، يقر بتغيير أسلوب الملابس ولا يرى مانعا من التخلّى عن أسلوب الأجيال السابقة وهجره . وأنظر أعلاه ، ملحوظة ٢٦ .

(٢) التلمود البابلى ، موعيد خاطان ، ١٥ أ . حيث يستمد مادة تفصيلية عن تعليمات الرب للنبي حزقيال ١٦/٢٤ .

(٣) نفس المصدر ، ٢٤ أ .

(٤) شولحان عاروخ ، إبداء الرأى . وموضوعات الخلط فيه .

(٥) انظر ما قاله ازولاي ، حجيلا يوسف ، إشارة إلى ما جاء في شولحان عاروخ .

(٦) بن شمعون . نهر مصر . ص ١٥٤ أ .

(٧) الحاخام موشيه اسرلش ، من كبار حاخامات أوروبا في القرن السادس عشر

غيروا أسلوب ملبسهم ، فإنهم قد غيروا أيضاً - على الأقل في هذا الشأن من علاقتهم الروحانية الثقافية . أما منطلق أن ثقافة وأسلوب الحياة الأوربية أدباً إلى ردود فعل تشريعية مناسبة ، وأن هذا التجاوب يمكن أن يتعلمه يهود الدول الإسلامية من إخوانهم الغربيين ، الذين خبروا الحياة على النمط الأوربي ، فهو منطلق له معان كثيرة . فبصفة عامة ، يبدو أن حاخامات مصر لم ينزعجوا من أن طريقة رد حاخامات أوربا على نمط الحياة الأوربية تتطلب من يهود الدول الإسلامية الرد بنفس الصورة^(١) . وبهنا هنا بصفة خاصة الأسلوب الذي رد به الحاخام بن شمعون لأنه لا يضعنا فقط أمام إمكانية تشريعية شاملة أتاحت لحاخامات مصر ، لكنهم لم يستفيدوا منها .

واعتبرت حلالة الذن متغيراً كبيراً في المظهر الخارجى للرجل اليهودى . فقبل سيطرة البريطانيين على مصر عام ١٨٨٢ بسنوات قليلة ، رد الياهو حازان على شكوى يهودى من تونس ضد الحاخام القاضى الذى وبّخه . . علنا أمام الناس ، يهوداً وأغياراً ، لأنه يحلق ذقنه ، رغم أنه (أى الرجل) صاح قائلًا أنه يحلق بالمقص . .^(٢) بقوله أن « القاضى لم يتصرف بلباقة ، حينما هاجم شخصاً آخر ، لأن الكثيرين يرتكبون هذا الإثم »^(٣) . أما بالنسبة لمسألة حلق الذن ، فقد أكد الحاخام الياهو حازان أن الذى يفعله هؤلاء الشباب الطيبون ، أمر سيئ ، فقد استغلوا هذا الأمر وكأنه إذن لهم . . وصحيح أن من وجهة نظر القاضى ، لا يوجد حظر كامل على حلق الذن بالمقص ، لكن نظراً لأن الحلاقين يستخدمون الموس ، فسوف يأتى آخرون من العامة ويستخدمون الموس فعلاً ، وبهذا فإنهم ينتهكون الوصية^(٤) .

(١) لقد استعانوا بأحكام حاخامات أوربا حينما رأوا أنها تلبى بصورة موضوعية احتياجات الجماهير اليهودية في مصر . ومقال آخر على ذلك : اعتماد ربي اهارون بن شمعون على فتوى للجماهير من ربي موشيه اسراييلش ، الذى سمح بإعداد الطعام اليهودى في فرن الأغيار ، إذا باركه الحاخام (انظر : بن شمعون ، نهر مصر . ص ١٧٥ .

(٢) فتاوى أسرار القلوب . ج ص ٩٨ ج .

(٣) تلاميذ الشيفاة في تونس .

(٤) لأنها عادة سيئة . قارن ما قاله الحاخام حازان ، نفس المصدر . وما قاله ربي شموئيل ماتير هاكوهين (رغبة الحياة) انظر : هاكوهين . عظمة الإنسان .

ومن المهم أن نقارن هذا الموقف الصارم مع الذكر الوحيد لموضوع حلقة الذقن في كتابات حاخامات مصر في الفترة المعنية . كان ذلك قرابة عام ١٩٠٨ حينما كتب الحاخام بن شمعون عن السمات الخاصة التي يجب أن يتحلى بها ممثل الجماعة اليهودية في اللحظات الحاسمة . . . فذكر الحاخام بن شمعون يجب ألا يعرف أن يمثل الجماعة اليهودية يحلقون ذقونهم بالموس ، تلك الظاهرة التي شاعت في هذا الزمن الردى^(١) . ولا ينطوى حديث الحاخام بن شمعون على تحريم مطلق لظاهرة حلق الذقن بقدر ما ينطوى على دعوة لقادة المجتمع اليهودي كان مفادها ألا يقدموا على تعيين مندوب لهم ممن يعرف عنهم حلق الذقن .

٢ - الملبس والمظهر الخارجى : النساء

في الوقت الذى سار فيه الرجل اليهودي وراء ظاهرة حلق الذقن بعد أن اعتاد من قبل على إطالة ذقنه بصورة مهذبة ، نجد أن المرأة اليهودية ، التي سبق أن حافظت على غطاء شعرها بدأت الآن تكشف عن خصلات من شعرها . وجعل هذا الاتجاه النسائي من الصعب الحفاظ على المكانة الشخصية للمرأة ، حيث إنه بينما اعتادت النساء المتزوجات تغطية رؤوسهن فقد كان يمكن للجميع معرفة أن المرأة قد طلقت حينما تسير في الشارع بشعر مكشوف . ولكن الحاخام مندل كوهين أعرب عن تحفظه على هذه الظاهرة بقوله : « بعد ما حدث في هذا الزمان ، مع بالغ أسفنا ، حيث تسير المرأة مكشوفة الرأس - ماذا نفعل - هل تأتى المرأة المطلقة في المكان الذى عرفت فيه أنها زوجة فلان (ولا يتضح من مظهرها أنها طلقت) . كيف يسمح لها حاخام المدينة أن تتزوج دون التأكد من طلاقها » ؟^(٢) ونتيجة لذلك صار من الضروري تغيير نموذج وثيقة الطلاق التي تمنحها المحكمة للمطلقات ، لأن هذه الوثيقة في حد ذاتها لها قوة الشهادة في القانون العبري ، أى أنه يطالب بضرورة إدخال تغيير على التقاليد الاجتماعية السائدة بالنسبة لعفة المرأة . ويجب معرفة أن الحاخام « مندل كوهين » كان يعنى السعى إلى إحداث تغيير في الطقوس التشريعى حتى يمكن لمؤسسات الشريعة مواصلة عملها في واقع « محرم » . ومن هذه الناحية يخضع المفتى بحكم الشريعة إلى

(١) بن شمعون . نهر مصر . ص ٥٠ / ب .

(٢) يد ربي اهارون منزل ص ١٤٦ ب .

تقاليد عصره الاجتماعية حتى وإن كانت هذه التقاليد لا تعدو عن كونها خروجاً عن السلوك اليهودي التقليدي .

ولقد كتب الحاخام الياهو حازان يقول : « لم تبدأ النساء في كشف رؤوسهن فقط ، فحينما أتيت إلى هذه المدينة وجدت عادة إتمام عقد الزواج في الليل . ولم أحتج على ذلك لأنهم اعتادوا على ذلك بناء على فتوى من حاخام متفقه في الدين وهو الحاخام الأكبر الذي سبقني ^(١) . ولكن بمرور الوقت رأيت العيوب الكبيرة المترتبة على ذلك ، حيث تأتي النساء شبه عاريات بلباس ضيق ، لكي تشاركن بعد ذلك في الرقص ^(٢) »

وكما رأينا انتشرت جداً موضة ملابس السهرة الأوربية بين نساء الإسكندرية ، واعترف الحاخام حازان بذلك كحقيقة مؤكدة ، شائعة ، لدرجة أنه لم ير أى احتمال لإلغائها بالوعظ ، فقال أحد الحاخامات : « لتظلم العيون من رؤية الشر الذي وجده شعبنا (ولكن لا نملك القوة للاحتجاج على ذلك أو قول كلمة ما من سامع لها » ^(٣) .

ولقد عرفنا أن الرجال والنساء في طائفة يهود مصر ، اعتادوا في تلك الفترة موضوع الدراسة ، على ارتداء الملابس الأوربية وتصفيف شعر رأسهم وفقاً للموضة الأوربية السائدة . واستعرضنا رد فعل حاخامات مصر على هذه الظواهر وفيما يلي ^(٤) نقارن ردود فعلهم مع ردود حاخامات وطوائف أوروبا ، حينما بدأ هناك استيعاب أنماط الحياة الغربية ، وسنحاول أن نوضح الفروق في التعامل مع الظاهرة وردود الفعل إزاءها .

٤ - طرق قضاء أوقات الفراغ الحفلات الراقصة

كانت صورة اللهو السائدة بين يهود مصر في الفترة المعنية هي حفلات الرقص

(١) الحاخام موشيه فاررد ، حاخام الإسكندرية حتى عام ١٨٨٨ . انظر عنه : زوهر : الهلاخا والتحديث ، الملحق .

(٢) فتاوى ، أسرار القلوب . ح ص ٥٨ ب .

(٣) نفس المصدر ص ٥٨ ج .

(٤) في الجزء الأخير من المقال .

المهرة . وتحمس اليهود لذلك جداً ، لدرجة أنهم حاولوا استغلال كل الفرص الممكنة كحجة للرقص بالأسلوب الأوربي ، فغير يهود الإسكندرية عادات الاحتفال بالزواج ، فذكر أحد الحاخامات :

كانت العادة في الإسكندرية منذ القدم هي الزواج أثناء النهار ، حتى يشارك كل من في المدينة في حفل الزواج ، وحتى يشهده المسنون أيضاً . لكنهم منذ فترة قريبة اتبعوا العادة السيئة الممثلة في عقد القران ليلاً ، حتى يكونوا مستعدين وجاهزين لانتهاك الشريعة ، حيث يخرجون بعد الانتهاء من البركات السبع مباشرة ، يغنون وينشدون ويرقصون أمام العروس ، رجالاً ونساءً وشباباً وفتيات ^(١) . وأيضاً كان هذا هو السبب في تحديد موعد الزواج ليلاً ، حتى يخرجوا فور الانتهاء من البركات السبع ، للرقص واللهو ويحل الشيطان بينهم ليشعل الحريق ، كما هو معروف ^(٢) . وبمفهوم معين يمكن القول بأن حفل الزواج تحول إلى إجراء باطل ، ووسيلة لغاية اللهو الاجتماعي الصاحب والماجن والمستهن . ولأن الرقص الشرقي أصبح جزءاً ضرورياً في احتفالات الزواج ، فلم يتمكن الناس من عقد القران في البيت . فاضطروا لاستئجار قاعة مناسبة للرقص سواء كانت قاعة فاخرة في فندق ، أو في مقهى أو في الحانات .

وأدت حفلات الزواج في هذه الأماكن غير المحترمة إلى احتقار باقى مواطنى البلاد للطائفة اليهودية . هكذا كتب الحاخام بن شمعون يقول :

« كان من المتبع حتى الآن أنه إذا لم يتسع مكان الإقامة لاستيعاب كل المدعوين لحفل زواج الابن أو الابنة ، يقوم الأب بصنع « كوشة » في أحد فنادق المدينة التي يمتلكها أفراد من غير اليهود ، ويستأجرون هناك داراً كبيرة لصنع « الكوشة » ، ويجرى بعد ذلك رقص وصخب ، ويوزعون نقوداً متطايرة فوق الرؤوس . كانت المحكمة تضطر لأن تجهز لهم « كوشة وقداسا » في الفنادق المذكورة ، ونظراً لشيوع عادة الزواج في الفنادق غير اليهودية ، فقد ساء الأمر جداً . وفي فصل الشتاء ، حيث تغص المدينة

(١) فتاوى أسرار القلوب حـ ص ٥٨ ج .

(٢) نفس المصدر ص ٥٨ ب .

بكثير من الضيوف والزوار الذين يأتونها للإقامة فيها طوال فصل الشتاء حيث لا مطر ولا برد في المدينة ، فلا يجد اليهود مكانا خاليا في الفنادق المذكورة ولو حتى بمبالغ طائلة ، لذا فقد كانوا يلجأون إلى استئجار أماكن أقل مستوى . ومع بالغ أسفنا أصبحنا غير محترمين في نظر جيراننا لأنه لا يوجد في دول العالم من يفعل ذلك ، ولأن المسيحيين لا يحتفلون بالزواج إلا في كنائسهم المتواضعة ، فما بالك بالعرب الذين لا يقيمون حفلات زواج إلا في السر ، ولم يقتحم هذا الجدار ويسقطه إلا الشعب المختار^(١) .

وفي الحقيقة فإن حاخامات مصر لم يقاوموا ظاهرة اللهو الماخن في حفلات الرقص ، بقدر ما دخلوا في صراع لاهوادة فيه ضد تحويل مراسم الزواج إلى حفل راقص مختلط ، فنشرت الطائفة اليهودية في القاهرة والإسكندرية لائحة قضت بعدم عقد أى قران في الليل ، وبحتمية عقده في النهار^(٢) . كما ألزم حاخامات القاهرة والإسكندرية أبناء طائفتهم بعدم عقد القران في قاعات مستأجرة ، ومارسوا ضغطا كبيرا لتشجيع الناس على الزواج في المعابد بالذات^(٣) . ونجحت هذه اللوائح بهذا المفهوم حيث نفذت بصورة كاملة لكن هذا النجاح عكس بصورة أو بأخرى اتجاهها لتكوين « عالمين » في حياة يهود مصر^(٤) تمثل أحدهما في العالم المتدين ، الذى تركز في المعبد ، والذى تم فيه تجنب المساس بالقداسة من خلال إدخال أسس من الواقع الاجتماعى الحديث . أما العالم الآخر فتمثل في العالم الدنيوى الذى تشكلت في إطاره ملامح عالم اجتماعى شديد التباين عن صورة المجتمع اليهودى التقليدى في العصور الوسطى ، حيث كان هذا العالم الاجتماعى الجديد منفصلا تماما عن أى بعد للقداسة والتقاليد الدينية^(٥) .

(١) انظر : بن شمعون . نهر مصر . ص ١٧٩ ب .

(٢) بخصوص الإسكندرية انظر : فتاوى أسرار القلوب ، ح ص ٥٨ ج . حازان ، واحة السلام ، ص ٥٥ أ - ب ، وبخصوص القاهرة انظر : فتاوى يد ربى اهارون مندل ص ١٢٨ أ ، وأيضا بن شمعون . نهر مصر ص ١٧٠ أ . ب .

(٣) انظر : أسرار القلوب . نفس المصدر والصفحة ، بن شمعون نفس المصدر ص ١٧٩ ب .

(٤) انظر عن ذلك فيما يلى ، في الجزء الذى يلخص الجزء الثانى من المقال .

(٥) عن المعبد ووضعه الخاص في هذا العالم المزدوج ، انظر : زوهر ، الهلاخا والتحديث ص ٩٨ وما بعدها .

٥ - طرق اللهو : الحانات والدعارة

بينما كانت الطبقة اللاحقة في الطائفة اليهودية تلهو في هذه الحفلات ، لم يتوار أبناء الطبقات الأخرى في الظل . حيث خرج منهم يهود انجذبوا لصور اللهو الحديثة . وفيما يلي نورد مقتطفات تعكس واقع قطاع من يهود بور سعيد ، في بداية القرن العشرين :

في ليلة الأحد ، الثاني من شهر نيسان ، وحينما كنت أمر للتفتيش عبر حانة المرأة « حنا روزا بت كلمات » ، في الساعة التاسعة قبل منتصف الليل ، وكان معي الحاخام دافيد بن افراهام ، رأينا هناك الحاخام زئيف بن يوناه ، جالسا إلى طاولة وأمامه زجاجات بيّرة ^(١) وتجلس إلى جانبه العذراء ^(٢) حنا بت حايم (محا الله اسمها) . وإلى جانبهما تجلس أمها أيضا ، يحتسون البيّرة معا . . . فدخلنا وجلسنا نحتسى البيّرة لمدة نصف ساعة . والحاخام زئيف المذكور يلعب مع الفتاة حنا المذكورة ، باستخفاف . وفي أثناء ذلك أمسك بيدها تحت المائدة وسمعنا هذه الكلمات : ألسيت ملكا لى كدين موسى وإسرائيل ^(٣) .

ويتضح من معرض هذا الحديث أن اللحظة الدرامية الموصوفة أعلاه كانت محاولة يائسة من شاب يهودى لكى يحظى بالفتاة الجميلة ، ساقية البيّرة ، التى أسرت قلبه ، وجذبتة فترة طويلة بمعسول الكلام ودفعته لأن يأمل فى الاستمرار فى سعيه ورائها علّه يحظى بالزواج منها . وقد شهد العاشق المحيط ، أنه فى اليوم السابق لهذا الحدث ، أدرك أن احتمالات نجاحه فى مهمته قد ضاعت تماما

« ذهبت إلى هناك وجلست مع الفتاه وقلت لها ، تزوجينى إذا رغبت فى إنهاء هذا الموضوع ؟ فأجابتنى بقولها : ولماذا الزواج ؟ ألسيت مثل زوجتك ، بدون زواج ! قلت لها أعرف ذلك ، لكننى أريد الإذن ، فقالت : لن أتزوجك أبدا ! .

وهذا الرفض من جانب الفتاة لم يمنعها من أن تذهب غداة اليوم التالى إلى الفتى

(١) قنينات .

(٢) ذكر من قبل : عالمه ، وانظر فيما بعد .

(٣) فتاوى . أسرار القلوب ج٢ ص ٣٧ د .

الولهان وتحتج ، لماذا لم تقدم إلى أى هدية ، كما تقدم إلى الهدايا في كل مرة . وأوضحت فيما بعد ، في شهادتها أمام ممثلى الحاخامية ، أنها حينما أعطتها الفتى الخاتم في يدها لم تتخيل أبدا أنه للزواج ، بل اعتقدت أنه قدّم لها أخيرا الهدية المأمولة .

ومكونات هذه الصورة رائعة ، حانة في الميناء ، تديرها امرأة يهودية إשكنازية ناضجة ، وابنتها ساقية تقدم البيرة على الموائد ، واعتادت التدلّل مع الزبائن . وكما يتضح من الأقوال ، فإن الفتاة اعتادت تشجيع رواد الحانة على إقامة علاقات ودية جدًّا معها ، وبذلك تتعلق بالأمل في « هدية » مناسبة . كل ذلك أمام الأم وبموافقتها . ومن هم رواد الحانة؟ أغيار ، أى مسيحيون ، لكنهم ليسوا أغيارا فقط ، بل منهم يهود أيضاً ، اعتادوا دخول الحانة وقضاء ساعات فيها يحسّسون الزجاجة تلو الأخرى من البيرة ، ويحادثون صاحبة الحانة وابنتها « العذراء » ، « حنا بت حايميم (محا الله اسمها من إسرائيل) »^(١) .

وليس هناك من شك في أن هذا الوصف إنما يدل على دخول صور لهو أوروبية إلى مصر ، بصفة خاصة . وحتى إن كانت هذه قطاعات « هامشية » ، فلا يعقل ألا تؤثر وجود هذه « الهوامش » على الطائفة كلها . ويمكن أن نسمع الدليل على ذلك في تبرير الحاخام الياهو حازان لإسراعه بإصدار فتوى لحسم مسألة : هل يجوز الزواج الذى يعقد في الحانة ؟ فقد قال : « لأن الفتاة الطائشة تجلس في مكان فاخر ، وتستمرى انتهاك الشريعة ، بل وتفتخر بذلك . . . لذلك فقد حفزت نفسى لإنهاء هذا الوضع بأقصى سرعة ممكنة ، لأنه إذا لا قدر الله وتزوجت ، فإنها تصبح في عصمة رجل -

(١) وفقا لاسم والد الأم ، والمقصود اليهود من أصل أوروبى ، ممن جاءوا إلى مصر كمهاجرين وفتحوا حانة في مدينة بورسعيد الساحلية الشهيرة . وبالفعل ، فإننا نعرف أنه بعد افتتاح قناة السويس وصل إلى بورسعيد يهود من أوروبا ، وكونوا هناك طائفة إשكنازية مستقلة ، انظر فرجون ، يهود مصر ص ١٧٢ . كما نعرف أيضا ، أنه كان بين هذه الطائفة عناصر اشتهرت بأعمال تمثل خروجاً عن التقاليد الاجتماعية . انظر : لنداو ، اليهود في مصر (عبرى) ص ٣٩ ، بلحوظة ٣٣ ، وتجدد الإشارة إلى أن التعيش من إدارة الحانات كان جانبا تقليديا في نشاطات يهود شرق أوروبا ، وفي الحالة التى أمامنا يمكن القول بأن الأم وابنتها جلبتا معهما من هناك خبرة وتجربة في هذا المجال ، واستفادتا من تجربتهما حينما لاحت لهما فرصة اقتصادية ممكنة لممارسة هذا النشاط في المدينة .

وبالتالى لابد من الإعلان عن ذلك ، حتى لا يقعوا فى حبالها »^(١) أى أن الحاخام شعر أن من واجبه الدفاع عن الشباب فى الطائفة وحمايتهم من خطر « المرأة المتزوجة » ، وبالتالى فإنه افترض أن بعضا من شباب الطائفة اعتادوا فعلا اللجوء إلى ما تقدمه هذه الفتاه من إغراءات . وفى هذا دليل على تأثير العنصر الهامشى والسلبى على المجتمع اليهودى برمته وخطر سقوط الرجال ، الذين لا يتناسب سلوكهم بالتالى مع التقاليد اليهودية ، التى من المؤكد أنها استاءت من لجوء الرجال إلى العاهرات ، غير المتزوجات .

ويصعب القول أن ظاهرة توجه الشباب اليهودى للعاهرات بدأت بعد التحديث القادم من أوروبا - ومع ذلك فيبدو أن اشتغال النساء اليهوديات بالدعارة قد اتسع فى الفترة التى نبحثها . ويجب أن نرجع ذلك إلى الأزمات التى اجتاحت الحياة اليهودية الأوروبية فى الفترة المعنية ، وهى الأزمات التى أدت إلى تمزيق نسيج حياة كثير من الأسر ، مع تشريد مئات الآلاف من اليهود فى جميع أنحاء العالم وانفصالهم عن منازلهم وأماكن تعلمهم ونشأتهم . وانفصلت كثير من الفتيات عن الأهل ، وكثير من النساء عن الأزواج . وفى هذه الحالة كثر عدد النساء والفتيات اللاتى لم يجدن أمامهن خيار ، واضطرتن الظروف للتعيش من الدعارة^(٢) . ولقد كتب الحاخام أ . م هاكوهين يقول^(٣) . فى تناوله للظاهرة التى انتشرت فى أيامه : « فى هذا الوقت ، حيث كثر تجار النفس المهانة ، وجدت نساء انفصلن عن أزواجهن المسافرين دون طلاق ، وجثن (أوجلبن) إلى مصر للاشتغال بالدعارة » . بل إن الحاخام « أ . بن شمعون » ، فى توضيحه لسبب دعوته للحظر الدينى بشأن الداعرات اليهوديات برر فتواه بأنه « فى هذا العصر كيف يمكن معرفة أنها داعرة خاصة وأن بعضهن متزوجات »^(٤) . ويتضح مما

(١) فتاوى . أسرار القلوب ب ص ٣٨ ب .

(٢) عن الداعرات بين اليهود الذين هاجروا إلى الأرجنتين ، وفقا للمتغيرات التى اجتاحت الأوساط اليهودية فى شرق أوروبا فى فترة الهجرة الكبرى ، انظر : ميرلمان ، ص ١٤٥ - ١٦٨ ، وعن هذه الظاهرة بين اليهود المهاجرين إلى الولايات المتحدة فى نفس الفترة ، بل وأيضا فى الجيتو اليهودى فى شرق أوروبا : انظر : عالم آبائنا ، ص ٩٦ - ٩٨ ، واليهود فى مصر (عبرى) ص ٢٠ ملحوظة ٤٨ .

(٣) فتاوى يد ربي اهارون مندل . ص ١٣٩ أ .

(٤) بن شمعون . نهر مصر . ص ١٠٠ أ .

قاله هؤلاء الحاخامات الثلاثة أن هناك اختلافا قيميا بين النساء اليهوديات غير المتزوجات والمشتغلات بالدعارة ، وبين النساء المتزوجات المشتغلات بها . فقد نظروا بخطورة بالغة إلى اشتغال المتزوجات بالدعارة ، بينما لم يعتبروا اشتغال غير المتزوجات ، والمطلقات والأرامل ، بهذه المهنة مشكلة مؤرقة^(١) .

وبالتالى فإن السياسات الاجتماعية الدينية التى اتبعها هؤلاء الحاخامات كانت محاولة لوقف هذه الظاهرة المثيرة للجدل ، وعدم الغائها تماما ، وطالما أنه لا توجد متزوجات تعملن بالدعارة ، فإن مجرد اشتغال غير المتزوجات بها ، على هامش المجتمع ، لا يعد ظاهرة يجب محاربتها مباشرة بل يجب أن تحارب من خلال التثقيف والوعى الجماهيرى . وليس الأمر كذلك حينما حاولت أولئك النسوة لعب دور أكثر بروزا فى مؤسسات المجتمع اليهودى . وقد كتب الحاخام « أ . بن شمعون » يقول فى هذا الصدد : « فى الحقيقة ، توجد هنا فى مصر إحدى العاهرات ، وقد تبرعت بستارة للمهيكل المقدس من قماش جديد . وبالفعل فقد كتبت هذه الفاجرة اسمها عليها بحروف مذهبة وبارزة يمكن قراءتها عن بعد . وأبلغت رؤساء وقادة الطائفة الخمسة عشر ، أن هذا الأمر عيب ومهين جدا . إضافة الى أن تلك العاهرة مازالت تجلس فى الماخور ، ويوجد للأسف كثير من شباب اليهود يقعون فى حبائلها . وبالتالى ، كيف يكون اسمها الحقيقى مكتوبا على ستارة الهيكل ، ويراه هؤلاء الشباب وهم فى المعبد ، ويرون اسم العاهرة فى المعبد ؟ ، فيفكرون فى الإثم حتى أثناء الصلاة »^(٢) . وإذا كان الأمر كذلك ، فإننا (قادة الطائفة) نسيء توجيه الكثيرين ، اللهم إلا إذا اعتبر هذا الفعل المشين ، إثما وعارا فى بيت الرب^(٣) .

(١) تجدر الإشارة إلى أنه وفقا لما يقوله كوفيمان ، فإن هذا « التقسيم » القيمى يظهر أيضا فى تناول العهد القديم للعاهرات . انظر : كوفيمان تاريخ المعتقد الدينى ج٢ ص ٥٦١ - ٥٦٢ . وعلى أية حال ، فإنه يوجد فعلا فى مصادر الشريعة فى التلمود والعصور الوسطى تقييم مختلف تماما لخطورة جريمة الزنا حينما تكون العاهرة متزوجة ، وبين زنا غير المتزوجة . انظر على سبيل المثال : شولحان عاروخ السلوك . ١٥٣ : نبد ٢١ .

(٢) « جريمة » تعبير فنى عن الجريمة الجنسية تحديدا . وقارن بالتلمود البابلى فى الجزء المعروف باسم « يوما » .

(٣) بن شمعون . نهر مصر . ص ١٢ أ .

وبالتالى فلقد أورد الحاخام بن شمعون مبررين :

أ. اعتبار أن الدعارة إثم وعار ، وبالتالى فكيف تعلق ستارة قدمتها عاهرة ، فى المعبد المقدس ؟

ب. صحيح أن كثيرا من الشباب اليهودى اعتادوا اللجوء إلى العاهرات ، لكن من واجب قادة الطائفة العمل قدر الإمكان على منع هؤلاء الشباب من التفكير فى هذا الموضوع أثناء الصلاة فى المعبد .

ويتضح أن المبرر الثانى كان هو الأساس ، وذلك لأن « أ . بن شمعون » قد أفتى أنه يجوز مبدئيا قبول مساعدات من العاهرات . ولكن :

« إذا خصصت أولئك المجرمات (العاهرات) ستائر ، أو كتاب تورا ، أو ماشابه ذلك لبيت الرب - يتقبل منهن ، بشرط ألا يذكر اسمهن ولا يرد على أدوات الهيكل . . . وهناك حقيقة ثانية وهى أن إحدى العاهرات تبرعت بكتاب تورا للمعبد وتقبلناه منها بشرط ألا يكتب اسمها أو يذكر . . . » حتى تحفظ كرامة الرب العلى . كما جاء فى الفقرة الثانية من الإصحاح الخامس والعشرين من سفر الأمثال ^(١) .

ويجب أن ننتبه إلى عنصرين لهما مغزاهما فى هذه الفتوى . أولا : أن منع ظهور اسم العاهرات على تبرعاتهن يعد تجديدا ، خاصة أن الإذن الوارد تفصيلا فى أقوال المشرعين ^(٢) بقبول تبرعات للمعبد من نساء تعملن فى الدعارة ، لا يرتبط فى أى كتاب بأن تكون التبرعات مجهولة الاسم . وفى حقيقة الأمر فقد ألغى الحاخام « بن شمعون » الفتوى الخاصة بمنع كتابة أسماء العاهرات على الأشياء التى تبرعن بها ^(٣) ، وقد اعتمد فى موقفه هذا على إحدى الفقرات الواردة فى سفر الأمثال بالعهد القديم ، وبالتلمود ^(٤) .

وهناك عنصر هام آخر يتجلى فى الحكم الذى أماننا والخاص بمحاولة الحاخام بن

(١) نفس المصدر والصفحة .

(٢) شولحان عاروخ ، السلوك . ١٥٣ ، بند ٢١ .

(٣) بن شمعون . نهر مصر ص ١٢ أ

(٤) التلمود البابلى . شبات ١٥٣ / ب .

شمعون « الدفاع » عن المعبد في مواجهة أية « تأثيرات » سيئة « من واقع الحياة اليومية لأبناء الطائفة وهذا الحكم يعكس فرضيتين :

(أ) افتراض أن المفتى ، في عصر التحرر لا يملك أن يغير ، بحكم فتواه ، من نمط الحياة الشائع لدى أبناء طائفته ^(١) .

(ب) افتراض المفتى أن الاستراتيجية السلمية في هذا الوضع الجديد هي بلورة « إطار ديني » يكون السلوك فيه طاهرا ومقدسا ، وفقا لتوجيه وإشراف الحاخام ، وبالتالي يكون هذا المجال مستقى بوضوح من إطار الحياة اليومية التقليدية . وتجلت لنا هذه الاستراتيجية في قرارات تشريعية أخرى أصدرها حاخامات مصر ، الذين استعرضناهم سابقا ^(٢) .

وبالطبع ، فإن الحرية التي وفرها البريطانيون في مصر ، كانت من صنع الفكر الأوروبي . ولقد عكس هذا الأسلوب في أوربا أيديولوجية التفرقة بين حق الفرد وحق المجموع وبين « الدين » . الذي اعتبر مسأله شخصية ، ترتبط بالضمير بصفة خاصة - وبين إطار « مسئولية » الدولة ، التي تعنى بتوفير حياة كريمة لكل مواطنيها وتعمل على رفاهيتهم ^(٣) . وهذا يعنى ، أن هذا النظام يعترف - من ناحية - بالطبيعة الدينية الجوهرية للحياة الاجتماعية ، وتبنى المجتمع للحياة العلمانية من ناحية أخرى . ولذلك فإن الفتوى التي تناولناها هنا إنما تعكس ، إما اعتراف المفتى بتغيرات أساسية حدثت في المجتمع الذي تعيش فيه طائفته ، أى نشوء مجتمع يتبنى موقفا وسطا بين ما هو ديني وما هو علماني ، أو قرار خاص بطريقة تعامل الحاخام مع الصعوبة الكامنة في توجيه طائفة يهودية في عصر علماني .

(١) لا نملك الاحتجاج ، بسبب الحرية . بن شمعون . نهر مصر ص ١٠٠/١ .
(٢) انظر أعلاه . الفصل الثاني (٢) ، في آخره (بشأن الخلاقة بالموس) ، الفصل الثاني (٤) (بشأن عقد الزواج) .

(٣) كما هو معروف ، من الناحية التاريخية ، سبق الفصل بين « الدين » والدولة ، للأيديولوجية التي تبرر هذا الفصل ، بدعوى أن الدين مسألة تتعلق بضمير الفرد ، وأن المجموع لا يملك صلاحية التأثير على سلوكيات المواطن الدينية ، لكن في الفترة التي نبحثها كان لهذه الأقدمية التاريخية تأثير ملموس . وظهرت الأيديولوجية مرتبطة مع النظام في نفس الوقت .

ج - الخلاصة

لقد عرضنا أمثله لبعض القرارات التشريعية الدينية التي تعاملت مع بعض القضايا من منظور كونها قضايا علمانية بحتة ، وانطلاقا من ذلك رأينا تنازل الحاخام كمفت عن التوجيه الذى يتم فى هذه المجالات : فلم يعد المفتى يهتم بصورة الملبس فلقد اعترف بصورة ملابس الانسان فى الحياة اليومية ، بأنها مسألة شخصية تخضع لاعتبارات صاحبها ، حتى وإن كان ذلك مرتبطا بخطر خلط الصوف بالكتان ، الأمر الذى تحرمة الشريعة اليهودية ^(٢) . بينما نجد أن قوانين الحداد الدينية قد تغيرت انطلاقا من الاعتراف بمتغيرات الموسوعة ^(٣) . بل إن هناك أيضا متغيرات أخرى ، استاء منها معلمو الشريعة فى مصر - مثل حلالة الذقن ^(٤) ، وكشف رأس النساء المتزوجات ^(٥) وحرية الملبس للنساء ^(٦) والرقص المختلط ^(٧) . ولكن تم الاعتراف بها جميعا كأمر واقع وأنها تقع خارج إطار أحكام الحاخامات العقلية ، وكل ما حاوله الحاخامات فى هذا الشأن هو منع دخول هذه السلوكيات إلى الإطار الذى وصفوه بأنه مقدس .

ولقد تحدث الباحث « ع . شوحيط » ^(٨) عن اتجاهات بداية العلمنة فى الأوساط اليهودية الألمانية ، وتكاد كل الظواهر التى برزت فى الأوساط اليهودية المصرية فى الفترة المعنية ، قد ظهرت أيضا فى نظيرتها الألمانية ^(٩) منذ بداية القرن الثامن عشر ^(١٠) وكان

(١) أعلاه . فصل ٢ (٢) .

(٢) أعلاه . فصل ٢ (٢) .

(٣) أعلاه . فصل ٢ (٢) .

(٤) أعلاه . فصل ٢ (٢) . فى الآخر .

(٥) أعلاه . فصل ٢ (٣) .

(٦) أعلاه . فصل ٢ (٣) .

(٧) أعلاه . فصل ٢ (٤) .

(٨) انظر : شوحيط ، مع تغير العصور .

(٩) يظهر على غلاف كتابه عنوان جانبي : « بداية الهسكالا لدى يهود ألمانيا » . لكن من يتفحص الكتاب من الداخل سرعان ما يدرك أن الكتاب يتناول اتجاهات العلمنة فى كل المجالات ، حيث يعد المجال الثقافى واحدا منها .

(١٠) شوحيط . مع تغير العصور ، ص ١٢٣ وما بعدها .

من بين مظاهر الأزمة : ظهور الرجال بملابس البيئة غير اليهودية ^(١) . وظهور النساء بملابس الموضة المتحررة ^(٢) . وحلق الشباب غير المتزوج للذقن ^(٣) ، وكشف المرأة لشعرها ^(٤) ، والرقص المختلط ^(٥) ، والمشاركة فى الحفلات ^(٦) وارتفاع نسبة الدعارة ^(٧) . والأكثر أهمية من مجرد مقارنة المظاهر التى تفشت فى ألمانيا بتلك التى انتشرت فى مصر ، فى عصر بداية العلمنة ، هو التغير الواضح فى رد فعل الحاخامات على هذه المتغيرات . ففى ألمانيا كانت هذه الظواهر موضوعا للوعظ العنيف ، حيث حاول حاخامات ألمانيا التدخل بصورة فعلية ، من خلال الفتاوى واللوائح العامة ^(٨) بينما نجد أن حاخامات مصر اتبعوا استراتيجية أخرى ، كما أوضحنا من قبل .

وربما أمكن أن نوضح الفروق بين حاخامات أوروبا وحاخامات مصر ، أو على الأقل بعضهم ، بالاختلاف فى معدل اتجاهات التحديث فى أوروبا ومصر . ففى أوروبا كان اتجاه التحديث تدريجيا ، ومستمر . وكان من الصعب على الأوروبي أن يشير إلى حدث معين فى القرنين السابع عشر والثامن عشر ويقول : هنا بدأ التحول إلى « عالم » جديد . وبالمطبع فإن الثورة الفرنسية كانت هى القضية التى هزت كل أرجاء أوروبا وطرحت فى وعيها أبعاد هذا التحول . ولكن عند تحليل ماحدث يتضح أن الثورة الفرنسية ، مثلت ، ومن نواح عدة ، العديد من الاتجاهات التى برزت فى غرب أوروبا ووسطها قبل عام ١٧٨٩ بفترة طويلة . ويتضح بالتالى ، أنه لم يكن فى مقدور حاخامات أوروبا وزعماء الطوائف اليهودية فى القرنين السابع عشر والثامن عشر ، التوصل إلى نتيجة أنهم وطوائفهم يعيشون فى مرحلة تحول تاريخى كبير ، ستغير بصورة جوهرية من وضع اليهود فى أوروبا . ولذلك فقد كان هناك شئ من المنطق فى طريقة رد

(١) نفس المصدر ص ٥٢ - ٥٣ .

(٢) نفس المصدر ص ٥٤ - ٥٥ .

(٣) نفس المصدر ص ٥٥ - ٥٦ .

(٤) نفس المصدر ص ٥٥ .

(٥) نفس المصدر ص ١٦٢ - ١٦٣ .

(٦) نفس المصدر ص ٣٧ - ٣٩ .

(٧) نفس المصدر ص ١٦٧ وما بعدها .

(٨) انظر لدى شوحيط ، فى الأماكن التى ذكرناها وفى أماكن أخرى على مدار الكتاب .

فعلهم على انسياق أبناء طوائفهم وراء مظاهر سلوك العالم الغربي : فلقد اعتبروا هذه الظاهرة اتساعا مؤقتا لعنصر « التهميش » في المجتمع اليهودي ، وتعلقوا بالأمل في أن يؤدي الشك من جانب القيادة ، إلى عودة من ضلوا الطريق القويم إلى حظيرة الإيمان ، أو إعادته « الهامشيين » إلى أبعادهم القديمة « المحتملة »^(١) . وبعد ذلك واعتبارا من بداية القرن التاسع عشر فصاعدا ، فقد بدأت تتبلور المدرسة الارثوذكسية ، التي تجنبته ، بفضل المنطق الداخلي في مواقفها الأساسية ، التعامل المتسامح مع المعاني الحادة للتحديث تجاه المجتمع اليهودي ككل أو رد الفعل التشريعي الخصب تجاه هذا الواقع الجديد^(٢) . ولذلك فإنه لم يبق أمام الحاخامات الارثوذكس سوى المطالبة بالاستمرار في الحفاظ على الشريعة والأنماط الحديثة التي حددها المشرعون في القرنين السابقين على ذلك .

وكان معدل التحديث في مصر مختلفا جدا . فالعالم الاوربي الحديث ، الذي التقى به يهود مصر وحاخاماتها ، كان يشهد وخاصة خلال النصف الثاني من القرن التاسع عشر المرحلة التالية لخروج اليهود من الجيتو ، واندماجهم في المجتمع . وكان الخروج من عبء السلطة الإسلامية والأنظمة القديمة إلى الواقع الجديد ، سريعا وحادا . وحدث تقريبا بين عشية وضحاها أن يهود مصر وجدوا أنفسهم يعيشون تحت نظام بريطاني في جوهره ، كانت فرضيته الأساسية ونظمه مختلفة بصورة واضحة وقاطعة عن تلك الموجودة في النظام القديم . وبالتالي ، فلقد كان من السهل على حاخامات مصر أن يلحظوا أنهم ليسوا أمام ضعف هامشي للبناء الإجتماعي القديم ، بل أمام وضع جديد يتطلب ردا دينيا مناسبا . وبالفعل ، فإن سياسة إصدارهم للفتاوى انطلقت من

(١) في كتابه مع تغير العصور ، لا يخصص شوحيط مكانا خاصا لهذا السؤال : كيف نظر الحاخامات إلى جوهر المتغيرات في اليهودية الغربية . ولكن يتضح من كل إجاباتهم التي يعرضها ، أنهم فعلا لم يعتبروا عصرهم عصر تحول جذري . وبالفعل فإنه يمكن أن نجد فيما قاله شوحيط تعزيزا لأقواله ، حينما يقول (نفس المصدر ص ٢٤٦) : ربما كان الحاخام يعقوب عمدان الوحيد الذي أدرك خطورة الوضع برمته بكل وضوح حتى قبل فترة الفيلسوف « مندلسون » ، وتنبأ بما سيحدث ، فخبرته التاريخية جعلت فكره ثاقبا ، ف شعر بمجيء كارثة جديدة ، كتلك التي كانت في أسبانيا ، والتي وفقا لوجهة نظره ... كانت نتيجة للتشكك في جدوى الدين ومؤسساته .

(٢) انظر : سامط/ الهالاخا والاصلاح .

فرضيات مناسبة ، مثل : لا الوقت ولا العصر مؤهلين لإضافة محظورات جديدة لم يتوقعها الأوائل ^(١) . أو الإعلان عن أن الوضع القانوني الإجتماعي ليهود مصر لم يسبق له مثيل ^(٢) . وبالإضافة إلى ذلك ، فنظرا لأنهم لم يتبنوا رد فعل معاديا للإصلاح ، فقد استغل حاخامات مصر منظومة كاملة من التحولات التي طرأت فيما مضى في مجال الشريعة لمواجهة تحديات الواقع التكنولوجي والاجتماعي الجديد .

ولا نملك الوقوف بصورة تفصيلية على الكم المتنوع من الإطارات والمشاكل ، التي تولدت عن تطورات العصر الحديث والتي خلقت مشكلات حادة أمام زعماء يهود مصر ، ووضعتهم أمام معضلة كيفية الحفاظ على التقاليد الدينية اليهودية في ظل ظروف الواقع الحديث ، التي اختلفت أحيانا بصورة راديكالية عن أطر وخصائص الماضي ^(٣) . لكن لدينا في المادة التي عرضناها هنا مايلقى الضوء على سمات رئيسية ، سواء في أنماط المشاكل التي أثيرت أو في طرق رد فعل حاخامات مصر .

* * *

(١) ما قاله الياهو حازان ، فتاوى . أسرار القلوب ح ص ٥٩ .

(٢) ربي أهارون بن شمعون . فتاوى نبع العسل . ص ١١١ ب .

(٣) لقد تعرضت بصورة أكثر تفصيلا في مواضع أخرى لمشاكل مختلفة عن تلك التي تناولتها هنا . انظر بالتفصيل في القائمة البيبليوجرافيا الواردة في نهاية الكتاب .

المصادر

1. The first part of the document is a list of names and addresses.

1

1

1

ביבליוגרפיה כללית וקיצורים*

- K.S. Abu Jaber, 'The Millet System in the Nineteenth Century Ottoman Empire', *Muslim World*, LVII (1967), pp. 212-213
- J.L. Abu Lughod, *Cairo: 1001 Years of the City Victorious*, Princeton, N.J. 1971
- יחזקאל משה אבואלעפאי, פני יצחק, ה', אוסיר הרניז.
- G.F. Abbot, *Turkey, Greece and the Great Powers*, London 1916
- י' אביב, דרדשי הכוזמה לרבי יוסף אבן טובול: ספר נסים. ה' ירישלים תשמ"ז, עמ' עה-קח.
- הגיל, 'כתבי הארי באטליה עד שנת שפ"ו, עלי ספר, יא (תשמ"ד) עמ' 91-134.
- מ' אביטבול, הערות לגבי יהודי צפון אפריקה, בתוך: מיני יהודי אגן הים התיכון, עמ' 34-38.
- הגיל (עורך), יהודי צפון אפריקה במאות הי"ב והי"ג, ירושלים תשמ"א
- Ibn Iyas, 'Muhammed Ibn Ahmed (1448- ca. 1524)', *An Account of the Ottoman Conquest of Egypt in the Year A.H. 922 (A.D. 1516)*, translated by W.H. Salmon, London 1921
- אבן איסא, בראשית אלדודר פי וקאע אלדודר (בעריכת מוסד מצנטא), ה' קהיר 1961.
- אבן גביר, תולדות, לידן 1907.
- אבן נגים, אלאשבאח ואלנטיאאר, כתב יד מס' 833 באוסף גטיסהדה באוניברסיטת פרינסטון.
- הגיל, פוטארא, כתב יד מס' 5777 באוסף גטיסהדה באוניברסיטת פרינסטון.
- נר אלדן, עלי אלאגידור, אלוהראת אלוהדה מן פוטא אלשיח' אלאגידור, כתב יד מס' 271 באוסף 895 אוניברסיטת קליפורניה, לוס אנג'לס.
- J. A. van Egmont & J. Heyman, *Travels Through Part of Europe, Asia Minor, the Islands of the Archipelago, Syria, Palestine, Egypt, Mount Sinai*, Translated from the Low Dutch, I-II, London 1759
- E.N. Adler, *The Jewish Chronicle*, 7.12.1888; 14.12.1888; 21.12.1888
- idem, 'An Eleventh Century Introduction to the Hebrew Bible', *JQR*, IX (1896-1897), pp. 672-673
- A.S. Ehrenkreutz, *Saladin*, Albany, N.Y. 1972
- J. Ogilby, *Africa, Being an Accurate Description of the Regions of Egypt, Barbary, Lybia*, London 1670
- ר' מלכ, אהל יוסף שאלומי וקטז.
- אבו ג'אבר
- אבו לוגד
- אבואלעפאי, פני יצחק
- אבוט
- אביב, כוזמות
- אביב, כתבי-הארי
- אביטבול, הערות
- אביטבול, יהודי צפון אפריקה
- אבן איסא (אנגלית)
- אבן איסא (ערבית)
- אבן ג'ביר
- אבן נגים, אלאשבאח
- אבן נגים, פוטארא
- אלאגידור
- אגמוט - הימן
- אדלר
- אדלר, מברא
- אדוקרדז
- אוגילבי, אפריקה
- אהל יוסף

* רשימה ביבליוגרפית זו נערכה בידי יחזקאל חובב

- ⊂ B.T.A. Evetts, *Churches and Monasteries of Egypt* (trans.), London 1895
- S. Olin, *Travels in Egypt, Arabia Petraea, and the Holy Land*, New York 1843
- United Nations, *Demographic Yearbook*
- F.H. Ungewitter, *Die Türkei in der Gegenwart, Zukunft und Vergangenheit*, Erlangen 1854
- O. Okyar & H. Inalcik (eds.), *Social and Economic History of Turkey (1071-1920)*, Ankara 1980
- חיים מיכל, *אור החיים*, ירושלים תשכ"ה.
- אברהם ישראל ואבי, *אורים גדולים*, איזמיר תר"ח.
- חיים יוסף דוד אוולאי (חידאי) ברבי יוסף חידושים על השולחן ערוך עם שו"ר ברכה על יורה דעה, א-ב וזה תר"ך-תרצ"ט.
- הג"ל, מעגל טוב השלם, מהדורת א' פריס, ירושלים תרצ"ד.
- הג"ל, שו"ר ברכה, שאלותיו הקטן.
- הג"ל, שם הגדולים, בערכת רא ב'יעקב חלנא תר"ג.
- א'מיר אלכמנדאשי, *אלכר אלמאנה פי א'חידא אלכאנה*, י' איזנשטיין (עורך) אורז ישראל, א-י, ניו יורק תרס"ז-תרע"ג.
- הג"ל, אורז מסעות, ניוארק תרפ"ז (רצ: תליאבי תשכ"ט).
- ראה גם: מישטרט
- ר' איילון (נרשטרט) יעניי נגידות במצרים בימיהבית' ציון, ר (תרצ"ט) עמ' 126-149.
- R. Ilbert, 'Alexandrie 1830-1930', in: *Le Miroir Egyptien*, Marseille 1984
- יוסף חיים אלח, *תלרות אליהו*, ירושלים תרצ"ג.
- N. Ulker, *The Rise of Izmir 1688-1740*, Ann Arbor 1975
- H. Inalcik, *The Ottoman Empire — The Classical Age, 1300-1600*, London 1973
- הג"ל, 'Imiyâzât', האנציקלופדיה של האסלאם, מהדורה ב.
- idem, 'The Turkish Impact on the Development of Modern Europe', in: K.H. Karpat (ed.), *The Ottoman State and its Place in World History*, Leiden 1974, pp. 51-58
- idem, 'The Ottoman Decline and its Effects upon the Reaya', in: H. Birnbaum & S. Vryonis (eds.), *Aspects of the Balkans, Continuity and Change*, The Hague 1972, pp. 338-354
- idem, 'Suleiman the Law Giver and Ottoman Law', *Archivum Ottomanicum*, I (1969), pp. 105-138
- idem, 'The Heyday and Decline of the Ottoman Empire', in: *The Cambridge History of Islam*, I, Cambridge 1970, pp. 324-353
- מ' איש שלום, מסעי נוצרים לארץ ישראל, תל אביב תשכ"ז.
- Albrecht Graf zu Löwenstein, 'Pilgerfahrt H. Grab in Egypten und zum Berg Sinai im Jar 1561 und 1562', in: Feirabend (ed.), *Reisebuch des Heyligen Landes*, Frankfurt a.M. 1583, pp. 188-212
- י' אלגמיל, *היהדות הקראית במצרים בעת החדשה*, רמלה תשמ"ד.
- הג"ל, *תלרות היהדות הקראית*, א-ב רמלה 1979-1982.
- נ' אלתי, *גניזה אצל היהודים*, סיני, עס (תשל"ז) עמ' קצג-רד.
- אחוטס
- אולק
- אורים, שנתון דימוגרפי
- אונגוויטר
- אוקיאר-אינגיק
- אור החיים
- אורז גדולים
- אוולאי, ברבי יוסף
- אוולאי, מעגל טוב השלם
- אוולאי, שו"ר ברכה
- אוולאי, שם הגדולים
- אחמד אלכמנדאשי
- איוזנשטיין, אורז ישראל
- איוזנשטיין, מסעות
- איילון
- איילון, ענייני נגידות
- אילבר
- אילה, תלרות אליהו
- אילקר, איזמיר
- אינגיק, האימפריה השתמאית
- אינגיק, אמחאנא
- אינגיק, ההשפעה הנוכחית
- אינגיק, ירדת האימפריה
- אינגיק, סוליאן
- אינגיק, שיא האימפריה
- איש שלום, מסעי נוצרים
- אלברכט
- אלגמיל, היהדות הקראית
- אלגמיל, תלרות היהדות הקראית
- אלתי, גניזה

- מ' אליאב, ארץ ישראל הישנה במאה הי"ט, ירושלים 1978.
הגל, בחסות ממלכת אוסטריה 1849-1917, ירושלים תשמ"ז.
הגל, הישוב היהודי בראי המדינות הגרמניות, תל אביב תשל"ג.
הגל, 'זקנותוליה הגרמנית והישוב היהודי במאה הי"ט', הציונות, א (תשל"ג) עמ' 52-83.
י"ש אליאב, ספר התקנות, ירושלים תרמ"ג.
M.M. Alexandrescu-Dersca, 'Un privilège accordé par Suleyman Ier après l'occupation de Bude (1526)', *Revue des Études Sud Est Européennes*, IV (1966), pp. 377-391.
אליאב אללאמז, א. קודש 1353-1355.
M. Amzalak, *Uma 'relaçam' do século XVIII em Português sobre história de Israel*, Lisbon 1923.
M.D. Angel, *The Jews of Rhodes — The History of a Sephardic Community*, New York 1978.
R. Anhegger, *Beiträge zur Geschichte des Bergheims im osmanischen Reich*, I-II, Istanbul 1943-1944.
J. Antes, *Observations on the Manners and Customs of the Egyptians*, Dublin 1801.
Encyclopaedia of Islam, 2nd edition.
Grande Enciclopédia Portuguesa e Brasileira, Lisbon.
אביאלקלופיה לבחלי ישראל, בעריכת מ' מרגליות, ירושלים תשל"ג.
Y.D. Eskandareny, 'Egyptian Jewry — Why it Declined', *Khamish*, V (1978), pp. 27-34.
ש' אסף, באהלי יעקב, ירושלים תשי"ג.
הגל, 'בית הכנסת העתיק בדומה (מצרים)', מלילה, א (תשי"ד) עמ' 18-45 (=מקורות ומחקרים בתולדות ישראל, ירושלים תשי"ד, עמ' 155-162).
הגל, מקורות לתולדות היהודים בישראל, מתחילת ימי הביניים עד תקופת ההשכלה, א-ה, תל אביב תרפ"ה-תשי"ג.
הגל, 'על היהודים ובית המטבחה במצרים', ציון, א (תרצ"ז) עמ' 234-257.
הגל, 'התקנות והמנהגים השונים בחדשות הדביל את אשור', מרע והדורות, א (תרפ"ז) עמ' 79-94.
הגל, 'ממצרים לסין ולהודו', ציון, ד (תרצ"ט) עמ' 232-234 (=מקורות ומחקרים בתולדות ישראל, ירושלים תשי"ד, עמ' 258-261).
הגל, 'מקום קבורתו של הרמב"ם, הארץ גיליון 1788, 1789, 1790, בותך מאסף: רבנו משה בן מימון, עמ' 58-62.
הגל, מקורות ומחקרים בתולדות ישראל, ירושלים תשי"ד.
הגל, 'לתולדות הצגים ר' יהונתן ור' יצחק שלאל', ציון, ב (תרצ"ז) עמ' 121-124 (=מקורות ומחקרים, א, ירושלים תשי"ד, עמ' 106-109).
הגל, 'עבדים וסחר עבדים אצל היהודים בימי הביניים', ציון, ד (תרצ"ט) עמ' 91-125; שם, ה (תש"ס) עמ' 271-280 (=באהלי יעקב, ירושלים תשי"ג, עמ' 223-254).
הגל, 'מפוזר של הרמב"ם למס' שבת, סיני, ו (תש"ס) עמ' קב-קלד.
הגל, 'מחזור מכתבים', קובץ החברה העברית לחקר ארץ ישראל ועתיקותיה (ספר מדא), ירושלים תרצ"ה, עמ' 309-322 (=מקורות ומחקרים, א, ירושלים תשי"ד, עמ' 197-208).

אליאב, ארץ ישראל הישנה
אליאב, בחסות אוסטריה
אליאב, הישוב היהודי
אליאב, הקונסוליה הגרמנית

אלשור, תקנות
אלכסנדרסקררסקה

אליאב אללאמז
אמזל

אנגל

אנהג

אנטס

אנצ'י של האסלאם, מהר"ב
האנצ'י המדינות והבריתות
אנצ'י המדינות לברית ישראל
אסכדרא

אסף, באהלי יעקב
אסף, בית הכנסת בדומה

אסף, חתך

אסף, היהודים והמטבחה

אסף, ירושה

אסף, ממצרים לסין ולהודו

אסף, מקום קבורת הרמב"ם

אסף, מקורות ומחקרים
אסף, נגידים

אסף, עבדים

אסף, פירוש
אסף, צדק מכתבים

- אסף, קהילת מחלה
אסף, שרידים מן הענינה
אסף, תעודות חדשות
אפשטיין
אפשטיין, מקורות
ארכיון העיר, לונדון
ארכיון המדינה, לונדון
ארכיוני לשכת הסחר, מרסיי
ארכיונים לאומיים, צרפת
ארגולד פח הרף
אשכנזי, חבש
אשכנזי, כללי התלמוד (מרכז)
אשכנזי, כללי התלמוד (שוחטמן)
אשור, אהל אלד'מה
אשור, אקדמות
אשור, יהדות מצרים
אשור, מספר היהודים
אשור, מצרים וסוריה
אשור, נתונים חרשים
אשור, סחר הלבאנט
אשור, הקהילה היהודית
אלאתמאר
באגוש
באסולה
דגל, לחלודת קדולת מחלה במאה הדיז, ספר יוסף קלחנר, חל אביב
חרצ'ק, עמ' 232-234
ראה: אסף קדולת מחלה
הגיל, יתעודות חדשות לחלודת היהודים האז ומצרים (רשימות בקורות), ציון מאסף ב (חרצ'ק), עמ' 112-122.
M.A. Epstein, *The Ottoman Jewish Communities and their Role in the Fifteenth and Sixteenth Centuries*, Freiburg 1980
א' אפשטיין, 'מקורות לקורות הגאונים ושיבות בבל', זכרון לאברהם אליהו (הרב), ברלין תרס"ט, עמ' 164-174.
Public Record Office of Great Britain: Foreign Office
Public Record Office of Great Britain: State Papers: SP 97-19, 34, 55; SP 105-179, 335; SP 110-29, 37
Archives de la Chambre du Commerce de Marseille, B 23; J 900, 950, 1584, 1586, 1587
Archives Nationales de France, Affaires Etrangères: Alep: B' 76, 77; Alexandrie: B' 100, 101; Caïre: B' 313, 314, 315, 316; Salonique: B' 990, 991; Marine: B' 56, 59, 61, 64, 212
V.E. von Grootte, *Die Pilgerhaft des Ritters Arnold von Harff*, Köln 1860
א' אשכנזי, יחודי חבש בספרות העברית, ציון, א (תרצ"ז), עמ' 316-336.
א' מרכז, 'כללי התלמוד לר' בעלזא: אשכנזי, לודו צבי, ספר יובל לכבוד הרב ר' דוד חיים, ברלין תרע"ד, חלק עברי, עמ' 179-217; מבוטא — חלק לתני, עמ' 369-382.
א' שוחטמן, 'כללי התלמוד לר' בעלזא: אשכנזי, שנתון המשפט העברי, ח (תשמ"א), עמ' 247-308.
E. Strauss (Ashtor), 'The Social Isolation of Ahl adh-Dhimma', in: O. Komlós (ed.), *Etudes orientales à la memoire de P. Hirschler*, Budapest 1950
idem, 'Prolegomena to the Medieval History of Oriental Jewry', *JQR*, L (1959-1960), pp. 55-68, 147-166
א' אשור, תולדות יהדות מצרים, הרצאת מטכיל — קצין חינוך ראשי, [חמ"ד] תשי"ו.
idem, 'The Number of Jews in Medieval Egypt', *JJS*, XVII (1967), pp. 9-42; XIX (1968), pp. 1-22
דגל (שטראוס), תולדות היהודים במצרים וסוריה תחת שלטון הממלוכים, א-ג, ירושלים תשי"ד-תשל"ו.
idem, 'New Data for the History of Levantine Jewries in the 15th Century', *Bulletin of the Institute of Jewish Studies*, III (1975), pp. 67-102
idem, *Levant Trade in the Later Middle Ages*, Princeton 1983
הגיל, 'קודם לרמזות של הקהילה היהודית במצרים בימי הביניים', ציון, ל (תשכ"ה), עמ' 61-78, 128-157.
אלאתמאר, כתב עז קראי דרשבוני.
Ali İhsan Bağış, *Osmanlı -Ticaretinde Gayri Müslimler — Kapitülasyonlar — Beratlı Tüccarlar Avrupa ve Hayriye Tüccarları (1750-1839)*, Ankara 1983
משה באסולה, מסעות ארץ ישראל, מהדורת י"ב בן צבי, ירושלים תרצ"ט.

- Ali Barakat, 'The Development of Land Ownership in Egypt (1805-1882)', in: *Groupe de Recherches et d'Études sur le Proche Orient, L'Égypte au XIX^e siècle*, Paris 1982, pp. 211-229
- S.W. Baron, *A Social and Religious History of the Jews*, XVIII, New York 1983
- (עברית: היסטוריה חברתית ודתית של עם ישראל, א-ז, רמת גן תשכ"ו).
- C.E. Bosworth, 'The Concept of Dhimma in Early Islam', *Christians and Jews in the Ottoman Empire, I: The Central Lands* (eds. B. Braude & B. Lewis), New York and London 1982, pp. 37-51
- לאה בורנשטיין (מקובצקי), 'האשכנזים באימפריה העות'מאנית במאות י"ז-י"ח, ממורח וממערב, א (תשל"ד) עמ' 81-104.
- הגיל, 'הדגהגה של הקהילות היהודיות במורח הקרוב משלהי המאה הטיז ועד סוף המאה הי"ח, עבודה לשם קבלת הוצאה דקטור, אוניברסיטת בר אילן, רמת גן תשל"ח.
- הגיל, 'מפתח לשוית ר' שמואל די מדינה, רמת גן תשל"ט.
- הגיל, 'מגמות פירוד וליכוד בקהילות יוון במאות השש עשרה והשבע עשרה', בראילן, ספר השנה, כ-כא (תשמ"ג), עמ' 242-270.
- הגיל, 'לתולדות ר' דוד קתפורט וחבורתו 'קירא הדורות', על ספר, ו-1 (תשל"ט) עמ' 204-208.
- הגיל, 'קיום לאפיו של הייבד החברתי בקהילות האימפריה העות'מאנית מן המאה השש עשרה עד המאה השמנה עשרה, מורשת יהודי ספרד והמזרח, בעריכת י' בן-עמי, ירושלים תשמ"ב, עמ' 81-96.
- ח' בורנשטיין, 'מחלקת רב סעדיה גאון וכן מאיר בקביעת שנת ד"א תרפ"ב-תרפ"ד, ספר הויבד לכבוד נחום סוקולוב, ורשה תרס"ד, עמ' 19-189.
- י' בוק, 'הסכמי ביטוח ימי (קאמביום) בספרות העברית של המאה הט"ז, סיני, עה (תשל"ד) עמ' מג-ס.
- A.J. Butler, *The Arab Conquest of Egypt and the Last Thirty Years of the Roman Dominion*, Oxford 1902
- idem, *The Ancient Coptic Churches of Egypt*, Oxford 1884
- W. Biddulph, *Travels into Africa, Asia and to the Black Sea*, London 1609
- ח' ביינארט, 'פרשת וזיו של בן שאלונקי שנתגלגל לספרד במאה הי"ז, ספתות יב (תשל"ח) עמ' קפט-קצו.
- H.J. Breuning von Buchenbach, *Orientalische Reisz in der Türkei, Griechenland, Egypten, Arabien, Palestina*, Strassburg 1612
- E. Birnbaum, 'Vice Triumphant — The Spread of Coffee and Tobacco in Turkey', *Durham University Journal*, XLIX, 1 (1956), pp. 21-27
- P. Belon, in: J. Ray (ed.), *A Collection of Curious Travels*, II, London 1705, pp. 341-354
- idem, *Les observations de plusieurs singularités et choses memorables, trouvées en Grèce, Asie, Judée, Egypte, Arabie*, Paris 1555
- באראכאט
- בארון, היסטוריה חברתית
- בוזיורט, מושג הק'קה
- בורנשטיין, האשכנזים
- בורנשטיין, הדגהגה
- בורנשטיין, מפתחות רש"ם
- בורנשטיין, פירוד וליכוד
- בורנשטיין, ר"ד קתפורט
- בורנשטיין, ריבד חברתי
- בורנשטיין ח', רס"ג
- בוק, ביטוח ימי
- בטלר, כיבוש
- בטלר, כנסיות
- בדולף
- ביינארט, בן שאלונקי
- בינבאך
- בירנבאום
- בלון, אוסף
- בלון, הערות

- בלון, מסע
idem, *Voyage en Egypte de Pierre Belon du Mans 1547*, Le Caire 1970
- בלנט, מסע
H. Blunt, 'A Voyage into the Levant', in: *A Collection of Voyages and Travels*, I, London 1745, pp. 511-552
- בלנק
ח' בלנק, 'ערבית יהודית מצרית' – עוד לענן דרכי נועם לר' מרדכי בן יהודה הלוי (תצאה תנין/1697), ספנות יח (תשמ"ד), עמ' 299-314.
- בן-דב, בית הכנסת על שם עזרא הסופר במצרים, קרמוניות, טו (תשמ"ב), עמ' 33-39.
- בן-זאב, בית הקברות
י' בן-זאב, 'תעודות על בית הקברות היהודי הקדום בקהיר', ספנות א (תשי"ז), עמ' ו-כד.
- בן-זאב, מושב הרמבים במצרים
הגל, 'על מקום מושבו של הרמבים במצרים', הארץ, גליון 4788, 1935. בדרך מאסף: רבנו משה בן מימון, עמ' 46-52.
- בן-זאב, עלי בין
הגל, 'עלי בין אלכסנדריה במצרים (לאור שו"ת תעודות ערביות מארכיון העדה בקהיר)', ציון, ד (תרצ"ט), עמ' 237-249.
- בן-זאב, תעודות
הגל, 'תעודות העברית שבגניזת הקהילה היהודית בקהיר', ספנות ט (תשכ"ה), עמ' רסג-רצג.
- בן יוסף, מחקרים
א' בן יוסף, 'מחקרים על יהדות מצרים', הצפה, כ"ד בטבת תשמ"ד. י"א בן יעקב, אוצר הספרים, וילנה תרל"ז-תר"מ.
- בן יעקב, אוצר הספרים
י' בן-יעקב, ארץ ישראל וישובה בימי השלטון העות'מאני, ירושלים תשט"ז.
- בן שלמה, אור הלבנה
יצחק בן שלמה, אור הלבנה, ויטאמר 1872.
- בן שמעון, טוב מצרים
רסאל אהרן י' שמעון, טוב מצרים: רבני מצרים וטאניה, ירושלים תרס"ח (רי"ב: ירושלים תשכ"ט).
- בן שמעון, נהר מצרים
הגל, 'נהר מצרים, א-ב, נא אמן תרס"ח. חי מסעוד בן שמעון, שם חוש, קהיר תרע"ו.
- בן שמעון, חי מסעוד, שם חוש
חיה בן שמעון, 'דרך חרשה אל עולם הגניזה', ציון, מא (תשל"ו), עמ' 46-1.
- בנטוב, קדושים
ח' בנטוב, 'שיטת קדושים למהרי"ב רבי, בר אילן, ספר השנה, ו (תשכ"ח), עמ' 263-268.
- בנטוב, רשימות
הגל, 'רשימות אוטוביוגרפיות והיסטוריות של ר' יוסף מטרנאני, שלם, א (תשל"ד), עמ' 195-228.
- בנטוב, שיטות לימוד
הגל, 'שיטות לימוד התלמוד בישיבות שאלותיקי ודורכיה', ספנות יג (תשל"א-תשל"ח), עמ' ה-קב.
- בניהו, אגרות
מ' בניהו, 'אגרות ר' שמואל אבדוב לחכמי א"י שנשבו במלטה ובמסיונה', ספר זכרון לשלמה מאיר, ירושלים תשט"ז, עמ' 17-47.
- בניהו, אגרות מצרים
הגל, 'אגרות מצרים', ספר הזיכרון, ירושלים תשט"ז, עמ' ו-כו.
- בניהו, אגרות
הגל, 'אגרות ספנות צמר וכסף לעזרתה של צפת, אוצר יהודי ספרד, ה (תשכ"ב), עמ' 101-108.
- בניהו, הארץ
הגל, ספר תולדות הארץ, ירושלים תשכ"ז.
- בניהו, ביקורת
הגל, [ביקורת על: א' יערי, שלחיו ארץ ישראל], קרית ספר, כח (תשי"ב-תשי"ג), עמ' 29.
- בניהו, בית מועד
הגל, 'ספר בית מועד', ספר נסים, ד, ירושלים תשמ"ז, עמ' קט-קט"ו.
- בניהו, בתי המדרש בירושלים
הגל, 'לתולדות בתי המדרש בירושלים במאה ה-11', HUCA, כא (1948), עמ' א-כח (חלק עברי).
- בניהו, גרסון
הגל, 'דרושים שלרבי יוסף בן מאיר גארסון' – מקור נכבד לתולדות מדרש ספרד ותפוצתו הצעירים בממלכה הווראנית, מיכאל, ז (תשמ"ב), עמ' מב-רה.

- בניהו, חזקות
בניהו, חיד"א
בניהו, ידיעות
בניהו, כנסת ישראל
בניהו, מרבין וורה
בניהו, עסקי ספרים
בניהו, ר"א נ' חגיה
בניהו, ר"א קתקי
בניהו, ר"מ בנגבנות
בניהו, ר"מ חאגיו
בניהו, ר"מ יתח
בניהו, ר"מ קאסטלאץ
בניהו, שמות שבתאיות
בניהו, תעודות
בניהו, תשובות בעניני שבתאות
בניהו — שיבר
בנסיון — ולה-פרגולה
בער, ארגון הקהילה
בקי, אוכלוסיית ישראל
בר, ארגון
בר, בעלות הקרקע
בר, גילדות בחסותיה
בר, גילדות מצרות
בר, גילדות עות'מאניות
- הגל, 'הסכמת חזקת חצרות ובהותם והצעות בשאלותיך ותסקיהם של רבי יוסף טאטאצאק חכמי דוד, מיכאל, ט (תשנ"ה) עמ' נה-קמו.
הגל, רבי חיים יוסף דוד אולא, תולדות וזיו, ירושלים תשי"ט.
הגל, ידיעות על יהודי ספרד במאה הראשונה להתיישבותם בחורכיה, סיני, כח (תשי"א), עמ' קפא-ר"ו.
הגל, לוחות בית המדרש בנט ישראל בירושלים, ירושלים (רבעון), ב (תשי"ט), עמ' קג-קלא.
הגל, מרבין וורה, ירושלים תשי"ג.
הגל, 'עסקי ספרים בין קמריאה למצרים, יד להמן, קובץ מחקרים לזכר א"מ הברמן, לוח תשמ"ד, עמ' 255-265.
הגל, 'ד' אברום נ' חגיה, קרית ספר, כא (תשי"ח), עמ' 113.
הגל, 'אגרות ר' אברום קתקי לר' יהודה בראל, סיני, לב (תשי"ג), עמ' ש-שש.
הגל, 'דמות החצר רבי משה בנגבנות ושיר על הגלייתו לחדות מרבי יהודה זאקרי, ספנות, יב (תשל"ח), עמ' קג-קמו.
הגל, 'ספרים שחיבר ר' משה חאגיו וספרים שהוציאם לאור, עלי ספר, ב (תשל"ח), עמ' 154-162.
הגל, 'ד' משה יונה מנור הארי וראשון לו תשמי וחרו, ספר זכרון להרב נסים, ד, ירושלים תשמ"ה, עמ' ז-ז.
הגל, 'ד' משה קאסטלאץ מחכמי מצרים של ק"ק אשכנזים בעצו, מרבין, כט (תשי"ב), עמ' 71-75.
הגל, 'שמות שבתאיות, מיכאל, א (תשל"ג), עמ' ט-ט.
הגל, 'תעודות מן הגזירה על עסקי מסחר שלארי הגל בני משפחתו במצרים, ספר זכרון להרב נסים, ד, ירושלים תשמ"ה, עמ' רכה-רג.
הגל, 'תשובות בעניני השבתאות בב' ישוב נעדרים' לרבי שמואל בן תכבי, סיני, מו (תשי"ב), עמ' לג-נג.
מ' בניהו וא' שיבר, 'פניית חכמי מצרים אל הרביו חכמי צפת להשקט מחלוקת שפרצה בקהילתם, ספנות, ו (תשי"ב), עמ' קכה-קלד.
D. Bensimon, and S. Della Pergola, *La population juive de France: socio-démographie et identité*, Jerusalem — Paris 1984
י' בער, 'היסודות וההתחלות של ארגון הקהילה היהודית במדי הבריטים', ציון, טו (תשי"ז), עמ' 1-41.
R. Bachi, *The Population of Israel*, Jerusalem, 1977 (1974 World Population Year, CICRED Series)
G. Baer, 'The Organization of Labour', in: *Handbuch der Orientalistik: Wirtschaftsgeschichte*, Leiden 1977, 6/6, pp. 31-52
idem, *A History of Land Ownership in Modern Egypt, 1800-1950*, Oxford 1962
idem, 'Guilds in Middle Eastern History', in: M.A. Cook (ed.), *Studies in the Economic History of the Middle East*, London 1970, pp. 11-30
idem, *Egyptian Guilds in Modern Times*, Jerusalem 1964
idem, 'Ottoman Guilds — A Reassessment', in: O. Okyar & H. İnalcık (eds.), *Social and Economic History of Turkey (1071-1920)*, Ankara 1980, pp. 96-102

- idem, 'The Administrative, Economic and Social Functions of Turkish Guilds', *IJMES*, I, 1 (1970), pp. 28-50
- idem, 'Village and City in Egypt and Syria 1500-1914', in: A.L. Udovitch (ed.), *The Islamic Middle East 700-1900 — Studies in Economic and Social History*, Princeton 1981, pp. 595-652
- ג' בר, 'מבנה הגילדות התורכיות ומשמעותן להיסטוריה החברתית העות'מאנית', דברי האקדמיה הלאומית הישראלית למדעים, ד (תשל"ז), עמ' 186-201.
- idem, 'Monopolies and Restrictive Practices of Turkish Guilds', *JESHO*, XIII (1970), pp. 145-163
- idem, 'Fellah and Townsman in the Middle East', *Studies in Social History*, London 1982
- idem, 'Fellah and Townsman in Ottoman Egypt — A Study of Shīrbīnī's Hazz al-Qubūf', *Asian and African Studies*, VIII (1972), pp. 221-256
- הניל, 'Social Change in Egypt', בוך: חולט, שינוי מולטי וחברתי, עמ' 135-161.
- הניל, 'שירה אנטי יהודית במצרים העות'מאנית', פעמים, 16 (תשמ"ג), עמ' 22-28.
- ש' בר אשר, 'יהודים באפריקה העתותית ובמצרים', בוך: תולדות היהודים בארצות האסלאם, עמ' 121-196.
- B. Brown, *The Travels and Adventures of Edward Brown, Formerly a Merchant in London*, London 1739
- W.G. Browne, *Travels in Africa, Egypt and Syria from the Year 1792 to 1798*, London 1799
- F. Braudel, *The Mediterranean and the Mediterranean World in the Age of Philip II*, New-York & London 1966
- A.J. Brawer, 'Allat Damesek', *Encyclopaedia Judaica*, Jerusalem 1972, V, cols. 1249-1252
- א"י ברור, 'דאשיות השימוש בזכות הקאמיטולציות', צחק, ז (ת"ש), עמ' 161-169.
- J. Bruce, *Travels to Discover the Sources of the Nile, in the Years 1768-1770, 1773*, Edinburgh 1805
- ר' ברטור, 'פרשיות נבחרות בחסי הקונטליה האמריקנית בירושלים עם הקהילה היהודית במאה ה-18', קורדו, 5 (תשל"ח), עמ' 109-143.
- H.M. von Bretten, *Voyages en Egypte de... 1585-1586*, traduits de l'allemand, présentés et annotés par O.V. Volkoff, Le Caire 1976
- idem, *Aegyptiaca Servitus*, Heidelberg 1610
- W. M. Brinner, 'The Egyptian Karaite Community in the Late Nineteenth Century', *Studies in Judaica, Karaitica and Islamica*, Ramat-Gan 1982, pp. 127-144
- G. Brémont, *Voyage en Égypte, 1643-1645*, Le Caire 1974
- י' ברנאי, 'עלדות יהודיות כחורבה במאות ה-14-19', בוך: נ' גרוס (עורך), יהודים בגלגלה, ירושלים תשמ"ה, עמ' 133-147.
- הניל, 'יהודי א"י במאה הי"ח בחסות מקדיר קשטא, ירושלים תשמ"ב.
- בר, גילדות תורכיות
- בר, כמר ועיר
- בר, מבנה הגילדות התורכיות
- בר, מתנפלים
- בר, מלאח במזה"ת
- בר, מלאח במצרים
- בר, שינוי חברתי במצרים
- בר, שירה אנטי יהודית
- בר אשר
- בראון א', מסעות והרפתקאות
- בראון ו', מסעות באפריקה
- ברודל
- ברור, עלילת דגושק
- ברור, קפיטולציות
- ברס, מסעות
- ברטור
- ברטן, מסעות
- ברטן, מצרים
- ברטן, קראים
- ברמון
- ברנאי, גילדות
- ברנאי, יהודי א"י

- H. Barsoumian, 'The Dual Role of the Armenian Amira Class within the Ottoman Government and the Armenian Millet (1750-1850)', in: B. Braude & B. Lewis (eds.), *Christians and Jews in the Ottoman Empire*, N.Y. & London 1982, pp. 171-184.
קאטון נאמה-י מצר, בתוך: ברקאן, יסודות עמי 357-387.
- Ö.L. Barkan, *XV ve XVI'nci asırlarda Osmanlı İmparatorluğunda ziraî, ekonominin, hukukî ve malî esasları*, I, İstanbul 1943.
idem, 'The Price Revolution of the Sixteenth Century: A Turning Point in the Economic History of the Near East', *IJMES*, VI (1975), pp. 3-28.
- אליהו בשיצ'י, אדרת אליהו, קושטא רציא.
א' בשן, 'חופש הסחר העולמי ומכסים על סחרי החוץ והאדנים באימפריה העות'מאנית במאות הטז'-דז', ממזרח ומערב, א (תשל"ד) עמי 105-166.
- הגיל, 'מעמדם המיוחד של תלמידי חכמים, פרוש משבי-הלכה ומציאות, בר אילן-ספר השנה, ו (תשכ"ח) עמ' 230-262.
הגיל, 'המשבר המדעי והכלכלי באימפריה העות'מאנית החל בשליש האחרון של המאה הטז' לאור ספרות השרית', דברי הקונגרס העולמי השישי למדעי היהדות, ירושלים תשל"ז, עמ' 107-115.
- הגיל, ערויות של חזירים אירופאיים כמקור לחלודות הכלכלה של יהודי המזרח התיכון בתקופה העות'מאנית, בתוך: 'י' בן-עמי (עורך), מורשת יהודי ספרד המזרח, מחקרים, ירושלים תשמ"ב עמ' 35-80.
הגיל, שביח ופזות בחברה ודהודית בארצות הים התיכון (1830-1911), רמת גן תשמ"ו.
- בת יאור, יהודי מצרים, רמת גן 1974.
- The Gaster Arabic Manuscript Collection in the John Rylands University Library of Manchester
L.M.J. Garnett, *Home Life in Turkey*, New York 1909
ראה: גבאי, אלכסנדריה.
- E. Gabbay, 'Alexandrie', in: *Juifs d'Egypte: Images et textes*, Paris 1984, pp. 74-78.
- E. Gabbay — L. Mizrahi, 'Apogée et déclin; la période moderne', *ibid.*, pp. 33-40.
- עבד אלחוקאן אלכ'בזני, עגיאב אלגאנתיאר פי אלחראג' ואלגאנציאר, קהיר 1879/1297-1880.
- R.J.H. Gottheil, 'An Eleventh Century Document Concerning a Cairo Synagogue', *JQR*, XIX (1907), pp. 467-539.
- R.J. Gottheil & W.H. Worrel, (eds.), *Fragments from the Cairo Geniza in the Freer Collection*, New-York 1927.
- א' גוטלובר, בקורת לחלודות הקראים, וילנא 1865 (ירושלים תשל"ב).
ש"ד גיטין, 'בית הכנסת וציודו למי כתב הגניזה', ארץ ישראל, ז (תשכ"ד) עמ' 81.
- הגיל, 'בעיות סחר בהיסטוריה וההודית', דברי הקונגרס העולמי החמישי למדעי היהדות, ב (תשל"ג), עמ' 104-106.
- הגיל, 'ההתמודדות בין בית הכנסת לבין הקהילה', ספר ח' שידמן, ירושלים תשל"ג, עמ' 69-77.
- ברסומיאן
ברקאן
ברקאן, יסודות
ברקאן, מהפכת מחירים
בשיצ'י, אדרת אליהו
בשן, חופש הסחר
בשן, מעמד תלמידי חכמים
בשן, משבר
בשן, ערויות חזירים
בשן, שביח ופזות
בת יאור, יהודי מצרים
גאסטר, אוסף
גארנט
גבאי
גבאי, אלכסנדריה
גבאי — מזרחי
אלכ'בזני
גוטלובר, מסמך גניזה
גוטלובר — וקל
גוטלובר
גיטין, בית הכנסת
גיטין, בעיות סחר
גיטין, ההתמודדות

- S.D. Goitein, *A Mediterranean Society*, I-V, Berkeley — Los Angeles — London 1967-1985
- הגיל, יחסי הציבור היהודיים לאור כתבי הגניזה, צחק, כו (תשכ"א) עמ' 179-170.
- הגיל, סדרי חינוך בימי הגאונים ובבית הרמב"ם, ירושלים תשכ"ב.
- idem, 'The Local Jewish Community in the Light of the Cairo Geniza Records', *JJS*, XII (1961), pp. 133-158
- idem, 'The Social Services of the Jewish Community as Reflected in the Cairo Geniza', *JSS*, XXVI (1964), pp. 3-22, 67-86
- M. Guilandinus et al., 'More Observations Made in Egypt', in: J. Ray (ed.), *A Collection of Curious Travels*, London 1705, pp. 411-416
- N. Golb, 'The Topography of the Jews of Medieval Egypt', *Journal of Near Eastern Studies*, XXIV (1965), pp. 251-270; XXXIII (1974), pp. 116-149
- J. Goldberg, 'Wine and Liquor Trade', *Encyclopaedia Judaica*, Jerusalem 1972, XVI, cols. 542-545
- I.M. Goldman, *The Life and Times of Rabbi David Ibn Abi Zimra*, New-York 1970
- P.A. Gonzales, *Le Voyage en Egypte 1665-1666*, traduit du Néerlandais présenté et annoté par C. Libois, Le Caire 1977
- H.A.R. Gibb & H. Bowen, *Islamic Society and the West*, I-II, Oxford 1950-1957
- מ' גיל, ארץ ישראל בתקופת הכיבוש המוסלמי הראשונה (634-1099), א-ג, תל אביב תשמ"ג.
- J. van Ghisèle, *Voyage en Egypte de Joos van Ghisèle 1482-1483*, Le Caire 1976
- י' גליס, מבוא לשוית מהרים אלאשקר, ירושלים תשי"ט.
- הגיל, אנציקלופדיה לתולדות חכמי ארץ ישראל, א-ג, ירושלים תשל"ה-תשל"ח.
- גלן פאשאלרן כתאבדיר נמאננדה נאקע אלאן פתוראת כתבדיר מס' 105 באוסף מנפר אונ'ק, אוניברסיטת אגרה.
- A. Galanté, *Histoire des Juifs de Rhodes, Chio, Cos*, Istanbul 1935
- idem, *Médecins Juifs au service de la Turquie*, Istanbul 1938
- idem, *Turcs et Juifs — étude historique, politique*, Stamboul 1932
- idem, *Documents officiels turcs concernant les Juifs de Turquie*, Stamboul 1931
- אחמד בן סער אלרין אלגמרי, דחירת אלאעלאם, כתב יד ערבי מס' 1850, הספרייה הלאומית, פאריס.
- I. Gendzier, 'Sanoua, Juif et nationaliste égyptien', *Etudes Méditerranéennes* (Paris), IX (mai 1961), pp. 73-79
- N. Granger (pseud.), *Relation d'un voyage fait en Égypte en l'année 1730*, Paris 1745
- H. Gerber, 'Jews and Money Lending in the Ottoman Empire', *JQR*, LXXI (1981), pp. 100-118
- ח' גרבר, יהודי האימפריה העות'מאנית במאות ה'16-17: כלכלה וחברה. מקורות לתולדות עם ישראל, ירושלים תשמ"ג.
- גזענות, חברה ים-תוכנית
- גזענות, חיי הציבור
- גזענות, סדרי חינוך
- גזענות, הקהילה המקומית
- גזענות, השדרות הסוציאליות
- גולאנדינוס, הערות
- גולב
- גולדברג, סחר היין
- גולדמן, רביז
- גונזלס, מסע
- גיב — באן
- גיל, ארץ ישראל
- גיסטל, מסע במצרים
- גליס, מבוא שוית אלאשקר
- גליס, חכמי א"י
- גלן פאשאלרן
- גלנטה, יהודי רודוס
- גלנטה, רופאים יהודיים
- גלנטה, חורכים ויהודים
- גלנטה, תעודות
- אלגמרי
- גנדזיר, צנוע
- גראנז'ר, מסע למצרים
- גרבר, הלוואה בריבית
- גרבר, יהודי האימפריה

- גרבר, יומה ומסחר
גרבר, מסמך
גרוסמן, אשכנז
גרץ
ד' ארביה
דה פלימה
דהאן
דובר בני מקרא
דה, וי מולטא
דה, והגדות
דה, הקהילה בירושלים
דה, יעקב קאשטור
דה, מעמד כלכלי
דה, קאשטור
דה, קשרים
דה, תעודות
דוידסון, אורגן השירה והפיוט
דולט, הקיבוץ
די אבילה, כתר תורה
דיארברג
דיואן שמואל דגור
דימטרובסקי, ויכוח
דימטרובסקי, פלפול
דימטרובסקי, ריב ברב
דלה-פרגולה, אנטומיה
דלה-פרגולה, נישואין
דלה-פרגולה, עלייה
- הגל, יומה ומסחר בין לאומי בפעילות הכלכלית של יהודי האימפריה
העדות מאת במאות טו-יו, ציון, מג (תשל"ח) עמ' 38-47.
הגל, 'מסמך' ורובי על אברהם די קאשטור מנהיג יהודי מצרים במאה
הט"ז, ציון, מה (תש"ס) עמ' 158-163.
א' גרוסמן, חכמי אשכנז הראשונים, ירושלים תשמ"א.
צ' גרץ, דברי ימי ישראל, ג, וארשא 1894.
- L. d'Arvieux, *Mémoires du Chevalier d'Arvieux envoyé extra-
ordinaire du Roy à la Porte*, I-VI, édit. J.B. Labat, Paris 1735
ר' דה פלימה, יהודים בארץ ערבית, חל"אביב 1980.
S. Douin (éd.), *L'Égypte de 1828 à 1830: Correspondance des
consuls de France en Égypte*, Rome 1935
דובר בני מקרא, ירחון קרא, רמלה.
א' דה, ד' יצחק די מולינא, קריט ספר, מד (תשכ"ט) עמ' 553-559.
הגל, לסימנה של דגירות במסגרת לתולדותיו של אברהם די קאשטור,
תריבץ, מא (תשל"ג) עמ' 325-337.
הגל, לתולדות הקהילה האשכנזית בירושלים במאה הט"ז, חלק א,
(תשל"ח) עמ' 25-33.
A. David, 'Castro, Jacob ben Abraham', *Encyclopaedia Judaica*,
Jerusalem 1972, V, col. 245
הגל, 'מעמדם הכלכלי של יהודי מצרים במאה הט"ז לאור תשובות
הרב"ם', מקדש ומים - מחקרים ביהדות ארצות האסלאם, חיפה
תשמ"א, עמ' 85-99.
הגל, לתולדותיו של אברהם קאשטור לאור מסמכים מן הגנזה,
מכאל, ט (תשמ"ה) עמ' קמז-קסב.
הגל, 'הקשרים בין יהודי צפון-אפריקה לארץ ישראל במאות הט"ז
הט"ז', פעמים, 24 (תשמ"ה) עמ' 74-86.
הגל, 'תעודות לתולדות יהודי מצרים וקשריהם האישיים והכלכליים עם
יהודי ארץ ישראל' (בדפוס)
י' דוידסון, אורגן השירה והפיוט, א-ד, ניו יורק תרפ"ה-תרצ"ג.
M.W. Dols, 'The Second Plague Pandemic and the Recurrences
in the Middle East', *JESHO*, XXII, 2 (1979), pp. 162-189
שמואל די אבילה, כתר תורה, אמשטרדם תפ"ז.
עב' אלעזר דיארברג, תרגומת אלנוחה אלמנה פי דבר אלחלפאא
האלמליכ אלמצריה, כתב יד 7844 The British Library, Add.
דיואן שמואל דגור, הצאת ד' ששון, אוכספורד תרצ"ד.
ח' דימטרובסקי, ויכוח שעבר בין רבי יוסף קארו והמבשר, ספנות, ו
(תשכ"ב) עמ' עא-קב.
הגל, 'על דרך הפלפול', ספר היובל לשי' בארץ, ירושלים תשל"ה, חלק
עברי, עמ' קא-קכ.
הגל, 'בית מדרשו של רבי יעקב בירב בצפת, ספנות, ז (תשכ"ג),
עמ' מג-קב.
S. Della Pergola, *Anatomia dell'ebraismo italiano*, Assisi-
Roma 1976
idem, *Jewish and Mixed Marriages in Milan, 1901-1968*, Jerusalem
1972
idem, 'Aliya and Other Jewish Migrations: Toward an Integrated

- Perspective', in: U.O. Schmelz, G. Natan (eds.), *Studies in the Population of Israel in Honor of Roberto Bachi, Scripta Hierosolymitana*, XXX (1986), pp. 172-209
- idem, *La trasformazione demografica della diaspora ebraica*, Torino 1983
- V. Denon, *Travels in Upper and Lower Egypt... During the Campaigns of General Bonaparte in that Country*, translated by A. Aikin, I-III, London 1803
- ש' דשן (עורך), *מחצית האומה*, רמת גן (כרמל).
- I. Howe, *World of our Fathers*, New York 1976
- F. Hasselquist, *Voyages and Travels in the Levant in the Years 1749-1752*, London 1766
- ש"ו דבלק, *לחלוצות ישיבות ירושלים וחכמיה בשלהי המאה הי"ז וראשית המאה הי"ח*, שלם, ב (תשל"ג), עמ' 113-192.
- דגל, *מבוא לרפוס-צולום של הרמב"ם דפוס נ' שאלחאלי*, הוצאת מקור, ירושלים תשל"ה.
- הגיל, *רבי אברהם הלוי מחבר שו"ת גנת ורדים וחכמי דורו*, חיבור לשם קבלת התיאור דוקטור, ירושלים תשמ"ג
- הגל, *'תקנות רגמיה בענייני אישות בספרד ובפרובאנס'*, שנתון רמזפט העברי, ב (תשל"ה), עמ' 240-250.
- א"מ דברמן, *לחלוצות המלחמה נבי השבתאות*, קבץ על ד, ג (יג), חוב' ב (תיש), עמ' ד-רטו.
- א' הד, *עלילות דם בוורכיה במאות חט"ז וחט"ח*, ספרות ה (תשכ"א), עמ' קלו-קמט.
- U. Heyd, *Ottoman Documents on Palestine 1552-1613*, Oxford 1960
- F. Head, *The Life of James Bruce, the African Traveller*, London 1830
- א' הרסי, *אשכול הכופר*, גזלוח 1836.
- P.M. Holt, 'Al-Jabarti's Introduction to the History of Ottoman Egypt', *BSOAS*, XXV (1962), pp. 38-51
- idem, 'The Pattern of Egyptian Political History from 1517 to 1798', *הולט*, שינוי חברתי ופוליטי, עמ' 79-90.
- idem, 'The Beylicate in Ottoman Egypt, During the 17th Century', *BSOAS*, XXIV (1961), pp. 214-248
- idem, *Egypt and the Fertile Crescent 1516-1922*, London 1966
- idem, 'Ottoman Egypt (1517-1798): An Account of Arabic Historical Sources', in: Idem (ed.), *Political and Social Change in Modern Egypt*, London 1968, pp. 3-12
- idem (ed.), *Political and Social Change in Modern Egypt*, London 1968
- R. Humbsch, *Beiträge zur Geschichte des osmanischen Ägyptens (nach arabischen Sultans- und statthalterurkunden des Sinai-Klosters)*, Freiburg 1976
- S. Hopkins, 'The Discovery of the Cairo Geniza', *Bibliotheca Africana*, IV, Cape-Town 1981, pp. 137-179

- דלהיפרגולה, שינוי דמוגרפי
- דטן, מסעות
- דשן
- הא, עולם אבותינו
- האסקריסט, מסעות
- הבלק, ישיבות ירושלים
- הבלק, מבוא
- הבלק, ר"א הלוי
- הבלק, תקנות רגמיה
- הברמן, שבתאות
- הד, עלילות דם
- הד, חשדות ייתומאות
- הד, פ' ברוט
- הרסי, אשכול הכופר
- הולט, אלג'ברתי
- הולט, היסטוריה פוליטית
- הולט, מוסד הכי
- הולט, מצרים
- הולט, מצרים העות'מאנית
- הולט, שינוי פוליטי וחברתי
- הומבש
- הופקינס, הגניזה

- Sh. A. Horodezky, 'Al-Ashkar, Moses Ben Isaac', *Encyclopaedia Judaica*, Jerusalem 1972, II, cols. 511-513
- C. Haimendorff, *Reis Beschreibung in Egypten, Arabien, Palästina, Syrien etc.*, Nürnberg 1646
- J. Haynes (Clark to a Merchant in Cairo), *Travels in Several Parts of Turkey, Egypt and the Holy Land*, London 1774
- A. Hill, *A Full and Just Account of the Present State of the Ottoman Empire in All Its Branches*, London 1710
- חזו' הירשברג, תולדות דיהודים באפריקה הצפונית, א-ב, ירושלים תשכ"ה.
- הגיל, 'על בעל דבר יוסף בן דודו של בעל קורא החרוזות וחסו למצות ישוב ארץ ישראל', ארץ ישראל, י (תש"א), עמ' 132-137.
- H.Z. Hirschberg, 'The Agreement between the Musta'ribs and the Magribis in Cairo 1527', in: *S.W. Baron Jubilee Volume*, II, Jerusalem 1975, pp. 577-590
- הגיל, 'ראשית התחרויות והשוב דהודי ביפו, ספר אטק' ירושלים תשי"ג, עמ' 223-229.
- H. Hirschfeld, 'A Karaite Conversion Story', in: *Jews College Jubilee Volume*, London 1906, pp. 81-100
- ישראל משה הכהן, תפארת אדם, בתוך: סדיו ישראל, חארשא תרנ"ה. שמחה יצחק בן משה הלוצקי, אורח צדיקים, וויאן 1830.
- B. Hansen, 'An Economic Model for Ottoman Egypt — The Economics of Collective Tax Responsibility', in: A.L. Udovitch (ed.), *The Islamic Middle East, 700-1900 — Studies in Economic and Social History*, Princeton 1981, pp. 437-519
- A. C. Hess, 'The Ottoman Conquest of Egypt (1517) and the Beginning of the Sixteenth-Century World War', *IJMES*, IV (1973), pp. 55-76
- י' הקר, 'הדרשה הספרותית במאה הט"ז — בין ספרות למקור היסטורי', פעמים, 26 (תשמ"ז), עמ' 108-127.
- הגיל, 'יוקתם ועלייתם של יהודי ספרד לארץ ישראל, 1492-1492', קהילה, 36 (תשמ"ה), עמ' 3-34.
- הגיל, 'אין פורענות באה לעולם אלא בשביל עמי הארץ — תשלום מס הגניזה על ידי חכמים בארץ ישראל במאה השש עשרה, שלם, ד (תשמ"ד), עמ' 63-118.
- J.R. Hacker, 'Spiritual and Material Links between Egyptian and Palestinian Jewry in the Sixteenth Century', in: *Egypt and Palestine*, ed. by A. Cohen and G. Baer, Jerusalem 1984, pp. 241-250
- K. Harant, *Voyage en Egypte de Christophe Harant de Polžic et Bezdržic 1598*, Le Caire 1972
- א' הרבני, וכו' לראשונים, א, פטרבורג התרס"ג.
- A. Hertzberg, *The French Enlightenment and the Jews*, New York 1968
- צ"י הרשל, מבוא להיסטוריה הכלכלית של המזרח התיכון בזמן החדש, ירושלים תשכ"ה.
- הורודזקי, אל אשקר
- הימנודורף, מסע
- היינס, מסעות
- היל, האימפריה
- הירשברג, אפריקה הצפונית
- הירשברג, דבר יוסף
- הירשברג, הסכם
- הירשברג, יפו
- הירשפלד, סיפור
- הכהן, תפארת אדם
- הלוצקי, אורח צדיקים
- הנסן, מודל כלכלי
- הס, כיבוש מצרים
- הקר, הדרשה
- הקר, זיקה ועלייה
- הקר, מס הגניזה
- הקר, קשרים
- הראן, מסע במצרים
- הרבני
- הרצברג, הוזהכלה בצרפת
- הרשל, מבוא

- A. Wood, *A History of the Levant Company*, London 1964
- J. Wild, *Voyages en Egypte 1606-1610*, traduits de l'allemand, présentés et annotés par O. Volkoff, Le Caire 1973
- M.C. Volney, *Travels Through Syria and Egypt in the Years 1783-1785*, translated from the French, I-II, London 1787
- R. Walpole, *Memoirs Relating to European and Asiatic Turkey and other Countries of the East*, London 1818
- T. Walsh, *Journal of the Late Campaign in Egypt, Including Descriptions of that Country*, London 1803
- J. Wormbser (at al.), 'Eigentliche Beschreibung der Ausreise und Heimfahrt, in Jahr 1561 naher den Heiligen Land', in: Feirabend (ed.), *Reisebuch des Heyligen Landes*, Frankfurt a. M. 1583
- E.J. Worman, 'Notes on the Jews in Fustat from Cambridge Genizah Documents', *JQR*, XVIII (1906), pp. 1-39
- idem, 'Un document concernant Isaac Louria', *REJ*, LVII (1909), pp. 281-282
- פי"ג וטיקוויטס, תולדותיה של מצרים ממחזור עלי ער סאראת, ירושלים 1983
- W. Wittman, *Travels in Turkey, Asia Minor, Syria and across the Desert into Egypt During the Years 1799-1801, in Company with the Turkish Army, and the British Military Mission*, London 1803
- U.M. de Villard, 'Ricerche sulla topografia di Qaṣr eṣ-Ṣamī', *Bulletin de la Société Royale de Géographie d'Égypte*, XII-XIII, Le Caire 1923-1924
- J. Weigl, 'Les juifs protégés français aux échelles du Levant et en Barbarie', *REJ*, XII (1886), pp. 267-282
- Johann Wild, *Voyages en Egypte* (Traduits de l'allemand, présentés et annotés par O.V. Volkoff), Le Caire 1973
- מ' וינשטין, 'המשבר הרחמי החברתי בקהילת אלג'יר במאה ה-18 ובראשית המאה ה-19', ב: *חוקר ומ' אביטובל (עורך)*, יהודי צמח אמריקה במאות ה-18 וה-19, ירושלים תש"ס, עמ' 20-30.
- ו' חלנאי, סיני - עבר והווה, ירושלים תשכ"ט.
- ג' וילקנסון, 'המלחן הרצוי בתקופה הבחנות', קדמוניות, ט (תשל"ז), עמ' 3-5.
- מ' וינר, 'האשראף וקאבא אלאשראף במצרים בתקופה העות'מאנית ובזמן החדש', *דמוזח החדש*, כה (תשל"ז), עמ' 293-310.
- M. Winter, *Society and Religion in Early Ottoman Egypt; Studies in the Writings of 'Abd al-Wahhāb al-Sha'rānī*, New Brunswick, N.J. 1982
- הנ"ל, 'יהודי מצרים בתקופה העות'מאנית לפי מקורות תורכיים וערביים', *מעמ*, 16 (תשמ"ג), עמ' 3-21.
- idem, 'The Islamic profile and the religious policy of the ruling class in Ottoman Egypt', in: *Religion and Government in the World of Islam, Israel Oriental Studies*, X (1980), pp. 132-145
- idem, 'A Seventeenth-Century Arabic Panegyric of the Ottoman

ור, תולדות חברת הלבאנט
יילד, מסעות במצרים

ולנאי, מסעות

ולטול, זיכרונות

ולש, יומן

וורמבור ואחרים

וורמן, הערות

וורמן, נחמך לוריא

וטיקוויטס

וטמן, מסעות

ויארד

ויל, יהודי החסות

וילד, מסעות במצרים

וינשטין, אלג'יר

חלנאי, סיני

וילקנסון, מלחן

וינר, אשראף

וינר, חברה דת

וינר, יהודי מצרים

וינר, מדיניות דתית

וינר, שיר הלל

- Dynasty', *Asian and African Studies*, XIII, 2 (July 1979), pp. 145-146
- idem, 'Turks, Arabs and Mamluks in the Army of Ottoman Egypt', *Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes*, LXXII (1980), pp. 97-122
- M. Wischnitzer, *A History of Jewish Crafts and Guilds*, New-York 1965
- מי ולנשטין, 'המשורר יצחק די לאון - על פי כיו שוקן 37 וכי אוסטומד 2500, ספר היובל לכבוד הרב י' ברוך, לחדון תשכ"ו, עמ' 170-171.
- דגל, 'משה יהודה עבאס', מלילה, א (תשרי) עמ' 54-60; ב (תשרי) עמ' 135-140; ג-ד (תשרי) עמ' 240-254.
- דגל, 'על המשורר רחמים קלעי, סביבתו וחוגו', ספר חיים שירמן, ירושלים תשל"ו, עמ' 111-134.
- I. Wallerstein, 'The Ottoman Empire and the Capitalist World Economy - Some Questions for Research', in: O. Okyar & H. İnalcik (eds.), *Social and Economic History of Turkey (1071-1920)*, Ankara 1980, pp. 117-122
- Arabic-English Dictionary: The Hans Wehr Dictionary of Modern Written Arabic*, J.M. Cowan ed., 3rd ed., Wiesbaden 1971
- ז' וזהר, 'הוראת הלכה בעדן של תמורה', בתוך: דשן [ברפוט]. דגל, 'הלכה ומחשבות', דרכי דאגות חכמי מצרים לאחרי המהפכה: 1882-1922, ירושלים תשמ"א (שכפול).
- דגל, 'משנתם והלכות של חכמי ישראל במצרים המודרנית, פעמים, 16 (תשמ"ג, עמ' 45-88).
- M. Jomard, 'Des Portes du Caire', in: *Description de l'Egypte*, XVIII, Paris 1829
- ח"ו הירשבורג (עורך), זכור לאברהם, לזכר ר"א אלמאליח, ירושלים תשל"ב
- ספר זכרונות בית דין באלכסנדריה אחר שנת תקמ"ט (ג' דף), כתב יד נ"ו יורק, בית המדרש לרבנים Mic. 3546 (מספר במכון לתלמודי כתבי יד עבריים בירושלים, כרטיס זמני, 291351).
- י' וזהר, מפאולו הרביעי עד פיוס החמישי, ירושלים תשי"ד.
- R.C. Jennings, 'Loans and Credit in Early 17th Century Ottoman Judicial Records', *JESHO*, XVI (1973), pp. 168-215
- A. Hourani, 'The Ottoman Background of the Modern Middle East', in: K.H. Karpat (ed.), *The Ottoman State and its Place in World History*, Leiden 1974, pp. 61-78
- R. Khoury, 'Note sur les foires et pèlerinages juifs d'Egypte', in: *Hommages à la mémoire de Serge Sauneron II: Egypte post-pharaonique*, Le Caire 1979, pp. 459-469
- שלמה חזן, 'המעלות לשלמה', הוא שם הגרולים מהמחזק תפני, נא אמן חר"ד (נ"ב: ירושלים תשכ"ח).
- אליהו חזן, נדה שלום, מנהגי נא אמן וארץ מצרים, נא אמן וחר"ד.
- ז' וזהר, 'הוראת הלכה וזהר, הלכה ומחשבות
- זהר, 'משנת הלכות
- זמארד
- זכור לאברהם
- זכרונות בית דין באלכסנדריה
- זהר, מפאולו וינגס, 'הלכות ואשראי
- ז' וזהר, 'הקדע העות'מאני
- חזרי
- חזן, 'המעלות לשלמה
- חזן, נדה שלום

- משה ישראל חזון, שארית וזחלה, אלכסנדריה תרנ"ב.
יצחק בן אברהם הרומא, חזון אמתה, אשדוד 1975 (חלק א' מספר ידועות שלמה).
- A.H. Hyamson, *The British Consulate in Jerusalem in Relation to the Jews of Palestine*, I-II, London 1939-1941
חילאק, הארץ-ימי מצריי קאהרה, כתב יד מס' 628, ספריית אוניברסיטת אסלאמבול.
- A.M. Khalifa, *The Population of the Arab Republic of Egypt*, Cairo 1973 (1974 World Population Year, CICRED Series)
מחבר אלרן אלמקמי, אלרן אלמקמיא פי אלרן אלמקמיא, כתב יד מס' 427 באוסף לבריג שבאוניברסיטת יל.
- יצחק חזון, בארות חמר, שאלותיו ותריו.
הגיל, בני יצחק, שאלותיו ותריו.
J. Hassoun, *Alexandries*, Paris 1985
idem, 'Abd El Kebir Khatibi', *ibid.*, Paris 1985
idem, *Juifs du Nil*, Paris 1981
idem (ed.), *Juifs d'Egypte. Images et textes*, Paris 1984
idem, 'Accusations de meurtres rituels portées par les Chrétiens contre les Juifs en Egypte entre 1870 et 1910', *REJ*, CXL (1981)
- מחמד אבן טאלם אלמקנא, מנתקא אלעבאראת פי כע' מא לשח'נא מן אלמקנאב ואלכראמא, כתב יד מס' 4992 באוסף גרטיהודה באוניברסיטת פרינסטון.
- חיים דוד שבתי טאראגאן, אגרת שבוקין, קודר תרפ"ד.
B. Taragan, *Les communautés Israélites d'Alexandrie; aperçu historique depuis les temps des Ptolémées jusqu'à nos jours*, Alexandrie 1932
י"מ טוליאנו, ארז גנזים, ירושלים תשי"ך.
הגיל, 'בתי הכנסת העתיקים באלכסנדריה וסביבתה', *HUCA*, יב-יג (1937-1938) חלק עבר, עמ' 701-713.
הגיל, 'הכנסתים באלג'יר ד' חיים כפזי במצרים', סיני, ל (תשי"ב), עמ' עו-עט.
- הגיל, קונטרס שלש חשבות, הוסיאטין תרס"ח.
הגיל, שרד ופליט, תל אביב תשי"ח.
חזון טורניאנסקי, 'צורר איגרות בידש מירושלים משנות השישים של המאה השש עשרה', שלם, ד (תשמ"ד) עמ' 149-210.
R.L. Tignor, 'Egyptian Jewry, Communal Tension...', in: A. Cohen and G. Baer (eds.), *Egypt and Palestine: A Millennium of Association (868-1948)*, Jerusalem and N.Y. 1984, pp. 332-347
L. da Tiepolo, *Relazioni dei consolati di Alessandria e di Soria, per la Repubblica Veneta, negli anni 1552-1560*, Venezia 1857
יום טוב לוי טנטאוי, איגרת הליכות יום טוב, קודר 1941.
מ' טנבריס, 'הקונסוליה הבריתית בירושלים 1858-1890', קהילה, 5 (תשל"ח) עמ' 83-108.
- חזון, שארית וזחלה
חזון אמתה
חיימסון
חילאק
חליפה, אוכלוסיה
אלחמר
חזון, בארות חמר
חזון, בני יצחק
חסון, אלכסנדריה
חסון, חטיבי
חסון, יהודי העולם
חסון, יהודי מצרים
חסון, עלילות דם
אלחפנאוי
טאראגאן, אגרת שבוקין
טאראגאן, קהילות אלכסנדריה
טוליאנו, ארז גנזים
טוליאנו, בתי הכנסת
טוליאנו, הכנסתים באלג'יר
טוליאנו, שלש חשבות
טוליאנו, שרד ופליט
טורניאנסקי, צורר איגרות
טיגנר
טיפולו, קונסולטים
טנטאוי, הליכות יום טוב
טנבריס, הקונסוליה הבריתית

- להחדה, מגילת מצרים
יהודי מצרים בתמנות
יחזקאל, ספר שירה ורינה
לח, תולדות אליהו
יער, אגרות ארץ ישראל
יער, הדפוס במזרח
יער, ושיבות פריא
- יער, מחקר ספר
יער, מסע משולם מחלטה
יער, מסעות ארץ ישראל
יער, שלוחי ארץ ישראל
יקרא דשכבי
ירושלם, ספר המסעות
- ישראל, מגדני מצרים
ישראל, שני אליהו
- ההן א', יהודים בשלטון האסלאם
כהן א', מצרים ואי
כהן א', קאסטרו
כהן א', השלטון
כהן ג', ארבעת השבויים
כהן וסטילמן
כהן ח', יהודי המזהית (אנגלית)
כהן ח', יהודי המזהית (עברית)
כהן מר, יהודים תחת האסלאם
כהן מר, ממשל עצמי יהודי
כהן מר, משבר 1442
כהן מר, דגירות
כהנא, עזבנות
- ריי יהודה, 'עגילת מצרים', רשומות, ה (תרפ"ז), עמ' 385-402.
ראה: חסון, יהודי מצרים
יוסף יחזקאל, ספר שירה ורינה, ירושלים (חשד).
יוסף חיים לח, תולדות אליהו, ירושלים תרצ"ג.
א' יער, אגרות ארץ ישראל, רמת גן 1971.
הגיל, הדפוס העברי בזרצות המזרח, ירושלים תרצ"ז.
הגיל, 'שיבות פריא בירושלים ובחברון', ירושלים, ד (תשי"ב), עמ' קפה-רב.
הגיל, מחקר ספר, ירושלים תשי"ח.
ראה לפי: מסע.
דגיל, מסעות ארץ ישראל, רמת גן 1971.
הגיל, שלוחי ארץ ישראל, ירושלים תשי"א.
יוסף דוד, יקרא דשכבי, שאלותי תגלד.
משה ביר אליהו דלוי ירושלם, ספר המסעות משנת החדר עד התרע"ז, גנוי ישראל, פטרסבורג 1865.
יום טוב ישראל, ספר מגדני מצרים, ירושלים תרל"ג.
אליהו ביר משה ישראל, שני אליהו, דרשות לזוהר תקס"ז.
- א' בון, יהודים בשלטון האסלאם, קהלת ירושלים בראשית התקופה העותמאנית, ירושלים תשמ"ב
A. Cohen, 'Sixteenth Century Egypt and Palestine, The Jewish Connection as reflected in the sijill of Jerusalem', in: *Egypt and Palestine*, ed. by A. Cohen and G. Baer, Jerusalem 1984, pp. 232-240
הגיל, 'האומנם נבנו חומות ירושלים על ידי אברהם קאסטרו', ציון, מז (תשמ"ב), עמ' 407-418.
הגיל, 'השלטון העותמאני בארץ ישראל - מחורש פניה של רצעת החוק', קתדרה, 34 (תשמ"ה), עמ' 55-74.
G. Cohen, 'The Story of the Four Captives', *Proceedings of the American Academy for Jewish Research*, XXIX (1960-1961), pp. 55-131
מר כהן ח' סטילמן, צגות קאדור ומגדני גיזה של יהודי המזרח, מעמים, 24 (תשמ"ה), עמ' 1-35.
H. Cohen, *The Jews of the Middle East 1860-1972*, Jerusalem 1973
ח' כהן, יהודים בארצות המזרח התיכון בימינו, ירושלים חש"ג.
M.R. Cohen, *The Jews Under Islam from the Rise of Islam to Sabbatai Zevi*, Princeton 1981
idem, *Jewish Self-Government in Medieval Egypt*, Princeton 1980
idem, 'Jews in the Mamluk Environment: The Crisis of 1442 (A Geniza Study)', *Bulletin of the School of Oriental and African Studies*, XLVII, 3 (London 1984), pp. 425-448
מר כהן, 'הקורות לראש משרת היהודים (וצמידות) במצרים, פעמים, 2 (תשל"ט), עמ' 5-14.
ר' כהנא, 'עזבנות לטובת ארץ ישראל בספרות העותמאנית', מחקרים בספרות התשעבית, ירושלים תשל"ג, עמ' 206-238 (=סיני, לא (תשי"ג), עמ' יד-מז).

- א' כוכאן, אהל אברהם – לחיטקי בית מדרש, אודסה תרס"ג [מהדורה שנייה: קודר תשט"ז].
- י' כחלק, דומאבק על דמוות הרוחנית של העדה היהודית בלוב במאה הי"ט ובעשור הראשון של המאה העשרים, בתוך: זכור לאברהם, לזכר ר"א אלמאליח, ירושלים תשל"ב, עמ' 79–122.
- Alliance Israélite Universelle, *Vingt-cinquième anniversaire (de l')*, Paris 1885
- אלכלים – עותון קראי רו שבועי, קדור 1945–1955.
- י' כנעני, 'החיים הכלכליים בצפת ובסביבותיה במאה השש עשרה וחצי המאה השבע עשרה', ציון, ו (תרצ"ד) עמ' קעב–דיו.
- אשורתי הפרחי, בפתח ופרח, מהדורת א"מ לונץ, א-ב, ירושלים תרנ"ז–תרנ"ט.
- מ"מ כשר, שרי האלק א-ב, ירושלים תשמ"ג.
- כתאב אלד'ים'אאר ואלנחאף פי כאר אלענאאע ואלחראק, Ms. Gotha, no. 90.)
- ל.ב. מספר היהודים
- לבולח, מסעות והערות
- לואיס, בראח
- לואיס, גילדות
- לואיס, יהודי האסלאם
- לואיס, תורכיה המודרנית
- לויטאנוס, פייר בילון
- לוסינאן, מרד עלי בי
- לופו ואחרים
- לוצקי, פראנקוס
- לוקה, אבו נדארה
- לוקה, חקלאות
- ליזונסטון, עלי בי
- ליטמן, יהדות מצרים
- ליטמן, יהודים
- I. Loeb, 'Le nombre des Juifs de Castille et d'Espagne au moyen age', *REJ*, XIV (1887), pp. 161-183
- G. Laboulaye, *Les voyages et observations du Sieur de Laboulaye le Gouz*, Paris 1657
- B. Lewis, 'Beraili', האנציקלופדיה של האסלאם, מהד' ב.
- idem, 'The Islamic Guilds', *Economic History Review*, XVIII (1937), pp. 20-37
- idem, *The Jews of Islam*, Princeton, N. J. 1984
- ב' לואיס, צמחיה של תורכיה המודרנית, ירושלים תשל"ו.
- י' לחיטאנוס, 'דגוסט פייר בילון על הקהילות במזרח ויהודי ספרד במאה הי"ט', ארץ יהודי ספרד, א (תשי"ט) עמ' 42–73.
- S. Lusignan, *History of the Revolt of Ali Bey Against the Ottoman Porte*, London 1783
- R. Lopez, H. Miskimin & A. Udovitch, 'England to Egypt, 1350-1500, Long Term Trends and Long Distance Trade', in: M. A. Cook (ed.), *Studies in the Economic History of the Middle East*, London 1970, pp. 93-128
- א' לוצקי, 'היפראנקוס' בחלב והשפעת הקפיטולציות על תושביה היהודיים (משנת 1673 עד תקופת המהפכה הצרפתית), ציון, ו (תשי"א), עמ' 46–79.
- A. Louca, 'Abou Nadara', in: *Voyageurs et écrivains égyptiens en France au XIXe siècle*, Paris 1970, pp. 153-178
- idem, 'Une vision européenne de l'Egypte agricole au 19e siècle', J. Ninet, in: Groupe de Recherches et d'Études sur le Proche Orient, *L'Égypte au XIXe siècle*, Paris 1982, pp. 283-298
- J.W. Livingstone, 'Ali Beyal-Kabir and the Jews', *Middle Eastern Studies*, VII (1971), pp. 221-228
- מ' ליטמן, 'יהדות מצרים במאות הי"ז–י"ט על פי ספר השרת של חכמי הזמן, חיבור לשם קבלת התואר דוקטור, רמת גן תשל"ח.
- ה"ל, 'יהודים בין הקהילות במצרים במאות הי"ז והי"ט, פעמים, 16 (תשמ"ג), עמ' 29–55.

- ליתמן, עליזה לא-י
 רגיל, 'העליות לארץ ישראל ממצרים בשלוח התקופה הממלוכית
 הראשית והשלטון העות'מאני, קושרה, 23 (תשמ"ב), עמ' 47-54.
 רגיל, 'הקשרים שבין מצרים לקהילה במאות הט"ז והי"ז, סיני, מח
 (תשמ"א), עמ' מח-נט.
 רגיל, 'תשובה אחת משרת ר' חיים כפטי', ממורח וממערב, ב (תשמ"ג)
 עמ' 53-66.
 E.W. Lane, *Manners and Customs of the Modern Egyptians*,
 London 1954
 F.C. Lane, 'The Mediterranean Spice Trade', *American
 Historical Review*, XLV (1940), pp. 581-590
 idem, 'Venetian Shipping during the Commercial Revolution',
ibid., XXXVIII, 2 (1933), pp. 219-239
 H.L. Lichtenstein, in: *Voyages en Égypte pendant les années
 1587-1588*, Caire 1972, pp. 1-25
 Lindsay (Lord), *Letters on Egypt, Edom and the Holy Land*, I-II,
 London 1839¹
 א' לנגה, הלכות עירובין, ירושלים תשל"ג.
 J.M. Landau, 'Abū Naddāra — an Egyptian Jewish nationalist',
Journal of Jewish Studies, III (1952), pp. 30-44; V (1954), pp.
 179-180
 idem, 'A Note on the Language Problems of the Jews in Modern
 Egypt', *Orientalia Hispanica*, I, Leiden 1974
 idem, 'Jews in Nineteenth Century Egypt — Some Socio-
 Economic Aspects', in: F.M. Holt (ed.), *Political and Social
 Change in Modern Egypt*, London 1968, pp. 196-208
 idem, *Jews in Nineteenth Century Egypt*, New York 1969
 י"מ לנדא, יהודים במצרים במאה התשע עשרה, ירושלים תשכ"ו.
 idem, 'The Beginnings of Modernization in Education: The
 Jewish Community in Egypt as a Case Study', in: W.R. Polk
 and R.L. Chambers (eds.), *Beginnings of Modernization in the
 Middle East: The Nineteenth Century*, Chicago and London
 1968, pp. 299-312
 idem, 'Hebrew Sources for the Socio-Economic History of the
 Ottoman Empire', *Der Islam*, LIV, 2 (1977), pp. 205-212
 idem, *Middle Eastern Themes*, London 1973
 רגיל, 'עלילות רמ ודיעות יחידים במצרים בסוף המאה ה-18', סמכות,
 ה (תשכ"א), עמ' תיו-חס.
 משה חאני, לקט הקמה, אמשטרדם חס"י.
 E. Mahler, *Handbuch der jüdischen Chronologie*, Hildesheim 1967
 B. Maillot, *Description de l'Égypte contenant plusieurs remarques
 sur la géographie ancienne et moderne ... Consul de France au
 Caire (1692-1708)*, Paris 1735
 M. Meyerhof, *Medieval Jewish Physicians in Near East from
 Arabic Sources*, Bruges 1938
 ל"א מאיר, 'עמדת היהודים בימי הממלוכים', ספר מגנט, ירושלים
 תרצ"ח, עמ' 161-167.
 ליתמן, הקשרים
 ליתמן, תשובה
 לין, נימוסים ומנהגים
 לין, סחר התבלינים
 לין, ספנות
 ליכטנשטיין
 לינדסי, מכתבים
 לנגה, עירובין
 לנדא, אבו נאדארה
 לנדא, בעות לשונות
 לנדא, היבטים חברתיים-כלכליים
 לנדא, היהודים במצרים (אנגלית)
 לנדא, היהודים במצרים (עברית)
 לנדא, המודרניזציה בחינוך
 לנדא, מקורות עבריים
 לנדא, נושאים מורחבים
 לנדא, עלילות רמ
 לקט הקמה
 מאהר
 מאהר, תיאור מצרים
 מאהר, רפאים יהודיים
 מאיר, עמדת היהודים

- J. Mann, *The Jews in Egypt and in Palestine under the Fāṭimid Caliphs*, Philadelphia 1920-1922 [repr. 1970]
idem, *Texts and Studies*, Philadelphia 1935
- P. Masson, *Histoire du commerce français dans le Levant au XVIII^e siècle*, Paris 1911
idem, *Histoire du commerce français dans le Levant au XVIII^e siècle*, Paris 1896
- G. Mariti, *Travels Through Cyprus, Syria and Palestine, with a General History of the Levant*, translated from the Italian, London 1791
- עלי באשא מבאר, אלחוט אלחטיקה אלגנדיה, קהר 7-1304/1884.
ריש אנדיה, מדרש שמואל, תציה שליט.
מהמה דפתר, ארכיון משרד ראש הממשלה, אסתאנבול.
מהמהי מצר, ארכיון משרד ראש הממשלה, אסתאנבול.
M. Moch, 'La Communauté juive d'Égypte en voie de disparition?', *Cahiers de l'Alliance Israélite Universelle*, Fév. 1957, pp. 14-18
יחזק מולכו, אורחות ישר, תל אביב תשליח.
י. מונטשיין, 'ספר ילקט הקמח' לר' משה חאגין, חלק 'יחזק משפט',
עלי ספר, י (תשמ"ב) עמ' 93-112.
- J. Montefiore, *Private Journal*, London 1836 (repr. Jerusalem 1975)
- B. Monconys, *Voyage en Egypte (1646-7)*, présentation et notes d'H. Amer, Le Caire 1973
- י. מוסר, 'אנצרות חרשים של כתבי יד יהודיים בקאיר', ממורח וממערב,
בעריכת א' אלמליח, א (תרע"ט) עמ' 27-31.
- H. Motzki, *Dimma und Égalité, die nichtmuslimischen Minderheiten Ägyptens in der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts und die Expedition Bonapartes (1798-1801)*, Bonn 1979
- J. Mosseri, 'The Synagogues of Egypt — Past and Present', *The Jewish Review*, V, no. 25, London 1913-1914, pp. 31-44
- V. H. Mosseri et Ch. Audebeau, *Les constructions rurales en Egypte*, Le Caire 1921
- שי מורה (עורך), חיבורי יהודים בלשון הערבית 1863-1973, ירושלים תשלי"ד 1973.
- F. Moryson, *An Itinerary of Fynes Moryson*, I-IV, Glasgow — New York 1907
- A. Morison, *Voyage en Egypte*, présentation et notes de G. Goyon, Caire 1976
- M. Mizrahi, *L'Égypte et ses Juifs — Le temps révolu*, Lausanne 1977
- Mondain égyptien et du Proche-Orient*, Le Caire 1952
- ייל מיימן, 'רבי בצלאל אשכנזי וספריו', סיני ספר הובל, ירושלים תשי"ח, עמ' פט-קכ.
- P.A.M. Myller, *Peregrinus in Jerusalem*, Wien — Nürnberg 1735
- I. Münz, *Die Jüdischen Ärzte im Mittelalter*, Frankfurt a.M. 1922
- V.A. Mirelman, 'The Jewish Community Versus Crime: The Case
- מאן, יהודים במצרים
מאן, מקורות ומחקרים
מאסון, הסחר הצרפתי במאה ה־17
מאסון, הסחר הצרפתי במאה ה־18
מארטי, מסעות
מבאר, חוט
מדרש שמואל
מהמה דפתר
מהמהי מצר
מוך, הקהילה היהודית במצרים
מולכו, אורחות ישר
מונטשיין, לקט הקמח
מונטפיוור, יומן
מונקוניס, מסע במצרים
מוסר, כתבי יד
מוצקי, ד"מה ושוחין
מוצרי, בתי הכנסיות
מוצרי — אודוב
מוזח
מוריסון, דרכו
מוריסון, מסע במצרים
מורחי, מצרים ויהודה
מי ומי במצרים (בתוך)
מיימן, בצלאל אשכנזי
מילר, ירושלים
מינץ, רופאים יהודיים
מירלמן

- of White Slavery in Buenos Aires', *Jewish Social Studies*, XLVI, 2 (1984), pp. 145-168
 שאוהן מכאריס, תאריך אל-אסראאליין, קויר 1904.
 מי מלכו, יתקנת חוקת בתים, חצרות וחניות בשאלותיקי, סיני, כח
 (תשכ"א) עמ' רצו-שד.
 ייר מלכו, ירבי לוי בן חביב יאיש ירושלים משומרי החומות, חמדת
 ישראל - קבץ לזכרו של מרן חיים חוקיה מדיני, ירושלים תש"ו, עמ'
 42-33
 א' ממי, שחרורו של דהדרי, תל אביב תשל"ז.
 J.E. Mandaville, 'Usurious Piety — The Cash Waqf Controversy
 in the Ottoman Empire', *JMES*, X (1979), pp. 289-308
 R. Mantran, 'L'Empire Ottoman et le commerce Asiatique aux
 16e et 17e siècles', in: S.R. Richards (ed.), *Islam and the Trade of
 Asia*, Oxford 1970, pp. 169-179
 idem, *Istanbul dans la seconde moitié du 17e siècle*, Paris 1962
 דצ"ל, 'Hisba', האנציקלופדיה של האסלאם, מוד"ב.
 idem, 'Le milieu urbain et social a Istanbul — les gens des
 corporations', in: R. Mantran, *L'Empire Ottoman du 15e au 18e
 siècle*, London 1984, III, pp. 118-313
 idem, 'La transformation du commerce dans l'empire Ottoman
 au 18e siècle', *ibid.*, VI, pp. 220-235
 L. Meignen, 'Esquisse sur le commerce français du café dans le
 Levant au 18 siècle', in: J.P. Filippini (et al.), *Dossiers sur le
 commerce français en Méditerranée Orientale au 18e siècle*,
 Paris 1976, pp. 102-150
 מנשה בן ישראל, מקוה ישראל, ילנה תקצ"ו.
 מסע משולם מחלטרה, מהדורת א' יער, ירושלים תש"ט.
 M. Ma'oz, 'Changes in the Position of the Jewish Communities of
 Palestine and Syria in Mid-Nineteenth Century', *Studies on
 Palestine during the Ottoman Period* (ed. M. Ma'oz), Jerusalem
 1975, pp. 142-163
 רומא וזיא, חידושים ושרית מעשה חייא, ונציה תר"ב.
 A. Cohen and G. Baer (eds.), *Egypt and Palestine. A Millennium of
 Association (868-1948)*, Jerusalem 1984
 Egypte, Direction du Recensement. *Recensement général de
 l'Egypte 1er juin 1897 — 1er Moharrem 1315*, I-III, Le Caire 1898
 Egypt, Ministry of Finance, Census Department, *The Census of
 Egypt taken in 1907*, Cairo 1909
 Egyptian Government, Ministry of Finance, Statistical
 Department, *The Census of Egypt taken in 1917*, I: *Village
 Returns*, Cairo 1920; II, Cairo 1921
 Kingdom of Egypt, Ministry of Finance, Statistical and Census
 Department, *Population Census of Egypt, 1927 I: General
 Tables*, Cairo 1931
 Egyptian Government, Ministry of Finance, Statistical and
 Census Department, *Population Census of Egypt, 1937*, II:
General Tables, Cairo 1942

מכאריס

מלכו, חוקת בתים

מלכו, רלב"ח

ממי, שחרורו של דהדרי
 מנדויל, מחלוקת הוקף

מנטראן, האימפריה

מנטראן, אסראנבול
 מנטראן, חקבה
 מנטראן, הסביבה העירונית

מנטראן, שינוי הסחר

מנין, סחר הקפה

מנשה בן ישראל, מקוה ישראל
 מסע משולם מחלטרה
 מעז, מיינויים במצב דהדורים

מעשה חייא
 מצרים וארץ ישראל

מצרים, מפקד 1897

מצרים, מפקד 1907

מצרים, מפקד 1917

מצרים, מפקד 1927

מצרים, מפקד 1937

- Republic of Egypt, Ministry of Finance and Economy, Statistical and Census Department, *Population Census of Egypt, 1947, II: General Tables*, Cairo 1954
מצרים, מפקד 1947
- United Arab Republic, Census Department, *General Census of Population 1960, II: General Tables*, Cairo 1963
מצרים, מפקד 1960
- Egypt, Ministry of Finance and Economy, Statistical Department, *Vital Statistics*, Cairo
מצרים, שנתון-כיס סטטיסטי
- Gouvernement Egyptien, Ministère des Finances, Département de la Statistique Générale, *Annuaire Statistique de Poche*, Le Caire
מצרים, שנתון סטטיסטי
- Gouvernement Egyptien, Ministère des Finances, Département de la Statistique Générale, *Annuaire Statistique*, Le Caire
מקאבד - ג'נס
- C. McEvedy, and R. Jones, *Atlas of World Population History*, Harmondsworth 1978
מקנאן, חי הכלכלה
- B. Macgowan, *Economic Life in the Ottoman Empire — Taxation, Trade and the Struggle for Land 1600-1800*, Cambridge 1981
אלמקרוזי, חיטט
מרגליות, הלבנות הנגיד
מרכס, משפחת ישראל
מרכס, החילופים
- A. Marx, 'A Description of Bills of Exchange 1559', *American Economic Review*, VI (1916), pp. 609-614
מרכס, שטרי חליפן
- ראה לפי מסע
משולם מחלטיא, ספר המסע
- א' נגב, 'דוכנסות בנגב המרכזי — סקירה היסטורית', קדמוניות, ט (תשל"ז), עמ' 16-21
נגב, כנסיות
- Ch.M.F. Nointel, *Les voyages du Marquis de Nointel (1670-1680)*, éd. A. Vandal, Paris 1900
נואנטל, מסעות
- Mémoires de Nubar Pacha*, Introduction et notes de Mirrit Boutros Ghali, Beyrouth 1983
נובאר מאשא, זיכרונות
- ראה גם: אילון
נחשטט
נישטט
- F.L. Norden, *Voyage d'Égypte et de Nubie, I-III*, Paris 1795-1798
נורן, מצרים ונובה
- G.H.El-Nahal, *The Judicial Administration of Ottoman Egypt in the Seventeenth Century*, Minneapolis and Chicago 1979
אלנזאל
- H. Nahoum (éd.), *Recueil de firmans impériaux Ottomans adressés aux valis et aux khédives d'Égypte 1006 H — 1322 H (1597-1904)*, Le Caire 1934
נחום, אוסף פירמאנים
- J. Nehama, *Histoire des Israélites de Salonique*, Salonique 1935
נחמה, שאלוניקי
- M.C. Niebuhr, *Travels Through Arabia and other Countries in the East*, translated into English by R. Heron, I-II, London 1792
ניבוהר, מסעות בערב
- G.C. Neitzschitz, *Sieben-jährige und gefährliche neuerbesserte Europa Asiat und Africane Welt Beschauung*, Nürnberg 1686
נייטשיץ, חיזור העולם
- י' ניני, ממוזה ומים: יהודי מצרים, חי יום יום והשתקפותם בספרות העשרות, תרמ"ב-תרע"ד, תל-אביב תש"ם, ניני

- ניני, יהודה אגן דם התיכון
ירושלים תשמ"ב
- ניצל, מסע
ניקולסון, קטלוג
ניקומדיאן, גן עדן
נישואין ופריון
- נסיים, הגהות לשונית
נצראללה יוסף
נקודות בלשון
- סאמי-שאכיר-צבחי
סבארי, סחר צרפת
- סבארי, מכתבים (צרפתית)
סבארי, מכתבים (אנגלית)
סדר אלחוזי
סובול, המהפכה הצרפתית
- סוורונס, סחר שאלוניקי
סוני, מסעות במצרים
סוסה
סטילמן
- סטרפלינג, ההורכים העות'מאנים
סיקרון, העלייה לישראל
סליה
סלשין, יהודים במצרים
סלשין, יהודים באי טוריה
- דגיל, יהודה אגן דם התיכון
ירושלים תשמ"ב
- K. Nützel, 'Die Reise des Nürnberger Patriziers, von Sündersbühl ins heilige Land 1586', in: *Archiv für Kulturgeschichte*, XLVI (1946), pp. 28-96
- E.W.B. Nicholson, *Catalogue of the Hebrew Manuscripts in the Bodleian Library*, II (1906), Addendum to Librarian's 'Introductory Note', London 1910
- א' ניקומדיאן, גן עדן, גולח ורכיב
הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, נישואין ופריון, חלק 2 נתונים משלב ב של המפקד, פרסומי מפקד האוכלוסין והעיון, 1961, מס' 32, ירושלים 1966
- י' נסיים, 'הגהות על שולחן ערוך', ספר רבי יוסף קארו, ירושלים תשכ"ט, עמ' עה-פא.
- נצראללה יוסף, אלכסנדר אל-מג'ר, פי קואנדר אלהלמה, קודר 1990
- Highlights in Archaeology*, The Israel Museum, Jerusalem 1984
- Sami Şakir-Subhi, *Tarih*, Istanbul A.H. 1198
- J. Savary, *Le parfait negociant ou instruction generale pour ce qui regarde le commerce des marchandises de France & des pays étrangers*, (Enrichi d'augmentations par le sieur Jacques Savary des Bruslons et M. Philemont-Louis Savary), I-III, Paris 1777
- C.E. Savary, *Lettres sur l'Egypte (voyage en 1777-1778)*, I-III, Paris 1786
- idem, *Letters on Egypt*, I-II, London 1786
- סדר אלחוזי, אלכסנדר 1887
- א' סובול, המהפכה הצרפתית, תרגום מצרפתית ל' יחול, הל אביב תש"ב
- N. Svoronos, *Le Commerce de Salonique au XVIII^e siècle*, Paris 1956
- C.S. Sonnini, *Travels in Upper and Lower Egypt (Undertaken by Order of the Old Government of France)*, London 1800
- N. Sousa, *The Capitulatory Regime of Turkey, Its History and Nature*, Baltimore 1933
- Y.K. Stillman, 'The Wardrobe of a Jewish Bride in Medieval Egypt', ברע: י' בן עמי - ד'ני (עורכים), פרקים בחקר מנהגי חורונה, מחקר ומרכז לחקר דפולקלור, 3, ירושלים תשל"ד, עמ' 297-304
- G.W.F. Stripling, *The Ottoman Turks and the Arabs 1511-1574*, Philadelphia 1942
- מ' סקרון, העלייה לישראל 1948 עד 1953, תוספת סטטיסטיקה, ירושלים, מרכז פאלק למחקר כלכלי בישראל והלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, סדרת פרסומים מיוחדים, מס' 60, 1957
- י' סליה, 'אפריקא', המגיד, 1 (תמוז תרצ"ג), עמ' 188
- ג' סלשין, 'היהודים במצרים, לוח אזאטקף לשנת תרצ"ח, ואורש תרצ"ח, הגיל, 'יהודים באי טוריה במאה ה-15', קובץ התברור העברית לחקירת ארץ ישראל ותחנותיה, ירושלים תרצ"ח, עמ' 323-330

- מ' סליון, הביטוח בזהב, חל אביב תשמ"ו.
יוסף סמבר, דברי יוסף, כתביד פאריס – כ"ח H 130 A, מהדורת צלילום של כתב דוד עם מבוא מאת ש' שטובר, ירושלים תשמ"א.
יוסף סמבר, דברי יוסף, כתב יד בחליאנה, (2410) 8° 34 Opp. Add.
יוסף סמבר, ליקוטים מדברי יוסף לר' יוסף בן יצחק סמבר, מהדורת א' נויבאואר, סדר החכמים וקורות דמים, א, אוקספורד 1887.
מ' סמולנסקי, בני רשף – לקוטים מכ"י שדצ"ח הקראי היד אברהם פירקוביץ, וינה תרל"א.
מ' סמט, "בשמים ראש" של ר' שאול ברלין, קרית ספר, מח (תשל"ג), עמ' 509-523.
סמט, הלכה ורפורמה, חיבור לשם קבלת התואר רוקטור, ירושלים תשכ"ט.
סמט, ריש ברלין
סן-פריסט, תוכיך
סנדיס, מסעות
סנדרסון, מסעות
סנט מור, מסע חדש
ססטיני, מסע
ספיר
ספרן, מצרים
סקיליטר, דת מריצ'י
עבד אלרחמן
עבד אלרחמן (כ"י אסטאנבול)
עובריה, כנסיה
עובריה ברענורה, איגרות
עופר
עבד אלרחמן אבן עבד אלרחמן, מארח"י מצרי קארה, כתב יד The British Library, Add. 7878
עבד אלרחמן אבן עבד אלרחמן, תנאית"י מפר"י קאהרה, כתב יד מס' 4877 באוסף חאגי מחמוד בספריית הסלימאניה, אסטאנבול.
א' עובריה, "הכנסיה הכנענית בא"י, קדמוניות, עמ' 6-15.
עובריה מברענורה, איגרות מירושלים, בועץ, יערי, אגרות ארץ ישראל, עמ' 103-142.
י' עופר, "בית ארם צובא לאור רשימותיו של מד"ק קאסוטו", ספתות ד' [טן] [בדפוס].

- אלעיני
אחמד צ'לפי אבן עבד אלנבי אלמקרי, אג'וז אלשאראת פימן
מג'א מקר ואלקאזרה מן אלג'וז ואלבאשאת אלמק'ב באלמא'ר
אלעיני, מהדורת עבד אלחמאן עבד אלרחים, קהיר 1978.
C. Issawi, 'The Ottoman Empire in European Economy
1600-1914', in: K.H. Karpas (ed.), *The Ottoman State and its
Place in World History*, Leiden 1974, pp. 107-117
idem, *The Decline of the Middle Eastern Trade 1110-1850*, in: S.R.
Richards (ed.), *Islam and the Trade of Asia*, Oxford 1970, pp.
245-266
Ali-Bey (Badia y Leblich), *Travels of Ali Bey in Morocco, Tripoli,
Cyprus, Egypt, Arabia, Syria and Turkey*, I-II, London 1816
הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, העלייה לישראל 1948-1972, חלק
ב, הרב למי חקפת עליה, סדרת פרסומים מיוחדים, מס' 489
ירושלים 1973.
H.J. Ammann, *Genannt der Thalwyler Schüler und seine Reise in
Gelobie Land, Château d'Oex 1921*
מי עמאר, ריא אבן חיים
עמ' 23-36
יש עמנאל, גדולי שאלותיו לחרוץ, תל אביב תרצ"ז.
הגיל, מצבות שאלותיו, א-ב, ירושלים תשכ"ג-תשכ"ד.
נתן עמרם, קצן העץ א: שמחת דגנין, ליוצני תרביה.
אברהם בן דן שלמה עקרא, מודרי נמרים, תציה שנים.
יצחק עקרא, הקומה לשלושה פירוש על שיר השירים,
קושטאנינו שיץ.
שלמה עוזיה, פורש לתהלים, תציה שנים.
עוזיה, תהלים
לאור, ריי חן
מאלק, מסע במצרים
פאריס, היסטוריה של המסחר
פארסות, מסעות
פארסות, הקונסוליה הצרפתית
קבוצה, ויאטראות
פבוט
פחטאסקי, מבוא
פוליטי, מצרים
פולק, יהודי המודת התיכון
פולק, יהודאים ובית המטבעות
פולק, יחסים קרקעיים
י' פאר הלה, הרב ישראל חן, האיש ומשנתו, ירושלים תשל"ו.
J. Paléologue, *Voyage en Égypte de Jean Paléologue Forester 1581*, Le
Caire 1971
R. Paris, *Histoire du commerce de Marseille, V: de 1660 à 1789, Le
Levant*, Paris 1957
A. Parsons, *Travels in Asia and Africa*, London 1808
ט' פארסות, הקונסוליה הצרפתית והיישוב היהודי בארץ ישראל במאה
הי"ט, כחודש 5 (תשל"ח), עמ' 144-161.
M. Febur, *Théâtre de la Turquie*, Paris 1682
L.W. Pevsner, *Events Concerning the Jewish Community in Egypt*,
Cairo 1961
מודרי סולטאסקי, זכר צדיקים - לחלוצות הכמי הקראים ומספידים, עם
מבוא והערות מאת ש' פחטאסקי, חשה תר"ץ.
E.I. Politi, *L'Égypte de 1914 à 'Suez'*, Paris 1965
אי' פולק, יהודי המודת התיכון בסוף ימי הביניים, ציון, ב (תרצ"ז), עמ'
272-256
הגיל, יהודאים ובית המטבעות במצרים בימי הממלוכים וראשית
שלטון החורבנים, ציון, א (תרצ"ז), עמ' 24-34
הגיל, תולדות היהודים הקרקעיים במצרים, סורה וארץ ישראל בסוף ימי
הממלוכים ובזמן הורוס, ירושלים 1940.

- A. N. Poliak, *Feudalism in Egypt, Syria, Palestine and Lebanon, 1250-1900*, London 1939
- J. Helfrichs von Lelpzig, 'Kurzer und Warhafftiger Bericht von der Reis an Venedig nach Jerusalem, von dannen in Egypten auff den Berg Sinai Alkahr Alexandria', in: Feirabend (ed.), *Reisebuch des Heyligen Landes*, Frankfurt a.M. 1583, pp. 375-399
- חייא פנטרימולי, צפחית בדבש, סאלונקי תר"ח.
- R. Pococke, *Travels through Egypt*, Philadelphia 1803
- idem, *A Description of the East and some other Countries*, I-II, London 1743-1745
- F.V. de Forbonnais, *Questions sur le commerce des Francois au Levant*, Marseille 1755
- ע' פחטונה, 'נפחד', האג'יקולופדיה העברית, יא, טור 145.
- A.A. Paton, *A History of the Egyptian Revolution from the Period of the Mamelukes to the Death of Mohammed Ali*, I-II, London 1870
- J.H. Patterson, *With the Zionists in Gallipoli*, London 1916
- Eliza Fay, *Original Letters from India (1779-1815) Containing a Narrative of a Journey Through Egypt*, Calcutta 1817
- T. Philipp, 'Jews and Arab Christians, their Changing Positions in Politics and Economy in the 18th Century Syria and Egypt', in: A. Cohen & G. Baer (eds.), *Egypt & Palestine*, Jerusalem 1984, pp. 150-166
- C. de Pinon, *Voyage en Orient (1579)*, Paris 1920
- D. Finnie, *Pioneers East — the Early American Experience in the Middle East*, Cambridge Mass. 1967
- ש' פינסקר, לקוטי קדמוניות, א-ב, רנה תר"ך.
- א' פירקוביץ, 'אבני זיכרון, חלגא תרל"ב.
- A.W. Fisher, 'The Sale of Slaves in the Ottoman Empire — Markets and Taxes on Slave Sales', *Boğaziçi Üniversitesi Dergisi*, VI (1978), pp. 149-174
- מ' פכטר, ספרות הקדוש והמוסר של חכמי צפת במאה הטיז ומערכת הרעיונות העיקריים, חיבור לשם קבלת התואר הדוקטור למילואומיה של האוניברסיטה העברית בירושלים, תשל"ה.
- מיר פלוצקי, שער תורה, יא (תרפ"א), עמ' 4.
- A. Pallis, *In the Days of the Janissaries — Old Turkish Life as Depicted in the 'Travel Book' of Evliya Chelebi*, London 1951
- Barbara Flemming, 'Die Vorwahhabitische Fitna im osmanischen Kairo 1711', *Ismail Hakkı Uzunçarşılı Armağanı*, Ankara 1975, pp. 55-63
- idem, 'Drei türkische Chronisten im osmanischen Kairo', *Harvard Ukrainian Studies*, III-IV (1979-1980), pp. 227-235
- ח' פרג, 'אפריקא', המגיד, יב, יט במרחשון תרכ"ט.
- מ' פרג, המעמד האש, רמלה תשל"ל.
- א"ל פרוחקין — א' ריבלין, תולדות חכמי ירושלים, א, ירושלים תרפ"ט.
- S. Faruqi, 'Rural Society in Anatolia and the Balkans during

פולק, פיאדאלים

פון לייפציג, מסע

פונטרמולי, צפחית בדבש

פוקוק, מסע במדבר

פוקוק, תיאור המזרח

פוזבקה, סחר הטפוזים

פחטונה, נפחד

פטון, המהפכה המצרית

פטרסן

פיי, מכתבים מהודו

פיליפ, יהודים ונוצרים ערבים

פינן, מסע במדבר

פיני, חלגא המזרח

פינסקר, לקוטי קדמוניות

פירקוביץ, אבני זיכרון

פישר, עבדים

פכטר, ספרות הקדוש והמוסר

פלוצקי

פליס, כימי היניעארים

פלמינג, פתנה בקהיר

פלמינג, שלושה כרוניקאים

פרג

פרג, המעמד האש

פרחמקין — ריבלין, חכמי ירושלים

פרחק, חברה כפרית

- the Sixteenth Century', *Turcica*, IX, 1 (1977), pp. 161-195
- M. Fargeon, *Les Juifs en Egypte depuis les origines jusqu'à ce jour; histoire générale suivie d'un aperçu documentaire*, Le Caire 1938
- N. Farhi, *La communauté juive d'Alexandrie*, Alexandrie 1946
- M.A. Friedman, 'The Monogamy Clause in Jewish Marriage Contracts', *Perspectives in Jewish Learning*, IV (1972), pp. 21-26
- מ' פרידמן, 'פוליגאמיה — תעודות ותשובות מן הענינה', תרביץ, מג (תשל"ד) עמ' 166-198.
- דציל, ירבי נשים במסמכי הענינה, תרביץ, מ (תשל"א) עמ' 329-359.
- א"ח פרידמן, סדר קידושין ותשואין אחר חתימת התלמוד, ירושלים תש"ה.
- M. Perلمان, 'Notes on the Position of Jewish Physicians in Mediterranean Muslim Countries', *Israel Oriental Studies*, II (1972), pp. 315-319
- E.E. Farman, *Egypt and its Betrayal — An Account of the Country during the Periods of Ismail and Tewfik Pashas, and How England Acquired a New Empire*, New-York 1908
- מ' פרנק, קהלות אשכנז ובתי דין, תל אביב תרצ"ח.
- M. Franco, *Essai sur l'histoire des Israélites de l'Empire ottoman*, Paris 1897
- יוסף בן דוד, פתח בית דוד, חלק ב' של: שרת בית דוד, שאלותיו ח"ק, כלב אמתהפול, פתשגן כתב הדת, מהדורת י' אלגמיל, רמלה תשל"ו.
- מחמד אבן אבי אלקאד אלכבדי אלעזיקי, אלקהקה אלכבה פי עמלק אאל עתמאן אלכאאר אלמקרה, כתב יד הספרייה הלאומית בוינה, H.O.35.
- י' צור, דיוקנה של החפזנה, ירושלים 1975.
- H.J. Zimmels, *Magicians, Theologians and Doctors — Studies in Folk Medicine and Folklore as Reflected in the Rabbinical Responsa (12th — 19th Centuries)*, London 1952
- idem, *Rabbi David ibn abi Simra (RDBS)*, Breslau 1932
- צ"י צימלס, 'שמותה תשובות לרדב"ן מב"י', ספר הוצל לשמאל קראוס, ירושלים תרצ"ז, עמ' 178-187.
- Evliya Çelebi, *Seyahatname*, X, Istanbul 1938
- idem, *Narrative of Travels in Europe, Asia and Africa in the 17th Century*, translated from the Turkish by J. von Hammer, I-II, London 1846-1850
- Cl. Cahen, 'Dhimma', *idem*, 'Economy, Society, Institutions', *Cambridge History of Islam*, Vol. 2B, Cambridge 1970, pp. 511-538
- D. Kaufmann, 'A Letter by Moses di Rossi from Palestine Dated 1535', *JQR*, IX (1897), pp. 491-499
- D. Cassuto, 'The Italian Inspiration of the Rav Hayyim Capusi Synagogue', *Bulletin of the Israeli Academic Center in Cairo*, V (Cairo 1984), pp. 6-10
- פרדון, יהודי מצרים
- פרח, קהילת אלכסנדריה
- פרידמן, מונוגאמיה
- פרידמן, פוליגאמיה
- פרידמן, ריבוי נשים
- פרידמן, קידושין ותשואין
- פרלמן, רופאים יהודיים
- פרנק, מצרים
- פרנק, אשכנז
- פרנק, יהודי האימפריה
- פתח בית דוד
- פתשגן כתב הדת
- אל'עזיקי
- צור, חפזנה
- צימלס, פולקלור
- צימלס, רדב"ן
- צימלס, שמונה תשובות
- צלבי, מסע (תורכיה)
- צלבי, מסע (תורנס)
- קאהן, ד"מה
- קאהן, כלכלה חברה ומוסדות
- קאופמן, דה רוסי
- קאסוטו

ביבליוגראפיה כללית וקיצורים

קאסוטו

- ר' קאסוטו, 'מקור יחיד אטלקי מן המאה ה-17 ובעיית המבנה של בתי הכנסת הספרדים בעיר העתיקה בירושלים', קתדרה, 24 (תשמ"ב), עמ' 41-50.
- מ"ד קאסוטו, 'מי דוד הראובני, תרביץ, לב (תשכ"ג), עמ' 337-358.
- M. Cassuto, 'The Travels of Moses Cassuto', in: J.M. Shaftesley (ed.), *Remember the Days*, London 1966, pp. 73-121.
- H. Castela, in: *Voyages en Egypte des années 1597-1601*, Le Caire 1974.
- Moisè Vita Cassuto, *Diario di un viaggio in Terra Santa, 1734*, MS Ital.d.9, Bodleian Library, Oxford, folios 2-24.
- E. Carmoly, *Histoire des médecins juifs anciens et modernes*, Bruxelles 1844.
- J.F.G. Carreri, 'A Voyage Round the World', in: J. Churchill (ed.), *A. Collection of Voyages*, London 1704-1732, VI, pp. 1-606.
- יעקב קאסוטו, ערך לחם, חידושים לר' חלקי הוטר, קושטא תע"ח.
- ד"ר קופמן, 'עומס כתב שנשלח מעיר הקדש לקרפיו, ירושלים (עורך אימ' לתנ"ך, ה' (תרס"א), עמ' 81-88.
- י' קופמן, 'תולדות האמונה הישראלית, ירושלים-תל אביב תשכ"ד.
- E. Combe, 'L'Égypte ottomane', in: *Précis de l'histoire d'Égypte*, III, Cairo 1933.
- É. Combe, J. Bainville & É. Driault, *L'Égypte ottomane, l'expédition française et le règne de Mohammad Aly (1517-1849)*, Le Caire 1933.
- רוד קופמאנר, קורא הדורות, מודרניות רוד קאסוטו, בערליך תר"ץ (ירושלים תשכ"ט).
- J.R.P. Coppin, *Le Bouclier de l'Europe ou la guerre sainte, contenant des avis politiques, avec une relation de voyages faits dans la Turquie & la Barbarie*, Lyon 1686.
- idem, *Voyages en Égypte, 1638-1639, 1643-1646*, Le Caire 1971.
- R.C. Cooper, 'Agriculture in Egypt, 640-1800', in: *Handbuch der Orientalistik Wirtschaftsgeschichte*, Leiden 1977, 6/6, pp. 188-204.
- ש"ם קורנבלוט, 'הקדמה בלתי ידועה למהדורה נגוח של הס' לקט הקמה למהר"ם חאגיז', עלי ספר, ט (תשמ"א), עמ' 115-129.
- S. Kiechel, *Voyages en Égypte pendant les années 1587-1588*, Le Caire 1972.
- M. Claret, *Le Caire — Étude de géographie urbaine et d'histoire économique*, I-II, Le Caire 1934.
- 'Journal des opérations du général Kléber pendant toute la durée du commandement qu'il exerça à Alexandrie du 18 Messidor au 2^e jour complémentaire an VI (Documents extraits des Archives historiques du Ministère de la Guerre de France)', *Revue d'Égypte*, II (1895), pp. 17-50, 81-111.
- J. Káldy-Nagy, 'Names of Merchandise in a Mediterranean Turkish Customs Register', *Acta Orientalia*, XVIII (1965), pp. 299-304.
- מ' קורינלדי, 'המעמד האישי, ירושלים תשמ"ד.

קאסוטו, בתי הכנסת

קאסוטו, הראובני קאסוטו, מסעות

קאסוטו, מסע במצרים

קאסוטו

קארמולי, רופאים יהודים

קאררי, מסע

קאשטור, ערך לחם קופמן, עומס

קופמן, תולדות האמונה קומב

קומב ואחרים

קופמאנר, קורא הדורות

קופין, מלחמת המצוד

קופין, מסע קופר, חקלאות במצרים

קורנבלוט

קכל, מסעות במצרים

קלארז'ה, קורא

קלבר

קלדי-נאגי, שמות

קורינלדי

- A.B. Clot Bey, *Aperçu général de l'Égypte*, Paris 1840
R. Clément, *Les Français d'Égypte aux 17e et 18 siècles*, Le Caire 1960
- א' קמנקא, 'עוד דברים אחדים על קברו של הרמב"ם', הארץ, גיליון 4788, 1935, ברוך מאסף: רבנו משה בן מימון, עמ' 54-56.
אררדם קסטיין, 'תעלום אלכסנדר', אלכסנדריה 1896.
אליהו קמנאלי, סדר אליהו ווטא, מהד' א' שמואלביץ, ש' סימנסון ומ' בניהו, א-ג, ירושלים-תל אביב תשל"ז-תשמ"ג.
ש' קריס, 'שחרים מוחשיים מחיי חלדו של הרמב"ם', הארץ, גיליון 4788, 1935, ברוך מאסף: רבנו משה בן מימון, עמ' 34-44.
D. Creelius, *The Roots of Modern Egypt: A Study of the Regimes of 'Alī Bey al-Kabīr and Muḥammad Bey Abū Dhahab, 1760-1775*, Minneapolis and Chicago 1981
- רד הראובני, סיפור רד הראובני, מדרות א"ז אשכול, ירושלים ת"ש.
G. Rambert, *Histoire du commerce de Marseille*, I-VI, Paris 1949-1957
- A. K. Rafeq, 'Economic Relations between Damascus and the Dependent Countryside, 1743-1771', in: A.C. Udovitch (ed.), *The Islamic Middle East 700-1900*, Princeton 1981, pp. 653-685
מ' רבינוביץ, 'חשלוט שיטת מהרי בי רב למסכת קידושין', ספר היובל לב"מ לחן, ירושלים ת"ש, עמ' קצו-רצט.
J.W. Redhouse, *A Turkish and English Lexicon*, Beirut 1974
R. de Roover, *The Medici Bank, its Organization, Management, Operations and Decline*, New York 1948
idem, *Money, Banking and Credit in Medieval Bruges, — Italian Merchant Bankers Lombards and Money Changers — A Study in the Origins of Banking*, Cambridge 1948
L. Roberts, *The Merchants Mappe of Commerce*, London 1638
ו' רובשוב, 'בעל קורא הדורות וקורות דורו', וגן, י (תרפ"ח), עמ' 122-131 (י"ד שזיר, אורי דורות, ירושלים תשל"א, עמ' 97 האילך)
F.U. Roger, *La terre sainte*, Paris 1664
ש"א חזאניס, רבוי ימי ישראל בתעמולה (מחלקב ואילך: קורות דורות) בחוקקה וארצות הקדש, א, חל אביב תר"ץ; ב-ה, סופיה תרצ"ד-תרצ"ח; ו, תש"ה.
M. Rozen, 'The Relations Between Egyptian Jewry and the Jewish Community of Jerusalem in the Seventeenth Century', in: A. Cohen & G. Baer (eds.), *Egypt and Palestine — A Millennium of Association (868-1948)*, Jerusalem 1984, pp. 251-268
מ' רזן, 'ארכיון לשכת המיסודר במאסרי — מקור לתולדות קהילות ישראל בלבאנט ובצפון אפריקה', פעמים, 9 (תשמ"א), עמ' 112-124.
דגיל, 'מקרה דער המומר — פרשה בתולדות ירושלים במאה הי"ו', קתדרה, 14 (תשמ"ב), עמ' 65-80.
idem, 'Les marchands juifs livournais à Tunis et le commerce avec Marseille à la fin du XVII^e siècle', *Michael*, IX (1985), pp. 87-129
דגיל, 'המאטוראה — פרק בתולדות המסחר הים תיכוני במאות
- קלטרבי
קלמנט, הצרפתים במצרים
קמנקא, קבר הרמב"ם
קסטיין
קמנאלי
קריס
קרסליס
ראובני
ראמבר, מרסל
ראפק, יחסים כלכליים
רבינוביץ, ר"י בירב לקידושין
רדראוס, לכסיקון
רובר, בנק ומקדנצי
רובר, כסף
רוברטס
רובשוב, קורא הדורות
רזין, הארץ הקדושה
רחאניס, קורות
רזן, יהודי מצרים וא"י
רזן, לשכת המיסודר במאסרי
רזן, הנער המומר
רזן, הסוחרים והדוריים
רזן, המאטוראה

- הטו-ריו (ע"פ ספרות השרת של חכמי המזרח), מקדס ומים, חיפה תשמ"א, עמ' 101-131.
- הנל, הקהילה היהודית בירושלים במאה ה'י, תל אביב תשמ"ה.
- idem, 'Contest and Rivalry in Mediterranean Commerce in the First Half of the Eighteenth Century — The Jews of Salonika and the European Presence', *REJ* (Forthcoming).
- G. Rosental, *Banking and Finance among Jews in Renaissance Italy — A Critical Edition of the Eternal Life (Haye Olam) by Yehiel Nissim da Pisa (Florence 1507 — ca. 1574)*, New-York 1962.
- G. Pélissier du Rausas, *Le régime des capitulations dans l'empire ottoman*, I-II, Paris 1902.
- בעלאל (ססיל) דות, לתולדות גולי סתגליה, ארץ ישראל, ג (תשי"ד), עמ' 234-230.
- א' ריבלין ו'י, לקורות ודורות במשק במאה הרכיבית לאלף השני, רשומות ד (תרצ"ד), עמ' 119-119.
- Helen A. B. Rivlin, *The Agricultural Policy of Muhammad 'All in Egypt*, Cambridge Mass. 1961.
- A. Wright, *20th Century Impressions of Egypt*, London 1909.
- A. Raymond, *Artisans et commerçants au Caire au XVIIIe siècle*, I-II, Damascus 1973-1974.
- idem, 'The Economic Crisis of Egypt in the Eighteenth Century', in: A.C. Udovitch (ed.), *The Islamic Middle East 700-1900*, Princeton 1981, pp. 687-707.
- idem, 'Le Caire sous les Ottomans/1517-1798', in: M. Maury, A. Raymond, J. Revault, M. Zakariya (eds.), *Palais et maisons du Caire; II: Epoque ottomane XVIe-XVIIIe siècles*, Paris 1983, pp. 15-89.
- idem, 'Une liste de corporations de métiers au Caire en 1801', *Arabica*, IV (1957), pp. 150-163.
- idem, 'Quartiers et mouvements populaires au Caire au XVIIIe siècle', in: P.M. Holt (ed.), *Political and Social Change in Modern Egypt*, London 1968, pp. 104-116.
- ב' ריצלר, 'כתובות ורשומות מבית הכנסת של הירושלמים בפוסטט', עלי ספר, ח (תשל"ח), עמ' 182-185.
- הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, רישום התושבים (וי חשון תשי"ט), חלק ב, תכנות האוכלוסיה היהודית וצורות הישוב, מאת ב' גיל ומ' סקרן, סדרת פירסומים מיוחדים, מס' 53, ירושלים 1950.
- י' קניאל ו'י אילן (עורכים), רשימת הישובים היהודיים במזרח ובמגרב בימי פירחתה של האימפריה העות'מאנית, רמת גן תשל"ג.
- S.J. Shaw, 'The Ottoman View of the Balkans', in: C. & B. Jelavich (eds.), *The Balkans in Transition*, London 1963, pp. 56-80.
- idem, (ed.), *Hüseyin Efendi, Ottoman Egypt in the Age of the French Revolution*, translated from the original Arabic with introduction and notes, by S.J. Shaw (*Harvard Middle Eastern Monographs*, 11), Cambridge Mass. 1964.
- רון, הקהילה בירושלים
- רון, תחרות בסחר היס-תיכני
- רוטנל, בנקאות ומינאנסים
- רוטס, קפיטולציות
- רות, גולי סתגליה
- ריבלין, המשק
- ריבלין, מדיניות וקלאות
- רייט, מצרים
- ריימונד, בעלי מלאכה וסוחרים
- ריימונד, המשבר הכלכלי
- ריימונד, קהר
- ריימונד, רשימה
- ריימונד, שכונות ותעסוקות
- ריצלר
- רישום התושבים
- רשימת הישובים היהודיים
- שא, הבלקנים
- שא, חסיין אפנדי

- שא, מינהל מצרים
idem, *The Financial and Administrative Organization and Development of Ottoman Egypt, 1517-1798*, Princeton, N.J. 1962
- שא, מצרים במאה ה־18
idem, *Ottoman Egypt in the Eighteenth Century* (Harvard Middle Eastern Monographs, 7), Cambridge Mass. 1962
- שא, מקורות תורכים
idem, "Turkish Source-Materials for Egyptian History", in: P.M. Holt (ed.), *Political and Social Change in Modern Egypt*, London 1968, pp. 28-48
- שא, תלדות האימפריה
idem, *History of the Ottoman Empire and Modern Turkey*, I-II, Cambridge 1976-1977
- שא, תקציב מצרים העות'מאנית
idem, *The Budget of Ottoman Egypt, 1596-1597*, The Hague 1968
- שארקר, מרמ
אלשבאן
H. Charrière, *Négociations de la France dans le Levant*, Paris 1848
אלשבאן אלאטראלין, עיתון דרשבועי, הוצאת העדה הקראית במצרים, 1937.
- שבר פושעים
שורץ, המנזר בסני
משה חאני, שבר פושעים, לתורן תעיד.
K. Schwarz, *Osmanische Sultanurkunden des Sinai-Klosters in türkischer Sprache*, Freiburg 1970
- שורצפוקס, 'האומה העברית'
שורצפוקס, יהודי צרפת
שורצפוקס, סולם
שוחט, ר' אברהם זכות
S. Schwarzfuchs, 'La "Nazione Ebraica" Livornaise au Levant', *La Rassegna Mensile di Israel*, VI (1984), pp. 707-724
idem, *Les juifs de France*, Paris 1975
- שוחט, עם חילופי תקפות
שוחט, עניני מיסים
שוחט, בין שלמה
שוחט, עמ' 43-46.
הגל, עם חילופי תקפות, ירושלים תשכ"א.
הגל, 'עניני מיסים והנהגות ציבור בקהילות יוון במאה ה־18', ספרות יא (תשל"א-תשל"ח), עמ' רצט-שח.
- שוחטמן, בין שלמה
שוחטמן, מבוא
שוחטמן, מקורות חרשים
שוחטמן, קאסטרו
א' שוחטמן, 'בנין שלמה וחכמת בעלאל לר' שלמה עזרי, על ספר, ג (תשל"ז) עמ' 63-93.
הגל, מבוא לשורת ר' מאיר גאון, א-ב ירושלים תשמ"ה (ראו: שורת גאון).
- שוחטמן, מנחת אהרן
שוחטמן, רומא וירושלים
שולץ, מסעות
הגל, 'מקורות חרשים מן הגניזה לפעילות המסחרית של דאר' במצרים, מעמ' 16 (תשמ"ג) עמ' 56-64.
הגל, 'עוד לרמזות ולקורות של ר' אברהם קאסטרו', ציון, מח (תשמ"ג), עמ' 387-405.
- שורת אהלי יעקב
שורת אלעזר
שורת אלגאז
שורת אלשך
שורת ארזאן ו' אליעזר
י' שויכה חי סבא, מנחת אהרן, ירושלים תשמ"ג.
א' שולוואט, רומא וירושלים, ירושלים תשד.
J.M. Scholtz, *Travels in the Countries Between Alexandria and Paraetonium*, London 1822
- שורת אבנת רובל
שורת אמת קרש
יוסף קאר, שורת אבנת רובל, לייפציג תרי"ט (ירושלים תשנ"ז).
נסים חיים מנחם, שורת אמת קרש, א, קושטאנייה תקי"ב, ב שאלתיך תקי"ח.
- שורת אהלי יעקב
שורת אלעזר
שורת אלגאז
שורת אלשך
שורת ארזאן ו' אליעזר
יעקב קאשטרו, שורת אהלי יעקב, ליוורנו תקמ"ג.
משה ב"ר יצחק אלעזר, שורת, סבינייה: שיד (ירושלים תשי"ט).
יצחק אלגאז, שורת, מהדורת דרב מסעוד בן שמעון, ירושלים תשמ"ב.
משה אלשך, שורת, הוצאה שטיי.
אליעזר ו' ארזאן, שורת, ירושלים תשל"ח.

שׁוּרִית

ביבליוגראפיה כללית וקיצורים

שׁוּרִית בִּאֵסָן

שׁוּרִית בִּאֵר מִיָּם חַיִּים (וּטְאָל)

שׁוּרִית בִּאֵר מִיָּם חַיִּים (מִמְצָד)

שׁוּרִית בִּאֵר מִיָּם חַיִּים

שׁוּרִית בֵּית דָּד

שׁוּרִית בֵּית יְהוּדָה

שׁוּרִית בֵּית יוֹסֵף

שׁוּרִית בֵּית יִצְחָק

שׁוּרִית בֵּית אֶהָרֹן

שׁוּרִית בֵּית יוֹנָה

שׁוּרִית בֵּית חַי

שׁוּרִית בִּלְעָלָל אֲשַׁכְּזוּ

שׁוּרִית גִּבְעוֹת עֹלָם

שׁוּרִית גִּבְעוֹת עֹלָם

שׁוּרִית גִּבְעוֹת עֹלָם

שׁוּרִית דְּבַר מֹשֶׁה

שׁוּרִית דְּבַר שָׁאֵל

שׁוּרִית דְּבַר מִרְדְּכַי

שׁוּרִית דְּבַר רִיבּוֹת

שׁוּרִית דְּבַר כֹּהֵן

שׁוּרִית דְּבַר נָעֻם

שׁוּרִית הַלְכוֹת קִנְיָנוֹת

שׁוּרִית מִצְוֵי דָבָר

שׁוּרִית זֶרַע אֲבֵרָה

שׁוּרִית זֶרַע אֲנָשִׁים

שׁוּרִית זֶרַע יַעֲקֹב

שׁוּרִית חוֹט הַמִּשְׁלֵשׁ

שׁוּרִית חַיִּים וְשָׁלוֹם

שׁוּרִית יֵד רֵאִים

שׁוּרִית כְּפֹסִי

שׁוּרִית כֶּרֶךְ שֶׁל חֲמִי

שׁוּרִית כֶּרֶם שְׁלֹמֹה

שׁוּרִית לֵב שְׁלֹמֹה

שׁוּרִית לֵב שִׁמְחָה

שׁוּרִית לֶחֶם רֵב

שׁוּרִית לֶחֶם תְּהֵי

שׁוּרִית מִבֵּית

שׁוּרִית מִן גְּבוּרִים

שׁוּרִית מִן שָׁאֵל

יְהוֹאֵל בֶּאֱסָן, שׁוּרִית, קִשְׁטָא תַּצִּיז.

שְׁמוּאֵל וְטָאָל, שׁוּרִית בִּאֵר מִיָּם חַיִּים, נִיז יוֹרֵק תִּשְׁכִּיז.

חַיִּים נָסִים רִפְאֵל מִחֲצִיז, שׁוּרִית בִּאֵר מִיָּם חַיִּים, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

יִצְחָק שְׁאֲנִי, שׁוּרִית בִּאֵר מִיָּם חַיִּים, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

יִסְחָף דָּד, שׁוּרִית בֵּית דָּד, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

יְהוּדָה עֵינֵשׁ, שׁוּרִית בֵּית יְהוּדָה, לִיזוֹתוֹ תִּקְצִיד.

יִסְחָף קָאָר, שׁוּרִית בֵּית יִסְחָף, דִּינִי אֲבָן הַעֲזָר, שְׁאֲלוּתִיק שְׁנִיח.

יְהוּדָה טֹאֲרִיקָה, שׁוּרִית בֵּן יִדִּיר, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

אֲדָרָן לִפְטָא, שׁוּרִית בֵּן אֶהָרֹן, אִיזְמִיר תִּלְדִּיד.

יִנָּה אֲבָן רִי, שׁוּרִית בֵּן יוֹנָה, מִצְוֵי לְדָבָר מֹשֶׁה, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

חַיִּים בְּבִשְׁשָׁה, שׁוּרִית בֵּית חַי, יוֹד אֶהָרֵעַ וְאִיחָה, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

חַיִּים, א-ב, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד-תִּקְצִיד.

בִּלְעָלָל אֲשַׁכְּזוּ, שׁוּרִית, וִינִימָאָה שְׁנִיח.

מִסְרִי גִּבְעוֹת, שׁוּרִית, א-ב, מִדְּרוֹרֵת אִי שׁוּחֲמָן, יְרִשְׁלִים תִּשְׁמִיח.

יִסְחָף קֹבֵב, שׁוּרִית דְּרִשׁוֹת גְּבוּעוֹת עֹלָם, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

אֲבֵרָה דָּלִי, שׁוּרִית גִּבְעוֹת עֹלָם, א-ב, קִשְׁטָאָרִיחָה תִּקְצִיד-תִּקְצִיד.

מֹשֶׁה אֲמֹרִילִי, שׁוּרִית דְּבַר מֹשֶׁה, א-ב, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד-תִּקְצִיד.

שָׁאֵל דָּד סְחָדָן, שׁוּרִית דְּבַר שָׁאֵל, בִּצְרוּף שׁוּרִית דְּבַר מֹשֶׁה וְיִצְחָק עַל

הַלְכוֹת אֲשׁוֹת וְעִנְיָנוֹת, יְרִשְׁלִים תִּשְׁמִיח.

מִרְדְּכַי קִדְשָׁמֹן, שׁוּרִית דְּבַר מִרְדְּכַי, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

יִצְחָק בֵּיר שְׁמוּאֵל אֲדִרְבִּי, שׁוּרִית דְּבַר רִיבּוֹת, וִינִימָאָה שְׁמִיח.

אֲבֵרָה יִצְחָק הַכֹּהֵן קֹק, שׁוּרִית דְּבַר כֹּהֵן, יְרִשְׁלִים תִּשְׁמִיח.

מִרְדְּכַי דָּלִי, שׁוּרִית דְּבַר נָעֻם, וִינִימָאָה תִּנְזִי-תִּנְזִי וְיִצְחָק יְרִשְׁלִים

תִּשְׁלִי.

יַעֲקֹב חֲאֲנִי, שׁוּרִית הַלְכוֹת קִנְיָנוֹת, וִינִימָאָה תִּסְרִי.

רִפְאֵל אֶהָרֹן וְיִשְׁמַעֲקֵן, שׁוּרִית מִצְוֵי דָבָר, יְרִשְׁלִים תִּשְׁמִיח.

אֲבֵרָה יִצְחָק, שׁוּרִית זֶרַע אֲבֵרָה, א, קִשְׁטָאָרִיחָה תִּקְצִיד; ב, אִיזְמִיר

תִּקְצִיד.

שׁוּרִית מִתְּחִיל בְּתִבְדִּי זֶרַע אֲנָשִׁים לְחִידִי, מִדְּרוֹרֵת דָּד פִּרְעִנְקִיל, הוֹסִיאָטִין

תִּרְסִיב.

יַעֲקֹב אֲבָן נָאִים, שׁוּרִית זֶרַע יַעֲקֹב, לִיזוֹתוֹ תִּקְצִיד.

שְׁלֹמֹה צִרְחָה, שׁוּרִית חוֹט הַמִּשְׁלֵשׁ, טוֹר שְׁנִי, חִיד לְתִשְׁבִּיץ, לִבּוֹב תִּרְנִיח.

חַיִּים מִלְּאָנִי, שׁוּרִית חַיִּים וְשָׁלוֹם, א-ב, אִיזְמִיר תִּרְנִיח-תִּרְנִיח.

אֶהָרֹן מִעֲגִיל הַכֹּהֵן, שׁוּרִית יֵד רֵאִים, א-ב, בְּעִרְכָּת הָרֵב חַיִּים נִפְתְּלִי

וְיִסְבְּלוֹם, חֵל אֲבִיב תִּשְׁרִי.

חַיִּים כְּפֹסִי, שׁוּרִית, כֶּרֶךְ יֵד בֵּית הַמִּדְּרָשׁ לִרְבִּיעִים בְּנֵי יוֹרֵק R 1454

(מִסְפָּר בְּמִכְּוֹן בִּנְיָמִין 592); כֶּרֶךְ יֵד קֹאֲפִמָּן 133 הָאֲקִדְמִיָּה לְמִדְּעִים

בְּבִדְפִשׁ (מִסְפָּר בְּמִכְּוֹן לְתַחְלָמִי בְּתִבְדִּי יֵד בְּעִרְכָּת בִּירִשְׁלִים 4505).

מֹשֶׁה יִשְׂרָאֵל חוֹן, שׁוּרִית כֶּרֶךְ שֶׁל רֹמִי, לִיזוֹתוֹ תִּרְנִיח.

שְׁלֹמֹה אֲמֹרִילִי, שׁוּרִית כֶּרֶם שְׁלֹמֹה, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

שְׁלֹמֹה בֵּן בְּנִימָן דָּלִי, שׁוּרִית לֵב שְׁלֹמֹה, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

אֲבֵרָה אֲלִיגִיר, שׁוּרִית לֵב שִׁמְחָה, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

אֲבֵרָה דִּי בְּתוֹן, שׁוּרִית לֶחֶם רֵב, אִיזְמִיר תִּכִּי; קִרְקוֹב תִּרְמִיח.

יִשְׁעִיָּה בֶּאֱסָן, שׁוּרִית לֶחֶם תְּהֵי, וִינִימָאָה תִּקְצִיד.

מֹשֶׁה בֵּיר יִסְחָף מִטְּרָנִי, שׁוּרִית, א-ב, וִינִימָאָה שְׁפִיט-שִׁיץ.

דְּנִיָּאל אִישְׁטְרוּשָׁה, שׁוּרִית מִן גְּבוּרִים, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

שָׁאֵל חֲנַנְיָה, שׁוּרִית מִן שָׁאֵל, שְׁאֲלוּתִיק תִּקְצִיד.

יוסף ביר משה מטראני, שרית, א-ב, פירודא תקצ"ח ולכז תרצ"א.
יום טוב ביר עקיבא צולון, שרית, א-ב, ויניצאה חב"ד.
דגיל, שרית מהרש"ץ הדורשנות, א-ב, ירושלים תשס"א-תשס"ב.
יעקב פאראנזי ודדע מהמה, שרית, אלכסנדריה תרס"א.
שלמה בן אברהם הכהן, שרית מהרש"ץ, א-ד, שאלונקי שמ"ז-תר"ב
(ב) ויניצאה שני"ב.
אברהם מונסון, שרית, כתב יד בית הספרים הלאומי בירושלים 5481.
יוסף הלוי נזיר, שרית מטה יוסף, א-ב, קושטאנינה תע"ז-תפ"ז.
משה מרדכי יוסף מיוחס, שרית מים שאל, שאלונקי תקצ"ט.
חד פארו, שרית מכתם לחד, שאלונקי תקל"ב.
חיים פאלאני, משה חיים, שרית ותקנות, שאלונקי תרל"ד.
משה ישראל, שרית משאת משה, א-ג, קושטאנינה תנ"ד-תק"ב.
משה ביר אליהו ישראל, שרית משה ידבר, שאלונקי תקצ"ז.
שמואל קלעי, שרית משפטי שמואל, ויניצאה שס"ט.
שלמה אבן חסן, שרית משפטים ישרים, שאלונקי תר"ב.
יחזקאל נבון, שרית נחמה בבס"א, א-ב, קושטא תקצ"ח.
חיים עשאל, שרית סם חיי, שאלונקי תק"ו.
משה יהודה עבאט, שרית, כתב יד בח'לאנה (822) Mic. 470 (מספר)
במכון בן צבי בירושלים 549.
יוסף ביר חסן אלמושני, שרית עזרת בזהס"א, א-ב, קושטאנינה
תע"א-תצ"ג.
אליהו ביר משה ישראל, שרית עגות אליהו, ליוחזק תקצ"ב.
עזרא ביר רפאל מרדכי מלכי, שרית עין משפט, קושטאנינה תקל"ב.
שמואל פנחס, שרית, כתב יד אוקספורד 470.
ארח ביר חיים הכהן פרחה, שרית פרח מטה ארח, א-ג, אמשטרדם
חס"ב.
ישעיה שביאבי ודדע ויין, שרית פרח שושן, קושטאנינה תצ"ב.
ישראל מאיר מזרחי, שרית פרי הארץ, א, קושטא תפ"ז; ב, שאלונקי
תקצ"ז; ג, ירושלים תרס"ד.
אליהו ישראל, שרית קל אליהו, א-ב, ליוחזק תקצ"ב-תקצ"ז.
אליהו י' חיים, שרית, קושטאנינה ש"ע.
יוסף מנדילאנו, שרית ראש משכיל, א-ב, שאלונקי תקצ"א.
חד ביר שלמה י' אבי אורה, שרית, ח חלקים: א-ב ויניצאה תקצ"ז; ג,
פירודא תקצ"א; ד, ליוחזק תי"ב; ה, ליוחזק תקצ"ח; ו, [וצר חח].
ליוחזק תקצ"ח (א-ג), ורשה תרמ"ז; ח, בני ברק תשל"ה.
יוסף י' לב, שרית מזרי בן לב, אמשטרדם תפ"ז, א-ב, ירושלים
תשי"ט-תשי"ב.
יעקב ביר, שרית, ירושלים תשי"ח (על פי חס"ב ויניצאה תכ"ז).
ל' י' חביב, שרית, ויניצאה שכיח נלעמבת תרצ"ב.
משה בלאנס, שרית, ויניצאה שס"ז נר"ב: ירושלים תש"ח.
שמואל די פריס, שרית, א-ג, שאלונקי תקצ"ח-תקצ"ח ולכז תרצ"ח.
שלמה בן יוסף לבית דלוי, שרית, שאלונקי תר"ב.
משה פארו, שרית שמו משה, איזמיר תרל"ד.
רפאל יהושע בגבשוש, שער יהושע, עם מפתחות האגדה מאת חד
פנזל, דזסאטין תרס"ד.
ארח שושן, שרית תורת אמת, ויניצאה שפ"ז.

שרית מהרש"ץ
שרית מהרש"ץ
שרית מהרש"ץ
שרית מהרש"ץ
שרית מהרש"ץ

שרת מונסון
שרת מטה יוסף
שרת מים שאל
שרת מכתם לדוד
שרת משה חיים
שרת משאת משה
שרת משה ידבר
שרת משפטי שמואל
שרת משפטים ישרים
שרת נבחר בבס"א
שרת נחמה בבס"א
שרת סם חיי
שרת עבאט

שרית עזרת בזהס"א

שרית עגות אליהו
שרית עין משפט
שרית פנחס
שרית פרח מטה ארח

שרית פרח שושן
שרית פרי הארץ

שרית קל אליהו
שרית רא"ח
שרית ראש משכיל
שרית רב"ז

שרית רב"ל

שרית רב"ר
שרית רב"ח
שרית רמ"ז
שרית רש"ר
שרית שלמה לבית דלוי
שרית שמו משה
שרית שער יהושע

שרית תורת אמת

שורות

ביבליוגרפיה כללית וקצרות

- חיים שבת, שורת תורת דים, א-ג, שאלותיקי תע-ג-תפ"ב, אליהו חזן, שורת תעלמות לב, א-ב, ליוורת תרל"ט-תרנ"ג; ג-ה, אלכסנדריה תרס"ז-תרס"ז.
- בינתישטי גאטניז, שורת תרומת כסף, שאלותיקי תרנ"ז.
- ש' שטיכר, 'הכורות צוקה וחסד בספרד הנוצרי', ספר זכרון לא' שמואל, תל אביב תשל"ט, עמ' 151-168.
- ראה: סמבר, דברי יוסף
- M. Steinschneider, 'Jüdische Aertze', *Zeitschrift für hebraische Bibliographie*, XVII (1914), pp. 63-96, 121-167
- שבת יונה, ש' למורא, שאלותיקי ת"ב
- ח' שידמן, משה אבן עזרא, שירי דהזל, ירושלים תשכ"א.
- J.B. Schechtman, *On Wings of Eagles*, London — New York 1961
- S. Schechter, 'A Hoard of Hebrew Manuscripts', in: *Studies in Judaism*, II, Philadelphia 1908, pp. 1-30
- ג' שלום, 'כתבי האמיתיים של הארי', קורת ספר, יט (תשי"ב-תשי"ג), עמ' 184-199.
- הגיל, שבת צבי והתנועה השבתאית בימי חייו, תל אביב תשי"ז.
- הי"ל, 'שטר ההתקשרות של תלמידי הארי', ציון (ת"ש), עמ' 133-160.
- הגיל, 'התעלומה במקומה עומדת', בחינות, ח (תשט"ו), עמ' 88-89.
- ר' מלכו, שלחן גבוה, א-ב, שאלותיקי תקכ"ד-תקכ"מ.
- גרליה בן יוסף ו' יחיא, 'שלשלת הקבלה', כתב יד מוסקבה, גינצבורג 652.
- משה אשר שמואל, 'שיר משה', אלכסנדריה תרמ"ז.
- A. Shmuelevitz, *The Jews of the Ottoman Empire in the Late Fifteenth and the Sixteenth Centuries*, Leiden 1984
- אמנון שמואל, 'אגדה מארץ חצמח', בתוך: אותו מלבנות, תל אביב תשמ"א.
- S. Shamir, 'Asa'd Pasha al-Azm and Ottoman Rule in Damascus (1743-1758)', *BSOAS*, XXVI (1963), pp. 1-28
- ש' שמיר, 'תולדות הערבים במורח ההיכון בעת החרושה', תל אביב 1965.
- U.O. Schmelz, 'The Israel Population Census of 1961 as a Source of Demographic Data on the Jews of the Diaspora', *The Jewish Journal of Sociology*, VIII, 1 (1966), pp. 49-63
- U.O. Schmelz, and S. DellaPergola, 'World Jewish Population 1984', *American Jewish Year Book*, LXXXVI (1986), pp. 350-364
- Şem'dani-Zade Findiklilü Süleyman Efendi, *Tārīhi mür'it-i-evārīh*, I, Istanbul 1976
- יעקב שמעוני, מדינת ערב — פרקי היסטוריה מדינית, תל-אביב תשל"ז.
- יהושע חנרלי, פני יהושע, מבוך עם אודת אליהו, בשם שני המאורות הגדולים, קושטא תצ"ט.
- Annuaire des Juifs d'Egypte et du Proche-Orient*, Le Caire 1943
- הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, שנתון סטטיסטי לישראל.
- הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, שפות, ידיעת קרוא וכתוב והשכלה, חלק 3, נתונים נוספים על ידיעת קרוא וכתוב והשכלה משלב ב' של המפקד, פרסומי מפקד האוכלוסין והדירור 1961, מס' 30, ירושלים 1966.

שורת תורת דים שורת תעלמות לב

שורת תרומת כסף שטובר, חגירות צוקה

שטובר, מבו שטיינשניידר, רופאים

ש' למורא שידמן, אבן עזרא שכטמן, על כנפי נשרים

שכטר, מסמך כתבי יד

שלום, כתבי הארי

שלום, שבת צבי שלום, שטר ההתקשרות שלום, התעלומה שלחן גבוה שלשלת הקבלה שמואל, שיר משה שמואלבין, יהודי האימפריה

שמואל, אגדה

שמיר, אסער פאשא

שמיר, הערבים במורח ההיכון שמלך, מפקד 1961

שמלך — דלה-פרגולה

שמעוני-אודר

שמעוני, מדינת ערב שני המאורות הגדולים

שנתון יהודי מצרים שנתון סטטיסטי שמות והשכלה

- שמיגל, יסוד עולם
י"ש שמיגל, י"ר גביראל קתפורט חיבורו יסוד עולם, ספרות, ג (ניח)
(תשמיד), עמ' 221-275.
- שמיגל, יעץ הדעת'
הניל, ימיהו מחבר סי' יעץ הדעת', עלי ספר, ה (תשס"ג), עמ' 153-154.
L. Shapiro, 'World Jewish Population', *American Jewish Year Book*, LXXVII (1977), pp. 515-522
- שפת אמת
שפיטאנסקי, ארץ ישראל בספרות התשובות, א-ב, ירושלים
תשכ"ו-תשכ"ח.
- אלשרביני
Yūsuf al-Sharbīnī, *Kitāb hazz al-quḥūf fi sharḥ qaṣīd Abī Shādūf*,
Alexandria A.H. 1289
- אלשרקאני
מחמוד אלשרקאני, מצר פי אלקרן אלמאמן צפור, א-ב, [חמיד]
1954-1955.
- ששון, קטלוג
D.S. Sasson, *Descriptive Catalogue of the Hebrew and Samaritan Manuscripts*, I-II. London 1932
- ששפורטש
יעקב ששפורטש, ציצת נובל צבי, מהדורת י" תשבי, ירושלים תשי"ד.
- תא שמע, הדפסת חירושים
י' תא שמע, סדר הדפסתם של חידושי הראשונים לתלמוד, קרית ספר, ג
(תשל"ה), עמ' 334-335.
- תא שמע, שיפוט עברי
הניל, 'שיפוט עברי ומשפט עברי במאות ה"א-י"ב בספר (לידיעת
מצב לימוד התורה עליפי שרית הרי"ף)', שנתון המשפט העברי, א
(תשל"ד), עמ' 353-372.
- תא שמע, תוספות גורניש
הניל, 'תוספות גורניש', סיני, סח (תשלא), עמ' קג-קטא.
J. de Thévenot, in: J. Harris (ed.), *Navigantium Ataque Itinerarium Bibliotheca — or a Compleat Collection of Voyages and Travels*,
I-II, London 1705
- תכנו, מסע בלבאנט
idem, *Relation d'un voyage fait au Levant dans laquelle il est curieusement traité des états sujets au Grand Seigneur etc.* (1655
à 1668), Paris 1664-1684
- תכנו, נוסעים
idem, *The Travels of Monsieur de Thévenot into the Levant*,
London 1687
- אלתהריב
תולדות היהודים בארצות האיסלאם, א: העת החדשה עד אמצע
המאה ה"ט, מאת י' טובי, י' ברנאי, ש' בראשר, בעריכת ש' אטינגר,
ירושלים תשמ"א.
- תומת ישרים
חומת ישרים, תציה שפיב.
Neueste Reisebeschreibung durch die vornehmsten Provinzen der ottomanischen Pforte, Berlin 1772
- תיאור מצרים
Jomard et autres, *Description de l'Égypte*, Paris 1821
- תזכיר 1634
'Memorial de l'état d'Égypte en l'anne 1634', *Revue d'Égypte*, III
(1896), p. 190
- תמר, הארי
ר' תמר, 'ראשיתו של הארי במצרים', ציון, מד (תשל"ט), עמ' 229-240
(=הגיל, תולדות היהודים בארץ ישראל ובארצות המזרח, ירושלים
תשמ"א, עמ' 85-85).
- תמר, נגידות
הניל, 'שלוש הערות למאמר לסיומה של הגניחה במצרים ולתולדותיו
של אברהם קאשטורי', תרביץ, מג (תשל"ד), עמ' 235-236.
- תנו, מסע מעבר לים
J. Thenaud, *Le voyage d'outremer Égypte, Mont Sinay, Palestine de Jean Thenaud.. suivi de la relation de l'ambassade de*

ביבליוגראפיה כללית וקיצורים

חשבון

*Domenico Trevisan auprès du Soudan d'Égypte — 1512, publié et
annoté par Ch. Schefer, Paris 1884*

י' חשבי, יצויטם לדמותו של דומיניאן, ספר החיד"א, ירושלים תשי"ט,
עמ' מה-עו (גנתיכי אמותה ומיטת, תל אביב 1964, עמ' 227-234).
תשובות הרמב"ם: מהדורת י' בלאו, ירושלים תשי"ך; מהדורת א"ח
פרימן, ירושלים תרצ"ד.

חשבי, חיד"א

תשובות הרמב"ם

BSOAS — Bulletin of the School of Oriental and African Studies (London)

HUCA — Hebrew Union College Annual

IJMES — International Journal of Middle East Studies

JESHO — Journal of Economic and Social History of the Orient

JJS — Journal of Jewish Studies

JQR — Jewish Quarterly Review

JSS — Journal of Social Studies

REJ — Revue des Études Juives

3	..... مقدمة
24	..... مقدمة المترجمين
26	..... مقدمة المحرر

أفراهام ديفيد
مراكز تجمعات اليهود خلال القرنين
السادس عشر والسابع عشر

29	..... أ - مدخل
32	..... ب - مراكز التجمعات اليهودية

سرجيو ديلا بيرجولا
السكان اليهود خلال القرنين التاسع عشر والعشرين

47	..... أ - مدخل
47	..... ب - عدد السكان اليهود
52	..... ج - التوزيع الجغرافي والاستيطانى
60	..... د - ظواهر ديموغرافية
66	..... هـ - سمات اجتماعية واقتصادية
76	..... و - الخاتمة

العاذر باشان
الحياة الإقتصادية خلال الفترة الممتدة من القرن
السادس عشر حتى القرن الثامن عشر

96	..... أ - التجارة المحلية والدولية
96	..... ١ - مدخل : اقتصاد مصر واليهود

الصفحة	الموضوع
103	٢ - التجارة المحلية
104	٣ - تجارة العبيد
108	٤ - وسائل وطرق التجارة
113	٥ - الطوائف
116	٦ - علاقات التجارة الدولية
129	ب - اليهود كرجال أموال ووساطة
129	١ - المترجمون
131	٢ - مقدمو معلومات
132	٣ - الأعمال المالية
134	٤ - القروض
135	٥ - الإدارة المالية
138	٦ - دار ضرب النقود
141	٧ - الملتزمون
146	٨ - القمع : الاعتقال والقتل
151	ج - المهن المختلفة
151	١ - الأطباء
154	٢ - الحرف والخدمات
158	٣ - الزراعة وإمتلاك الأراضي

سلومون سطمبولي
أنشطة يهود مصر الاقتصادية ١٧٩٨ - ١٩١٧

160	أ - مجالات النشاط حتى عهد محمد علي
160	١ - التجارة والحرف
161	٢ - الصرافة والجمارك
163	٣ - التجارة الدولية والترجمة

164	ب - العصر الحديث
164	١ - الحملة الفرنسية ومحمد علي
164	٢ - الإسكندرية - محور التنمية الاقتصادية
165	٣ - اليهود واقتصاد مصر
169	٤ - العائلات اليهودية واقتصاد مصر
171	٥ - يهود مصر والرعاية الأجنبية
174	ج - خاتمة

ليثه بورنشتاين - مكوفتسكى الطائفة ومؤسساتها

176	أ - الطائفة وقيادتها
176	١ - مدخل
177	٢ - وضع الطائفة
179	٣ - الطائفة
180	٤ - القيادة الطائفية
182	ب - المؤسسة الحاخامية
183	١ - مسميات الحاخامات ، سماتهم ومهاراتهم
185	٢ - مصدر رزق الحاخام
186	٣ - حاخامات الطوائف
187	٤ - الحاخامية الرئيسية فى الطوائف
190	٥ - تعيين الحاخامات ومدة ولايتهم
193	٦ - صلاحيات الحاخامات ومهامهم
197	٧ - صلاحيات كبير الحاخام
198	ج - المحاكم
198	١ - صلاحيات المحاكم - خليفة عامة

الصفحة	الموضوع
200	٢ - اللجوء إلى القوانين غير اليهودية
203	٣ - تعيين القضاة
204	٤ - أنواع المحاكم
207	٥ - مؤهلات القضاة وأجورهم
208	٦ - أسماء القضاة
209	٧ - العاملون في خدمة المحاكم
210	٨ - نظم المحاكم
214	٩ - المهام والصلاحيات
222	١٠ - استئناف الأحكام
	١١ - مراسلات بين محاكم مصر وبين المحاكم اليهودية
226	في سائر البلدان
228	١٢ - العقوبات
230	١٣ - تبني موقف سلبي تجاه المحكمة
232	د - القيادة العلمانية
240	هـ - حملة المناصب العاملون في خدمة الطوائف
240	١ - الجزار والمفتش
243	٢ - كاتب الطائفة وكاتب المحكمة
246	٣ - ممثل الجمهور (المنشد)
247	٤ - وظائف أخرى
250	و - الضرائب والأموال المالية
250	١ - ضرائب مقدمة للسلطات
253	٢ - دخول الطوائف وصناديق الصدقة
260	٣ - إعفاء دارسى الشريعة من الضرائب
261	٤ - الأوقاف

الموضوع	الصفحة
ز - الأنشطة والمؤسسات المعاونة للطائفة	264
١ - المقابر	264
٢ - مؤسسة دفن الموتى	265
٣ - افتداء الأسرى	269
٤ - زفاف العروس	271
٥ - الخدمات الصحية والإجتماعية خلال القرنين التاسع عشر والعشرين	272
٦ - المكتبات العامة	276
٧ - منظمات يهودية في القرن التاسع عشر	276
ح - تنظيم الطائفة	276
١ - نزعات الانتماء داخل الطوائف اليهودية بالقاهرة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر	276
٢ - مظاهر الخلاف في أوساط الجماعات اليهودية بالقاهرة	279
٣ - اتجاهات التعاون في أوساط الجماعات اليهودية بالقاهرة خلال القرنين السادس عشر والسابع عشر	281
٤ - نزعات الانفصال والائتلاف في أوساط الطوائف اليهودية في مصر خلال القرنين التاسع عشر وبداية القرن العشرين	282
٥ - مراكز التجمعات اليهودية خلال القرن التاسع عشر والعلاقات فيما بينها	284
٦ - إقامة لجان تنظيم الطوائف في القرن التاسع عشر ...	285
٧ - افراد الطائفة	287
٨ - التوزيع الطبقي للطائفة	287
٩ - شريحة دارسى الشريعة	292
١٠ - نظام الطوائف	292

الصفحة	الموضوع
294	ط - التعليم
294	١ - المؤسسات التعليمية
296	٢ - التعليم خلال القرن التاسع عشر

ميخائيل ليتمان العائلة اليهودية فى مصر

300	أ - مدخل
305	ب - الزواج والإطار العائلى
305	١ - نظم الزواج
309	٢ - عقد الزواج
310	٣ - سن الزواج
311	٤ - تعدد الزوجات
313	٥ - العلاقة بين الرجل وزوجته
317	٦ - الزواج غير الشرعى
318	٧ - فسخ الزيجة
320	ج - السعادة والحزن
320	١ - الختان
321	٢ - الاحتفال ببلوغ الابن سن الرشد
324	٣ - أيام الصيام
324	٤ - عادات الدفن والحداد

شلومو زلمان هافلين النتاج الفكرى

326	أ - مدخل
-----	----------------

الموضوع	الصفحة
ب - كتب في البحوث	333
ج - التفاسير	344
د - الشريعة والفتوى ، وأدب الفتوى	351
١ - القرن السادس عشر	351
٢ - القرن السابع عشر	355
٣ - القرن الثامن عشر	379
هـ - المواعظ والأخلاق وتفسير التوراة	386
و - القبالاه (التصوف اليهودى)	392
ز - الشعر ، والصلوات	399

دفيد كاسوتو معابد الربانيين بالقاهرة

أ - معابد ربانية في القاهرة القديمة	403
ب - تاريخ معبد الفلسطينيين المسمى باسم معبد عزرا الكاتب في الفسطاط	421
١ - مقدمه	421
٢ - أنماط معروفة وآراء قديمة	423
٣ - روايات متعارضة تتعلق بالمبنى الفلسطيني في الفسطاط	427
٤ - روايات وأدلة	429
٥ - كيف بدأ المعبد	452
٦ - التصميم الداخلى : للهياكل	457
٧ - التصميم الداخلى : المقارئ	462

ميخائيل فينتر

علاقات اليهود مع السلطات والمجتمع غير اليهودي

- أ - الخلفية والمصادر 465
- ب - النظرة لليهود في بداية الإحتلال العثماني (١٥١٧ - ١٥٢٥) 471
- ج - النظرة لليهود كرجال مال 480
- ١ - اليهود كصيافة 480
- ٢ - اليهود كتجار 483
- د - علاقات السلطات باليهود 489
- ١ - حكام مصر وعلاقتهم باليهود 489
- ٢ - الغوالى - ضريبة الرؤوس 492
- ٣ - ملابس التمييز ومظهر اليهود الخارجى 494
- ٤ - الحمامات 497
- ٥ - اليهود يمتلكون عبدا وإماء 498
- هـ - وضع اليهود فى المدن الكبرى 500
- ١ - حى اليهود فى القاهرة 500
- ٢ - المشاكل المتعلقة بدفن اليهود فى القاهرة 502
- ٣ - يهود الإسكندرية 505
- و - علاقة الأديان الأخرى باليهود 507
- ز - صورة اليهود 515
- ١ - مسميات خاصة لليهود وهيئتهم 515
- ٢ - مظاهر كراهية اليهود 517

- ح - التعامل مع اليهود في القرن التاسع عشر وبداية القرن العشرين 520
- ١ - الاحتلال الفرنسي 520
- ٢ - بعض الإتجاهات في القرن التاسع عشر 521
- الخلاصة 527

مينا روزن

فرنسا ويهود مصر - تحليل العلاقات ١٦٨٣ - ١٨٠١

- أ - مقدمة 529
- ب - مسلمون وذميون و« حرييون » 532
- ج - الفرنسيون واليهود المحليون 537
- ١ - الوسطاء والمترجمون ومانحو القروض 537
- ٢ - العلاقة بين اليهود المحليين ووضع الحاكم 542
- د - فرنسا ورعاياها 556
- ١ - الحماية ومن هم وراءها 556
- ٢ - « تأجير » الأسماء 559
- ٣ - إشراك اليهود في النشاطات الفرنسية 571
- ٤ - التنافس على المحمين 573
- هـ - الحرية والمساواة والأخاء 577

وثائق

- الوثيقة الأولى 583
- الوثيقة الثانية 583

584	..... الوثيقة الثالثة
585	..... الوثيقة الرابعة
587	..... الوثيقة الخامسة
587	..... الوثيقة السادسة

يعقوب م لنداو

اليهود وجيرانهم - خراب طائفة القاهرة ١٧٣٥

589	..... أ - المصادر
594	..... ب - النقطة اليهودية
597	..... ج - تحليل الوثائق

يوسف الجميل

اليهود القراؤون في مصر ١٥١٧ - ١٩١٨

604	..... أ - القراؤون في مصر
604	..... ١ - استيطان القرائين في مصر
605	..... ٢ - أوصاف الرحالة والقرائن التاريخية
610	..... ٣ - العلاقات بين القرائين والربانيين
612	..... ٤ - مسألة تصريح الزواج بين الطائفتين
614	..... ٥ - المراسلات مع الطائفة المصرية
617	..... ب - شخصيات بارزة في طائفة القرائين بالقاهرة
617	..... ١ - أسر وشخصيات قرائية
633	..... ج - مؤسسات الطائفة
633	..... ١ - التعليم : المؤسسات والمنظمات

الموضوع	الصفحة
٢ - المنظمات والمؤسسات الخيرية	638
د - المعابد القرائية في مصر	646
١ - معابد قديمة	646
٢ - المعابد القرائية والسلطات	647
٣ - معابد أخرى	648
هـ - الأدب القرائي	651

يعقوب دافيد حسن

دخول التحديث إلى الشارع اليهودي في مصر (١٨٧٠ - ١٩١٨)

أ - تناقضات المجتمع اليهودي في مصر	656
ب - علاقات اليهود بالنزوح نحو الغرب في مصر	657
ج - الطائفة اليهودية : مشاكل وتوترات	660
د - التعليم : بؤرة الحياة اليهودية	663
هـ - تغيرات في التعليم والمجتمع لدى اليهود	664
و - الأدب والصحافة والموسيقى	666
ز - الظواهر الدينية الشعبية	669
ح - الخاتمة	671

تسفي زوهر

ردود فعل تشريعية على التحديث

أ - التطورات في المجال المادي	674
١ - اختراعات حديثة	674
٢ - خطوط إنتاج الغذاء	677

الصفحة	الموضوع
681	٣ - التطور العمراني
687	ب - تطورات في الأنماط الإجتماعية
687	١ - اليهود والتحديث الإجتماعي
692	٢ - الملابس والمظهر الخارجي : الرجال
697	٣ - الملابس والمظهر الخارجي : النساء
698	٤ - طرق قضاء أوقات الفراغ
701	٥ - طرق اللهو : الحانات والدعارة
707	ج - الخلاصة
711	المصادر
747	الفهارس

المشروع القومي للترجمة

- ١ - اللغة العليا (طبعة ثانية) جون كوين
- ٢ - الوثنية والإسلام ك. مادهو بانيكار
- ٣ - التراث المسروق جورج جيمس
- ٤ - كيف تتم كتابة السيناريو انجا كاريتنكوفا
- ٥ - ثريا في غيبوبة إسماعيل فصيح
- ٦ - اتجاهات البحث اللساني ميلكا إفيتش
- ٧ - العلوم الإنسانية والفلسفة لوسيان غولدمان
- ٨ - مشعل الحرائق ماكس فريش
- ٩ - التغيرات البيئية أندرو س. جودي
- ١٠ - خطاب الحكاية جيرار جينيت
- ١١ - مختارات فيسواها شيمبوريسكا
- ١٢ - طريق الحرير ديفيد براونستون وإيرين فرانك
- ١٣ - ديانة الساميين روبرتسن سميث
- ١٤ - التحليل النفسي والأدب جان بيلمان نويل
- ١٥ - الحركات الفنية إدوارد لويس سميث
- ١٦ - إثنية السوداء مارتن برنال
- ١٧ - مختارات فيليب لاركين
- ١٨ - الشعر النسائي في أمريكا اللاتينية مختارات
- ١٩ - الأعمال الشعرية الكاملة جورج سفيريس
- ٢٠ - قصة العلم ج. ج. كراوثر
- ٢١ - خوخة وألف خوخة صمد بهرنجي
- ٢٢ - مذكرات رحالة عن المصريين جون أنتيس
- ٢٣ - تجلى الجميل هانز جيورج جادامر
- ٢٤ - ظلال المستقبل باتريك بارندر
- ٢٥ - مثنوى مولانا جلال الدين الرومي
- ٢٦ - دين مصر العام محمد حسين هيكل
- ٢٧ - التنوع البشري الخلاق مقالات
- ٢٨ - رسالة في التسامح جون لوك
- ٢٩ - الموت والوجود جيمس ب. كارس
- ٣٠ - الوثنية والإسلام (ط٢) ك. مادهو بانيكار
- ٣١ - مصادر دراسة التاريخ الإسلامي جان سوفاجيه - كلود كاين
- ٣٢ - الانقراض ديفيد روس
- ٣٣ - التاريخ الاقتصادي لإفريقيا الغربية أ. ج. هويكنز
- ٣٤ - الرواية العربية روجر آلن
- ٣٥ - الأسطورة والحداثة بول . ب . ديكسون
- ت : أحمد درويش
- ت : أحمد فؤاد بليغ
- ت : شوقي جلال
- ت : أحمد الحضري
- ت : محمد علاء الدين منصور
- ت : سعد مصلوح / وفاء كامل فايد
- ت : يوسف الانطكي
- ت : مصطفى ماهر
- ت : محمود محمد عاشور
- ت : محمد معتمد وعبد الجليل الأزدى وعمر حلي
- ت : هناء عبد الفتاح
- ت : أحمد محمود
- ت : عبد الوهاب علوب
- ت : حسن المودن
- ت : أشرف رفيق عفيفي
- ت : بإشراف / أحمد عثمان
- ت : محمد مصطفى بدوي
- ت : طلعت شاهين
- ت : نعيم عطية
- ت : يعنى طريف الخولي / بدوي عبد الفتاح
- ت : ماجدة العناني
- ت : سيد أحمد علي الناصري
- ت : سعيد توفيق
- ت : بكر عباس
- ت : إبراهيم الدسوقي شتا
- ت : أحمد محمد حسين هيكل
- ت : نخبة
- ت : منى أبو سنه
- ت : بدر الديب
- ت : أحمد فؤاد بليغ
- ت : عبد الستار الطوجي / عبد الوهاب علوب
- ت : مصطفى إبراهيم فهمي
- ت : أحمد فؤاد بليغ
- ت : حصة إبراهيم المنيف
- ت : خليل كلفت

- ٣٦ - نظريات السرد الحديثة والاس مارتن
٣٧ - واحة سيوة وموسيقاها بريجيت شيفر
٣٨ - نقد الحداثة آلن تورين
٣٩ - الإغريق والحسد بيتر والكوت
٤٠ - قصائد حب آن سكستون
٤١ - ما بعد المركزية الأوروبية بيتر جران
٤٢ - عالم ماك بنجامين باريز
٤٣ - الذهب المزدوج أوكتايفو پاث
٤٤ - بعد عدة أصياف ألدوس هكسلي
٤٥ - التراث المغدور روبرت ج دنيا - جون ف ا هارين
٤٦ - عشرون قصيدة حب بابلو نيرودا
٤٧ - تاريخ النقد الأدبي الحديث (١) رينيه ويليك
٤٨ - حضارة مصر الفرعونية فرانسوا دوما
٤٩ - الإسلام في البلقان ه . ت . نوريس
٥٠ - ألف ليلة وليلة أو القول الأسير جمال الدين بن الشيخ
٥١ - مسار الرواية الإسبانية الأمريكية داريو بيانويبا وخ . م بيناليستي
٥٢ - العلاج النفسي التدميمي بيتر . ن . نوفاليس وستيفن . ج . روجسيفيتز وروجر بيل
٥٣ - الدراما والتعليم أ . ف . النجتون
٥٤ - المفهوم الإغريقي للمسرح ج . مايكل والتون
٥٥ - ما وراء العلم جون بولكنجهوم
٥٦ - الأعمال الشعرية الكاملة (١) فديريكو غرسية لوركا
٥٧ - الأعمال الشعرية الكاملة (٢) فديريكو غرسية لوركا
٥٨ - مسرحيات فديريكو غرسية لوركا
٥٩ - المحبرة كارلوس مونثيث
٦٠ - التصميم والشكل جوهانز ايتين
٦١ - موسوعة علم الإنسان شارلوت سيمور - سميث
٦٢ - لذة النص رولان بارت
٦٣ - تاريخ النقد الأدبي الحديث (٢) رينيه ويليك
٦٤ - برتراند راسل (سيرة حياة) آلان وود
٦٥ - في مدح الكسل ومقالات أخرى برتراند راسل
٦٦ - خمس مسرحيات أندلسية أنطونيو جالا
٦٧ - مختارات فرناندو بيسوا
٦٨ - نتاشا العجوز وقصص أخرى فالنتين راسيوتين
٦٩ - العالم الإسلامي في أوائل القرن العشرين عبد الرشيد إبراهيم
٧٠ - ثقافة وحضارة أمريكا اللاتينية أوخينيو تشانج رودريجت
٧١ - السيدة لا تصلح إلا للرمي داريو فو
- ت : حياة جاسم محمد
ت : جمال عبد الرحيم
ت : أنور مغيث
ت : منيرة كروان
ت : محمد عيد إبراهيم
ت : عاطف أحمد / إبراهيم فتحي / محمود ماجد
ت : أحمد محمود
ت : المهدي أخريف
ت : مارلين تادرس
ت : أحمد محمود
ت : محمود السيد علي
ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد
ت : ماهر جويجاتي
ت : عبد الوهاب علوب
ت : محمد برادة بعثمانى المبلود ويوسف الأنطكى
ت : محمد أبو العطا
ت : لطفي فطيم وعادل دمرdash
ت : مرسى سعد الدين
ت : محسن مصيلحي
ت : على يوسف على
ت : محمود على مكى
ت : محمود السيد ، ماهر البطوطى
ت : محمد أبو العطا
ت : السيد السيد سهيم
ت : صبرى محمد عبد الغنى
مراجعة وإشراف : محمد الجوهري
ت : محمد خير البقاعى .
ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد
ت : رمسيس عوض .
ت : رمسيس عوض .
ت : عبد اللطيف عبد الحليم
ت : المهدي أخريف
ت : أشرف الصباغ
ت : أحمد فؤاد متولى وهويدا محمد فهمى
ت : عبد الحميد غلاب وأحمد حشاش
ت : حسين محمود

- ٧٢ - السياسى العجوز ت . س . إليوت
٧٣ - نقد استجابة القارئ جين . ب . تومكينز
٧٤ - صلاح الدين والمالِك فى مصر ل . ا . سيمينوفا
٧٥ - فن التراجم والسير الذاتية أندريه موروا
٧٦ - چاك لاكان وإغواء التحليل النفسى مجموعة من الكتاب
٧٧ - تاريخ النقد الأدبى الحديث ج ٣ رينيه ويليك
٧٨ - العولة : النظرية الاجتماعية والثقافة الكونية رونالد روبرتسون
٧٩ - شعرية التأليف بوريس أوسپنسكى
٨٠ - بوشكين عند «نافورة الدموع» ألكسندر بوشكين
٨١ - الجماعات المتخيلة بندكت أندرسن
٨٢ - مسرح ميغيل ميغيل دى أونامونو
٨٣ - مختارات غوتفريد بن
٨٤ - موسوعة الأدب والنقد مجموعة من الكتاب
٨٥ - منصور الحلاج (مسرحية) صلاح زكى أقطاى
٨٦ - طول الليل جمال مير صادقى
٨٧ - نون والقلم جلال آل أحمد
٨٨ - الابتلاء بالتغرب جلال آل أحمد
٨٩ - الطريق الثالث أنطونى جينز
٩٠ - وسم السيف (قصص) نخبة من كتاب أمريكا اللاتينية
٩١ - المسرح والتجريب بين النظرية والتطبيق باربر الاسوستكا
٩٢ - أساليب ومضامين المسرح كارلوس ميغل
الإسبانيون الأمريكى المعاصر
٩٣ - محدثات العولة مايك فينرستون وسكوت لاش
٩٤ - الحب الأول والصحة صمويل بيكيت
٩٥ - مختارات من المسرح الإشباني أنطونيو بويرو بايخو
٩٦ - ثلاث زنبقات ووردة قصص مختارة
٩٧ - هوية فرنسا (مج ١) فرنان برودل
٩٨ - الهم الإنسانى والابتزاز الصهيونى نماذج ومقالات
٩٩ - تاريخ السينما العالمية ديفيد روبنسون
١٠٠ - مساعلة العولة بول هيرست وجراهام تومپسون
١٠١ - النص الروائى (تقنيات ومناهج) بيرنار فاليت
١٠٢ - السياسة والتسامح عبد الكريم الخطيبى
١٠٣ - قبر ابن عربى يليه آباء عبد الوهاب المؤدب
١٠٤ - أوبرا ماهوجنى برتولت بريشت
١٠٥ - مدخل إلى النص الجامع چيرارچينيت
١٠٦ - الأدب الأندلسى د. ماريا خيسوس روبيرامتى
١٠٧ - صورة الفنان فى الشعر الأمريكى المعاصر نخبة
- ت : فؤاد مجلى
ت : حسن ناظم وعلى حاكم
ت : حسن بيومى
ت : أحمد درويش
ت : عبد المقصود عبد الكريم
ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد
ت : أحمد محمود ونورا أمين
ت : سعيد الغانمى وناصر حلاوى
ت : مكارم الغمرى
ت : محمد طارق الشرقاوى
ت : محمود السيد على
ت : خالد المعالى
ت : عبد الحميد شبيحة
ت : عبد الرزاق بركات
ت : أحمد فتحي يوسف شتا
ت : ماجدة العنانى
ت : إبراهيم الدسوقي شتا
ت : أحمد زايد ومحمد محبى الدين
ت : محمد إبراهيم مبروك
ت : محمد هناء عبد الفتاح
ت : نادية جمال الدين
ت : عبد الوهاب علوب
ت : فوزية العشماوى
ت : سرى محمد محمد عبد اللطيف
ت : إدوار الخراط
ت : بشير السباعى
ت : أشرف الصبأغ
ت : إبراهيم قنديل
ت : إبراهيم فتحي
ت : رشيد بنحدو
ت : عز الدين الكتانى الإدريسى
ت : محمد بنيس
ت : عبد الغفار مكاوى
ت : عبد العزيز شبيل
ت : أشرف على دعور
ت : محمد عبد الله الجعيدى

- ١٠٨ - ثلاث دراسات عن الشعر الأندلسي مجموعة من النقاد
١٠٩ - حروب المياه جون بولوك وعادل درويش
١١٠ - النساء في العالم النامي حسنة بيجوم
١١١ - المرأة والجريمة فرانسيس هيندسون
١١٢ - الاحتجاج الهادي أرلين علوي ماكليود
١١٣ - راية التمرد سادي پلانث
١١٤ - مسرحيتا حماد كرنجى وسكان المستنقع وول شوينكا
١١٥ - غرفة تخص المرء وحده فرچينيا وولف
١١٦ - امرأة مختلفة (درية شفيق) سينثيا نلسون
١١٧ - المرأة والجنوسة في الإسلام ليلى أحمد
١١٨ - النهضة النسائية في مصر بث بارون
١١٩ - النساء والأسرة وقوانين الطلاق أميرة الأزهرى سنيل
١٢٠ - الحركة النسائية والتطور في الشرق الأوسط ليلى أبو لغد
١٢١ - الدليل الصغير في كتاب المرأة العربية فاطمة موسى
١٢٢ - نظام العبودية القديم ونموذج الإنسان جوزيف فوجت
١٢٣ - الإمبراطورية العثمانية وعلاقاتها الدولية نيل الكسندر وفنادولينا
١٢٤ - الفجر الكاذب جون جرائ
١٢٥ - التحليل الموسيقي سيدريك ثورپ ديفي
١٢٦ - فعل القراءة ثولفانج إيسر
١٢٧ - إرهاب صفاء فتحي
١٢٨ - الأدب المقارن سوزان باسنيت
١٢٩ - الرواية الاسبانية المعاصرة ماريا دولورس أسيس جاروته
١٣٠ - الشرق يصعد ثانية أندريه جوندرفرانك
١٣١ - مصر القديمة (التاريخ الاجتماعي) مجموعة من المؤلفين
١٣٢ - ثقافة العولة مايك فيذرستون
١٣٣ - الخوف من المرايا طارق على
١٣٤ - تشريح حضارة بارى ج. كيمب
١٣٥ - الخنثى من نقد ت. س. إليين (ثلاثة أجزاء) ت. س. إليين
١٣٦ - فلاحو الباشا كينيث كوني
١٣٧ - ملكرات ضابط في الحملة الفرنسية جوزيف ماري مواريه
١٣٨ - عالم التليفزيون بين الجمال والعنف إيفيلينا تاروني
١٣٩ - باريسيفال ريشارد فاچنر
١٤٠ - حيث تلتقي الأنهار هريبرت ميسن
١٤١ - اثنتا عشرة مسرحية يونانية مجموعة من المؤلفين
١٤٢ - الإسكندرية : تاريخ ودليل أ. م. فورستر
١٤٣ - قضايا التنظير في البحث الاجتماعي ديريك لايندار
١٤٤ - صاحبة اللوكاندة كارلي جولدوني
- ت : محمود على مكى
ت : هاشم أحمد محمد
ت : منى قطان
ت : ريهام حسين إبراهيم
ت : إكرام يوسف
ت : أحمد حسان
ت : نسيم مجلى
ت : سميرة رمضان
ت : نهاد أحمد سالم
ت : منى إبراهيم ، وهالة كمال
ت : ليس النقاش
ت : بإشراف/ رؤوف عباس
ت : نخبة من المترجمين
ت : محمد الجندي ، وإيزابيل كمال
ت : منيرة كروان
ت : أنور محمد إبراهيم
ت : أحمد فؤاد بلع
ت : سمحه الخولى
ت : عبد الوهاب علوب
ت : بشير السباعى
ت : أميرة حسن نويرة
ت : محمد أبو العطا وآخرون
ت : شوقي جلال
ت : لويس بقطر
ت : عبد الوهاب علوب
ت : طلعت الشايب
ت : أحمد محمود
ت : ماهر شفيق فريد
ت : سحر توفيق
ت : كاميليا صبحي
ت : وجيه سمعان عبد المسيح
ت : مصطفى ماهر
ت : أمل الجبوري
ت : نعيم عطية
ت : حسن بيومي
ت : عدلى السمرى
ت : سلامة محمد سليمان

- ١٤٥- موت أرتيميو كروث
١٤٦- الورقة الحمراء
١٤٧- خطبة الإدانة الطويلة
١٤٨- القصة القصيرة (النظرية والتقنية)
١٤٩- النظرية الشعرية عند إليوت وأدونيس
١٥٠- التجربة الإغريقية
١٥١- هوية فرنسا مج ٢ ، ج ١
١٥٢- عدالة الهنود وقصص أخرى
١٥٣- غرام الفراغة
١٥٤- مدرسة فرانكفورت
١٥٥- الشعر الأمريكي المعاصر
١٥٦- المدارس الجمالية الكبرى
١٥٧- خسرو وشيرين
١٥٨- هوية فرنسا مج ٢ ، ج ٢
١٥٩- الإيديولوجية
١٦٠- آلة الطبيعة
١٦١- من المسرح الإسباني
١٦٢- تاريخ الكنيسة
١٦٣- موسوعة علم الاجتماع
١٦٤- شامبوليون (حياة من نود)
١٦٥- حكايات التعلب
١٦٦- العلاقات بين الدينين والعلمانيين في إسرائيل
١٦٧- في عالم طاغور
١٦٨- دراسات في الأدب والثقافة
١٦٩- إبداعات أدبية
١٧٠- الطريق
١٧١- وضع حد
١٧٢- حجر الشمس
١٧٣- معنى الجمال
١٧٤- صناعة الثقافة السوداء
١٧٥- التليفزيون في الحياة اليومية
١٧٦- نحو مفهوم للاقتصاديات البيئية
١٧٧- أنطون تشيخوف
١٧٨- مختارات من الشعر اليوناني الحديث
١٧٩- حكايات أيسوب
١٨٠- قصة جاويد
١٨١- النقد الأدبي الأمريكي
١٨٢- العنف والنبوة
١٨٣- جان كوكتو على شاشة السينما
- كارلوس فوينتس
ميجيل دي ليبس
تانكريد دورست
إنريكي أندرسون إمبرت
عاطف فضول
روبرت ج. ليمان
فرنان برودل
نخبة من الكتاب
فيولين فاتوريك
فيل سليتر
نخبة من الشعراء
جى أنبال وآلان وأوديت فيرمو
النظامى الكنجى
فرنان برودل
ديفيد هوكس
بول إيرليش
الياهو كاسونا وأنطونيو جالا
يوحنا الاسيوى
جوردن مارشال
جان لاكوثير
أ. ن أفانا سيفا
يشعياهو ليفمان
رابندرانات طاغور
مجموعة من المؤلفين
مجموعة من المبدعين
ميغيل دليبيس
فرانك بيجو
مختارات
ولتر ت. ستيس
ايليس كاشمور
لورينزو فيلشس
توم تيتنبرج
هنرى تروايا
نخبة من الشعراء
أيسوب
إسماعيل فصيح
فنسنط ب. ليتش
و.ب. بيتس
رينيه جيلسون
- ت : أحمد حسان
ت : على عبدالرؤوف البهبى
ت : عبدالغفار مكاوى
ت : على إبراهيم على منوفى
ت : أسامة إسبر
ت : منيرة كروان
ت : بشير السباعى
ت : محمد محمد الخطابى
ت : فاطمة عبدالله محمود
ت : خليل كلفت
ت : أحمد مرسى
ت : مى التلمسانى
ت : عبدالعزيز بقوش
ت : بشير السباعى
ت : إبراهيم فتحي
ت : حسين بيومى
ت : زيدان عبدالحليم زيدان
ت : صلاح عبدالعزيز محجوب
ت : مجموعة من المترجمين
ت : نبيل سعد
ت : سهير المصادفة
ت : محمد محمود أبو غدير
ت : شكرى محمد عياد
ت : شكرى محمد عياد
ت : شكرى محمد عياد
ت : بسام ياسين رشيد
ت : هدى حسين
ت : محمد محمد الخطابى
ت : إمام عبد الفتاح إمام
ت : أحمد محمود
ت : وجيه سمعان عبد المسيح
ت : جلال البنا
ت : حصه إبراهيم المنيف
ت : محمد حمدى إبراهيم
ت : إمام عبد الفتاح إمام
ت : سليم عبد الأمير حمدان
ت : محمد يحيى
ت : ياسين طه حافظ
ت : فتحي العشرى

- ١٨٤- القاهرة... حالة لا تنام
١٨٥- أسفار العهد القديم
١٨٦- معجم مصطلحات هيجل
١٨٧- الأرضة
١٨٨- موت الأدب
١٨٩- العلمى والبصيرة
١٩٠- محاورات كونفوشيوس
١٩١- الكلام وأسمال
١٩٢- سياحت نامه إبراهيم بيك ج١
١٩٣- عامل المنجم
١٩٤- مختارات من النقد الأنجلو-أمريكي
١٩٥- شتاء ٨٤
١٩٦- المهلة الأخيرة
١٩٧- الفاروق
١٩٨- الاتصال الجماهيرى
١٩٩- تاريخ يهود مصر فى الفترة العثمانية
٢٠٠- ضحايا التنمية
٢٠١- الجانب الدينى للفلسفة
٢٠٢- تاريخ النقد الأدبى الحديث ج٤
٢٠٣- الشعر والشاعرية
٢٠٤- تاريخ نقد العهد القديم
٢٠٥- الجينات والشعوب واللغات
٢٠٦- الهيولية تصنع علما جديدا
٢٠٧- ليل إفريقي
٢٠٨- شخصية العربى فى المسرح الإسرائيلى
٢٠٩- السرد والمسرح
٢١٠- مثنويات حكيم سنائى
٢١١- فردينان دوسويسير
٢١٢- قصص الأمير مرزبان
٢١٣- مصر منذ قدوم نابليون حتى رحيل عبدالناصر
٢١٤- قواعد جديدة للمنهج فى علم الاجتماع
٢١٥- سياحت نامه إبراهيم بيك ج٢
٢١٦- جوانب أخرى من حياتهم
٢١٧- عولة السياسة العالمية
٢١٨- رايولا
٢١٩- بقايا اليوم
٢٢٠- الهيولية فى الكون
٢٢١- شعرية كفافى
- هانز إيندورفر
توماس تومسن
ميخائيل أنوود
بُزرج علوى
الفين كرتان
بول دى مان
كونفوشيوس
الحاج أبو بكر إمام
زين العابدين المراغى
بيتز أنزاهامز
مجموعة من النقد
إسماعيل فصيح
فالتين راسبوتين
شمس العلماء شبلى النعمانى
ادوين إمزى وآخرون
يعقوب لاندوى
جيرمى سيبروك
جوزايا رويس
رينيه ويليك
الطاف حسين حالى
م، سولوفيتشيك، ز، روفشوف
لويجى لوقا كافالى- سفورزا
جيمس جلاديك
رامون خوتاسنديز
دان أوريان
مجموعة من المؤلفين
سنائى الغزنوى
جوناثان كلر
مرزبان بن رستم بن شروين
ريمون فلاور
أنتونى جيدنز
زين العابدين المراغى
مجموعة من المؤلفين
جون بايلس و ستيت سميث
خوليو كورتازان
كازو ايشجورو
بارى باركر
جريجورى جوزدانيس
- ت: دسوقى سعيد
ت: عبد الوهاب علوب
ت: إمام عبد الفتاح إمام
ت: علاء منصور
ت: بدر الديب
ت: سعيد الغامسى
ت: محسن سيد فرجاني
ت: مصطفى حجازى السيد
ت: محمود سلامة علاوى
ت: محمد عبد الواحد محمد
ت: ماهر شفيق فريد
ت: محمد علاء الدين منصور
ت: أشرف الصباغ
ت: جلال السعيد الحفناوى
ت: إبراهيم سلامة إبراهيم
ت: جمال احمد الرفاعى وأحمد عبد اللطيف حماد
ت: فخرى لبيب
ت: أحمد الانصار
ت: مجاهد عبد المنعم مجاهد
ت: جلال السعيد الحفناوى
ت: أحمد محمود هويدى
ت: أحمد مستجير
ت: على يوسف على
ت: محمد أبو العطا عبد الرؤوف
ت: محمد أحمد صالح
ت: أشرف الصباغ
ت: يوسف عبد الفتاح فرج
ت: محمود حمدي عبد القنى
ت: يوسف عبد الفتاح فرج
ت: سيد أحمد على الناصرى
ت: محمد محمود محى الدين
ت: محمود سلامة علاوى
ت: أشرف الصباغ
ت: وجيه سمعان عبد المسيح
ت: على إبراهيم على منوفى
ت: طلعت الشايب
ت: على يوسف على
ت: رفعت سلام

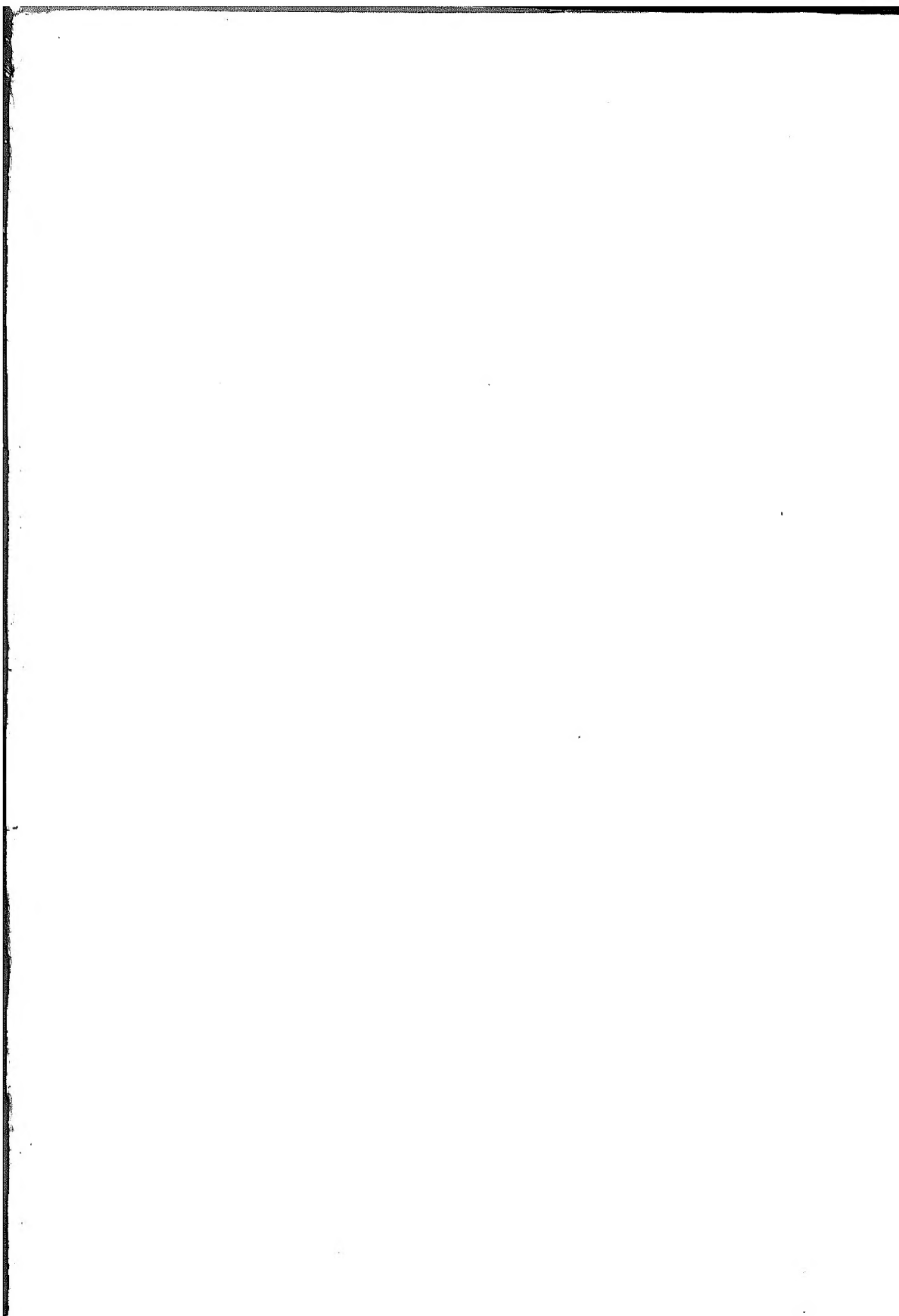


رقم الإيداع ٢٠٠٠/١٥٥٦٨
الترقيم الدولي (1 - 259 - 305 - 977 I.S.B.N.)

المنطقة الصناعية الثانية - قطعة ١٣٩ - شارع ٣٩ - مدينة ٦ أكتوبر

ت : ٣٣٨٢٤٠ - ٣٣٨٢٤١ - ٣٣٨٢٤٢ / ١١

e-mail: pic@6oct.ie-eg.com



תולדות

יהודי מצרים

בתקופה העות'מאנית

בעריכת יעקב מ' לנדאו

قليلة تلك الكتب التي يشعر المرء عند مطالعتها في لغاتها الأجنبية أنه من الضروري الإسراع بنقلها إلى اللغة العربية، وينتمي هذا الكتاب إلى هذه النوعية من الكتب، فيتناول هذا العمل والذي أشرف على إعداده البروفيسور يعقوب لنداو، تاريخ الطائفة اليهودية في مصر منذ منتصف القرن الخامس عشر وحتى الربع الأول من القرن العشرين. وقد شارك في إعداد هذا العمل أربعة عشر باحثاً كل منهم على دراسة جزئية معينة من تاريخ الطائفة.

ولا تكمن قيمة هذا الكتاب في طرافة الموضوع الذي يتناوله أو في إثارته لغريزة القارئ في معرفة تاريخ إحدى الطوائف التي أقامت في مصر منذ وقت مبكر وحتى منتصف القرن العشرين بقدر ما تكمن في طبيعة المنهج الذي اتبعه من دونوا هذا العمل.

وعند مطالعة هذا العمل فسوف يلاحظ المتخصص، وغير المتخصص في التاريخ اليهودي أن هذا العمل لا يأخذ بوجهة النظر التقليدية التي ترى أن التاريخ لا يعدو عن كونه سجلاً للأحداث أو مجرد سرد للأحداث ذاتها وإنما يأخذ بوجهة النظر الاجتماعية في التاريخ التي ترى أن التاريخ يدرس كل ما فعله الإنسان، أو فكر فيه، أو أحس به، أو تمناء. وفي إطار هذه الرؤية أو الواجهة فإن التاريخ يعد سجلاً لكل ما حدث داخل نطاق الإدراك البشري.

49.00